XXVI-ik évfolyam. I. szám. Budapest, 1910. január I.

BT 050/149 878

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Ujesztendő.

Az idők forgataga ismét egy esztendővel gördült tovább. Szilveszter napjának éjszakáján meghalt a mult 1909-ik év utolsó percze, de elmulásával életet adott az 1910-ik esztendő első perczének s ezzel az ujabb, kétes arcu jövendőnek. Vajon mit hoz ez a jövendő? Ki tudná azt megmondani? Az idők méretének hajnalvirradásán mindig sok jót várunk az ujesztendőtől s rendesen csalódás a vége. Csak egy bizonyos. Az, hogy egy esztendő alatt ismét szaporodnak a sirhalmok s uj emberek születnek a régiek helyébe. Vajon a közjólétért, a társadalom hasznáért, a nemzet javáért való küzdelemben pótolják-e ezek a régieket? Ez olyan rejtély, mint a minő rejtély maga a soha meg nem szünő, perczől-perczre ujjászületö, örök idő maga.

Magyar nemzeti létünk második ezer esztendejében az 1910-ik év a tizenkettedik esztendő. Mióta ezt a hazát lakja a magyar faj, egy ezer esztendőnél több pergett le az idők homokóráján háta megett. Ezer esztendőnél több! Szinte belefárad a képzelet, mig el ér egészen odáig, mikor először zendült meg az Alföld délibábos rónáin és a Kárpátok oldalán, szép völgyeiben a magyar ajkak diadal éneke. Lezárt szempilláink előtt a mult idők ragyogó, szinpompás képei elevenednek meg. Látjuk a csaták viharában a honfoglaló ősök diadalmas seregét. A hadak élén Árpád és hatalmas vezérei. Tomboló paripák rohamai alatt megreszket a föld s vérébe fullad, vagy menekül az ellen. Örömtüzeket látunk kigyulladni a hegyek ormán, melynek áldozat-lángja emelkedik a magas ég felé, hogy megvigye az uj hazát szerzett magyar nép háláját a Hadurnak.

Ezer esztendő! Mennyi diadal, mennyi veszteség, mennyi kiontott vér ezalatt?! Mennyi önfeláldozás, de mennyi árulás is?! És mennyi visszavonás, mely magyarok temetőjévé avatta a mohi pusztát, Mohácsot és nemzeti Golgotánkká Világos után Aradot. Nem volt Európa egy nemzetének sem oly nehéz küzdelme ezer esztendő alatt, mint a magyarnak. De a küzdelem adott nekünk férfiakat is, kiknek nevétől ragyog a világhistoria. Mennyi dicső név! Árpád, Géza, Szent István, Szent László, Kálmán, Nagy Lajos, a Hunyadiak, Bethlen, Bátori, Rákóczi, Széchenyi, Kossuth, Deák, melyekkel nagy multunk büszkélkedik, akiknek bátor müködése, nagysága fényes bizonyitéka fajunk kiválóságának s nemzetünk fentartó erejének.

Ez évfordulón emlékezvén vezérekről, államférfiakról, szabad volna-e megfeledkeznünk azokról, akik tisztes polgári foglalkozással, ipari munkával, csüggedést nem ismerő kitartással járultak hozzá namzeti-létünk, fönnmaradásunk, anyagi boldogságunk épületének megerősitéséhez? Ha a magyar iparosság nem lett volna a multban az az erős, kitartó, hazaszerető, nemzetfentartó elem, mint ami volt, s mint ami nagyrészben ma is, akkor Budapest nem volna ma világváros és a világvárosok egyik legszebbike. És ha lapozzuk ennek a fővárosnak történetét, hány vendéglős iparosra, korcsmárosra találunk, aki munkával, lelkesedéssel, áldozatkészséggel, megtakaritott vagyonának feláldozásával járult hozzá Budapestnek nagygyá, virágzóvá tételéhez? Sokan közülük nem is voltak talán született magyarok, de azzá lettek szivben, érzésben, egész gondolatvilágukban s mindig ott találkoztunk velük, ahol tenni is kellett, dolgozni és a nemzeti és városi közügyért s áldozni a nemzeti kultura és jótékonyság oltárán. És ebből a nemes munkából kivették s kiveszik részüket ma is a vidéki városok hazafias vendőglősei is. Ha már ez évfordulón az emlékezésnek ideje van, kalapot kell emelnünk a polgári erények ezen emlékezete és létezése előtt is.

*

Nem valami biztató körülmények közt virrad reánk az uj, 1910-ik esztendő hajnala. Az ország fölött ott boronganak a politikai válságok nehéz fellegei. Ki tudja, e fellegek közül nem sujt-e le reánk olyan vihar, mely elsodorja, elsöpri erkölcsi és anyagi előrehaladásunk magyar nemzeti reményeit. A politikai válságok mellett tombol közöttünk a társadalmi széttagoltság vad szenvedélye. Különösen a munkás, iparostársadalomban a béke megbomolva, ádáz harczczal állanak egymással szemben a munkás és munkaadó. S mind ezek fölött ott terjeszti sötét szárnyait közöttünk az anyagi romlás, a szegénység, a nyomor, az ezeket haloványitó, testet elsorvasztó, lelkeket elcsüggesztő szelleme. Az 1909-ik évi rossz termés után pang az üzleti élet, megcsökkent a forgalom. Erős munkára, szivósságra és összetartásra van szükségünk mindannyiunknak, különösen Magyarország iparosságának, hogy a reánk váró nehéz küzdelmekkel megbirkózhassunk.

Ezt a csüggedést nem ismerő munkát, összetartást, kartársi együttérzést hirdeti, ápolja a magyar vendéglői iparosság társadalmában, a „*Vendéglősök Lapja*“, nem kevesebb,

Fanda Ágoston és Zimmer Péter utóda **ZIMMER FERENCZ** halászmester Budapesten. Főüzlet: Központi vásárcsarnok, Telefon: 61—24. Fióküzlet V., József-tér 4. szám. Telefon: 62—39. Interurban telefon: 61—24.
Alapittatott 1820. A „Balatoni Halászati részv.-társ.“ kizárólagos képviselője. Sürgönyczim: Zimmer halászmester, Budapest.



Az **egyedüli** halkereskedő czég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.



Szállit: **A legmagasabb királyi udvar és József főherczeg ő fensége udvara számára.**

„Patyolat“ gőzmosó és fehérnemü kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80. **Budapest, VIII. kerület, Práter-utcza 44. szám.** Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakitott gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond forditatik a fehérnemüek kimélésére.

mint immár huszonhatodik esztendeje. A kartársi összetartást, az alkalmazó és alkalmazott közti jó viszonyt, mert csak az ily összetartásnak, harmonikus munkálkodásnak van meg az az ereje, mely még a nagy, sulyos anyagi megpróbáltatásokkal szemben is erőssé, sőt legyőzhetetlenekké tesz bennünket. A „Vendéglősök Lapjá“-nak ez az állásfoglalása nemcsak hogy helyeslésre, hanem visszhangra is talált az ország tisztes vendéglős társadalma körében. És midőn most az uj esztendő küszöbén megujitjuk azon fogadalmunkat, hogy ugy mint a multban, a „Vendéglősök Lapja“ a jövőben is, midőn minden sorában a magyar vendéglősök érdekeiért fog csüggedést nem ismerve küzdeni; ennek az összetartásnak, kartársi együttérzésnek ápolása lesz ezután is a mi vezércsillagunk!

Midőn lapunkat továbbra is olvasóink nagybecsü, pártoló figyelmébe ajánljuk.

A magyar vendéglős iparosságnak boldog ujesztendőt kiván a

„Vendéglősök Lapja“
szerkesztősége.

A jövő.

Irta: *Lukács János* vendéglős.

Atriedesz Agamemnon a görögök nagy hőse és hatalmas királya összeveszvén Achilessel a görögök nagy vitézével és vezérével és tizéves háboruskodás után vissza akart vonulni nagy hadaival és vitézeivel Trója ostromlásától. De a görögök kiváló és bölcs vezére és szónoka az ősz Nesztor egy beszédjével fellelkesité a visszavonulni akaró királyt, Agamemnont.

A beszéd nagy hatással volt a királyra, Agamemnon tovább folytatta Trojával a háborut. Diadalt-diadalra aratott, mert a hős görögök haragos vezére a nagy Achiles is megtérve királyához és Hecktort megölé.

A a mi ipartársulati életünkben is hosszu ideje folyik a háboru. Több mint harmincz év óta küzdenek a mi vezéreink, hogy megdöntsék a hatalmas de erkölcstelen Troját.

Azt rendszert, mely rendszer mint az a tengeri szörnyeteg a polip száz és ezer karjai közt fogja a korcsmáros és vendéglős helyzetét. És akarva nem akarva, de véres verjtékkel szenvedjük tétlenül nyomorult sorsunkat és bambán nézzük, miképen szivja vérünket az ezer kezü, ezer lábu szörnyeteg. Mi a kartel, az élelem és a házbér uzsorában fojtogat bennünket.

Békén türjük Krisztus keresztjénél is nehezebb keresztjét a szenvedésnek az aggodalomnak, a bizonytalanságnak, amit vállainkra rak a rossz és hiányos törvény, mely megengedi a legszemtelenebb versenyt a szabad ipar czimén.

Nem elég, hogy iparunkat folytathatja s minden jött-ment koldussá lett ember és mindenünnen kiüldözött és tanult mesterségét megunt egyén, (ezek közé tartozom jó magam is) de minden lukban, minden sarkon, minden házban, minden szemétdombon engedélyt adnak korcsmát és vendéglőt nyitni.

És minderre rá a rengeteg sok szatócs, füszeres és kávéházak, talán még a piaczi kofák is korcsma és vendéglő ipart üznek, mert ezeknél minden beszerezhető, mit a vendéglős és korcsmáros ad, vagyis egyedüli létfentartására a törvény neki megenged.

A hat és tiz krajczáros sör, bor és pálinka mérésekről ezen legmodernebb méreg gyárakról jobb nem beszélni addig, mig a sörgyárak kartellje fennáll és mig azok megdöntve nem lesznek.

De igenis beszélni kell arról, hogy ezer és ezer láthatatlan kezek törnek szentségtelen öklükkel iparunk szentélyébe.

A sok apró-cseprő kaszinók, körök és egyesületek egész légiója vendéglő és korcsma ipart üznek egy felfogadott szolga személyében. Nem elég, hogy minden szegényebb hivatalnok és hivatalszolga, iparos és munkás szoba-uraiknak étkezést nyujt, de melléje bort is mérnek ki. Tehát vendéglő és korcsma ipart üznek. A gomba módjára létező étkezdék, kifőzéseknél rejtelmes titok az ital, de mindenki ihat, ha akar bort és sört.

A nagyobb hivatalok szolgái százhektonként mérik ki a bort a hivatalnokok és szolgatársaik között, mely bort apósuk vagy saját szőlőjük terem.

A kapuk alatt kiirt „jó házikoszt“ czimü étkezdék, mint sáskák a vetést, ugy pusztitják a vendéglő és korcsma ipart.

A hitelszövetkezetekről, a borkereskedők és sörgyárosok házhoz való szállitásairól egyszer már irtam. Irtam a margarinos kókuszdiós és a fagygyus zsiradéku konyhákról is.

Ezermillió bajok tépik, marczangolják testeinket. És még ráadásul jön a legnagyobb veszedelem, a házbér kiemelő gazember és a kegyetlen, irgalmatlan adóprés.

Mehetsz koldulni kedves kolléga és kartárs. Nincs orvosság, nincs mentség, mi bajodat orvosolja, segitse. El vagy veszve.

Egyedül állasz.

Nincs jó barátod csak ellenséged.

Ellenséged a törvény, üldöződ a rendszer.

Menekülhetsz a szegényházba. De oda csak akkor, ha van ki protezsál.

Vagy öngyilkos lehetsz.

Ha élsz is néhány évet boldogan megmaradt vagyonod roncsain. De véged a nyomor, a szenvedés.

Megátkozott, kitagadott mostoha gyermekei vagyunk mi vendéglősök és korcsmárosok e drága, szép magyar hazának.

Mert a kollégiális kartársi szeretet, helyesen az egymás iránti sárga irigység emészt bennünket. Nem tartunk össze.

Nincs bennünk érzés, gondolat, eszme.

Mint a gyülevész zsoldoshad: Mindenki magának áll.

Élünk, mint egy élősdi, mig jó megy dolgunk. De midőn veszélybe jutunk, ezer ellenséggel állunk szemben: egyedül állunk véres homlokunkkal, megtépett hajunkkal, mint egy nyomorult kihasznált, kiélt páriák.

És bambán nézzük gyalázatos büneink torz szülöttjét.

A koldustarisznyát és a koldusbotot.

Mit a megvetés és a megalázó szánalomnak kaján mosolya kisér.

Ez a multja és jelene a korcsmárosnak és vendéglősnek.

Legyen a jövő más.

Hallgassunk a bölcs Nesztor szavaira. Kövessük a hatalmas Atriedesz Agamemnon példáját. És legyünk hasonlók Achileszhez. Dobjuk ki szivünkből a sárga irigységnek, a gaz gyülöletnek és haragnak érzéseit és álljunk oda a csatasorba, öljük meg a legveszedelmesebb ellenségünket — a hitvány és gaz rendszert. Miként megölte Achilesz Trojának hatalmas és rettegett király fiait és Troja legnagyobb hősét, az erkölcstelen fajának erkölcstelen tetteit elszántan védelmező Hecktort.

Miáltal a görögnemzet győzött az erkölcstelenségben fetrengő Troja felett.

Legyen a mi jövőnk az uj esztendőben minden téren a dicső győzelem. Ipartársulatunk harmincz éves háborujának egy hatalmas győzelme.

Hogy ne csak egyesek, de minden vendéglős és korcsmáros kartárs menekülhessen attól a legnagyobb veszedelemtől, a bélpoklosság örök szenvedést okozó betegségtől.

A hitvány közönytől és az önző önérdektől.

Ha felébredünk, ha talpra állunk, ha összetartunk, ha megértjük, meghallgatjuk a jó és okos szót. Diadalt érünk el.

Életünk gyümölcsös fájának elhullik férgese. Megérik a gyümölcs, lehullik fájáról.

Miénk lesz a jövő, a boldog, a megelégedett korcsmárosokat, vendéglősöket felemelő, dicső jövő!

Ez az én ujévi köszöntőm hozzátok, kedves kartársaim!

Ujévi imádság.

Mi atyánk, ki fent vagy az egekben,
Itt a földön s csillagok felett,
Alkotója nagynak és kicsinynek,
Legyen áldott drága, szent neved!
Ezer éve járunk oltárodhoz
És imádunk ezer éven át:
Nemzetek közt vészben és viharban
Áldd meg, óvd meg a magyar hazát!

Régi oltárunkat láng emészté,
Hadur Isten elfeledve rég,
Hogy *eljőjjön a te szent országod,*
Azt csengi a magyar föld s ég.
Csak egy Isten legyen az egekben,
Kit imádni tud e nép s akar,
Földi bálvány, bár az égig érjen,
Nem hajol meg néki a *magyar!*

Fent az égben, angyalok honában
És a földön emberek között,
A királyok s koldusok tanyáján
Te határozz béke s harc fölött.
Jobb ügyünk, ha kardunk tettre készti,
Győzelemre vigye *szent neved,*
Hadd lássa a jogainkat tipró,
Hogy hü néped, Isten, mit tehet!

És amiért küzd e rög ifja, véne,
Amiért, hajh, elhult annyi vér,
Ne csak fényes paloták uránál,
A szegénynél is legyen kenyér.
Kik a népet szenvedésbe küldik,
Sujtsa őket a te haragod!
Szent szavadnak égi zengzeténél
Térdre hullnak büszke zsarnokok.

És bocsásd meg a mi vétkeinket!
— Ó, de akkor tán nem vétkezünk,
Hogyha ősi jogainkat védve,
Porba sujtjuk átkos ellenünk? —
És bocsáss meg, mint mi megbocsájtva,
Csak kesergjük Aradot, Budát.
Ó bocsáss meg s hozd el a magyarnak
Boldogabb kor édes hajnalát.

És ne vidd a népet kisértetbe:
El ne hagyja ősi otthonát!
Hogy ne higyjen csábító beszédnek,
Megtagadva régi bánatát.
Árulója ne legyen honának,
Asszony kit szült és aki magyar,
Kit e földnek napja élni látott
S akit a hant egykor betakar!

És ha jönnek ránk a sorscsapások
S létünket dulja bősz veszély,
Lelkesülve állunk csatasorba,
Te, nagy Isten, légy te a segély!
Szabadits meg a gonosztól minket.
E világon bár magunk vagyunk,
Istenünkért, őshazánkért élünk,
Vagy ha kell, hát értük meghalunk!

Hozzád fordulunk Ó égi Istenség!
Mert Tied az *ország*, *hatalom*!
Dicsőség!
Téged dicsérjen a sziv és értelem!
Mindörökké Ámen!

B. Magyar Gyula.

Budapest husbehozatala.

Darányi Ignácz földmivelésügyi miniszter ur teljes jóakarattal van a főváros közélelmezési és közegészségügyi viszonyai iránt, mint annak nem egyszer tanujelét adta. Mint szövetkezeti főember, vagyis, mint a Magyar Gazdaszövetség elnöke, előmozditani igyekszik azt a czélt, hogy a budapesti fogyasztó közönség közvetlen összeköttetést nyerjen a vidéki termelővel s igy megszabaduljon a közvetitő kereskedelmi ügynökség terhes dijazásától. Az áliathusvizsgálatnál olyan rendszabályokat léptetett életbe, mely csakugyan mentesiti Budapest közönségét attól, hogy beteg, mételyezett állati hustermény kerüljön asztalára. A földmivelésügyi miniszter ur mégis legutóbb — nem tudjuk közegészségügyi szempontból-e — olyan rendeletet bocsájtott ki, melyhez a főváros közélelmezési szempontjából nagyon sok szó férhet.

Ez a miniszteri rendelet, az ugynevezett husbehozatali rendelet, melynek 114. §-a ugy rendelkezik, hogy Budapestre vágott marhát, sertést és a többi vagy csak egész állapotában, vagy legkisebb mértékben, negyed, ötöd részében szabad beszállitani.

Már engedelmet kérünk, bármily tisztelettel is viseltetünk a földmivelésügyi miniszter személye iránt, ez a rendelet igy és ebben az alakjában meg nem állhat. Budapesten ugyanis nagyon nagy a husdrágaság, melyen még a fővárosi lómészárszékek sem segitettek sokat. Sok család van itt, aki ezen a husdrágaságon ugy akar enyhiteni, hogy vidékről szerzi be husszükségletét, sőt sok kis vendéglős is. Nos hát ezek nem vehetnek mondjuk egy egész szarvasmarhát, sertést, sőt még sokszor annak negyedrészét sem szerezhetik be. Igy tehát — e miniszteri rendelkezés következtében — el vannak ütve a vidéki olcsóbb husáruk megszerzésétől. Ez már magában véve sem helyes dolog.

Ennek a rendeletnek helytelen volta azonban még inkább kidomborodik abból a körülményből, hogy mig Budapestre a hust egy-egy állatból csak bizonyos meghatározott mennyiségben lehet hozni, addig Bécsbe lehet szállitani akárminő kis mennyiségben, akár félkiló, akár dekaszámra. Nos hát itt ez a rendelet Bécs közélelmezési viszonyait segiti elő Budapest hátrányaira. Hogy Darányi Ignácz földmivelésügyi miniszter ur rendeletével ezt akarta volna elérni, azt még föltételezni sem tudjuk. Őt valamelyik referense — ha nem is rosszindulatból, de félrevezette. Tisztelettel kérjük tehát e rendelkezésének mellőzésére. Kérjük azon családok s azon kisvendéglősök érdekében, akik bár kisebb mennyiségben, de a vidékről szerzik be husszükségletüket, hogy igy olcsóbban juthassanak az amugy is méregdrága élelmezési viszonyok közt a táplálkozáshoz. Különben, ugy értesülünk, e tekintetben Budapest székesfőváros közönsége is fog fölterjesztést intézni a földmivelésügyi miniszter urhoz.

Nagy adomány szállodai szolgáknak.

A londoni »szállodai és vendéglői szolgák segitő egylete« — mert ott ilyen is van — a mult hetekben tizezer font sterlinggel gazdagodott. Egy nagy citybeli szállodai és vendéglői vállalat társtulajdonosa, Fred Wheber a bőkezü adakozó. Végrendeletileg hagyományozta ezt a nagy összeget a hajnal legfrissebben kelő munkásainak, hogy annak kamataiból a szegénysorsu, segélyre szorulók közt azokat támogassák, akik évről-évre reggel négy órakor már talpon vannak, hogy teljesitsék kötelességüket.

Ennek az adománynak érdekes története van. Mintegy huszonöt évvel ezelőtt Fred Wheeber nagyon szegény körülmények közt szállodai alkalmazott volt s a kenyérgond közepette nem is remélhette, hogy valaha gazdag ember lesz belőle.

— Akkoriban a South West nagyedben laktam — irja egy hátrahagyott levelében és egy szállodának voltam nagyon szerényen dijazott alkalmazottja. A fizetésemből bizony nem igen jutott volna még a szükségesekre sem, ha a szüleim, akik vidéken laktak, néha nem segitettek volna rajtam. De a szük viszonyok közt is volt egy feledhetetlen vigasztalóm, egy fiatal leány, aki ugyanannál a szállodai vállalatnál volt alkalmazva, ahol én. A mi szerelmünk szegényes boldogsága kárpótolt a nehéz szenvedésekért. Egy napon a leány megbetegedett. Nem volt senkije, csak egy szegény nénje, aki bizony maga is küzdött az élettel. Rajtam volt tehát a sor, segiteni a leányon. De hogyan? Csekély fizetésemre már előlegem is volt s többet nem kaphattam, pedig reggelre igértem a pénzt a gyermeknek. Amikor késön este megszabadultam az üzletből, nyakamba vettem a várost, hogy barátaimat fölkeressem s kölcsönt kérjek tőlük. Kettőt nem találtam otthon, hárman megtagadták a kölcsönt, a többinek meg éppen olyan lapos volt az erszénye, mint az enyém. Kétségbe voltam esve, mert ha a föld alól kaparom is ki az igért pénzt, két fontot, akkor is elviszem az én kis Carymnek!

Egész éjjel nem tudtam aludni. A hadvezér nem gondolkodik annyit a csata előtti éjszakán, mint én akkor. Három óra felé már fölkeltem ágyamból és a szálló folyosójára sétálni mentem. A szállóban mindenki aludt még s amint az emeletre mentem, az özvegy szállodatulajdonosné ajtaja előtt hirtelen megállottam. Vad gondolat czikázott át agyamon. Tudtam, hogy a különben fukar szállótulajdonosné mélyen alszik, mert morfinista, egyszerü zajra nem tudott felébredni soha. E mellett soha sem szokta bezárni szobája ajtaját. Ha lábujhegyen bemegyek hozzá, észrevétlenül meglophatom őt... A szivem ugy dobogott, mint a kalapács, mikor halkan kinyitottam az ajtót és beléptem. A küszöbön azonban még megálltam, még gondolkodva, hogy csakugyan elkövessem-e a büntettet? Ebben a pillanatban megcsendültek azok a csengők, melyekkel az éjjeli ügyeletes háziszolga társait reggeli négy órakor fölkelteni volt köteles. Máskor mindig késett ez a csengetés, mert az inspekcziós szolga rendesen elaludt. Most azonban pont négy órakor megcsendült a csengő:

Csingi lingi... csing...

Én a csengő ébresztő szavára megriadva ugrottam ki a szobából, nagy szerencsére, mert a vendéglő- és szállótulajdonosné az este nem szedte morfiumját és felébredt a jelző csengettyü hangjára. Ha az ágyához merészkedtem volna, biztosan felébresztem s akkor mint közönséges rablót, átadtak volna a rendőrségnek.

Csak a szállodai szolga percznyi pontossága mentett meg. És mintha a Gondviselés is meg akart volna menteni engem, reggelre váratlan pénzt hozott a postás anyámtól. Éppen két fontot, vagyis amennyit beteg menyasszonyomnak igértem. Ezért hagyok tizezer font sterlinget a reggel korán, pontosan kelő szállodai és vendéglői szolgák megjutalmazására.

Uj küzdelmek előtt.

Szomoru ujesztendője mutatkozik ismét a magyar nemzetnek. A politika vészes felhői tornyosulnak ujból felettünk. Érzi ezt az országnak minden társadalmi rétege.

Nem akarunk azonban e lapok hasábjain politizálni, csak azt a tényt akarjuk leszögezni, hogy mikor ilyen nagy, nehéz küzdelmek előtt állt a nemzet, abból, mint a társadalom más tagzatai, ugy a magyar vendéglős iparosság is mindenkor kivette részét.

A mostani válságos állapotnak is kétségtelenül uj választások kiirása lesz a következménye. Erre a választásra készül is már az ország minden társadalmi rétege. Igy olvassuk a lapokban, hogy a magyar földmüves gazda-szövetkezetek közt olyan meg-

COGNAC CZUBA-DUROZIER & CIE
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

állapodás jött létre, hogy csak olyan jelöltet támogatnak, aki kötelező igéretet tesz a magyar agrárérdekek támogatására. Ugyanilyen határozatot hozott a magyar gépiparosok országos szövetsége is. Budapest kisiparosai, kiskereskedői szintén kerületről-kerületre tartanak most gyüléseket, melyeken kimondják, hogy csak olyan jelöltekre szavaznak, akik az ő érdekeik védelmére is vállalkoznak. Csak arról nem olvasunk egy sort sem, hogy egy olyan hatalmas, előkelő és különösen a választásoknál befolyásos testület — hiszen nem egy kerületben maguk a vendéglősök döntik el a választás sorsát — mint a magyar vendéglős iparosság hasonló határozatban megállapodott volna. Miért nem? Hát nincs a magyar vendéglős iparosságnak olyan érdeke, mely megvédelmezésre szorulna? Dehogy is nincs! Micsoda előnye volna ennek az iparosságnak például abból, hogyha az egészségre hasznos italok — a bor, a sör — fogyasztási adóját leszállitanák. Hiszen ebből az államnak nem lenne károsodása, mert viszont felemelhetné az egészségre amugy is káros pálinkanemüek adóját, melyekkel a pálinkásboltosok mérgezik meg évente sok százezer embernek anyagi és erkölcsi életét. Azután nem volna-e előnyös Budapest s a nagyobb városok vendéglőseire az, ha az élelmiczikkek szállitásánál bizonyos tarifális kedvezményekben részesülhetnének, hanem ezzel elősegitenék a nagyobb városok élelmezési viszonyait is. És rámutathatunk arra is, hogy hasonló kedvezményben például a bécsi nagyvendéglősök annyira részesülnek, hogy olcsóbb a magyarországi marhahus ára, mint Budapesten. Volna még egyéb megvédelmezendő érdeke is a magyar vendéglős iparosságnak. Csak egy a baj, ami azután csakugyan nagy baj. A magyar vendéglősökben érdekeik megvédelmezésére nincs meg az összetartásnak, a testületi szellemnek ereje. Hiszen Lukács János kartársunk éppen e lapok előző számában mutatott rá arra, hogy csupán Budapest vendéglősei ahelyett, hogy összetartanának, három ipartársulatba vannak széttagozódva. És látjuk, hogy ebben az országban mindenki szövetkezik érdekei védelmezésére, csak éppen a vendéglősök vannak ugy szertekuszálva, mint a vihar által megtépett bomlott kévének szálai. Pedig, mig ennek a testületi szellemnek, a szövetkezésnek igazi ereje át nem hatja a magyar vendéglős iparosságot, addig nem küzdhet sikerrel közös érdekei megvédelmezésére.

Most, mikor majd a nemzetnek összetartó erejére lesz szüksége nagy igazainak megvédelmezésére, vajha fölébredne a magyar vendéglős iparosságban és a testületi szellemnek, az egymáson való segitésnek, a vállvetett küzdelemnek szelleme, gondolata! Mert csak igy lesz erőssé, a társadalom hatalmas tényezőjévé ez a testület, amelyre különben munkájával, szorgalmával és képzettségével már eddig is érdemessé tette magát.

Élelmi czikkeink drágasága.

Gazdasági körökben panaszos szavak hangzanak amiatt, hogy mezőgazdasági kivitelünk reményteljes ágai, a bromfitojás, nemkülönben a vajkivitel tekintetében az utóbbi években hanyatlás állott be. Még pedig nem azért, mert ezeknek a czikkeknek jó minősége nálunk megromlott volna, vagy pedig valami erős versenytárs leszoritotta volna a magyar élelmiszer-árut a világpiacról, hanem azért, mert hiján vagyunk azoknak a szállitóeszközöknek, melyek az ilyen romlandó czikkeknek esetleg napokon át raktáron tartásánál mulhatlanul szükségesek.

A magyar termelő gazdák tehát arról panaszkodnak, hogy élelmiszer-czikkeiket külföldre nem vihetik, itthon pedig csak potom áron értékesithetik. Viszont a nagyobb magyar városok, különösen a székesfőváros közönségénél arról szól a soha nem szünetelő siránkozás, hogy akár a piaczokon, akár a vendéglőkben az élelmiczikkek drágasága akkora, hogy közepes jövedelmü embernek, már legyen az hivatalnok, iparos vagy kereskedő, kivált ha kissé nagyobb családja van, a tisztességes megélhetés, illetve táplálkozás szinte lehetetlenség.

Ismerjük el mind a két panasznak jogosultságát. Igaz, hogy a termelő gazda csak potom áron tudja értékesiteni élelmiszerczikkeit, de viszont az is igaz, hogy ugyanezen czikkeket a fogyasztóközönség méregdrágán képes csak megvásárolni. Keressük az okot, hogy hogyan lehetséges ez? Az élelmiszerek drágaságának egyik oka kétségtelenül a fogyasztási adók magassága, melyet az utóbbi évtizedekben Wekerle Sándor pénzügyminiszter urnak köszönhetünk, ki különösen a fogyasztási adók emelésében lelte gyönyörüségét, mint amely adók szinte önkéntelenül befolynak az állam pénztárába. Budapest főváros élelmiszer drágaságának másik oka a vásárcsarnok-rendszer. Közegészségi, köztisztasági szempontból kifogástalanok ezek a vásárcsarnokok, hanem helyáraikkal tulságosan emelik a piaczi árakat. Hanem mindez nem a főoka a mi élelmiszer drágaságunknak. A főok a közvetitő kereskedelem. Mire az a csirke, liba, kácsa, pulyka a budapesti piacra kerül, már négy-öt közvetitő kereskedő kezén keresztül megy s az mindegyik nyerni akar és nyer is rajta. Mert a csirkét s többit a faluban, a tanyasoron, a termelőtől nagyon olcsón megveszi a »tyukász« s most már drágábban eladja a kisvárosi, s ez még drágábban a nagyvárosi kereskedőnek s csak ezután kerül azután még drágábban a kofa, azután a fogyasztó kezébe. Csoda-e azután, hogy ilyen körülmények közt a budapesti vendéglős nem adhatja olcsón élelmiczikkeit? Sőt van például olyan élelmiczikk, ami magyar földön terem s Budapesten mégis alig lehet drága pénzért is hozzá jutni. A Balatontavi Halászati Részvénytársulat például a Balaton halterm ését nagy tömegben egyenesen Bécsbe szállitja. Már most, ha egy budapesti nagyvendéglős balatoni halat akar tálalni vendégeinek, hát kénytelen azt Bécsből hozatni. Sőt nem ritka eset, hogy a jóféle magyarfajta marhának a husát is Bécsből kénytelenek hozatni egyes vendéglőseink, mert ott jó minőség mellett — a szállitási költség dacára is — olcsóbban kapják; mert Bécs, hajh, az csak Bécs! Ott okos üzletemberek vannak, akik ki tudják zsákmányolni a magyar érdekeket. És éppen azért olcsóbb az élelmiszer Bécsben a piaczon és a vendéglőkben is.

A bécsi vendéglősök, korcsmárosok, mészárosok például külön-külön nagy fogyasztási szövetkezeteket alkotnak, melyek azután nagy tömegekben Ausztriában, de különösen Magyarországon a közvetitő kereskedelem majdnem teljes kizárásával, olcsón szerzik be az élelmiszer-árukat. Igy tudnak azután olcsóbb árak mellett bár, de mégis boldogulni. Hát a mi vendéglőseink nem tudnának hasonló czélból szinte szövetkezni? Mennyi haszna lenne ebből nemcsak a nagy-, hanem a kis- és közép-vendéglősnek is. Hanem ehhez erős összetartás és egészséges testületi szellem kellene.

Nálunk azonban ez — sajnos — nincs meg. Itt még az is lehetséges, hogy a Budapesttel szomszédos faluk élelmiszer-hozamát élelmes közvetitő üzérek a vámon kivül szinte erőszakkal elkapkodják, azután méregdrágán adják tovább. Pedig mig a termelő és a fogyasztó, különösen a legnagyobb fogyasztó, a vendéglős, nem lép lehetőleg közvetlen adás-vételi érintkezésbe egymással, addig élelmiszer-uzsora, élelmiszer-drágaság lesz Budapesten s Magyarországon!

A bortörvény végrehajtása.

15. §. Szesz használata.

A bor szeszezését, vagyis a szesztartalom emelése végett szesznek a borhoz való hozzáadását a törvény 3. w-a tiltja s a szesz használatát csak az okszerü pinczekezelésnél elismert eljárások korlátai közt (például hordók vagy palaczkok tisztitására, bizonyos borderitő szerek előkészitésére, beteg vagy hibás bor kezelésére stb.) engedi meg.

A hordók tisztitásánál a szeszt csak a hordó kiégetése czéljából szabad a hordóba önteni s azt azonnal el kell égetni a hordóban. Ellenben tilos a hordóba öntött szeszt vagy annak egy részét a hordóban benne hagyni s arra bort tölteni.

A borderitő szerek előkészitésére, illetőleg az elkészitett deritő szerek eltartására csak annyi szeszt szabad használni, amennyi e czélra tényleg szükséges.

16. §. Czukrozás.

A must és a bor czukrozása általában tilos. A törvény azonban figyelembe vette azt, hogy megtörténhetik, hogy rendellenes időjárás, vagy elemi csapások miatt, a szőlő nem érik meg kellően és ennek folytán a must természetes czukortartalma oly csekély lehet, hogy abból megfelelő bor csak a must czukrozása utján állitható elő.

Ilyen esetekben a törvény 4. §-a módot nyujt arra, hogy a kedvezőtlen évjáratok termésének mustjában a tulságosan csekély czukortartalom czukrozás utján gyarapitható legyen, de legfeljebb csak annyira, amennyi az, az adott viszonyok közt, normális években lenni szokott; a musthoz azonban semmi körülmények közt nem szabad több czukrot adni, mint amennyire a jelen rendelet 21. §-a szerint engedély adatott és hektoliterenkint igy is csak legfeljebb 4 (négy) kilogrammot.

17. §.

Minthogy annak elbirálása, hogy a törvény világos czélzatának megfelelőleg, mikor és mennyiben van szükség czukrozásra, magukra az illető felekre nem bizható, a törvény a czukrozást az állami vinczellériskolai igazgatóságok s a szőlőszeti és borászati felügyelők előzetes engedélyétől teszi függővé.

Az engedély megadására vagy megtagadására az a vinczelléri skolai igazgatóság, illetőleg az a szőlőszeti és borászati felügyelőség illetékes, amelynek kerületében a fél a czukrozást végrehajtani kivánja.

18. §.

Annak, aki a mustot czukrozni kivánja, az ehhez szükséges engedélyért az illetékes vinczelléri skolai igazgatósághoz, vagy szőlészeti és borászati felügyelőséghez kell fordulnia és a következő adatokat irásban be kell jelentenie, u. m.:

a) a termelő nevét, foglalkozását és lakását,

b) a termelés helyét (vármegye, község),

c) a must szinét (fehér, vörös vagy siller),

d) a must mennyiségét,

e) azt, hogy a must saját termése-e a bejelentőnek vagy pedig mástól vette-e azt,

f) a must eredeti czukortartalmát, t. i. a mennyi a szüretkor, az erjedés megindulása előtt volt,

g) azt, hogy hektoliterenkint mennyi czukrot kiván a musthoz adni,

h) azt, hogy a czukrozást mikor és hol kivánja végrehajtani. E czélból az illető hó napja, valamint azon helyiség (pincze, raktár stb.) is pontosan megjelölendő, ahol a czukrozást a bejelentő végre akarja hajtani.

Az *a—h*) pontokra vonatkozó adatok bejelentése általában mindenkor kötelező, akár saját használatára, akár eladásra van szánva a czukrozandó bor.

E kérvényben többféle must czukrozására is kérhető engedély, ilyen esetekben azonban különböző mustot külön tételek alatt kell kimutatni a kérvényben.

Ha a bejelentő a mustot nem maga termelte, hanem többektől vásárolta össze, az azonos minőségü must mennyisége a kérvényminta 4. rovatában összesitve egy összegben mutatandó ki, azonban a 7. rovatban valamennyi borra nézve a beszerzés helyét és forrását meg kell nevezni és mindenkinek a neve mellett ugyanott fel kell tüntetni az illetőtől vásárolt must mennyiségét.

(Folyt. köv.)

Az első pálinkafőzés.

Egy szántovető, alig hogy hajnalodott, befogta pejkóit az eke elé és kiment a mezőre. Reggelire egy darab kenyeret is tett a tarisznyájába. Mikor kiért a mezőre, a tarisznyát egy bokor alá rejtette. Néhány óra mulva elfáradt, kifogta lovait s mivel éhes is lett, elővette a tarisznyát, hogy elfogyaszthassa a kenyeret. A kenyér azonban eltünt s bárhogy forgatta a tarisznyát, nem akadt annak még a morzsájára sem.

Hát ugy történt a dolog, hogy azalatt, mig a földmüves szántogatott, a kenyeret az ördög kilopta a tarisznyájából, azután elrejtőzött egy bokorban, hogy lássa, hallja és gyönyörködjék benne: milyen káromkodást fog véghez vinni most a szegény parasztember. Az pedig, bár egy darabig tünődött, de csak megvigasztalta magát azzal, hogy éhen ugy sem hal s aki ellopta a kenyerét, az bizonyára éhesebb volt mint ő, azért váljék az egészségére. Odament a kuthoz, ivott egy nagyot a friss vizből s szántott vigan tovább.

Az ördögöt ette a méreg, hogy a parasztot nem tudta káromkodásra csábitani. Lement a pokolba s panaszkodott fejedelmének, Belzebubnak, hogy azon az egyszerü emberen nem tudott kifogni. Belzebub haragra gyulva dühöngött:

— Ez nem maradhat ennyiben. Eredj ismét a földre. Ha három esztendő alatt el nem kárhoztatod a parasztot, ezerszer jaj neked!

Az ördög ujból lejött a földre s tünődött, hogy most már mitévő legyen? Egyszer csak felkiáltott:

— Megvan! Megfoglak paraszt.

Ezzel egy jó ember formájába bujva, beszegődött a paraszthoz béresnek. Megtanitotta azt arra, hogyha száraz nyár következik, akkor a lapályos, vizenyős helyeket vesse be gabonával. A forró, száraz nyár tönkretette az összes vetéseket, de a mi parasztunk, az bőven aratott. Még fölöslege is maradt a jövő esztendőre. A következő esztendőben megtanitotta a parasztot arra, hogy hegyes helyre vesse el a gabonát. Ezen a nyáron folyton szakadt az eső, minden vetés tönkrement, de a mi parasztunknak megint bőséges termése lett. Annyi buzája, árpája, rozsa termett, hogy azt sem tudta, mit csináljon vele. Most azután az ördög megtanitotta a parasztot arra, hogy miként főzzön a rozsból pálinkát. Hejh, nagy ivás következett erre. Ivott a paraszt s másokat is itatott. Az ördög pedig sikerültnek látván munkáját, jelentkezett Belzebubnál, mondván:

— Olyan ördögi dolgot müveltem, hogy most már megérdemlem azt a darab kenyeret, amit a paraszttól loptam.

Belzebub nem akart hinni. Elment tehát maga is a paraszt házához, amit azután ott látott, azzal nagyon meg volt elégedve.

Hejh, mulatság volt a parasztnál, de nagy. Ott voltak a falu előkelői s itatta a gazda őket pálinkával. Az asszony is ivott és kinálgatott, miközben feldöntött egy pálinkával telt poharat. Nagy dühbe gurult erre a gazda:

— Erre, arra, azt a kutya mindenedet! Nem tudsz vigyázni erre a drága italra?!

A kis ördög oldalba lökte Belzebubot:

— Látod, milyen nagyszerüen káromkodik már!

Bekopogtatott most egy szegény ember is és egy kortyot kért a pálinkából.

— Még az kéne, — mondá a paraszt, — hogy minden koldusnak adjak.

Ez az irigység is nagyon tetszett a két sátánnak. Hanem ami ezután következett, az még jobban tetszett.

Fogyott a pálinka, ittak tovább a vendégek, a gazda s felesége nemkülönben. Szépen, hizelgően, simán beszéltek először egymáshoz.

— Most olyanok, mint a rókák — mondá a kis ördög. — Hizelgéssel akarják egymást becsapni, de nemsokára olyanok lesznek, mint a farkasok.

Tovább folyt az italozás. Mind hangosabban beszéltek, majd durván gorombáskodni kezdtek egymással. A szót tett követte. Most már ütlegelték egymást. A tisztelt vendégek a házigazdát alaposan elagyabugyálták.

— Nagyszerüen csináltad, — mondá Belzebub a kis ördögnek.

— Várj csak, — szólt emez — most olyanok, mint a farkasok, de nemsokára olyanok lesznek, mint a — disznók.

Ittak pediglen a parasztok tovább. Lassanlassan elcsendesedtek, a szemük megmeredt s magukban szottyogtak. Amint távozóban az utczára léptek, elkezdtek tántorogni, majd egymás után elestek és a sárban henteregtek. A házigazda, aki kikisérte a vendégeit, szinte bukfenczezett az utcza sarában s bezuzta a nagy orrát.

— Kitünően csináltad, fiam, — mondá Belzebub az apró ördögnek. — Jeles egy ital. Hogy csináltad? Biztos, hogy rókavért kevertél bele, hogy először ravasz legyen a paraszt, azután farkasvért, hogy gonosz legyen tőle, végül sertésvért, hogy olyan legyen tőle, mint a disznó.

— Ó nem, — mondá a kis sátán. — Bőséges termést adtam neki, mert az állati vér mindig benne van az emberben, de ha szüken él, nem tör ki rajta. Ha szegény, az utolsó falat kenyerét nem sajnálja a másik szegénytől. A bőség azonban rosszra ösztönzi. Megtanitottam pálinkát csinálni s amint az Isten adományából, a kenyérből pálinkát csinált, felbuzdult benne az állati vér. Most már ameddig csak pálinkát iszik, mindig állat marad.

Oroszból gróf *Tolsztoj Leó* után.

A vendéglők és szállodák parazitái.

Elmultak a régi jó idők, mikor, ha pénze nem volt, hitelbe is ihatott a magyar. Pedig akkortájban, különösen faluhelyen, nem igen volt szükség a korcsmábajárásra, hiszen minden valamire való embernek, még a zsellérnek is volt néhány akó borocskája a pinczéjében. De hát az ember társas állat lévén, mégis összekivánkozott ugy esteleken némi kis elbeszélgetésre, a falu, az ország dolgának megvitatására, no meg vidám mókázásra. Erre való legalkalmasabb hely vala pediglen a korcsma. Ha volt borra való pénz a mellényzsebben, jó volt, ha nem volt, ugy is jó volt, hiszen lehetett innienni rovásra. A jó magyar korcsmáros hitelezett is, néha anélkül, hogy az elfogyasztott italok árát feljegyezte volna a mestergerendára vagy ajtófélfára. Bizott a vendége becsületében. Majd megfizet, ha máskor nem, aratás utánra. S volt idő Magyarországon, mikor a magyar vendéglős ebben a bizodalmában nem is csalatkozott. De hát azóta kimüvelődött, kihunczutódott a világ s ezek a régi, becsületes, jó idők — elmultak.

A legutóbb letünt félszázad alatt itt Budapesten és a vidéken is sok száz, sőt nem tulozunk, ha azt mondjuk, hogy ezer jószivü, jóhiszemü korcsmárost, vendéglőst tett tönkre, földönfutó koldussá a hitelezés. Sokan okultak is ezen s ma már a fővárosban, a vidéken a legtöbb középrendü, polgári korcsmában ott diszeleg a falon a különféle figyelmeztető felirás, mint például:

Nincsen hitel, szabott ár,
Hitelezni gonddal jár.

Annak daczára azonban, hogy szabályrendelet is tiltja a tulnagy korcsmai hitelt, ne higyjük, hogy manapság is ne volna még korcsmai hitel. Sok vendéglős ugyanis azt tartja, hogy ha nem ad hitelt, nincs forgalma. Hitelez tehát addig, amig a kása meg nem égeti a száját s ugy nem jár, mint az az előkelő budapesti vendéglős, aki most állandóan az ingyenes alföldi-utczai menedékház lakója, vagy az a másik, egykor jobbmódu kiskorcsmáros, aki most hordár a Rákóczi-uton.

Részint a korcsmai hiteladás csökkenése, részint az utóbbi évtizedek forgalmának emelkedése, megszaporitotta azonban —



HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállitó porczellángyáros

BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.

Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.

Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.

Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.

ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

különösen Budapesten — a vendéglői, korcsmai szédelgők, csalók számát. Nagyon ismeretes és közönséges már az az előkelően öltözött ficsur, aki rendesen oly vendéglőt szemel ki, melynek két kijárata van. Ide beállit; fényes, egykoronás botját a fogasra akasztja, azután parancsol, rendel s elfogyaszt vagy tiz korona árát. A pinczért ideoda szalasztja s mikor a fizetőpinczér vagy gazda figyelme másfelé fordul, egy-két percz alatt azon veszik észre, hogy a fényes, koronás pálca ott van ugyan a fogason, de az elegáns vendégnek nyoma veszett. A saját botjával üthetik a nyomát.

Egy ilyen előkelően öltözött fiatal ur állitott be néhány év előtt Szikszay-bátyánknak a Nemzeti Szinház bérházában volt vendéglőjébe. A fehér étteremben pompásan megvacsorált, jó borokat rendelt s ivott, egyszerre csak az udvari kijárat felé somfordált s el akart illani. Hosszu, egész a bokáig érő, akkor divatos őszi kabát volt rajta s ennélfogva csipték meg már az udvaron a pinczérek.

— Uraságod elfelejtett fizetni!

— Sajnos. Otthon felejtettem a pénztárczámat s éppen azért indultam, hogy azt elhozzam és fizessek.

— Helyes, de hagyjon itt addig valami zálogot!

— Mit hagyjak? Ékszereimet is otthon tartom.

— Hát hagyja itt a kabátját!

— Azt nem tehetem, mert feltünő volna. tudják mit? Itt hagyom egy félórára — mig a pénzzel visszajövök — a nadrágomat. A hosszu kabát alól ugy sem látszik meg, hogy nincs rajtam.

A pinczérek belementek a különös zálogadásba. A nadrág egy félreső helyen levettetett, átadatott, a nadrágtalanitott ur pedig a hosszu őszi alatt fütyörészve távozott.

Ugyan hová mehetett?

Ment egyenesen az akkori »Tigris« szállodába s ott szobát kért. Kapott s kijelentette, hogy reggel keltsék fel s akkor hozzák be neki a számlát, egyebekben italokat is rendelt.

Reggel vészes kiáltások hangzottak a fiatal ur szobájából:

— Gazság, zsiványság, megloptak, kiraboltak!!

A szálloda személyzete összerohant.

— Mi történt, kérem alássan?!

— No, ez dicső egy szálloda! Valaki éjjel behatolt a szobámba és ellopta a nadrágomat!

— A nadrágját???!

— Igen, a nadrágomat! Éppen az alsó kabátom és mellényem szövetéből valót.

Tényleg megállapitották, hogy az ifju uraság nadrágja hiányzik. Mit tehettek? Hoztak neki ugyanabból a szövetből való másik, vadonatuj nadrágot.

— Tessék!

— Mit? Tessék? De az én nadrágom zsebében volt az erszényem is 40 forint készpénzzel. Ha az meg nem térül, megyek a rendőrséghez, megyek az ujságokhoz s lesz itt európai botrány!

A személyzet megijedt, a szállodás megijedt s hogy a botrányt kikerülje, megtéritette az »ellopott« negyven forintot is. A fiatal hosszukabátos ur fütyörészve távozott. Még most is fütyörészik talán valahol.

Egyik kerepesi-uti szállóba is beállitott esti hét óra felé egy fiatal ur. Kissé borközi állapotban volt, de a szobadijat előre lefizette. Becsöngette a szobapinczért, hogy küldjön fel hozzá egy hordárt.

Mig a pinczér odajárt, levetkőzött, a ruháját csomagba kötötte s lefeküdt a vetett ágyba. Közben megérkezett a hordár.

— Parancsol a nagyságos ur?

— Igen, ott van egy csomag ruha. Vigye el feltünés nélkül a zálogházba s hozza el a pénzt!

A hordár eljárt megbizatásában. A fiatal ur most vacsorát és bort hordatott vele s előkelően megjutalmazta, sőt uj megbizást is adott neki, hogy holnap reggel inyolcz órára legyen ezzel a levéllel ennél és ennél az urnál Budán s onnét hozza el a neki járó 150 forintokat.

Reggel nyolcz órakor az uri vendég is elkezd kiáltozni:

— Nyomorultak! Hol van a ruhám? Hol van a pénzem? Ellopták!

Itt is megijednek a botránytól. Hoznak a vendégnek uj ruhát s megtéritik »ellopott« pénzét, mire az kiengesztelődve távozik.

Dél felé hosszu órral megérkezik ám az amugy is hosszu orru hordár s tudakozódik megbizója után, miközben megjegyzi:

— Az az ur alighanem svindler, mert ahová pénzért küldött, ott nem is ismerik.

A »svindler« szó megüti a szobapinczér fülét s megjegyzi:

— Annak az urnak itt az éjjel ellopták a ruháját, pénzét. Uj ruhát kellett neki vennünk s a pénzét megtéritenünk.

— Ellopták a ruháját?! — kiált a hordár. — Hiszen az este én vittem el a zálogházba!

— Te vitted el, gazember! — kiáltják s elkezdik a szerencsétlen Samut ütlegelni.

Az kétsébeesetten védekezik:

— Bocsánat, én nem tudtam, hogy nem volt annak a nagyságos zsivány urnak másik öltözet ruhája!

De azért a szegény hordárt tovább táncoltatták.

Uj korcsmáros jött a városrészbe. Szeretett volna bőven költő, jó vendégekre szert tenni s ebbeli vágyát nem is titkolta. Egyszer három uri ember állit be hozzá. Megvacsorálnak. Vacsora közben az egyik közülök kimegy. A másik kettő ekkor hangos megjegyzéseket tesz róla.

— Szerencsés ficzkó. Most örökölt nyolczvanezer koronát.

— Most meg százezer koronás pártit csinál.

— Csak az a baj, hogy kissé mulatós és ahová odaszokik, ott bőven költ.

A vendéglős csupa fül, ugy figyel. Közben beérkezik a »szerencse fia«. Mind a hármajuk vacsoráját ő fizeti s koronás borravalókat osztogat. Másnap az eset megismétlődik, de ekkor már a »szerencse fia«, a nagyságos ur megveregeti a vendéglős vállát:

— Nagyon megtetszett a kiszolgálás. Holnap eljövök tizenketted magammal. Legyen sokféle fogás és a javából.

Másnap csakugyan eljönnek tizenketten. Esznek, isznak, mulatnak éjfélig. Ekkorra már a nagyságos ur nagyon elázik. Alig tud magáról. Társai támogatják. A vendéglős nem meri zavarni a fizettségért, ne hogy elidegenitse. Hiszen az itt lakik a szomszéd utczában, — mint a társaitól hallotta, négyszobás lakásban. Majd megfizet holnap.

A tizenkettők eltávoznak. Az utcza tulsó sarkán a »szerencse fia« egyszerre kijózanodik. Mind a tizenketten összekaczagnak:

— Ezt ugyan pompásan csináltuk!

A vendéglős pedig még most is várja nagyságos vendégét és társait. Várja, de hiába várja.

Bizony vannak naiv vendéglősök, korcsmárosok Budapesten is, amiről eszembe jut az egykori dákai csárdásné esete. Három pápai diák állitott be hozzá s miután nagyon bőségesen ettek-ittak, összevesztek azon, hogy melyikük fizet. Végre az egyikük tanácsára abban állapodtak meg, hogy bekötik a csárdásné szemét, kezébe adják a meszelő nyelét s akit közülük azzal megérint, az fizeti a vacsora árát. A csárdásné ráállt a dologra. Bekötött szemmel szurkált a meszelőnyéllel jobbra-balra, mig a diákok ugráltak s végre végleg is megugrottak. Ekkor érkezik meg a csárdás s látván, hogy tisztelt neje mit müvel, azt gondolja:

— No, ez megbolondult!

A menyecske ebben a pillanatban felé szur a meszelőnyéllel s szerencsésen ki is szurja a csárdás bal szemét. Diadallal kiáltja:

— Te fizeted meg a vacsora árát!

Vajjon hány korcsmárosnak, vendéglősnek, szállodásnak kötik be évenként igy a szemét a vendéglők és szállodák parazitái?!

Magyar Gyula.

Levél Amerikából.

T. Szerkesztő ur!

Kedves barátom!

Egy régi magyar folyóiratban lapozgatván a minap szemembe ötlött egy vers *Tompa* Mihálytól a mely aktualitását ma sem vesztette el, és sajnos talán so'se fogja elvesziteni. Ime a vers.

Éppen mint a kakas.

Hogy ország czimered, jó nemzetem
Hármas halom, kereszt,
S nem inkább egy nagy taréjos kakas,
Mindig csudáltam ezt;
S gondoltam vesd el ezt a régi jelt,
S helyette ezt rakasd;
Mert olyan vagy szerelmes nemzetem,
Éppen mint a kakas!

Arany paszománt ragyog melleden.
S fenhordod a fejed, . . ,
És a csatározó kakaskodást
Mód nélkül szereted.
Sarkantyus nép vagy mindenek fölött,
S szükség, hogy jól mulass:
Egymást taréjon csipni emberül . . .
Éppen mint a kakas!

Elkiáltod te is, — hogy virrad!
S a két szemed legott
Jó lélekkel behunyva, álmaid
Nyugodtan folytatod.
A honfiszó kolompol ajkadon . . .
És mégis a magas
Kakasülő felé gebeszkedel, . . .
Éppen mint a kakas!

Igy volt biz ez szerelmes nemzetem
Megvallom igazán!
De most látom, hogy uj életerő
Fejlett ki e hazán . . .
S jól jártál. Mert legfőbb kincsedhez oly
Közel járt már a vas! . . .
S kappan lettél volna édes nemzetem,
Éppen mint a kakas!

A „Mécs“ czimü amerikai lapban közli és a még otthon maradt magyaroknak szives megszivlelésül ajánlja.

Serly Lajos

Társas reggelik.

Január 7-ikén *Gundel* Ferencz „Virágbokor“ vendéglőjében.

Január 14-ikén *Pelczmann* Ferencz „Pannonia“ éttermében.

Január 21-ikén *Mayer* Ferencz vendéglőjében, Arany János-utcza.

Január 28-ikán *Palkovics* Ede „Angol Királyné“ szállodájában.

Február 4-ikén *Frenreisz* István vendéglőjében, József körut.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállító (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállítója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.)

„Jó barátok“ összejövetelei:

1910. január 5-én *Almási* József vendéglőjében, VIII., Baross-utcza 92. sz.

Január 12-én *Gráf* János vendéglőjében, Andrássy-ut 80. sz.

KÜLÖNFÉLÉK.

Eljegyzések. *Potzmann* Mátyás fővárosi jóhirnevü vendéglős eljegyezte *Spalt* Aranka kisasszonyt, *Spalt* Mátyás fővárosi köztiszteletben álló vendéglős kartársunk és kedves neje bájos és kellemdus leányát. — ifj. *Hantzmann* János eljegyezte *Schumitzky* Miczike kisasszonyt, *Schumitzky* Venczel fővárosi vendéglős és neje magasmüveltségü szépséges leányát. Mind két eljegyzés sokaknak szolgál örömhirül, mert ugy az örömszülők, mint a boldog jegyesek iparunknak közszeretetben álló előkelő munkásai. A tisztaszerelemből kötendő frigyeket áldja meg az Isten!

Rendelet a korongos reklám táblákról. A korongalaku üzleti reklámtáblák felállitásának módozatairól és feltételeire vonatkozólag a fővárosi tanács 53524/1909. sz. rendeletével a következőket irja elő: A feliratra szolgáló korong (háló) átmérője a 2.50 m.-t meg nem haladhatja. A reklámlámpa, beleértve a feliratra szolgáló korongot (hálót) is, a járda szegélykövén tul nem terjedhet, a falsiktól számitott legnagyobb kinyulása legfeljebb 2.50 m. lehet. Minden egyes reklámlámpára az engedély külön kérendő és a készülék rajza, valamint a statisztikai számitások minden egyes reklámlámpa felállitása iránti kérelemhez csatolandó. A reklámlámpa felállitása az egyes esetekben a helyi viszonyokhoz képest engedélyezendő. Mérnöki eljárás dija fejében az engedély kérelmezésekor 6 K a székesfőváros központi pénztárába előre befizetendő. Megjegyezzük azonban, hogy ezek a rendelkezések csak általános utbaigazitással akarnak szolgálni, mert a tanács a vonatkozó szabályrendelet értelmében minden egyes reklámtábla felállitása kérdésében, a helyi viszonyokhoz képest, esetről-esetre *külön* határoz.

Fehér holló. Végre akadt egy kereskedő, aki ugy tesz, beszél, mint ahogy magyar kereskedőnek, magyar honpolgárnak tennie, beszélnie kellene. Ugyanis „Pártoljuk honi termékeinket!“ czimmel *Neuwelt Sándor*, a Kereskedők Országos Egyesületének vidéki alelnöke, lelkes felhivást intéz az országos kis- és nagykereskedőihez. Ezen czikkben felhivja kartársait, hogy fogadják meg becsületszavukra, hogy ezentul csak magyar gyártmányt fogadnak el s mutassák meg a magyar kereskedők, hogy addig is, mig az önálló vámterületet meg nem csinálja a kormány, ezzel az elhatározásukkal ők maguk csinálnak önálló vámterületet. Elvárja azonban a magyar kereskedői kar, hogy az ország összes polgársága támogatni fogja őket hazafias törekvésükben és csak magyar gyártmányt vásárol. Viszont a kiskereskedők kimondják, hogy az ujév első napjától kezdve megrendelést csak azon nagykereskedőktől fogadnak el, akik kizárólag magyar termékeket szállitanak. Ilyen hazafias kereskedőt adjon sokat, nagyon sokat a magyarok Istene!

Késtisztitó nemezek. 20 cm. hossza, 10 cm. széles, 30 fillér darabja. — 30 cm. hosszu, 10 cm. széles, 40 fillér darabja. Smirglit kilónként 1 koronáért szállit Mechlovits Ferencz, Budapest, VIII., Salétrom-utcza 10.

Kitüntetések egész sorozata érte a Kálmán-féle szab. Biborpaprikát, mert az a legjobb. Árjegyzéket ingyen küld Kálman József paprikanagykereskedő, Szeged, Dugonics-tér 7.

BOLDOG UJÉVET KIVÁN
JÁSZAPÁTI KASZÁS LAJOS
NAGYVENDÉGLŐS
BUDAPEST, VII. KERÜLET, RÁKÓCZI-UT 44. SZÁM.

Szikszay Ferencz vendéglős
Vámház-körut 16. Budapest.

Deutsch Mór
a Törley Józs. és Tsa pezsgőgyárának magyarországi vezérképviselője
Budapest.

Schárhán Ferencz
Akáczfa-utcza 12. Budapest

Klekner Károly
Madách-utcza 38. Budapest.

Miskey Jenő vendéglős
„Orient“ szálloda. Budapest.

Sipos Benő főpinczér
Mayer János éttermében. Budapest.

Steinhübl Lajos üzletvezető
(Pályaudvar) Czegléd

Zuckermann Ede
Tavaszmezü-utcza 12. Budapest

Garai Sándor kávéhás-tulajdonos
VIII., Baross-utcza 111. Budapest.

Miskey Lajos vendéglős
Piliscsaba.

Rábel Ferencz vendéglős
IX., Üllői-ut 1. Budapest

Nagy Péter vendéglős
Mátyásföld

Schlésinger József elhelyező irodája
IV., Rőser-bazár. Budapest

Bartha Jozsef vendéglős
VIII., Népszinház-utcza 9. Budapest

Strasser Manó szállodás
Nagybecskerek

Schuster József kenyér-sütődéje
Soroksár

Gerstl Ferencz kávéház tulajdonos
Szent István kávéház Budapest

Kuhn József vendéglős
VIII., Práter-utcza 42. (Óriás-utcza 17.
Budapest.

Haszmann József vendéglős
VIII., Illés-utcza 13. Budapest.

Csánk Kálmán főpinczér
Waschatta Viktor éttermében
Budapest.

Galambos István főpinczér
„Deák Ferencz“ szálloda
Budapest.

Rapszky Zsigmond kávéház-tulajdonos
IX., Ferencz-körut 46. Budapest.

Vogl Károly fizető-pinczér
Mádai-étterem. Budapest.

Teller Vilmos vendéglős
Király-u. 100. Budapest.

Diósi Ágoston vendéglős
Budapest

Simoncsics István vendéglős
Budapest

Szánthó István mészáros mester
Budapest

Mesterházy Pál
Budapest

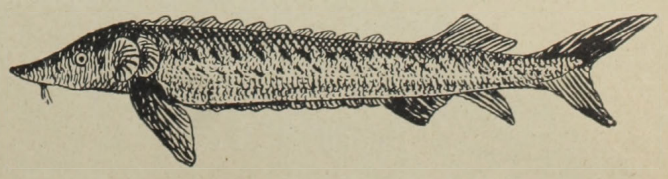
Koncz Gyula
Budapest

NYILT-TÉR.

A kiváló bór- és lithiumos gyógyforrás
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik
vesebajoknál, a húgyhólyag bántalmainál és **köszvénynél**, a **czukorbetegségnél**, az **emésztési** és **lélegzési szervek hurutjainál.**
Húgyhajtó hatású!
Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben vagy a Szinye-Lipóczi Salvatorforrás Vállalatnál Budapest, V. Rudolfrakpart 8.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szam.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



BOLDOG UJ ÉVET!

Magyarország mélyen tisztelt **vendéglőseinek**, a nagyérdemü **közönségnek, fogyasztóinknak** hálás köszönetünket nyilvánitjuk a mult évben élvezett pártfogásukért s kérjük, hogy azzal bennünket az **uj évben is kitüntetni sziveskedjenek.**

A magyar sörgyárak nemes italát magasra emelve, kivánunk **boldog uj évet, szerencsét és hosszu életet fogyasztóinknak.**

Éljenek fogyasztóink!
Rajágh Lajos
az Első Magyar Részvénysörfőzde képviselője.

Dreher A. sörfőzde r.-t.
igazgatósága Kőbányán.
Arendt Lajos.
Weiss Miksa.

Aich János
a Dreher sörgyár r.-t. képvisélője.

Éljenek a vendéglősök!
Demeter Sándor Kárloy
Haggenmacher kőbányai és budafoki sörgyárak r.-t.

Mindazokat az m. t. **szállodás, vendéglős** és **kávés** urakat, kik velünk az elmult esztendőben összeköttetésben voltak, az ujév alkalmából szerencsekivánatainkkal üdvözöljük!

Kérjük megtisztelő bizalmukat a jövőre is, a minek megfelelni kedves kötelességünk leend. **Boldog ujévet!**

Törley József és Tsa
pezsgőbor-gyáros **Budapest—Promontor.**

A mélyen tisztelt **vendéglős, kávés** uraknak és nagyrabecsült **megrendelőinknek boldog uj évet kivánunk!**

Czégünket továbbra is becses támogatásukba ajánlva, maradunk kiváló tisztelettel

Louis François & Comp.
cs. és kir. udvari szállitók
Fülöp Szász Coburg Góthai herczeg Ő fensége szállitói
pezsgőgyárosok **Promontor.**

A mélyen tisztelt vendéglős és kávés uraknak szerencsét és boldog ujévet kivánok!

Midőn a mult esztendőben történt számos megrendelésüket megköszönöm, egyuttal tisztelettel kérem, hogy azzal szerencséltessenek a jövőre is.

Kiváló tisztelettel

belatini Belatiny Arthur
pezsgőgyáros **Budapest—Velencze.**

Sok szerencsét kivánunk **vevőinknek**, a nagyérdemü **vendéglős** és **kávés** uraknak, kérve, hogy czégünket bizalmukkal tiszteljék meg az uj esztendőben is.

Kiváló tisztelettel

Hubert J. E.
cs. és kir. udvari pezsgőbor-pinczészete **Pozsony.**

Boldog ujévet kivánok igen tisztelt ügyfeleimnek

Grósz Ödön
közvetitő irodája
Budapest.

A tisztelt **vendéglős** és **kávés** uraknak **boldog ujévet kiván** a

Szent Lukácsfürdő kutvállalat r.-t.
(Kristályforrás)
Budapest.

Tisztelt vevőink, jó barátaink és ismerőseink fogadják az ujév alkalmából legjobb kivánataink kifejezését.

Littke L.
pezsgőbor-gyártulajdonos, cs. és kir. udvari szállitó
Budapest—Pécs.

Boldog ujévet kivánunk t. fogyasztóinknak, vevőinknek, a t. vendéglős és kávés uraknak.

Schätz József
sörkiviteli üzlet
VIII., Práter-utcza 47.

A t. szállodás, vendéglős és kávéháztulajdonos uraknak, mélyen tisztelt vevőimnek, barátaimnak és ismerőseimnek boldog ujévet kivánok!

Horváth Nándor
a Löwenstein M. cs. és kir. udvari szállitóczég tulajdonosa
IV., Vámház-körut 4. sz. **IV., Türr István-utcza 7. sz.**

Fogadják t. vevőim az ujév alkalmával legjobb kivánataim kifejezését. **Boldog ujévet kiván**

Borhegyi F.
borkereskedés, pezsgő-, cognac-, likőr-, tea- és rumüzlete.
Budapest, V., Gizella-tér I. és IV., Egyetem-utcza 2,
Borpinczék: **Budafok és V., Dorottya-utcza 8 szám alatt.**

Boldog ujévet kivánunk tisztelt vevőinknek, jóbarátainknak és ismerőseinknek

A „Temesvári Gyártelep Sörfőzde Részvénytársaság“ budapesti fióktelepe.

A szállodás, vendéglős és kávés uraknak **boldog ujévet** kivánok

dr. Szuly Aladár
Budapest, IV., Muzeum-körut 23—27.

Az ujév alkalmából mélyen tisztelt **vevőimnek, barátaimnak** és **ismerőseimnek minden jót kivánok**

Huber Antal
sütőde-tulajdonos.

Az ujév alkalmából legjobb kivánatainkat küldjük t. vevőinknek, a t. szállodás, vendéglős és kávés uraknak.

Hölle J. Márton,
Első Magyar Pezsgőgyár, cs. és kir. udvari szállitó
Budaörs.

Alulirottak a nyilvánosság utján **BOLDOG UJ ÉVET** kivánnak támogatóiknak, kar-

1910 társaiknak, ismerőseiknek és barátaiknak. **1910**

Appl János
vendéglős
Budapest.

Aczél Miksa
„Gambrinus“ étterem
Budapest.

Avar László
vendéglős
Hadnagy-u. 3. Budapest.

Asbóth János
Millénium
Budapest.

Bauman Amsel
vendéglős
Budapest.

Bernhardt Ferencz és Gyula
vendéglős
Budapest.

Bokros Károly
az orsz. nyugdijegyes. elnöke
Budapest.

Blazsevácz Antal
vendéglős
Budapest.

Baár József
vendéglős
Pilseni étterem. Budapest.

Baldauf Mátyás
vendéglős
„Mátyás“ pincze Budapest.

Bayer János
vendéglős
Budapest.

Breitner János
vendéglős
Tompa-utcza 28. Budapest.

Csuti Gyula
vendéglős
Budapest.

Csikós Ferencz
vendéglős
Budapest.

Dökker Ferencz
„London“ szállodás
Budapest.

Dvorzsák János és neje
Borkereskedő
VII., Alsóerdősor-u. 10. Bpest.

Deutsch Pál
vendéglős
VII., Dohány-u. 54. Budapest.

Ehm János
vendéglős
Budapest.

Eisenbacher György
vendéglős
Budapest.

Eberhardt Gábor
vendéglős
Budapest.

Evva Lajos
a „Vigadó“ bérlője
Budapest.

„Erdélyi Pincze-Egylet“
(Weisz József, Végh Lajos és Karácsonyi János)
Kolozsvár.

Ecker János
szakács
Budapest.

Egyed György
vendéglős
Krisztina-tér 9. Budapest.

Ecker Károly
vendéglős
Budapest.

Élő József
vendéglős Budapest.

Fiedler Gusztáv
vendéglős
Budapest.

Fodor Vendel
vendéglős
Budapest.

Frenreisz István
vendéglős
Budapest.

Friesz József
vendéglős
Kender-u. 8. Budapest.

Gundel János
a budapest szállodások-, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulatának elnöke
Budapest.

Glück Frigyes
a „Pannonia“ szálloda tulajdonos
Budapest.

Glück Erős János
„Fehérló“ szálloda
Budapest.

Gebauer Antalné
„Fiume“ szálloda Budapest.

Gebauer József
kávéháztulajdonos
Fehérvári-ut 1. Budapest.

Gebauer Ferencz
vendéglős
VIII., József-u. 46. Budapest.

Gyuth Nándor
vendéglős
IX., Üllői-ut 115. Budapest.

Gürsch Ferencz
vendéglős
Budapest.

Gráf János
vendéglős
Budapest.

Grosz Ödön
„Ostende“ kávéház tulajdonos
Budapest.

Hack István
vendéglős
Budapest.

Hajdu Gyula
„New York“ kávéház
Budapest.

Hettlinger János
főpinczér, (Mádai étterem)
Budapest.

Hopfinger József
vendéglős
Budapest.

Hartay György
vendéglős
Budapest.

Horváth Dániel
VI., Gróf Zichy Jenő-u. Bpest.

Jajczay Mihály
vendéglős
Budapest.

Jäger Ignácz
vendéglős
VI., Váczi-ut 50, Budapest.

Kommer Ferencz
„Vadász-kürt“ szállodás
Budapest.

Krajcsovits Rezsö
vendéglős
Mátyásföld.

Králik Nándor
Budapest.

Kneffel Béla
szállodás
Kiskunfélegyháza.

Krist Károly Ferencz
Budafok.

Kovács József
vendéglős
Tavaszmező-u, 7. Budapest.

Kappel Samu
vendéglős
Margit-körut 89. Budapest.

Kepes József
vendéglős
VI., Uáczi-körut 53. Budapest.

ifj. Krist Ferencz
vendéglős
Budapest.

Kittner Mihály
vendéglős
Budapest.

Kilár Ferencz
főpinczér Lippert-étterem
Budapest.

Karikás Mihály és neje
Budapest.

Killer János
vendéglős
VIII., Futó-u. 4. Budapest.

Koppensteiner József
vendéglős
Baross-u. 108. Budapest.

Kutassy Vincze
V., Bálvány-u. 26. Budapest.

Kovács Mihály
szállodás
Budapest.

Leyrer János
vendéglős
Kőbánya.

Leyrer Károly
„Kék palaczk“ vendéglő
Budapest.

Liedl József
kávéháztulajdonos
Budapest.

Leikam György
vendéglős
Budapest.

Lukács Sándor
főpinczér
„Árpád“ kávéház Budapest.

Lukács I.
vendéglős
IX., Lonyay-u. 5. Budapest.

Lindmayer és Ulrik
mészáros mester
Erzsébet-körut 2. Budapest.

Müller Antal
vendéglős
„Országos Kaszinó“ Budapest.

Malosik Antal
Tököly-ut 5. Budapest.

Mádai Lajos
vendéglős
Rákóczi-ut 30. Budapest.

Molnár Gábor
főpinczér
„Debreczen“-szálló Budapest.

Mirth András és családja
vendéglős
Dohány-u. 7. Budapest.

Miakits Mihály
vendéglős
Budapest.

Mohos Ferencz
vendéglős
Budapest.

Malosik Ferencz
vendéglős
Budapest.

Markhardt András
vendéglős
Budapest.

Mitrovátz Adolf
főpinczér
„Panonia“ szálloda, Bpest.

Mayr József
„Metropol“-szálló
Budapest.

Metzger János
vendéglős
VII. Dob-u. Budapest.

Markovits Domonkos
vendéglős
I. Döbrentey-tér. Budapest.

Máday Ferencz
vendéglős
(Mátyás-tér) Budapest.

Mihalicsek Frigyes
vendéglős
Szervita-tér. 8. Budapest.

Nagy Gábor
szállodás
Kolozsvár.

Najmann József
kolbászgyáros
Pémeth-u. 21. Budapest.

Németh János
vendéglős
Budapest.

Nebenmayer és Salamon
szállodások
Nyiregyháza

Ott Mihály
„Hungária“ szálloda
Budapest.

Petánovics József
(Metropol)
Budapest.

Prindl Nándor
vendéglős
Budapest.

Pelczmann Ferencz
vendéglős „Pannonia“
Budapest.

Paulits József
Budapest.

özv. Pribitzer Sándorné
vendéglős
Korona-utcza Budapest.

Pallay Miksa
szállodás
Budapest.

Potzmann Mátyás
vendéglős
VIII., Üllői-ut 6. Budapest.

Pollák Sándor
„Árpád kávéház“ tulajdonos
Budapest.

Plank Adolf
szállodás
Oravicza.

Rehling József
főpinczér, „Központi Vásárcsarnok“
Budadest.

Rumpa Ferencz
VIII., Vig-utcza 3. Budapest.

Spalt Mátyás
vendéglős
Budapest.

Ifj. Sprung János
„Központi“ szállodás
Budapest.

Sziklay Sándor
szállodás „József főherczeg“ szálló
Budapest.

Sommerer György
vendéglős
Budapest.

Szeiff Alajos
Ehm János étterme
Budapest.

Sipos Ferencz
vendéglős
Budapest.

Stölzl Nándor
vendéglős
I., Disz-tér 6. Budapest.

Szentgyörgyi Ferencz
szállodás
Kassa.

Ifj. Shuster Ernö
vendéglős, Nyugati pályaudvar
Budadest.

Schaffhauser Endre
„Szabadság harang“ vendéglős
Budapest.

Tilcser János
főpinczér, Ehm János étterme
Budapest.

Tóth Antal
vasuti vendéglő
Zsolna.

Tudor Rezső
Gresham Hotel
(Austrália) Brisbane.

Tombátz Lajos
vendéglős
Budapest.

Trummer Sándor
vasuti vendéglős
Székesfehérvár.

Tingl Lajos
vendéglős
Hold-utcza 15. Budapest.

Wampetics Ferencz
vendéglős
Budapest.

Wágner Vilmos
vendéglős
Budapest.

Wasszermann Mór
„Emke“ kávéház-tulajdonos
Budapest.

Wallner Sámuel
főpinczér
(Keleti pályaudvar) Budapest.

Wehrmann Béla
vendéglős
Budapest.

Wilburger Károly
ipartársulati pénztáros
Budapest.

Werner János
vendéglős
Prater-utcza 57. Budapest.

Özv. Walentin Antalné
vendéglős
I., Rudasfürdő. Budapest.

Végh Miklós
Schuller-étterem
Budapest.

Vámos Dezső
„Hazám“ kávés
Budapest.

Wurglits Vilmos
vendéglős
Budapest.

Wasatta Viktor
vendéglős
Budapest.

Zidarits Ödön
főpinczér, „Korona“-étterem
Budapest

A Soproni Sörgyár és Müncheni Kindlbäur vezérképviselője
Grünfeld Miksa Budapest, VII., Munkás-utcza 3.
boldog ujévet kiván t, vevőinek, a t. vendéglős és kávés uraknak.

Az ujév alkalmával legjobb kívánataimat küldöm t. vevőimnek, a t. szállodás, vendéglős és kávés uraknak
Ungár Sámuel
a „Kőbányai Polgári Sörfőződe“ képviselője Budapest, VIII., Népszinház-utcza 22.

Boldog ujévet kiván
Mezey és Társa Budapest, IX., Ranolder-utcza 4. sz.
Telefon szám 58—60.
A Pilseni Polgári Serfőző „**Pilseni Ősforrás**“ és Müncheni Paulaner Sörfőző r.-t. „**Salvator**“ sörgyár vezérképviselete.

Boldog ujévet kiván
Gölsdorf Károly
Krondorfi kutvállalatának
magyarországi főraktára.
Képviselője: **Schneider Siegfried**

Boldog ujévet kiván
báró Napocsa Elekné
ujaradi uradalmi sörfőzdéjének budapesti főraktára, IX., Tóth Kálmán-utcza 8—10.

Boldog ujévet kiván
Singhofer M. József
halászmester
Budapest.

Tisztelt vevőimnek boldog ujévet kívánok. **Fanda** Ágoston és **Zimmer** Péter utóda:
Zimmer Ferencz
halászmester.

Boldog ujévet kívánunk igen tisztelt vevőinknek
PALUGYAI J. és FIA
bornagytermelők, cs. és kir. udvari szállitók **Budapest.**

Boldog ujévet kiván
Pál Henrik
sörnagykereskedő,
Budapest, VII., Dohány-utcza 57.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes
égvényes
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ
BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNY VIZ

Vese- és hólyagbajoknál a vesemedencze idült hurutjánál és fövényképződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitünő hatásunak bizonyult. Orvosilag ajánlva. Kapható mindenütt. Főraktár VI., Csengery-utcza 71. Nádas Mártonnál. Telefon 2—38.

A városligeti gyógyforrás
szénsavval telitett kellemes izü
ILONA
ártézi ásványvize
legyen mindennapi italod.
Megrendelési cim: Artézia r.-t., Budapest, VII. ker. Egressy-ut 20/c. — Telefon 50—72.

Nagy magyar városban levő sörfőzde sör csarnokába, gyönyörü vidéken, a közönség kedvencz nyári kiránduló-helye, óriási kerttel és fedett üvegcsarnokkal, 4—5000 ember fér és ahol az összes nyári mulatságok tartatnak, ügyes szakavatott, kellő óvadékkal és tőkével rendelkező, nős vendéglős kerestetik, ki kitünő konyha mellett, képes minden igényt kielégiteni. — Szives megkeresések „Részvénytársaság“ jelige alatt a lap kiadóhivatalába intézendők.

Kiadó vendéglő.
Piszkén, Esztergommegye a nagy-vendeglő 1910. év május hó 1-ére kiadandó. Bővebbet: Gerenday, Budapest, VII. kerület, Rákóczy-ut 90. szám alatt.

Boreladás.
Saját termésü, kitünő minőségü, fajtiszta mint egy 80 hektóliter Rizling s 80 hektóliter nemes kadarka bor — mindkettőnek fele ó, fele uj — bármelyik faj különkülön is eladó. Czibulka Gyula, Nagykörös (Pestmegye).

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!
A KRISTÁLY forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital étvágyzavaroknál és emésztési nehézségeknél. A legtisztább és legegészségesebb asztali és borviz. — Hathatós szomjcsillapító. — Vidékre és külföldre fuvardijmentes szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.
Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Gyümölcs-eladás.
Szállitok finom faj almát:

500	drb	piros	10 K
500	„	eper alma	15 „
500	„	rozsa alma	16 „
500	„	bőralma	19 „
500	„	Rauch alma	20 „
500	„	Aranyranet	22 „
50	kiló	finom alma	19 „
50	„	boralma	21 „
50	„	Ranck	22 „
100	drb	körte	6 „
100	„	császárkörte	8·50
100	„	najamkörte	10 K

csomagolás ingyen, utánvét.
Friedmann Mihály, Győr.

Grósz Ödönnek
1909. évben közvetitett üzletek:
Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.
Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.
Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.
Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.
Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.
Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.
Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.
Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.
Hébel ling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.
Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.
Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.
Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.
Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.

Eladó borok
Zalai uradalmi borok, 1908. termés, kitünő minőségben 40—50 koronáért. 1909. termés, közepes és jó minőségben, első esetleg második fejtés után, kaphatók az apátsági uradalomnál Nagykapornakon, (Zalam.)



Vendéglősök
részére a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett, dusan jövedelmező forrás a grammophon, melyek lemezei is legjutányosabb árban vehetők és becserélhetők.
Reményi Mihály
nagy hangszer telepén
Budapest, Király-u. 58 Telefon 87-84.
Zenélő automaták!
egész zenekart helyettesitenek. — 36 hó alatt törleszthető részletekben is.

HAACK ANTAL-féle
stájer alpesi gyógyfü-gyomorlikőr.
Ezen a Stájerország alpeseinek legnemesebb és legjobb gyógyfüveiből a leggondosabb páralat utján készitett likör, az emberi belszervezetre való jó behatásának köszönheti a mindig jobban emelkedő szétterjedését; ennek folytán és a rendkivüli zamatja következtében jelenleg a likőrök között az elsőrendü helyet foglalja el.
Mint utazási likőr, különösen a tengeren, ezen ital alig nélkülözhető és a gyomrot erősitendő természeténél fogva legmelegebben ajánlható.
Rendelmények kéretnek egyenest
BARTUSCHEK ERNŐ urhoz
BUDAPEST,
VII., Hungária-körut 15. sz. alá intézni.
Cs. k. orsz. szab. likörgyár
HAACK ANTAL GRAZ.
Alapittatott 1808. évben.

Boreladás
Idei saját termésü fajboraim: Ezerjó, Szankamenka, Kövidinka, Bakar, Szerémi zöld, Mustos fehér, Kadarka, Arramont és Oporto fajtákból összesen 220 hektóliter eladó. A borok bármikor megtekinthetők a czeglédi vonal mellett Nyársapát vasuti állomás közvetlen közelében. Részletesebb felvilágositással szolgál
Rudinai Molnár István
Budapest, I., Roham-utca 5.

SZULTÁN FORRÁS
A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.
Kiváló vegyi összetétele következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyagbajok eseteiben, valamint cukorbetegségeknél, csúzos bántalmaknál; továbbá a légző- és emésztőszervek hurutus bajainak gyógyitására
Igazgatóság: Budapest, IV. Ferencz József-rakpart 22.
Kútkezelőség: EPERJES.
Főraktár: WAHLKAMPF és GÖRÖG
ásványviz nagykereskedő cégnél
BUDAPEST, V. ZOLTÁN-UTCA 11. TELEFON 42-55.

Nagy Ignácz pinczefelszerelési czikkek üzlete

Budapest, VII., Károly-körut 9. sz.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát leginkább a **sör-, bor- és cognacfejtéshez szükséges tárgyakból,** nevezetesen **palaczkokat, palaczkkupakok, parafadugaszok, czimkék, továbbá dugaszoló- és kupak-gépek, szürőkészülékek** s minden e szakmába vágó czikkekből legjobb és legpontosabb kikiszolgálás.

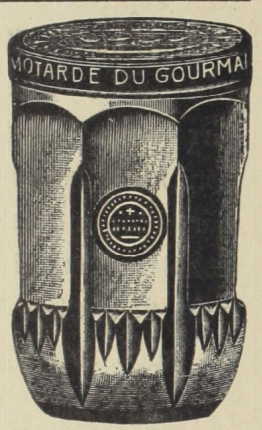
Kimeritő és képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

Boreladás.

Neszmélyi **óbor** palaczkérett; 1904—08-as termés. **Ugyancsak ujbor** a termelőnél jutányos árban eladó. Czim a kiadóhivatalban.

Szilvorium 135 liter 1909. évi **kis üstön főtt** literenként 2·40 koronáért eladú. Kivánatra minta küldetik. **Dessewffy Dezső**, pinczegazdasága, **Vanyarcz-Nógrád.**

MUSTÁR



(Eredeti franczia-mód)

valamint kitünő minőségü

paradicsom

1 és 5 literes üvegekben

vendéglős urak részére

kapható:

MOCZNIK L.

conservgyárában

Budapest, VIII. kerület, Alföldi-utcza 10. szám.

A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.

Bérbeadó szálloda.

Abádszalókon (Szolnok vm.) 7000 lakossal, vasuti állomással biró nagyközségben, járás birósági székhelyen, a község kellő közepén fekvő „Kaszinó vendéglő“ szálloda és italmérési joggal 1910. május 15-től kezdődőleg kedvező feltételek mellett bérbeadó. A vendéglő 3 esetleg 4 vendégszobából, 1 nagyteremből, 1 italmérési helyiségből és a szükséges mellékhelyiségekből áll. Értekezni lehet **Dr. Ungár József** ügyvéd irodájában Abádszalókon.

Uradalmi bor

saját termésü fehér és siller

:: 1908 és 1909. évi ::

Gróf Károlyi László ur

őméltósága

Káposztásmegyeri pinczéjéből 50 liternél nagyobb mennyiségben eladó. Árusitás minden szombaton délelőtt. Bővebb értesités nyerhető:

Uradalmi Tiszttartóság,

Káposztásmegyer.

Telefon 85—49.

SÖRFŐZDE LAPJA

KAKAS MÁRTON

Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

„Gyártelep“

Sörfőzde-Részv.-Társ. Temesvárott

hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló

dupla korona sörét

azonkivül kitünő minőségü márczi-usi, udvari, dupla márcziusi, bajor, bak stb sörét

Árjegyzékkel szivesen szolgál fenti vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-u. 44/a.



Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Köbánya

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Köbánya.

Telefon szám: 56—58.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

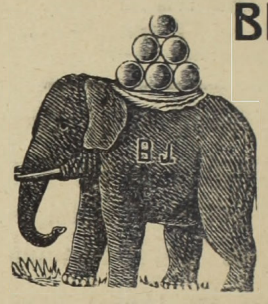
kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

BEITZ JÁNOS



müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,

VI. Akaczfa-u. 55.

TELEFON 81—90.

Pályázati hirdetmény.

Kassa szab. kir. város, gróf Bercsényi utczájában (ezelőtt Rózsa-utcza) a város legelőkelőbb helyén a „Kassai Társaskör“ saját czéljaira egy emeletes palotát épit, melynek földszintjében mintegy 600 m² beépitett területtel és 45 méter utczai fronttal kávéház éz vendéglő nyer elhelyezést. E két helyiség külön-külön, vagy együttesen adatik bérbe.

Felhivatnak azon urak, a kik e helyiségek bérletére reflektálnak, hogy erre vonatkozó ajánlataikat legkésőbb **1910. évi január hó 10-ig** dr. Neuwirth Elekhez (Kassán, Fő-utcza 43.) nyujtsák be, a kinél részletes felvilágositások szóbelileg is beszerezhetők.

A helyiségek bérlete 1910. november 1-ével kezdődik.

A mennyiben az érdekeltek az épitkezés alkalmával a földszinti helyiségek beosztására nézve bizonyos igényeket támasztani kivánnának, azok a lehetőséghez képest figyelembe fognak vétetni.

Kassa, 1909. deczember 25.

Dr. Neuwirth Elek

a „Kassai Társaskör“ igazgatója.

Ó-BORT

(1906—7—9 évi) 80—100 hektót elad:

Györfi József szőlőbirtokos, **Kis-Kunhalason.**

BOR. **110 hektoliten idei, 50 hektoliter** mult évi **alsó-örsi** (balatoni) bor eladó. **Mihálkovics Tivadar** kir. közjegyző **Győr.**

A petánczi „Széchényi" gyógyforrás

lithiumos alkalikus ásványviz.

Gazdag natrium, hydrocarbonat és lithium tartalmánál fogva a hasonló természetü hazai és külföldi gyógvizek között az elsők közé tartozik. Kizárólagos főraktár:

Péczely és Gebhard,

Budapest, II., Batthyány-ü. 3. Telefon 40—97.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására, valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt.

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége
BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Szőlőoltvány,

szőlővesszőről és borról nagy képes árjegyzékemet **ingyen** és bérmentve küldöm meg, aki cimét tudatja. Ezen könyvet még az is kérje, aki rendelni **nem akar,** mert ebből **megtanulhatja a szőlőtelepitést** s emellett sok szőlőkép van benne. Szőlőoltvanyokból és más egyéb európai és amerikai sima és gyökeres vesszőkből, a világhirü **Delawaréből** állandóan több millió készlet eladó, olcsó ár mellett. Több ezer **elismerő levél,** közötte több hercegi és grófi uradalomtól. — Cim:

Szücs Sándor fia szőlőtelepe, Bihardiószeg.

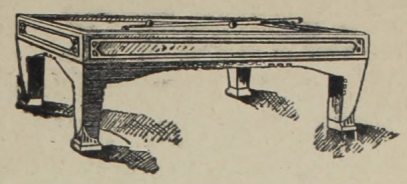
Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.



HORVÁTH és CSILLAG

tekeasztal, dákó- és műbutorgyár **Budapest, VII., Klauzál-tér 6. — Telefon 95—31.** — Teljes **kávéház, étterem és szálloda berendezések** Állandó raktár kész és használt tekeasztalokban. — Árjegyzék vidékre ingyen és bérmentve.

Vendéglősök vagy nős pinczérek **népélelmezési konyhák kezelésére kerestetnek,** szükséges tőke ezer korona. — Czim a kiadóhivatalban.

Ő császári és királyi Apostoli Felségének gazd. hivatala által különlegesen igazolt

„SOUVERAIN CHAMPAGNER HENRIOT"

HENRIOT & Co., REIMSI

csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállitó, kamarai szállitó, szölöbirtokos czég. * (Alapitatott 1908-ban.)

HORTZ VALÉR KÁROLY

RÁKOSPALOTA.

Szétküldési raktár

A Magy. Kir. Fővámházban, Budapest.

SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:

BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12. SZ.

Telefon 29—60.

Fiók:

Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni.

Tessék speciális kávé ár-ajánlatot kérni.

Kávéházi és vendéglői

berendezések, **billiárdasztalok,** chinai ezüst és alpacca áruk, márvány asztalok, hajlitott székek, valamint **kerti székek és asztalok,** porczellán és üvegnemüek, abroszok és asztalkendők **legolcsóbb és legelőnyösebb beszerzési forrása.**

Glück Márton és Fia

Budapest, VI. ker., Hajós-utcza 17.

TELEFON 80—61.

Cs. és kir. udvari **DREHER ANTAL** Budapest

Városi iroda: VIII., József-utcza 36.

és kamarai szállitó. **SERFŐZDÉJE** Kőbányán.

Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör kőkorsókban. Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET"

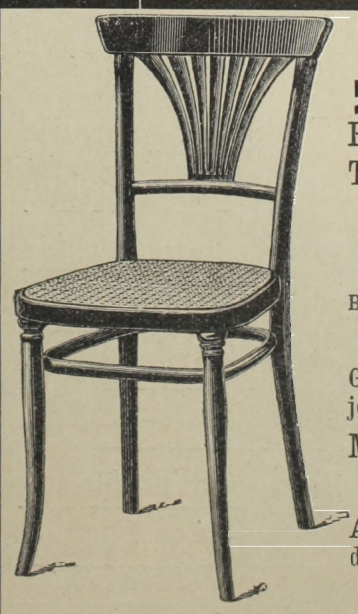
császári és királyi udvari szállitók

:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert **tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJUS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám

Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Teleton 57—22.

Károly István főherczeg, Angol Porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárusitója.
Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárusitója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a jók közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 **és** 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség, valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47

A legjobb étel

is rosszul sikerülhet, ha nem a megfelelő füszert használja hozzá! **Ön nem takarit semmit** ha olcsót vesz, mert elrontja az ételt!

A kálmán-féle szabadalmazott

BIBOR-PAPRIKA

a legjobb, legszebb és legkiadóbb. Rzine remek és az ételnek **különös jó zamatot kölcsönöz. Csak eredeti és védett** csomagolásban kapható. **Kedvezményes ár a vendéglős urak részére: 5 kor. kilónként.** Tessék kisérletet tenni vele, soha többé **más paprikát használni nem fog.** Ajánlok továbbá egyéb minőségü, **szavatolt vegytiszta, saját őrletésü**

valódi szegedi paprikát

a következő árakban:

Prima rózsapaprika	1	Ko.	1·80 kor.
Különleges rózsapaprika	1	„	2·— „
Gulyáspaprika, csipős	1	„	2·40 „
Félédes E jegyü	1	„	2·80 „
Egész édes EE jegyü	1	„	3·20 „
EEE egész édes legjobb minőség	1	„	3·60 „

Szalámi **legfinomabb minőség napi árban.**

Áruim tisztaságáért és jóságáért feltétlen szavatosságnt vállalok. Meg nem felelő árukétt a pénzt visszatéritem, vagy megfelelőre kicserélem! Elismerő levelek egész halmazával naponta érkeznek be! Kérem nagybecsü megbizásait s vagyok teljes tisztelettel

Kálmán József paprikanagykereskedő
SZEGED, DUGONICS-TÉR 7.

Najman József **hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz.** Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.

Dr. Szuly Aladár



Dr. Szuly Aladár

Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

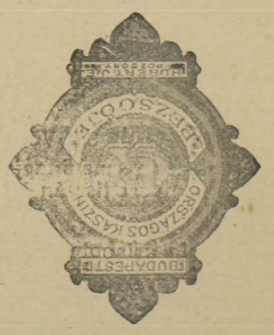
Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy.



Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

LITTKE L.

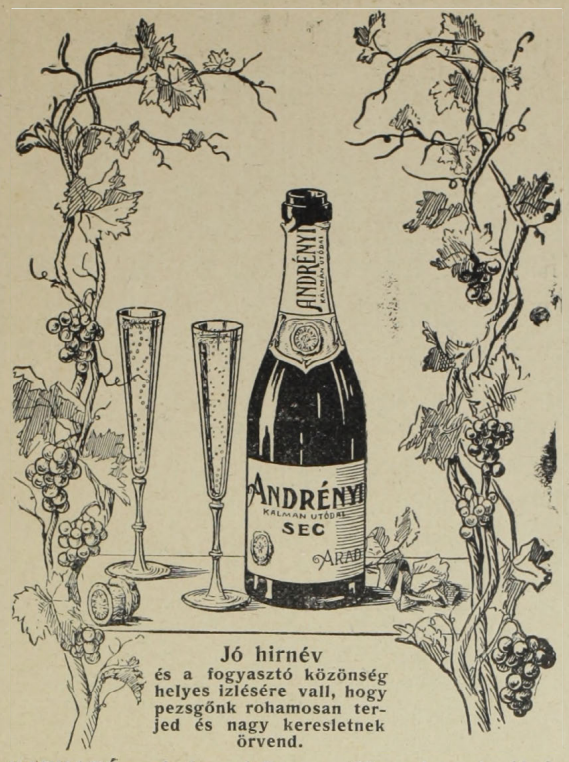
PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

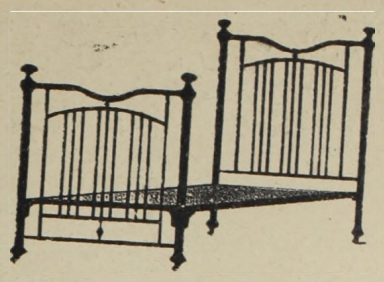
IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::



Jó hirnév és a fogyasztó közönség helyes ízlésére vall, hogy pezsgőnk rohamosan terjed és nagy keresletnek örvend.

KAPHATÓ: minden elsőrangu füszerkereskedésé ben, kávéházban és vendéglőben.



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Borvásárló

vendéglősök figyemébe!

Szeretnék állandó összeköttetést szerezni **sajáttermésü** nemes **kadarka** és **rizling** boraimra. Szállitok bármilyen mennyiségben.

Weisz József, szőlőbirtokos **Keczel,** (Pestmegye).

25—30 hl. 1862., 1882., 1885., 1886-iki fehér ókor **eladó** egészben vagy kisebb tételekben, literenkint 1 korona árban, ugyszintén 2 éves kis üstön főzött tiszta szilvapálinka 100 liter 3 kor. árban, **Höhn Lajos** gazdaságában, **Felső-Oszkó** Vas megye, állomás helyben.

Kitünő 1908. évi termés.

Ó-Rizling 140 hektó, Ó-Kövidinka 60 hektó eladó.

KOVÁCS JÓZSEF

KECSKEMÉT VII./37. SZ.

Magyarország legnagyobb és legelterjedtebb szőlészeti szaklapja a

BORÁSZATI LAPOK

mely ujévtől kezdve 41-ik évfolyamban hetenként jelenik meg igen bő és változatos tartalommal.

Ezen szaklap, mely nemcsak a **magyar** szőlészeti és borászati viszonyokat ismerteti, hanem legélénkebb figyelemmel kiséri a **külföldi tapasztalatokat** is, minden kétséget kizárólag a **legsokoldalubb** és **legtartalmasabb szőlészeti ujság,** mely minden más **szőlészeti szaklap olvasását fölöslegessé tesz.**

A „BORÁSZATI LAPOK"

a „Magyar Szőlősgazgák Országos Egyesületé"-nek hivatalos közlönye.

A **Borászati Lapoknak a közgazdaság** és a gyakorlati **szőlőmivelésnek** és **borászatnak** szentelt rovatai igen kimeritők, de különös sulyt helyez a **tudósitásokra** is, a miben több mint száz tudósító dolgozik a lap szerkesztőségének kezére.

Minden előfizető évenkint legalább **két nagy szines műmellékletet kap,** valamely magyar szőlőfaj hü képét. A lap két hetes ingyen melléklete a **„Gazdasági Tanácsadó".**

Laptulajdonos: **Baross Károly örököse.** | Felelős szerkesztő és kiadó: **Dr. DRUCKER JENŐ.**

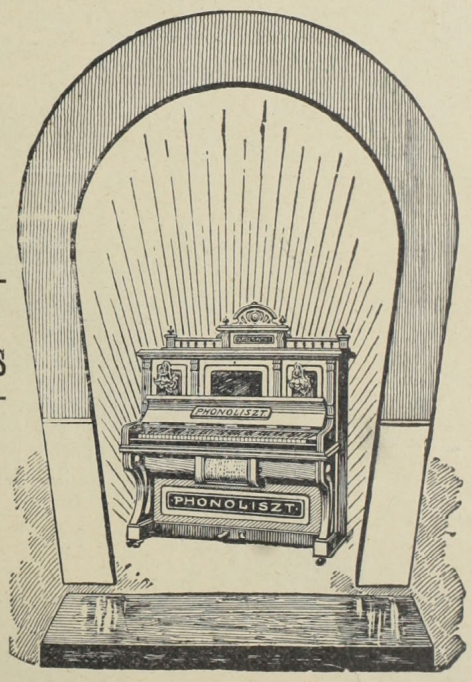
A lap előfizetési ára:

1 évre 12 kor. 1/2 évre 6 kor. 1/4 évre 3 kor.

Mutatványszámot 3 héten át szivesen küld a **BORÁSZATI LAPOK kiadóhivatala (Budapest, IX. ker., Üllői-ut 25. sz.)**

750 munkas

49 első dij



Minden vendéglő és kávéház helyiségben

MÁGNEST

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkezetek.

Európa első és legrégibb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett **Phonolist** zongorák, **sulyfelhuzással** működő zongora. **Orchestrion, Atlantic** vonós, **Xylophon,** hegedű sip és mandolin hangokkal.

A Hupfeld-féle zeneszerkezetek előnyei minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és czélszerü, modern művészi kiállitás, határtalan tartosság.

Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el **árjegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.**

Árjegyzék ingyen és bérmentve. Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban dijtalanul bemutatattnak.

A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

MARTIN JÓZSEF BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.

Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

Lukács János adás-vételi irodája

Budapest, VIII., Aggteleki-utca 5. sz.



Üzlet eladóknak

és vevőknek becses figyelemtartásban saját érdekükben felajánlom a legjobb hirnévnek örvendő

adás-vételi irodámat,

hol a legszolidabb alapon lesz ugy eladás, mint vétel közvetitve.

Feleimet semmi néven felmerült előleges kiadások nem terhelik, kizárólag az ügylet végleges lebonyolitása után közösen megegyezett tiszteletdij fizetendő.

Továbbá közvetitek **szállodákat, kávéházat, éttermeket, vendéglőket, ugy helyben, mint vidéken és külországokban.**



Ganz és Társa

vasöntő és gépgyár részv.-társ.

Budapest, X.,

Benzin motorok és locomobilok.
Szivógázmotorok.
Gőzekék.
Malom berendezések.
Hengerszékek.

Ganz-féle villamossági r.-t.

Budapest, II., Lövőház-utca 39.
Városi üzlet: **IV., Koronaherczeg-u. 5.**

Villamos világitási berendezések.
Electromotorok.
Ivlámpák.
Csillárok.
Osszes szerelési anyagok.
Villamos ventilátorok.
„Simplex"-vizszürők.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részv.-Társ.

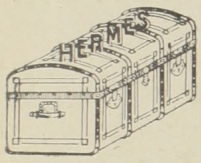
Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM,
(a köztemetői villanyos mentén.)
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-U. 22. Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palackokban **minden világrészbe.**
Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint **7 Grand Prix** tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is, hogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.
Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres, Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.



Képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

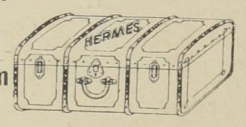
Alapittatott 1869 Alapittatott 1869

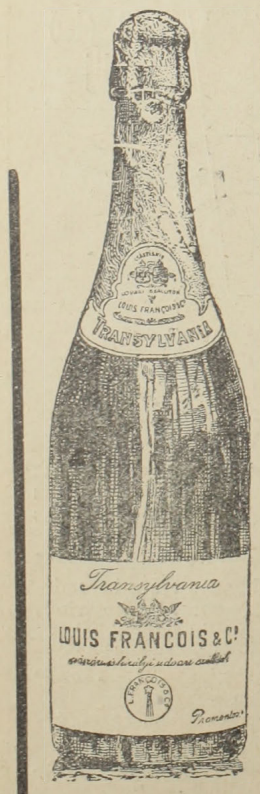
KISZELA ÁGOSTON UTÓDA

Első magyar szabadalmazott „HERMES" utazó bőrönd, utitáska és bőrárugyár

BUDAPEST

VII., Dohány-utcza 46. szám és Klauzál-utcza 4. szám.





Transylvania Sec

Louis François & Comp.

császári és kir. udvari szállitók. Fülöp Szász Coburg Gothai Herczeg Ő Fensége szállitói.

BUDAFOK.

16 elsőrendü kitüntetés.

Főraktár:

BORHEGYI FERENCZ

Budapest, V. ker., Gizella-tér I. szám.

Sürgönyczim:

FRANCOIS BUDAFOK.

L. FRANÇOIS & Co.

Védjegy.

Hors Concours.

Vezérképviselőség:

RUDA és BLOCHMANN UTÓDAI

Budapest, V., Akadémia-utcza 16. szám.

Telefon:

BUDAFOK 15. SZÁM.

„Uránia" könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 2. szám. Budapest, 1910. január 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

MEGHIVÓ

a „Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata“ által 1910. évi márczius hó 9-én (szerdán) a „Vigadó“ összes termeiben rendezendő

JÓTÉKONYCZÉLU BÁLRA

Bálanya: **François Lajosné urnő.**

Diszelnökök:

Dr. Bárczy István
székesfővárosi polgármester

Gundel János
ipartestületi elnök

Tiszteletbeli elnökök:

Glück Frigyes — **Müller Antal** — **Glück E. János**
Malosik Antal — **Palkovics Ede** — **Pelzmann Ferencz**

Rendező-bizottsági elnök:
Petanovits József

Alelnökök:
Bokros Károly és **Kommer Ferencz**

Pénztárnok:
Wilburger Károly

A tiszta jövedelem 10%-a a szállodások, vendéglősök, pinczérek stb. országos nyugdijintézete javára, 10%-a a vendéglősök és pinczérek menedékház-alapja javára, a többi a budapesti vendéglős-szakiskola és az ingyenes munkaközvetitő fentartására fordittatik.

Jegyek a meghivó előmutatása mellett válthatók: az ipartársulati irodában (IV., ker., Ferencz József-rakpart 16. sz.); Wilburger Károly pénztárnok urnál (VII. ker., Ovoda-utcza 51. sz.); továbbá minden szállodában, vendéglőben, valamint este a pénztárnál.

Zenekar: a cs. és kir. 6-ik gyalogezred zenekara.

Pénzküldemények Petanovits József ur czimére intézendők (Metropolle szálloda)

Felülfizetéseket a jótékonyczélra köszönettel fogadunk és hirlapilag nyugtázunk

KEZDETE ESTE 9 ÓRAKOR

Személyjegy 6 korona, családjegy (1 ur és 3 hölgy) 10 korona

Tiltakozás a fogyasztási adóemelés ellen.

Nem Budapesten, nem is Magyarországon történt. Hejh, nálunk minden kormányok vigan emelhették a bor, sör és husfogyasztás adóját, sőt tisztelet, becsület Wekerle Sándor ur őnagyméltóságának, az ő finánczctudománya is leginkább a fogyasztási adók emelésében merült ki s annak eredményeivel töltötte meg az állam pénztárait. Minálunk még az sem kelt majd feltünést, ha — mint hirlik — állami monopolium alá helyezik a gyufa elárusitását s öt fillér lesz minden kis doboz ára.

Amiről itt szólunk, az a nyugdijas katonatisztek városában, a csendes Gráczban történt az elmult év utolsó hetében. Az ottani tartománygyülés ugyanis fel akarta emelni a sör fogyasztási adóját. Nosza lett erre nagy riadalom. Összefogtak a vendéglősök, sörházasok, a munkások ezrei s felvonultak a tartománygyülés épületéhez, s csináltak ott olyan zenebonát, hogy a tartománygyülési képviselőknek elment a kedvük a sörfogyasztási adó emelésétől.

A derék gráczi polgároknak ez a felbuzdulása nem is olyan komikus, mint első pillanatra látszik. A sör ép ugy, mint a bor kellő mértékben élvezve, az egészségre hasznos ital. Már most aki ennek az adóját felemeli, okadatatlan drágitja, az a közegészségügy ellen követ el merényletet. Igy gondolkodnak mindenütt csak nálunk Magyarországon nem. Itt még a hus árát is annyira megdrágitották a drága szállitással, vágóhidi, vásárcsarnoki dijjal, fogyasztási adóval, hogy a szegény ember hozzá nem igen juthat, ha csak lóhushoz nem — sátoros ünnepeken.

Fanda Ágoston és Zimmer Péter utóda
ZIMMER FERENCZ halászmester Budapesten. Főüzlet: Központi vásárcsarnok, Telefon: 61—24. Fióküzlet V., József-tér 4. szám. Telefon: 62—39. Interurban telefon: 61—24.
Alapittatott 1820. A „Balatoni Halászati részv.-társ.“ kizárólagos képviselője. Sürgönyczim: Zimmer halászmester, Budapest.



Az **egyedüli** halkereskedő czég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.



Szállit: **A legmagasabb királyi udvar és József főherczeg ő fensége udvara számára.**

„Patyolat“ gőzmosó és fehérnemü kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80. **Budapest, VIII. kerület, Práter-utcza 44. szám.** Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakitott gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond fordittatik a fehérnemüek kimélésére.

De meg más is jogosan hozta öntudatba a gráczi vendéglősöket. Tudták, hogyha most a sör adóját emelik, akkor rákerül a sor a bor, a husfogyasztási adó emelésére, s mivel minden megdrágul, nagyot fog csökkenni az üzleti forgalom. Ezt akarták megakadályozni és akadályozták is meg sikeresen a munkássággal egyetértésben.

Ha látjuk a gráczi vendéglősöknek, sörházasoknak ezt a mozgalmát, ezt az egyetértését, melylyel a saját érdekeikért sikra szállottak, bizonyos szomoru érzés vesz rajtunk erőt. Eszünkbe jut ugyanis, hogy hol van a magyar vendéglős iparosokban annyi összetartás, annyi energia, annyi testületi szellem érdekeik megvédelmezésére? Sehol sincs. Nekünk akár fát vághatnak a hátunkon, még meg sem mozdulunk. Nekünk mesterségesen fölemelhetik adóinkat, házbérünket, italunk, élelmiszereink árát, nem teszünk semmit, csak összetett kezekkel türünk s tapasztaljuk, hogy mint mennek tönkre jobb sorsra érdemes kartársaink.

Pedig hát a gráczi vendéglősök példájából sokat tanulhatnánk. Megtanulhatnánk, hogy az összetartásban van az erő, a siker, s minden földi boldogulásnak eszköze. De hát mi ahányan vagyunk, annyifelé huzunk széjjel s ezzel azt értük eddig el, hogyha voltak is köztünk a közérdekért küzdő s áldozatkész férfiak, ezek is elkedvetlenedve állottak félre. Vajon az ujesztendőben a Gondviselés ereje a magyar vendéglős társadalomra adja-e az összetartás gondolatát? Hogy egy mindnyájunkért, mindnyája a másikért is küzdve, egyenként és összeségünkben boldoguljunk.

Borkereskedelmünk bajai.

Magyarországon a borkereskedelem teljesen fejletlen s mondhatjuk, szervezetlen állapotban van. Kára ez a termelőnek, kára a bort kimérő korcsmárosnak és vendéglősnek is. A termelőre nézve szinte főnyereményszámba menne, ha a rendes áron tudná eladni borát s a vendéglős is olcsóbban jutna hozzá, ha ezt egyenesen a termelő gazdától szerezhetné be; de ezt kizárja az igen gyakran meg nem érdemelt hasznot zsebrevágó közvetitő borkereskedelem kapzsisága. A termelők és vendéglősök ajkáról is folyton halljuk az elhatározást, hogy ez ellen tenni kell valamit, csakhogy a tevésről, a cselekvésről még eddig nem igen hallottunk semmit.

A szaklapok, a kongresszusok, az értekezletek azt hangoztatják, hogy a termelők és a vendéglősök, korcsmárosok bevonásával e bajon segitendő, meg kell alkotni vidékenként a pinczeszövetkezeteket, mely a borkereskedelmi drága és sokszor borhamisitással járó közvetitést feleslegessé tenné. Hát az eszme szép, de a kivitelre eddig nincs meg az elegendő erély. Budapesten nincs meg a központi buzditó, szervező, irányitó erő. Itt csak arra látunk spekuláló törekvéseket, hogy ugy a borvásárló vendéglősnek, mint a bort eladni igyekező termelőnek hiteligényeit egyoldalulag kiegyenlitsék. Ahol mégis akadnak jóindulatu emberek a vidéken a pinczeszövetkezetek alakitására, hát azoknak tömérdek akadálylyal kell megküzdeniök. Azok, akik részben a termelő gyámoltalanságára, részben talán a vásárló vendéglősök hitelképességére számitanak, azok a közvetitők mindent elkövetnek a kicsinylés, a guny fegyverével, hogy a szövetkezeti eszmét diszkreditálják, vagy ha már egy ilyen pinczeszövetkezet megalakult, azt csirájában — még a szükséges hitelszerzés megakadályozásával is — megfojtsák. Erre nézve nem egy példa van az országban. A termelőt a legtöbb bort igénylő vendéglőstől, a vendéglőst a termelőtől igyekeznek elidegeniteni, hogy azután a kettő rovására ők szedhessék az epret, a hasznot.

De hát nem kell elcsüggedni. A vendéglősre, termelőre egyaránt hasznos pinczeszövetkezetek eszméjét elejteni nem szabad, hiszen emlékezzünk csak reá, hogy 1880-ban a becsületes hitelszövetkezetek eszméjét éppen igy akarták tönkre tenni a szédelgő hitelszövetkezetek. Az idő azonban megmutatta, hogy az ilyen becsületes, tisztességes törekvést egyelőre megbénitani igen, de végleg megölni nem lehet.

A pinczeszövetkezetek megalakitásánál azonban vigyázni kell. Ahol megvan a jóravaló indulat, ott a szövetkezeti kezdeményezés nehézségein csakhamar tulesnek. Attól azonban óvakodni kell, hogy a pinczeszövetkezeti czégér alá valahogy borkereskedő ügynökök ne rejtőzködjenek. Mert volt erre is példa.

Ugy történt ugyanis, hogy a borkereskedő ügynökök egy nagyobb bortermelő vidéken észrevették, hogy ha a pinczeszövetkezet létrejön, ez őket a termelő és a vendéglős közti busás haszontól el fogja ütni; fogták tehát magukat s maguk alakitottak néhány félrevezetett ember bevonásával egy ilyen pinczeszövetkezetet s most már még vidámabban közvetithették tovább. Az ilyen esetek meggátlására vigyáznia kell mint a vendéglősnek, mint a termelőnek egyaránt.

Ismét a „söntés“.

A »Vendéglősök Lapja« egyik előző számában igen helyesen rámutatott a »Pálinka-, bor-, sörmérés« czégér alatt lévő ugynevezett »söntések« állapotára. Megállapitotta, hogy ezen, különösen a kisebb vendéglősnek kárt tévő butikok milyen tisztátalan állapotban leledzenek s mennyire szolgálnak a pálinka-iszákosság s ezzel a közerkölcsiség elleni állapotnak tanyáiul. El volt mondva, hogy ezen a Kaufmann, Grünfeld, Máy és Elek-féle pálinkadinasztiák tulajdonát képező söntésekben literenkint 22 krajczárért mindenütt egyforma zagyvalékot mérnek ki, — még pedig sokat mérnek — ami minden lehet, csak természtes bor nem. És mindennek daczára ezek a söntések még mindig fényesen virágzanak, mint hogyha Budapesten köztisztasági és közegészségügyi hatóság egyáltalán nem is léteznék. Pedig dehogy is nem létezik! Érzik ennek gyámkodó sulyát különösen kisvendéglőseink. Tessék csak egy ilyen kisvendéglősnek valami kis vizet kilocsolcsantani ajtaján az utczára, mindjárt ott van a rendőrség, aki feljegyzi s a jóságos Gondviselés sem menti meg a birságolástól. Hanem a »söntés«, az más. Csodálatos dolog, de ugy van, hogy ezek a söntéstulajdonos urak már napokkal előre tudják, hogy mikor jő hozzájuk »meglepetésszerü« vizsgálatot tartani a köztisztasági bizottság. No, ilyenkor azután van surolás, tisztogatás, de a bizottság eltávozása után megint fürdik a »söntés« a mocskok tengerében. Hogy a »söntések« ugynevezett borát hatóságilag megvizsgálták volna fennállásuk óta, arra még nem tudunk példát. Pedig talán némi szükség is volna erre. Hiszen ha jól tudjuk — pedig jól tudjuk — egy ilyen Grünfeld-féle söntésből került ki az a faszesznek nevezett gyilkos ital, amelytől 58 ember halt kinos halált Magyarországon.

Hogyha Budapesten valami járványos epidemia talál kiütni, kétségtelen, ennek főokozói és terjesztői ezek a söntések lesznek, a maguk szennytartalmával. S kérdjük tisztelettel, hogy elvállalja-e majd ezért az állapotért a felelősséget például Budapest székesfőváros tiszti főorvosi hivatala, mely most annyi elnézéssel viseltetik a söntések iránt? Pedig el kell vállalnia.

Csodálkozásunkat kell kifejeznünk afölött, hogy mikor Budapest székesfőváros képviselő-testületében több vendéglős iparostársunk is helyet foglal, a söntések dolgát ott még szóvá nem tették. Pedig hát, az talán félig-meddig kötelesség is volna. Kötelesség azon kisvendéglősök iránt is, akiknek életexisztencziáját teszik tönkre ezek a »söntések«.

De hát — ugy látszik — nálunk a kis- és középvendéglős, korcsmáros nem talál oltalomra. Az ő rovására állitják fel egymás után az ugynevezett állóborozókat is, ahol enni nem, csak inni lehet, tehát amelyek szintén csak az italozásnak tanyái. Hát bizony ezek olyan állapotok, melyekhez hasonlót még Szicziliában sem türnének el, pedig ott minden faluban minden második ház borozó.

A tokaji bor értékesitése.

A Zemplénmegyei Gazdasági Egyesület szőlőszeti szakosztálya a mult hó végén ülést tartott a tokaji bor értékesitése dolgában. Az ülésen bejelentették Lánczy Leónak, mint a Pesti Magyar Kereskedelmi Bank elnökének azon nyilatkozatát, hogy bankja hajlandó 10 millió korona kölcsönt egy létesitendő borértékesitő részvénytársaságnak szervezési, beruházási és üzemviteli költségre rendelkezésre bocsátani, ha a kormány a szervezetnek nyujtandó hitelért, valamint a tőke kamatáért garanciát vállal, továbbá, ha ez a részvénytársaság tényleg megalakul és az általános részvétel fennállását biztositja, végül ha a földmivelésügyi kormány a borok szüretelésére és kezelé-

sére szakembereket küld ki. Ennek alapján ajánlja előadó, hogy az alapszabályok mielőbbi kidolgozására küldessék ki egy szükebbkörü bizottság, amely munkálatát az egyesület elé fogja terjeszteni elbirálás végett, azután majd a kormánynak fog bemutattatni az alapszabály jóváhagyása végett.

Erre az ajánlatra egyelőre érvényes határozatot nem hoztak.

Azután még egyéb dolgokat is tárgyalt a szakosztály.

Nevezetesen határozatba ment, hogy az egyesület felir a kereskedelemügyi miniszter urhoz, hogy azt a rendelkezését, hogy bor papirdobozokban nem szállitható, változtassa meg. Továbbá felkérendő a földmivelésügyi miniszter, hogy mint az arankamentes mag állami biztositó plombával kerül forgalomba, az az Aschenbrandt-féle bordói és rézkénporoknál is alkalmaztassék. A Magyar Szőlősgazdák Országos Egyesületének átirata fölött, hogy országos képviselőnek a jövő választáson csak az választassék meg, aki megfogadja, hogy a szőlőmüvelés érdekeit szivén fogja viselni, minthogy a Tokaj-Hegyalja képviselői elismerésreméltó buzgalmat fejtenek ki e téren, napirendre tér.

Itt emlitjük meg, hogy a Tokaji Bortermelők Társasága R.-T. most adta ki második 1908/909. évi üzleteredményének mérlegét, mely szerint a következő eredményeket érte el:

Habár a tavalyi szüret nagy terméseredménye a tokaji borok értékesitését rendkivül megnehezitette, mégis a részvénytársaság a lefolyt üzletév tartama alatt 115.302·6 liter bort 196.594·41 K-ért értékesitett, miáltal az idei forgalma csaknem 60 ezer koronával haladta tul az előző üzletévit. Az értékesitett borokból esik: Magyarország területére 79 ezer 150 liter bor 135.191·26 K értékkel, Ausztria területére 27.088·6 liter bor 37 ezer 353·87 K értékkel, vámkülföld területére 9061 liter bor 24.046·34 K értékkel. A részvénytársaság a lefolyt üzletévben tokaj-hegyaljai termelőktől vett: Tokajban 37.618·5 liter bort 21.182·36 K, Tállyán 32.962·5 liter bort 24.153·90 K, Mádon 64.344·3 liter bort 59.937·46 K, Tarcalon 9.721·3 liter bort 6.605·52 K, Sárospatakon 29.669 liter bort 22.701·97 K, Olasz-Liszkán 12.226·2 liter bort 20.000 K, Bodrogkereszturon 13 ezer 790·2 liter bort 9028·73 K, Tolcsván 8453·3 liter bort 8153·20 K, összesen 208.785·3 liter bort 171.763·14 K értékben. A részvénytársaság Bécsben, Prágában, Berlinben Londonban, Párisban, Oroszországban és Amerikában keres és talál világhirü borainknak uj piacot. A második üzletév a bemutatott zárszámadások szerint 15.677·28 K nyereséggel zárult.

Darányi Ignácz.

A kormány lemondott, lemondása elfogadtatott s ennek kebelében megszünt földmivelésügyi miniszter lenni Darányi Ignác is. A kormányváltozásnak talán ez az egyetlen pontja kelt fájdalmas érzést ennek az országnak magyar társadalmában.

E lapok hasábjain nem politikát csinálunk, de azért e fájdalmas érzéshez való csatlakozásnak a magunk részéről s mondhatjuk az összes magyar vendéglősség és bortermelő közönség részéről is kifejezést adhatunk. Mert ki volt Darányi Ignácz? Egyszerü ügyvédből lett képviselő, nagy jogászi tudással, de akinek miniszterré történt kinevezését még az akkori szabadelvü párt is bizonyos gunyorossággal fogadta. És mi lett Darányi Ignáczból, a miniszterből? Erre a kérdésre megfelel az az egyszerü balatonfüredi parasztfiu, akitől azt kérdezték:

— Ismered-e Darányit?

— Nem.

— De tudod, hogy kicsoda?

— Az édes apánk!

Valóban, Darányi Ignácz egéssz miniszterssége alatt bizonyságot tett arról, hogy ő a szegényebb néposztály jóakaró, tápláló vezércsillaga. Mi áldásthozó tevékenységének minden részletére kiterjeszkedni nem óhajtunk, csak néhány nagyjelentőségü tevékenységéről emlékezzünk meg.

Darányi Ignácz földmivelésügyi miniszterssége alatt történt meg, hogy az ország hegyvidéki szőlőit elpusztitotta a phylloxeraveszedelem. És ő ekkor e veszedelemmel szembeszállott. Először elősegitette a homoki területek beszőlősitését, másodszor miniszteri hatalmának minden erejével odahatott, hogy a hegyi szőlőterületek ismét termőképessé legyenek. Hogy most Tokaj-Hegyalját, a Balaton veszprémi és zalai részét, a Somlót, ismét a dusan termő venyigék zöld lombkoszoruja boritja, az Darányi Ignácz szinte emberfölötti energiájának köszönhető. Igen, ugy van, hogy ha most igaz magyar bor csillog poharunkban s hogy a külföldön is kezd helyreállani a magyar bor régi jó hirneve, becsülete, ez nagyrészt Darányi Ignácz érdeme. Ha mást nem tett volna, ezzel is emlékoszlopot emelt magának már is nemzete lelkületében.

De mást is tett Darányi Ignácz. A tőle telhető minden erővel küzdött a borhamisitás ellen, mely megmételyezte egyes korcsmáink jó hirnevét is. Hogy ez a küzdelme teljesen nem sikerült, az nem az ő hibájául rovandó fel.

Az élelmiszerek olcsóbbodása érdekében előmozditotta Magyarország régi állat-tenyésztésének felvirulását. Erdély és Felsőmagyarország kopár hegyeit nagy állami áldozatokkal bár, de termő, viranyos, harmamezőkké varázsolta, melyeken most már százezrével legelész a szarvasmarha. Hogy ennek legjava husa szintén kikerül az országból s néha kerülő uton Bécsen keresztül jut vissza hozzánk, arról Darányi Ignácz nem tehetett.

Tény az, hogy Magyarország bortermelése helyreállitásának, a közélelmezés megjavitásának szinte apostola volt s a politikai krizis folytán a miniszteri széktől való megválása nagy csapást jelent közgazdasági azon viszonyainkra, melyek az ország egy nagy tömegének élelmezőit: a vendéglősiparosságot is érintik.

Csak egy vigasztal bennünket. Reméljük, hogy a politikai viszonyok tisztulásával Darányi Ignáczot ismét ott üdvozolhetjük a földmivelésügyi minisztérium élén. Adja Isten, de mihamarább!

Farsangi felköszöntő.

Itt a farsang, itt van ujra,
Mulatunk.
Áldomásra összecsendül
Poharunk.
Kit köszöntsek? Éljen hát a
Jó barát,
Ki beváltja mindig adott
Szent szavát.

Fagyos az ut, nincsen rajta
Hópehely,
Csöngő szánkó fölötte nem
Siklik el.
Kocsin viszik haza azt az
Ifju párt,
Akit a Sors össze bölcsen
Boronált.

Itt a farsang, itt van ujra,
Mulatunk.
Vőlegényért csendül össze
Poharunk.
Kit köszöntsek? Az uj asszonyt
Éltetem,
Ki párjához holtig nem lesz
Hütelen!

Sötét felhők tornyosulnak
Az égen,
Nagy kétségek tépik lelkem
Már régen:
Mikor oszlik felölünk e
Bus felhő
S ragyog reánk egy boldogabb
Jövendő?!

Itt a farsang, itt van ujra,
Mulatunk.
E jövőért csendül össze
Poharunk.
Kit köszöntsek? Ezt az ősi
Szent hazát,
Melynek lelkét most csak bu, baj
Járja át?

A nádtető, ha nincs össze
Jól fonva,
Téli vihar széjjel tépi,
Megbontja.
Kémény ledől s beomlik a
Mennyezet
S oda béke, a családi
Szeretet.

Itt a farsang, itt van ujra,
Mulatunk.
Áldomásra csendül össze
Poharunk.
Én most édes, sokat szenvedt
Nemzetem,
Im a magyar szövetkezést
Éltetem!

Ha összetart, mely széthuzott:
A karunk,
Valóra vált mindaz, mit csak
Akarunk.
A jobb létünk, szabadságunk,
Magyarok.
S leszünk ismét hatalmasak
És erősek és nagyok!

Magyar Gyula.

COGNAC CZUBA-DUROZIER & CIE
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

Régi korcsmák, régi korcsmárosok.

Mindennap hullajtja az öreg fa levelét s az ifju gyökérszálakon uj hajtások támadnak, uj rügyek fakadnak. A régi Budapest, vagy mondjuk a régi Pest összeomlását látom, amint az egykori egyszerübb házak helyébe uj, fényes paloták emelkednek. A régi kisebb korcsmák, vendéglők is eltünnek a föld szinéről, hogy helyet adjanak ujabb, ragyogóbb fogadóknak. Mégis jólesik nekünk, idősebb embereknek, a régi jó korcsmákra, azok családias jellegére, meg a régi jó magyar budapesti korcsmárosokra visszaemlékezni.

A mostani Békés-utcza és József-körut sarkán egy alacsony, emeletes házban volt vagy félszázad előtt az ugynevezett »F a z é k« korcsma. Kitünő jó bort mértek benne és az ételek is magyarosak, izletesek voltak. Oda járt akkor magyar ruhában, pengős sarkantyus csizmában a magyar jogászifjuság is. Oda járt Nyikos Zsiga is, aki már okleveles ügyvéd, földesur s emellett iró is volt. Egy alkalommal Nyikosék negyedmagukkal tértek be a »Fazék«-ba. Helyet foglaltak egy asztal mellett az ablaknál, melylyel szemben egy csizmadia-mühely volt, ahol vagy tiz csizmadia-segéd dolgozott a mesterükkel. Nyikos Zsiga és társai elkezdték a csizmadia-segédeket az ablakon át fixirozni, gunyolni, amit a társaságban jelenlévő Balás Sándor, néhai kitünő irónk, éppen nem helyeselt. A csizmadiák egy darabig türték, de azután a mesterük olyan dühbe gurult, hogy egy kaptafát vágott a »Fazék« korcsma ablakához. Az ablak bezuzódott ugyan, de a kaptafa fönnakadt az ablak vasrácsán. Nyikos Zsiga és társai ezen még jobban kaczagtak, ami annyira indulatba hozta a csizmadia-legényeket, hogy most már sámfákat ragadva, odaálltak a »Fazék« ajtajához, hogy kilesik és agyonütik gunyolóikat.

A »Fazék«-ból éppen ebben az időben nem Nyikosék, hanem egy másik társaság távozott. Nos, a csizmadiák ennek estek és elagyabugyálták, de alaposan. A tévedés a rendőrségen derült ki, de a jóhirü »Fazék« korcsmát nemsokára beszüntették.

Ahol most a Sándor-utcza és a Szentkirályi-utcza egymást keresztezi, s ahol most a »Kis pipa« vendéglő is van, volt régen egy földszintes ház, melyben egy czipészmester volt a háztulajdonos és korcsmáros is. Ez a korcsmáros-czipész arról volt nevezetes, hogy évenként husz czipészinast is felszabaditott, akiknek felszabadulására meghivta az akkori czipész-czéh vezetőségét. Mivel pedig az akkori magyar időben a czipőket v a r j u n a k csufolták, ennek a czipész-korcsmárosnak vendéglőjét elnevezték »Varju-egyetem«-nek. Ez a »Varju-egyetem« is különben igen látogatott helyiség volt a maga idejében.

A József-körut mellett, a Rákóczi-térrel szemben, most bontanak le egy két utczára szolgáló épületet, mely a mult század közepének és végének egyik legkedveltebb s legkedélyesebb kiskorcsmája volt. Sok iró, müvész, a kisebbek és nagyobbak közül megfordult itt s kitünően érezte magát. Ez volt a néhai jó Tüdős József vendéglője, akire a kegyeletnek bizonyos melegségével emlékezünk mindannyian, akik őt életében ismertük.

Ki volt Tüdős József? Tanult szakács, azután huszár, később Ferencz József királyunk öcscsének, Miksa mexikói császárnak, udvari szakácsa s utolsó órájáig hüséges őre. Mikor Miksa mexikói császárt agyonlőtték, a vesztőhelyre egy egyfogatu kordén szállitva, Tüdős József ott állott mellette. Holttestét azután preparálta, hajóra tette, szivét egy üvegburokban spirituszba tette s hazaszállitotta Bécsbe. Ezzel a szállitmánynyal jelentkezett Ferencz József királyunknál, aki huszezer forint jutalmat adott és ezerkétszáz forint évijáradékot biztositott Tüdős Józsefnek, aki ekkor nyitotta meg a József-körut melletti vendéglőjét.

Jellemző volt, hogy a szegényebb irókat, müvészeket pénz nélkül is, de szivesen kiszolgálta mindig Tüdős József. Egy egykori iró, Nincsics Tóbiás, irói nevén Ozoray Árpád, egyszer hitelbe megvacsorázott Tüdősnél s aztán kihivta a kapu alá, ahol bizalmasan fülébe sugta:

— Majd holnap megfizetek.

— Hát aztán miért hitt ki? — pattant fel Tüdős. — Lássa, az a festőmüvész, aki maga mellett ült, ötszörannyit evett, ivott, tudom, hogy sohasem fizet meg, mégis becsülettel szótalanul elment. Hát maga miért nem megy.

Ilyenféle emlékezetek tömegesen vannak forgalomban az öreg Tüdős Józsefről, aki ma már talán a másvilágon jó magyar korcsmáros.

A nyulós borokról.

A borok ugynevezett megnyulása sok kellemetlenséget okoz a borkimérőknek, vendéglősöknek, pincekezelőknek. A nyulósság tulajdonképpen pedig nem veszedelmes borbetegség, bár baktériumok által idéztetik elő s ha korán észre vesszük, könnyen eltávolitható a borokból. Ugyanis szellőztetéssel, kénezéssel, esetleg esetsav hozzáadásával mindig kigyógyitható a nyálkás bor.

A bor nyulósságának megszüntetésére a következő eljárást tanácsos leginkább alkalmazni: először a bort alaposan meg kell szellőztetni, a szellőztetés pedig a bor ismételt lefejtésével történik. A lefejtéshez ugynevezett szellőztető rózsát kell használni, mely apró nyilásokkal, finom lyukakkal van ellátva azért, hogy általa a bor minél finomabb részekre osztassék fel. Ilyen rózsa alkalmazásánál a bor számtalan sugár alakjában ömlik ki a csapon át a kármentőbe, miáltal a nyálkaanyagok széjjelválasztódnak.

Szellőztető rózsa helyett sok helyen használják az ugynevezett szellőztető csövet is. Ezt a megtöltendő hordó aknanyilásába helyezik és ebbe illesztik bele a fejtőgép vezető csövének ugynevezett kutyafejét. E szerint a lefejtett bor ismét sok sugár alakjában jut a másik hordóba, ami szinte a nyálka elválasztását idézi elő. A nyulós bor befogadására készitett hordókat természetesen előbb jól be kell kénezni, mert a kénsav fontos szer a nyulósság megakadályozására.

A bor szellőztetése még egyébként is eszközölhető. A bort kármentőbe kell folyatni és nyirfaseprővel jól megkeverni, hogy minél több levegőhöz jusson. A megkeverés után azután a bort átszivatjuk, vagy átsajtározzuk a bekénezett üres hordóba. Ilyen módon szintén meggyógyitjuk a nyulóságot.

Amely bor már erősen nyulós, hogy nyálkásságát elveszitse, erősen meg kell csersavazni. A csersavat is csak fejtéskor kell hozzáadni a borhoz, lehet azonban fejtés előtt is csersavat tenni a borba, de akkor azután jól össze kell zavarni vele. Mind a két esetben hektoliterenként 20—25 gramm csersavat kell alkalmaznunk a nyulós borok gyógyitásánál. Fejtés után a csersav a borban lévő nyálkás anyagot leüllepiti, épp ezért a bort csersavazás után 2—3 hét mulva ujra lefejtjük. Hogy ilyenkor ujra kénezett hordóba kell a bort átömleszteni, az magától értetődik.

A nyulósságból kigyógyitott bort nagyon tanácsos más savban és alkoholban gazdag borral összeházasitani. Ezzel a további nyulósságnak egyszer s mindenkorra elejét veszszük.

Társas reggelik.

Január 21-ikén *Mayer* Ferencz vendéglőjében, Arany János-utcza.

Január 28-ikán *Palkovics* Ede „Angol Királyné“ szállodájában.

Február 4-ikén *Frenreisz* István vendéglőjében, József körut.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.)

„Jó barátok“ összejöveteiei:

Január 26-án *Podoletz Ferencz* urnál, VIII., Mátyás-tér 10. sz.

Februá 9-én *Bischof Ödön* urnál, VI., Nagymező-utca 3.

Február 16-án *Tompa Lukács* urnál, IX., Márton-utca 18. sz.

Február 23-án *Majer István* urnál, IX., Drégely-utca 5. sz.

Március 2-án *Markhardt András* urnál, VIII., Mária Terézia-tér 1.

Március 9-én *Bischof Pál* urnál, IX., Vágóhid-utcza 8. sz.

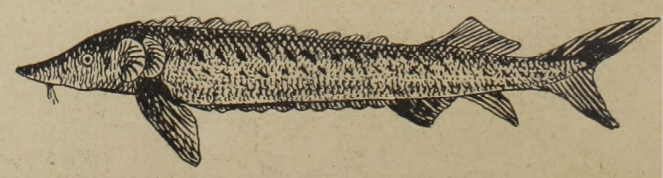
Március 16-án *Szommerer György* urnál, VIII., Rákóczi-ut (Fehérló szálloda.)

KÜLÖNFÉLÉK.

Esküvő. Fényes esküvő szinhelye volt folyó hó 8-ikán a Terézvárosi plébániatemplom, ekkor tartotta esküvőjét O l á h Dezső mérnök W á g n e r Margit kisasszonynyal, W á g n e r Vilmos fővárosi nagyvendéglős és kávéháztulajdonos bájos szép leányával. Az esküvőn előkelő közönség

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fövmtér 10. szam.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



vett részt, kik között idősb Haggenmacher Henrik s az örömszülők sok jóbarátja üdvözölték a boldog házaspárt.

Adakozás. A budapesti városligeti fasori evang. templom oltárképére lapunk szerkesztőjénél a következő kegyes adományok folytak be: Bartolffy János 20 korona, Kovács Gábor 2 korona, Waschata Győző 2 korona, Eble Lajos és neje 2 korona, Liebmann Dezső 1 korona, Palásthy Marczel 3 korona, Kaszás Lajos 1 korona, Hoffmann Miksa 1 korona, Deutsch József 1 korona, Simoncsics János 1 korona, Galambos István 1 korona, Kopfensteiner József 1 korona, Szakó Gyula 1 korona, Steiner Imre 1 korona, Ihász György 20 korona. Összesen 58 korona. Szolgáljanak a kegyes adakozások Isten dicsőségére s az adakozók lelkiüdvére. Az összeget rendeltetési helyére juttattuk.

Prindl Nándor halála. Budapest székesfőváros vendéglős karának és polgári társadalmának egyik érdemes tagja, Prindl Nándor, fővárosi nagyvendéglős f. é. január 5-ikén, munkás életének 62-ik esztendejében jobblétre szenderült, gyászoló özvegyet s nagyszámu rokonságot hagyva hátra. Prindl Nándor azok közé a férfiak közé tartozott, akik saját erejükből küzdték fel magukat a társadalom megbecsültjei sorába. Évtizedeken át az Andrássy-ut és Teréz-körut sarkán volt fényesen berendezett vendéglője, melyet a legjobb körökből való közönség látogatott. Gyermekei nem voltak, azért a jótékonyságban lelte gyönyörüségét s szegényebb sorsu rokonainak gyermekeit neveltette fel, tanultatta ki s tette boldoggá. Néhány év előtt vette meg Wekerle Sándor miniszterelnöknek Damjanich-utczai palotáját s abban nyitott uj üzletet. Mikor munkás életének örömét élvezhette volna, akkor ragadta el a halál a földiek közül. Temetése Budapest társadalmának, különösen a vendéglősöknek nagy, impozáns részvétele mellett ment végbe. Nyugodjék békében! Áldassék jótékony emlékezete!

Kimutatás a budapesti vendéglősök pénteki társaságának gyüjtéséről. Bevételek: Jóbarátok adománya 100, Fischer M. adománya 50, Schnell J. gyüjtése 11 korona 30 fillér. Reggeli gyüjtések: Kommer Antal 17·30, Baár József 9·40, Mayer Ferencz 6, Palkovics Ede 6·90, Aczél Miksa 8·60, Frenreisz István 7·10. Kovács E. M. 5·20, Lukács János 6·60, Némedy Mátyás 5, Putnoki István 7, Wagner Vilmos 11·80, Neiger Jakab 6·30, özv. Jahn Edéné 6·20. Nagypéntek: özv. Lippert Lajosné 9·80, Potzmann Mátyás 5·40. Petánovits József 16, Kamarás Mihály 5·40, Schnell József 6·60, Kraitsovits Rezső 9·30, Horváth Dániel 6·50, Doctor László 12, Graff János 4, özv. Schárhann Jánosné 12, Schafhauser Endre, 3·30, Walcz György 5·10, Gebauer Ferencz 4·70, Kovács József 4·40, Kaszás Lajos 11, Kovács E. M. 6·50, Deutsch Pál 3·30, Hruska János 5·50. *István király:* Boross Gyula 2·30, Horváth Dániel 19, Kovács József 5.50, Dökker Ferencz 15·80, Kelló Vilmos 2, Ehm János 7·80, Mádai Lajos 2·60, Gundel Ferencz 20·40, Hack István 6·40, Müller Antal 10·40, Petánovits József 22, özv. Jáhn Edéné 7, Schnell József 5, Bokros Károly 10·10, Drabitz János 5·60, Schuller Ferencz 13·10 Kommer Ferenc 16, összesen 557 korona 50 fill. Malosik Antal hozzájárulása a kiegyenlitéshez 18·68: 576 korora 18 fil. — Kiadás: Winkler Józsefnek 6, özv. Pavelka Antalnénak 120, Rió Istvánnak 10, Treit Gusztávnak 10, Grosz Györgynek 50, Pusztay Isvánnak 20, Várkonyi Bélának 10, Nyomtatványokra 25·18, Bacruch számlájára 275, Hubar Antalnénak 20, Blum Jánosnak 20, Rió Istvánnak 10, összes kiadás 576 kor. 18 fill. Budapest, 1909. évi deczember hó 31-én. Gundel s. k., Malosik Antal s. k., Wilburger Károly.

Meghivó. A Pécs-Baranyai Kávések és Vendéglősök Ipartársulata 1910. évi január hó 19-én a Vigadó összes termeiben bált rendez, melyre t. czimet és b. családját tisztelettel meghivja a rendezőség. Belépőjegy személyenként 2 kor., családjegy 3 személyre 5 korona. Felülfizetések köszönettel fogadtatnak és hirlapilag nyugtáztatnak. A tiszta jövedelem 75 százaléka a pécsi 'pinczér-szakiskola, 25 százaléka az ipartestület javára fordittatik. Jegyek az ipartestület titkáránál (Szigeti országut 7.) és a rendezőség minden tagjánál előre válthatók. Rendezőség: Radocsay Imre elnök, Cserta Antal helyettes elnök, Weindorfer János, Zidarits József alelnökök, Kregecz Agoston megyeiek alelnöke. Magda Pál szakiskolai igazgató, Bayer Aladár titkár, Schmidt János pénztáros, Ladika István, Számp Adám ellenőrök, Juzztus Samu, Hencz Lajos felülvizsgáló-bizottsági tagok.

Elfogadott lapok megfizetése kötelező. Vannak minden lapnak »előfizetői«, akik sokszor félesztendőn át is szivesen elfogadják a lapot, de amikor a b. „előfizető"-t utólagosan felszólitják tartozásainak kiegyenlitésére, akkor azzal áll elő, hogy ő meg se rendelte soha a lapot. A királyi Kuria most az ilyen előfizetőkkel szemben kimondta, hogy mindenki, aki huzamosabb ideig elfogadja a neki postán kézbesitett lapot, annak árát még akkor is meg kell fizetnie, ha a lapot nem rendelte meg. Még érdekesebb az itélet ama kijelentése és megállapitása, hogy az ilyen perekben nem az adós lakhelyén levő biróság az illetékes, hanem az, amely ott van, ahol a lapot készitik vagy postára adják.

Korcsmárosok dohányelárusitása. Egy felvetett kérdésre a vidéki, kisvárosi és falusi korcsmárosok dohányelárusitási jogosultságára nézve illetékes helyről a következő felvilágositást kaptuk: Korcsmáros korlátlan dohányelárusitást a fennálló szabályok értelmében rendszerint még akkor sem gyakorolhat, ha korcsmája utcára nyiló ajtóval el is van látva. Mindazonáltal ott, a hol szatócsüzletben elhelyezett dohánykisárus nincs, vagy ahol a kincstár és a fogyasztó közönség érdeke a korcsmai dohányelárusitást kivánatossá teszi, a korcsmárosoknak a dohánygyártmányok eladása megengedhető, még pedig az első esetben (ha nincs más rendes tőzsde a községben) korlátlan, utóbbi esetben pedig korlátolt jogkörrel. Minden esetben azonban a korcsmárostól a korlátlan dohánykisárulási jogositvány csak ugy vonható be, ha helyette a korlátolt dohányárusitásra a jogositvány előzőleg kiadatik és csakis ennek el nem fogadása esetében szüntethető be végleg az áruda.

A keresztesi biró és a borravaló. A keresztesi biró feljött Budapestre, ahol találkozott egy uri ismerősével. Bementek egy Rákóczi-uti előkelőbb vendéglőbe, ahol megreggeliztek, iddogáltak, azután fizetve távoztak. Mikor kimentek az utczára, a kereszturi biró azt mondja ismerősének:

— Nézze, tele van a markom aprópénzzel. Becsületesen megosztozkodunk rajta.

— Hát hol vette ezt a sok aprópénzt?

— Hm! Van abban a korcsmában pénz dögivel! Minden vendég ott felejt az asztalán tiz, husz krajcárokat. Láttam, maga is ott felejtett. Osztozkodjunk csak!

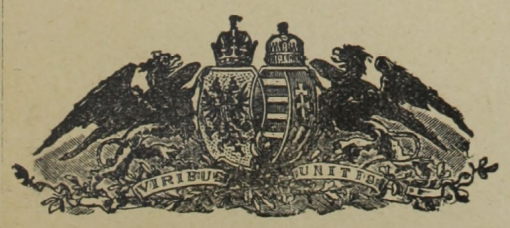
A kereszturi biró tudniillik összeszedte a pinczéreknek szánt borravalókat.

Kétszáznegyvenezer koronás szállóigazgatói fizetés. A londonai Savoy-hotel eddigi igazgatóját egy előkelő new-yorki étterem vezetésére hivták meg kétszáznegyvenezer korona évi fizetéssel. Henry Prugernek hivják az illetőt és Svájcból való ember. New-Yorkban azért irányult reá a figyelem, mert Prugernek nagy tehetsége van a milliárdosok excentrikus izlésének kielégitésére. Ő volt az, kihez George Keszler amerikai nábob azzal a kéréssel fordult, hogy huszonnégy óra alatt olyan lakomát rendezzen, melynél pazarabbat és különösebbet senki sem látott. Pruger a londoni Savoy-hotel egyik termét sötétkék viz alá meritette s velencei jelenetté változtatta át. Az asztal egy óriási gondola födélzetén állt s a fölszolgáló pincérek gondolásoknak voltak öltözve. Az óriás disztortát, melyet számos apró gyertya diszitett, kis fehér elefánt hordozta szét a hátán. A tizenöt személyre való lakoma harminchatezer koronába került s Pruger megalapitotta vele a hirét.

Esküvő. *Rubletzky* János budapesti kereskedő február 2-ikán tartja esküvőjét *Lerner* Irma kisasszonynyal, *Lerner* Mihály budai vendéglős kartársunk bájos leányával.

Eljegyzés. Rettinger Márton, a budai *Fiedler* Gusztáv vendéglőjének főpinczére eljegyezte *Glötzer* Ágnes kisasszonyt. A tiszta szerelemből kötendő frigyen, Isten áldása legyen!

Borhamisitó kereskedő czég. Országszerte nagy feltünést keltett ama borhamisitási itélet, amelylyel Leszner Samu és Leszner Lajos tapolczai borkereskedőket harmadfokon is jogérvényesen elitélték. Az itélet értelmében az inkriminált egy hordó bor (650 liter) hamisitása és forgalombahozatala miatt Leszner Lajos 10 napi elzárásra, azután 200, illetve 400 kor. pénzbüntetésre, Leszner Samu pedig élemedett korára való tekintettel és azért, mert ő inkább az irodai teendőket végezte, csak 200, illetve 400 kor. pénzbüntetésre itéltetett, mely behajthatatlanság esetén ismét 20—20, illetve 40—40 napi elzárásra változtatható. Azonkivül kötelesek vádlottak a 16.795 kor. borértéket Tapolcza község szegényalapja javára, azonkivül pedig a hatóság kezéhez 310 kor. eljárási



HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállító porczellángyáros

BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.

Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.

Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.

Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.

ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

költséget és 146 korona vegyvizsgálati költséget megfizetni. Először több mint három év előtt leplezték le a czéget Tapolczán, ami annak idején nagy feltünést keltett, miután ez a czég a Dunántul egyik legnagyobb borkereskedőháza. Már régóta rebesgették, hogy Lesznerék boraikat nem mindig a bortörvény rendelkezéseinek betartásával kezelik, de azon nagy elővigyázat mellett, melylyel a czég az ő manipuláczióit végezte és leplezte, a hatóság nem volt képes ellenük döntő bizonyitékokat szerezni. A szaksajtó egy izben erélyesen követelte, hogy Lesznerék ellen inditsanak vizsgálatot és egyuttal adatokat is szolgáltatott a hatóság kezére. Ez 1896-ban volt, de az ügyes társaságnak sikerült akkor a hálóból kievickélni és azután az egyik szaklap ellen sajtópert inditott. A pert ugyan Lesznerék nyerték meg, de a közvélemény már akkor megbélyegezte őket. Egy ideig bizonyára nagyobb elővigyázattal dolgoztak tovább, de végre sem kerülhették el méltó büntetésüket. Lesznerék ügyességére vall, hogy a hivatalos eljárást három évig voltak képesek huznihalasztani.

Legujabb pálinkamérgezés. Mór fejérmegyei községben, mint onnét irják, az ottani fogyasztási szövetkezet áruba bocsátotta az Atlanta részvénytársaság által forgalomba hozott mérgezett pálinkát, amelynek tudvalevőleg már igen sok áldozata van. Az már megállapitást nyert, hogy abban az időben meghalt Prohászka József ottani iparossegédet a mérgezett pálinka ölte meg és gyanu merült fel aziránt, hogy a mérges italnak még több áldozata is van. Azóta már több exhumálás történt Móron. A székesfehérvári kir. ügyészség utasitására tegnap ismét sirbontás volt Móron, Sárkány Ferenc vizsgálóbiró, Pataki Ármin dr. és Hercz Oszkár dr. törvényszéki orvosok tegnap kiásatták Hartmann János 43 éves szabó holttestét, aki junius 24-én hunyt el. Gyanu merült fel ugyanis arra nézve, hogy Hartmann is pálinkamérgezés következtében halt meg. A kiásott holttest beleit vegyvizsgálat végett felküldték Felletár országos vegyészhez.

Regény Ujság czimü szépirodalmi lap indult január 15-én. Minden számában több apró regényes történetet és regénykivonatot közöl füzetalakban, ugy hogy össze lehessen kötni. Az olvasó érdekében áll, hogy a turnusból ki ne maradjon és mielőbb előjegyeztesse magát levelezőlapon vagy szóban Budapest, I., Krisztina-körut 101. sz. Tessék az előjegyzéssel sietni. Megrendelők gyüjtése kitünő mellékfoglalkozás. Megrendelő ivek ugyanott. Ezt a lapot minden magyar anya pirulás nélkül adhatja gyermekei kezébe. A Regény Ujság ismerteti a régibb és ujabb hazai és külföldi regényeket, tehát kalauza az olvasónak és megmenti attól, hogy a házaló kalózok akármit a nyakába varrjanak. A tanárok, tanitók, könyvtárak és minden olvasóra nézve nélkülözhetetlen. Sári bíróné czimü eredeti regény közlését kezdi. Egy szám ára olvasóinknak 20 fillér, mit bélyegekben is be lehet küldeni. Ajánljuk olvasóinknak. Petőfinek is barátja volt a jó öreg korcsmáros. A vendéglős és kávés családok, akik annyi nemes irodalmi ügyet pártfogoltak, karolják fel ezt a családi lapot is.

Buziás Phönix. A hazai ásványvizek között az első helyet méltán a „Buziási Phönix“ foglalja el, mely nemcsak kiváló borviz, de számos orvosi tekintély egyhangu véleménye szerint kitünő hatásu gyógyviz. A buziási gyógyfürdő agilis tulajdonosa Muschong páratlan áldozatkészségének köszönhető, hogy a „Buziási Phönix“ nemcsak hazánkban, hanem a külföldön is, de nevezetesen a Balkánon a legelterjeetebb ásványvizek egyike.

Késtisztitó nemezek. 20 cm. hossza, 10 cm. széles, 30 fillér darabja. — 30 cm. hosszu, 10 cm. széles, 40 fillér darabja. Smirglit kilónként 1 koronáért szállit Mechlovits Ferencz, Budapest, VIII., Salétrom-utcza 10.

Kitüntetések egész sorozata érte a Kálmán-féle szab. Biborpaprikát, mert az a legjobb. Árjegyzéket ingyen küld Kálman József paprikanagykereskedő, Szeged, Dugonics-tér 7.

Köszönetnyilvánitás.

Mindazon tisztelt jóbarátaim és ismerőseim, kik felejthetlen jó férjem elhunyta alkalmával részvétüket kifejezték s ezáltal nagy bánatomat enyhiteni igyekeztek, és a temetésen megjelentek, fogadják ez uton őszinte köszönetem kifejezését.

Özv. Prindl Nándorné.

NYILT-TÉR.

A kiváló bór- és lithiumos gyógyforrás

SALVATOR

kitünő sikerrel használtatik

vesebajoknál, a húgyhólyag bántalmainál és **köszvénynél,** a **czukorbetegségnél,** az **emésztési** és **lélegzési szervek hurutjainál.**

Húgyhajtó hatású!

Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!

Kapható ásványvizkereskedésekben vagy a Szinye-Lipóczi Salvatorforrás Vállalatnál Budapest, V. Rudolfrakpart 8.

MATTONI-FÉLE GIESSHÜBLER természetes égvényes SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi

KRONDORFI

savanyuviz-fröcscs.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNY VIZ

Vese- és hólyagbajoknál a vesemedencze idült hurutjánál és fövényképződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitünő hatásunak bizonyult. Orvosilag ajánlva. Kapható mindenütt. **Budapesti főraktár:** VI., Eötvös-utcza 44. Telefon 86—35.

A városligeti gyógyforrás

szénsavval telitett kellemes izü

ILONA **ártézi ásványvize**

legyen mindennapi italod.

Megrendelési cim: Artézia r.-t., Budapest, VII. ker. Egressy-ut 20/c. — Telefon 50—72.

A Pesti

Hazai Első Takarékpénztár-Egyesület

hetvenedik évi

rendes közgyülését

1910. évi fecruárius hó 2-án délelőtt 10 órakor

fogja

Budapesten, Pestvármegye székháza disztermében (Városház-utcza) megtartani.

TARGYSOROZAT:

1. Jelentése az igazgatóságnak és a felügyelőbizottságnak az 1909-ik évi üzlet eredményéről.
2. Határozathozatal a mérleg és a tiszta jövedelem iránt.
3. Egyéb igazgatósági előterjesztések.
4. A felügyelő-bizottság hét tagjának és a választmány egy tagjának megválasztása, valamint az ezen választások folytán esetleg a választmányban megüresedő további helyeknek választás utján való betöltése (alapszabályok 36. és 44. §-a).

Ezen közgyülésre a t. cz. részvényesek azon figyelmeztetéssel hivatnak meg, hogy az alapszabályok 14. §-a értelmében csak oly részvényes gyakorolhatja, akár saját személyében, akár meghatalmazott által szaavazati jogát, kinek részvénye 1909. december 31-éig nevére iratott s a közgyülést megelőző nap d. u. 5 óráját is a egyesület főpénztáránál még le nem járt szelvényeivel együtt letétett.

Bupapest, 1910. január 11-én.

Az igazgatóság.

(Utánnyomás nem dijaztatik.)

Herczeg

WINDISCHGRAETZ LAJOS

tokaj hegyaljai borpincészete

SÁROSPATAK,

TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye).

Vezérképviselő Magyarország-Autsztria részére:

DEUTSCH MÓR

Budapest, VII., Fasor 33/B.

Telefon 157—76. Telefon 157—76.

Szállit: **TOKAJI BOROKAT**

eredeti töltésü palaczkokban

és 20—140 literes hordókban.

Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Eladó borok

Zalai uradalmi borok, 1908. termés, kitünő minőségben 40—50 koronáért. 1909. termés, közepes és jó minőségben, első esetleg második fejtés után, kaphatók az **apátsági uradalomnál Nagykapornakon,** (Zalam.)



Vendéglősök

részére a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett, dusan jövedelmező forrás a grammophon, melyek lemezei is legjutányosabb árban vehetők és becserélhetők.

Reményi Mihály

nagy hangszer telepén

Budapest, Király-u. 58 Telefon 87-84.

Zenélő automaták!

egész zenekart helyettesitenek. — 36 hó alatt törleszthető részletekben is.

Kolozsvár szabad királyi város Tanácsától.

2—1910 tan. sz.

HIRDETMÉNY

a Rákóczi-kerti kioksz és lövölde bérbeadásáról.

Alulirott városi tanács felhivja az érdekelt vállalkozókat, hogy a Rákóczi-kertben levő s a város tulajdonát képező **kioszk** és **lövölde épületek**, valamint az azokban gyakorolható vendéglői, és majálistartási jogosultság haszonbérletére nézve irásbeli zárt ajánlataikat legkésőbb

folyó évi január hó 24-ig

a városi tanács iktatóhivatalához adják be. Az évi haszonbéri összeg:

a **kioszkra** . . . 5707 K
a **lövöldére** . . . 1200 „

összesen . 6907 K

Ez az évi haszonbér képezi a kikiáltási összeget. Csak olyan ajánlat vétetik figyelembe, mely **mind a két helyiség haszonbérletére szól**. Az ajánlatok fölött a városi közgyülés dönt.

Megjegyzi Tanácsunk, hogy a fenti kikiáltási összeg megállapitásánál az szolgált irányadóul, hogy a törvényhatósági bizottság 1909. évi december 20-án tartott közgyülésében a szóban levő épületeknek mintegy 2400 K költséggel lenndő **ujjáalakitását határozta el s ezáltal a helyiségek használhatósága fokozott mértékben emelkedett.**

A bérlet biztositása és a vonatkozó határozat kormányhatósági jóváhagyás után a javitási munkálatok hezdetüket veszik.

A javitási munkálatokra vonatkozó tervek megtekinthetők a **városi mérnöki hivatalban** (Király-utcza 25.).

A bérlet 6 (hat) évre köttetik, tehát 1910 január 1-től számitva 1915 deczember 31-ig. A részletes árverési és szerződési feltételek megtekinthetők és lemásolhatók a **városi levéltárban.**

Kolozsvár, szab. kir. város Tanácsának 1910. évi január hó 4-én tartott üléséből.

Szvacsina,
m. kir. udv. tanácsos,
polgármester.

Visonta Bajna hegyi borok eladók.

1908. évi termésü zöld borok 50%-ban Rizlig hektonként 34 kor., 1900. évi Rizling hektónként 32 kor., 1909. évi Siller bor 30 kor.

50 hektóliter átvételnél, bővebb felvilágositást ad a kiadóhivatal.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kiváló vegyi összetétele következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyagbajok eseteiben, valamint cukorbetegségeknél, csúzos bántalmaknál; továbbá a légző- és emésztőszervek hurutus bajainak gyógyitására

Igazgatóság: Budapest, IV. Ferencz József-rakpart 22.
Kútkezelőség: EPERJES.

Főraktár: WAHLKAMPF és GÖRÖG
ásványviz-nagykereskedő cégnél
BUDAPEST, V. ZOLTÁN-UTCA 11. TELEFON 42-55.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásványvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.

Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.

Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.

Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.

Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.

Héberling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.

Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.

Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.

Boreladás.

Saját termésü, kitünő minőségü, fajtiszta mint egy 80 hektóliter **Rizling** s 80 hektóliter **nemes kadarka bor** — mindkettőnek fele ó, fele uj — **bármelyik faj különkülön is eladó. Czibulka Gyula, Nagykörös** (Pestmegye).

BOR. **110 hektoliten idei, 50 hektoliter** mult évi **alsó-örsi** (balatoni) bor eladó. **Mihálkovics Tivadar** kir. közjegyző **Győr.**

Ó-BORT

(1906—7—9 évi) 80—100 hektót elad:
Győrfi József szőlőbirtokos, **Kis-Kunhalason.**

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.
Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.
(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekqen.

SIPULUSZ LAPJA

KAKAS MÁRTON

Magyarország legkedveltebb élczlapja.
Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.
Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

„Gyártelep"

Sörfőzde-Részv.-Társ.

Temesvárott

hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló

dupla korona sörét

azonkivül kitünőminőségü márczi-usi, udvari, dupla márcziusi, bajor, bak stb sörét

Árjegyzékkel szivesen szolgál fenti vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-u. 44/a.



Lukács János adás-vételi irodája

Budapest, VIII., Aggteleki-utca 5. sz.



Üzlet eladóknak

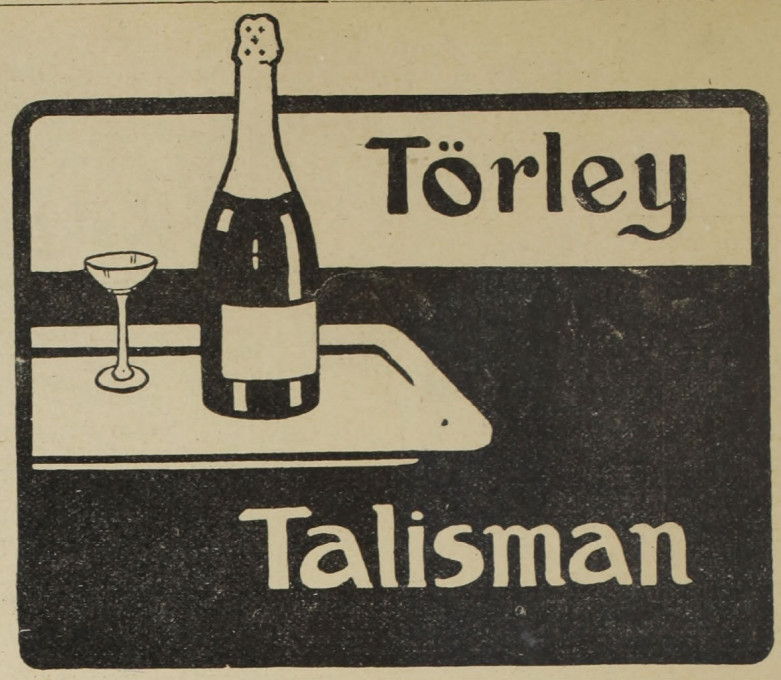
és vevőknek becses figyelemtartásban saját érdekükben felajánlom a legjobb hirnévnek örvendő

adás-vételi irodámat,

hol a legszolidabb alapon lesz ugy eladás, mint vétel közvetitve.

Feleimet semmi néven felmerült előleges kiadások nem terhelik, kizárólag az ügylet végleges lebonyolitása után közösen megegyezett tiszteletdij fizetendő.

Továbbá közvetitek **szállodákat, kávéházat, éttermeket, vendéglőket** ugy helyben, mint vidéken és külországokban.



A **Magyarországi Kereskedelmi Utazók Egyesülete a VII. ker. Gyár- és Ö-utcák sarkán épülő házában** megnyitandó **körhelyiségei** részére 1910 évi junius hó 1-től

kávés - vendéglőst

keres. A helyiségekben, amelyekhez az alagsorban téli kuglizó és teljesen modern konyha tartozik, **időnkénti mulatságok, estélyek és társas vacsorák fognak rendeztetni**, mig hétköznapokon főleg csak kávésüzletre számithatni. Csakis megbizható, kellő **szakismerettel** biró s a modern kávés és vendéglős üzletben teljesen jártas, a fokozottabb igényeket is kielégiteni képes egyének ajánlatai jöhetnek figyelembe.

Az irásbeli ajánlatok **Dr. Radvány Manó egyesületi titkárnál (V. Arany János-utca 29.) 1910. évi február hó 1-ig** nyujtandók be s ugyanott nyerhető bővebb előzetes felvilágositás is.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részv.-Társ.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM,
(a köztemetői villanyos mentén.)
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-U. 22. Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palackokban **minden világrészbe.**

Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint **7 Grand Prix** tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is, hogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres, Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

Szálloda

nagyobb vidéki városban, jó menetelüü, modernül berendezve, 15 vendégszobával és a hozzátartozókkal, betegség miatt eladó. Ára 55,000 forint, 15,000 forint szükséges az átvételhez. Czim a kiadóban megtudható.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya
Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.
Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Kőbánya.
Telefon szám: 56—58.

MUSTÁR

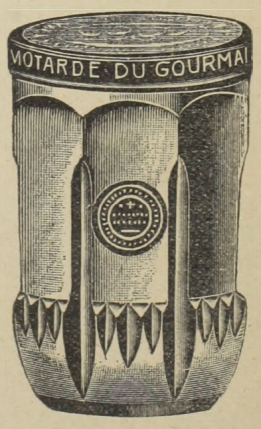
(Eredeti franczia-mód)
valamint kitünő minőségü

paradicsom

1 és 5 literes üvegekben
vendéglős urak részére
kapható:

MOCZNIK L.

conservgyárában
Budapest, VIII. kerület, Alföldi-utcza 10. szám.
A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.



Uradalmi bor

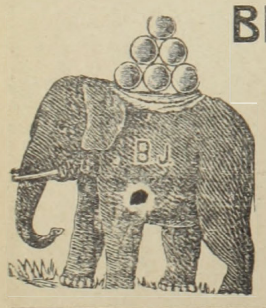
saját termésü fehér és siller
:: 1908 és 1909. évi ::

Gróf Károlyi László ur

őméltósága

Káposztásmegyeri pinczéjéből 50 liternél nagyobb mennyiségben eladó. Árusitás minden szombaton délelőtt. Bővebb értesités nyerhető:

Uradalmi Tiszttartóság,
Káposztásmegyer.
Telefon 85—49.



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,
VI. Akaczfa-u. 55.
TELEFON 81—90.

Nagy Ignácz

pinczefelszerelési czikkek üzlete

Budapest, VII., Károly-körut 9. sz.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát leginkább a **sör-, bor- és cognacfejtéshez szükséges tárgyakból**, nevezetesen **palaczkokat, palaczkkupakok, parafadugaszok, czimkék, továbbá dugaszoló- és kupak-gépek, szürőkészülékek** s minden e szakmába vágó czikkekből legjobb és legpontosabb kiszolgálás.

Kimeritő és képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

Szilvorium

135 liter 1909. évi **kis üstön főtt** literenként 2·40 koronáért eladú. Kivánatra minta küldetik. **Dessewffy Dezső**, pinczegazdasaga, **Vanyarcz-Nógrád.**

Boreladás.

Neszmélyi **óbor** palaczkérett; 1904—08-as termés. **Ugyancsak ujbor** a termelőnél jutányos árban eladó. Czim a kiadóhivatalban.

A petánczi „Széchényi" gyógyforrás

lithiumos alkalikus ásványviz.

Gazdag natrium, hydrocarbonat és lithium tartalmánál fogva a hasonló természetü hazai és külföldi gyógvizek között az elsők közé tartozik. Kizárólagos főraktár:

Péczely és Gebhard,

Budapest, II., Batthyány-ü. 3. Telefon 40—97.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására, valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Szőlőoltvány,

szőlővesszőről és borról nagy képes árjegyzékemet **ingyen** és bérmentve küldöm meg, aki cimét tudatja. Ezen könyvet még az is kérje, aki rendelni **nem akar**, mert ebből **megtanulhatja a szőlőtelepitést** s emellett sok szőlőkép van benne. Szőlőoltvanyokból és más egyéb európai és amerikai sima és gyökeres vesszőkből, a világhirü **Delawaréből** állandóan több millió készlet eladó, olcsó ár mellett. Több ezer **elismerő levél**, közötte több hercegi és grófi uradalomtól. — Cim:

Szücs Sándor fia szőlőtelepe, Bihardiószeg.

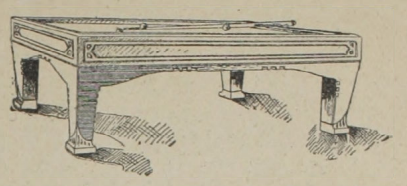
Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.



HORVÁTH és CSILLAG

tekeasztal, dákó- és műbutorgyár **Budapest, VII., Klauzál-tér 6. — Telefon 95—31.** — Teljes **kávéház, étterem és szálloda berendezések** Állandó raktár kész és haznált tekeasztalokban. — Árjegyzék vidékre ingyen és bérmentve.

Vendéglősök vagy nős pinczérek **népélelmezési konyhák kezelésére kerestetnek**, szükséges tőke ezer korona. — Czim a kiadóhivatalban

---

Kávéházi és vendéglői

berendezések, **billiárdasztalok**, chinai ezüst és alpacca áruk, márvány asztalok, hajlitott székek, valamint **kerti székek és asztalok**, porczellán és üvegnemüek, abroszok és asztalkendők **legolcsóbb és legelőnyösebb beszerzési forrása.**

Glück Márton és Fia

Budapest, VI. ker., Hajós-utcza 17.

TELEFON 80—61.

SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likör, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:

BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12. SZ.

Telefon 29—60.

Fiók:

Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni.

Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók

:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü **fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot az igazgatóság.

Cs. és kir. udvari

DREHER ANTAL

Budapest

Városi iroda: VIII., József-utcza 36.

és kamarai szállitó.

SERFŐZDÉJE

Kőbányán.

Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét,

Különlegesség: dupla maláta kősör kőkorsókban. Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.

BORHEGYI F. borkereskedő.

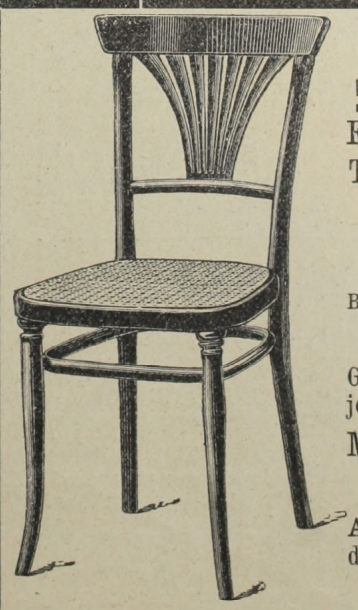
Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám

Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

Központi iroda:

BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:

BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJUS-UTCA 15.

Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

Ganz és Társa

vasöntő és gépgyár részv.-társ.

Budapest, X.,

Benzin motorok és locomobilok.
Szivógázmotorok.
Gőzekék.
Malom berendezések.
Hengerszékek.

Ganz-féle villamossági r.-t.

Budapest, II., Lövőház-utca 39.

Városi üzlet: **IV., Koronaherczeg-u. 5.**

Villamos világitási berendezések.
Electromotorok.
Ivlámpák.
Csillárok.
Osszes szerelési anyagok.
Villamos ventilátorok.
„Simplex"-vizszürők.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Teleton 57—22.

Károly István főherczeg, Angol Porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárusitója.
Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárusitója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a jók közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskáner-Keller A. G.

müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 **és** 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség, valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47

A legjobb étel

is rosszul sikerülhet, ha nem a megfelelő füszert használja hozzá! **Ön nem takarit semmit** ha olcsót vesz, mert elrontja az ételt!

A kálmán-féle szabadalmazott

BIBOR-PAPRIKA

a legjobb, legszebb és legkiadóbb. Rzine remek és az ételnek **különös jó zamatot kölcsönöz. Csak eredeti és védett** csomagolásban kapható. **Kedvezményes ár a vendéglős urak részére: 5 kor. kilónként.** Tessék kisérletet tenni vele, soha többé **más paprikát használni nem fog.** Ajánlok továbbá egyéb minőségü, **szavatolt vegytiszta, saját őrletésü**

valódi szegedi paprikát

a következő árakban:

Prima rózsapaprika	1	Ko.	1·80 kor.
Különleges rózsapapríka	1	„	2·— „
Gulyáspaprika, csipős	1	„	2·40 „
Félédes E jegyü	1	„	2·80 „
Egész édes EE jegyü	1	„	3·20 „
EEE egész édes legjobb minőség	1	„	3·60 „

Szalámi **legfinomabb minőség napi árban.**

Áruim tisztaságáért és jóságáért feltétlen szavatosságnt vállalok. Meg nem felelő árukétt a pénzt visszatéritem, vagy megfelelőre kicserélem! Elismerő levelek egész halmazával naponta érkeznek be! Kérem nagybecsü megbizásait s vagyok teljes tisztelettel

Kálmán József paprikanagykereskedő

SZEGED, DUGONICS-TÉR 7.

Najman József **hentes-mester Budapest, VIII., Németutcza 21. sz.** Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Dr. Szuly Aladár

Dr. Szuly Aladár

Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak. gyümölcsök stb. stb. raktára.

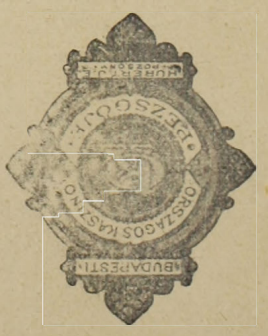
Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy.



Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

LITTKE L.

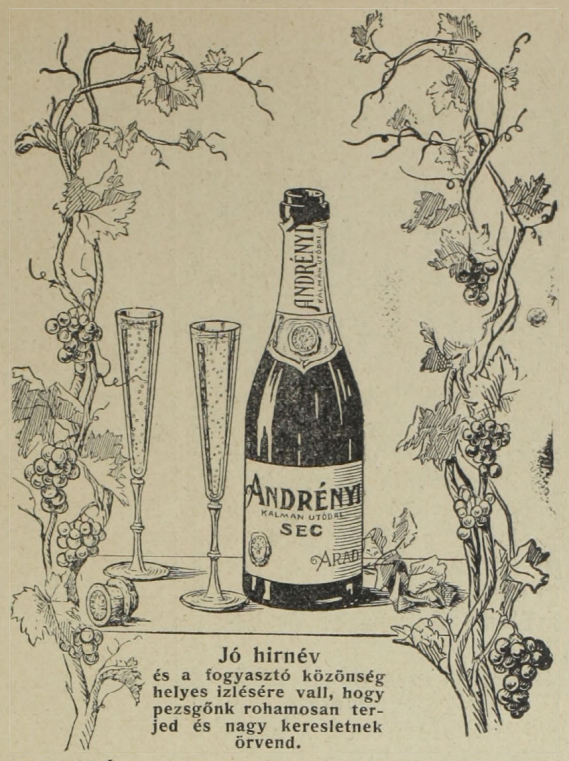
PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

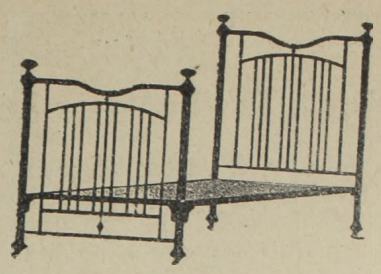
IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::



Jó hirnév
és a fogyasztó közönség helyes ízlésére vall, hogy pezsgőnk rohamosan terjed és nagy keresletnek örvend.

KAPHATÓ: minden elsőrangu fűszerkereskedésében, kávéházban és vendéglőben.



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Borvásárló

vendéglősök figyemébe!

Szeretnék állandó összeköttetést szerezni **sajáttermésü** nemes **kadarka** és **rizling** boraimra. Szállitok bármilyen mennyiségben.

Weisz József, szőlőbirtokos **Keczel,** (Pestmegye).

25—30 hl. 1862., 1882., 1885., 1886-iki fehér ótor **eladó** egészben vagy kisebb tételekben, literenkint 1 korona árban, ugyszintén 2 éves kis üstön főzött tiszta szilvapálinka 100 liter 3 kor. árban, **Höhn Lajos** gazdaságában, **Felső-Oszkó** Vas megye, állomás helyben.

Rozinger Sándor

Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket

Magyarország legnagyobb és legelterjedtebb szőlészeti szaklapja a

BORÁSZATI LAPOK

mely ujévtől kezdve 41-ik évfolyamban hetenként jelenik meg igen bő és változatos tartalommal.

Ezen szaklap, mely nemcsak a **magyar** szőlészeti és borászati viszonyokat ismerteti, hanem legélénkebb figyelemmel kiséri a **külföldi tapasztalatokat** is, minden kétséget kizárólag a **legsokoldalubb** és **legtartalmasabb szőlészeti ujság,** mely minden más **szőlészeti szaklap olvasását fölöslegessé tesz.**

A „BORÁSZATI LAPOK"

a „Magyar Szőlősgazgák Országos Egyesületé"-nek hivatalos közlönye.

A **Borászati Lapoknak a közgazdaság** és a gyakorlati **szőlőmivelésnek** és **borászatnak** szentelt rovatai igen kimeritők, de különös sulyt helyez a **tudósitásokra** is, a miben több mint száz tudósító dolgozik a lap szerkesztőségének kezére.

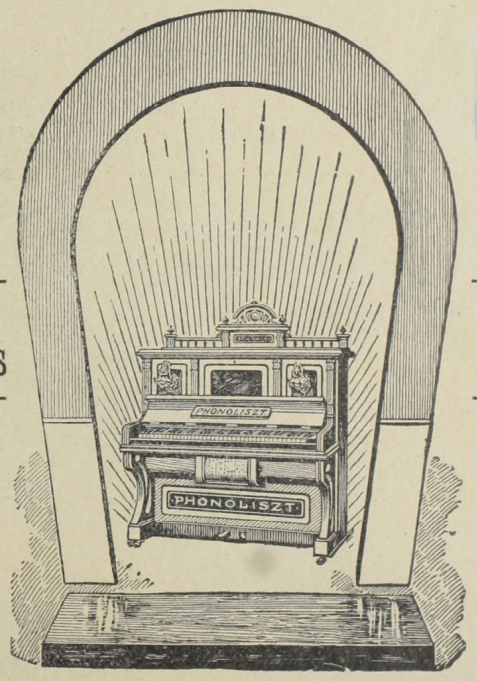
Minden előfizető évenkint legalább **két nagy szines műmellékletet kap,** valamely magyar szőlőfaj hü képét. A lap két hetes ingyen melléklete a **„Gazdasági Tanácsadó".**

Laptulajdonos: **Baross Károly örököse.** ‖ Felelős szerkesztő és kiadó: **Dr. DRUCKER JENŐ.**

A lap előfizetési ára:

1 évre 12 kor. ½ évre 6 kor. ¼ évre 3 kor.

Mutatványszámot 3 héten át szivesen küld a **BORÁSZATI LAPOK kiadóhivatala (Budapest, IX. ker., Üllői-ut 25. sz.)**



750 munkas

49 első dij

Minden vendéglő és kávéház helyiségben

MÁGNEST

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkezetek.

Európa első és legrégibb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett **Phonolist** zongorák, **sulyfelhuzással** müködő zongora. **Orchestrion, Atlantic** vonós, **Xylophon,** hegedű sip és mandolin hangokkal.

A Hupfeld-féle zeneszerkezetek előnyei minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és czélszerü, modern művészi kiállitás, határtalan tartosság.

Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el **árjegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.**

Árjegyzék ingyen és bérmentve. Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban dijtalanul bemutatattnak.

A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

MARTIN JÓZSEF BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.

Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

Léva város Tanácsától. 204/1910. szám.

Szálloda bérleti hirdetmény!

Léva r. t. város közönsége hajdan a herczeg Eszterházy s később a lovag Schoeller-féle uradalom tulajdonát képezett s Léva városban évszázad óta fenállott **„Oroszlán fogadó“ telkén**, mint annak uj tulajdonosa, **a mai kor igényeinek megfelelő modern**

városi szálloda, kávéház, szinház, vendéglő

és kis korcsmából álló épületet emeltet, — melyet az 1910. évi **november hó 1-sö napjával** kezdődő **10 évre bérbe** fog adni.

A városi szálloda Léva város **piaczterén** — a legforgalmasabb helyen — **épül;** a **szállodához 22—25 vendégszoba tartozik** s miután Léva város Bars- és Hont vármegye 70—80 községének kereskedelmi és ipari központját és rendes piaczát s a felvidék 4—5 vármegyéjének legnagyobb forgalmi pontját képezi, — a vidéki beszálló vendégek fogatai elhelyezéséről is gondoskodva van.

A bérleti szerződés feltételei és a szálloda épitésének és beosztásának tervrajza alulirottnál megtekinthető.

A bérleti ajánlatok Léva város polgármesteri hivatalánál 1910. évi **február hó 16-ik** napjának **d. e. 11 óráig** nyujtandók be, melyhez az évi bér felerészének megfelelő **bánatpénznek** a házipénztárban lett elhelyezéséről szóló nyugta is csatolandó.

Léva r. t. város képviselőtestülete a beadott bérleti ajánlatok fölött 15 nap alatt köteles érdemleges határozatot hozni, a város a bérlők személye és ajánlata fölött szabadon választhat, — a megajánlott bérösszeg mennyisége elhatározásában nem korlátozza. **Azon vállalkozó, kinek ajánlata a képviselőtestület által el lett fogadva, 8 napon belül köteles a polgármesterrel a szerződést megkötni, — különben bánatpénzét elveszíti, az a város tulajdonává válik** s a képviselőtestület az ajánlattevő kárára és veszélyére a továbbiak iránt tetszése szerint intézkedik.

Kivánatos, hogy az összes üzletek bérletére egyetemes vállalkozó jelentkezzék, szükség esetén azonban a kávéházi üzlet külön is bérbe adható, — miért nemcsak általános, de részletes ajánlatok is tehetők.

Az összes épületek villamos és vizvezetékkel lesznek ellátva, a szinházat a város szereli föl s butorozza be.

A szerződések aláirásával a bérlő azonnal kötelezve leend, a város közönsége azonban csak annak jogérvényes felsőbb hatósági jóváhagyása után.

Kelt Léván, 1910. évi január hó 12-én.

Léva r. t. város képviseletében:
Bódog Lajos, polgármester.

Poprád város Tanácsa. 1370/909. szám.

Hirdetmény.

Poprád r. t. tanácsa ezennel közhirré teszi, hogy a város tulajdonát képező **„Tátravirágvölgy“** nevü

gyógy- és nyaralótelepet

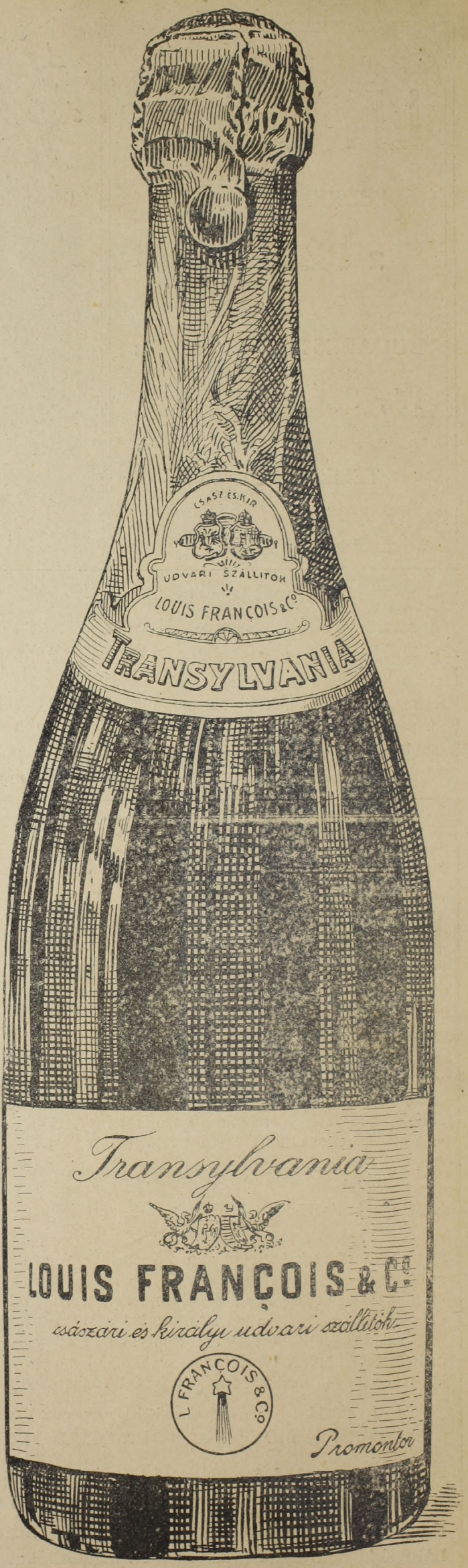
fundus instuctussal, **107 butorozott szobával** és **berendezett fürdövel 1910. évi január hó 1-sö** napjától kezdődő **6 egymásután** következő s külön megállapodés esetén több évre is és pedig az 1911. évtől kezdve az étkező helyiségek, kávéház és korcsmával együtt **1910. február 22-én d. e. 10 órakor** a városháza tanácstermében nyilvános árverésen bérbeadja.

Az árverés megkezdése előtt irásbeli ajánlatok is elfogadtatnak. **Bánatpénz 1000 korona.**

Az árverési feltételek a polgármesteri hivatalban a hivatalos órákban megtekinthetők.

Kelt **Poprád** város tanácsának 1909. évi deczember 29-én tartott ülésében.

Melvay, főjegyző. **Kelemen,** h. polgármesrer.



„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 3. szám. Budapest, 1910. február 5.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

MEGHIVÓ

a **„Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata“** által 1910. évi **márczius hó 9-én (szerdán)** a **„Vigadó“** összes termeiben rendezendő **jótékonyczélu**

BÁLRA

Bálanya: **Francois Lajosné urnő.**

Diszelnökök:

Francois Lajos pezsgő gyáros

Dr. Bárczy István szék. főv. polgárm. — **Gundel János** ipartest. elnök

Tiszteletbeli elnökök:

Glück Frigyes, Müller Antal, Glück E. János, Malosik Antal, Palkovics Ede, Pelzmann Ferencz

Rendező-bizottsági elnök:

Petanovits József

Alelnökök:

Bokros Károly és **Kommer Ferencz**

Pénztárnok: **Wilburger Károly**

A tiszta jövedelem 10%-a a szállodások, vendéglősök, pinczérek stb. országos nyugdijintézete javára, 10%-a a vendéglősök és pinczérek menedékház-alapja javára, a többi budapesti vendéglős-szakiskola és az ingyenes munkaközvetitő fentartására fordittatik.

Jegyek a meghivó előmutatása mellett válthatók: az ipartársulati irodában (IV., Ferencz József-rakpart 16. sz.); Wilburger Károly pénztárnok urnál (VII. ker., Ovoda-utcza 51. sz.); továbbá minden szállodában, vendéglőben, valamint este a pénztárnál.

Zenekar: a cs. és kir. 6-ik gyalogezred zenekara.

Pénzküldemények Petanovits József ur czimére intézendők (Metropolle szálloda) Felülfizetéseket a jótékonyczélra köszönettel fogadunk és hirlapilag nyugtázunk

KEZDETE ESTE 9 ÓRAKOR

Személyjegy 6 korona, családjegy (1 ur és 3 hölgy) 10 korona

Vendéglősök szövetkezete.

Amit ide czimül felirtunk, az Magyarországon még csak néhány szaktársunknak egyszerü jámbor óhajtása. A külföldön azonban majd minden államban meg van a vendéglősöknek, korcsmárosoknak a saját érdekeik védelmére a maguk szövetsége. A nagyobb városok vendéglősei, korcsmárosai külön szövetkezetet alakitanak, melyek azután egy nagy közös országos szövetkezetbe olvadnak össze. Hogy milyen haszna van az ilyen szövetkezetnek, az szinte felsorolhatatlan. Az egymáson való segités a hiteligények körül. A szövetkezeti uton való tömegesebb s igy olcsóbb ital- és élelmiszer-szükséglet beszerzése. A borszükséglet és a készenlétben lévő borok, melyik termelőnél lévő nyilvántartása. A legtöbb haszon azonban az, hogy az ilyen szövetkezet a magyar vendéglős, korcsmáros iparosságot jogai, érdekei megvédelmezésére olyan erkölcsi hatalommá tömöritené, melylyel minden körülmények között számolni kell.

Hogy nálunk milyen szükség volna egy ilyen, a testületi szellemet is ápoló szövetkezetre, azt szinte nem is lehet eléggé hangsulyozni. Magyarországon a vendéglősök közös érdekeivel eddig alig törődött valaki, maguk a vendéglősök talán legkevésbé. A vendéglős nem nyert támogatást, ha hitelre volt szüksége s nem egyszer az uzsorások körmei közé került, háztartási és gazdasági czikkeit a drága közvetitő kereskedelem utján méregdrágán kellett beszereznie s kell még maiglan is, a vendéglőskarnak nem volt meg s nincs ma sem meg a maga kellő tekintélye s nem veszi ép azért érdekeit komoly védelembe sem a közigazgatás, sem a törvényhozás. Mindezen egy csapásra segitene a magyar vendéglősök helyi és országos szövetkezete, ha megvolna bennünk az ennek megvalósitására való összetartásnak ereje.

Igazán sajnálkozással kell megállapitanunk, hogy ma, mikor mindenki a szövetkezet gondolatával foglalkozik, minden társadalmi osztály és csoportozat a szövetkezetben keresi létének jobbrafordulását, boldogulását; a magyar vendéglős iparosság egyáltalán nem is gondol egy ilyen szövetkezet megalkotására. Vannak ugyan egyesek, akik fölvetik néha az eszmét, de azután megint elaludni hagyják. Ebben is megnyilatkozik az a hires magyar szalmaláng, mely egyszer nagyot lobban, azután kialszik.

Magyarországon először a gazdatársadalom létesitett szövetkezetet s ma már az országban négyezer hitel és fogyasztási szövetkezet könnyiti meg közel három millió tagjának hiteligényei kielégitését és életszükségleteinek beszerzését. De alig van valamire való iparág ma már az országban, mely közös érdekei megvédelmezésére a szövetkezésben ne keresne védelmet. Most például az órások, akik éppen ugy széttagolva laknak az országban, mint a vendéglősök, tömörülnek egy nagy országos szövetkezetbe.

Tekintsünk át csak a szomszédos Ausztria fővárosába, Bécsbe. Ott megvan a vendéglősöknek a maguk szövetkezete. Ez a szövetkezet nagy mennyiségben szerzi be tagjai számára az élelmiszert, hust, zöldséget, az italnemüeket s igy azután a kisvendéglős is olcsóbban jut készletéhez s olcsóbban szolgálhatja ki vendégeit is. Megvan a vendéglősöknek a maguk nagy szövetkezeti bankjuk, mely olcsó kamat mellett kölcsönt

Fanda Ágoston és Zimmer Péter utóda
ZIMMER FERENCZ halászmester Budapesten. Főüzlet: Központi vásárcsarnok, Telefon: 61—24. Fióküzlet V., József-tér 4. szám. Telefon: 62—39. Interurban telefon: 61—24.
Alapittatott 1820.
A „Balatoni Halászati részv.-társ.“ kizárólagos képviselője. Sürgönyczim: Zimmer halászmester, Budapest



Az **egyedüli** halkereskedő czég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.



Szállit: **A legmagasabb királyi udvar és József főherczeg ő fensége udvara számára.**

„Patyolat“ gőzmosó és fehérnemü kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80. **Budapest, VIII. kerület, Práter-utcza 44. szám.** Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakitott gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond forditatik a fehérnemüek kimélésére.

nyujt az arra rászorultaknak. És meg van a szövetkezeti bornyilvántartás, mely evidenciában tartja, hogy kinek mennyi borra van évente, vagy havonta szüksége és hogy egész Ausztria és Magyarország területén melyik termelőnek mennyi bora van készletben eladásra szánva. Nálunk csak a köztelken, az Országos Magyar Gazdasági Egyesületnek van egy ilyen bornyilvántartási irodája, melyet azonban a mi vendéglőseink talán csupa kényelmi szempontból nem vesznek igénybe.

Ime, csak nagy vonatkozásban soroltuk fel, hogy minő haszna volna erkölcsileg és anyagilag egy székesfővárosi, esetleg országos jellegü vendéglős és korcsmáros fogyasztási szövetségnek.

Kormos felhők tornyosulnak Magyarország egén. A megélhetés mindinkább nehezebbé lesz. A rosszan termő évek sorozata egymást váltja fel, s igy drágul az élelmiszerek ára s annál kevesebb lesz a megérdemelt haszon. Segiteni kell tehát magunkon, egymáson s ezt leginkább megtehetjük a szövetkezet megteremtése utján.

A magyar, különösen a budapesti vendéglősök vezérférfiait kérjük, szivleljék meg a felvetett eszmét. Csak azokban él az igazi kartársi szeretet, akik tettekkel mutatják meg, hogy a közös nagy czélért, a magyar vendéglősök boldogulásáért, ha kell, talpra állanak és cselekedni is tudnak.

Tenyészszünk halat!

Igy csökkenthetjük a kicsinységet.

— Nyilt kérelem intelligens vendéglőseinkhez alkalmi halászati társulat alakitása végett. —

Paliszállás, (Slavonia) 1910. jan 20.

A mindinkább fokozódó husinség és az általános drágaság, — amely egyes fontosabb közszükségleti cikket már-már csakis az anyagilag jól szituált egyéneknek teszi megközelithetővé, — kötelességévé teszi mindazoknak, akik akár vezetőszerepet viszneк a társadalom, közigazgatás és közgazdasági életerén; akár pedig mint hivatásosak müködnek a közélelmezés mezején, hogy kutassák, keressék az okokat, amelyek a drágaságot előidézik és hogy feltárják a módokat, eszközöket, amelyek ezen bajok leküzdésére alkalmasak.

Hazánk t. vendéglősei, mint a közélelmezés hivatásos apostolai, kell, hogy első sorban kivegyék részüket a helyzet javitásának küzdelmeiből; mert hiszen éppen őket, illetve az ő iparukat sujtja leginkább a drágaság és az ezzel karöltve járó általános pénztelenség.

Jóllehet ugyan, hogy az általános pénztelenség az utolsó évek rossz terméseire vezethető vissza; de azért jókora rész jutott belőle az áldatlan politikai herce-hurca mellett az élelmezési iparral foglalkozók nemtörődömségének is.

Ezen nemtörődömség főként abban csucsosodik ki, hogy a társulás nyujtotta előnyöket az élelmezési iparral foglalkozóknak csak igen kis töredéke használja fel saját és a közönség érdekeinek istápolására.

Ilyen kivételt képeznek pl. a hentesek és mészárosok, akiknek a vásárpénztárban és a sertéshizlaló szövetkezetükben hatalmas segitségük akad; ámde ezek csak nyers élelmi cikkeket produkálván, szervezkedésükkel sok esetben nemhogy előmozditják, de megnehezitik a vendéglősök ártételeinek egészséges kialakulását és a nagyközönség érdekszféráját is sérelmesen érinti.

A nagyközönség érdekeivel pedig számolni kell mindeneknek, különösen a vendéglősi testületnek, amelynek a közönség rokonszenve egzisztenciális alapját is képezi.

De éppen, mert számolnia kell a közönség érdekeivel; s hogy bár méltányos, de mégis a lehető legjutányosabb áron elégithessék ki a közönség gasztronomiai szükségleteit: kivánatos, hogy a drága és sok esetben többszöri közvetitő kéz mellőzésével, közvetlenül állitsák elő nyers anyag- és terményszükségletüket és pedig a társulás nyujtotta erkölcsi és anyagi tényezők felhasználásával nagyban és olcsón.

Ilyen nagyban és jutányosan előállitandó fontos élelmi cikknek a sikeres termeléséhez szükséges feltételeit és lehetőségét kivánom az alábbiakban ismertetni: felkérvén a mélyentisztelt intelligens magyar vendéglőskart, hogy ugy a saját, mint a nagyközönség érdekében, sziveskedjék azt magáévá tenni.

Mint a cikk cime is mutatja, a haltenyésztésről, illetve ennek társulati uton, a vendéglősök által leendő hasznositásáról van szó, abból az alkalomból, amidőn egy nagy uradalom kiparcellázása kapcsán egy óriási halgazdaság is eladásra kerül.

A daruvári uradalom (Tüköry-féle, előbb pedig gr. Jankovits-birtok) a Magy, Parcellázó és Telepitő Bank birtokába kerülvén, ez a 7600 kat. holdas birtokot rövid néhány hónap alatt kiparcellázta, jobbadán felső bácsmegyei gazdák között.

Csupán a 800 kat. holdnyi tógazdaság maradt eladatlanul eddig: nem mintha ez a remek gazdaság nem érdemelné meg a figyelmet, hanem azon okból, mert a magyar paraszt ember idegenkedik az általa nem ismert dolgoktól.

Akadt azonban több külföldi tőkepénzes, akik hajlandók megvenni ezen rendkivül jövedelmező gazdaságot és éppen ezért volna kivánatos, hogy mi magyarok ragadnánk magunkhoz ezt a szép és hasznos üzletágat s ne engedjük meg, hogy mint oly sok más fontos gazdasági ág, a külföldieknek hozza meg a busás hasznot, nekünk pedig a lerágott csonttal kellessen megelégedni.

Kétszeresen szükséges a sarkunkra állani akkor, ha az amugy is csekély számu hazai halgazdaságaink egyikének-másikának idegen kézre kerüléséről van szó. Hazánk a világnak egyik, halakban leginkább bővelkedő országa volt; s még mi, középkoru emberek is, meséket tudunk regélni gyermekkorunk halgazdaságáról. De hát a vizszabályozás és a hajózás fejlesztése nagyon is a minimumra szállitotta le az olcsó és egészséges népeledel természetes produkálását.

Innét van aztán, hogy az eddig népeledelnek tartott halhus most már csak a jobbmóduak asztalán fordulhat meg rendes étel gyanánt; s innét van, hogy a vendéglősök csak magas ártétel mellett állithatják azt be étlapjukba; mert a halászati nagybérlő, kisbérlő halász és halkereskedő kezein átment csekély halállomány, mire a vendéglős konyhájába kerül, oly magas áruvá válik, hogy csak a gourmandok étrendjében találhat elhelyezést.

Milyen másként lenne az, ha a vendéglős-testület szervezkednék és termelő, jelen esetben haltenyésztő szövetkezetet alakitana egyetlen rendszeres, de nagyobb szabásu tógazdaság segitségével az árakat felényire lehetne redukálni és a publikumot előnyösen kiszolgálni; amely redukció azonban a vendéglősüzem egyéb fogyasztási ágazatainak haszonhozóbb föllendüléséből a mindenkor kivánatos jövedelemfokozódást nem csak nem zárná ki, sőt azt elő is mozditaná.

Ismétlem, hogy az előbb előadottak alapján nemzeti szükségnek tartanám, ha a Tüköry-féle uradalom eladó tógazdasága társulás utján az intelligens magyar vendéglősök kezére kerül: ezzel nem csak nemzetgazdasági missziót teljesit, hanem egy rendkivül fontos jövedelmi forrást tár fel a maga számára.

De lássuk a számadatokat, amelyeket fejtegetésemhez bázisul elfogadandónak sorolok fel, mint hiteles adatokat.

1. A tógazdaság a hozzá csatolt mezőgazdasági majorrészekkel együtt 800 kat. holdat tesz ki, amelyből a tényleges halastó mintegy 400 holdat tesz ki; a többi szántó és rét; de az utóbbiból a tóterület könnyen fejleszthető még vagy 250 holddal, a fentmaradó rész pedig mezőgazdaságilag lesz müvelendő, a haltápláláshoz és hizlalásához szükséges tengeri és bab termesztése céljából.

2. Ezidő szerint évenkint 750—820 métermázsa halat tenyésztenek a tavakban, a melyért az 1909. évben 110.000 koronát vételeztek be.

Maradt azonkivül a teleltető tóban vissza 140 métermázsa anya és ivadék hal, a jövő évi szaporitás céljaira.

A halat Berlinbe, Bécsbe és Drezdába szállitották és érdemes följegyezni, hogy a jövő, vagyis 1910. évi hal állomány már most el van adva a németeknek az utolsó darabig.

A mezőgazdaságilag müvelt birtokrészek 38.000 koronát jövedelmeztek, vagyis az egész halgazdaság 148.000 korona hasznot hozott.

3. Az egész tógazdaság erős gátakkal van körülvéve; partvédő müvekkel és remek zsiliprendszerrel és tápcsatornával ellátva, ugy, hogy a viz tetszés szerint 2 és fél méterig felduzzasztható, avagy halászat alkalmával, illetve a telelőtelepre való belakoltatáskor egészen lecsapolható. A rendszeres tenyésztéshez szükséges fuvarozás végett a tógazdaság mintegy 14 kilométer hosszu mezei vasuthálózattal van felszerelve és a kancanica-zdenci-i vasutállomással ösz-

szekötve. Lakóházak, raktárak, istállók és halászati eszközök feles számmal állanak rendelkezésre. A tavakat tápláló Ilova folyó, továbbá a Cerna és Gyurgyicska patakok vize a vizjog alapján telekkönyvileg, örök időkre biztositva van a tógazdaságnak.

4. Az egész tógazdaság ára teljes fölszereléssel, halállománynyal, vizjoggal együtt 980.000 korona; amelynek egynegyed része azonnal fizetendő, a többit 10—15 évi részletlefizetés ellenében 6% kamat fizetése mellett, a bank előlegezi.

5. A tógazdaság megvételét részvénytársasági uton olyképpen tartom kivihetőnek, hogy 2000 drb. 500 K névértékü részvény volna jegyzendő a t. vendéglős kar által, amelyre részvényenkint 200—200 K lenne befizetendő azonnal; 150 K félév és 150 K egy év mulva. A 20.000 K üzemi költségekre lenne forditandó.

6. Mint a 2. alatt leirtam, 148.000 K bevétele volt a halgazdaságnak, vagyis mintegy 15%-ot jövedelmezett az. Ha a tógazdaságot a mezőgazdaságilag (szénatermelés) müvelt területek körülgátolásával és a tóterülethez való kapcsolásával egy 60%-nyival (250—280 kat. hold) megnagyobbitanók, ugy az évi halproduktumot 820-ról 1400—1500 métermázsára fejleszthetnők, ami az évi jövedelmet a mai eladási árak mellett is 20—25%-ra emelné fel.

7. Ebben az esetben azonban még mintegy 200.000 K befektetési összegre volna szükség, amely célból még további 400 darab 500 K részjegy volna kibocsátandó.

8. Hogy mily hihetetlenül remek és alkalmas a haszonhozó tógazdaság céljaira ezen viz, talaj és éghajlat: legyen elég szavam ünnepélyes lekötésével fölemliteni, hogy a 8 dekás apróhalak az év végéig 2½—sőt 3 kg. nagyságura kifejlődnek. Ilyen óriási eredményt a legkiválóbb németországi halgazdaságokban csak két év alatt lehet elérni, mert hideg és alkalmatlan a vizük.

9. Az alkalmazottak szinmagyar emberek, akiknek a kenyerét a külföldi invázió ellen biztositanunk hazafiui kötelesség.

10. A halat mm.-kint 130, 160, 220 K-ért veszik a németek, halfajta, minőség és szezon szerint.

Ezekben bocsátottam az intelligens vendéglős honfitársaim tudomására egyik legnagyobbszabásu halgazdaságunk leirását, kérve mindnyájukat, hogy ezen biztos és nagyjövedelmi gazdasági ágat, amely a vendéglős foglalkozással annyira összefügg, ne hagyja kezéből kicsikarni és külföldi tőkések birtokává válni.

Ha pénzét 15—20%-kal kamatoztathatja, már az egy nagy gazdasági eredmény; ha pedig vendégeinek a halféle étkeket csupán ezen haszonnal, tehát a piaci árakon alul adja, — mert hiszen nem kellett neki a 2—3 közvetitőt fizetni, — a közönséget odaédesgetheti; ha pedig itt is akar némi polgári hasznot felszámitani: a halgazdaság valóságos kincsesbányát jelent számára.

A halakat a szokásos módon hordókban lehetne minden vendéglős részvényes társnak szállitani, igy lenne kéznél mindig friss eleven hala.

A halárakat esetről-esetre az igazgatótanács állapitaná meg.

Hogy ezen üzlet reális voltát bizonyitsam, megjegyzem, hogy magam ezennel 50 drb. 500 K-ás részvényt jegyzek, valamint, hogy itteni földbirtokos és vendéglőseim már 260 részvényt jegyeztek.

Előjegyzéseket részvényekre irásbeli bejelentésekre lehetőleg vendéglős uraktól már most elfogadok s az előjegyzések állásáról ezen b. lap hasábjain esetről-esetre beszámolok; valamint az alakuló közgyülésnek Budapesten leendő összehivásáról gondoskodom; a közgyülésnek tartván fenn természeteseń a jogot, hogy a részleteknek hogyan és hova leendő befizetéséről gondoskodjék.

Előjegyzések pontosan leirva, nevemre sürgősen beküldendők, a következő cimre: Hegedüs József földbirtokos, Paliszállás, u. p. Koncanica, per Daruvár, Slavonia.

Amidőn hazafias vendéglőseink meleg érdeklődését a fenti rendkivül haszonhozó vállalatra ismételten felhivnám, maradtam

hazafias tisztelettel

Hegedüs József.

A vendéglői felszerelés nem foglalható le.

Günther Antal rövid ideig volt igazságügyminiszter, egy nevezetes törvényalkotása mégis van. Ez a végrehajtási törvény reformja. A szegény embernek most már egy szoba butorja nem foglalható le semmiféle tartozás, még az adótartozás fejében sem. Ezzel nagyrészben vége vettetett az ugynevezett részlet áru uzsorának is, mely leginkább a kisemberekre, a szegényebb néposztályra vetette ki hálóját.

A régi végrehajtási törvény is kimondotta, hogy az iparosnak ipara folytatásához szükséges eszközei le nem foglalhatók, de hogy mely eszközök nem foglalhatók, az nem volt körülirva. Az uj végrehajtási törvény most már ezt is precizirozza, de ebből a törvényből is kimaradt, hogy mely eszközök nem foglalhatók le azokból, melyek a vendéglős, korcsmárosipar folytatásához szükségesek. Sőt az uj végrehajtási törvény dacára is megesett, hogy a vendéglősök, korcsmárosok ingóságait, vendéglő berendezéseit, az asztalait, székeit lefoglalták és el is árverezték. Most azonban ebben a dologban is fordulat történt. Egy felmerült esetben a budapesti V. kerületi királyi járásbiróság határozatilag kimondotta, hogy a vendéglősnek, korcsmárosnak, az iparának folytatásához szükséges tárgyak le nem foglalhatók. Igy nem foglalható le a vendéglői kiszolgáló szekrény, jégszekrény, az asztalok, székek, asztalteritők, poharak, konyhaedények, sőt a borkészletből sem foglalható le annyi, a mennyi a korcsmai üzem folytatásához a vendégforgalom arányában egy hónapig szükséges. A beszerzett élelmiszerkészlet egyáltalában nem foglalható le. Ezt az elvi jelentőségü határozatot a másodbiróság is helybenhagyta, tehát jogerős. Hogy mit jelent ez a határozat különösen szerényebb sorsban lévő kis vendéglőseinkre, korcsmárosainkra nézve, azt talán fölösleges bővebben magyarázni. Ezerféle zaklatástól menekülnek ezáltal meg s nem lesznek annak kitéve, hogy holmi apró adósságok miatt tönkretétessenek egzisztenciájukban.

Igaz azonban az is, hogy ezáltal a kis vendéglős, korcsmáros hitelképessége némileg csökken, de ez nem baj, mert sokan közülük ezáltal elszoknak a sokszor fölösleges adósságcsinálástól s maguk is megszoritják a hitelnyujtást, ami mindig bajjal, kellemetlenséggel jár.

A jövőben tehát, ha az ország bármely részében egy-egy vendéglős abba a kellemetlen helyzetbe jut, hogy korcsmai berendezését lefoglalja akár az adó, akár a birósági végrehajtó, a budapesti V. kerületi kir. járásbiróság itéletére való vonatkozással — mely a korcsmai berendezés lefoglalhatatlanságát is a végrehajtási törvény 14. §-ának 2. pontja alá sorozza — a végrehajtási foglalás ellen az illetékes járásbiróságnál rögtön tegyenek előterjesztést, mely a lefoglalt tárgyakat azonnal feloldja a lefoglalási zár alól.

Városi borpinczék.

Csak kevesen tudják nálunk, hogy a külföld nagyobb városaiban majd mindenütt vannak ugynevezett városi községi borpincék, melyek hatósági kezelés alatt állanak s melyekből a közvetitő kereskedés kizárásával ugy egyesek, mint a vendéglősök, korcsmárosok is beszerezhetik tisztán kezelt borszükségletüket.

A strassburgi városi pince borjegyzéke most jelent meg s nem kevesebb, mint hatvan oldalon sorolja fel a vendéglősöknek s általában az érdeklődőknek, hogy miféle borok mily áron kaphatók a hatósági borpincében. Aki ezt a kötetet áttanulmányozza, az kettőt lesz kénytelen elismerni. Először, hogy a németek az ő városi borpincéikkel, borházaikkal nagy szolgálatot tesznek egyrészről a borfogyasztásnak, a vendéglősöknek, de másrészről a bortermelőknek is. A másik ránk nézve az a sajnos körülmény, hogy a magyar bor már Németországban is lekerült a napirendről. Ebben a kötetben a külföldi borok vannak elsősorban felsorolva, még pedig 498 fajta bor és pezsgő van itt raktáron, melyből válogathatnak a strassburgi korcsmárosok. 289-féle a francia bor, tehát több, mint fele, azonkivül 18 más országbeli bor van (spanyol, portugál, olasz), a többi 190-féle mind német bor. Magyar borra itt nem igen akadunk, csak a tokajira, melyből egy félliteres palack 4 márka.

Hogy milyen jelentősek ezek a városi borpincék a külföldi vendéglős és korcsmáros iparosságra nézve, azt bővebben fölösleges megmagyarázni. Először is a vendéglős meg van kimélve a költséges borvásárlási utazásoktól, mert minden rangu vendéglős megtalálja a neki való borminőséget a községi borpincében. Másodszor tisztán kezelt, hamisitatlan bort kap a lehető jutányos áron, mert a külföld, különösen Németország nagyobb városaiban magának a hatóságoknak van arra gondjuk, hogy a polgárok egészséges italhoz jussanak. Nálunk ki törődne ilyesmivel? Vagy ugyan kinek jutna eszébe, hogy a budapesti vendéglősök és korcsmárosok előnyére a székesfőváros is létesitsen egy ilyen hatósági borpincét? Senkinek. Pedig ugy tudjuk, Budapest főváros törvényhatósági bizottságának vendéglős és korcsmáros tagjai is vannak.

COGNAC CZUBA-DUROZIER &C^IE
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

Az uj élelmezési törvény.

A magyar városoknak s ezek élén Budapest székesfővárosnak, nincs helyes közélelmezési rendszerünk, pedig ez a városi politikának legelsőrendü kérdése, mert csak az a város halad, fejlődik kulturában, vagyonosodásban, melynek helyesen szervezett közélelmezése van. Nálunk ilyen közélelmezési politikáról eddig szó sem volt. Méregdrága itt minden élelmi cikk, amit legjobban tudnak vendéglőseink, de megérzik ezt a közlakosság százezrei is, akik azután ennek következtében — kivált a szegényebbek — keresetükből nem tudják fedezni szükséges élelmezésüket, elsatnyulnak, vagyontalanodnak, kulturában és közerkölcsben hanyatlanak.

Nyugateurópa nagyobb városaiban, különösen Ausztriában s igy Bécsben, helyes közélelmezési törvények védik a lakosság érdekeit, azért olcsóbb ott minden élelmiszer, bor s más italnemü s azért szolgálhatja ki ott olcsóbban a korcsmáros, a vendéglős is vendégeit. Nálunk eddig az 1895. évi XLVI. törvénycikk szabályozta a közélelmezés kérdését; ez a t.-c. azonban ma már minden hozzáragasztott pótrendeletével együtt teljesen elavult s hatástalan. Akik ezt a törvényt alkották, nem számitottak arra, hogy tizenöt esztendő alatt nagyot fordul a világ kereke, megszaporodik a városok lakossága s ha utját nem állják az ezzel karöltve járó élelmiszerdrágulásnak, elsatnyul, elszegényedik a nép s ezzel megakad a városok fejlődése, mint ez — a fővárost s még egy-két várost kivéve — igy is történt Magyarországon. Bizonyitja ezt, ha nem más, az, hogy hány, egykor virágzó vidéki vendéglőt, korcsmát kellett bezárni éppen az élelmiszerdrágulás s ezzel kapcsolatos népelszegényedés miatt.

Az országos közélelmezési tanács belátván a helyzet tarthatatlanságát és a városok lakosságára való káros voltát, már 1901. február 15-ikén uj élelmezési törvényt terjesztett fel az akkori belügyminiszterhez, hogy az terjeszsze azt az országgyülés plénuma elé. Nyolc esztendő mulva gróf Andrássy Gyula belügyminiszter konstatálta, hogy ez a törvénytervezet valamelyik referens fiókjában egyszerüen porrá vált, elkallódott, azért felszólitotta az országos közegészségügyi tanácsot egy a mai, a megváltozott élelmezési viszonyoknak megfelelő közélelmezési törvénytervezet készitésére. A dolog fontosságára való tekintettel, a kérdés tárgyalására az országos közegészségi tanács bizottságot küldött ki, mely elkészitette a legujabb élelmezési törvénytervezetet, mely már hónapok óta ott van a belügyminisztériumban s mely mihelyt a parlamenti rendes viszonyok helyreállanak, képviselőházi tárgyalásra kerül.

Rétlaky Ferenc ur, a budapesti állatkórház főorvosa, az országos közegészségi tanács tagja, most ezt a legujabb, a városok összlakosságára, de különösen a vendéglősiparosokra, nagyjelentőségü élelmezési törvénytervezetet közzéteszi. Kivánatos volna, hogy a vendéglős, korcsmáros ipartársulatok áttanulmányoznák ezt a tervezetet s megtennék annak minden — különösen a helyi viszonyokra vonatkozó — szakaszára észrevételeiket, esetleges kifogásaikat, hogy azt a belügyminisztérium törvényelőkészitő osztálya azután figyelembe vehetné. Ez annál szükségesebb, mert a városi vendéglősiparosságnak nagy érdekei füződnek ehhez a törvényjavaslathoz, melyet ime itt közlünk egész terjedelmében:

Törvényjavaslat

az emberi élelmiszerek (tápszerek, élvezeti szerek és italok) és használati czikkek közforgalmának szabályozásáról.

(A büntető határozatok kivételével.)

A törvény tárgya.

1. §. A jelen törvény rendelkezései alá tartoznak:

a) emberi tápszerek, vagyis olyan anyagok, melyek tápértékkel birnak, azaz akár eredeti állapotban, akár bizonyos előkészitések után az emberi szervezetbe jutva, az élet fentartására alkalmasak;

b) élvezeti szerek, vagyis olyan anyagok, melyek az emberek által vagy magukban, vagy tápszerrel, vagy más élvezeti szerrel, vagy itallal együtt, vagy tápszerek, élvezeti szerek, vagy italok elkészitésére használnak, e mellett ugy, mint a tápszerek, el is használtatnak s általános felfogás szerint a szervezetre bizonyos hatásokat gyakorolnak, a nélkül azonban, hogy szükségképpen a tápszerek jellegével birva, az élet fenntartására magukban véve alkalmasak volnának;

c) italok, még pedig bárminemüek, ha azok elárusitásra vannak szánva, vagy elárusittatnak;

d) tápszerek, élvezeti szerek és italok pótlékai vagy utánzatai, vagyis olyan anyagok, melyek ismert és közhasználatban lévő tápszerek, élvezeti szerek és italok kinézésével és ezekhez hasonló tápértékkel, illetőleg hatással birnak, a nélkül, hogy velük azonosak, vagy azonos eredetüek volnának;

e) az élelmiszerek és italok elárusitására használt mérőeszközök, mérlegek és ürmértékek;

f) olyan használati cikkek, melyek a tápszerek, élvezeti szerek vagy italok elkészitésénél, az emberi test ápolásánál, ruházásánál és diszitésénél, a lakások berendezésénél, fütésénél, világitásánál és diszitésénél, továbbá házi foglalkozásánál, vagy játékoknál használtatnak, de csakis azon esetekben, a mikor nem megfelelő minőségben való forgalombahozataluk az emberi egészséget veszélyeztetné és csakis azok melyeknél ilyen veszély előfordulhat.

g) Hamisitott élelmiszerek. Élelmiszerek utánzásai vagy pótlékai.

2. §. Tilos elárusitásra szánt tápszereket, élvezeti szereket és italokat hamisitani vagy oly módon megváltoztatni, mely alkalmas arra, hogy a fogyasztó (vevő) azoknak valódi értékére nézve akár minőségüket illetőleg tévedésbe ejtessék; ugyszintén tilos tápszereket, élvezeti szereket, vagy italokat a fogyasztó (vevő) megtévesztésére alkalmas módon forgalomba hozni, áruba bocsátani, eladni vagy hirdetni.

3. §. Kormányrendeletileg eltiltható általánosan ismert elnevezések alatt közhasználatban lévő tápszerek, élvezeti szerek, vagy italok utánzataik vagy pótlékait az ismert és közhasználatban levő tápszereket, élvezeti szereket és italokat megillető, vagy egyáltalában olyan elnevezések alatt áruba bocsátani, eladni vagy hirdetni melyek a vevőt az illető cikk (áru) valódi minősége vagy eredetére nézve tévedésbe ejthetnék; továbbá tápszer vagy tápszerpótlék gyanánt olyasmit áruba bocsátani, eladni vagy hirdetni, aminek elnevezésének megfelelő tápértéke nincs, élvezeti szer vagy élvezeti szerpótlék gyanánt pedig olyasmit, amit élvezeti célokra általános felfogás és ezen törvény 1. §-ának definiciója szerint nem alkalmas.

Kormányrendeletileg eltiltható végre olyan anyagok iparszerü készitése, forgalombahozatala, melyek kizárólag élelmiszerek hamisitására szolgálhatnak.

Mérőeszközök.

4. §. Tilos a tápszerek, élvezeti szerek és italok elárusitása (kimérése) alkalmával a vevő hátrányára hibásan mérni vagy a vevő megtévesztésére alkalmas hibás mérlegeket, sulyokat, ürmértékkel vagy másnemü hibás mérőeszközöket használni.

Egészségre ártalmas élelmiszerek.

5. §. Az emberi egészségre ártalmas élelmiszerek forgalomba hozatala tilos.

Büntetendő cselekményt képez tehát különösen:

a) romlott vagy nem kellő módon konzervált vagy éretlen élelmiszerek forgalomba hozatala, ha ez az emberi egészségre nézve káros következményekkel lehet és a vevő (fogyasztó) megtévesztésére alkalmas módon történik.

b) mérges vagy az emberi egészséget megtámadó anyagokat tartalmazó, vagy ilyeneket tartalmazó és az élelmiszert károsan befolyásolni képes burkokban vagy tartályokban csomagolt élelmiszerek forgalomba hozatala.

c) különben kifogástalan minőségü élelmiszerek forgalomba hozatala, ha ez olyan módozatok mellett történik, melyek a fogyasztót vagy vevőt az élelmiszer valódi rendeltetése és alkalmazhatósága tekintetében tévedésbe ejtve, az emberi egészséget megkárositani alkalmasak;

d) emberi élvezetre, dögöktől származó hus vagy husfélék (huskészitmények) vagy olyan állatok husának, mely egészségi szempontból fogyasztásra nem alkalmas, valamint az ilyen husfélékből készült tápszerek forgalomba hozatala;

e) bizonyos betegségekben szenvedő állatok áruba bocsátása vagy eladása oly célból, hogy levágassanak (leszurassanak) és husuk tápszergyanánt értékesitessék.

A kormány rendeleti uton állapitja meg azon betegségeket és állapotokat, melyek a hust és husféléket fogyasztásra alkalmatlanokká teszik.

f) Az *a*) *b*) *c*) *d*) *e*) pontok alatt felsorolt cselekedetek, akkor is büntetendők, ha azoknak következtében, valamely embernek megmérgezése vagy egészségének megtámadtatása be nem következett volna.

(Folyt. köv.)



HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállító porczellángyáros

BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.

Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.

Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.

Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.

ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

Milyen lesz a vendéglősbál?

Szövetkezik az éj
S nap első sugára
S kiragyog a legszebb
Hajnalhasadásra.
Az ifju vendéglős
Szövetkeznék mással,
Mint a bájos, kedves
Vendéglős leánnyal?!
Egy pár lesz belőlük,
Akárki meglátja,
Vendéglősök bálján
Csárdást együtt járja.

Szövetkezik a hold
Fényes csillagokkal
S behintik a földet
Ezüst sugarakkal.
De sugáruk fénye
Nem is versenyezhet
Azzal, mi ragyogva
Majdan ottan reszket.
Villámtündöklésben,
Rózsás leányarcon,
Mosolytól sugárzó
Szép menyecske ajkon:
Majd, ha elérkezik
Immár nemsokára
Ama nevezetes
Vendéglősök bálja.

Tele a mennyország
Fényes angyalokkal,
Telve lesz báltermünk
Szép lány- s asszonyokkal.
Napkelet kertjében
Nincsen annyi rózsa,
Mint amennyi ott lesz
A vig táncos sorba'.
Hejh, ha perdül, fordul
E sok szép virágszál,
Szebb világ lesz ott a
Magas mennyországnál.
Reggelig szól majd a
Czigány muzsikája,
Hát biz' ilyen lesz a
Vendéglősök bálja!

Bessenyei.

Mi történik a „Söntésben"?

A budapesti pálinkásdinasztiák által alapitott s ma már a kisvendéglősök, korcsmárosok kárára virágzó »Bor, sör és pálinkamérésekben«, vagy ugynevezett »Söntésekben« tudvalevőleg az történik, hogy ott 22 krajcárért bornak nevezett kotyvalékot mérnek, melynek kimérését a hatóság meg nem akadályozza s amelynek »élvezésétől« ennek következtében halomra betegszik s munkára képtelen kórháztöltelékké válik a szegényebb néposztály egy nagyon tekintélyes százaléka. Történik az is, hogy az ellenőrző hatóságok nagyobb dicsőségére ezekben a »Söntés«-ekben olyan tisztátalanság uralkodik, hogy egy járványos betegség esetén ezek a »Söntések« lesznek a járványok fészkei. Történt az is, hogy egy ilyen »Söntés«-ből került ki először az a mentyl nevü faszesz, mely több embert megölt először Budapesten, azután összesen 58-at Magyarországon. De történik egyéb is.

Folyó évi január 25-ikén betévedt a Dohány-utca 35. számu házban lévő s Grünfeld Fülöp tulajdonát képező söntésbe egy Pintér nevü tisztességesen öltözött gödöllői szabómester, kissé pityókos állapotban. Egy asztal társaság magához csalta, ezalatt hirtelen ellopták a sarokba letett botját. Az a gyanus társaság azután itatni kezdte Pintér mestert, mire ez teljesen boros lett s ezalatt a vele hozott csomagokból elloptak egyet. Ekkor rárivaltak, hogy eddig csak potyázott, most már ő fizessen. Pintér mester a részeg emberek önbizalmával elővette telt erszényét és egymásután hozatott hathét liter bort, kijelentve, hogy neki koronás bort hozzanak. A pincérek hoztak, dacára, hogy törvény, szabályrendelet tiltja, a részeg embernek való italadást. Ekkor a másik asztaltársaság szemeláttára, — sőt hangos tiltakozása ellenére — három egyén körülfogta a részeg Pintér mestert. Mig az egyik falazott, vagyis az asztal elé állt, a másik kettő kiforgatta a szerencsétlen gödöllői szabó zsebeit. Kivették erszényét s hogy abból mennyi pénzt vettek ki, azt nem lehetett megállapitani. Aztán a fosztogatók egyike karonfogta Pintér mestert azzal, hogy elvezeti a vasutállomáshoz. El is vezette, de hogy hová, azt nem lehessen tudni. És mindez a kiszolgáló ugynevezett és figyelmeztetve lett pincér szeme láttára, tudtával történt, anélkül, hogy a dologgal törődött volna.

Hát ilyen dolgok is történnek a söntésben. Ha századrésznyi ilyen visszaélés történne egy kis korcsmában, azt már régen becsukták volna, a korcsmárost pedig eltiltották volna az italmérés gyakorlatától. Hanem a söntés, az más. Annak minden szabad.

A vendéglős szakiskola.

A budapesti vendéglős ipartársulat évekkel ezelőtt jelentős áldozatok árán megalapitotta a vendéglős-szakiskolát. Ennek az iskolának czélja, hogy azokat az ifjakat, a kik a pinczéri s igy fokozatosan a vendéglősi pályára készülnek, nemcsak szakszerüség, nemcsak bizonyos tudományos ismeretszerzés, hanem a vendéglői társadalmi viselkedés tekintetében is kiképezze. Az akkori ipartársultai választmány — melynek tagjait már mások váltották fel — Walter Károly fővárosi tanitót bizta meg a szakiskola vezetésével, akit jónak láttak az igazgatói cimmel felruházni. Hogy minő érdemek folytán jutott Walter Károly ur ehhez a tisztséghez, azt ma már talán csak ő, vagy ő maga sem tudná megmondani. Tény az, hogy eddig tiltakozás nélkül használta a szakiskolai igazgató czimet.

Egy körülményt azonban meg kell állapitanunk. Azt, hogy Walter Károly néptanitó urat nem véglegesen és mindörökre választották meg a vendéglősök szakiskolájának vezetőjévé. Erről legalább ma senki nem tud semmit, sőt tudtunkkal erre vonatkozólag még irásos bizonyitékok sincsenek. És mégis ennek daczára mi történik? Walter Károly ur ugy rendezkedett be a vendéglősszakiskolában, mintha az a saját tulajdonát képezné, pedig tudvalevőleg az a budapesti vendéglős ipartársulat áldozatkészségéből jött létre. Valóságos önkényuralmat folytat ott, anélkül, hogy valaki ebben megakadályozná, hiszen nem ismer maga fölött semmiféle hatóságot.

Hát ez nem jól van igy. Valamint, hogy az sincs rendén, hogy Walter Károly »igazgató ur« arra sem érdemesiti a budapesti és a magyarországi vendéglős-, korcsmáros-iparosságot, hogy annak szaksajtójában néha-néha értesitést adna a vendéglősszakiskola müködéséről, az elért eredményekről, sőt ha e szaksajtó részéről eziránt kéréssel fordulnak hozzá, annak teljesitését is rendszerint mereven visszautasitja. Ha igy cselekszik, ha nem tartja érdemesnek, hogy müködéséről nyilvánosan beszámoljon, sőt mint bármely iskola tanárai megteszik, hogy törekvéseikről, tapasztalataikról a nyilvánosság előtt számot adnak, akkor leghelyesebben tenné talán, ha ezt a szakiskolai vezető állást és az azzal járó honoráriumot is visszautasitaná, vagy másnak engedné át.

Nekünk különben Walter Károly tanitó urnak magánszemélyiségével nincs semmi bajunk, csak müködésének ezen és a vendéglős-szakiskola rovására eső hiányosságára mutatunk rá. Ezen pedig segiteni kell valahogy. A segitség pedig abban állna, hogy tisztázni kellene először azt a kérdést, hogy Walter Károly ur mennyi időre lett a szakiskola vezetésével megbizva? Ha pedig ez a megbizatása lejárt, — aminthogy lejárt, — akkor uj választást kell megejteni a szakiskola vezetőségére nézve. Ez szükséges nemcsak azért, mert esetleg Walter Károly urnál jelesebb pedagógiai tanerők is pályázhatnak a szakiskola vezetésére, akiknek müködése a jövő vendéglős-nemzedékre csak áldásdus lehet, hanem azért is, mert az ilyen megismétlődő választások ambiczózusabb tevékenységre ösztönzik a szakiskola időszaki vezetőjét. Hiszen minden ilyen, esetleg három évre szóló választás előtt be kell számolnia eddigi müködéséről, hogy lássák Budapest vendéglősei, hogy az illető elég érdemeket szerzett-e az ujabb megválasztásra.

Ami a szakiskola vezetőjére áll, ugyan az áll a vendéglős ipartársulat titkárságára nézve is. Az a titkár, ha tudja azt, hogy háromévenként uj választásra kerül, sokkal szorgalmasabban tölti be hivatalát, mintha ugy lebeg hivatalában, mint Mohamed koporsója a levegőben, azt sem tudván, hogy örökös-e az állása, vagy ma, vagy holnap nem jár-e le hivatali megbizatása.

Általában szólva, akár alapszabálymódositással, akár anélkül, a vendéglős ipartársulati állások időszaki választás utján való betöltésére nézve valami rendszeres megállapodást kell teremteni. Megkivánja ezt a szakiskolánál például a jövő pinczér és vendéglős-nemzedék érdeke, az ipartársulatnál pedig minden annak kebelébe tartozó vendéglős és korcsmáros érdeke.

Nekünk az ipartársulatnál nincs fegyelmi rendszabályunk, hogy az esetleges önkényességet, nemtörődömséget, vagy hanyagságot megakadályozhassuk. Mindezek kiküszöbölésére a vendéglősök ipartársulatának csak az időszaki háromévenkénti választások adnak módot s aki e módszerrel élni nem akar, vagy azt elévülni engedi, az vagy tulságos közönyös, vagy nem igaz barátja a budapesti s egyáltalán a magyar vendéglősiparosság jelen és jövő közös, nagy érdekeinek.

Reméljük, hogy e kérdésnek fontosságát a budapesti vendéglős ipartársulat jelenlegi tisztelt választmánya megszivleli s igy legközelebb abban a helyzetben leszünk, hogy annak megoldásáról hiradással lehetünk az érdekelt magyar vendéglős társadalomnak *K—s L—s*

Társas reggelik.

Február 11-ikén: Nosek Ignácz vendéglőjében, I., Alkotás-utcza. Délutáni ozsonna (disznótor).

Február 18-ikán: Aczél Miksa éttermében, VII., Erzsébet-körut (Gambrinus).

Február 25-ikén: Kovács E. M. étteremében IV. Curia-utcza.

Márczius 4-ikén: Némethy Mátyás vendéglőjében, V., Bank-utcza 3.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország*

legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója. Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.)

„Jó barátok" összejövetelei:

Februá 9-én *Bischof Ödön* urnál, VI., Nagymező-utca 3.

Február 16-án *Tompa Lukács* urnál, IX., Márton-utca 18. sz.

Február 23-án *Majer István* urnál, IX., Drégely-utca 5. sz.

Március 2-án *Markhardt András* urnál, VIII., Mária Terézia-tér 1.

Március 9-én *Bischof Pál* urnál, IX., Vágóhid-utcza 8. sz.

Március 16-án *Szommerer György* urnál, VIII., Rákóczi-ut (Fehérló szálloda.)

KÜLÖNFÉLÉK.

Esküvő. Fényes esküvő szinhelye volt mult hónap 25-én a józsefvárosi plébániatemplom. Ekkor esküdött örök hüséget Potzmann Mátyás fővárosi vendéglős Spalt Aranka kisasszonynak, Spalt Mátyás köztiszteletben álló fővárosi vendéglős és kedves neje bájos és szelidlelkü leányának. Az esküvőn a boldog házaspár nagyszámu ismerősei és tisztelői zsufolásig megtöltötték a templomot. Ipartársulatunk tagjai közül jelen voltak: Gundel János elnök, Wilburger Károly, Éhm János, Hack István, Doktor László, Kiler János, Hámor József, Bittner József, Gebauer Ferencz, Kovács József stb. Az esküvőt a menyasszony szülei házánál fényes lakoma követte. A tiszta szerelemből kötött frigyet áldja meg az Isten!

A pécsiek bálja. Pécsi vendéglős ipartársulatunk tagjai mult hónap 10-ikén igen sikerült tánczmulatságot tartottak. A tánczestélyen Budapestről Kaszás Lajos Rákóczi-uti nagyvendéglős kartársunk is megjelent, kit a pécsiek lelkes ováczióban részesitettek. Megérkezésekor a pályaudvarnál husztagu küldöttség fogadta, mely alkalommal Zidarits József ottani vendéglős kartársunk bájos szép leánya diszes csokrot nyujtott át a várva-várt érkezőnek.

Uj szállodák. Liptószentmiktóson a »Royal uj szállodát a mult hónap elsején Simkovits Manó megnyitotta. — Ungváron Mezey Mór volt kolozsvári szállodatulajdonos az ujonnan épitett szállodát megnyitotta. Sok szerencsét kivánunk uj vállalatához.

Halálozás. Lesujtó családi csapás érte Nika Antal fővárosi vendéglőst és kedves nejét fiatal menyecske leányuk, Rehling Alajosné, korai elhunytával. A boldogultat életének 18-ik évében, házasságának 4-ik hónapjában ragadta el a kérlelhetlen halál. A bánatos szülők és a szerető férj fájdalmát enyhitse ama nagy részvét, mely e gyászeset alkalmából iránt uk megnyilvánult. Béke és áldás lebegjen az elköltözött hamvai fölött!

Gyász. Lapunk zártakor vettük a lesujtó hirt, hogy id. *Egenhoffer* Péter magánzó, ifj. *Sprung* János „Központi" szállodás apósa életének 94-ik évében elhunyt. Béke poraira.

Meghivó. A Budapest székesfőváros dunajobbparti szállodások, vendéglősök, bor- és sörmérők ipartársulata 1910. évi március hó 3-án (csütörtökönä, a »Budai Vigadó« összes termeiben (II. kerület, Corvin-térä tánczmulatságot rendez, melyre tisztelettel meghivja a rendező-bizottság. Kezdete este 9 órakor. A zenét a császári és királyi 52-ik számu gyalogezred zenekara szolgáltatja. Belépti-jegyek árai: Családjegy (1 ur 2 hölgyä 6 korona; személyjegy 3 korona. Jegyek a rendező-bizottsági tagoknál és este a pénztárnál kaphatók. Pénzküldeményeket kérjük pénztárosunk czimére küldeni (Bauer János, I. ker., Alkotás-utcza 29. sz.ä Rendező-bizottság: Gürsch Ferencz rend. biz. elnök, Kuncze Ödön rend. biz. alelnök, Hübner József rend. biz. alelnök, Polfka Károly gazda, Bauer János, pénztáros, Hajós Károly ellenőr. Rendezők: Aigner Károly, Bauer János, Bauer Ferencz, Bagyik Vincze, Balázs Ferencz, Beck Henrik, Beck Nándor, Bikits Antal, Bischof Ödön, Bleicher Pál, Buzik András, Buchinger János, Borovszky Lajos, Boros Gyula, Czolich Ádám, Demeter Sándor, Drevenka Pál, Dobes Károly, Éder Antal, Egyed György, Ertl Ferencz, Eschenbach Gergely, Eschenbach Vilmos, Friesz Mihály, Frint Antal, Fürst Tivadar, Fischle Vilmos, Gebauer Antal, Gergely László, Gacs Mihály, Gürsch Ferencz, Giegler Ignácz, Giegler József, Gerstl Ferencz, Haszmann Pál, Haszmann József, Hajós Károly, Hofhauser Ferencz, Hopper Antal, Horváth Dániel, Horváth József, Hohl Jakab, Hódossy Sándor, Hruska János, Hiedl István, Heinrich István, Harrer Alajos, Hang József, Heberger János, Hübner József, Jahn János, Jakuts János, Jurák Mihály, Kappl Samu, Killer György, Kéhli József, Kocsis János, Kollár Samu, Kroninger Rupert, Kuncze Ödön, Kubanek Venczel, Kutt Sándor, Linneberg József, Lindmayer Ferencz, Lerner Mihály, Leikam György, Lehmayer Nándor, Lang Pál, Laumann József, Müller János, Mihályi József, Meditz Endre, Mayer Ferencz, Mayer Venczel, Neuhauser Ferencz, Niedermayer S., Noszek Ignácz, Polifka Károly, Peyerl József, Preiszler István, Romlehner Lajos, Raab József, Rajágh Lajos, Rudvigh Adolf, Reinprecht Alajos, Redlich Ármin, Résely Károly, Schwanczer Pál, Schuszter Márton, Schreil Győző, Sultzberger Ignácz, Stölzl Nándor, Strobel Károly, Schüller Jakab, Szigeti István,, Szieber János, Steiner József, Schuller Ferencz,

Disznótorok. Az „Orient" szállóban *Miskey* Lajosnál, ugyszintén *Waschatta* Győzőnél és *Breitner* János vendéglőjében Tompa-utcza 28. szám alatt minden kedden izletes disznótorok tartatnak *Huber* Ferencz fővárosi jeles hentes mester személyes közremüködésével.

Vendéglő-átvétel. Sipos Benő, a budapesti Mayer Ferencz éttermének kedvolt főpinczére megvette a Király-utcza 100. szám alatt levő vendéglőt Teller Vilmostól.

Fatális névmagyarositás. Mint a Veszprémi Hirlap irja, egy Nyizsnyánszky nevü urat már x-szer próbálták barátai rábeszélni, hogy változtassa meg a nevét valami könnyebben kimondható névre, hiszen görcs áll az ember állkapcsába, mig kimondja: Nyizsnyánszky. Nem engedett. Ő régi lengyel nemes, nevét nem változtatja meg. Egyszer aztán mulatság közben, némikép már boros fővel engedett az unszolásnak; egy ügyvéd ott rögtön megirta a névmagyarositási kérvényt és Nyizsnyánszky csak aláirta. Már el is felejtette a dolgot, mikor pár hét mulva kap egy hivatalos levelet, melyben tudtára adatik, hogy Őfelsége legkegyelmesebben megengedi neki, hogy Nyizsnyánszky családnevét, nemességének épségben tartása mellett, Nyázsnyinszky-ra változtathassa...

Szimon István árjegyzéke. Mai számunkhoz van mellékelve hazánk egyik legrégibb és egyik legnagyobb füszer-, csemege-, bor-, pezsgő-, likőr,- rum- és tea-nagykereskedésének februárius hónapi árlapja. Ezen előnyös árjegyzéket csakis **szállodások, éttermek és kávéházak** tulajdonosai **részére** küldi szét. Ajánljuk tisztelt olvasóink becses figyelmébe.

Késtisztitó nemezek. 20 cm. hossza, 10 cm. széles, 30 fillér darabja. — 30 cm. hosszu, 10 cm. széles, 40 fillér darabja. Smirglit kilónként 1 koronáért szállit Mechlovits Ferencz, Budapest, VIII., Salétrom-utcza 10.

Kitüntetések egész sorozata érte a Kálmán-féle szab. Biborpaprikát, mert az a legjobb. Árjegyzéket ingyen küld Kálman József paprikanagykereskedő, Szeged, Dugonics-tér 7.

NYILT-TÉR.

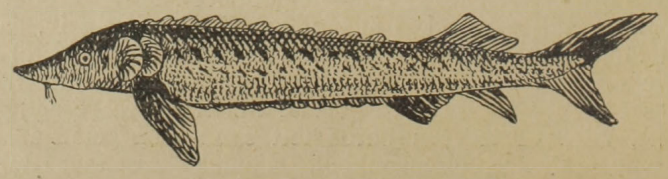
A kiváló bór- és lithiumos gyógyforrás
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik
vesebajoknál, a húgyhólyag bántalmainál és köszvénynél, a czukorbetegségnél, az emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.
Húgyhajtó hatású!
Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben vagy a Szinye-Lipóczi Salvatorforrás Vállalatnál Budapest, V. Rudolfrakpart 8.

MATTONI-FÉLE GIESSHÜBLER
természetes égvényes SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ
BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ
Vese- és hólyagbajoknál a vesemedencze idült hurutjánál és fövényképződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitünő hatásunak bizonyult. Orvosilag ajánlva. Kapható mindenütt. Budapesti főraktár: VI., Eötvös-utcza 44. Telefon 86—35.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szam.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.
Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



A városligeti gyógyforrás
szénsavval telitett kellemes izü
ILONA **ártézi ásványvize**
legyen mindennapi italod.
Megrendelési cim: **Artézia r.-t., Budapest, VII. ker. Egressy-ut 20/c. — Telefon 50—72.**

Vérbélü muskátnarancs a legjobb minőségü ötkilós postakosárral 2·80, eredeti ládával 150 darabbal 6·50. eredeti ládával 300 darabbal 11 korona. Mandarin szép nagy, eredeti ládával 100 darabbal 4·50, czitrom aranysárga ötkilós postakosárral 2·20, eredeti ládával 300 darabbal 8·—, karfiol gyönyörü, szép nagy rózsák ötkilos postakosárral 2·60, eredeti kosárral 18, rózsával 3·20 koronáért szállitja utánvétellel fagymentesen csomagolva **Héjja István** déligyümölcsnagykereskedő Budapest, Erkel-utcza 4. Tessék előnyárjegyzéket kérni déligyümölcsökről.

Pályázat.

Előkelő felvidéki kaszinóban udvarnoki állás töltendő be. Ezen állásra **tisztességes szakemberek** eddigi müködésüket igazoló bizonylatok mellékelésével pályázhatnak csak. 500 korona óvadék szükséges. **Egyik főfeltétel az izletes, jó konyha.** Az udvarnok évi javadalmazása: 600 korona készpénz, a házikezelésben levő, elfogyasztott bor után bizonyos százalék, lakás, fütés és világitás. A kaszinónak korlátolt italmérési joga és dohányárudája van. Az udvarnok meleg ételek és különféle italok felszolgálásával, buffet tartásával, házi ünnepi ebédek és vacsorák rendezésével **szép mellékkeresetre** tehet szert.
Ajánlkozások **PÖSCH ALADÁR**, társalgási egyleti igazgató czimére **(Gömör-Rozsnyó)** folyó évi márczius hó 1-ig bezárólag küldendők. Esetleges bővebb felvilágositást is itt nyerhetnek a pályázók.

Modern vidéki uri kaszinó

(vendégszobákkal, **fürdővel**, vendéglős lakással, acetylénvilágitással, tennis és tekepályával) **bérelhető évi 2400 kor. bérért.** — Szerény igényü és szorgalmas embernek jó üzlet. Kevés befektetést igényel. **Felszerelés** — a butorzat kivételével — **szükséges** esetleg a jelenlegi átvehető. Czim a kiadóhivatalban.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kiváló vegyi összetételeknél következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyagbajok eseteiben, valamint cukorbetegségeknél, csúzos bántalmaknál; továbbá a légző- és emésztőszervek hurutus bajainak gyógyitására

Igazgatóság: Budapest, IV. Ferencz József-rakpart 22.
Kútkezelőség: EPERJES.

Főraktár: WAHLKAMPF és GÖRÖG
ásványviz nagykereskedő cégnél
BUDAPEST, V. ZOLTÁN-UTCA 11. TELEFON 42-55.

Grósz Ödönnek
1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.
Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.
Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.
Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.
Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.
Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.
Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.
Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.
Héberling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.
Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.
Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.
Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.
Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.
Árak 8-tól 12 koronáig.
Molnár Vilmos
kesztyü- és sérvkötögyárosnál.
Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.
(Központi városház.)
Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Boreladás.

Saját termésü, kitünő minőségü, fajtiszta mint egy 80 hektóliter **Rizling** s 80 hektóliter **nemes kadarka bor** — mindkettőnek fele ó, fele uj — **bármelyik faj különkülön is eladó. Czibulka Gyula, Nagykörös** (Pestmegye).

Alkalmi vétel.

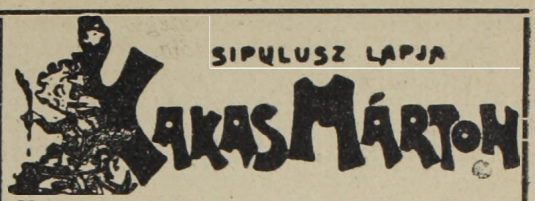
Budapesttől egy órányira vasuti állomásnál fekvő
„Kávé-restaurant" csemege-üzlettel,
500 □-öl árnyékos kerttel, **zenepavilonnal**, teljes berendezéssel. acetylengáz világitással, más vállalat miatt sürgősen eladó. — Az üzlet egy előkelő nyaralótelep közepén és katonai tábor szomszédságában fekszik. Átvételhez 3000 frt. elegendő. Bővebbet **Sikray** hirdetőjében. Váczi-körut 33.

Csemegealma,

kiváló finom faju, gyönyörü példányok, Parmen, Jonathan, Törökbálint, Rozmaring, Batul és Szercsike fajokból vegyesen ötkilós postakosárral 3·50, 25 kilós ládával 14, 50 kilós ládával 24 koronáért gondos és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétellel bérmentetlenül
Kiss István, Kecskeméten.



Vendéglősök
részére a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett, dusan jövedelmező forrás a grammophon, melyek lemezei is legjutányosabb árban vehetők és becserélhetők.
Reményi Mihály
nagy hangszer telepén
Budapest, Király-u. 58 Telefon 87-84.
Zenélő automaták!
egész zenekart helyettesitenek. — 36 hó alatt törleszthető részletekben is.



Magyarország legkedveltebb élczlapja.
Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.
Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

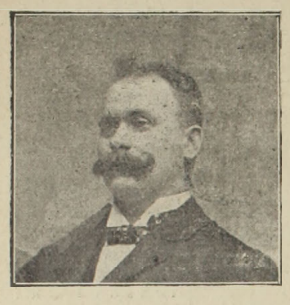
HIRMANN FERENCZ
rézáru-gyára
Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.
Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.
TELEFON: 29—03.

„Gyártelep"
Sörfőzde-Rész.-Társ.
Temesvárott
hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló
dupla korona sörét
azonkivül kitünő minőségü márczi-usi, udvari, dupla márcziusi, bajor, bak stb sörét
Árjegyzékkel szivesen szolgál fenti vállalat.
Budapesti főraktár: VIII., Práter-u. 44/a.



Lukács János adás-vételi irodája

Budapest, VIII., Aggteleki-utca 5. sz.



Üzlet eladóknak

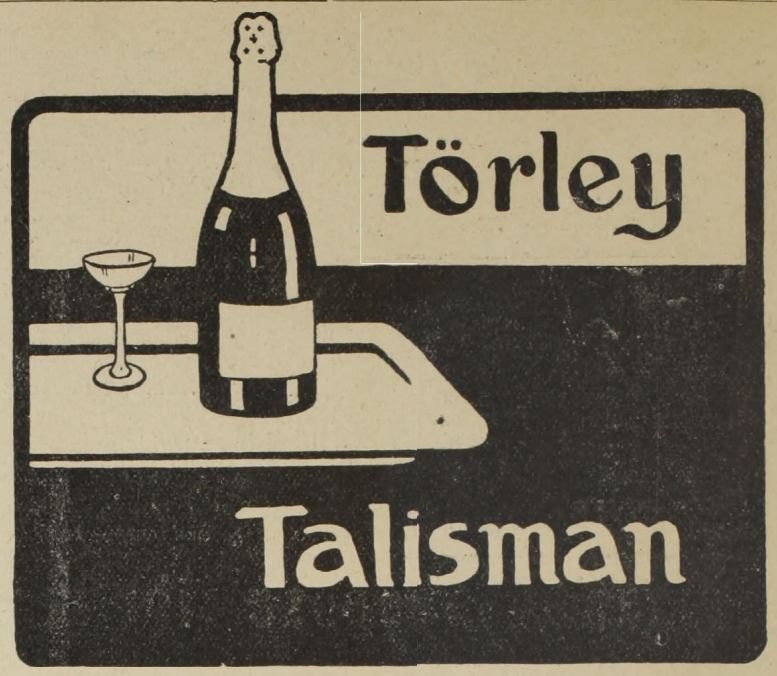
és vevőknek becses figyelemtartásban saját érdekükben felajánlom a legjobb hirnévnek örvendő

adás-vételi irodámat,

hol a legszolidabb alapon lesz ugy eladás, mint vétel közvetitve.

Feleimet semmi néven felmerült előleges kiadások nem terhelik, kizárólag az ügylet végleges lebonyolitása után kőzösen megegyezett tiszteletdij fizetendő.

Továbbá közvetitek **szállodákat, kávéházat, éttermeket, vendéglőket,** ugy helyben, mint vidéken és külországokban.



Pályázati hirdetmény.

A **„Kiskunhalasi Kereskedelmi Casino“** szolgai állásra pályázatot hirdet.

Pályázhatik olyan, lehetőleg, fiatal, gyermektelen, **nős egyén aki a vendéglői szakmában jártas,** neje pedig izletesen főz.

Fizetés évi **400 korona**, ingyen lakás, fütés és világitás.

A pályázatok erkölcsi bizonyitványnyal, továbbá eddigi müködésüket igazoló okmányokkal felszerelve f. évi **február 15-ig** a Casino háznagyánál nyujtandók be.

Az állás f. évi márczius 1-én elfoglalandó.

Kiskunhalas, 1910. év január 16.

„Kiskunhalasi Kereskedelmi Casino“
választmánya.

Ő császári és királyi Apostoli Felségének gazd. hivatala által különlegesen igazolt

„SOUVERAIN CHAMPAGNER HENRIOT“

HENRIOT & Co., REIMSI

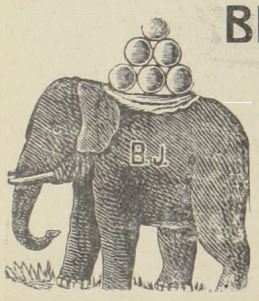
csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállitó, kamarai szállitó, szölőbirtokos czég. * (Alapitatott 1908-ban.)

HORTZ VALÉR KÁROLY

RÁKOSPALOTA.

Szétküldési raktár

A Magy. Kir. Fővámházban, Budapest.



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,
VI. Akaczfa-u. 55.
TELEFON 81—90.

Visonta Bajna hegyi borok eladók.

1908. évi termésü zöld borok 50%-ban Rizlig hektonként 34 kor., 1900. évi Rizling hektónként 32 kor., 1909. évi Siller bor 30 kor.

50 hektóliter átvételnél, bővebb felvilágositást ad a kiadóhivatal.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Ridzike gomba salátának 5 kgos hordócskákba beosztva, 1 hordó 4 korona. **Szaritott uri gomba** szeletelt kilója 4 kor., szives rendelésre szétküldi **Vizy Domonkos Kassáról.**

MUSTÁR

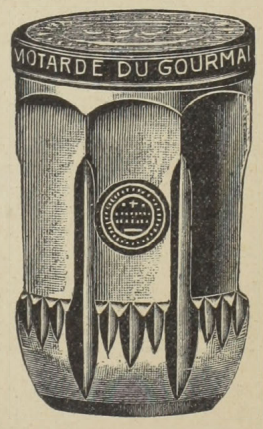
(Eredeti franczia-mód)
valamint kitünő minőségü

paradicsom

1 és 5 literes üvegekben
vendéglős urak részére
kapható:

MOCZNIK L.

conservgyárában
Budapest, VIII. kerület, Alföldi-utcza 10. szám.
A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.



Nagy Ignácz

pinczefelszerelési czikkek üzlete

Budapest, VII., Károly-körut 9. sz.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát leginkább a **sör-, bor- és cognacfejtéshez szükséges tárgyakból,** nevezetesen **palaczkokat, palaczkkupakok, parafadugaszok, czimkék, továbbá dugaszoló- és kupak-gépek, szürőkészülékek** s minden e szakmába vágó czikkekből legjobb és legpontosabb kiszolgálás.

Kimeritő és képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

Tejes bárányokat

szállit póstán czirka **5 kilós** súlyban **9 koronáért** bőrnélkül. **Apolczán Miklós** székely turógyára **Olasztelek** (Erdély.) Hirneves székely juhturóimról kérjen árjegyzéket.

Uradalmi bor

saját termésü fehér és siller
:: 1908 és 1909. évi ::

Gróf Károlyi László ur

őméltósága

Káposztásmegyeri pinczéjéből 50 liternél nagyobb mennyiségben eladó. Árusitás minden szombaton délelőtt. Bővebb értesités nyerhető:

Uradalmi Tiszttartóság,
Káposztásmegyer.
Telefon 85—49.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Köbánya
Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.
Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Köbánya.
Telefon szám: 56—58.

A petánczi „Széchényi" gyógyforrás

lithiumos alkalikus ásványviz.

Gazdag natrium, hydrocarbonat és lithium tartalmánál fogva a hasonló természetü hazai és külföldi gyógvizek között az elsők közé tartozik. Kizárólagos főraktár:

Péczely és Gebhard,

Budapest, II., Batthyány-ü. 3. Telefon 40—97.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Szőlőoltvány,

szőlővesszőről és borról nagy képes árjegyzékemet **ingyen** és bérmentve küldöm meg, aki **cimét tudatja.** Ezen könyvet még az is kérje, aki rendelni **nem akar,** mert ebből **megtanulhatja a szőlőtelepitést** s emellett sok szőlőkép van benne. Szőlőoltvanyokból és más egyéb európai és amerikai sima és gyökeres vesszőkből, a világhirü **Delawaréből** állandóan több millió készlet eladó, olcsó ár mellett. Több ezer **elismerő levél.** közötte több hercegi és grófi uradalomtól. — Cim:

Szücs Sándor fia szőlőtelepe, Bihardiószeg.

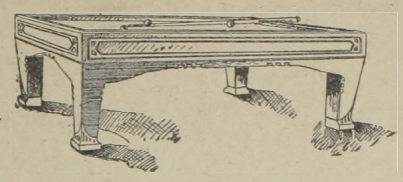
Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.



HORVÁTH és CSILLAG

tekeasztal, dákó- és műbutorgyár Budapest, VII., Klauzál-tér 6. — Telefon 95—31. — Teljes kávéház, étterem és szálloda berendezések Állandó raktár kész és haznált tekeasztalokban. — Árjegyzék vidékre ingyen és bérmentve.

Szilvorium 135 liter 1909. évi kis üstön főtt literenként 2·40 koronáért eladú. Kivánatra minta küldetik. **Dessewffy Dezső,** pinczegazdasága, **Vanyarcz-Nógrád.**

Kávéházi és vendéglői

berendezések, **billiárdasztalok,** chinai ezüst és alpacca áruk, márvány asztalok, hajlitott székek, valamint **kerti székek és asztalok,** porczellán és üvegnemüek, abroszok és asztalkendők **legolcsóbb és legelőnyösebb beszerzési forrása.**

Glück Márton és Fia

Budapest, VI. ker., Hajós-utcza 17.

TELEFON 80—61.

SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:

BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.

Telefon 29—60.

Fiók:

Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. **Tessék speciális kávé ár-ajánlatot kérni.**

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók

:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü **fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja **kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona-** (à la pilseni), **maláta-, bajor-, dupla márcziusi-** és **bak-sörét.**

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.

BORHEGYI F. borkereskedő.

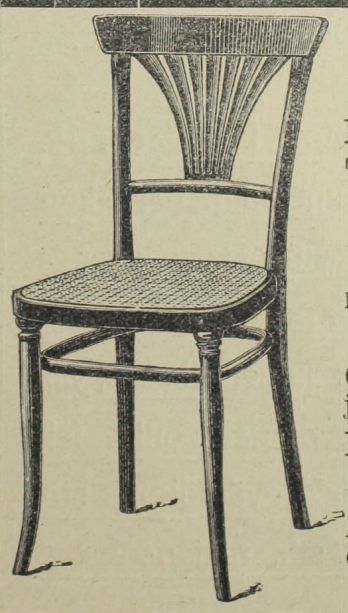
Budapest, V. kerület, Gizella-tér 1. szám

Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

Ganz és Társa

vasöntő és gépgyár részv.-társ.

Budapest, X.,

Benzin motorok és locomobilok.
Szivógázmotorok.
Gőzekék.
Malom berendezések.
Hengerszékek.

Ganz-féle villamossági r.-t.

Budapest, II., Lövőház-utca 39.

Városi üzlet: **IV., Koronaherczeg-u. 5.**

Villamos világitási berendezések.
Electromotorok.
Ivlámpák.
Csillárok.
Összes szerelési anyagok.
Villamos ventilátorok.
„Simplex"-vizszürők.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Teleton 57—22.

Károly István főherczeg, Angol Porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárusitója.
Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárusitója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sók közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 és 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség, valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47

A legjobb étel

is rosszul sikerülhet, ha nem a megfelelő füszert használja hozzá! **Ön nem takarit semmit** ha olcsót vesz, mert elrontja az ételt!

A kálmán-féle szabadalmazott

BIBOR-PAPRIKA

a legjobb, legszebb és legkiadóbb. Rózsa remek és az ételnek **különös jó zamatot kölcsönöz. Csak eredeti és védett** csomagolásban kapható. **Kedvezményes ár a vendéglős urak részére: 5 kor. kilónként.** Tessék kisérletet tenni vele, soha többé **más paprikát használni nem fog.** Ajánlok továbbá egyéb minőségü, **szavatolt vegytiszta, saját őrletésü**

valódi szegedi paprikát

a következő árakban:

Prima rózsapaprika	1 Ko.	1·80 kor.
Különleges rózsapaprika	1 „	2·— „
Gulyáspaprika, csipős	1 „	2·40 „
Félédes E jegyü	1 „	2·80 „
Egész édes EE jegyü	1 „	3·20 „
EEE egész édes legjobb minőség	1 „	3·60 „

Szalámi **legfinomabb minőség napi árban.**

Áruim tisztaságáért és jóságáért feltétlen szavatosságnt vállalok. Meg nem felelő árukétt a pénzt visszatéritem, vagy megfelelőre kicserélem! Elismerő levelek egész halmazával naponta érkeznek be! Kérem nagybecsü megbizásait s vagyok teljes tisztelettel

Kálmán József paprikanagykereskedő
SZEGED, DUGONICS-TÉR 7.

Najman József **hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz.** Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer
nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825. Alapittatott 1825.

HUBERT J. E.
POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy. Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

LITTKE L.

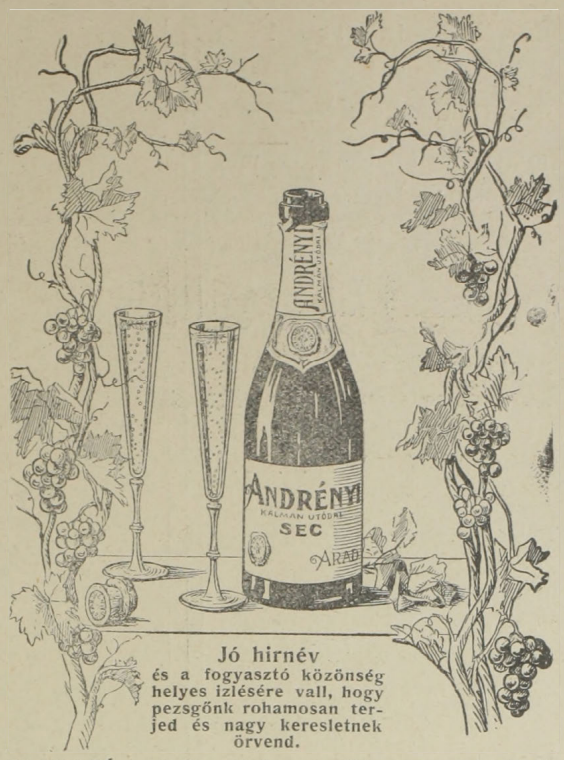
PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

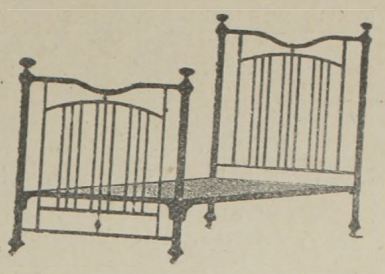
IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::



Jó hirnév és a fogyasztó közönség helyes ízlésére vall, hogy pezsgőnk rohamosan terjed és nagy keresletnek örvend.

KAPHATÓ: minden elsőrangu füszerkereskedésében, kávéházban és vendéglőben.



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Borvásárló

vendéglősök figyemébe!

Szeretnék állandó összeköttetést szerezni **sajáttermésü** nemes **kadarka** és **rizling** boraimra. Szállitok bármilyen mennyiségben.

Weisz József, szőlőbirtokos
Keczel, (Pestmegye).

25—30 hl. 1862., 1882., 1885., 1886-iki fehér ébor **eladó** egészben vagy kisebb tételekben, literenkint 1 korona árban, ugyszintén 2 éves kis üstön főzött tiszta szilvapálinka 100 liter 3 kor. árban, **Höhn Lajos** gazdaságában, **Felső-Oszkó** Vas megye, állomás helyben.

Rozinger Sándor

Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Magyarország legnagyobb és legelterjedtebb szőlészeti szaklapja a

BORÁSZATI LAPOK

mely ujévtől kezdve 41-ik évfolyamban hetenként jelenik meg igen bő és változatos tartalommal.

Ezen szaklap, mely nemcsak a **magyar** szőlészeti és borászati viszonyokat ismerteti, hanem legélénkebb figyelemmel kiséri a **külföldi tapasztalatokat** is, minden kétséget kizárólag a **legsokoldalubb** és **legtartalmasabb szőlészeti ujság,** mely minden más **szőlészeti szaklap olvasását fölöslegessé tesz.**

A „BORÁSZATI LAPOK"

a „Magyar Szőlősgazgák Országos Egyesületé"-nek hivatalos közlönye.

A **Borászati Lapoknak a közgazdaság** és a gyakorlati **szőlőmivelésnek** és **borászatnak** szentelt rovatai igen kimeritők, de különös sulyt helyez a **tudósitásokra** is, a miben több mint száz tudósító dolgozik a lap szerkesztőségének kezére.

Minden előfizető évenkint legalább **két nagy szines műmellékletet kap,** valamely magyar szőlőfaj hü képét. A lap két hetes ingyen melléklete a **„Gazdasági Tanácsadó".**

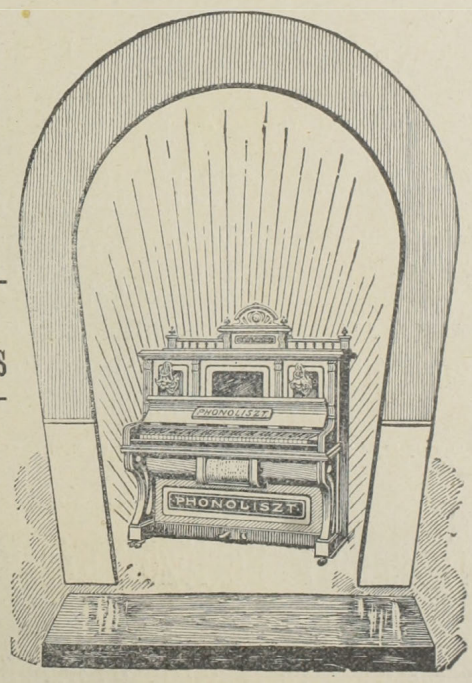
Laptulajdonos: **Baross Károly örököse.** | Felelős szerkesztő és kiadó: **Dr. DRUCKER JENŐ.**

A lap előfizetési ára:

1 évre 12 kor. 1/2 évre 6 kor. 1/4 évre 3 kor.

Mutatványszámot 3 héten át szivesen küld a **BORÁSZATI LAPOK kiadóhivatala (Budapest, IX. ker., Üllői-ut 25. sz.)**

750 munkas



49 első dij

Minden vendéglő és kávéház helyiségben

MÁGNEST

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkeze ek.

Európa első és legrégibb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett **Phonolist** zongorák, **sulyfelhuzással** müködő zongora. **Orchestrion, Atlantic** vonós, **Xylophon,** hegedű sip és mandolin hangokkal.

A Hupfeld-féle zeneszerkezetek előnyei minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és czélszerü, modern művészi kiállitás, határtalan tartosság.

Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el **árjegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.**

Árjegyzék ingyen és bérmentve. Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban dijtalanul bemutatattnak.

A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

MARTIN JÓZSEF BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.

Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

Körmöczbánya szab. kir. r. t. főbányaváros tanácsától. Szám: 392/1910.

Bérbeadási hirdetmény.

Körmöczbánya szab. kir. r. t. főbányaváros tanácsa ezennel közhirré teszi, hogy a zólyomvölgyi nyaraló telep:

„Vadászkürt" vendéglő, „Árpád" lak,
„Erzsébet" lak és „Ferencz József" lak

tartozékaival együtt a város székesháza nagytermében folyó **1910. évi márczius hó 10-én délelőtti 10 órakor,** sikertelenség esetén pedig **1910. évi márczirs hó 21-én** ugyancsak délelőtt 10 órakor tartandó nyilvános árverésen **1910. évi május hó 1-től 1913. évi április hó 30-ig** vagyis 3 (három) évi időtartamra a városi közgyülés jóváhagyásának fenntartása mellett **bérbeadatni fognak.**

Kikiáltási ár 1100 (egyezeregyszáz) korona.

Árverezni kivánók a megállapitott kikiáltási ár 10%-ának megfelelő bánatpénzt az árverés kezdete előtt az árverező bizottságnál letéteményezni tartoznak.

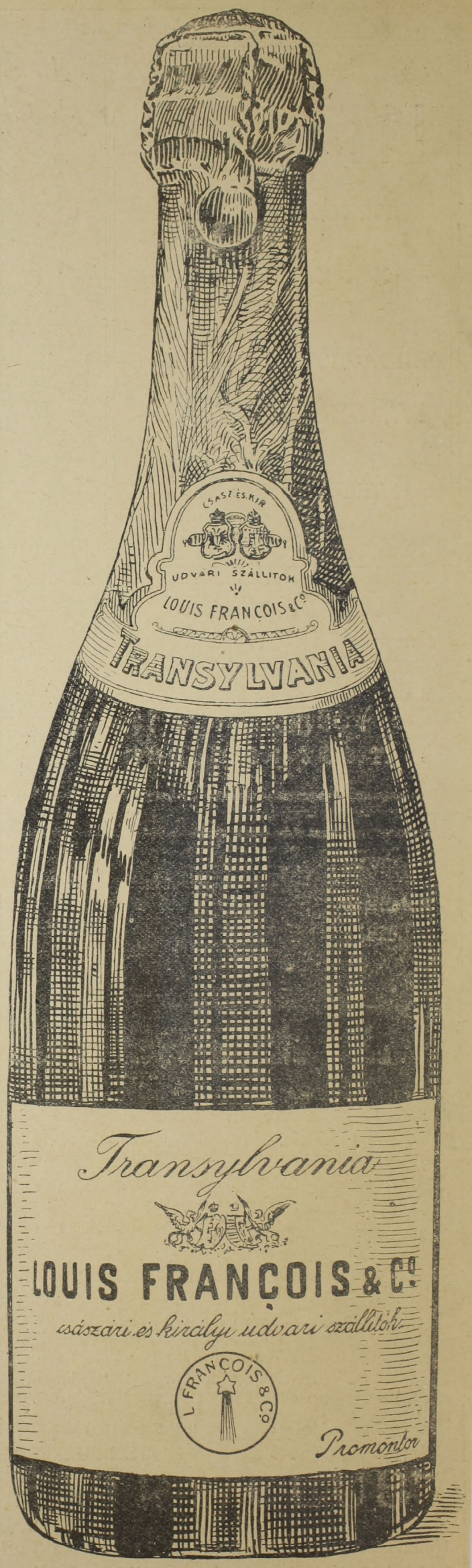
Az árverés szóbeli és irásbeli.

Csak azon irásbeli ajánlatok fognak tekintetbe vétetni a melyek a **bérösszeg 10%-ának megfelelő bánatpénzzel ellátva** a szóbeli árverés kezdetéig beterjesztetnek.

A bérlemények és tartozékainak részletes leltárai az árverési feltételek és a szerződés tervezet a városi számvevőségben a hivatalos órák alatt megtekinthető.

Kelt **Körmöczbányán**, 1910. évi január hó 26-án.

Palkovics Emil
polgármester.



HERCZEG
WINDISCH-GRAETZ LAJOS
tokaj-hegyaljai borpincészete
SÁROSPATAK, TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33 b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.
Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén.
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ■■ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ■■ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes velünk egykoru sörfőzdék között egész Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia" könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 4. szám. Budapest, 1910. február 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

A borügynökök.

Magyarország nagy bortermelő állam s mig a szőlősgazdák arról panaszkodnak, hogy boraikat szinte haszon nélkül képesek csak értékesiteni, addig a vendéglősöknek viszont az a panaszuk, hogy még bőtermő esztendőben is csak drágán juthatnak borhoz. — Ennek a fogyasztási adón, Budapesten a kövezetvámon és a szállitási költségen kivül leginkább a közvetitő kereskedelem az oka, amely ugy a szőlőbirtokosoknak, mint a bort kimérő vendéglősnek, korcsmárosnak megérdemlett fáradságáért járó jogos hasznát majdnem teljesen lefölözi.

Ugy van Magyarországon a dolog, hogy aránylag csak kevés vendéglős, korcsmáros vásárol közvetlen a bortermelőktől. Igen sokan a borkereskedőktől — minthogy azok busás haszonért hiteleznek is — szerzik be italszükségletüket. Ezeknek a kereskedőknek ügynökei még jóval a szüret előtt bejárják a nagyobb bortermő vidékeket s a rendesen pénzre szorult szőlősgazdától még ugy lábán, potom áron megveszik a vendéglős elől a bortermést. Mire a vendéglősnek, korcsmárosnak ideje jutna, vagy eszébe jutna a bort vásárolnia, már akkor le van előtte tarolva a bortermő határ.

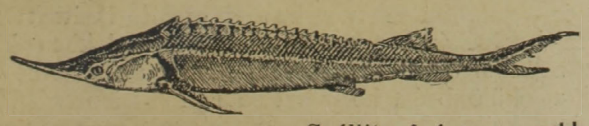
Sokféle terv merült fel már ugy a bortermelők, mint a vendéglősök és korcsmárosok között a borkereskedelem és a borügynökök megrendszabályozása tárgyában. Vannak, a kik a borügynökök helyett a borbizományosi állást akarják rendszeresiteni. Francziaországban a borügynökök helyett ugynevezett borbizományosok vannak, akiknek a szőlőismeret és borkezelés, borismeret körében bizonyos szakbeli kvalifikáczióval kell birniok. Az ilyen bizományos fölkeresi a termelőt, megbirálja annak borait s megvételre ajánlja azután valamelyik nagy borkereskedőnek, a borkereskedő borait pedig a korcsmárosoknak. Amint látjuk tehát, a franczia borbizományos sem más a mi borügynökünknél. Rendesen a nagy borkereskedő érdekeinek szolgálatában áll, ugy a termelő-gazda, mint a fogyasztó vendéglős, s igy a nagyközönség rovására. Ha tehát a borbizományost tennők a mai borügynök szerepkörébe, ez mindössze csak a foglalkozási czimnek megváltoztatása volna.

Néhány év előtt dr. Molnár István, a kiváló közgazdasági iró, aki a szőlőtermelés és borkezelés terén is elsőrendü szakember, egész törvénytervezetet dolgozott ki a borügynökség és borkereskedelem rendszabályozására, mely kizárta volna azt is, hogy egyes borkereskedők pancsolt, vagy megromlott, vagy épen hamis bort hozzanak forgalomba. A dr. Molnár-féle tervezet abból az alapból indul ki, hogy a bor a népesség közegészségére nézve fontos ital, tehát akik annak árusitásával, közvetitésével, forgalombahozásával foglalkoznak, azoknak bizonyos szakismeretekkel kell birnia. Mig ma mindenféle ember, akinek ahhozvaló tőkéje van, fölcsaphat borkereskedőnek. A dr. Molnár-féle tervezet azt követeli, hogy borkereskedéssel csak az foglalkozhassék, még pedig felelősség mellett, aki például a vinczellériskolát, vagy hasonló gazdasági iskolát elvégezte s igy a bor kezeléséhez, minősége megbirálásához szakértelemmel rendelkezik. Hát hogyha a borkereskedelem terén ez a szakértelemhez kötöttség, s szigoru felelősség meg lett volna már régen, akkor az Engelék nem tették volna tönkre a magyar bor jó hirnevét nem mérgeztek volna meg annyi embert s nem miliomosodtak volna meg. Dr. Molnár István javaslatából azonban soha nem lesz törvény, még szabályrendelet sem, az Engelék azonban rövid önkéntes számüzetés után viszszajöhettek az országba s vigan folytatják a nagy bor és pálinkereskedelmet.

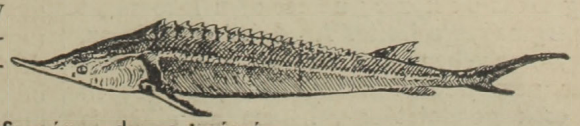
A mi véleményünk szerint Magyarországon a belfogyasztást tekintve, egyáltalán nem lenne szükség sem borügynökre, sem borkereskedőre, sem borbizományosra. El kellene következni annak az ideális állapotnak, hogy a bortermelő gazda s a korcsmáros, vendéglős vásárlás czéljából közvetlen érintkezzenek egymással. Akkor mindegyiknek több haszna volna, mert a közvetitő borügynök nem sápolhatna az ő rovásukra. Akkor a vendéglős is eredeti tiszta bort olcsóbban szolgálhatna ki vendégeinek. Ha azonban ez igy nem volna lehetséges, akkor, amint már többször hangoztattuk, a termelőknek meg kellene alkotniok a borértékesitő pinczeszövetkezeteket, a vendéglősöknek pedig a borbeszerzési szövetkezeteket, melyen azután csekély kezelési költség mellett lebonyolithatnák a borüzleteket, sőt még néha hitelt is nyujthatnának.

Ma az a borkereskedő igenis ád hitelbe a kisebb, megszorult korcsmárosoknak. De ez a hitel méregdrága. A hitelre szorult korcsmáros kétáron és rossz minőségü bort kap a legtöbb esetben, amitől megijednek vendégei s amitől tönkre megy üzlete. A borkereskedő pedig egytől-egyig mind meggazdagodik, még a borügynök is. Ismerünk egy budapesti borkereskedőt, ki azelőtt kisfizetésü adó-

Fanda Ágoston és Zimmer Péter utóda **ZIMMER FERENCZ** halászmester Budapesten. Főüzlet: Központi vásárcsarnok, Telefon: 61—24. Fióküzlet V., József-tér 4. szám. Telefon: 62—39. Interurban telefon: 61—24.
Alapittatott 1820. A „Balatoni Halászati részv.-társ.“ kizárólagos képviselője. Sürgönyczim: Zimmer halászmester, Budap st'



Az **egyedüli** halkereskedő czég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.



Szállit: **A legmagasabb király udvar és József főherczeg ő fensége udvara számára.**

„Patyolat“ gőzmosó és fehérnemü kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80. **Budapest, VIII. kerület, Práter-utcza 44. szám.** Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakitott gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond fordittatik a fehérnemüek kimélésére.

tiszt volt egy kisebb vidéki városban. Egyszer mit gondolt magában? Hivatalában kielégittette magát s azzal a tőkével, amit kapott, felcsapott Budapesten borkereskedőnek. Ma már többszörös házi ur s miliomos ember. Nem hisszük, hogy azért, mert olcsó áron tiszta bort csapolt a vendéglősök hordójába.

A boritaladó leszállitása. A Pécsett, 1907. év őszén megtartott szőlészeti és borászati kongresszus tudvalevőleg fölterjesztést intézett a pénzügyminiszterhez és a kormányhoz a boritaladó törlése, más szeszadó fölemelése és a pálinkamérések korlátozása tárgyában. Erre vonatkozólag eddig semmi intézkedés nem történt. Most az Országos Magyar Gazdasági Egyesület borászati szakosztálya megsürgette e kérdések elintézését.

A mi bálunk.

„A bálteremben
Ezernyi villam ég;
Leány, asszony
Mind itt van, aki szép.“

Március havának első felében itt lesz ismét a budapesti legszebb, legnevezetesebb bálok egyike: a vendéglősök bálja. Kigyulnak a ragyogó bálterem tündöklő fényt hányó villamos lámpái, ráhuzza a legjobb cigánybanda s ezer pár, ezer szép asszony és leány járja a világ legszebb táncát: a magyar csárdást. Mert tudvalevőleg a budapesti bálok közt a vendéglősök bálja szokott a legnépesebb s ugy erkölcsi, mint anyagi tekintetben a legsikerültebb lenni. A mi bálunk évről-évre több ezer koronát juttat a legnemesebb jótékonyság oltárára. Azért van itt fönséges jókedve mindenkinek, azért ragyog a mosolytól piros arca szép asszonynak, leánynak, mert tudják, hogy aki itt mulat, az lelkének jótékonyságát gyakorolja.

Hogy az idei vendéglős bál siker dolgában még az eddigieket is felülmulja, annak már megvan a biztositéka. S ez a biztositék az, hogy bálanyául megnyerték Budapest uri társadalmának egyik legkiválóbb urnőjét, Francois Lajos pezsgőgyáros bájos hitvestársát. Ez a minden testi szépséggel is megáldott urnő vonul majd be a szép nyoszolyó lányok kedves csapata élén a bálterembe. Hejh, micsoda lelkesedés is lesz akkor!

A legszerencsésebb választás volt a bálrendezőségtől, hogy Francois Lajosné urnőt nyerte meg bálanyául. Mert ugyan nemes szivének jóságáról ki ne ismerné a Francois házaspárt immár nemcsak Budapesten, hanem egész Magyarországon is, különösen a vendéglősök körében? Ez a francia származásu pezsgőgyáros kedves feleségével együtt nemcsak szivben s lélekben és nyelvben maga lett magyarrá, hanem még Budafok község német ajku lakosságát is megmagyarositotta. Az ő jeligéjük is az, hogy nyelvében él a nemzet s aki a magyar nemzethez tartozik, itt él, az legyen ne csak gondolatában, hanem az ajkán is magyar! És ennek a célnak elérésében Francois Lajos épp ugy, mint kedves neje, a mi bájos bálanyánk, nem szünt meg soha áldozatokat hozni. De ott állanak ők egyébként is majd minden nemes célu mozgalom élén, különösen, ha a vendéglős érdekekről van szó, mert Francois-ék a magyar vendéglősöknek legigazabb barátai. Nemes szivük sugallatát oly gyengéden gyakorolják, hogy arról sokszor a nyilvánosság csak véletlenül tud meg valamit. Sok fölsegitett szegény család hálás lelke, ajka mond igaz szép regét különösen Francois Lajosné áldott jó szivéről.

Ha Budapestre egy-egy kiránduló, vagy a külföldről a magyar viszonyokat tanulmányozó társaság jön, az Francoisék budafoki gyártelepét megtekinteni el nem mulasztja. Aki részt vett egy ilyen tömeges látogatásban a budafoki pezsgőgyártelepen, az soha nem fogja elfelejteni, hogy az áldozatot nem kimélő, pazar vendégszeretetnek minő kellemességével fogadta a Francois házaspár vendégeit. Férjével vetélkedve, különösen Francois Lajosné. Nincs az a született magyar hölgy, aki a hires magyar vendégszeretetnek kellemmel párosult annyi szivbéli melegét tudná vendégeire árasztani, mint Francois Lajosné urnő. Ilyen vendéglátáskor ragyogó fényárban uszik a budafoki Francois-hajlék, de ragyogóbbak az örömtől a ház urasszonyának szép szemei, hogy vendégserege uri házuknál jól érzi magát.

A budapesti vendéglősök csakugyan büszkék lehetnek rá, hogy ezt a nemeslelkü urnőt nyerhették meg bálanyául.

*

A budapesti vendéglősök bálján ott szokott lenni csaknem minden valamire való székesfővárosi vendéglős, kedves feleségével, szép leányával, felnőtt családtagjaival, de részt szokott azon venni Budapest előkelő társadalmának szine-java is. A közigazgatásból, a birói karból, a parlament köréből, a tisztikarból s általában minden előkelő réteg köréből.

S ezen a ragyogó, szép báli estén eloszlik minden ellentét, ami egyikünket a másikától valaha talán elválasztotta. A lelkek az igaz magyar barátság hevével, melegével simulnak együvé. Leomolnak a válaszfalak a dus és a szerényebb viszonyok között élő vendéglős között. Csak egyet érzünk ezen az estén. Azt, hogy mindnyájan egy nagy, szép család tagjai, gyermekei vagyunk. A magyar vendéglősök családjáé.

És ha majd bübájos szép leányserege élén elfoglalja helyét a legkecsesebb bálanya, ha felvonulnak a párok s rákezdi a cigány sirva vigasztaló hegedüje:

Vékony deszka keritès,
Jaj de karcsu teremtés!
Akár kicsi, akár nagy,
De kedvemre való vagy.

ha megkezdődik a tánc s járják a párok, akkor eszünkbe jutnak a régi jó idők s azoknak fényes táncvigalmai. Mikor barátságban, szeretetben össze volt forrva minden magyar a magyarral. Mikor a mi anyáink is ugy járták, mint járja azt a ropogóst a vendéglősök bálján az a szép asszony, az a bájos leány. Mindez eszünkbe jut majd a budapesti vendéglősök bálján, melynek biztos erkölcsi és anyagi sikeréért már most leteszszük lelkünk elismerésének koszoruját a mi legkedvesebb bálanyánk, Francois Lajosné urnő őnagysága elé.

*

Koszorus leányaink a következők lesznek:

Hack Margita, Hirmann Klotild, Holndonner Gabi, Kovács Manczi, Mayer Margita, Malosik Bözsike, Malosik Edith, Miakits Miczi, Páris Vilma, Payer Adél, Putzer Ilona, Weidinger Teréz.

E földi szép angyalsereg ott lesz a legszebb bálanya környezetében. Ki ne örvendezne az igérkező tündérkert pompázó bájainak, melynek megvalósitásán derék bálelnökünk, Petánovits József, örökifju rugékonyságával és Wilburger Károly pénztárosunk oly lelkesen fáradoznak.

A chartrause, a szerzetesek és a szocialdemokraták.

Érdekes vita támadt a sajtó egy részében egy pálinkagyártás kérdése körül. A Franciaországból elköltözni kényszerült karthauzi barátok egy része Magyarországon akar megtelepedni s itt is folytatni akarja azt az ipari gyárüzemet, amit Franciaországban folytatott: a chartreuse nevü pálinkakülönlegesség gyártását. Ebből az alkalomból a szocialdemokraták napi lapja ismert modorával erős támadást intéz a pálinkagyártó karthauzi szerzetesek ellen s az ellen is minden módon tiltakozik, hogy a karthauziaknak a letelepitési és gyártelepitési engedély megadassék.

Ugyanebben a kérdésben dr. Madzsar József, a Magyarországi Független Good-Templár-rend elnöke, nyilt levelet intézett dr. Giesswein Sándor országgyülési képviselőhöz, aki győri kanonok s egyuttal a keresztényszociálisták vezére — s ebben a nyilt levélben arra kéri dr. Giesswein urat, hogy támogassa a Good-Templár-rendnek a képviselőházban és a kormányhoz benyujtott azon kérvényét, mely tilalmat kér arra nézve, hogy a karthausi rend Magyarországon chartreuse gyárat alapithasson. Dr. Giesswein Sándor, a keresztény szocialista párt vezére e nyilt levélre »A Nép« cimü lap hasábjain egy érdekes cikkben válaszol, melyet alább reprodukálunk ugyan, de előbb e kérdésről magunk is elmondjuk véleményünket.

Mindenek előtt helyeseljük dr. Giesswein Sándor országgyülési képviselő ur azon álláspontját, hogy dr. Madzsar József, illetve a Good-Templár rendnek a chartreusegyártó karthauziak ellen irányuló törekvését nem támogatja. Helyeseljük pedig elsősorban közgazdasági okokból. A chartreuse drága pálinka különlegesség, melynek élvezését csak a vagyonosabb néposztály engedheti meg magának, az is csak kivételes alkalommal. Egyáltalán ki van tehát zárva az, hogy a chartrause gyártással a pálinkaiszákosság előmozdittatnék Magyarországon. Hiszen chartrauset ezelőtt is ittak; a kávéházakban, előkelőbb vendéglőkben kiszolgáltak Magyarországon, csak az volt a különbség, hogy azt eddig Franciaországból kellett drága pénzen hozatnunk, melynek el-

lenében kivándorolt az országból néhány százezer koronánk. Most a karthauziak magyar földön, magyar termelőktől beszerzett nyersanyagból gyártják majd a chartrauset s nemcsak az a pénz, amit érte adunk, marad itthon, hanem a magyar chartrause exportjánál, külföldre való szállitásánál fogva tekintélyes összegek is származnak be a világ minden részéről Magyarországba. Ez az egyik legfőbb gazdasági ok, melynél fogva mi nem foglalhatunk állást a magyarországi chartrause-gyártási vállalkozás ellen.

De még tovább megyünk. Nem helyesebb dolog-e, hogyha az a karthauzi szerzetes, ha már nálunk letelepszik, ahelyett, hogy tétlenségben, csak az olvasót pergetve tölti napjait, olyan iparágat gyakorol, mely egyedüli ebben az országban, mely senkinek káros versenyt nem okoz s mely közhasznot is hajt, mivel közgazdasági pénzbevételeinket jelentékenyen emeli.

De hát lehet egyéb kifogás is. Talán az, hogy ezek a chartrause-gyártó szerzetesek nem magyar származásu emberek, bár tudtunkkal vannak közöttük magyar származásuak is. De hát kérdjük, hogy a legtöbb, az emberi szervezetet megmérgező pálinkagyártó, pálinkamérő butikos magyar származásu-e? Nem-e a legtöbbje Galicziából származott be hozzánk? És nem-e ezek mérgezik meg alkohollal évről-évre a magyar nép legalsóbb rétegének nem százezreit, hanem millióit? És nem-e ezek a galicziánusok hozták forgalomba legutóbb is azt a menthol-féle faszeszt, melynek száznál több magyar ember élete esett áldozatul? Hát helyes volna-e, hogyha ezeknek a méregkeverő pálinkamérőknek mi más, kedvező mértékkel mérnénk, mint a chartreuse-gyártás magyarrá lenni kivánó karthausi iparos barátoknak? Azt hisszük, nem volna helyes.

Dr. Giesswein Sándor országgyülési képviselő urnak dr. Madzsar József urhoz intézett nyilt leveléből egyébként közöljük a következő, bennünket érdeklő részleteket:

»Mint papnak, azt a kijelentést kell tennem, hogy a chartreuse gyártását szerzetesek kezében nem szivesen látom. A chartreuse ugyan a luxus pálinkák közé tartozik, melynek ugynevezett élvezete csak a felsőbb tizezrek között van elterjedve s a nép szélesebb rétegeiben nem okoz testi és erkölcsi mételyt, de maga az a tény, hogy jámbor szerzetesek pálinkagyártással foglalkoznak, némelyekben azt a gondolatot keltheti, hogy ez a gyártmány és hasonló fajtájuak még sem lehetnek olyan lélekölő mérgek, szóval ez a körülmény az alkoholellenes mozgalom erkölcsi hatását némileg csökkentheti. Ebből a szempontból én bizony szivesen látnám azt, ha a nálunk letelepülő szerzetesek imáikon kivül kizárólag azzal a kulturmunkával foglalkoznának, mellyel másutt gazdasági tekintetben is sok áldást hoztak, amely nálunk is elkelne.

De mint politikusnak, nekem a jogegyenlőség álláspontjára kell helyezkednem és ha látom azt, hogy részvénytársasági és egyéb szeszgyáraink több százezer hektónként készitik évente azt a kozmás portékát, mely csak kisebb részben használódik ipari célokra, nagyobb részben pedig magyar népünket mérgezi meg, ugy lassan-lassan, akkor én az antialkoholista mozgalom szempontjából a chartreusegyártás elleni állásfoglalást nagyon egyoldalu és hatástalan védekezésnek tartom.

A chartreuse-ből ugyanis csak igen csekély részt innának meg nálunk, a nagyobbik része export tárgya volna, mig jelenleg egyéb luxuspálinkát, vagyis likőrt importálnak hozzánk. Nemzetgazdasági szempontból ez tehát ránk nézve előnyös lenne. Erről az előnyről magasabb erkölcsi szempontból okvetlenül le kellene mondani, ha a chartreuse gyártása vagy nem gyártása a szeszfogyasztást egyáltalán befolyásolná. Pedig, azt hiszem, ha gyártanak chartreuset, azáltal egy literrel több pálinkafélét nem fogyasztanak a mostaninál és ha nem gyártanak egy literrel sem kevesebbet! mert aki luxus-pálinkát akar inni, megissza a konyakot, curacaot, whiskit és más eféléket, ha nem kap chartreuset.

A chartreuse-gyár léte vagy nem léte közelről érdekelheti ugyan — mint konkurrens vállalat — a másfajta likőrgyárosokat, de amennyiben a szeszfogyasztás kontigensén alig változtat, az alkoholellenes védekezés szempontjából nagyon is közömbös dolog. A pálinka- és likőrivás elleni védekezésnek csak ugy van igazi értelme, ha a szesz gyártását, kivéve az ipari célokat szolgálóét — és a szeszimportot megakadályozzuk, vagyis, amint Amerikában mondják, a prohibition mellett. De ugy vélem, gyakorlati szempontból jobban válik be az, amit ott local option néven ismernek, tudniillik a szeszkimérésnek községi szavazás által való korlátozása (amiben Norvégiában az asszonyok is szavaztak, mielőtt politikai jogokhoz jutottak). Ahol kevés az alkalom a pálinkaivásra, ott keveset fogyasztanak s ahol keveset fogyasztanak, ott nem termelnek sokat. Kivételes intézkedések, melyek a jogegyenlőség sérelmével az egyiknek megadják azt, amit a másiktól megtagadnak, célhoz nem vezetnek. Egyelőre a korcsmák és pálinkamérések vasárnapi zárlatát tartom elérendőnek.

Amennyiben a m. t. Nagypáholy erre az általános nézőpontra helyezkedik, nemes törekvéseit, mint politikai faktor is legnagyobb készséggel, humanitárius és hazafias kötelességtudással iparkodom előmozditani.

Budapest, 1910. január hó 31-én.

Kiváló tisztelettel

Dr. Giesswein Sándor.

Mint már föntebb megjegyeztük, általánosságban helyeseljük dr. Giesswein képviselő ur állásfoglalását. Helyeseljük azt is, hogy a pálinkamérések vasárnap bezárassanak. De egyáltalán nem helyeselhetjük azt, hogy dr. Giesswein képviselő ur a vasárnapi zárlatot a tisztességes korcsmákra és vendéglőkre is ki akarja terjeszteni. Mint már nem egyszer rámutattunk, ez nemcsak a közélelmezést tekintve lehetetlen, hanem — mint egy régebbi cikkelyünkben statisztikai adatokkal is támogatva bizonyitottuk — a korcsmák és vendéglők vasárnapi kényszer-munkaszünete Amerikában is nem hogy csökkentette volna, hanem inkább növelte az iszákossági esetek s ezzel kapcsolatos büncselekmények számát.

Tüdős József él.

Sziget-szentmiklósról vettük a következő levelet:

A »Vendéglősök Lapja« 1910. 2. számában »Régi korcsmák, régi korcsmárosok« czim alatt megjelent közleményre némi megjegyzést óhajtok tenni; kérem sziveskedjék ezt becses lapjában közölni:

Az életnek sok utja vezeti a boldoguláshoz az embert. Egyiknek születés, a másiknak nagy ész, harmadiknak buta szerencse viszi fel dolgát: de vannak, kik nehéz küzdésen, nagy kitartáson és minta hüségen keresztül érik el ezt.

Nem a »Régi korcsmák, régi korcsmárosok« epitátumát akarom elmondani, hanem a fentjelzett czikknek ezen kitételére: »Ki volt Tüdős József?« — akarok szabatosabban felelni, mint azt a czikkiró ur tette.

Tüdős József nagyhirü református papi családnak komáromi leszármazottja. Szegényül maradt árva gyermek. Hisz az még manapság is mindennapi dolog, hogy a református egyház szolgái vagyont gyermekeiknek nem hagyhatnak. De az eleven gyermekből még elevenebb ifju, az erősakaratu ifjuból törhetetlen jellemü férfiu lett. (Jó volna ezt sok nagy urnak például tekinteni!)

Az idő, melyben Tüdős József férfiuvá erősödött, sokkal sulyosabb volt, mint a mai krakéler világ!

Czukrászinas volt s ezt a foglalkozását a müvészetig tökéletesitette. Kalandos idők voltak! Az ifjuban fellángolt a rejtett tüz. Mint edzett termetü, erős akaratu, vészszel, viharral daczolni kész ifju önként csatlakozott a hagyományos Habsburg politika által minden pozitiv térről leszoritott Miksa Ferdinánd József osztrák főherczegnek III. Napoleon franczia császár kezdeményezésére megindított vállalkozásához.

Világtörténelmi esemény volt ez a vállalkozás: világot megrenditő volt e tragédia. A szép és nemes lelkü Miksát (ki éppen azért lett kegyvesztett, mert a magyar nemzet ellen megindított abszolutisztikus irányzatot élesen elitélte), utolsó lehelletéig követte. Nem mint szakács, nem mint czukrász, de mint legmegbizhatóbb, leghüségesebb, legönfeláldozóbb hive.

Queretaróban elbukott a mexikói császári zászló. Juarez köztársasági elnök hadi törvényszéke halálra itélte az európai politikának e nagy martirját. A csodaszépségü belga Sarolta az európai diplomácziának ajtait, királyok, császárok, pápák termeit könyörögve járta be: ez az egyszerü ember, Tüdős József, a Queretaróban sorsán kedélyesen megnyugvó császár megmentésére több izben kisérletet tett. És e megmenekülési kisérletek mindig csak Miksának akaratán törtek meg. 1867. junius 19-én végrehajtatott a halálos itélet.

Szerkesztő Ur! Nem dicső-e az, ki ily nagy tragédiában az utolsó fegyverdörrenésig is hü maradt. Mert odáig kisérte urát, sőt még ott sem hagyta el s nem mint becses lapja emliti, hogy a »kivégzettnek holttestét azután praeperálta, hajóra tette, szivét üvegburokban spirituszba tette, haza hozta Bécsbe«, hanem urának minden kedves emléktárgyait, a legapróbb részletességig menőleg összeszedte, levelezéseit, naplótöredékeit összegyüjtve, bevárta az európai diplomáciának Miksa császár holttestének ki-

COGNAC CZUBA-DUROZIER & C^IE
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

adatása iránt megindított sikeres akcióját s kisérte a jobb sorsra méltó hamvat vizen és szárazon 1868. január 18-ig, mikor is Bécsben, a Habsburgok ősi temetkezési helyén, örök nyugalomra tétettek azok.

Ily hüséges szolgálataiért csak természetes dolog az, ha hálás minden ember. Hálás volt a Habsburg család is: Zsófia főherczegasszony kezdeményezésére a családi kincstár terhére tisztességes megélhetést biztositó évi járadékot biztositottak számára, melyet — hála Isten — mai napig is a legjobb egészségben élvez, mert »nem a mennyországban korcsmáros ő már«, hanem »örök ifju« kedélylyel itt él közöttünk s jó szivének melegét községünk igen sok szegénye és kicsinye érzi, a felnőtteknek pedig igaz tisztelete környezi.

Még csak egyet, tekintetes Szerkesztő Ur! Én is tudom, hogy Tüdös József, mint vendéglős, mily szives volt szegény, de törekvő embertársaihoz. Nem csak irókat, művészeket vendégelt ő, hanem talán az ő nemes emberbaráti érzései nyomán virágzott fel a »mensa academica«; sok tanulónak adván éveken keresztül ingyen teljes ellátást.

Huszonnyolcz esztendőn keresztül — fehér holló a mai vallástalan világban — ingyen adta a budapesti ref. egyház Kálvintéri templomába az urvacsorai »szent bort«.

Bevégzem Szerkesztő Ur, de végezetül is adja Isten, hogy teljesedjék be a dunántuli népnek közmondása: »Akinek halálhirét költik, sokáig él az.«

Szigetszentmiklós 1910 febr. 12.

Csikesz Endre ref. tanitó.

Munkástelepi vendéglősök.

Budapesten tudvalevőleg az állam is, a székesfőváros is, épit a nagy lakásszükséglet enyhitésére nagy munkáslakás-telepeket, melyeken természetesen az iskolákon és egyéb középületeken kivül vendéglők is lesznek korlátolt számban felállitva. Egy-két ilyen munkástelep részben, vagy egészben, már készen is van s az uj csinos házakba a lakók már be is költöztek. Ugy értesülünk, hogy a munkástelepi vendéglők bérlete iránt nagyon nagy az érdeklődés. Vendéglősök és nem vendéglősök, korcsmárosok és nem korcsmárosok, egymásra liczitálva verik fel a bérleti árakat. Hát ez már magában sem helyes dolog, mert ha drágán veszi ki a vendéglős a helyiségét, annak majd az a szegény munkástelepi közönség adja meg az árát. De ez utóvégre a szabadverseny dolga. Mi e helyett másra akarjuk felhivni a munkástelepek — már akár a városi, akár az állami munkástelepek intézőségének figyelmét. Ha már bérbeadók azok a munkástelepi korcsmák, vendéglők, italmérések; akkor ha még a vendéglői ipar gyakorlása sincs képesitéshez kötve, mégis adják azt első sorban gyakorlott, képzett, tanult s a pinczéri pályán hosszabb időt töltött magyar vendéglős szakembereknek bérbe, ne pedig kontároknak. Adják olyanoknak bérletbe, akik biztositékot nyujtanak, hogy a munkástelepek lakosságát tisztességes étellel, itallal látják el, ne pedig holmi söntéseseknek, akik legföllebb méregitallal teszik tönkre közönségünket. Ez elvégre elsőrendü közegészségügyi kérdés is.

MEGHIVÓ

a **„Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata“** által 1910. évi **márczius hó 9-én (szerdán)** a **„Vigadó“** összes termeiben rendezendő **jótékonyczélu**

BÁLRA

Bálanya: **François Lajosné urnő.**

Diszelnökök:

François Lajos pezsgő gyáros

Dr. Bárczy István szék. főv. polgárm. — **Gundel János** ipartest. elnök

Tiszteletbeli elnökök:

Glück Frigyes, Müller Antal, Glück E. János, Malosik Antal, Palkovics Ede, Pelzmann Ferencz

Rendező-bizottsági elnök:

Petanovits József

Alelnökök:

Bokros Károly és **Kommer Ferencz**

Pénztárnok: **Wilburger Károly**

A tiszta jövedelem 10%-a a szállodások, vendéglősök, pinczérek stb. országos nyugdijintézete javára, 10% a a vendéglősök és pinczérek menedékház-alapja javára, a többi budapesti vendéglős-szakiskola és az ingyenes munkaközvetitő fentartására fordittatik.

Jegyek a meghivó előmutatása mellett válthatók: az ipartársulati irodában (IV., Ferencz József-rakpart 16. sz.); Wilburger Károly pénztárnok urnál (VII. ker., Ovoda-utcza 51. sz.); továbbá minden szállodában, vendéglőben, valamint este a pénztárnál.

Zenekar: a cs. és kir. 6-ik gyalogezred zenekara.

Pénzküldemények Petanovits József ur czimére intézendők (Metropolle szálloda)

Felülfizetéseket a jótékonyczélra köszönettel fogadunk és hirlapilag nyugtázunk

KEZDETE ESTE 9 ÓRAKOR

Személyjegy 6 korona, családjegy (1 ur és 3 hölgy) 10 korona

Rendező-bizottság: Adler Ernő, Aczél Miksa, Albisy László, Appl János, Baár József, Baldauf Mátyás, Bartuschek Ernő, Bauer János, Belatiny Arthur, Dr. Benedek János, Bernhardt Ferenc, Blaschka István, Bokros Géza, Bokros László, Ifj. Borhegyi Ferencz, ifj. Brauch Károly, Braun Samu, Brückner József, Brückner Lőrincz, Brückner Nándor, Burger Károly, Buzik András, Csuti Gyula, Czettel Gyula, Deli Sámson, Demeter K. Sándor, Deutsch Jenő Béla, Deutsch Mór, Deutsch Pál, Doktor László, Dökker Ferencz, Dvorzsák János, ifj. Eberhardt Antal, Ebner Ferencz, Egerváry Géza, Ehm János, Eisenbacher György, Fejér Gyula, Fiedler Gusztáv, Fischer Emil, Fliegenschnee Mihály, Fludorovits István, Francois Czézár, Frenreisz István, Fürst Tivadar, Glück Erős János, Gregorits Ferencz, Gundel Ferencz, Gundel Károly, Gürsch Ferencz, Hack, István, Hámor József, Hantzmann János, Házas Nándor, Herz Rezső, Holstein Ármin, Holstein Zsigmond, Holzer Ede, Homor Gyula, Horváth Dániel, Horváth István, Horváth János, Horváth József, Horváth Nándor, Hruska János, Huber Antal, Hubert J. E., Ihász György, Illits Gyula, Jajczay János, Jajczay Mihály, Jajczay Nándor, Jäger Ignácz, Kamarás Mihály, Kapy Miklós, Kaszás Lajos, Katona Géza, Kerécz Ferencz, F. Kiss Lajos, Klecker Alajos, Klivényi Ferencz, Klosz Hermann, Korl István, Kovács E. M., Kovács József, Kramer Miksa, Krausz Gottlieb, Kreisz István, Kremmer József, Krist Ferencz, Krist Károly Ferencz, Kuncz Ferencz, Kuncz Károly, Kutassy Vincze, Leheti István, Leheti József, Leimetter János, Leyrer Károly, Lerner Mihály, Littke Ernő, Lukács János, Mádai Lajos, Malosik Ferencz, Marchardt András, Mayer Ferencz, Mehringer Rezső, Mirth András, Mohos Ferencz, Molnár Sándor, Mosch Béla, Müller J. Károly, Nesztor János, Neisiedler Géza, Neiger Jakab, Némai Antal, Nosek Ignácz, Naládi László, Páris Vilmos, ifj. Petanovits József, Petrákovits József, Pfender Emil, Podoletz Ferencz, Poppel Miklós, Potzmann Mátyás, Putnoki István, Rajágh Lajos, Rechtorisz, Samu, Ruzitska Ferencz, Sabathiel Tivadar, Salacz Nándor, Schaffhauser Endre, Schárhán Ferencz, Schenk János, Schermann Sándor, Schmidt Konrád, Schmidt Rezső, Schnell József, ifj. Schuller Ferencz, Schumitzki Venczel, Seich Károly, Simon Pál, Skoupil József, dr. Solti Ödön, Spalt Ferencz, Spalt Mátyás, Spiegel Ignácz, ifj. Sprung János, Steger Károly, Stöckl Tamás, Stölzl Nándor, Szántó Ferencz, Szente Imre, dr. Szuly Aladár, Tachtler Gyula, Törley Dezső, Ungár Samu, Urs Simon, Várady József, Wagner Vilmos, Waldmann Imre, Walter Károly, Walz György, Wampetits Ferencz, ifj. Wampetits Ferencz, Weissenstein Mór, Werner János, Wilburger Antal, Wurglits Antal, Wurglits Vilmos, Zeidl Venczel.

Társas reggelik.

Február 25-ikén: Kovács E. M. éttermében IV. Curia-utcza.

Márczius 4-ikén: Némethy Mátyás vendéglőjében, V., Bank-utcza 3.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

Február 23-án *Majer István* urnál, IX., Drégely-utca 5. sz.

Márczius 2-án *Markhardt András* urnál, VIII., Mária Terézia-tér 1.

Márczius 9-én *Bischof Pál* urnál, IX., Vágóhid-utcza 8. sz.

Márczius 16-án *Szommerer György* urnál, VIII., Rákóczi-ut (Fehérló szálloda.)

Singhoffer M. József

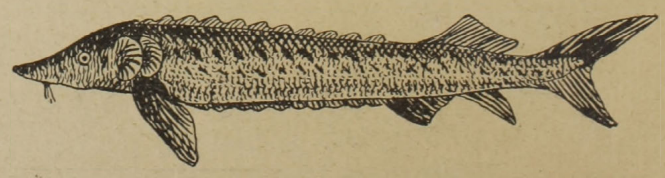
halászmester

Budapest, Központi vásárcsarnok,

Lakás: Fővámtér 10. szam.

Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



KÜLÖNFÉLÉK.

Uj ipartársulati tag. *Juhász* János a Rádayutcza 53. szám alatti vendéglő tulajdonosa ipartársulatunk tagjai közé lépett. Isten hozta körünkbe!

Meghivó a Genfi Szövetség budapesti osztálya 1910. március hó 1-én, kedden este a Royal szálloda termeiben megtartandó jótékonyczélu tánczestélyére. Kezdete 10 órakor. Zene: Radics Béla személyes vezetése mellett. Személyjegy 3 korona, családjegy 6 korona. Jegyek a meghivó előmutatása mellett válthatók a vigalmi bizottság pénztárosánál (Vadászkürt szállodában), továbbá minden rendezőnél vagy este a pénztárnál. A tiszta jövedelem az osztály segélyalap javára fog fordittatni.

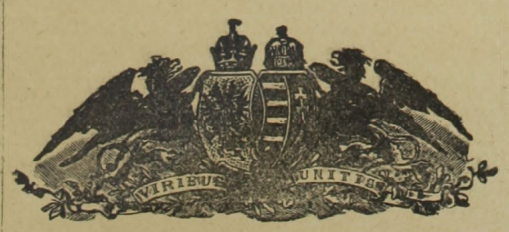
A szállodai és vendéglői alkalmazottak nemzetközi genfi szövetsége tagjainak száma több mint 10.000. Sectiók a világ minden részében: Magyarország: Budapest, Fiume, Zágráb. Ausztria: Abbazia, Arco, Aussee, Gastein, Gleichenberg, Gmunden, Görz, Graz, Innsbruck, Ischl, Karlsbad, Laibach, Marienbad, Meran, Prag, Pola, Riva, Pörtschach, Römerbad, Salzburg, Semmering, Triest, Veldes, Vöslau, Wien. Németország: Aachen, Baden-Baden, Badenweiler, Berlin, Bonn a. Rh. Boppard a. Rh. Braunschweig, Bremen, Breslau, Chemnitz, Dresden, Düsseldorf, Ems, Bad, Frankfurt a. M. Freiburg i. B. Greifswald, Halle a. S., Hamburg, Hannover, Harzburg, Bad, Heidlberg, Homburg v. d. H. Karlsruhe, Kassel, Kiel, Kissingen, Bad, Köln a Rh. Königsberg i. P., Konstanz, Kreutznach, Leipzig, Magdeburg, Metz, München, Münster i. W. Nauheim, Bad, Neuenahr, Bad, Nürnberg, Plauen, Reichenhall, Bad, Regensburg, Remagen a. Rh., Strassburg i. E., Stuttgart, Wiesbaden, Wildungen, Bad, Wilhelmshaven. Anglia: Belfast, Brighton, Doublin, Eastbourne, Edinbourgh, Felixstowe, Folkestone, Glasgow, Harrogate, Hastings, Liverpool, London, Manchester, Margate, Oban, Windsor Eton. Franczia ország: Cannes, Hyéres, Lyon, Marseille, Mentone, Monte Carlo, Nice, Paris, Royal les Bains. Belgium és Hollandia: Amsterdam, Antwerpen, Arnheim, Bruxelles, Groningen, Haag, Liége, Namur, Ostende, Scheveningen, Utrecht. Schweiz: Basel, Bern, Caux, Genf, Grindelwald, Interlaken, Lausanne, Lugano,, Luzern, Montreux, Ragaz, St. Moritz, Vevey, Zürich. Amerika: Atlantic City, Boston, Buffalo, Chicago, Cleveland, Colorado Springs, New-York, Philadelphia, San-Francisco, St. Louis, Washington. Olaszország: Capri, Florenz, Genua, Mailand, Neapel, Nervi, Rom, San Remo, Venice. Svédország és Dánia: Stockholm, Kopenpenhagen. Spanyolország és Portugália: Madrid, Lissabon. Románia: Bukarest. Egyptom: Kairo, Chartum, Assouan, Helouan. Tengerentuli országokban: Algier, Tunis, Madeira, Pretoria, Cap Town, Las Palmas, Santa Cruz. Ausztrália: Sidney, Melbourne. Japán: Tokio, Yokohama. India: Ceylon. China: Peking.

A vigalmi bizottság elnöke: Kommer Ferencz. Alelnök: Mitrovácz Adolf, Pannonia szálloda; Czifrák Antal, Hungária sz.; Fehér Ferencz, Brisztol sz.; König Jakab, Hungária sz. Titkár: Kovaltsik Sándor, Bristol sz.; Palavesztra György, Bristol sz. Pénztáros: Kommer Béla, Vadászkürt sz.; Cseke Lajos, Vadászkürt sz. Az osztály disztagjai: Gundel János, Glück Frigyes, Burger Károly, Illits József, Palkovics Ede, Schmidt Károly, Horváth Nándor. Rendezők: Főrendező Pauly Antal, Hungária sz. Albert Kálmán, Hungária sz.; Bakos Gyula, Royal sz.; Balda Nándor, Hungária sz.; Beer László, Pannonia sz.; Bauer Károly, Royal sz.; Bauer Ferencz, London sz.; Csizmadia János, Danninger György, Gambrinus; Eidenspinner Antal, Hungária sz.; Fenyődi Fuchs János, Debreczen; Guttheil Aladár, Tiszti Casino; Grosz Samu, Hungária sz.; Göcz Ferencz, Bokros vendéglő; Horváth Zsigmond, Kassa; Hicke József, Continental sz.; Horváth János, Haas Imre, Royal sz.; Immencsek János, Pannonia sz.; Kunisch Béla, Kulka Jenő, Pilseni; Kilár Ferencz, Kneffel Diogenes, Pannonia sz.; Krassy Bódog, Kratochvil Altréd, Hungária sz.; Kratochvil Ede, Alag; Mayor Győző, Vadászkürt sz.; Mitrovácz János, Pannonia sz.; Roisz Benedek, Hungária sz.; Sorger John, Belgrád; Schwartz Lajos, London sz.; Schenk Ferencz, Royal sz.; Skruzni Géza, Tátralomnicz; Szabó János, Tátrafüred; Tálos Ferencz, Kolozsvár; Totche Bertalan, Vadászkürt sz.; Vollmann József, Ujlak; Varga István, Szováta; Wirth Ferencz, Vadászkürt sz.; Zimmer Ferencz, Tiszti Casino; Zeisz Lipót, Esztergom.

A Székesfővárosi Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulata, 1910. évi február hó 24-én a (pesti oldalon lévő) Székesfővárosi vendéglős-bált rendez. Kezdete esti 9 órakor. A zenét a közkedvelt honvédzenekar szolgáltatja. Belépődij: Személyjegy 3 kor., családjegy (1 ur 2 hölgy részére) 6 korona. A hölgyek kéretnek egyszerü öltözékben megjelenni. Jegyek kaphatók: A bálirodában, IV., Városház-utcza 10.; Gömbös Lajos ur vendéglőjében; az Ipartársulat pénztárosánál; Fehér Sándor ur vendéglőjében, Üllői-ut 53.; a társulat pénzbeszedőjénél és a társulat irodájában, Rákóczi-ut 13. Bálbizottság: Tiszteletbeli elnökök: Janura Károly, Wurglits Vilmos, Springer József, Horváth József, Molnár Sándor, Appl János. Bizottsági elnökök: Jákfai Gömbös Lajos, Hajós Károly, Schitter Vincze, Aszner János. Pénztárosok: Fehér Sándor, Bors Antal, Bischof Pál, Szinek Lájos. Ellenőrök: Szintay Bálint, Márky Károly, Braun Béla, Szager Ferencz. Titkár: Szücs Béla. Rendező bizottság: Főrendező elnök: Jászapáti Kaszás Lajos. Elnökök: Btiskei Gerő, Tompa Lukács, Bertha Gyula, Spitzer István, Schmauder József. Gazdák: Noficzer Károly, Bors Antal, Kerekes Pál, Vitzkó Pál, Jegyzők: Matsád János, Hegyháti Sándor. Zenerendező: Jankó Ferencz. Rendezőség: Arany János, Aszner József, Abrahám Vincze, Antl Ferencz, Andrejcs József, Ács István, BaBochay Ödön, Biró János, Bősz Rezső, Bayer János, Bokor Lajos, Braun Sebestyén, Braun Jakab, Blazsevácz Antal, Balogh Péter, Bock József, Bierbauer Antal, Balogh István, Bankhardt József, Bősz Imre, Bodó Pál, Csuthy Géza, Csengey Sándor, Csuthy Zoltán, Csémy Gábor, Chladek József, Csizmazia János, Deák Gusztáv, Dunszt Károly, Danninger György, Drosgyák Gusztáv, Demény Márton, Dahmer Antal, Egyed György, Esküdt János, Ehman Béla, Ecker Károly, Fludorovits István, Fehér János, Fehér József, Fülöp Károly, Fixl Alajos, Forstner Károly, Frick Ádám, Fabjány János, Flór Győző, Fliegenschne Mihály, Fekete Vincze, Fekete Gyula, Dr. Gyencs Manó, Döttler László, Gregorits Simon, Gazda Mihály, Gebauer Ferencz, Ferencz, Glass Illés, Gerstenbrein András, Gombocz János, Herkner Ferencz, Hornischer Nándor, Harangozó József, Herbert Henrik, Hermann Péter, Holbig Antal, Harsányi János, Heigl Mihály, Izsák Mihály, Jajczay István, Jeney Lajos, Kolossa István, Kousz Antal, Kranitz Gyula, Kirchenknopf Imre, Krepsz János, Kecskeméti József Kossa János, Konkoli Sándor, Komka Péter, Koppensteiner József, Koltay József, Koch Tamás, Kopetti Nándor, Klemenz Frigyes, Kajtár Pál, Lininger József, Lukács János, Leimeter József, Lengyel Lajos, Müllner István, Mészáros József, Matits Sándor, May Ede, Mayer István, Meszárik Péter, ifj. Mirth András, Mirth Dezső, Murlasits Pál, Nagy György, Németh Kálmán, Nagy Amadéusz, Németh Lajos, Németh György, Noel Kristóf, Nagy István, Porubszky János, Papp Károly, Pázsy János, Pál István, Paróczay Imre, Posch József, Purzl Tamás, Pillmayer Ferencz, Pfneisl Frigyes, Pichlmayer Ferencz, Pfeiffer Ádám, Potzner Ádám, Perényi József, Rith István, Reth Bernát, Roth Ferencz, Ruff Alajos, Roszner János, Raska József, Rechteris Samu, Spenlinger Samu, Splivalo József, Sáfrány József, Szabó Imre, Spalt Mátyás, Schober Vilmos, Széles József, Simon Károly, Simkó József, Sáska Gedeon, Suhajda György, Schönberger Nándor, Schäfer Hubert, Schmidt Pál, Schranz Mátyás, Strasser József, Stoffer János, Schumacher Károly, ifj. Sturm Ferencz, Schmidt Károly, Schuszter Márton, Thoma István, Tomasik János,, Tóth János,, Tassy Lajos, Tompos Gyula, Tonzorisz Lajos, Teller Vilmos, Tingl Lajos, Vadkerti Antal, Varga Győző, Vesztergál György, Varga Lajos, Windisch Mihály, Wachtelschneider Károly, Wurglits Antal, Wolf Pál, Weber Gyula, Wallner Samu, Weber Rezső, Zwick András.

Üzleti hir. Budapesten, a Tavaszmező-utcza 7. szám alatt levő volt régi hirneves Morbitzer-féle vendéglőt, melyet az utóbbi időkben Doktor László előkelő vendéglős kartársunk, ipartársulatunk póttagjaiból behivott választmányi tagunk tett népszerüvé és keresett otthonná, később Kovács József kartársunk nemes igyekezete a józsefvárosi előkelő polgárság kedvelt gyülhelyévé, — átvette Teller Vilmos fiatal kezdő vendéglős, Dvorzsák János borkereskedő veje.

Vendéglő-átvétel. Szabó Lajos érdemes régi vendéglős kartársunk, átvette Budapesten, a Lipót-körut 3. szám alatt levő vendéglőt. Szabó Lajos egyike azoknak, kik ősi magyar érzületükben meg nem rös-



HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállító porczellángyáros

BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.

Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.

Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.

Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.

ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

telkedtek, kik felfogván nemes hivatásukat, a vendéglős-iparnak csak becsületére és díszére válhatnak. Szabó Lajos legutóbb a hüvösvölgyi hirneves Balázs-féle vendéglőt birta. Uj üzletében is igyekezni fog a vendégközönség iránt való előzékenységét érvényesiteni, melyet jó konyhájával, polgárdi-i boraival, Haggenmacher-söreivel — reményljük — biztosan elérni is fog. Sok szerencsét kivánunk uj vállalkozásához!

Vendéglői tudomány. Utmesteri vizsgálat volt Budapesten. Egy öreg utmester is odakerült a vizsgáló bizottság elé, akinek azonban a tizedes törtekről fogalma sem volt. A vizsgáló bizottság elnöke mégis megkérdezte tőle:

— No, öreg, mennyi az az öt tized? Le tudná-e irni?

Az öreg megvakarja a feje bubját, mintha nem értene magyarul. Az elnök meg akarja könnyiteni helyzetét s folytatja kérdéseit:

— Hát öregem, hol ebédelt ma?

— A Mádainál, instálom.

— S milyen üvegbe hozatott bort?

— Félliteresbe.

— Mi volt annak a félliteresnek a nyakára irva?

Az öregnek fölcsillámlott a szeme s rögtön fel is irja fehér krétával a fekete táblára, de szóval is kimondja:

— 0·5. Öt tized, instálom alásan. A vizsga tehát pompásan sikerült.

Egy szaklap jubileuma. A Kecskeméten megjelenő s kitünően szerkesztett »Szőlőszeti és Borászati Lap« mult év deczember 30-ikán érte meg fennállásának 30 éves évfordulóját, mely alkalommal a lap szerkesztőjét, a kiváló szőlőszeti szakirót, Maurer Jánost a lap olvasói, sőt a kecskeméti társadalom köréből is számosan melegen üdvözölték.

Borpataki borviz. A Bakács-téren van a Nagybánya város tulajdonát képező »Borpataki borviz« főraktára. Ajánljuk a nagyérdemü közönség szives figyelmébe. Megrendelhető Eble Lajos urnál, VI., Révay-utcza 10. szám.

Szeszesitalok a régi zsidóknál. Harnack nevü német tudós professzor fáradságot vett magának s kiböngészte az ó-testamentumból azokat az adatokat, melyek a régi zsidók borfogyasztásával, szőlőmüvelésével foglalkoznak. Tanulmányában előadja, miképen müvelték a szőlőt, hogy szüreteltek, hogy készitették a bort és hogy ittak bort Palesztinában. Törvény tiltotta a borivást a nasirnak, az Ur jegyzőjének és bizonyos időben a papnak is, aki halállal bünhődött, ha részegen ment a templomba. Teljesen csak a rehabiták törzse tartózkodott a bortól, általában azonban ugy a szegény, mint a gazdag zsidók élvezték a bort és mustot. Részegeskedés nem volt divatban. Tudtak még a szőlőn kivül más cukortartalmu gyümölcsökből is szeszes italt készitenі, de az égetett szeszféléket nem ismerték. A zsidók Palesztinában tehát aránylag kevés szeszt ittak, bár a biblia is szól kivételekről, akik kora reggeltől késő estig részegek voltak. Ilyeneken persze az alkohol mérgezése is előfordult, olyan alakokat azonban, mint a mi bepálinkázott proletárjaink, nem lehetett látni. Ennek pedig főleg az az oka, hogy az erősebb szeszes italokat nem is igen ismerték, vagy más célra használták, de meg akkor ezek nem is voltak a közönséges alkoholnál 20-szor, sőt többször mérgesebb és részegitőbb kozmaolajjal, kénnel s anilinnal hamisitva.

A jóból is megárt a sok. Régi mese szerint *Fugger* János német püspök, aki a jó bort igen kedvelte, egy olasz utazása alkalmával előre küldötte inasát avval a megbizással, hogy minden korcsma ajtajára, ahol jó bort talál az „Est“ szót irja fel. Miután Orvietoban a bor a szolgának kiválóan izlett és hogy azonban szembeszökően hivja fel urának figyelmét ezen kitünő minőségre az „Est“ szót háromszor irta az ajtóra. A püspök állitólag a jó bor által marasztalva, nem folytatta utját, hanem Orvietoban megállapodott és addig ivott, mig belehalt. Inasa sirkövet állitott neki a következő felirással: Est! Est! Est! propter nimium Est hic Joanne! de Fugger dominus meus mortuus est.“ Ezen mesét német költők gyakran dolgozták fel. Minthogy ezen mese és ezen versek meglehetős tág körben ismeretesek voltak a német borkereskedők s egykét, pezsgőgyáros, palaczkjaikra ezzel a három szóval hivták föl a közönség figyelmét: „Est! est! est!“ (van! van! van!) Ime a német élelmesség pezsgőinek védjegyzésével csupán magának akarja lefoglalni ezeket a varázsszókat.

Buziás Phönix. A hazai ásványvivek között az első helyet méltán a „Buziási Phönix“ foglalja el, mely nemcsak kiváló borviz, de számos orvosi tekintély egyhangu véleménye szerint kitünő hatásu gyógyviz. A buziási gyógyfürdő agilis tulajdonosa Muschong páratlan áldozatkészségének köszönhető, hogy a „Buziási Phönix“ nemcsak hazánkban, hanem a külföldön is, de nevezetesen a Balkánon a legelterjedtebb ásványvizek egyike.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékény száraz *szén savat* ajánl, könnyü 10, 15, 20 kilgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak“ Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

Kitüntetések egész sorozata érte a Kálmán-féle szab. Biborpaprikát, mert az a legjobb. Árjegyzéket ingyen küld Kálman József paprikanagykereskedő, Szeged, Dugonics-tér 7.

NYILT-TÉR.

A kiváló bór- és lithiumos gyógyforrás

SALVATOR

kitünő sikerrel használtatik

vesebajoknál, a húgyhólyag bántalmainál és **köszvénynél**, a **czukorbetegségnél**, az **emésztési** és **lélegzési szervek hurutjainál.**

Húgyhajtó hatású!

Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!

Kapható ásványvizkereskedésekben vagy a Szinye-Lipóczi Salvatorforrás Vállalatnál Budapest, V. Rudolfrakpart 8.

MATTONI-FÉLE **GIESSHÜBLER** természetes égvényes SAVANYÚVIZ.

Eladó

kávéházak és vendéglők.

Ugy a fővárosban, mint a vidéken többrendbeli vendéglők és kávéházak eladatnak viszont megvételre kerestetnek. Ajánlatok a teljes feltételek **levélbeli** közlésével lapunk szerkesztőségéhez Budapest, VII., Akáczfa-utcza 7. szám alá küldendők.

Uborka. Nagyobb mennyiségü vizes savanyu, kitünő zamatos **uborka** 55 literes hordókban 300 darab uborkával hordó nélkül 7 koronáért számitva a nagykőrösi állomáson átvéve kapható. Ugyszintén **100 hektóliter** sajáttermésü világos **siller bor** 1908. évről olcsón eladó. **Szücs Sándor,** Nagykőrös, IV. kerület 86. szám.

Vendéglő átvétel!

Van szerencsém az igen tisztelt közönség szives tudomására hozni, hogy

V. ker., Lipót-körut 3. szám

(Nádor-utcza sarok)

Neidenbach-féle vendéglőt megvettem és azt folyó hó 12-én, szombaton megnyitottam.

Vagyok bátor becses figyelmében ajánlani saját szüretelésü tiszta valódi fehérmegyei, **Polgárdi boraimat** és jóhirnevü **Haggenmacher-féle kőbányai és budafoki sör kimérésemet**, ugy szintén kifogástalan izletes és házias konyhámat, igen mérsékelt polgári árak mellett kiszolgáltatni. — Minden törekvésem oda irányitom, hogy a n. é. közönségnek jó italaim és étkezése folytán becses pártfogását kiérdemeljem. — **Valódi kisüstön főtt törköly literje 2 korona. Öt liter rendelésnél házhoz szállitva.**

Borárak: Uj bor 70 fill. Ó bor Asztali 1 liter 80 fill. Ó bor Rizling 1 liter 1 kor. Ó bor Tüzes kadarka 1 liter 1 kor. Vilányi vörös 1 20 kor., szekszárdi 1 kor.

Házhoz öt liter vételnél literenként 10% engedmény.

Teljes tisztelettel

Szabó Lajos
vendéglős.

Eble Pensió. Zongora és fürdő használattal. **Budapest, VI., Révay-utca 10. szám, I. emelet 9.**

Kolozsvár szab. kir. város tanácsától.

1887—1910. tan. sz.

Hirdetmény

a Rákóczi-kerti kioszk és lövölde épületek bérbeadásáról.

Alulirott városi Tancs felhivja az érdekelt zállalkozókat, hogy a **Rákóczi-kertben levő** s a város tulajdonát képező **kioszk** és **lövölde** épületek, valamint az azokban gyakorolható **vendéglői, czukrászati** és **majálistartási jogosultság haszonbérletére** irásbeli zárt atánlataikat legkésőbb **folyó évi február hó 25-én delett 10 óráig** a városi tanács iktatóhivatalához adják be.

Az évihaszonbér összege ahhoz képest, hogy a törvényhatósági bizottság közgyülése által 24.000 korona költség keretén belül engedélyezett átalakitási munkálatok végrehajtatnak-e, vagy pedig az épületek a régi állapotban maradnak, a következőleg állapittatott meg:

I. az épületek átalakitása esetén:

a kioszkra	5707 K
a lövöldére	1200 K
összesen	6079 K

II. a régi állapot fentartása esetén:

a kioszkra	4672 K
a lövöldére	1200 K
összesen	5872 K

A fent iösszegek képezik a kikiáltási árat.

Első sorban azokat az ajánlatokat vesszük figyelembe, melyek az épüeltek átalakitása esetére szólanak s csak amennyiben ilyen megfelelő ajánlat nem nyujtatnék be, akkor vesszük tekintetbe a régi állapot fentartása mellett tett ajánlatokat. Az ajánlatok felett a városi közgyülés dönt.

A kioszk épület átalakitására vonatkozó tervek megtekinthetők a városi mérnöki hivatalban (Király-u. 25.)

A bérlet 6 (hat) évre köttetik, tehát 1910. január hó 1-től számitva 1915. deczember hó 31-ig. A részletes árverési és szerződési feltételek, melyek a bérlők szempontjából előnyösen módositttak, megtekinthetők és lemásolhatók a városi levéltárban.

Kolozsvár, sz. kir. város Tanácsának 1910. évi február hó 1-én tartott üléséből.

Szvacsina Géza
m. kir. udv. tan., polgármester.

Borral legjobb a valódi

KRONDORFI

savanyuviz-fröcscs.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ

Vese- és hólyagbajoknál a vesemedencze idült hurutjánál és fövényképződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitünő hatásunak bizonyult. Orvosilag ajánlva. Kapható mindenütt. **Budapesti főraktár: VI., Eötvös-utcza 44. Telefon 86—35.**

Szikla pincze

circa 500 hl. bornak **olcsón eladó Budafokon.**

Jajczay Mihály

vendéglős

Budapest, Kerepesi-ut I.

CSEMEGE-ALMA

kiválóan finom téli fajokból válogatott szép, egészséges, tartós, nemes és pedig Parmai, goncathán, Belflör, Törökbálint, Rozmarang, Szercsike, Batul öt kilós postakosárral 3·50, ötven kilós ládával 24·—, száz kilós ládával 45 kor. Minden egyes alma selyempapirba van gömbölve. Gondos, lelkiismeretes és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétel bérmentetlenül:

Szeles Pál, Nagymaroson. (Hontmegye).

BUKOR LAJOS

paprikatermelő- és kereskedő,

Tatatóváros.

Ajánlja elismert **kitünő minőségü paprikáit** és pedig: legfinomabb nemes, édes szegedi faj 100 kg.-ként 300 kor., legfinomabb világos piros, erős paprika 100 kg.-ként 160 kor., legfinomabb spanyolfaj, édes paprika 100 kg.-ként 260 korona

Üzletem már 22 év óta áll fenn, mely idő alatt árukészletemet a Magyar Királyi Vegyvizsgálati állomás hivatalosan két izben vizsgálta meg s azt teljesen kifogástalan, illetve festő vagy egészségtelen anyagoktól mentesnek találta. Mintákkal és árjegyzékkel kivánatra ingyen és bérmentve szolgálok.

Paprikáim kitünő minőségéről sziveskedjék próbarendelés által meggyőződni.

Raktár Budapesten: Pasaréti-ut 19. sz.

A városligeti gyógyforrás

szénsavval telitett kellemes izü

ILONA **ártézi ásványvize**

legyen mindennapi italod.

Megrendelési cim: **Artézia r.-t., Budapest, VII. ker. Egressy-ut 20/c. — Telefon 50—72.**

Vérbélü muskátnarancs a legjobb minőségü ötkilós postakosárral 2·80, eredeti ládával 150 darabbal 6·50. eredeti ládával 300 darabbal 11 korona. Mandarin szép nagy, eredeti ládával 100 darabbal 4·50, czitrom aranysárga ötkilós postakosárral 2·20, eredeti ládával 300 darabbal 8·—, karfiol gyönyörü, szép nagy rózsák ötkilos postakosárral 2·60, eredeti kosárral 18, rózsával 3·20 koronáért szállitja utánvétellel fagymentesen csomagolva **Héjja István** déligyümölcsnagykereskedő Budapest, Erkel-utcza 4. Tessék előnyárjegyzéket kérni déligyümölcsökről.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Tejes bárányokat

szállit póstán czirka **5 kilós** súlyban **7 koronáért** bőrnélkül. **Apolczán Miklós** székely turógyára **Olasztelek** (Erdély.) Hirneves székely juhturóimról kérjen árjegyzéket.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kiváló vegyi összetételénél következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyagbajok eseteiben, valamint cukorbetegségeknél, csúzos bántalmaknál; továbbá a légző- és emésztőszervek hurutus bajainak gyógyitására

Igazgatóság: Budapest, IV. Ferencz József-rakpart 22.

Kútkezelőség: **EPERJES.**

Főraktár: WAHLKAMPF és GÖRÖG

ásványviz-nagykereskedő cégnél

BUDAPEST, V. ZOLTÁN-UTCA 11. TELEFON 42-55.



SIPULUSZ LAPJA

KAKAS MÁRTON

Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállításon az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.

Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.

Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.

Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.

Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.

Hébeerling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.

Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.

Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.

Modern vidéki uri kaszinó

(vendégszobákkal, **fürdővel**, vendéglős lakással, acetylénvilágitással, tennis és tekepályával) **bérelhető évi 2400 kor. bérért.** — Szerény igényü és szorgalmas embernek jó üzlet. Kevés befektetést igényel. **Felszerelés** — a butorzat kivételével — **szükséges** esetleg a jelenlegi atvehető. Czim a kiadóhivatalban.

Csemegealma,

kiváló finom faju, gyönyörü példányok, Parmen, Jonathan, Törökbálint, Rozmaring, Batul és Szercsike fajokból vegyesen ötkilós postakosárral 3·50, 25 kilós ládával 14, 50 kilós ládával 24 koronáért gondos és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétellel bérmentetlenül

Kiss István, Kecskeméten.



Vendéglősök

részére a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett, dusan jövedelmező forrás a grammophon, melyek lemezei is legjutányosabb árban vehetők és becserélhetők.

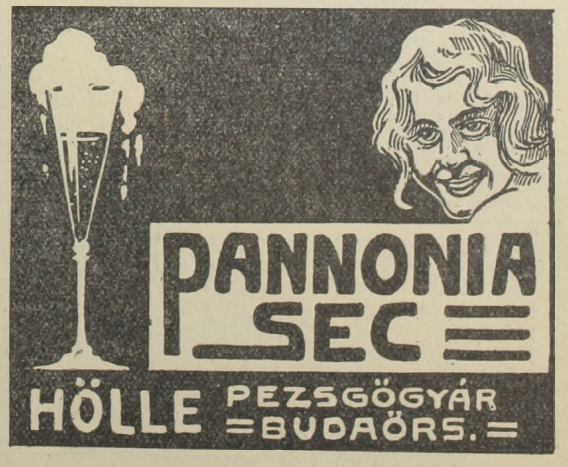
Reményi Mihály

nagy hangszer telepén

Budapest, Király-u. 58 Telefon 87-84.

Zenélő automaták

egész zenekart helyettesitenek. — 36 hó alatt törleszthető részletekben is.



Pályázat gazdasszonyi állásra.

Az állami polgári iskolai tanitóképző intézet (Paedagogium) köztartásában 1910. évi április hó 1-én **uj gazdasszony** szerződésszerü felfogadása válik lemondás folytán **szükségessé.**

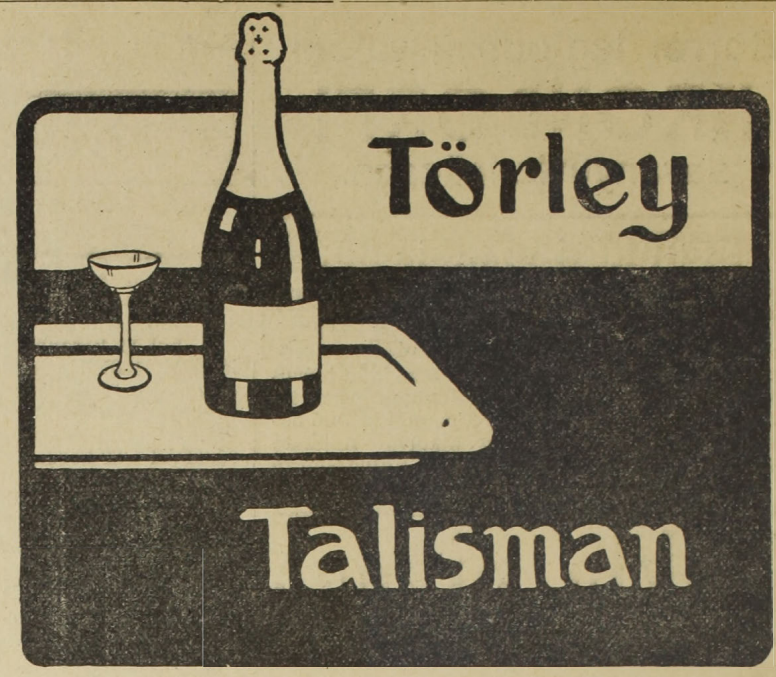
A gazdasszony teendői a Vallás- és közoktatásügyi miniszterium által kiadott „Házi Szabályzat" 53—66. §-aiban vannak meghatározva, megjegyezvén, hogy az intézet köztartásánál mintegy 165 egyén é kezik.

A gazdasszony dija **évi 800 korona, utólagos havi részletekben, továbbá lakás, fütés, mosatás és a szabályzatban megállapitott élelmezés.**

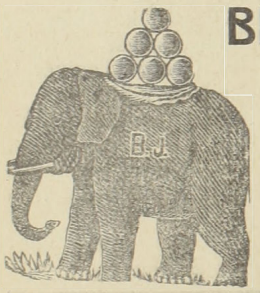
Ezen állásra idősebb, de kellő munkaképességü özvegy, gyermektelen nők pályázhatnak. Egyenlő képesités mellett tanitók és tanárok özvegyei előnyben részesülnek.

A kellően felszerelt folyamodványokat 1910. évi márczius hó 10-ig **az állami polgári iskolai tanitóképző-intézet igazgatóságához (Budapest, I. ker., Györi-ut 13. sz.) küldendő be.**

Az igazgatóság.



80 hektóliter asztali fehér bor fajtiszta eladó. Göndöcz Imre, Áporka (Pest megye).



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,

VI. Akaczfa-u. 55.

TELEFON 81—90.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Rozinger Sándor

Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

MUSTÁR

(Eredeti franczia-mód)

valamint kitünő minőségü

paradicsom

1 és 5 literes üvegekben

vendéglős urak részére

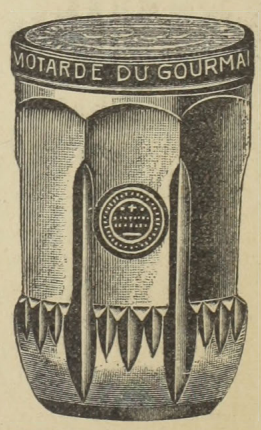
kapható:

MOCZNIK L.

conservgyárában

Budapest, VIII. kerület, Alföldi-utcza 10. szám.

A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.



Ridzike gomba salátának 5 kgos hordócskákba beosztva, 1 hordó 4 korona. **Szárított uri gomba** szeletelt kilója 4 kor., szives rendelésre szétküldi **Vizy Domonkos Kassáról.**

Beregszászon egy ujonnan épült **kávéház** és **vendéglő** február 1-től bérbe **kiadó.** Keresztény előnyben részesül. Bővebbet a tulajdonosnál **Engel** Salamonnál **Tiszalucz** (Zemplén megye).

Szálloda eladó.

Keresett gyógyfürdő mellett két év óta fennálló szálloda 8 vendégszobával, étterem és szaletlivel, 3 holdas területtel berendezve eladó. Szükséges 6000 korona. Betáblázott teher maradhat. Az üzlethez italmérési és trafik jog is van. Bővebbet **Szokoly** D. Istvánnál **Lőcse.**

Lukács János adás-vételi irodája

Budapest, VIII., Aggteleki-utca 5. sz.



Üzlet eladóknak

és vevőknek becses figyelemtartásban saját érdekükben felajánlom a legjobb hirnévnek örvendő

adás-vételi irodámat,

hol a legszolidabb alapon lesz ugy eladás, mint vétel közvetitve.

Feleimet semmi néven felmerült előleges kiadások nem terhelik, kizárólag az ügylet végleges lebonyolitása után közösen megegyezett tiszteletdij fizetendő.

Továbbá közvetitek **szállodákat, kávéházat, éttermeket, vendéglőket,**

ugy helyben, mint vidéken és külországokban.

Uradalmi bor

saját termésü fehér és siller
:: 1908 és 1909. évi ::

Gróf Károlyi László ur

őméltósága

Káposztásmegyeri pinczéjéből 50 liternél nagyobb mennyiségben eladó. Árusitás minden szombaton délelőtt. Bővebb értesités nyerhető:

Uradalmi Tiszttartóság,
Káposztásmegyer.
Telefon 85—49.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Köbánya
Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.
Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Köbánya.
Telefon szám: 56—58.

A petánczi „Széchényi" gyógyforrás

lithiumos alkalikus ásványviz.

Gazdag natrium, hydrocarbonat és lithium tartalmánál fogva a hasonló természetü hazai és külföldi gyógvizek között az elsők közé tartozik. Kizárólagos főraktár:

Péczely és Gebhard,

Budapest, II., Batthyány-ü. 3. Telefon 40—97.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására, valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Szőlőoltvány,

szőlővesszőről és borról nagy **képes árjegyzékemet ingyen** és bérmentve küldöm meg, aki **cimét tudatja.** Ezen könyvet még az is kérje, aki rendelni **nem akar,** mert ebből **megtanulhatja a szőlőtelepitést** s emellett sok szőlőkép van benne. Szőlőoltvanyokból és más egyéb európai és amerikai sima és gyökeres vesszőkből, a világhirü **Delawaréből** állandóan több millió készlet eladó, olcsó ár mellett. Több ezer **elismerő levél,** közötte több hercegi és grófi uradalomtól. — Cim:

Szücs Sándor fia szőlőtelepe, Bihardiószeg.

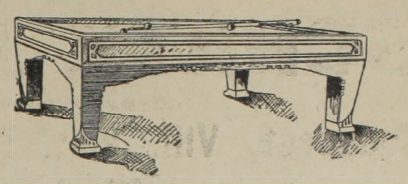
Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Árjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.



HORVÁTH és CSILLAG

tekeasztal, dákó- és műbutorgyár **Budapest, VII., Klauzál-tér 6. — Telefon 95—31.** — Teljes **kávéház, étterem és szálloda berendezések** Állandó raktár kész és haznált tekeasztalokban. — Árjegyzék vidékre ingyen és bérmentve.

Szilvorium 135 liter 1909. évi **kis üstön főtt** literenként 2·40 koronáért eladú. Kivánatra minta küldetik. **Dessewffy Dezső,** pinczegazdasága, **Vanyarcz-Nógrád.**

Kávéházi és vendéglői

berendezések, **billiárdasztalok,** chinai ezüst és alpacca áruk, márvány asztalok, hajlitott székek, valamint **kerti székek és asztalok,** porczellán és üvegnemüek, abroszok és asztalkendők **legolcsóbb és legelőnyösebb beszerzési forrása.**

Glück Márton és Fia

Budapest, VI. ker., Hajós-utcza 17.

TELEFON 80—61.

SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:

BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12. SZ.

Telefon 29—60.

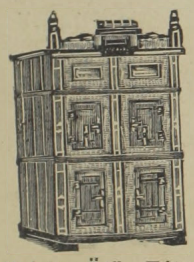
Fiók:

Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. **Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.**

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafalemez-szigetelés mellett. — A jégszekrényen, mely a legszükebb helyre is beszállitható, olyan fontos ujitást eszközöltem, miáltal a hus, különösen a borjuhus, állandóan friss és üde marad. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti Kaszinónak** a **Lipótvárosi Kaszinónak,** a **„Hungária"-szállodába, „Continental"-szállodába, Wampetlcsnek, Brázaynak, Löwensteinnak, Petánovitsnak, Prindlnek, Kaszás Lajosnak,** Gerbeaudnak, Rittinger nagyvendéglős Szeged, **Matejka Ödön** Tátrafüred s egyáltalában az országg minden részében. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad s költségelőirányzati rajzvkat küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. **Saját palaczk-töltés.**

Ajánlja **kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona-** (à la pilseni), **maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.**

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.

Az Első Magyar Részvény Serfőzöde

mult évben forgalomba hozott és a külföldi **Salvator-sört helyettesiteni hivatott** sörkülönlegessége a

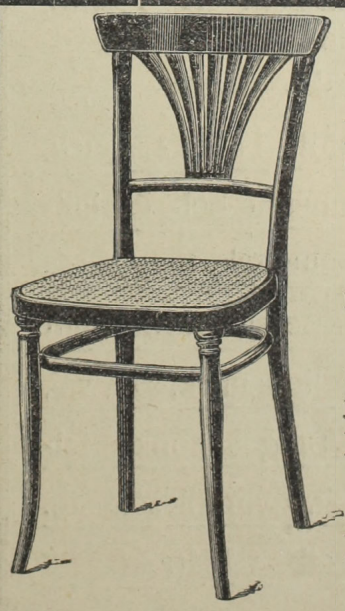
Tavaszi Részvény-sör

február 5-ikétől kezdve kerül csapolás alá.
Kimérés csak addig, mig a készlet tart.

Palackokban a palaczksörosztály szállitja házhoz a **Tavaszi Részvény-sört.**

Telefon 56—58.

Vidéken kapható sörraktárosainknák minden nagyobb városban.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Teleton 57—22.

Károly István főherczeg, Angol Porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárusitója.
Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárusitója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sók közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 **és** 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség, valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47

A legjobb étel

is rosszul sikerülhet, ha nem a megfelelő füszert használja hozzá! **Ön nem takarit semmit** ha olcsót vesz, mert elrontja az ételt!

A kálmán-féle szabadalmazott

BIBOR-PAPRIKA

a legjobb, legszebb és legkiadóbb. Rzine remek és az ételnek **különös jó zamatot kölcsönöz. Csak eredeti és védett** csomagolásban kapható. **Kedvezményes ár a vendéglős urak részére: 5 kor. kilónként.** Tessék kisérletet tenni vele, soha többé **más paprikát használni nem fog.** Ajánlok továbbá egyéb minőségü, **szavatolt vegytiszta, saját őrletésü**

valódi szegedi paprikát

a következő árakban:

Prima rózsapaprika	1 Ko.	1·80 kor.
Különleges rózsapapríka	1 „	2·— „
Gulyáspaprika, csipős	1 „	2·40 „
Félédes E jegyü	1 „	2·80 „
Egész édes EE jegyü	1 „	3·20 „
EEE egész édes legjobb minőség	1 „	3·60 „

Szalámi **legfinomabb minőség napi árban.**

Áruim tisztaságáért és jóságáért feltétlen szavatosságnt vállalok. Meg nem felelő árukétt a pénzt visszatéritem, vagy megfelelőre kicserélem! Elismerő levelek egész halmazával naponta érkeznek be! Kérem nagybecsü megbizásait s vagyok teljes tisztelettel

Kálmán József paprikanagykereskedő
SZEGED, DUGONICS-TÉR 7.

Najman József **hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz.** Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak. gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825. Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy. Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

LITTKE L.

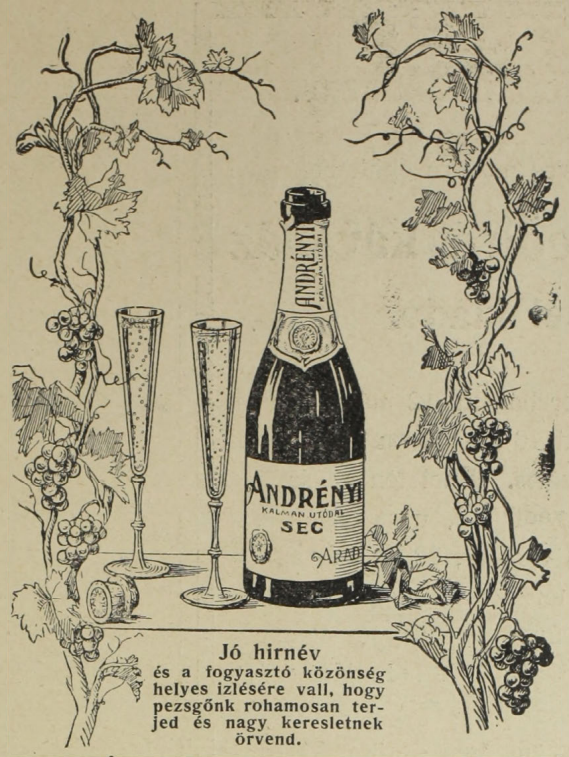
PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

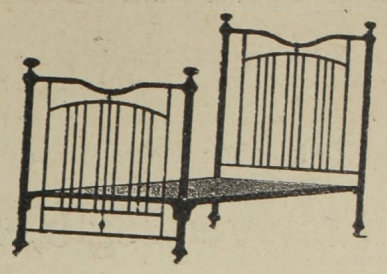
IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::



Jó hirnév
és a fogyasztó közönség helyes ízlésére vall, hogy pezsgőnk rohamosan terjed és nagy keresletnek örvend.

KAPHATÓ: minden elsőrangu fűszerkereskedésében, kávéházban és vendéglőben.



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: IX., Liliom-utcza 8. szám. (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: VI., Andrássy-ut 32.

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat vas- és rézbutorban, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Az „ERDÉLYI PINCZE-EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók

:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállításon elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü **fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot az igazgatóság.

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám

Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

M. kir. Földmüvelésügyi Minister.

20156/IV. szám.

Árverési hirdetmény.

Herkulesfürdőben a kincstár tulajdonát képező

szinház épületben lévő vendéglő

f. évi január hó 1-től kezdődő joghatálylyal egymásután következő 6 év tartamára **f. évi márczius hó 7-én** d. e. 10 órakor Herkulesfürdőben a m. kir. fürdőigazgatóság hivatalos helyiségében megtartandó nyilvános szóbeli árverés utján **bérbe fog adatni.**

Az árverésen résztvenni kivánók kötelesek az árverés megkezdése előtt **bánatpénz fejében 300 koronát készpénzben esetleg óvadékképes értékpapirban** a fürdőigazgatóság pénztárába befizetni.

A bérlővel kötendő szerződés részletes feltételei a herkulesfürdői m. kir. fürdőigazgatóság hivatalos irodájában a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthetők.

Fentartom magamnak azon jogot, hogy a tett ajánlatok közül tekintet nélkül a megajánlott bérösszegre, szabadon választhassak, esetleg valamennyit visszautasithassam.

Budapest, 1910. évi január 31-én.

M. kir. földmüvelésügyi miniszter.

Poprád város Tanácsa. 1370/909. szám.

Hirdetmény.

Poprád r. t. tanácsa ezennel közhirré teszi, hogy a város tulajdonát képező **„Tátravirágvölgy"** nevü

gyógy- és nyaralótelepet

fundus instructussal, **107 butorozott szobával** és **berendezett fürdővel** 1910. évi január hó 1-sö napjától kezdődő **6 egymásután** következő s külön megállapodás esetén több évre is és pedig az 1911. évtől kezdve az étkező helyiségek, kávéház és korcsmával együtt **1910. február 22-én d. e. 10 órakor** a városháza tanácstermében nyilvános árverésen bérbeadja.

Az árverés megkezdése előtt irásbeli ajánlatok is elfogadtatnak.

Bánatpénz 1000 korona.

Az árverési feltételek a polgármesteri hivatalban a hivatalos órákban megtekinthetők.

Kelt **Poprád** város tanácsának 1909. évi deczember 29-én tartott ülésében.

Melvay, főjegyző. **Kelemen**, h. polgármester.

Szálloda és kávéház bérleti hirdetmény.

Kecskeméten a piacz-téren három éves modern épületben levő

Otthon vendéglő, szálloda és kávéház

teljes berendezéssel kiadó.

A bérlet tárgyai: **Kávéház**, 24 méter hosszu, 12 méter széles. **Télikert** (nagy étterem) a kávéház mellett 16 m. hosszu, 9 m. széles. Kis étterem 10 m. hosszu, 6 m. széles. Emeleten a kávéház felett diszes tánczterem (Kecskeméten egyedül áll), ugyanolyan méretü, mint a kávéház és mellette **2 terem,** ruhatár, **10 vendég szoba** az emeleten, kerthelyiség nagy fedett teraszszal, nyári szinpad, vendéglősnek előszoba, 2 szoba fürdőszobával, személyzetnek megfelelő lakás, konyha. kávés konyha, csapszék és **mindenléle szükséges mellékhelyiség.**

A bérlet kezdődik **1910. április 1-én** és tart a kötendő szerződésben meghatározott ideig.

A bérlő kivánságára az üzletet a jelenlegi bérlő, családi viszonyai miatt előbb is átadja.

A bérletre vonatkozó felvilágositást megadja a tulajdonos

Kecskeméti Ipartestület
és Iparegyesület.

HERCZEG

WINDISCH-GRAETZ LAJOS

tokaj-hegyaljai borpincészete SÁROSPATAK, TOKAJ - HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33 b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

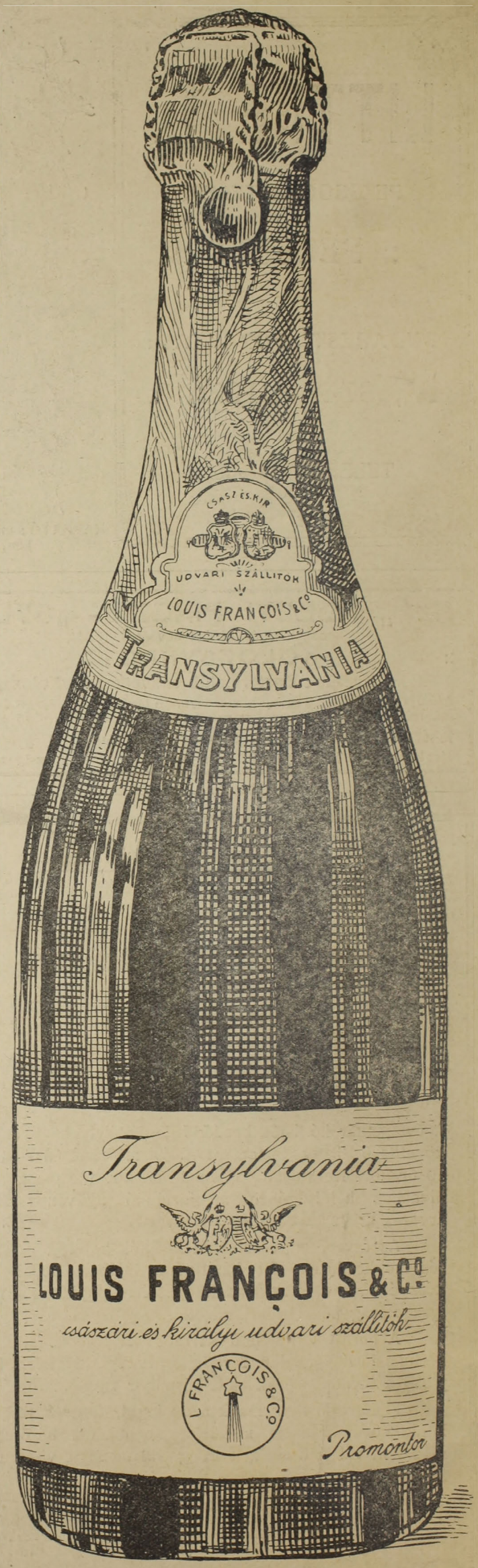
Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén.
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ■■ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ■■ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes velünk egykoru sörfőzdék között egész Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis stb.



„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 5. szám. Budapest, 1910. márczius 5.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

A mi bálanyánk.



François Lajosné urnő.

Ezen soraink élén bemutatjuk a „Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok“ által a jövő szerdán, márczius 9-én rendezendő fényes tánczestélynek kedves bálanyját, **François** Lajosné urnőt, **François** Lajos budafoki pezsgőgyáros bájos hitvestársát. Aki nem ismerte még őt arczban, csak lelki nemességének hiréből, az most megismerheti ezt a szép urhölgyet a lapunkban itt közlött arczkép után addig is, mig jövő szerdán a Vigadó ragyogó termeiben minden ott lévők gyönyörködhetnek nemes vonásaiban s szép szemének lelki jóságot ragyogó sugaraiban.

Azt hisszük, ahol sok kiváló politikus, államférfiu van, ott nehéz dolog a köztársaság elnökének megválasztása. Nálunk még egy-egy kerület képviselőjének megválasztása is nehéz küzdelmekbe kerül. Egy város hölgyei közül elnököt választani sem éppen könnyü dolog. Hajh de mi ehhez képest egy oly elő-kelő, fényesés nép es tánczvigalomnak bálanyát választani, mint a minő a budapesti szállodások,- vendéglősök, és korcsmárosoké lesz. Nagy dolog ez. Nagy pedig annálfogva, mert Budapesten a szállodások, vendéglősök családi körében annyi szép, kedves modoru bálanyának való uriasszony van, hogy össze kell szedni a rendezőbizottságnak gondolatmenetét, hogy a sok szép asszony közül kit válasszon meg a bálanyai trónusra. Azután meg arra is kell figyelni, hogy az ilyen bár vigalmi, de azért társadalmi jelentőségü választásnál semmiféle mellőztetési érzés sehol fel ne ébresztessék. És ime, mikor a szállodások és vendéglősök báljának rendező-bizottsága bálanyának **François** Lajosné urnőt kérte fel, aki e megválasztást szivesen elfogadta, akkor tapsolt, lelkesedett a mi vendéglős társadalmunkban mindenki. Nemcsak a férfiak, hanem a hölgyek is.

És miért van ez, kérdezhetjük. Azért-e, mert a **François**-házaspárt — mint arról már a „Vendéglősök Lapja“ megemlékezett — annyi a sziv mélyéből fakadó lelki nemesség jellemzi, hogy nemcsak ott vannak jelen minden jótékonyczélu társadalmi mozgalom első soraiban, hanem maguk is — a nyilvánosságot kerülve, — letörlik sok szegény özvegynek, árvának szükségfakasztotta könnyeit. Hát igenis, ezért is. De mi a főokot másban látjuk. **François** Lajos és Cézár öcscse messze idegenből, a szép Francziaországból származtak hozzánk. A férj azért, hogy itt egy még kevéssé gyakorolt gyárüzemi iparnak adjon tehetségével, szorgalmával, tudásával lendületet s azzal hozzájáruljon ez ország közvagyonosodásához is. És ime, elmult néhány év és a **François** házaspár nemcsak nyelvében és gondolatvilágában lett magyarrá, hanem a maga körében, a magyarság terjesztőjévé is. Belekerülve a magyar társadalomba, azzal a kedvességgel, mely a francziákat jellemzi s melyet ők a magyar lélek őszinte melegségével párositottak — meghóditották ezt a társadalmat. Ezért örül mindenki a szerencsés választásnak, hogy **François** Lajosné urnőt sikerült a mi jótékonyczélu vigalmunk bálanyájául megnyernünk.

Ezzel a ténynyel a vendéglősök bálja sikere már biztositva van. De biztositva azzal is, hogy a rendező-bizottság élén oly férfiak állanak, mint **François** Lajos, dr. **Bárczy** István a szék. főv. polgármestere, **Gundel** János ipartestületi elnök, **Petánovits** József bálelnök, diszelnökök, mint aminők az elnökségnek és a rendezőségnek összes többi tagjai is.

Minden esztendőben szép, fényes, népes volt a budapesti vendéglősök bálja, de ebben az évben, márczius idusán még ragyogóbbnak kell lennie. Márczius 9-én tavaszias alkonyatnak fuvalma száll majd, a mely Duna felől s a szemközti hegyormáról tekint a Vigadó falai felé. Kigyulnak az égen a csillagok s ott lesznek a csarnokban a villamos körtéknek ezrei. És jön a bálanya mosolylyal ragyogva, bájos nyoszolyolány-csapatával.

Csillagok, csillagok,
Szépen ragyogjatok;
E bájos seregnek
Utat mutassatok.

És ráhuzza a zenekar azt a szép magyar nótát, melyre megdobog a sziv, meghajlik a leány, menyecske, karcsu szép dereka, piros rózsa lesz tejfehér orczája. Adjon Isten szép sikert, igaz magyar kedvet s hozzá jó mulatást!

„Patyolat“ gőzmosó és fehérnemü kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80. **Budapest, VIII. kerület, Práter-utcza 44. szám.** Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakitott gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond forditatik a fehérnemüek kimélésére.

A képesitéshez kötöttség.

Szabad világverseny van. Az emberek a megélhetésért, az obulusért a törvény szakaszainak határai közt ugy marják egymást, ahogy akarják. Hanem ebben a szabad világversenyben is minden embernek meg kell tanulnia mesterségét, amivel megkeresi kenyerét. A csizmadiának, a lakatosnak, a péknek, az órásnak először inasnak, azután segédnek kell lennie s ezen előképzettségét hivatalos okmánnyal kell igazolnia, csak azután lehet önálló iparos nálunk. Ez az ugynevezett ipari törvényes képesitettséghez kötöttség. Budapesten még a hordárnak is vizsgáznia kell, a bérkocsisnak is arról, hogy ismeri-e az utczákat s tud-e lovat hajtani s csak ha erről bizonyitványt kapott, akkor folytathatja iparát, mert nálunk a közszolga is, a bérkocsis is iparos. Csak egy szabad préda pálya van ebben az országban, melyet *mindenki, minden képzettség nélkül elfoglalhat: a vendéglősség és a korcsmárosság.* Ez nincs a törvénynek semmiféle védőbástyájával körülsánczolva, hanem ki van szolgáltatva mindenkinek. A suszter, ha megunja a csirizes tálat, meg a kaptafát, a borbély a borotvát, a tobakszattyán a kutyabőrkikészitést, hát egyszerüen felcsap korcsmárosnak, vigan méri az italt, kosztot ád a magyar emberiségnek s bizony nem egyszer meg is gyarapodik a tanult, képzett s gyermekkora óta erre a pályára készült magyar vendéglős, korcsmáros rovására.

Hát soha sem volt ugy, hogy valahogy ne lett volna, de ez a dolog nincsen rendjén, mert sulyos anyagi kárára van néhány ezer, a vendéglős pályára készült tisztességes polgártársunknak. Ma már nem élünk abban a korszakban, amelyben a miskolczi csizmadiából lett korcsmáros a kocsonyába fagyott békát is feltálalhatta vendégeinek, mert ma már az ország minden valamire való városában maga a társadalom bizonyos előkészültséget, iparában való jártasságot, az érintkezésben való rutint követel meg a vendéglős, korcsmáros iparostól. Ma már Budapesten a pinczérfiuk a vendéglős-szakiskolát kötelesek elvégezni, azután érhetik csak el a pinczérség magasabb fokozatait az ételhordó pinczértől a fizető pinczérségig. És mégis, mi történik? Ha egy ilyen, élete javakorát a pinczérségben eltöltött, elméletileg és gyakorlatilag képzett vendéglős szakember összekuporgatott tőkéjével önállósitani akarja, vagy önállósitja magát, hát versenytársául elébe, vagy mellé tolakodik az a bizonyos kaptafáját megunt suszter mester és kiüti őt a nyeregből.

Igy volt ez például a legközelebbi multig a magyar királyi államvasutaknál is, hol nem egyszer a szakképzett, gyakorlattal biró magyar vendéglős-pályázó rovására, szakképzetlen, más, tisztes iparágát odahagyott egyénnek adták oda a pályaházi vendéglősi jogot, gyakorlatot és helyiséget. Ugy tudjuk azonban, hogy a magyar királyi államvasutak igazgatóságának jóvoltából — a „Vendéglősök Lapjá“-nak ismételt felszólalására — ott megszüntek ezek a helytelen állapotok s ma már a vasuti vendéglőket elsősorban szakképzett vendéglősnek adják bérbe. De megvannak ezek az állapotok még az ország igen sok közigazgatási hatóságánál, melyek vendéglői, korcsmai bérbeadási tulajdonnal és joggal birnak. Itt van például elsősorban Budapest székesfőváros. Hát a javadalmas népligeti, a vágóhidi vendéglők bérbeadása nem a tanult, képzett, egész életüket a pinczéri és vendéglősi pályán töltött, gyakorlati szakemberek mellőzésével, rovására történt? Igenis igy történt! És miért történhetett ez igy? Azért, mert a magyar vendéglősség és korcsmárosság gyakorlata még mind mai napig sincs a törvényes képesitéshez kötött iparágak sorozatába felvéve.

A mi lapunk az, mely évek hosszu sorozata óta agitál, küzd, harczol azért a jogos, igazságos törekvésért, mellőzhetlen követelésért, hogy a vendéglői ipar gyakorlása is képesitéshez köttessék. Nem egyszer felsoroltuk igaz indokainkat is. Hogy például a budapesti vendéglősség még a vendéglős szakiskolának nagy áldozatokkal történt felállitásával is, de a gyakorlati kiképzéssel is olyan szakembereket nevel a maga ipari körében, mint egyetlen iparág sem Magyarországon. Rámutattunk arra, hogy miért kell elsősorban már a nagy fogyasztóközönség közegészségügye szempontjából is a vendéglősi és korcsmárosi ipar gyakorlását a képesitési joggal biró iparosokhoz csatolni. Kértünk, kérvényeztünk e tekintetben ismételten, de eddig mind hiába. Jogos kérelmünk teljesitéséből eddig nem lett semmi.

Szabad-e azért erről a szakképzett magyar vendéglősség életérdekét érintő követelésünkről lemondanunk? Nem! Most üt majd e tekintetben a tizenkettedik óra. A kereskedelmi miniszteriumnál hosszabb idő óta ott vajudik már az elavult ipartörvény reviziója folytán az uj ipartörvény megalkotása. Szakbizottságok, az országos iparegyesület tárgyalták már ezt a javaslatot s ha bekövetkeznek a rendes, normális parlamenti viszonyok, ebből a javaslatból hamarosan törvény is lesz. Nos, ha ebben az uj törvényben sem lesz a vendéglős és korcsmáros ipar gyakorlása a képesitéshez kötött iparágak közé sorolva, akkor várhatunk még ujabb ötven, vagy százesztendeig, mig ez a kérdés megint szóba és megoldásra kerülhet.

Azért kell most az ipartörvényjavaslat törvényerőre emelkedése előtt a magyar vendéglősök összeségének mindent elkövetniök e jogos törekvésük valóra válása érdekében. A vendéglős ipartársulatnak ujból felterjesztést kell intézni ügyünk érdekében a kereskedelmi minisztériumhoz, sőt, hogy ott jobb meggyőződésre jussanak, iparágunk vezérférfiainak személyesen, küldöttségileg is el kellene alkalmas időben járniok.

Fanda Ágoston és Zimmer Péter utóda **ZIMMER FERENCZ** halászmester Budapesten. Főüzlet: Központi vásárcsarnok, Telefon: 61—24. Fióküzlet V., József-tér 4. szám. Telefon: 62—39. Interurban telefon: 61—24.

Alapittatott 1820. A „Balatoni Halászati részv.-társ.“ kizárólagos képviselője. Sürgönyczim: Zimmer halászmester, Budap st'



Az **egyedüli** halkereskedő czég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.



Szállit: **A legmagasabb király udvar és József főherczeg ő fensége udvara számára.**

A vidéki városok vendéglősei közös megállspodásra jutva, e jogos törekvésünk támogatására felkérhetnék és megnyerhetnék az illető törvényhatóságok közgyüléseit. Képviselő választások előtt állunk. Szakképzett, intelligens magyar vendéglős, korcsmáros politikai meggyőződése mellett csak arra a képviselőjelöltre szavazhat, aki igéretet tesz, hogy az uj ipartörvény tárgyalása alkalmával követelni fogja a vendéglősi és korcsmárosi ipar gyakorlásának a képesitett iparágak közé való sorozását. Ha mindent elkövetünk, győzni fogunk! És, ha győzünk, egy csapásra megszabadulunk a jogosulatlan versenytársak nagy sáskahadától s a kövekezendő, tanult, elméletileg és gyakorlatilag képzett vendéglős nemzedék áldani fogja emlékezetünket.

A szövetkezeti korcsmák.

Őszinte hivei vagyunk a szövetkezeti eszmének. A magunk körében hirdetjük, hogy a magyar vendéglősök, korcsmárosok alakitsanak szövetkezetet közös érdekeik megvédelmezésére. Örvendünk azon is, hogy a szövetkezeti eszme oly hatalmasan tért foglal Magyarországon, mert ez a népesség takarékossághoz való szoktatásához, az értékesitési viszonyok javitásához, a beszerzés jutányosabbá tételéhez s egy vagyoni jobbléthez vezet. Egyet azonban nem helyeselhetünk s ez a következő:

Az ország területén ma már sok ezer fogyasztási szövetkezet van, természetesen szövetkezeti bolttal összekötve. Ez a szövetkezeti bolt füszer, rövidáru, rőfös és ruhakereskedés is egyszersmind. Hát igen helyes, hogy a szövetkezeti vezérférfiak azt a szatócs-uzsorát, mely a multban nem egy vidéknek népét tette tönkre, s mely erkölcs dolgában eszközeiben nem volt válogatós soha; ily módon akarják visszaszoritani. De most már egyéb is történik. Nem egy szövetkezeti bolt van ma már Magyarországon, ahol a bolt melletti helyiségben megnyilik a szövetkezeti bormérés, korcsma is. A korcsmáros a szövetkezet üzletvezetője, aki a korcsmáros mesterséget soha nem tanulta, de azért a szövetkezeti bort épp ugy ki tudja literezni, mint a szövetkezeti ecetet. Sőt olcsóbban is literez, mert az országos szövetkezeti központ utján a bort nagy mennyiségben könnyebben be lehet szerezni, mint az egymagában álló vendéglős, korcsmáros teheti.

Az életnek nagy megélhetési harczában azonban nem helyeselhetjük, hogy ilyen módon állitanak mind tágabb körben hatalmas versenytársat a tisztességes vidéki vendéglős, korcsmáros iparnak. A magyar gazdaszövetségek jelszava az, hogy a kisemberek fölsegélyezésére, támogatására, megmentésére alakulnak. Nos hát, az a vidéki városi, falusi magyar vendéglős, korcsmáros rendesen a kisemberek osztályához tartozik. Már az apja, öregapja is korcsmáros volt. Ezenkivül a legtöbb városban, faluban hü ápolója nemzeti magyarságunknak. Hát az ilyen magyar iparosnak ott a vidéa szövetkezeti bormérések, korcsmák felállitásával kár a megélhetését megnehezitteni, esetleg tönkre is tenni.

Igaz, vannak községek az országban, a hol egy-egy uzsorás korcsmáros drága hitelével és méregitalával teszi tönkre a helység lakosságát, vagy legalább is e lakosságnak egy részét. Nos hát, itt valóban szükség lehet a szövetkezeti bormérés létesitésére. Éppen azért eme sorainknak nincs támadó jellegük, sőt inkább mi arra kérnők teljes tisztelettel a különböző magyar szövetkezevezérférfiait, a »Magyar Gazdaszövetséget«, a »Hangyát«, a »Keresztény gazdaszövetségek Központját«, hogy csak olyan helyeken engedjék meg a szövetkezeti bormérések, korcsmák létesitését, ahol nincs becsületes, tisztességes magyar vendéglős, vagy korcsmáros s ahol egy tisztes magyar családnak megélhetését az ilyen felidézett konkurrenciával nem veszélyeztetik.

Ha a szövetkezetek nemes célja az, amit boldogult emlékü gróf Károlyi Sándor, a magyar szövetkezetek atyja is hirdetett, hogy a kisembereken legyen segitve, akkor kérjük, hogy a szövetkezeti üzletek egyik müködési ágazata ne irányuljon a kisemberek egyik tisztességes osztálya, a vidéki városi és falusi vendéglősök és korcsmárosok ellen. Hiszen pusztulunk, veszünk. A régi jó magyar vendéglősöknek, korcsmárosoknak faja kiveszőben van. Akik még megvannak s akiknek ivadékai megvannak és folytatják tisztes iparukat, ne nehezitsék meg azoknak életexistenciáját, hanem inkább hagyják őket élni.

Közös konyhák és a vendéglők.

Néhány esztendővel ezelőtt nagy diadallal hirdették a napilapok, hogy a közös konyhák eszméje megszületett Magyarországon is. Nem lesz otthoni főzés, nem kell a drága szakácsné, szolgáló, legföllebb szobalány, vagy takaritónő s nem kell annyi tüzelőanyag. A háziasszony, a ház urnője fel lesz mentve a házvezetés konyhatartásának gondjaitól s délelőtti igy nyerendő szabad idejét nemesebb foglalkozásokra, mint például gondosabb toalette készitésre, barátnői látogatására, télen a jég-, nyáron a law-tennis-pályák látogatására fordithatja. Nagy dolgok és csábitók ezek egy, a háztartás nehéz gondjaitól szabadulni kivánó ur és urnőnek, nem csoda tehát, hogy sok helyütt — a hir olvastára tapsra is csapódtak össze a kis fehér, puha női kezek. Azt is felhozták a közös konyhák üdvözitő volta mellett, hogy azok éttermeiben mily kedves és kellemetes összejövetelek lesznek a déli és estebéd óráiban. Azt meg már különösen hangsulyozták, hogy Magyarországban, különösen a városokban, a vendéglői étkezés drága, az ételek miből való és mikénti elkészitése ellenőrizhetetlen, megbizhatatlan.

Nos hát, majd másként lesz a közös konyhákban! Itt összeáll ötven, vagy száz leginkább hivatalnok család, fiatal vagy nőtlen ur, helyiséget bérelnek, fogadnak konyhaés kiszolgáló személyzetet, szerveznek egy közös konyhai felügyeletet, mely az élelmiszereket nyers állapotban nagyban, olcsón beszerzi, fizetnek a családtagok után aránylag csekély étkezési dijat s mindezért kapnak pompás négy-öt tál déli ételfogást és talán még pompásabb vacsorát. Magyarország több városában csakhamar meg is alapitották ezeket a közös uri konyhákat. A szegény vendéglősökkel ki törődött volna? Azok szedhetik, vehetik a sátorfájukat, vagy ha ugy tetszik nekik, — uri vendég hiján — anyagilag tönkre is mehetnek s egy-kettő beállhat közülük — a fiatalabbak közül — éthordó pinczérnek a közös konyha asztalai mellé.

De im, mit tett a jó Isten? A közös konyhák — talán az egy nagybecskereki kivételével — már egy pár hónapi, vagy legfeljebb egy évi fennállás után beadták a kulcsot és csődöt jelentettek. A közös konyhák látogatói és fogyasztói először is azt vették észre, hogy ez a konyha nem igen változatos étlapjával, nem képes kielégiteni a különböző rendü és rangu családok étekigényeit. A közös konyhai ételadagok mind kisebbek és tápláló erőben gyengébbek lettek, ugy, hogy a közös konyhai ebéd elfogyasztása után egyes családok kénytelenek voltak otthon pótebédeket, pótvacsorákat főzetni, vagy a vendéglőben megpótebédelni, vacsorázni. Már ezek a körülmények is megcsappantották a közös konyhák hiveinek és látogatóinak számát, mire azután bekövetkezett a vész: a közös konyhavállalatok deficitje, melyet az alapitóknak vagy részvényeseknek — mert itt mindenki részvényes volt — kellett volna fedezniök. Ilyenformán már nagyon drága, a vendéglői étkezésnél kétszeresen is drágább lett a közös konyhából való étkezés. Ettől már a konyhaalapitók is megijedtek, menekültek vállalataiktól, beadták a fentebb emlitett kulcsot és kimondották — szégyen ide, szégyen oda — a krachot.

Ezeknek a közös konyhai, anyagi bukással végződött vállalkozásoknak azután tanulságai lettek. A közönség ugyanis most már alaposan meggyőződött arról, hogy a tisztességes, tanult, gyakorlott magyar vendéglős éttermeiben a kifogástalan, udvarias felszolgálás és kényelem mellett mindenkor egyformán, de olcsóbb áron találhatja fel ételigényeinek kielégitését. Akinek drága az előkelő vendéglő, az elmehet szintén tisztességes polgári vendéglőbe. A családtalan uri emberek rájöttek arra, hogy a közös konyhák éttermeiben soha sem találták meg azt a kedélyes otthoniasságot, mint évekig megszokott vendéglőikben. Mindezeken felül pedig a közönség nagyobb megbecsülésben kezdte részesiteni azt az iparágában képzett vendéglőst, aki nagy konyha- és felszolgáló személyzet tartása, a nyers élelmiszerek árainak s a vendéglők bérárának, a fogyasztási adóknak folytonos emelkedése s a képzetlen kontárkonkurrencia folytonos szaporodása daczára mindig majdnem egyforma áron izletes, tiszta ételekkel s jó, hamisitatlan italokkal tudta kiszolgálni vendégeit. A nagy közönség körében sokan nem tudják, hogy igen sok jó magyar vendéglősünknek e mögött az italok mögött a régi jobb idők nehéz munkával megszerzett hasznának, egybegyült tőkéjének feláldozása rejlik.

Elmondjuk pedig mindezeket abból az alkalomból, hogy — mint egyes lapok jelentik — a közel jövőben Budapesten is több ilyen közös konyha megalapitása van tervbe véve. Megjósolhatjuk, hogy ezeknek is az lesz a végük, ami az előzőké volt: a krach.

COGNAC CZUBA-DUROZIER & C^IE
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

Különben is van Budapesten annyi temérdek kifőzés, előkelőbb, silányabb és legsilányabb, de ezek sem árthatnak a képzett, gyakorlott vendéglős által vezetett nagy, közép és kisvendéglőknek, korcsmáknak, melyekben kifogástalan az étel, ital, a kiszolgálás s a mai beszerzési viszonyoknak megfelelők bár, de mégis normálisak az árak. Az a százezerszemü közönség megérzi, hogy hova kell mennie, hol találhat izletes ételt, jó bort, sört s ha már odaszokott, egyhamar el nem hagyja vendéglője törzsasztalát.

A magyar korcsmárosok költészetünkben.

A magyar bor, a magyar vendéglős, korcsmáros és a magyar költő, hogy ne volnának egymással vonatkozásban. A régi költőink közül Csokonai Vitéz Mihály, mikor a magyar nektárt dicsőiti, mindenkor magasztalással emlékszik meg a magyar korcsmáros vendégszeretetéről is, mely nem hasonlitható össze a német sörmérő üzleti kapzsiságával. De az ezután következő költőink is, a legujabbakig, igy vélekednek. Ime, egy kis csokrot kötünk össze ezekből a vélekedésekből. Kezdjük Petőfi Sándorral. édes apja, a jó öreg Petrovics, akinek tetemei itt nyugosznak a kerepesi-uti temetőben, tudvalevőleg szintén korcsmáros volt. Egyszerü vidéki korcsmáros. Oh, milyen szépen emlékezik meg a nagy költő fiu »A jó öreg korcsmáros« czimü költeményében az édes apja korcsmájáról, meg a korcsmáros jószivüségéről, mikor azt irja:

...Falu korcsmájában van az én lakásom
Csendes korcsma ez, csak néha zajlik éjjel,
Egy öreg, jó ember benne a korcsmáros,
Áldja meg az Isten mind a két kezével.

Alkonyuló félben van már élte napja
S ilyenkor az ember nyugodalmat óhajt
S ő reá szegényre, a szerencsétlenség
Ő reá mostan mért legtöbb gondot és bajt.
Fáradoz napestig, vasárnapja sincsen,
Mindig későn fekszik, mindig idején kel.
Mint sajnálom én e jó öreg korcsmárost...
Áldja meg az Isten mind a két kezével.

Hány öreg jó magyar korcsmárosra ráillenek most is a nagy költő szavai:
»Mindig későn fekszik, mindig idején kel.«

S mi hozzá tehetjük:

Alig látja hasznát!

Egy másik versében a világot hasonlitja egy korcsmához, irván:

Ez a világ egy nagy korcsma, jó áros
Benne a Sors az örökös korcsmáros,
Éjjel, nappal tele van az vendéggel:
Öreg, ifju, gazdaggal és szegénynyel.

Hát ki ne ismerné azt a gyönyörü régi dalt, amit a hortobágyi korcsmárosnéről irt a legnagyobb magyar költő:

Hortobágyi korcsmárosné angyalom
Tegyen ide egy üveg bort, hadd iszom.
Debrecentől Nagy-Hortobágy messze van;
Debrecentől Hortobágyig szomjaztam.
Szilaj nótát fütyörésznek a szelek,
Testem, lelkem majd megveszi a hideg.
Tekintsen rám korcsmárosné violám,
Fölmelegszem kökényszeme sugarán.

Ha föltámadna a költő, ismét ugy énekelne. Annyi a szép korcsmárosné ma Magyarországon. Petőfi után lássuk a komoly Arany Jánost. A világot ő is egy csárdához hasonlitja, irván:

A világ egy rozzant csárda;
Rossz menedék télbe', nyárba'.
Télbe' fázol, nyárba' ázol,
Mégis benne éjszakázol.

Ismeretes az a verse is Arany Jánosnak, mely a kondorosi szép csárdásnéról szól. Általában költőink, nagyok és kicsinyek, a bor után inkább foglalkoznak a szép csárdásnékkal, korcsmárosnékkal. Lám, a higgadt lelkületü Arany János is:

Kondorosi csárda mellett
Gulya, ménes ott delelget.
Csárdabeli szép asszonynál
Bort iszik a juhász bojtár.

Az ujabb költők közül nagyon szép Szabolcska Mihály költeménye, mely szól a müncheni korcsmáról, összehasonlitva azt a magyar korcsmával:

Hejh, ha ez a csárda
Szamos partján volna,
Benne az a nóta
De másként is szólna.

A magyar irók, költők, különösen azok müveiben, akik a külföldön jártak, mindig csak annak megállapitását találjuk, hogy sehol annyi szép vendéglősné nincs a világon, mint Magyarországban és sehol olyan jól nem érzi magát a vendég, mint a magyar vendéglőkben, korcsmákban, legyenek azok bár nagyok, közepesek, vagy kicsinyek, természetesen nem értve ide a mai »Söntéseket«, melyekről, ha élne még, Hazafi Verai János is csak megrovási kalandot irna.

A magyar irodalom, müvészet és magyar vendéglősség — mint már megjegyeztük — régidőtől kezdve szoros kapcsolatban áll egymással. A vándorszinész társaság egy vidéki városba érkezvén, legelőször a vendéglőbe száll, hol a jó magyar vendéglős szivesen hitelez a társulat tagjainak, a legközelebbi gázsi-ig. Nem egy vidéki vendéglőst ismerünk, akit egyes szintársulatok, a tagjaik iránti jóindulatért tiszteletbeli szinészszé választottak meg.

A magyar költők nem egyszer a vendéglők asztala mellett irták meg költeményeiket, mint például a néhai jó Vajda János a Szikszay vendéglő vörösteritékü asztala mellett irta meg a legszebb borongó költeményeit. S amint a vendéglős szinte megkülönbözteti iró vendégét, a tisztes magyar iró és hirlapiró is megbecsüli a maga korcsmárosát és vendéglősét. Ez igy volt a multban és igy van a jelenben is. Adja Isten, hogy igy legyen a jövendőben is.

Bessenyei.

Vendéglős-báli induló.

Nincsen mása, nincs a magyar
Korcsmának,
Busan, vigan az emberek
Bent járnak:
Megvigasztal a korcsmáros
Borával,
Vigabbá tesz felesége
Édes kedves szavával.

Járhatsz akármerre e nagy
Világba',
Budapesti vendéglősnek
Nincs párja.
A vendéglős arany-ember
Mind ahány,
Tüzes a bor, magyar étek
Vendéglátó asztalán.

Akik mindig mást szolgálnak:
Mulatnak,
Egy jó napot csapnak önön
Maguknak.
Huzd rá czigány! Vendéglősök
Bálja van,
Kit bánat rág, az is legyen,
Az is legyen ma vigan!

Félre innét mára minden
Bánat, bu,
Itt a legszebb lány és asszony
Koszoru;
Ki egy szálat választ abból
Magának:
Boldog fia lesz a magyar,
Ősi magyar hazának.

Két üstökös csillag is pár
Az égen
S emlegetik most is ugy, mint
Jó régen,
Hogy vége lesz ennek a vén
Világnak
S véle minden vendéglőnek,
Minden magyar korcsmának.

Hát ki tudja, mit hozhat a
Jövendő?
Kétes arczu, rejtelmes uj
Esztendő?
Igyunk azért egyet e szent
Hazáért,
Másodikat mindnyájunknak
Igazi jobb voltáért.

Huzd rá czigány azt a magyar
Dobogóst!
Kapsz ma érte hejh uj bankót,
Ropogóst;
Vigan járja itt ma minden
Legény s lány,
Egyszer mulat a vendéglős
Saját bálján igazán!

M. Gy.

A jéginség és a vendéglők.

Ebben az esztendőben tulajdonképpen nem volt tél Magyarországon. Kevesebb tüzifa és szén fogyott el ugyan, de nálunk a telhetetlenség is katasztrófát jelent. Nem fagyott be a Balaton, nem fagyott be a Duna és nem fagytak be mellékfolyói. Hiányosság állott be a természetes jégképződésben, vagyis abban, hogy a tél hidegét a vizcseppek keménynyé fagyott gyémánt-prizmáiban

HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállitó porczellángyáros
BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.
Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.
Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.
Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.
ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

elraktározhassuk nyári élelmiszereink fentartására, italnemüink lehütésére és általán egészségünk megóvására. Szóval beütött a jéginség és ez magában véve sem kicsiny dolog. Ha jegünk nincs, a nyár meleg napsugárainak heve alatt nem vagyunk képesek hosszabb időre az erjedéstől, tehát a közegészségre káros feloszlástól például a husnemüeket, a halat, a tejet, a tejtermékeket megvédeni. A jég hiányában eléggé szervezetlen vasuti élelmiszer szállitó alkalmatosságaink is felmondják a szolgálatot, különösen a kisebb mennyiségü hus és egyéb élelmiszerek szállitására nézve. Itt Budapesten ugyan van néhány gyár, mely mesterséges módon állit jeget elő, de ezek vezetői már most kijelentették, hogy elégséges jég szállitására a nyáron képtelenek lesznek, képtelenek különösen a mostani árakon. Ezt nem iresztelik, hanem valószinüleg kartellba lépnek és fölemelik egységesen a mesterséges jégnek az árát. Megdrágul ezzel minden a jég konzerválására szoruló italnemü és élelmicik ára is, aminek első sorban, mint a nagyközönség közvetlen kiszolgálói, a vendéglősök és korcsmárosok, — különösen a budapesti vendéglősök, korcsmárosok, de a kávések és cukrászok, sőt a mészárosok és hentesek is — adják meg a drága árát.

Mi a hasonló anyagi és közegészségügyi veszedelem bekövetkeztére már évek óta és ismételten figyelmeztettük különösen a székesfővárosi vendéglős és korcsmáros urakat. Rámutattunk arra, hogy annak a holt Dunaágnak a jege, melylyel a csepeli, soroksári, haraszti jégészetek leginkább ellátják a főváros közönségét, egészségügyileg nem éppen kifogástalan. Ebbe a Holt-Dunaágba ömlik a petroleum gyárnak s egyéb vegyészeti gyáraknak kiömlése is, mely élvezhetetlenekké teszi a Duna e melléknyulványában termő halakat s megmételyezi a vizet is, mely télen Budapest élvezetére jéggé fagy össze. Rámutattunk arra, hogy jöhet egy enyhe tél, mikor nem lészen természetes jégképződés. És mindezek alapján sürgettük, hogy a budapesti vendéglősök, korcsmárosok szövetkezeti alapon álljanak össze s ha másként nem lehet, a kávéháztulajdonosok, mészárosok, hentesek, cukrászok bevonásával és alapitsanak egy nagy mesterséges jéggyárat, mely minden igényeket kielégit s a hasonló jégkatasztrófáknak, jégkartellek létesülésének egyszer s mindenkorra elejét vette volna. Az anyagi eszköz ennek a célnak kivitelére talán nem hiányzott s a haszonrészesedés sem maradt volna el, de szavunk ezideig mindig a pusztában kiáltó szava volt.

Most aztán bekövetkezett a jéginség a maga dermesztő valóságában. Budapest székesfőváros szerdai közgyülésén Bittner János bizottsági tag tette ezt szóvá, inditványozva, hogy a főváros sürgősen maga létesitsen egy mesterséges jégmügyárat. Ipartársulatunk érdemes elnöke ugyan e tárgyban március harmadikára hivta össze az érdekelt budapesti vendéglősöket, és korcsmárosokat. Hogy mi lett a határozat, arról az alábbiakban adunk számot. Egy azonban bizonyos. Örvendünk ennek a mozgalomnak, melyet ha a kényszerüség is hozott tettre, de amely a mi sürgetéseinknek adott igazat. Meg kell teremteni a vendéglősök, korcsmárosok szövetkezeti mesterséges jéggyárát, ha kell a rokon iparélelmezési szakmákkal társulva is, még pedig mielőbb, hogy hasonló természetü meglepetéseknek és jégkartell-alakulásoknak elejét vegyük. Még pedig mielőbb. Ismételjük, minden az ég horizontján megjelent üstökös és minden csillagászati jóslat azt jelenti, hogy az idén olyan meleg nyarunk lesz — különösen nekünk magyaroknak, a kik uj választások előtt is állunk — aminő csak nagyon régen volt, nagy valaha.

A vendéglősök e tárgyban tartott gyülésére vonatkozó tudósitásunk különben a következő:

A Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata f. hó 3-dikán délután a jéghiány ügyében *Gundel* János elnöklésével ülést tartott, amelyen mintegy 300 érdekelt jelent meg. Megnyitó beszédében az elnök rámutatott arra, hegy a rendkivüli enyhe időjárás következtében a jégárak mennyire megdrágultak. Azután *Bokros* Károly hosszabb beszédben ismertette azokat a gazdasági károkat, amelyek a jégárak emelkedése folytán a vendéglősöket érik. *Kommer* Ferencz és *Aczél* Miksa fölszólalásai után az értekezlet kimondotta, hogy halaszthatatlanul szükségesnek tartja a *hatósági jéggyárnak sürgős fölállitását.* A vendéglősök és kávések a hatósági jéggyár támogatására kötelezettséget vállalnak, hogy két-három éven belül jégszükségletüket kizáróan a *hatósági jéggyárból szerzik be.*

A nagygyülés 12 tagu küldöttsége márczius 4-ikén tisztelgett a polgármesternél, hol *Gundel* János elnök előadván küldetésük czélját, a polgármester megigérte, hogy a jéggyár épitését már a jövő héten megkezdik, a vendéglősök pedig, kik 3 évre kötelezik magukat jégszükségletüket onnan beszerezni, állandóan 60 krajczárért kapják annak métermázsáját.

Társas reggelik.

Márczius 11-ikén Putnoki István vendéglőjében, IX., Ferencz-körut 2.

Márczius 18-ikán: Wágner Vilmos vendéglőjében, VI., Andrássy-ut és Gyár-utcza sarok.

Márczius 25-ikén nagypénteken nem tartatik társasreggeli.

Április 1-én: Neiger Jakab vendéglőjében VI., Teréz-körut 4.

Április 8-án: Katona Gézánál IV., Váczi-utcza.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

Márczius 9-én *Bischof Pál* urnál, IX., Vágóhid-utcza 8. sz.

Márczius 16-án *Szommerer György* urnál, VIII., Rákóczi-ut (Fehérló szálloda.)

KÜLÖNFÉLÉK.

Kartársainkhoz. Mindazon t. kartársaimat, kik a f. hó 9-ikén tartandó zártkörü tánczvigalmunkra belépti jegyeiket még ki nem váltották, ezuton kérem fel, hogy jegyeiket siessenek megváltani, melyek ugy nálam (Metropole-szálloda), mint az ipartársulat irodájában, valamint Wilburger Károly pénztáros urnál VII., Ovoda-utcza 51. szám alatt kaphatók.

Tisztelettel

Petánovits József
a bál rendező-bizottság elnöke.

Uj tagok. Nyugdijintézetünkbe legutóbb a következők léptek be: Szika Ferencz pinczér, Nyitra, Szujker Tamás főpinczér, B.-Gyarmat, Borsy Géza éthordó, B.-Gyarmat, Kakas Elek főpinczér, Ipolyság, Devalits József pinczér, Esztergom, Löwenfeld Rezső főpinczér, Léva, Fatat Lajos szakács, Pöstyén, Wannerer Ferencz főpinczér, Pöstyén, Ratkovszky László pinczér, Pöstyén, Lettó Károly pinczér, Zsolna, Pödör Gyula pinczér, Zsolna, Strkula György vendéglős, Körmöczbánya, Szabó Elek pinczér, Selmeczbánya, Laufer Gyula vendéglős, Osztvoluka, Quintus János pinczér, Zólyom, Hein Lajos vendéglős, Zólyom, Szuczky János vendéglős, Losoncz, Matyus Lajos főpinczér, Losoncz, Schmidt József pinczér, Budapest, Szommer Emil pinczér, Budapest.

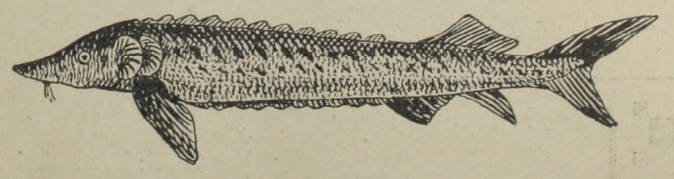
Eljegyzések. Kohn Adolf, a kisujszállási »Központ« szálloda tulajdonosa a mult héten két szép és kellemdus leányának eljegyzését ünnepelte. Sárika leányát Fodor József czeglédi bőrkereskedő, Frida leányát pedig Neumann Sándor számtartó jegyezték el. — Ifj. Schuster Ernő, a budapesti nyugati pályaudvar vendéglősének bájos, szép leányát, Irma kisasszonyt eljegyezte felsőladányi Kovách Tibor, az »Egyesült fővárosi takarékpénztár« tisztviselője.

A budaiak bálja. A budai szállósok és vendéglősök f. hó 1-én tartották meg idei tánczvigalmukat a budai vigadóban. A mulatság kitünően sikerült, a miért dicséret illeti a rendezőséget, a mely Gürsch Ferencz vezetésével nagy buzgóságot fejtett ki a bál érdekében. A mulatságon megjelentek *Bencze* József III. kerületi előljáró és *Botzenhardt* János, *Németh* Imre, *Szebeny* Antal képviselő is. Az első négyest százhusz pár tánczolta. A jelenvolt hölgyek névsora ez:

Asszonyok: Apáthy Gáborné, Mikes Jánosné, Popp Jánosné, Mike Béláné, Mészáros Sándorné, Brukner Ferenczné, Tóth Ernőné, Szabatiel Tivadarné, Weiser Károlyné, Horváth Józszfné, Walter Károlyné, Wittmann Józsefné, Horváth Istvánné, Hübner Józsefné, Jankura Sándorné, Hofbauer Károlyné, Gernedits Jánosné, Kasa Gézáné, Schlotzer Gáspárné, Hodina Istvánné, Olaj Antalné, Halász Istvánné, Schneider Ferenczné, Kornyák Ferenczné, Weszely Jánosné, Bebitz Istvánné, Petrákovits Józsefné, Paschinger Lajosné, ifj. Teufel Flóriánné, Grojek Rezsőné, Halastik Józsefné, Schnell Józsefné, Kun Ignáczné, Kuncze Ödönné, Berényi Zsigmondné, Prokopetz Lajosné, Polifka Károlyné, Harrer Károlyné, Blöch Józsefné, Egyed Györgyné, Kelemetzky Istvánné, Plattner Józsefné, Plattner Istvánné, Boross Gyuláné, özvegy Gräff Antatné, Grolig Józsefné, Bisitzkovitz Ferenczné, Lorencz Dánielné, Schüller Jakabné, özvegy Knecst Ferenczné, Götz Ignáczé, Fischer Emilné, Matula Istvánné, Rotthammer Józsefné, Haszmann Józsefné, Ellmann Károlyné,

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szam.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



Gigler Józsefné, Vörös Györgyné, Nehauser Ferenczné, Adamy Józsefné, Orondy Gyuláné, Marsall Frigyesné, Zapotocsny Vinczéné, Schmidl Henrikné, Meixner Antalné, Ursprunger Ambrusné, Steiner Józsefné, Ehmann Vilmosné, ifj. Klupp Antalné, Kun Gyuláné, Lerner Mihályné, Almássy Józsefné, Kuthy Istvánné, Bauer Ferenczné.

Leányok: Bruckner Nargitka, Tóth Aranka, Wölfel Erzsike, Hübner Erzsike, Jurida Olga, Jankura Adrienke és Böske, Törpényi Iluska, Brunner Edith, Friz Teruska, Breitner Irén, Szász Paula, Freizlinger Iduska, Grojek Iluska, Váradi Erzsike, Kun Annus, Vörös Cilike, Berényi Margitka, Harrer Nusi és Tercsike, Herold Nusi, Blöch Hilda, Kelemenszky Gizella, Polyák Terusk, Gräff Józsa, Schiller Irma, Czeizel Katóka, Knecht Bettike és Irmuska, Götz Józsa, Rothammer Annuska, Matmal Hilda, Elmann Janka, Szabó Terézi, Grolik Irmuska és Teruska. Csonka Juliska, Giegler Józsa, Teufel Ettus, Gonda Terike, Fejes Ilonka, Rizner Franciska, Schmidl Hermin, Meixner Gitta és Magduska, Juhász Annus, Pokornyi Gizella, Lerner Gizuska, Hang Eleonóra, Marits Emilia, Csongár Mariska, Winkler Emma, Müller Rózsika, Kölerszki Szidónia, Szarvas Viktória, Wagner Pisti, Schmidmayer Boris.

Sarajevoi pinczér-bál. A boszniai és herczegoviniai pinczérek egyesülete fényesen sikerült tánczestélyt rendezett mult hónap 16-ikán az egyleti ház termeiben. A bál sikere Mező Istvánnak, az egyesület fáradhatatlan buzgó elnökének köszönhető. A zenét az 54-ik gyalogezred zenekara szolgáltatta. A kedélyes tánczestélyen részt vett Sarajevó város szine-java, Krlic városi tanácsos és neje, Tábory, Beffert, Revas, Friedrich, Vukovits, Zárkovits, Stöffel sarajevói előkelő polgárok stb. Mező István ur e helyütt mond köszönetet Törley Józs. és Tsa pezsgőgyáros és Gerbeaud Emil uraknak, kik felülfizetéseikkel a sikert elősegiteni szivesek voltak.

Tokaji borok. Mai számunk hirdetési rovatában megtalálja a kegyes olvasó barakonyi Kovácsy Ferencz tállyai (Zemplén megye) bortermelő hirdetését. Vendéglős kartársaink figyelmét különösen felhivjuk Kovácsy Ferencz ur hirdetésére, mert valódi, kitünő tokajhegyaljai borai világszerte a legjobb hirnévnek örvendenek. Borai számos külföldi és belföldi kiállitáson kitüntetést nyertek. Kovácsy Ferencz ur legutóbb a következő körlevelet küldte szét:

Tállya, 1909. postabélyeg kelte.

A tokajhegyaljai borok jó hirneve ellen tapasztalt visszaélések következtében a nagymélt. földm.-ügyi kormány is szükségét látta az uj bortörvény megalkotásánál annak, hogy e vidékeknek a világon páratlanul álló terméye különleges védelemben is részesittessék.

A törvény hatósági ellenőrzéssel intézkedik többek között arról is, hogy a Hegyalja zárt területéről csakis az ott termett bor legyen kiszállitható. A fogyasztó közönség biztositva lehet azért a bor eredeti voltáról, ha azt a zárt területről szerzi be. Szolgálatot vélek tehát tenni T. Czimednek is, midőn régi és uj, kizárólag saját termésü boraimról szóló árjegyzékem megküldésével alkalmat óhajtok nyujtani arra, hogy szükségletét közvetlenül nálam, mint termelőnél szerezhesse be.

Boraim jóságára nézve hivatkozom mind a b. atyámat, mind az engemet ért számos bel- és külföldi kiállitások kitüntetéseire, régi megrendelőim változatlan bizalmára, valamint azon körülményre, hogy József főherczeg ő cs. és kir. Fensége udvari kamrája is, Ő Fensége betegsége alatt, a gyógyszerként rendelt tokaji bort tőlem szerezte be. Hivatkozhatom végül szaktekintélyek, orvosok elismerő nyilatkozataira. Ez utóbbiak közül idézhetem az orvosi kar doyenjének, mélt. dr. Korányi Frigyes ny. r. e. tanár urnak hozzám intézett leveléből a következő sorokat:

»... a valóban kitünő asszu borok használata s kelendősége nyerne azáltal, ha a tek. urnak itt Budapesten raktára volna. Örömömre szolgál ujólag kinyilatkoztathatni, hogy a borok kitünőek s hogy adott alkalommal azokat arra utalt betegeimnek ezután is ajánlani fogom.

Tisztelettel Korányi.«

Kiváló minőségü és ugyancsak saját termésü asztali és pecsenyeboraimmal pedig azoknak szükségletét is fedezhetem, akiknek efajta borokra a mindennapi házi használatra van szükségük. Abban a reményben, hogy T. Czimed bizalmát is alkalmam lesz kiérdemelhetni, mély tisztelettel vagyok kész szolgája Kovácsy Ferencz bortermelő, tokajhegyaljai agrár szőlőbiztos.

Budakeszin előkelő, a mai kor minden igényeinek megfelelő, fényes, modern kávéház nyilik meg Kaján Ernő vezetése alatt, a volt Wesely czukrászda helyén és ezáltal Budakeszit közelebb hozza a főváros nivójához, fényes, kényelmes berendezése és Kaján Ernő szakavatottsága elég garanczia, hogy Budakeszi közönségét egy csapásra meghóditsa. A kávéház előtt lesz fiakker, automobil és omnibus megállóhely. Sok szerencsét!

Iparsó beszerzése. Minthogy az idei nyár folyamán az abszolut jéghiány miatt előreláthatólag igen sok uj müjéggyár fog alakulni, czélszerünek látjuk azoknak a figyelmét, akik ily jéggyárat létesitenek, vagy már régebben üzemben tartanak, arra felhivni, hogy a hütést közvetitő viz fagymentesitését előidéző *iparsóra* már a jéggyár üzemének megkezdése alkalmával okvetlenül szükség van. Az iparsót pénzügyminiszteri intézkedés alapján kizárólag a *Magyar Királyi Sójövedék Vezérügynöksége* (Budapest, V., Váczi-körut 32.) szállitja és ezuton is figyelmezteti az illető érdekelteket, hogy iparsó-kiszolgáltatás *kizárólag előzetesen nyert engedély alapján történhetik*, mely engedély kieszközlése körülbelül 2—3 hetet vesz igénybe, ugy, hogy czélszerü az iparsó beszerzése ügyében még a szerelési munkák alatt, de legkésőbb néhány héttel a leendő megnyitás előtt érintkezésbe lépni a Magyar Királyi Sójövedék Vezérügynökségével, mert különben az iparsónak kellő időben való szállitása lehetetlen.

Buziási Phönix Párisban. A párisi árvizkatasztrófa következményeként az orvosok ragályos betegségek fellépésétől tartanak és az infiziált viz ivását eltiltják. Buziásfürdő tulajdonosának, Muschong J. agilitásának sikerült több százezer üveg „Buziási Phönix“ viz szállitására szerződtetni és az első több vaggonból álló szállitmány már a legközelebbi napokban lesz utnak inditva Párisba. Természetes, hogy ezen örvendetes eredmény elérésénél a hires *„Buziási Phönix“* kitünő qualitása, mint természetes, legtisztább üditőviz jött figyelembe.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékény száraz *szén savat* ajánl, könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak“ Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

Kitüntetések egész sorozata érte a Kálmán-féle szab. Biborpaprikát, mert az a legjobb. Árjegyzéket ingyen küld Kálman József paprikanagykereskedő, Szeged, Dugonics-tér 7.

„Olvassa Bukor Lajos hirdetését.“

NYILT-TÉR.

A kiváló bór- és lithiumos gyógyforrás

SALVATOR

kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, a húgyhólyag bántalmainál** és **köszvénynél,** a **czukorbetegségnél,** az **emésztési** és **lélegzési szervek hurutjainál.**

Húgyhajtó hatású!

Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!

Kapható ásványvizkereskedésekben vagy a Szinye-Lipóczi Salvatorforrás Vállalatnál Budapest, V. Rudolfrakpart 8.

MATTONI-FÉLE **GIESSHÜBLER** természetes égvényes SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi **KRONDORFI** savanyuviz-fröcscs.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNY VIZ

Vese- és hólyagbajoknál a vesemedencze idült hurutjánál és fövényképződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitünő hatásunak bizonyult. Orvosilag ajánlva. Kapható mindenütt. **Budapesti főraktár: VI., Eötvös-utcza 44. Telefon 86—35.**

A városligeti gyógyforrás

szénsavval telitett kellemes izü

ILONA **ártézi ásványvize**

legyen mindennapi italod.

Megrendelési cim: **Artézia r.-t., Budapest, VII. ker. Egressy-ut 20/c. — Telefon 50—72.**

Eble Pensió. Zongora és fürdő használattal. **Budapest, VI., Révay-utca 10. szám, I. emelet 9.**

A petánczi „Széchényi” gyógyforrás

lithiumos alkalikus ásványviz.

Gazdag natrium, hydrocarbonat és lithium tartalmánál fogva a hasonló természetü hazai és külföldi gyógvizek között az elsők közé tartozik. Kizárólagos főraktár:

Péczely és Gebhard,

Budapest, II., Batthyány-ü. 3. Telefon 40—97.

Szőlőoltvány,

szőlővesszőről és borról nagy képes árjegyzékemet **ingyen** és bérmentve küldöm meg, aki **cimét tudatja.** Ezen könyvet még az is kérje, aki rendelni **nem akar,** mert ebből **megtanulhatja a szőlőtelepitést** s emellett sok szőlőkép van benne. Szőlőoltvanyokból és más egyéb európai és amerikai sima és gyökeres vesszőkből, a világhirü **Delawaréből** állandóan több millió készlet eladó, olcsó ár mellett. Több ezer **elismerő levél,** közötte több hercegi és grófi uradalomtól. — Cim:

Szücs Sándor fia szőlőtelepe, Bihardiószeg.

Eredeti pilseni sör a „Pilsener Genossenschafts-Brauerei“ gyártmánya

Képviveli: **BÁNYAI BÉLA Budapest, VI., Teréz-körut 30.**

Battonya község Előljáróságától.

974/910 sz.

Hirdetmény.

Vendéglői, kereskedési üzleti helyiségek és helypénzszedési jog bérbeadásáról.

A 14000 lakossal és vasuti állomással biró, járási székhelyet képező Battonya nagyközség tulajdonát képező, e község közepén a vásár és piacz főterén fekvő egy emeletes **„Korona" vendéglő épületbon** 1911. év január 1-től, kezdődőleg 1916. év deczember 31-ig vagyis 6 évre terjedő időre nyilvános árverésen a **következő helyiségek adatnak bérbe:**

1. A vendéglői helyiség, mely áll a földszinten: 1 ebédlő, 1 kávéház, 1 ivó, 2 lakószoba, 1 cselédszoba, 1 konyha, 1 mosókonyha, kamara és pinczéből, az emeleten pedig 1 nagy tánczterem, 2 kis terem, 3 udvari, 7 utczai, 1 kettős utczai szoba és mellékhelyiségekből, továbbá az udvaron fedett szin és istállóból, végül a sétatéren épült kioszkban 1 szoba és előtérből, összesen 4000 korona kikiáltási ár mellett.

2. A vendéglő épületben az I-sö üzleti helyiség (jelenleg borbélyüzlet) 300 korona kikiáltási ár mellett.

3. A vendéglő épületben a II-ik üzleti helyiség (jelenleg füszer és vaskereskedés) kis folyosó részszel, pinczével és folyosóból nyiló raktárhelyiséggel 2000 korona kikiáltási árban.

4. A vendéglőépületben a III-ik sarok üzlethelyiség (eddig vászon üzlet és temetkezési vállalat) ugyancsak ehhez egy külön fülkés helyiség 1200 korona kikiáltási árban.

5. Egy eddig edényes üzletnek használt IV. számmal jelölt pinczehelyiség 50 korona kikiáltási árban.

6. A vendéglő mellé épült bérházban I-sö számmal jelölt rövidáru üzlethelyiség fülkével 400 korona kikiáltási ár mellett.

7. A II-ik számmal jelzett üzlethelyiség fülkével 200 korona kikiáltási ár mellett.

8. A III-ik sz. üzlethelyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

9. A IV-ik sz. üzlethelyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

10. Az V-ik sz. üzlethelyiség fülkével 200 korona kikiáltási ár mellett.

11. A V-ik sz. üzlethelyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

12. A VII-ik sz. üzlethelyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

13. A VIII. sz. üzlethelyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

14. Egy mészárszék helyiség lakó szobával 350 kor. kikiáltási ár mellett.

15. A piacztéren levő külön üzleti helyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

16. A nyilvános árverés Battonya községházánál f. év április hó 2-ik napján d. e. fél 10 órakor fog megtartatni, mely ideig irásbeli zárt ajánlatok is elfogadtatnak és a szóbeli árverés befejezése után bontatnak fel.

17. Haszonbérelni szándékozók a kikiáltási ár 10%-át készpénzben letenni, vagy az irásbeli zárt ajánlathoz csatolni kötelesek, a bánatpénzzel ellátott irásbeli zárt ajánlatokban ki kell jelenteni, hogy a bérleti feltételek ismeretesek.

18. A részletes feltételek Battonya község házánál (főjegyzői iroda) a hivatalos órák alatt betekinthetők.

19. Az irásbeli zárt ajánla tevők, valamint az árverelők a képviselő testület döntéseig kötelezettségben maradnak és közülük a képviselő testület szabadon választhat.

20. A bérlőnek nyilvánitott köteles a bánatpénzét 15 nap alatt egynegyed évi bérösszegre kiegészitteni, mely összeg a bérlet tartama alatt biztositékul szolgál.

21. Ugyanezen alkalommal fog haszonbérbe adatni a községi vásári és piaczi helypénzszedési jogbérlet ugyancsak 1911—1913-ig, vagyis 3 évre, a kikiáltási ár 2000 korona, a részletes feltételek mindenkor a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Battonyán, 1910. évi február hó 23-ik napján.

Községi előljáróság.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Szállodások és vendéglősök figyelmébe!

Ajánlom tavalyi termésü és ó baranyai **fehér siller és villányi vörösborokat.** Nagyobb vételnél 26 fillértől feljebb. Rizlingit 35 fillértől közvetlenül a termelőktől, esetleg kölcsön-hordókban, vasuthoz szállitva 50 fillér jutalék mellett, egyes hordókat 32—40 fillérig jutalékkal együtt. Postamintákat 60 fillér levélbélyeg beküldése ellen bérmentve küldök. A borok a Pécs-Villányi vidéki állomásokon lesz feladva. **Váradi József** bortermelő és bizományos **Pécs.**

Bor. Közel a fővároshoz, a kisvarsányi állomás mellett van **1907-ik** évi termésből **130** hektoliter, az 1908-ik évből **270** hectoliter eladó kilünő homoki bor. Ára hektoliterenként **34 korona** helyben. 25 hektoliterenkint is kapható.

Érdeklődők forduljanak **Piróth Istvánhoz**

P.-Délegyháza, u. p. Kisvarsány. Ügynökök kizárva.

Eladó vendéglő.

Vésztő (Békés m.) 800 lakosu községben a főtéren lévő **nagyvendéglő** szabadkézből eladó. Értekezhetni **Spitzer Géza** tulajdonosnál Vésztőn.

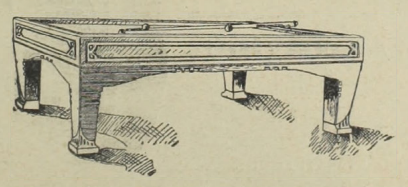
Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.



HORVÁTH és CSILLAG

tekeasztal, dákó- és műbutorgyár **Budapest, VII., Klauzál-tér 6. — Telefon 95—31.** — Teljes **kávéház, étterem** és **szálloda berendezések** Állandó raktár kész és használt tekeasztalokban. — Árjegyzék vidékre ingyen és bérmentve.

Szilvorium 135 liter 1909. évi **kis üstön főtt** literenként 2·40 koronáért eladú. Kivánatra minta küldetik. **Dessewffy Dezső**, pinczegazdasága, **Vanyarcz-Nógrád.**

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására, valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Szikla pincze

circa 500 hl. bornak **olcsón eladó Budafokon.**

Jajczay Mihály

vendéglős

Budapest, Kerepesi-ut I.

TOKAJI BOROK.

Kizárólag sajáttermésü tokajhegyaljai hordös és palaczkozott boraimból próbarendelésül ajánlok 5 kilós póstacsomagokat, melyeket alábbi árak mellett bárhová bérmentesen szállitok.

3 literes palaczkot:

1908. évi pecsenyeborból 4·20 koronáért
1907. „ „ 5·10 „
1906. „ szomorodiból 7·20 „

5 drb 0·5 literes palaczkot:

1901. évi 2 puttonos asszuból 13 kor.-ért
1904. „ 3 „ „ 16 „
1904. „ 4 „ „ 23·50 „
1901. „ 5 „ „ 30 „
1889. „ 3 „ „ 35 „

7 palack legkiválóbb fajta asszu- és szomorodniból álló mintagyüjtemény bérmentve **15 kor.** — Kivánatra részletes árjegyzék.

barakonyi Kovácsy Ferencz

bortermelő

Tállya, (Zemplén megye).

ÉRTESITÉS.

Van szerencsénk a n. é. közönség szives tudomására juttatni, hogy folyó évi február 19-étől kezve világhirü

Müncheni Hofbräu

sörünk állandó kimérésével a Budapest, VI., Teréz-körut 20. sz. alatti helyiségben

Putzer György vendéglős urat biztuk meg.

Ez alkalommmal köszönjük a n. é. közönségnek eddigi pártfogását, és hogy söreink beszerzését megkönnyitsük, **folyó évi február 20-tól kezdve söreinket jutányos árak mellett 20—50 literes hordókban is árusitani fogjuk.**

Megrendelések vezérképviselőnk

Páris Vilmos urhoz

Budapest, VII., Vörösmarty-utcza 14. sz.

alá intézendők.

A „Müncheni Hofbräu bajor kir. udv. serfőzde" igazgatósága.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona söreit,** azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor,** bak, stb. sörét.

— Árjegyzék kivánatra ingyen küldetik. —

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.

Huszt korona város elöljárósága.

810/1910. sz.

Árverési hirdetmény.

Huszt korona város nagy község képviselő testületnek 1910. évi január hó 30. napján tartott közgyülésén 33/1910. sz. a hozott határozatához képest ezennel közhirré tétetik, hogy Huszt város községházánál **1910. évi márczius hó 21.** napjának délelőtti 10 órára kitüzött árverésen a város tulajdonát képező

„Pannonia“
nevü vendéglő és szálloda

helyiségei Huszt koronaváros városházánál a hivatalos órák allatt bármikor megtekinthető. Feltételek mellett 1911. évi január 1-től 6 évi időtartamra nyilvános árverésen **haszonbérbe fog adatni.** Az évi kikiáltási bérösszeg **2500 korona,** melyen alul árverelni s illetve igéretet tenni nem lehet.

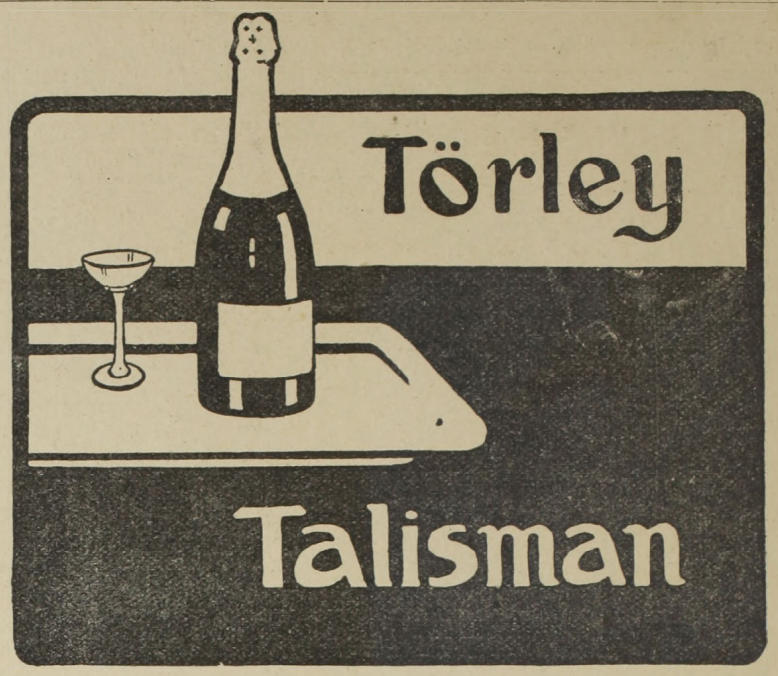
Árverezni szándékozók tartoznak a kikiáltási ár 10%-át vagyis **250 koronát** készpénzben, vagy 1881. évi LX. t. cz. 42 §-ában jelzett árfolyammal számitott óvadékképes érték papirban a kiküldött kezéhez letenni az irásbeli zárt ajánlatokhoz pedig ezt csatolni tartoznak.

Az irásbeli zárt ajánlatok az árverés napjáig az alulirott elöljárósághoz nyujtandók be. A vendéglő helyiségnak italmérési jogositványa is van.

Huszt, 1910. február hó 20-án.

Tököly Endre
főjegyző.

Veinrauch Miklós
biró



Lukács János adás-vételi irodája

Budapest, VIII., Aggteleki-utca 5. sz.



Üzlet eladóknak

és vevőknek becses figyelemtartásban saját érdekükben felajánlom a legjobb hirnévnek örvendő

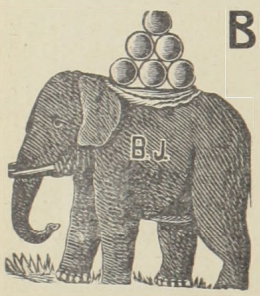
adás-vételi irodámat,

hol a legszolidabb alapon lesz ugy eladás, mint vétel közvetitve.

Feleimet semmi néven felmerült előleges kiadások nem terhelik, kizárólag az ügylet végleges lebonyolitása után közösen megegyezett tiszteletdij fizetendő.

Továbbá közvetitek **szállodákat, kávéházat, éttermeket, vendéglőket ugy helyben, mint vidéken és külországokban.**

80 hektóliter asztali **fehér bor** fajtiszta **eladó. Göndöcz Imre, Áporka** (Pest megye).



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,
VI. Akáczfa-u. 55.
TELEFON 81—90.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Rozinger Sándor

Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

MUSTÁR

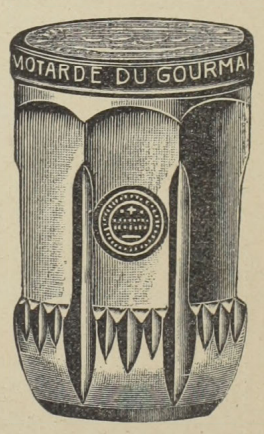
(Eredeti franczia-mód)
valamint kitünő minőségü

paradicsom

1 és 5 literes üvegekben
vendéglős urak részére
kapható:

MOCZNIK L.

conservgyárában



Budapest, VIII. kerület, Alföldi-utcza 10. szám.
A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.

Tejes bárányokat

szállit póstán czirka **5 kilós** súlyban **6 koronáért** bőrnélkül. **Apolczán Miklós** székely turógyára **Olasztelek** (Erdély.) Hirneves székely juhturóimról kérjen árjegyzéket.

Vérbélü muskátnarancs a legjobb minőségü ötkilós postakosárral 2·80, eredeti ládával 150 darabbal 6·50. eredeti ládával 300 darabbal 11 korona. Mandarin szép nagy, eredeti ládával 100 darabbal 4·50, czitrom aranysárga ötkilós postakosárral 2·20, eredeti ládával 300 darabbal 8·—, karfiol gyönyörü, szép nagy rózsák ötkilos postakosárral 2·60, eredeti kosárral 18, rózsával 3·20 koronáért szállitja utánvéttellel fagymentesen csomagolva **Héjja István** déligyümölcsnagykereskedő Budapest, Erkel-utcza 4. Tessék előnyárjegyzéket kérni déligyümölcsökről.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya
Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.
Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Kőbánya.
Telefon szám: 56—58.

BUKOR LAJOS

paprikatermelő- és kereskedő,

Tatatóváros.

I. legfinomabb nemes szegedi faj édes	360 K
I. „ „ „ „ „	300 „
I. legjobb sötétpiros kissé erős csörmöl	200 „
II. világos piros	160 „
I. legfinomabb spanyolfaj édes	260 „
II. „ „ „	200 „
egész erős „ „	70 „

Üzletem már 22 év óta áll fenn, mely idő alatt árukészletemet a Magyar Királyi Vegyvizsgálati állomás hivatalosan két izben vizsgálta meg s azt teljesen kifogástalan, illetve festő vagy egészségtelen anyagoktól mentesnek találta. Mintákkal és árjegyzékkel kivánatra ingyen és bérmentve szolgálok.

Paprikáim kitünő minőségéről szíveskedjék próbarendelés által meggyőződni.

Raktár Budapesten: Pasaréti-ut 19. sz.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kiváló vegyi összetétele következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyagbajok eseteiben, valamint cukorbetegségeknél, csúzos bántalmaknál; továbbá a légző- és emésztőszervek hurutus bajainak gyógyitására

Igazgatóság: Budapest, IV. Ferencz József-rakpart 22.
Kútkezelőség: EPERJES.

Főraktár: WAHLKAMPF és GÖRÖG
ásványviz-nagykereskedő cégnél
BUDAPEST, V. ZOLTÁN-UTCA 11. TELEFON 42-55.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

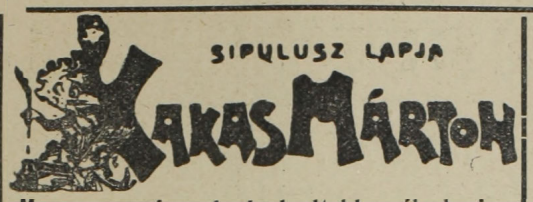
kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.
Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.
(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

CSEMEGE-ALMA

kiválóan finom téli fajokból válogatott szép, egészséges, tartós, nemes és pedig Parmai, goncathán, Belflör, Törökbálint, Rozmarang, Szercsike, Batul öt kilós postakosárral 3·50, ötven kilós ládával 24·—, száz kilós ládával 45 kor. Minden egyes alma selyempapirba van gömbölve. Gondos, lelkiismeretes és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétel bérmentetlenül:
Szeles Pál, Nagymaroson. (Hontmegye).





Magyarország legkedveltebb élczlapja.
Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.
Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára
Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.
TELEFON: 29—03.

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.
Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.
Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.
Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.
Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.
Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.
Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.
Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.
Hébe ling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.
Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.
Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.
Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.
Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.

Csemegealma,

kiváló finom faju, gyönyörü példányok, Parmen, Jonathan, Törökbálint, Rozmaring, Batul és Szercsike fajokból vegyesen ötkilós postakosárral 3·50, 25 kilós ládával 14, 50 kilós ládával 24 koronáért gondos és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétellel bérmentetlenül
Kiss István, Kecskeméten.

LITTKE L.

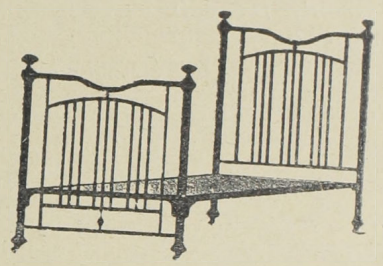
PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rezbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.



Vendéglősök

részére a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett, dusan jövedelmező forrás a grammophon, melyek lemezei is legjutányosabb árban vehetők és becserélhetők.

Reményi Mihály

nagy hangszer telepén
Budapest, Király-u. 58 Telefon 87-84.
Zenélő automaták!
egész zenekart helyettesitenek. — 36 hó alatt törleszthető részletekben is.

Az „ERDÉLYI PINCZE-EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók
:: KOLOZSVÁROTT. ::
Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**
Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**
Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.
Ajánlja a legjobb:
franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.
Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Teleton 57—22.

Károly István főherczeg, Angol Porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárusitója.
Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárusitója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a ,ók közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dc gozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymérték en exportáló

Jos. Sedlm? yr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni :agy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 **és** 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség, valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47

A legjobb étel

is rosszul sikerülhet, ha nem a megfelelő füszert használja hozzá! **Ön nem takarit semmit** ha olcsót vesz, mert elrontja az ételt!

A kálmán-féle szabadalmazott

BIBOR-PAPRIKA

a legjobb, legszebb és legkiadóbb. Rzine remek és az ételnek **különös jó zamatot kölcsönöz. Csak eredeti és védett** csomagolásban kapható. **Kedvezményes ár a vendéglős urak részére: 5 kor. kilónként.** Tessék kisérletet tenni vele, soha többé **más paprikát használni nem fog.** Ajánlok továbbá egyéb minőségü, **szavatolt vegytiszta, saját őrletésü**

valódi szegedi paprikát

a következő árakban:

Prima rózsapaprika	1 Ko.	1·80	kor.
Különleges rózsapapríka	1 „	2·—	„
Gulyáspaprika, csipős	1 „	2·40	„
Félédes E jegyü	1 „	2·80	„
Egész édes EE jegyü	1 „	3·20	„
EEE egész édes legjobb minőség	1 „	3·60	„

Szalámi **legfinomabb minőség napi árban.**

Áruim tisztaságáért és jóságáért feltétlen szavatosságnt vállalok. Meg nem felelő árukétt a pénzt visszatéritem, vagy megfelelőre kicserélem! Elismerő levelek egész halmazával naponta érkeznek be! Kérem nagybecsü megbizásait s vagyok teljes tisztelettel

Kálmán József paprikanagykereskedő
SZEGED, DUGONICS-TÉR 7.

Najman József **hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz.** Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer
nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata



Dr. Szuly Aladár **Dr. Szuly Aladár**

Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak. gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825. Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

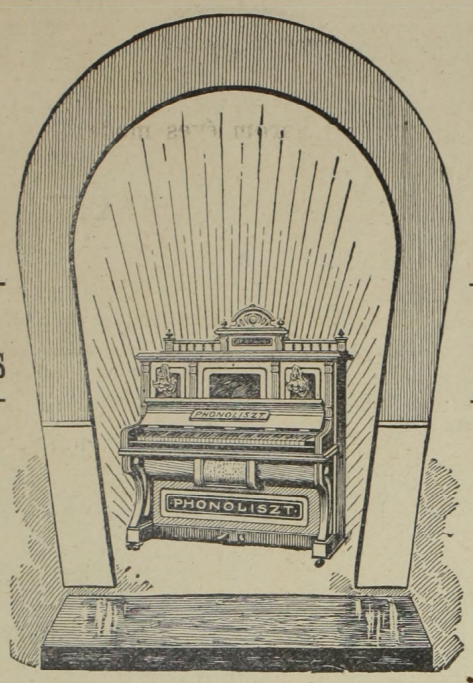
Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy. Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapeti orsz. kaszinó pezsgője.

750 munkas



49 első díj

Minden vendéglő és kávéház helyiségben

MÁGNEST

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkezetek.

Európa első és legrégibb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett **Phonolist** zongorák, **sulyfelhuzással** müködő zongora. **Orchestrion, Atlantic** vonós, **Xylophon,** hegedű sip és mandolin hangokkal.
A Hupfeld-féle zeneszerkezetek előnyei minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és czélszerü, modern művészi kiállitás, határtalan tartosság.
Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el **árjegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.**
Árjegyzék ingyen és bérmentve. Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban dijtalanul bemutatattnak.
A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

MARTIN J. T. BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.
Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

Kávéházi és vendéglői

berendezések, **billiárdasztalok**, chinai ezüst és alpacca áruk, márvány asztalok, hajlitott székek, valamint **kerti székek és asztalok**, porczellán és üvegnemüek, abroszok és asztalkendők **legolcsóbb és legelőnyösebb beszerzési forrása.**

Glück Márton és Fia

Budapest, VI. ker., Hajós-utcza 17.

TELEFON 80—61.

SZIMON ISTVÁN

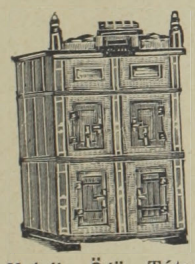
füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12. SZ.
Telefon 29—60.
Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. **Tessék speciális kávé ár-ajánlatot kérni.**

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafalemez-szigetelés mellett. — A jégszekrényen, mely a legszükebb helyre is beszállitható, olyan fontos ujitást eszközöltem, miáltal a hus, különösen a borjuhus, állandóan friss és üde marad. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti Kaszinónak** a **Lipótvárosi Kaszinónak**, a **„Hungária"**-szállodába, **„Continental"**-szállodába, **Wampetlcsnek, Brázaynak, Löwensteinnak, Petánovitsnak, Prindlnek, Kaszás Lajosnak**, Gerbeaudnak, Rittinger nagyvendéglős Szeged, **Matejka Ödön** Tátrafüred s egyáltalában az orszag minden részében. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad s költségelőirányzati rajzvkat küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő
BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. **Saját palaczk-töltés.**

Ajánlja **kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona-** (à la pilseni), **maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.**

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.

Ő császári és királyi Apostoli Felségének gazd. hivatala által különlegesen igazolt

„SOUVERAIN CHAMPAGNER HENRIOT"

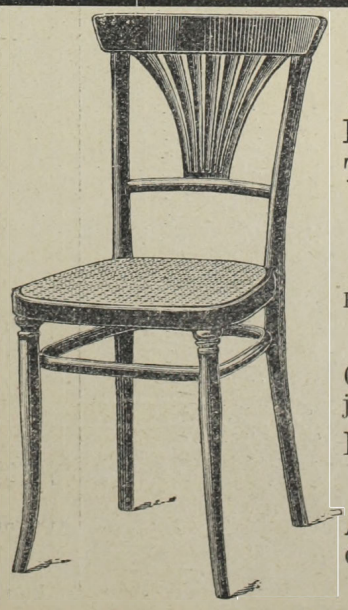
HENRIOT & Co., REIMSI

csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállitó, kamarai szállitó, szölőbirtokos czég. * (Alapitatott 1908-ban.)

HORTZ VALÉR KÁROLY

RÁKOSPALOTA.

Szétküldési raktár
A Magy. Kir. Fővámházban, Budapest.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

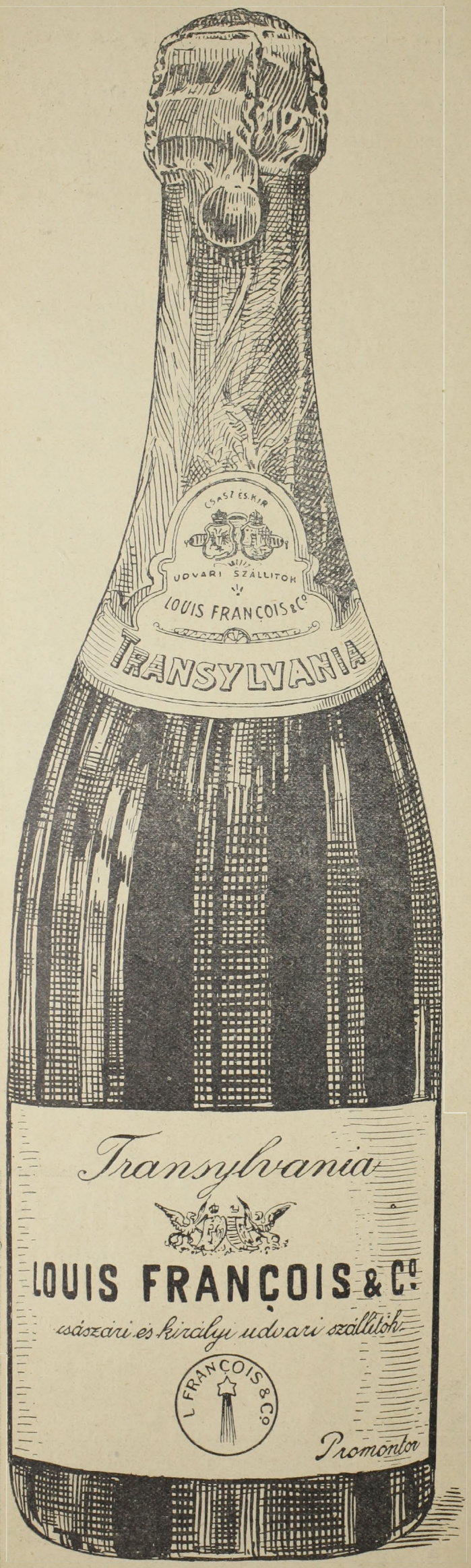
Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJUS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.



Szálloda és kávéház bérleti hirdetmény.

Kecskeméten a piacz-téren három éves modern épületben levő

Otthon vendéglő, szálloda és kávéház

teljes berendezéssel kiadó.

A bérlet tárgyai: **Kávéház**, 24 méter hosszu, 12 méter széles. **Télikert** (nagy étterem) a kávéház mellett 16 m. hosszu, 9 m. széles. Kis étterem 10 m. hosszu, 6 m. széles. Emeleten a kávéház felett diszes tánczterem (Kecskeméten egyedül áll), ugyanolyan méretü, mint a kávéház és mellette **2 terem,** ruhatár, **10 vendég szoba** az emeleten, kerthelyiség nagy fedett teraszszal, nyári szinpad, vendéglősnek előszoba, 2 szoba fürdőszobával, személyzetnek megfelelő lakás, konyha. kávés konyha, csapszék és **mindenléle szükséges mellékhelyiség**.

A bérlet kezdődik **1910. április 1-én** és tart a kötendő szerződésben meghatározott ideig.

A bérlő kivánságára az üzletet a jelenlegi bérlő, családi viszonyai miatt előbb is átadja.

A bérletre vonatkozó felvilágositást megadja a tulajdonos

Kecskeméti Ipartestület
és Iparegyesület.

HERCZEG

WINDISCH-GRAETZ LAJOS

tokaj-hegyaljai borpincészete **SÁROSPATAK,** TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33|b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén.
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ▪▪ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ▪▪ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes velünk egykoru sörfőzdék között egész Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 6. szám. Budapest, 1910. márczius 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Bálanyánk és koszorus leányai.



Hack Margita



Hirmann Klotild



Holndonner Gabi



Kovács Manczi



Malosik Bözsike



François Lajosné urnő.



Malosik Edith



Mayer Margit



Miakits Miczi



Páris Vilma



Payer Adél



Putzer Ilona



Weidinger Teréz

Feltámadás.

Virágvasárnap után következő hét a keresztény világ ünnepnapjainak sorozata. Nagypéntek a gyászé, husvét a diadalmas, dicsőséges feltámadásé, midőn az Eszme győzedelmet nyert nemcsak a halál, hanem a régi gyülöleten alapuló világrenden s megteremté az ujszövetségben az ember s testvéri szeretet vallását. Azóta a kereszt, mely eddig a megbélyegzés jelvénye volt, a diadalnak, dicsőségnek szimboluma lett, mely elé imádkozva borulnak le a föld minden részén az emberiségnek milliói.

A feltámadás nagy jelentőségének ünnepét minthogyha megérezné a természet is. Belső heve nagyobb lesz a föld dobogó szivének, a nap tüzesebben bocsátja ki sugárkévéjének ragyogását s kizöldül, kivirágzik a mező, meglombosodik az erdő s termő himporral teljes bimbóját kitárja a gyümölcsfa is. A szőlő kiváltja rügyét s a berkekben, ligetekben megzendül a madarak millióinak dalos csicsergése, minthogyha együtt énekelnék a nagy ünnepnek orgonahangtól kisért zengő zsolozsmáját a keresztény emberiség szintén sok millióival:

Feltámadott,
Alleluja!

A názáreti Krisztus Jézus utáni időt az uj szövetség korszakának nevezi a világhistoria. Valóban Jézus az általa alapitott vallásban a testvéri szeretet egész világot behálózó nagyszövetségét teremtette meg, mely óriás hatalmával ledöntötte a pogány gyülölség templomait s a szeretetnek oltárait emelte helyébe s ma is daczol diadalmasan minden ellene intézett támadásokkal.

Szeresd felebarátodat, mint tennen magadat. Az erős ne hagyja elesni a gyöngét, hanem inkább segitse. Tartsatok össze minél többen a jóraváló törekvésekben s akkor boldogulni fogtok mind ezen, mind pedig a más világon. Ezeket az eszméket és igéket hirdette a názáreti Mester, a ki ezekért az eszmékért meghalt a Golgotha keresztjén, hogy annál dicsőségesebben keljen ki sirjából husvét vasárnapjának hajnalvirradtán.

Összetartás? Az egymáson való segitést előmozditó szövetkezés, megvan-e a mai társadalomban? Sajnos, nincs meg. Politikai és társadalmi életünket a viszálykodás, a visszavonás, az egymás rovására való élősködés jellemzi. Az emberek ahelyett, hogy egymás előrehaladását mozditanák elő, inkább versenytársakul állanak sorompóba az élet amugy is nagyon nehéz, küzdelmes megélhetésének mezején.

Nem kell nagyon távol menni. Nézzünk csak körül a saját szükebb körünkben, például a budapesti vendéglősiparosság körében. Megtaláljuk-e itt az összetartásnak azt az erejét, mely közös érdekeink megvédelmezésére, sőt diadalra vezetne. Nem találjuk meg. Sőt ellenkezőleg. Például a budapesti vendéglősök, korcsmárosok — talán egyesek szereplési viszketése miatt — három ipartársulatra is vannak oszolva, amely ipartársulatok ugy állanak egymással szemközt, minthogyha egymásra törő ellenséges hadtest volnának. Pedig, ha összetartanának, ha szövetkeznének, mindnyájunk javára szolgáló micsoda nagy eredményeket tudnánk elérni! Akkor ma már a vendéglősipar nem volna a senkifiának Csáki-szalmája, melynek gyakorlatát minden jött-ment szabadon bitorolhatja. Akkor ma már a vendéglősség, korcsmárosság régen a képesitéshez kötött iparágak közé tartozna. Ha megvolna bennünk az összetartásnak nagy ereje, akkor ma már volna az ország, de különösen a budapesti vendéglősöknek olyan hatalmas fogyasztási szövetkezete, mely közvetitő ügynökkereskedelem kizárásával olcsóbbá tenné a bor, az italnemüek, az élelmiszerek árát s nem lennénk kitéve többé télen a szén, nyáron a jéghiánynak s az ezzel kapcsolatban járó uzsorának. De hol van még az az idő, mikor a budapesti vendéglősök és korcsmárosok a tömörülésnek, összetartásnak, szövetkezésnek erre a jézusi ösvényére lépnek? Valahol a távol jövendő kéklő ködében. Hiszen, ha ma akadnak is apostolai annak, hogy a Budapest székesfővárosi szállodások, vendéglősök, korcsmárosok a mai széttagoltság — s mondhatjuk káros széttagoltság — helyett egy ipartársulatba tömörüljenek össze, ha mindjárt akadnak olyanok is, akik ezeket az apostolokat nemcsak hogy megköveznék, hanem képesek volnának a Golgotha keresztfájára is feszitteni. A vendéglős ügy és azok iránt lelkesedő, tevékeny több vezéremberünk éppen ezért veszitette el kedvét s vonult vissza — mindnyájunk kárára a — a tevékenységnek mezejéről.

— — —

Ünnepi imára kondulnak a harangok. Az ujszövetség vérkeresztségének s dicsőséges feltámadásának emlékezetét ünnepeljük. Alkalmas idő arra, hogy elmélkedjünk a mi összetartozandóságunk, szövetkezésünk feltámadásának megalakitásán is.

Madách „Az ember tragédiá“-jában a menyboltozaton kiragyogó keresztre az van felirva: E jelben győzni fogunk. Mi fölöttünk az együttérzés, az összetartás, a szövetkezés ereje ragyogjon ki, melynek jelében érdekeinket védve, azokért küzdve, győzni fogunk!

Krisztus vére.

Nagycsütörtök vala, hogy együtt valának
Mi Urunkkal együtt az apostolok.
Valamennyiőknek agyában, lelkében
Bánatos sejtelmek bus árnya lakozott
Tizenhárman voltak a Mesterrel együtt,
Kiknek mindegyikhez volt egy vigasz szava
Bár tudta, hogy másnap, Nagypénteknek napján
Vár rá a kereszt és vár a Golgotha.

Utolsó vacsora vala ez a mai
S Jézus a kenyeret ime megáldotta:
„Vegyétek, egyétek, mert ez az én testem!“
Lágyan csengő szava szeliden mondotta.
S megáldá a bort is mondva: „Ime vegyétek
Igyátok, mert ez az én igazi vérem
S ha majd mennybe szállok, ezt cselekedjétek
Emlékezetemre az atyám nevében!“

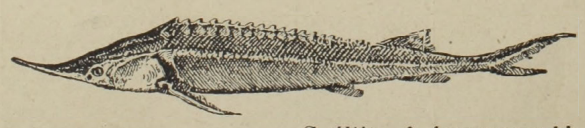
Azóta a kenyér az Urnak a teste,
Mit termel szőlőlomb: a bor meg a vére
Templomok kelyhében, családi asztalnál
S másutt is az igaz emberek körébe!
Ki visszaél e szent vérnek erejével,
Vagy azt hamisitja mások rontására,
Az „Uj szövetségnek“ könyvében van irva:
Hogy méltó a megérett tűzes gyehennára!

Mit terem Tokajhegy, Balaton vidéke,
A Somló, Badacsony zöld koszorus tája
Az mind az Ur Jézus igazi vérének
Istentől megáldott éltető forrása.
A szivet heviti, a lelket gyönyörbe,
Édes álmodásba szeliden ringatja,
Módjával áldozván, nemesebb lesz tőle
Az ember és minden földi gondolatja.

Ez az Urnak vére. Meg ne csufoljátok!
A szomju ajkatok csak addig kivánja,
Mig a sátán keze a részegség mérgét
Gonosz szándékával bele nem szitálja!
Mert akkor fellázád a vér minden cseppje
S szerencsétlen ember, földre sujt a végzet:
Elhagyatva lészen utszéli koldusként
Keserves mulásod, bús, szomoru véged!

Bessenyei.

Fanda Ágoston és Zimmer Péter utóda **ZIMMER FERENCZ** halászmester Budapesten. Főüzlet: Központi vásárcsarnok, Telefon: 61—24. Fióküzlet V., József-tér 4. szám. Telefon: 62—39. Interurban telefon: 61—24.
Alapittatott 1820. A „Balatoni Halászati részv.-társ.“ kizárólagos képviselője. Sürgönyczim: Zimmer halászmester, Budap st



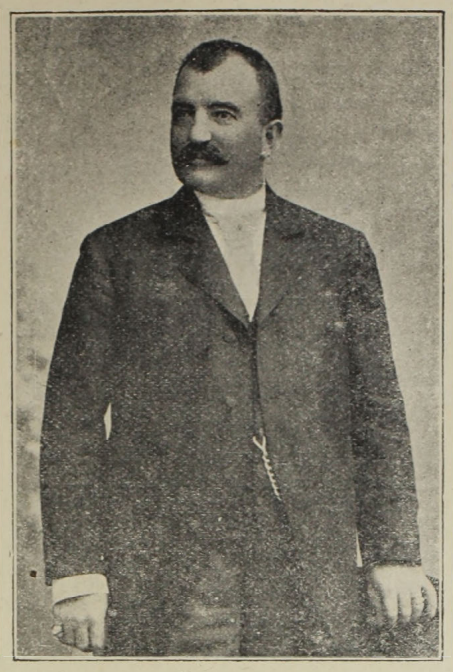
Az **egyedüli** halkereskedő czég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.



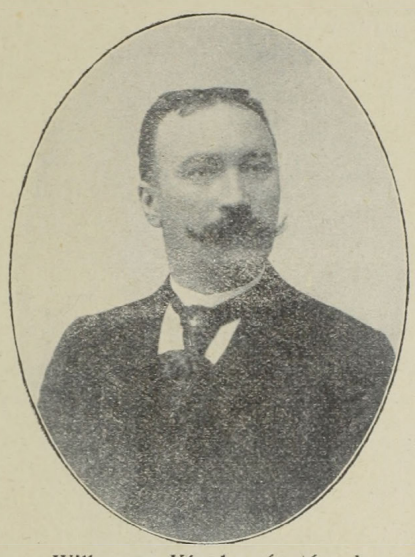
Szállit: **A legmagasabb király udvar és József főherczeg ő fensége udvara számára.**



Dr. Bárczy István Budapest székesfőváros polgármestere, diszelnök.



Malosik Antal ipart. alelnök, a bálrend. bizottság tb. elnöke.



Wilburger Károly pénztárnok.



François Lajos pezsgőgyáros, diszelnök.



Gundel János ipartársulati elnök, diszelnök.



Petánovits József szállodatulajdonos, rend. bi[illegible]ul a szesz [illegible]ára vezetne.

Bál után.

Olyan volt, mint egy ragyogó, tündéri szép álom. Talán sohasem volt oly pazarul virágozva, fénytől sugárzó a Vigadóterem pompája, mint ezen az estén, márczius 9-ikén, mikor a budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata rendezte ott idei tánczvigalmát. De nemcsak a külső fény volt káprázlató, kedvderitő, hanem a lelkekből a női szép szemeken át kisugárzó jókedv ragyogása is. Pedig mennyi szép női szem ragyogott ott, ha elgondoljuk, hogy nem kevesebb, mint háromszáz bájos leány és szép asszony vett részt *François* Lajosnénak élén a vendéglősök bálján. Hehj, olyan virágkoszoru volt az, melyet — Magyarország virágos ország ugyan — de még annak összes kertjeiből is nehéz volna összeválogatni.

A vendéglősök bálján képviselve volt Budapest székesfővárosnak szine-java, akközött a nyolcz-kilenczszáz tömegnyi jelenlevő közt, mely fekete ünnepi diszben, frakkban, szalonban ott hullámzott a virágos csarnokban. A székesfőváros összes előkelő szállodásain kivül voltak ott a közélet minden ágazatából szintén előkelő urak — különösen sok gyáros és kereskedő — sokan családjaikkal együtt. Most látszott meg, hogy minő nagy munkaereje van annak a nagy-nagy, de mindig vidámságos, mindig vendégszerető családnak, melynek „budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata“ a hivatalos neve.

Kilencz óráig volt a főgyülekezés ideje. Magán- és bérfogatok, automobilok robogtak szinte hosszu sorozatokban a Vigadó elé, megtöltve még a Gizella-teret is. A Vörösmarthy Mihály márványszobra körül hangtalanul éneklő szoborcsoportozat bizony mindezt látva, elgondolkodhatott, hogy ugyan mi készül itt? Kivált mikor az is látható lett, hogy a legtöbb fogatból egy-egy suhogó selyem- vagy zefir-ruhás szép urasszony, leány, vagy tündér libben elő.

Kilenczóra tájban nagy mozgás támadt a ragyogó termekben. Ekkor érkezett meg a bálanya, a bájos *François* Lajosné. A lépcsőházban *Petánovits* József rendezőbizottsági elnök az egész tisztikar élén üdvözölte a mai est első urasszonyát s azután bevezette a ragyogó, virágillatos, fényes tánczterembe. Valóban lelkesedéssel teljes, királynői bevonulás volt. A bálanya előtt legelőször is tizenkét szép bokrétás nyoszolyóleány, mindegyik egy-egy szép virágszál s tizenkét pálczás legény adta le hódolatát. Virágokhoz hasonlitották ezeket a nyoszolyókisasszonyokat, mert valóban azok is valának, bár különböző virágok. Volt köztük piros, halvány piros, fehér rózsa, liliom, nárcisz és tulipán. Kékszemü nefelejts és még kitudná mind elszámlálni. Névszerint a következők ezek a kedves, szép virágok: *Malosik* Bözsike, *Malosik* Edit, *Kovács* Manczika, *Hack* Margit, *Mayer* Margit, *Miakits* Miczi, *Putzer* Ilonka, *Holndonner* Gabi, *Páris* Vilma, *Weidinger* Teréz, *Hirmann* Klotild és *Payer* Adél. Hejh, ha a mithológiabeli Párizs most véletlenül ide kerül és találkozik a mi bálunk tizenkét nyoszolyóleányával, bizony, bizony nagy zavarba keveredik ő kigyelme, hogy a tizenkettő közül melyiknek nyujtsa oda a szépségnek aranyalmáját.

Éljenzés és taps közt a tizenkét nyoszolyóleány és pálczás dalia kiséretében foglalta el a kedves bálanya, *François* Lajosné a virágos emelvényen a virágos trónusát. Ekközben folyton hangzott a mi szép nemzeti indulónk, a Rákóczi-induló lelkesitő, sziveket melegitő dallama. De egyszerre elhallgatott, hogy másba kezdjen. A bálanya jelt adott a tánez megkezdésére, mire végig feküdt a nyirettyü a hegedü-hurokon s felhangzott a szép magyar lassu csárdás nóta:

Jaj, de magas,
Jaj, de magas,
Ez a vendégfogadó . . .

Azután következett a gyors. *François* Lajosné *Petánovits* József rendező-bizottsági elnökkel, a tizenkét nyoszolyóleány a tizenkét pálczás daliával nyitotta meg a tánczolók sorsát. Azután következett a többi ragyogó szemü szép leány, asszony és menyecske, kiki a maga párjával. Bizony, bizony mondhatjuk, hogy olyan volt most a vén Vigadó hatalmas, nagy terme, mintha abban megmozdult volna egy nagy virágos erdő. Rózsa, tulipán, nefelejts, hejh, soha el ne felejtsd erdő!

*

A csárdás. Rég nem láttuk már a csárdást olyan szépen, magyarosan tánczolni, mint a mi bálunkon. Igaz, hogy a tánczosnőket nem is holmi czingárlegények pörgették itt, mert bizony akadt közöttük nem egy atlétaszámba menő dalia is. Hát szép is ez a magyar csárdás. A lassu olyan, mint egy édes, ábrándos melódia, mely alatt a szerelmes legény elmerenghet párjának kék, vagy bogár szeme ragyogásában. A gyorsa olyan, mint a szerelmes sziv vérének fellobbanása. És ez a magyar tánez, hejh, visszaad minden érzést is. Amint perdülünk, fordulunk, hajladozik a leány, menyecske dereka, dobban egyet a láb, az mind, mind egy gondolat. Egy gondolat, hogy

Vékony deszka kerités,
Jaj, de karcsu teremtés,
Akár kicsi, akár nagy,
De kedvemre való vagy.

Szépnek szép a keringő is, lengyelke is, de hiába, a magyar csárdásnak nincs párja Hogy a négyest hány pár járta, biz azt nem tudtuk összeszámlálni. Annyi volt ott a szép asszony, szép leány, hogy őket látva, minden számoló tudományunk felmondotta a szolgálatot.

*

Szünóra alatt megteltek az étkező termek. Banda Marczi lassut, szép andalitót játszott:

Vendéglős hát ejh, hajh
Mulatunk,
Összeütjük, csendül
Pohárunk;
Kristály üveg, arany
Bor benne,
Magyar hazánk, Isten
Éltesse!

Mert hát következének a felköszöntők. *Gundel* János diszelnök a kedves bálanyát, *François* Lajosnét éltette, mire tust huzott a zenekar s harsogott az éljen. Felköszöntötték ipartársulatunk nagyérdemü elnökét, *Gundel* Jánost, *Petánovits* Józsefet, a rendező-bizottság elnökét, aki valóban fáradhatatlan lelke volt annak a nagy, szép mulatságnak, melynek nagy sikere jórészben az ő tevékenységéhez füződik.

És szünet után? Ismét kezdődött a csárdás, most már azután igazi jókedvvel. Most már az öregek is beleperdültek, mivelhogy sohasem balunk meg! És ez a kedves, igazán családias szép mulatság eltartott nemcsak hajnalig, hanem belenyulott a reggeli virradatba is, mikor már a kelő nap sugara ott tánczolt a szemközti királyi vár kupolájának arany-magyar koronáján.

Azután ismét robogtak a fogatok, automobilok. A szép asszonyok, leányok hazamenve lepihentek s szőtték tovább, alván, aranyos, ezüstös virágos szálakkal ezt a mai éji szépséges tündérálmot.

*

Vendéglős bál. Szép, kedves álom volt — elröppent. Megismétlődik. Viszont látásra a jövő esztendőben!

*

Hölgyeink közül jelen voltak:

Asszonyok: Gundel Jánosné, Petánovits Józsefné, Burger Károlyné, Kommer Ferencné, özv. Schárhánn Jánosné, Malosik Antalné, Blaschka Jánosné, Katona Gézáné, Szeifert Antalné, Keleti Hermanné, Hámor Józsefné, Illits Gyuláné, Páris Vilmosné, Hack Istvánné, Klekker Alajosné, Aczél Miksáné, Malosik Ferenczné, Pribitzer Sándorné, Haas Imréné, Haas Sándorné, Pál M.-né, Sági Józsefné, Hönig Edéné, Deutsch Mórné, Neiger Jakabné, Jauernik Lipótné, Windisch Mihályné, Szabó Imréné, Náday Istvánné, Schenk Jánosné, Fehér Jénosné, özv. dr. Sáska Sándorné, Szele Andorné, Sáska Istvánné, Back Adolfné, Mayer Tivadarné, Schön Mártonné, Deák Ferenczné, Kubu Jánosné, Gráf Jánosné, Hauser Ferenczné, Pázsy Jánosné, ifj. Schweiger Józsefné, Hering Tivadarné, Váradi Józsefné, Kroner Alajosné, Putnoky Istvánné, Mihalecz Józsefné, Kovács E. Mátyásné, Müller Antalné, Rajágh Lajosné, Pap Lajosné, Böczögő Józsefné (Miskolcz), Lukács Gyuláné, Potzmann Mátyásné, Skelicky Károlyné, Nirsch Zsigmondné, Palotai Józsefné, Moskovitz Simonné, Tóth Józsefné, Petánovits Józsefné, Thomayer Tamásné, Stiglmayer Gyuláné, Szalay Nándorné, Mihálkovits Ferenczné, Sághy Józsefné, Sauer Istvánné, Dlugolinsky Ferenczné, Papp Lajosné, Orlik Adolfné, Simon Józsefné, Faragó Béláné, Fries Gézáné, Flittner Lipótné, Rothstock Károlyné, Fodor Istvánné, Wurm Károlyné, Schnell Józsefné, Kulka Hugóné, Kramer Miksáné' Rockstroh Richárdné, Horváth Istvánné, Zelinka Alajosné, Molnár Lázárné. Krempl Károlyné, Háber Józsefné, Farkas Istvánné, Purczeldt Józsefné, dr. Radó Lipótné, Schönherr Lipotné, Bauer Károlyné, Schárhánn Ferenczné, Bertrán Arturné, Sipos Istvánné, Manger Lipótné, Korl Istvánné, ifj. Deák

HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállitó porczellángyáros
BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.
Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.
Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.
Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.
ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

„Patyolat“ gőzmosó és fehérnemü kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80. **Budapest, VIII. kerület, Práter-utcza 44. szám.** Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakitott gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond forditatik a fehérnemüek kimélésére.

Imréné, özv. Deák Imréné, Riedl Jenőné, Benecsek Gyuláné, Diener Miksáné, Szreimer Józsefné, Breitner Lászlóné, Bencs Ferenczné, Sarkadi Jakabné, Waltz Árpádné, Wirth Pálné, Duchon Nándorné, Horváth Józsefné, Dvorzsák Jánosné, özv. Weiszinger Mihályné, Benedek Samuné, Szabó Imréné, Drachó Zsigmondné, Walter Györgyné, Riedl Mártonné, Horváth Balázsné, Máywald Péterné, Niesner Vilmosné, Oblesser Józsefné, Putzer Györgyné, Ledcrer Samuné, Zupka Antalné, özv. Weidinger Nándorné, Eble Lajosné, Neidbarth Istvánné, Wirth Andrásné, Mayer Ferenczné, Krén Ferenczné, Assin Ernőné, Messlauer Gyuláné, Szabó Lászlóné, Jajczay Jánosné, Menczer Lajosné, Csillag Illésné, Bariszty Péterné, Petrits Károlyné, Szép Pálné, Aranyosi Andrásné, Blech Lőrinczné, Schnöpf Károlyné.

Leányok: Makuzovits Ilonka, Szele Gizuska, Kovács Lulu, Sáska Ilona, Háber Gizella, Háber Haticza, Back Hilda, Badegruber Anna, Schön Annus, Vági Juczika és Józsa, Freisinger Iduzka, Keltenecker Teruska, Muhr Melanie, Rusz Ilona, Váradi Berta, Kellner Rózsi, Haas Irma, Pál Margit, Pál Katalin, Skalacky Irén, Öhlmacher Janka, Palothay Irén, Moskovitz Jolánka és Ilonka, Tóth Aranka, Hankus Mariska, Zselézen Mariska, Blanár Vilma, Kretz Margitka, Blaschek Irénke, Molnár Mariska, Grósz Erzsike, Sághy Teruska, Konrád Mici, Dlugodinszky Gizella és Juci, Hankus Emma, Hankés Irma, Orlik Melanie, Breitner Malvin, Sarkadi Elza, Marschall Ilus, Iváncsó Erzsi (Apatin), Drosh Ilus, Gillefsky Rózsi és Gizi, Duhon Mimi, Gundel Katicza, Weisnéger Rózsi, Puchardt Erzsi és Aranka, Benedek Feri és Margit Fidi Irma, Seiffert Aranka, Thury Lujza, Schénherr István, Takáts Aranka, Skardelly Helén, Odlesser Irmus, Nagy Margit, Weinberger Mariska, Saarkán Sárika, Horváth Annus, Bertrám Ailma, Riedel Manóka, Riedel Janka, Püspök Annus, Spitzer Teréz, Deák Boriska, Deutsch Adrienne, Weiger Irma, Nagy Gizella, Janernik Stefi, Krammer Ilonka, Angyal Gizella, Jurida Olga, Garzsik Irén, Bretska Valéria, Kaiser Irmus, Lederer Janka és Erzsi, Dluchy Teréz, Lessdauer Irén, Hangon Hildus, Szép Margitka és Tercsi, Block Hildagard és Ilonka, Schnöpf Vilma, Szalárdy Margit, Neprás Ilona és Erzsi, Czauper Irma, Bencz Gizi, Brückner Nusi, Schellen Aranka, Nusek Anna, Diener Bella és Jolán, Fodor Ilonka, Ott Lenke, Kulka Mimi.

Korcsma csere-bere.

Sok ügynök van Budapesten, aki a korcsmai s vendéglői üzletek adásvételi közvetitésével keresi meg kenyerét. Vannak köztük tisztességes üzletemberek, de vannak olyanok is, akik semmiféle üzleti raffinériától nem riadnak vissza. Például csak a mult héten történt, hogy egy Rökk Szilárd utcai vendéglőshöz beállitott egy ilyen ügynök s szinte követelte, hogy ennyiért és ennyiért adja el neki az üzletét. A vendéglősnek esze-ágában sem volt, hogy korcsmáját eladja, mire az ügynök kijelentette, hogy tud ő ezen segiteni. Elment a háztulajdonoshoz s 1600 koronával többet igért a vendéglői üzlethelyiségért, mint amennyit a jelenlegi bérlő fizet. Szerencse, hogy a háztulajdonosban volt annyi tisztességérzet, hogy az ajánlatát nem fogadta el, de ez az ajánlat mégis arra ösztökélte, hogy régi vendéglős bérlőjének évi bérét 1000 koronával emelje. Hát ilyen ügynökök is vannak Budapesten. Sőt vannak ügynökök, akik elmennek a háztulajdonoshoz, akit stájgerolásra biztatnak, az üzletbérlőt pedig arra, hogy minek fizet annyit, csak azért, hogy az ellentétek kiélesitésével az esetleg megüresedett üzletet busás perczent mellett ismét közvetithessék. Hát az ilyen ügynököket egyszerüen ki kellene dobni mindenféle üzlethelyiségből, különösen a korcsmákból, vendéglőkből, ahova csak prédát lesni mennek.

Egyáltalán annak a nagymérvü vendéglői korcsmai csereberének, ami most Budapesten folyik, nem vagyunk barátai. Rendes, komoly vendéglős, korcsmáros nem is igen változtatja vendéglői üzlethelyiségét, hanem igyekszik azt megkedveltetni s törzsvendégekkel benépesiteni. Ilyen a legtöbb tisztes budapesti vendéglős, korcsmáros. Sőt vannak itt még olyan vendéglősök, akiknek még a dédöregatyjuk is ugyanazon helyiségben folytatta a korcsmáros, vagy vendéglősipart.

A sok vendéglősváltozást nem is ezek a hivatásszerü vendéglősök, korcsmárosok idézik elő. A vendéglő-, korcsma-ügynökök ugyanis nagyon jól tudják, hogy a legtöbb mesterségét megunt kisiparosnak a hő vágya, hogy korcsmát nyithasson, mihelyt valamelyes ahhoz való kis tőkét kaptafáz összse. Az ügynök urak ezeknek sütik el az üzleteket s rendesen be is mártják őket. Mikor ugyanis elvezetik a korcsmárosjelölt vevőt az eladó üzletbe, az tele van statisztáló vendégekkel, akiket az eladó arra az alkalomra hivott meg korcsmájába. Mikor azután az adásvétel megtörtént, akkor egyszerre csak üres terem a korcsma. Jó szerencse, ha az uj mükorcsmáros néhány hónapig kibirja s mihamarább vissza nem nősül a csirizes tál mellé. Hanem azért a tisztes vendéglős, korcsmáros iparosok rovására az uj korcsmák és a kontárkorcsmárosok folyton szaporodnak, az adás-vevést közvetitő ügynökök pedig jó üzleteket csinálnak.

Általában nálunk az ilyen üzletügynökség ellenőrzésére alig van hatósági felügyelet. Ha valaki valami eltitkolt hibával egy lovat vásárol a vásárban, ha a dolog kisül, az eladót kötelezi a törvény, hogy a vevőnek pénzét fizesse vissza. Ha azonban valakit egy üzlettel csapnak be, az ugyan kereshet, de nem talál kárpótlást.

A vendéglők, korcsmák ilyetén mesterséges szaporitása ellen különben meg volna az orvosság. Ha mint a trafikoknál történik, a vendéglők, korcsmák engedélyezését is a lakosság létszámához füznék s azok. felállitását csak bizonyos távolságra engedélyeznék. (Ez papiroson ugyis megvan.) Ez és a vendéglősipar képesitéshez kötöttsége segitene. De hát mindezt egyesült erővel kellene elérnünk. De hol van meg közöttünk az összetartásnak erre való ereje? Keressük, de nem találjuk. Erre feleljenek a hiu »kisvendéglősök« és a »budai vendéglősök« stb. társulati csoportjai!

Az alkoholizmus ellen.

Olvassuk a rendőri, törvényszéki hiradásokat. És olvassuk az ezekhez füzött kommentárokat. A legtöbb indokolás azt mondja el, hogy a züllöttségre, a bünre való elvetemültségre a leggyakrabban az itallal, az alkohollal való mérgezés adja meg az inditó okot. A legtöbb statisztikus is azt bizonyitja, hogy a bünöknek, nyomornak és balesetnek legtöbb szülőoka az alkohol s hogy az emberi társadalom biztosan és gyorsan hanyatlik az alkohol révén az elsatnyulás fertőjébe. Amit vallás, hit, tudás, müveltség hatása alkotott, azt mind lerontja az emberi lélekben az alkohol hatása. Igy hirdetik ezt szószékről és irásokban az antialkoholizmus hivei s állitásaik valódiságának bizonyitására az életből olyan való példákat hoznak fel, hogy valóban megborzong tőle az embernek amugy is izgatottságra hajló hátgerince. Csakugyan igaz, hogy a nagyvárosok lakosságának körében a mértéktelen alkoholizmus — kivált a pálinkaivás — máris szörnyü pusztitást visz véghez. A pihenésre szánt napokat az emberiség eme része az alkohol tulságos élvezetének szenteli s másnap a lapok nem győzik a rendőri hirek ama tömegét közölni, melyek az ittasság által okozott balesetekről, verekedésekről, öngyilkosságokról szólanak. A nép többségének ez az elitélendő szenvedélye megmételyezi a vasárnapi munkaszünetet s az ünnepnapokat is megfosztja magasabb jelentőségétől.

Ez a körülmény teremtette meg a külföldi államokban is, nálunk is, az antialkoholizmust, mely filantropikus törekvéseivel ernyedetlenül küzd az iszákosság, különösen a pálinka-iszákosság elterjedése ellen, vagy ha az nem lehetséges, korlátozása érdekében.

Amennyiben azonban szélsőségekbe jutott például Magyarországon is az egyeseknél, sőt bizonyos társadalmi osztályoknál is az iszákossági hajlam, mondhatjuk, hogy az alkoholellenes mozgalom is a reakció határába tévedt. Példa erre az észak-amerikai Egyesült-Államok törvényhozásának eljárása, mely nem is az alkoholizmust üldözi, hanem az összes szeszes italok élvezete ellen indit hadjáratot. Igen természetes, hogy ennek a hadjáratnak meg van a maga ellenhatása is. Az egyes családok ma már nem a vasárnap bezárt vendéglőkben élvezik a szeszes italt, hanem otthon, a csempészett árut. A családfő, ha a házon kivül inni akar, hát elmegy a patikába és ott kap gyógyszernek nevezett pálinkát s azzal elkábithatja magát. Az amerikai, különösen a new-yorki és clevelandi vendéglősök részeg vendégeikkel szemben mostanában különben ezzel a megjegyzéssel szoktak fellépni:

— Ha az ur garázdálkodni akar, menjen a patikába!

Az alkoholos állapotok nálunk sem valami rózsásak s különösen a Felvidéken, Bácskában és Budapesten szedik tömeges áldozataikat. Az amerikai retorzió eszközeire azonban egyáltalán nincs szükségünk, mert a magyar nép józan esze mindenkor meg tudja találni azt az arany középutat, amely az alkoholizmus komoly veszélyei ellen megóv a nélkül, hogy oktalanul a szesz élvezésének végleges kiirtására vezetne.



Glück Frigyes

szállodatulajdonos, a szakácstanonczmunka-kiállitás védnöke.

Kukoricza János barátom például valahol Fejér vármegyében arról tanácskozott a sógorával, hogy azt olvasta-e, miszerint az urak holmi alkoholellenes kongresszust tartottak a nyáron Budapesten?

— Olvastam, — mondja a sógor. — Helyösen is van. Hát hiszen van minálunk sok jó bor, meg sör is, hát minek igya a nép az alkoholt, amely megmérgezi.

Hejh, a Kukoricza János sógorának a maga naivitásában is nagy igaza volt, a mennyiben az általa sokra becsült bortól és sörtől a mérges alkoholt megkülönböztette. Ugyanis, mig a Balatonpart, Somló, Tokajhegyalja s meg most már a homoki területek nem szünnek megteremni az igazi magyar nemes nedüt s mig módunkban áll természetes és egészséges egyéb italt nyujtani a népnek, oktalanság volna nyomon követni azokat a doktorokat, akik mindenféle szeszes italra és mindenütt anathémát mondanak.

Irtsuk az alkohollal való visszaélést a templomban, iskolában, a népkörökben és szövetkezetekben. Igyekezzünk felvilágositani, jólétet teremteni ott, ahol ma a nyomor tanyáz. Vessünk véget a büntető jog terén annak a sulyos tévedésnek, hogy a részeg ember tetteiért nem felelős, sőt büntessük kétszeres sulylyal ott, ahol kitudódik, hogy a gyáva ember azért itta le magát előbb, hogy azután elkövethesse vétkét. Büntessük azokat akik kivált az alantasabb néposztály ifjuságát zsenge korukban pálinkaitatással szinte szándékosan megrontják. Meg kell szüntetni azt az erkölcstelen mai állapotot, hogy minél nagyobb az országban a pálinkafogyasztás, az annál nagyobb állami hasznot, jövedelmet jelent. Üldözzük a borhamisitókat s adjunk a nép kezébe egészséges, tiszta, természetes italt s akkor ebből a néhány foknyi szeszből nem fakadhat majd sem erkölcsi, sem anyagi romlás s az alkoholizmus veszedelme önmagát emészti fel. Szép és nemes dolog ideálokért harczolni, de kiirtani olyan dolgokat, melyek az emberiségnek természeti és erkölcsi életében gyökereznek, szinte lehetetlenség. Lehetetlenség, hiszen a nagy magyar költő is megirta:

Fölfelé megy borban a gyöngy,
Jól teszi...

— — — — — — — —

Okkal-móddal meg nem árthat
A szeszi.

Van-e korcsmáros a másvilágon.

Bizony sok embernek az is okoz gondot, hogy van-e korcsmáros, vendéglős a másvilágon? Ha a megdicsőült lélek odafent a fellegek felett elunja magát, vagy valami buskomorság lepi meg, van-e valami alkalmatos, vidám helyiség, már természetesen jó magyar mennyei nektárral és czigánymuzsikával, ahol felvidulhat, elszórakozhatik.

Én most már bizonyossággal mondhatom, hogy van korcsma, még pedig magyar korcsma, jó magyar vendéglőssel azon a tulsó világban.

Az egykor legvidámabb vármegyében, Bácskában, a szőke Tisza mellett, vagyon a szép ákáczsoros Zenta városa, gazdag földbirtokos népével. Hejh, hires is volt egykor ez a nép mulatozásáról. Esztendő rovásra nem szünt meg itt a muzsika, már mint a czigányzene, rácztambura, trombita a vendéglőkben, korcsmákban. Volt is pénz bőven. Még néha a Tiszát is bankóval vetették be, hogy legyen a szegény népnek mit kihalászni.

Hát Zenta városában ebben az időben élt Keczeli Mészáros Mátyás gazdauram, vagy nyolczszáz hold jó magyar feketeföld ura. Akkor már nagyidőben volt s bement a városba lakni, a tanyáját, gazdaságát, sok szarvasmarháját nyolcz felnőtt fia gondjaira bizván. Mátyás gazda lassan-lassan odaszokott a vele körülbelül egyidős Vörös Flóris korcsmájába, akinek szép cserépzsindelyes háza vala a szabadkai utczában, tiszta, nagy, kényelmes, télen meleg, nyáron hüvös vendégszobákkal. Ugy odaszokott Mátyás gazda, hogy meghagyta Flórián korcsmárosnak, hogy ha arramenet egyszer elkerülné, hát büntetésül minden ilyen esetben öt pint bort irjon fel a mestergerendára. Igy is történt.

A két öreget — közeledni érezvén idejüket — az aggasztotta leginkább, hogy van-e korcsma, vendéglő a másvilágon. Az egyiket ugyanis azért, mert nagyon is megszokta a vendéglői szerényen vidám életet e földi világon, a másikat pedig azért, mert a mennyországban szintén italmérési engedélyt akart váltani, korcsmáros akart lenni.

Tünődések között multak a nekik már most nagyon rövid évek. Egyszer aztán Keczeli Mészáros Mátyás nagyot gondolva a homlokára üt s azt mondja:

— Hallja-e Flóri komám? Ugy érzem, én előbb meghalok, mint maga. Akkor majd megtudom, hogy korcsma dolgában, hogy vagyunk odaát. Aztán, ha megtapasztaltam a környülállást, egyszer lejövök éjfélkor s mindent elmondok magának. Ugy leszen?

— Ugy leszen!

Egy szép őszi nap hajnalán aztán az öreg Keczeli Mészáros Mátyás elszenderedett.

Elmult halála után hat esztendő. Akkor meg május volt; szép napon Vörös Flórián kijött a korcsmába vendegeihez s elbucsuzott tőlük. Elmondta azt is, hogy miért:

— Itt volt az éjjel éjfélkor nálam a megboldogult Keczeli Mészáros Mátyás s megmondta, hogy van korcsma a másvilágon. Most éppen szükség van egy magyar korcsmárosra. Megyek én!, mondottam. És megyek.

Másnap reggelre Vörös Flórist halva találták. Elment a másvilágra magyar korcsmárosnak.

A Pezsgő eredete.

Valamelyik német költő románcot irt Pipifaxról, a kis vörös ördögről és százezer ördögtársáról. A románcz arról szólt, hogy Pipifax ördög urat Luczifer főördög uraság leküldte a földre holmi üzleti ügyek elintézésére. Ekközben Pipifax megismerkedett az emberek bünneivel, különösen az italozással. Alkoholista lett a kis öreg s az alkoholnak nagy reklámot csinált a pokolban ördögtársai között is, akik egymásután szökdöstek a földre, hogy a szőlő nemes nedvét s egyéb szeszes italokat megkóstolják. Ellehet képzelni azt a botrányt, amit a berugott ördöghad itt a földön véghez vitt.

Számuk utoljára már százezerre rugott s kurjongatva járták be a földi országokat. Dorbézoló botrányuk hire a pokolig is eljutott s Luczifer egy köztiszteletben álló matrónát, az ördögök öreganyját küldé föl a földre, hogy csináljon rendet a részeg ördögficzkók között. A berugott népség azonban rá sem hederitett a berugott delnő intelmeire, sőt kinálgatták jóféle somlaival, a mit azonban a kénköves szurokpuncs élvezetéhez szokott madám határozottan visszautasitott. Erre az ifju ördögök kicsufolták nagyanyjukat, sőt akkori hiteles rendőri sajtóirodai tudósitás szerint tettlegesen is bántalmazták volna.

Nohát erre már megharagudott Luczifer főördög is és saját személyében rohant fel a földre, hogy a részeg ördögkompániát megrendszabályozza.

Ugyancsak országos jókedvükben találta őket egy Rákóczi-uti vendéglőben. Egy részük az asztal alatt hempergett, másrészük huzatta a szebbnél szebb nótákat, a harmadik részük pedig felköszöntőket mondott az uj kormányzatra. Luczifernek valami nagy gondolat esett a fejébe, hogy no, most nagyon megbünteti az ő ördögeit. Mind a százezer kis sátánt összemarkolta s egy üres palaczkba gyömöszölte, majd a palaczkot erősen bedugaszolta.

Ebből a palaczkból lett az első pezsgő. Ez a pezsgő eredete s azóta valahányszor pezsgős üvegből a dugó kipattan, százezer pajkos ördög válik szabaddá.

Igy irta meg ezt egy német költő, de a németek, ha még költők is, füllentéseiket mégis sokan elhiszik nekik. Igy széles körben hitelre talált ez a gézenguz ötlet is.

A kis Pilvax ördögöt és százezer társát mi is nem egyszer szemtől-szembe találtuk, mikor Kliquot özvegy urnő palaczkjából kiszabadultak s közénk telepedtek. Ott ugráltak a finom szivarok füstkarikáiban, kikukucskáltak a pezsgő tüzcseppjeiből, odalopóztak a hölgyek fehér vállaira, az asszonyok mosolygó arczának lyukacskáiba, szemeibe s végül ott jártak őrült huhotánczot mindenütt körülöttünk a levegőben, ugy, hogy mi is tánczra perdültünk velük.

Hejh, Papitax ördög leleményes, szeszélyes, ötletes gyerek. Igazi ördög, mely mindjárt belénk bujik, ha a kelleténél egy kortytyal többet ittunk. És nem is olyan jellemtelen fráter, mint aminőnek sokan szeretnék vázolni. Az igazság barátja ő s az ember igazi természetét igyekszik érvényre juttatni. Aki baromiságát valahogy eltitkolja, az ő hatása alatt igazi barommá válik. A könnyelmü, jószivü ember egyszerre mindenkit szeret s keblére akarja emelni az egész világot. A harmadik sir, zokog s kebledre borul, hogy kikesereghesse magát. A negyedik azért hullat fuldokolva keserves könnyeket, hogy neki áldott jó anyja volt s mégis neki, egy haszontalan, hitvány fráternek adott életet.

Hát a német költő Papifax ördögét nem kell nagyon elátkoznunk. Talán annyi jót is tesz velünk, mint rosszat. Hiszen egy-egy pillanatra eltünteti előlünk az élet láthatáráról mindazt, ami csunya, rossz, vagy kellemetlen s tizszeres ragyogásban tünteti fel előttünk mindazt, ami szép, jó, kellemes és élvezetes.

És mit szóljunk arról, ami e kis ördögöt igazán nagygyá teszi? Költők, müvészek ihletének segélyére, fokozására siet. Hány remek költői alkotásnak hódolunk, mely soha nem jött volna létre, ha a boros üveg kis ördöge fel nem izgatja a költő fantáziáját. Ez varázsolt oda nem egy vonást nagy festőmüvészeink világhirü vásznaira is.

Igazi remekmüvek nem egyszer köszönhetik létrejöttüket a bor pajkos démona hatalmának, befolyásának, mely pajkos dolgok mellett néha nagy alkotásokra is késztet.

Borvásárok, borárverések.

A badacsonyi és somlyói hegyközségek pinczéi telve vannak kitünő uj és óborokkal. E vidékek szőlősgazdái most azzal a panasszsal fordulnak a »Magyar Szőlősgazdák Országos Egyesületéhez«, hogy boraikat nem tudják értékesiteni, azért az egyesület támogassa őket a tavaszi borvásárok rendezésében. Ilyen borvásárok több helyen lesznek Somló, Badacsony, s a Balaton vidékén, a melyeken természetesen a legszivesebben látják a vendéglős, korcsmáros vásárlókat, bár Bécsben a borkereskedők nagyon jól vannak informálva az ilyen borvásárok idejéről s arra törekednek, hogy jobb fajta borainkat a magyar fogyasztóközönség elől elkaparintsák.

Nagyobb bajuk is van azonban a hegyvidéki szőlősgazdáknak. Ezek a tavalyi rossz termés folytán a filoxera-vészszel rájuk hárult agrár-kölcsönöket nem birják fizetni s ezért nem egy szőlőbirtok, de még több bor kerül esetleges árverésre. Ezeken a vidékeken s különösen a Balaton körül most olcsón lehet — mint innét irják — bort vásárolni, amire vonatkozólag a »Magyar Bortermelők Országos Szövetsége« szivesen nyujt az érdeklődő vendéglősöknek, korcsmárosoknak felvilágositást.

Társas reggelik.

Márczius 25-ikén nagypénteken nem tartatik társasreggeli.

Április 1-én: Neiger Jakab vendéglőjében VI., Teréz-körut 4.

Április 8-án: Katona Gézánál IV., Váczi-utcza.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

1910. márczius 23-án *Németh* Lajos urnál, VII. ker., István-ut 45. szám.

Márczius 30-án *Eiesenbacher* György urnál, VIII., Teleky-tér 8. sz.

Április 6-án *Kriszt* Károly urnál, V., Visegrádi-utcza 24. sz.

Április 13-án *Horváth* István urnál, IX., Fővám-tér 10. sz.

Április 20-án *Schmander* József urnál, IX. Bokréta-utcza 12. sz.

Április 27-én *Bakó* Isván urnál, VIII., Asztalos Sándor-utcza.

Május 4-én *Boross* Gyula urnál, I. Márvány-utcza.

Május 11-én *Bájer* János urnál, VIII., Szentkirályi-utcza és Reviczky-tér sarok.

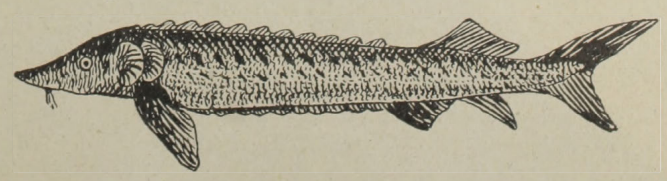
KÜLÖNFÉLÉK.

Eljegyzés. *Herok* Margit kisasszonyt *Herok* Ferencz fővárosi tisztviselő és kedves neje bájos és kellemdus, szép leányát eljegyezte *Kazal* Károly, a m. kir. földmivelésügyi ministerium derék tisztviselője. A fővárosi társasélet nagyszámu tagjai közt bizonyára nagy örömöt fog kelteni jelen hiradásunk, mert *Herok* Ferencz a budapesti társas életnek egyik legkedveltebb és köztiszteletben álló tagja. Mint az országos dallos szövetség zászlóvivője, az egész országban nagy tisztelet tárgya, valamint a fővárosban az előkelő polgárok jóbarátja, sőt a mi több, a vendéglősöknek is igaz pártfogója. Családi örömében mi is őszintén osztozunk. A tiszta szerelemből kötendő frigyhez pedig Isten áldását kérjük.

Glück Frigyes ünnepe. A „Magyar Szakácsok köre“ minden év márczius 21-ikén mecenása iránti hálajának és tiszteletének kifejezésére saját körében zártkörü ünnepélyt rendez. Igy volt ez folyó hónap 22-ikén is az Andrássy-uti Bokross Károly éttermében. Vagy 200 szakács jelent meg fehér üzleti ornatusban. Vendégül megjelentek a meghivottak: *Gundel* János, *Dökker* Ferencz, *Kovács* E. M. *Kommer* Ferencz, *Váradi* József *Katona* Géza, *Pelzmann* Ferencz, Dr. *Szuly* Aladár, *Glück* Erős János, *Schreill* Győző, *Fejér* Gyula, *Gundel* Károly, *Gundel* Ferencz, *Zimmer* Péter, *Horváth* Nándor (Lőwenstein czég főnöke) *François* Lajos pezsgőgyáros, *Borhegyi* Ferencz, ifj. *Baár* József, *Bokros* Károly, *Ihász* György stb. *Palkovits* Ede szép beszédét felolvasván, ugyancsak *Beer* titkár felolvasta szép jelentését s a tanoncz kiállitást megnyitotta, melynek során *Glück* Frigyes gyönyörü beszéd kiséretében a legjobb tanuló részére 500 koronát ajánlott fel, hogy az érdemes ifju a szakács müvészet fejlesztése czéljából Párisba utazzék s tegyen jelentést a „Szakácsok Köre“ elnökénél. Éljenzéssel fogadták e nagylelkü ajánlatot. A szakács müvészet ifju müvelőinek, kik nem mehetnek „idegenbe„ *Horváth* Nándor hazánk ez első rendü nagykereskedője személyenként 20—20 koronát ajánlott fel, mely lelkes adományát köszönettel fogadta az ünneplő közönség. Szép beszédet tartottak *Bauer* Károly, *Wrabetz* Gusztáv alalnökök, majd *Holocher* köszönte meg a jelenlevők jóakaratát. *Burger* terstvérek pedig az ő ismert müvészetükkel (schrammel zene) tették kedélyessé és élvezetessé a felejthetetlen szép estélyt.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szam.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



Egy hires vendéglős halála. *Berlinben* márczius 14-ikén meghalt *Kernpinszky*, Németország leghiresebb vendéglőse, akinek a neve ott valóságos fogalom volt. Kernpinszky, mint egy kisebb borkostoló helyiség tulajdonosa kezdte pályáját. Első agitása, melyel helyiségét megkeeveltette az volt, hogy veneégeinek az ital mellé apró izelitő adagokat szolgált fel ingyen. A német vendéglős ipar történetében korszakot alkot az az ujitása, melyel az egységárak rendezését vezette be, két csoportba osztván az ételeket, melyek egyikébe az 1.25, másikába pedig a 0.75 márkás ebédeket sorozta. A kis borkostoló helyén ma hatalmas négy emeletes vendéglő diszeleg, amelynek mind a négy emeletét a vendéglős üzlet foglalja el. A vendéglőben nem kevesebb mint 725 pinczér teljesit szolgálatot. A konyhák 180 személyt foglalkoztatnak; az italokat 50 csapos kezeli. Külön pékmühelze is van, melyben egy pékmester felügyelete alatt negyven péksegéd dolgozik. Szóval a berlini Kernpinszky-vendéglő közel 2000 főnyi személyzetnek biztosit keresetet, megélhetésre.

A vendéglői szabályrendelet életbeléptetése. A főváros tanácsa elhatározta, hogy a kocsmákról, sörházakról és pálinkamérésekről szóló uj szabályrendeletet ez év junius 1-én lépteti életbe. Ugyanbsak ekkor lépteti életbe a fogadó, vendéglős, stb. iparról szóló uj szabályrendelet módositott 25. §-át is. A módositás alapján ugy a kocsmák, mint a fogadók és vendéglők záróráját egyöntetüen szabályozzák, vagyis ez üzletek nyáron reggeli öt, télen pedig reggeli hat óra előtt nem nyithatók ki.

Kávések közgyülése. A Budapesti Kávésipartársulat tegnap délután tartotta folyó évi rendes közgyülését a Continentál-szállóban *Némai* Antal elnöklésével. Az elnök megnyitó beszéde után az évi jelentést vita nélkül tudomásul vették, a számadásokra nézve pedig megadták a felmentvényt. Elhatározták, hogy a kereskedelmi miniszter által jóváhagyott uj alapszabályokat julius hó 1-én léptetik életbe. Elfogadták a választmánynak azt a javaslatát is, hogy a segély-alapot a társulat a folyó évben adja át rendeltetésének. Azután megejtették a választásokat. Első alelnökké *Szeiffert* Antal választották. A választmány rendes tagjai lettek: Bodó Adolf, Evva Lajos, Holzer Leó, Mészáros Győző, Steuer Marczel és Weingruber Ignácz; póttagok: Vörös Ernő és *Pallai* Miksa. A kávéssegédek segélyalapjára felügyelő-bizottság tagjai: Gárdonyi József, Gruber Károly, Harsányi Adolf, Holstein Zsigmond és Upor József. A közgyülés a tisztikarnak buzgó tevékenységükért elismerő köszönetet szavazott.

Kneffel-szálloda. Kiskunfélegyházán mult hónap 25-ikén nyitotta meg Kneffel Béla jeles fiatal kartársunk ujonnan átalakitott s a legnagyobb kényelemmel felszerelt szállodáját. Knefffel Béla méltó utóda édes jó apjának, Kneffel Edének, megérdemli, hogy régi jó hirnevük után az utazó közönség minél nagyobb számban támogassa Kneffel barátunk uj vállalkozását.

Kasch Adolf hirdetésére felhivjuk t. olvasóink figyelmét. Tavaszi és nyári idényre hirdetett kalap és uridivat árui a legjobbak és legtartósabbak.

Üstökös esztendő — üstökös bor. Az 1910. év tudvalevőleg üstökös esztendő. Az idén két üstököst is fogunk látni. Az üstökös évekről azt mondják, hogy jó borévek. Kilenczvenkilencz esztendő előtt — mint régi feljegyzések bizonyitják — az 1811-iki üstökös olyan bort hozott, amelyet még sokáig neveztek üstökös bornak kitünő minősége folytán. Kitünő bor termett 1861-ben is, mikor szintén üstökös kóborolt az ég boltozatján.

A kinaiak éteksora. Betteloni olasz tengerészhadnagy, az olasz földrajzi társulat hivatalos közlönyében alaposan szétfoszlatja azt a széltében elterjedt hiedelmet, hogy a kinaiak nagyon mértékletes emberek. A szegény kuli persze, hogy mértékletes s megelégszik egy marék főtt rizszsel, mert több nem jut neki; az előkelők azonban sokat, nagyon raffinált ételeket esznek, amit az is elősegit, hogy az élelmiszerek Kinában hihetetlenül olcsók. Hust, főzeléket s hozzávalót oly olcsón kapni, hogy a kinai ember napjában harmincz fillérből nemcsak jól, de kitünően élhet s hónapi huszonnégy koronából naponta oly ebédet és vacsorát készithet, aminőben az európai munkásnak még ünnepnapon sincs része. Ez összegből a kinai naponta kétszer bőségesen ehetik főzeléket, tojást, halat, ürühust, rizst és teát. A kinaiak undoritó ételeiről szóló hirek erősen s rosszakaratuan tulzottak. Dél-Kinában megeszik ugyan a kutyát, de a kutyahus éppen nem nemzeti eledel.

Az epigonok bankettje. Egy londoni irodalmi klub elhatározta, hogy nagy bankettet rendez, amelyen csak nagy angol költők egyenes leszármazottjai vehetnek részt. A bankettre igen sokan jelentkeztek, köztük olyanok, akik Chaucer-től és Shakespeare-től való leszármazásukat vitatják. Chaucer leszármazottja ugyan nem hivatkozhatik másra, mint hogy ugyanaz a neve van. Az illető Londonban lakik s játékkereskedő. Shakespearenek két leszármazottja jelentkezett. Azonkivül Anglia minden részéből számosan jelentkeztek, akik mint Burns Róbert, Byron, Tennyson, Spencer stb. egyenes leszármazottjai tartanak igényt a meghivásra.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékény száraz *szén savat* ajanl, könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak" Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

Kitüntetések egész sorozata érte a Kálmán-féle szab. Biborpaprikát, mert az a legjobb. Árjegyzéket ingyen küld Kálman József paprikanagykereskedő, Szeged, Dugonics-tér 7.

„Olvassa Bukor Lajos hirdetését."

NYILT-TÉR.

A kiváló bór- és lithiumos gyógyforrás

SALVATOR

kitünő sikerrel használtatik

vesebajoknál, a húgyhólyag bántalmainál és köszvénynél, a czukorbetegségnél, az emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.

Húgyhajtó hatású!

Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!

Kapható ásványvizkereskedésekben vagy a Szinye-Lipóczi Salvatorforrás Vállalatnál Budapest, V. Rudolfrakpart 8.

MATTONI-FÉLE **GIESSHÜBLER** természetes égvényes SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi **KRONDORFI** savanyuviz-fröcscs.

Bor eladás. **900 hektóliter saját termésü, fehér hegyi bor** 50 literen felüli mennyiségben **literenként 30 fillérért eladó.** Nagyobb vételnél különleges ajánlattal szolgálnak a termelők: **Walke Testvérek, Versecz.**

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ

Vese- és hólyagbajoknál a vesemedencze idült hurutjánál és fövényképződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitünő hatásunak bizonyult. Orvosilag ajánlva. Kapható mindenütt. **Budapesti főraktár: VI., Eötvös-utcza 44. Telefon 86—35.**

A petánczi „Széchényi" gyógyforrás

lithiumos alkalikus ásványviz.

Gazdag natrium, hydrocarbonat és lithium tartalmánál fogva a hasonló természetü hazai és külföldi gyógvizek között az elsők közé tartozik. Kizárólagos főraktár:

Péczely és Gebhard,

Budapest, II., Batthyány-ü. 3. Telefon 40—97.

Badacsonyi Borvásár.

Badacsonyi hegyközség — állami támogatás mellett — f. évi március 31., április 1. és 2.-án Badacsonyban a Hableány szállóban (vasuti megállóhely „Hableány szálló" posta és távirda Badacsony-Tomaj) a világhirü **badacsonyi borok** értékesitése czéljából borvásárt rendez. — A borvásáron bemutatásra és eladásra kerül Badacsony hegy minden számbavehető szőlőbirtokosának bora. Ennélfo va a vevőknek módjukban álland oly minőségü, évjáratu áru és fajtáju bort beszerezni, aminő izlésüknek és kivánalmuknak legjobban megfelel. Amellett biztositva vannak, hogy csakis kizárólag **badacsonyi bort** kapnak. — Bővebb felvilágositással **Badacsony** hegyközség előljárósága Badacsonyban **Zalam**, szivesen szolgál.

Somlói Borvásár.

A Devecservidéki Gazdakör — állami támogatás melett s a somlói négy hegyközség közremüködésével — f. évi április hó 4., 5. és 6-án Devecserben (vasut- posta- és távirdaállomás Derecser) a világhirü **somlói borok** értékesitése céljából borvásárt rendez. A eorvásáron bemutatásra és eladásra kerül Somló-hegy minden számbavehető szőlőbirtokosának bora. Ennélfogva a vevőknek módjukban lesz oly minőségü, évjáratu, áru és fajtáju bort beszerezni, aminő izlésüknek és kivánalmuknak legjobban megfelel Amellett biztositva vannak, hogy csakis kizárólag **valódi somlói bort** kapnak. — Bőveb fölvilágositátsal a **Devecservidéki Gazdakör Devecserben** Veszprém megye szivesen szolgál.

Battonya község Előljáróságától.

974/910 sz.

Hirdetmény.

Vendéglői, kereskedési üzleti helyiségek és helypénzszedési jog bérbeadásáról.

A 14000 lakossal és vasuti állomással biró, járási székhelyet képező Battonya nagyközség tulajdonát képező, e község közepén a vásár és piacz főterén fekvő egy emeletes **„Korona" vendéglő épületbon** 1911. év január 1-től, kezdődőleg 1916. év deczember 31-ig vagyis 6 évre terjedő időre nyilvános árverésen a **következő helyiségek adatnak bérbe:**

1. A vendéglői helyiség, mely áll a földszinten: 1 ebédlő, 1 kávéház, 1 ivó, 2 lakószoba, 1 cselédszoba, 1 konyha, 1 mosókonyha, kamara és pinczéből, az emeleten pedig 1 nagy tánczterem, 2 kis terem, 3 udvari, 7 utczai, 1 kettős utczai szoba és mellékhelyiségekből, továbbá az udvaron fedett szin és istállóból, végül a sétatéren épült kioszkban 1 szoba és előtérből, összesen 4000 korona kikiáltási ár mellett.

2. A vendéglő épületben az I-ső üzleti helyiség (jelenleg borbélyüzlet) 300 korona kikiáltási ár mellett.

3. A vendéglő épületben a II-ik üzleti helyiség (jelenleg füszer és vaskereskedés) kis folyosó részszel, pinczével és folyosóból nyiló raktárhelyiséggel 2000 korona kikiáltási árban.

4. A vendéglőépületben a III-ik sarok üzlethelyiség (eddig vászon üzlet és temetkezési vállalat) ugyancsak ehhez egy külön fülkés helyiség 1200 korona kikiáltási árban.

5. Egy eddig edényes üzletnek használt IV. számmal jelölt pinczehelyiség 50 korona kikiáltási árban.

6. A vendéglő mellé épült bérházban I-ső számmal jelölt rövidáru üzlethelyiség fülkével 400 korona kikiáltási ár mellett.

7. A II-ik számmal jelzett üzlethelyiség fülkével 200 korona kikiáltási ár mellett.

8. A III-ik sz. üzlethelyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

9. A IV-ik sz. üzlethelyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

10. Az V-ik sz. üzlethelyiség fülkével 200 korona kikiáltási ár mellett.

11. A V-ik sz. üzlethelyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

12. A VII-ik sz. üzlethelyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

13. A VIII. sz. üzlethelyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

14. Egy mészárszék helyiség lakó szobával 350 kor. kikiáltási ár mellett.

15. A piacztéren levő külön üzleti helyiség fülkével 200 kor. kikiáltási ár mellett.

16. A nyilvános árverés Battonya községházánál f. év április hó 2-ik napján d. e. fél 10 órakor fog megtartatni, mely ideig irásbeli zárt ajánlatok is elfogadtatnak és a szóbeli árverés befejezése után bontatnak fel.

17. Haszonbérelni szándékozók a kikiáltási ár 10%-át készpénzben letenni, vagy az irásbeli zárt ajánlathoz csatolni kötelesek, a bánatpénzzel ellátott irásbeli zárt ajánlatokban ki kell jelenteni, hogy a bérleti feltételek ismeretesek.

18. A részletes feltételek Battonya község házánál (főjegyzői iroda) a hivatalos órák alatt betekinthetők.

19. Az irásbeli zárt ajánla tevők, valamint az árverelők a képviselő testület döntéseig kötelezettségben maradnak és közülük a képviselő testület szabadon választhat.

20. A bérlőnek nyilvánitott köteles a bánatpénzét 15 nap alatt egynegyed évi bérösszegre kiegészíteni, mely összeg a bérlet tartama alatt biztositékul szolgál.

21. Ugyanezen alkalommal fog haszonbérbe adatni a községi vásári és piaczi helypénzszedési jogbérlet ugyancsak 1911—1913-ig, vagyis 3 évre, a kikiáltási ár 2000 korona, a részletes feltételek mindenkor a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Battonyán, 1910. évi február hó 23-ik napján.

Községi elöljáróság.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Szállodások és vendéglősök figyelmébe!

Ajánlom tavalyi termésü és ó baranyai **fehér siller és villányi vörösborokat.** Nagyobb vételnél 26 fillértől feljebb. Rizlingit 35 fillértől közvetlenül a termelőktől, esetleg kölcsön-hordókban, vasuthoz szállitva 50 fillér jutalék mellett, egyes hordókat 32—40 fillérig jutalékkal együtt. Postamintákat 60 fillér levélbélyeg beküldése ellen bérmentve küldök. A borok a Pécs-Villányi vidéki állomásokon lesz feladva. **Váradi József** bortermelő és bizományos **Pécs.**

Bor. Közel a fővároshoz, a kisvarsányi állomás mellett van **1907-ik** évi termésből **130** hektoliter, az 1908-ik évből **270** hectoliter eladó kilünő homoki bor. Ára hektoliterenként **34 korona** helyben. 25 hektoliterenkint is kapható.

Érdeklődők forduljanak **Piróth Istvánhoz**

P.-Délegyháza, u. p. Kisvarsány. Ügynökök kizárva.

Eladó vendéglő.

Vésztő (Békés m.) 800 lakosu községben a főtéren lévő **nagyvendéglő** szabadkézből eladó. Értekezhetni **Spitzer Géza** tulajdonosnál Vésztőn.

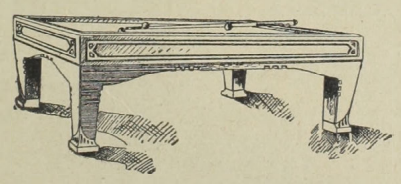
Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.



HORVÁTH és CSILLAG

tekeasztal, dákó- és műbutorgyár **Budapest, VII., Klauzál-tér 6. — Telefon 95—31.** — Teljes **kávéház, étterem és szálloda berendezések** Állandó raktár kész és használt tekeasztalokban. — Árjegyzék vidékre ingyen és ::: bérmentve. :::

Szilvorium 135 liter 1909. évi **kis üstön főtt** literenként 2·40 koronáért eladú. Kivánatra minta küldetik. **Dessewffy Dezső**, pinczegazdasága, **Vanyarcz-Nográd.**

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

TOKAJI BOROK.

Kizárólag sajáttermésü tokajhegyaljai hordós és palaczkozott boraimból próbarendelésül ajánlok 5 kilós póstacsomagokat, melyeket alábbi árak mellett bárhová bérmentesen szállitok.

3 literes palaczkot:

1908.	évi pecsenyeborból	4·20	koronáért
1907.	„ „	5·10	„
1906.	„ szomorodiból	7·20	„

5 drb 0·5 literes palaczkot:

1901.	évi	2	puttonos	asszuból	13 kor.-ért
1904.	„	3	„	„	16 „
1904.	„	4	„	„	23·50 „
1901.	„	5	„	„	30 „
1889.	„	3	„	„	35 „

7 palack legkiválóbb fajta asszu- és szomorodniból álló mintagyüjtemény bérmentve **15 kor.** — Kivánatra részletes árjegyzék.

barakonyi Kovácsy Ferencz

bortermelő

Tállya, (Zemplén megye).

ÉRTESITÉS.

Van szerencsénk a n. é. közönség szives tudomására juttatni, hogy folyó évi február 19-étől kezve világhirü

Müncheni Hofbräu

sörünk állandó kimérésével a Budapest, VI., Teréz-körut 20. sz. alatti helyiségben

Putzer György vendéglős urat biztuk meg.

Ez alkalommmal köszönjük a n. é. közönségnek eddigi pártfogását, és hogy söreink beszerzését megkönnyitsük, **folyó évi február 20-tól kezdve söreinket jutányos árak mellett 20—50 literes hordókban is árusitani fogjuk.**

Megrendelések vezérképviselőnk

Páris Vilmos urhoz

Budapest, VII., Vörösmarty-utcza 14. sz.

alá intézendők.

A „Müncheni Hofbräu bajor kir. udv. serfőzde" igazgatósága.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona söreit**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

— Árjegyzék kivánatra ingyen küldetik. —

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44/a.

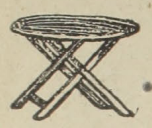
TÖGL GÉZA Czégtulajdonos TACHLER GYULA

konyha- és kerti butor, szállitószer, faipar és szerszámüzlet

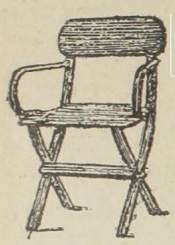
BUDAPEST, V., Váczi-körut 66. Gyár: BUDAPEST.

Telefon 534.

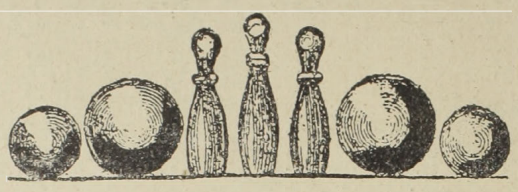
Ajánlja saját készitményü kerti butorait, valamint a faáru szakmába vágó összes czikkeit jó és szolid kivitelben a legjutányosabb árak mellett:

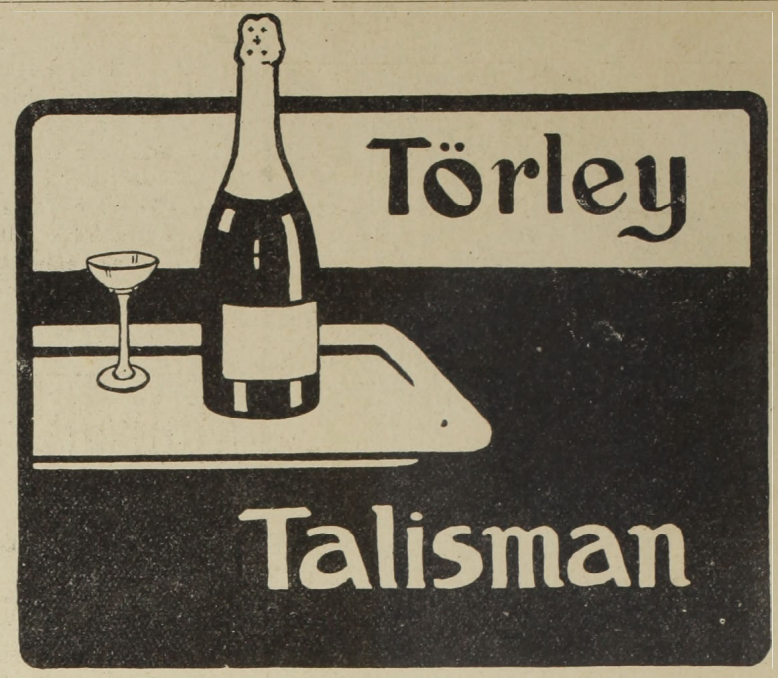


Összecsukható kerti szék, gőzölt keményfából K 3.—
„ „ „ gőzöletlen fából I. „ 2.80
„ „ „ „ „ II. „ 2.40
Kerti asztal 110 cm. hosszu, 80 cm. széles lappal „ 10.—
„ „ gömbölyü, 100 cm. atméretü „ „ 10.—
Tekepálya-babok, gyertyánfából:
1 játszma (9 drb) 4—7 cm. vastag, 36 magas „ 4.60
Lignum Sanctum golyók:

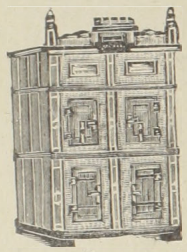


drbonként	cm.	9	9½	10	11	12	13	13½	14
	Korona	1·40	1·70	2·10	2·40	2·—	3·40	3·70	4·80





50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafalemez-szigetelés mellett. — A jégszekrényen, mely a legszükebb helyre is beszállitható, olyan fontos ujitást eszközöltem, miáltal a hus, különösen a borjuhus, állandóan friss és üde marad. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti Kaszinónak** a **Lipótvárosi Kaszinónak**, a **„Hungária“-szállodába**, **„Continental“-szállodába**, **Wampetlcsnek**, **Brázaynak**, **Löwensteinnak**, **Petánovitsnak**, **Prindlnek**, **Kaszás Lajosnak**, Gerbeaudnak, Rittinger nagyvendéglős Szeged, **Matejka Ödön** Tátrafüred s egyáltalában az orszag minden részében. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad s költségelőirányzati rajzvkat küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Lukács János adás-vételi irodája

Budapest, VIII., Aggteleki-utca 5. sz.



Üzlet eladóknak

és vevőknek becses figyelemtartásban saját érdekükben felajánlom a legjobb hirnévnek örvendő

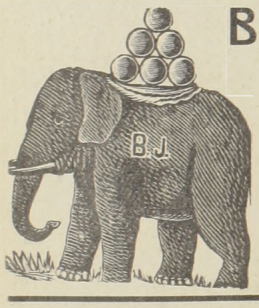
adás-vételi irodámat,

hol a legszolidabb alapon lesz ugy eladás, mint vétel közvetitve.

Feleimet semmi néven felmerült előleges kiadások nem terhelik, kizárólag az ügylet végleges lebonyolitása után közösen megegyezett tiszteletdij fizetendő.

Továbbá közvetitek **szállodákat, kávéházat, éttermeket, vendéglőket,** ugy helyben, mint vidéken és külországokban.

80 hektóliter asztali **fehér bor** fajtiszta **eladó. Göndöcz Imre, Áporka** (Pest megye).



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,

VI. Akáczfa-u. 55.

TELEFON 81—90.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Rozinger Sándor

Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

MUSTÁR

(Eredeti franczia-mód)

valamint kitünő minőségü

paradicsom

1 és 5 literes üvegekben **vendéglős urak részére**

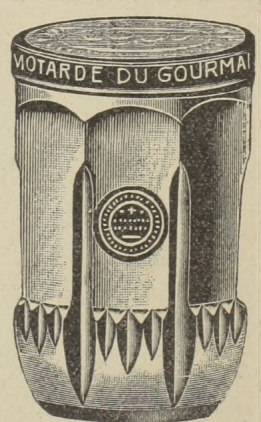
kapható:

MOCZNIK L.

conservgyárában

Budapest, VIII. kerület, Alföldi-utcza 10. szám.

A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.



Vérbélü muskátnarancs a legjobb minőségü ötkilós postakosárral 2·80, eredeti ládával 150 darabbal 6·50. eredeti ládával 300 darabbal 11 korona. Mandarin szép nagy, eredeti ládával 100 darabbal 4·50, czitrom aranysárga ötkilós postakosárral 2·20, eredeti ládával 300 darabbal 8·—, karfiol gyönyörü, szép nagy rózsák ötkilos postakosárral 2·60, eredeti kosárral 18, rózsával 3·20 koronáért szállitja utánvéttellel fagymentesen csomagolva **Héjja István** déligyümölcsnagykereskedő Budapest, Erkel-utcza 4. Tessék előnyárjegyzéket kérni déligyümölcsökről.

TOKAJI szomorodni 1908. évi kiváló zamatos nehéz, palackozható, nem törik meg. Ötvenhat literen felüli vételnél litenrenként egy korona. Kölcsön hordokban bérmentetlenül. Három literes minta küldemény 5 korona bérmentve. Tokaji asszubor édes, zamatos 5 félliteres üveg 12 korona bérmentve. **Quittner Lajosnál, Tokajban.**

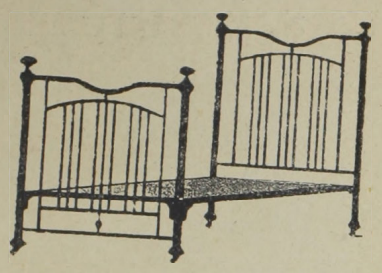
Üzletvezető kerestetik.

Kecskeméten az **„Otthon“ szálloda és kávéházi vállalat élére** megbizható óvadékképes és **szakképzett üzletvezető kerestetik.** A pályázni kivánóknak bővebb értesitést ad **Csősz József ipartestületi jegyző Kecskeméten.** A megkereső levélben az életkor, családi állapot jelenleti alkalmazás és a nyujtható óvadék nagysága stb.

:: közlendő. ::

Kőröstarcsán a **„Koronához“ czimzett nagyvendéglő** mely a mai kornak megfelelően van épitve és rendezve, teljes berendezéssel és joggal együtt családi rendezés miatt kedvező fel, trtelek mellett örök áron eladó, bővebbet ugyanott a tulajdonosnál: **Lakatos István** vendéglősnél.





Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: **Kőbánya**
Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: **VIII., Eszterházy-utcza 6.**
Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: **X. kerület Kőbánya.**
Telefon szám: 56—58.

Szőlő eladó, hat és fél hold, hét éves, jó állapotban, bor és csemege fajokkal, hozzá lakó és présház, istálló, előtte gyümölcsös 12 ezer koronáért kedvező feltételekkel. Fővárostól egy órányira Kun-Szt.-Miklós—Tass vasutállomástól 15 percznyire. **Kamenszky, Tass** (Pestmegye).

Magyaróvári M. Kir. Mezőgazdaság Vegykisérleti Állomás

1088/910. sz. Magyaróvár, 1910. márcz. 9.

Elemzési bizonylat.

Tek. **Bukor Lajos** ur részére **Tatatóváros.**
Elemzés tárgya: **Paprika (átlag minta).**
Csomagolása: **19 üveg palaczk.**
Pecsétjeik azonosak: **„Komárom vármegye tatai járásának főszolgabirája“ lenyomatuak sértetlenek.**

Az ellemzés eredménye:

A mikroscopi és vegyi vizsgálat szerint. A fent jelzett paprika féleségekből összekevert átlagminta sem idegen növényi alkatrészekkel, sem idegen festőanyagokkal hamisitva nincs és ezen szempontokból kifogástalan tiszta paprikának minősithető.

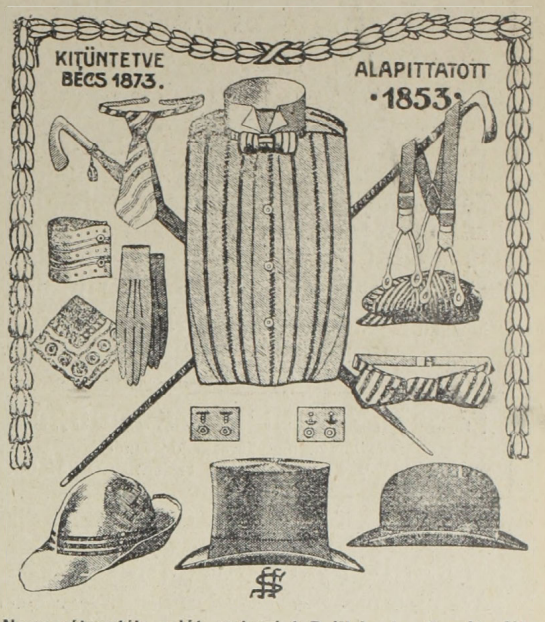
A m. kir. vegykisérleti állomás vezetője.
Pecsét. **Nuricsán s. k.**

Követeljen a kereskedőktől **Bukor cimmel** sértetlen, leplombázott csomagolt paprikát. **1 kiló ára 20 fillértől fölfelé 4 kor.-ig. és 140 drb. 10 fill. csomagolt parika à 10 kor.** Rendelő cim: **Bukor Lajos Tatatóváros.** Nagybani vevőknek engedmény.

KASCH ADOLF

kalapgyáros

József-körut 50. BUDAPEST Baross-utca 61.



Nagy választék saját, valamint Pelikán és Gyurits-féle magyar gyártmányu, angol és olasz kalapokban. Elsőrendü angol és amerikai uri divatczikkekben. Mérsékelt árak!

Szepességi lenipar! Szepességi lenipar

WEIN KÁROLY ÉS TÁRSAI

vászon- és asztalnemü-gyárosok.

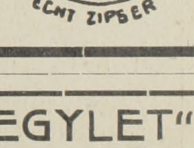
Budapesti főraktára:

IV., Koronaherczeg-utca 8.

(Haris-bazár épület)

Ajánljuk hirneves szepességi **vászon, asztalnemü, törülköző, törlök, csemegekendő** és minden e szakmába vágó gyártmányainkat. — Szállodai fehérnemü berendezésekről költségvetéssel szolgálunk.

Minden darab gyárainkból származó árút ezen védjegygyel látjuk el.



Csemegealma,

kiváló finom faju, gyönyörü példányok, Parmen, Jonathan, Törökbálint, Rozmaring, Batul és Szercsike fajokból vegyesen ötkilós postakosárral 3·50, 25 kilós ládával 14, 50 kilós ládával 24 koronáért gondos és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétellel bérmentetlenül

Kiss István, Kecskeméten.



Vendéglősök

részére a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett, dusan jövedelmező forrás a grammophon, melyek lemezei is legjutányosabb áron vehetők és becserélhetők.

Reményi Mihály

nagy hangszer telepén

Budapest, Király-u. 58 Telefon 87-84.

Zenélő automaták!

egész zenekart helyettesitenek. — 36 hó alatt törleszthető részletekben is.

Bérbeadási hirdetmény.

A felsővisói

uri casinó

vendéglőjének 1910. évi május hó 1-től kezdődőleg **3 évre** leendő **bérbeadása** céljából vecsenytárgyalást hirdetek.

A versenytárgyalás f. évi április hó 4-én d. e. 11 órakor a casinó helyiségében fog megtartatni.

Kikiáltási ár 1200 korona, bánatpénz 500 korona.

Részletes felvilágositással Scheiber Zsigmond a casinó jegyzője szolgál.

Felsővisó, 1910. március hó 14-én.

V. Papp Simon
a casinó elnöke.

Az „ERDÉLYI PINCZE-EGYLET“

császári és királyi udvari szállitók

:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállításon elsőrendü érmeket nyert **tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám

Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kiváló vegyi összetétele következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyagbajok eseteiben, valamint cukorbetegségeknél, csúzos bántalmaknál; továbbá a légző- és emésztőszervek hurutus bajainak gyógyitására

Igazgatóság: Budapest, IV. Ferencz József-rakpart 22.
Kútkezelőség: EPERJES.

Főraktár: WAHLKAMPF és GÖRÖG
ásványviz-nagykereskedő cégnél
BUDAPEST, V. ZOLTÁN-UTCA 11. TELEFON 42-55.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.
Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.
(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.



SIPULUSZ LAPJA
KAKAS MÁRTON

Magyarország legkedveltebb élczlapja.
Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.
Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.

Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.

Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.

Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.

Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.

Héberling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.

Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.

Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.

LITTKE L.

PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::

CSEMEGE-ALMA

kiválóan finom téli fajokból válogatott szép, egészséges, tartós, nemes és pedig Parmai, goncathán, Belflör, Törökbálint, Rozmarang, Szercsike, Batul öt kilós postakosárral 3·50, ötven kilós ládával 24·—, száz kilós ládával 45 kor. Minden egyes alma selyempapirba van gömbölve. Gondos, lelkiismeretes és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétel bérmentetlenül: **Szeles Pál,** Nagymaroson, (Hontmegye).

Hogyan leszünk egészségesek!

Kinek vére könnyen folyik az ereiben, az testileg és lelkileg is egészséges, az boldognak érzi magát, mert az egészség vidámságot, élet és munkakedvet idéz elő, mondja egy orvosi szakiró Dr. W. Teschen. Tehát az, kinek vére lassan vagy nehezen cirkulálódik, az testben és lélekben beteg. Aki például:

Emésztési zavarokban	Hátfájdalmakkal	Rheumatismussal
Étvágytalanságban	Álmatlansággal	Köszvénnyel
Fólelem érzettel	Éjszakai izzadsággal	Czukorbetegségben
Könnyed felizgatottságban	Hideg lábakkal	Fejbe szoruló vértódulásban vagy fül, orr és nyak katarrhusban
Soványség	Hämorrhoiden (aranyér)	
Vérszegénység	Nyitott lábakkal, foltos vagy pikkelyszerü kiütésekkel	
Akaraterőhiányban		
Tartós főfájásáan		

szenved, annak vére tisztátalan, az egy alapos vérfelujitási és vértisztitási kurát igényel. A mi a vértestecskék által az anyagcserét előidézendő, a vérbe kellő savakat juttatni, mely a vérsejtek képződését elősegiti és a vérbe bejutó mérgeket biztonsággal felgyülemleni meggátolja.

Dr. Schröder orvos féle „Vértápsó" a „Renasein", orvosoktól és felesküdött vegyészektől, mint ezen czélra a legkitünőbb szer, elismertetett. Nem idéz elő semmiféle mellékhatást és főleg nem hasmenést és minthogy pirnis alakjában hozatik forgalomba, bevevése könnyü és kényelmes, ugy, hogy a legelgyengültebb test is elbirja. **Jó hatásáról jótállási nyilatkozatunkkal kezeskedünk.**

A hálairatok ezrivel birjuk bizonyitani, hogy a fogyasztók közül ezernél több ember

visszanyerte egészségét

a „Henasein" használata által. Hogy pedig mindenki meggyőződhessen a felsoroltak valódiságáról, mindenkinek, ki tőlünk kér

egy próbadobozt teljesen ingyen

és bérmentve megküldünk egy igen érdekes és hasznos könyv kiséretében teljesen ingyért:

„Hogyan őrizzük meg egészségünket és fiatalságunkat"
orvosi intelmek mindenki részére.

Százezrek szabadulhatnak meg nehéz bajaiktól,

ha ezen tanácsra hallgatnak.

Irjá meg röviden egy levelezőlapon czimét és mi rögtön megküldjük önnek a könyvet és próbadobozt azonnal ingyen és bérmentve. Pontos czimünk:

Dr. med. H. Schröder G. m. b. H., Berlin 35.

Magyarorszag legnagyobb és legelterjedtebb szőlészeti szaklapja a

BORÁSZATI LAPOK

mely ujévtől kezdve 43-ik évfolyamban hetenként jelenik meg igen bő és változatos tartalommal.

Ezen szaklap, mely nemcsak a **magyar** szőlészeti és borászati viszonyokat ismerteti, hanem legélénkebb figyelemmel kiséri a **külföldi tapasztalatokat** is, minden kétséget kizárólag a **legsokoldalubb** és **legtartalmasabb szőlészeti ujság,** mely minden más **szőlészeti szaklap olvasását fölöslegessé tesz.**

A „BORÁSZATI LAPOK"

a „Magyar Szőlősgazgák Országos Egyesületé"-nek hivatalos közlönye.

A **Borászati Lapoknak a közgazdaság** és a gyakorlati **szőlőmivelésnek** és **borászatnak** szentelt rovatai igen kimeritők, de különös sulyt helyez a **tudósitásokra** is, a miben több mint száz tudósitó dolgozik a lap szerkesztőségének kezére.

Minden előfizető évenkint legalább **két nagy szines műmellékletet kap,** valamely magyar szőlőfaj hü képét. A lap két hetes ingyen melléklete a **„Gazdasági Tanácsadó".**

Laptulajdonos: **Baross Károly örököse.** ‖ Felelős szerkesztő és kiadó: **Dr. DRUCKER JENŐ.**

A lap előfizetési ára:

1 évre 12 kor. 1/2 évre 6 kor. 1/4 évre 3 kor.

Mutatványszámot 3 héten át szivesen küld a **BORÁSZATI LAPOK kiadóhivatala (Budapest, IX. ker., Üllői-ut 25. sz.)**

COGNAC
CZUBA-DUROZIER & C^IE
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

ELSŐ MAGYAR ÁLTALÁNOS BIZTOSITÓ TÁRSASÁG, BUDAPESTEN.

I. Tűz-, szállitmány-, jég- és betörés-biztositási üzlet.

KIADÁSOK. Ötvenkettedik évi zárszámla 1909 január 1-től december 31-ig. **BEVÉTELEK.**

	kor.	f.	kor.	f.
I. Tűzbiztositás.				
Kifizetett károk és költségek 10.366,841·09				
lev. viszontbizt. károk és költs. 4.663,715·24	5703125	85		
Függőben maradt károk tartaléka	535050	29		
Szerzési költségek a viszontbiztositott rész utáni bevétel levonásával	1223764	36		
Jövedelmi adó és bélyegilletékek	326744	51		
Postabérek	121412	03		
Adakozások közhasznu célokra	19800	—		
A tűzbizt. üzletet terhelő igazg. költségek	1576155	33		
Behajthatlan követelések leirása	15969	30		
A következő évek készpénz-dijtartaléka a viszontbiztositott rész levonása után és minden megterhelés nélkül	6700000	—	16222021	67
II. Szállitmánybiztositás.				
Kifizetett károk és költségek 265,792·12				
lev. viszontbizt. károk és költs. 156,382·71	119409	41		
Függőben maradt károk tartaléka	69510	61		
Szerzési és igazgatási költségek a viszontbiztositott rész utáni bevétel levonásával	22775	29		
A következő évek készpénz-dijtartaléka a viszontbiztositott rész levonása után és minden megterhelés nélkül	100000	—	311695	31
III. Jégbiztositás.				
Kifizetett károk és költségek 2.510,893·02				
lev. viszontbizt. károk és költs. 1.404,091·28	1106801	74		
Függőben maradt károk tartaléka	6667	85		
Szerzési és igazgatási költségek a viszontbiztosit. rész utáni bevétel levonásával	301943	84		
Bélyegilletékek	49695	98		
Behajthatlan követelések leirása	4922	74		
A folyó évben lejárt több éves jégbiztositások esedékes tartaléka	196435	63		
A következő évek dijtartaléka	300597	09	1967064	87
IV. Betörésbiztositás.				
Kifizetett károk és költségek 47,794·72				
lev. viszontbizt. károk és költs. 24,984·48	22810	24		
Függőben maradt károk tartaléka	29277	80		
Szerzési és igazgatási költségek a viszontbiztositott rész utáni bevétel levonásával	67295	20		
A következő évek készpénz-dijtartaléka a viszontbiztositott rész levonása után és minden megterhelés nélkül	340000	—	459383	24
V. 1909. évi nyereségszámla.				
A f. évi üzletből fenmaradt nyereségért			3447967	25
			22408132	34

	kor.	f.	kor.	f.
I. Tűzbiztositás.				
Az 1908. évről áthozott készpénz-dijtartalék a viszontbiztositott rész levonása után és minden megterhelés nélkül	6700000	—		
Tűzbiztositások után bevett készpénzdijak és a folyó évben lejárt dijkötelezvények és dijváltók	20.850,828·17			
lev.: törl. dijak 2.472,981·87				
levonva: viszontbiztositási dijak és dijrészletek 7.163,894·11 9.636,875·98	11213952	19		
Az 1908. évben függőben maradt károk tartal.	623693	67	18537645	86
II. Szállitmánybiztositás.				
Az 1908. évről áthozott készpénz dijtartalék a viszontbiztositott rész levonása után és minden megterhelés nélkül	100000	—		
Szállitmánybiztositások után bevett készpénzdijak 507,164·77				
lev.: törl. dijak 31,961·53				
levonva: viszontbiztositási dijak 363,795·70 395,·75723	111407	54		
Az 1908. évben függőben maradt károk tartal.	97852	63	309260	17
III. Jégbiztositás.				
Az 1908. évről áthozott dijtartalék	302972	77		
Jégbiztositások után bevett készpénzdijak 3.954,898·79				
lev.: törl. dijak 477,643·99				
levonva: viszontbiztositási dijak 1.815,257·46 2.292,901·45	1661997	34		
Az 1908. évben függőben maradt károk tartal.	4342	64	1969312	75
IV. Betörésbiztositás.				
Az 1908. évről áthozott készpénz-dijtartalék a viszontbiztositott rész levonása után és minden megterhelés nélkül	280000	—		
Betörésbiztositások után bevett készpénzdijak és dijrészletek 404,064·71				
lev.: törl. dijak 55,754·49				
levonva: viszontbiztositási dijak 179,822·22 235,576·71	168488	—		
Az 1908. évben függőben maradt károk tartal.	19529	95	468017	95
V. Egyéb bevételek.				
Szelvény-, takarékp.-, váltó- és egyéb kamatok, valamint árfolyamnyereség idegen pénznemek után	967135	43		
Társasági házak tiszta jövedelme	157760	18	1123895	61
			22408132	34

II. Életbiztositási üzlet.

VAGYON. Mérlegszámla 1909 december 31-én. **TEHER.**

	kor.	f.	kor.	f.
Értékpapirok 106 724,229 kor. 80 fill. ugyanis:				
2.764,200 K n. é. magyar kir. 4%-os koronajáradék 91 K 15 f-rel	2519568	30		
11.909,000 « « magy. földhitelintéz. 3½%-os záloglevelek 83 K 50 f-rel	9944015	—		
14.632,000 « « magy. földh.-int. 4%-os talajj. s szab. zálogl. 92 K 50 f-rel	13534900	—		
15.016,800 « « magyar földhitelint. 4%-os kor. zálogl. 92 K 50 f.	13890540	—		
11.012,400 « « pesti m. keresked. bank 4%-os kor. zálogl. 93 K-val	10241532	—		
11.974,600 « « kisbirt. orsz. földhitelint. 4½%-os zálogl. 97 kor. 50 f-rel	10700235	—		
6.713,100 « « magy. orsz. közp. tkp. 4%-os zálogl. (április) 93 K val	6243183	—		
493,100 « « magy. orsz. közp. takarékp. 4%-os zálogl. (juni) 93 kor.	458583	—		
991,000 « « magy. orsz. közp. takarékp. 4½%-os zálogl. 98 K 50 f-rel	976135	—		
6.853,400 « « egyes. bpesti föv takarékp. 4%-os zálogl. 93 K-val	6373662	—		
398,000 « « egy. bpesti föv. takarékp. 4½%-os zálogl 99 koronával	394020	—		
585,000 « « belvárosi takarékp. 4½%-os zálogl. 98 K 50 f-rel	576225	—		
10.165,800 « « pesti hazai első takarékp.-egy. 4%-os zálogl. 93 koronával	9919194	—		
5.245,900 « « magyar jelz.-hitelb. 4%-os zálogl. 93 kor.	4878687	—		
2.000,000 « « magy. jelz.-hitelb. 4½%-os K zálogl. 98 K 50 fill.	1970000	—		
360,000 « « magyar jelz.-hitelb. 4½%-os zálogl. 98 kor. 50 fillérrel	354600	—		
1.000,000 « « magy. leszámitoló- és pénzváltób. 4%-os zálogl. 93 Kor.	930000	—		
Beszterczebánya-brezovai és piski-vajdahunyadi vasuti els. kötvény	1055839	20		
250,000 K n. é. első horv. takarékp. 4½%-os zálogl. 98 K 75 fill.	246875	—		
440,000 « « egyesitett államadósság 4²⁄₁₀%-os ezüstjár. (április) 97·25 K.	427900	—		
7.870,000 « « triest-parenzoi h. é. vas. 4%-os elsőbbs. kötv. 99 K 90 f-rel	7862130	—		
1.460,000 « « «Rudolfsbahn» államadósság 4%-os kötv. 95 K 10 f-rel	1388460	—		
998,000 « « Wiener Verkehrs-Anlagen-Anleihe 4%-os kötv. 95 kor.	948100	—		
749,000 Lire olasz 3·75%-os járadék és kamatai	728993	10		
Tulélési csoportok értékpap.: 176,800 K n.é. m. k. 4%-os koronajár. 91·15 K.	161153	20		
1909. évet illető kamatok	988877	59		
Jelzálog-kölcsönök	241861	82		
Kötvény-kölcsönök	13912699	—		
Viszontbizt. kötvény-kölcsönök	1519	95		
A központ tartozása folyó számlán	7585955	14		
Vezér- és főügynökségek és mások tartozásai	4119840	51		
	133574983	81		

	kor.	f.	kor.	f.
Dijtartalék 132.536,065·53				
levonva a visz.-biztositási dijtartalékot 3.711,541·92	128824523	61		
Biztossági alap	929822	07		
Kiházasitási tőkék nyerem.	752343	68		
Függőben levő károk és dijvisszatérítések tartaléka	740795	12		
Függőben levő kiházasitási tőkék tartaléka	306528	04		
Tulélési csoportok számlája	162110	89		
Előre fizetett dijak	26391	16		
Fel nem vett nyeremények 1908. évről	93	20		
Kisorsolt biztositások tartaléka	8000	—		
Viszontbiztositó intézetek és mások követelései	158614	31		
1909. évi nyereség	1665761	73		
	133574983	81		

KIADÁSOK. Negyvenhetedik évi zárszámla 1908 január 1-től december 31-ig. **BEVÉTELEK.**

	kor.	f.	kor.	f.
Törlesztett kötvények dija	1500863	34		
Visszaváltott kötvényekért	2244458	07		
Halálesetek után kifizetett károsszeg	4726053	09		
Lejárt kiházasitási tőkékért	3754216	13		
Kiházasitási biztositásoknál haláleset következtében dijvisszatérités	65204	47		
Függ. levő károk és dijvisszatérítések tart.	740795	12		
Függőben levő kiházasitási tőkék tartaléka	306528	04		
Évjáradékokért	507650	71		
Viszontbiztositási dijak	787315	39		
Bélyegekért	399982	11		
Irodai bér, postadijak, nyomtatványok, úti- és egyéb költségek	1255830	77		
Tiszti fizetések	315926	14		
Adóért	44421	94		
Orvosi dijakért	202154	23		
Szerzési és dijbehajtási költségek	1498303	27		
Behajthatlan tartozások leirása	50992	78		
Kisorsolt biztositások tartaléka	8000	—	18408695	60
Dijtartalék ez év végén			128824523	61
1909. évi nyereség			1665761	73
			148898980	94

	kor.	f.	kor.	f.
A mult évből áthozott dijtartalék			120060742	51
Befolyt dijak: ez évben kiállitott kötvények után	2023718	05		
az előbbi években kiállitott kötvények után	19545540	82		
a biztos. tőke emelésére forditott nyeremények	99584	95		
	21668843	82		
Illetékek	466570	—	22135413	82
Kamatjövedelem			5610839	57
Mult évi függőben volt károk és dijvisszatérítések tartaléka	791441	30		
Mult évi függőben volt kiházasitási tőkék tartaléka	270543	74	1061985	04
			148898980	94

Budapest, 1909 december hó 31-én.

Steiner Jenő, életbiztositási könyvvivő.

Frank Henrik, a központi könyvezés főnöke.

A z i g a z g a t ó s á g:

Báró Harkányi Frigyes, László Zsigmond, Ormody Vilmos, Szende Károly, gróf Zichy Nándor. Balaban Adolf, aligazgató. **Gergely Tódor.**

A fenti zárszámlákat és mérlegeket megvizsgálván, azokat a törvényben s az alapszabályokban meghatározott elvek szerint készülteknek és azok egyes tételeit a fő- és segédkönyvekkel teljesen megegyezőknek találtuk.

Budapest, 1910 február hó 23-án. **A felügyelő bizottság:**

Berzeviczy Albert, Burchard-Bélaváry Konrád, Hajós József, Németh Titusz, báró Radvánszky Géza.

	kor.	f.	kor.	f.
Elhelyezett tőkepénzek takarékpénztárak- és bankoknál			5812211	78
3.134,000 kor. n. é. Magyar földhitelintézet 4%-os korona záloglevél à 92·50 =	2.898,950 kor.	— f		
2.936,000 kor. n. é. Magyar leszámitoló- és pénzváltóbank 4%-os zálogl. à 93·50 =	2.730,480 «	— «		
1.740,000 kor. n. é. Kisbirtokosok orsz. földhitelintézet 4%-os záloglevél à 92·50 =	1.609,500 «	— «		
995.000 kor. n. é. Magyar jelz. hitelbank 4½%-os községi kötvény à 98·50 =	980,075 «	— «		
954,000 kor. n. é. Pesti magyar keresk. bank 4½%-os községi kötvény à 99·— =	944,460 «	— «		
450,000 kor. n. é. Aradi polgári takarékpénztár 5%-os záloglevél à 97·— =	436,500 «	— «		
400,000 kor. n. é. Kisbirtokosok orsz. földhitelintézet 5%-os záloglevél à 100·— =	400,000 «	— «		
230,000 kor. n. é. Temesvári első takarékpénztár 4½%-os záloglevél à 97·25 =	223,675 «	— «		
11974 darab Magyar-francia biz. részv.-társasági részvény à 200·— =	2.394,800 «	— «		
900 darab Bécsi élet- és járadékbiztositó intézeti részvény à 740·— =	666,000 «	— «		
530 darab «Securitas» viszontbizt. társ. részvény à 1120·— =	539,600 «	— «		
599 drb Bécsi bizt.-társ. részv. à 470·— =	281,530 «	— «		
997 drb Hazai ált. biztositó részvénytársasági elsőbbs. részv. à 200·— =	199,400 «	— «		
A fenti értékpapirok stb. után az év végéig esedékes kamatok	294,430 «	10 «	14653400	10
Tisztviselők és szolg. nyugdijalapj. értékei:				
2.100,000 kor. n. é. Kisbirtokosok országos földhitel-int. 5%-os zálogl. à 100·— =	2.100,000 kor.	— f.		
Ezen értékp. után az év v. esed. kamatok	17,500 «	— «	2117500	—
«Ormódi Ormody Amélie alapitv.» értékei:				
50,600 kor. n. é. Kisbirtokosok orsz. földhitelint. 4½%-os zálogl. à 97·50 =	49,335 kor.	— f.		
Az év végéig esedékes kamatok	379 «	50 «	49714	50
Első magyar általános bizt. társaság «Tüzoltók segélyalapja» értékei, letétben a m. kir. állampénztárban			73645	37
Leszámitolt és visszleszámitolt váltók			9925811	72
Társasági házak			3756406	67
Kül. adósok: a) Pénzkészlet és maradványok a képviselőségeknél			2222002	17
Kül. adósok: b) Maradványok idegen biztositó intézeteknél			954285	63
Jégbiztositási osztály folyó számlán			555272	77
Központi pénzkészlet			110877	35
			40231128	06

* Az idei hozzájárulásokkal 5.460,085 kor. 05 fillérre emelkedik.

** Az idei hozzájárulással 7.500,000 kor.-ra emelkedik.

*** A mathematikai mérlegben szereplő külön alappal, valamint az idei hozzájárulással 2.644,428 kor. 55 fil.-re emelkedik.

	kor.	f.
Részvényalaptőke: teljesen befizetett 2000 egész részvény à 1000 forint és teljesen befizetett 2000 fél részvény à 500 forint	6000000	—
Társasági tartaléktőke	6000000	—
Külön tartalék	4016842	14
Jégbiztositási külön tartalék	100000	—
Tűzbizt. dijtartalék készpénzben a viszontbiztositott rész levonásával és minden megterhelés nélkül**	6700000	—
Szállitmánybizt. dijtartartalék készpénzben a viszontbizt. rész levonásával és minden megterhelés nélkül	100000	—
Jégbiztositási készpénz-dijtartalék a viszontbiztositott rész levonásával és minden megterhelés nélkül	300597	09
Betörésbiztositási készpénz-dijtartalék a viszontbiztositott rész levonásával és minden megterhelés nélkül	340000	—
Tűzbiztositási függő károk tartaléka	535050	29
Szállitmánybiztositási függő károk tartaléka	69510	61
Jégbiztositási függő károk tartaléka	6667	85
Betörésbiztositási függő károk tartaléka	29277	80
Különféle hitelezők	940078	23
Előbbi évekről eddig fel nem vett osztalékok	7075	—
Tisztviselők és szolgák nyugdijalapja***	2126446	79
Az első magy. ált. bizt.-társ. félszázados alapja	500000	—
Első m. ált. bizt.-társ. «Lévay-alap»	200000	—
Első m. ált. bizt.-társ. «Ezredéves alapitv.»	100000	—
Ormody Vilmos-alap	100000	—
Ormódi Ormody Amélie alapitványa	52014	50
Első magyar általános biztositó társaság «Tüzoltók segélyalapja»	73645	37
Életbiztositási osztály folyó számlán	7585955	14
1909. évi nyereség	3447967	25
	40231128	06

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Teleton 57—22.

Károly István főherczeg, Angol Porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárusitója.
Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárusitója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 és 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség, valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47

A legjobb étel

is rosszul sikerülhet, ha nem a megfelelő füszert használja hozzá! **Ön nem takarit semmit** ha olcsót vesz, mert elrontja az ételt!

A kálmán-féle szabadalmazott

BIBOR-PAPRIKA

a legjobb, legszebb és legkiadóbb. Rzine remek és az ételnek **különös jó zamatot kölcsönöz. Csak eredeti és védett** csomagolásban kapható. **Kedvezményes ár a vendéglős urak részére: 5 kor. kilónként.** Tessék kisérletet tenni vele, soha többé **más paprikát használni nem fog.** Ajánlok továbbá egyéb minőségü, **szavatolt vegytiszta, saját őrletésü**

valódi szegedi paprikát

a következő árakban:

Prima rózsapaprika	1 Ko.	1·80	kor.
Különleges rózsapaprika	1 „	2·—	„
Gulyáspaprika, csipős	1 „	2·40	„
Félédes E jegyü	1 „	2·80	„
Egész édes EE jegyü	1 „	3·20	„
EEE egész édes legjobb minőség	1 „	3·60	„

Szalámi legfinomabb minőség napi árban.

Áruim tisztaságáért és jóságáért feltétlen szavatosságnt vállalok. Meg nem felelő árukétt a pénzt visszatéritem, vagy megfelelőre kicserélem! Elismerő levelek egész halmazával naponta érkeznek be! Kérem nagybecsü megbizásait s vagyok teljes tisztelettel

Kálmán József paprikanagykereskedő

SZEGED, DUGONICS-TÉR 7.

Najman József

hentes-mester Budapest, VIII., Németutcza 21. sz. Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

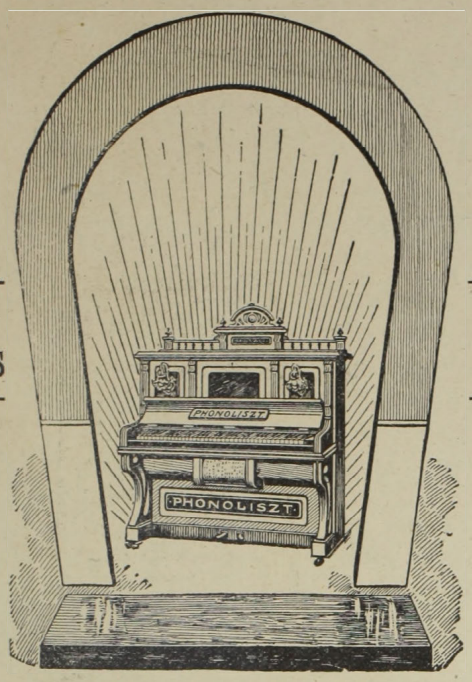
Különlegességi jegy.

Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapeti orsz. kaszinó pezsgője.

750 munkas



49 első díj

Minden vendéglő és kávéház helyiségben

MÁGNEST

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkezetek.

Európa első és legrégibb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett **Phonolist** zongorák, **sulyfelhuzással** működő zongora. **Orchestrion, Atlantic** vonós, **Xylophon,** hegedű sip és mandolin hangokkal.
A Hupfeld-féle zeneszerkezetek előnyei minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és czélszerü, modern művészi kiállitás, határtalan tartosság.
Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el **árjegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.**
Árjegyzék ingyen és bérmentve. Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban dijtalanul bemutatattnak.
A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

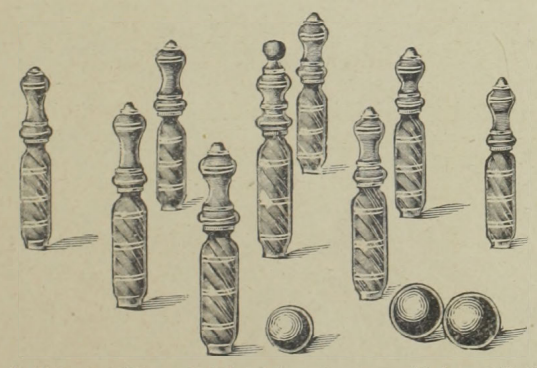
MARTIN J. T. BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.
Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

KERTÉSZ TÓDOR MŰIPARÁRU RAKTÁRA
BUDAPEST, IV KER., KRISTÓF-TÉR.

Kuglibábuk száraz gyertyánfából készitVe, szokásos vastagságban 36—38 cm. nagyságban, ca 6½ cm. vastag készlet **4.50 K**

Lignum Sanctum kuglizó golyók

Átm. cm.	9	9½	10	10½	11	11½	12	12½	13	13½	14	14½	15
korona	1.40	1.70	2.10	2.20	2.40	2.80	3.—	3.20	3.40	3.70	4.80	5.50	6.—



Kugli-golyók

gyertyánfából nagys. szerint

átm. cm.	11½	12½	13½
korona	1.25	1.50	1.75

kuglikereszt-alapfa a bábuk ráhelyezésére **korona** 4.—

Orosz kuglizó

egész szük udvaron felállitható, egy készlet 9 drb báb, 1 drb golyó szabályozható erős zsinór és csigaróffal, oszlop nélkül K 8.— **Karika dobójáték** az orosz kuglizó állványra alkalmazható, egy készlet kötél, 1 vaskarika s vaskampó ára kor. 2.—

Kuglizó nagy pléhpersely lakatra kor. 2.—, nagyobb kor. 2.40. **Kuglizóba nagy lámpa** petroleumra kor. 12.—. **Kerti lámpa** petroleumra kor. 5.—. **Kerti gyertyatartó** szél ellen egü, boritóval kor. 2. **Lampion** kertek kivilágitására és feldiszitésére 30, 40, 60, és 160 fillér. **Magnesinm-fáklya** 30 perczig meglepő világosságot ad, piros, fehér és zöld szinben kor. 2.80. **Abroszmegerősitő** szél ellen, 100 drb K 10. **Dugaszhuzó** 40, 60, 120 fillér. **Dugaszkiemelő készülék** falra vagy ajtóra felerősithető K 5. Kézi dugaszoló kalapácscsal K 1.80. **Hydraulikus hordó szádszelep,** csapraütött bor, sör, pálinka, borszesz stb. egyéb szeszes ital megsavanyosodása ellen, K 2. **Üvegmosó kefe** K 1.70. **Amerikai husvágó** K 7, 12. **Mandula-, dió-, zsemle stb. reszelő** K 3.60. **Bors-őrlő** 80 fil. **Habverő** félliteres K 1.60., egy literes 2.40, két literes K 4. **Amerikai fagylalt-gép,** erős keményfa, jégtartó vederrel és forgatható vasszerkezettel 1-literes 13, 2-literes 15, 3-literes 18, 4-literes 21 korona. — **Ikerfagylaltgép** egyszerre 2-féle fagylalt készitésére 2-literes 20.—, 3-literes 25.—, 4-literes 30.—, 6-literes 40.—, 8-literes 50.— kor. **Vásárhelyi-féle legkitünőbb vajkőpülő-gép** 5-literes 17.—, 10-literes 30 kor. **Késtisztitó-készülék,** 1 K. Egy adag késtisztitó-por 1 K. **Ujságtartó** minden nagyságban 1 kor. Franczia dákóbőr keverve, 100 drb 3.20 kor. **Domino-játék** 1.80 K-tól 4.30 K-ig Kávéházi domino, átszegezett 12—18K. **Roulette-játék** 5—36 koronáig. **Tivoli** társasjáték a vendégek részére 100 cm. 12.80, 130 cm. 24 K. **Pinczértáska** derékra csatolható, szarvasbőrből egyes 2.40, két osztálylyal 3.60, három osztálylyal 7.— K. **Szivar- és czigaretta-tartó szekrény** pinczéreknek, elzárható 4 osztálylyal 6.40, 6 osztálylyal 8 frt. **Papir-támyérok** nyári mulatságok- és kirándulásokhoz 100 drb 1.80 K-tól 2.50 K-ig. **Papir szalvéta** 100 drb 1.—1.60 K. **Sonkaprés** 10 K, márványlappal 14 K. **Konyhamérleg** 7.— K. **Gyorsforraló** 1.40 K. **Sörmelegitő-készülék** 1.70 K. Bor vagy más szeszes italokhoz szivattyu 3.60 kor

Ellenőrző bárczák:

1-es sárgarézből	100 drb	K. 1.80	20-as sárgarézből	100 drb	K. 5.—
5-ös vörösrézből	100 „	„ 2.40	150-es vörösrézből	100 „	„ 8.—
10-es nikkelből	100 „	„ 2.80	100-as sárgarézből	100 „	„ 10.—

Képes árjegyzék kivánatra bérmentve küldetik.

Kávéházi és vendéglői

berendezések, **billiárdasztalok,** chinai ezüst és alpacca áruk, márvány asztalok, hajlitott székek, valamint **kerti székek és asztalok,** porczellán és üvegnemüek, abroszok és asztalkendők **legolcsóbb és legelőnyösebb beszerzési forrása.**

Glück Márton és Fia
Budapest, VI. ker., Hajós-utcza 17.
TELEFON 80—61.

SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

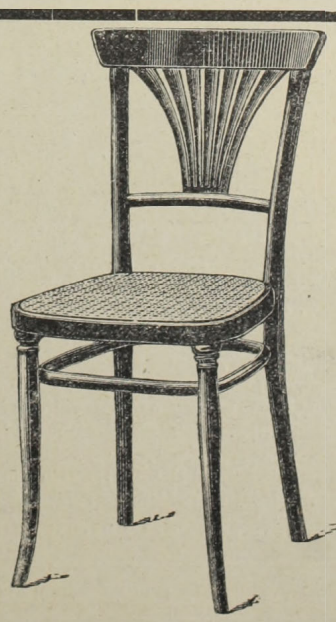
Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. **Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.**

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.
BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, **korona-** (à la pilseni), **maláta-, bajor-, dupla márcziusi-** és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

Dobsina rendezett tanácsu város polgármesteri hivataltól.

183/E. 1910.

Jég eladás.

Dobsina r. t. város a tulajdonát képező **jégbarlangnak** egy befagyott és nem járt mellékágában található mintegy **3—5000 köbméter vagyis 30,000—50,000 q. jeget ad el nyilvános pályázat utján.**

Az árverést **1910. évi március 30-án d. e. 10 órakor** tartjuk meg Dobsinán a városházán, mely határidőig **500 korona bánatpénzzel ellátott irásbeli zárt ajánlatokat is elfogadunk.**

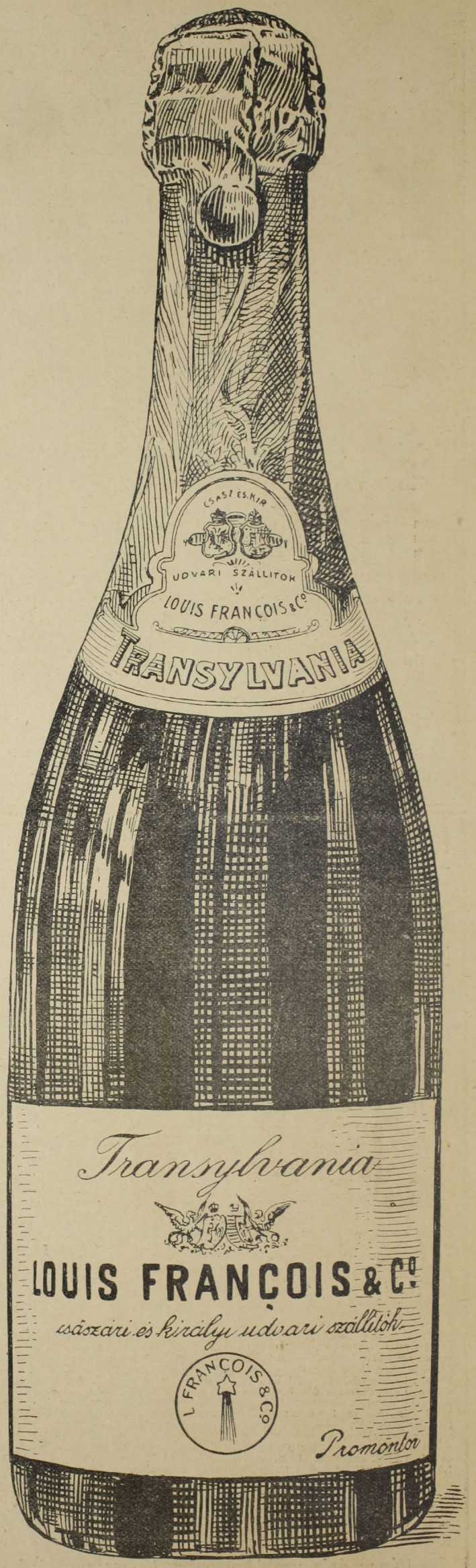
A jégnek termelése és a barlangból való elfuvarozása a vállalkozó által 1910. május 15-ig eszközlendő.

Tájékozásal megemlitjük, hogy a jég termelése és a jégbarlangtól a dobsinai vasuti állomásig való elfuvarozása mintegy 1 korona 60 fillérnyi költséggel van összekötve.

A részletes feltételek a hivatalos órák alatt a városi bányamérnöki hivatalban tekinthetők meg.

Dobsina, 1910. március 19.

Dr. Tanghoffer Károly
polgármester.



HERCZEG

WINDISCH-GRAETZ LAJOS

tokaj-hegyaljai borpincészete

SÁROSPATAK, TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33 b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén.
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ■■ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ■■ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint **7 Grand Prix** tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 7. szám. Budapest, 1910. április 5.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

A kollektiv munkaszerződés aktái.

A »Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulata« f. évi márczius hó 24-én tartott választmányi ülésén foglalkozott a »Budapesti Pinczéregylettel« kötött és f. 1910. évi április 30-án lejáró kollektiv munkaszerződés megujitásával, illetve revizió jával. Az ipartársulat megbizásából e helyütt e rendkivül fontos, a vendéglősök legéletbevágóbb létérdekeit érintő kérdésre vonatkozó alapokmányokat közöljük teljes és szószerinti szövegükben az ipartársulat tagjaival, azon figyelmeztetéssel, hogy tekintettel arra, miszerint a kollektiv szerződés esetleges ujabb megkötése minden valószinüség szerint hosszabb időt fog igénybe venni, ipartársulati tagjaink semminemü nyilatkozatot, avagy egyéni szerződést sem egyeseknek, sem bármiféle egyesületnek mindaddig alá ne irjanak, mig a kollektiv munkaszerződés megkötéséről ipartársulatunk részéről hivatalos értesitést nem nyernek.

A kollektiv munkaszerződésre vonatkozó hivatalos okmányok szövege a következő:

I.

A „Budapesti Pinczéregylet“ tervezete.

A budapesti szállodákban, éttermekben és vendéglőkben alkalmazott főpinczérek, ételhordó pinczérek, borfiuk és tanonczok munka- és bérviszonyait megállapitó kollektiv szerződés.

1. §. Alkalmaztatás.

a) Az alulirott ipartársulat összes tagjai kötelezik magukat arra, hogy alkalmazottaikat első sorban a Budapesti Pinczéregylet közvetitése alapján fogják alkalmazni.

b) A Budapesti Pinczéregylet kötelezettséget vállal aziránt, hogy az illető munkaadónak megfelelő alkalmazottat haladéktalanul közvetiti.

c) A munkaadónak fenmarad azon joga, hogy a Pinczéregylet által állandó munkára közvetitett alkalmazottak közül azt alkalmazza, akit megfelelőnek talál.

d) Az esetben, ha a Budapesti Pinczéregylet 48 órán belül a munkaadó rendelését elintézni nem képes, ugy utóbbi jogositva van személyzetét bárhonnét beszerezni: ez esetben azonban az illető munkaadó az ilykép alkalmazott munkást a szolgálatba lépés előtt a Budapesti Pinczéregyletbe tagfelvételre ajánlja.

e) Ha valamely munkás időközben bármely okból megszünt a Budapesti Pinczéregylet tagja lenni, erről a munkaadó átiratilag értesitendő, aki haladéktalanul intézkedik egyesületi tag alkalmazása iránt.

2. §. Munkabér.

a) A városi üzletekben alkalmazott éthordók és szobapinczérek hetibére 1911. április 30-ig 13 korona; 1911. május 1-től 1912. április 30-ig 14 korona.

b) A kisebb városi üzletekben alkalmazott éthordók és szobapinczérek hetibére 1911. április 30-ig 11 korona; 1911. május 1-től 1912. április 30-ig 12 korona. Kisebb városi üzletnek az tekintendő, ahol kettőnél több éthordó nincs alkalmazva.

c) Szezonüzletekben a hetibér 2 koronával nagyobb, mint a városi üzletekben.

d) A hetibér le nem szállitható azokban az üzletekben, ahol az éthordók létszámának csökkenése folytán a kisebb üzletekre megállapitatt hetibér volna alkalmazható; azonban ezekben az üzletekben a szerződésben biztositott béremelésben — a szerződési év lejártakor — csak abban az esetben részesülnek az éthordók, ha a létszám kettőnél ismét nagyobb lesz.

3. §. Revier-rendszer.

Azon üzletekben, ahol a munkaadó a revier-rendszert lépteti életbe, a hetibér-minimum a Budapesti Pinczéregylet és a munkaadó között szabad egyezkedés tárgyát képezi.

4. §. Étlapirók pótbére.

Az étlapirók a nagyobb városi és szezonüzletekben heti 2 korona pótbérben részesülnek. Azokban az üzletekben, ahol a pótbér nagyobb, ez le nem szállitható.

5. §. Kisegitő éthordók napibére.

a) Hétköznapokon ugy a városi, mint a szezonüzletekben a teljes napi (éjjeli üzletekben a teljes éjjel) munkára alkalmazott kisegitő ételhordó napibére 4 korona. Az egyizbeni (déli vagy esti) munkára alkalmazott kisegitő napibére 3 korona.

b) Vasárnap és a naptárban piros betüvel jelzett ünnepnapokon a teljes napi (éjjeli üzletekben a teljes éjjel) munkára alkalmazott kisegitő ételhordó napibére 5 korona. Az egyizbeni — déli vagy esti — munkára alkalmazott kisegitő napibére 4 korona.

c) Szilveszter, pünkösd, Szent-István napján és május 1-én a kisegitő éthordók napibére 6 korona.

d) Rendkivüli üzletre (bálok, bankettek, lakodalmak, fogadóestélyek stb.) alkalmazott kisegitők napibére 5 korona. Az esetben, ha a kisegitők a szervirozás után eltávozni kötelesek, a napibér 8 korona. Ha a rendkivüli üzletek ellátására a munkaadó a saját munkásait alkalmazza az üzleti záróra után, ugy köteles részükre a fent megállapitott kisegitői dijakat fizetni.

e) Ha a szezonüzletekben a kisegitő rossz időjárás miatt délutáni 5 órán tul nem dolgozhatik és délutáni 5 óra előtt elbocsáttatik, akkor neki a megállapitott napibér helyett 2 korona kártérités és a felmerült közlekedési költségek fizetendők.

f) A kisegitő csak arra a munkára használható, amelyre alkalmaztatott. Ha ezen felül más munkára, pl. bankett kiszolgálására is alkalmaztatik, ugy, hogy éjjeli 12 órán tul a kivételes vendégeket is kiszolgálja, akkor az előző bekezdésben megállapitott kisegitő dij ujra fizetendő.

g) Ha a kisegitő a városon kivül eső üzlethez alkalmaztatik, ez esetben a munkaadó köteles a felmerülendő közlekedési (villamos, hid alagut, belépődij stb.) költségeket fedezni. Amely üzletben a hetibér és kisegitői dij a fent megállapitott összeget meghaladja, ott az le nem szállitható.

6. §. Élelmezés.

A munkabérrel mindig tisztességes élelmezés is jár; a szabadnapon azonban az alkalmazottakat az élelmezés nem illeti meg. A munkaadó köteles intézkedni aziránt, hogy az alkalmazottak az étkezés idejére a felszolgálástól mentve legyenek.

7. §. Főpinczérek.

a) A főpinczérek az összes leltár felelőssége alól felmentetnek.

b) A főpinczérek óvadéka a rendes napi bevétel legnagyobb összegét meg nem haladhatja.

c) Az üzletekben az összes étel- és italnemüek kiszolgálása voupon-rendszer alapján történhet.

d) A péksütemény és kenyér beszerzése és eladása kizárólag a főpinczért illeti meg; ennek ellenében az éttermet gyufával tartozik ellátni.

A főpinczérek hetibére.

f) A főpinczérek minimális hetibére 1910. május 1-től 1911. április 30-ig heti 16 ko-

Fanda Ágoston és Zimmer Péter utóda
Alapittatott 1820.
ZIMMER FERENCZ halászmester Budapesten. Főüzlet: Központi vásárcsarnok, Telefon: 61—24.
Fióküzlet V., József-tér 4. szám. Telefon: 62—39. Interurban telefon: 61—24.
A „Balatoni Halászati részv.-társ.“ kizárólagos képviselője. Sürgönyczim: Zimmer halászmester, Budapest



Az **egyedüli** halkereskedő czég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.



Szállit: **A legmagasabb király udvar és József főherczeg ő fensége udvara számára.**

„Patyolat“ gőzmosó és fehérnemü kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80. **Budapest, VIII. kerület, Práter-utcza 44. szám** Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakitott gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond forditatik a fehérnemüek kimélésére.

rona. 1911. május 1-től 1912. április 30-ig heti 20 korona. Azon üzletekben, ahol a főpinczérek állandó fizető-pincért kötelesek alkalmazni, ott a főpinczér minden alkalmazott fizetőpinczér után a főpinczérekre megállapitott hetibért kapja pótfizetésül.

g) Az éttermek asztalán felállitott Kugler, torta, gyümölcs és egyéb csemegék a napi leszámolás alkalmával visszaszámitandók.

Felmondási idő.

A főpinczérek részére a felmondási idő kölcsönösen az ipartörvényben megállapitott 14 nap.

8. §. Borfiuk munkabére.

Városi üzletekben a borfiuk hetibére 5 korona. Szezon üzletekben a borfiuk hetibére 6 korona. Kisegitő borfiuk napibére hétköznap 3 korona; vasárnap és a naptárban piros betüvel jelzett ünnepnapokon 4 korona.

9. §. Tanonczok munkabére és munkaviszonya.

a) A tanonczok munkabére a próbaidő kitöltése után az első évben heti 3 korona. a második évben heti 4 korona; a harmadik évben heti 5 korona.

b) A munkaadó csak minden 4 asztal után alkalmazhat egy tanonczot. Ennél több tanonczot alkalmazni nem fog, de viszont tanonczok alkalmazása nem kötelezhető. A pinczérek az ugynevezett Gespann-rendszer ellen ellenvetést nem tehetnek és azt meg nem akadályozhatják.

e) Olyan tanonczoknak, akiknek szülei vagy hozzátartozói nem laknak Budapesten, egészséges lakásról a munkaadó köteles gondoskodni. A munkaadó köteles a tanoncznak hetenként félnapi pihenő időt adni, mely vagy déli munka befejezésétől másnap reggelig, vagy az éjjeli üzlet befejezésétől este 6 óráig tart. A pihenő időt élvező tanoncz az ily napon is köteles este 10 órakor otthon lenni, ha lakása a munkaadó házában van.

Általános határozmányok.

10. §. Kifizetés.

A munkabér minden alkalmazottnak minden hét szombatján fizetendő, s abból csupán a kötelező betegpénztári vagy a törvény szerint kötelező balesetbiztositási járulékot lehet elvonni.

11. §. Szabad nap.

A munkaadók a városi üzletekben a főpinczéreknek, ételhordóknak, szobapinczéreknek és borfiuknak a törvényben részükre biztositott vasárnapi munkaszünet helyett egy hétköznapra eső teljes 24 órai szabad napot kötelesek adni. (Ez a rendelkezés a szezonüzletekre nem terjed ki. Hogy a szabadnap a hétnek melyik napjára essék, azt a munkaadó az alkalmazáskor fogja megállapitani, még pedig akként, hogy a szabad nap által sem az üzlet érdeke ne veszélyeztessék, sem pedig elkerülhető helyettesitésre ne legyen szükség. A szabad napot élvező munkás helyetteséről, ha azt szükségesnek tartja, a munkaadó gondoskodik, a saját költségén.

12. §. Betegség esetén.

A beteg alkalmazott el nem bocsátható. Ha az alkalmazott beigazolt betegsége előreláthatóan 3 napon tul nem terjed, a munkaadó kisegitőt alkalmaz, a saját költségére. 3 napon tul terjedő betegség esetén jogában áll a munkaadónak állandó munkást alkalmazni a betegség idejére, a beteg alkalmazott helyettesitésére.

13. §. Bánásmód.

Az alkalmazottak kötelesek az üzletben a munkaadóval, annak helyettesével, ugyszintén a vendégekkel szemben illedelmes viselkedést tanusitani. Az alkalmazottak egymás iránt is kellő tisztelettel tartoznak viseltetni. Természetes dolog, hogy a munkaadó és helyettese az alkalmazottakat tisztességes bánásmódban tartozik részesiteni.

14. Munkarend.

A munkaidő és munkabeosztás, valamint az étkezési és pihenési szünetek tekintetében az eddig szokásban volt eljárás ezentul is változatlanul fenmarad. Az éthordók, borfiuk és tanonczok a munkaidőt és házirendet pontosan tartoznak betartani és mindazt a munkát elvégezni, (igy pl. az étlapirást is) amelyet eddig végeztek. Az alkalmazottak kötelesek a munkához tisztán és pontosan a házirend szerint megjelenni. Annak meghatározása, hogy valamely üzletben, valamely munka elvégzésére hány pinczér, vagy borfiu alkalmaztassék, kizáróan a munkaadó joga. Természetes dolog, hogy bármely pinczérnek alkalmazása, vagy elbocsátása kizáróan a munkaadó szabad elhatározásától függ. A munkások fölötti rendelkezés kizáróan a munkaadó, vagy kifejezetten annak helyettesét illetik meg.

15. §. A szolgálati viszony megszünése.

Az alkalmazottak állandósitása csak 1 heti próbaidő elteltével lesz kötelező erejü; kivéve, ha a munkaadó és alkalmazott az alkalmaztatáskor világosan meg nem állapodtak abban, hogy az állandó alkalmaztatás azonnal kötelező lesz. Az egy heti próbaidőn belül a szolgálati viszony bármelyik fél részéről felmondási idő betartása nélkül, a napi munka befejeztével bármikor felbontható.

Az egy heti próbaidő elteltével a felmondási idő ugy a munkaadó, mint a munkás részéről 1 hét. Felmondani mindkét részről csak szombaton, kifizetés alkalmával lehet. Ha a munkaadó él a felmondás jogával, az alkalmazottat azonnal eltávolithatja, de ez esetben köteles a 2. §. szerinti hetibér kétszeresét kifizetni, ha a munkaadó nem rögtön felmondáskor, de mégis a felmondási idő letelte előtt kivánja az alkalmazottat eltávolitani, ez esetben a 7 napra eső kétszeres munkabérnek még hátralévő s le nem szolgált részét tartozik megfizetni. Természetes dolog, hogy az ipartörvény 24. és 95. §-a változatlanul hatályban marad.

16. §. Egyesülési jog.

Az alulirott ipartársulat tagjai alkalmazottaik egyesülési jogát elismerve és tiszteletben tartva kijelentik, hogy azért, mert valamely pinczér a Budapesti Pinczéregyletnek tagja, azt elbocsátani, vagy eltávolitani nem fogják; a Budapesti Pinczéregyletet a náluk alkalmazott pinczérek érdekképviseletének elismerik és a pinczéreknek a Budapesti Pinczéregyletbe való belépése elé semmi néven nevezendő akadályt nem fognak görditeni; a szervezkedésnek szabad teret engednek, de természetes dolog, hogy a szervezkedés sem a vendégek előtt, sem pedig az elvégzendő munka hátráltatásával nem történhetik.

17. §. Békéltető bizottság.

A jelen megállapodásból eredő vitás kérdések elbirálása békéltető bizottság utján történik. A munkaadó részéről esetleg elkövetett szerződésszegés haladéktalanul bejelentendő a Budapesti Pinczéregyletnek; a munkás, vagy munkások részéről esetleg elkövetett szerződésszegés pedig haladéktalanul bejelentendő az ipartársulatnak. A bejelentés megtörténtét a Budapesti Pinczéregylet köteles azonnal átirat utján az Ipartársulattal közölni. Az Ipartársulat a bejelentés megtörténte után haladéktalanul intézkedik a békéltető bizottság megalakitása iránt. A békéltető bizottság 3 tagját a Budapesti Pinczéregylet választmánya, 3 tagját a budapesti szállodások, vendéglősök korcsmárosok ipartársulata delegálja. A bizottság ellnöke váltakozva a Budapesti Pinczéregylet vagy az Ipartársulat ügyésze. A békéltető bizottság döntésének ugy a munkaadó, mint a munkások feltétlenül kötelesek magukat alávetni és az alulirott Ipartársulat egyrészt, a Budapesti Pinczéregylet másrészt, szavatosságot vállal azért, hogy a kebelébe tartozó munkaadók és munkások a békéltető bizottság határozatait feltétlenül respektálni fogják, valamint szavatosságot vállal azért is, hogy azok a jelen megállapodás tartalmát mindenben pontosan betartani fogják. A békéltető bizotlság tanácskozási ügyrendet készit, melynek határozmányai kötelező erejüek s csakis a békéltető bizottság által változtathatók meg.

18. §. Kollektiv szerződés hatálya.

E megállapodás az aláirás napján lép életbe és hatálya 1912. április 30-ig tart, 1912. április 36-ika előtt sem a munkaadó, sem a munkások nincsenek jogositva azt módositani, vagy annak bármely irányban való módositását vagy kiegészitését kivánni. A kollektiv szerződésen változtatni csakis a Budapesti Pinczéregylet és az Ipartársulat kölcsönös megegyezésével lehet.

II.

Az ipartársulat tervezete.

Kollektiv szerződés,

melyet egyrészről a »Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok Ipartársulatá«-nak a szerződést aláiró tagjai, mint munkaadók, továbbá a nevezett Ipartársulat, mint a munkaadók érdekképviselete, másrészről a »Budapesti Pinczéregylet« érdekképviselete alulirt napon és helyen a következőleg kötöttek, u. m.:

1. Tekintettel arra, hogy a Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok Ipartársulata fennálló dijtalan munkaközvetitőjének müködését pinczérek közvetitésére is kiterjeszti és ekkép a pinczéreket egy sulyos anyagi megterheltetéstől mentesiti, szerződő felek kötelezik magukat, hogy a munkaközvetités tekintetében ezen munkaközvetitő müködését veszik igénybe. A munkaadók kötelezik magukat, hogy lehetőleg a Budapesti Pinczéregylet tagjait és pedig azon tagjait, kik 3 évi praxist kimutatnak, alkalmazzák, fentartva azon magától értetődő jogukat,

hogy a »Pinczéregylet« tagjai közül azt alkalmazzák, akit akarnak és amennyiben megfelelő pinczéregyleti tag kellő időben nem áll rendelkezésre, másokat is alkalmazhatnak.

2. Annak meghatározása, hogy valamely üzletben valamely munka végzésére hány pinczér vagy borfiu alkalmaztassék, kizárólag az illető munkaadó joga.

3. Természetes dolog, hogy bármely pinczérnek alkalmazása vagy elbocsátása kizárólag a munkaadó szabad elhatározásától függ. Egyik pinczér sincsen jogositva arra, hogy bármely, az illető üzletben alkalmazott más pinczért vagy borfiut zaklatással vagy fenyegetéssel a munkában akadályozza, vagy az üzlet elhagyására rábirni törekedjék.

4. Azért, mert valamely pinczér a »Budapesti Pinczéregyletnek« tagja: azt elbocsátani vagy eltávolitani nem lehet. Az alulirott Ipartársulat azon tagjai, akik a jelen megállapodáshoz hozzájárulnak, a Budapesti Pinczéregyletet a náluk alkalmazott pinczérek a hivatott érdekképviseletének elismerik és a pinczéreknek a Budapesti Pinczéregyletbe való belépése elé semmi néven nevezendő akadályt nem fognak gördíteni, a szervezkedésnek szabad teret engednek, de természetes dolog, hogy a szervezkedés sem a vendégek előtt nem történhet, sem pedig az elvégzendő munka hátráltatásával nem járhat.

5. A főpinczér tekintetében a következők állapittatnak meg:

a) a főpinczérek a törékeny leltár alól felmentetnek, vagy a felelősségért a munkaadó és főpinczér közt megállapitandó, megfelelő százalékot kapnak;

b) a főpinczérek óvadéka a legmagasabb napi bevétel kétszeresét meg nem haladhatja;

c) hogy az üzletekben a felirás, a coupon- vagy tantus-rendszer alkalmaztassék-e: a főpinczér és a munkaadó között szabad egyezkedés tárgyát képezi.

6. A munkaidő és munkabeosztás, valamint az étkezési és pihenési szünetek tekintetében eddig szokásban volt eljárás ezentul is változatlanul fenmarad. A pinczérek és tanonczok a munkaidőt és a házirendet pontosan betartani és mindazt a munkát elvégezni tartoznak (igy pl. az étlapirást is), amelyet eddig végeztek. Az alkalmazottak kötelesek a munkához tisztán és pontosan a házirend szerint megjelenni s tisztességesen viselkedni. Természetes dolog, hogy viszont az alkalmazottak is tisztességes bánásmódban részesitendők.

7. A munkaadók a városi üzletekben a főpinczéreknek, ételhordóknak, szobapinczéreknek és borfiuknak a törvényekben részükre biztositott vasárnapi munkaszünet helyett egy egész hétköznapra eső teljes 24 órai szabadnapot kötelesek adni. (Ez a rendelkezés a saison-üzletekre nem terjed ki.) Hogy a szabadnap a hétnek melyik napjára essék, ezt a munkaadó az alkalmazáskor fogja megállapitani, még pedig akként, hogy a szabadnap által sem az üzlet érdeke ne veszélyeztessék, sem pedig elkerülhető helyettesitésre ne legyen szükség. A szabadnapot élvező munkás helyettesétől, ha azt szükségesnek tartja, a munkaadó gondoskodik, még pedig, ha ezt szükségesnek tartja, a saját költségén.

8. A munkaadó köteles a tanonczoknak hetenként félnapi szabad időt adni, mely vagy a déli munka befejezésétől másnap reggelig, vagy az éjjeli üzlet befejezésétől esti 6 óráig tart. A szabad időt élvező tanoncz az ily napon is köteles 10 órakor otthon lenni, ha lakása a munkaadó házában van.

9. Alkalmazottak alkalmazása csak egy heti próbaidő eltelte után válik kötelező erejüvé, hacsak a munkaadó és a pinczér az alkalmazáskor meg nem állapodtak világosan abban, hogy az alkalmazás azonnal kötelező erejüvé válik, az egy heti próbaidőn belül a szolgálati viszony bármelyik fél részéről felmondási idő betartása nélkül bármikor felbontható. Az egy heti próbaidő elmulta után a felmondási idő 3 napot tesz ki ugy a munkaadó, mint az alkalmazottak részéről. Felmondani mindkét részről csak mindennap déli 12 óráig lehet, de a felmondás végpontja vasárnapra nem eshetik. Ha a munkaadó él a felmondás jogával, az alkalmazottat azonnal eltávolithatja, de ez esetben köteles neki kétszeresen megtériteni a 10. pont szerinti heti munkabérnek 3 napra eső aránylagos részét; ha a munkaadó nem rögtön a felmondáskor, de mégis a felmondási idő letelte előtt kivánja az alkalmazottat eltávolitani, ez esetben a 3 napra eső kétszeres munkabérnek még hátralévő s le nem szolgált részét tartozik megfizetni. Természetes dolog, hogy az ipartörvény 94. és 95. §-a változatlanul hatályban marad. Az ételhordók és szobapinczérek munkabére akként állapittatik meg, hogy a nagyobb városi üzletekben a heti bér 12 kor., kisebb városi üzletekben a heti bér 10 korona; kisebb üzletnek az tekintendő, ahol nincs kettőnél több ételhordó alkalmazva. A saison-üzletekben a heti munkabér 2 koronával nagyobb, mint a városi üzletekben. A munkabérrel mindig élelmezés is jár, a szabadnapon azonban az alkalmazottakat nem illeti meg. Amely üzletben a heti bér az itt megállapitott összeget meghaladja, ott a heti bér nem szállitható le.

10. Ugy a városi üzletekben, mint a saison-üzletekben is a kisegitők, amennyiben nem állandóan, hanem csak egy vagy több napra vannak alkalmazva, napi bért kapnak, melynek összege akként állapittatik meg, hogy a szabadnapos pinczér helyett alkalmazott kisegitő napi bére 3 korona, hétköznapon a rendes munkára alkalmazott kisegitő napi bére 3 korona, a vasárnapra vagy rendkivüli üzletre (pl. bankettre) alkalmazott kisegitő napi bére 4 korona, május 1-én és Sylvester-napján a napi bér 5 korona. Kisegitő csak arra a munkára használható, amelyre alkalmaztatott. Ha ezenfelül más munkára, pl. bankett-kiszolgálásra is alkalmaztatik, ugy, hogy éjjeli 12 órán tul a kivételes vendégeket is kiszolgálja, akkor az előző bekezdésben megállapitott kisegitő-dij ujra fizetendő.

11. Ha a saison-üzletben a kisegitő rossz időjárás miatt délutáni 5 órán tul nem dolgozhat és délutáni 5 óra előtt elbocsáttatik, akkor neki a 10. pontban megállapitott napi bér helyett 2 korona kártérités fizetendő.

12. A borfiu heti bére 4 korona.

13. A tanonczok munkabére a próbaidő kitöltése után az első évben heti 3 korona, a második és harmadik évben pedig heti 4 korona.

14. A munkaadó csak minden 4 asztal után alkalmazhat egy tanonczot. Ennél több tanonczot alkalmazni nem fog, de viszont tanonczok alkalmazására nem kötelezhető. A pinczérek az ugynevezett Gespann-rendszer ellen ellenvetést nem tehetnek és azt megakadályozni nem fogják.

15. Olyan tanonczoknak, akiknek szülei, vagy hozzátartozói nem laknak Budapesten, egészséges lakásról a munkaadó köteles gondoskodni.

16. A munkabér minden alkalmazottnak minden hét szombatján fizetendő és abból csupán a kötelező betegpénztári vagy a törvény szerint kötelező balesetbiztositási járulékot lehet levonni.

17. A pinczéregylet a tagjai nevében kijelenti, hogy a pinczérek a jelen szerződés tartama alatt a munkaadókkal szemben semmi néven nevezendő, a jelen szerződésben nem foglalt, akár anyagi, akár erkölcsi igénynyel vagy követeléssel fel nem lépnek, ezen szerződés módositását, sem kiegészitését nem kivánják. Az ipartársulat kötelezettséget vállal az iránt, hogy azon tagjai, kik a szerződést aláirják, a szerződésben foglalt összes kötelezettségeket és feltételeket hiven meg fogják tartani. Viszont a Budapesti Pinczéregylet szavatosságot vállal azért, hogy a tagjai közé tartozó munkások a jelen szerződésben foglalt összes kötelezettségeket és feltételeket kötelezően meg fogják tartani, munkájukat hiven és pontosan fogják teljesiteni.

18. A Budapesti Pinczéregylet szavatosságot vállal az iránt, hogy tagjai a munkát semmiféle okból abban nem hagyják s az általános politikai sztrájk esetét kivéve, sem szimpatia-sztrájkba, sem egyéb sztrájkba nem lépnek, még akkor sem, ha bármely más budapesti szállodásnál, vendéglősnél, vagy korcsmárosnál bármi néven nevezendő okból sztrájk vagy munkáskizárás következnék is be. Egyáltalában szavatosságot vállal azért, hogy a jelen szerződést aláiró munkaadók munkásai a munkát semmi néven nevezendő okból beszüntetni nem fogják s minden egyes panaszukat vagy kérelmüket — munkabeszüntetés mellőzésével — a munkaadónak és a pinczéregyletnek kötelesek bejelenteni, a vitás esetnek a jelen szerződésben meghatározott módon való elintézése czéljából.

19. A Budapesti Pinczéregylet kijelenti, hogy ha a pinczérek a jelen szerződésben megállapitott kötelezettségeket és egyéb feltételeket meg nem tartanák, különösen ha sztrájkba lépnek, őket szerződésszegőknek fogja tekinteni, a szerződésszegőket sem erkölcsi, sem anyagi támogatásban nem fogja részesiteni és a munkaadókat semmiféle irányban nem fogja akadályozni abban, hogy a szerződésszegők helyett ujabb munkásokat alkalmazzanak, sőt az esetleg felmerülő nehézségek elháritásánál segédkezni fog.

20. A munkaadó és pinczér közt felmerült fegyelmi és egyéb, az alkalmazási viszonyra vonatkozó vitás kérdés elbirálása a következő módon történik: Az ily ügyeket sem a munkaadó, sem a pinczérek, sem az egyesületek külön-külön el nem dönthetik. Az ily ügyeket elsősorban a két egyesület elnökei és titkárai intézték el és ha a bé-

COGNAC CZUBA-DUROZIER & C^IE
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

kés elintézés lehetséges nem volna, választott bíróság dönt, melybe esetenként mindkét egyes. 3—3 tagot küld, kik közül az egyik a titkár vagy ügyész. Elnököt felváltva az Ipartársulat és Pinczéregylet küld ki. E választott bíróság döntése végleges és mind a két félre nézve feltétlenül kötelező.

21. E kollektiv szerződés 1910. május 1-én lép életbe és hatálya 1913. január 1-ig tart és ezen idő alatt egyik fél sincs jogositva azt módositani, vagy annak bármely irányban való módositását vagy kiegészitését kivánni.

22. A Budapesti Pinczéregylet a jelen kollektiv szerződés hatálya alatt tartozik kifogás nélkül tudomásul venni azt, ha az ipartársulat kebelébe tartozó munkaadók ennek magukat alávetik. Ez alávetés folytán a kollektiv szerződés hatálya az illető munkaadóra is kiterjed.

Budapest, 1910. március hó 24-én tartott ipartársulati ülés határozatából.

A választmány.

III.

Az ipartársulat kísérőlevele.

Tekintetes
Budapesti Pinczéregylet Elnökségének
Budapest.

A budapesti szállodákban, éttermekben és vendéglőkben alkalmazott főpinczérek, ételhordó-pinczérek, borfiuk és tanonczok munka- és bérviszonyait megállapitó kollektiv szerződés tárgyában a t. Pinczéregylet megküldött javaslatára észrevételeinket a következőkben tesszük meg:

Mindenekelőtt rövid visszapillantást vetve fennálló kollektiv szerződésünk keletkezésének történetére, a szerződést megelőző eseményekre, a megkötésnél szerepet játszó indokokra: meg kell állapitanunk, hogy ezen események kiemelkedő, szép mozzanata az, hogy iparunk a munkásságnak a t. »Pinczéregylet« által tolmácsolt kivánságára az egyéni munkaszerződéses állapotról a kollektiv munkaszerződéses állapotra minden sulyosabb belső rázkódtatás nélkül áttért! Kisebb-nagyobb zavarok, fennakadások a munka rendes menetében, sztrájkok sajnos nem voltak elkerülhetők, ámde azzal szemben, hogy más iparágaknál a munkásságnak a kollektiv szerződésért minő élet-halál harcot kellett vivnia, hány existenciának kellett soraiból elpusztulnia és sok esetben mégis eredmény nélkül, mert a kollektiv szerződésért folytatott küzdelmük a munkaadók intransigens álláspontján nem birt győzedelmeskedni — eme jelenségekkel szemben a mi iparunkban előforduló munkafennakadások sporadikus tünetek maradtak.

Hogy ez igy történt, hogy az erők áldatlan megfeszitésére sor nem került, az eseményeknek ily békés mederbe való terelésében — elfogulatlan szemmel megállapitva — főfontosságu tényező volt a közösségnek az az átérzése, melynél fogva a szállodások, vendéglősök, korcsmárosok alkalmazottaik ügyeit mindenkor oly szeretettel karolták fel, mint saját ügyeiket!

Az alkalmazottak kollektiv szerződést kivántak! Reform-eszme volt, akkor még bizonytalan volt, minő állapotot fog teremteni — a munkaadók megkötötték.

Az alkalmazottak béremelést kivántak! A munkaadók a béremelést is megadták, elmenve a béremelésben addig a határig, a melynek még saját létük veszélyeztetése nélkül megfelelni képesek.

Az volt a munkaadóknak ezen eljárásukban vezérlő gondolatuk, hogy huzamos időn keresztül a békés együttmüködés áldásos állapotát fogják élvezni! Az volt vezérlő gondolatuk, hogy az alkalmazottak az ipar viszonyainak ismeretében megelégszenek viszonyaiknak becsületes rendezésével, kifejezésre juttatott és lappangó igényeik kielégitést nyernek és nem támasztanak ujabb meg ujabbakat!

Megelégedett, igényeire nézve méltányosan kielégitett munkás-generációt akart magának biztositani a szállodás-vendéglős munkaadó!

És mi történik?

A t. Pinczéregylet uj szerződési javaslatában oly béremelési és egyéb igénypontokat támaszt, amelyek teljesitése egyszerüen: lehetetlenség.

Mi a jogosultsága ezen ujabb igényeknek?

Az alkalmazottak kereseti viszonyai kedvezők. Bármely más iparral hasonlitjuk össze, az összehasonlitás a szállodás-vendéglős ipar alkalmazottainak előnyére üt ki.

Talán a munkaadók konjunkturái változtak, lettek kedvezőbbek?

Elég, ha ama köztudomásu tényekre utalunk, hogy az élelmi czikkek ára — iparunk konjunktúráinak megitélése szempontjából ez bir főfontossággal — szakadatlanul emelkedik. Az alkoholellenes társadalmi mozgalom a szeszes italok fogyasztásának szemmel látható redukálódását eredményezi. Nem kell részletekbe bocsátkozni, kétségtelen, hogy e jelenségek a munkaadó kereseti viszonyainak sulyosbodását jelentik. Ezzel szemben az alkalmazottak az élelmiszerek áremelkedése által előidézett drágaságot kevésbbé érzik meg, mert személyükben élelmezésüket természetben kapják meg.

A konjunkturák tehát a munkaadókra nézve jobbak nem lettek, csak rosszabbak. Miben találja hát ez ujabb béremelési kivánság indokolt magyarázatát? Mi teszi lehetségessé, keresztülvihetővé ezt az ujabb váratlan béremelést, amelynek a javaslatban foglalt szabályozási módjából az tünik ki, hogy a t. Pinczéregylet a bért évről-évre emelni kivánja.

A gazdasági törvények kérlelhetetlen logikájával való nemszámolás mindenkor keserüen meg szokta magát boszulni! Mai gazdasági helyzetünk viszonyai szerint pedig a béremelés teljességgel indokolatlan, lehetetlen és kivihetetlen.

Ezek után, hogy rátérjünk konkrét javaslatunkra, a mi álláspontunk a kérdésben az, hogy bár a konjunkturák iparunkra nézve rosszabbodtak, a jelenlegi munkabérviszonyokat fentartani kivánjuk, az alkalmazottainknak jobb időkben megadott előnyöket ma is biztositjuk. Biztositjuk nem csak azért, mert iparunkban patriarchalis traditio az alkalmazottak helyzetének gondos megbecsülése, hanem azért is, mert a helyzet megbolygatásáért egy netáni válságos küzdelem előidézéséért nem akarjuk az előidéző fél morális felelősségének következményeit viselni, sem alkalmazottaink, sem önmagunk, sem az itélő közvélemény előtt.

Sőt, tovább megyünk! Egy lényeges ponton megkönnyiteni kivánjuk alkalmazottaink helyzetét: tehermentesitjük őket a munkaközvetitő fentartása tekintetében, dijtalan elhelyezőnk müködését kiterjesztjük a pinczérek közvetitésére is.

Alkalmazottaink tehermentesitésének czélján kivül ezen elhatározásunkban azon tényeket is megfontoltuk, hogy a jelenlegi munkaközvetitő müködése nem kifogástalan, mert sok alkalmatlan, a pályára nem való egyéneket is közvetit, ami ellen elsősorban a képzett pinczéreknek áll érdekükben tiltakozniok.

Hisszük, hogy ezen reformot, mint jóléti intézményt, a t. Pinczéregylet, mint a pincérek érdekképviselete, készséggel fogja támogatni! Elhatározásunk tisztaságához, hogy a tárgyban elsősorban alkalmazottaink érdekét tartottuk szem előtt, semmiféle kétkedő magyarázat nem férhet! Minden előnyt mit alkalmazottaink ma élveznek, biztositunk számukra továbbra is. Hogy pedig a közvetitő kérdését nem mint hatalmi kérdést fogjuk fel, — amit a munkaügy elfajulásának tartunk, — ennek eklatáns bizonyitéka, hogy a t. Pinczéregyletet továbbra is a pinczérek érdekképviseletének óhajtjuk tekinteni és alkalmazottainkat első sorban a t. Pinczéregylet tagjai sorából vesszük.

Ezek javaslatunk főbb elvei. A részletek tárgyalásához meghivjuk a t. Pinczéregylet kiküldötteit, akiket, hisszük, hogy javaslatunk méltányos voltáról meggyőzni fogunk!

Budapesten, 1910. márczius hó 24-én tartott ipartársulati ülés határozatából.

A választmány.

A talmi korcsmák.

A husvétvasárnapi ököritói nagy szerencsétlenség ismét a falusi vendéglőkre, korcsmákra irányitotta a közfigyelmet. Mint a napilapokban bőven le volt irva, az ököritói nagykorcsma csürtáncterme husvétvasárnap este kigyuladt és a zsuptetős, korhadt deszkaalkotmányban, mely petroleumlámpákkal és szines, gyertya-lampiónokkal volt kivilágitva, bent égett négyszáz, többnyire fiatal, magyar lélek. Legények, leányok, menyecskék ifju férjeikkel.

Ennek az ököritói korcsmának és csürtánczteremnek tulajdonosa egy Weisz Ábrahám nevü ember, aki nem tanult, nem képzett szakember, hanem házalóból, szatócsból csapott föl korcsmárosnak, s bár a jómódu községben megvagyonosodott, fogalma sem volt arról, hogy neki vendégei életbiztonságára is ügyelni kell, kivált tömeges látogatás alkalmával oly helyiség nyujtása által, mely tüzmentes, s melyben hasonló rettenetes katasztrófák be nem következhetnek. Weisz Ábrahámot azonban ilyen gondolatok nem foglalkoztatták. Azon a szörnyüséges estén a szalmafedeles, szük csürterembe hagyott hétszáz embert bepréselődni. És mikor a borzasztó katasztrófa már megtörtént, akkor sem ez bántotta, hanem más valami. Egy ujságirónak, aki a szerencsétlenség előzményeiről kérdést intézett hozzá, azt válaszolta:

— Hagyjon nekem békét. Elég bajom van nekem. Nem találom meg a csürről való biztositási kötvényt. Most ki fizeti meg nekem az aszekurációnális összeget?

Ime, ez a Weisz Ábrahám lélektana. Bizony, bizony, ha az ököritói nagykorcsma vendéglőse egy szakképzett, a közbiztonságot is respektáló vendéglős, akkor ez a megrendítő szerencsétlenség nem következett volna be.

E sorok irója beutazta már Magyarország tulnyomó nagy részét, s tapasztalatokat szerzett a falusi viszonyokról is. Tapasztalta, hogy ahol szinmagyar a lakosság, de a jómódu svábság által lakott vidékeken is tisztességes, egészséges, tüzmentes a nagykorcsma épülete, valamint az ahhoz tartozó nagyterem is. Igy van ez mindenütt, ahol tisztes, tapasztalt, szakmájában nevelkedett régi, jó magyar korcsmáros vagy annak ivadéka a vendéglős. Ezeket a vidéki régi, jó magyar korcsmárosokat azonban lassan kiszoritják az egyes falukban felcseperedett jövevények. Ezek kezdik házaláson, majd pálinkás-boltot nyitnak, amit később korcsmává alakitanak át. Az »ilyen« korcsmárosnak azután fogalma sincs a köztisztasági, közbiztonsági követelmények betartásáról. Mit bánja ő, ha olyan korhadt

padozatu, zsup- vagy nádtetős a korcsma, hogy az egy gyufaszikrától lángba borulhat, leszakadhat, százakat temethet romjai alá, csak jól jövedelmezzen. Csak minél több pálinka, szesz fogyjon el tisztátalan asztalai mellett. A többi mellékes.

Az ökörítói nagy szerencsétlenségnek egyik tanusága az, hogy Magyarországon is csak el kell már következnie annak az időnek, midőn itt korcsmanyitásra, vendéglő vezetésére, tánczhelyek fentartására csak szakképzett, olyan korcsmáros-iparos kaphasson engedelmet, aki elég biztositékot nyujt arra nézve, hogy vendégeit tisztán kiszolgálja, azoknak közbiztonságát is megvédi, például azáltal is, hogy azokat valóságos tüzfészkekbe összecsoportositani nem engedi.

Hogy pedig ilyen vendéglősök, korcsmárosok legyenek kizárólag még a községekben, meg a faluhelyeken is Magyarországon, az csak ugy érhető el, hogyha törvényileg kimondatik nálunk is a korcsmáros és vendéglősipar gyakorolhatásának képesitéshez való kötése. Ugy is bekövetkezik az, amit mi már évek hosszu sora óta követelünk, hangoztatunk, hogy a vendéglős-, korcsmárosipar is az uj ipartörvény megalkotásának a képesitéshez kötött iparágakhoz soroztassék.

Társas reggelik.

Április 8-án: Katona Gézánál IV., Váczi-utcza.

Április 15-ikén: Fejér Gyula »Continentál« szállodájában. V., Nádor-utcza.

Április 22-ikén: Kittner Mihály (Lippert utóda) vendéglőjében. VII., Erzsébet-körut 13.

Április 29-ikén: Baár József »Pilseni« nagy sörcsarnokában. V., Vigadó-tér.

Május 6-ikán: Fludorovits István vendéglőjében. IV., Irányi-utca 17.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok" összejövetelei:

Április 13-án *Horváth* István urnál, IX., Fővám tér 10. sz.

Április 20-án *Schmander* József urnál, IX. Bokréta-utcza 12. sz.

Április 27-én *Bakó* István urnál, VIII., Asztalos Sándor-utcza.

Május 4-én *Boross* Gyula urnál, I. Márvány-utcza.

Május 11-én *Báyer* János urnál, VIII., Szentkirályi-utcza és Reviczky-tér sarok.

KÜLÖNFÉLÉK.

Eljegyzés. Istenits Gusztáv a fővárosi Mádai nagyvendéglő derék pinczére eljegyezte Bevall Margit kisasszonyt. Boldogság legyen frigyük kisérője. — Obernig Károly szekszárdi szállodás kedves leányát, Paulát, eljegyezte Eibert Károly pécsi mészáros-mester.

Családi örömök. Frenreisz István fővárosi nagyvendéglős barátunkat kedves neje egy egészséges leánygyermekkel ördeztette meg. Az ujszülött Margit nevet nyert a szent keresztségben. — ifj. Mirth András fővárosi vendéglős szintén hasonló családi örömben részesült. Kis leányát Mária névre kereszteltette.

Jubileum. Frombolt Gyula a »Metropol«-szálloda kávéházának derék főpinczére f. hó 4-ikén tartotta 10 éves évfordulóját ama napnak, melyen a »Metropole«-kávéházban alkalmazást nyert. Frombolt Gyulát ez alkalomból jóbarátai számosan üdvözölték, ifj. Eberhardt Antal vendéglőjében pedig társas vacsorát rendeztek tiszteletére, melyen számos felköszöntő hangzott el az ünnepeltre, valamint főnökére, Petánovits Józsefre és kedves nejére.

Gyász. Hüttl Tivadar hazánk első porczellán gyárosa f. hó 4-ikén hosszas betegség után jobblétre szenderült. Hüttl Tivadar halála fővárosszerte nagy részvétet keltett. Az Országos Iparegyesület végrehajtó bizottsága ma délelőtt ülést tartott, amelyen Matlekovits Sándor elnök kegyeletes szavakban emlékezett meg Hüttl Tivadarnak, az egyesület egyik legrégibb igazgatósági és végrehajtó-bizottsági tagjának haláláról. Gelléri Mór igazgató az egyesület nevében koszorut tett Hüttl Tivadar ravatalára, a végrehajtó-bizottság pedig kimondotta, hogy részvételének jegyzőkönyvileg ad kifejezést, az özvegyhez pedig részvétiratot intéz. A budapesti kereskedelmi és iparkamara, amelynek másfél évtizeden volt alelnöke Hüttl Tivadar, kitüzte székházára gyászlobogóját, részvétiratot intézett az elhunyt családjához és a Budapesti Kereskedelmi Testülethez. A ravatalra a kamara, a kamarai elnök és alelnök, továbbá a kamara tisztviselői koszorut tettek le. Az Egyesült Lipótvárosi Polgári Kör választmánya ma Bródy Samu elnöklésével ülést tartott és elhatározta, hogy Hüttl Tivadar, a kör volt elnöke és diszelnöke elhunyta alkalmából részvétiratot intéz a családhoz és ravatalára koszorut helyez. A kör nevében, valamint az V. kerületi törvényhatósági bizottsági tagok nevében dr. Mezei Mór bucsuztatta el az elhunytat. Hüttl Tivadar elhalálozása a hazai szállodások, vendéglősök és kávések között is nagy részvétet keltett, melyben mi is a legnagyobb kegyelettel osztozunk.

Japán herczegi pár Budapesten. Fushimi japán herceg feleségével és kiséretével ma délben kettedfél órakor a nyugati pályaudvaron Bécsből Budapestre érkezett, hogy a magyar főváros nevezetességeit megtekintse. A herczegi pár fogadtatására a pályaudvaron megjelent várpalotai Palotay Ödön budapesti japán konzul a feleségével s az üdvözlés után a konzul felesége hatalmas bokrétát nyujtott át a herczegasszonynak. A herczegi pár kiséretében vannak Kijokava hadsegéd, Guzaburo-Tanaka főudvarmester, Hasigonaki udvarhölgy és Sucuki palotahölgy, továbbá a király által diszszolgálatra kirendelt Frankenstein báró udvari titkár és Cicoli korvettkapitány. A vendégek a pályaudvarról a Hungária-szállóba hajtattak, ahol az egész első emeletet lefoglalták számukra. Amerre a japán vendégek automobiljaikon elhaladtak, a kiváncsi közönség Éljen- és Banzáj-kiáltásokkal üdvözölte őket. Rövid időre megérkezésük után Fushimi herczeg kihallgatáson fogadta Palotay Ödön budapesti japán konzult. Hat órakor a herczeg és neje egész kiséretükkel Palotay konzulhoz hajtattak, aki tiszteletükre diszebédet adott. Az ebéden Palotay konzul japán nyelven mondott felköszöntőt a vendégekre. Ebéd alatt Berkes Béla bandája játszott. A lakoma után az egész társaság az Operaházba ment. A vendégek vasárnapig maradtak Budapesten s innen ismét Bécsbe tértek vissza, hova várpalotai Palotay Ödön konzul kisérte őket, kinek előzékenységét és páratlan vendégszeretetét nem győzték megköszönni. Az illusztris vendégek nagy elragadtatással beszéltek fővárosunkról, kijelentvén, hogy kellemes és felejthetetlen emlékekkel térnek vissza hazájukba.

Egybekelés. ifj. Vörös Kálmán m. kir. pénzügyi számellenőr Vörös Kálmán fővárosi iskolaigazgató és neje szül. Wölfl Mária fia, folyó hó 14-ikén tartja egybekelését Liedl József fővárosi kávéháztulajdonos bájos, szép leányával, Magdolna kisasszonnyal. A tiszta szerelemből kötendő frigyen Isten áldása legyen!

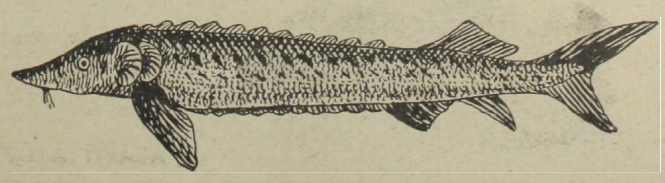
Uj iparkamarai tagok. A legutóbb megejtett keresk. és iparkamarai tagok sorába vendéglősiparunk képviseletében Glück Frigyes, a kávések részéről Harsányi Adolf választattak be. Érdekeink képviseletében az uj tagok között üdvözölhetjük még várpalotai Palotay Ödönt, a Szt.-Lukács fürdő igazgatóját és Szente Imrét, a Törley József és Tsa pezsgőgyár igazgatóját.

Uj vendéglő. Bálóné, a hirneves szegedi vendéglősné, ki szakácsmüvészetéről hetedhétországon keresztül hires, uj vendéglőt nyitott Budán, a Mozdony-utcza 44. sz. alatt. Közlekedés a farkasvölgyi villanyossal, megálló a csendőrlaktanya mellett, a Mozdony-utcza sarkán.

Meghivó. A budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata 1910. évi április hó 25-én, hétfőn délután 4 órakor tartja XXXVI. évi rendes közgyülését, melyre az ipartársulat t. tagjait az alapszabályok 8. ...-a értelmében ezennel meghivjuk. A közgyülés a »Hungária«-szálloda földszinti nagytermében fog megtartatni, melyhez a Mária Valéria-utczai 6. sz. alatt levő II-ik számu kapu vezet. A közgyülés napirendje: 1. Az évi jelentés. 2. A számvizsgáló-bizottság je-

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szam.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



lentése. 3. Az 1909. évi zárószámadás. 4. Az 1910. évi költségvetés. 5. A felmentésre vonatkozó határozat. 6. Inditványok. A napirendre fel nem vett inditványok az alapszabály 8. ...-ának 4-ik pontja értelmében csak azon esetben tárgyalhatók a közgyülésen, ha legalább öt nappal a közgyülés előtt a választmánynak irásban bejelentettek. — Az ipartársulat közgyülésével kapcsolatban, az alapszabályok 12-...-a értelmében a temetkezési egyesület XXVII. évi rendes közgyülése is meg fog tartatni, melyre az egyesület t. tagjait tisztelettel meghivjuk. Budapest, 1910. évi márczius hó 24-én tartott üléséből. A választmány.

A »Rákospalotai vendéglősök ipartársulata« által mult hó 17-én magtartott táncvigalom fényes sikerét a mult számunkban már volt alkalmunk méltatni, az előttünk fekvő elszámolásból pedig azt látjuk, hogy a rendezőség fáradozását az erkölcsi siker mellett várakozáson felül haladó anyagi eredmény koronázta; amennyiben a bál tiszta jövedelméből 270 korona 56 fillérrel gyarapodott az ipartársulat zászlóalapja. Felülfizetésekkel hozzájárultak: Dréher Antal serfőző rt. 25.—, Törley pezsgőgyár rt. 20.—, Szapári István 22.—, Ujpesti vendéglősök ipartársulata, Kőbányai polgári serfőző rt., Szt. Lukács fürdő kutvállalat, Klein Jakab (Bp.), Dozzi József szalámigyáros 10—10; Landstoff György, Varga Lajos 7—7; Helle A. 6.—; Fischer Dezső, Szupper Józsefné, Brunovszky József, Kiss István, Pintér Gusztáv (Ujpest) 5—5; Zsarnoviczky Dániel, Kardos József, Horváth Vilmos 4—4; Dr. Cserba Elemér, Stoltz Kálmán, Jónás Emil, S. Varga Ferencz 3—3; Szuhánszky Pál, Osváth István, Spreicer József, Ofner Gyula, Hercog József (Ujpest), P. Molnár János, Vnuk Gyula (Ujpest), Illés János, Hauszer Ernő 2—2; Fridinger György, Bognár Sándor, Keszler Béla, Kalmár Pál, Kósa Mihály, Tárnoki György (Ujpest), Brunovszky Ede (Ujpest), Olmos Géza, Uborka Mihály, N. N., Kósa Sándor, Szücs József 1—1 koronát. Összesen 218 korona. Mely jószivü felülfizetésekért ez uttal is hálás köszönetet mond a rendező bizottság és az ipartársulat elnöksége. Megjegyezzük még, hogy a tánczvigalmon jelen volt urasszonyok névsorában Szapári Istvánné urnő helyett sajtóhibából Szappanos Istvánné közöltetett, mit ezennel helyreigazitunk.

Dr. Janicsek József kertészetének a mai lapban megjelent hirdetésére a legmélyebben hivjuk fel e lapok tisztelt olvasóközönségének nagybecsü figyelmét. Ez a Budapesttől 44 kilométernyi távolságban 15 kat. holdon létesitett elsőrangu kertészet ugyanis ideáljául azt tüzte ki, hogy a termelőt egyenes összeköttetésbe hozza a fogyasztóval. Hogy ennek éppen a nagyfogyasztó vendéglős urakra nézve mik az előnyei, azt e lapok olvasói előtt csak ismétlés volna elősorolni. Egy ma este elküldött nyilt levelező lapu rendelés következtében holnap levágják és küldik a szép friss salátát, másnap korán reggel pedig a postás kézbesiti azt. Ugy tudjuk, hogy egy pár előkelő szállós és vendéglősnek máris állandó szállitója ez a kertészet. Vidéken is mily megnyugvásul szolgálhat az a tudat, — ha valami bankett vagy más alkalmi étkezés adja magát elő — hogy van hely, a honnét friss saláta, uborka, karalábé stb. nyomban s a minőség elsőrangu voltát tekintve, jutányosan szerezhetők be.

Kasch Adolf hirdetésére felhivjuk t. olvasóink figyelmét. Tavaszi és nyári idényre hirdetett kalap és uridivat árui a legjobbak és legtartósabbak.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékény száraz *szén tavat* ajánl, könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczélsartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak" Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

Kitüntetések egész sorozata érte a Kálmán-féle szab. Biborpaprikát, mert az a legjobb. Árjegyzéket ingyen küld Kálman József paprikanagykereskedő, Szeged, Dugonics-tér 7.

„Olvassa Bukor Lajos hirdetését."

NYILT-TÉR.

A kiváló bór- és lithiumos gyógyforrás

SALVATOR

kitünő sikerrel használtatik

vesebajoknál, a húgyhólyag bántalmainál és **köszvénynél,** a **czukorbetegségnél,** az **emésztési** és **lélegzési szervek hurutjainál.**

Húgyhajtó hatású!

Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!

Kapható ásványvizkereskedésekben vagy a Szinyei Lipóczi Salvatorforrás Vállalatnál Budapest, V. Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE **GIESSHÜBLER** természetes égvényes SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi

KRONDORFI

savanyuviz-fröcscs.

Boreladás.

Érmelléki hegyi fehér asztali bor 106 hektóliter 1906. évi, 434 hektó 1908. évi, 186 hektó 1909. évi, 48, 36 és 32 korona árban a vasuthoz szállitva kisebb-nagyobb részletekben eladó. Az egész készlet megvételénél megfelelő árengedményt adok. — Megkeresések: **Ryll Viktor** főerdész, **Jerszeg** (Krassó megye) intézendők.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ

BAKTERIUMMENTES természetes ásványvíz.

ÜDIT-GYÓGYIT. KAPHATÓ MINDENÜTT.

Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.

Bor eladás. 900 hektóliter saját termésü, fehér hegyi bor 50 literen felüli mennyiségben literenként 30 fillérért eladó. Nagyobb vételnél különleges ajánlattal szolgálnak a termelők: **Walke Testvérek, Versecz.**

A petánczi „Széchényi" gyógyforrás

lithiumos alkalikus ásványviz.

Gazdag natrium, hydrocarbonat és lithium tartalmánál fogva a hasonló természetü hazai és külföldi gyógyvizek között az elsők közé tartozik. Kizárólagos főraktár:

Péczely és Gebhard,

Budapest, II., Batthyány-ü. 3. Telefon 40—97.

TOKAJI BOROK.

Kizárólag sajáttermésü **tokajhegyaljai** hordós és palaczkozott boraimból próbarendelésül ajánlok 5 kilós póstacsomagokat, melyeket alábbi árak mellett bárhová bérmentesen szállitok.

3 literes palaczkot:

1908. évi pecsenyeborból 4·20 koronáért
1907. „ „ 5·10 „
1906. „ szomorodiból 7·20 „

5 drb 0·5 literes palaczkot:

1901. évi 2 puttonos asszuból 13 kor.-ért
1904. „ 3 „ „ 16 „
1904. „ 4 „ „ 23·50 „
1901. „ 5 „ „ 30 „
1889. „ 3 „ „ 35 „

7 palack legkiválóbb fajta asszu- és szomorodniból álló mintagyüjtemény bérmentve 15 kor. — Kivánatra részletes árjegyzék.

barakonyi Kovácsy Ferencz

bortermelő

Tállya, (Zemplén megye).

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállításon az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállitó porczellángyáros

BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.

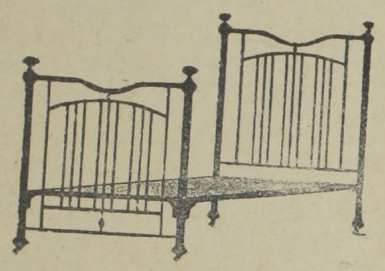
Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.

Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.

Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.

ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53





Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban,** olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya
Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.
Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Kőbánya.
Telefon szám: 56—58.

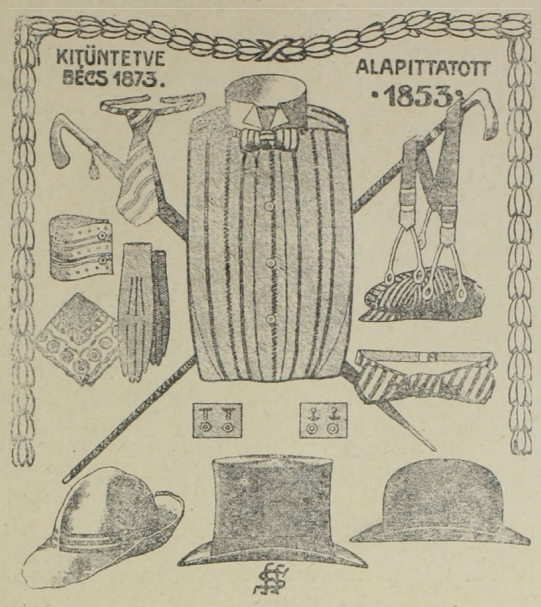
Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.
Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.
Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.
Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

KASCH ADOLF

kalapgyáros

József-körut 50. BUDAPEST Baross-utca 61.



Nagy választék saját, valamint Pelikán és Gyurits-féle magyar gyártmányu, angol és olasz kalapokban. Elsőrendü angol és amerikai uri divatcikkekben. Mérsékelt árak!

Szepességi lenipar! Szepességi lenipar

WEIN KÁROLY ÉS TÁRSAI

vászon- és asztalnemü-gyárosok.

Budapesti főraktára:

IV., Koronaherczeg-utca 8.

(Haris-bazár épület.)

Ajánljuk hirneves szepességi

vászon, asztalnemü, törülköző, törlök, csemegekendő

és minden e szakmába vágó gyártmányainkat. — Szállodai fehérnemü berendezésekről költségvetéssel szolgálunk.

Minden darab gyárainkból származó árút ezen védjeggyel látjuk el.



Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.
Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Csemegealma,

kiváló finom faju, gyönyörü példányok, Parmen, Jonathan, Törökbálint, Rozmaring, Batul és Szercsike fajokból vegyesen ötkilós postakosárral 3·50, 25 kilós ládával 14, 50 kilós ládával 24 koronáért gondos és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétellel bérmentetlenül

Kiss István, Kecskeméten.



Vendéglősök

részére a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett, dusan jövedelmező forrás a grammophon, melyek lemezei is legjutányosabb árban vehetők és becserélhetők.

Reményi Mihály

nagy hangszer telepén

Budapest, Király-u. 58. Telefon 87-84.

Zenélő automaták!

egész zenekart helyettesitenek. — 36 hó alatt törleszthető részletekben is.

Hirdetmény.

SZIKSZÓ nagyközség elöljárósága köztudomásra hozza, hogy az **1910. évi április hó 20-án, délelőtt 9 órakor** megtartandó árverésen a következő helyiségek fognak bérbe adatni:

1. **A városháza épületében lévő vendéglő-, kávéház- és korcsmahelyiség, vendégszobák,** pincze, jégverem és mellékhelyiségekkel az 1910. évi október 1. napjától kezdődő hat évre. — Kikiáltási ár (évi bér) 2700 kor. Bérbevevő a bérlet tartamára italmérési engedélyt nyer.

2. Ugyanazon épületben lévő **I. saroküzlet,** pincze és raktárhelyiséggel, ugyancsak fenti időre. Kikiáltási ár 1010 kor.

3. Ugyanazon épületben lévő **II. saroküzlet,** pincze-raktárhelyiséggel az 1910. évi január 1-étől számitott hat évre. Kikiáltási ár 450 kor.

Bérbevenni szándékozók kötelesek a kikiáltási ár 10%-át bánatpénz gyanánt az árverés megkezdése előtt az elöljáróság kezeihez letenni, vagy a zárt ajánlatokhoz, melyek az árverés napjáig szintén beadhatók, csatolni.

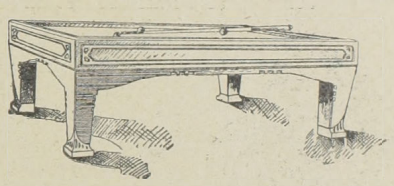
Szikszó, 1910. márczius 18.

Elöljáróság.

Fejes saláta

Dr. Janicsek kertészete
Kápolnásnyék

(Fejér megye), postán, dobozban bérmentve utánvéttel szállit az ország bármely részébe 30 fej szép, **tömött, nagy salátát 4 koronáért. 55—60 fejet** pedig Budapestre **6 kor.**-ért, vidékre 7 kor.-ért.



HORVÁTH és CSILLAG

tekeasztal, dákó- és műbutorgyár **Budapest, VII., Klauzál-tér 6. — Telefon 95—31.** — Teljes **kávéház, étterem** és **szálloda** berendezések Állandó raktár kész és használt tekeasztalokban. — Árjegyzék vidékre ingyen és bérmentve.

„Gyártelep“

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona söreit,** azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor,** bak, stb. sörét.

— Árjegyzék kivánatra ingyen küldetik. —

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.

Eladó vendéglő.

Vésztő (Békés m.) 800 lakosu községben a főtéren lévő **nagyvendéglő** szabadkézből eladó. Értekezhetni **Spitzer Géza** tulajdonosnál Vésztőn.

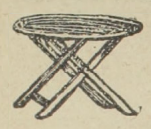
TÖGL GÉZA Czégtulajdonos TACHLER GYULA

konyha- és kerti butor, szállitószer, faipar és szerszámüzlet

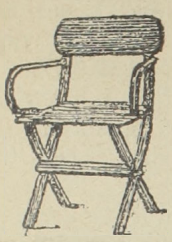
BUDAPEST, V., Váczi-körut 66. Gyár: BUDAPEST.

Telefon 534.

Ajánlja saját készitményü kerti butorait, valamint a faáru szakmába vágó összes czikkeit jó és szolid kivitelben a legjutányosabb árak mellett:



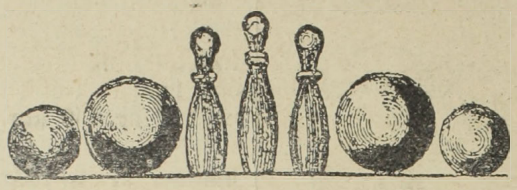
Összecsukható kerti szék, gőzölt keményfából K 3.—
„ „ „ gőzöletlen fából I. „ 2.80
„ „ „ „ „ II. „ 2.40
Kerti asztal 110 cm. hosszu, 80 cm. széles lappal „ 10.—
„ „ gömbölyü, 100 cm. atmeretü „ „ 10.—
Tekepálya-bábok, gyertyánfából:
1 játszma (9 drb) 4—7 cm. vastag, 36 magas „ 4.60

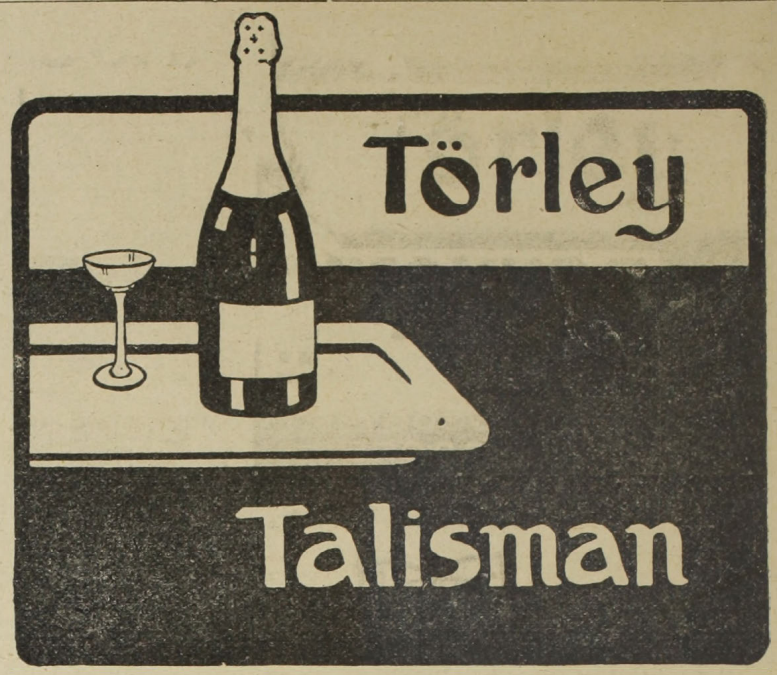


Lignum Sanctum golyók:

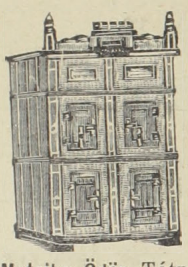
drbonként

cm.	9	9½	10	11	12	13	13½	14
Korona	1·40	1·70	2·10	2·40	2·—	3·40	3·70	4·80





50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafalemez-szigetelés mellett. — A jégszekrényen, mely a legszükebb helyre is beszállitható, olyan fontos ujitást eszközöltem, miáltal a hus, különösen a borjuhus, állandóan friss és üde marad. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti Kaszinónak** a **Lipótvárosi Kaszinónak**, a **„Hungária"**-szállodába, **„Continental"**-szállodába, **Wampetlcsnek**, **Brázaynak**, **Löwensteinnak**, **Petánovitsnak**, **Prindlnek**, **Kaszás Lajosnak**, Gerbeaudnak, Rittinger nagy vendéglős Szeged, **Matejka Ödön** Tátrafüred s egyáltalában az orszag minden részében. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad s költségelőirányzati rajzvkat küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Lukács János adás-vételi irodája

Budapest, VIII., Aggteleki-utca 5. sz.



Üzlet eladóknak

és vevőknek becses figyelemtartásban saját érdekükben felajánlom a legjobb hirnévnek örvendő

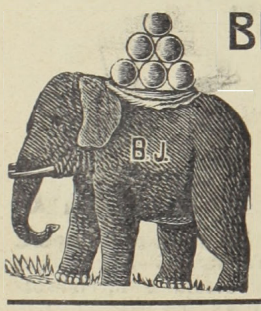
adás-vételi irodámat,

hol a legszolidabb alapon lesz ugy eladás, mint vétel közvetitve.

Feleimet semmi néven felmerült előleges kiadások nem terhelik, kizárólag az ügylet végleges lebonyolitása után közösen megegyezett tiszteletdij fizetendő.

Továbbá közvetitek **szállodákat, kávéházat, éttermeket, vendéglőket, ugy helyben, mint vidéken és külországokban**

80 hektóliter asztali fehér bor fajtiszta eladó. **Göndöcz Imre, Áporka** (Pest megye).



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,

VI. Akáczfa-u. 55.

TELEFON 81—90.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY forrás

szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél**. A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó**. — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

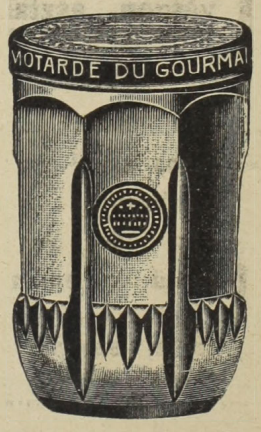
Rosinger Sándor

Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

MUSTÁR



(Eredeti franczia-mód)

valamint kitünő minőségü

paradicsom

1 és 5 literes üvegekben

vendéglős urak részére

kapható:

MOCZNIK L.

conservgyárában

Budapest, VIII. kerület, Alföldi-utcza 10 szám.

A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.

Vérbélü muskátnarancs a legjobb minőségü ötkilós postakosárral 2·80, eredeti ládával 150 darabbal 6·50. eredeti ládával 300 darabbal 11 korona. Mandarin szép nagy, eredeti ládával 100 darabbal 4·50, czitrom aranysárga ötkilós postakosárral 2·20, eredeti ládával 300 darabbal 8·—, karfiol gyönyörü, szép nagy rózsák ötkilos postakosárral 2·60, eredeti kosárral 18, rózsával 3·20 koronáért szállitja utánvétellel fagymentesen csomagolva **Héjja István** déligyümölcsnagykereskedő Budapest, Erkel-utcza 4. Tessék előnyárjegyzéket kérni déligyümölcsökről.

TOKAJI szomorodni 1908. évi kiváló zamatos nehéz, palackozható, nem törik meg. Ötvenhat literen felüli vételnél litenrenként egy korona. Kölcsön hordokban bérmentetlenül. Három literes minta küldemény 5 korona bérmentve. Tokaji asszubor édes, zamatos 5 félliteres üveg 12 korona bérmentve. **Grittner Lajosnál, Tokajban.**

Magyaróvári M. Kir. Mezőgazdaság Vegykisérleti Állomás

1088/910. sz. Magyaróvár, 1910. márcz. 9.

Elemzési bizonylat.

Tek. **Bukor Lajos** ur részére Tatatóváros.

Elemzés tárgya: **Paprika (átlag minta).**
Csomagolása: **19 üveg palaczk.**
Pecsétjeik azonosak: **„Komárom vármegye tatai járásának főszolgabirája" lenyomatuak sértetlenek.**

Az ellemzés eredménye:

A mikroscopi és vegyi vizsgálat szerint. A fent jelzett paprika féleségekből összekevert átlagminta sem idegen növényi alkatrészekkel, sem idegen festőanyagokkal hamisitva nincs és ezen szempontokból kifogástalan tiszta paprikának minősithető.

A m. kir. vegykisérleti állomás vezetője.
Pecsét. **Nuricsán s. k.**

Követeljen a kereskedőktől **Bukor cimmel** sértetlen, leplombázott csomagolt paprikát. **1 kiló ára 20 fillértől fölfelé 4 kor.-ig. és 140 drb. 10 fill. csomagolt parika à 10 kor.** Rendelő cim: **Bukor Lajos Tatatóváros.** Nagybani vevőknek engedmény.

Szilvorium 135 liter 1909. évi **kis üstön főtt** literenként 2·40 koronáért eladú. Kivánatra minta küldetik. **Dessewffy Dezső**, pinczegazdasága, **Vanyarcz-Nógrád.**

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kiváló vegyi összetétele következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyagbajok eseteiben, valamint cukorbetegségeknél, csúzos bántalmaknál; továbbá a légző- és emésztőszervek hurutus bajainak gyógyitására

Igazgatóság: Budapest, IV. Ferencz József-rakpart 22.
Kútkezelőség: EPERJES.

Főraktár: WAHLKAMPF és GÖRÖG
ásványviz nagykereskedő cégnél
BUDAPEST, V. ZOLTÁN-UTCA 11. TELEFON 42-55.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.
Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.
(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.



SIPULUSZ LAPJA

KAKAS MÁRTON

Magyarország legkedveltebb élczlapja.
Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.
Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad,

Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.

Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.

Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.

Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.

Héberling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.

Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.

Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.

LITTKE L.

PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::

CSEMEGE-ALMA

kiválóan finom téli fajokból válogatott szép, egészséges, tartós, nemes és pedig Parmai, goncathán, Belflör, Törökbálint, Rozmarang, Szercsike, Batul öt kilós postakosárral 3·50, ötven kilós ládával 24·—, száz kilós ládával 45 kor. Minden egyes alma selyempapirba van gömbölve. Gondos, lelkiismeretes és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétel bérmentetlenül: **Szeles Pál,** Nagymaroson, (Hontmegye).

Ő császári és királyi Apostoli Felségének gazd. hivatala által különlegesen igazolt

„SOUVERAIN CHAMPAGNER HENRIOT“

HENRIOT & Co., REIMSI

csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállitó, kamarai szállitó, szőlőbirtokos czég. * (Alapitatott 1908-ban.)

HORTZ VALÉR KÁROLY

RÁKOSPALOTA.
Szétküldési raktár
A Magy. Kir. Fővámházban, Budapest.

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.
Ajánlja a legjobb:
franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.
Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET“

császári és királyi udvari szállitók
:: KOLOZSVÁROTT. ::
Sürgönyczim: Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.
Ajánlja egyenesen a szövétkezeti termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.
Megkeresésére készséggel küld árlapot az igazgatóság.

M. kir. Földmüvelésügyi Minister.

21060/IV. sz.

Hirdetmény.

A mezőhegyesi m. k. ménesbirtok tulajdonát képező

1. **Vasuti vendéglő**
2. **az u. n. Ó-épületi és** 3. **Uj-épületi vendéglő**

1911. január 1-től számitandó **hat (6) évi időtartamra leendő bérbeadása czéljából** folyó évi május 12-én délelőtt 11 órakor a ménesbirtok igazgatóságának hivatalos helyiségében zárt irásbeli ajánlatok alapján **versenytárgyalás fog tartatni.**

Bérbe venni szándékozók felhivatnak, hogy egy koronás bélyeggel és az ajánlandó bérösszeg **10%-át tevő bánatpénzzel ellátott ajánlataikat** a jelzett határidőig, a **ménesbirtok igazgatóságához,** a boritékon „Ajánlat vendéglő bérletre“ felirással, annál is inkább nyujtsák be, mivel a később beérkező ajánlatok figyelembe vétetni nem fognak.

A versenytárgyalásra vonatkozó részletes feltételek ugy a **mezőhegyesi ménesbirtok igazgatóságánál,** mint a vezetésem alatt álló **ministeriumban a gazdasági főigazgatónál** megtekinthetők.

Budapest, 1910. évi április 1-én.

M. kir. földmivelésügyi miniszter.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Teleton 57—22.

Károly István főherczeg, Angol Porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárusitója.
Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárusitója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 **és** 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség, valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47

Ritka bérleti alkalom

kinálkozik ügyes fürdő- és szálloda-vendéglősnek f. évi május hó 15-ére bérbeadandó, egy a fővárostól 25 percznyire

a budai hegyek legszebb részén fekvő:

□ 60 kabinos női és férfi uszoda, □

a most épülő palotaszerü emeletes ház, teraszos vendéglő étteremmel, kávéház, kaszinó helyiség, 7 kétszobás lakás

készül, **minden helyiség forrás vizvezetékkel.**

A fürdő, szálloda és vendéglő közötti nagy tér

park, közepén zenepavilonnal.

Állandó viczinális (ősztől kezdve villamos) közlekedik. A szomszédság nagy tisztviselő telepe, és sok gyárának intelligencsziája máris megigérte leghathatósabb támogatását, ugy hogy a téli üzlet is biztositva van.

A nyári üzlet tekintettel arra, hogy a telep legelőnyösebb kirándulóhely, fényes lesz.

Megfelelő tőkével rendelkező bérelni szándékozóknak készséggel nyujt minden felvilágositást

Gróf Eszterházy Géza-féle Cognac gyár központi irodája

Budapest, V., Nádor-utcza 16.

Najman József hentes-mester **Budapest, VIII., Németutcza 21. sz.** Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

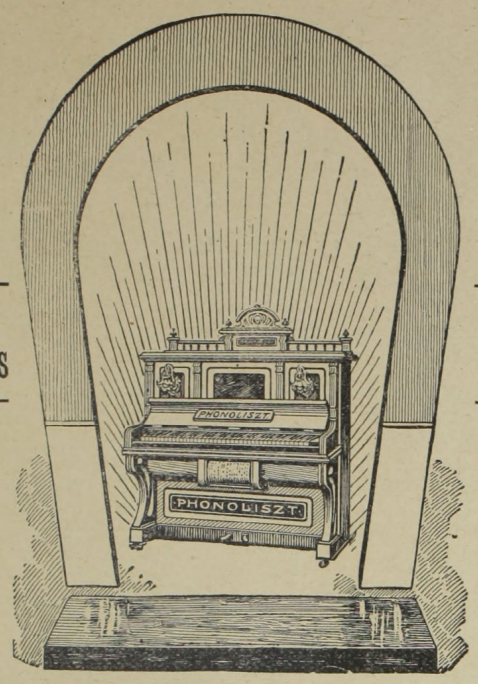
Különlegességi jegy.

Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

750 munkas



49 első díj

Minden vendéglő és kávéház helyiségben

MÁGNEST

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkezetek.

Európa első és legrégibb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett **Phonolist** zongorák, **sulyfelhuzással** működő zongora. **Orchestrion, Atlantic** vonós, **Xylophon,** hegedű sip és mandolin hangokkal.
A **Hupfeld-féle** zeneszerkezetek előnyei minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és czélszerü, modern művészi kiállitás, határtalan tartosság.
Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el **árjegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.**
Árjegyzék **ingyen és bérmentve.** Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban dijtalanul bemutatattnak.
A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

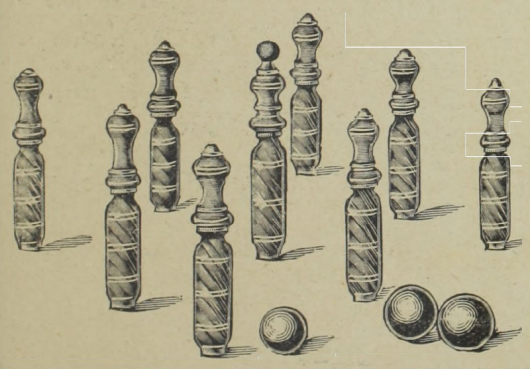
MARTIN J. T. BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.
Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

KERTÉSZ TÓDOR MŰIPARÁRU RAKTÁRA
BUDAPEST, IV KER., KRISTÓF-TÉR.

Kuglibábuk száraz gyertyánfából készitve, szokásos vastagságban 36—38 cm. nagyságban, ca 6½ cm. vastag készlet **4.50 K**

Lignum Sanctum kuglizó golyók

Átm. cm.	9	9½	10	10½	11	11½	12	12½	13	13½	14	14½	15
korona	1.40	1.70	2.10	2.20	2.40	2.80	3.—	3.20	3.40	3.70	4.80	5.50	6.—



Kugli-golyók
gyertyánfából nagys. szerint

átm. cm.	11½	12½	13½
korona	1.25	1.50	1.75

kuglikereszt-alapfa a bábuk ráhelyezésére korona 4.—

Orosz kuglizó
egész szük udvaron felállitható, egy készlet 9 drb báb, 1 drb golyó szabályozható erős zsinór és csiga sróffal, oszlop nélkül K 8.— **Karika dohójaték** az orosz kuglizó állványra alkalmazható, egy készlet kötél, 1 vaskarika s vaskampó ára kor. 2.—

Kuglizó nagy plehpersely lakatra kor. 2.—, nagyobb kor. 2.40. **Kuglizóba nagy lámpa** petroleumra kor. 12.—. **Kerti lámpa** petroleumra kor. 5.—. **Kerti gyertyatartó** szél ellen, üveg boritóval kor. 2. **Lampion** kertek kivilágitására és feldiszitésére 30, 40, 60, és 160 fillér. **Magnesinm-fáklya** 30 perczig meglepő világosságot ad, piros, fehér és zöld szinben kor. 2,80. **Abroszmegerősitő** szél ellen, 100 drb K 10. **Dugaszhuzó** 40, 60, 120 fillér. **Dugaszkiemelő készülék** falra vagy ajtóra felerősithető K 5. Kézi dugaszoló kalapácscsal K 1.80. **Hydraulikus hordó szádszelep,** csapraütött bor, sör, pálinka, borszesz stb. egyéb szeszes ital megsavanyosodása ellen, K 2. **Üvegmosó kefe** K 1.70. **Amerikai husvágó** K 7, 12. **Mandula-, dió-, zsemle stb. reszelő** K 3.60. **Bors-őrlő** 80 fil. **Habverő** félliteres K 1.60., egy literes 2.40, két literes K 4. Vajküpölő czédrus fa vederrel 5 liter 20.—, 7. l. 26.—, 9 l. 32.— korona. **Amerikai fagylalt-gép,** erős keményfa, jégtartó vederrel és forgatható vasszerkezettel 1-literes 13, 2-literes 15, 3-literes 18, 4-literes 21 korona. — **Ikerfagylaltgép** egyszerre 2-féle fagylalt készitésére 2-literes 18.—, 3-literes 22.—, 4-literes 26.—, 6-literes 30.—, 8-lit kor. **Késtisztitó-készülék,** 1 K, Egy adag késtisztitó-por 1 K. **Ujságtartó** minden nagyságban 1 kor. Franczia dákóbőr keverve, 100 drb 3.20 kor. **Domino-játék** 1.80 K-tól 4.30 K-ig Kávéházi domino, átszegezett 12—18K. **Roulette-játék** 14 kor.-tól. 40 koronáig. **Tivoli** társasjáték a vendégek részére 100 cm. 15.—, 130 cm. 22 K. **Pinczértáska** derékra csatolható, szarvasbőrből egyes 2.40, két osztálylyal 3.60, három osztálylyal 7.— K. **Szivar- és czigaretta-tartó szekrény** pinczéreknek, elzárható 4 osztálylyal 6—., 6 osztálylyal 8 kor. **Papir-támyérok** nyári mulatságok- és kirándulásokhoz 100 drb 1.80 K-tól 2.50 K-ig. **Papir szalvéta** 100 drb 1—1.60 K. **Sonkaprés** 10 K, márványlappal 14 K. **Konyhamérleg** 7.— K. **Gyorsforraló** 1.40 K. **Sörmelegitő-készülék** 2.— K. Bor vagy más szeszes italokhoz szivattyu 3.60 kor

Ellenőrző bárczák:

1-es sárgarézből	100 drb	K. 1.30	20-as sárgarézből	100 drb	K. 5.—
5-ös vörösrézből	100 „	„ 2.40	50-es vörösrézből	100 „	„ 8.—
10-es nikkelből	100 „	„ 2.80	100-as sárgarézből	100 „	„ 10.—

Képes árjegyzék kivánatra bérmentve küldetik.

Kávéházi és vendéglői

berendezések, **billiárdasztalok,** chinai ezüst és alpacca áruk, márvány asztalok, hajlitott székek, valamint **kerti székek és asztalok,** porczellán és üvegnemüek, abroszok és asztalkendők **legolcsóbb és legelőnyösebb beszerzési forrása.**

Glück Márton és Fia
Budapest, VI. ker., Hajós-utcza 17.
TELEFON 80—61.

SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

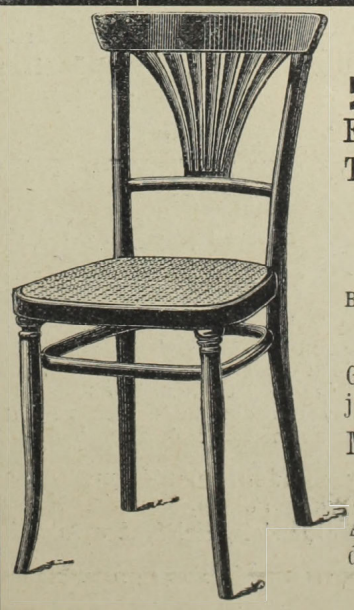
Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. **Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.**

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.
BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. **Saját palaczk-töltés.**

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"
EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.
Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

A Rozsnyói Takarékpénztár és zálogház részvénytársaság igazgatóságától.

Fürdőbérbeadási hirdetmény.

A gömör-rozsnyói vasas gyógyfürdő és hidegviz-gyógyintézet,

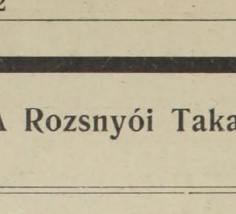
mely áll 2 pavillonszerü gőzfürdővel is ellátott fürdőépületből, **40 szobás szállodából** s Rozsnyó városától csak 15 percznyire egy regényes völgyben fekszik

több évre bérbe adó.

A fürdőt közelségénél fogva a rozsnyói közönség is élénken támogatja. **Naponként négyszeri vonatérkezés a fővárosból.** Pompás kiránduló helyek u. m. dobsinai jégbarlang, aggteleki csepkőbarlang, sztraczenai völgy, **Krasznahorkaváralja a közvetlen közelben vannak. Telefon, vizvezeték, villanyvilágitás.**

A megfelelő óvadékkal s forgótőkével rendelkező üzletembereknek bővebb felvilágositást nyujt a

Rozsnyói Takarékpénztár igazgatósága Rozsnyón.



HERCZEG

WINDISCH-GRAETZ LAJOS

tokaj-hegyaljai borpincészete SÁROSPATAK, TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33 b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén.

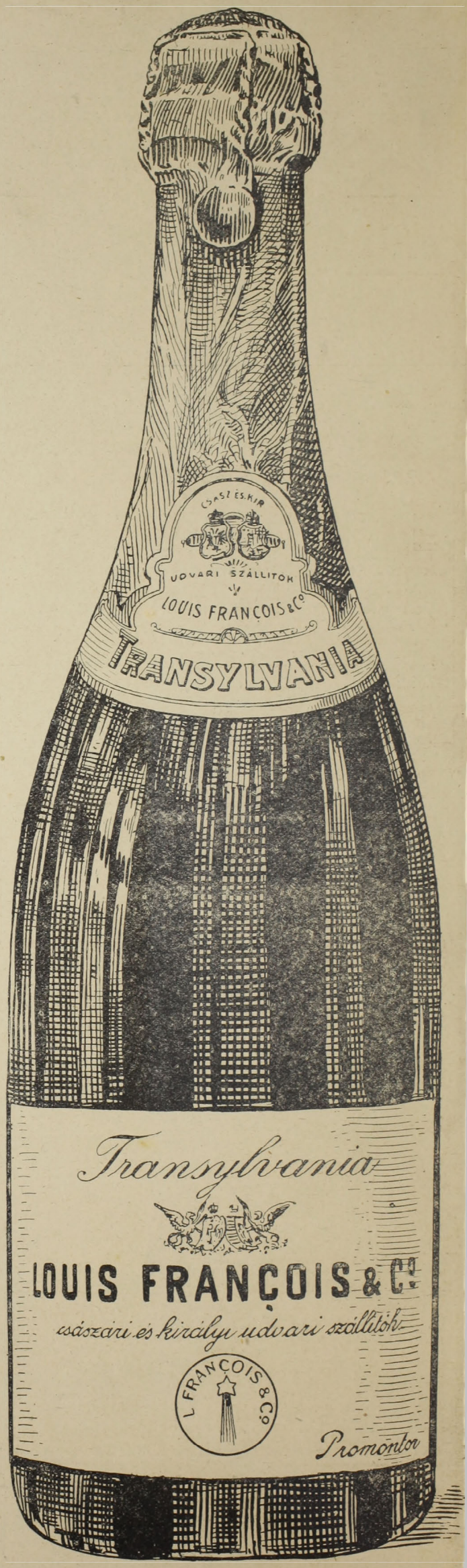
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ▪▪ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ▪▪ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.



„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 8. szám. Budapest, 1910. április 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

A kamarai választások és a vendéglősipar.

Magyarország területén a jelen tavaszon választották, illetve választják még meg ujabb öt esztendőre a kereskedelmi és iparkamarai tagokat. Budapesten a választás elég nagy érdeklődés mellett márczius 17-én ment végbe, s ez alkalommal a budapesti szállodásoknak és vendéglősöknek két kiváló, vezető férfiát is kereskedelmi és iparkamarai tagnak választották. Mind a két megválasztott ipartársulatunknak érdemes tagja. A kisebb vendéglősök és korcsmárosok is két jelöltjüket akarták beválasztatni az iparkamara tagjai közé, de ezek még számbavehető szavazatot sem nyertek. Hogy az ország más kamarai kerületeiben milyen eredménynyel végződtek, vagy végződnek a tagsági választások a vendéglős iparosság szempontjából, még nem tudhatjuk, de nincsenek vérmes reményeink arra nézve, hogy a szállodások, vendéglősök, korcsmárosok közül csak legalább is jelentős számban választatnának be a kamarák tagjai közé. A vendéglős, korcsmáros szakma körében általában nemcsak a vidéken, hanem itt a fővárosban sem mutatkozik érdeklődés a választások iránt. Pedig kellene, hogy mutatkozzék. Kellene, mert vannak nekünk nagy és fontos érdekeink, melyek a kereskedelmi és iparkamarának kebelében megvédelmezhetők volnának. A közel multban pedig nem törődött ott senki a mi vendéglős érdekeinkkel, mert ügyünknek — sajnos — még szószólója sem igen akadt.

A kereskedelmi és iparkamarák a kereskedőknek és iparosoknak s igy a szállodás, vendéglős, korcsmáros iparosságnak is érdekképviseletei s Anglia kivételével egész Nyugat-Európában állami intézmények. A kamarák képviselőket küldenek egyes parlamentekbe, a nagy Németországban még a birodalmi gyülésbe is, Ausztriában a tartománygyülésekbe s a kereskedelem és ipar körébe tartozó kérdés nem kerülhet ott parlamenti döntés alá, mig erre vonatkozólag a kamarák véleményét ki nem kérik. Hogy a magyarországi ipar és kereskedelmi kamarák is — legalább az uj választási törvény megalkotásánál szintén képviselőket küldhessenek a magyar országgyülésbe, arra nézve sajnos, még a vezetőszerepet játszani akaró budapesti kereskedelmi és iparkamara kebelében sem láttunk eddig semmiféle komoly törekvést.

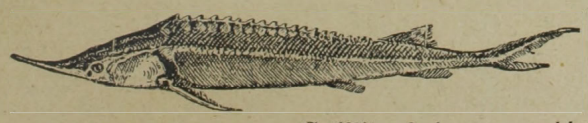
Nálunk aránylag sokkal kisebb joguk van a kereskedelmi és iparkamaráknak, mint a külföld más müvelt államaiban, de azért csak mégis kellene, hogy a kereskedelem és ipar hivatott érdekképviselői legyenek. Hiszen közvetlenül érintkeznek a kormánynyal s véleményezési joguk van minden ügyben, ami a kereskedelemre és iparra akár közvetlenül, akár közvetve vonatkozik. Ők adnak szakértői véleményeket bíróságoknak, mikor kereskedelmi és ipari elvi kérdésekről van szó, tagjaik közül választják a kereskedelmi törvényszékek ülnökeit stb. Bizonyos tehát, hogy a kereskedelmi és iparkamarák feladata az, hogy megvédelmezzék a kereskedők s iparosok, s igy azok között a szállodás, vendéglős, korcsmáros iparosság érdekeit is.

Igy történt-e ez a multban, kivált a budapesti kereskedelmi és iparkamara vezetősége körében, kivált a kisiparra, kivált a vendéglős, korcsmáros iparra vonatkozólag? A tények alapján ki kell mondanunk, hogy nem igy történt. Legalább a vendéglős, korcsmáros ipar fejlődése, ez iparnak a képesitéshez való kötöttsége érdekében a budapesti kereskedelmi és iparkamara eddig nem tett semmit. Ugy látszik, ennek a kamarának legfőbb tevékenysége eddig abban merült ki, hogy egy körében vezető szerephez jutott egyént portáljon, fölfelé toljon, kitüntetésekhez juttasson, jubiláltassa szaklapokkal, közgyülésekkel és deputácziókkal, anélkül, hogy ez az ur az önreklámon kivül kivált a magyar kisiparnak és a minket közvetlenül érintő vendéglős, szállodás és korcsmáros iparnak valami jelentős, de csak számbavehető szolgálatot is tett volna.

Igy volt az a multban, de reméljük, hogy nem lesz igy a jövőben. Nem lesz igy, mert kell, hogy véget vessünk egyszer már a saját nemtörődöttségünknek is s akár kivülről, akár a kamarában már most ott lévő szaktársaink által sulyt gyakoroljunk a saját érdekeink védelmére a kamara müködésében. Ha ez igy történt volna a multban, akkor már minden valószinüség szerint az uj ipartörvényjavaslatban a magyar szállodás, vendéglős és korcsmáros ipar is fel volna véve a képesitéshez kötött iparágak sorozatába, mely nekünk és az utánunk jövő nemzedéknek életérdeke. Azonban még nem minden késő.

Mint a napilapok hirül adták, az uj ipartörvény-tervezet nagyobb s ujabb átalakuláson megy még keresztül s véleményezés czéljából ismét a kereskedelmi és iparkamarák tárgyalása elé kerül. Nos hát akkor azoknak a szállodás, vendéglős és korcsmáros szaktársainknak, akik bár csekély

Fanda Ágoston és Zimmer Péter utóda
ZIMMER FERENCZ halászmester Budapesten. Főüzlet: Központi vásárcsarnok, Telefon: 1 24.
Fióküzlet V., József-tér 4. szám. Telefon: 62—39. Interurban telefon: 61—24.
Alapittatott 1820.
A „Balatoni Halászati részv.-társ.“ kizárólagos képviselője. Sürgönyczim: Zimmer halászmester, Budapest



Az **egyedüli** halkereskedő czég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.



Szállit: **A legmagasabb király udvar és József főherczeg ő fensége udvara számára.**

„Patyolat“ gőzmosó és fehérnemü kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80. **Budapest, VIII. kerület, Práter-utcza 44. szám** Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakitott gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond forditatik a fehérnemüek kimélésére.

számban, de mégis kamarai tagokká választattak ügyünknek a kamara többi tagjainak körében lévő jóakaru bevonásával is, mindent el kell követniök, hogy a kereskedelmi és iparkamarák véleményezzék a kormánynál s ennek közvetitésével a majdan összehivandó országgyülésnél, hogy a szállodás, vendéglős és korcsmáros ipar soroztassék a képesitéshez kötött iparágak közé, hogy igy megmenekedhessünk legalább a jövőre a vendéglős iparág körébe tolakodó, mindennemü szakképzettséget nélkülöző konkurenczia kullancsaitól. Ezt előmozditani, kivinni, kamarai taggá választott szaktársainknak — nemcsak a jelen, hanem a jövő vendéglős nemzedék érdekében is — elsőrendü erkölcsi kötelessége.

A vendéglői élelmi czikkek közös beszerzése.

Egy Európa nagyobb és kisebb városait bejárt s ma már Budapesten előkelőbb vendéglőtulajdonos társunk irja a következőket:

Mint fiatal pincérnek, ki a vendéglősi pályára szakszerü hivatottsággal készültem, az volt az ambicióm, hogy minél több európai müvelt állam nyelvét elsajátitván, annak segélyével tanulmányozhassam a külföldi nagyobb és kisebb városok vendéglősi, borés sörmérési, szállodai viszonyait s tapasztalataimat majdan itthon a magam és szaktársaim javára értékesithessem. Szándékomat végre is hajtottam. Most némely német birodalmi tapasztalataimról akarok beszámolni, azokról, melyek itthon is hasznos eredménynyel értékesithetők volnának.

A Németbirodalom egyes városaiban arról győződtem meg, hogy ott el van törölve a borravaló-rendszer, miáltal a pincér függetlenebb helyzetbe jut a vendégekkel szemben. A vendéglős, szállodás a teljes ellátás mellett — szolgálati fokozat szerint — tisztességes fizetést ad kiszolgáló alkalmazottainak, amit természetesen beszámit vendégeinek. Ennek dacára ott sokkal olcsóbbak az ételadagok s italnemüek árai, sőt általán olcsóbbak, mint a gabonát, hust, bort bőventermelő Magyarországban. Megtudtam ennek az okait. Németországban kisebb a fogyasztási adó s nem oly horribilis, mint Magyarországban. Sokkal olcsóbb a vasuti szállitás, különösen az élelmiszerek szállitására és különösen azok tömeges szállitására, mert ott az állam is sulyt helyez arra, hogy polgárai olcsó s egészségesebb élelmi cikkekhez jussanak s igy egészséges, erősebb nemzedéket neveljenek. Bár nagy azoknak a vendéglősöknek száma, akik a vendéglősi ipar gyakorlását apáról fiura öröklik s igy tulajdon, ősi vendéglő-korcsma házzal birnak; mégis a vendéglői bérletek is összehasonlithatatlanul olcsóbbak, mint Magyarországon, pláne Budapesten. Ez is olcsóbbá tesz minden kiszolgálást, de még sem ez a főoka a vendéglős nagyobb haszna mellett az olcsóbb s nagyobb vendéglői adagolásnak. Ezt a főokot a következőkben magyarázta meg nekem egy nagyobb németországi vendéglő tulajdonosa, aki hónapokon keresztül főnököm volt s nagyon megbecsült.

— Hát bizony — kezdte — egykor nálunk is magasabbak voltak a korcsmai étel- és ital-árak, igaz, hogy kisebb volt akkor még a forgalom is. De aztán hosszabb tapasztalat után rájöttünk arra, hogy a beszerzési árak leszállithatók s hogy igy mi is olcsóbban szolgálhatjuk ki vendégeinket s nagyobb forgalmat és ezzel nagyobb hasznot érhetünk el. Rájöttünk ugyanis arra, hogy az élelmi cikk és italárak annál olcsóbbak, ha azok minél kevesebb kézen mennek keresztül a termelőtől hozzánk, fogyasztó vendéglősökig s általunk a vendégközönségig. Rájöttünk arra is, hogy vasuton az egész kocsirakomány élelmiszer, vagy borszállitás sokkal olcsóbb, mint a kisebb mennyiségben való. Abba a városba tehát, ahol nincsenek nagy malmok, — mint például a mi városunkban — ahova tehát a lisztet máshonnét kell hozatni, ha egy waggon, vagyis száz métermázsa lisztet száz kilométer távolságra száz cimre szállitunk, már a száz fuvarlevél belekerül száz kiállitással együtt 25 koronába (én itt nem a német, hanem a magyar szállitási viszonyokat, a mi értékünk szerint jegyzem, nem német vendéglősömét), holott egy fuvarlevélen rendelve, összesen csak 25 fillérbe kerülne. Azonkivül a mázsánkénti külön való szállitás majdnem kétszeresébe kerül a vasuti fuvarnak. De még sok más apróbb költség is emeli az ilyen részletekben való szállitást. Már ebből a példából is beláttuk, hogy az együttes rendelés nagy megtakaritással jár. Igy van ez a bornál, a husnál, a babnál, kávénál, cukornál, sónál borsnál stb. Igen ám, de mit csináljunk, mikor mi vendéglősök egyenként nem szállittathatunk magunknak száz métermázsa lisztet, egy egész waggon bort s egyebet? Hogy mit csináljunk, majd alább elmondom, most előbb csak azt jegyzem meg, hogy minderre az okos dologra nem magunktól jöttünk rá.

Láttuk ugyanis, hogy nálunk a falukban a parasztok összeállanak s mindegyik följegyzi, hogy neki ebből és ebből a portékából mennyire van szüksége. A szükségletet azután egyben rendelik meg s igy olcsóbban kapják már a gyártól is s olcsóbban is szállithatják nekik. Otthon aztán a megérkezett tömegárut a feljegyzés szerint felosztják maguk közt. Láttuk, hogy igy tesznek különösen a kisvárosi iparosok is, akik szintén összeállanak s kinek mire szüksége van, összeirják s azt nagyban rendelik meg egyenesen nyers, vagy nagyipari termelőtől, aki igy perczent árengedést engedélyez s kiknek a vasut igy szintén olcsóbban szállit. Igy minden gazdasági, vagy ipari szükséglet majdnem félárba kerül s azért adhatják s adják ipari munkájukat olcsóbban a mi iparosaink, mint más országok iparosai.

Gondolkodtunk, hogy mi, vendéglősök, korcsmárosok nem cselekedhetnénk-e ugyanigy? Igen ám, de nálunk is nagy volt köztünk az áldatlan konkurrenciából származó versengés, ellentét, — s különösen a kisvárosi korcsmárosok szinte ellenségei voltak egymásnak.

Mindegy, néhány okos, lelkes, előkelő vendéglős megkezdte az agitációt s a vagyoni boldogulás vágya legyőzte a személyes ellentéteket. Ma már alig van Németországban valamire való város, hol a vendéglősök, korcsmárosok a termelőktől egyenesen, — ahol lehet az ügynököket, közvetitő kereskedőket kizárva — együttesen ne vásárolnák be nagyban összes élelmiszerszükségleteiket. Az ökröt, sertést is együttesen vásárolják, együtt vásárolják be a hatósági mészárszékeken s mindenki megkapja abból kiváló minőségü napi szükségletét. A bevásárlást az egyesületi irodák szakemberei végzik. Igy jutunk mi közel fele áron minden nyers élelmiczikk és italszükségletünkhöz s igy adhatunk mi olcsóbb áron nagyobb adagban most jobb minőségü ételt vendégeinknek is. Nyerünk mi is, de nyer az eladó s nyer a vendégközönség is.

*

Eddig tartott a német vendéglős előadása. Már akkor elgondoltam, hogy ha ezt Magyarországon is megvalósitani lehetne?

Most olvasom, hogy a »Vendéglősök Lapja« felvetette a nemes és hasznos eszmét, hogy egyes nagyobb vidéki városokban s Budapesten is alakitsuk meg a vendéglősök és korcsmárosok fogyasztási szövetkezetét, — mely hasoncélu volna a német vendéglősök egyesüléseihez — és az összes vendéglős szövetkezeteket állitsuk bele egy »országos vendéglős és korcsmáros szövetkezet« keretébe. Lesz-e ebből valami nem tudom. Német szivósság és kitartás kellene ehhez. Én azonban hiszem, hogy lesz, ha a közhasznu eszme megvalósitásának élére elsősorban a budapesti vendéglősök vezérférfiai odaállanak. Ez nemcsak kartársi, hanem — nemzetgazdasági szempontból — hazafias kötelességünk is volna.

A szállodák, vendéglők, korcsmák vizsgálata.

Budapest székesfővárosban dühöng a kiütéses, vagy jobban mondva éhségtifusz. A közjótékonysági és előljárósági népkonyhák tulnyomó részében olyan ételt adnak az arra rászoruló szegény emberiségnek, hogy az ahelyet, hogy azt elfogyasztaná, inkább kiteszi magát az éhenhalás, az éhtifusz veszedelmének.

A tifusz-járvány alkalmából fertőtelenitették a menhelyeket, azok lakóit s azóta a hatóság emberei, orvosai bejárják az egyes vendéglőket s korcsmákat is, hogy ott megvan-e a közegészség megoltalmazására szükséges tisztaság. A kiskorcsmákban sok helyütt találnak kifogásolni valót, de a rendes polgári szállodák, vendéglők, korcsmák annál több fölösleges zaklatásnak vannak kitéve.

A nagy, egyszerre felébredt hatósági buzgalomnak tevékenységét azonban bizonyos helyiségekre nem látjuk kiterjedni. Ott vannak az ugynevezett egykoronás szállóhelyek, melyeknek ágynemüiben a piszok és szeny uralkodik. Egy törülköző kendő huszonöt emberre jut. Ma két galicziai vagy munkácsi — a hol legnagyobb

mértékben el van terjedve a kiütéses tifusz — fekszik egy ágyban, holnap ugyanott két veszett kutya által megmart bosnyák és igy tovább. Hogy ezek miféle betegség csiráját hagyják maguk után, azzal semmiféle hatóság istenembere nem törődik.

De nem terjed ki kellő mérvben a hatósági ellenőrzés a pálinkamérésekre s az ezekből előléptetett söntésekre sem. — Ezekben, kivált ezeknek bizonyos mellékhelyiségeiben még most is a régi, undoritó szeny uralkodik. Pedig ezekben a helyiségekbe gyülekeznek össze este, reggel a hajléktalanok menedékházának lakói s általán az a néposztály, mely közül a tifuszjárvány ma is szedi áldozatait. Ezeknek a járványterjesztő butikok tisztántartásával azonban — ugy látszik — a hatóság nem igen törődik, vagy ha törődik, akkor köztisztasági intézkedéseit nem hajtják végre.

Hát kérdezzük, hogy csak a tisztességes korcsmák, vendéglők legyenek a köztisztasági és közegészségügyi ellenőrzés kellemességeinek kitéve? Igenis, mi kivánjuk ezt az ellenőrzést, de azt terjeszszék a járványos betegségek igazi baczillustermelő fészkeire, a zugszállókra, szállásheiyekre, söntésekre és pálinkamérésekre is. Lehet, hogy ez a főváros közegészségügyi és köztisztasági tisztviselőinek több fáradságot okoz, de hát első itt talán mégis az életbiztonság s utóvégre minek élvezzenek itt ellenőrzésmentességet a zugszállók, pálinkás és söntésbutikok s azoknak a tisztes vendéglős- és korcsmárosiparosságot megrontó tulajdonosai?

A közvetitők és a drágaság.

A „Vendéglősök Lapjá“-ban már többször volt alkalmunk kifejteni, hogy nem a termelő adja el tulságos magas áron az élelmicikkeket, szeszesital termékeit, nem is a korcsmáros, vendéglős nyer azokon tulságosan, sőt sokszor még a maga és személyzete fáradsága sincs megfizetve, hanem az igazi busás hasznot, ami az élelmiszereket, italnemüeket, az üzlethelyiségeket, lakást megdrágitja s a társadalom középosztályához tartozó emberiségnek a tisztességes megélhetés szinte lehetetlenné teszi — az ugynevezett közvetitő kereskedelem, ügynökösködés csapja zsebre a legtöbbször csekély fáradiság árán.

Ennek az állitásnak valódiságát bizonyitja most egy hosszabb tanulmány keretében *Thirring Gusztáv*, a fővárosi statisztikai hivatal érdemes igazgatója, foglalkozván azzal a drágasággal, mely most Budapesten észlelhető s mely a mi székesfővárosunkat a világ legdrágább városává teszi.

Thirring Gusztáv foglalkozik először a lakásokkal és üzlethelyiségekkel, melyek közé tartoznak természetesen a korcsmai és vendéglői üzlethelyiségek is, rámutatva arra, hogy itt a háztelek ára tiz év alatt oly magasra szökött fel fel, mint sehol, még a legnépesebb, legforgalmaaabb világvárosokban sem. Ennek egyik oka szerintünk az is, hogy nemcsak a háziurak stájgerolnak, hanem egyes munkanélkül meggazdagodni akaró vállalkozók egész házakat bérelnek ki s abban az egyes lakásokat, üzlethelyiségeket azután kétszeresen felemelt bérért adják ki rászorult kisembereknek.

Thirring adatai szerint a kisüzemekben Bécsben a marhahus kereken 10%-kal, Budapesten 21%-al; a borju hus Bécsben 20%-kal, Budapesten 42%-kal; a sertéshus Bécsben 11%-kal, Budapesten pedig 38%-kal emelkedett 1899-től 1906-ig. Ezek a számok megdöbbentően érdekesek s ezekből megérthetjük, hogy a bécsi vendéglős miért képesebb olcsóbb áron kiszolgálni vendégeit, még pedig nagyobb haszon mellett, mint a budapesti. Tudjuk ugyanis, hogy a magyar mezőgazdasági termelés milyen fontos szerepet játszik Bécs városának hussal való ellátásában s kiderül, hogy a Bécsbe került magyarországi hus olcsóbban jut ott a mészárosokhoz, vendéglősökhöz s általában a fogyasztókhoz, mint az, mely a budapesti piaczra kerül. Mi ennek az oka? Az semmiesetre sem, hogy a magyar termelőgazda Budapestre drágábban adja el hustermékét, mint Bécsbe. Hanem az ok az, hogy nálunk az élelmes közvetitők, szenzálok, marhakupeczek háromszor, négyszer annyi hasznot követelnek maguknak, mint amennyivel bécsi kollégáik megelégszenek. De különben a bécsi közvetitő-kereskedelem jobban is van ellenőrizve, mint a budapesti s ott a szenzál, kupecz százszoros hasznot nem vághat zsebre, mert hamarosan az ujjára koppintanak.

Thirring igazgató kimutatja azt is, hogy a közvetitő kiskereskedelem árai erősebben emelkednek, mint a nagykereskedelemé, sőt sokszor az áruknak nagyban való eladásánál bekövetkező csökkenést nem követik a kicsinyben eladók, mészárosok, hentesek stb. Ezt jó lesz feljegyezni mindazoknak, akik a vendéglősök, általán a fogyasztók és a termelők érdekeit szemelőtt tartják, mert ez az egyik legerősebb érv arra nézve, hogy a felesleges közvetitők kiküszöbölése mennyire szükséges és nélkülözhetetlen a termelő és a fogyasztó szempontjából is.

Ha a budapesti vendéglősökben, korcsmárosokban megvolna az a testületi szellem, ami nincs meg, a közös védekezésnek érdeke, ami szintén nincs meg, az összetartás, amivel megteremthetnének — mint a bécsiek megteremtettek — egy hatalmas hus, bor és általán élelmiszerbeszerzési szövetkezetet, ugy akkor a közös, nagyban való bevásárlással mennyire megkönnyithetnék Budapest közélelmezését s amellett mennyivel több tisztességes haszonra tehetnének szert. Az a haszon legalább is nekik jutna, ami most a közvetitő kupeczek bőrbugyellárisába herdálódik. De hát itt összetartásról beszélni, mikor egyesek haszonvágya, szereplési viszketegsége miatt szerteszét, külön ipartársulati tagozatokra vagyunk osztva, annyira távoli zenéje a jövőnek, mint szent Dávidnak a holdvilágba való s hozzánk el nem hallatszó hárfapengetése.

Mit esznek a kifőzésekben?

Budapest székes fővárosban csak hatóságilag állapitható meg az ugynevezett kifőzések száma, melyek a kiskorcsmák és a népkonyhák között lebegnek. Van egy kifőzés, ahol aránylag olcsó pénzért eléggé tisztességes, de távolról sem tápláló eledelt kaphat a szegényebb emberiség, de a legtöbbjében olyan az ételnemü, hogy azért, annak minőségéért nemcsak a másvilágon tudják kérdőre vonni a kifőző tulajdonosát, annak feleségét és szolgáló leányát, hanem — különösen tekintettel a mai járványos állapotokra — már ezen a világon is kérdőre kellene vonni az illetőket közegészségügyi sulyos kihágás cimén, az illetékes hatóságoknak. Mert hát lássuk, mit is főznek és tálalnak fel ezekben az ugynevezett polgári étkezdékben, vagy azoknak legtöbbjében?

Ha csak margarinnal rántanának, habarnának ott és sültek-főltek alakjában marhahus helyett kiszolgált konflislovak hullájának egészséges részeit tálalnák fel, hát ez mind megbocsájtható volna. Hanem másból is tálalnak ott.

Tudvalevőleg a budapesti nagyvendéglők és korcsmák ételmaradékait a vendéglői és korcsmai személyzet össze szokta gyüjteni. Ezeknek az ételmaradékoknak az élvezhető, tiszta részeit odaadják ingyen, vagy néhány fillérért nagy adagokban szegény munkanélkülieknek, keresetnélküli koldusoknak. A többi eléggé zsiros részt a multban megvásárolták a tehenesgazdák, sertéshizlalók moslék gyanánt. Az utóbbi időben ugy a tisztább ételmaradékokra, mint a moslékra, ujabb vevők jelentkeztek a nagyvendéglők konyháiban, akik az étel-salakért nagyobb árt kináltak. Természetesen, mint nagyobb bérigérőkké, az övéké lett az elsőrendü ételmaradék és a moslék. A nagyvendéglőkben senki sem kereste, hogy kik az uj moslékvállalkozók és hol az ő házájuk.

Most azonban kiderült ez is. A moslékvállalkozók nem mások, mint egyes kifőzések tulajdonosai. Ezek a nagyvendéglőkben, korcsmákban megvásárolt moslékot nem sertéseikkel, szarvasmarháikkal, kutyáikkal etetik meg, hanem a Darvin kétlábu, tollatlan állataival: — még pedig jó pénz ellenében — az emberrel. A mosléknak lefölözik a zsirját, ebből rántanak, készitenek pompás husleveseket és pecsenyemártást. A moslékból kihalásszák a hus, ideg- és csontdarabokat. Ebből lesz kiváló gulyás, kitünő pörkölt. Igazán, a budapesti ember nem is tudja, hogy mitől hizik. De hát a hatóságok sem tudják ám, hogy miből keletkezik itt az a sokféle járványos nyavalya. Pedig im, megtudhatnák, ha kissé járnának utána.

A dolognak különben a m. kir. államvasutak pályaudvara nagyvendéglőjének konyhájában jöttek nyomára. Itt is megjelent egy ilyen ételmaradék és moslékvállalkozó, aki többet igérve, el is nyerte az ételhulladékok vételi jogát. Csak később jöttek rá, hogy az illető sem ebeket, nem is sertéseket, hanem ember és polgártársakat hizlal a folyékony és nem folyékony ételhulladékokból, mint polgári étkezde tulajdonosa, s mint olyan, aki büszkén hirdeti üzletében: »Nálam nem margarinnal, hanem disznózsirral főznek.«

A nyugati pályaudvar vendéglőséé az érdem, hogy ezt a polgári étkezde tulajdonost eltiltotta a további nála való moslékvásárlástól, most tehát az illető más nagyvendéglőben próbálkozik.

Jó lesz az ilyen sulyos egészségügyelleni vállalkozásokra ügyelni vendéglőseinknek és korcsmárosainknak is, nehogy teljesen ár-

COGNAC CZUBA-DUROZIER &C^IE
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

tatlanul keveredjenek bele valami sulyosabb kimenetelü egészségügyi kalamitásba, kivált most, mikor itt van közöttünk egy csomó járvány és amikor következik a melegebb időszak, mikor nemcsak az ételmaradékok, hanem a napi fogyasztásra szánt cikkek is gyors romlásnak vannak kitéve.

A jéghiány pótlása.

A székesfővárosi jéggyár épitésére mindössze hat ajánlat érkezett be a tanácshoz, még pedig három magyarországi és három külföldi vállalkozóé. Az ajánlattevők egyike sem vállalkozik a jéggyárnak három hónap előtt való elkészitésére. Az ajánlatokat először szakbizottság, azután a közgyülés elé terjesztik, s igy biztosra vehető, hogy egy-két esztendő multán lesz valami a székesfővárosi müjéggyárból.

A jéghiány pótlására a belügyminiszter sürgősen felhivta a magyar országos vizépitési igazgatóság mérnöki osztályát, hogy állitsa össze a kisebb termelési jéggyárak felállitására vonatkozó adatokat, amelyekkel a jéghiány némileg pótolható volna.

A felhivott hatóság már meg is tette előterjesztését, melyből kitetszik, hogy a müjéggyártó gépek nagyon sokba kerülnek, s azokat vendéglőseink csak többen szövetkezve, szerezhetnék be. Például egy óránkint 8 kilogrammot termelő 3 és fél lóerejü jéggép ára 3200 korona; egy óránként 15 kg jeget termelő 4 lóerejü jéggép gép ára 4500 korona; egy óránként 27 kg jeget termelő 6 lóerős gőzgép ára 7200 korona; egy óránként 60 kilogramm jeget termelő gép ára 9000 korona és igy följebb.

A németországi vendéglősök a sertéshus árak emelkedése ellen.

Az egész nagy német birodalmi vendéglősök, korcsmárosok fel vannak háborodva az ottani husárak, különösen a sertéshus árak emelkedése ellen s e tekintetben erős, egyöntetü tiltakozásra készülnek. Azt mondják, hogy ha a husáremelkedés tovább tart, nem lesznek képesek kiszolgálni vendégközönségüket. A Németbirodalomban a husárak, különösen a sertéshus-árak emelkedését tudvalevőleg az idézte elő, hogy midőn Magyarország-Ausztria és a Németbirodalom közt a kereskedelmi szerződést tárgyalták, ez utolsó mereven ragaszkodott az állatvámok nagymérvü fölemeléséhez. Azóta természetesen nagyon megcsökkent az állatbevitel Magyarország-Ausztriából a német birodalomba s néhány év óta a sertésárak a következő emelkedést mutatják. Berlinben például egy kiló sertéshus volt élősulyban még 1907. évben 1·08 márka, egy évvel később már 1·28 márka, tavaly pedig már 1·41 márka. Münchenben 1907-ben volt a sertéshus élősulyban kilogrammonként 1·14 márka, 1908-ban már 1·36 márka, a mult évben pedig már 1·49 márka. Ezeket az árakat sokalják a németországi vendéglősök. De hát mit szóljanak a magyarországi, különösen a budapesti vendéglősök, akiknek egy kilogramm jobb minőségü sertéshus árát közel két koronával kell megfizetniök, annak dacára, hogy földmivelő s igy állattenyésztő állam is vagyunk s annak daczára, hogy a vendéglői adagok árát fölemelhetnék. Ezek nem szólnak semmit, nem is gondolnak tiltakozásra, mint német kollégáik, hanem egyszerüen ráfizetnek üzletükre egy várva várt jobb jövendő reményében.

Az ország bortermése bevitele és kivitele.

A magyar királyi kémiai intézet most adta ki jelentését az 1908. év folyamán teljesitett borvizsgálatairól. Ekkor leginkább az 1907-ben termelt borok kerültek vizsgálatra. A jelentésből érdekesnek találjuk közölni a következőkben Magyarország borbehozatali és kiviteli forgalmát:

Az ország bortermése, bevitele és kivitele 1907. évben a következő volt: A magyar birodalom szőlőterülete 1907-ben 316,006 hektár volt, tehát 2740 hektárral van több kimutatva, mint az előző évben. Az összes területről Magyarországra 275.795 hektár, Horvát-Szlavonországokra 40.211 hektár esik. A must termésmennyisége a magyar birodalomban 4,212.885 hektoliter volt; ebből Magyarországra 3,408.182 hektoliter, Horvát-Szlavonországokra 804.703 hektoliter esik. Az előállitott bor összesen 3,792.664 hektoliter, ebből Magyarországra esik 3,068.427 hektoliter és Horvát-Szlavonországokra 72.237 hektoliter. Hektáronként Magyarországon 11·13 hektoliter, Horvát-Szlavonországokban 18·77 hektoliter lett kimutatva. Minthogy 1906-ban Magyarországon 3,087.930 hektoliter bor volt, az idén a termés mennyisége valamivel kevesebb, de Horvát-Szlavonországokban most több bor volt, mint 1906-ban, ugy hogy a magyar birodalomban 1907-ben 144.146 hektoliterrel több bor volt, mint 1906-ban.

Az eladott szőlő mennyisége Magyarországban 183.101 métermázsa, Horvát-Szlavonországokban 6247 métermázsa volt.

A szőlőtermelés értékét Magyarországon évi 126,175.000 koronára, Horvát-Szlavonországokban 27,159.350 koronára, összesen tehát évi 153,334.350 koronára becsülik.

Bornemek szerint Magyarországon termett:

közönséges fehér bor	2,027.729	hektoliter
közönséges siller bor	711.269	„
közönséges vörös bor	209.107	„
fehér pecsenyebor	85.916	„
vörös pecsenyebor	15.116	„
fehér csemegebor	17.063	„
vörös csemegebor	1.264	„
aszubor	963	„
	3,068.427	hektoliter

Mivel 1907-ben Ausztriában, ugy mint az előző évben is, rossz bortermés volt, a borárak — különösen a közönséges borok ára — tovább haladt emelkedésében. A közönséges fehér és siller borok ára szüret előtt és szüretkor 35—40 koronára felment s e mellett a kereslet nagyon élénk volt, ugy hogy tavaszra a termelőknél aránylag csak kevés bor maradt vissza.

Borforgalmunk a vámkülfölddel szemben valami lényeges változást nem mutat, még mindig csökkenőben van és majdnem jelentéktelennek mondható. Az Ausztriával való borforgalmunk 1907-ben élénkebb volt, mint az előző években, többet vittünk ki, de többet is hoztunk be.

Az idevonatkozó statisztikai adatok következők:

A magyar birodalomba 1907-ben behoztak:

		korona értékben
426.652 „	bort hordókban	12,855.599
60.663 „	bormustot	1,698.564
60.663 „	bormustot	1,698.564
2.863 „	bort palaczkokban	380.061
3.390 „	pezsgőbort	1,007.778

összesen tehát 493.568 m.-mázsát 15,942.002 korona értékben.

A magyar birodalomból kivittek 1907-ben:

		korona értékben
790.709 mm.	bort hordóban	33,717.796
123.356 „	bormustot	3,827.361
8.126 „	bort palaczkban	812 600
3.400 „	pezsgőbort	476.000

összesen tehát 925.591 mm.-t 38,830.757 korona értékben.

Ezen adatokat összehasonlitva a mult éviekkel, kitünik, hogy a behozatal 62.163 métermázsával 4,268.564 korona értékben növekedett, de kivitelünk is 173.701 métermázsával 12,082.253 korona értékben nagyobbodott. Ha a kivitelből a behozatalt levonjuk, akkor marad kiviteli többlet gyanánt 432.023 métermázsa 22,888.755 korona értékben, vagyis összes termésünknek körülbelül $^1/_9$-ed része. Kivitelünk fontossága tehát erősen növekedik és csak az a baj, hogy ugyszólván az összes borforgalmunk egyedül Ausztria és Magyarország közt bonyolódik le, mint azt a következő számok mutatják:

1907-ben hordóban bort behoztunk:

Ausztriából	424.708	métermázsát
Boszniából	381	„
Olaszországból	259	„
Franciaországból	491	„
Görögországból	256	„
Spanyolországból	249	„
Egyéb országokból	308	„
összesen	426.652	métermázsát

Vagyis a vámkülföldről csakis 1563 métermázsa bort hoztak be, ami alig érdemel említést és annak a jele, hogy a mostani a bort illető vámtételünk gyakorlatilag véve lehetetlenné teszi a borbehozatalt.

1907-ben hordókban bort kivittünk:

Ausztriába	744.515	métermázsát
Boszniába	18.903	„
Németbirodalomba	21.293	„
Svájczba	992	„
Oroszországba	1.731	„
É.-A. Egy.-Államokba	2.130	„
Egyéb országokba	1.145	„
összesen	790.709	métermázsát

Vámkülföldre tehát csak 27.291 métermázsát vittünk ki, ami termésünknek 0·7%-át teszi ki.

HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállitó porczellángyáros
BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.
Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.
Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.
Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.
ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

Az uj élelmezési törvény.

Használati czikkek.

6. §. Tilos forgalomra vagy eladásra szánt élelmiszerek előállitására, elkészitésére, eltartására vagy csomagolására oly edényeket, müszereket vagy anyagokat használni, melyek megfelelő alkalmazásánál az emberi egészséget veszélyeztetik.

7. §. Tilos az ezen törvény keretébe tartozó és az 1. §-ban körülirt használati cikkeket oly minőségben előállitani, gyártani, forgalomba hozni, vagy eladni, hogy azok rendeltetésüknek megfelelő használatnál az emberi egészséget veszélyeztetnék.

Felügyelet.

8. §. Az 1. §. *a*) *b*) *c*) *d*) és *e*) pontjaiban megnevezett élelmiszerek t. i. a tápszerek, élvezeti szerek és italok, valamint ezeknek utánzásai és pótlékai, ugyszintén az *f*) pontban emlitett használati cikkek nyilvános rendőri felügyelet alatt állanak.

Ezen felügyelet meghiusitására célzó minden cselekedet tilos.

Hatóságok és a felügyeletet teljesitő közegek.

9. §. Az ezen törvény tárgyák képező, az 1. §-ban megnevezett anyagok és cikkek közforgalmának felügyeletét az 1876-ik évi XIV. t.-c. II-ik, a közegészségügyi szolgálatról szóló részében megnevezett közegek gyakorolják, a hatóságok rendőri birás-kodása pedig ugyanazon t.-c. I-sö részének 4-ik és 5-ik §-aiban megállapitott fokozatok szerint történik.

A kormány felhatalmaztatik azonban arra, hogy a jelen törvény keresztülvitelére más hivatalos közegeket is alkalmazhasson.

A felügyelettel csakis oly közegek bizhatók meg, kik ezen szolgálatra kielégitő képesitést tudnak felmutatni. A kormány rendeleti uton szabályozza ezen képesités mibenlétét.

A felügyelő közegek eljárása.

10. §. a) A felügyelettel megbizott közegek feltünés vagy zaklatás lehető kikerülésével panasz bevárása nélkül kötelesek olyan helyeken, ahol ezen törvény keretébe tartozó cikkek (l. 1. §.) árultatnak vagy elárusitás céljából készittetnek vagy raktároztatnak, időközönként előzetes értesités nélkül, még pedig üzlethelyiségekben, raktárakban, vagy a készitésre szolgáló helyiségekben a rendes üzleti órákban köztereken, utcákon stb. áruba bocsátott, ezen törvény keretébe tartozó tárgyak felett pedig bármely időben szemlét tartani és az esetleges gyanus tárgyakból további szakszerü vizsgálat megindítása céljából mintákat venni.

A minták alkalmas módon csomagolandók s a csomagok (szelencék, dobozok, palackok stb.) az eljáró közeg, a fél kivánságára pedig ennek pecsétjével is lepecsételendők.

A csomagon feltüntetendő a minta minősége, sulya, illetőleg térfogata és a mintavétel ideje.

A vett mintából két ilyen csomag készitendő. Az egyik a szakszerü vizsgálatra szolgál és ezen célból az erre kijelölt vizsgáló hivatalnak megküldendő, a másik reklamációk elintézésére, vagy felülvizsgálatok teljesitésére hivatalos őrizet alatt marad.

A fél kivánságára a mintának egy harmadik része az emlitett módon csomagolva, pecsételve és jelölve kezei között hagyandó.

A félnek a mintavételről az eljáró hivatalos közeg által kiállitott és aláirt elismervény kézbesitendő, mely a harmadik bekezdésben felsorolt adatokat tartalmazza. Ezen elismervény alapján a fél a minta árának megtéritését követelheti azon esetben, ha az a szakszerü vizsgálatnál kifogástalannak találtatnék.

b) olyan esetekben, amikor a vizsgálat tárgyát képező cikk az egészségre nyilvánvalólag ártalmas és a forgalomba hozatala veszélyes lehetne, vagy ha nyilvánvalólag hamisitott és a romlásnak annyira ki van téve, hogy ezáltal egy későbbi szakszerü szemle vagy vizsgálat eredménytelenné válhatnék: a felügyeletet gyakorló közeg a minta vételtől eltekinthet és két tanu jelenlétében jegyzőkönyv felvétele mellett az árucikk megsemmisitését foganatosithatja. A megsemmisités elmarad, ha az illető cikket más megbizható módon ártalmatlanná lehet tenni, ha azt ugy lehet megváltoztatni, hogy vele visszaélés nem történhetik.

c) A félnek jogában áll a felügyeletet gyakorló közeg eljárása ellen az előljáró hatóságnál óvást emelni vagy az illető kifogásolt cikk szakszerü megvizsgáltatását a vizsgálati dijak előzetes lefizetése mellett követelni. Ezen dijak végleges felmentés esetén megtéritendők.

d) A kormány rendeleti uton részletesen szabályozza a felügyelő közegek eljárását, megállapitva különösen azt, hogy melyek azon cikkek, melyeknek vagy elárusitása és készitése vagy gyártása is ellenőrizhető, továbbá, hogy milyen esetekben és milyen cikkeknél vannak feljogositva a b) pontban emlitett cselekvésre, végre előirja azon módszereket és eljárásokat, melyek az egyes árucikkek vizsgálatánál, megsemmisitésénél, vagy ártalmatlanokká tételénél alkalmazandók.

(Folyt. köv.)

Társas reggelik.

Április 22-én: Kittner Mihály éttermében VII. Erzsébet-körut 13.

Április 29-ikén: Baár József »Pilseni« nagy sörcsarnokában. V., Vigadó-tér.

Május 6-ikán: Fludorovits István vendéglőjében. IV., Irányi-utca 17.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok" összejövetelei:

Április 20-án *Schmauder* József urnál, IX. Bokréta-utcza 12. sz.

Április 27-én *Bakó* István urnál, VIII., Asztalos Sándor-utcza.

Május 4-én *Boross* Gyula urnál, I. Márvány-utcza.

Május 11-én *Báyer* János urnál, VIII., Szentkirályi-utcza és Reviczky-tér sarok.

KÜLÖNFÉLÉK.

Emberé a munka, Istené az áldás! *Wampetits* Ferencz a fővárosi vendéglősipar egyik legelőkelőbb tagja, egy milló négyszázezer forintért vett egy főuri birtokot. Óh, vajha minden munkás kéz nyerhetné el becsületes munkában el nem röstelkedett küzdelmei árán ezt a nagy dicsőséget, amit *Wampetits* elért. Egész életében fáradozott, dolgozott. Vegyük példa gyanánt! Az aradi „Tizenhárom Vértanu" festményének ő adott otthont, mikor Torma nagy müvének senki sem adott. Áldja meg az Isten!

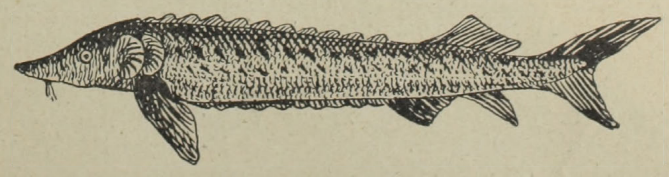
Kikelet. „A virágnak megtiltani nem lehet, hogy ne nyiljék mikor jő a kikelet" ezt irta *Petőfi* Sándor hallhatatlan, lánglelkü magyar költőnk. A természet gyönyörü pompája ékesiti a főváros kültelkeit, különösen a Budai részeket s azok közt is a Fehérvári-uton a „Szabadság Harangja" vendéglőt és tájékát. Mely balgatag az a fővárosi ember, aki ide el nem fárad, akár gyalog akár villamossal; itt lelheti boldogságát *Schaffhauser* Endre régi barátunk vendéglőjében, élvezvén a jó bort, konyhát, tiszta levegőt s a mit a nagy költő már régen megirt volt; „Szabadság, szerelem e kettő kell nekem. Szabadságért feláldozom szerelmemet, szerelmemért feláldozom életemet." A ki a szabadságot és életét szereti, az jöjjön a „*Szabadság Harangjához*" *Schaffhauser* Endréhez, a mi tisztes „*Safi bácsink*"-hoz. Régi törzsgyökeres kartársunk ő, földink, nemes Veszprém vármegye szülötte. Hazafiságban becsületben, tisztességben megőszült barátunkat örök ifjusággal áldotta meg a Teremtő. Megérdemli, hogy jó magyar vendéglőjét nemcsak a fővárosiak, hanem a legmesszebbről jövő atyánkfiai is felkeressék. Hogy felkereshessék, ime ide irjuk, hogy kell oda elérkezni: Felszállunk Budán a fehérvári uton kiinduló *Budafoki villanyossal* és 12 fillér viteldijért leszálunk a *kábel gyárnál*, ott van ő. Keressük fel mindnyájan!

Hüvösvölgyi üdülőtelep rt. céggel uj részvénytársaság alakult Budapesten *40.000 K alaptőkével* (100 drb. 400 koronás részvény). Igazgatóság: ifj. *Holtzspach* Nándor, *Holtzspach* Nándor, *Holtzspach* Aurél és *Brinzey* Aurél. Felügyelő-bizottság: *Somló* Andor, dr. *Vasváry* Titusz és *Holtzspach* Ödön.

Vendéglő átvetel. *Machardt* András fővárosi vendéglős a Józsefváros egyik legkedveltebb vendéglőse, igen tisztelt barátunk, a Mária Valéria-tér 1. szám alatt birt vendéglőjének átadásával átvette a *Liliom-utcza 38. sz.* alatti vendéglő helyiséget. *Marchardt* András barátunkat nem kell eléggé dicsérnünk, dicséri őt jó konyhája és az ő természetes jó siklósi bora, mely ezideig is páratlanul áll a tisztes józsefvárosi polgárok kivánságára. *Marchardt* András világlátott ember, összejárta Tolnát-Baranyát, de ezenkivül kint járt Khinába és a japánok között is. Hazajövén él hazájának és nemzetének, melynek mindig hü fia volt és lesz is. Sok szerencsét kivánunk uj vállalkozásához.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



Meghivó. A budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata *1910. évi április hó 25-én*, hétfőn délután 4 órakor tartja *XXXVI. évi rendes közgyülését*, melyre az ipartársulat t. tagjait az alapszabályok 8. §-a értelmében ezennel meghivjuk. A közgyülés a „Hungária"-szálloda földszinti nagytermében fog megtartatni, melyhez a Mária Valéria-utcza 6. szám alatt levő II-ik számu kapu vezet. A közgyülés napirendje: 1. Az évi jelentés. 2. A számvizsgáló-bizottság jelentése. 3. Az 1909. évi zárószámadás. 4. Az 1910. évi költségvetés. 5. A felmentésre vonatkozó határozat. 6. Inditványok. A napirendre fel nem vett inditványok az alapszabály 8. §-ának 4-ik pontja értelmében csak azon esetben tárgyalhatók a közgyülésen, ha legalább öt nappal a közgyülés előtt a választmánynak irásban bejelentettek. Az ipartársulat közgyülésével kapcsolatban, az alapszabályok 12. §-a értelmében a temetkezési egyesület XXVII. évi rendes közgyülése is meg fog tartatni, melyre az egyesület t. tagjait tisztelettel meghivjuk. Budapest, 1910. évi márczius 24-én tartott üléséből. *A választmáuy.*

A „Rákospalotai Vendéglősök Ipartársulata" a kartársi együttérzés ápolását célozó társas összejöveteleit megkezdette s a f. hó 14-én este rendezett társas vacsorával kapcsolatban a társulat közszeretetben álló alelnöke *Novák* József Arany János-utcza 39. sz. uj házának felavatását ünnepelte meg. A kartársak és meghivott vendégek a házi asszony szakácsmüvészetét méltán dicsérő vacsora után, melyet *Ofner* Gyula, *Zeley* Kálmán, *Novák* József, *Buza* Antal és *Varga* Lajos lendületes felszólalási füszereztek, a házi gazda által felszolgált kitünő borok, cigány zene és kedélyes társalgás mellett a késő éjjeli órákig maradtak együtt. Meg lesz ujrázva.

Eladó. Mozgófénykép teljes berendezéssel sürgősen eladó 700 kor. mészmény világittással együtt, nem szükséges hozzá villany, átvehető azonnal. Kezelése 1/4 óra alatt megtanulható, bárki által. *Szokoly* István *Lőcse.* (*Kaszinó Szálloda*).

Kellemes vendéglő. A Népszinház-utcza 31. szám alatt van *Deletor* János barátunk vendéglője. Szép udvarkertjét berendezvén, odaseregelhetünk!

Főpinczér változás. *Freinreisz* István nagyvendéglőjében *Lukácsek* Ferencz nyert főpinczéri alkalmazást. Ez a *Lukácsek* ugyanezen helyen volt néhai *Bányai* József főpinczére. Azóta összejárta a világot, most ismét visszatért ősi fészkébe, mert ő is csak azt mondja: messze jártam, máshol is volt jó dolgom, de a szivem csak azt mondja: jobb otthon! Isten hozta körünkbe!

Zászlószentelés. Pozsonyban a pinczéregylet május 10-ikén tartja zászlószentelését. Az a baj, a kraxelhuberek még mindig nem törődnek a magyar érdekekkel. Német ott még a szivük verése is. Magyarul nem tanul, hanem inkább butul. Vajha a zászlóanya megtanitaná őket arra, hogy kell a magyar szakirodalmat pártolni, de soha meg nem röviditeni.

Eladó. Gyönyörü amerikai sörcsapoló jégszekrény, 4 drb. erős vas személyzeti ágy, 4 kerekü könnyü kézi kocsi, nagyobb mennyiségü kézi tányér helyszüke miatt jutányos áron eladatnak *Verbőczi* Lajos vendéglősnél, IV., Városház-utcza 3.

Eger. Ingatlanok. Egerben a Hám és társai ártézi szikvizgyár és fürdőtelep közkereseti társaság ingatlanait *május 12-én* déli 12 órakor eladják a társaság irodájában (Fürdő-u. 6.)

Halálozások. A vendéglősök körében eléggé ismert és nagyrabecsült két fővárosi polgártársunk hunyt el az utóbbi napokban, egyik *Pély* Ferencz fővárosi iskola igazgató, ki szivjóságáról, leereszkedő nyájas modorával letudta bilincselni mindazokat, kik valaha vele érintkeztek, a másik *Takáts* László mázoló-mester, ki a magyar társadalomnak egyik legrokonszenvesebb tagja volt, mint nagyiparos megállta helyét mindenütt. A megboldogultak közül az első a magyar kulturát, a második a magyar ipar fejlődését szolgálta mindnyájunknak büszkeségére s azért kora elmulásuk nemcsak azoknak hozott mély gyászt, kik jó barátaik voltunk, hanem a hazának is, melynek hű fiai ha elhullanak, elmondhatjuk: „Pusztulunk, veszünk, mint oldott kéve széthull nemzetünk!" Béke hamvaira!

Vendéglő átvétel. *Szabó* Lajos fővárosi vendéglős barátunktól a Lipót-körut 3 szám alatt lévő üzletét *Tóth* István vette át.

Üzlet eladás. *Eisenbacher* György fővárosi vendéglős, a „Jó barátok" társaságának köztiszteletben álló tagja a *Teleki*-tér 8. szám alatt levő házában birt vendéglőjét bérbeadta. Fájdalommal válunk meg tisztelt kartársunktól, de reméljük, hogy viszont látjuk körünkben.

Halálozás Iglón az ottani közkedvelt szálloda-tulajdonos *Stern* Jónás, életének 68-ik évén elhunyt.

Bálóné uj vendéglője. A budai farkasréti villanyossal a csendőrlaktanya után való megállónál van a Mozdony-utcza, melynek megállójától balra a Mozdony-utcza 44. szám alatt találjuk meg a hires *Bálónét*, kinek magyaros konyhájáról már a mult számunkban is megemlékeztünk. *Bálóné* urasszony ma Budapesten a régi „Komló kert" a „Beleznay kert", a „Kispipa", a „Makkhetes" jó konyháit pótolja, van-e magyar ember ki a felsorolt régi magyar vendéglőket nem ismeri? Fájlaljuk hogy eltüntek, mint minden nemes tradició eltünik a mai nyám-nyám korban, azonban vigasztaljon benünnket a tudat, hogy *Bálóné* a legelső magyar embernek, koronás királyunknak is főzött már legmagasabb megelégedésre. Menjünk oda minél többen.

Értekezlet. Van szerencsém igen tisztelt kartársainkat a folyó évi *április hó 22-én d. u. 4 órakor* a Rákóczy-uti *„Orient - szálló éttermében megtartandó* fontos tárgyu *bizalmas értekezletre* ezennel tiszteletteljesen meghivni Budapest, 1910. április hó 18-án. *Miskey Lajos.*

Sörmérés a közuti vasutakon. A lipcsei közuti vasut igazgatósága érdekes ujitást hozott be. *Április 15-től szeptember 15-ig sört mér ki a közuti vasuton.* Az egyenruhás pinczéreket az igazgatóság alkalmazza és ezek drótkosarakban minden megállóhelynél felszállanak a kocsikba, kiszolgálják az utasokat és a kocsi feltartóztatása nélkül leszállanak. A sörön kivül perecet, kolbászkát stb. is lehet a pinczéreknél kapni. Éljen az uj konkurrenczia! Szépen nézünk ki!

Sörgyárosok és kereskedők mozgalma. Az idei jéghiány folytán a sörkereskedelemben az a helyzet fog előállni, hogy a vendéglősök és egyéb sörárusok szükségletük fedezésekor kellőképpen tekintettel lesznek a jég drága voltára és elégtelenségére, ami maga után fogja vonni azt, hogy egyszerre kisebb mennyiségeket fognak vásárolni. A jéggel való takarékoskodás lesz az üzlet alapja, ami pedig csak ugy érhető el, ha a sört a kimérő az áruból minél kevesebbet tart raktáron. Ezt annál könnyebben megteheti, mert hiszen a nagy raktárostól bármely pillanatban megszerezhető a szükséglet fedezésére szolgáló mennyiség. Ahhoz kétség sem fér, hogy a sört kimérők nem fogják kihasználni azt a rendelkezésükre levő előnyt, hogy szükséges készleteik jó részét a gyár vagy a depositeur jegén hagyják, mivel ezzel a saját jegüket kimélik meg, a nagyraktáros pedig üzleti érdekből nem tehet ellene semmit. A jéghiány más szóval a sörüzlet felaprózódását eredményezte. Hétköznap természetesen semmiféle akadálya sincs annak, hogy a sör a kivánt mennyiségben esetleg naponkint, sőt naponkint többször is házhoz szállitassék, vasárnap azonban ennek a munkaszünet utját állja, minek következtében félő, hogy az üzleti forgalom a helyzetnek kárát fogja látni. A munkaszünet ennek a kereskedelmi ágnak egyébiránt eddig sem kedvezett, mert lehetetlenné tette az üzleti konjunktura teljes kihasználását. Az érdekeltség ismételten fel is szólalt a sör szállitásának kivételezése miatt, mely kérelem ma annál okadatoltabb, mert hiszen a rendkivüli körülményekben leli alapját. A sörkereskedők, sörgyárosok most azzal a kérelemmel fordultak a kereskedelemügyi miniszterhez, hogy májustól októberig a sörnek házhoz szállitására nézve a vasárnapi munkaszünet felfüggesztessék. A kérelmet a kereskedelmi és iparkamarák is támogatják; mint a M. K. L. legutóbbi száma közölte, a temesvári kamara már fel is irt ily irányban a kereskedelmi miniszterhez.

Hol vásároljunk? Hazafiatlan és nemzetellenes dolgot cselekszik az a vendéglős, a ki külföldi áruczikkekért dobálja el véres verejtékkel keresett szerzeményét. Sok milliót dobáltunk ki már eddig is, tehát most menjünk a külfölddel versenyt tartó két legelőkelőbb hazai gyárosainkhoz, az egyik *Hüttl Tivadar* cs. és kir. udvari porczellánárus V., Dorottya-utcza 14. sz., a másik *Wein Károly és Társa* czég, IV., Koronaherczeg-utcza 8. szám, kinek vászon gyártmányai az egész világ textil iparát felülmulják. E hirneves késmárki vászonáru gyár Budapesti főraktárát május 1-én IV., Korona-utcza 3. szám alá helyezi át.

Mélyen tisztelt olvasóink becses figyelmét kizárólag a saját érdekükből ismételten felhivjuk a Dr. Janicsek-féle Kápolnásnyéki konyhakertészetnek — amelyről a mult számunkban bővebben emlékeztünk meg — különösen a vendéglős urakat érdeklő mai hirdetésére.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékény száraz *szén savat* ajanl, könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak" Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

Villa Nagytétényben

Dióárok-utcza 2.

nagy gyümölcsössel, nagy borpinczével, gazdasági épületekkel, 42 lóra való **istállóval**, kedvező fizetési feltételek mellett **eladó.**

Bővebbet: **„Konzum" kereskedelmi részvénytársaság, Budapest, Teréz-körut 4.**

Eredeti amerikai Little Wonder
viznyomásu és légszivattyus
söraparátusok teljes felszerelése.

Compound Cleaning

elismert legkitünőbb sörvezeték tisztitópor
10 doboz ára 5 korona.

KELEMEN ADOLF

Budapest, IV., Reáltanoda-utcza 16.

NYILT-TÉR.

A kiváló bór- és lithiumos gyógyforrás

SALVATOR

kitünő sikerrel használtatik

vesebajoknál, a húgyhólyag bántalmainál és **köszvénynél,** a **czukorbetegségnél,** az **emésztési** és **lélegzési szervek hurutjainál.**

Húgyhajtó hatású!

Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!

Kapható ásványvizkereskedésekben vagy a Szinye-Lipóczi Salvatorforrás Vállalatnál Budapest, V. Rudolfrakpart 8.

MATTONI-FÉLE **GIESSHÜBLER** természetes égvényes SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi **KRONDORFI** savanyuviz-fröcscs.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ

BAKTERIUMMENTES természetes ásványvíz

ÜDIT-GYÓGYIT. — KAPHATÓ MINDENÜTT.

Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.

ELADÓ Székesfehérvárott a **„Rózsás“ kerti mulató,** mely évenként 8—900 korona biztos jövedelmet hoz. Bővebb felvilágositást ad **Juhász József** tulajdonos.

Nagyvárad legszebb helyén, a Fő-utcza kellős közepén, a szinház tőszomszédságában fekvő

„Bazár“ vendéglő

a hozzátartozó **nagy nyári kerttel** minden mellékhelyiséggel és lakással azonnal **bérbeadó.** Vendéglős leltár nincs. Értekezni a tulajdonossal, **Vaiszlovits Emil Nagyváradon.**

Ajánlom a Brassói Czenki Árpád-szobor védjegyü törvényesen védett **Vári Csemege sütemények**et, mely kiválló jósága és álandóságánál fogva felülmulhatatlan. Egy pósta csomag 80 drb darabonként bárhova bérmentve 18 fillérért szállitom. Kiválló tisztelettel egyedüli készitője

Vári Szabó Pál, cukrász

Brassó, Kapu-utcza 32. Telefon 102.

Zöldség!

Idei tölteni való kalarábét **25** drbot és **25** drb nagy fejes salátát postadobozokban **8.— K.-ért!** csak kalarábét **40** drbot **10 K-ért;** csak salátát **60** drbot **5 K-ért** bérmentve szállit.

Állandó szállitásnál 10 rendelés után a 11-ik ingyen küldetik.

Dr. Janicsek kertészete

Kápolnásnyék (Fejér ml)

158. szám. — 1910. végrh.

Árverési hirdetmény.

Alulirott birósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhirré teszi, hogy a szatmári kir. törvényszéknek 1909. évi 24081 V. számu végzése következtében ügyvéd által képviselt Mátészalkai ipar és kereskedelmi bank javára Kulin Miklós és neje ellen 600 K — f. s jár. erejéig 1910. évi január hó 5-én foganatositott biztositási végrehajtás utján lefoglalt és 4469 K — fillérre becsült következő ingóságok, u. m.: 16 hordó bor és 4 drb hordó, egy hordóban 5 hektoliter **1908. évi saját termésü kiváló minőségü homoki fajbor nyilvános árverésen eladatnak.**

Mely árverésnek a mátészalkai kir. járásbiróság 1910-ik évi V. 89/6 számu végzése folytán 600 K — fill. tőkekövetelés, ennek 1909. évi szeptember hó 7. napjától járó 6% kamatai, 1/8% váltódij és edgig összesen 78 K 34 fillérben biróilag már megállapitott költségek erejéig, Mátészalkán a Schwarcz Sámuel pinczéjében leendő megtartására 1910. évi május hó 4-ik napjának délutáni 2 órája határidőül kitüzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet igérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégitési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi XL. t.-cz. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Mátészalkán, 1910. április 4. napján.

kir. bir. végrehajtó.

BOR. 150 hektoliter tavalyi és harmadévi saját termésü **finom kadarka** bor egészben vagy nagyobb részletekben jutányos áron eladó. **Dr. Szarka Mihály** ügyvédnél, **Csongrádon.**

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

Boreladás.

Érmelléki hegyi fehér asztali bor 160 hektóliter 1906. évi, 434 hektó 1908. évi, 186 hektó 1909. évi, 48, 36 és 32 korona árban a vasuthoz szállitva kisebb-nagyobb részletekben eladó. Az egész készlet megvételénél megfelelő árengedményt adok. — Megkeresések: **Ryll Viktor** főerdész, **Jerszeg** (Krassó megye) intézendők.

Csemegealma,

kiváló finom faju, gyönyörü példányok, Parmen, Jonathan, Törökbálint, Rozmaring, Batul és Szercsike fajokból vegyesen ötkilós postakosárral 3·50, 25 kilós ládával 14, 50 kilós ládával 24 koronáért gondos és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétellel bérmentetlenül

Kiss István, Kecskeméten.



Vendéglősök

részére a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett, dusan jövedelmező forrás a grammophon, melyek lemezei is legjutányosabb árban vehetők és becserélhetők.

Reményi Mihály

nagy hangszer telepén

Budapest, Király-u. 58. Telefon 87-84.

Zenélő automaták!

egész zenekart helyettesitenek. — 36 hó al. tt törleszthető részletekben is.

Bor eladás. **900 hektóliter saját termésü, fehér hegyi bor** 50 literen felüli mennyiségben **literenként 30 fillérért eladó.** Nagyobb vételnél különleges ajánlattal szolgálnak a termelők: **Walke Testvérek, Versecz.**

Fiatal, füszer- és csemege-**kereskedősegéd** jobb vendéglőbe

pinczértanoncznak

ajánlkozik. Ajánlatok „M. G.“ jeligére **Sikray hirdetőjébe, Váczi-körut 33.** kéretnek.

Baraczklekvár

kitünő, házilag főzött. Kilója üvegestül **1·70 korona.** Szállitja

Papp Gedeon, Nagykörös.

TOKAJI BOROK.

Kizárólag sajáttermésü tokajhegyaljai hordós és palaczkozott boraimból próbarendelésül ajánlok 5 kilós póstacsomagokat, melyeket alábbi árak mellett bárhová bérmentesen szállitok.

3 literes palaczkot:

1908.	évi	pecsenyeborból	4·20 koronáért
1907.	„	„	5·10 „
1906.	„	szomorodiból	7·20 „

5 drb 0·5 literes palaczkot:

1901.	évi	2 puttonos	asszuból	13 kor.-ért
1904.	„	3 „	„	16 „
1904.	„	4 „	„	23·50 „
1901.	„	5 „	„	30 „
1889.	„	3 „	„	35 „

7 palack legkiválóbb fajta asszu- és szomorodniból álló mintagyüjtemény bérmentve **15 kor.** — Kivánatra részletes árjegyzék.

barakonyi Kovácsy Ferencz

bortermelő

Tállya, (Zemplén megye).

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Köbánya

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Köbánya.

Telefon szám: 56—58.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám

Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók

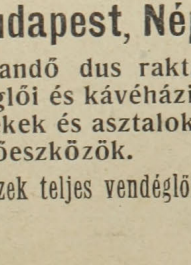
:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü **fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!

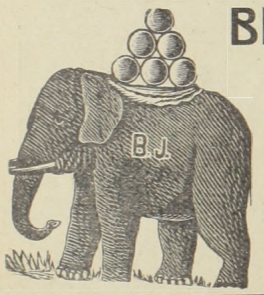


érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafalemez-szigetelés mellett. — A jégszekrényen, mely a legszükebb helyre is beszállitható, olyan fontos ujitást eszközöltem, miáltal a hus, különösen a borjuhus, állandóan friss és üde marad. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti Kaszinónak** a **Lipótvárosi Kaszinónak**, a **„Hungária"**-szállodába, **„Continental"**-szállodába, **Wampetlesnek, Brázaynak, Löwensteinnak, Petánovitsnak, Prindlnek, Kaszás Lajosnak**, Gerbeaudnak, Rittinger nagyvendéglős Szeged, **Matejka Ödön** Tátrafüred s egyáltalában az orszag minden részében. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad s költségelőirányzati rajzvkat küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

UDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

80 hektóliter asztali **fehér bor** fajtiszta **eladó. Göndöcz Imre, Áporka** (Pest megye).



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,

VI. Akáczfa-u. 55.

TELEFON 81—90.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja. 1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Rosinger Sándor

Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

MUSTÁR

(Eredeti franczia-mód)

valamint kitünő minőségü

paradicsom

1 és 5 literes üvegekben

vendéglős urak részére

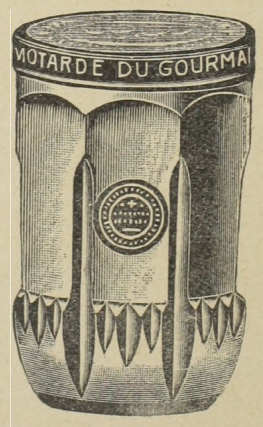
kapható:

MOCZNIK L.

conservgyárában

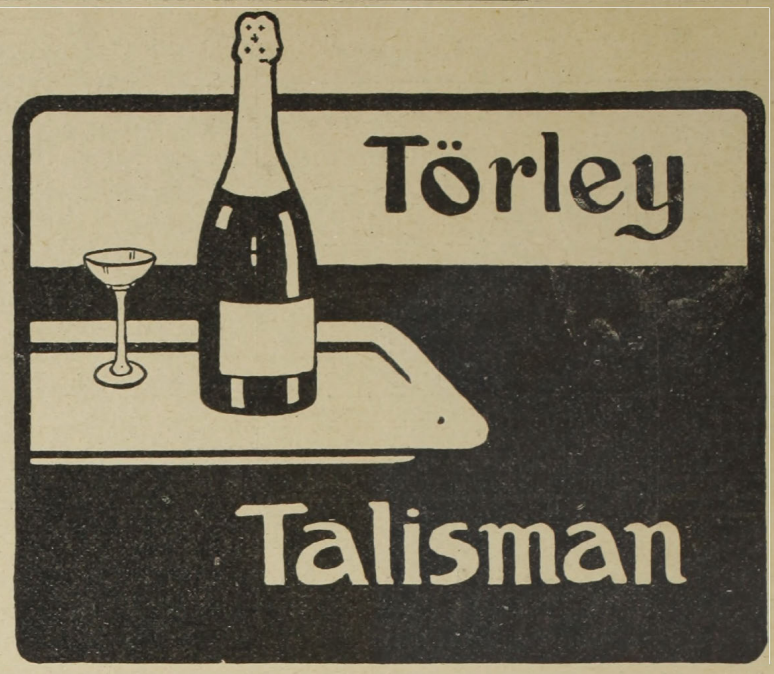
Budapest, VIII. kerület, Alföldi-utcza 10. szám.

A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.



Vérbélü muskátnarancs a legjobb minőségü ötkilós postakosárral 2·80, eredeti ládával 150 darabbal 6·50. eredeti ládával 300 darabbal 11 korona. Mandarin szép nagy, eredeti ládával 100 darabbal 4·50, czitrom aranysárga ötkilós postakosárral 2·20, eredeti ládával 300 darabbal 8·—, karfiol gyönyörü, szép nagy rózsák ötkilos postakosárral 2·60, eredeti kosárral 18, rózsával 3·20 koronáért szállitja utánvétellel fagymentesen csomagolva **Héjja István** déligyümölcsnagykereskedő Budapest, Erkel-utcza 4. Tessék előnyárjegyzéket kérni déligyümölcsökről.

TOKAJI szomorodni 1908. évi kiváló zamatos nehéz, palackozható, nem törik meg. Ötvenhat literen felüli vételnél litenrenként egy korona. Kölcsön hordokban bérmentetlenül. Három literes minta küldemény 5 korona bérmentve. Tokaji asszubor édes, zamatos 5 félliteres üveg 12 korona bérmentve. **Grittner Lajosnál, Tokajban.**



Lukács János adás-vételi irodája

Budapest, VIII., Aggteleki-utca 5. sz.



Üzlet eladóknak

és vevőknek becses figyelemtartásban saját érdekükben felajánlom a legjobb hirnévnek örvendő

adás-vételi irodámat,

hol a legszolidabb alapon lesz ugy eladás, mint vétel közvetitve.

Feleimet semmi néven felmerült előleges kiadások nem terhelik, kizárólag az ügylet végleges lebonyolitása után közösen megegyezett tiszteletdij fizetendő.

Továbbá közvetitek **szállodákat, kávéházat, éttermeket, vendéglőket, ugy helyben, mint vidéken és külországokban**

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Szepességi lenipar! Szepességi lenipar

WEIN KÁROLY ÉS TÁRSAI

vászon- és asztalnemü - gyárosok.

Budapesti főraktára:

IV., Koronaherczeg-utca 8.

(Haris-bazár épület.)

Ajánljuk hirneves szepességi

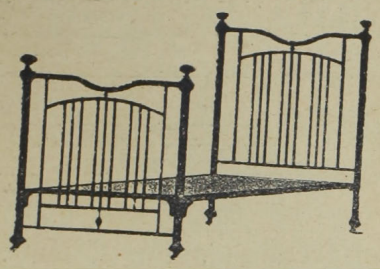
vászon, asztalnemü, törülköző, törlök, csemegekendő

és minden e szakmába vágó gyártmányainkat. — Szállodai fehérnemü berendezésekről költségvetéssel szolgálunk.

Minden darab gyárainkból származó árut ezen védjegygyel látjuk el.







Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

KASCH ADOLF

kalapgyáros

József-körut 50. BUDAPEST Baross-utca 61.



Nagy választék saját, valamint Pelikán és Gyurits-féle magyar gyártmányu, angol és olasz kalapokban. Elsőrendü angol és amerikai uri divatcikkekben. Mérsékelt árak!

Eladó vendéglő.

Vésztő (Békés m.) 800 lakosu községben a főtéren lévő **nagyvendéglő** szabadkézből eladó. Értekezhetni **Spitzer Géza** tulajdonosnál Vésztőn.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kiváló vegyi összetétele következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyagbajok eseteiben, valamint cukorbetegségeknél, csúzos bántalmaknál; továbbá a légző- és emésztőszervek hurutus bajainak gyógyitására

Igazgatóság: Budapest, IV. Ferencz József-rakpart 22.
Kútkezelőség: **EPERJES.**

Főraktár: WAHLKAMPF és GÖRÖG
ásványviz-nagykereskedő cégnél
BUDAPEST, V. ZOLTÁN-UTCA 11. TELEFON 42-55.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

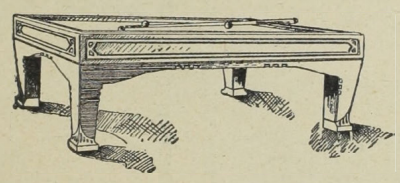
Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.



HORVÁTH és CSILLAG

tekeasztal, dákó- és műbutorgyár **Budapest, VII., Klauzál-tér 6. — Telefon 95—31.** — Teljes **kávéház, étterem és szálloda berendezések** Állandó raktár kész és használt tekeasztalokban. — Árjegyzék vidékre ingyen és bérmentve.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a lej finomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

LITTKE L.

PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::

CSEMEGE-ALMA

kiválóan finom té i fajokból válogatott szép, egészséges, tartós, nemes és pedig Parmai, goncathán, Belflör, Törökbálint, Rozmarang, Szercsike, Batul öt kilós postakosárral 3·50, ötven kilós ládával 24·—, száz kilós ládával 45 kor. Minden egyes alma selyempapirba van gömbölve. Gondos, lelkiismeretes és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétel bérmentetlenül: **Szeles Pál, Nagymaroson**, (Hontmegye).

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.

Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.

Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.

Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.

Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.

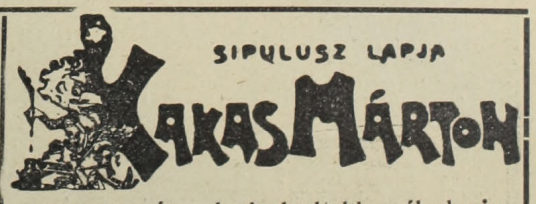
Hébenling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.

Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.

Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.



Magyarország legkedveltebb élclapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Teleton 57—22.

Károly István főherczeg, Angol Porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárusitója.
Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárusitója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a ,ók közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dc gozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymérték en exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni agy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 **és** 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség, valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47

Najman József hentes-mester **Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz.** Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak. gyümölcsök stb. stb. raktára.

Gépeinkkel az üzem olcsóbb mint a mennyibe

JÉGBŐSÉG

idején a jég kerül.

Minden hütőházhoz és jégszekrényhez alkalmazhatók. Kézi jéggépeket nem szállitunk.

A most feladott rendeléseket még a saison előtt leszállitjuk.

Jéggép és Hűtőberendezési Vállalat
Budapest, IV., Reáltanoda-utcza 16.

Société du Freid Industriel képviselete.

Vendéglősök és kávéháztulajdonosok figyelmébe.

Nyári idényre bérbe ad elsőrendü uj, szép **növényeket, babérfákat** karbantartással, előnyös árak mellett

NAGY IMRE

cs. és kir. udv. szállitó kertészete.

Megrendelések a Fővámtéri üzletben eszközlendők.

TELEFON 92—07. TELEFON 92—07.

Alapittatott 1825. Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

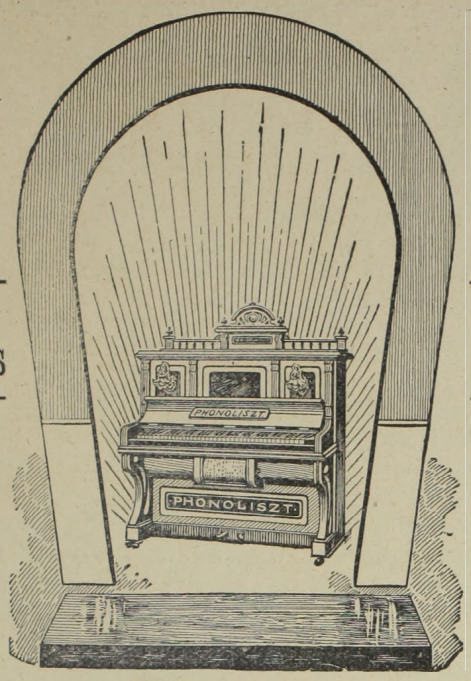
Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy. Különlegességi jegy

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

750 munkas



49 első díj

Minden vendéglő és kávéház helyiségben

MÁGNEST

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkezetek.

Európa első és legrégibb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett **Phonolist** zongorák, **sulyfelhuzással** működő zongora. **Orchestrion, Atlantic** vonós, **Xylophon,** hegedű sip és mandolin hangokkal.
A Hupfeld-féle zeneszerkezetek előnyei minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és czélszerü, modern művészi kiállitás, határtalan tartosság.
Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el **árjegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.**
Árjegyzék ingyen és bérmentve. Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban dijtalanul bemutatattnak.
A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

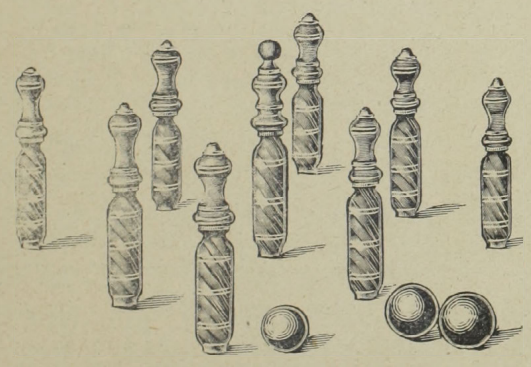
MARTIN J. T. BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.
Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

KERTÉSZ TÓDOR MŰIPARÁRU RAKTÁRA
BUDAPEST, IV KER., KRISTÓF-TÉR.

Kuglibábuk száraz gyertyánfából készitVe, szokásos vastagságban 36—38 cm. nagyságban, ca 6½ cm. vastag készlet **4.50 K**

Lignum Sanctum kuglizó golyók

Átm. cm.	9	9½	10	10½	11	11½	12	12½	13	13½	14	14½	15
korona	1.40	1.70	2.10	2.20	2.40	2.80	3.—	3.20	3.40	3.70	4.80	5.50	6.—



Kugli-golyók

gyertyánfából nagys. szerint

átm. cm.	11½	12½	13½
korona	1.25	1.50	1.75

kuglikereszt-alapfa a bábuk ráhelyezésére korona 4.—

Orosz kuglizó

egész szük udvaron felállitható, egy készlet 9 drb báb, 1 drb golyó szabályozható erős zsinór és csiga sróffal, oszlop nélkül K 8.— **Karika dobójáték** az orosz kuglizó állványra alkalmazható, egy készlet kötél, 1 vaskarika s vaskampó ára kor. 2.—

Kuglizó nagy plehpersely lakatra kor. 2.—, nagyobb kor. 2.40. **Kuglizóba nagy lámpa** petroleumra kor. 1.—. **Kerti lámpa** petroloumra kor. 5.—. **Kerti gyertyatartó** szél ellen, üveg boritóval kor. 2. **Lampion** kertek kivilágitására és feldiszitésére 30, 40, 60, és 160 fillér. **Magnesinm-fáklya** 30 percig meglepő világosságot ad, piros, fehér és zöld szinben kor. 2.80. **Abroszmegerősitő** szél ellen, 100 drb K 10. **Dugaszhuzó** 40, 60, 120 fillér. **Dugaszkiemelő készülék** falra vagy ajtóra felerősithető K 5. Kézi dugaszoló kalapácscsal K 1.80. **Hydraulikus hordó szádszelep,** csapraütött bor, sör, pálinka, borszesz stb. egyéb szeszes ital megsavanyosodása ellen, K 2. **Üvegmosó kefe** K 1.70. **Amerikai husvágó** K 7, 12. **Mandula-, dió-, zsemle stb. reszelő** K 3.60. **Bors-őrlő** 80 fil. **Habverő** félliteres K 1.60., egy literes 2.40, két literes K 4. Vajküpölő czédrus fa vederrel 5 liter 20.—, 7. l. 26.—, 9 l. 32.— korona. **Amerikai fagylalt-gép,** erős keményfa, jégtartó vederrel és forgatható vasszerkezettel 1-literes 13, 2-literes 15, 3-literes 18, 4-literes 21 korona. — **Ikerfagylaltgép** egyszerre 2-féle fagylalt készitésére 2-literes 18.—, 3-literes 22.—, 4-literes 26.—, 6-literes 30.—, 8-lit kor. **Késtisztitó-készülék,** 1 K. Egy adag késtisztitó-por 1 K. **Ujságtartó** minden nagyságban 1 kor. Franczia dákóbőr keverve, 100 drb 3.20 kor. **Domino-játék** 1.80 K-tól 4.30 K-ig Kávéházi domino, átszegezett 12—18K. **Roulette-játék** 14 kor.-tól. 40 koronáig. **Tivoli** társasjáték a vendégek részére 100 cm. 15.—, 130 cm. 22 K. **Pinczértáska** derékra csatolható, szarvasbőrből egyes 2.40, két osztálylyal 3.60, három osztálylyal 7.— K. **Szivar- és czigaretta-tartó szekrény** pinczéreknek, elzárható 4 osztálylyal 6—, 6 osztálylyal 8 kor. **Papir-támyérok** nyári mulatságok- és kirándulásokhoz 100 drb 1.80 K-tól 2.50 K-ig. **Papir szalvéta** 100 drb 1—1.60 K. **Sonkaprés** 10 K, márványlappal 14 K. **Konyhamérleg** 7.— K. **Gyorsforraló** 1.40 K. **Sörmelegitő-készülék** 2.— K. Bor vagy más szeszes italokhoz szivattyu 3.60 kor

Ellenőrző bárczák:

1-es sárgarézből	100 drb	K. 1.30	20-as sárgarézből	100 drb	K. 5.—
5-ös vörösrézből	100 „	„ 2.40	50-es vörösrézből	100 „	„ 8.—
10-es nikkelből	100 „	„ 2.80	100-as sárgarézből	100 „	„ 10.—

Képes árjegyzék kivánatra bérmentve küldetik.

Kávéházi és vendéglői

berendezések, **billiárdasztalok**, chinai ezüst és alpacca áruk, márvány asztalok, hajlitott székek, valamint **kerti székek és asztalok**, porczellán és üvegnemüek, abroszok és asztalkendők **legolcsóbb és legelőnyösebb beszerzési forrása.**

Glück Márton és Fia
Budapest, VI. ker., Hajós-utcza 17.
TELEFON 80—61.

SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni.

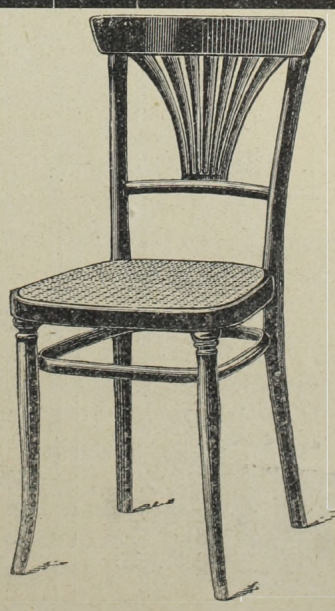
Tessék speciális kávé ár-ajánlatot kérni.

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.
BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

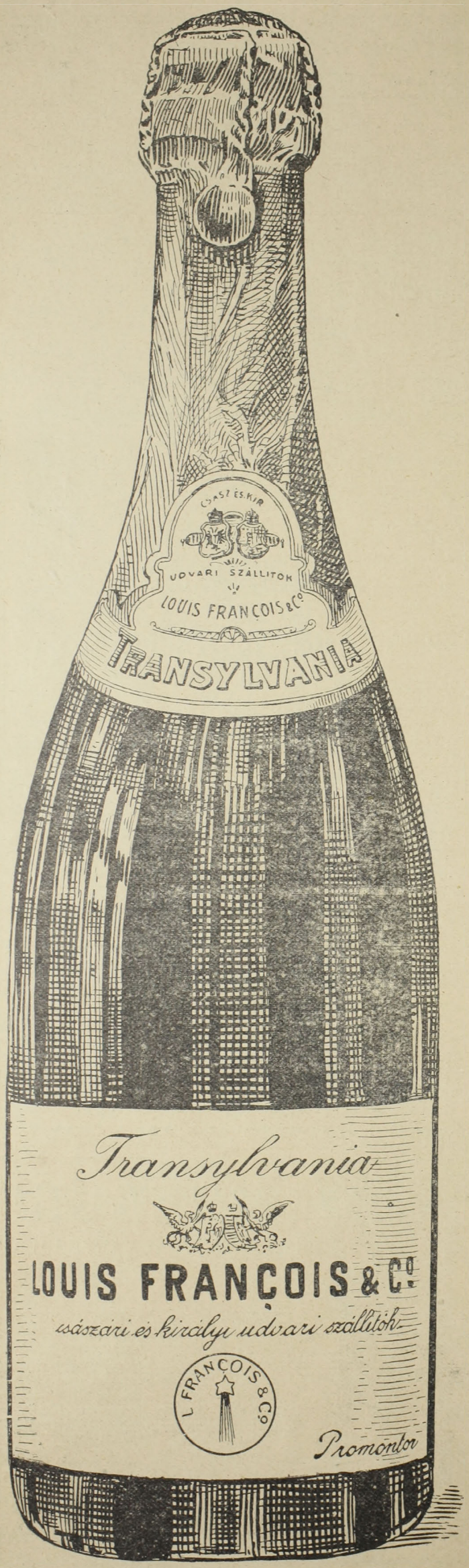
Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.



Haszonbérbe adó gyógyfürdői nagyvendéglő és penzió!

Homorod-Fürdön, Udvarhely megyé (Erdély)

az egyedüli nagyvendéglő

3 vagy 5 évre előnyös feltételek mellett haszonbérbe adó. Fürdő idény junius 15-től szeptember 15-ig. Villáknál fürdők nincsenek. Kosztos csészék száma 100—120, sőt 150 porció. Legtöbben haza vitetik. Könnyü kiszolgálás. Egy adaggal 2 kor. 60 fillér. Vendéglőben étkezők száma 30—60 ebédkor. Azonkivül átutazók. Kosztot csak vendéglős adhat s csak nála étkezhetni penzionistákon kivül. Czukrázdát is vendéglős tartja. Nagy tánczterem, széles étkező, terász. Butorok, székek, asztalok vannak. 100 személyre teritékkel s többi felszereléssel birók ajánlkozzanak. Tágas, nagy konyha vendéglősnek és személyzetnek külön és 5 kiadó lakszobával. Gyönyörü fekvésü, felséges aether-tiszta levegővel. Páratlan vasas ásványvizkutak és fürdők vannak, mind növekvő vendégszámmal.

II. Ugyanott a **penzió-épület** 16 vagy 20 szobával, butorokkal berendezve, melyet ágynemüvel, stbivel bérbevevőnek kell berendezni, csakis a szobák mérsékelt áráért haszonbérbe adó. Itt vendégek legkevesebb 14 napi tartózkodásra, teljes ellátással napi 6—7 koronáért vétetnek fel. Egy szobában többen is lakhatnak.

III. Veszek szállodai és vendéglői használt olcsó berendezést: ágynemüt, függönyt, esetleg nem drága butorokat 20—50 szobára, 100 személyre étterem berendezést, konyha-felszerelés, asztalok, székek nélkül. Részletezett, fizetési feltételekkel ellátott ajánlatokat kérek.

IV. **Székely-Udvarhelyt** vasuti végállomás, az indóház mellett, országut mentén, 75 méter fronttal, hátul a vasutra nyiló rakodó kapuval biró belsőség **vasuti vendéglő**, restauraciónak kiválóan alkalmas, 6 nappali, éjjelre ide érkező vonattal, a mostani — faraktári — haszonbér 5%-os tőkéjéért örökáron eladó. Hátsó része: épületfa kereskedésre, a közeli fapiacért értékes.

Bővebb felvilágositással szolgál **nagysolymosi Koncz Ármin** gyógyszerész és nagybirtokos, **Székely-Udvarhelyt**, Erdély.

HERCZEG
WINDISCH-GRAETZ LAJOS
tokaj-hegyaljai borpincészete SÁROSPATAK, TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33 b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.
Budapest Kőbánya

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ■■ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ■■ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes velünk egykoru sorfőzdék között egész Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 9. szám. Budapest, 1910. május 5.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Pünkösd hónapja.

Május a természet ujjászületésének hónapja a mi földrészünkön. Márcziusban még csak lappang a föld melegsége, az áprilisi napsugarat gyakran elháritja a szeszélyes időjárás, hanem májusban kibontja már teljességében megérkezését a minket melegitő égi test. Virágok, rózsák, lilliomok nyillanak, madarak nótája szólal meg az erdők berkeiben s mint hogyha uj kedvre derülne a mi égünk alatt az ember kedélyvilága is. A nyári mulató helyek, vendéglők, korcsmák — kivált ünnepeken — megtelnek üdülni, szórakozni, a munka utáni jogos örömöt élvezni vágyó polgártársainkkal, a kik látva a természet megujhodását, megihleti őket a gondolat, hogy soha sem halunk meg, vagy ha meghalunk is, ujra feltámadunk, mint feltámadott a tavaszi ibolya, vagy a százszninü tavaszi rózsaszál.

Ebben az esztendőben a keresztény világnak egyik legszebb, legpoetikusabb ünnepnapja, a piros pünkösd vasárnapja is május hónapra, a virágok nyilásának évszakára esik. Pünkösd! Sokan nem tudják, hogy mit jelent ez elnevezés. Pedig ez a nap a világot átható uj társadalmi rend szerszervezetének, a keresztény vallás megszervezésének évforduló emlékünnepe. Ezen a napon tettek fogadalmat az apostolok, hogy elindulnak a világnak minden tája felé s gyakorlatilag is megvalósitják azt az eszmét, a mit a názáréthi Jézus elméletileg hirdetett. A testvériesség, az együttérzés, az összetartás, a szövetkezés eszméjét. És bár saját vérüknek hullása árán is, megvalósitották. Igéik hatása alatt a régi pogány gyülölet templomai romba dőltek s fölépült helyettük az emberszeretet az összetartás vértanunk vérehullásával megszentelt oltára, melynek fölötte az idők végéig ott ragyog tündöklő fényében a diadal-jelvénnyé változott golgothai jelvény: a kereszt.

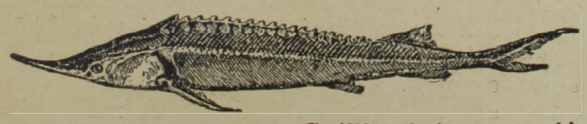
Összetartás? Testvériség? Vajjon meg van-e ez a nagy, világot átalakitó eszme a mai társadalmunkban is, melyet az apostok ezelőtt ezerkilenczszáz esztendő idejében hirdettek? Erre a feleletre csak a lesujtó tagadás lehet. Az összetartást a szétbontás, a testvériséget a gyülölet váltotta fel. Szép május elsején, a mikor a természet virágos megnyilatkozása a legszebb harmóniát hirdeti, az emberek egy része a vörös zászló alatt vonul ki a szabadba, hogy ott az Isten szabad ege alatt gyülöletet hirdessen az emberiség másik része ellen. Kitanitják a testvérek a testvért, a fiut az apa, a munkást a munkaadó elleni gyülöletre. És ez a gyülölet terjed mint a futó tüz, melynek lángjai csapkodják az emberszeretet keresztházának vérrel megáztatott oszlopzatát.

És van-e ez ellen a terjedő veszedelem ellen orvosság? Volna. Ha az megtámadott társadalmi osztály, mely tulajdonképeni fentartója a mai világrendnek, rendületlenül szövetkezve összetartana. De összetart-e? Hiszen tekintsük csak a minket legközelebb érdeklő szállodás, vendéglős, korcsmáros, iparos társadalmat, annak tagozatai is annyi felé huznak, ahányan vannak. Magában Budapesten ez a érdemes ipari foglalkozás három tagozatra van oszolva. Olyanok vagyunk, mint a bibliaibéli oldott kéve, melyet csakugyan minden jött-ment pökhendi szélfuvalom megingathat, lételében, existenciájában megtámadhat. Elérni még szorgos törekvéseink közül is alig tudunk valamit. Milyen másként volna minden, ha megvolna közöttünk az összetartozandóságnak, már az egyforma foglalkozásnál fogva is, a testvéri együttérzésnek az a szelleme, amelynek a megvalósitására ama nagy történelmi időkben az apostolok a föld minden részének irányában szétosztottak. Ha valamikor, ugy most volna ideje a mi szakmáinkbeli szaktársaknak erre a testvéri összetartásra. Avagy nem látják-e azokat az anyagi lételünket, melyek megujulva minden hóban ellenünk irányulnak. Krisztus a farizeusokat, a képmutató kufárokat korbáccsal verte ki az imádságnak házából és ugye, mi nem vagyunk képesek eltávolitani körünkből azokat a kufárokat, akik nekünk károsodásokat okozva, megrontják magyar vendéglős, korcsmáros iparosságunk jó hirnevét is? Mi az összetartás hiánya folytán nem vagyunk képessek még arra sem, hogy megakadályozzuk, miszerint azok, akiket talán mint gyermekeinket szerettünk, családtagjainként szerettünk, akikkel egy asztalnál ettünk, hogy azok hitvány izgatók felbujtására ellenünk ne forduljanak. Nem, mi nem tudjuk megakadályozni, mert hiányzik bennünk az összetartásnak, az együttérzés erejének szelleme.

Ez az ünnepnap, Pünkösd napja, mely e virágos május hónapban reánk virrad, pedig ennek az összetartózandóságnak emlékezeti eleje. És ez időben emlékezzünk meg mi is a mi összetartózandóságunknak hasznos voltáról, melyet a magunk és jövendő nemzedékünk szavára immár talán megkellene teremteni, habár áldozatok árán is, minthogy a nagy kereszténység testvéri szervezetét saját vérüknek hullása árán megteremtették annak idején az apostolok.

Szép, derüs napokat és boldog pünkösdi ünnepeket kivánunk olvasóinknak!

Fanda Ágoston és Zimmer Péter utóda
Alapittatott 1820.
ZIMMER FERENCZ halászmester Budapesten. Főüzlet: Központi vásárcsarnok, Telefon: 61—24.
Fióküzlet V., József-tér 4. szám. Telefon: 62—39. Interurban telefon: 61—24.
A „Balatoni Halászati részv.-társ.“ kizárólagos képviselője. Sürgönyczim: Zimmer halászmester, Budapest



Az **egyedüli** halkereskedő czég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.



Szállit: **A legmagasabb király udvar és József főherczeg ő fensége udvara számára.**

„Patyolat“ gőzmosó és fehérnemü kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80. **Budapest, VIII. kerület, Práter-utcza 44. szám** Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakitott gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond fordittatik a fehérnemüek kimélésére.

A boritaladó leszállitása. A magyar szőlősgazdák egyesületei s igy legutóbb a verseczi is, feliratokban kérik a kormányt, a boritaladó leszállitására. Az egyes feliratok hivatkoznak arra, hogy Franciaországban már az a leszállitás megtörtént, mert ott maga a kormányzat törekszik arra, hogy a tulságos pálinkaivó kórság kiküszöbölésére a bor legyen a nép igazi itala, mely tiszta minőségben egészségi táplálék is. A magyar bortermelő és fogyasztó társadalom már évtizedek óta küzd a boritaladó leszállitásáért, de sajnos hiába, mert eddig nem akadt a magyar törvényhozók közt 25—30 olyan férfiu, aki ezt a nemcsak közgazdasági, hanem szocziális szempontból is fontos kérdést támogatta volna. Ha szóba is hozták néha, a felszólalásoknak nem akadt visszhangja.

Az osztrák parlament előtt most fekszik egy boritaladó javaslat, mely szerint a következők volnának fölmentve a boritaladó fizetése alól:

a) A termelők nemcsak a saját házi szükségletüket illetőleg, hanem a külső cselédeiknek, napszámosaiknak, aratóiknak stb. juttatott borokra nézve is. *b*) Eczet vagy pastatkészitésre szolgáló bor után, bizonyos feltételek mellett, boradót nem kellene fizetni. *c*) Végre olyan borok után, melyeket az utazók (tehát nemcsak kereskedelmi utazók) elfogyasztási czélból visznek magukkal, szintén nem kellene adót fizetni.

És ezt a boritaladó törvényt Ausztriában a közvélemény nyomásának hatása alatt maga az osztrák kormány hagyja visszavonni, mert nem foglaltatik benne a boritaladó általános leszállitása s ennek a korcsmákra és vendéglőkre való kiterjesztése. És e tekintetben leginkább az osztrák vendéglősök és korcsmárosok agitácziója ért el nagy sikert, akik belátták azt, hogy micsoda fellendülését jelenti üzleti forgalmuknak a boritaladó eltörlése, vagy csak tetemes mérséklése is. Vajjon a mi vendéglőseink, korcsmárosaink a saját érdekükben tudnának-e ily eredménynyel sikraszállani? Ehhez természetesen az összetartás nagy erejére volna szükségünk, ezért pedig hallgassunk egyelőre.

A kollektiv munkaszerződés tervei.

A „Vendéglősök Lapja“ előző számában teljes szövegében közölte ugy a „Budapesti Pincéregylet“, mint a „Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata“ kollektiv szerződéstervezetét, melynek hatálya 1912 április 12-ig tartana a pinczérek tervezete, 1913 január 1-ig a vendéglősök propozicziója szerint. A kérdést röviden azzal az óhajtással kivánjuk tárgyalni, hogy bárha a két tervezetben nagy eltérések vannak, ezeknek elháritásával a kölcsönös megegyezés ipartársulatunk tagjai és a szállodai és éttermi alkalmazottak között mielőbb létrejönne, elkerülendő egy bérharczot és annak esetleges nagyon sulyos következményeit.

Mint megjegyeztük, a két tervezet között nagy különbségek tátonganak. Az uj kollektiv szerződést kezdeményező pinczérek az egész vonalon béremelést, a felelősség csökkentését és azt követelik, hogy a munkaközvetités kizárólag a „Budapesti Pinczéregylet“ utján történjék s minden szállodai, vendéglői és korcsmai alkalmazott a székesfővárosban kötelezőleg a „Budapesti Pinczéregylet“ tagja legyen. A munkaadók és alkalmazottak közt felmerülő vitás kérdéseket az ipartársulat és a pinczéregylet választmányának tagjaiból egyenlően alakult békéltető bizottság intézze el, melynek határozatába azután mindegyik fél belenyugodni köteles.

A „Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata“ ezzel szemben fentartandónak tartja az előbbi kollektiv szerződésben megállapitott munkabéreket. A felelősség dolgában némi engedményre hajlandó, de a munkaközvetitést a „Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata“ kebelében fennálló dijtalan munkaközvetitő intézményre akarja ruházni, mert ezáltal a pinczérek is bizonyos anyagi könnyebbséghez jutnának, bár a „Budapesti Pinczéregylet“-et, mint a pinczérek hivatalos érdekképviseletét ők is készségesen elismerik. Ime ezek a két tervezetnek, főbb, de eltérő alapvonásai.

A pinczéregylet tervezete a béremelést azzal indokolja meg, hogy a kereseti viszonyok megnehezedtek — az általános drágaság nagyobb kiadásokat követel. Viszont az ipartársulat tervezete hangsulyozza, hogy a szállodások, vendéglősök és korcsmárosok a béremelést már az előző szerződés alkalmával megadták s most ujabb béremelésbe nem mehetnek bele; annál kevésbbé sem, mert ha ezt tennék, a saját létérdeküket veszélyeztetnék. Ez lehetetlenség. Az alkalmazottak helyzete, ma is ugyanolyan, ami volt az előző szerződés megkötésekor. A munkaadóknál azonban ugyanezt elmondani nem lehet. Az élelmi czikkek ára folytonosan emelkedik, aminek anyagi hátrányait legelsősorban a vendéglősök, korcsmárosok érezeik. Az alkoholfogyasztás évről-évre csökken, ami szintén az ő jövedelmük rovására esik, szóval a budapesti vendéglősök anyagi viszonyait ezek az alakulatok nagyon sulyossá teszik. Ezzel szemben az alkalmazottak az élelmiszerek drágulását nem érzik, mert hiszen ők élelmezésüket természetben élvezik. — Megjegyzi még az ipartársulati tervezet, hogy a béremelésnek azért nincs indoka, mert nem ez a személyzet legfőbb jövedelmi forrása, hanem a mellékkeresetek képezik, melyek vetélkednek bármely más szakmabeli munkás keresetével.

Mint látjuk, a két tézet közt az egyik főbb ütköző pont a bérkérdés megoldása. A másik a munkaelhelyezés kérdése, melyet a munkaadók nem akarnak, hogy ha bár ma nem is, de bármikor is hatalmi kérdéssé fajulhasson. Ennek a kérdésnek az érdességét az ipartársulat tervezete nagyon enyhiti már azáltal is, hogy a pinczéregyletet már a jövőre is elismeri a székesfővárosi pinczérek hivatásos érdekképviseletének.

Bár nagy különbségek mutatkoznak a két tervezet között, mi mégis reméljük, hogy kölcsönös megértéssel sikerül az uj megegyezés dolgát megoldani. Csak kivülről való izgató beavatkozás ne történjen, mely az alkalmazottat nemcsak szembeállitani, hanem ellénségévé akarja nevelni munkaadó alkalmazóján k. Ilyen külső beavatkozásnak nem szabad megzavarni, vagy éppen ketté választani azt a patriarchalis jó viszonyt, mely mindenkor jellemezte a magyar vendéglőst, korcsmárost és személyzetet s melytől összeségében a magyar vendéglősipar létérdeke és jövendője függ.

Visszaélés korcsma eladásokkal.

A budapesti királyi büntető törvényszék egy adott alkalomból kimondotta, hogy akár az az ügynök, akár a tulajdonos, aki hitegetéssel, félrevezetéssel olyan korcsmai vagy vendéglői üzletet ad el, amelyről már előre tudja, hogy az illető vevő a helyiség czélszerütlen volta miatt nem kaphat rendőrhatósági engedelmet, az csalást követ el s e szerint büntetendő.

Hát szép ez a magyarázat, hanem azért az ilyen engedélynélküli korcsmaüzlet-eladások még most is vigan mennek Budapesten. Egyes ügynökök hirdetnek a lapokban aranybányát érő vendéglőket, melyre leginkább vidéki emberek mennek lépre s a fényes korcsma helyett kapnak egy pinczelyukat, de ehhez engedélyt soha, hanem folytonos rendbüntetéseket, ugy hogy ezek a szerencsétlen korcsmáros akarnokok azután ebbe családjaikkal egyetemben anyagilag belepusztulnak.

Az Izabella-utczában, a Magyar Szinházhoz közel van egy pincze zug-korcsma, a mely arról nevezetes, hogy minden hónapban tulajdonost cserél. Aki ma megveszi ügynök utján, az már holnap meg tudja ugyanattól az ügynöktől, hogy ő erre az üzlethelyiségre ugyan soha világéletében nem kaphat rendőrhatósági engedélyt. Mit tegyen most a szegény vevő? Fizeti a birságokat s mindent elkövet arra nézve, hogy minél előbb maga is eladóvá lehessen. Vagyis ahogy őt becsapták a korcsmavétetéssel, most ő csapja be másik felebarátját az ujbóli eladással. S ez sikerül is rendesen ügyes ügynökök ravasz közbenjárásával. Legutóbb igy csaptak be ott egy a vidékről Budapestre vetődött korcsmárost, aki pedig már huszonöt esztendeje üzte a korcsmáros ipart. Ez azonban nem hagyta magát, hanem feljelentette ugy a közvetitő ügynököt, mint az eladó volt üzlettulajdonost. Ezeket azután ravasz fondorlattal végbevitt csalásban bünösnek is mondotta ki a biróság.

Helyesen van. Van Budapesten már elég vendéglő, korcsma, ugy hogy azok föntartása, megélhetése is bizonytalan, gátat kell tehát már valahogy annak vetni, hogy holmi ügynöki furfangos ravaszkodással imigyen szaporitsák a budapesti vendéglős proletáriátus számát.

Az uj élelmezési törvény.

A szakszerü vizsgálatot teljesitő, felülvizsgáló és tanácsadó közegekről.

11. §. Az élelmiszerek és használati cikkek szakszerü vizsgálatát a vizsgáló állomások, ilyenek hiányában a törvényhatósági orvosok, a levágásra vagy leszurásra szánt állatok vizsgálatát, valamint a husvizsgálatot a törvényhatósági állatorvosok végzik.

Ezen szakközegek jog- és hatásköre, az esetleg szükséges felülvizsgálatok és felülvéleményezések módozatai, a vizsgálatoknál követendő módszerek és eljárások, valamint a vizsgálatok után szedendő dijak magassága és ezeknek hovaforditása kormányrendeleti uton egyöntetüleg szabályozandók.

Ugyszintén rendeletileg szabályozandó az 1883. évi a köztisztviselők minősitéséről szóló I. t.-c. 9. §-a határozatainak értelmében a fent emlitett szakközegek, illetőleg vizsgáló állomások vezetőinek képesitése, mely utóbbiak azonban csak kémiailag és közegészségügyileg kiképzett orvosok lehetnek.

Vizsgáló állomások a mutatkozó szükséghez és a rendelkezésre álló szakemberek számához mérten állitandók fel. Magánosok vagy testületek által a közönség használatára felállitott ilyen állomások müködése, valamint az ilyen állomások vezetésére szükséges képesités megszerzésének módozatai, kormányrendeleti uton szabályozandók. Magánosok vagy testületek által a közönség használatára felállitott ilyen állomások müködése mindenesetre miniszteri engedélyhez van kötve.

12. §. Oly célból, hogy az ezen törvény keresztülvitelére szükséges tudományos, müszaki és kisérleti munkálatok elvégezhetők és esetleg szükséges felülvizsgálatok teljesithetők legyenek, Budapesten egy központi intézet létesitendő.

13. §. Jelen törvény keresztülvitele érdekében szükséges lévén, hogy a törvényhatósági orvos, mint a közegészségi szolgálat szakközegei, valamint mindazon egyének, kik a jelen törvény keretébe tartozó vizsgálatokkal foglalkozni kivánnak, megszerezhessék azon elméleti és gyakorlati képzettséget, mely az ilyen vizsgálatok szabatos keresztülvitelére és szakvélemények adására szükséges, utasittatik a kormány, hogy ezen célra szükséges tanerőkről és dolgozdákról az egyetemek orvosi fakultásainak keretében gondoskodjék.

14. §. Utasittatik a kormány, hogy a jelen törvény intézkedéseinek keresztülvitelénél felmerülő szakkérdések eldöntésére igénybe vegye egy állandó testület tanácsát, mely testület az idevágó tudomások képviselőiből alkottassék.

Ezen testület feladatához tartozik az is, hogy az állami vagy egyéb vizsgáló állomások vezetésére alkalmas egyéneket kijelölje és megállapitsa az ilyen állásokra szükséges képesitést, valamint általában a jelen törvény végrehajtásánál szereplő és szakvizsgálatokat teljesitő tisztviselők képesitése körüli eljárásokat.

(Vége.)

Jéghiány.

Sok csapás volt már ez ős
Magyar hazán;
Kihevertük, hejh, de mind
Egymásután.
Jött a török, a tatár,
De kivertük,
Háboruknak bu-baját
Elfeledtük.

Jött a pestis, kolera,
S más nyavalya,
Szőlőinket pusztitá
Filloxera;
Uj nemzedék pótolá
A kihaltat,
Uj venyige termeli
Most borunkat.

Annyi minden kázuson
Már átestünk,
Nem is hittük, hogy leszen
Uj esetünk.
Hejh, de mindig változik
Ám a divat,
Uj dolgok is történnek
A nap alatt.

Sok csapás volt már ez ős
Magyar hazán;
A legujabb ime most
A jéghiány.
Mivel nem volt ez egy telünk
Jó hideg,
Soroksári sváb nem aszalt
Im jeget.

Nagy itt a baj s róla tenni
Nem lehet,
Ó-Dobsina szállit nekünk
Most jeget.
Mert ha nem, hát szomjuságtól
Meghalunk,
Vagy a jeges tenger tájra
Ránduluuk.

Üzleti erőszakosság.

— **Vendéglős és korcsmáros kartársaink figyelmébe.** —

Minden üzletember joggal törekszik arra, hogy üzlete minél nagyobb forgalmat csináljon és igy minél többet jövedelmezzen. Igy van ez a kereskedőnél, iparosnál és igy a vendéglősnél és korcsmárosnál is. A tisztességes üzletember azonban vigyáz arra, hogy üzleti forgalmának növekedését kiváló minőségü árukkal és kifogástalan kiszolgálással érdemelje meg, az üzleti konkurrenciát, versengést pedig csak addig a fokig fejleszti, amig az erőszakossággá nem fajul, s amig annak czélzata arra nem mutat, hogy az illető, hasonszakmáju más üzletembereket egyenesen tönkretenni és a végromlásba akar kergetni. Az olyan üzletember pedig, aki a maga megrendelő, vevő közönségét is valami furfangosan kieszelt erőszakossággal akarja megszerezni, nos, hát az nem igen érdemli meg a pártfogást, sőt ha abban a megrendelő-, vevő-közönségben van némi önérzet, ezt az erőszakos rákényszeritést neki kell a leghatározottabban visszautasitani.

És most szóljunk czikkelyünk tulajdonképeni tárgyáról. Magyarország tudvalevőleg ásványos, gyógytartalmu forrásvizekkel bővelkedő terület. Annyi itt a természetes, gyógyitóhatásu ásványvízforrás, hogy mesterséges ásványvizek gyártására és külföldi ásványvizek behozatalára igazán nem volna szükségünk, hanem azért néhány tulélelmes ásványvizközvetitő folyton nagy mennyiségben hozatja a külföldi, sokszor sokkal silányabb ásványvizet a hazai termelés rovására. Ezek között nem érintjük a világhirü kitünő Gieshüblert.

A nagy hazai ásványviz-termelés közvetitését a vendéglősökhöz, korcsmárosokhoz és a fogyasztóközönséghez a multban alig egy-két ásványvizközvetitő kereskedő czég bonyolitotta le. Ezek között ismertebb volt a pesti oldalon az Édeskuty-féle czég, a budai oldalon pedig a régi, tisztes hirnevü Frum István utóda ásványviz-kereskedő czég, mely szakmájában a legrégibb volt nemcsak Budapesten, hanem az országban is s mely a a budapesti vendéglők, korcsmák tulnyomó részének mindenkor lelkiismeretes szállitója volt. Ezek között a régi czégek között kifejlődött ugyan a természetes üzleti konkurrenczia, de azért egymást mégis élni és boldogulni hagyták.

Az utóbbi időben a Wahlkampf-féle ásványviz-közvetitő czég gazdát cserélt. Átvette azt a »Mezey és Társa sörkereskedő cég, mely mindjárt üzletének kiterjesztésére s annak minél forgalmasabbá s mindenáron neki jövedelmezőbbé tételére törekedett. Magyarországon elég sörgyárunk van, hol a legkitünőbb minőségü söröket gyártják különféle összetételekben, ugy hogy külföldi sörbehozatalra egyáltalán szintén nem volna szükség. Nos, most a »Mezei és társa« czimü czég megszerezte egyes külföldi söröknek, mint például a »Salvator«-nak monopóliumszerü szállitási jogát s a külföldi sörökkel, a hazai sörgyártás rovására, mely pedig itt sok-sok ezer embernek ád kenyeret, megélhetést, — elárasztja az országot.

A »Mezei és társa« czég szintén ilyen kizárólagos monopóliumszerüleg igyekszik megszerezni a hazai ásványvizek szállitási jogát is, hogy ezen a téren azután maga legyen a dominálo hatalom az egész országban. A magyarországi cziszterczita-rend tulajdonát képezi a hires szántói savanyuviz-forrás. Ennek a szállitási jogát is sikerült a tulélelmes »Mezei és társa« czégnek elnyernie. És csodáljuk, hogy a hazafias cziszterczita rend belement ebbe az üzletbe, mikor tudnia kellett volna, hogy az régi, tisztes, megbizható szállitó kereskedelmi cége, a »Frum István utóda« czég megrontására irányul. Már pedig azoknak, akik Magyarország kulturális s igy anyagi jobbléténck szolgálatában is állanak, nem szabad megengedni, hogy egyes tulélelmes vállalkozók, a régi, becsületes magyar czégek letörésével jussanak hirtelen zöld ágra.

Hogy különben egy czég miként és miért szerez kizárólagos vásárlási és közvetitési jogot bizonyos termékekre, mint például az ásványvizekre, az még nem ütközik a törvénykönyvbe s valamint az is csak üzleti etikai kérdés, hogy megszerzett árujat hogyan és miként és mily eszközök felhasználásával terjeszti el fogyasztó közönsége között. A »Mezei és társa« czég például csak annak a vendéglősnek, szállodásnak szállit az általa monopoliumszerüleg megszerzett kedvelt magyar ásványvizből, aki az ő általa kizárólag közvetitett külföldi sörökből is rendel és viszont. És ez az, ami ellen a budapesti érdemes vendéglősök és korcsmárosok önérzetének állást kell foglalniok, mert utóvégre hova jutnak akkor, ha egyes nélkülözhetlen élelmi czikkeiket egyes tulélelmes vállalkozók a maguk kizárólagosságával ily módon akarják reájuk erőszakolni? Annyi szabadság talán csak van ma még Magyarországon, hogy a maga szükségletét a maga pénzéért ott szerzi be, ahol akarja, mindenki, még a vendéglős meg a korcsmáros is s ezt a szabadságot még egy nagyon tulélelmes ásványviz- és külföldi sörközvetitő czég sem korlátozhatja, illetve kobozhatja el.

COGNAC CZUBA-DUROZIER & C^IE
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállitó porczellángyáros

BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.

Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.
Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.
Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.
ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

A tisztességes üzleti verseny szabályozásának törvény utján való rendezésére már régen készülnek nálunk, de eddig hiába vártunk rá. Pedig ennek el kell következnie, régi, tisztes kereskedelmi czégek és a fogyasztó közönség érdekeinek megoltalmazására is!

Társas reggelik.

Május 13-ikán: özv. Jáhn Edéné vendéglőjében VII. Király-utca és Valeró-utca sarok.

Május 20-ikán: Potzmann Mátyás vendéglőjében VIII. Üllői-ut 6.

Május 27-ikén: Petánovits József éttermében »Metropol«-szálloda VII. Rákóczi-ut 58.

Junius 3-ikán: Kamarás Mihály vendéglőjében VIII. Köztemető-ut 25.

Junius 10-ikén: Schnell József vendéglőjében IX. Bokréta-utca 20.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállító (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok" összejövetelei:

Május 11-én *Báyer* János urnál, VIII., Szentkirályi-utcza és Reviczky-tér sarok.

Szállodai és éttermi Segédek! Dolgozni akaró Munkatársaink!

Május hó 10-én ingyenes munkaközvetitőt állitunk fel és e naptól kizárólag ezen munkaközvetitő müködését vesszük igénybe.

A munkarend, munkaidő, munkabér tekintetében a jelenleg fennálló állapotokat változatlanul fenntartjuk.

A vasárnapi munkaszünet helyett egy egész hétköznapra eső teljes 24 órai szabadnapot adunk!

A tisztességes bánásmódot illetőleg, legszigorubb felügyeletet gyakoroljuk sorainkban, hogy Önöket sérelem elvétve se érje!

Egyesülési jogaik szabad gyakorlása elé semmiféle akadályt nem gördítünk!

Egyszóval a mai állapotokat változatlanul fenntartjuk, de egy terhes adótól mentesitjük Önöket: az ingyenes munkaközvetitő fenntartását magunkra vállaljuk.

Dolgozni akaró Munkatársaink!

Legyenek e munkaközvetitő iránt, amelyet IV., Veres Pálné-utcza 32 szám (Borz-utca sarok) alatt állitottunk fel, bizalommal! Nem közvetitünk mást csak szakképzett pincért! Vezetésére az Önök érdekében és megnyugtatásukra, mindenkor volt éttermi segédet alkalmazunk.

Egy tekintetben táplálhatnának Önök ezen ujjitással szemben aggodalmakat: hogy nem fog-e ennek következtében az ügynöki rendszer a mainál nagyobb mérvben elharapódzni?

Megnyugtatjuk Önöket!

Az ügynöki rendszert még a mai berkeiből is kiirtjuk, mert mindannyian irásban ünnepélyes becsületszavunkat adtuk, hogy személyzetünket kizárólag ezen ingyenes elhelyező utján fogadjuk fel.

Az Önök közremüködésétől függ már most, hogy becsületes szándékainkat minden rázkódtatás nélkül gyors és eredményes siker koronázza.

Nem áltatjuk magunkat: lesznek majd egyesek, nem annyira az Önök soraiban, mint inkább soraik mesgyéjén, akik ez ujitástól önös érdekeiket fogják félteni. Meglehet, hogy egyesek, akik érdekeiknél fogva a békés munkának ellenségei, minden eszközzel kisérletezni fognak, hogy az Önök tiszta itéletét elhomályositsák, hogy azon eseményt, amely Önökre könnyebbséget jelent, kárhozatosnak tüntessék fel.

Ámde mi erre is el vagyunk készülve! Szándékainktól semmiféle hatalom bennünket eltéríteni nem fog! Bárhonnan eredő támadásra megfelelő választ adni készek vagyunk!

Csak egy dolgot fájlalnánk!

Azt, hogyha egy ily rosszhiszemüen szitott viszályban Önök közül dolgozó munkatársaink csak egyetlen egy is áldozatul esnék!

Ezt őszintén fájlalnánk. Ezért világositjuk fel Önöket. Legyenek öntudatosak, elhatározottak, erősek! A demagogiát, terrorizmust utasitsák el maguktól! Megfélemlitésnek ne legyen Önökre hatása! Minden veszedelemmel szemben, minden körülmények között, számithatnak Önök mireánk!

Dolgozzanak velünk változatlan erővel, munkánk nyomán mindnyájunk virágzó jóléte fog fakadni!

Budapest, 1910 május havában.

A Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulata.

Rendkivüli közgyülés.

Ipartársulatunk a pincérekkel fennállott kollektiv szerződés lejárata, az ipartársulati elhelyező iroda felállitása és az alapszabámódositása tárgyában f. hó 6-dikán a fővárosi »Vigadó« termében igen népes rendkivüli közgyülést tartott, melyen Gundel János elnök ismertette a helyzetet, mire dr. Nagy Sándor bejelentette, hogy a pincérekkel tartott tárgyalások három pontban nem vezettek eredményre. E pontok: a pincérek által követelt munkabérfölemelés, a szerződés lejárati idejének május 1-ről január 1-re való áthelyezése és végül a munkaadók részéről felállitandó ingyenes munkaközvetitő A közgyülés ezután elhatározta, hogy az ipartársulat ingyenes munkaközvetitőjének müködését a pincérek közvetitésére is kiterjeszti és kérni fogja az elnökséget, hogy ezt az osztályt már május 10-én léptesse életbe. Elhatározták azt is, hogy a pincéreknek azt a kivánságát, hogy a jelenlegi kollektiv szerződést két évre meghosszabbitsák, nem fogadják el. Kommer Ferenc inditványára elhatározták, hogy a pincérekhez fölhivást bocsátanak ki. Ez a fölhivás közli a pincérekkel, hogy e hó 10-én ingyenes munkaközvetitőt állit föl és e naptól fogva kizárólag ennek a munkaközvetitőnek müködését veszi igénybe. A munkarend, munkabér tekintetében a jelenleg fönnálló állapotokat változatlanul föntartja. A vasárnapi munkaszünet helyett egy egész hétköznapra eső teljes 24 órai szabadnapot ad. A tisztességes bánásmódot illetőleg a legszigorubb fölügyeletet gyakorolja és egyesülési jogaik szabad gyakorlása elé semmiféle akadályt nem gördit. Az ipartársulat kéri a segédeket, legyenek a munkaközvetitő iránt, amelyet a Veres Pálné-utca 32. szám alatt állitott föl, teljes bizalommal; az ügynöki rendszert teljesen kiküszöböli.

A közgyülés folyamán az elnök levelet kapott, amelyben az éttermi pincérek vezetősége kérte a közgyülést, hogy fogadja küldötteit. A közgyülés ennek eleget tett, mire a pincérek öttagu küldöttsége megjelent. Nevükben Weisz K., a pincéregylet titkára, hosszabb beszédben arra kérte a közgyülés tagjait, hogy hosszabbitsa meg velük ujabbi

Singhoffer M. József

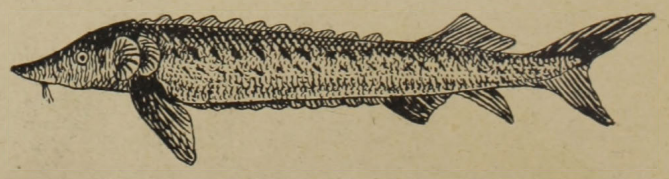
halászmester

Budapest, Központi vásárcsarnok,

Lakás: Fővámtér 10. szám.

Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



két évre a jelenlegi kollektiv szerződést. A küldöttek eltávozása után hosszabb vita fejlődött ki, amelynek végén a közgyülés elhatározta, hogy ragaszkodik a munkaközvetitő intézmény fölállitásához és hogy ezt a holnap délután tartandó vegyesbizottsági ülésen a pincérek képviselőinek tudtára adják. Katona Géza inditványára a közgyülés még elhatározta, hogy az uj munkaközvetitőben a vendéglősök maguk fogják az ellenőrzést gyakorolni.

KÜLÖNFÉLÉK.

Gyász. Karácsony Lajost a Schätz József sörnagykereskedő cég cégvezetőjét és kedves nejét nagy családi veszteség érte, forrón szeretett 11 éves Lajos fiuk váratlan elhunytával. A szépreményekre jogositó ifju a pozsonyi ev. internátus egyik legjobb tanulója volt. A bánatos szülők nagy fájdalmában igen sokan osztozunk. Enyhitse fájdalmukat az az igaz részvét, mely családi veszteségük felett oly széles körben megnyilvánul, enyhitse fájdalmukat és erősitse meg hitüket az Irás szava: »Az Ur adta, az Ur elvette. Áldott legyen az ő szent neve!«

Kaszás Lajos fővárosi vendéglőst és kedves nejét szintén nagy családi veszteség érte, kis fiuk Lajos Bélának korai elhunytával. A kisded földi maradványait nagy részvét mellett tették örök nyugalom helyére mult hó 24-ikén. Angyal kellett az Égnek. Nyugodjanak békében!

Vendéglősök közgyülése. A budapesti szállótulajdonosok, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata mult hónap 25-ikén délután tartotta meg a Hungária-szálló nagytermében XXXVI. évi rendes közgyülését Gundel János elnöklésével. Az elnök megnyitó és üdvözlő szavai után Poppel Miklós titkár terjesztette elő a választmány terjedelmes évi jelentését. A jelentés behatóan tárgyalta az ipartársulatnak az uj ipartörvény-tervezet tárgyalása körül kifejtett munkásságát és azt a törekvését, hogy a törvény szerint csak olyanok nyerhessenek vendéglői iparengedélyt, akik az erkölcsi megbizhatóságon felül a szakmabeli képzettséget is igazolni tudják. Résztvett az ipartársulat az uj fővárosi szállóbeli és vendéglői szabályrendelet készitésében is. Az uj rendelet a vendéglősök évtizedes sérelmeinek egy részét orvosolja és a visszaélések megtorlásáról gondoskodik. Az uj bortörvény végrehajtásával szintén foglalkozott a társulat és tagjainak, nehogy gyakori megbirságolással zaklassák, a kellő tájékoztatást nyujtotta. A boritaladó eltörlése ügyében megindult országos mozgalomhoz szintén csatlakozott az ipartársulat. A jelentés mély sajnálattal vette tudomásul Glück Frigyesnek, a felügyelő-bizottság elnökének távozását. Ebben a nagy veszteségben csak az vigasztalhatja még a vendéglői szakiskola barátait, hogy ezt a fontos állást Glück Erős vállalta el. Nagy elismeréssel szól a jelentés a nyugdijintézet vezetőségéről és különösen elnökéről, Bokros Károlyról. A jelenés ezután a jelentés tárgyában megindított mozgalomról számol be és megemliti, hogy a munkaadók és a munkások közt eddig fönnállott kollektiv szerződés a jövő hónap elején lejár. A társulat kebelében már megkezdődik a tárgyalás egy ingyenes munkaközvetitő életbeléptetésére és a paritásos békebizottság fölállitására. A közgyülés a jelentést tudomásul vette és köszönetet mondott az elnöknek, Maloschik Antal alelnöknek, Wilburger Károly pénztárosnak és Poppel Miklós titkárnak. A zárószámadás és költségvetés bemutatása után az inditványokra került a sor. Mohos Ferencznek azt az inditványát, hogy az ipartársulat házában olvasókört és vendéglői otthont alapitsanak, a közgyülés Miskey Lajos felszólalása után örömmel fogadta és a választmányt bizta meg a szép terv keresztülvitelével. Pauncz József a sörgyárak kartellje ellen szólalt fel és kért intézkedést. Jajczay János ugyancsak a sörgyárról beszélt és kérte az elnökség intézkedését, hogy a kisfogyasztók is ugyanazt az árt fizessék, mint a nagyfogyasztók. Gundel elnök válaszolva az interpellációkra, kifejtette, hogy a sörgyárak közt lévő szerződés még ez évben lejár. Kommer Ferencz ezután a pinczérek és vendéglősök közt létesitendő uj kollektivszerződés és a vele kapcsolatban fölállitandó uj munkaközvetitő ügyében informálta a tagokat és kérte őket, hogy ebből az alkalomból is a vezetőséggel egyetértésben müködjenek közre.

A szikszói városi vendéglő bérlete. F. hó 23-án a szikszói városi vendéglő nyilvános árlejtésen a legtöbbet igérő Friedmann Vilmos bérbevevő kezére került 2250 kor.-ért. Miután a vendéglő eddigi bérlője 2700 koronát fizetett, a községi képviselőtestület az árlejtést nem hagyta jóvá, hanem uj árlejtést tüzött ki *május hó 20-ára.*

Kisvendéglősök közgyülése. A székesfővárosi kisvendéglősök ipartársulata legutóbb tartott közgyülésén tisztikarát a következőképen alakitotta meg. Elnök lett Kaszás Lajos. Alelnökök: Gömbös Lajos és Schitter Vincze. Pénztáros Fehér Sándor. Számvizsgálók: Janura Károly, Braun Béla Hajós Károly. Választmányi tagok lettek: Aszner János, Bischóf Pál, Kerekes Pál, Jankó Ferencz, Berta Gyula, Márki Károly, Száger Ferencz, Szabó Mihály, Noficzer Károly, Spitzer István, Tompa Lukács, Szintai Bálint, Vurglics Vilmos, Appl János, Bicskei Gergely, Szinek Lajos, Vadkerti Antal, Schmauder József, Hopfinger József, Bors Antal, Deletor János, Szabó Imre, Szeredi József, Paróczai Imre. Póttagok: Májer István, Fazekas Ferenc, Vindics Mihály, Hirth Pál, Schäffer Hubert, Herkner Ferenc.

Vendéglő átvétel, Budapesten az Akáczfa-utca 4. szám alatt lévő vendéglőt Weiert fővárosi kartársunk vette át. Jó borokat mér és izletes konyhát tart.

Szimon István árjegyzéke. Mai számunkhoz van mellékelve hazánk egyik legnagyobb és egyik legrégibb füszer-, csemege-, bor-, pezsgő-, likör-, rum- és tea-nagykereskedésének a május hónapi árlapja. Ezen előnyös árjegyzéket csakis szállodások, éttermek és kávéházak tulajdonosai részére küldi szét. Ajánljuk tisztelt olvasóink becses figyelmébe.

Borpalota Budapesten. Liptai Albert, a »Borászati Lapok« társszerkesztője április 18-ikán a »Magyar Mérnök és Épitész Egyletben érdekes felolvasást tartott egy Budapesten létesitendő országos borpincze érdekében, melyben Magyarország minden vidékének borai berakatásra kerülnének s ahol a vendéglősök, korcsmárosok s általában a fogyasztó közönség a drága közvetitő kereskedelem mellőzésével beszerezhetné borszükségletét. Ezzel kapcsolatban Fond Miklós budapesti lakos szintén egy Budapesten épitendő borház eszméjét vetette fel, helyben a borászathoz, vendéglős és korcsmáros iparhoz szükséges hazai ipari czikkek is elhelyezést találnának. A monumentális, jellegzetes magyar stilusu épület terveire a Magyar Mérnök és Épitész Egylet közbenjárásával irnak ki pályázatot.

Kasch Adolf hirdetésére felhivjuk t. olvasóink figyelmét. Tavaszi és nyári idényre hirdetett kalap és uridivat árui a legjobbak és legtartósabbak.

Kitüntetések egész sorozata érte a Kálmán-féle szab. Biborpaprikát, mert az a legjobb. Árjegyzéket ingyen küld Kálman József paprikanagykereskedő, Szeged, Dugonics-tér 7.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos
GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**
Húgyhajtó hatásu!
Vasmentes! Könnyen emeszthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye-Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes
égvényes
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ
BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ
BAKTERIUMMENTES természetes ásványviz
ÜDIT-GYÓGYIT. KAPHATÓ MINDENÜTT.
Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.

Szőlőoltvány,

szőlővesszőről és borról nagy képes árjegyzékemet **ingyen** és bérmentve küldöm meg, aki **czimét tudatja.** Ezen könyvet az is kérje, aki rendelni **nem akar**, mert ebből **megtanulhatja a szőlőtelepitést** s emellett sok szőlőkép van benne. Szőlőoltványokból és más egyéb európai és amerikai sima és gyökeres vesszőkből, a világhirü **Delawaréből** állandóan több millió készlet eladó olcsó ár mellett. Több ezer **elismerő levél,** közötte több herczegi és grófi uradalomtól. — Czim:
Szücs Sándor fia szőlőtelepe, Bihardiószeg.

Sörcsarnok és éttererem vezetésére tevékeny és szakképzett vendéglőst keresünk azonnali belépésre.

Ajánlatok annak megjelölésével, hogy mennyi biztositékot képes ajánlkozó letenni, referenciák, bizonyitványmásolatok és fénykép melléklésével
„Gyártelep sörraktár Szeged"
czimre küldendők.

Nyaralótelep eladása.

A felkai turista telep és nyaralóhely (ezelőtt Kronpecher park) eladó.

A több mint 3 kat. holdas s idősebb fenyvessel biró parkban szolidan épitett s jó karban lévő 44 szobát magában foglaló **3 szálloda,** azonkivül **1 két nagyobb étteremmel biró vendéglő** és egy 7 kabinnal ellátott fürdő van.

Villamos vasuti megállóhely közvetlen a szálloda mellett. Nyaralók és turisták által élénken látogatott hely. A magas Tátra legszebb pontja és kisebb csucsai egy nap alatt könnyen megtekinthetők, illetve megközelithetők.

Az eladásra vonatkozó feltételek iránt részletes felvilágositást ad a

fürdőigazgatóság.

Nagybánya sz. kir. r. t. város Tanácsától.

2340/1910 sz.

Hirdetmény.

Nagybánya város tanácsa által közhirré tétetik, hogy a város tulajdonát képező **ujonnan épült**

városi nagyvendéglőnek

a külön bérletileg kezelt üzlethelyiségek, és **szinház kivételével összes helyiségei** és pedig **kávéház, éttermek, 52 vendégszoba, kamrák, pincék, konyha** stb. 1910 év **május 21-én** d. e. 10 órakor a városháza tanácstermében megtartandó **nyilvános árverésen 1910. év augusztus l-től 1922 év julius hó 31-ig terjedő 12 évi időtartamra**

haszonbérbe fognak adatni.

Kikiáltási ár: azon esetben, **ha az összes berendezéseket bérbe vevő eszközli 24,000 korona**, ha pedig a vendégszobák berendezését **a bérbeadó város eszközli, 30,000 korona évi bérösszeg.**

A szóbeli árverésen résztvevők tartoznak a kikiáltási ár 10%-át bánatpénzben vagy óvadékképes értékpapirban az árverező bizottság elnöke kezéhez letenni.

Alantirott naptól kezdődőleg a szóbeli árverés megkezdéséig a hivatalos órák alatt zárt irásbeli ajánlatok adhatók be a város polgármesteri hivatalánál, ezen ajánlatok azonban megfelelő bánatpénzzel látandók el, azonkivül tartalmazniok kell azt is, hogy az ajánlattevő a részletes árverési feltételeket teljesen ösmeri s azoknak szigoru betartására magát kötelezi.

A részletes árverési feltételek a városháza iktató helyiségében közszemlére kitétettek s azok a hivatalos órák alatt bárki által megtekinthetők s azokról másolatok is vehetők.

Nagybánya, 1910. április hó 27-én.

A város tanácsa.

Dr. Makray Mihály s. k.,
polgármester.

Szőlőt vevők figyelmébe!
Szőlőbirtok eladás!

Pest m. Kiskörös vasuti állomástól félórányi távolságra, épitendő köves ut mellett 6 hold (1200) termő szőlő, gyönyörü gyümölcsössel, uri lakházzal és vinczellér lak, 9 öles présház, istálló, stb. esetleg felszerelés is külön alku utjan 12.000 frt.-ért eladó. Körülötte csupa szőlők, honnan a bort beszállitják eladásra. Bővebb felvilágositást ad a szerkesztőség.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége
BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Boreladás. 230—240 hl. világosi hegyen termett 1909. évi jó minőségü **fehér asztali bor**, kétszer fejtve eladó. **Keresztes Ferencz** világosi szőlőbirtokos **Aradon, Weiczer János-utcza 10.**

Legjobban **hüti** és frisiti

Little Wonder

viznyomásugép a sört.

Kelemen Adolf

Budapest, Mária-utcza 12.

Telefon.

Békéscsaba nagyközség Előljáróságától.

4402/910. I. szám.

Hirdetmény.

Békéscsaba nagyközség alulirott előljárói közhirré teszik, hogy a község tulajdonát képező s 10 kat. hold terjedelmü s a község belterületén fekvő **„Széchenyi-ligeti vendéglő"** a folyó év **október l-től 3 évre**, tehát **1913. év október hó l-ig bérbeadó.** A zárt, irásbeli s 1 koronás bélyegü ajánlatok, melyben ajánlattevő az évnegyedenként előre esedékes évi bérösszeget szám és betüvel világosan kiirni tartozik, valamint elismeri, hogy a szerződés összes feltételeit ismeri, s azoknak magát aláveti — a folyó évi május hó 14-én, az szombaton este 5 óráig nyujtandók be a községi iktató hivatalba. Előzőleg azonban ajánlattevő a közpénztárba köteles **500 korona bánatpénzt biztositékul letenni készpénz vagy ovadékképes papirokban**, s az erről szóló nyugtát ajánlatához csatolni. A biztositék mint ilyen kezeltetik a bérleti időtartam alatt. Később érkező vagy nem kellően felszerelt ajánlatok nem vétetnek figyelembe. Ajánlatok felett az előljárói tanács ajánlatára a községi képviseleti közgyülés dönt — ki azonban szabad elhatározását mindenben fenntartja. A részletes feleletek a község gazdasági intézőjénél megtekinthetők.

Békéscsaba, 1910 április 12.

Előljárók:

Korosi László, főjegyző. **Kovacs Ádám**, biró.

Jég szekrényeimen eddig a irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezért ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.

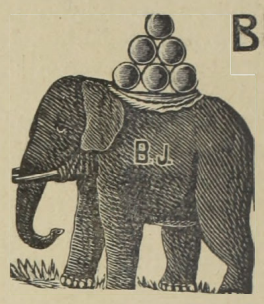
GINDERT ISTVÁN
Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.

SZULTÁNFORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kutkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.

TOKAJI szomorodni 1908. évi kiváló zamatos nehéz, palackozható, nem törik meg. Ötvenhat literen felüli vételnél litenrenként egy korona. Kölcsön hordokban bérmentetlenül. Három literes minta küldemény 5 korona bérmentve. Tokaji asszubor édes, zamatos 5 félliteres üveg 12 korona bérmentve. **Grittner Lajosnál, Tokajban.**



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,
VI. Akáczfa-u. 55.
TELEFON 81—90.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

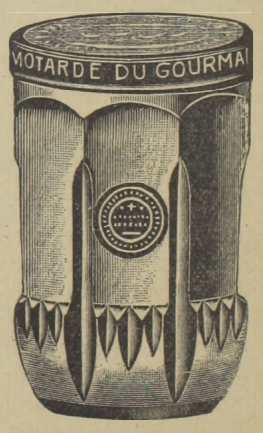
MUSTÁR

(Eredeti franczia-mód)
valamint kitünő minőségü

paradicsom

1 és 5 literes üvegekben
vendéglős urak részére
kapható:

MOCZNIK L.
conservgyárában
Budapest, VIII. kerület, Alföldi-utcza 10. szám.



A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.

Vérbélü muskátnarancs a legjobb minőségü ötkilós postakosárral 2·80, eredeti ládával 150 darabbal 6·50. eredeti ládával 300 darabbal 11 korona. Mandarin szép nagy, eredeti ládával 100 darabbal 4·50, czitrom aranysárga ötkilós postakosárral 2·20, eredeti ládával 300 darabbal 8·—, karfiol gyönyörü, szép nagy rózsák ötkilos postakosárral 2·60, eredeti kosárral 18, rózsával 3·20 koronáért szállitja utánvétellel fagymentesen csomagolva **Héjja István** déligyümölcsnagykereskedő Budapest, Erkel-utcza 4. Tessék előnyárjegyzéket kérni déligyümölcsökről.

---

80 hektóliter asztali **fehér bor** fajtiszta **eladó. Göndöcz Imre, Áporka** (Pest megye).

ELADÓ Székesfehérvárott a **„Rózsás“ kerti mulató,** mely évenként 8—9000 korona biztos jövedelmet hoz. Bővebb felvilágositást ad **Juhász József** tulajdonos.

Nagyvárad legszebb helyén, a Fő-utcza kellős közepén, a szinház tőszomszédságában fekvő

„Bazár“ vendéglő

a hozzátartozó **nagy nyári kerttel** minden mellékhelyiséggel és lakással azonnal **bérbeadó.** Vendéglős leltár nincs. Értekezni a tulajdonossal, **Vaiszlovits Emil Nagyváradon.**

Ajánlom a Brassói Czenki Árpád-szobor védjegyü törvényesen védett **Vári Csemege sütemények**et, mely kiváló jósága és álandóságánál fogva felülmulhatatlan. Egy pósta csomag 80 drb darabonként bárhova bérmentve 18 fillérért szállitom. Kiváló tisztelettel egyedüli készitője

Vári Szabó Pál, cukrász
Brassó, Kapu-utcza 32. Telefon 102.

Zöldség!

Idei tölteni való kalarábét **25** drbot és **25** drb nagy fejes salátát postadobozokban **8.— K.-ért!** csak kalarábét **40** drbot **10 K-ért;** csak salátát **60** drbot **5 K-ért** bérmentve szállit.

Állandó szállitásnál 10 rendelés után a 11-ik ingyen küldetik.

Dr. Janicsek kertészete
Kápolnásnyék (Fejér ml)

Szepességi lenipar! Szepességi lenipar

WEIN KÁROLY ÉS TÁRSAI
vászon- és asztalnemü-gyárosok.

Budapesti főraktára:
IV., Koronaherczeg-utca 8.
(Haris-bazár épület.)

Ajánljuk hirneves szepességi **vászon, asztalnemü, törülköző, törlök, csemegekendő** és minden e szakmába vágó gyártmányainkat. — Szállodai fehérnemü berendezésekről költségvetéssel szolgálunk.

Minden darab gyárainkból származó árút ezen védjegygyel látjuk el.

VALÓDI SZEPESSÉGI JEGY ECHT ZIPSER

Rosinger Sándor
Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.
Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Koksz-árleszállitás.

Ezennel közhirré tesszük, hogy folyó évi május 1-től kezdve további intézkedésig: **a diókoksz** jelenlegi árát 100 kilogramonként 4.32 koronáról 4.12 koronára **az elsőrendü darabos koksz** árát 100 kg.-ként 4.20 koronáról 4.— koronára **szállitjuk le;** a **másodrendü kokszot** ugy mint eddig 100 kilogramonként 3.32 koronáért adjuk el, helyt budapesti légszeszgyárainkban.

Házhoz való szállitásért és berakásért számitunk legalább 2500 kilogramos nyilt fuvarokban 100 kilogramonként;

a) a balpart belterületén 100 kg-ként 32 fillért,

b) a jobbpart belterületén (a budai légszeszgvárból 100 kg.-ként 36 fillért,

c) a Vár-, Gellérthegy-, Naphegy-, Rózsadomb és környéke, Ó-Buda a bal- és jobbpart külterületén, valamint a pesti gyárakból Budára történő szállitásoknál 100 kg.-ként 60 fillért,

d) zsákolásért (250—1000 kg.-ig kötelező) 100 kg.-ként 32 fillért.

Budapesti gyárainkban termelt koksz a legjobb legtisztább és legtakarékosab fütőanyag.

A budapesti légszeszgyárak helyi igazgaztósága

BOR. 150 hektoliter tavalyi és harmadévi saját termésü **finom kadarka** bor egészben vagy nagyobb részletekben jutányos áron eladó. **Dr. Szarka Mihály** ügyvédnél, **Csongrádon.**

HIRMANN FERENCZ
rézáru-gyára
Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.
TELEFON: 29—03.

Boreladás.

Érmelléki hegyi fehér asztali bor 160 hektóliter 1906. évi, 434 hektó 1908. évi, 186 hektó 1909. évi, 48, 36 és 32 korona árban a vasuthoz szállitva kisebb-nagyobb részletekben eladó. Az egész készlet megvételénél megfelelő árengedményt adok. — Megkeresések: **Ryll Viktor** főerdész, **Jerszeg** (Krassó megye) intézendők.

Csemegealma,

kiváló finom faju, gyönyörü példányok, Parmen, Jonathan, Törökbálint, Rozmaring, Batul és Szercsike fajokból vegyesen ötkilós postakosárral 3·50, 25 kilós ládával 14, 50 kilós ládával 24 koronáért gondos és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvéttel bérmentetlenül
Kiss István, Kecskeméten.



Vendéglősök

részére a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett, dusan jövedelmező forrás a grammophon, melyek lemezei is legjutányosabb árban vehetők és becserélhetők.

Reményi Mihály
nagy hangszer telepen
Budapest, Király-u. 58. Telefon 87-84.

Zenélő automaták!
egész zenekart helyettesitenek. — 36 hó al tt törleszthető részletekben is.

Bor eladás. **900 hektóliter saját termésü, fehér hegyi bor** 50 literen felüli mennyiségben **literenként 30 fillérért eladó.** Nagyobb vételnél különleges ajánlattal szolgálnak a termelők: **Walke Testvérek, Versecz.**

Elsőrendü szálloda és kávéház

(egy helyiségben) családi viszonyok miatt szabadkézből eladó. Felvilágositás miatt kérem czimemre fordulni. **Madakovits György, Mosztár** (Herczegovina).

Baraczklekvár

kitünő, házilag főzött. Kilója üvegestül **1·70 korona.** Szállitja

Papp Gedeon, Nagykörös.

TOKAJI BOROK.

Kizárólag sajáttermésü tokajhegyaljai hordós és palaczkozott boraimból próbarendelésül ajánlok 5 kilós póstacsomagokat, melyeket alábbi árak mellett bárhová bérmentesen szállitok.

3 literes palaczkot:

1908. évi pecsenyeborból 4·20 koronáért
1907. „ „ 5·10 „
1906. „ szomorodiból 7·20 „

5 drb 0·5 literes palaczkot:

1901. évi 2 puttonos asszuból 13 kor.-ért
1904. „ 3 „ „ 16 „
1904. „ 4 „ „ 23·50 „
1901. „ 5 „ „ 30 „
1889. „ 3 „ „ 35 „

7 palack legkiválóbb fajta asszu- és szomorodniból álló mintagyüjtemény bérmentve **15 kor.** — Kivánatra részletes árjegyzék.

barakonyi Kovácsy Ferencz
bortermelő
Tállya, (Zemplén megye).

Első magyar részv. serfőzde

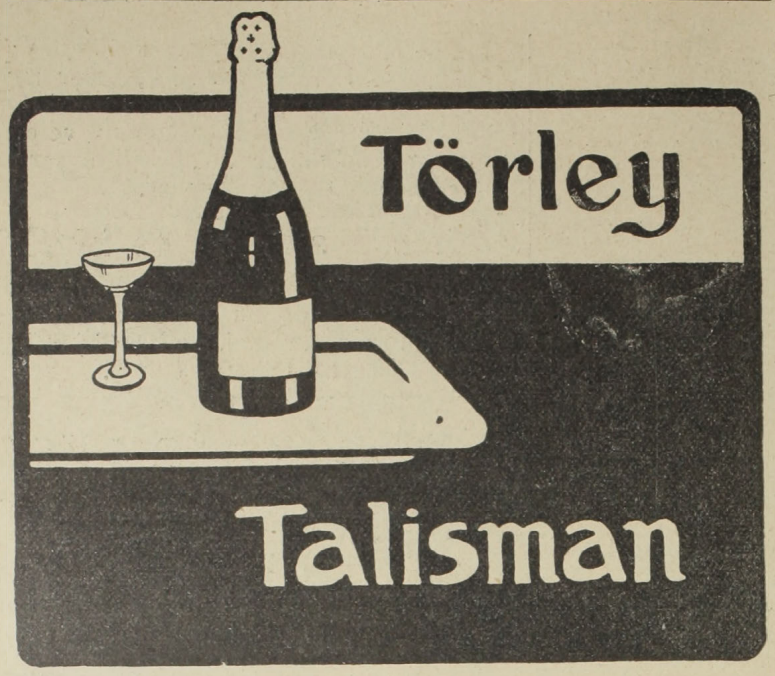
Gyártelep és központi iroda: Köbánya
Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.
Telefon szám: 52—59.

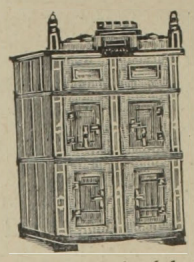
Palaczksör osztálya: X. kerület Köbánya.
Telefon szám: 56—58.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.
Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.
Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.
Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.



50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vasutca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak**, a **„Hungária“**, **„Royal“**, **„Continental“**, **„Metropolle“** stb. szállodáknak, **Wampetlcsnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstyén fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő
DAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

M. KIR. FÖLDMIVELÉSÜGYI MINISZTER.

21463/1910. IV. szám.

Vendéglő bérleti hirdetmény.

A kisbéri m. kir. ménesbirtok tulajdonát képező ugynevezett

nagyvendéglőnek

1910. évi november hó 1-től 6 évre leendő bérbeadása tárgyában folyó évi **junius hó 6-án** délelőtt 10 órakor a ménesbirtok igazgatóságának hivatalos helyiségében zárt irásbeli ajánlatok utján **nyilvános versenytárgyalás tartatik.**

Pályázók 1 koronás bélyeggel és 5% bánatpénzzel felszerelt ajánlatukat legkésőbb junius hó 6-án délelőtt 10 óráie **a ménesbirtok igazgatóságánál Kisbéren** annál is inkább nyujtsák be, mivel később érkező ajánlatok figyelembe vétetni nem fognak. A részletes bérbeadasi feltételek, illetve **a szerződés pontozatai a ménesbirtok igazgatóságánál megtekinthetők.**

Budapest, 1910. április hó 21-én.

M. kir. földmivelésügyi minister.

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.
Ajánlja a legjobb:
franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.
Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

Az „ERDÉLYI PINCZE-EGYLET“

császári és királyi udvari szállitók
:: KOLOZSVÁROTT. ::
Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**
Ajánlja egyenesen a szövétkezeti termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü **fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**
Megkeresésére készséggel küld árlapot az igazgatóság.

Ő császári és királyi Apostoli Felségének gazd. hivatala által különlegesen igazolt

„SOUVERAIN CHAMPAGNER HENRIOT“

HENRIOT & Go., REIMSI

csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállitó, kamarai szállitó, szölöbirtokos czég. * (Alapitatott 1908-ban.)

HORTZ VALÉR KÁROLY

RÁKOSPALOTA.
Szétküldési raktár
A Magy. Kir. Fővámházban, Budapest.

Hirdetmény.

Ezennel közhirré tétetik, hogy miután a **Magyar Királyi Pénzügyminiszterium** ellenőrző közegei a Magy. Kir. Szab. Osztálysorsjáték **(XXVI. sorsjáték)** I. osztályára szóló sorsjegyeket felülvizsgálták, azok a főárusitóknak árusitás végett kiadattak.

Az I. osztály huzása **1910 május 19.** és **21-én** tartatik meg. A huzások a **Magyar királyi állami ellenőrző hatóság**, és királyi közjegyző jelenlétében, nyilvánosan történnek, a huzási teremben. Sorsjegyek a Magy. Kir. Szab. Osztálysorsjáték valamennyi árusitóinál kaphatók.

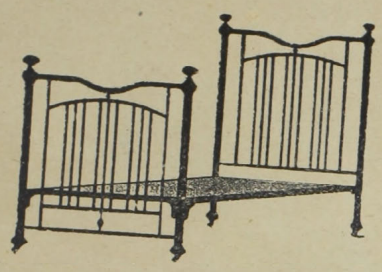
Budapest, 1910. április hó 24-án.

Magyar Királyi Szabadalmazott Osztálysorsjáték igazgatósága.
Tolnay. **Hazay.**



PANNONIA SEC

HÖLLE PEZSGŐGYÁR =BUDAÖRS.=



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

KASCH ADOLF

kalapgyáros

József-körut 50. BUDAPEST Baross-utca 61.



Nagy választék saját, valamint Pelikán és Gyurits-féle magyar gyártmányu, angol és olasz kalapokban. Elsőrendü angol és amerikai uri divatcikkekben. Mérsékelt árak!

A Prindl-féle vendéglői helyiségek

esetleg az egész sáz, VII., Damjanich-u. 5. sz, **augusztus l-től**, vagy pedig **november l-től** bérbe adatnak. Bővebbet a háztulajdonosnál VII., Rottenbiller-utca 33. délelőtt 8—12 között.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kiváló vegyi összetétele következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyagbajok eseteiben, valamint cukorbetegségeknél, csúzos bántalmaknál; továbbá a légző- és emésztőszervek hurutus bajainak gyógyitására

Igazgatóság: Budapest, IV. Ferencz József-rakpart 22.
Kútkezelőség: **EPERJES.**

Főraktár: WAHLKAMPF és GÖRÖG
ásványviz nagykereskedő cégnél
BUDAPEST, V. ZOLTÁN-UTCA 11. TELEFON 42-55.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

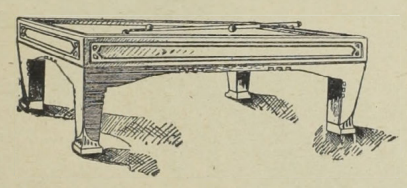
Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.



HORVATH és CSILLAG

tekeasztal, dákó- és műbutorgyár **Budapest, VII., Klauzál-tér 6. — Telefon 95—31.** — Teljes **kávéház, étterem és szálloda berendezések** Állandó raktár kész és haznált tekeasztalokban. — Árjegyzék vidékre ingyen és bérmentve.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a le finomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

LITTKE L.

PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::

CSEMEGE-ALMA

kiválóan finom té i fajokból válogatott szép, egészséges, tartós, nemes és pedig Parmai, goncathán, Belflör, Törökbálint, Rozmarang, Szercsike, Batul öt kilós postakosárral 3·50, ötven kilós ládával 24·—, száz kilós ládával 45 kor. Minden egyes alma selyempapirba van gömbölve. Gondos, lelkiismeretes és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétel bérmentetlenül: **Szeles Pál, Nagymaroson**, (Hontmegye).

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.

Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.

Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.

Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.

Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.

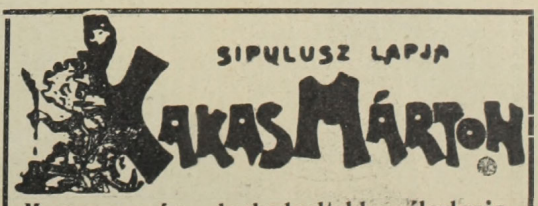
Hébenling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.

Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.

Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.



Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Teleton 57—22.

Károly István főherczeg, Angol Porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárusitója.
Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárusitója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sörök közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 és 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség, valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47

Bérlet.

13,000 lakossal biró községben, a város közepén, teljesen **ujonnan épült**

szálloda és vendéglő kávéház, étterem

2—3 ivó, söntés, nagy konyha, kamara, 2 pince, cselédszoba, nagy **tánczterem, külön vendégház üvegezett folyosóval, 7 szobával,** — bérlő szamára lakás 2 szoba előszobával, — 2 istálló, kocsiszin, kocsislakás, jégverem, stb. **f. évi julius hó 1-től** 3, esetleg 5 évre **bérbe adandó.** A korcsmára külön ajánlat is tehető. **A helység egyetlen modern vendéglője, részben még épitkezés alatt.**

Pályázati feltételek az igazgatóságnál beszerezhetők. Pályázni szándékozók tartoznak irásbeli ajánlataikat alulirott igazgatósághoz — 500 korona bánatpénz lefizetése mellett — f. évi **május hó 25-ig benyujtani.**

Kelt **Tiszapolgár** (Szabolcs m.) 1910. áprilts 28.

Tiszapolgári Nagyvendéglő
Részvénytársaság.

Najman József **hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz.** Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

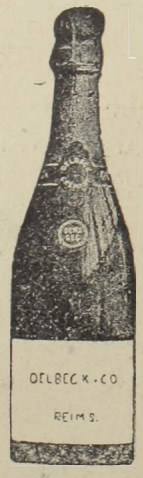
élelmiczikkek és füszer
nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825. Alapittatott 1825.

HUBERT J. E.
POZSONY.

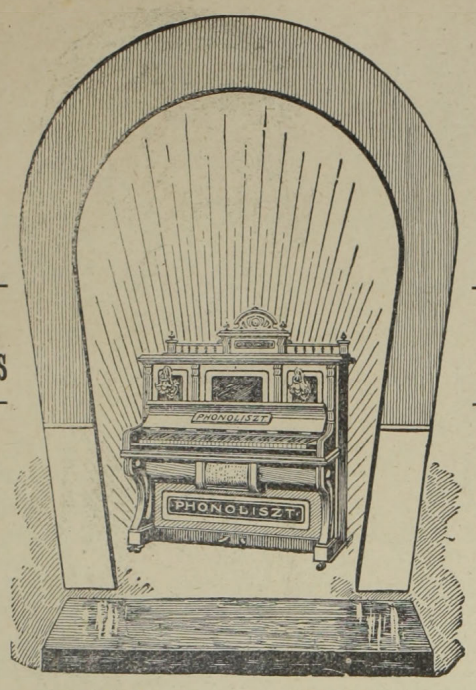
Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy. Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

750 munkas



49 első díj

Minden vendéglő és kávéház helyiségben

MÁGNEST

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkezetek.

Európa első és legrégibb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett **Phonolist** zongorák, **sulyfelhuzással** müködő zongora. **Orchestrion, Atlantic** vonós, **Xylophon,** hegedű sip és mandolin hangokkal. **A Hupfeld-féle** zeneszerkezetek előnyei minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és czélszerü, modern művészi kiállitás, határtalan tartosság. Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el **árjegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.** **Árjegyzék ingyen és bérmentve.** Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban dijtalanul bemutatattnak.

A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

MARTIN J. T. BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.

Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

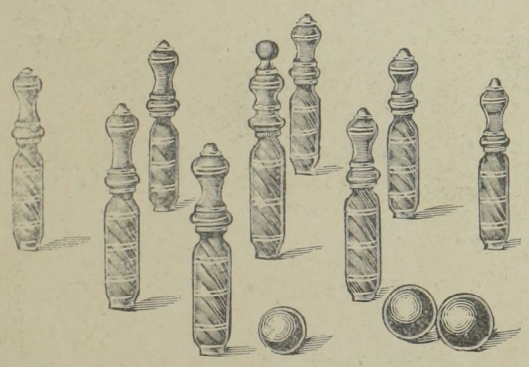
KERTÉSZ TÓDOR MŰIPARÁRU RAKTÁRA

BUDAPEST, IV KER., KRISTÓF-TÉR.

Kuglibábuk száraz gyertyánfából készitVe, szokásos vastagságban 36—38 cm. nagyságban, ca 6½ cm. vastag készlet **4.50 K**

Lignum Sanctum kuglizó golyók

Átm. cm.	9	9½	10	10½	11	11½	12	12½	13	13½	14	14½	15
korona	1.40	1.70	2.10	2.20	2.40	2.80	3.—	3.20	3.40	3.70	4.80	5.50	6.—



Kugli-golyók

gyertyánfából nagys. szerint

átm. cm.	11½	12½	13½
korona	1.25	1.50	1.75

kuglikereszt-alapfa a bábuk ráhelyezésére **korona** 4.—

Orosz kuglizó

egész szük udvaron felállitható, egy készlet 9 drb báb, 1 drb golyó szabályozható erős zsinór és csiga sróffal, oszlop nélkül K 8.— **Karika dobójáték** az orosz kuglizó állványra alkalmazható, egy készlet kötél, 1 vaskarika s vaskampó ára kor. 2.—

Kuglizó nagy pléhpersely lakatra kor. 2.—, nagyobb kor. 2.40. **Kuglizóba nagy lámpa** petroleumra kor. 12.—. **Kerti lámpa** petroleumra kor. 5.—. **Kerti gyertyatartó** szél ellen, üveg boritóval kor. 2. **Lampion** kertek kivilágitására és feldiszitésére 30, 40, 60, és 160 fillér. **Magnesinm-fáklya** 30 perczig meglepő világosságot ad, piros, fehér és zöld szinben kor. 2.80. **Abroszmegerősitő** szél ellen, 100 drb K 10. **Dugaszhuzó** 40, 60, 120 fillér. **Dugaszkiemelő készülék** falra vagy ajtóra felerősithető K 5. Kézi dugaszoló kalapácscsal K 1.80. **Hydraulikus hordó szádszelep,** csapraütött bor, sör, pálinka, borszesz stb. egyéb szeszes ital megsavanyosodása ellen, K 2. **Üvegmosó kefe** K 1 70. **Amerikai husvágó** K 7, 12. **Mandula-, dió-, zsemle stb. reszelő** K 3.60. **Bors-őrlő** 80 fil. **Habverő** félliteres K 1.60., egy literes 2.40, két literes K 4. Vajküpölő czédrus fa vederrel 5 liter 20.—, 7. l. 26.—, 9 l. 32.— korona. **Amerikai fagylalt-gép,** erős keményfa, jégtartó vederrel és forgatható vasszerkezettel 1-literes 13, 2-literes 15, 3-literes 18, 4-literes 21 korona. — **Ikerfagylaltgép** egyszerre 2-féle fagylalt készitésére 2-literes 18.—, 3-literes 22.—, 4-literes 26.—, 6-literes 30.—, 8-lit kor. **Késtisztitó-készülék,** 1 K. Egy adag késtisztitó-por 1 K. **Ujságtartó** minden nagyságban 1 kor. Franczia dákóbőr keverve, 100 drb 3.20 kor. **Domino-játék** 1.80 K-tól 4.30 K-ig Kávéházi domino, átszegezett 12—18K. **Roulette-játék** 14 kor.-tól. 40 koronáig. **Tivoli** társasjáték a vendégek részére 100 cm. 15.—, 130 cm. 22 K. **Pinczértáska** derékra csatolható, szarvasbőrből egyes 2.40, két osztálylyal 3.60, három osztálylyal 7.— K. **Szivar- és czigaretta-tartó szekrény** pinczéreknek, elzárható 4 osztálylyal 6—., 6 osztálylyal 8 kor. **Papir-támyérok** nyári mulatságok- és kirándulásokhoz 100 drb 1.80 K-tól 2.50 K-ig. **Papir szalvéta** 100 drb 1—1.60 K. **Sonkaprés** 10 K, márványlappal 14 K. **Konyhamérleg** 7.— K. **Gyorsforraló** 1.40 K. **Sörmelegitő-készülék** 2.— K. Bor vagy más szeszes italokhoz szivattyu 3.60 kor

Ellenőrző bárczák:

1-es sárgarézből	100 drb	K. 1.80	20-as sárgarézből	100 drb	K. 5.—
5-ös vörösrézből	100 „	„ 2.40	50-es vörösrézből	100 „	„ 8.—
10-es nikkelből	100 „	„ 2.80	100-as sárgarézből	100 „	„ 10.—

Képes árjegyzék kivánatra bérmentve küldetik.

Kávéházi és vendéglői

berendezések, **billiárdasztalok,** chinai ezüst és alpacca áruk, márvány asztalok, hajlitott székek, valamint **kerti székek és asztalok,** porczellán és üvegnemüek, abroszok és asztalkendők **legolcsóbb és legelőnyösebb beszerzési forrása.**

Glück Márton és Fia

Budapest, VI. ker., Hajós-utcza 17.

TELEFON 80—61.

SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:

BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.

Telefon 29—60.

Fiók:

Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. — **Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.**

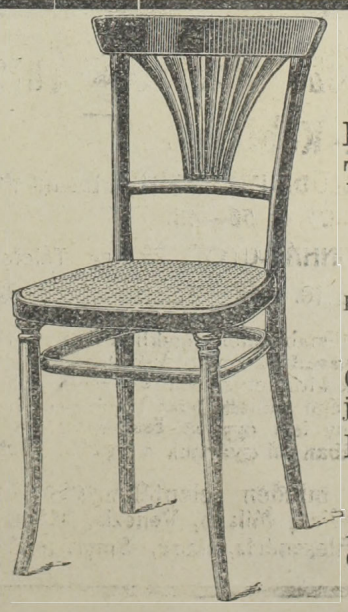
DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. — **Saját palaczk-töltés.**

Ajánlja **kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona-** (à la pilseni), **maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.**

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS“

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

Vácz város polgármesterétől.

3945/1910. sz.

Árverési hirdetmény.

Vácz város tanácsa ezennel közhirré teszi, hogy a város tulajdonát képező

Korona és Fehérló vendéglők

és a **„Nagysörház“**

használata **1911. évi január 1-től, a**

„Kissörház“

használata pedig **1910. évi október 1-től kezdődő 3, esetleg 6 egymás után következő esztendőre** nyilvános szóbeli árverésen haszonbérbe fog adatni. Árverés a **„Korona“** vendéglőre 2805 K kikiáltási árral **1910. május hó 19-én d. e.** $^3/_4$**10 órakor, a „Fehérló“-é** 690 K-val d. e. $^1/_4$12 órakor, a **„Nagysörház“-é** 800 K-val d. e. 9 órakor és a **„Kissörház“-ra** 2250 koronával d. e. $^1/_2$11 órakor fog a városházi tanácsteremben megejtetni. A városi tanács az árverésre az árverezni szándékozókat oly kijelentéssel hivja meg, hogy az árverés befejezése után utóajánlatokat nem fogad el.

Az árverési feltételek, illetve a bérleti szerződések **Bajkó** Vilmos v. gazda urnál a városházán a rendes hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Váczon, 1910. évi április hó 28-án.

Dr. Zádor János s. k.
polgármester.



HERCZEG

WINDISCH-GRAETZ LAJOS

tokaj-hegyaljai borpincészete **SÁROSPATAK**, TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33 b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén

Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ■■ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ■■ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 **Grand Prix** tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 10. szám. Budapest, 1910. május 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Mértékletességi szövetség és a vendéglősök.

Magyarországon már többször alakultak mértékletességi egyesületek, melyek a lakosságot az alkohol élvezete által előidézett testi és lelki megrontástól, végelzülléstől igyekeztek megoltalmazni. Szó sincs róla, hogy nálunk nem volnának szükségesek az ilyen társadalmi intézmények, mert hiszen Franciaország, Angolország, Oroszország után immár aránylag talán Magyarországban szedi a tulságos alkoholfogyasztás, különösen a pálinkaivás legnagyobb számban áldozatait. Itt az államhatalom és az egymást felváltó kormányok jóvoltából rengetegre szaporodott néhány évtized alatt a pálinkamérések száma, melyek további növekedését és a pálinkásboltoknak különösen a munkásság és a szegényebb néposztály által történt tömeges látogatását társadalmi szempontból szinte lehetetlennek látszott megakadályozni. És eddig lehetetlen is volt, mert a fináncziális kormányzat a tisztességes borméréseknek is rovására, nem törődve annyi polgárának erkölcsi romlásba, munkaképtelenségbe való züllésével, rideg pénzügyi szempontból nemcsak hogy nem apasztotta, hanem folyton emelte a pálinkásboltok számát. Ezek romboló hatásának megakadályozására csakugyan elérkezett immár az idő.

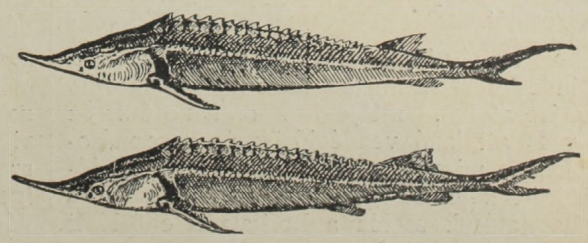
Az eddigi mértékletességi egyesületeknek azonban egy volt a hibájuk. Olyan dolgokat hirdetett, amelyet keresztül vinni az emberi társadalomban szinte lehetetlenség. A teljes abstinenciát. Vagyis minden szeszes italoktól s igy a bortól és sörtől való teljes tartózkodást. Ezeknek a mértékletességi egyesületeknek vezetői nem gondolták azt meg, hogy a biblia beli Noé óta az emberi természethez tartozik a szeszes italok, különösen a szőlőnedvének élvezése s hogy áldozatul még az egyház papja is bort iszik az oltárnál; azért mindenféle mértéklességi törekvéseikkel, sőt alkoholmentes kifőzéseikkel és vendéglőikkel egyetemben tönkrementek.

A közelmultban megalakult *Országos Mértékletességi Szövetség*, melynek élén Pestvármegye érdemes alispánja, Fazekas Ágoston áll, más, egészségesebb programm-tervezettel, felhivással áll a magyar közönség elé. Nem hirdeti a teljes abstinenciát. Nem izen hadat a vendéglőknek és korcsmáknak és nem a mérsékelt bor- és pálinkafogyasztásnak, hanem igenis hadat üzen az egész vonalon a pálinkafogyasztás által előidézett, emberi generációkat testileg, lelkileg tönkretévő veszedelmeknek Követeli ennélfogva az égetett szeszes italok magas megadóztatását, a pálinkamérések apasztását, majd fokozatos teljes beszüntetését. Követeli, hogy az illetékes hatóságok jövőben csak olyan *szakembernek* adjanak vendéglő- és korcsmanyitási engedélyt, aki kötelező irásos igéretet tesz arra, hogy üzletében pálinkát vagy egyáltalán nem, vagy csak kis mértékben szolgálnak ki. Hát ezt a mértékletességi programmot csak helyeselni lehet és azt hisszük, hogy helyeselni fogja ennek az országnak minden tisztességes vendéglős- és korcsmárosiparosa is.

Akik az Országos Mértékletességi Szövetséget megalakitották, azoknak a férfiaknak igen helyes szempontok lebegtek gondolatvilágok előtt. Jól tudták azt, hogy aki a minden szeszesitaloktól való tartózkodást hirdeti, hogy az ugy cselekszik, mint az egyszeri pap: vizet prédikál és maga is bort iszik. Jól tudták, hogy a bor az egészségre nézve jótékony hatásu ital, s hogy annak fogyasztását megakadályozni már ebből a tekintetből sem lehet. Szem előtt tartották, hogy Magyarország közgazdaságának egy igen tekintélyes része szőlő és igy bortermelésre van berendezve s igy a bortermelőket s ezzel kapcsolatban a tisztes vendéglős- és korcsmáros-ipart tönkretenni akarni már államgazdasági szempontból sem lehet és nem is szabad. Ezek az indokok késztették a szövetség vezetőit a leghelyesebb középut választására, melyen azt hisszük, hogy ha nem is rohamosan, de czélt fognak érni. Az Országos Mértékletességi Szövetséget emberies, hazafias nagyhatásu munkájában — azt hiszszük — támogatni fogja nemcsak az állam és az egyház, hanem az ország tisztes értelmisége is és ez értelmiség között a magyar vendéglős és korcsmáros iparosság is.

Drágább lesz a bor. Szent György napján hatalmas, erős dér boritotta el az országnak majdnem minden bortermő vidékét s néhol 30, másutt 50 százalékát tette tönkre a várható szőlőtermésnek. Különösen tetemes a károsodás az Alföldön, nemkülönben az egyes hegyvidékeken is, igy például a Balatonpart egy részén. A földmivelésügyi miniszter borászati osztálya most iratja össze a károsodás részleteit, melyek pénzben kifejezve milliókra, sőt talán százmillióra is rugnak. Ha tekintetbe vesszük, hogy fagy, jégverés és egyéb természeti csapások még ezután következhetnek, nem valami bőséges szüretre lehet reményünk, amely körülmény természetesen emeli a bor árát s illetékes körökből már is arra figyelmeztetik a fogyasztó közönséget s annak sorában a magyar vendéglősöket és korcsmárosokat, hogy esetleg a meglevő borokból mielőbb szerezzék be borszükségleteiket s ne várjanak arra, mig a közvetitő kereskedelem a meglévő borokat most olcsó áron beraktározza s azután méregdrágán fizetteti meg.

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.
ALAPITTATOTT 1820.



„Patyolat“ gőzmosó és fehérnemü kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80. **Budapest, VIII. kerület, Práter-utcza 44. szám.** Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakitott gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond forditatik a fehérnemüek kimélésére.

A bortermelők és vendéglősök érdekei a választásoknál.

A magyar bortermelőnek, vendéglősnek, korcsmárosnak egyaránt érdeke az, hogy saját termésü nemzeti italunk, a bor fogyasztási adója leszállittassék, vagy egyáltalán el-Franciaországban és Középeurópa egyéb államaiban. A boritaladó enyhitésére való eddigi törvénytervezetek sem kielégitők, hiába küzd a boritaladó eltörléséért maga a magyar gazdatársadalom s hiába küzdenek azok, akik a pálinka romboló hatásának megfékezését igen helyesen abban látják, ha a népnek a tiszta, egészséges bor élvezését olcsóbbá, hozzáférhetőbbé teszik. Letagadhatlan ugyanis, hogy a szegényebb néposztály azért fordul a pálinkaiváshoz, mert neki a bor drága ital.

A volt Wekerle-kormányzaté, a régebbié a kétes dicsőség, hogy a boritaladó árát folyton fokozatosan emelte. Maga Wekerle Sándor volt miniszterelnök és pénzügyminiszter pedig szintén bortermő vidék, Moór szülötte s kedvelte is a bort, de ez nem akadályozta meg soha abban, hogy a boritaladót folyton-folyvást ne srófolja, amiért elsősorban szülőföldje polgárainak rokonszenvét veszitette el. Pedig Magyarország sok százezer polgárának, közülük bortermelőknek, vendéglősöknek, korcsmárosoknak, de még a fogyasztóknak is nagy jobblétét idézné elő, ha a boritaladót nemcsak hogy leszállitanák, hanem egyszerüen el is törülnék. Az igy olcsóvá tett tiszta borunk lehetetlenné tenné a borhamisitást s igy az egészségre káros hamis boroknak terjedését. A magyar bor belföldi és külföldi forgalma hatalmas arányokban növekedne. Erős érvek ezek, melyeknek felsorolása azonban a multban csak falrahányt borsó volt az államhatalom irányitói előttt. A legutóbbi időben azonban erőteljesebben kezdi követelni — élén az Országos Magyar Gazdasági Szövetkezettel és az Országos Gazdaszövetséggel — a magyar gazdatársadalom a borfogyasztási adó megszüntetését, vagy legalább is igen tekintélyes mérvben való leszállitását. A gazdáknak ez az akaratnyilvánitása megnyilatkozik a most folyó választási küzdelmek közepette is.

Zalaegerszegről vesszük a hirt, hogy Zalaegerszeg hegyközség a napokban tartott közgyülésén egyhangulag elfogadta a választmány következő inditványát:

> Zalaegerszeg hegyközség érintkezésbe lép Zala vármegye összes hegyi községeivel, hogy figyelmüket felhivja a jelenlegi képviselőválasztási alkalomra, hogy azt felhasználván, követeljék képviselőjelöltjüktől a boritaladó eltörlésének programmba vételét, ettől tévén függővé a támogatást. A hegyközség egyben kézbesiti Zalaegerszeg kerület képviselőjelöltjeinek a közgyülés ezen határozatát.

Az ország bortermő vidékeinek majdnem minden részén hoztak a termelők hasonló határozatokat, melyekhez csatlakoztak az összes ott lakó vendéglősök és korcsmárosok is, mire az illető kerület képviselőjelöltjei kötelező igéretet tettek, hogy megválasztatásuk esetén a boritaladó eltörlését nemcsak követelni, hanem keresztül is fogják vinni.

E tekintetben csak Budapest csendes, pedig itt kilencz kerületben nyolcz képviselőt választunk s szép néhány ezer a korcsmáros és vendéglős szavazó, akiknek szinte létérdeke a boritaladó eltörlése. Ám kinek jutna itt eszébe megkérdezni a jelölt uraktól, hogy e tekintetben mi a becses véleményük, mikor még arra sem szólitják fel őket, hogy az uj ipartörvény parlamenti tárgyalása alkalmával a vendéglős és korcsmáros iparnak a képesitéshez kötött iparágakhoz való sorolását legyenek kegyesek a jelölt urak megválasztatásuk esetén előmozditani. Ilyen tekintetekben mi nem mozdulunk, hanem édesdeden alszunk Budapesten.

Az agráriusok és a vendéglősipar. Az agráriusok, akik tudvalevőleg minden párt keretében helyet foglalnak, választási programmjának indokolása foglalkozván a közigazgatásnak a gazdasági életre károsan ható hiányaival, a többek között a következőket mondja:

> »Nagyon sokat, talán a legtöbbet a magyar közgazdasági élet fejlődésének az italmérési törvények olyan közigazgatási kezelése egy olyan korcsmai szervezet megalkotása, melyben egész sereg nemrég az országba cseppent, teljesen megbizhatatlan, szakképzetlen elemek kapták kezükbe az italmérési jogot. És azt is tudjuk, hogy igen sok, előbb még birtokos magyar családnak elszegényedett sarjai, özvegyei és árvái alig tudtak hazájukban kenyeret kapni, a legbiztosabb állami üzletek, mint a dohányelárusitás, italmérés a maguk jövedelmét egy csomó erkölcsi és hazafias érzés nélkül való exisztenczia meghizlalására adták. Nos, ezek olyan hibák a magyar közigazgatásban, melyet öntudatos nemzetnek eltürnie nem lehet.«

Ehhez az igazsághoz a magunk és a tisztes magyar vendéglős és korcsmáros iparosság részéről — mely a szakképzettség nélküli jött-mentek konkurrenciáját a legjobbságleteiket — vendégközönségük megelégedésére — e szerint is vásárolják be.

Ámde a vád jogosult akkor, mikor látjuk, hogy különösen a kiskorcsmáros ipar gyakorlását olyan szakképzetlen paraziták, kontárok foglalják el nagy részben, akik megunva a kaptafát, csirizes tálat, vagy a hullaszállitói szolgai állást, minden gyakorlat nélkül felcsapnak korcsmárosoknak és jogosulatlan versenyt csinálnak, ez iparág szakképzett tagjainak, de nem csak ezt teszik, hanem betolakodásuk folytán megakadályozzák sok tisztes gyakorlott pinczér önállóságra jutását is.

Ezek az elemek igenis terjesztői a hamis és hamisitott ártalmas borok és szeszes italoknak.

Más elbirálás alá esnek azok az ugynevezett »söntés«-tulajdonosok, akik 24 krajczáros hamis boraikkal még ma is szabadon, sőt hatósági elnézés mellett, vagy ennek hiányában tudva, garázdálkodnak. A Magyar Szőlősgazdák Országos Egyesülete a hamis és hamisitott borok terjesztésének meggátlása tekintetében arra a konkluzióra jut, hogy nemcsak a vendéglősi, korcsmárosi, hanem még a borkereskedői, közvetitői iparágat is szakképzettséghez, minősitéshez, gyakorlati előképzettséghez kell kötni. És ez az a pont, ahol mi találkozunk. Évek hosszu sorozata óta hangoztatjuk ugyanis, hogy a vendéglősi, korcsmárosi ipart a képesitéshez kötött iparágakhoz kell törvényhozásilag sorozni. Eddig szavunk mindig a pusztába kiáltó szava volt. De ha most e törekvésünk mellé a magyar szőlőbirtokosok is támogatólag sorakoznak, akkor lehetetlen, hogy ez az igyekezetünk a törvényben is ne nyerjen megerősitést. Hogy ez a multban nem történt meg, sőt hogy az uj ipartörvényjavaslatban sincs ennek semmi nyoma, annak nagy részben saját nembánomságunk az oka. Ebből a letargiából most a magyar szőlősgazdák ébresztgetnek bennünket. Fel is kell ébrednünk. Cselekednünk kell. Mert az Isten is azt segiti, aki magán segiteni akar.

Szakképzettség és a borkostolók.

A »Magyar Szőlősgazdák Országos Egyesületé«-nek részéről folyton kapunk kioktatást, hogy a magyarországi vendéglősök, korcsmárosok egyáltalán nem értenek — szakképzettség hiánya folytán — sem a bor kezeléséhez, sem a bor minémüségének megállapitásához. És ezért van, hogy gyakran nem tudva, hamis bort hoznak forgalomba, pedig a borhamisitás mai napság is annyira virágkorát és világrekodját éri, hogy például magában Versecz városában megédesitett és szintelenitett isztriai söntésöblédéket mérnek helyben termett verseczi bor gyanánt.

Hát a vád némely részeiben jogosult, de nagy általánosságban nem. Hála a gondviselésnek, vannak még Magyarországon szakképzett vendéglősök, korcsmárosok, akik igenis értenek a borkezeléshez és a bor minémüségének megállapitásához is és szükségtelen, hogy ezt a tudományt a kostolók előtt hivalkodva fitogtassák.

A boritaladó eltörlése.

A magyar vendéglősöket, korcsmárosokat nagyon érdekelheti, hogy most a következő választás alkalmával a minden pártkeretbe beilleszkedő agráriusok fölvették programmjukba a boritaladó eltörlését és ennek czélrajutása érdekében csatlakozásra szólitják fel az ország összes vendéglős és korcsmáros iparosságát is. Érdemes nekünk is kissé ezzel a kérdéssel foglalkoznunk.

Néhai gróf Károlyi Sándor szobrának leleplezése alkalmából mintegy hétezer szőlőbirtokos gyült össze Budapesten az ország minden részéből és követelte a boritaladó eltörlését. Megokolták ezt a követelésüket azzal, hogy a magyar bortermelést a multban már két halálos katasztrófa fenyegette: a filloxera pusztitása és a borpancsolás, mely utóbbiban leginkább a nagy borkereskedők voltak részesek. A filloxerát legyőzte a tudás, a munka, de a pancsolók tönkretették nemcsak a magyar bor, de a magyar bormérők hitelét is hosszu időre a nagyközönség, különösen a külföld előtt.

Az uj bortörvény az 1908. évi XLVI.

törvényczikk 1909. január elsején lépett életbe, mely már nemcsak a gyártott borok készitését, hanem a bor czukrozását és szeszezését is igen helyesen eltiltja. A törvényben megvannak a biztositékok arra, hogy rendelkezései meg is szüntetik a hamisitást — ami azonban a végrehajtó közegek elnézése folytán ez ideig nem történt meg — s ez alapon remélhető, hogy a magyar bor és a magyar bormérő korcsmáros ismét visszanyeri régi tisztes üzleti becsületét itthon és a külföld előtt is.

Ezt a törvényt azonban némely üzleti borkereskedelmi körökben már most módositani akarják, még pedig a borhamisitók javára. Ez ellen azonban ugy a bortermelő gazdáknak, mint a vendéglős és korcsmáros iparosoknak a saját érdekük és tisztességük nevében a leghatározottabban állást kell foglalniok. Az államnak érdeke, hogy egy oly népes termelő közeg, mint a szőlősgazdák, s oly tekintélyes közvetitő közeg, mint a magyar vendéglősök és korcsmárosok — kikerülje ezt a nagy veszedelmet s épp azért állást kell foglalnia a reakcziós törekvéseknek s fent kell tartania uj bortörvényünket, mely fokozatosan hivatva van a magyar bortermelők s igy a bormérők felvirágoztatására is. Nem szabad megengedni, hogy ez a törvény a borhamisitók kedvéért visszafejlesztessék. Támogatni kell azokat, akik a tápláló bor mérsékelt fogyasztására akarják megnyerni a szerencsétlen pálinkaivókat is.

Ezek a szerencsétlenek is rátérnek lassankint a jó, tiszta, becsületes korcsmai bor fogyasztására, ha azt olcsóbban kapják. Ma még a boritaladó utjában áll annak, hogy a termelők olcsóbban adhassák, a korcsmárosok olcsóbban mérhessék a jó bort is: ha azonban a boritaladót a törvényhozás eltörli, megszünik az akadálya annak, hogy a bor ára a szőlőtermelés kára nélkül jelentékenyen csökkenjen s a néprontó pálinkafogyasztás helyébe lépjen a testre, lélekre egyaránt egészséges bor élvezete.

Nemes, racziális gondolat ez, melyet a külföldi bortermelő országok legtöbbje már magáévá tett, csak nálunk sarczolja ezt adóval az államhatalom, mert ez a mi nemzeti italunk.

A borfogyasztás emelkedése.

A statisztikai adatok eddig azt bizonyitották nálunk, hogy vagy ötven esztendő óta a sörfogyasztás a borfogyasztás rovására folyton emelkedőben van nálunk is Magyarországban, épp ugy mint Nugateurópa más országaiban. A mult század közepe táján kezdődött különösen a sörimport nagyobb mérveket ölteni hazánkban. Különösen a bécsi és müncheni söröket szállitották nagyobb mennyiségben. Azóta már nálunk is hatalmas sörgyárak emelkedtek, melyek sok ezer magyar munkásnak adnak keresetet, kenyeret s egyuttal fellenditették a hazai árpatermelést is, ugy, hogy van idő, mikor a sörnek való fehér árpa drágább, mint a tiszta buza. Hejh, pedig dédapáink de kigunyolták az árpalefogyasztó német sógort, akiről régi versirók gunyoros rimeket fabrikáltak, mint például:

Sört iszik a német,
Attól nő tokája,
Hejh az árpalétől
A bátorság leszáll
A lábaszárába.

Azóta azonban már a régi szittyák unokái is, nemcsak a városokban, hanem a falukban is ráfanyalodtak a söritalozásra. Különösen azóta lendült fel nálunk a sörfogyasztás, mióta a hetvenes években kiirtotta hegyi szőllőinket a filoxera-veszedelem s bár a Balatonvidék, Somló, Tokaj s a többi venyigenevelő hegység csak ugy ontja magából ujra a jobbnál-jobb magyar borokat, sőt az alföldi homoki területeknek egy nagyon tekintélyes része is be van ültetve könnyebb fajta bort termő szőlőkkel, a sör fogyasztása mindennek daczára eddig nem csökkent, hanem folyton emelketett. Ennek természetesen egyik főoka az is, hogy a sör sokkal olcsóbb, mint a tisztességes magyar borital.

A legutóbbi esztendőkben már a magyar bortermelő gazdák azon panaszkodtak, hogy borkészletüket nem képesek értékesiteni Magyarországon. A Balatonmellék, sőt a Tokajvidék borpinczéi is telve voltak kiváló minőségü magyar borokkal. A külföldi export is megszünt, mert az Engelek és más hozzájuk hasonló nagyobbszabásu borhamisitók tönkretették a magyar bor jó hirnevét a külföldön, különösen Amerikában. Az idén azonban valószinüleg fordulat fog történni nálunk a borfogyasztás emelkedése tekintetében. S ki hinné azt, hogy a borfogyasztás emelkedését a jéghiány fogja előidézni. Ugy áll ugyanis a dolog, hogy a sör hüvösön való tartása kivált nyári időben nagyon sok jégfogyasztást igényel, mig a bor hüvös pinczékben, még jég nélkül is élvezhetően tartható. Jég szükében, meleg sört pedig nem iszik még a német sem, nemhogy a magyar ember inna. Iszik tehát sör helyett bort, ami nagyon természetesen a borárak emelkedését fogja maga után vonni. Jó lesz megjegyezni már most vendéglőseinknek, hogy illetékes gazdasági körök már most figyelmeztetik az egyes bortermelőket, hogy készleteiket mostanában ne igen értékesitsék, mert a nyár folyamán a borárak előreláthatólag nagyon emelkedni fognak. Ez az emelkedés annál valószinübb, mert az ahhoz értő tudományos szakkörök már azt is jövendölik, hogy az idén nagyon csekély menynyiségü bor terem Magyarországon. A minőség ugyan kitünő lesz, mint általában azokban az esztendőkben, mikor üstökös csillagjárás van az égen, — mint volt 1811-ben és 1866-ban — de a termés csekély lesz. Aki tehát a vendéglősök és korcsmárosok közül meg akarja magát óvni attól a kellemetlenségtől, hogy borhiányosságba ne kerüljön vagy esetleg drágán legyen kénytelen borszükségletét beszerezni, az jól teszi, ha már most gondoskodik e szükséglet beszerzéséről.

A kormány — mint értesülünk — akczeptálni fogja a magyar agráriusok azon kivánságát, hogy a borital fogyasztási adóját némileg csökkenti, de ez a csökkentés még nem lesz olyan mérvü, hogy az lényegesen leszállitaná a borok árait. Ha még hozzávesszük, hogy ebben az esztendőben képviselőválasztás is lesz az országban, ami szintén nagyon előmozditja a borfogyasztás emelkedését, akkor bizony jó lesz vendéglős és korcsmáros szaktársainknak már eleve gondoskodni arról, hogy tiszta magyar borral telve legyen a pincze s a pinczében minden egyes hordó.

Egy község a pálinkamérők ellen.

Egy magyar község, még pedig a jókedvéről hires Bács vármegyének huszonkétezer lakost számláló Péterréve községe állást foglalt a pálinkamérők és mindenféle foglalkozásból kikerült bor-, pálinka- és sörsöntésesek ellen s kimondotta, hogy legyen a községben csak tiz szakképzett vendéglős-korcsmáros, akinek tisztes exisztenczája biztositassék és aki üzletében a közerkölcsiséget sem veszélyezteti, az iszákosságot sem mozditja elő.

Bácsmegye Péterréve községe ezt a határozatát április 18-iki községi képviselőtestületi ülésén hozta meg s ebben a következőket is mondja:

»Tekintettel ama borzasztó pusztitásra, amit az égetett szeszes italok mind nagyobb mérvben való fogyasztása községünk lakosságának, különösen a kevésbbé vagyonos rétegében ugy erkölcsi, mint gazdasági tekintetben okoz és tekintettel arra, hogy községünk lakossága legnagyobb részének régi óhaja az, hogy a gombamódra tulszaporodott pálinkamérések, mint a szegény nép tönkretételének ezen valóságos melegágyai, valamint az ezekhez hasonló korcsmák is a lehetőség szerint beszüntessenek, kéri a községbeli korcsmák létszámának tiz számban való megállapitását, hogy igy a korcsmáros is megélhetéshez jusson s a közönség is megmeneküljön az anyagi és erkölcsi életét fenyegető veszedelemtől.«

A zombori m. kir. pénzügyigazgatóság 13089. számu határozatával jóváhagyta Péterréve község ezen határozatát, igy megczáfolta azt a hiedelmet, hogy a pénzügyigazgatóságokat csak az a czél vezéreli, hogy legyen bár minél több pálinkamérés, de azok minél több fogyasztási adót szolgáltassanak az államnak.

Kivánatos volna, hogy Péterréve példája követésre találna az ország más városaiban és községeiben is, akkor legalább a vidéken a szakképzett kezekben lévő korcsmáros és vendéglős ipar gyakorlása fölött egy uj, szebb, jobb anyagi jövővel biztató hajnal ragyogna fel.

Fogházzal büntetett borhamisitók.

Magyarországon még virágzóban vannak a borhamisitások, daczára egykor, az Engelek korában megindult nagy borhamisitás elleni hatósági akcziónak. Hejh, azóta sok idő lepergett az örök idők homokóráján s azóta az ellenőrző hatóságok látása is megrövidült, oroszlánkörme pedig lekopott. Egyes söntésekben, némely kis korcsmákban ma is vigan mérik nálunk a hamis bort, sőt vannak borkereskedőink, akik a pinczében szüretelt boraikat szintén nagy vidámsággal hozzák forgalomba.

Hogy Magyarországon a borhamisitás még nem érte el alkonyát, annak egyik oka, hogy nálunk a borhamisitókat igen enyhén, legfölebb pénzbirsággal sujtják leginkább akkor, mikor hamisitásaik révén már százezreket vagy milliókat szereztek. A másik ok az, hogy ha fülöncsipnek is egy borhamisitót, annak megbüntetését mélyen eltitkolják, abból az álokoskodásból indulva ki, hogy a hamisitás tényének nyilvánosságra jutása árt a magyar bor jó hirnevének. Francziaországban másként gondoskod-

COGNAC CZUBA-DUROZIER &C^IE
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállító porczellángyáros
BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.
Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.
Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.
Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.
ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

nak. Ott ha hurokra kerül egy borhamisitó, kegyetlenül megbirságolják, emellett fogházra, kártéritésre itélik, ugy gondolkozván, hogy amint náluk akadt hamisitó gazember, ugy más országokban is akadhat, ez tehát nem speciális nemzeti szégyen.

A franczia lapokban hirdetésként most jelent meg ujból egy borhamisitási itélet, melyet a majnai fenyitő törvényszék hozott egy borkereskedő ellen, aki »Chateau de Molle« Lur Les Saluces gróf termése czim alatt hozott hamisitott palaczkbort a forgalomba. A hamisitót elitélték hat havi fogságra és 5000 frank pénzbirságra; fiát, aki büntársa volt, szintén hat havi fogságra és 5000 frank pénzbirságra, másik fiát, aki csak tudott a manipulációról, elitélték egy havi elzárásra és 500 frankra, a czégtársat pedig 4 havi fogházra és 4000 frankra. Ezenkivül köteleztetett a czég a szaklapokban s ezen kivül még tiz lapban az itéletet közölni s megitélt ellene a biróság Lur Saluces grófnak 20.000 frank kártéritést és öt hirdetést, a santernesi szőlősgada-szövetségnek 5000 frank kártéritést és 3 hirdetést. A hamis bor lefoglaltatott, elkoboztatott s természetesen az eljárási költségeket is a hamisitók fizetik. Más itéletekben a franczia törvényszékek a hamisitó, borpancsoló kereskedőkkel azoknak a vendéglősöknek és korcsmárosoknak is fizettek tekintélyes kárpótlásokat, akiket hamis boraikkal megkárositottak, sőt még azoknak a fogyasztóknak is, akiknek egészségében kárt tett a hamis bor élvezete.

Ha nálunk Magyarországon is ugy büntetnék a borhamisitókat, akkor csakhamar elpusztulnának, mig azonban a mai enyhe elbánás mellett gyönyörüen szaporodnak és gyarapodnak, a tisztességes, drága, tiszta bort mérő vendéglősnek és korcsmárosnak pedig versenyezniök kell a hamis bort mérő kantinokkal és söntésekkel.

Vörös bor a vendéglőkben.

Korcsmáros és vendéglős körökben általános a panasz, hogy a vörös bor fogyasztása kiment a szokásból, pedig a magyar, vörös bor, piros bor élvező nemzet volt. Hiszen népdalaink is telve vannak a vörös bor dicséretével, mint például:

Szép csárdásné,
Hallja kend!
Csak piros bort
Hozzon kend!
Piros bor és piros vér
Először a hazáért,
Aztán iszom magáért.

Vagy ez a másik:

Vörös bort ittam az este,
Most is részeg vagyok tőle;
Megint azt iszom estére,
Majd kijózanodom tőle,
Ragyogó csillagom, galambom.

Hát hiszen a szőlőlomb-koszoruzta magyar hegyek vörösbor-termése valóságos gyógyszerital is volt, melytől, ha megbetegedett a honi emberiség, hát meg is gyógyult tőle, mondván, hogy az ebharapást eb szőrével kell gyógyitani. Az én virágidőmben még a gyermekágyas asszonykákat is vörösborral gyógyitották s ettől még a pólyás babák is olyan piros arczuvá váltak, mint a piros pünkösdi rózsa. Sajnos, ma már még müvelt családoknál is holmi pálinkakeverékeket itatnak az ágyas asszonyokkal, amelytől azután olyan halovány, fonyadtá válik anya és gyermeke, mint a hervadó liliom.

Hanem a vörös bor azért kiment a divatból. Hogy mi ennek az oka, azt többféleképpen magyarázzák. Először azzal, hogy vörös, vagy vöröses szinü siller bort sokkal könnyebb hamis uton előállitani, mint a fehéret. Másodszor azzal, hogy a kényes gyomru francziák, — akik pedig a multban a vörös bort télen-nyáron egyformán fogyasztották — arra jöttek volna rá, hogy a vörös bor élvezete gyomorégést, hasfájást okoz. A magyar ember nem hiszi ezt el, mert a magyar vörösbor mindenféle hasfájásnak, még a kolerának is a leghathatósabb orvosszere. Az emberiség a francziáknak mégis hitelt adott s a vörös bor fogyasztása világszerte — még nálunk is — valószinüleg azért ment ki a divatból.

Nálunk azonban más is előidézte a vörös bor háttérbe kerülését. Az, hogy kitünő vörös bort termelő vidékeink szőlősgazdái is átmentek merő spekulációból a tömeges fogyasztásra kerülő könnyebb fehér borok termelésére. Igy vetközött ki nem egy jeles borvidékünk eredeti jellegéből s valóban rendkivül jó minőségü vörös borok helyett ma már csak silányabb fehér borokat termesztenek.

Hát pedig nagyon kivánatos volna, hogy azok a vidékek, melyek hajdanában kitünő vörös borokat termesztettek, azok termelését ujból felkarolnák. Nem is járnának roszszul, mert a vörös bornak már a szine jókedvet csinál, a jókedv pedig ivásra ajánlja a bort. Ma a fiatal, pezsgő szénsavdus fehér bor járja. Sőt divatba jött a zöld bor is, amint hogy a kék ló is divatba jönne, ha ilyet produkálhatnának a lóanyák. De zöld bort már produkálnak a mi hegyeink s homoki szőleink, bár még arról nem olvastam, hogy a zöld bort valamelyik kiváló költőnk megénekelte volna. Pedig milyen szépen szólana például:

Zöld bor,
Zöld egészség,
Zöld asszony feleség;
Zöld asszonynak, jónak
Zöldben járó lónak
Kár megörögedni.

Ki tudja azonban, hogy ma-holnap nem megy-e ki a zöld és fehér bor a divatból s nem derül-e föl a vörös bor hajnala. Nagyon is lehet. Ez csak korcsmárosainktól és vendéglőseinktől függ, ha jó vörös és könnyebb vörös borokat olcsón hoznának forgalomba. És ez helyén is volna, ha másért nem, már a borélvezetben való változatosság okáért is.

Ámde egyéb jelentősége is van a vörös bornak. Nyári melegben, kivált gyümölcsérés idején valóságos hüsitő hatása, gyógyereje van. A vörös bort nem is kell annyira hüteni, mint például a zöldet vagy fehéret, vagy különösen a sört, mely jéghütés nélkül szinte élvezhetlen. Az óceánon járó magyar ember még a tengeri betegség ellen sem rummal, hanem jóféle vörösborral védekezik. kecskebőrbe szüretelt horvát, dalmát vörösborral, hanem igazi jó verseczi, szekszárdi vörössel. Hisszük, hogy a most következő nap és üstökös sugározta meleg nyáron, mikor a jéghiányosság miatt a sörfogyasztás bizonyos akadályokba ütközik, ismét aktuális lesz a régi nóta:

Piros, piros, piros,
Háromszor is piros,
Piros bort az üvegbe...

Hol legrosszabb a korcsmai üzlet?

Vigasztalódjunk, hogy nem Magyarországon megy legrosszabbul a korcsmáros üzleti ipar. E tekintetben is az elsőséget elviszi előlünk Franciaország. Ott van a korcsmárosoknak a legrosszabb sorsuk. Nem a párisi, nem is a franczia kikötő városok vendéglőit, korcsmáit értjük itt, hiszen azok nagy jövedelmét biztositja az óriás idegenforgalom, hanem értjük a franczia kisebb városok és faluk korcsmáit, melyeknek üzleti életét teljesen tönkretették a pálinkamérések. Mert, kissé hihetetlenül hangzik bár, de igaz, hogy a pálinka-alkoholizmus igazi hazája nem Oroszország, hanem a szép, kultur Franciaország. Ott pusztit leginkább a pálinka-alkoholizmus átka. A franczia paraszt ma már nem jár a vendéglőbe, korcsmába s ott a saját provencei nyelvén nem azt énekli:

Korcsmárosné,
Hallja kend,
Egy üveg bort
Adjék kend.
Hejh, virágos kedvem
Lesz,
Maga még a lelkem
Lesz,
Korcsmárosné,
Hallja kend!

Hanem a franczia paraszt ma már csak a pálinkás butikokba téved s ott ilyenformákat dudorászik elakadozó nyelvvel:

Hejh, butikos,
Hallja kend,
Jó spirituszt
Adjon kend....

Elrettentő statisztika bizonyitja, hogy a pálinkaivás veszedelme nemcsak a franczia vidéki vendéglősipart tette tönkre, hanem a jobb sorsra érdemes franczia nemzet sirját ásta meg. Félszázaddal ezelőtt az alkoholfogyasztás Francziaországban fejenkint csak két liter volt, mig ugyanakkor a germán népeknél négy-öt literre rugott. Ma már azonban Francziaország fogyasztja aránylag a legtöbb alkoholt. A skandináv államokban ma 3—4, Németországban 10, Francziaországban 15 liter alkohol elfogyasztása esik egy-egy emberre. Ötven év előtt a francziák az abszintot még nem ismerték, mig 1884-ben a fogyasztás ötvenezer hektoliter volt, ma pedig harmincz millió hektoliter fogy el ugyanott évenként. 1875-ben Francziaországban száz emberre egy pálinkamérés esett, ma —34—5 esik. Londonnak 5680, Chikágónak 5740, Párisnak 30.000 pálinkakimérése van. Egyes franczia vidékeken a

pálinkafogyasztás még ez amugy is nagy átlagot is tulhaladja.

Az egyik párisi iskolában kitünt, hogy 49 gyermek közül 30 rendszeresen issza az abszintot. Tetőpontját éri azonban a pálinkafogyasztás Normandiában, ahol nincsenek is már korcsmák, csak pálinkamérések, s ahol az még a nőknél is ijesztő mérvben van elterjedve. A szülők a serdülő kis leányok 25 százalékát itatják pálinkával, likőrrel. A napszámos asszonyok, mikor munkába mennek, pólyás gyermekeiknek pálinkával kevert kávét adnak, hogy elkábulva, nyugodtabban aludjanak. Ennek a szokásnak rettenetes következményei vannak, mert mig régente Normandiából kerültek ki a franczia hadsereg hatalmas vértesei, ma már az ujonczok satnya, vézna emberek.

A pálinkafogyasztásnak az egészségre való rendkivül káros hatását az orvosi tudomány már régen megállapitotta. Az is tény, hogy ahol a pálinkafogyasztás terjed, ott a tisztes vendéglős és korcsmáros ipar jövedelmezősége lehanyatlik, tehát a korcsmárosoknak, vendéglősöknek nemcsak közerkölcsi, közegészségi, hanem még üzleti szempontból is állást kell foglalniok a pálinkaivás terjedése ellen.

Körlevél.

Különböző forrásokból eredő és esetleg félreértésekre alkalmat adó hiresztelések arra inditanak, hogy az 1910. május hó 11-én kötött egyezség némely részleteihez, amelyek különben teljesen világosak, következő megjegyzéseket füzzük:

Téves az a hiresztelés, mintha a Budapesti Pinczéregyletet az éttermi segédek egyedüli érdekképviseletének ismernénk el.

A megállapodás szerint: »A Pinczérek a választott biróságba küldendő két-két tagot azon egyesületekben választják meg, amelyhez tartoznak.« Tehát csak akkor a Budapesti Pinczéregyletben, ha ahhoz tartoznak, mig ha más egylethez tartoznak, akkor ezen egyletben eszközlik a választást.

Mi ezen megállapodásban minden jóváhagyott alapszabálylyal biró pinczéregyletet elismerünk tagjaik érdekképviseletének.

*

Ami pedig a munkaközvetitő ellenőrzését illeti, e tekintetben azt mondja a megállapodás:

»A munkaadók Egyesületéhez tartozó vendéglősöknél alkalmazott éttermi segédek maguk közül a közvetités ellenőrzésére naponként felváltva két (délelőtt egy, délután egy) tényleg munkában lévő segédet kiküldenek. A kiküldés üzletek szerinti sorrendben történik.« Az ellenőrző kiküldése tehát nem esik az egyesületek tevékenységének körébe, hanem a kiküldetést a Munkaadók Egyesületéhez tartozó vendéglősöknél alkalmazott éttermi segédek maguk teljesitik.

Budapest, 1910. május 14.

A budapesti szállodások-, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata.

Társas reggelik.

Május 27-ikén: Petánovits József étteremben »Metropol«-szálloda VII. Rákóczi-ut 58.

Junius 3-ikán: Kamarás Mihály vendéglőjében VIII. Köztemető-ut 25.

Junius 10-ikén: Schnell József vendéglőjében IX. Bokréta-utca 20.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok" összejövetelei:

1910. május 18-án: Putnoki István vendéglőjében, IX., Ferencz-körut 2.

Május 25-én: Kónya Sándor vendéglőjében, IV., Aranykéz-utcza 1.

Junius 1-én: Csuti Zoltán vendéglőjében, X., Mester- és Drégely-utcza sarok.

Junius 8-án: Száger József vendéglőjében, IX., Ranolder-utcza 31.

Junius 15-én: Fürst Tivadar vendéglőjében, Ujpest, Fő-tér.

Junius 22-én: Doktor László vendéglőjében, I., Albert-utcza 3.

Julius 6-án: Schaffhauser Endre vendéglőjében, I., Fehérvári-ut (Szabadságharang.).

Julius 13-án: Frühling Antal vendéglőjében, IX., Üllői-ut 81.

Julius 20-án: Fernengel Márton vendéglőjében, IX., Ferencz-körut 34.

Julius 27-én: Mohos Ferencz vendéglőjében, IX., Hungária-ut 289.

KÜLÖNFÉLÉK.

Házasság. Az Angol-kisasszonyok templomában f. évi május 7-én d. e. vezette oltárhoz Pasztrovits István dr. zombori ügyvéd, bácsmegyei bizottsági tag Törley Böskét. A fényes esküvőnél násznagyokként Gyelmiss Gerő, volt képviselő és Geyger Péter földbirtokos szerepeltek, mig vőfélyek és nyoszolyólányok ezek a párok voltak: Welkov Irén—Törley Bálint, Agorasztó Dóra—Willmann Mátyás dr., Illits Miczi—Törley Dezső. Az egyházi szertartást Tomcsányi Lajos jezsuita-rendi páter végezte, aki szép beszédet intézett az uj párhoz. Az örömanyát Tárczay zombori főszolgabiró vezette a karján. Az esküvőn megjelent a Törley-czég minden tisztviselője, Pfender Emil, Szente Imre igazgatók és Klauber Vilmos irodafőnök vezetésével. Az esküvő után az előkelő társaság a városligeti Gerbeaud-kioszkban gyülekezett, ahol dezsöné volt. Az uj pár délben Svájczba indult nászutra. A polgári esketés a VIII. kerületi anyakönyvi hivatalban folyt le.

A Törley-ház legujabb alapitványa. Mint laptársunk a »M. V. és K. I.« irja: Tatai ipartársulatunk elnöksége a következő levelet intézte a Törley Józs. és Tsa pezsgőgyár igazgatóságához: Tatán, 1910. április hó 20-án. A »Törley Józs. és Tsa pezsgőgyár« Igazgatóságának, Budapesten. Tek. Igazgatóság! Mély köszönettel és hálával vettük tudomásul a társulatunk alapitó tagjainak sorába való belépését és fogadja a tek. Cég társulatunk hálás köszönetét, melyet fokoz az a körülmény, hogy a tek. Igazgatóság volt a legelső, aki alapitó tagjaink sorába lépett. Kérjük, hogy a tek. Igazgatósággal összeköttetésben lévő nagykereskedőknek és gyáriparosoknak szerény társulatunkat figyelmébe ajánlani kegyeskedjék, és méltóztassék meggyőződve lenni arról, hogy ipartársulatunk tagjai sohasem fognak megfeledkezni arról, aki támogatásunkra sietett és mindig tartozó kötelességének fogja ismerni a tek. Igazgatóság kiváló, nagyhirü produktumait tagjai között ugy helyben, mint egész kerületében a tőle telhető legnagyobb pártfogásban részesiteni. Kiváló tisztelettel a »Tatatóvárosi és vidéki szállodások, vendéglősök, kávések és korcsmárosok ipartársulata.« Simon József s. k. elnök, Dr. Körmendi Lajos s. k. ügyész. Őszinte örömmel adunk hirt a Törley-ház ezen legujabb alapitványáról, mely beszédes bizonyitéka annak, hogy a Törley pezsgőgyár igazgatósága — hiven a gyár nagynevü megalapitójának intencióihoz — megszakitás nélkül folytatja azt az áldásos és áldozatkész tevékenységet, melyet a vendéglős- és kávésipari intézmények hathatós támogatása révén évtizedek óta állandóan kifejt és melynek ugy emberbaráti, mint kulturális alkotásaink már eddig is oly sok hasznát látták.

Esküvő. Grosz Albert a Grosz Ödön és Albert budapesti üzletvételt- és eladást közvetitő iroda társfőnöke f. évi május hó 10-én d. u. 1 órakor tartotta esküvőjét a szobi izr. imaházban Perlusz Mariska kisasszonynyal, Perlusz Samu és neje kedves és szép müveltségü leányával.

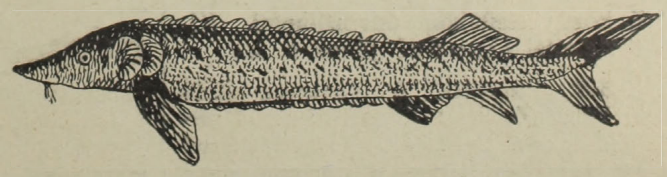
Esküvő. Ifj. Schuster Ernő, a nyugati pályaudvar vendéglősének bájos leánya, Irma kisasszony f. hó 21-ikén déli 12 órakor esküszik örök hüséget felsőludányi Kovách Tibor urnak. A tiszta szerelemből kötendő frigyet áldja meg az Isten!

Mattoni Henrik lovag udvari tanácsos, a Mattoni Henrik-cég megalapitója, f. hó 15-én nyolcvan éves korában elhunyt Karlszbádban. Az elhunyt 1857-ben vette át a karlszbádi ásványviz szétküldését és husz évi vezetése alatt világhirüvé tette. Ez idő alatt a bécsi, franceszbádi és budapesti lerakatokat szervezte és a giesshübli ásványviz szétküldését átvette. 1878-ban megvette Franceszbád fürdőhelyet forrásaival együtt. Giesshübl-Sauerbrunn-ban technikai és kereskedelmi tekintetben modern berendezéseket létesitett és részvénytársaság megalapitásával, melyben csakis családtagok vannak, biztositotta a cég örökös fennállását. Mattoni a Ferencz József-rend lovagja, Karlszbád város diszpolgára volt.

Bártfai hir. Mint örömmel értesülünk, a »Royal« nagyszálloda és »Erzsébet« szálloda, gyógyterem és kávéházi üzletek bérlete ismét visszaszállt Strasser M. köztiszteletben álló kartársunkra, a nagybecskereki »Korona« szálló tulajdonosára, ki már 6 év óta volt bérlője fent nevezett üzlethelyiségeknek, ugy az igazgatóság, mint a nagyközönség

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



teljes megelégedésére. Az igazgatóság fontolóra vevén a dolgot, Strasser Manót és kedves nejét visszakivánta a bérletre, mert oly pontos, szakképzett embertől, mint Strasser, nem volt képes megválni. Mi is örömmel látjuk Strassert ezen állásában, mert mint értesültünk, Őfelsége az idei hadgyakorlatok alkalmával, a közelfekvő Bártfát is meglátogatja, mely alkalommal az ő szakképzettségére Bártfa fürdő jó hirnevének szüksége van. Adja Isten, hogy ugy Bártfának, mint vendéglős iparunknak diszére váljék!

Családi öröm. Teller Vilmos fővárosi vendéglőst kedves neje egy egészséges leánygyermekkel ajándékozta meg. Üdvözöljük!

Uj tagok. Ipartársulatunk tagjai közé Farkas István bátyánk buzditására ujabban a következő kartársak léptek be: Pekárovits János, II., Szegényház-utcza 4. — Berta Károly, IX., Gát-utcza 20. sz. Isten hozta őket körünkbe!

Pártértekezlet. Jajczay János saját házában lévő vendéglőjében f. hó 18-ikán igen népes pártértekezlet volt, melyen a VII-ik kerület képviselő jelöltje, Márkus József volt főpolgármester is megjelent. A képviselőjelöltet Jajczay János igen talpraesett szép beszéddel üdvözölte, mint a székesfőváros és iparunk érdekeinek hathatós támogatóját. Márkus József hosszabb beszédben köszönte meg a házigazda figyelmét, kijelentette, hogy a kis emberek, az iparosok, vendéglősök és kereskedők érdekeit, mint a multban, ezután is szivén fogja viselni. Beszéltek még Ehrlich G. Gusztáv, Gellért Jenő tanár stb.

Szövetségi közgyülés Budapesten. A M. V. O. Sz. Igazgatósága legutóbbi gyülésén elhatározta, hogy az 1910. évi Kaposvárra tervezett közgyülést Budapesten fogja megtartani. Az igazgatóság a somogyvármegyei vendéglősök és korcsmárosok ipartársulatát e határozatáról a következő átiratban értesitette: »Tekintetes Elnökség! Mélyen tisztelt választmány! A »Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége« központi igazgatósága és igazgató tanácsa f. évi április hó 23-án tartott ülésén foglalkozott az 1910. évi szövetségi közgyülés ügyével. A központi igazgatóság és igazgató tanács többek hozzászólása után, tekintettel arra, hogy Glück Frigyes ur inditványára Budapesten létesitett Jánoshegyi Erzsébet királyné kilátó torony« felavatási ünnepélye f. évi szeptember hó 10-én fog megtartatni és a szövetség az 1907. évi közgyülés határozata folytán a közgyülést Budapesten, a felavatási ünnepséggel kapcsolatban köteles megtartani: egyhangulag elhatározta, hogy az 1910. évi közgyülést szeptember hó 10-én és a következő napjain Budapesten fogja megtartani. Amidőn e határozatunkat szives tudomásvétel céljából közölni bátorkodunk, nem mulaszthatjuk el sajnálatunkat kifejezni afelett, hogy érdemes ipartársulatuk vendégszerető meghivásától ujból elállni vagyunk kénytelenek és reméljük, hogy Önöket — minél nagyobb számban lesz szerencsénk budapesti közgyülésünkön üdvözölhetni. Kitünő tisztelettel Gundel János s. k.«

Vendéglősök közgyülése. A Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulata a napokban Gundel János elnöklésével rendkivüli közgyülést tartott, a melynek során Bokros Károly inditványára egy szociális intézmény alapját vetették meg. A közgyülés megnyitása után ifjabb Nagy Sándor dr. ügyvéd terjesztette elő jelentését a legutóbb lefolyt pincérsztrájkról. A kollektiv szerződés, a melyet az ipartársulat a pinczéregyesülettel kötött, nem vált be, mert a szerződés tiltó rendelkezései ellenére, több sztrájk fordult elő. Az ipartársulatnak tehát a megfelelőbb béke biztositásáról kellett gondoskodni. Ennek legfontosabb alkotása az ingyenes munkaközvetitőnek a munkaadók kezébe való letétele. A jelentést a közgyülés köszönettel vette tudomásul. Ezután Bokros Károly inditványára a közgyülés egyhanguan a következő határozatot hozta: Az ipartársulat a vendéglősipari munkások körében tapasztalható munkahiány által okozott kereseti viszonyok javitása céljából életbelépteti a szakképzett és önhibáján kivül munkanélkülivé vált pincérek segitését. E czélból segitőalapot létesit, a melyet az ipartársulat törzsvagyonából 1000 koronával ezennel megteremt. Ezt a segitőalapot az ipartársulat azonfelül évenkint külön 200 koronával dotálja, és végül felhivást intéz a szállodás, vendéglős és korcsmáros iparral összeköttetésben álló gyárosokhoz, iparosokhoz, kereskedőkhöz és szállitókhoz, hogy az alap gyarapitásához járuljanak hozzá. — Az alaptőkéhez Gundel elnök 100 koronával járult, ugyancsak többen adakoztak a nemes cél megvalósitására, mely adományok nyugtázását lapunk jövő számában közöljük.

Uj szálloda Kassán. Csak mostanában költözött Kassára Szentgyörgyi Ferencz fiumei szállodatulajdonos, ki megvette Dala Károlytól az Andrássy-kávéházat és most már olyan tervet készül megvalósitani, mely szenzációt képez. Szentgyörgyi Ferencz ugyanis megvette a Hernád mellett fekvő Jakab-palotát. Ezt a stilusos, festői épületet, mely minden Kassára érkező figyelmét magára vonta. Amikor ezt a vételt eszközölte, már akkor nagy dolgokon törte a fejét. Most már megmondhatjuk, mi az a nagy dolog? Szentgyörgyi Ferencz szállodát csinál a Jakab-palotából. Ahhoz, hogy ez a szálloda olyan legyen, mely ritkitja párját, már megvan az egyik feltétel: a Jakab-palota páratlan fekvése. A Hernád, mely a palota lábát mossa, a liget, melynek szélső fái a Hernád csendes vizében fürdetik lombjukat, a palota ormai, mik a vizben tükröztetik magukat, a vizre hajló kert, költői képet ad az egésznek. Persze, a Jakab-palota ugy, ahogy ma van, kicsiny volna szállodának. Azért Szentgyörgyi az ott rendelkezésére álló egész telket beépiti és pedig a most a palota mögött fekvő részen háromemeletes, háromfrontu épületet emel, melynek stylusa természetesen összhangzatban lesz a palota mostani stylusával. 80 szoba lesz az uj szállodában, melynek pompás erkélyei a Hernád fölé fognak hajolni. Légfütés és más kényelem természetesen már együtt jár az ilyen modern szállodával. Szentgyörgyi szállodája egy éven belül felépül. Ime, ilyen változásokat eszközöl az idő a szerelem gondolataival. Mert azt beszélik, hogy a Jakab-palotát a szerelem szülte ilyen bizaran esztétikus lakóházzá. Jakab Árpád, a poéta-lelkü tervező mérnök fiatal felesége kedvére és ihletéséből alkotta meg kiváló képességei szerelmes föllendüléseivel a palota tervét.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajánl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak" Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

Bérbeadó haláleset miatt **Rokushegyen** Lévai-utcza 4. alatti **vendéglőhelyiség** (Horvay villa mellett) páratlan kilátással, árnyas udvarral, kuglizóval. Értekezhetni 3—7-ig helyszinen, vagy **dr. Murányival**, Andrássy-ut 75. III. délelőtt.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknál, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**
Húgyhajtó hatású!
Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes
égvényes
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

Kiadó kávéház helyiség.
Ujpesten a piactéren, a Városházával szemben ujonnan épülő 2 emeletes sarokházban f. év november hó 1-ére bérbeadandó nagy kávéház vagy étterem céljára **üzlethelyiség. Ugyanott** egyébb **bolthelyiségek** és **minden kényelemmel ellátott modern lakások** is **kiadandók.** Tervek megtekinthetők és feltételek megtudhatók: **Ujpesten, József-utca 23.** sz. a., **az ügyvédi irodában. Telefon 87—43.**

Hirdetés.

A **„Kassa Társalgási Egylet" (nagy Kaszinó)** igazgatósága közhirré teszi, hogy a Kaszinó saját palotájában, a Fő-utczán az Andrássy-kávéházzal szemben levő **vendéglő utcai külön kimérővel, az összes földszinti helyiségekkel és nagy kerttel,** hol nyáron katonazene hangversenyek is tartatnak, f. év deczember 1-től, esetleg hamarább is bérbeadó.

Ajánlatok s kérdezősködések **Lekly Gyula** kir. tanácsos igazgatóhoz (Kassa, Fő-utcza 85.) intézendők.

Vendéglő és bor eladás.
Kiskunfélegyházán, I. ker., Csongrádi-u. 6. sz. alatti jó forgalmu **vendéglő,** (korcsma) kedvező feltétek mellett, berendezéssel, szabad kézből, italmérési joggal eladó.
Ugyanott nagymennyiségü, saját termésü **kadarka** és **olasz rizling borok** kaphatók. (Mintát nem küld.)
Némedy Vargha Vincze
vendéglős és szőlőbirtokos

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNY VIZ

BAKTERIUMMENTES természetes ásványvíz

ÜDIT-GYÓGYIT. ——— KAPHATÓ MINDENÜTT.

Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.

Nagyvárad legszebb helyén, a Fő-utcza kellős közepén, a szinház tőszomszédságában fekvő

„Bazár" vendéglő

a hozzátartozó **nagy nyári kerttel** minden mellékhelyiséggel és lakással azonnal **bérbeadó.** Vendéglős leltár nincs. Értekezni a tulajdonossal, **Vaiszlovits Emil Nagyváradon.**

Ajánlom a Brassói Czenki Árpád-szobor védjegyü törvényesen védett **Vári Csemege sütemények**et, mely kiváló jósága és álandóságánál fogva felülmulhatatlan. Egy pósta csomag 80 drb darabonként bárhova bérmentve 18 fillérért szállitom. Kiváló tisztelettel egyedüli készitője

Vári Szabó Pál, cukrász

Brassó, Kapu-utcza 32. Telefon 102.

Cseresnye olasz termék

szép nagyszemü kilónként 90 fillér, erdei szamocza félkilós kosárkával 2·40 korona. Csemegealma tiroli spitzleder kiválószép példányok 6·50, kiváló finom vajonczkörte 7·50, muskátnarancs mézédes 3·50 koáona ötkilós postakosaranként. Solospárga kófehér vastag rudak kilogrammonként 1·60, levesspárga 80, czukorborsó ujvidéki 50, honi ujburgonya 28 fillér kilógrammonként. Salátaugorka óriás nagyságu 60, tölthető karalábé 10, tök 2·00, tölthető zöldpaprika 16 fillér darabonként szállitja utánvétellel **Sorelli Busetto Budapest, IX., Erkel-utcza 4.**

Ház **Ujpest főutján**, vendéglő és szálloda üzlettel. berendezéssel együtt tiz százalék tiszta jövedelemre tulajdonos által eladó Czim a kiadóban.

Nyaralótelep eladása.

A felkai **turista telep és nyaralóhely** (ezelőtt Kronpecher park) eladó.

A több mint 3 kat. holdas s idősebb fenyvessel biró parkban szolidan épitett s jó karban lévő 44 szobát magában foglaló **3 szálloda**, azonkivül **1 két nagyobb étteremmel biró vendéglő** és egy 7 kabinnal ellátott fürdő van.

Villamos vasuti megállóhely közvetlen a szálloda mellett. Nyaralók és turisták által élénken látogatott hely. A magas Tátra legszebb pontja és kisebb csucsai egy nap alatt könnyen megtekinthetők, illetve megközelithetők.

Az eladásra vonatkozó feltételek iránt részletes felvilágositást ad a

fürdőigazgatóság.

BUKOR LAJOS

paparikatermelő- és kereskedő,

Tatatóváros.

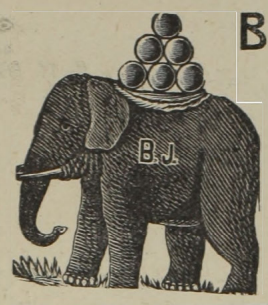
I. legfiinomabb nemes szegedi faj édes ... 360 K
II. „ „ „ „ „ ... 300 „
I. legfinomabb sötétpiros kissé erős csörmöl 200 K
II. világos piros... ... ... 160 „
I. legfinomabb spanyol fsj édes ... ... 260 „
II. „ „ „ „ ... ... 200 „
egész erős spanyol faj édes ... ... 70 „

Üzletem már 22 ér óta áll fenn, mely idő alatt árukészletemet a Magyar Királyi Vegyvizsgálati állomás hivatalosan két izben vizsgálta meg s azt teljesen kifogástalan, illetvr festő vagy egészségtelen anyagoktól menlesnek találta.

Mintákkal és árjegyzékkel kivánatra ingyen és bérmentve szolgálok.

Paprikáim kitünő minőségéről sziveskedjék próbarendelés által meggyőződni.

Raktár Budapesten: Pasaréti-ut 19. sz.



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,

VI. Akáczfa-u. 55.

TELEFON 81—90.

Legjobban **hüti** és frisiti

Little Wonder

viznyomásugép a sört.

Kelemen Adolf

Budapest, Mária-utcza 12.

Telefon.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Boreladás. **230—240 hl. világosi hegyen termett** 1909. évi jó minőségü **fehér asztali bor**, kétszer fejtve eladó. **Keresztes Ferencz** világosi szőlőbirtokos **Aradon, Weiczer János-utcza 10.**

Jég **szekrényeimen** eddig a irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezélt ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.

GINDERT ISTVÁN

Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.

Szőlőt vevők figyelmébe!

Szőlőbirtok eladás!

Pest m. Kiskörös vasuti állomástól félórányi távolságra, épitendő köves ut mellett 6 hold (1200) termő szőlő, gyönyörü gyümölcsössel, uri lakházzal és vinczellér lak, 9 öles présház, istálló, stb. esetleg felszerelés is külön alku utjan 12.000 frt-ért eladó. Körülötte csupa szőlők, honnan a bort beszállitják eladásra. Bővebb felvilágositást ad a szerkesztőség.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kutkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványvíz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.

Boreladás. **Izsák** községben **Kiss** Gyula szőlőtelepén 1500 hektóliter **zöld fehér bor** eladó, 1908 és 1909. évi termés. A legjutányosabb ár 30 korona.

Árverési hirdetmény.

Közhirré teszem, hogy Aradmegyében Magyarád község határában fekvő Nagyurihegyen levő szőlőmben termett kitünő minőségü, tisztán kezelt és a **Világos községi 3 számu házam pinczéjében** ászkolt 25—70 **hektó ürtaltalmu 18 hordó 800 hektoliter ó-boromot** folyó **1910. évi május hó 29-ik napján d. e. 9 órakor Világoson a helyszinen** hordónként (hektó szerint) nyilvános árverés utján a legtöbbet igérőnek a következő feltételek mellett eladóm.

Vevő köteles az igéret elfogadása esetén 20%-ot készpénzben azonnal lefizetni, s a megvett bort az árverés napjától számitott 30 napon belüli külön meghatározott időben a pincéhez szállitott és ujonnan hitelesitett **hordókban tisztán átfejtve átvenni** s átvételkor a hátralékos vételárát készpénzben kifizetni.

Ha a vevő az átvétellel késedelmeskednék, vagy az átvételkor a hátralékos vételárat ki nem fizetné, ugy az általa megvett bor a lefizetett 20% bánatpénz elvesztése mellett vevő kára és veszélyére ujból fog eladatni. Bővebb felvilágositás az alólirottnál kapható.

Arad, 1910. május 7.

Winter Adolf, ügyvéd

Deák Ferencz-utcza 40.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.

1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Solospárga

hófehér vastag édes rudak kilogrammonként 1·40, cukorborsó honi 50, uj krumpli honi 28 fillér. Tölthető karalábé 10, saláta ugorka félkilós nagyságu 60, tölthető zöldpaprika 16 fillér darabonként szállitja utánvétellel **Niemetz Malvina Nagymaroson, Hontm.**



Vendéglősök

részére a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett, dusan jövedelmező forrás a grammophon, melyek lemezei is legjutányosabb árban vehetők és becserélhetők.

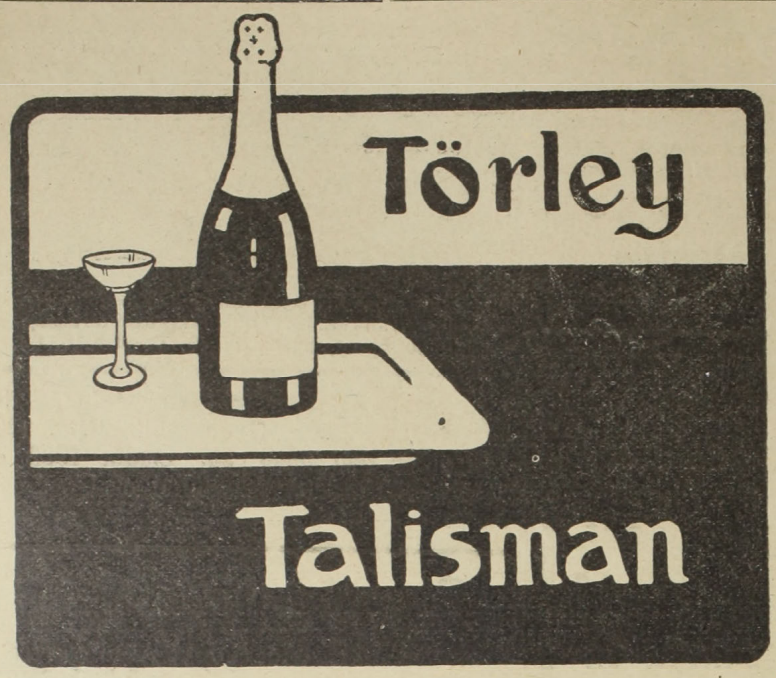
Reményi Mihály

nagy hangszer telepén

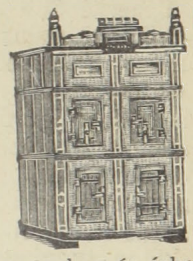
Budapest, Király-u. 58 Telefon 87-84.

Zenélő automaták!

egész zenekart helyettesitenek. — 36 hó alatt törleszthető részletekben is.



50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vas-utca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak**, a **„Hungária"**, **„Royal"**, **„Continental"**, **„Metropolle"** stb. szállodáknak, **Wampetlcsnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstyén fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő
DAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Teleton 57—22.

Károly István főherczeg, Angol Porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárusitója.
Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárusitója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sók közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 **és** 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség, valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47

Bor eladás.

900 hektóliter saját termésü, fehér hegyi bor 50 literen felüli mennyiségben **literenként 30 fillérért eladó.** Nagyobb vételnél különleges ajánlattal szolgálnak a termelők: **Walke Testvérek, Versecz.**

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.
Ajánlja a legjobb:
franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.
Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

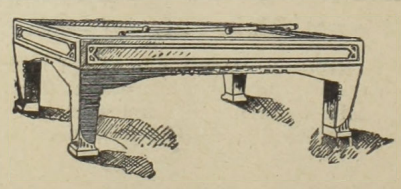
Az „ERDÉLYI PINCZE-EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók
:: KOLOZSVÁROTT. ::
Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**
Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert **tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**
Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság
Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.
Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.
Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.



HORVÁTH és CSILLAG

tekeasztal, dákó- és műbutorgyár **Budapest, VII., Klauzál-tér 6. — Telefon 95—31.** — Teljes **kávéház, étterem és szálloda berendezések** Állandó raktár kész és használt tekeasztalokban. — Árjegyzék vidékre ingyen és bérmentve.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.
Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.
(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.
Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

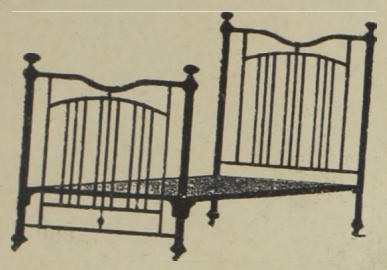
Baraczklekvár

kitünő, házilag főzött. Kilója üvegestül **1·70 korona.** Szállitja
Papp Gedeon, Nagykörös.

Elsőrendü szálloda és kávéház

(egy helyiségben) családi viszonyok miatt szabadkézből eladó. Felvilágositás miatt kérem czimemre fordulni. **Medakovits György, Mosztár** (Herczegovina).





Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

KASCH ADOLF

kalapgyáros

József-körut 50. BUDAPEST Baross-utca 61.



Nagy választék saját, valamint Pelikán és Gyurits-féle magyar gyártmányu, angol és olasz kalapokban. Elsőrendü angol és amerikai uri divatcikkekben. Mérsékelt árak!

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

TOKAJI BOROK.

Kizárólag sajáttermésü **tokajhegyaljai** hordós és palaczkozott boraimból próbarendelésül ajánlok 5 kilós póstacsomagokat, melyeket alábbi árak mellett bárhová bérmentesen szállitok.

3 literes palaczkot:

1908.	évi	pecsenyeborból	4·20	koronáért
1907.	„	„	5·10	„
1906.	„	szomorodiból	7·20	„

5 drb 0·5 literes palaczkot:

1901.	évi	2 puttonos asszuból	13	kor.-ért
1904.	„	3 „ „	16	„
1904.	„	4 „ „	23·50	„
1901.	„	5 „ „	30	„
1889.	„	3 „ „	35	„

7 palack legkiválóbb fajta asszu- és szomorodniból álló mintagyüjtemény bérmentve **15 kor.** — Kivánatra részletes árjegyzék.

barakonyi Kovácsy Ferencz

bortermelő

Tállya, (Zemplén megye).

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Kőbánya.

Telefon szám: 56—58.

BOR. 150 hektoliter tavalyi és harmadévi saját termésü **finom kadarka** bor egészben vagy nagyobb részletekben jutányos áron eladó. **Dr. Szarka Mihály** ügyvédnél, **Csongrádon.**

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállításon az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

Rosinger Sándor

Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Zöldség!

Idei tölteni való kalarábét **25** drbot és **25** drb nagy fejes salátát postadobozokban **8.— K.-ért!** csak kalarábét **40** drbot **10 K-ért**; csak salátát **60** drbot **5 K-ért** bérmentve szállit.

Állandó szállitásnál 10 rendelés után a 11-ik ingyen küldetik.

Dr. Janicsek kertészete

Kápolnásnyék (Fejér ml)

LITTKE L.

PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::

CSEMEGE-ALMA

kiválóan finom téli fajokból válogatott szép, egészséges, tartós, nemes és pedig Parmai, goncathán, Belflör, Törökbálint, Rozmarang, Szercsike, Batul öt kilós postakosárral 3·50, ötven kilós ládával 24·—, száz kilós ládával 45 kor. Minden egyes alma selyempapirba van gömbölve. Gondos, lelkiismeretes és szavatolt fagymentes csomagolással szállitja utánvétel bérmentetlenül: **Szeles Pál, Nagymaroson,** (Hontmegye).

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.

Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.

Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.

Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.

Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.

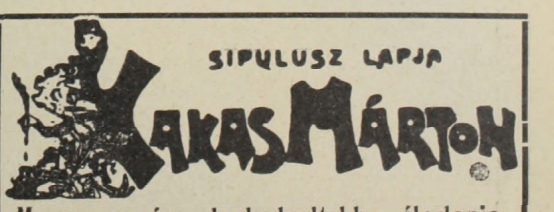
Hébeı ling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.

Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.

Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.



Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Németutcza 21. sz. Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy.

Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyelemzései.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0.0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_8)	0.5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm^3	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak** és **kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hómérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., eleklromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr.
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0 0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

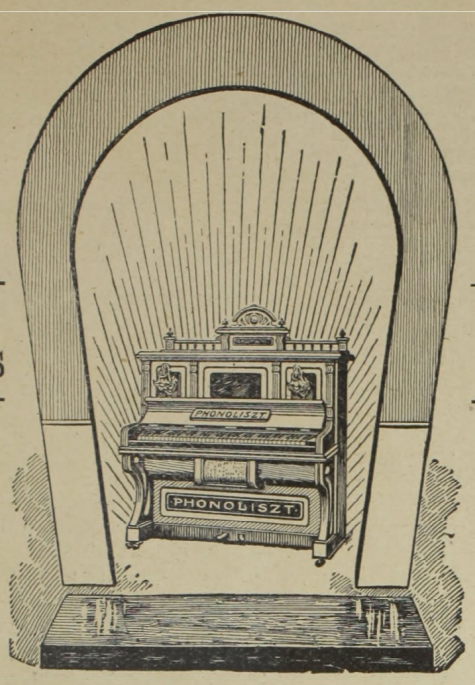
Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

750 munkas



49 első díj

Minden vendéglő és kávéház helyiségben

MÁGNEST

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkezetek.

Európa első és legrégibb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett **Phonolist** zongorák, **sulyfelhuzással** müködő zongora. **Orchestrion, Atlantic** vonós, **Xylophon,** hegedű sip és mandolin hangokkal.
A **Hupfeld-féle** zeneszerkezetek előnyei minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és czélszerü, modern művészi kiállitás, határtalan tartosság.
Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el **árjegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.**
Árjegyzék ingyen és bérmentve. Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban dijtalanul bemutatattnak.
A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

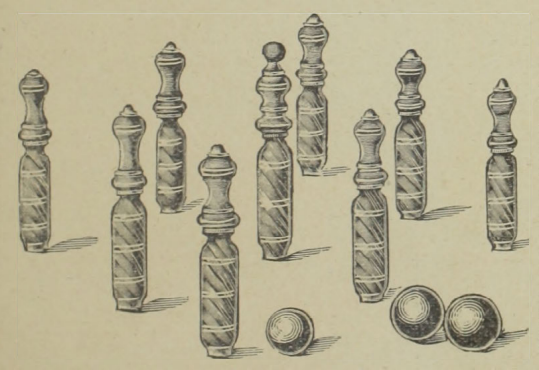
MARTIN J. T. BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.
Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

KERTÉSZ TÓDOR MŰIPARÁRU RAKTÁRA
BUDAPEST, IV KER., KRISTÓF-TÉR.

Kuglibábuk száraz gyertyánfából készitVe, szokásos vastagságban 36—38 cm. nagyságban, ca 6½ cm. vastag készlet **4.50 K**

Lignum Sanctum kuglizó golyók

Átm. cm.	9	9½	10	10½	11	11½	12	12½	13	13½	14	14½	15
korona	1.40	1.70	2.10	2.20	2.40	2.80	3.—	3.20	3.40	3.70	4.80	5.50	6.—



Kugli-golyók

gyertyánfából nagys. szerint

átm. cm.	11½	12½	13½
korona	1.25	1.50	1.75

kuglikereszt-alapfa a bábuk ráhelyezésére korona 4.—

Orosz kuglizó

egész szük udvaron felállitható, egy készlet 9 drb báb, 1 drb golyó szabályozható erős zsinór és csiga sróffal, oszlop nélkül K 8.— **Karika dobójáték** az orosz kuglizó állványra alkalmazható, egy készlet kötél, 1 vaskarika s vaskampó ára kor. 2.—

Kuglizó nagy plehpersely lakatra kor. 2.—, nagyobb kor. 2.40. **Kuglizóba nagy lámpa** petroleumra kor. 12.—. **Kerti lámpa** petroloumra kor. 5.—. **Kerti gyertyatartó** szél ellen, üveg boritóval kor. 2. **Lampion** kertek kivilágitására és feldiszitésére 30, 40, 60, és 160 fillér. **Magnesinm-fáklya** 30 perczig meglepő világosságot ad, piros, fehér és zöld szinben kor. 2.80. **Abroszmegerősitő** szél ellen, 100 drb K 10. **Dugaszhuzó** 40, 60, 120 filér. **Dugaszkiemelő készülék** falra vagy ajtóra felerősithető K 5. Kézi dugaszoló kalapácscsal K 1.80. **Hydraulikus hordó szádszelep,** csapraütött bor, sör, pálinka, borszesz stb. egyéb szeszes ital megsavanyosodása ellen, K 2. **Üvegmosó kefe** K 1.70. **Amerikai husvágó** K 7, 12. **Mandula-, dió-, zsemle stb. reszelő** K 3.60. **Bors-őrlő** 80 fil. **Habverő** félliteres K 1.60., egy literes 2.40, két literes K 4. Vajküpölő czédrus fa vederrel 5 liter 20.—, 7. l. 26.—, 9 l. 32.— korona. **Amerikai fagylalt-gép,** erős keményfa, jégtartó vederrel és forgatható vasszerkezettel 1-literes 13, 2-literes 15, 3-literes 18, 4-literes 21 korona. — **Ikerfagylaltgép** egyszerre 2-féle fagylalt készitésére 2-literes 18.—, 3-literes 22.—, 4-literes 26.—, 6-literes 30.—, 8-lit kor. **Késtisztitó-készülék,** 1 K. Egy adag késtisztitó-por 1 K. **Ujságtartó** minden nagyságban 1 kor. Franczia dákóbőr keverve, 100 drb 3.20 kor. **Domino-játék** 1.80 K-tól 4.30 K-ig Kávéházi domino, átszegezett 12—18K. **Roulette-játék** 14 kor.-tól. 40 koronáig. **Tivoli** társasjáték a vendégek részére 100 cm. 15.—, 130 cm. 22 K. **Pinczértáska** derékra csatolható, szarvasbőrből egyes 2.40, két osztálylyal 3 60, három osztálylyal 7.— K. **Szivar- és czigaretta-tartó szekrény** pinczéreknek, elzárható 4 osztálylyal 6—., 6 osztálylyal 8 kor. **Papir-támyérok** nyári mulatságok- és kirándulásokhoz 100 drb 1.80 K-tól 2.50 K-ig. **Papir szalvéta** 100 drb 1—1.60 K. **Sonkaprés** 10 K, márványlappal 14 K. **Konyhamérleg** 7.— K. **Gyorsforraló** 1.40 K. **Sörmelegitő-készülék** 2.— K. Bor vagy más szeszes italokhoz szivattyu 3.60 kor

Ellenőrző bárczák:

1-es sárgarézből	100 drb	K. 1.30	20-as sárgarézből	100 drb	K. 5.—
5-ös vörösrézből	100 „	„ 2.40	50-es vörösrézből	100 „	„ 8.—
10-es nikkelből	100 „	„ 2.80	100-as sárgarézből	100 „	„ 10.—

Képes árjegyzék kivánatra bérmentve küldetik.

Kávéházi és vendéglői

berendezések, **billiárdasztalok,** chinai ezüst és alpacca áruk, márvány asztalok, hajlitott székek, valamint **kerti székek és asztalok,** porczellán és üvegnemüek, abroszok és asztalkendők **legolcsóbb és legelőnyösebb beszerzési forrása.**

Glück Márton és Fia
Budapest, VI. ker., Hajós-utcza 17.
TELEFON 80—61.

SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12. SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

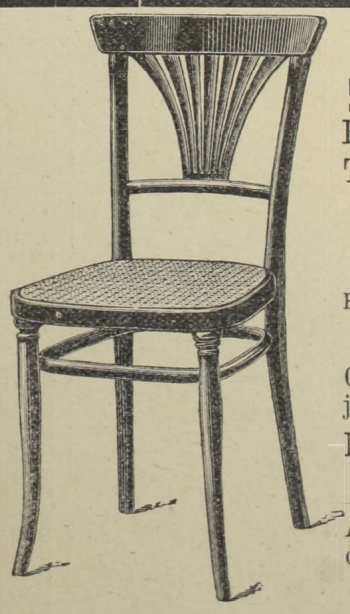
Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. **Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.**

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.
BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. **Saját palaczk-töltés.**

Ajánlja **kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona-** (à la pilseni), **maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.**

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

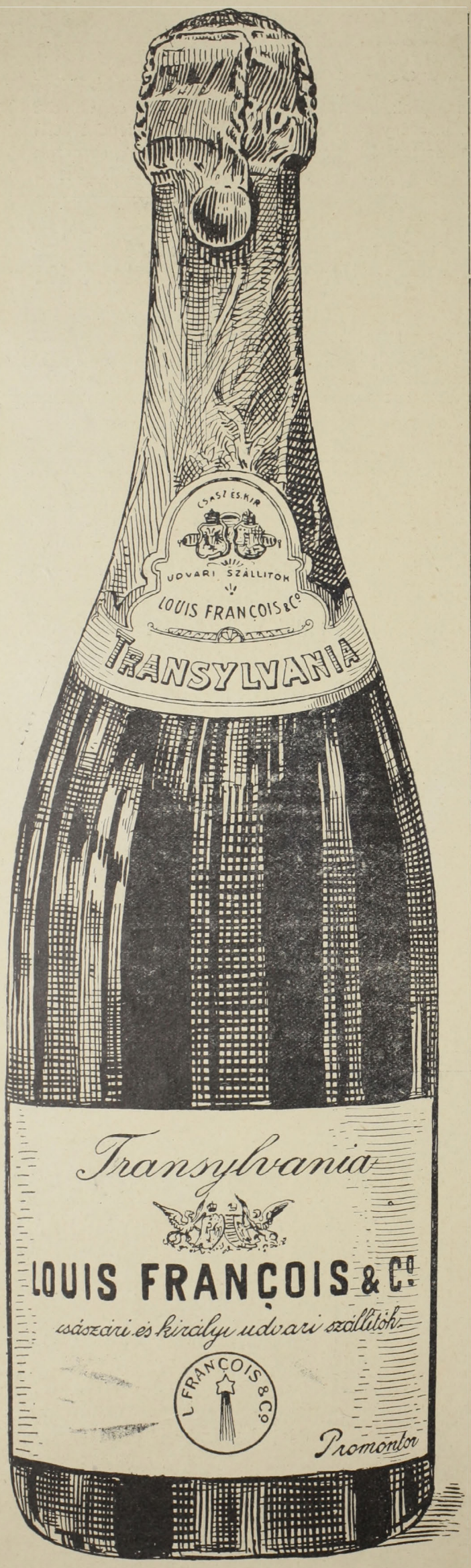
Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJUS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.



K. 8281/1910. sz.

Pályázat szálloda bérletre.

Nyiregyházán, a város tulajdonát képező **„Korona szálloda“** (vendéglő, kávéház, sörcsarnok, kocsma) bérletét az egyik bérlőtárs elhalálozása miatt ennek örökösei és a másik bérlőtárs, a tulajdonos város által szabadon választandó bérlőre átruházni hajlandók. A jelenlegi bérlet tartama még 1915. évi október 31-ig terjed. **Az üzletért és felszereléseiért 100,000** (Egyszázezer) **korona fizetendő, a készlet pedig bevásárlási árban veendő át.**

A tulajdonos város a bérlet átvállalásárs pályázatot hirdet a következő feltételek mellett:

1. A város, megfelelő ajánlat esetén hajlandó abba is belebocsátkozni, hogy a bérlet 1915 október 31-ike utáni időre meghosszabbittassék. Ajánlattevők, ha a meghosszabbitást óhajtják, tartoznak megjelölni, hogy mennyi időre kérik azt s ezzel szemben minő ellenszolgáltatásra kötelezik magukat.

2. A város az épületben a fokozódó igényeknek megfelelő átalakitásokat és beruházásykat tervez, bár azokra magát nem kötelezi. Ilyenek: a kávéház megnagyobbitása egy mellette levő bolthelyiséggel. A kávéházban levő széles oszlopok kicserélése kevés helzet foglaló oszlopokkal s a külön kártyaszobának a kávéházhoz csatolása. Központi fütés. A klozettek és pissoireok vizöblitéses rendszerü átalakitása. Esetleg az ugynevezett diszudvar, vagy egy részének üvegezett tető álá vétele. Mindezek a munkálatok a bérlővel egyetértőleg hajtatnának végre. Ajánlattevőknek nyilatkoznia kell, hogy ezen átalakitásokkal szembeo minő ellenszolgáltatást (béremelkedést) hajlandó biztositani. Legcélszerübb a **kávéház megnagyobbitásáért** határozott összegü béremelkedést, a többi beruházásokért és átalakitásokért az azok végrehajtása esetén felmerülő tényleges készkiadások megfelelő százalékát megigérni.

3. Ajánlattevő jelentse ki ajánlatában, hogy az üzlet érdekében minő ujabb berendezésekre, felujitásokra (butorok edények, vendégszoba berendezések stb.) kötelezi magát és minő összeg erejéig?

4. Az ajánlatban kiteendő, hogy ajánlattevő a jelenlegi bérleti feltételeket ismeri, s azokat kötelezőknek elfogadja. Ezek a feltételek a városi számvevőségnél megtekintsetők.

5. Az ajánlat biztositékéul a jelenlegi bérösszeg 1/4 részének megfelelő **8500 korona helyezendő el a város pénztárában készpénzban, vagy óvadékképes értékpapirokknn.** A letéti elismervényt az ajánlathoz kell csatolni. A bérleti biztositék a félévi bérösszegnek felel meg a bérleti feltételek szerint.

6. Az ajánlatok irásban, zárt boritékban az **1010. május 28-án délelőtt 10 óráig** nyujtandók be a város polgálmesteréhez s azok aznap délelőtt 10 órakor bontatnak fel. Elkésett ajánlatok figyelembe nem vétetnek. A boritékon jelezni kell, hogy a Korona szálloda bérletére vonatkozó ajánlatot tartalmazza.

7. A város képviselőtestülete részére fentartatik az a jog, hogy az ajánlatok között szabadon választhat, avagy esetleg azoknak egyikét sem fogadva el, a bérlet átruházása céljából akár az ajánlattevők bármelyikével, akár bárki mással szabad kézből kössön egyezséget.

Nyiregyháza. 1910. május 9. **Májerszky Béla** polgármester.

HERCZEG

WINDISCH-GRAETZ LAJOS

tokaj-hegyaljai borpincészete SÁROSPATAK, TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33 b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén

Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ■■ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ■■ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes velünk egykoru sörfőzdék között egész Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. II. szám. Budapest, 1910. junius 5.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

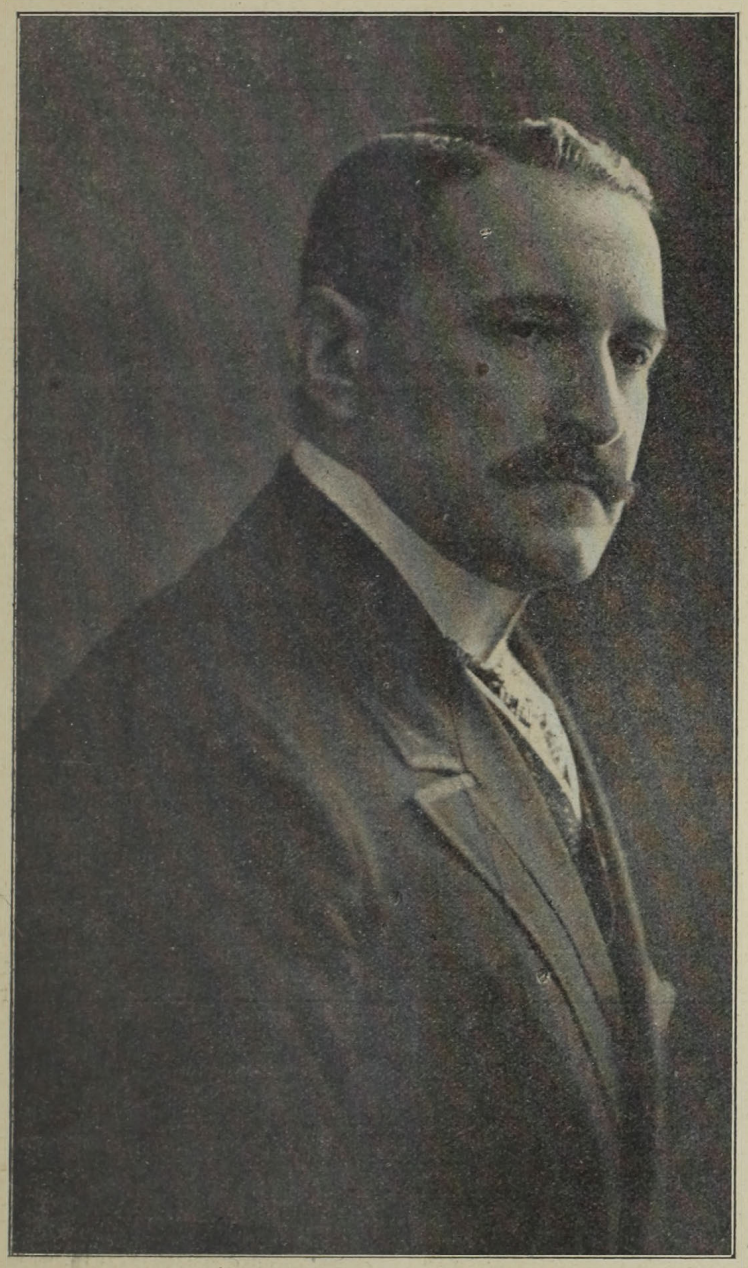
A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Várpalotai Palotay Ödön.



A Dunántul, a Balaton és Bakony vidéke s ebben Veszprém vármegye sok kiváló férfiut adott már ennek a nemzetnek, akik akár a tudományos, akár az ipar, keresdelmi élet terén elsőrendü helyet foglalnak el az országban. Az a férfiu, akinek arczképét e sorok kapcsán bemutatjuk, Várpalotai *Palotay* Ödön, szintén Veszprém vármegye szülötte s azok közé az emberek közé tartozik, akik a maguk erejével, tehetségével, szorgalommal párosult kitartásával küzdötték fel magukat a társadalmi és a közélet kiválóságai közé. Magyarország egyik legnagyobb gyógyfürdő vállalatának, a budapesti Szent Lukács-fürdő részvénytársaságnak élén áll, mint annak igazgatója s ezt az intézetet oly magas szinvonalra emelte, hogy nemcsak hazai fürdőink, hanem a külföldi fürdők sorozataiból is nemcsak csodás gyógyerejü vize, hanem berendezése, pazar kényelme, tisztasága és előzékeny kiszolgálása által is kiemelkedik. Hogy ebben mily nagy része van Várpalotai *Palotay* Ödönnek azt nemcsak a Szent Lukács-fürdő részvénytársulat részvényesei, hanem Budapest székesfőváros társadalma is évek sorozata óta tudja, hogy Várpalotai *Palotay* Ödön, mint igazgató a Szent Lukács-fürdőt európai szinvonalra emelte, ugy hogy az manapság Budapest idegenforgalmának egyik góczpontja lett, az csak egyik nagy érdeme annak a széleslátkörü, nagy tudásu, magasmüveltségü férfiunak. A másik nagy érdeme, hogy a Szent Lukács-fürdő gyógyerejü forrásvizét a Kristály ásványvizet, ugyszólván az egész világ forgalmába bevezette, mint üditő és élvezeti italt, ugy hogy nincs jelentősebb, müvelt városa talán a föld egy országának sem, melynek vendéglőiben, szállodáiban a Szent Lukács-fürdői Kristályviz feltalálható nem volna. Hogy mit jelent ez ásványviz kulturánkra nézve arra csak annyit hozunk fel, hogy mig lukácsfürdői Kristályviz óriási mennyiségben való forgalombahozatala évenként ezer és ezer embernek ád keresetet, megélhetést s mig az országból is kiszoritotta a külföldi ásványvizeket, másrészt annak más államokban való közkedveltsége folytán egy elsőrendü, hazai intézetünk pénzbevételeinek s igy közvagyonosodásunknak is elsőrendü forrása lett.

Hogy Várpalotai *Palotay* Ödönnek nagy érdemeit még a legfelsőbb körökben is elismerték, annak bizonysága az, hogy 1909-ben kereskedelmi tanácsossá neveztetett ki s e minőségben szinte döntő szakvéleménye van, különösen a külföldi viszonylatokat is érintő kereskedelmi szakkérdésekben. Ugyancsak 1909-ik évben érte Várpalotai *Palotay* Ödönt az a kitüntetés, hogy a hatalmas Japán birodalom császára budapesti japáni császári konzullá kinevezte s ezen minőségben való müködéséhez királyunk is megadta a legfelsőbb exequatust. Mondanunk sem kell *Palotay* Ödön urnak japán konzuli müködése is odairányul, hogy a kereskedelmi összeköttetést hazánk és a japán birodalom között előmozditsa, kivált oly kiviteli czikkeinkre nézve, melyek országunknak és iparunknak speciálisan eredeti termékei. A közegészségügy terén szerzett érdemei elismeréséül a vöröskereszt egylet legfelsőbb vezetősége megbizottjává nevezte ki, akire ezen minőségben is — kivált egy esetleges háboru kitörése alkalmával, jelentős feladat vár az emberszeretet gyakorlásának terén. Hogy különben Várpalotai *Palotay* Ödön érdemeit az ország határain kivül is elismerik, annak bizonysága az, hogy Ferdinánd bolgár király még az 1906-ik esztendőben a Szent Sándor-rend lovagjává nevezte ki.

Hogy azonban most Várpalotai *Palotay* Ödön kiváló személyiségével foglalkozzunk s arczképét is bemutatjuk olvasóinknak, tesszük azt abból az időszerü alkalomból, hogy Budapest kereskedő és iparos polgársága, ezek között főként a vendéglősök, korcsmárosok és szállodások a legutóbb megejtett választás alkalmával Várpalotai *Palotay* Ödönt, *Glück* Frigyes szállodatulajdonossal együtt kereskedelmi és iparkamarai taggá választotta. Ez a két kiváló férfiu lesz immár arra van hivatva, hogy az ország első

kereskedelmi és iparkamarájában a szállodások, vendéglősök és korcsmárosok érdekeit megvédelmezze. Hogy erre a védelemre most hatványozottabb mértékben szükség lesz, arra nézve csak annyit hozunk fel, hogy a jövő országgyülésnek egyik nagy jelentőségü feladata lesz az uj ipartörvény megalkotása, melyre vonatkozólag meghallgatja még egyszer a kormány a kereskedelmi és iparkamarák véleményét is. Nos hát akkor kell eldőlnie annak, hogy a magyar szállodások, vendéglősök és korcsmárosok kibontakozhatnak-e a mai áldatlan, minden jogosulatlan versenynek kiszolgáltatott helyzetükből az által, hogy iparáguk az uj ipartörvény keretében a képesitéshez kötött iparágakhoz soroztassék. Ettől függ jórészben a magyar vendéglős és korcsmáros ipar jövője s ezt tudva, bizhatunk abban, hogy mikor a kereskedelmi és iparkamarában érdekeinek két oly kiváló képviselője van, mint *Glück* Frigyes és Várpalotai *Palotay* Ödön, akkor ezek az érdekek meg is lesznek védelmezve s talán jobb jövendő dereng fel annyiszor méltatlanul mellőzött iparágunkra.

Mikor Várpalotai *Palotay* Ödönt, mint a kereskedelmi és iparkamarában a vendéglős ipar egyik leghivatottabb képviselőjét üdvözöljük, kivánjuk, hogy az egész magyar szállodás, vendéglős és korcsmáros ipar javára oly sikereket érjen el, mint a minő sikerekben gazdag, édemteljes egész közéleti pályája.

Az uj ipartörvény alkotásának megsürgetése. Az uj ipartörvény megalkotása tudvalevőleg nagyon közelről érdekli Magyarország összes szállodás, vendéglős és korcsmáros iparosát, annál is inkább, mert kell, hogy ezen törvény keretébe vétessék be a szállodás, vendéglős és korcsmáros iparág a képesitéshez kötött iparágak közé, mert ettől függ a magyar vendéglősök és korcsmárosok — mint már bővebben kifejtettük — egész jövendő erkölcsi és anyagi boldogulása. Az *Ipartestületek Országos Szövetsége* a napokban széjjelküldött körlevelében ujból felhivja az ipartestületek figyelmét az ipartörvény módositásának fontosságára. Figyelmeztessék, igy szól az átirat, a kerület képviselőjelöltjét, most már megválasztott képviselőjét, pártállásra való tekintet nélkül arra, hogy az iparosság állandó ragaszkodására csak az esetben számithatnak, ha nyiltan és határozottan kijelentik, hogy a parlament összeülése és az állami költségvetés, valamint az ujonczmegadási javaslatok megadása után követelni fogják az 1897. évi XIX. törvényczikket módositó javaslat napirendre tüzését és ezenkivül az 1884. évi XVII. törvényczikk módositásának miniszteri előkészitését. Ezek a javaslatok a jövő országgyülésen minden bizonynyal napirendre is fognak kerülni s igy a vendéglősöknek, korcsmárosoknak résen kell lenniök, hogy föntemlitett jogos igényeik annak keretében érvényesüljenek.

A hamisitott pálinka ellen. Az ugynevezett mentilalkohol vagyis faszeszszel hamisitott pálinka terjesztése ellen annak idején az Országos Magyar Gazdasági Egyesület feliratot intézet a kereskedelemügyi miniszterhez. A fölterjesztés feltüntette a faszesz mérgező hatását, melynek következtében most Hieronymi Károly kereskedelemügyi miniszter határozatilag kimondotta, hogy metilalkohol terjesztését a legszigorubb pénzügyi ellenőrzés alá veszi. Talán egyszerüen jó volna ennek a méregitalnak, melynek már annyi ember esett áldozatul, elárusitását betiltani.

A borkereskedelem szabályozása az Egyesült-Államokban. A bor megnevezésére és természetének az edényen való jelzésére az Egyesült-Államok kormánya rendeletet adott ki. A rendelet értelmében bor elnevezés alatt csakis a szőlőből préselés utján előállitott és sem az erjedés előtt, sem ezután, semmiféle vegyités, czukrozás által át nem alakitott természetes szőlőlé árusitható. Ha a must vagy bor czukrozással javittatott, az ital czukrozott bornak nevezendő. A törkölyből különböző vegyi anyagok hozzáadásával készitett folyadék bornak egyáltalában nem nevezhető, hanem annak utánzatjellege minden esetben föltüntetendő. A gyümölcsbor elnevezés mellőzendő s a különböző gyümölcsből készült italok a kereskedelemben „borutánzat"-nak nevezendők.

A kültelki korcsma.

Ez sem nem vendéglő, sem nem falusi csárda, még söntés sem, hanem valami különlegesség, mert még gyári kantin sem, a hol még most is a boldogult emlékü Jancsibankókkal fizet az emberiség. Ilyet még nem találtam sokat jártamban-keltemben még a külországokban sem. Olaszország nagyobb és kisebb városainak megvannak a maguk »Biarrái«. Ezek rendszerint egyemeletes épületek. A földszinten meglehetősen jól táplált talián korcsmáros méri a csodálatosan olcsó s gyorsan kábitó olasz, legtöbbször szicziliai bort, vagy a sört, mig az emeleten, melyre a földszinti ivóból vezet föl lépcső, a kiszolgálást a feketeszemü és haju, de fehér arczu szépséges olasz leányzók végzik, a kik, különösen a kikötővárosokban epedve várják egy-egy hosszujáratu hajó pénzes matrózainak megérkezését. Amerikában, a gyárvárosokban szintén vannak ugynevezett burdos-vendéglők, korcsmák, ahol wyskitől, sörtől és bortól kezdve egész a sunikráig mindent kaphat a fogyasztó emberiség, akár az amerikai patikákban, hanem a budapesti legkülsőbb városi korcsma, az mégis egészen más. És ezeket a legkülsőbb városi korcsmákat ne tessék összetéveszteni például a budai tisztes kiskorcsmákkal, ahol régi módi s azért talán kissé darabos korcsmárostól jó falatozni valót s hozzá jó bort is kap a fogyasztó emberiség. Ezek a legkültelkebbi korcsmák a pesti oldalon vannak, leginkább a VI., VII. kerület kebelében. Nappal olyanok ezek is, mint a más, rendes bormérések. Hanem, ha jön az este! Akkor tessék benézni egy ilyen korcsma vendégközönsége közé. Van ott gyári munkás, fuvaroskocsis, városligeti csibész, mü- és igazi szerecsen, Amerikát megjárt tót és rusznyák, letörött ur, börtönből most szabadult gavallér és a világnak talán minden nációjából, ugy hogy még néha akad ópiumfogyasztó kinézer is.

Mikor az emberi társadalomnak keveréke, kivált ugy szombaton este itt a pálinkáktól, boroktól, söröktől berukkol, akkor tessék e közé az uri társaság közé betekinteni. Rendőr, ha van is, nem igen mutatja magát, mert ilyenkor a hivatalos egyenruha csak olaj a tüzre. A tisztelt vendégközönség szabadon érzi magát. Először megkezdődnek a bizalmi tárgyalások, sőt itt némi üzleti ügyek is bonyolittatnak le. Egy husz éven felüli suhancz például egy elég jó karban levő kabátot kinál eladásra. Árverést tartanak rá s valaki azt mondja:

— Adok érte egy koronát!

— Hogyne, — mondja méltatlankodva az eladó üzletférfiu — mikor három hónapot ültem érte.

A másik azt kérdi a szomszédjától:

— Hol dormoltál (magyarul: aludtál) az éjszaka?

— Az alföldi I-ben. (Értetik közönséges polgári nyelven, hogy az Alföldi-utczai ingyenes menedékházban.)

De sokan — most már melegebb időtáján — még ingyenesebb helyeken laknak: a városligeti bokrokban, üres telkek oduiban, vagy épitésre lerombolt telkek pinczeüregeiben.

Nos hát, mikor ennek a társaságnak a kültelki korcsmában jókedve kerekedik, az aztán valami. Megszólal a harmónika és minden, csak jóravaló magyar nóta nem. A legdivatosabb itt a csibész-nóta ilyen fajtából:

Hol termett az én nagy bicskám?
Bodzafán.
Szeretsz-e még régi szivem,
Kis babám?
Ha nem szeretsz, az bicskámat
Kirántom,
Tulipiros szivecskédbe
Bemártom.

Az éppen jelenlevő hölgy természetesen tiltakozik »ismerősének« ilyetén lovagias ajánlata ellen s egy másik szomszédos lovag védelmébe ajánlkozik, akit talán sohasem látott eddig. Ez vállalkozik a mentőszerepre, amiből azután a környezet belevonásával is olyan verekedés támad, aminőhöz a magentai, sőt a lipcsei csata is kismiska. Harczi orditozások hangzanak, kések csillámlanak, hölgyek sikoltoznak, vérrel elöntött folytonossági hiányok támadnak s végre is mi történik?

A budapesti kültelki, sőt legkülsőbbtelki korcsmáros összefog egész segédszemélyzetével s egész vendégkoszoruját kidobja az utczára.

De azért ez a vendégkoszoru minden mákvirágjával együtt ott lesz nála a másik szombati és vasárnapi estére.

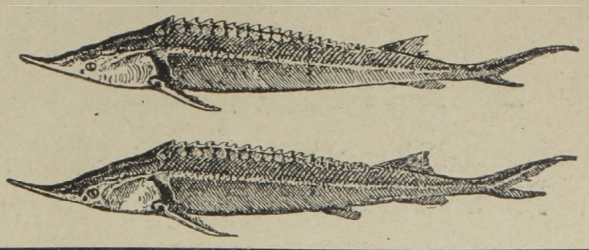
Ilyen a legkülsőbbvárosi legkeservesebb korcsmárosi élet.

Tapasztalt.

„Patyolat" gőzmosó és fehérnemü kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80. **Budapest, VIII. kerület, Práter-utcza 44. szám.** Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakitott gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond forditatik a fehérnemüek kimélésére.

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
ALAPITTATOTT 1820.
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.


Alapitvány a munkanélkül pinczéreknek.

Magyarország fővárosában, Budapesten, kivált téli időben rengeteg sok a munkanélküli ember. Iparos és más munkás. Nem azokat értjük itt, akik azért vannak télen-nyáron át munka nélkül, mert dolgozni egyáltalában nem akarnak, hanem azokat, akik szivesen dolgoznának, de nem kapnak munkát, foglalkozást seholsem. Az ilyen embernek a sorsa azután a keserves nélkülözés és ha családja van, akkor annál szánandóbb a helyzete, mert családtagjainak, feleségének, kis gyermekeinek éhezését, nyomorgását, hervadását is szemlélnie kell. És az ilyen téli munkanélküliek közt — sajnos — igen sok a budapesti pinczér, egyformán a nőtlenek és a családosok sorából. Nyáron még csak akad foglalkozás a nyári vendéglőkben, kiránduló helyeken, sőt a vidéki üdülőhelyeken is, hanem őszre, mindezeket a helyeket ehagyva a népforgalom, bezárják s egyszerre sok ezer pinczér és más vendéglői alkalmazott marad kereset s ugyszólván kenyér nélkül, mert a rövid néhány nyári hónap alatt — kivált ha annak vasárnapjait is elrontja az eső, zivatar — nem lehet annyit keresni, hogy abból télen is megélni lehessen. Őszre, télre, tavaszra már csak a kisegitőszolgálatokból való élettengetés marad, pedig ezekből is csak ritkán cseppen-csurran, ha csak nem vasárnapok idején.

Már több izben volt szó arról gyüléseken, a szaksajtóban, hogy az ilyen önhibájukon kivül, különben derék, szakképzett pinczéreken — tekintve nélkülöző családjaikat is — a munkanélküliség idejére valamiként segiteni kellene. És ez az óhajtás most megvalósul.

Mindnyájunk előtt ismeretes, hogy a budapesti pinczérek, különösen az éttermi pinczérek ez évben ujabb béremelési s egyéb követelésekkel léptek fel a vendéglős és korcsmáros munkaadók ellen, amiből bizonyos különbözeti harcz következett, mely azonban — hosszabb tárgyalás és reméljük, hogy mindkét fél érdekében hosszabb időre — egyezség és igy békével végződött. Ennek az egyezségnek emlékezetére s azért is, hogy megmutassák, hogy munkatársaikról atyailag kivánnak gondoskodni, a budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok elhatározták, hogy az önhibájukon kivül télen át munkanélkülivé vált pinczérek s azok családjai segélyezésére közadakozásból alapitványt, még pedig tekintélyes alapitványt létesitenek.

Nem kell talán mondanunk — és ezt át kell éreznie minden pinczérnek is — hogy ez az elhatározás nemes jóindulatra, nemes gondolkodásra mutat, kivált most, egy lezajlott erős bérharcz után. Hiszen tudjuk, hogy néhány kivételével a mi vendéglőseink, korcsmárosaink sincsenek a legrózsásabb helyzetben. Nekik is — kivált a nagy élelmiszer drágaság idején — nagyon kell küzdeni az anyagiakért, a maguk és családtagjaik tisztes megélhetéseért és ha pinczéreink érdekében mégis ujabb anyagi áldozatra képesek, ez csak elismerést és hálás viszonzást érdemel.

Hogy a létesitendő alapitványnak minők lesznek a szabályzatai, még nem nyilvánvaló, csak annyi bizonyos, hogy annak jótékony hatását csak azok a munka nélkül maradt pinczérek fogják első sorban érezni, akik arra érdemesek, nem pedig azok — mert a sok között ilyenek is vannak — akik télen-nyáron át egyformán kerülik a munkát, kollégáik rovására élnek s főtörekvésük az, hogy az elégedetlenség tüzét szitsák fel a dolgozó pincér és a munkaadó vendéglős közt.

Egyébként szinte csodálkozni való, hogy ahol annyi a korcsma, mint Budapesten, ott a szakképzett pinczér télire nem kaphat munkát. Ez azért van, mert a kiskorcsmárosok tulnyomó része maga is szakképzetlen egyén lévén, szinte szakképzetlen, faluról hozatott suhanczokkal láttatja el a pinczéri teendőket. Ezen is csak iparágunknak a törvényes szakképesitéshez való sorozása segit, melynek kell, hogy eljőjjön immár az országa.

Mikszáth Kálmán emlékezete.

— A nagy iró kedves vendéglői. —

Az egész magyar nemzetnek gyásza van, melyben részt kell venni a társadalom minden rétegének. Jókai Mór után hirtelenül, váratlanul, munkabiró élete, ragyogó tehetsége teljében elvesztette legnagyobb élő iróját, Mikszáth Kálmánt. És ebből a mély gyászból, mely fájdalmas fekete pompájával bevonja az egész országot, bizony részt kérhetnek a magyar vendéglősök is, kikhez a nagy iró attól kezdve, mikor még csak jelentéktelenebb hirlapirónak tartották, addig, mikor már nagysága teljében tündöklött, mindenkor jóindulattal viselkedett. Tanuságot tesznek erről munkái, melynek egyes részeiben mindig az elismerés meleg hangján ir a magyar vendéglősökről, korcsmárosokról.

Mikszáth Kálmán, mint kezdő iró és hirlapiró, maga is a bohémabbak közé tartozott. Valamikor vidám társaságban gyakran ott lehetett látni az öreg Karikás Mihály szervita-téri hires »Kis Pipa« vendéglőjében, melynek magyaros főztjeit palóc létére nagyon kedvelte. Szegedi tartózkodásának emlékezései közül kellemesen gondolt vissza az ottani vendéglőkre, magyar hangulatu korcsmákra, a szép szegedi korcsmárosnék főzte halpaprikásra.

Egy évtized előtt évek során keresztül Mikszáth Kálmán majdnem minden este — kivéve a vasárnapot — az Akadémia mellett lévő István főherczeg nagyvendéglő étterének volt a látogatója. Itt volt külön asztaltársasága, mely elragadtatással hallgatta az ő palócos, de azért kedvesen sajátságos kiejtéssel elmondott anekdotáit. Gyakran itt irta meg a reggel megjelenő lapban közlendő hires, »A t. Házból« czimü országgyülési karczolatait, melyekhez hasonlót még azóta sem irt, de amelyek nyomdai korrekturáját mindig maga és itt végezte el az »István főherceg« fehér asztalánál, jóféle, — mint mondani szokta — pompás magyar borocska mellett.

Az István főherczegi Mikszáth-asztalnak sok évig hüséges látogatója volt az öreg gróf Pongrác, nyugalmazott tábornok, akkor országgyülési képviselő, aki a nagy iró rajongó tisztelője volt. És ki hinné, hogy ez a katonai szolgálatban megrokkant öreg generális adott nem egyszer Mikszáthnak regénytárgyat. Különösen a régi felsőmagyarországi életből s családja ősi históriájából. Egy télnek hosszu estéjén, az »István főherceg asztala, illatos szivarfüst s kocczintgatás mellett, itt mesélte el az öreg Pongrácz generális a »Besztercze Ostromá«-nak históriáját is, melyből azután Mikszáth Kálmán pompás regényét megirta.

Szivesen elbeszélgetett itt a vendéglőssel, pinczérekkel, sőt még a borfiukhoz is voltt egy-egy tréfás szava. Örökvidám kedélye most már a menyei magyarokat szórakoztatja, emlékezete pedig itt a földön mindenkor tündökölni fog nemzete előtt.

A király konyhájából.

Mikor a király Budapesten tartózkodik, természetesen hatványozottabb mértékben fordul hozzá az érdeklődés. Sokan kivánciak rá, hogy az agg uralkodó közel nyolczvan éves kora daczára, hogyan érzi magát, mivel táplálkozik, s megtartja-e még ma is régi napi szokásait. Hát biz I. Ferencz József királyunkon immár nagyon meglászik a nyolczvan esztendő terhe s régi ruganyos föllépéséről, mely még néhány esztendeje is megvolt, — most már csak emlékek kerülnek.

A felség különben a lehetőséghez képest ma is megtartja mindennapi szokásait. Hat óra előtt már fönt van, sétát végez a várpalota parkjában, megreggelizik, azután hivatalos ügyeket végez, majd tizenegy óra felé villásreggeli következik, tojás, sültpecsenye s hozzá egy pohár tokaji bor, a felség saját hegyaljai szőlőjének termése. Az ebédet öt óra tájban tálalják fel s ha a király maga ebédel, az nagyon egyszerü, négy-öt tál ételből áll. Az udvari ebédek alkalmából megszaporodik az ételfogások száma, valamint a tokajin kivül másféle jó magyar borok is kerülnek az asztalokra.

Nagy Ignác
■ pinczefelszerelési czikkek üzlete ■
Budapest, VII., Károly-körut 9.
Ajánlja dusan felszerelt raktárát mindennemü **pinczefelszerelési czikkekben** ugymint: **borszivattyuk, gummicsövek, rézcsapok, palaczkdugaszolok** és **kupakolók** kisebb és nagyobb hollandi és asbest **szütőkészülékek, boros palaczkok, parafagudaszok**, továbbá különféle rendszerü **borsajtók, szőlőzuzók, erjesztő tölcsérek, faedények, permetezők raffiában** stb., stb.
Saját palaczkkupak gyár
Nagy és Watzke
Pinggau.

HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállitó porczellángyáros
BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.
Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.
Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.
Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.
ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

Régebben maga ő felsége is aránylag több bort fogyasztott el, mint mostanában, kivált mikor ugy délutánokon néhai kedvelt miniszterelnökét, Tisza Kálmánt órákhosszára vendégül látta. Vidámabb napok is voltak még akkor a budai várban. Élt még Rudolf királyfi s Erzsébet királynénkért sem borult még a sötét bánat lelkére. A királyné megtette néha, hogy mikor jóféle magyar ételre jött meg a kedve, hát elküldött a Szerviták-terére, a »Kis pipa«-vendéglőbe, az öreg Karikás Miska bátyánkhoz s onnét hozatott magának jóféle csirkepaprikást, turós csuszát s mig az udvarnál némelyek szörnyüködének, a felséges asszony nem fogyott ki a magyar étel dicséretéből.

Erzsébet királyné különben a budai hegyeket járva, udvarhölgyével be-be ment pihenni egyik-másik vendéglőbe, hol jóizüen fogyasztott el egy kis magyaros ozsonnát. Az egyik Gellérthegyi vendéglőben most is kegyelettel ugy őriznek egy kis udvari szobát, amelybe boldogult királynénk Ferenczy Mari udvarhölgyével néha betérni szokott.

Ha a király egyedül, vagy szükebb környezetben ebédel, akkor csak kevesebb számu személyzet, az ugynevezett kisebbik udvari konyhában készíti el ebédjét, de ez a kisebbik konyha is van akkora, mint bármelyik nagy vendéglőnkké. Nagy udvari ebédek, fogadások alkalmával azonban megnyilnak a nagy udvari konyhák, főző, czukrász, sütőtermei s ott a főszakácsok főczukrászok kommandója mellett egész sereg alszakács. Kukta végzi a hatalmas asztalok, s tüzhelyek mellett kötelességét. Mindez azonban olyan csendben, zajtalan rendben történik, hogy szinte azt hinné az ember, hogy itt valami kegyeletes szertartás végeztetik.

Még egy nevezetes tulajdonsága van a budavári királyi konyhának. Hogy oda mindennemü ételnemüt, baromfit, marhahust, sőt még a vizet is Bécsből szállitják. Azt mondják, hogy a király annyira megszokta a bécsi vizet, hogy most már nem is tud mást megszokni. Hát pedig nem jól van az, hogy a királyi konyha szükségleteit Bécsben szerzi be az udvari cs. és kir. gazdasági hivatal, talán csak azért, mert ez neki jobban esik. Pedig mivelhogy mi is hozzájárulunk a czivilistához, hát ugy volna helyes, hogy ennek kiadásaiból magyar termelők és iparosok is részesüljenek. Hiszen milyen másként is volna, ha — mint törvényeink elrendelik — a király hat hónapig egy esztendőben állandóan Budapesten lakna. Fellendülne itt hatalmas arányban az idegenforgalom, az a sok katonatiszt, udvari ember félesztendeig mind a mi vendéglőinkben, szinházainkban, szóval a milliókból, amit a magyar áldozatkészség fizet, még is csak megtérülne valami. Igy azonban Bécs nyel el mindent s még a magyar királynak is német, franczia, cseh szakácsok, osztrák terményből főznek ebédet az asztalára. Hejh, nem igy volt ez hajdanában, Mátyás király idejében, mikor a magyar még a fél világot uralta. Vidám hadfiak, udvari leventék s vendéglovagok ezreitől volt vidám Buda és vidéke s akkori korcsmárosok, vendéglősök ugy meggyarapodának a tisztes haszonból, hogy még a mostani dédunokák is emlegetik ősapáik sárga magyar aranyakban, házban, szőlőben, borban, husban való bőséges jómódját.

M. Gy.

Társas reggelik.

Junius 10-ikén: Schnell József vendéglőjében IX. Bokréta-utca 20.

Junius 12-én *Doktor* László vendéglőjében *délután* ozsona. I. Albert-utcza 5. (a Fehérvári-uti vám mellett.)

Junius 24-ikén *Schárhánn* Jánosné vendéglőjében. VIII. Akácfa-utcza 17.

Julius 1-én *Gráf* János vendéglőjében. VI. Andrássy-ut 80.

Julius 8-án délután ozsona Budafokon *Frohner* J. utóda, Takács Ödön ur vendégszerető házánál.

Julius 15-ikén délután ozsona *Schaffhauser* Endre „Szabadság Harang“ vendéglőjében. I. Fehérvári-ut. Közlekedés a Budafoki villanyossal, leszállás a Kábelgyárnál.

Julius 22-ikén *Waltz* György vendéglőjében. VII. Aréna-ut 106.

Julius 29-ikén *Gebauer* Ferencz vendéglőjében. VIII. József-utcza 46.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

Junius 8-án: Száger József vendéglőjében, IX., Ranolder-utcza 31.

Junius 15-én: Fürst Tivadar vendéglőjében, Ujpest, Fő-tér.

Junius 22-én: Doktor László vendéglőjében, I., Albert-utcza 5.

Julius 6-án: Schaffhauser Endre vendéglőjében, I., Fehérvári-ut (Szabadságharang.).

Julius 13-án: Frühling Antal vendéglőjében, IX., Üllői-ut 81.

Julius 20-án: Fernengel Márton vendéglőjében, IX., Ferencz-körut 3.

Julius 27-én: Mohos Ferencz vendéglőjében, IX., Hungária-ut 289.

KÜLÖNFÉLÉK.

Esküvők. Diszes esküvő szinhelye volt mult hónap 24-ikén a budapesti ferencvárosi plébánia templom, ekkor vezette oltárhoz *Pázsi* Károly fővárosi fiatal vendéglős *Spitzer* Teruskát, *Spitzer* István köztiszteletben álló fővárosi kartársunk és neje bájos, szép leányát. Az esküvőn a Pázsi és Spitzer családok nagyszámu ismerősei és rokonai teljesen megtöltötték a templomot. Az esketési szertartást *Bán* Sándor apátplébános végezte, emelkedett hangu szép beszédet intézett az ifju párhoz. Násznagyok voltak *Koltay* Károly és *Spitzer* Frigyes, az örömapa testvérbátyja. Nyoszolyóleányok voltak: *Tilli* Teréz, *Kovács* Hedvig, *Kovács* Mariska és *Kovács* Róza kisasszonyok. Vőfélyek: ifju *Spitzer* István a menyasszony testvéröcscse, *Pázsi* Lajos, a vőlegény testvére, *Háray* Béla és *Pilissy* Ferencz. A diszes közönség soraiban ott láttuk közéletünk számos előkelőségeit, kartársaink családtagjait, köztük *Horváth* Józsefnét és nővérét, *Wölfl* kisasszonyt Budáról, *Aich* Jánost a Dreher sörfőződe képviselőjét, *Ungár* Sámuelt, a polgári sörfőződe képviselőjét, *Schuller* József földmivelésügyi miniszteri tisztviselőt, lapunk szerkesztőjét, *Ihász* Györgyöt stb, Az esküvőt a „Ferenczvárosi Kör“ helyiségében fényes lakoma követte, melyen számos szép felköszöntő hangzott el, melyek közül *Bán* Sándor apátplébános magas szárnyalásu, fenkölt szellemü beszéde viharos tetszést aratott. Lakoma után a boldog ifju pár nászutra indult, megérkezésük után pedig átveszik a vőlegény édesatyjának, *Pázsi* Jánosnak Berzsenyi-utcza 8. számu saját házában levő jóhirnevü vendéglőüzletét. A tiszta szerelemből kötött frigyet áldja meg az Isten! — *Lőrincz* Sándor pestszentlőrinczi vendéglős és kedves neje született Unterberger Francziska urasszony bájos szép leányának, *Lőrincz* Irma kisasszonynak mult hónap 11-ikén esküdött örök hüséget *Molnár* Lajos, a magyar általános biztositótársaság főtisztviselője. Az esküvő a kispesti ref. templomban ment végbe, mely alkalommal *Fábián* Dénes ref. lelkész magas szárnyalásu szép beszédet intézett az ifju párhoz. Násznagyok voltak: *Wielwenig* Lajos és *Csontó* Dezső. Nyoszolyóleányok: *Lőrincz* Ilona a menyasszony nővére, *Molnár* Zsuzsa, a vőlegény nővére és *Tárnok* Margit kisasszonyok. Vőfélyek: ifj. *Lőrincz* Sándor, *Lőrincz* Géza és *Katona* Imre. Az esküvőt a menyasszony szülői házánál fényes lakoma követte, melyen a család nagyszámu rokonai és ismerősei vettek részt s az ifju pár boldogságára sok szép felköszöntő hangzott el, melyekhez mi is őszintén csatlakozunk, kivánván, hogy áldja meg az Isten a megkötött frigyet!

Eljegyzés. Örömmel tudatjuk, hogy *Freund* Károly, a Kánitz Ignácz és fiai czég képviselője eljegyezte *Deutsch* Adykát, *Deutsch* Mór tiszteletreméltó barátunknak, a Törley Józs. és Tsa világhirü pezsgőgyár magyarországi és ausztriai vezérképviselőjének nagymüveltségü, kellemdus, bájos szép leányát. A tiszta szerelemből kötendő frigykez ugy a boldog jegyeseknek, mint a köztiszteletben álló örömszülőknek tiszta szivvel őszintén gratulálunk.

Esküvő. Diszes esküvő szinhelye volt május 30-ikán az erzsébetvárosi plébániatemplom. Ekkor vezette oltárhoz *Hantzmann* János fővárosi vendéglős fia, ifju *Hantzmann* János *Schumiczky* Miczikét, *Schumiczky* W. fővárosi vendéglős és kedves neje bájos szép leányát. Násznagyok voltak *Triszka* Ernő és *Hantzmann* Jakab urak. Nyoszoló-leányok: *Schumiczky* Giza, *Hantzmann* Tercsi, *Schumiczky* Lili, *Hantzmann* Anna, *Hantzmann* Annus, *Hantzmann* Katicza, *Hantzmann* Juliska, *Sumiczky*

Teréz. — Vőfélyek: *Hantzmann* Ferencz, *Schumiczky* Jenő, *Rótstok* Károly, *Flott* Ödön, *Kanyaurek* Nándor, *Dohay* István, *Hantzmann* József és *Schulcz* Ferencz. — Az esküvőt a „Metropole"-szállodában fényes lakoma követte, melyre hivatalosak voltak *Gundel* János elnökünk, *Aich* János és *Ihász* György stb. A lakomán a boldog ifju párra s az örömszülőkre számos felköszöntő hangzott el. Isten áldása legyen a tiszta szerelemből megkötött frigyen!

Esküvő. *Mocznik* Lajos budapesti hirneves konzervgyáros bájos szép leányát *Máriát* mult hó 25-ikén vezette oltárhoz a „Jézus szent szive" templomban *Csermák* Béla esztergomi rendőrfogalmazó. Az esküvőn nagyszámu előkelő közönség vett részt. Násznagyok voltak: *Pfender* Emil a *Törley* Józs. és Tsa pezsgőgyár igazgatója és *Zech* Colbert m. kir. honvédhuszár alezredes. Boldogság kisérje frigyüket.

Vendéglő átvételek. Budapesten a VI. ker. Szondy- és Eötvös-utczák sarkán levő vendéglőt Palády Lászlótól *Szabó* Lajos fővárosi vendéglős kartársunk, a hüvösvölgyi Balázs-féle vendéglő volt bérlője vette meg. Jó konyhát és eredeti tern.észetes italokat tart. — *Mirits* László volt szénkereskedő megvette a X. kerület Jerney-utcza 2044 sz. Hajtsár-ut és Egressy-ut sarkán levő vendéglőt és azt a „Vig kertész"-hez czimezte. — *Jäger* Ignácz fővárosi vendéglős kartársunk átvette a VII. Károly-körut 3. szám alatt levő Kerécz-féle vendéglőt.

Gyász. *Wohlrab* Ferencz fővárosi vendéglős életének 51-ik évében hosszas szenvedés után elhunyt. Temetésén f. hó 3-án a fővárosi vendéglősök „Jóbarátok" társasága testületileg vett részt s a társaság kegyelete jeléül *Korl* István pénztáros inditványára diszes koszorut küldött az elhunyt ravatalára. Béke lengjen porai felett!

Vendéglő-átvétel. *Moós* György fővárosi vendéglős kartársunk átvette a VI. ker. Hajós-utcza 31. szám alatt levő vendéglőt. Izletes ételei és kitünő italai által vendéglőjét már is megkedveltette a Terézváros előkelő polgáraival. Üdvözöljük!

Gyász. F. *Kiss* Lajos barátunkat, a „Magyar Vendéglős és Kávésipar" szerkesztőkiadóját mélységes családi gyász érte forrón szeretett apósa *Pollák* Sámuel urnak mult hónap 17-én történt elhunytával. A megboldogultat életének 56-ik, boldog házasságának 31-ik évében ragadta el tőlünk a kérlelhetetlen halál. *Pollák* Sámuel lapunk szerkesztőjének *Ihász* Györgynek is gyermekkori barátja volt, egyenes jelleme, szorgalma, jószivüsége s minden Istentől örökölött nemes tulajdonsága kiemelte őt a hétköznapi emberek sorából. Családot alapitván, kedves és jólelkü leányát *Linuska* urnőt, kollégánk F. *Kiss* Lajos választotta élete párjául, kinek esküvője alkalmából a tisztelők nagy seregével mi is őszintén gratuláltunk a boldog örömapának. Az Ur szent végzésében nincsen jogunk megbotránkozni, hanem inkább Ésaiás prófétával vigasztalódjunk, mikor ezt mondja: ‚Az igaz elvész, és nincsen senki, ki eszébe venné, hogy az irgalmasságot tevő emberek elszedetnek és senki meg nem gondolja, hogy a következő veszedelmek előtt vétetik el az igaz." Béke lengjen porai fölött!

Uj vendéglők. *Korl* István székesfővárosi vendéglős kartársunk megvette a VIII. ker. Sárkány-utcza 12. számu házat s azt nagyáldozatokkal igen diszesen berendezte. Az Orczy-ut 26. szám alatt birt vendéglői üzletét saját házába helyezte át. Kellemes udvar helyisége is igen vonzóvá teszi uj üzletét. Sok szerencsét kivánunk t. barátunknak! — Nagyváradon a kert-utczai ipartestületi házban *Kecskeméthy* István ottani kartársunk uj vendéglőt nyitott. Üdvözöljük!

A balatoni fogas jövője. A magyar és speciálisan a balatoni halászatnak oly nagyarányu és korszakos átalakulásáról értesülünk, mely ezen részben elhanyagolt, részben osztrák kereskedőknek szabad zsákmányul odadobott kereseti ágnak egészen uj jövőt van hivatva biztositani. A balatoni halászat — mint tudjuk — eddig közgazdaságunk rendkivüli kárára — főleg osztrák vállalkozóknak volt kiszolgáltatva és a dicsőséggel együtt ezek vitték el a hasznot is. Közben a külföldiek gazdálkodása nagy veszedelmek felé vitte halászatunk régi, jó hirnevét, mert a *„balatoni fogas" czégére alatt* silány minőségü orosz süllők kerültek forgalomba. Most végre változás állott be, amennyiben *Zimmer* Ferencz halászmester, a királyi udvar és József főherczeg udvari szállitója, mint a *„Balatoni halászati részv. társ." kizárólagos képviselője* a balatoni fogas forgalomba hozatalát Budapesten és a külföldön magára vállalta. E rendkivüli anyagi áldozatokat igénylő vállalkozás a szokásos viszszaélések megszüntetésével nemcsak a budapesti kereskedelem képét fogja megváltoztatni, miután valódi balatoni fogas csak nála és az általa megjelölt helyeken lesz kapható, hanem — tekintettel arra, hogy most már a halkereskedelmet Németország, Svájcz, Olaszország, Francziaország, egész Ausztria, sőt Anglia felé is ezen elsőrangu czég fogja irányitani — hivatva lesz arra is, hogy nemcsak a balatoni halászat régi, jó hirnevét állitsa helyre, hanem a külföldre irányitott halkereskedelmünk részére ujabb összeköttetéseket teremtsen. Ugy értesülünk, hogy ugy a kereskedelmi, mint a földmivelésügyi kormány *Zimmer* Ferencz vállalkozását a legmesszebbmenő jóindulattal hajlandó támogatni. A nagyarányu kereskedelmi vállalkozás sikerét mi sem bizonyitja jobban, mint azon körülmény, hogy annak müködését a fogyasztóközönségen kivül a hivatalos tényezők is élénk érdeklődéssel kisérik és a külföldre irányitott kivitelben a szállitási viszonyok jelentékeny javitásával igyekeznek halkereskedelmünket jelenlegi alárendelt helyzetéből kiemelni.

Nyugdijegyeseltünk uj tagjai. A „Sz. V. K. P. és K. Orsz. Nyugdijegyesülete« az elmult hó folyamán a következő uj tagokkal szaporodott: Budapesten: Horváth István fp. (2000), Geisslinger Endre fp. (1000), Schwarz Mór p. (1000), Lóry István p. (2000), Dózsa János p. (600), Mátyás Ödön p. (1000), Hitzl József p. (600), Haselbacher József fp. (1000), Frenreisz Antal ü. v. (3000), Janisch Mátyás p. (600), Hauser Károly v. (2000), Kondor József p. (1000), Mészáros József p. (600), Keszthelyen: Kornbauer János v. (1600), Briher János sz. (4000), Koronczy Sándor fp. (2000); Komáromban: Madura Károly fp. (1200), Hanke József p. (600), Marozi Mihály p. (1000); Győrött: Kovody Árpád fp. (1200), Bors István fp. (1000), Stoiber Márton v. (300), Beléptek ezenkivül: Klesich Sándor fp. (Abbázia) 2000, Blaskovics János fp. (Boglár) 2000, Schmidt János p. (Nagykanizsa) 1000, Horváth József p. (Siófok) 600 korona nyugdijigénnyel.

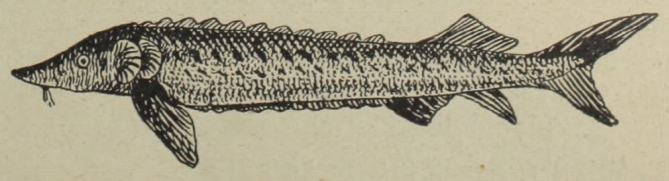
Budakeszin, a főváros szomszédságában fekvő kies üdülőhelyén junius hó 5-én nyilik meg *Kaján* Ernő vezetése alatt a *„Kaszinó-Park"* nagykávéház, a Weselyczukrászda helyén. A budakeszi nyaraló közönség igazán irigylendő, hogy ily fényes, kényelmes és modern berendezésü kávéháza van, amely hasonmása a budapesti „Hangli-kioszk"-nak. A buffettet *Horváth* Nándor (Löwenstein utóda) cs. és kir. udvari szállitó látja el. A zenét egy elsőrangu czigányzenekara szolgáltatja, azonkivül minden héten cabaret-előadások gyönyörködtetik a nyaraló közönséget, a legelső rangu bel- és külföldi müvészek felléptével. A közlekedés nagyon kényelmes: a zugligeti villamos vasuton a „Szarvas"-vendéglőig és onnan *automobilon, kocsin, vagy omnibuszon egészen a kávéházig.* Telefon-rendelésre automobilt vagy kocsit bocsájt rendelkezésre *Kaján* Ernő, a budakeszi paradicsom vezetője és reméljük, hogy Kaján Ernő egyénisége. kedélyessége és modora az idén a szaktársak kedvencz kiránduló helyévé avatja Budakeszit. Sok szerencsét kivánunk az uj vállalkozáshoz.

Szakiskolánk vizsgái. A vendéglős ipartársulatnak nagy anyagi támogatásával fenntartott pinczér szakiskola most tartja vizsgálatait *Kommer* Ferencz, *Kaszás* Lajos és *Palkovics* Ede elnöklése mellett. A szakiskola elfogult igazgatója *Walter* Károly, kit olyan emberek neveztek ki erre az állásra, kik közül már alig él egynéhány, letehetné mandátumát, mely ugy tudjuk, nem élethosszai, hanem bizonyos időtartamra terjed. Mint mindig, most is a szaksajtó kizárásával vizsgáltat. Jól teszi, ha a gazdája megengedi.

A pálinkakimérések korlátozása A német parlamentben a lengyelek a következő inditványt nyujtották be: A parlament határozza el, miszerint a birodalmi kanczellár szólittassék fel egy oly törvényjavaslat benyujtására, amely a pálinkának kimérését, kimérését, kismértékben való eladását vasár- és ünnepnapokon, az előző nap délutáni öt órájától kezdve megtiltja.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



20.000 üveg bor, 15.000 üveg pezsgő. A berlini ujságirók egyesületének idei téli mulatságán, mint a Dresdener Anzeiger jelenti, mintegy tizezer személy körülbelül 20.000 üveg bort és körülbelül 15.000 üveg pezsgőt ivott meg. A közönséges sörről, és a közönséges, de még inkább a finomabb pálinkáról hallgat a krónikás.

Figyelmeztetés. Fölhivjuk olvasóink, illetve a vendéglős és főpinczér urak figyelmét, hogy *Goldstein* Béla nevü borfiut, ha alkalmazásra jelentkeznék, *nehogy fölvegyék*, mivel legutóbbi helyéről *Neiger* J. éttermében a rája bizott 74 koronával megszökött és a rendőrség nyomozza.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajanl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak" Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos
GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**
Húgyhajtó hatásu!
Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes
égvényes
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

A mélyen tisztelt vendéglős- és kávésnők figyelmébe!

Van szerencsém tisztelettel értesiteni, hogy

VIII., Kistemplom-utca 3. szám, II., 10.

alatt **női szabó-mühelyt nyitottam.** Elvállalok: **bluzok, aljak, kabátok, kosztümök, pongyolák és gyermekruhák készitését**, ugy egyszerü, mint a legdiszesebb kivitelben. **Tanitok szabást és rajzolást.**

Tapasztalataimat a főváros elsőrendü divattermeiben szerezvén, előre is biztositathom, hogy munkám szolid kivitele és mérsékelt áraim várakozásainak minden tekintetben meg fognak felelni.

Nagybecsü megbizásait kérve, vagyok

kiváló tisztelettel
MAMUZSICHNÉ CSIDA FRANCISKA.

M. kir. Kőszénbányahivataltól, Komló.
2759/1910. sz.

Bérbeadó

a komlói m. kir. kőszénbányahivatal tulajdonát képező

Bányászszálló

1910. évi augusztus hó 1-étől.

Bővebb felvilágositást nyujt **a m. kir. kőszénbányahivatal Komlón** (Baranya m.)

Vendéglő kezelő kerestetik.

Miskolczon a Széchényi-utcza 56—58. sz. házamban **sörcsarnok czéljára épitett** korlátlan joggal felruházott **pinczehelyiségbe**

szakértő kezelő

kerestetik. □□□□ Ajánlatok f. hó 20-ig

GRÜNFELD IG. FIAI

czéghez **MISKOLCZRA** küldendők.

Eladó bor

250 hektóliter zöld fehér **kóser** 1909. évi

Sztriha Sándor szőlőbirtokosnál

Kiskunfélegyháza.

Fél áron
Csak ezen hónapban! Leltározás miatt!
Legfinomabb kávé kitünő zamattal, pörkölve stb. kilója 2 korona.
KÁVÉ KIVITEL, TISZABOGDÁNY.

Kiadó szálloda és vendéglő.

Szolnokon most épülő szálloda 10 szobával, vendéglővel és ugyanott egy kávéház lakással, azonnal kiadó. Mindkét üzlet a Fő-uton (Baross-ut) a vasutállomás közelében, (mindkettő saroképület) megfelelő parkettel és lamberiekkel diszitett termekkel rendelkezik. Bérbevétel miatt értekezni lehet a tulajdonosnál Szolnokon, Tündér-u. 522.

Szivcseresznye nagyszemü, ropogós, kiválószép, különösen befőzésre igen alkalmas, világos avagy carmazsinszinü, kilogrammonként 80 fillérért. Erdei szamócza, kilogrammonként 3 K. Egres, nagyszemü, 32 fillér. Zöldmandula 70 fillér kilónként. Csemegealma, tiroli Spitzleder, kilónként kor. 1·60. Narancs, messinai, édes, 70 fillér kilónként. **Solospárga**, kiválószép, vastag rudak, K 1·40 kilónként. Zöldbab, ujvidéki, 70. Czukorborsó, ujvidéki, 36, sárga ujburgonya 22, torontáli rózsa ujburgonya 28, championgomba 160 filler kilogrammonként. **Salátaugorka**, óriásnagyságu, darabonként 36 fillér, töltheto nagy zöldpaprika 10, savanyitandó apróbb ugorka 16, karalábé, töltheto, szép, nagy, 4, kelkáposzta, nagy, 7, nagy tök 80 fillér darabonként. Szállitja utánvétellel **Sorelli Busetto & Comp.** kiviteli czég **Budapest, IX, Erkel-utcza 4.** Tessék előnyárjegyzéket kérni.

Boreladás.

Háromszor fejtett, tiszta izü ó-bor eladó.

Zöld szilváni, 34 hektó, hektója	.	24 frt
Mézesfehér, 28 hektó, hektoja	. .	21 frt
Merlot vörös, 15 hekto, hektója	.	22 frt
Siller-kadarka, 26 hektó, hektója	.	20 frt
Világoskadarka, 29 hektó, hektója		20 frt
Vöröskadarka 2 hektó, hektója	.	24 frt

Ady Károly városi főkertész és szaktanitó
Nagykőrös (Mintakert.)

Zöldbab idei, kilogrammonkint 70 fill., tarka zöldbab 80, czukorborsó hüvelyes 40, sárga ujburgonya 22, rózsa ujburgonya 28, solospárga kiváló szép vastag rudak 140, Champion-gomba 160 fillér kilogramonként.
Cseresznye kiváló szép nagyszemü ropogós világos avagy sötét, befőzésre és csemegézni egyaránt ajánlható kilónként 80 fillér, nagyszemü egres 32, erdei szamócza 300, zöld mandula 70 fillér kilógrammonként.
Salátaugorka nagy darabonként 40 fill., savanyitandó ugorka 16, zöldpaprika édes, vagy tölthető 10, hegyespaprika erős 5, karalábé tölthető szép nagy 5, kelkáposzta szép nagy 7, nagy tök 120 fillér darabonként.
Szállitja utánvétellel bérmentetlenül
Niemetz Malvina Nagymaroson (Hont m.)

Hirdetmény.

Budafok község határában levő, a felséges uralkodó család tulajdonát képező **ugynevezett**

dunai korcsma

(Kutyavilla) a jövő 1911. évi január hó 1-én ujból 6 egymásután következő évre bérbe adó.

Felhivatnak az érdeklődők, hogy bérleti ajánlatukat f. évi junius hó 15-ig a cs. és kr. Főtisztséghez Ráczkevén nyujtsák be.

Cs. és kir. uradalmi Főtisztség Ráczkeve.

Mátyásföldi Parkvendéglő

Budapest mellett. **Bérlő Nagy Péter.**

Ujonnan átalakitott és berendezett

□□ **nagyszálloda** □□

24 szobával, családok és egyesek számára. Elsőrendü étterem, nagy táncterem, szép tágas, fedett teraszszal. Olcsó árak. Előzékeny kiszolgálás, kitünő ételek és italok. Társaskirándulások számára a legkényelmesebb és legkellemesebb hely. Társasebédek ozsonnák, vacsorák telefon utján is megrendelhetők.
(Telefon: Környék, Mátyásföld 1. sz.)
Május 15-től naponként kitünő czigányzene.

Baranyabán község Előljáróságától.

Árverési hirdetmény.

Baranyabán község előljárósága a községi képviselőtestület 23/910. kgy. számu határozata alapján közzéteszi, hogy **Baranyabán község tulajdonát képező**

Korcsmaházat

melléképületeivel, a hozzátartozó **kerttel** együtt a községházánál **1910. julius 2-án, d. e. 10 órakor** megtartandó nyilvános árverésen 1911. évi január hó 1-től 1913. évi deczember hó 31-ig terjedő **3 évre bérbe fogja adni.**

Az árverési feltételek a baranyabáni **körjegyzői irodában** a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Baranyabán, 1910. május hó 19-én.

Kussinszky Ferencz körjegyző. **Kiszler Gáspár** biró.

66 hektóliter fehér fajbor
eladó á 30 korona.
GYIMÓTI BÉNI
DUNAVECSE.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ásványvíz

BAKTERIUMMENTES természetes ásványvíz

ÜDIT-GYÓGYIT. — KAPHATÓ MINDENÜTT.

Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 41. — Telefon 86—35.

Ajánlom a Brassói Czenki Árpád-szobor védjegyü törvényesen védett **Vári Csemege sütemények**et, mely kiválló jósága és álandóságánál fogva felülmulhatatlan. Egy pósta csomag 80 drb darabonként bárhova bérmentve 18 fillérért szállitom. Kiválló tisztelettel egyedüli készitője

Vári Szabó Pál, cukrász

Brassó, Kapu-utcza 32. Telefon 102.

Ház **Ujpest főutján**, vendéglő és szálloda üzlettel, berendezéssel együtt tiz százalék tiszta jövedelemre tulajdonos által eladó. Czim a kiadóban.

Nyaralótelep eladása.

A felkai **turista telep és nyaraló-hely** (ezelőtt Kronpecher park) eladó.

A több mint 3 kat. holdas s idősebb fenyvessel biró parkban szolidan épitett s jó karban lévő 44 szobát magában foglaló **3 szálloda**, azonkivül **1 két nagyobb étteremmel biró vendéglő** és egy 7 kabinnal ellátott fürdő van.

Villamos vasuti megállóhely közvetlen a szálloda mellett. Nyaralók és turisták által élénken látogatott hely. A magas Tátra legszebb pontja és kisebb csucsai egy nap alatt könnyen megtekinthetők, illetve megközelithetők.

Az eladásra vonatkozó feltételek iránt részletes felvilágositást ad a

fürdőigazgatóság.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Boreladás. **230—240 hl. világosi hegyen termett** 1909. évi jó minőségü **fehér asztali bor**, kétszer fejtve eladó. **Keresztes Ferencz** világosi szőlőbirtokos **Aradon, Weiczer János-utcza 10.**

Jég **szekrényeimen** eddig a irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezélt ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.

GINDERT ISTVÁN

Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.

Legjobban **hüti** és frisiti

Little Wonder

viznyomásugép a sört.

Kelemen Adolf

Budapest, Mária-utcza 12.

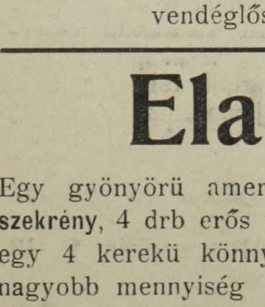
Telefon.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványviz.

Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságuál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.

Boreladás. **Izsák** községben **Kiss** Gyula szőlőtelepén 1500 hektóliter **zöld fehér bor** eladó, 1908 és 1909. évi termés. A legjutányosabb ár 30 korona.



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,

VI. Akáczfa-u. 55.

TELEFON 81—90.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.

1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Vendéglő és bor eladás.

Kiskunfélegyházán, I. ker., Csongrádi-u. 6. sz. alatti jó forgalmu **vendéglő**, (korcsma) kedvező feltétek mellett, berendezéssel, szabad kézből, italmérési joggal eladó.

Ugyanott nagymennyiségü, saját termésü **kadarka** és **olasz rizling borok** kaphatók. (Mintát nem küld.)

Némedy Vargha Vincze

vendéglős és szőlőbirtokos

Eladó!

Egy gyönyörü amerikai **sörcsapoló jégszekrény**, 4 drb erős vas, személyzeti ágy, egy 4 kerekü könnyü kézikocsi és egy nagyobb mennyiség vastag fehér tányér. Mindezek a legjutányosabb árban helyszüke miatt eladók. **Verböczi Lajos** vendéglősnél, **IV., Városház-u. 3.**

Solospárga

hófehér vastag édes rudak kilogrammonként 1·40, cukorborsó honi 50, uj krumpli honi 28 fillér. Tölthető karalábé 10, saláta ugorka félkilós nagyságu 60, tölthető zöldpaprika 16 fillér darabonként szállitja utánvéttellel **Niemetz Malvina Nagymaroson, Hontm.**

Bor eladás. **900 hektóliter saját termésü, fehér hegyi bor** 50 literen felüli mennyiségben **literenként 30 fillérért eladó.** Nagyobb vételnél különleges ajánlattal szolgálnak a termelők: **Walke Testvérek, Versecz.**

HIRDETMÉNY.

A hátszegi ev. ref. egyházközség előljárósága közhirré teszi, hogy **Hátszegen**, a bánáti utban levő

„HIDHOZ"

czimzett vendéglői helyiségeit,

melléképületeit és telkét **folyó évi junius 30-án d. e. 10 órakor** a vendéglő nagy termében megtartandó nyilvános árverésen jövő 1911. január 1-tól kezdődőleg **3, esetleg több évre a legtöbbet igérőnek bérbe adja.** Feltételek a lelkészi hivatalnál előre is megtekinthetők. Az árverés kezdetéig 500 kor. bánatpénzt tartalmazó zárt ajánlatok is elfogadtatnak.

Hátszeg, 1910. évi május hó 25-én.

A hátszegi ev. ref. egyház község elöljárósága.

„Sanct Peter"

világszerte elismert **legfinomabb növénylikőr-különlegesség**

Reininghaus Testvérek

részvény-társaság gyárából

Grácz.

Eredeti üvegekben házhoz szállitja:

Radó és Társa czég,

Budapest, V., Mérleg-utcza 2.

(Gresham-palota)

hova a megrendelések intézendők.

Eladó vendéglői ház.

Kispest egyik legforgalmasabb utczájában eladó egy **kitünő menetelü régi jó hirnevü vendéglő**, jó karban lévő házzal és teljes vendéglő és pinczefelszereléssel. Az érdeklődők irásbeli tudakozódásra bővebb felvilágositást nyerhetnek a kiadóhivatalban.

Eladó egy alig használt Lakos-féle 100 személyre szóló **takaréktüzhely**, **Csilaghegyen Mondok József** ur villájában.

BORHEGYI F. borkereskedő.
Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.
Ajánlja a legjobb:
franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.
Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET"
császári és királyi udvari szállitók
:: KOLOZSVÁROTT. ::
Sürgönyczim: Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.
Ajánlja egyenesen a szövétkezeti termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.
Megkeresésére készséggel küld árlapot az igazgatóság.

Ő császári és királyi Apostoli Felségének gazd. hivatala által különlegesen igazolt

„SOUVERAIN CHAMPAGNER HENRIOT"

HENRIOT & Co., REIMSI
csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállitó, kamarai szállitó, szőlőbirtokos czég. * (Alapitatott 1908-ban.)
HORTZ VALÉR KÁROLY
RÁKOSPALOTA.
Szétküldési raktár
A Magy. Kir. Fővámházban, Budapest.

Veszprém rend. tanácsu város polgármesterétől.

67 kgy.—4135/910. sz.

Hirdetmény.

Veszprémben a városház földszintjén levő

kávéház bérletére

pályázatot hirdetek.

A kávéház folyó 1910. évi november 1-től számitandó **12 évre lesz bérbe adva, esetleg csak 6 évre,** amint a bérlő óhajtani fogja.

A kávéház november hó 1-ét megelőző időben is átvehető a jelenlegi bérlőtől. A bérlési feltételek hivatalomnál megtekinthetők.

A pályázó személyesen is megteheti ajánlatát, vagy pedig irásban, mely folyó évi **junius hó végéig hozzám benyujtandó.**

Oly ügynököt, ki bérlőt ajánl s az ajánlott egyén a város által elfogadtatik, a város méltányosan fog dijazni.

Veszprém, 1910. május hó 23-án.

Vikár Lajos s. k.,
h. polgármester.

Az Árvai Uradalom Igazgatóságától Árva-Váralja.

Versenytárgyalási hirdetmény.

Az árvai közbirtokossági uradalom tulajdonát képező **alsókubini, árvaváraljai, erdődkal és zakamenei**

vendégfogadó-épületeknek,

jövő 1911. évi január hó 1-től számitandó **hat egymásután következő évre leendő bérlete iránt** ezennel

zárt ajánlati versenytárgyalás

hirdettetik.

Vállalkozók felhivatnak, hogy egykorona bélyegjegygyel ellátott zárt ajánlataikat folyó **1910. évi julius hó 15-ik napjának déli 12 óráig** az alólirott uradalmi igazgatóságnál (Árva-Váralján) nyujtsák be. Később érkező vagy a versenytárgyalási feltételektől eltérő ajánlatok nem fognak figyelembe vétetni.

Az ajánlott évi bér összege az ajánlatban számokkal és betükkel kiirandó. Ezenfölül a vállalkozó világosan kijelenteni tartozik, hogy a versenytárgyalási és szerződési feltételeket ismeri és magát azoknak feltétlenül aláveti.

Az ajánlathoz bánatpénzül a felajánlott évi bér tiz (10) százaléka készpénzben vagy óvadékképes állampapirokban becsatolandó.

Az ajánlatok elfogadása vagy visszautasitása, valamint az ajánlatok közül való szabad választás joga az uradalmi igazgatóságnak tartatik fenn. Az esetleges visszautasitást a bérbeadó uradalom nem tartozik indokolni.

Azon vállalkozó, kinek ajánlata elfogadtatott, az erre vonatkozó határozat közlése után, legkésőbb 14 nap alatt, a szerződés aláirása végett, az ily czélból kitüzendő napon, az uradalmi igazgatóságnál jelentkezni tartozik.

Hogyha az illető vállalkozó az előző pontban foglalt feltételnek nem tenne eleget, vagy ha a szerződés aláirását bármi oknál fogva megtagadná, ez esetben az ajánlatához csatolt 10%-os bánatpénz, az árvai uradalom tulajdonába megy át, mely utóbbi a bértárgygyal — minden kártalanitási igény kizárásával — vállalkozó veszélyére szabadon rendelkezhetik.

Minden ajánlat csak egy bértágyra vonatkozhatik. Ehhez képest az oly ajánlatok, melyek több bértárgyra, együttesen tétetnének, figyelembe nem vehetők.

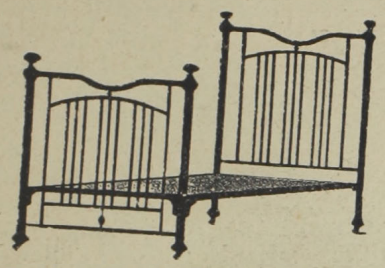
A szerződési feltételek az uradalmi igazgatóságnál naponként 9—12 óráig délelőtt bármikor betekinthetők.

Árvaváralján, 1910. május hó 29-én.

Az uradalmi igazgatóság.

(Utánnyomat nem dijaztatik.)





Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Hiradás.

Hiradással vagyok a nagyérdemü fővárosi közönségnek és jóakaró vendégeimnek, hogy **Budán, I. ker., Mozdony-utca 44. sz.** alatt, a hegyalján, **„Villa"-szerü kerthelyiségben a vendéglőm megnyilt. Ismert szegedi különleges főztjeimhez kitünő buckai és balatonvidéki boraim is méltók lesznek.** Arra kérem igen tisztelt vendégeimet, hogy mennél többször fölkeresni s ha csak lehet az ebédet vagy vacsorát előre megrendelni sziveskedjenek akár sürgöny utján vagy levélileg, avagy Volyánszky Jenő füszerkereskedő cégnél 98—44. számu telefonon.

Maradtam hálás tisztelettel

Bálóné.

Utirány: I. ker., Krisztina-téren átszállás a farkos-téri villanyosra — leszállás a Mozdony-utca sarkán — onnan 100 lépés a Vár felé. (Mozdony-utca 44.) A Krisztina-térről gyalog a Déli vasuti hidon át, a Győri-utnál az első utcába.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

TOKAJI BOROK.

Kizárólag sajáttermésü tokajhegyaljai hordós és palaczkozott boraimból próbarendelésül ajánlok 5 kilós póstacsomagokat, melyeket alábbi árak mellett bárhová bérmentesen szállitok.

3 literes palaczkot:

1908.	évi	pecsenyeborból	4·20	koronáért
1907.	„	„	5·10	„
1906.	„	szomorodiból	7·20	„

5 drb 0·5 literes palaczkot:

1901.	évi	2 puttonos	asszuból	13	kor.-ért
1904.	„	3	„	„ 16	„
1904.	„	4	„	„ 23·50	„
1901.	„	5	„	„ 30	„
1889.	„	3	„	„ 35	„

7 palack legkiválóbb fajta asszu- és szomorodniból álló mintagyüjtemény bérmentve **15 kor.** — Kivánatra részletes árjegyzék.

barakonyi Kovácsy Ferencz

bortermelő

Tállya, (Zemplén megye).

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Köbánya

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Köbánya.

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Cs nyi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

Rosinger Sándor

Budapest, Népszinház-utcza 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

LITTKE L.

PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.

Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.

Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.

Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.

Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.

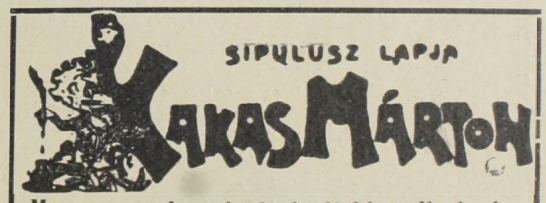
Hébeı ling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.

Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.

Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.



Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a le, finomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44/a.

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Németutcza 21. sz. Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy.

Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának eredménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0 0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0 0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0 5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm³	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak és kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hómérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., eleklromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr.
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0 0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

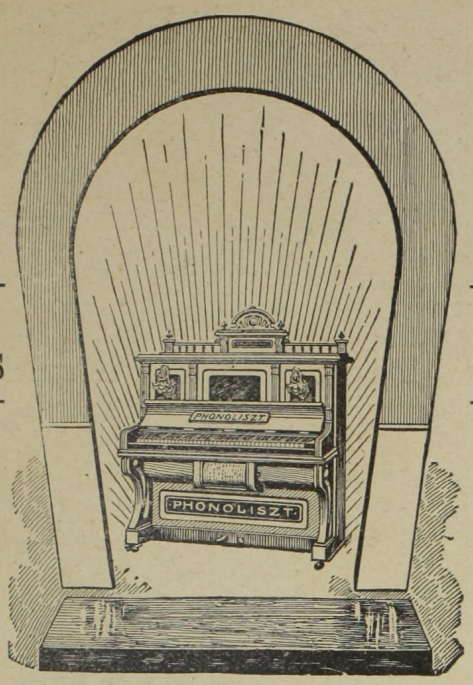
A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.
Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.
St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.
Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

70 munkas



49 első díj

Minden vendéglő és kávéház helyiségben

MÁGNEST

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkezetek.

Európa első és legrégibb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett **Phonolist** zongorák, **sulyfelhuzással** müködő zongora. **Orchestrion, Atlantic** vonós, **Xylophon,** hegedű sip és mandolin hangokkal.
A **Hupfeld-féle** zeneszerkezetek előnyei minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és czélszerü, modern művészi kiállitás, határtalan tartosság.
Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el **árjegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.**
Árjegyzék ingyen és bérmentve. Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban dijtalanul bemutatattnak.
A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

MARTIN J. T. BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.
Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

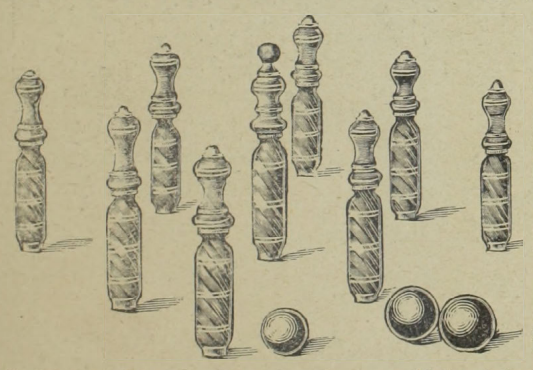
KERTÉSZ TÓDOR MŰIPARÁRU RAKTÁRA

BUDAPEST, IV KER., KRISTÓF-TÉR.

Kuglibábuk száraz gyertyánfából készitVe, szokásos vastagságban 36—38 cm. nagyságban, ca 6½ cm. vastag készlet **4.50 K**

Lignum Sanctum kuglizó golyók

Átm. cm.	9	9½	10	10½	11	11½	12	12½	13	13½	14	14½	15
korona	1.40	1.70	2.10	2.20	2.40	2.80	3.—	3.20	3.40	3.70	4.80	5.50	6.—



Kugli-golyók

gyertyánfából nagys. szerint

átm. cm	11½	12½	13½
korona	1.25	1.50	1.75

kuglikereszt-alapfa a bábuk ráhelyezésére **korona 4.—**

Orosz kuglizó

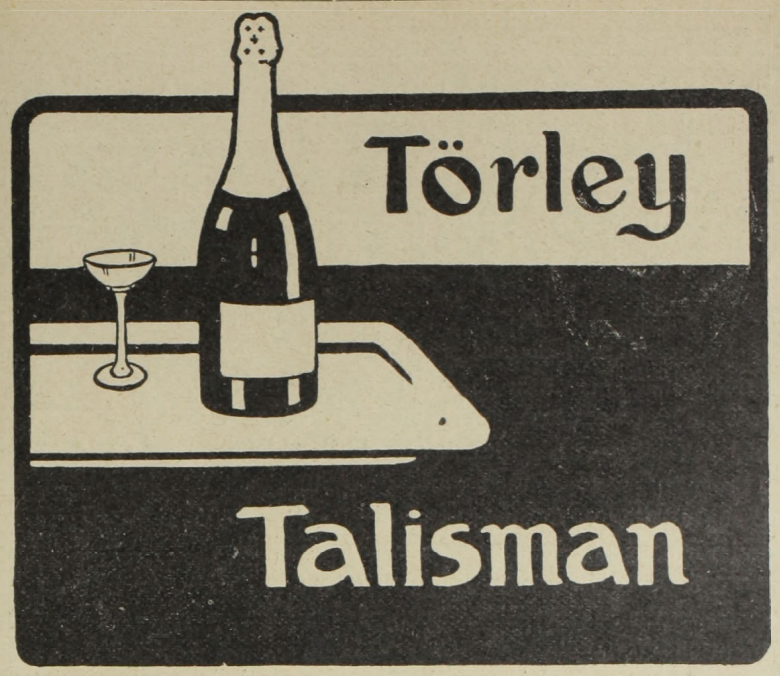
egész szük udvaron felállitható, egy készlet 9 drb báb, 1 drb golyó szabályozható erős zsinór és csiga sróffal, oszlop nélkül K 8.— **Karika dobójáték** az orosz kuglizó állványra alkalmazható, egy készlet kötél, 1 vaskarika s vaskampó ára kor. 2.—

Kuglizó nagy plehpersely lakatra kor. 2.—, nagyobb kor. 2.40. **Kuglizóba nagy lámpa** petroleumra kor. 12.—. **Kerti lámpa** petroloumra kor. 5.—. **Kerti gyertyatartó** szél ellen, üveg boritóval kor. 2. **Lampion** kertek kivilágitására és feldiszitésére 30, 40, 60, és 160 fillér. **Magnesium-fáklya** 30 percig meglepő világosságot ad, piros, fehér és zöld szinben kor. 2.80. **Abroszmegerősitő** szél ellen, 100 drb K 10. **Dugaszhuzó** 40, 60, 120 fillér. **Dugaszkiemelő készülék** falra vagy ajtóra felerősithető K 5. Kézi dugaszoló kalapácscsal K 1.80. **Hydraulikus hordó szádszelep,** csapraütött bor, sör, pálinka, borszesz stb. egyéb szeszes ital megsavanyosodása ellen, K 2. **Üvegmosó kefe** K 1.70. **Amerikai husvágó** K 7, 12. **Mandula-, dió-, zsemle stb. reszelő** K 3.60. **Bors-őrlő** 80 fil. **Habverő** félliteres K 1.60., egy literes 2.40, két literes K 4. Vajküpölő czédrus fa vederrel 5 liter 20.—, 7. l. 26.—, 9 l. 32.— korona. **Amerikai fagylalt-gép,** erős keményfa, jégtartó vederrel és forgatható vasszerkezettel 1-literes 13, 2-literes 15, 3-literes 18, 4-literes 21 korona. — **Ikerfagylaltgép** egyszerre 2-féle fagylalt készitésére 2-literes 18.—, 3-literes 22.—, 4-literes 26.—, 6-literes 30.—, 8-lit kor. **Késtisztitó-készülék,** 1 K. Egy adag késtisztitó-por 1 K. **Ujságtartó** minden nagyságban 1 kor. Franczia dákóbőr keverve, 100 drb 3.20 kor. **Domino-játék** 1.80 K-tól 4.30 K-ig Kávéházi domino, átszegezett 12—18K. **Roulette-játék** 14 kor.-tól. 40 koronáig. **Tivoli** társasjáték a vendégek részére 100 cm. 15.—, 130 cm. 22 K. **Pinczértáska** derékra csatolható, szarvasbőrből egyes 2.40, két osztálylyal 3.60, három osztálylyal 7.— K. **Szivar- és czigaretta-tartó szekrény** pinczéreknek, elzárható 4 osztálylyal 6—, 6 osztálylyal 8 kor. **Papir-támyérok** nyári mulatságok- és kirándulásokhoz 100 drb 1.80 K-tól 2.50 K-ig. **Papir szalvéta** 100 drb 1—1.60 K. **Sonkaprés** 10 K, márványlappal 14 K. **Konyhamérleg** 7.— K. **Gyorsforraló** 1.40 K. **Sörmelegitő-készülék** 2.— K. Bor vagy más szeszes italokhoz szivattyu 3.60 kor

Ellenőrző bárczák:

1-es sárgarézből	100 drb	K. 1.80	20-as sárgarézből	100 drb	K. 5.—
5-ös vörösrézből	100 „	„ 2.40	50-es vörösrézből	100 „	„ 8.—
10-es nikkelből	100 „	„ 2.80	100-as sárgarézből	100 „	„ 10.—

Képes árjegyzék kivánatra bérmentve küldetik.



SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.

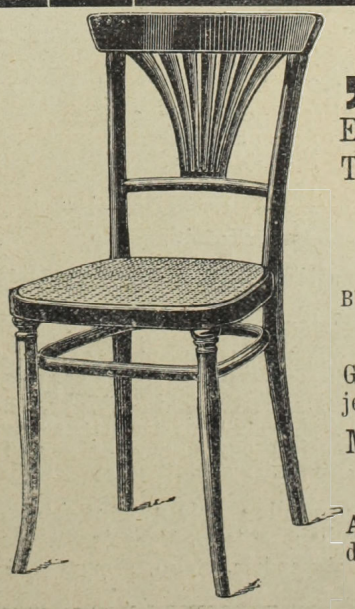
DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T

Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

Nagybánya szab. kir. ren. tan. város Tanácsától.

3040/1910. sz.

HIRDETMÉNY.

Nagybánya szab. kir. rend. tan. város tanácsa közhirré teszi, hogy az **ujonnan épitett** s tulajdonát képező városi **„István király-szálló“**-nak — külön bérletileg kezelt üzlethelyiségek és szinház kivételével — **összes helyiségei** és pedig **kávéház, éttermek, 52 vendégszoba**, kamrák, pinczék stb. **1910. évi junius hó 20-ik napján** d. e. 11 órakor a városháza tanácstermében megtartandó **nyilvános árverésen** 1910. évi augusztus hó 1-től 1922. évi julius 31-ig terjedő 12 évi időtartamra **hcszonbérbe fognak adatni.**

Árverelni szándékozók tartoznak a megajánlandó évi **haszonbér összeg 10%-át készpénzben vagy óvadékképes értékpapirban** az árverelő bizottság elnökének kezeihez letenni.

Az árverés lehet szóbeli avagy irásbeli zárt ajánlat; irásbeli zárt ajánlatok a szóbeli árverés megkezdéséig hivatalos órák alatt a polgármesteri hivatalnál adhatók be, — ezen ajánlatok is megfelelő bánatpénzzel látandók el s azonfelül tartalmazniok kell azt is, hogy ajánlattevő a részletes árverési feltételeket teljesen ismeri s azoknak szigoru betartására magát kötelezi.

A részletes árverési feltételek a városháza iktató-kiadó hivatalában közszemlére kitétettek, hol is azok a hivatalos órák alatt bárki által megtekinthetők s azokról másolatok is vehetők.

Nagybányán, 1910. május hó 21-én.

A város tanácsa.

Dr. Makray Mihály s. k.
polgármester.

HERCZEG

WINDISCH-GRAETZ LAJOS

tokaj-hegyaljai borpincészete **SÁROSPATAK,** TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33 b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén

Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ■■ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ■■ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes velünk egykoru sörfőzdék között egész Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis stb.



„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 12. szám. Budapest, 1910. junius 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Vidéki vendéglősiparunk.

Az ország minden részéből panaszok érkeznek hozzánk a vendéglős és korcsmáros ipar hanyatlásáról. Vannak városok, ahol régi jóhirü vendéglők, korcsmárosok mennek tönkre anélkül, hogy helyüket méltó utódok foglalnák el. A vidéki vendéglős ipar hanyatlása nézetünk szerint összefügg a vidéki városok hanyatlásával. Csodálatos dolog, hogy mig mindenütt a világon a vasuti összeköttetés szinte áldásává lett a vidéki területeknek, nálunk egyes városokat teljesen tönkre tett. Nálunk a vasutépitésnél például a multban olyan politika érvényesült, hogy egyesek egyéni kedvéért ugy épitették ki a vasutvonalakat, hogy azok az eddig virágzó városokat majdnem elkerülték, vagy ha nem kerülték is el, mellettük jó távol vonultak el. Az állomás épületeket a város belsejétől távol eső pontokra helyezték el s igy megbénitották az idegenforgalmat s vidéki vendéglőink forgalmát is.

A multban a vidéki vendéglőink forgalmát, megélhetését az időszaki országos vásárok hatalmasan előmozditották. Kézenfekvő dolog, hogy a Budapest és Bécs felé koncentráló vasuti forgalom a vidéki városok országos vásárainak jelentőségét teljesen tönkre tette. Ma már nincs igazi országos vásár az országban, hacsak a szabadkai őszi vásár nem az. Akinek ma bevásárolni valója van a vidéken, az egyszerüen felül a vasutra, feljön Budapestre, s itt szerzi be szükségletét. A vidéki vásárok jelentőségének ilyen csökkenése természetesen nagyon megszoritotta a vidéki vendéglők forgalmát, jövedelmezőségét is.

A baj fő oka azonban nem éppen ebben van. A vidéki városokban a tisztviselők csekély javadalmazásuk miatt nagyon visszavonult életet folytatnak, s bizony — általánosságban szólva — nem igen emelik a vendéglők jövedelmezőségét. Valaha a vidéki iparosság volt az, mely a vidéki vendéglőket felvirágoztatta. Olyan vidéken, ahol például nagy vizi malmok voltak, milyen fényesen ment az a vendéglői üzlet, melyet a molnármesterek szinte otthonuknak tekintettek?! Ma már a vidéki ipar ugyszólván tönkre van téve. Tönkre tette Ausztria beözönlő ipari versenye. Hova lettek például az egykor hires veszprémi, miskolczi csizmadiák, a veszprémi csapók, akik jólétben élve, mégis csak hozzájárultak a vidéki vendéglősök jobbléténe emeléséhez? Nincsenek többé. És nem is támadnak fel addig sem ők, sem általán nem támad uj életre a magyar kisiparosság, amig nem lesz Magyarországnak önálló vámterülete. Azért eme eszméért, mely nem annyira politikai, mint inkább megélhetési, közgazdasági gondolat, minden magyar vendéglősnek, korcsmárosnak, különösen a vidékieknek agitálni kell.

Nagy baj a vidéki vendéglők sinylődése tekintetében az is, hogy azok nagy része nincsen szakképzett, tapasztalt vendéglői kezekben. A vidéken is minden mesterségét megunt ember felcsap korcsmárosnak a régi, tisztes korcsmárosok rovására — és csak kompromittálja a magyar vendéglősök, korcsmárosok jó hirnevét. Ezen is csak azáltal a sokat hangoztatott javaslatunkkal lehetne segiteni, hogy Magyarországon a képesitett iparágak sorába soroznák a vendéglős, korcsmáros ipar gyakorlását.

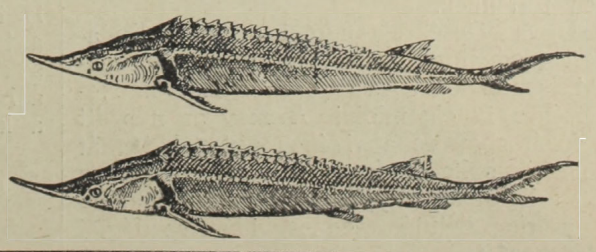
A korcsmák borkezelése. A „Borászati Lapok“ legutóbbi számában olvassuk a következőket:

A Magyar Szőlősgazdák Országos Egyesülete választmányának legutóbb tartott ülésén ismét szóba került a korcsmárosok nagyrészének járatlansága a borkezelésben. A borkezelés javitása és a realitás előmozditása szempontjából nagyon szükséges volna ugyanis, hogy a korcsmárosok megtanitassanak a helyes borkezelésre, mert ehhez csekély kivétellel nem értenek. Ezzel a tárgygyal, mint ismeretes, már évek előtt a nagyváradi kongresszus is foglalkozott, aminthogy a MSzOE.-nek az uj ipartörvényjavaslatra vonatkozó tavalyi felterjesztésében is ez a szempont részletesen van kidomboritva, anélkül azonban, hogy e tekintetben eddig bármi pozitiv intézkedés is történt volna.

Kivánatos azonban, hogy ehhez a kérdéshez ne csak szakembereink, hanem maguk a korcsmárosok és szaklapjaik is szóljanak hozzá. A korcsmárosok hanyag és értelemnélküli borkezelésének fő okai a következők: Korcsmáros lehet bárki, boldog-boldogtalan vállalkozik erre a foglalkozásra, mert kényelmesnek, jövedelmezőnek látszik és semmi tudás nem kell hozzá (állitólag). Azután kényes cikk ám a bor, amelyet ugy kell gondozni, mint a kis gyereket, amely folytonos fejlődésben, növekedésben van. Ehhez hozzáértés, idő és türelem kell. Mind a három tulajdonság, illetőleg körülmény hiányzik legtöbb korcsmárosunknál. Harmadszor sokkal kényelmesebb és jövedelmezőbb a korcsmárosoknak a sörrel foglalkozni. Azt készen kapják, kezelni nem kell, nem romlik meg, tetszés szerinti menynyiségben rendelhető, sok fogy belőle, olcsónak látszik (de csak látszik), végül a vendéglősök bő hitelt élveznek a sörgyáraktól.

Éppen azért nagyon kivánatos, hogy a vendéglősöket és korcsmárosokat tanitsuk meg a helyes borkezelésre, azonban semmiképpen sem tartjuk elégségesnek ezt az intézkedést arra, hogy a borforgalomban realitást hozzunk be és ezzel a borfogyasztást emeljük.

A bortörvény szigoru végrehajtása is feltétlenül szükséges. A kisgazdák és kisebb kereskedők körmére is kell nézni és a korcs-

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.
ALAPITTATOTT 1820.


mákat szigorubb ellenőrzésnek alávetni, mint eddig.

A magunk részéről készségesen elismerjük, hogy vannak a korcsmárosok közül sokan, akik a borkezeléshez nem értenek, Ezek azonban a korcsmárosok azon fajtájához tartoznak, akik megunva tisztes más iparukat, egyszerüen felcsaptak korcsmárosoknak minden előkészület, minden szakképzettség nélkül. Ám teljesitse a kormány a magyar vendéglősök és korcsmárosok azon kérését, hogy a vendéglős és korcsmáros ipar gyakorlása is az uj ipartörvény keretébe soroztassék a képesitéshez kötött iparágak közé, akkor a jövőben nem lesz egyetlen korcsmáros sem, aki a borkezeléshez ne értene. A magyar vendéglősök, korcsmárosok nagyon szivesen vennék, ha e törekvésüket a »Magyar Szőlősgazdák Országos Egyesülete« is támogatná.

A korcsmák vasárnapi bezárása.

Az a veszedelem fenyegeti a magyar vendéglőket, korcsmákat, hogy elrendelik rájuk a vasárnapi munkaszünetet s a vendéglősök, korcsmárosok vasárnap kénytelenek lesznek bezárni üzleteiket. Hogy ez nagyon, nagyon sok vendéglős és korcsmáros végkép való tönkretevését s a magyar vendéglős, korcsmáros ipar alapos elpusztitását jelenti, azt bővebben nem szükséges magyarázni. Ez a veszedelem pedig most komolyan fenyeget, mert Szilágy vármegye területére már ki is mondták a vendéglők, korcsmák és pálinkamérések vasárnapi kényszermunka szünetét.

Szilágyvármegye törvényhatósági bizottságának a korcsmák, sörházak és pálinkamérésekről alkotott szabályrendeletét ugyanis a kormány folyó évi márczius 31-ikén minden kikötés nélkül jóváhagyta s igy rövid időn belül életbe lép e szabályrendelet *e*) pontja mely szószerint igy hangzik:

e) A korcsmák az 1891: XIII. t.-cz. 1. §-ában meghatározott ünnepnapokon, vagyis vasárnap és Szent István napján, valamint a keresztény vallásfelekezetek ünnepein, ugymint karácsony, pünkösd és husvét első napján egész napon át zárva tartandók.

És most a belügyminiszter hasonló rendelkezést akar kibocsájtani az egész ország területére is.

Hát mi a pálinkaméréseknek, ezeknek a legszegényebb néposztályt megrontó, bünbekergető méregfészkeknek vasárnapi bezárását már régen hangoztattuk. De hogy a vendéglőkre, korcsmákra is elrendeljék a vasárnapi kényszerszünetet, arra már sem erkölcsi, sem anyagi tekintetben szükség nincsen Magyarországban, legföllebb a bortermelőket kárositják meg s néhány ezer becsületes magyar vendéglőst és korcsmárost ütnek vele agyon anyagilag.

Az az állitás, hogy a vasárnapi korcsmalátogatás megrontja a népet, nem állhat meg. Amerikában is ezzel az indokolással zárták be vasárnap a korcsmákat s az emberek azóta ott még jobban isznak otthon nem bort, sört, hanem wyskit, pálinkát s most még gyakoriabbak a vasárnapi duhajkodások, melyek most már a családi körben történnek.

Ugyan tessék elgondolni, mi lenne Budapest idegenforgalmából, ha itt a korcsmákat, vendéglőket vasárnapra bezárnák. Nevetséges is elgondolni. A magyar nép itt a fővárosban és a vidéken egész héten át dolgozik s ha vasárnap délelőtt elmegy az Isten házába, hagyják meg neki legalább a vasárnap délután csendes, vidám vendéglői szórakozást.

Husárak és a vendéglők.

A vidéki városok kapitányságai havonként jelentést tesznek fölöttes hatóságaiknál s igy közvetve a belügyi s földmivelésügyi minisztériumnál az egyes városokban lévő kilónkénti husárakról. Ez a jelentés a mészárszékekben kifüggesztett hustarifák alapján készül el s ebből meggyőződhetünk, hogy nálunk a huskereskedés teljesen rendezetlen, ellenőrizhetetlen, melynek a nagy közönségen kivül első sorban a nagy husszükségletet igénylő vendéglősök, korcsmárosok adják meg az árát. Az egyes vidékeken, a falukban, tanyákon, vásárokon a kupecek, nagymészárosok a termelőktől olcsó áron megvásárolják a szarvasmarhát, azután saját tetszésük szerint állapitják meg annak kimérési árát. Ezért vannak szinte óriási különbségek az egyes vidékek husárai közt. Mig például Balassagyarmaton egy kilogramm elsőrendü marhahus ára 100 fillér, addig ugyanennek a husnak az ára Sopronban és Budapesten 240—260 fillér. Most már kérdjük, hogy ugyanazon szállitási, adózási, fogyasztási terhek mellett hogyan lehet ugyanazt a hust egyik városban 140—160 fillérrel drágábban adni, mint a másikban, az megfejthetetlen volna, ha a közvetitők kapzsiságában nem tudná magyarázatát. Elismerjük, hogy Budapesten talán nagyobb a szállitási és huskezelési költség, s az meg is magyarázna husz százalék emelkedést, de 140—160 százaléknyit egyáltalán nem.

Itt a marhakereskedő kupec veszi a gazdától a marhát százkilónként 70—80 koronáért s eladják Budapesten vagy Sopronban, vagy egyéb nagyobb városokban hatszoros árért. A közönség, a vendéglős most már ugy kénytelen vásárolnai, ahogy kaphat s ez utóbbi maga is kénytelen drágábbért adni az ételadagokat vendégeinek. Természetes, hogy a drága ételadagokért a vendégek szintén a vendéglőst áldják, okolják.

Némely vidéki városban ugy segitenek ezen a husdrágaságon, hogy hatósági mészárszékeket állitanak fel. Olcsóbb is itt a marhahus, közönségnek és vendéglősnek egyaránt. Ezt megtehetnék Budapesten is, de itt a hatósági tevékenység a lómészárszékek felállitásával teljesen kimerült. A hussal való uzsorázás pedig vigan folyik tovább.

Mi szidjuk az osztrákokat, pedig azok nem hagyják magukat ugy kizsákmányolni a kupeczkereskedőktől, mint mi magyarok. Ott a gazdák szövetkezetbe állanak s ezek a szövetkezetek csakis mészárosoknak adják el a marhaállományt, még pedig tisztességes áron. Viszont a mészárosok sem emelhetik fel, különösen a vendéglősökkel szemben tetszésük szerint a hus árát, mert a vendéglősök is szövetkezve vannak s ha a szükség ugy hozza magával, hát nyitanak maguknak szövetkezeti mészárszéket. Igy aztán az teszi el a megérdemelt hasznot, aki igazán rászolgált, a termelő gazda, a vendéglős, a fogyasztó közönség, nem pedig az, aki odatolakodik az eladó és termelő közé s nem tesz semmit, csak fondorkodik s fáradság nélkül meggazdagodik. Ne csak szidjuk tehát az osztrákot, hanem tanuljunk is tőle. Avagy nem volna célravezető, ha a hus beszerzésére a budapesti vendéglősök éppen ugy egyesülnének mással, mint a bécsiek teszik. Gondolkodjunk csak kissé a kérdés felett.

A korcsmáros a kortesvilágban.

Mindenféle szerelemnek vége szokott lenni. Vége volt a közel négy esztendeig tartott országgyülésnek is.

Hejh, kapósak is lettek most megint egyszerre a vidéki vendéglők, korcsmák, különösen ama népszerü korcsmák, melyeket a választókerületbeli városok, községek polgárai tömegesebben látogatnak. Az ilyen vendéglők, korcsmák tulajdonosai, bérlői az ő látogatóiknak, vendégközönségüknek ugyszólván bizalmi férfiai, akiknek tanácsát nemcsak hogy kikérik, hanem követik is. Ezeket a vendéglős, korcsmáros szaktársainkat már most megkörnyékezik az egyes pártok főkortesei, hogy a kiszolgálásukat, vendéglői helyiségüket a korteskedések tartamára, egész a választás utáni napig a saját részükre biztositsák. Mert hát ugy áll a dolog, hogy a tisztelt választóközönség a választást megelőző időszakban nem igen respektálja a korcsmai szabályrendeleteket, a miből a korcsmárosnak kára is eshetik, a miért jogosan követelhet előleges kárpótlást. Ha valamikor ugyanis, ugy a választások előtt aktuális az a nóta:

Nem lehet az ember fából,
Fából.
Ki kell rugni az istrángból.

És ha a tisztelt szavazópolgár kirug abból a bizonyos istrángból, akkor törnek a poharak, sőt a boros palaczkok is, amelyek a korcsmárosnak mind értéket képviselnek. Összekülönbözések is történnek, melyeket szinte mind a korcsmárosnak kell bizonyos diplomáciai ügyességgel elsimitani. Ez a fáradság is bizonyos kárpótlást jogosan igényelhet. Minden magyar vendéglősnek, korcsmárosnak különben megvan a maga szilárd politikai meggyőződése, melynek szavazata leadásánál tanubizonyságát is adja. Ezek a korcsmáros szaktársaink azután rendesen a maguk politikai hitvallásához tartozó pártnak bocsátják rendelkezésére helyiségeiket. Ha ezzel a dologgal rendben vannak, akkor azután megjelennek csakhamar az illető vendéglőben a választói jelvényes kortesek, a korcsma oromzatára kitüzik a jelölt lobogóját, azután odakerül a czigánybanda is és rázenditi:

Jaj be hangos, jaj be hangos
Ez a vendégfogadó!
Van-e benne, van-e benne
Igaz magyar szavazó?
Ha nincs benne
Igaz magyar szavazó,
Düljön össze ez a vendég-
Fogadó.

Az esteli órákban már az a szép, régi magyar kortesnóta csalogatja a közelből, távolból a szavazópolgárokat:

Kossuth Lajos azt üzente,
Elfogyott a regimentje.
Ha még egyszer azt üzeni,
Mindnyájunknak el kell menni.
Éljen a haza!

Ha pedig már az éjféli hold veti ki sugarát, melyeken át lecsendül hozzánk Szent Dávid hegedüjének lágy muzsikája, akkorra már szilajabb lesz a jókedv s a magyarok, mint egykor duló csaták előtt, vagy után, járják a szilaj dobogást, közbe-közbe nagyokat rikkantva:

Kukoricza hajtás, hajtás!
Kend a követ, nem más, nem más!

*

Bizony nem egy kerületben a néppel érintkező igaz magyar korcsmárosok döntik el a választás eredményét, különösen áll ez a vidéken, ahol egy kerületi központhoz több község is tartozik, melyek mindegyikének megvan a maga megrakott be-

szálló vendéglője, korcsmája. Az egyikbe szállnak a hegyvidékiek, a másikba a sik mezőföldiek, akik, mintha a berekbeli dalos madártól, vagy a pacsirtától tanulták volna, olyan szépen tudják énekelni:

Hejh csárdásné, gyönyörü virágszál,
Ha te, lelkem, követjelölt volnál:
Csak te reád szavaznánk egy szálig,
Hivek volnánk hozzád a halálig.

Ez a nótás óhajtás azonban nem teljesülhet, egyszerüen azért, mert nálunk még a nőknek s igy a vendéglős, korcsmáros és csárdásnéknak nincs szavazati joguk. De nem kell busulni — még lehet. A régi rendszerü választás a most következővel, ugy látszik, most már az utolsó lesz az országban. Az általános, községi választások végét vetik a vidám kortesvilágnak, melynek emléke majdan csak irott papirosokon s a magunkféle öregemberek emlékezetében marad meg.

Japán közgazdasága.

Ezt a czimet viseli egy piros táblás, vaskos könyv, szerzője pedig egyik kiváló szakktársunk, Várpalotai Palotay Ödön japán császári főkonzul, aki tudvalevőleg a »Szent Lukács-fürdő részvénytársaság« és a »Kristály kutvállalat« kitünő igazgatója s közelebb már a vendéglősök jelöltje, jutott be a budapesti kereskedelmi és iparkamara tagjai közé.

A nagy szakismerettel és tudással megirt könyv minden részletében bemutatja nekünk a messze távolból oly csodás Japánországnak közgazdasági állapotát s e bemutatásból kidomborodik a japán népnek szinte törhetlen hangyaszorgalma, melylyel korunkban országát a kulturának és előrehaladásnak oly magas fokára emelte.

Minket — mint élelmezési kérdéssel is foglalkozó szaklapot — leginkább az érdekel a tanulságos könyvből, hogy mit termel leginkább és igy mit fogyaszt husban és szorosan vett földi terményekben a japán birodalom.

Az érdemes szerző könyvéből megtudjuk, hogy a rizsen, teán és dohányon kivül minden forró és mérsékelt éghajlati növény megterem Japánban.

Az 1907/909. év volt az ujabb időben legszerencsésebb termés tekintetében Japánban. Főterményéből, a rizsből 93 ht. volt a termés. Burgonyából szintén jó közepes volt a termés, 40 mmázsa, tehát annyi, mint Magyarország burgonyatermése a rosszabb években. Árpa, rozs és buzatermése alig számottevő, azért ezeket ott a fogyasztásban a rizs pótolja.

Japánnak intenziv gazdálkodásra támaszkodó állattenyésztése ujabban szintén jelentékeny. Ló, szarvasmarha, juh, kecske, sertés állománya körülbelül három millióra tehető. Ujabb törvények a szarvasmarha állomány felfrissitését és nemesitését is elrendelik.

A japán nép főfoglalkozásának egyike a halászat, mely a népesség nagy százalékát tartja lekötve. Az országot körülvevő tengerek valóban ráutalják e foglalkozásra, melyben nem csak főkereset-forrását találja, a japán nép, hanem táplálékát is. A halban végtelen gazdag japán tengeren ezrével foglalkoznak a japán halászok, kivált mióta e vizekről az orosz hajók teljesen kiszorultak s Korea japán főhatóság alá került. Ma már Koreában majdnem 4000 halászati részvénytársaság müködik több, mint ezer taggal s évi keresetük meghaladja a 8·7 millió koronát. Az 1907-ben forgalomba hozott besózott halak értéke meghaladta a 97·8 millió koronát.

A tenger nem csak bőséges halállományával járul hozzá Japán gazdasági fejlesztéséhez, hanem egyéb termékeivel is, melyek között a lepárlás utján nyert só különösen jelentékeny. A só ott állami egyedáruságot képező cikk s meglehetősen drága. Az 1907-ben előállitott só mennyisége meghaladta a 10 millió hlt., értéke pedig 30 millió korona volt.

Ime néhány adat Várpalotai Palotay Ödön érdekes és tanulságos könyvéből, melyhez hasonló tartalmu Japánról még nem jelent meg a magyar irodalomban s melyből azt is megtudjuk, hogy Japánország éppen olyan gyümölcstermő, virágos ország, mint Magyarország s a japán is elmondhatja a magyar költővel:

Ha a föld Isten kalapja,
Hazánk a bokréta rajta.

Bor és élelmiszer hamisitók megbélyegzése.

Budapest székesfőváros közigazgatási bizottságának egyik mult havi ülésén az egyik bizottsági tag azt a helyes inditványt tette, hogy utasitsák a kerületi előljárókat, hogy a bor- és élelmiszerhamisitások ügyében hozott itéletekről, amelyekben a felek megnyugodtak, névszerinti kimutatást készitsenek és negyedévenként terjesszék azt a közigazgatási bizottsághoz, hogy azok azután az élelmiszerhamisitók neveit a kellő módon nyilvánosságra hozzák.

A kerületi előljárók legutóbb tartott értekezletükön foglalkoztak az inditvánnyal s kijelentették, hogy a főváros fogyasztó közönségét s a legnagyobb fogyasztást közvetitő vendéglősöket, korcsmárosokat az ital- és élelemszerhamisitók ellen megvédelmezik. Hogy az ital- és élelmiszerhamisitás még sem csökkent, annak nem az előljárók az okai s nem is hiszik, hogy a száraz statisztikai adatok segitsenek a bajon. Szerintük egy központi nyilvántartásra van szükség, mire föl is hivták már a tanács figyelmét. A nyilvántartás azért is szükséges, mert anélkül a büntetés föltételes fölfüggesztését nem hajthatják végre, de azért is, hogy a fogyasztók is mindig tisztában legyenek a hamisitók neveivel.

A kihágási eljárást tudvalevőleg most akarja szabályozni a kormány s a belügyminiszter a rendőri büntető eljárás egységes szabályozása érdekében már rendeletet is adott ki. Az uj rend szerint a vádat a tiszti ügyészség fogja képviselni. Az előljárók tehát nem tartják helyesnek, hogy a rendezés küszöbén ujabb nagyobb terheket rójanak az előljáróságokra.

A kihágási eljárás rendezésének keretében kerül a sor annak a kérdésnek eldöntésére, hogy az ital- és élelmiszerhamisitók miként tartassanak nyilván s a nagyban hamisitók nevei, cégei, üzlethelyiségei miként adassanak a fogyasztó közönség tudomására.

Nyári korcsmában.

Az orgonafának kihajtott a lombja,
Kékelő virága az illatát ontja.
A napsugár tánczol szines lepkeszárnyon,
Fülemüle dalol zöldleveles ágon;
Járok a szabadban ünnepelni téged
Örökszép természet.

Virágok kelyhéből döngicselő méhek,
Vidámságos kedvvel gyüjtögetnek mézet,
A juhász is ott van már a domb oldalán,
Uj nótát próbál ki füzfafurulyáján.
Hallgatom, de mintha az a régi nóta
Szebben szólott volna.

Amint magasabban jár a nap orczája,
Zöld fák között im, itt előttem a csárda.
Olyan, aminő volt. A két zsalus ablak
S előtte kis kertben tulipántok nyilnak.
Látni ragyogását — ide csak belépek —
Csárdásné szemének.

Itt is van a lelkem. Az üstnek alatta
Köténye szélével tüzet lobogtatva.
Csendben hozzá lépek, hogy majd megtréfálom:
Két piros arczának rózsáit csodálom
Hejh, amint megpillant, köszönt is kaczagva.
Ezüstcsengő hangja.

— Hát mi lesz ebédre aranyos virágom?
— Paprikás gulyáslé, ropogós sült nyárson
— Arra izlik majd a badacsonyi fajta
S hazakerül ime a jó csárdás gazda.
Az asztalhoz ülünk, eszünk, iszunk hárman
Az öreg csárdában.

Délután derültebb, élénkebb lesz kedvünk
S alig vesszük észre, egy nótába kezdünk;
Először vigabba, majd a bánatosba,
Amely a lelkemet a multba ringatja:
„Nekem is volt egykor egy szép szál virágom,
Elhervadt a nyáron . . .“

Hanyatlóban a nap, megnőnek az árnyak,
A kis galambok az eresz alá szállnak:
Megszólal a távol falunak harangja
S elmélazó lelkem haza hivogatja:
Bucsuzom s ragyognak rám, mig ballagok,
A fényes csilagok.

Bessenyei.

A repülő versenyek és a vendéglői árak.

A Budapesten most lefolyt nagy aviatikus világversenyek nemcsak Magyarország, hanem a külföld ezreit is idevonzották a magyar székesfővárosba. Ennek a nagy idegenforgalomnak, mely mozgalmasság tekintetében is csakugyan világvárosias jelleget kölcsönzött Budapestnek, igazán csak örvendhettünk nemcsak anyagi szempontból, mert külföldi pénz is jött itt forgalomba, hanem erkölcsi szempontból is, mert a külföldi vendégeink itt megismerhetnek bennünket s közvetlen tapasztalatok utján meg-

Nagy Ignác
■ pinczefelszerelési czikkek üzlete ■
Budapest, VII., Károly-körut 9.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát mindennemü **pinczefelszerelési czikkekben** ugymint: **borszivattyuk, gummicsövek, rézcsapok, palaczkdugaszolok** és **kupakolók** kisebb és nagyobb hollandi és asbest **szütőkészülékek, boros palaczkok, parafagudaszok**, továbbá különféle rendszerü **borsajtók, szőlőzuzók, erjesztő tölcsérek, faedények, permetezők raffiában** stb., stb.

Saját palaczkkupak gyár
Nagy és Watzke
Pinggau.

HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállitó porczellángyáros

BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.

Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.

Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.

Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.

ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

czáfolhatják az ellenünk szórt rágalmakat. A nagy idegenforgalommal kapcsolatban azonban ugy a nagyközönség körében, mint a sajtó nagy részében felmerült a vád, hogy ez alkalommal Budapesten egyszerre hatványozottabban megdrágult az élet. Drágábbak lettek a szállodai szobák, drágább a vendéglői étel és ital adagolás. Hát az igaz, hogy ott künt a versenytéren 24 fillérért adnak egy pohár harmadrendü hütött sört s az étel is méregdrága, de az is igaz, hogy az ottani kantinbérlőtől a verseny rövid idejére 3000 korona horribilis bért követelnek, ezenkivül nagy kiszolgáló személyzetet is kell tartania s mindeme költségeket be kell neki valamivel hoznia.

Mi nem védelmezünk senkit. Az is igaz, hogy nagyobb idegenforgalmak idején akadnak mindig egyesek, akik egyszerre sokat akarnak nyerni s a helyzetet kizsákmányolják. Nemcsak, hogy drágábban adnak mindent, hanem amit adnak, például bort vagy sört, meg is hamisitják. Ezeket az egyéneket méltán érheti a nagyközönség és a sajtó elitélő vádja, sőt méltán érhetné a hatósági közbelépés szigora is.

Hogy azonban ezt a vádat Budapest tisztes, szakképzett szállodás, vendéglős és korcsmáros iparosságára is kiterjesszék, ez az, ami ellen határozottan állást kell foglalnunk. Legyen meggyőződve a napi sajtó és a nagyközönség, hogy a versenyek egész tartama alatt nem akadt Budapesten egyetlen tisztességes ipartársulatbeli szállodás sem, mely a szobák árát felemelte volna, aminthogy nem is emelhette, mert a szobaárak hatósági ellenőrzés megállapitása alatt állanak, az a szállodás nem teszi ki magát esetleges rendőri kellemetlenségeknek. És nem akadt Budapesten egyetlen tisztességes vendéglős-korcsmáros sem, aki az aviatikai versenyek alatt az ételadagok és az italnemüek árát emelte volna. Kár azért ilyen általános vádakkal az összes tisztességes budapesti szállodás, vendéglős és korcsmárosiparosságot meggyanusitani.

Ha történtek visszaélések, amint történhettek, hát történhettek a zugszállodákban, azonban a korcsmákban, melyekben többnyire idegenből ideszakadt, nem a magyarságból származó, szakképzetlen kontárok kaptak eddig az illetékes hatóságok — hogy enyhén fejezzük ki magunkat — elnézése folytán engedélyt. Ezeket érje a vád és ha kell a megtorlás, de ne Budapest érdemes szállodás, vendéglős és korcsmáros iparosságát, ami ellen határozottan tiltakozunk!

„Marha! Mért nem iszol?!“

Ez a barátságos felszólitás olvasható egy rövid idő óta egyes falragaszokon és a vendéglőkben itt Budapesten szétosztott, ugynevezett számoló cédulák, tehát reklámcédulák hátlapjain. Azt a bizonyos »marhát« pedig arra szólitják fel, hogy miért nem iszik Gottschlig-féle konyakot, pálinkát, rumot s egyéb ilyenféle bolonditó csalmatag italt. A plakátokra, reklám-cédulákra egy borotváltképü uri ember arcmása is oda van pingálva, akinek általában kedvenc kifejezése volna a nagyérdemü, tisztelt közönséggel szemben ez a megszólitás, hogy: »marha!«

Nos hát, a reklamozásnak, különösen a vendéglői reklamozásnak ilyen durva, sértő, sőt kimondjuk, hogy határozottan aláváló módját mi egyáltalán nem helyeselhetjük. Egy ember könnyelmü szójátéka nem lehet utóvégre alapja annak, hogy egy egész nagy társadalom, kivált ilyen üzleti célzattal »marha« titulussal megsértessék. Ezt a silány inzultust a leghatározottabban vissza kell utasitani. Tisztességes magyar vendéglős sem a fővárosban, sem a vidéken — már a saját vendégközönségével szemben elfoglalt tisztességes álláspontjánál fogva sem használhatja fel az ilyen Gottschlig-féle sértő tartalmu reklám számoló cédulákat. Aki ilyen marha-reklámra vetemedett, az csakugyan a saját marhaságáról tesz tanuságot s az ilyen üzleti szellemességnek vissza kell utasitani a saját silány agyából kipattant frivol marhaságát.

Valóságos merényletnek tartjuk a tisztes magyar korcsmárosok és vendéglősök ellen, hogy ilyen »marha« jelzésü reklámcédulával egy ebben az országban levő cég el merészeli őket árasztani Vagy van ennek a cégnek fogalma a magyar tisztesség érzetéről, mely már magában a megszólitásban sem tür meg semmi sértő formát? Ha pedig nincs, akkor keressen pálinkáinak forgalmat a magyar periterián kivül, ahol a »marha« titulázást tisztességszámba veszik. Ilyen területre ez a cég azonban — azt hisszük — nem fog találni ezen a földtekén, ahol csakk kissé is müvelt emberek vannak. Vagy annyira lenézi a Gottschlig-cég a magyar társadalmat, a magyar vendéglősöket, ezek alkalmazottait, vendégközönségét, hogy azokat egyszerüen megtisztelheti a »marha« titulussal. Nos, hát azt hisszük, hogy ebben mélyen csalódni fog. Aki ilyen tisztelettelen módon tolakodik a magyar közönség elé, azt erélyesen vissza kell utasitani. Annak visszafelé, különösen méreg pálinkaitalával is visszafelé.

Ezzel azt hisszük, végeztünk a Gottschlig-féle, magyar és tisztességes érzéseinket is sértő reklamozással. De ennek kapcsán más körülményekre is felhivjuk a magyar vendéglősök, korcsmárosok szives figyelmét. A magyar vendéglőket, korcsmákat külföldi forrásból, kiadóktól az utóbbi időkben elárasztották csupa izléstelen képekkel, melyeknek sem ábrázolata, sem a tartalma nem magyar, melyekre, ha egy érdekes állapotban lévő asszony rátekint, bizonyosan torzszülöttet hoz a világra. Ezek közé a képek közé tartozik az, mely alá ez a jelmondat szokott nyomtatva lenni: »A gibicz fogja be a száját.« Nos hát, az ilyen silány, minden magyar szépérzést nélkülöző képek nem méltók arra, hogy helyet foglaljanak egy magyar korcsmáros, vendéglős éttermében. Csak a felületes könnyelmüség aggathatja fel azokat korcsmai szobáink falaira, bár igaz magyar vendéglősnél ilyenek nem találhatók. Nem-e szebb volna, nem-e hazafiasabb, fenköltebb, ha vendéglőink borozó és éttermeit magyar történelmi vonatkozásu képekkel diszitenénk fel, szolgálatot téve ezzel a magyar nemzeti érzésnek, a magyar nemzeti kulturának és magyar képzőmüvészetnek is. Utóvégre ebben az országban a vendéglőkben is a legnagyobb fogyasztó a magyar közönség s annak a nemzeti érzéseit kell még a külsőségekben is ápolnunk.

Nem lesz székesfővárosi jég gyár
Miből pótoljuk a jégszükségletet?

Ipartestületünk elnökségének vezetése alatt — mint már megirtuk — mintegy háromszáz budapesti vendéglős és korcsmáros gyült egybe, hogy értekezzenek arról, miként lehetne az idei nagy jéghiányon segiteni, mely megdrágitja majdan minden élelmiszerünket és italnemüink árát is. Végre is abban állapodtak meg, hogy fölkérik a főváros hatóságát egy városi jéggyár alapitására, kötelezvén magukat, hogy a budapesti vendéglősök, korcsmárosok három esztendőn át minden jégszükségletüket ennél a székesfővárosi jéggyárnál szerzik be. Gundel János ipartársulati elnök vezetésével e tekintetben küldöttség is járt Bárczy István polgármesternél és Vaszilievics János helyettes polgármesternél, akik kilátásba helyezték, hogy a székesfővárosi jéggyár kellő időben való létesitésére mindent elkövetnek. Ám azóta e dologban nagy fordulat történt.

A budapesti mészárosok és hentesek azon része ugyanis, mely nem részvényese a mészárosok jéggyárának, szintén küldöttségileg járt Vaszilievics János h. polgármesternél, hogy őket is részesitse majdan a létesitendő jéggyár termékeiben. Ám a helyettes polgármester most már kijelentette, hogy a székesfővárosi jéggyárból ebben az esztendőben nem lesz semmi, mert nem akad sem hazai, sem külföldi vállalkozó, aki kellő időre ezt a gyárat a szükséges gépekkel felszerelni tudná. Ott vagyunk tehát, ahol voltunk. Előttünk a nagy jéginség a maga nagy hidegségében, mert nemcsak a vendéglősök, hanem a kórházak, a gyógyszertárak, a községek, a tej- és hustermelő gazdák, az élelmiszert szállitó vasuti alkalmatosságok is mind jéghiányban szenvednek.

Hogy lehetne ezen a nagy bajon segiteni, mely szinte sulyos anyagi csapásként nehezedik elsősorban a vendéglősökre, erről a kérdésről értekezlet volt a napokban Serényi gróf földmivelésügyi miniszter elnöklésével a földmivelésügyi minisztériumban, melyen a belügyi, pénzügyi, kereskedelemügyi minisztériumok képviselőin kivül részt vettek a Máv., a Magyar Mezőgazdák Szövetkezete, a vendéglős ipartársulatok kiküldöttei, az O. M. G. E. stb. Az értekezlet czélja az volt, hogy miként lehetne a nagy jéghiányon segiteni.

Fölvetődött az az eszme, hogy a felvidékről, ahol mégis volt erősebb tél, kell a jeget szállitani például Budapestre is. Például a csorbai tó hatalmas jégmennyiségét kell a jeget beszerezni kivánók rendelkezésére bocsájtani. A csorbai tó jegét azonban az előrelátó Dréher-féle sörgyár-részvénytársulat már kibérelte vidéki telepei részére a földmivelési kormánytól, mely csupán 500 vaggon jeget tartott fenn a saját eset-

leges szükségletei fedezésére. Ezen kellene tehát osztozkodnia most az ország jéginségbe szorult közönségének. Ez a mennyiség azonban édes kevés s azonkivül a csorbai tó jege nagyon sokba kerül. Még az államvasutak által kibocsátott kedvezményes szállitási dijtételek mellett is egy vaggon jég szállitási költsége 213 korona. Ehhez számitandó a jég kitermelési költség, a vasuti állomásig való szállitási költség, az olvadási százalék, ugy, hogy 1 q jég költsége legalább 3·50—4 koronába kerülne. Ilyen drága jeget sem a budapesti, sem a vidéki vendéglősök nem használhatnak.

Inkább figyelembe jöhetne az a terv, hogy jégkészitő gépek beszerzésében járjon a kormány a jégre szorult közönség s igy elsősorban a vendéglősök kezére. Farkas Kálmán miniszteri tanácsos ismertette meg az értekezlettel ezeket a gépeket, melyekből azonban a meleg idők bekövetkeztéig, sajnos, csak csekély számban lehetne az érdekeltek rendelkezésére bocsájtani s ezek közül is azoknak, akik már most sietnének megrendeléseikkel. A hazai gyárak mindössze 200 darabot állithatnának elő s ennyit a külföldről is lehetne szereznünk, ami a szükséglethez képest nagyon kevés. A másik baj pedig az, hogy a gépek segélyével történő jégelőállitás is drága. A legkisebb, naponta 200 kilogramm jeget előállitó gép (a motoron kivül) helyhezszállitva 4000 koronába kerül. A legnagyobb ily tipusu gép ára, mely naponta 2400 kgr. jeget termel, 19.000 korona. Mint az előadó miniszteri tanácsos ur kifejtette, a kisebb géppel gyártott jég egy métermázsája 4 koronába, a nagyobb géppel gyártott jég métermázsája 2 koronába kerülne. Ez is méregdrága a mi vendéglőseinknek, korcsmárosainknak. Azután meg kinek van ma pénze csupán jégkészitő gépre ilyen összeget áldozni. Ha csak azt nem teszik vendéglőstársaink, hogy többen társulnak, szövetkeznek ilyen gépek beszerzésére.

Hát mi következik most. Vendéglőseink, korcsmárosaink ismét értekezletre jönnek össze s megint tanakodnak, hogy miként segitsenek a nagy jéginségen. Legjobb volna, ha elhatároznák, hogy megteremtik a maguk emberségéből a budapesti vendéglősök és korcsmárosok szövetkezeti jéggyárát, akkor többé ilyen kellemetlenség nem érhetné őket.

Ám ehhez erős akaratra, összetartásra volna szükség, ami azonban, sajnos, nálunk nincs meg. Az igazán cselekvő ipartársulatunkon kivül egyesek szereplési viszketegsége következtében van egy másik is Budapesten, melyre éppen semmi szükség, mely csak az erők széttorgácsolására alkalmas. Ennek az állapotnak — mint már annyiszor hangoztattuk — meg kell szünnie, az összetartás érzetének a budapesti vendéglősökben, korcsmárosokban fel kell ébrednie s akkor segitünk mindnyájunkon s akkor nem érhetnek bennünket olyan sulyos balesetek, mint például ez a mostani jégkatasztrófa.

Vendéglősök a vidéki kiállitásokon.

A »Magyar Országos Gazdasági egyesület elhatározta, hogy ebben az esztendőben is, mint az előzőkben, rendez a vidék egyes nagyobb városaiban gazdasági, helyi kiállitásokat. Ezek a kiállitások érdekelhetik a magyar vendéglős, korcsmáros iparosokat is, azért, mert be lesz azokban mutatva, hogy melyik vidék miféle élelmicikkekben, borban termel első, másodrendü minőségü árut, jobb, közepes italt, tehát tájékozódni lehet az élelmi szükségletek olcsóbb s jutányosabb beszerzése iránt.

Most azonban más dologra is fel akarjuk hivni a tervbe vett kiállitások kapcsán a vendéglősök, különösen a budapesti vendéglősök figyelmét. Ezek a vidéki kiállitások nem lesznek kizárólag mezőgazdasági kiállitások. Helyet foglal azokon a magyar nyersterményt feldolgozó magyar ipar is. Sőt egyes budapesti gyárak és kereskedelmi vállalatok is bemutatják, mit és mily áron lehet náluk beszerezni s hol van üzleti telepük, hogyan lehet velük érintkezni.

A magyar vidéknek közönsége ritkán keresi fel Budapestet s ha ide jön is, teljesen ismeretlen az itteni vendéglői, szállodai viszonyokkal. Mikor leszáll a vonatról, tanácstalanul áll meg, hogy hát hová is menjen. Az »O. M. G. E.« körében vetteték fel az az egészséges eszme, hogy nem volna-e helyes gondolat, hogy ezeknek a vidéki kiállitásoknak keretébe bevonnák a vendéglősöket, különösen a budapesti vendéglősöket is. Először azért, hogy alkalmat adnának nekik a termelőktől való közvetlen bevásárlásra, másodszor azért, hogy ezeken a kiállitásokon valamelyes formában bemutatnák üzleti berendezésüket, üzleti áraikat, vendéglőik, szállodáik minéműségét, ugy, hogy az a vidéki közönség már egy-egy ilyen helyi kiállitáson is megtudná azt, hogy ha Budapestre jön, igényeit illetőleg melyik tisztességes magyar vendéglőt kell igénybe vennie és melyik szállodába szállnia. Az eszme jó, annál is inkább, mert ha például valaki ezeken a vidéki kiállitásokon, melyek vásárjellegüek is, szerzi be — mondjuk — borszükségletét, az az eladó gazda, hozzátartozója, ismeretségi köre, — Budapestre vetődve — bizonyára csak azt a vendéglőst keresi fel, aki tőle vásárolt. Magunk bővebben e kérdéshez nem óhajtunk szólni, de akik a vidéki közönséggel is szaporitani óhajtják vendéglőik közönségét s akik a termelőkkel közvetlen érintkezésbe akarnak lépni, azoknak figyelmébe ajánljuk az O. M. G. E.-ben felvetett gondolatot.

Az uj korcsmai szabályrendeletek.

A székesfőváros tanácsa tudvalevőleg uj szabályrendeletet készitett a vendéglői, korcsmai és pálinkaméröi ipar mikénti gyakorolhatásáról, egy kalap alá vevén a legelőkelőbb vendéglőt a pálinkás butikusokkal. Az uj szabályrendelet köztisztasági és közegészségügyi rendészeti tekintetben majdnem teljesen megfelel a réginek, csupán a szabályrendelet 26-ik szakasza tartalmaz változást a reggeli üzletnyitási időpont meghatározása tekintetében. E szerint Budapesten ezidőtől fogva a vendéglők, korcsmák és pálinkamérések télen csak reggeli hat, nyáron pedig reggeli öt róakor nyithatók ki. A zárórák ugyanugy határoztatnak meg, mint a régi szabályrendeletben.

Az uj üzletnyitási intézkedés nem igen érinti a székesfővárosi nagyobb, sőt középvendéglős iparos társainkat. Ők üzleteiket — tulnyomó részben — ugy is csak reggeli hét óra után bocsátják a vendégközönség rendelkezésére. Érinti azonban azokat a kis korcsmárosokat, akik különösen a külvárosokban — nagyobb sulyt helyezne a pálinkamérésre is — a multban már öt óra előtt megnyitották korcsmáikat. Ezek az uj üzletnyitási szabályozással anyagilag veszíteni fognak. Nagyobb kifogás az uj szabályrendelet ezen intézkedése ellen nem emelhető, bár a tanácsnak számba kellett volna vennie azon körülményt is, hogy a vasutak, különösen a villamos vasutak, már öt óra előtt szállitják Pestre a vidék közönségét még a téli hónapokban is. Hát most már ez a vidéki utas, ha télen reggel öt órakor érkezik, ha minden vendéglőt és korcsmát zárva talál s mivel ilyen időtájban már a kávéházak is zárva vannak, akkor hol találjon menedéket? Budapesten a gyárakban is korán kezdődik a munka. A gyári munkásnak fele — sok ezer közül — fiatal nőtlen ember s vannak közülük, akik kerülik a csavargók által ellepett pálinkásboltokat. Ezek reggelijüket eddig a külvárosi korán kinyitott korcsmákban fogyasztották el, melyek ezután a reggeli órákban zárva lesznek előttük. Bizonyos humánitárius szempontból ezzel a körülménynyel is számolni kellett volna.

Az uj szabályrendeletnek a reggeli üzletnyitásokra vonatkkozó rendelkezése a pálinkaméréseket illetőleg feltétlenül helyes dolog. Helyes, hogy a pálinkásboltok előtt nem lesznek a jövőben reggel kinyithatók, mint a vendéglők és korcsmák. E tekintetben még tovább kellett volna mennie az uj szabályrendeletnek. El kellett volna rendelni a pálinkamérő üzleteknek már a kora esteli órákban való bezárását. Ezzel a kettős intézkedéssel már nagyon sok szerencsétlen embert meg lehetne menteni az idült alkoholizmustól, a pálinkamérgezéstől. De hát ez az üdvös intézkedés kimaradt az uj szabályrendeletből. Kiváncsiak vagyunk azonban, hogy a vendéglősség az uj szabályrendelet életbeléptetése után is ugy ellenőrzi-e köztisztasági és közegészségügyi tekintetből ezeket a pálinkásbutikokat, mint a multban cselekedte. Ezek a pálinkamérők ugyan a rendes időben bezárják üzleteiket, de a bezárt üzleti ajtó mögött ott tartják törzsvendégeiket még a hajnali órákig is, tudniillik addig, mig azoknál pénzt éreznek. Sőt vannak pálinkásbutikok, melyeknek belső és pincehelyiségei, különösen a téli időben, a legveszedelmesebb csavargóknak tömege éjjeli szállásául szolgáltak. Az ilyen éjjeli vendéglőket különösen a főváros területéről kitiltott csavargók vették igénybe, mert igy kikerülhették a rendőrhatósági ellenőrzést, lefülelést és az ujabb kitoloncolást. Kiváncsiak vagyunk, hogy a rendőrség kiterjeszti-e a jövőben ellenőrzését az egyes pálinkamérők ezen busás jövedelmet támasztó mellékfoglalkozására is.

A régi szabályrendelet ujjáalakitása alkalmával szó esett a vendéglők, korcsmák vasárnapi kötelező munkabeszüntetéséről is, melyet leginkább a mértékletességi egyesületek követeltek. Ennek a követelésnek tarthatatlanságát már többször kimutattuk. A tisztes vendéglői bor, sör, ugyanis az egészségre nem csak ártalmatlan, hanem hasznos ital is s utóvégre Budapesten sok százezerre megy azoknak az embereknek száma, akik háztartást nem tarthatván, a vendéglői, korcsmai étkezésre vannak szorulva. Ezeket az embereket a vasárnapi koplalásra utóvégre nem lehet elitélni. A székesfőváros tanácsa utóvégre a mi álláspontunkra helyezkedve, nem vette be az uj szabályrendeletbe a vendéglők és korcsmák vasárnapi kényszer munkaszünetét.

E tekintetben egészen más a dolog a pálinkamérésekre vonatkozólag. Minden etikai, minden szociális, minden erkölcsi érzék azt parancsolja, hogy ezek a méregboltok vasárnapra bezárassanak. A szegény munkás ember itt költi el heti keresményét, ezekben a butikokban képződik ki csavargóvá, a társadalmi élet és vagyon biztonságára veszélyes elemmé. Ezeknek a pálinkaüzleteknek mostani állapotukban való fentartása, ha állampénzügyi szempontból kifizetné is magát, államerkölcsi szempontból határozottan káros, sőt gyilkos dolog. Azért, ha egyszer eszébe jutna az államkormánynak a pálinkásboltokra nézve a kötelező vasárnapi munkaszünet elrendelése, azért minden tisztes magyar ember őszintén üdvözölné.

Társas reggelik.

Julius 1-én *Gráf* János vendéglőjében VI., Andrássy-ut 80.

Julius 8-án délután ozsona Budafokon *Frohner* J. utóda, Takács Ödön ur vendégszerető házánál.

Julius 15-ikén *Klecker* Alajos vendéglőjében a Margit-szigeten, ozsonna.

Julius 22-ikén *Waltz* György vendéglőjében. VII. Aréna-ut 106.

Julius 29-ikén *Gebauer* Ferencz vendéglőjében. VIII. József-utcza 46.

Augusztus 5-ikén *Fürst* Tivadar vendéglőjében Ujpesten (ozsznna).

Augusztus 12-ikén ozsonna *Schaffhauser* Endre „Szabadság Harang“ vendéglőjében. I. Fehérvári-ut. Közlekedés a Budafoki villanyossal, leszállás a Kábel-gyárnál.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fiókuzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

Junius 22-én: Doktor László vendéglőjében, I., Albert-utcza 5.

Julius 6-án: Schaffhauser Endre vendéglőjében, I., Fehérvári-ut (Szabadságharang.).

Julius 13-án: Frühling Antal vendéglőjében, IX., Üllői-ut 81.

Julius 20-án: Fernengel Márton vendéglőjében, IX., Ferencz-körut 3.

Julius 27-én: Mohos Ferencz vendéglőjében, IX., Hungária-ut 289.

KÜLÖNFÉLÉK.

Tanitók látogatása a Törley-gyárban. A dr. báró *Eötvös* Loránd védnöksége alatt álló Magyar Tanitók Turista Egylete folyó évi május hó 8-án testületileg látogatta meg a *Törley Józs. és Tsa* budafoki pezsgőgyárat. A kiránduló társaságot, mintegy 150 fővárosi tanárt és tanárnőt, a gyár bejáratánál *Pfender* Emil gyárigazgató fogadta, akinek kalazolása mellett a vendégek mindenekelőtt az óriási gyárhelyiségeket tekintették meg, ahol éppen most folynak a töltési munkálatok. Ezután a pinczéket tekintették meg, ahol figyelmüket főleg a nagy bor- és pezsgőkészletek vonták magukra. A pinczék megtekintése után a társaság a kastélyt tekintette meg, majd pedig a Törley-mauzoleumhoz vonult. A szemleutat, amely mindenkép érdekes és tanulságos volt, kedélyes uzsona fejezte be, amelyen a Törley-ház ismert páratlan vendég szeretette látta vendégül az egyesület tagjait.

Ipartársulatunk uj tagjai: *Farkas* István bátyánk buzditására ujabban a következő kartársaink léptek be az anyaipartársulatunkba: *Vass* Zoltán vendéglős, I., Bercsényi-utcza 2. *Derer* József vendéglős, IX., Ferencz-utcza 31.

Szálloda átvétel. Fiumében a „Royal“-szállodát *Draskovich* Miklós (Bokros Károly veje) vette át Förster Konradtól.

Furcsa körlevél A vendéglősök védelmére alakult végrehajtó bizottság cim alatt bocsájtott ki Varga Lajos vendéglős egy körlevelet, melyben a »Kristály« szerződések ellen izgat. Varga Lajos ur azonban a fenti cimet jogtalanul használja, mert a vendéglősök őt sohasem bizták meg egy végrehajtó bizottság alakitásával, sem egyébbel, eljárása teljesen önkényü és az egész dolog nem is annyira ötöle ered, mint inkább egy zugirásztól, aki mögéje rejtőzik. Amint halljuk, a Szt. Lukács-fürdő Kutvállalat Részvénytársaság a két jeles ember ellen, a rendőrség oltalmát veszi igénybe. Ami a Kristály-szerződéseket illeti, mi már egy régebbi alkalommal kijelentettük, hogy azok a vendéglősökre nézve előnyösek, mert azon kötelezettséggel szemben, hogy a Kristályvizen kivül más szénsavval telitett vizet a vendéglős nem tart, jelentékeny ellenszolgálmányok vannak nyujtva, melyek jóval felérik azon kétséges előnyt, hogy valaki a szénsavval telitett vizek közül is többfélét tart. A természetes ásványvizek és a szódavizek tekintetében a szerződések korlátozást nem tartalmaznak. Világos, hogy az ilyen hajsza legfeljebb egyes érdekcsoportok harci módja, akiknek a Kristályviz elterjedése fáj, de hát a Kristály mégis csak tiszta és jó viz, amellett elég olcsó is. Hogy a többi szénsavval telitett viz nem bir annyira terjeszkedni, sőt vidéken és külföldön egyáltalán nem képesek vevőt találni, ennek oka főleg abban rejlik, hogy azon vizek kén tartalmuak, ez a frissen töltött palacknál nem annyira érezhető, de azért a bornak mégis árt és az ilyen viz, mig vidékre, vagy külföldre ér, egészen hasznavehetetlen. Nem egyedül a Kristály szerződések állják tehát utját a többi szénsavval telitett vizek terjedésének, hanem a vizek maguk nem alkalmasak annyira reá és a szerződések ellen való izgatás bizonyára nem a vendéglősök érdekében történik, akik részére a szerződések előnyt és árbiztosságot is nyujtanak. Különös, hogy Varga Lajos védelmi végrehajtó bizottság ur most öt év után pottyan le közénk, mint valami védangyal. (Hat évvel ezelőtt még villamos kalauz volt.) Most, mikor már a kérdéses szerződések legtöbbje az öt évi időtartam lejárta miatt ugyis hatályát vesztette s igy mindazok, kik ezenszerződést részükről nem találták előnyösnek, egyszerüen nem irják alá az uj szerződést és kész van. De meggyőződtünk arról, hogy a vendéglősök legtöbbje magától felkeresi a Kutvállalat igazgatóságát és kéri a szerződés megujitását. Nem kell ennél jobb bizonyiték arra nézve, hogy ezen szerződések a gyakorlatban a vendéglősök részére csak előnyösek lehetnek. De előnyére válik ez a fogyasztó publikumnak is, mert mig eddig a Kristályon kivül még kénytelen volt az ügynökök tolakodó szemtelensége miatt, hogy csak lerázza őket a nyakáról, még két-három ilyfajta, de sokkal silányabb vizet raktáron tartani s ha nem akarta, hogy nyakán romoljanak, a friss, tiszta Kristály helyett ezeket volt kénytelen a vendégre rátukmálni. Azt hisszük, hogy mindent elmondottunk és nem kell külön figyelmeztetnünk senkit, hogy az ilyen védelmi bizottságoktól óvakodjék. Mondván: »Ments meg, Uram, az ilyen jó barátoktól, az ellenségektől megóvjuk magunkat«.

Üzleti hirek. *Sárközy* Ferencz vendéglős Békésen a nagyvendéglőt bérelte ki. — *Gilg* Antal a temesvári „Arany oroszlán“ vendéglőt vette bérbe. — *Polgár* Gyula Sárváron a „Magyar Király“ vendéglőt vette át — *Fodor* Albert Szegeden a „Fekete Sas“ vendéglőt vette át. — Budapesten a zugligeti „Fáczán“ vendéglőt annak derék bérlője *Domschitz* József kartársunk ujonnan berendezte. — *Bors* Mihály Szegeden, a pályaudvar közelében uj szállodát rendezett be. *Novottny* Károly a felsővisói kaszinó volt vendéglőse átvette Révfülöpön a „Balaton gyöngye“ vendéglőt. — Cirkvenicán a Miramare szálloda főpinczéri állását *Breiner* Sándor, a szobafőpinczérit pedig *Kovács* Kornél foglalták el. Mindnyájukat üdvözöljük!

Üzleti hirek. *Arany* János, a budapesti Kaszás-féle nagyvendéglő volt kedvelt főpinczére Nagyenyeden a Seidl-féle szálloda üzletvezetői állását vette át. — *Tomesz* Ferencz főpinczér Petrozsényben az „Emke“ szálloda főpinczéri állását vette át. Mindkét derék üzletfeleink a pinczéri karnak is csak becsülést és tiszteletet szereztek, uj pályájukhoz szerencsét és boldogulást kivánunk.

Uj vendéglő. Budapesten a Rádai-utcza 10. szám alatt *Bedő* Pál az Első Magyar Részvényserfőzde főpinczemestere uj vendéglőt nyitott. Üdvözöljük!

Vendéglő átvételek. Budapesten *Derer* József vendéglős szaktársunk átvette a Ferencz-utcza 31. szám alatt levő vendéglőt. Szép udvarhelyiséggel ellátott jó menetelü üzletét, sógora *Loibl* József volt főpénczér vezeti.

Uj vendéglő. Budapesten a Bálvány-utcza 2. számu házban a Mérleg-utcza sarkán *Móser* Frigyesné született Sverteczky Ilona igen diszesen berendezett uj vendéglőt nyitott.

Hlatky Sándor vendéglője. Ó-Budán a Főtéren van *Hlatky* Sándor kartársunk diszes kerthelyiséggel ellátott vendéglője. A budapesti előkelő közönség ezrei látogatják ezt a minden izében kifogástalan szép helyiséget. *Hlatky* Sándor jó borai, magyaros konyhája által a budaiak egyik leglátogatottabb kiránduló és szórakozó helyévé tette kényelemre berendezett vendéglőjét. Megérdemli tehát, hogy minél többen látogassuk. Utazás a villanyossal, leszállás a Lajos-utcza végén a Főtéren.

Az utazási idényre való tekintettel a Szt. Lukács-fürdő Kutvállalat ez uton felkéri a t. közönséget, hogy utazásain mindenütt, szállodákban és vendéglőkben Kristály ásványvizet rendeljen. Az angol utas az egész világon, minden nagyobb vendéglőben megkapja az »Appolinaris«-t, sulyt helyezvén arra, hogy ugyanazt az asztali vizet, melyet otthon megszokott,

Singhoffer M. József

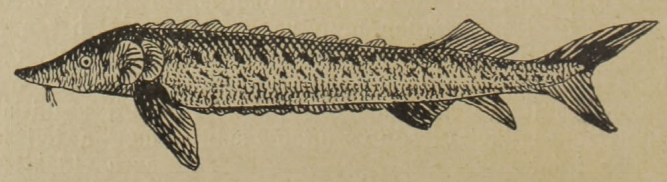
halászmester

Budapest, Központi vásárcsarnok,

Lakás: Fővámtér 10. szám.

Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



utazásain is élvezhesse, miáltal jobban védi egészségét utazás alkalmával olyan bajok ellen, melyeket a külföld mindenféle étel és megbizhatatlan asztali viz élvezete szokott okozni. Nagyon elhibázott dolog, ha magyar ember külföldön csak idegen cikket akar fogyasztani és szándékosan kerüli mindazt, ami magyar. És akad ilyen is. Pedig ezzel ugyan nem imponál a külföldieknek, hanem annál biztosabban elrontja a saját gyomrát. A »Kristály« ásványviznek főbb külföldi raktárai: Wien: VI., Damböckgasse 8. Venezia: Hotel Royal Danieli. Milano: 14, Via Boccaccio. Krakow: Gertrudeplatz 6. Berlin: Hotel Adlon. Hamburg: Hans Zingg, Kaiser Wilhelm-haus. Stockholm: Slojdgatan 1. Malta: La Valetta, Strada Zaccaria. Rustschuk: S. Gadol & Co. Cairo: Franz Flasch, Bierhalle Tutonia. Jaffa (Palestina): Wilhelm Gross. Sanghai: Wicke Klose & Co. Honkong: Siemssen & Co. Buenos. Aires: Alsina 466. Iquique (Chile): C. T. Moller. New-York: Kristaly Importation Co. Gaiety Bldg. 1547 Broadway.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajánl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak" Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kiváló **Bór- és Lithiumos**
GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**

Húgyhajtó hatású!

Vasmentes! Könnyen emeszthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes
égvényes
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

Vendéglő kezelő kerestetik.

Miskolczon a Széchényi-utcza 56—58. sz. házamban **sörcsarnok czéljára épitett** korlátlan joggal felruházott **pinczehelyiségbe**

szakértő kezelő

kerestetik. □□□□ Ajánlatok f. hó 20-ig

GRÜNFELD IG. FIAI
czéghez MISKOLCZRA küldendők.

741/1910.

Hirdetmény.

Párkány község előljárósága közhirré teszi, hogy az 1910. **julius hó 21-ik napján** délelött 10 órakor a községi székház tanácstermében megtartandó zárt irásbeli ajánlattal kapcsolatos **nyilvános szóbeli árverésen** a piacztéren fekvő

községi nagyvendéglőt,

mely az alább leirt következő helyiségekből áll, fogja **bérbe adni.**

1. Egy tánczmulatság és szinielőadás tartására alkalmas nagyterem.
2. Két kaszinói terem.
3. Egy kávéházi terem.
4. Egy uri ebédlőterem.
5. Egy korcsmai ivóterem.
6. Négy vendégszoba.
7. Két szobából álló vendéglős-lakás.
8. Egy nagy kerthelyiség.
9. Egy nagy pincze.
10. Két jégverem.
11. Két személyzeti szoba.
12. Egy konyha.
13. Egy éléskamra.
14. Egy mosókonyha.
15. Egy tágas istálló.
16. Egy nagy kocsiszin és egyéb mellékhelyiségek.

A bérbeadásra vonatkozó feltételek a **jegyzői irodában a hivatalos órák alatt megtekinthetők.**

Bérleni szándékozók kötelesek a kikiáltási ár 20 százalékát, vagyis **800 koronát bánatpénz gyanánt** az árverés megkezdése előtt az előljáróság kezéhez letenni.

Tájékozásul megjegyezzük, hogy Párkány község a máv. budapest—marcheggi fővonalán levő Párkánynána állomástól 2 km-nyire a dunaparton fekszik, járási székhely, nagy idegenforgalma van, hires országos vásairól s igen népes hetivásárai vannak.

Párkány, 1910. junius 16.

Ivanits Gyula s. k., főjegyző. (P. H.) *Krizsán Vincze* s. k., biró.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt
A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége
BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Császárfürdő BUDAPESTEN. Nyári és téli gyógyhely, a magyar **irgalmasrend tulajdona.** Elsőrangu **kénes hévvizü gyógyfürdő**; modern berendezésü **gőzfürdő**, kényelmes **iszapfürdők, iszapborogatások, uszodák** külön hölgyek és urak részére. **Török-, kő- és márványfürdők, hőlég., szénsavas- és villamos vizfürdők.** A fürdők kitünő eredménynyel használtatnak, főleg **csuzos bántalmaknál és idegbajok ellen. Ivó-kúra** a légzőszervek hurutos eseteiben és altesti pangásoknál. — 200 kényelmes lakószoba. Szolid kezelés, jutányos árak. Gyógy- és zenedij dij nincs. Prospetust ingyen és bérmentve küld **az igazgatóság.**

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ
BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ
BAKTERIUMMENTES természetes ásványviz
ÜDIT-GYÓGYIT. — KAPHATÓ MINDENÜTT.
Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.

SZULTÁN FORRÁS
A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványviz.
Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.

Jég szekrényeimen eddig a irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezért ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.
GINDERT ISTVÁN
Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.

Baranyabán község Előljáróságától.

Árverési hirdetmény.

Baranyabán község előljárósága a községi képviselőtestület 23/910. kgy. számu határozata alapján közzéteszi, hogy **Baranyabán község tulajdonát képező**

Korcsmaházat

melléképületeivel, a hozzátartozó **kerttel** együtt a községházánál **1910. julius 2-án, d. e. 10 órakor** megtartandó nyilvános árverésen 1911. évi január hó 1-től 1913. évi deczember hó 31-ig terjedő **3 évre bérbe fogja adni.**

Az árverési feltételek a baranyabáni **körjegyzői irodában** a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Baranyabán, 1910. május hó 19-én.

Kussinszky Ferencz körjegyző. **Kiszler Gáspár** biró.

1827. sz. **Magyaróvár város elüljárós:gától.**
1910.

Hirdetmény.

Magyaróvár község előljárósága ezennel közhirré teszi, hogy a község, mint jogi testület tulajdonát képező és pedig: 1. a városház épületében levő **„Szőlőfürthöz"**. 2. az ujtelepen fekvő **„Aranyökörhöz"** és 3. a **Lucsony-utczában** fekvő **„Aranyszarvashoz"** czimzett **korcsma** illetve **vendéglő helyiségeit** 1911. évi január hó 1-sö napjától 1916. évi deczember hó 31-ig napjáig terjedő hat évi időtartamra Magyaróvár község tanácstermében **1910. évi julius hó 6-ik** (hatodik) napján d. e. 10 órakor tartandó **nyilvános árverés utján bérbeadni fogja,**

Mely bérbeadáshoz a bérleni szándékozók meghivatnak.

Az árverési feltételek a jegyzői irodában a hivatalos órák alatt betekinthetők.

Magyaróvár, 1910. junius 14-én.

Götz, városbiró.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Vendéglő és bor eladás.

Kiskunfélegyházán, I. ker., Csongrádi-u. 6. sz. alatti jó forgalmu **vendéglő**, (korcsma) kedvező feltétek mellett, berendezéssel, szabad kézből, italmérési joggal eladó.

Ugyanott nagymennyiségü, saját termésü **kadarka** és **olasz rizling borok** kaphatók. (Mintát nem küld.)

Némedy Vargha Vincze
vendéglős és szőlőbirtokos

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél**. A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó**. — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Legjobban **hüti** és frisiti

Little Wonder

viznyomásugép a sört.

Kelemen Adolf

Budapest, Mária-utcza 12.

Telefon.

Boreladás.

230—240 hl. világosi hegyen termett 1909. évi jó minőségü **fehér asztali bor**, kétszer fejtve eladó. **Keresztes Ferencz** világosi szőlőbirtokos **Aradon, Weiczer János-utcza 10.**

„Sanct Peter"

világszerte elismert **legfinomabb növénylikőr-különlegesség**

Reininghaus Testvérek

részvény-társaság gyárából

Grácz.

Eredeti üvegekben házhoz szállitja:

Radó és Társa czég,

Budapest, V., Mérleg-utcza 2.
(Gresham-palota)

hova a megrendelések intézendők.

Solospárga

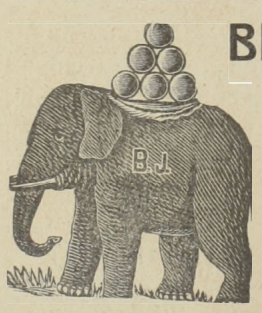
hófehér vastag édes rudak kilogrammonként 1·40, cukorborsó honi 50, uj krumpli honi 28 fillér. Tölthető karalábé 10, saláta ugorka félkilós nagyságu 60, tölthető zöldpaprika 16 fillér darabonként szállitja utánvéttellel **Niemetz Malvina Nagymaroson, Hontm.**

Bor eladás.

900 hektóliter saját termésü, fehér hegyi bor 50 literen felüli mennyiségben **literenként 30 fillérért eladó.** Nagyobb vételnél különleges ajánlattal szolgálnak a termelők: **Walke Testvérek, Versecz.**

Boreladás.

Izsák községben **Kiss** Gyula szőlőtelepén 1500 hektóliter **zöld fehér bor** eladó, 1908 és 1909. évi termés. A legjutányosabb ár 30 korona.



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,

VI. Akáczfa-u. 55.

TELEFON 81—90.

Élő vagy leölt szárnyast továbbá gyümölcsöt és főzeléket olcsó áron szállit

RADÓ RÓBERT, UJVIDÉK.

Hirdetmény.

Alólirott kir. közjegyző ezennel közhirré teszem, hogy néhai **Scheuer Miklós** volt paksi lakos hagyatékához tartozó **230 hektóliter jó fehér rizling bor** kitünő, **hordókban, hordókkal együtt** f. évi **junius hó 21-éig az örökösök megbizottja Flórián István** Paks község birája által, **szabad kézből, alku utján elfognak adatni.**

Ajánlatok egyenesen a megbizotthoz küldendők.

Paks, 1910. junius hó 9.

Hagymássy Károly
kir. közjegyző.

Boreladás.

Balatonmelléki palasznaki közvetlen **Csopak mellett** 1909, évi 110 hektó **fehér** és 10 hektó **vörös** bor hektóliterenként 35 koronáért eladó. Bővebb felvilágositást ad

Dr. Peczek Gyula

Csopakon, (Zala megye).

1059—1910.

HIRDETMÉNY.

Földes község mint erkölcsi testület tulajdonát képező jó forgalmu **piactéri nagy vendéglő**, továbbá egy **üzlethelyiség** lakással folyó évi **julius hó 10-ik napján** délelőtt 10 órakor Földes község tanácstermében 1911. évi január hó 1. napjától kezdődőleg **6 egymásután következő évre** nyilvános árverés utján **haszonbérbe fog kiadatni.** — Kikiáltási ár a vendéglőre **800 kor.**, az üzlethelyiségre **250 korona.** Részletes árverési feltételek a községházánál megtekinthetők.

Földesen, 1910. junius 10.

Előljáróság.

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók

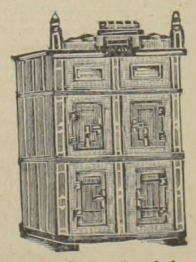
:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert **tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!

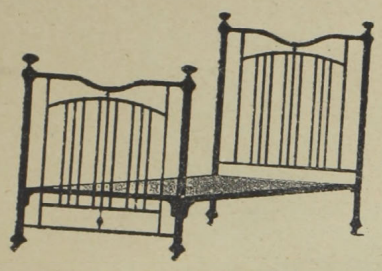


érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vas-utca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban. Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak**, a **„Hungária"**, **„Royal"**, **„Continental"**, **„Metropolle"** stb. szállodáknak, **Wampetlcsnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstény fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

DAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.





Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Zalatna (Alsófehér vármegye) községben egy **vendéglői helyiség julius hó 15-étől**

kiadó, vagy örök áron eladó.

Belterület élénk forgalmu helyen, A helyiség nagykiterjedésü helyen épült, 5 szoba, vaskarzattal ellátott diszes nagy táncteremmel és boltozatos kitünő pinczékkel; a kertnek a hossza 125 m. és 40 m. széles gyümölcsös és konyhakerttel; külön nyári konyha, két tekepálya. Italmérési jog a házhoz van kötve.

Ezenkivül nagy 200 □ m. nyári mulatóterem és melléképületekből áll.

Értekezni lehet:

Kolozsváry Nándorral,

Zalatnán.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

TOKAJI BOROK.

Kizárólag sajáttermésü **tokajhegyaljai** hordós és palaczkozott boraimból próbarendelésül ajánlok 5 kilós póstacsomagokat, melyeket alábbi árak mellett bárhová bérmentesen szállitok.

3 literes palaczkot:

1908.	évi pecsenyeborból	4·20	koronáért
1907.	„ „	5·10	„
1906.	„ szomorodiból	7·20	„

5 drb 0·5 literes palaczkot:

1901.	évi	2 puttonos	asszuból	13 kor.-ért
1904.	„	3 „	„	16 „
1904.	„	4 „	„	23·50 „
1901.	„	5 „	„	30 „
1889.	„	3 „	„	35 „

7 palack legkiválóbb fajta asszu- és szomorodniból álló mintagyüjtemény bérmentve **15 kor.** — Kivánatra részletes árjegyzék.

barakonyi Kovácsy Ferencz

bortermelő

Tállya, (Zemplén megye).

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: **Köbánya**

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: **VIII., Eszterházy-utcza 6.**

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: **X. kerület Köbánya.**

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

Rosinger Sándor

Budapest, Népszinház-utcza 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beilleszve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

LITTKE L.

PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.

Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.

Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.

Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.

Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.

Hébe:ling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.

Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.

Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.



SIPULUSZ LAPJA

KAKASMÁRTON

Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

„Gyártelep“

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tiszteletteI ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz. Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy.

Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0 0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0 0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0 5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm³	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak és kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hőmérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., eleklromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr.
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0 0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

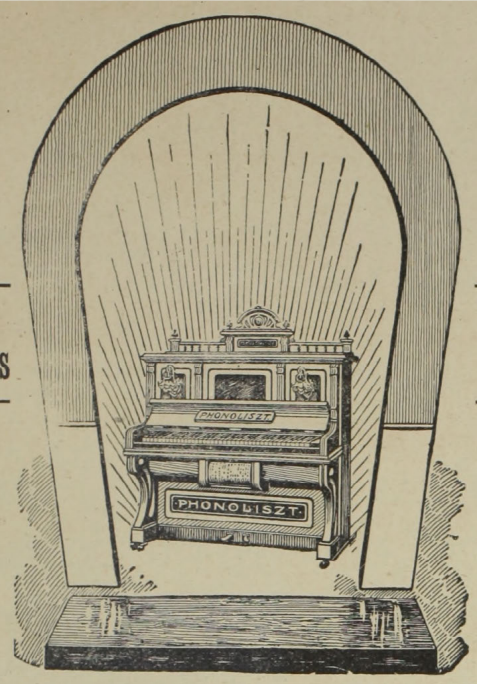
Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

70 munkas



49 első dij

Minden vendéglő és kávéház helyiségben

MÁGNEST

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkezetek.

Európa első és legrégibb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett **Phonolist** zongorák, **sulyfelhuzással** müködő zongora. **Orchestrion, Atlantic** vonós, **Xylophon,** hegedű sip és mandolin hangokkal.
A **Hupfeld-féle** zeneszerkezetek előnyei minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és czélszerü, modern művészi kiállitás, határtalan tartosság.
Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el **árjegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.**
Árjegyzék ingyen és bérmentve. Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban dijtalanul bemutatattnak.
A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

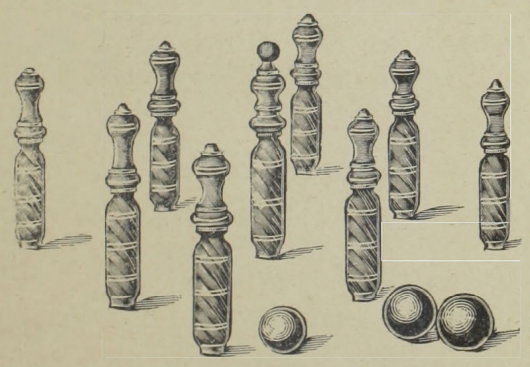
MARTIN J. T. BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.
Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

KERTÉSZ TÓDOR MŰIPARÁRU RAKTÁRA
BUDAPEST, IV KER., KRISTÓF-TÉR.

Kuglibábuk száraz gyertyánfából készitve, szokásos vastagságban 36—38 cm. nagyságban, ca 6½ cm. vastag készlet **4.50 K**

Lignum Sanctum kuglizó golyók

Átm. cm.	9	9½	10	10½	11	11½	12	12½	13	13½	14	14½	15
korona	1.40	1.70	2.10	2.20	2.40	2.80	3.—	3.20	3.40	3.70	4.80	5.50	6.—



Kugli-golyók

gyertyánfából nagys. szerint

átm. cm.	11½	12½	13½
korona	1.25	1.50	1.75

kuglikereszt-alapfa a bábuk ráhelyezésére **korona 4.—**

Orosz kuglizó

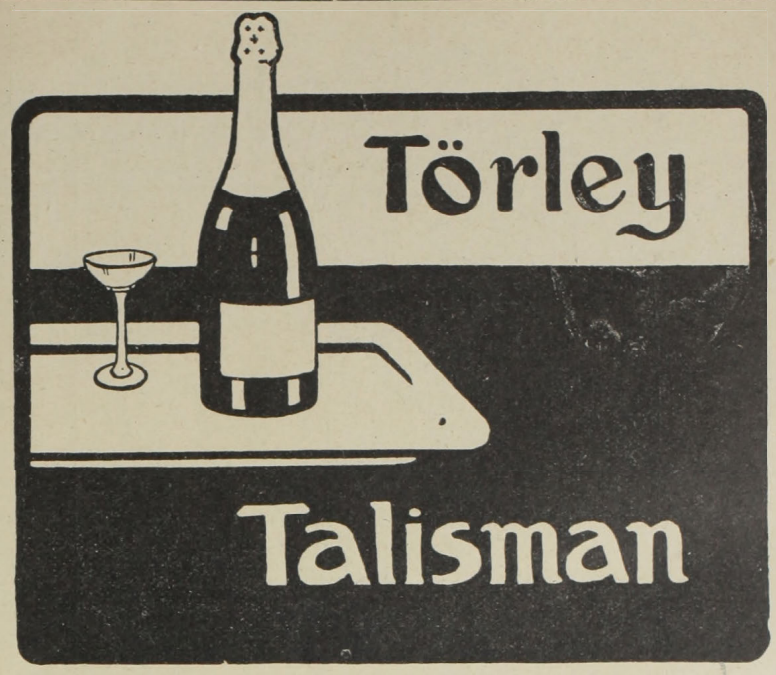
egész szük udvaron felállitható, egy készlet 9 drb báb, 1 drb golyó szabályozható erős zsinór és csiga sróffal, oszlop nélkül K 8.— **Karika dobójaték** az orosz kuglizó állványra alkalmazható, egy készlet kötél, 1 vaskarika s vaskampó ára kor. 2.—

Kuglizó nagy plehpersely lakatra kor. 2.—, nagyobb kor. 2.40. **Kuglizóba nagy lámpa** petroleumra kor. 12.—. **Kerti lámpa** petroloumra kor. 5.—. **Kerti gyertyatartó** szél ellen, üveg boritóval kor. 2. **Lampion** kertek kivilágitására és feldiszitésére 30, 40, 60, és 160 fillér. **Magnesium-fáklya** 30 perczig meglepő világosságot ad, piros, fehér és zöld szinben kor. 2.80. **Abroszmegerősitő** szél ellen, 100 drb K 10. **Dugaszhuzó** 40, 60, 120 fillér. **Dugaszkiemelő készülék** falra vagy ajtóra felerősithető K 5. Kézi dugaszoló kalapácscsal K 1.80. **Hydraulikus hordó szádszelep,** csapraütött bor, sör, pálinka, borszesz stb. egyéb szeszes ital megsavanyosodása ellen, K 2. **Üvegmosó kefe** K 1.70. **Amerikai husvágó** K 7, 12. **Mandula-, dió-, zsemle stb. reszelő** K 3.60. **Bors-őrlő** 80 fil. **Habverő** félliteres K 1.60., egy literes 2.40, két literes K 4. Vajküpölő czédrus fa vederrel 5 liter 20.—, 7. l. 26.—, 9 l. 32.— korona. **Amerikai fagylalt-gép,** erős keményfa, jégtartó vederrel és forgatható vasszerkezettel 1-literes 13, 2-literes 15, 3-literes 18, 4-literes 21 korona. — **Ikerfagylaltgép** egyszerre 2-féle fagylalt készitésére 2-literes 18.—, 3-literes 22.—, 4-literes 26.—, 6-literes 30.—, 8-lit kor. **Késtisztitó-készülék,** 1 K. Egy adag késtisztitó-por 1 K. **Ujságtartó** minden nagyságban 1 kor. Franczia dákóbőr keverve, 100 drb 3.20 kor. **Domino-játék** 1.80 K-tól 4.30 K-ig Kávéházi domino, átszegezett 12—18K. **Roulette-játék** 14 kor.-tól. 40 koronáig. **Tivoli** társasjáték a vendégek részére 100 cm. 15.—, 130 cm. 22 K. **Pinczértáska** derékra csatolható, szarvasbőrből egyes 2.40, két osztálylyal 3 60, három osztálylyal 7.— K. **Szivar- és czigaretta-tartó szekrény** pinczéreknek, elzárható 4 osztálylyal 6—., 6 osztálylyal 8 kor. **Papir-támyérok** nyári mulatságok- és kirándulásokhoz 100 drb 1.80 K-tól 2.50 K-ig. **Papir szalvéta** 100 drb 1—1.60 K. **Sonkaprés** 10 K, márványlappal 14 K. **Konyhamérleg** 7.— K. **Gyorsforraló** 1.40 K. **Sörmelegitő-készülék** 2.— K. Bor vagy más szeszes italokhoz szivattyu 3.60 kor

Ellenőrző bárczák:

1-es sárgarézből	100 drb	K. 1.30	20-as sárgarézből	100 drb	K. 5.—
5-ös vörösrézből	100 „	„ 2.40	50-es vörösrézből	100 „	„ 8.—
10-es nikkelből	100 „	„ 2.80	100-as sárgarézből	100 „	„ 10.—

Képes árjegyzék kivánatra bérmentve küldetik.



SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.
Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

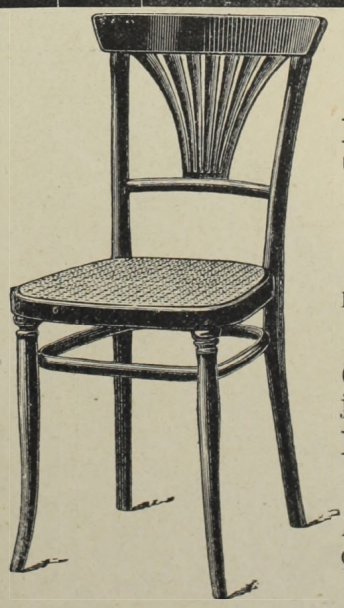
Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.
BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T

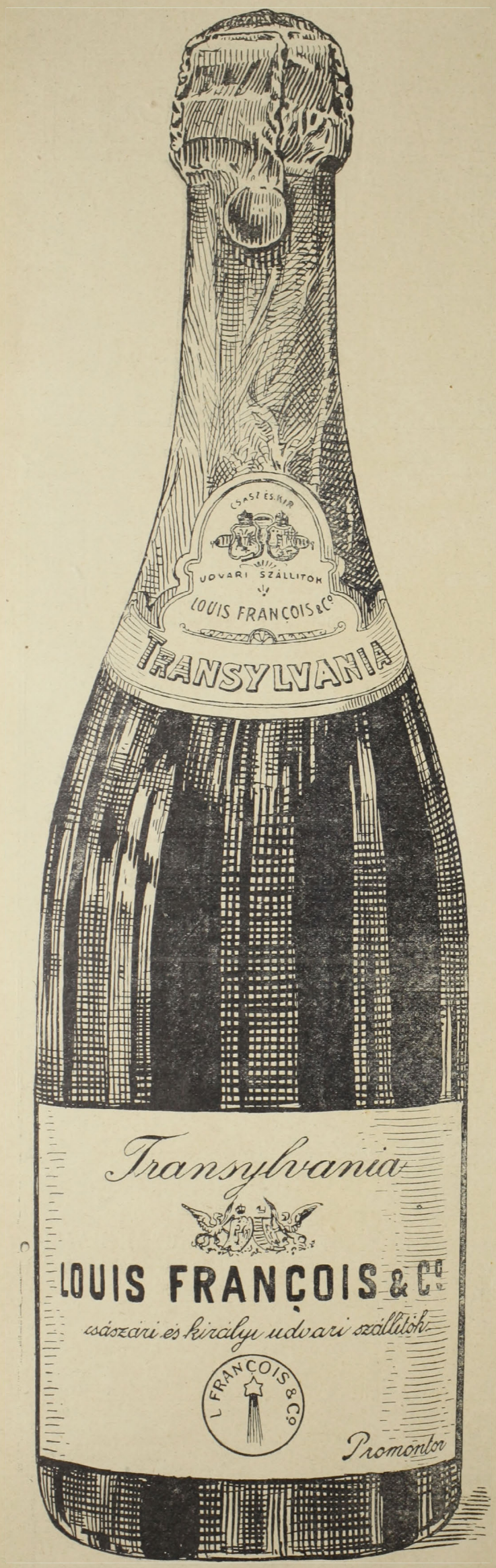
Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJUS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.



Igló kir. korona- és bányaváros tanácsától.

1419. szám. kig. 1910.

Bérleti hirdetmény.

Igló város tanácsa részéről közhirré tétetik, hogy Iglón a **város tulajdonát képező**

Madarász-parkbeli vendéglő

és mellékhelyiségei 1910. évi október hó 1-től számitandó **3 évi időtartamra** versenytárgyalás utján

bérbe fognak adatni.

Bérlő köteles leend egyuttal a **szirtaljai mulatóhely vendéglőjét is nyáron át vasárnapokon és hétközi társas mulatságok alkalmával ellátni.** — Irásbeli ajánlatok **100 kor. bánatpénzzel** együtt **1910. évi julius hó 15-ének d. e. 10 óráig** a polgármesteri hivatalnál nyujtandók be.

Az ajánlatok elfogadása felett a városi képviselőtestület szabadon fog határozni.

A bérleti feltételek a hivatalos órák alatt a tanács irodában betekinthetők.

Kelt Igló város tanácsának 1910. évi junius hó 10-én tartott üléséből.

Folgens Cornél polgármeste

HERCZEG

WINDISCH-GRAETZ LAJOS

tokaj-hegyaljai borpincészete SÁROSPATAK, TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33 b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén

Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ■■ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ■■ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes velünk egykoru sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis stb.

XXVI-ik évfolyam. 13. szám. Budapest, 1910. julius 5.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

A kongresszus előtt.

Magyarország szállodásai, vendéglősei és korcsmárosai ez évi kongresszusukat Budapest székesfővárosban tartják meg. Azért Budapesten és nem vidéken, mert ez a kongresszus — tudvalevőleg — egy hazafias és kegyeletes ténynyel lesz most kapcsolatos. A „budapesti szállodás, vendéglős és korcsmáros ipartársulat“ lelkes és nagyarányu áldozatkészségéből ugyanis a Svábhegy legmagasabb részén, ott, ahol boldogult Erzsébet királynénk imádkozni s gyönyörködni szokott a főváros pompájában s a kanyargó Duna mentén a magyarföld szépségébe, — elkészült az „Erzsébet kilátó“ emlékmű s ennek leleplezésén vesznek részt a magyar vendéglősök testületileg. Kegyeletes, szép ünnep lesz, méltó bevezetése a kongresszusnak, melyen bizonyára képviselve lesz a király, az országgyülés és a székesfőváros törvényhatósága is.

A kongresszust őszi verőfényes időben, a szép szeptember hónapban tartják meg, mikor legkellemesebb itt Budapesten a tartózkodás s mikor már vége van a vidéki fürdő évadnak s igy résztvehetnek azon fürdőszállódások és vendéglősök is. Reméljük ott is lesz azon minden számottevő magyar szállodás, vendéglős és korcsmáros már csak azért is, hogy megjelenésükkel egyszer már dokumentálják ország-világ előtt, hogy mikor a saját, közös nagy érdekeikről van szó, akkor a magyar szállodások, vendéglősök és korcsmárosok is tudnak együttérezni, összetartani.

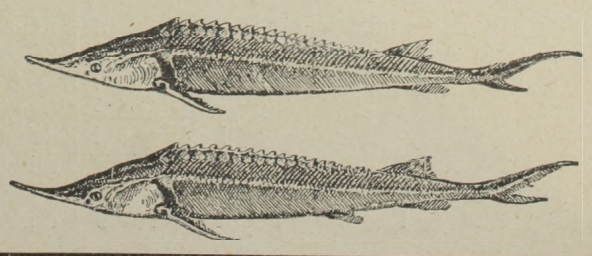
Még hosszabb idő választ el bennünket a kongresszus határnapjától, hivatalos programmja még megállapitva nincsen, de mégis előreláthatólag olyan fontos, iparunk életébe vágó tárgyak kerülnek ott megvitatásra, melyekről már érdemes előre is megalkotni véleményünket. Mi ezek közül a tárgyak közül csak egyet emelünk ki különösen, melynek nem lehet, nem szabad a kongresszus tárgyalási sorrendjéről elmaradnia, mert ez a magyar vendéglősség, korcsmárosság jövendő anyagi és ezzel együtt erkölcsi boldogulásának, vagy pusztulásának kérdése.

Számtalanszor rámutattunk már szaklapunk hasábjain arra, hogy a magyar szállodások s különösen vendéglősök és korcsmárosok boldogulásának utját állja s romlását előidézi a szertelen konkurrenczia. Itt mindenféle szakképzetlen egyén, minden kontár, ha van neki egy kis arra való tőkéje, lehet vendéglőssé, korcsmárossá. Suszternak, szabónak, csizmadiának, lakatosnak stb. meg kell tanulnia mesterségét s midőn önállósitani akarja magát, erre képzettségét és gyakorlatát igazolnia kell, csak vendéglős, korcsmáros lehet itt mindenki. A csirizes tálat megunt suszter, a kaptafát odahagyott csizmadia, még a Galicziából bevándorlott kétes multu csavargó is. Amily megalázó ez a szakképzett, tisztes magyar vendéglős és korcsmáros iparosságra, egyuttal a jelent tekintve éppen olyan káros s a jövőt illetve, éppen olyan veszedelmes is. És ez minden azért van, mert eddig minden kérelmezésünk, sürgetésünk és agitálásunk daczára a magyar szállodás, vendéglős és korcsmáros ipar még most sem vétetett fel törvényesen a képesitéshez kötött iparágak sorozatába.

Mint tudjuk, az uj ipartörvény megalkotása a most összehivott országgyülés feladatai közé tartozik. Ha az uj törvény megalkotásakor ismét kimaradna iparágunk a képesitéshez kötött iparágak sorozatából, akkor hasonló alkalomra várhatunk még ötven, vagy száz esztendendeig s akkor erre az időre ismét a legnehezebb anyagi életküzdelem áradatába vagyunk sodorva. Ennek megakadályozására mindent el kell követnünk. A szeptemberi kongresszusnak egyhangu határozattal ki kell mondania, hogy igenis életszükségnek és életföltételnek tartja, hogy a szállodás, vendéglős és korcsmáros ipar a törvényes képesitéshez kötött iparágak közé soroztassék. És ezt a határozatot közölni kell az iparkamarákkal, a kormánynyal, az országgyüléssel, sőt annak minden egyes tagjával is. Oly fontos érdeke ez a magyar vendéglősöknek, korcsmárosoknak, hogy annak nembánomsággal, sem közömbösséggel való kutbaejtése, egyszerüen öngyilkossági kisérlet volna.

A szeptemberi kongresszus egyéb tárgyaira majd más alkalommal térünk ki, most csak erre, mint a magyar vendéglős és korcsmáros iparosság legfontosabb életérdekkérdésére irányitottuk rá ismételten a közfigyelmet.

Borkezelési tanfolyam és a korcsmárosok. A ránk következő nyári szüneten két borkezelési szaktanfolyamot fognak rendezni a budapesti m. kir. piczemesteri tanfolyam helyiségében. Az első tanfolyam julius 15-től 30 ig, a második augusztus 1-től 13 ig lesz. Egy-egy tanfolyamnak czélja az, hogy a résztvevők az okszerü borkezelésre vonatkozó ismereteket elsajátitsák és e téren gyakorlati jártasságot is szerezzenek. A tanfolyamra pályázók 70 korona általányban részesülnek. Mint értesülünk a tanfolyam vezetősége a m. kir. földmivelésügyi kormány hozzájárulásával hajlandó a tanfolyamon módot nyujtani azoknak a korcsmárosoknak és vendéglősöknek is, akik a borkezelésben való gyakorlatukat tökéletesiteni óhajtják, ugy vélekedvén, hogy a vendéglősnek és korcsmárosnak is érdeke

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.
ALAPITTATOTT 1820.


az, hogy jól kezelt, tiszta bort öntsön a pohárba. A pályázatban résztvenni kivánok kötelesek föltüntetni életkorukat eddigi, a borgazdaság terén való müködésüket. A folyamodványok a budapesti vinczellériskolai igazgatóhoz nyujtandók be.

Tilos a borok festése. A belügyminiszter tudomására jutott, hogy több borkereskedő és korcsmáros a borait szinezi, festi, hogy ezáltal kelendőbbé tegye. Igy festik czukorkülörrel aranysárgára a homoki vinkot, amelynek most már óbort mutat a szine, de az ize bicskanyitógató. Ez nem más, mint a vevőnek, vendégnek megtévesztése, mely büntetendő cselekményt képez s melynek megakadályozására a törvényhatóságokhoz intézve, most megismétli az 1905-iki 35,556. számu belügyminiszteri rendelet, melynek §-a igy szól:

1. §. Eladásra szánt élelmi és élvezeti szereket, egészségre ártalmas festékkel festeni s ilyen állapotban árulni, vagy eladni tilos.

A tilalmas festőszereket a második szakasz sorolja fel.

A 4. §. azt mondja:

4. §. Tilos az eladásra szánt élelmi és élvezeti szereket még *ártalmatlan* festékkel is ugy festeni, hogy a festés a vevőt az élelmi, vagy élvezetiszer minőségére nézve megtévessze s hogy ezeknek romlottságát, vagy csekélyebb értékét leplezhesse. Az ezen tilalom ellenére megfestett élelmi, vagy élvezeti czikket eladni vagy forgalomba hozni tilos.

A bor festése tehát minden körülmények közt tilos s aki ezen tilalom ellen vét, az 200 korona pénzbirságra, vagy tiz napi elzárásra itéltetik.

Uszó korcsmák.

Nem azokról a korcsmákról és korcsmárosokról akarok szólni, akik a már rossz anyagi viszonyok között usznak az adósságok tengerében. Az emlékezetem gondolatszárnya vissza visz most a Tisza-partjára, abba az időbe, mikor még oda tul a Bánátságból, hosszu nagy vontatott hajókon hozták az igazi, jó magyar pécsvidéki borokat. Mert akkor még a bácskai magyar szőlőt nem termelt, ezt ráhagyta a bánáti svábra, ő csak a szőlő levét itta meg. Természetesen az értékesitett buzának árán. Azóta ott is más világ van. A jó, fekete homokföld egy részét beültették venyigével, hogyha kevesebb is a pénzecske, borocska azért ne hiányozzék a verem-pinczéből.

De hát, — mint mondám, — az azelőtti időkről akarok most szólani. Akkor azok a nagy borral terhelt uszályhajók ott Zenta mellett megjelentek a Tiszán s valamennyi hamarosan vizi korcsmává változott, melyen báttaszéki bort ittak. Főtt ott jóféle birkapaprikás is, akadt czigány is, aki itt annál szebben huzta, mivel hogyha nem huzta volna, hát beledobódott volna a Tiszába. Bizony megesett az, hogy ott a hajó-korcsmában mulatozván, mikor szólott a tornyosi földesur nótája:

Gomboséknál megesett a nagy csuda,
Összetört a gitár meg a tambura;
Gombos Zsiga eladta a vak lovát,
Azon csináltatott gitárt, tamburát.

Hát akkor — mondom — az urak a szőke Tiszát országutnak nézték s kiléptek rá sétálni. Egy kis hidegküzdésen kivül azonban nem akadt más bajuk, mert mindig akadt ott egy-két csónakos legény, aki kihalászta őket.

Ezek az egykori tiszai uszó-korcsmák jutottak eszembe, mikor vagy másfél esztendő előtt egy óriási Cunárd-hajón csónakáztam át a Földközi-tengeren, majd az Oczeánon át Amerikába. Mert ezen a bárkán is vagyon vendéglő, vagy korcsma és mikor Fiumében a magyar kivándorlók száma meghaladja az ötszázat, akkor a »restaurant« köteles magyar nyelven beszélő kiszolgáló pincérekről is gondoskodni. És miféle pinczérek ezek? Többnyire szintén a kivándorlók intelligensebb fiatalemberei közül kerülnek ki. Egyik utazásom alkalmából ez egyik pinczér egy volt közös hadseregbeli főhadnagy — egy igen magas állásu királyi biró fia — volt, az első osztályu éthordó pedig egy volt bácsmegyei plébános, aki különben a magyar tudományos akadémiának is bekebelezett tagja, de aki holmi pénzügyi differenciák miatt kivánkozott ki az uj világba s most Newyorkban ismét, mint katholikus pap keresi meg a kenyerét.

Ezeken a kivándorlóhajókon érdemes megtekinteni a vendéglői éléstárt. A hajófenéken, — a pinczében — többnyire magyar hegyvidéki jóféle borok vannak elraktározva, amelyek, mint a sziciliai utasbor, — pompásan kiállják megtörés nélkül a tenger viharzását. A huskamrában többnyire füstölt hust tartanak, de ennek másik részében ott van vagy ötven élő vágásra várakozó szarvasmarha, juh és egész sereg szárnyas állat, melyek már kora reggel hangos kukorékolással, kotkodácsolással tiltakoznak a tengeri betegség ellen.

A nagy hajón általában két vendéglői helyiség van. Az egyik, a közönségesebb a fedélközi utasok számára. A másik az első- és második osztályu utasok számára, ahol rendesen — kimért méltóságossággal — borotvált képü angol pinczérek szolgálnak ki, akikről néha különben, ha lehámozzuk az angol bőrt, kibujik belőle a magyar gyerek. A hajó vendéglői különben általában a hajóorvos felügyelete alatt állanak, a ki arra is vigyáz ott, hogy esetleg ne sok legyen a szeszesital fogyasztás, bár ott a nagy Oczeán tetején még is felhangzik néha éjszakákon, a hajóóriás vendéglőjében a hazasiró nóta:

Vörös bort ittam az este,
Ragyogó csillagom, galambom.
Most is részeg vagyok tőle,
Ragyogó csillagom, galambom.
Vörös bort iszom estére,
Majd kijózanodom tőle,
Ragyogó csillagom, galambom.

A hajópinczérek — egy utra — 16—18 nap — átlag 160 korona fizetést kapnak a teljes ellátáson és a borravalón kivül. Ugyanennyit kapnak a visszautazásra is. Ebből az összegből azonban igen keveset takaritanak meg, mert elköltik maguk is a kikötővárosok vendéglőiben, korcsmáiban, a hol az a tengerész jelszó:

Ne gondolj a mára,
Élvezd a jelent!

Csabavér.

A pinczér becsülete.

Tekintsünk be kissé a törvény házába. Nem a törvényhozásába, mert ott most ugyancsak felfordult világ van s ott különben sem sokat törődnek a vendéglősök, korcsmárosok s ezek alkalmazottainak érdekeivel. Hanem nézzünk be a törvényt alkalmazó bíróság épületébe, tárgyaló termeibe, ott találkozunk néha olyan esetekkel, melyek bennünket közelebbről is érdekelnek.

A budapesti királyi büntető járásbíróság, mely a Markó-utcai palotában székel, a közelmultban két itéletet is hozott, melyek mindegyikében pincér volt az érdekelt panaszos fél. A nevek itt teljesen mellékesek, csak az eseményből magából kell levonnunk a következtetéseket. Az egyik eset az, hogy egy másodrendü kávéházban a vendég — uri ember — sört rendelt. Üveges sört adtak neki. A második rendelésnél a vendég és asztaltársai észrevették, hogy a pincér a sörösüvegeket a többi asztaloknál hagyott maradék sörökkel tölti meg s azt szolgálja fel nekik. A rendelő vendég erre nagy haragra lobbant s bizony becsületsértő kifejezésekkel is illette a felszolgáló pincért. Ez sem hagyta magát. Becsületsértésért pert inditott a sértegető vendég ellen. Itt a bíróság felmentő itéletet hozott, kimondván azt, hogy a rendelő vendég jogos felháborodásában mondta az inkriminált becsületsértő kifejezéseket, mert pénzéért joga volt érintetlen italt követelni s másrészről az állott, maradék, összekevert sör által egészségét is veszélyeztetve láthatta.

A másik eset a következő: Egy előkelőbb vendéglőbe beállitott szintén egy uriasan öltözött vendég s bár kifogástalanul kiszolgálták, semmi sem tetszett neki. Az ételeket egymásután visszaküldötte, az italokat lebecsmérelte s a kiszolgáló pincérrel a legdurvább módon beszélt. Midőn az utóbbi ez ellen a hang és modor ellen a legerélyesebben tiltakozott, a vendég erősen becsületsértő kifejezésekkel illette. Lekicsinyelte pincér mivoltát s hitvány szolgának és mindennek elmondotta. A pincér megtudta az izgága vendég nevét és lakását s itt is perre került a dolog. Ám itt már a pincér lett a nyertes. A sértegető vendéget a járásbíróság elitélte száz korona pénzbirságra, enyhitő körülményül véve azt, hogy a vendég bár beszámitható, de mégis kissé ittas állapottban volt. Érdekes azonban ennek az itéletnek megokolása. A bíróság kimondja, hogy a pincéri foglalkozás van olyan tisztességes, mint bármely más polgári, ipari foglalkozás. A pinczér a vendéglősnek munkatársa s a legudvariasabban áll a vendéglői közönség rendelkezésére. Sőt a hivatását teljességében felfogó pincér vigyáz a vendégnek még az egészségi állapotára is azzal, hogy csak oly étel- és italnemüt szolgál ki neki, amely sem állottságánál, sem romlottságánál, sem pedig vegyi összetételénél fogva nem ártalmas. Ezenkivül ma már a pinczér az intelligensebb társadalom tagozatához sorozható. Aki tehát egy ilyen pinczért minden ok nélkül sérteget, az méltán rászolgál a büntető bíróság marasztaló itéletére.

Ez a két birói határozat — véleményünk szerint — a fején találja a szöget. Ahol a pinczér rosszakaratból vagy üzleti kapzsiságból rosszul szolgálja ki a hozzá forduló kávéházi vagy vendéglői közönséget, az még sulyosabb sértések esetén sem számithat birói törvényes védelemre, illetve elégtételkapásra. Ahol azonban ártatlanul sértik meg a kötelességet becsületesen teljesitő pinczért, ott a sértegető ellen — mint látjuk — a törvényes bírósági megtorlás el nem maradhat.

A flegmatikus angol, az udvarias franczia, a darabos német, a saját hazájában mind megbecsüli azt az embert, aki pénzéért bár, de étellel, itallal kiszolgálja őt. Hiszen maga a józan ész hozza magával, hogy csak akkor várhatunk a vendéglőben tisztességes és tiszta, jó ételt s italnemüt, ha magunk is tiszteségesen bánunk azzal, aki azt készíti és aki azt kiszolgálja. Nálunk Magyarországon is lejártak már azok az idők, midőn a pinczért semminek, legföljebb szolgának, kutyának tekintették, bár most is akadnak még durva emberek, akik »pszt, pszt!« szólással hivják asztalukhoz a pinczért, akár a vizslájukat. Nos hát ezek okulhatnának a fent emlitett birói határozat indokaiból.

Egy mai korbeli budapesti pinczér bir annyi kvalifikációval, kivált társadalmi kvalifikációval, mint akárhány hivatalos ember.

A legtöbb pinczér nálunk néhány középiskolát végezve lép a pinczéri pályára. Már azokat a pinczéreket értjük, akik előkelőbb vendéglőkben találnak alkalmazást. Azután elvégzik a vendéglős szakiskolát, ahol a szakismereten kivül megtanulják a társadalmi érintkezés formáit is. Ezenkivül igazi uri emberekkel érintkezvén, szinte önkénytelenül részesei lesznek a finomabb, tisztultabb életmodornak. Nos hát, aki ilyen pinczért ok nélkül sérteget, az ha uri ruhát visel is, az nem ur, hanem csak uri gunyába bujt, bárdolatlan paraszt.

A párisi pinczéreknek megvan a maguk nagy szakegyesülete, ahol az egyes pinczéreknek be kell jelenteniök a rajtuk esett esetleges sérelmet is. A sértegetésért azután a szakegyesület szerez megsértett tagja részére elégtételt. Sőt nem egyszer megtörtént már az, hogy a sértegető, izgága vendéget — lett légyen az bár milliomos is — Páris összes előkelőbb vendéglőiből bojkottálták, nem szolgálták ki.

Nálunk szerencsére nem fordulnak elő tömegesen ilyen inzultusok, melyek a párisihoz hasonló eljárást involválnának maguk után. Hanem azért nem árt ebben a nagyon demokratikus világban sem megértetni, hogy az a pinczér, ki éjjelét, nappalát, egész életének tevékenységét a közönség szolgálatának áldozza, az is van olyan ember, mint bárki más s ha mást nem, fáradozásáért elismerést, udvariasságáért udvariasságot érdemel!

Czinkota, Szentmihály, Kőbánya.

Ismét elérkezének ama bizonyos napok, melyeket kánikulának nevezett a római latin iró s melyet ugy fejezünk ki jó magyarosan, hogy: jaj, de kutyameleg van! Szóval ismét benne vagyunk a kutya-csillagzatban. Ember, fővárosi ember ilyenkor menekül a ház, bérkaszárnya és palotasorokból ki a zöldbe. Igen ám, de hova menjünk, mikor itt Budapest körül annyi a gyönyörüségesebbnél gyönyörübb kirándulóhely, hogy nehéz közte választani. Ám nem kell sokat tétovázni. Egyszer a czinkotai kántor azt kérte Mátyás királytól, hogy Czinkota legyen közelebb Budapesthez és hogy más itczékhez képest legyen nagyobb a czinkotai itcze. Ám Mátyás király megértette a ravasz kántor furfangját. Jó országutat csináltatott Pesttől Czinkotáig, megnagyobbitotta a czinkotai itczét is. Most már még közelebb van ide Czinkota, mert viczinális visz oda s nagyobb a czinkotai itcze is, mert liter lett belőle. Gyerünk ki hát Czinkotára s itt nézzünk be Sopronyi Lajos barátunk saját házában levő vendéglőjébe, ahol pompás csirkepaprikás és jó bor mellett elmerenghetünk a nagy történelmi nevezetességü térségen a költővel együtt:

Rákos, Rákos, hova lettél?
Nagy hiredből, de kiestél!

De ha már Czinkotán vagyunk, meg nem álljuk, hogy be ne tekintsünk Szentmihályra. Ez az igazán szép kertváros, amilyet csak egy költő lelke álmodhat és ahova kivonul már évente Budapestről nyaralni vagy hatezer ember. Árnyas fasorok között csinos vendéglők, korcsmák csalogatják be az emberiséget muzsikaszóval, hanem jó boraikkal s kedves modoru, szép vendéglősnéikkel is. Itt vannak mindjárt Engelbrecht József »Zöld vadász« vendéglője, Nagy Ferenc hirneves tőszakács és Skergula Balázs barátaink vendéglői. Hogyne térnénk be hozzájuk. Jobb borocskát, pompásabb libasültet és paprikást, turóscsuszát ugy sem lehet találni másutt, mint náluk.

Ha már itt eltöltöttünk néhány kellemetes órát, hát jerünk haza, ahol a jó sörök hazája vagyon, Kőbánya felé. És ha már itt vagyunk, el nem kerülhetjük Leyrer János, Roith György, Kátai Vilmos és Schitter Vincze barátaink vendéglőjét, ahol oly jól találhatjuk magunkat, hogy igazán az jut az eszünkbe, hogy sohasem halunk meg, vagy ha meghalunk is, feltámadunk s akkor ide ismét visszajövünk. Aztán reánk vetvén az éjszaka csillagos fátyolát, bejövünk ismét a szép, ragyogó Budapestre, ahol a kávéházakban huzza a czigány azt a megdöbbentően romlott nótát, hogy: »Ujjé, a ligetben nagyszerü, ujjé a ligetben jó!«

Az élelmiszerek drágább szállitása.

Az összes magyarországi vasutakon, a m. kir. államvasutakon és a magánvonalakon január elsejétől kezdve különösen az élelmiszerek szállitására uj, magasabb dijszabás lépett életbe, amit jó lesz figyelembe venni vendéglőseinknek is. A dijemelésre vonatkozólag föemitjük a következőket.

Az államvasutaknál más a szállitási dija a gyorsáruként s más a teherárúként feladott élelmiszer áruknak. A gyorsáruban ismét két osztályt különböztetnek meg, a mérsékelt gyorsárut és a rendes, tulajdonképeni gyorsárut.

A mérsékelt gyorsáruk közé tartoznak: a tej, tojás, vaj, sajt, turó, zsiradék, szikviz, bor,, sör, a legtöbb gyümölcs, méz, must, hus, burgonya, sütemény és eczet. A többi árukat rendes gyorsáruként veszik fel, kivéve az üres zsákokat és tejes edényeket, amelyeket bár gyorsáruként szállitanak, teherárúként fizettetik.

A gyorsáruk régi és uj dijszabását kilométerenkint kifejezett távolságok szerint az alábbi táblázat tünteti föl.

Rendes és mérsékelt gyorsáruk dijszabása.

Távolság km-ekben	Rendes régi dijtételek kg.-ként	Rendes uj 100 fillérben	Mérsékelt gyorsáru rági dijtételek kg.-ként	Mérsékelt gyorsáru uj 100 fillérben
1— 10	41	50	30	36
41— 50	137	158	74	94
91—100	267	305	134	172
141—150	397	446	194	248
191—200	527	586	254	323
291—300	730	828	355	444
391—400	930	1068	455	564
491—500	1130	1270	555	675
691—700	1530	1670	755	895
991—1000	2130	2270	1055	1225

Látható ebből, hogy a dijemelés igen is jelentékeny, ami, sajnos, maga után fogja vonni az élelmiczikkek megdrágulását. Csak egy-egy példára hivatkozunk. A tej szállitása már az első távolságban métermázsánként 6 fillérrel, a másodikban 15, a legutolsóban pedig már 54 fillérrel drágább lesz. Gyümölcsöt, zöldséget Kecskemétről métermázsánkint 42, Aradról 81, Kolozsvárról 109, és Brassóból 142 fillérrel drágábban lehet csak ujévtől kezdve szállitani.

A teherárúk közül a kocsirakományok dijszabása is emelkedik, de fokozottabban emelkedik a kisebb teherárúk dijszabása. Ezek az áruk három osztályba sorozódnak:

az első osztályba rendszerint a nagyobb értékü czikkek;

a másodikba a kisebb értékűek tartoznak,

mig végül a terjedelmes osztályba sorozzák a kis mennyiségben feladott uj ládákat, kosarakat, faszenet, kádakat, hordókat stb. Ezeknek a szállitási dijtételeit hasonlóképen jelentékenyen emelik a következő kimutatás szerint:

Teheráruk dijszabása.

Távolság km.-ekben	I. (rendes) oszt. régi dijtételek	I. (rendes) oszt. uj dijtételek	II. osztály régi dijtételek	II. osztály uj dijtételek	Terjed. áruoszt régi dijtételek	Terjed. áruoszt uj dijtételek
10	32	36	28	32	34	44
50	85	94	67	75	101	130
100	157	172	119	134	191	248
150	229	248	171	190	281	359
200	301	323	223	245	371	469
300	407	444	308	345	532	670
400	511	564	392	445	692	870
500	615	675	476	526	852	1032
700	825	895	644	686	1172	1352
1000	1135	1225	896	926	1652	1832

Mint már emlitettük, a m. kir. államvasutakat a szállitási dijak emelésében követik a déli vasut, az osztrák és az összes vasutak is, ugy hogy a szállitás általános drágulásával állunk szemben, aminek természetes következménye lesz az élelmiszerek megdrágulása s igy a vendéglői árak kényszerü emelkedése.

Mikor a szállitási dijak fölemelésének a terve fölmerült, csakis gazdatársadalmi körök tiltakoztak az ellen s kérték, hogy különösen az élelmiszerek szállitási diját ne emeljék, sajnos azonban ez az emelkedés mégis megtörtént, amit az államvasutak beruházási költségeivel hoznak kapcsolatba.

Ha a magyar vendéglősök a termelőkkel karöltve tiltakoztak volna a tarifaemelés ellen, mindez talán nem történik igy. De hát nálunk ilyen egyöntetü eljárásról — ugy látszik — szó sem eshetik, ha csak a jövőben nem, mikor a mindig rosszabbodó helyzet megtanit bennünket arra, hogy közös érdekeinkért egyesült erővel kell sikra szállanunk!

Nyári vendéglők.

Más esztendőkben a poézis ragyogó napfényében ragyogó husvét két ünnepnapja volt a budapesti nyári vendéglők vidámságos megnyitási ideje. Az idén a feltámadás emlékezetének két napja kora márcziusra esett, mikor kitündöklik ugyan a napsugaraknak aranykévéje, de mikor még hideg páráktól fagyos a levegő. Kivált az ünnep második napja volt borongós, szeles esőkkel vegyest. Ezért nem ütött be most a nyári vendéglősöknek a megnyitás napja. Hejh, pedig hogy készültek rá! Ha a fák nem is boritották még ki zöld lombjaikat, helyettesitették ezeket melegházakban nevelt délszaki növényekkel. Készen volt a sok pompás étel, ami sok ezer szárnyas állatnak okozta korai halálát. A kuglizókban ott bégetett a felpántlikázott, fehér selymesgyapjas husvéti bárányka. Az asztalok fel voltak a kertekben teritve. Minden nyári vendéglősnek ott volt már a zenekara. Itt a czigányok, amott katonabanda, ott a tamburások, még odébb a rezestrombitás sváb muzsikusok. Csak a vendégek, a kirándulók nem akartak jönni, kivéve néhány száz keményebb idegzetü polgártársunkat, akik daczolva szembeszálltak az idő csikorgó fogával.

Hejh pedig, de huzták, de fujták, czimbalmozták, pengették a muzsikusok, czigányok:

Mi van ma? Mi van ma?
Husvét vasárnapja:
Gyere, édes, kedves rózsám,
Menjünk a szabadba.
Ott huzza a czigány
Most a mi nótánkat,
Összeütjük csárdást járva
A tánczos bokánkat.

*

Nem mindig igaz az, hogy aminek a kezdete nem jó, annak a folytatása sem jó.

Ha hideg vala a husvét, lesz még meleg piros pünkösd napja s lesz elég bőséges tavaszi vasárnap. Hejh, izzad akkor az emberiség s a városokból százezrével menekül ki a szabadba, lihegve esedezvén a bor- és sörhordó pinczéreknek:

Ó gyorsan adj nekem,
Hüs cseppet, hü csehem!

*

Nincsen Európában, de talán az egész világon város, mely olyan tündéri szép kirándulásra alkalmas keretben feküdnék, mint Budapest. A Duna jobb partján körülölelnek bennünket a zöld lombok koszoruzta s virágoktól ékes budai hegyek. A Kelenföld, az öreg Gellért, a Svábhegy, a Zugliget, a Hüvösvölgy, mind, mind a természet és a müvészet munka által az emberiség gyönyörüségére alkotott üditő, egészséget lehelő kiránduló telepek. De maga Buda is telve van a gyógyvizes forrásokat ontó fürdőkön kivül a mulató vendéglőkertek egész sorozatával, hol azt a bort mérik, melyet Buda vezér és vitézeinek csontjai fölött, azok vérével megöntözött hegyoldalokon termel a budai kapás, melyről ugy szól a nóta:

A budai bornak nincsen párja!
Német a czeppedlit,
A magyar a csárdást
Attól járja.

A pesti oldalt körülöleli a Városliget, a Népliget s Kőbányának is immár beültetett mulatókertjei. De már az Andrássy-ut külső része, a Csömöri-, ma Thököly-ut, a Zugló mind kirándulóhely számba mennek, hol számtalan nyári vendéglőben ezerféle módon gondoskodnak, kivált a vasárnapi emberiség szórakoztatásáról. Azután, amit legelőbb kellett volna emlitenünk, ott van a mi csodaszép tündérkertünk, a Duna kék vize által körülölelt regés, szépséges Margitsziget. És mégis van ember, aki nyári időben elkivánkozik innét. Sőt az uriközönség nagy részétől üres lesz a székesfőváros egy része. Csak azok maradnak itt a nyári hőségben, akiket a kenyérkeresét ideköt. A hivatalnokok és a munkások. Pedig volt egyszer egy ember, aki hirdette, hogy valóságos bün elhagyni nyári időre a világnak legszebb fürdővárosát, Budapestet, sőt ide kellene csalogatni a fél világ társadalmát. Ez az ember a néhai jó báró Podmaniczky Frigyes volt, aki bár nyolczvannál több esztendőket élt, nyárára soha sem hagyta el Budapestet. Itt nyaralt, fürdőzött, azért is adtak neki az Istenek oly hosszu életet. De hát senki sem hallgatott az öreg urra. Az urak, urnők nyártájban most is ugy szökdösnek innét, mint ennekelőtte. Pedig sehol a világon sem találnának olyan pompás ételeket, italokat, kiszolgálást, mint a mi nyári kiránduló helyeinken.

Háztartási iskolák a jövő vendéglősnéknek.

A nőnevelés nagy kérdése terén nagy fontossága van a leányok háztartási és gazdasági nevelésének. Mig azonban Magyarországban e tekintetben ugyszólván még a kezdet kezdetén sem vagyunk, addig külföldön egyre növekszik már a háztartási női iskolák száma, sőt van olyan is, melyet vendéglősök, korcsmárosok alapitottak s melyben kizárólag az ő leányaik, a jövő vendéglősnői képeztetnek ki jó s a háztartás, a konyha, a főzés minden ágazatában tudós kis gazdasszonyokká.

A gazdasági s háztartási női szakiskola különösen Belgium, hol az ezen irányu oktatás már az elemi iskolában kezdődik s folytatódik a tanitás további folyamán s befejeződik az ugynevezett gazdasszonyképző körökben. Itt vannak a nagyobb városokban a vendéglősök s a korcsmárosok által leányaik számára fentartott háztartási iskolák is, hol a konyhai teendőkön, főzési ismereteken kivül egészen a gyorsszámadásig mindent megtanulnak a szép szőke belga kisasszonykák, amire csak egy derék vendéglős leendő hitestársának a jövendőben szüksége van.

Belgiumban ugy fogják fel a dolgot, hogy a nő háztartási és gazdasági tudásával mig egyrészről sokat segit férjének az életküzdelem harczában, másrészről növeli a családi vagyon gazdasági értékét is. Hogy ez különösen a vendéglős és korcsmáros iparnál igy van, az kétségtelen. Hiszen egy a háztartás minden ágazatában jártas, a főzés müvészetéhez értő, jó vendéglősné, korcsmárosné, aki amellett megtanulja a vendégekkel való szeretetteljes bánásmódot, valóságos drága kincse férjének, családjának, vendégeinek, azt bizonyitani szinte felesleges.

Hála a gondviselésnek, nekünk a multban is mindig voltak ilyen kiváló magyar vendéglősnéink, korcsmárosnéink, s hogy a jövőben is lesznek, arra biztositékot nyujtanak a mai korcsmáros s vendéglős kisasszonyok édesanyái.

Németországban a fiatal leányok számára csak 14 ilyen háztartási iskola van s ezek föntartási költségeit az összes ipartestületek — köztük a vendéglősöké is — vállalták magukra, belátván az egészséges élelmezés és a háztartási nevelés kiváló hasznát a nép jólétére. Svédországban és Olaszországban szintén szaporodnak az ujabb időben az ilyen női háztartási iskolák. Hazánkban e tekintetben még csak a kisérletezés legelején állunk.

Ugy van pedig a dolog, hogy minden mesterséget tanulni kell, ha azt tökéletesen tudni akarjuk. A jó gazdasszonyi, különösen pedig korcsmárosnői mesterségnek pedig annyi kelléke van, hogy mindent csak elméleti tudással és gyakorlattal lehet elsajátitani s ezt nagyon előmozditaná nálunk is a háztartási iskola. Igaz, hogy nálunk jó gazdasszonyok, szakácsmüvésznők voltak eddig is a mi korcsmárosnéink, vendéglősnéink s főztjük után a királyok is megnyalhatták volna az ujjukat. Főztek s főznek olyan töltött káposztát, melyről igy szól a régi rigmus:

Szárma vagy káposzta az étkek vezére,
Nemes magyar hazánk, országunk czimere.
A szép korcsmárosnénk most tette elénkbe,
Fölséges királyunk tüntesse ki érte.

És sütöttek olyan réteseket, melyeket hajdan igy kinálgatának a régi pinczérek:

Édes ez, uraim, valamint a rostméz,
Mindjárt megkivánja az ember, ha ránéz.
Ez mind igaz. De hát haladunk a korral.

A magyar leányokat, különösen jövendő kedves vendéglősnőinket is tanitani kell most már fokozottabb mértékben nemes női hivatásuk munkájára és kötelességeire. De hány vendéglős, korcsmárossal megesik az is, hogy saját hibáján kivül tönkre megy s szegényül hagyja maga után árva gyermekeit, ami nagy csapás, különösen a leányokra. A női tudományos pályák — hogy többet ne emlitsünk, a tanitónői — ma már tul vannak zsufolva, mig hogyha egy ilyen szegényül árván maradt leány elvégezné a háztartási iskolát, megkereshetné kenyerét, még pedig védett, nőies, tisztes módon. Bizonyára mindjárt találna alkalmazást, mint nagyobb háztartások, szanatóriumok, penziók, szállodák házvezetőnője, ami sokszor többet ér a tanitónőségnél.

A vendéglői bor mint gyógyital.

Most, hogy napirendre kerül nálunk a boritaladó eltörlése, vagy legalább is nagy mértékben való leszállitása, egyes szakkörök, tudósok arra az álláspontra helyezkednek, hogy csak a tisztán termelt és tisztán kezelt bor legyen adómentes. Ezek a borok pedig feltalálhatók a fogyasztó közönség számára leginkább a szákképzett vendéglősök és korcsmárosok pinczéiben.

A borban lévő egészséges alkohol ugyanis tápértékü és annál értékesebb az egészségre vonatkozólag, annál konzerválóbb, minél tisztábban kezeltetik. Ha az ember egy pohár jó bort iszik, annál jobb kedvvel fog a munkához. Hiszen ha a jóféle igavonó, máskülönben lusta állatnak italába is egy kis bort keverünk, mindjárt vidám ügetővé válik a szekér előtt.

A tiszta magyar vendéglői borok közül étkezés alkalmával orvosi szakértők legjobban ajánlják a könnyü vörös bor használását. Ez ugyanis több gyomorizgató savat tartalmaz, ezenkivül kisebb az aromája s jobban türi a vizelést, mint a fehér bor.

A konnyü fajtáju italok sorában a bor után a sör következik. A sörnek azonban meg vannak a hátrányai is. Először sok benne a viz, a munkásnak tehát tul sokat kell belőle fogyasztania, hogy megkapja a neki szükséges alkoholadagot. A sör hüsit, álmosit, s csak pillanatnyira oltja a szomjat, a sörivó tehát önkénytelenül mindig nagyobb mennyiséget kiván belőle. A sok sörivás időmultával gyomortágulást idéz elő, sőt szivelzsirosodást okoz. Mindezeket a tüneteket nem mutatja a tiszta bor élvezete.

A higienia — irja egyik szaktudósunk — ma már tisztában van azzal, hogy a könnyebb fajtáju borból 7—10 deczi a maximális napi adag az erőteljes, egészséges férfi részére, vagyis ha ezt a mennyiséget a napi kétszeri főétkezésre elosztjuk, ugy sohasem leszünk alkoholisták. Az alkoholizmusnak sem üzenhetünk tehát jobban hadat, mint hogyha a tisztán kezelt, jó vendéglői borok raczionális fogyasztását ajánljuk. Most, mikor minden államban azon gondolkodnak, hogy miként lehetne a szeszes italok fogyasztását és az adás-vételt minél szigorubban szabályozni, a filantropusnak és az orvosnak az a kötelessége, hogy a bornak, sőt a szükséghez képest a sörnek is adóteher-mentesitését követelje.

Történelmi naptár.

1231. jun. 13. Pádiai szent Antal halála.

Kitünő laptársunk, a »Világ« irja:

Voltakép Fernandó Martininek hivták s a vigan dudáló portugálok nemzetéből választotta őt ki az Ur, hogy az élet apróbb bajainak segitő szentje legyen. Páratlanul szigoru aszkéta volt, barát volt, csodás ékesszólásu appoló volt, ki leginkább a megtérésre szerette serkenteni a bünös emberiséget. Egyszer az emberek nem akarták meghallgatni, hát kiment a tenger partjára s a halaknak prédikált. Kidugták buta fejüket a kegyes szavakra, de kimászott a partra a kaján tengeri rák is hatalmas ollójával, nemkülönben a czápa, a tengernek hiénája s mellén összetett uszonyokkal, szemeit kegyesen forgatva figyelt a szentre. A szent e csoda fölött elámulva, isten hatalmán elcsodálkozva távozott onnan. Mire a czápa is visszaosont a tengerbe, gyors irammal vetette magát egy kecses tinhal után s bekapta. Mert hogy annyira épült a szentnek prédikálásán. Ezek a csodák arra inditották IX. Gergelyt, hogy Fernando Martinit, szerzetesi nevén Antalt, a halála után egy évre, a szentek közé kinevezte. Hogy, hogy nem, tiz-tizenöt év óta szentünket roppantul tisztelik, különösen a nők. Pénzt, drágaságokat visznek a perselyébe, elegáns ruhában buzgón odaomlanak oltára elé s kérik őt, hogy segitsen megtalálni az elveszett ékszert, vagy az elhódított udvarlót (mert mondtuk már, hogy szent Antal az apró családi bajok s elveszett tárgyak patrónusa), azután pedig megkönnyebbülve folytatják sétájukat a Kossuth Lajos-utczán, vagy egyebütt s lobogó tekintettel figyelik a tinhalakat, azaz hogy a huszártiszteket. A szentnek több templomban van divatos kultusza és perselye, melybe a sok pénz, a szentnek hódolatul hozott adomány gyülik. Hogy ez a pénz voltakép kié s mi történik vele, nem tudjuk, mert ennyire nem vagyunk járatosak a szentszék kultuszában.

Társas reggelik.

Julius 8-án délután ozsona Budafokon *Frohner* J. utóda, Takács Ödön ur vendégszerető házánál. (Sörház-utcza).

Julius 15-ikén *Klecker* Alajos vendéglőjében a Margit-szigeten, ozsonna.

Julius 22-ikén *Waltz* György vendéglőében. VII. Aréna-ut 106.

Julius 29-ikén *Gebauer* Ferencz vendéglőjében. VIII. József-utcza 46.

Augusztus 5-ikén *Fürst* Tivadar vendéglőjében Ujpesten (ozsnna).

Augusztus 12-ikén ozsonna *Schaffhauser* Endre „Szabadság Harang“ vendéglőjében. I. Fehérvári-ut. Közlekedés a Budafoki villanyossal, leszállás a Kábel-gyárnál.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fiókuzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

Julius 6-án: Schaffhauser Endre vendéglőjében, I., Fehérvári-ut (Szabadságharang.).

Julius 13-án: Frühling Antal vendéglőjében, IX., Üllői-ut 81.

Julius 20-án: Fernengel Márton vendéglőjében, IX., Ferencz-körut 3.

Julius 27-én: Mohos Ferencz vendéglőjében, IX., Hungária-ut 289.

Előfizetési felhivás. Tisztelettel kérjük előfizetőinket, hogy előfizetéseiket mielőbb megujitani sziveskedjenek. Hátralékosainkat pedig arra kérjük, hogy ha bizalommal voltunk irányukban, ne éljenek azzal vissza. Utóvégre is, ha lapunkat járatni nem óhajtják, küldjék azt vissza, de ne fogadják azt el évről-évre. Mi nem küldünk senkit a nyakukra s nem utaztatunk, de elvárjuk, hogy ha lapunkat huzamosabb ideig elfogadják, gondoljanak arra is, hogy nem vagyunk Krőzusok. Mi lelkesen képviseljük iparunk érdekeit és a kiben hasonló jó szándék vagyon, ugy szivlelje meg jelen sorainkat. Tisztelettel a »Vendéglősök Lapja« kiadóhivatala Budapest, VII., Akáczfa-utcza 7.

KÜLÖNFÉLÉK.

Némai Antal.

A budapesti kávésipartársulat buzgó elnöke, Némai Antal, nincs többé. Élete buzditó példa volt. Becsülettel szerzett vagyonát nem vitte magával a sirba, mert ismervén az Intelmet: »Semmit sem hoztál magaddal e világra és semmit sem vihetel el!« Amit szorgalmával szerzett, mint igaz keresztyén, megosztotta embertársaival, gondoskodván, hogy a nyomoruságban küzködők könyüit jótékonyságaival enyhitse. Egész életén át a hazafiui kötelesség sarkalta, mint a főváros negyedik kerületének legszámottevőbb tagja, részt vett a székesfőváros minden nemesebb alkotásaiban. Mi benne egy igaz jó barátot siratunk. Gyásza, mely a kávésokat oly közelről érinti, a mi lelkünket is befátyolozza. Hátramaradt nemeslelkü özvegyének, kihez e lap szerkesztőjét vérségi rokonság is köti, Istentől vigasztalást kivánunk!

Pongrátz Béla meghalt. Egyik legtehetségesebb magyar hirlapiró hunyta le szemeit örök álomra. Pongrátz Béla, a székesfehérvári »Szabadság« czimü lap megalapitója, a Herczegprimás által méltatott »Jézus« czimü nagy irodalmi mü megalkotója, életének 51-ik évében folyó hó 3-ikán az Urban elhunyt. Ismertük nemes lelkének felszárnyalását s azért igaz baráti fájdalommal kisérjük örök nyugvó helyére. Kedves Béla barátunk! Ha a te ideális lelkületed nem ülhette meg ez árnyékvilágban igaz magyar eszméid diadalát, a Mindenek Ura és Alkotója adja meg neked az örökkévalóságban, hova elhivott, nemes szivednek s a szent eszmékért megharczolt életednek örök békéjét. A »Jézus«, kit oly szépen megirtál: legyen veled ama jobb hazában, hova az Ő szent nevében betértél, hova »mindnyájunknak el kell menni« s hol csak az igazak találkoznak! Isten veled!

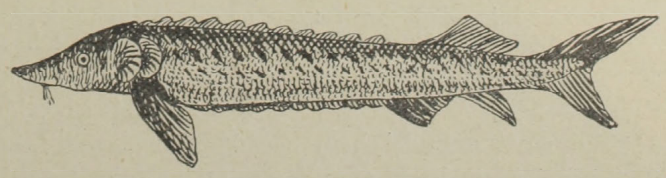
Örökbefogadás. Malosik Antal ipartársulatunk nagyérdemü alelnöke nagyreményekre jogositó mostoha fiát, Házas Nándort adoptálta s ezáltal törvényes örökösévé tette. Malosik Antal ez alkalomból a tétényi Diósárki villájában a Malosik-család vagy 70 tagját látta vendégül, kik mindannyian gratuláltak ugy a szülőknek, mint a törvényesitett Házas, most már Malosik Nándornak. Mi is őszintén üdvözöljük az apát a fiuban s a szerény és törekvő, szép tehetségü ifjut pedig az apában.

Esküvők. *Dékány* Sándor, a budapesti Andrássy-uti Várady-féle nagyvendéglő volt derék főpinczére tegnap vezette oltárhoz Erzsébetvárosi plébánia templomban özv. *Bokros* Béláné vendéglősnőt. Násznagyok voltak *Koloszár* József és *Kovács* Mihály fővárosi vendéglősök. — *Skrabár* Ferencz a „Fogadó“ alkalmazottja tegnap vezette oltárhoz a budapesti városligeti fasori evang. templomban özv. *Hack* Istvánné vendéglősnét. Mindkét esküvőn diszes, előkelő közönség volt jelen. A tiszta szerelemből kötött frigyekhez mi is őszintén gratulálunk.

Családi örömök. Ulits Lőrincz fővárosi előkelő kávéháztulajdonos barátunkat kedves neje egy egészséges fiugyermekkel ajándékozta meg. Az ujszülött Lőrincz nevet nyert a szent keresztségben. — Egyed Györgyöt a budai Krisztina-téri »Zöldfa«-vendéglő tulajdonosát kedves neje szintén egy egészséges fiugyermekkel örvendeztette meg. Kivánjuk, hogy az ujszülöttek, kedves szüleiknek sok örömet szerezve, a hazának majdan hasznos polgárai legyenek.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



Személyi hirek. Petánovits Józsefné urasszony kedves leányával és fiával, ifj. Petánovits Józseffel, a krajnai Wörti tó mellett levő Weldenbe utazott néhány heti üdülésre. — Illés Árpád, a budapesti társas élet kedvelt »Pufi«-ja, európai nagyobb körutra indult. Igéretét birjuk, hogy tanulmányutjában a gastronómiát érintő tapasztalatait lapunkban fogja leközölni.

Uj tagok. Ipartársulatunk tagjai közé Farkas István bátyánk buzditására ujabban a következő kartársaink léptek be:

Kőszeghy Antal vendéglős V., Bálvány-utcza 2.

Metzinger Vendel vendéglős, II., Fő-ut 88.

Vas István vendéglős, I., Bercsényi-utcza 2.

Gundel János uj vendéglője. Lapunk zártakor értesülünk, hogy Gundel János ur, ipartársulatunk nagyérdemü elnöke, megvette az állatkerti nagyvendéglőt Wampetits Ferencztől négyszázezer koronáért.

Uj tagok. Orsz. Nyugdijegyesületünkbe ujabban a következő tagok vétettek fel: Kraudy Elemér főpinczér, Budapest 2000 K, Mayer Károly főpinczér, Arad, 2000 K, Horváth Miklós pinczér, Budapest, 1000 K, Gaál Andor főpinczér, Budapest, 2000 K, Nagy Bálint czukrász, Budapest, 2000 K, Auer Miksa szakács, Budapest, 3000 K, Poczkaliczky János pinczér, Budapest, 1000 K, Siki József pinczér, Budapest, 1000 K, Nagy István főpinczér, Budapest, 1600 K, Szabó József főpinczér, Budapest, 1000 K, Jowanov Miklós pinczér, Budapest, 1000 K, Bogyi Mátyás bérszolga, Budapest, 1000 K, Póor Ferencz főpinczér, Budapest, 1000 K, Schindler Lajos pinczér, Budapest, 600 K, Krausz Béla pinczér, Budapest, 600 K, Dostal Sándor pinczér, Budapest, 1000 K, Geiszlinger István főpinczér, Budapest, 1000 K, Bukovácz József pinczér, Budapest, 1000 K, Schmarkholcz Ottó pinczér, Budapest, 600 K, Freiler János pinczér, Budapest, 1000 K, Farkas János pinczér, Budapest, 600 K, Szabó Árpád pinczér, Budapest, 600 K, Szerembey János pinczér, Budapest, 1000 K, Mudrancsik Mihály pinczér, Budapest, 600 K, Dein Ernő főpinczér, Budapest, 1000 K, Horváth Géza pinczér, Budapest, 600 K, Fehér Mihály portás, Budapest, 1000 K, Fülöp R. Ferencz főpinczér, Versecz, 4000 K, Wirth János vendéglős, Versecz, 2000 K, Stinner Sándor főpinczér, Versecz, 1000 K, Rosenberg János pinczér, Versecz, 600 K, Ruff András főpinczér, Versecz, 1000 K, Szügi István főpinczér, Temesvár, 1200 K, Tóth Árpád Béla szakács, Temesvár, 3000 K, Kunz Henrik vendéglős, Resicabánya, 2000 K, Bahr Michael vendéglős, Resiczabánya, 3000 K, Hollschwandtner Ede vendéglős, Resiczabánya, 3000 K, Brausch Sándor kávés, Resiczabánya, 2000 K, Dominkovits Antal pinczér, Resiczabánya, 1000 K, Kremer János főpinczér, Német-Bogsán, 2000 K, Wutschek Imre főpinczér, Arad, 1200 K.

A korcsmák vasárnapi munkaszünete. Most, hogy a kormány jóváhagyta Szilágy vármegyének a közerkölcsiség és közrend, személy- és vagyonbiztosság szempontjából hozott szabályrendeletet, Baranya vármegye törvényhatósági bizottságának tagjai sorából is inditványt adnak be a közgyüléshez, hogy Szilágy vármegye példájára Baranya vármegye közönsége is alkosson törvényhatósági szabályrendeletet a korcsmák vasárnapi és ünnepnapi bezárására.

Kiránduló helyek. A fővárosi közönség ezrével tódul most a budai hegyek mögé, élvezni az isteni tiszta levegőt. A természet pompás alkotásai, a Budát körülövező hegyek, fürdők, már régtől fogva diszelegnek, de a pesti ember csak az utóbbi időben jött arra a tudatra, hogy aki üdülni akar, annak nem szükséges külföldre vagy másfelé zarándokolni, mert itthon is megtalálhatja tüdejére a balzsamos jó levegőt Buda bármely vidékén. Vendéglőkben sincsen hiány, hol igazi kényelemmel, jó ételek és italok mellett töltheti el drága idejét a közönség. Ilyen ajánlatos helyek a következők: a Fehérvári-uton: Fiedler Gusztáv vendéglője jó konyhájáról és italairól már rég ismeretes, szép teraszszal a Szt. Gellért-térre. Tovább menvén, találjuk Wehrmann Béla gyönyörü kerthelyiségét, jó konyhájáról és borairól hires vendéglőjét a Fehérvári-ut 46. szám alatt. Majd ha tovább haladunk, találjuk Doktor László vendéglőjét a fehérvári vám mellett az Albert-utcza 5. szám alatt. Háta mögött, a Mohai-ut 8. szám alatt, találjuk Kelló Vilmosnak, a képviselőház vendéglősének gyönyörüséges, szépen befásitott vendéglői kerthelyiségét, a volt Singhoffer-féle halászcsárdát. Kelenföldre érve, okvetlenül be kell térnünk Hecker György kartársunknak a vasuti pályaudvar mellett levő nagy kerthelyiségébe, mely legutóbb több szobával ellátott szálloda gyanánt is szolgálhat a közönségnek. A Gellérthegy tulsó részén, a Nagyhegy-utcza és Czakó-utcza sarkán találjuk a régi hires Gerstl Ferencz vendéglőjét nagy kerthelyiségével. Gerstl bácsi a saját termésü borait méri, egyszerü, de jó konyhát tart. A Kereszt-téren a hirneves Albecker utóda, Schreil Győző kartársunk diszes vendéglője, kerthelyisége, jó bora és izletes konyhája csalogatnak bennünket. Itt találjuk Avar Mihály szép vendéglőjét a Kereszt-utczában, mig Avar László barátunk látogatott, szép vendéglője az Egyház-téren, a Hadnagy-utcza elején van. Be kell tekintenünk Horváth Jóska barátunk kedvelt vendéglőjébe is, hol barátságos kiszolgálást, jó bort és jó konyhát találunk. A Döbrentey-téren az 5. szám alatt még Markovits Domonkos kedvelt vendéglőjét kell a t. közönség figyelmébe ajánllanunk s ha már itt vagyunk, akkor egy pohár kávéra térjünk be Pulyay Gábor »Erzsébet-hid« kávéházába, innen pedig a Rudasfürdő hirneves vendéglőjét kell megtekintenünk, mely özv. Walentin Antalné jó konyháját dicséri. Itt előzékeny kiszolgálás és finom bánásmódban részesülhetünk. A vendéglősné derék fia, ifj. Walentin Antal személyes felügyelete mellett lesz kiszolgálva a közönség. Egy kis körsétát téve Budán, a Batthyány-téren van Leikám György jóhirü vendéglője diszes teraszszal, itt is igen jól érezhetjük magunkat. Ha pedig a Pálffy-térre megyünk, ott találjuk Borovszky Lajos vendéglőjét jó konyhájával és italaival. Majd a Margit-körut 89. szám alatt Kappel Samu barátunk tette magát tiszteletre méltóvá kiváló jó borai által. A Krisztina-köruton okvetlenül megálljunk a 109. szám alatt, itt van Jakutsch János barátunk, ki jó borairól egész Budán ismeretes. A Krisztina-téren pedig Egyed Gyurka barátunk »Zöldfa« szállodája integet, kinek hirneves kővágóőrsi borai a budapesti előkelő polgárokat már meghóditották. Innét nézzünk be Gürsch Ferencz bátyánkhoz, a »Politische Greisler«-be, innét a Mészáros-utczába Jurák Miska barátunkhoz, ki szintén jó borairól hirneves. Visszafelé menve, a Gellérthegy-utcza 3. szám alatt pedig Bleicher Márton szép vendéglőhelyiségét látogassuk meg, kinek a Gellérthegy-utczáról a Naphegy-utczára átjáró diszes kerthelyiségében kényelmesen érezhetjük magunkat. A Fő-utcza 8. szám alatt pedig Hoffmann József kartársunk jóhirü vendéglőjét ne feledjük el. Itt is, mint az elősorolt helyeken igen jól érezhetjük magunkat. Ha pedig a Németvölgyi uton sétálunk, ott találjuk Lukács Ignácz barátunk kedvelt vendéglőjét, valamint a Mozdony-utcza 44. szám alatt a hirneves Bálóné asszony uj vendéglőjét, melyet ismételten ajánlunk mindenkinek, ki a jó magyaros ételnemüeket s a jó bort szereti. Tehát, amint látjuk, nem szükséges a főváros határát elhagynunk, ha üdülésre és kényelemre van szükségünk. Menjünk csak Budára, az elősorolt jóhirü vendéglőhelyiségekbe! Menjünk, mendegéljünk!

Uj vendéglő. Pekárovics József budapesti Sándor-utczai volt hirneves mészáros és hentesmester megvette Budán, a II. Szegényház-utcza 4. számu házat s azt diszesen átalakitva, ott vendéglőt nyitott. Jó borai és kitünő konyhája megérdemlik, hogy minél többen felkeressék. Szép, tiszta udvari kerthelyisége kényelemre szolgál.

Bártfa-fürdőről. Arról értesültünk, hogy Strasser Manó bártfai szállodást Sárosmegye felkérte, hogy a Felsővizközön (Szirdniken) megtartandó hadgyakorlatok időtartamára, ahol Ő felségének főhadiszállása lesz, az udvarhoz tartozó tisztek, attasék stb. számára állitson fel megfelelő barakképületet. Strasser Manó barátunk, ki évek hosszu sora óta bérlője a bártfai szállodák és kávéházaknak, készséggel hajlandónak nyilatkozott a vármegye kérelmének teljesitésére. Az udvarhoz tartozó főurak ugyanis meggyőződtek arról, hogy a hadgyakorlatok időtartamára megfelelőbb szakembert, mint Strasser Manó, azon a vidéken nem találnak, a vármegye alispáni hivatala felkérésére tehát Strasser barátunk készséggel vállalkozott. Strasser Manónak ismét lesz alkalma iparunk megbecsülését előmozditani, mint ahogy eddig is Nagybecskereken, hol szintén nagyszállója van, valamint Bártfán is az előkelő közönség teljes elismerését vivta ki, az idén is kinálkozik alkalma, hogy érdembabért szerezzen becsületes törekvésével egész iparunknak. Strasser Manót nagyvállalkozásaiban angyali jóságu kedves neje, a tőrőlmetszett szinmagyar gazdasszonyok egyik kiváló mintaképe támogatja. A hadgyakorlatok tartama alatt Bártfáról Felsővizközig automobilközlekedést rendez be, a Bártfafürdőre érkező vendéglősök, kávések s azok családjai részére epdig az összes árakból 30 százalékot engedélyez. Megérdemli tehát, hogy minél többen keressék fel a maga pompájában oly szépen tündöklő páratlan Bártfafürdőt.

Sport-club. Az éttermi segédek »sport-club«-ja, ünnep- és vasárnapokat kivéve, mindennap a Thököly-ut 54. szám alatt levő Erhardt József kerthelyiségében tartja tekepálya-versenyeit. A versenyen a tagok nejei is részt vehetnek.

Vendéglő-átvételek. Jäger Ignácz fővárosi vendéglős kartársunk átvette a Károly-körut 3. szám alatt levő volt Kerécz-féle vendéglőt. Jó konyhája és borai által vendéglőjét a fővárosi közönség egyik leglátogatottabb vendéglőhelyiségévé tette. Üdvözöljük! — Kovács József fővárosi vendéglős barátunk a Váczi-körut 19. szám alatt levő volt Hofbauer-féle vendéglőt vette át. Kovács barátunkat, mint a Tavaszmező-utczai vendéglőjében, itt is nagy számmal keresi fel a főváros legelőkelőbb közönsége.

Száloda-átvétel. Budapesten, a Kerepesi-ut 40. szám alatt levő »Ferencz József laktanya-szállodát« az ingatlannal együtt Seifert Dezső volt budai Széna-téri kávéháztulajdonos vette meg s azt saját kezelésében »Seifert-szálloda« czimmel diszesen berendezve megnyitotta. Seifert Dezső barátunkban vendéglős-ipartársulatunk egy minden tekintetben képzett, müvelt, finom modoru, rokonszenves uri kartársat nyert, kinek uj vállalkozásához szerencsét és boldogulást kivánunk.

Közvetitő iroda. Muhr György fővárosi ismert nevü vendéglős a Kertész-utcza 50. szám alatt törvényesen bejegyzett ingatlan és üzletek adás-vételi irodát nyitott.

Uj szálloda Nagyszalontán. Ellmann Lajos »Központi szálloda« czimmel egy 24 szobával elátott szállodát épittetett s azt a mai kor igényeinek megfelelőleg berendezve ez év október 15-ikén nyitja meg.

Eladó borok. 200 sektoliter fehér rizling és részben vegyes bor jutányosan eladó. Keszy Sámuel »Orient«-kávéház, Budapest.

Hordókészités. Vendéglős kartársaink figyelmét felhivjuk Winkler Ferencz kádármesternek mai számunkban levő hirdetésére. Winkler Ferencz a legjobb hordókat készíti s lelkiismeretesen ajánlhatjuk őt. t. kartársainknak. Édesapja id. Winkler Ferencz már 34 év óta egyike a legrokonszenvesebb vendéglősöknek, kinek a Gólya-utcza 14. szám alatt van vendéglője.

A borárak emelkedése. Megirtuk már, hogy az idei szőlőtermés kilátásunk oly kedvezőtlenek, hogy a borárak az őszre a tavalyihoz képest még tetemesen emelkedni fognak, ugy hogy vendéglős és korcsmáros társaink jól teszik, ha már most biztositják borszükségletüket. A tavaszi fagykárok után az idei szőlőtermésben — mint a földmivelésügyi miniszterhez érkezett jelentések tanusitják — országszerte nagy jégverések okoztak tetemes károkat, sok helyütt tönkre téve minden termési reményt, ami még jobban fokozni fogja a borárak emelkedését. Nevezetesen nagy jégverés volt Békés vármegyében, Gyula város határában, a mi a szőlő és gyümölcstermést tönkretette. Sopron vármegye csornai járásnak szőleit napokon verte el a jég. Temes vármegyében Versecz város területén e hó 13-án 800 holdnyi szőlőterületen pusztitó jégeső volt s ugyancsak a verseczi járás Vatina, Szitamora és Moravicza községeknek határában a szőlő és gyümölcstermést tönkretette a zivataros jégeső. Egerben nagy jégeső volt, mely a gyümölcsösökben és szőlőkben oly nagy károkat okozott, hogy ez évben alig lehet a hires egri bortermésre számitani.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajánl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak“ Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos GYÓGYFORRÁS

SALVATOR

kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**

Húgyhajtó hatásu!

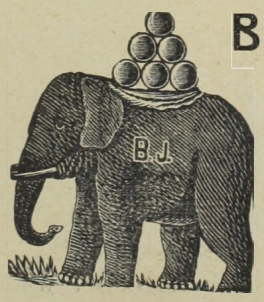
Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!

Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.

SCHULTES ÁGOST Szinye Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE **GIESSHÜBLER** természetes égvényes SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi **KRONDORFI** savanyuviz-fröcscs.



BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készitő, kávéházi eszközök raktára és javitómühelye

BUDAPEST,

VI. Akáczfa-u. 55.

TELEFON 81—90.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Császárfürdő BUDAPESTEN. Nyári és teli gyógyhely, a magyar **irgalmasrend tulajdona.** Elsőrangu **kénes hévvizü gyógyfürdő**; modern berendezésü **gőzfürdő**, kényelmes **iszapfürdők, iszapborogatások, uszodák** külön hölgyek és urak részére. **Török-, kő- és márványfürdők, hőlég., szénsavas- és villamos vizfürdők.** A fürdők kitünő eredménynyel használtatnak, főleg **csuzos bántalmaknál és idegbajok** ellen. **Ivó-kúra** a légzőszervek hurutos eseteiben és altesti pangásoknál — 200 kényelmes lakószoba. Szolid kezelés, jutányos árak. Gyógy- és zenedij nincs. Prospetust ingyen és bérmentve küld **az igazgatóság.**

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNY VIZ

BAKTERIUMMENTES természetes ásványviz

ÜDIT-GYÓGYIT. KAPHATÓ MINDENÜTT.

Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 41. — Telefon 86—35.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványviz.

Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságuál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.

Jég szekrényeimen eddig az irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezért ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.

GINDERT ISTVÁN

Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.

572. ki. 910.

Hirdetmény.

Levél község előljárósága közhirré teszi, miszerint a község tulajdonát képező, Levél községben 11. szám alatt fekvő emeletes uj

korcsmaépület és mészárszék

1911. január hó 1-étől három egymásután következő évre **nyilvános árverés** utján a 3 legtöbbet igérő közül megválasztandónak Levél község tanácstermében **f. é. augusztus hó 1-én délelőtt 9 órakor** bérbe fog adatni.

A közelebbi feltételek Levél község jegyzői irodájában megtekinthetők. Kikiáltási ár 1900 korona. Óvadék ezen összegnek 10%-a. — Levél, 1910. julius 1.

Előljáróság.

Hordók. Ászok, transport és mindennemü kisebb-nagyobb **hordókat** eredeti slavóniai száraz tölgyfából **megrendelesre készitek** és **állandóan raktáron tartok.** Készitek bor, pálinka és **pinczészeti berendezést.** Javitások pontosan teljesittetnek.

Winkler Ferencz kádármester

Budapest, VIII. ker., Losonczi-utcza 2—4. sz.

Az orsz. ipartestületi ezüst éremmel kitüntetve.

Szállodások és vendéglősök becses figyelmébe!

ajánlom saját készitményü 3, 4 és 5 szálas 38 cm. átmérőju szőr **paszérszitáimat** az alant megjelölt árakban 3 szálas 2 K 20 fillér, 4 szálas 2 K 50 fillér, 5 szálas 3 K helyben házhoz szállitva a legkisebb megrendelés is, továbbá ajánlom a konyha szükségletben előforduló összes **szita nemüeket** legolcsóbb és legpontosabb kivitelban.

Singer Imre drótfonó- és szitásmester

Budapest, II. kerület, Fő-utcza 65. szám.

(Alapitatott 1852. évben.)

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői
KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY forrás

szénsavval telitett ásványvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapító.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Legjobban **hüti** és frisiti
Little Wonder
viznyomásugép a sört.
Kelemen Adolf
Budapest, Mária-utcza 12.
Telefon.

Boreladás.

230—240 hl. világosi hegyen termett 1909. évi jó minőségü **fehér asztali bor**, kétszer fejtve eladó. **Keresztes Ferencz** világosi szőlőbirtokos **Aradon, Weiczer János-utcza 10.**

„Sanct Peter"

világszerte elismert **legfinomabb növénylikőr-különlegesség**

Reininghaus Testvérek
részvény-társaság gyárából
Grácz.

Kizárólag egyedüli főraktár és elárusitóhely:

Radó és Társa czég,
Budapest, V., Mérleg-utcza 2.
(Gresham-palota)

hova a megrendelések intézendők.

Bor eladás.

900 hektóliter saját termésü, fehér hegyi bor 50 literen felüli mennyiségben **literenként 30 fillérért eladó.** Nagyobb vételnél különleges ajánlattal szolgálnak a termelők: **Walke Testvérek, Versecz.**

Vendéglő és bor eladás.

Kiskunfélegyházán, I. ker., Csongrádi-u. 6. sz. alatti jó forgalmu **vendéglő,** (korcsma) kedvező feltétek mellett, berendezéssel, szabad kézből, italmérési joggal eladó.

Ugyanott nagymennyiségü, saját termésü **kadarka** és **olasz rizling borok** kaphatók. (Mintát nem küld.)

Némedy Vargha Vincze
vendéglős és szőlőbirtokos

Élő vagy leölt szárnyast továbbá gyümölcsöt és főzeléket olcsó áron szállit
RADÓ RÓBERT, UJVIDÉK.

Hirdetmény.

Alólirott kir. közjegyző ezennel közhirré teszem, hogy néhai **Scheuer Miklós** volt paksi lakos hagyatékához tartozó **230 hektóliter jó fehér rizling bor kitünő, hordókban, hordókkal együtt** f. évi julius hó 21-éig az örökösök megbizottja Flórián István Paks község birája által, **szabad kézből, alku utján elfognak adatni.**

Ajánlatok egyenesen a megbizotthoz küldendők.

Paks, 1910. junius hó 9.

Hagymássy Károly
kir. közjegyző.

Boreladás.

Balatonmelléki palasznaki közvetlen **Csopak mellett** 1909, évi 110 hektó **fehér** és 10 hektó **vörös** bor hektóliterenként 35 koronáért eladó. Bővebb felvilágositást ad

Dr. Peczek Gyula
Csopakon, (Zala megye).

Boreladás.

Izsák községben **Kiss** Gyula szőlőtelepén 1500 hektóliter **zöld fehér bor** eladó, 1908 és 1909. évi termés. A legjutányosabb ár 30 korona.

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.
Ajánlja a legjobb:
franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.
Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

Ő császári és királyi Apostoli Felségének gazd. hivatala által különiegesen igazolt

„SOUVERAIN CHAMPAGNER HENRIOT"

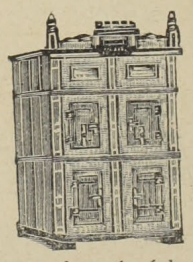
HENRIOT & Co., REIMSI

csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállitó, kamarai szállitó, szölöbirtokos czég. * (Alapitatott 1908-ban.)

HORTZ VALÉR KÁROLY

RÁKOSPALOTA.
Szétküldési raktár
A Magy. Kir. Fővámházban, Budapest.

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



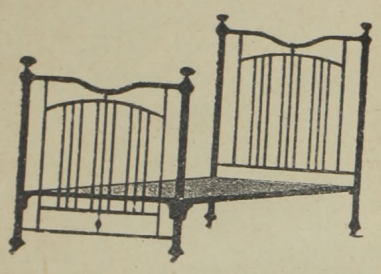
érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vasutca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak,** a **„Hungária", „Royal", „Continental", „Metropolle"** stb. szállodáknak, **Wampetlesnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstény fürdö** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő
DAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Az „ERDÉLYI PINCZE-EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók
:: KOLOZSVÁROTT. ::
Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**
Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert **tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**
Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**





Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Zalatna (Alsófehér vármegye) községben egy **vendéglői helyiség julius hó 15-étől**

kiadó, vagy örök áron eladó.

Belterület élénk forgalmu helyen, A helyiség nagykiterjedésü helyen épült, 5 szoba, vaskarzattal ellátott diszes nagy táncteremmel és boltozatos kitünő pinczékkel; a kertnek a hossza 125 m. és 40 m. széles gyümölcsös és konyhakerttel; külön nyári konyha, két tekepálya. Italmérési jog a házhoz van kötve.

Ezenkivül nagy 200 □ m. nyári mulatóterem és melléképületekből áll.

Értekezni lehet:

Kolozsváry Nándorral,

Zalatnán.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jegyszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Kőbánya.

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

Rosinger Sándor

Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Szálloda és vendéglő

az ország egyik leglátogatottabb **fürdőhelyén**, nagy népes községben, hol 4—5000 fürdővendég tartózkodik, nagy étterem s gyönyörü kerthelyiséggel, **14 szoba, sok melléképület**, mészárszék és saját vágóhid, téli, nyári nagy konyha és **czukrászda** stb., családi okok miatt azonnal eladó. 25 ezer frttal átvehető. Bővebbet **Páli Lajos** vendéglősnél **Balatonberényben.**

Előleges jelentés.

A nagyérdemü közönség szives tudomására hozom, hogy a **Kerepesi-ut 40. szám alatt** létező „Ferencz József Laktanya“ szállodát az ingatlannal együtt **megvettem** és ezt a modern kor igényeinek megfelelően át fogom alakitani, a melynek megtörténte után a szállodát

„Seifert-szálloda“

czimen nyitom meg és **személyesen vezetem**, a miről a n. é- közönséget ugyanezen a helyen annak idején értesiteni lesz szerencsém.

Teljes tisztelettel

Seifert Dezső.

LITTKE L.

PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.

Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.

Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.

Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.

Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.

Héberling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.

Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.

Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.

SIPULUSZ LAPJA

KAKAS MÁRTON

Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

„Gyártelep“

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44/a.

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Németutcza 21. sz. Szállit vendéglősök, kávésok, korcsmárosok stb. részére a legjobb minőségü virstliket, kolbászokat napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer
nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp.
reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825. Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Cs. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy. Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0.0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm^3	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak** és **kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hőmérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., eleklromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr.
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány álta[1] közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Telefon 57—22.

Károly István főherczeg, Angol porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részvény-tarsaság főelárusitója.
Az „Első Magyar Részvény Sörfőzde" főelárusrtója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikában nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

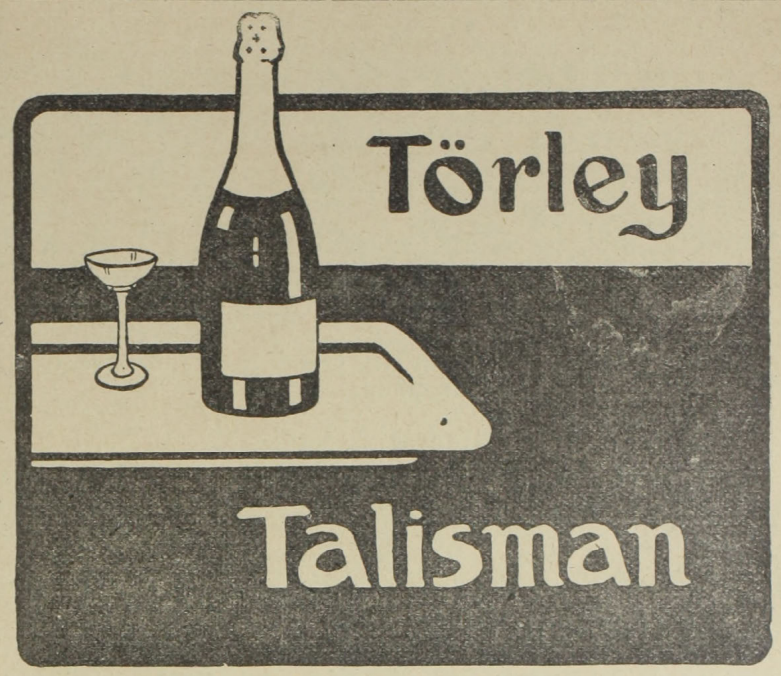
müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy $^1/_4$, $^1/_2$ **és** $^1/_1$ **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség. valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megreneeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörngykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47.



SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likör, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.

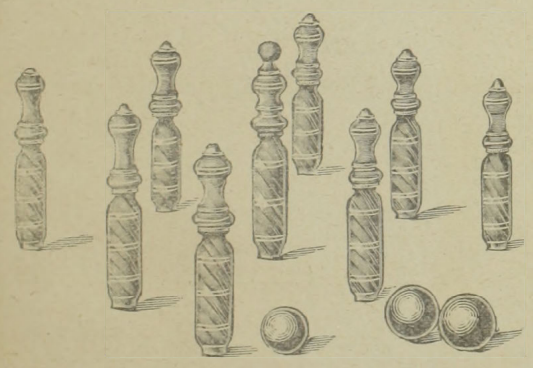
KERTÉSZ TÓDOR MŰIPARÁRU RAKTÁRA

BUDAPEST, IV KER., KRISTÓF-TÉR.

Kuglibábuk száraz gyertyánfából készitVe, szokásos vastagságban 36—38 cm. nagyságban, ca 6½ cm. vastag készlet **4.50 K**

Lignum Sanctum kuglizó golyók

Átm. cm.	9	9½	10	10½	11	11½	12	12½	13	13½	14	14½	15
korona	1.40	1.70	2.10	2.20	2.40	2.80	3.—	3.20	3.40	3.70	4.80	5.50	6.—



Kugli-golyók

gyertyánfából nagys. szerint

átm. cm.	11½	12½	13½
korona	1.25	1.50	1.75

kuglikereszt-alapfa a bábuk ráhelyezésére **korona 4.—**

Orosz kuglizó

egész szük udvaron felállitható, egy készlet 9 drb báb, 1 drb golyó szabályozható erős zsinór és csiga sróffal, oszlop nélkül K 8.— **Karika dobójáték** az orosz kuglizó állványra alkalmazható, egy készlet kötél, 1 vaskarika s vaskampó ára kor. 2.—

Kuglizó nagy plehpersely lakatra kor. 2.—, nagyobb kor. 2.40. **Kuglizóba nagy lámpa** petroleumra kor. 12.—. **Kerti lámpa** petroloumra kor. 5.—. **Kerti gyertyatartó** szél ellen, üveg boritóval kor. 2. **Lampion** kertek kivilágitására és feldiszitésére 30, 40, 60, és 160 fillér. **Magnesinm-fáklya** 30 perczig meglepő világosságot ad, piros, fehér és zöld szinben kor. 2.80. **Abroszmegerősitő** szél ellen, 100 drb K 10. **Dugaszhuzó** 40, 60, 120 fillér. **Dugaszkiemelő készülék** falra vagy ajtóra felerősithető K 5. Kézi dugaszoló kalapácscsal K 1.80. **Hydraulikus hordó szádszelep**, csapraütött bor, sör, pálinka, borszesz stb. egyéb szeszes ital megsavanyosodása ellen, K 2. **Üvegmosó kefe** K 1.70. **Amerikai husvágó** K 7, 12. **Mandula-, dió-, szemle stb. reszelő** K 3.60. **Bors-őrlő** 80 fil. **Habverő** félliteres K 1.60., egy literes 2.40, két literes K 4. Vajküpölő czédrus fa vederrel 5 liter 20.—, 7. l. 26.—, 9 l. 32.— korona. **Amerikai fagylalt-gép**, erős keményfa, jégtartó vederrel és forgatható vasszerkezettel 1-literes 13, 2-literes 15, 3-literes 18, 4-literes 21 korona. — **Ikerfagylaltgép** egyszerre 2-féle fagylalt készitésére 2-literes 18.—, 3-literes 22.—, 4-literes 26.—, 6-literes 30.—, 8-lit kor. **Késtisztitó-készülék**, 1 K, Egy adag késtisztitó-por 1 K. **Ujságtartó** minden nagyságban 1 kor. Franczia dákóbőr keverve, 100 drb 3.20 kor. **Domino-játék** 1.80 K-tól 4.30 K-ig Kávéházi domino, átszegezett 12—18K. **Roulette-játék** 14 kor.-tól. 40 koronáig. **Tivoli** társasjáték a vendégek részére 100 cm. 15.—, 130 cm. 22 K. **Pinczértáska** derékra csatolható, szarvasbőrből egyes 2.40, két osztálylyal 3.60, három osztálylyal 7.— K. **Szivar- és czigaretta-tartó szekrény** pinczéreknek, elzárható 4 osztálylyal 6—., 6 osztálylyal 8 kor. **Papir-támyérok** nyári mulatságok- és kirándulásokhoz 100 drb 1.80 K-tól 2.50 K-ig. **Papir szalvéta** 100 drb 1—1.60 K. **Sonkapress** 10 K, márványlappal 14 K. **Konyhamérleg** 7.— K. **Gyorsforraló** 1.40 K. **Sörmelegitő-készülék** 2.— K. Bor vagy más szeszes italokhoz szivattyu 3.60 kor

Ellenőrző bárczák:

1-es sárgarézből	100 drb	K. 1.30	20-as sárgarézből	100 drb	K. 5.—
5-ös vörösrézből	100 „	„ 2.40	50-es vörösrézből	100 „	„ 8.—
10-es nikkelből	100 „	„ 2.80	100-as sárgarézből	100 „	„ 10.—

Képes árjegyzék kivánatra bérmentve küldetik.

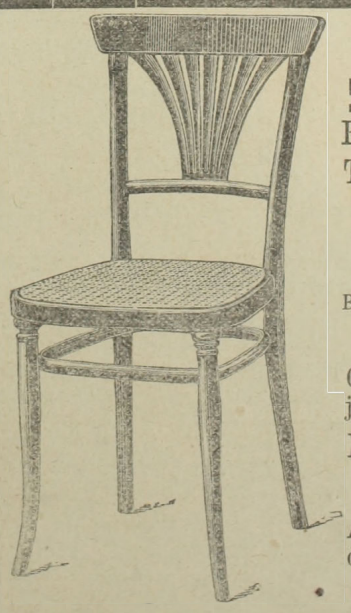
DRÉHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T

Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJUS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

Nagybánya szab. kir. r. t. város Tanácsától.

3643/1910. sz.

Hirdetmény.

Nagybánya sz. kir. r. t. város tanácsa közhirré teszi, hogy az ujonnan épitett s tulajdonát képező városi

„István király szálló"-nak

a **külön bérletileg kezelt üzlethelyiségek és szinház kivételével összes helyiségei** és **kávéház, éttermek, 52 vendégszoba,** kamarák. pincék, konyha stb. **1910. évi julius hó 18-ik** napján d. e. 11 órakor a városháza tanácstermében megtartandó **nyilvános árverésen 1910. évi augusztus hó 1-től 1922 évi julius hó 31-ig terjedő 12 évi időtartamra haszonbérbe fognak adatni.**

Árverelni szándékozók tartoznak a megajánlandó évi haszonbér összeg 10%-át **készpénzben, vagy óvadékképes értékpapirban** az árverelő bizottság elnökének kezeihez letenni.

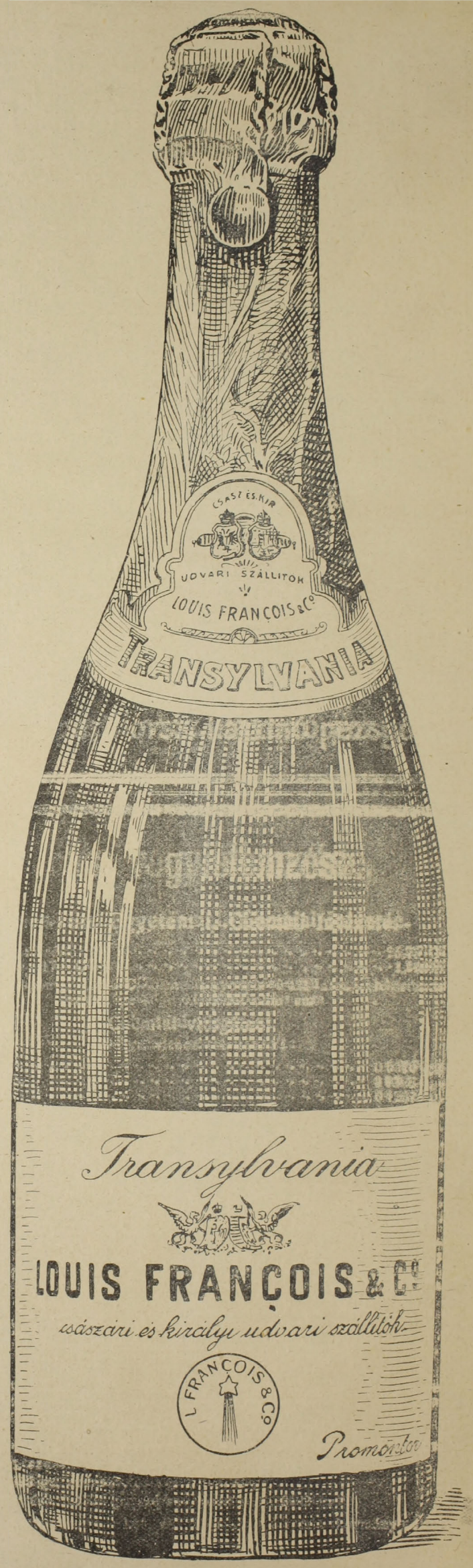
Az árverés lehet szóbeli, avagy zárt ajánlat, irásbeli zárt ajánlatok a szóbeli árverés megkezdéséig, a hivatalos órák alatt **a polgármesteri hivatalnál adhatók be**, ezen ajánlatok is, megfelelő bánatpénzzel látandók el s azonfelül tartalmazniok kell azt is, hogy ajánlattevő a részletes árverési feltételeket teljesen ismeri s azoknak szigoru betartására magát kötelezi.

A részletes árverési feltételek a városháza iktató kiadó hivatalában közszemlére kitétettek, hol is azok a hivatalos órák alatt bárki által megtekinthetők s azokról másolatok is vehetők.

Nagybánya, 1910. junius hó 22-én.

A város tanácsa.

Dr. Makray Mihály s. k. polgármester.



HERCZEG
WINDISCH-GRAETZ LAJOS
tokaj-hegyaljai borpincészete
SÁROSPATAK, TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)
Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:
Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33 b. Telefon 157—76
Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.
Budapest-Kőbánya.
Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén
Telefon: 55—03 és 56—46.
Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ▪▪ Telefon 56-43.
Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ▪▪ Telefon 484 és 681.
Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.
Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis stb.

„Uránia" könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 14. szám. Budapest, 1910. julius 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Magyar fürdők és fürdői vendéglők.

Gazdag ország Magyarország fürdőtelepek tekintetében is. Itt van mindjárt Budapest, mely a világ egyik legelsőrendü fürdővárosa. Gazdag ásványviztartalmu, csodás gyógyerejü melegforrások bugyognak fel ugy a pesti, de különösen a budai oldalon s virágos kertek övezete, modern berendezésü fürdőpaloták szinte hivogatják a gyógyulást keresőket és az üdülni vágyókat. Ott van Lukács-, Császár-, Rácz-, Rudas- s többi fürdők a budai oldalon, a pestin a városligeti artézi fürdő, mind meleg gyógyforrásokból nyervén fürdővizeiket. És van-e a világon gyönyörüségesebb üdülőhely a mi bájos Margit-szigetünknél, melynek lombkoszoruszta virágos partjait a Duna hüvös hullámai ölelik körül, mint a ragyogó szépsége üdességében mosolygó menyasszonyt szerető vőlegénye. Igaza volt néhai jó báró *Podmaniczky* Frigyesnek, aki azt mondotta, hogy Budapest a világ legelső üdülő és fürdővárosa s bünt követ el az, aki máshova, különösen külföldre megy nyaralni, ő maga is nyolczvanat meghaladó évének minden nyarát itt töltvén Budapesten.

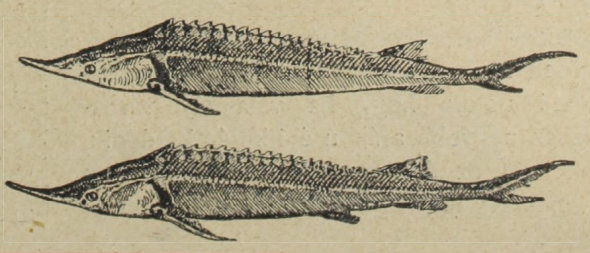
A székesfővárosi fürdők közül ugy modern épitkezés, mint berendezés, de látogatottság dolgában kimagaslik a Szent-Lukácsfürdő, melynek forrásai immár a világhirüvé lett Kristályvizet is ontják. Itt látszik meg, hogy minő hatalmas eredményeket érhet el a helyes kezelés, vezetési irány és igazgatás. Ezt a fürdőnket várpalotai *Palotay* Ödön de különösen testvére várpalotai *Palotay* Rezső szakavatott irányitása, külföldön is szerzett tapasztalati tudása emelte a fürdőkultura ily magas fokára. Mellette ott van a magyar irgalmasrendiek tulajdonát képező, egykor olyan hires Császárfürdő a maga nevezetes platinasoraival, melynek alatt egykor Pestnek és Budának aranyifjusága gyülekezet össze nyári mulatozásra. A többi budapesti fürdők is többé-kevesbbé a kor szinvonalának megfelelőleg modern berendezésüek, mint például a Sós-fürdő s a tuloldali részen a város belterületén levő fürdőházak is. A városligetben most épül pálmakerttel kapcsolatban az artézi fürdő hatalmas palotaszerü épülete, melyet a jövőben remélhetőleg még a külföldről is tömegesebben keresnek fel, ami szükségessé teszi mellette egy szálloda épitését.

Magyarország vidéke is tele van szebbnél-szebb fürdőkkel melyek testnek, kedélynek, léleknek üdülést, gyógyulást nyujtanak ozondus levegőjükkel, gyógyerejü vizeikkel. Ott van a Balatonpart a maga ragyogó fürdőtelepeivel, melyek ugy helyezkednek el a kis magyar tengerpartján, mint egy-egy virággal, madártollal, szép leány és asszonykaczagással teljes oázis a tikkasztó nyári hőségben. A Balatonpartján levő Balatonfürednek, mely a benczés tanitóred tulajdona, már régen világfürdőnek kellene lennie — annak daczára, hogy savanyu vize erejét nagyrészben elvesztette — de ugylátszik itt is a baj a szakigazgatás hiányossága. A bácskában ott van a szépséges palicsi fürdő, mely Szabadka város tulajdonát képezi s ott vannak az állam tulajdonát képező fürdőink, mint a világhirü Herkulesfürdő. A felsőmagyarországi tátrai, iglói fürdők, mindegyik a természet gyönyörüségének egy-egy kiválasztott helyén elhelyezkedve. És mikor ilyen gazdagok vagyunk fürdőkben és az ezekhez kapcsolt igazán modern s minden igénynek megfelelő szállodákban és vendéglőkben, akkor ugy kellene, hogy ezek az intézményeink látogatottak legyenek, felvirágozzanak, anyagilag boldoguljanak. Pedig — sajnos — ez nem igy van. Gyakran megesik, hogy egy-egy fürdővendéglő vagy szálloda-vállalkozó, a szezon végére minden az üzletébe fektetett vagyonát elveszitve, télire pinczérnek kénytelen beállani Budapesten.

Magyarországon a közönség és a fürdőteleptulajdonosok, vendéglősök, szállodások folytonos szemrehányási csereviszonyban élnek egymással. A közönség drágálja a fürdőt, fürdőszállodai és vendéglői árakat, a fürdőtulajdonosaink pedig azzal panaszkodnak, hogy nem látogatják eléggé a fürdőket és hogy nagyon rövid a fürdőszezon, mert most már, aki teheti a kényszeritő okoknál fogva is, csak juliusban és augusztusban akar fürdőzni. Hát olyan az állapot, hogy mind a két félnek igaza van.

A magyar főuri nagybirtokos s vagyonosabb osztály még ma is csupa merő divathóbortból, nem törődve a magyar fürdők jövőjének helyzetével, nyaranta a külföldi fürdőket keresi fel idegenben hagyván a magyar pénz millióit, holott, amit a külföldi fürdők nyujtanak, azt a hazai fürdőkben is mind feltalálhatná. Ez a mindenben külföldit majmoló mánia főoka egyes, jó hirnévre érdemes fürdőink mai mizeráblis állapotának.

Az is igaz, hogy fürdőink és fürdőtelepeink, fürdővendéglőink drágaságát az idézi elő, hogy nálunk a fürdőidény mindössze két hónapra, juliusra és augusztusra zsugorodik össze s ez idő alatt kell a fürdőtulajdonosnak, bérlőnek, vendéglősnek nagy dologi

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
ALAPITTATOTT 1820.
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.


és személyi kiadásainak megszerzéséről gondoskodni.

Nálunk a fürdőidény rövidségét kivált a jobbmoduaknál kétségtelen, hogy az iskolai szünidőnek mai beosztása is okozza. Szeptember a legszebb hónapunk, de akkor már nem üdülhet senki, akinek iskolás gyermeke van a családjában. Alig huszonöt éve mult, hogy az iskolai szünetet julius, augusztus hónapra tétette át néhai Trefort Ágost vallás- és közoktatásügyi miniszter, azzal az indokolással, hogy az ifjuság juliusban sokat szenved a hőségtől. Hát kezdjük juniusban, nem szenved éppen ugy, hiszen ez nálunk a buzaérés legmelegebb hónapja? Aztán a tanév utolsó hónapjában ugyis csak az összegezések, vizsgálatok folynak s ezekre meglehetne tartani a tanórákat reggel 6-tól déli 11-ig akkor aztán nem szenvedne az ifjuság annyit az iskolai hőségtől. Ha a régi okos rendszer szerint, mint van mostanában Franczia- és Németországban, az iskolai vakáczió augusztus és szeptember hónapokra, erre, akkor jobbmódu családok még szeptemberben is a fürdökön tartozkodhatnának. Akkor a hivatalnokok is egymást felváltva májustól szeptember végéig oszthatnák be fürdőzésüket. Akkor két hónap helyet négy lenne a fürdőévad, a minek következtében természetesen csökkennének a fürdőszállodai és vendéglői árak, sőt jobban boldogulnának fürdőink s azok vendéglősei s tovább jutnának kenyérkereseti forráshoz a fürdői alkalmazottak ezrei is.

Egyébként ne tessék gondolni, hogy a fürdővendéglői árakat éppen a vendéglősök emelik magasra. Ez egyáltalán nincs igy. Tessék csak megfigyelni, hogy egy nagyobb fürdőhely tájékán a falusi nép minő magasra veri fel a nyers élelmiszerek árát! A tej, a baromfi, a gyümölcs, a zöldség olyan drága egyes fürdőtelepek körül, hogy az megduplázza még a horribilis budapesti piaczi árakat is. Ennek a drágasságnak megfékezésére állitsanak fel a fürdők közbirtokosságai fogyasztási szövetkezeteket s akkor megfogják látni, hogy mindjárt olcsóbb lesz a fürdői vendéglői étkezés is.

Mindenekelőtt pedig az ország nagybirtokosai járjanak jó példával elől, hogy magyar ember csak magyar fürdőt látogasson, mert fürdőink felvirágoztatása, fejlesztése még nemzetgazdasági szempontból is hazafias kötelesség!

Alkalmi korcsmák az épitkezéseknél. Különösen Budapesten már régidő óta tapasztalható dolog, hogy ha valamely városrészben nagyobb arányu épitkezés kezdődik, akkor ott az épitkezés tőszomszédságában azonnal megnyilik egy alkalmi korcsma, melynek korcsmárosa soha sem tanulta a korcsmáros, vendéglős iparosságot, hanem erős kontármerészséggel, rendesen pálinkamérőből erre az alkalomra csapott fel korcsmárosnak, hogy rossz itala, kiselejtezett ételnemüje árusitásával az épitőmunkások keresete után hamarosan megtollasodjék. Van erre példa nem egy itt a főváros területén. Hogy ezek az alkalmi korcsmák kontár korcsmárosaikkal együtt nagy károkat okoznak a tisztes vendéglős és korcsmáros iparnak, különösen pedig az azon vidéken lakó, régebbi, adót fizető, szakképzett vendéglősöknek és korcsmárosoknak, azt fölösleges bizonyitgatni. Ez ellen a baj ellen pedig különösen itt Budapesten alig lehet védekezni. Nem, mert mig a legutolsó vidéki városban is szigoruan ügyelnek arra, hogy a vendéglők és korcsmák csak a lakosság számarányához képest és egymástól bizonyos távolságnyira legyenek felállithatók, addig Budapesten derüre-borura, mindenféle jött-ment kontárnak adnak ki italmérési engedélyeket, nem törődve azzal sem, hogy magyar honos-e az illető, hogy van-e neki illetősége, azzal sem, hogy a nem kivánatos bevándorlók gyanus salakjából való. Ezen a visszaélésen is csak a vendéglősiparnak a képesitéshez kötött iparágakhoz való sorolásával lehetne segiteni, addig is azonban ipartársulatunk tisztelt előljárósága eljárhatna az illetékes hatóságoknál, hogy olyan nagyobb épitkezéseknél, amelyek közelében már régibb, tisztes, szakképzett kezelésben lévő egy, vagy több korcsma és vendéglő van, ott ne adjanak ki, különösen kontár bormérőknek italmérési engedélyt.

Az ipartestületek szaporodása és a vendéglős ipar.» Az Ipartestületek Országos Szövetsége« dicséretes mozgalmat fejt ki az irányban, hogy az ipartestületek száma minél inkább növekedjék az országban. Nem tudjuk, hogy a Szövetség foglalkozott-e már azzal a kérdéssel, hogy a vendéglős és korcsmáros ipar is a törvényesen képesitett iparágakhoz soroztassék s igy ipartársulatokból ipartestületekké alakulhasson át, de ha nem, mindenesetre célszerü volna erre jóakaratu figyelmét felhivnunk. Erre a jóakaratu figyelemre annál is inkább szükségünk volna, mert ezt, — sajnos, — a budapesti kereskedelmi és iparkamara részéről eddig nem tapasztaltuk, talán csak azért, mert Gelléri Mór kir. tanácsos ur más oldalról annyira el van foglalva, hogy nincs ideje a vendéglősök és korcsmárosok ezen jogos kérdésével foglalkozni.

Az elpusztult szőlők és a korcsmárosok.

Olyan természeti csapások érték most Magyarország szép termési reményekkel biztató szőlőterületeit, mely a magyar vendéglősöket és korcsmárosokat is sajnosan érdekelhetik, mert drágább lesz a bor ára s igy sulyos teher nehezedik egyik legfőbb keresetforrásukra, a borkimérésre. Akik attól tartottak, hogy az idei bortermés meghaladja az 1908-ikét is, azok immár megnyugodhatnak. Jajszavak hangzanak az ország minden része felől. Vihar, árviz, szélvész, jégeső tördeli ki a gyümölcsfákat s tépi, szaggatja ki tövéből a szőlőtőkéket is. Oda van nagy magyar vidékeknek szőlőtermelésének minden szép idei reménye. Krassó-Szörény vármegyének termő vidékét az árviz tette tönkre, pusztitotta el évekre kihatólag. Rövid időre rá Zemplén vármegyét látogatta meg az időjárás kegyetlen szeszélye s legnevezetesebb borvidékünket, Tokaj-Hegyalját s elpusztult a hires szőlőtermés, még pedig kétezer hold területen ugy, hogy a métermagasságra lehullott nagy jégdarabok még a szőlőtőkéket is szétdarabolták, szétforgácsolták. Itt már nem szüretelnek néhány esztendeig.

Ezután a Balaton partjára, különösen Tapolcza vidékére vonult az elemek vészes haragjának pusztitó szeszélye. A jég itt is óriási károkat okozott. Tolna-, Somogy- és Zalamegye szőlőinek nagy részét a felhőszakadás pusztitotta tönkre. Máshol a peronoszpora s vidium pusztit, mely ellen az idén azért nem lehet permetezéssel sem védekezni, mert Medárdus óta minden nap esik az eső s az megsemmisiti a védekezés eredményét. Igy van ez majdnem az egész Alföld területén. Vigaszt alig lehet itt nyujtani, mert ahol juliusban lehervadtak a tőkék, ott októberban nem szüretelnek a kádakban.

A sulyosan sujtott s arra rászoruló szőlőbirtokosoknak segitségükre siet az államhatalom. Nagyobb és hosszabb lejáratu kölcsönöket nyujt nekik, hogy annak segélyével kisegithessék magukat az isten csapása okozta nagy bajból. Azok a vendéglősök és korcsmárosok sem érzik meg teljesen a csapások sulyát, akiknek telve van a pinczéjük a tavalyi s két évi terméssel s elég tekintélyes tőkével rendelkeznek. Igen, de hányan vannak ilyenek? Ne felejtsük el, hogy az utóbbi esztendők nem kedveztek a vendéglős, korcsmáros iparnak. Igen sok iparos társunk ráfizetett üzletére és sulyos válságba került. Mert a piaczon minden megdrágult. Liszt, hus, baromfi, zöldség, csak a vendéglőkben, korcsmákban nem lehetett az ételadagokat drágábban adni. S ha most a bor is megdrágul, mi lesz azokkal a vendéglősökkel, korcsmárosokkal, a kik a mult évek küzdelmei alatt anyagilag is kimerültek s kifogytak a borkészletükből is? Bizony ezek sulyos helyzetbe kerülnek, mert a korcsmároson sem állam, sem kormány nem segit, ha csak magukon, vagy egymáson nem segitenek.

Igen, az egymáson segités ereje, ha megvolna, mindjárt nem volna baj és veszedelem. Ha az összetartás ereje olyan nagy lenne köztünk, hogy legalább itt Budapesten megteremtettük volna a »vendéglősök és korcsmárosok fogyasztási szövetkezetét«, melynek hatalmas pinczéi csak a mi számunkra volnának telve a termelőtől előre beszerzett borokkal, — akkor nem igen félnénk egy nyári zivatar zuhogó erejétől. De kérdjük, hol van meg közöttünk ez az összetartás? Hiába keressük, nem találjuk.

Pedig az elemek szeszélyei kiszámithatatlanok. Sujthatnak még bennünket hasonló csapások s akkor ismét ki lehetünk téve a nagytőkés nagykereskedők kiszipolyozásának. Ez ellen is csak az összetartás, szövetkezés védhet meg bennünket, melyet kell, hogy szóvá tegyünk, ha előbb nem, a vendéglősök és korcsmárosok őszi országos kongresszusán, mely, ha ott tényleg visszhangra talál, ezzel a jobb jövő kilátásának napjai virradnak a magyar vendéglős és korcsmáros iparra!

A borbeszerzés megkönnyitése.

Darányi Ignácz volt földmüvelésügyi miniszter annak idején tervezetet dolgozott ki, mely egyrészt a borértékesités megkönnyitését célozta, másrészt a hazai nagyfogyasztóknak, különösen a vendéglősöknek és korcsmárosoknak módot akart nyujtani a könnyebb és megbizhatóbb beszerzésére nézve. Az utóbbi évek zavaros politikai küzdelmei közt azonban Darányi ezen tervezetéből nem lett semmi. Gróf Serényi, az uj földmivelésügyi miniszter azonban most ugy látszik, teljesen követi nagynevü elődje gazdasági tevékenységét, most elővette Darányi Ignácz gazdag és becses tervezeteinek tárházából ezt az egyik legbecsesebbet, mely kétségtelenül érdekelni fogja az egész magyar vendéglős és korcsmáros társadalmat.

E tervezet egész terjedelmében még nem ismeretes. Ezt a földmivelésügyi miniszter először egy értekezlet elé fogja terjeszteni, melybe a szőlősgazdák és vendéglősök is meghivatnak. A miniszter először is a hegyi bor megfelelő forgalomba hozataláról óhajt gondoskodni. A sikföldi borok ugy is könnyen forgalomba hozhatók s miután egy évnél további tartósságuk nem igen van s a tengeren sem szállithatók, aránylag olcsón beszerezhetők a korcsmárosok, különösen a kiskorcsmárosok által, akik annak kimérésére leginkább utalva vannak. Ezen borok, valamint mindennemü boraink könnyebb hozzájutásán különben csak a boritaladó leszállitása fog segiteni.

A földmivelésügyi miniszter tervezete szerint, egy nagyobb tőkével rendelkező és az állami segélyre is jogositott részvény-társaság alakittatnék a bor közvetitésére s a közvetitő kereskedelem kizárásával annak olcsóbb, a termelőnek mégis nagyobb hasznot hajtó forgalomba hozatalára. Ennek a részvény-társaságnak tagjai lennének a termelők s vendéglősök köréből is. A társaság köteles volna az ország határain belül az első évben 7, a másodikban 3 s igy összesen 10 közraktárt állitani a boroknak a belföldi fogyasztásra való közvetitésére s termelőknek beszállitott boraik után 50% előleget nyujtani, valamint a fogyasztóknak, hitelképes vendéglősöknek és korcsmárosoknak is bizonyos határidőre s bizonyos százalék hitelt nyujtani. Fölösleges boraink számára a társaság köteles lesz a vámkülföldön, még pedig Német-, Oroszországban és Svájczban 7 év alatt 12 bodega-szerü mintaraktárt felállitani, még pedig borkóstolóval s köteles fokonkként 6 év alatt 6 millió korona áru bort külföldre szállitani, ugy, hogy már a 7-ik évtől kezdve évenkint 6 millió korona áru bor szállitatnék külföldre, ugy azonban, hogy ha a hazai fogyasztás már itthon biztositva volna. A társaság egész borkezelése és borüzeme a földmivelésügyi miniszter szigoru ellenőrzése alatt állana.

A társaságnak 10—12 millió korona alaptőkére volna szüksége s itt a kormánynak sem volna szabad fösvénykedni a segély nagyságával, de arra is figyelni kellene, hogy a részvényeket ne spekuláns nagytőkések kaparintsák magukhoz, hanem a leginkább érdekelt termelők, vendéglősök és korcsmárosok, akik e téren már ugy is gazdasági missziót teljesitenek. Ha spekulánsok kerül a részvénytársaság, ott leszünk, ahol a mádi izraelita. A termelő keveset kap boraiért, a vendéglős meg fogyasztó drágán fizeti azt meg.

Az ipartörvény ujabb reviziója és a vendéglősipar.

Régóta kisért nálunk az elavult ipartörvény reviziója s még sem tud megszületni. Ez a revizió leginkább tudvalevőleg abban akadt meg, hogy a volt kereskedelmi kormány törvénytervezetére egybehivott értekezlet a kormány lemondásakor elnapolta tanácskozásait. Azóta a törvényelőkészitő munkálatok szüneteltek s igy az uj ipartörvény megalkotásnak munkálata is.

Ez a ránk nézve is fontos kérdés azonban most ismét aktuálissá lett.

Hieronymi Károly kereskedelemügyi miniszter ugyanis az uj ipartörvény tervezetének előkészitésére egy bizottságot alakitott, melyben azonban annyiban nincs köszönet, hogy csak egyetlen iparos tagja van, Thék Endre udvari tanácsos asztalos gyáros, a többi mind miniszteri tisztviselő. Ezek fognak majd Magyarország iparosságának jövő sorsáról határozni. A bizottság már meg is tartotta első ülését s mint értesülünk, az nem a már kész törvénytervezetet fogja átdolgozni, hanem egészen uj törvénytervezetet készit. Ennek előkészitésére a bizottság a nyári szünet után fogja megtartani első ülését.

Már most a szállodás, vendéglős és korcsmáros iparosságot leginkább az érdekelheti, hogy ebben az uj törvénytervezetben, — mely minden valószinüség szerint törvénynyé is válik — benne lesz-e a szállodás, vendéglős és korcsmáros iparnak a képesitéshez kötött iparágak közé sorozása is, mely létérdekünk és melyet már évtizedek óta sürgetünk. Eddig erre vonatkozólag semmi biztató kilátásunk nincs.

Nem egyszer rámutattunk arra, hogy minő életbevágó, fontos érdeke a szállodás, vendéglős, korcsmáros iparosság jövendőjének az, hogy a törvényesen képesitett iparágak közé soroztassék az ő tisztes gyakorlatot igényelő foglalkozása is. Ez által nem csak a jövő, hanem már a mostani vendéglős és korcsmárosság is megszabadulna a reá nézve nem csak anyagilag, hanem erkölcsileg is káros kontár konkurrenciától. Utja vágatnék annak, hogy minden kaptafát megunt suszter, bőrpárolást odahagyott tobakos,, s kaszát, kapát elcsapott paraszt ember — ha van egy pár garasa, — felcsaphasson vendéglősnek, korcsmárosnak, azoknak rovására, akik azt az iparágat tanulták, évek hosszáig gyakorolták s akiknek joguk is volna ezen tudásuknak és gyakorlatuknak anyagi hasznát élvezni.

Nos, hát ha valamikor, most itt van az ideje, hogy e tekintetben a budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok is megtegyék a döntő lépést. És ennek a lépésnek az első része az, hogy ipartársulatunknak jogos kivánalma tekintetében érintkezésbe kell lépnie a kereskedelmi miniszter által az ipartörvény reviziójára kiküldött bizottsággal, sőt magával a kereskedelmi miniszterrel is. És meg kell nyerni a képviselőház többségét is annak a jogos törekvésnek, hogy iparágunk a törvényes képesitéshez kötött iparágak közé soroztassék, mert ha most nem érünk célt, akkor várhatunk még ujabb száz, vagy ötven esztendőt, mig ez a kérdés ujból aktuális lesz, ami egyértelmü a magyar vendéglős és korcsmáros ipar anyagi és erkölcsi pusztulásával.

A szerződésszegők büntetése.

A magyar szállodásokat, vendéglősöket és korcsmárosokat is bizonyosan érdekelheti az a mozgalom, mely azirányban indult meg, hogy nálunk is alkottassék olyan törvény, mely elrendeli, hogy az a munkás, vagy munkaadó, aki a munkaszerződést meg nem tartja, annak kikötéseit nem teljesiti, az büntetőjogi felelősség alá vetessék, az az pénzbirságra, esetleg elzárásra itéltessék. Érdekelheti ez leginkább a budapesti vendéglősöket és korcsmárosokat, hiszen alkalmazottaikkal legutóbb kötöttek kollektiv szerződést, bár nem tételezzük fel, hogy ezt a szerződést, illetve annak kikötéseit akár a vendéglősök, akár az alkalmazottak részéről megsértenék.

Akik azt akarják, hogy a szerződésszegés büntetőjogi következményekkel járjon, azok ezt azzal indokolják, hogy a munkaszerződéseknél nem egyenlő felek állanak egymással szemben s hogy a munkabér-szerződés becsületes megtartásához nem pusztán egyéni, hanem igen gyakran társadalmi és közérdekek is füződnek.

A munkabérszerződés büntetőjogi biztositását követelők azt hangsulyozzák, hogy mindaz a nehézség, mely akár a kollektiv, akár az egyéni szerződések dolgában eddig fölmerült, főleg abban domborodik ki, hogy a munkás szervezkedve is, egymagában is, nem tud elég biztositékot nyujtani a szerződés betartására és hogy nincs semmiféle mód sem a nem teljesitett, vagy helytelenül, sőt készakarva helytelenül teljesitett szerződési megállapodás nyomán keletkezett kár megtérülésére. Ha a munkaadó nem teljesiti a szerződést, a munkás egyszerüen bepörli és kártéritést kap. Ha ellenben a munkaadó a károsult fél, akkor hiába indit kártéritési pert, mert a helyét gyakran változtató s többnyire vagyontalan munkáson vagy alkalmazotton ugyan nem hajthat be semmit. Ilyen körülmények közt a munkást csak hatósági büntető közbelépéssel lehet szerződésszerü kötelezettségének betartására szoritani.

Hogy a munkaszerződések betartása nem csak egyéni, hanem igen sokszor társadalmi közérdek is, az kétségen felül áll. Hiszen akármerre nézünk, egész társadalmi életünk a termelés, a fogyasztás, az ipar, a kereskedelem, az állami és vármegyei élet ugy van berendezkedve, hogy alapjuk a munkabérszerződés. Ha például az épitőmunkások nem tartják be munkabérszerződésüket s ezáltal az egész vonalon megakasztják az épitkezéseket, bizony ez a közérdek rovására esik. Valamint arra esnék például az — amit nem is szeretnénk feltételezni —

Nagy Ignác
■ pinczefelszerelési czikkek üzlete ■
Budapest, VII., Károly-körut 9.
Ajánlja dusan felszerelt raktárát mindennemü **pinczefelszerelési czikkekben** ugymint: **borszivattyuk, gummicsövek, rézcsapok, palaczkdugaszolok** és **kupakolók** kisebb és nagyobb hollandi és asbest **szütőkészülékek, boros palaczkok, parafagudaszok**, továbbá különféle rendszerü **borsajtók, szőlőzuzók**, erjesztő **tölcsérek, faedények, permetezők raffiában** stb., stb.
Saját palaczkkupak gyár
Nagy és Watzke
Pinggau.

hogy ha az éttermi alkalmazottak nem tartanák be a szerződésüket s ezáltal a közélelmezést megakadályoznák. Már magának a közérdeknek szempontjából is tehát a munkabérszerződéseket megfelelő biztositékokkal kell körülvennünk, mert különben felbomlik egész mai társadalmi rendünk, hogy helyet adjon az anarchiának.

Minden ipartörvény, minden gyári törvény kötelező módon szabályozza a munkabérek kifizetésének rendjét, a munkásoknak nyujtandó egyéb szolgálmányokat, munkafeltételeket s hogy ezeknek betartására is törvényes eszközökkel szoritható a munkaadó. Méltányos tehát, hogy a szerződésszegő munkásokkal szemben is alkalmazza a törvényhozás a jogi megtorlást.

A sztrájkok és a korcsmáros ipar.

Bármiféle anyagi veszedelem éri az ország lakosságát, azt kétségtelenül a vendéglős és korcsmáros ipar érzi meg első sorban és legérzékenyebben. Legyen rossz termés és ezzel kapcsolatban drágaság, ez a korcsmáros iparosságot többszörösen sujtja. Először, mert az emberiség pénztelenségben szenvedvén, kerüli a lehetőségig a vendéglői és korcsmai helyiségeket. Másodszor megdrágulván az élelmiszerek ára, azokat a korcsmáros és vendéglős is drágábban kénytelen bevásárolni, anélkül, hogy az ételadagokat ő is aránylag drágábban adhatná. Tehát itt is veszit és ráfizet. Szóval a társadalom minden rétegét érhető bajok a vendéglős, korcsmáros iparosságot sujtják a legérzékenyebben.

Ezek közé a bajok közé tartoznak a napjainkban, kivált itt Budapesten, gyakran megismétlődő nagyarányu ipari sztrájkok, melyek az iparosmunkások keresethiányát, pénztelenségét idézik elő. Már pedig Budapesten a közép- és kiskorcsmák tulnyomó része az ipari munkásságból él és hétről-hétre való hitelnyujtás által ezeknél van leginkább érdekelve, ha ez az ipari munkás nem keres, vége van egyes vendéglők és korcsmák hasznot hajtó forgalmának is.

Az ez évi tavaszszal nagyon szépen megindult az épitkezés Budapesten. Örvendtünk ezen több szempontból is. Először, mert a tömeges épitkezések mégis csak leszállitják majd a lakások és üzlethelyiségek most horribilis bérárait, másodszor, mert az épitési forgalomtöbblet több keresetet biztosit munkásnak, iparosnak, kereskedőnek s igy haszna lesz abból a vendéglősnek, korcsmárosnak is. Hiszen ha megkezdődik majdan a székesfővárost is körülölelő hajózási csatorna és az uj nagy államvasuti állomáspalota kiépitése, melyek milliókat igényelnek, mennyi forgalom s igy haszon juthat majd ebből Budapest korcsmárosainak és vendéglőseinek is.

Ezidőszerint azonban ugy áll a dolog, hogy a tavaszszal szép arányban megindult épitkezés már most, a nyár derekán megakadni készül s valószinüleg meg is akad. Oka ennek pedig, hogy néhány mühelyben a lakatosmunkások sztrájkolni kezdtek, mire a nagy lakatos és vasgyári üzemek tulajdonosai azzal akarnak válaszolni, hogy mintegy huszonötezer lakatos és vasmunkást kizárnak a munkából, mühelyeikből, gyártelepjeikről. Ha a gyárak nem szállithatják az épületekhez a vasanyagot, akkor természetesen megakad itt a kőmüvesek, ácsok, épületasztalosok, bádogosok, szobafestők, mázolók, állványozók stb.-ek munkája is. A huszonötezer munka nélkül maradt vasmunkás magával ránt a keresetlenség, pénztelenség veszedelmébe még vagy százötvenezer embert, akiknek nagy része rendesen a korcsmákban és vendéglőkben szokott étkezni. Képzelhetjük, hogy minden téren, de különösen a korcsmáros és vendéglős ipar terén micsoda anyagi romlás következik ebből.

Bölcsen tudjuk mi azt, hogy a hatalmas sztrájk és munkáskizárási áradatot maguk a vendéglősök és korcsmárosok meg nem állithatják. Ámde a saját iparágukban is szerzett keserü tapasztalatok kell, hogy arra inditsák őket, hogy ők is csatlakozzanak amaz ipartestületi és ipartársulati mozgalomhoz, mely a sztrájktörvény megalkotását sürgeti a kormánynál és az országgyülésnél. Mert mig ez a sztrájktörvény megalkotva nem lesz, mindig lesznek itt nagy bérharcok, sztrájkok, munkáskizárások, melyek mint valami anyagi romlást előidéző elemi csapások, pusztitva tombolnak végig az egész magyar gazdasági életen s igy a vendéglős és korcsmáros iparon is.

A járványos betegségek és a korcsmák.

Ujra a tifuszjárvány pusztit Budapesten, mely tudvalevőleg a ragályos betegségek közé tartozik. Ennek a szerencsétlen magyar fővárosnak lakosságát — bár a legegészségesebb helyen, erdős hegyek tövében s nagy folyam mellett fekszik — minden esztendőben megtizedeli valami nyavalya, melyet leginkább a Galiczia felől bevándorlott elemek hurczolnak be. Ezek az elemek Budapestre érve, először leginkább kiskorcsmákban s ezekkel kapcsolatos olcsó szállóhelyeken állapodnak meg s csak azután mennek állandó szállást keresni. A székesfőváros egészségügyi hatósága most elrendeli ezeknek a kiskorcsmáknak és szállóhelyeknek tisztasági szempontból való ellenőrzését s felhivja a szállóhely-tulajdonosokat, hogy a kinél valami gyanus megbetegedés történik, arról az illető azonnal tegyen a kerületi előljáróságnál jelentést, hogy a szükséges intézkedések megtehetők legyenek. Hát mind ez helyes dolog, de leginkább szükség volna Budapesten a pálinkamérések és söntések hatósági ellenőrzése, mert köztisztasági szempontból a legkifogásolhatóbb helyiségek, valóságos melegágyai mindenféle járványos epidemiának. A legalsóbbrendü néposztály — csavargók, szegény koldusók — ezekben a helyiségekben fordul meg s mivel ez a néposztály anyagi helyzeténél fogva kielégitően sem nem táplálkozhatik, sem nem tisztálkodhatik, a pálinkamérések fertőzött levegőjéből ez hordja szét városszerte a járványos betegségek csiráit. Ezeket a söntéseket, pálinkásbutikokat, melyek éjjelenként titokban tót napszámosoknak szállásul is szolgálnak, kellene első sorban köztisztasági vizsgálat alá venni s a legnagyobb részük fertőtlenitését elrendelni.

Harminczezer korona a vendéglő asztalon.

Magyarország fővárosa Budapest, bizony ma már megüti a világvárosi mértéket. Idegenforgalma folytonosan emelkedik s hatalmas középületein kivül vannak olyan fényes vendéglői és kávéházai, melyek ugy berendezés, mint mintaszerü kiszolgálás tekintetében kiállják a versenyt Bécs, Berlin, London vagy akár Páris vendéglőivel. Szállodáink is vannak olyanok, hogy fényes berendezés és kényelmi szempontból bátran szolgálhatnak ideiglenes otthonul s nem egyszer szolgálnak is hercegeknek, fejedelmeknek és királyoknak.

Ami a rendet fentartani igyekszik, van elég jóravaló székesfővárosi államrendőrségünk is ügyes és képzett detektiv testülettel. De ami a világvárosok belső életéből nem hiányzik, az — sajnos — nálunk sem hiányozhatik. Itt is kialakult a bünösök társadalma, mely hivatásszerüen tör a mások vagyonára. A zsebmetszők ott utaznak a vasuti kocsikban, ott ólálkodnak az állomásokon és ott ülnek a fényes vendéglők fehérteritékei és a kávéházak márványasztalai mellett. A hamis kártyások ugyanezen a helyeken szedik leginkább kifordítandó áldozataikat. És a napilapok rendőri krónikái telve vannak hiradásokkal, hogy most ezt, most amazt itt lopták meg állomáson, vendéglőben, korcsmában, kávéházban, azt meg itt fosztották ki a notórius hamis kártyások. És ez igy is van, mert a rossz emberek gonosz szándéku cselekedeteit nem csak a derék korcsmáros, vendéglős, hanem sokszor még az egész rendőri hatalom sem képes megakadályozni. Hát az ellen sem lehet kifogás, hogy ezeket a dolgokat kiirják az ujságokba. Hanem mi most mást akarunk irni.

Van Budapestnek egy egyszerü, de azért mégis országszerte ismert és kedvelt vendégfogadó-szállodája ott a keleti pályaudvar közelében. Ez a régi hires Debrecen szálloda, melynek vendéglőjében jó magyar bort mérnek és izletes magyar ételeket szolgálnak ki. A vendéglő nagy utcai termében bizony forgalmas az élet. Még az ugynevezett csendes forgalmi időszakban is megfordul ott naponként néhány száz ember. A napokban a déli órákban megjelent a Debrecen szálló vendéglőjében egy uri ember egy egyszerübb öltözetü, de nagyon csinos, kékszemü nővel. Bort rendeltek, uzsonnáztak, fizettek, aztán távoztak. A férfi annyira el volt foglalva a vele volt hölgygyel, hogy nem vette észre, miszerint telt erszényét ott felejtette az asztalon. És ehhez a telt erszényhez ott a nagyforgalmu vendéglőben nem nyult senki. A fizető főpincér, Molnár Gábor vette észre s rögtön tisztába jött azzal, hogy ki hagyta azt ott. Nem törődve azzal, hogy tiz felé is hivják, fölkapta az erszényt s rohant vele az utcára. A távolban, a pályaház irányában meglátta előbbi vendégeit, az uri embert és a nőt. Elkezdett utánuk kiáltozni:

— Megálljanak! Tartóztassák fel őket!

A járókelők csakugyan feltartóztatták a párt. A férfi ijedten kérdé:

— Vettem valamit?

— Az asztalon tetszett felejteni az erszényét — mondta a már akkor odaért Molnár Gábor fizető főpincér s odaadva azt tuajdonosának, a hállálkodás elől sietett viszsza a Debrecenbe, ahol már türelmetlenkedni kezdtek a vendégek.

Az uri ember pedig megállt ott a Barosszobor mögött, kinyitotta a bugyellárist és számlálni kezdte az abban lévő bankókat, azután elégedetten csettentett a nyelvével:

— All right! Meg van mind a harmincezer korona!

*

Ezt a történetet nem találtam följegyezve a napilapok rendőri krónikájában. De én följegyeztem. Mert ilyet nem igen produkálnak más országok világvárosai.

Egy söntés rejtelmeiből.

Az ugynevezett »Bor, Sör és Pálinka Söntések«-ről már elmondottuk többször véleményünket. Ezen vélemény alá tartozik a Kaufmann Jakab-féle Thököly-uti söntés is. Mindössze egy bolthelyiségből áll, melyben deszkafallal keritve ott van ama bizonyos hely is. A pinczelejárat ugyancsak a boltból vezet le csapóajtón, melyen felárad a spiritusz és pálinka szaga. Képzelhető, az

egészségre minő kedvező illatok keverednek ebben az »üzlethelyiségben«.

Az itt kimért szeszesitalokról csak annyit, hogy a vendégek és vendéghölgyek folyton kábult állapotban vannak s néha a változatosság okáért hangos dalolással harsogják tul a villamosok csilingelését, néha pedig a legválogatottabb kifejezésekkel illetik egymást, majd az erős tettlegességre kerül a sor, melyből biz sokszor a pincérek is vagy szenvedőlegesen, vagy cselekvőleg kiveszik részüket.

Ebben az üzletben a multkor elloptak egy kabátot. Az egyik alkalmazott gyanujára letartóztattak egy embert, akinek azonban ártatlansága kiderülvén, nehéz tapasztalatokkal szabadon bocsájtották. A mult napokban éjjel feltörték ennek a söntésnek a pénztárát s ami benne pénz volt, azt elvitték. A kedélyes tolvaj megivott egy üveg konyakot is s konstatálnunk kell, hogy a helyszinén nem halt meg tőle, hanem talán a lakásán. Ezért a betörésért is ártatlan embert tartóztattak le, akinek lakásán, miután kutatást tartottak s miután erős rendőri fedezettel a rendőrségre kisérték, ártatlansága kiragyogván, szabadon bocsájtották. Hát ilyen rejtélyes történetek történnek meg ebben a söntésben, amelyek azonban teljesen belügyek. Az a baj azonban, hogy minden ily rejtélyes eset után a söntésben és körülötte olyan csatakiáltásokkal teljes ütközetek támadnak, melyek miatt már egy rendes korcsmát rég bezártak volna a hatóságok. Azonban pardon. A söntések spirituszt és huszonkét krajcáros bornak nevezett valamit mérnek. Azért ismételten pardon. A söntések kivételek.

Hogy büntették régen a borhamisitókat?

Hát bizony nem ugy, mint Engeléket, akik a büntetés elől vigan külföldre zónáztak s a hamis boron szerzett milliókkal még vigabban élték világukat s csak akkor jöttek haza, mikor már itt nem üldözték őket. Nem is holmi apró-cseprő pénzbüntetésekkel. 1732. november 27-ikén Baden-Durbach akkori őrgrófságban Frigyes Károly őrgrófnak a következő rendelete jelent meg:

»Aki ártalmas dolgokat tesz a borba, az felakasztatik. Azok pedig, akik más, nem ártalmas anyagot kevernek bele, mint cukrot, mazsolát, vizhólyagot vagy a borokat keverik, 3 évi börtönnel büntettetnek.«

Magyarországon, különösen Budapesten, most is vigan folyik a borhamisitás, a hamis bor kimérése, melyről a hatóság is meggyőződhetnék, különösen, ha vegyészével némely ugynevezett söntésbe betekintene. De ma már itt senki sem törődik a borhamisitókkal, annak dacára, hogy pancsaikkal nem egy, de száz és száz szegény ember testi és lelki épségét teszik tönkre, hát miért ne hamisitanának tovább is vidáman?

Hogy nálunk, kivált Budapesten, alig büntetik az ital és élelemszer hamisitót, tanuság erre a napilapokban megjelenni szokott hatósági jelentés, melyből megtudjuk, hogy aki élelmiszert, vagy italt hamisit, tehát szándékosan embertársai testi épségére, vagy életére tör, azt megbüntetik 20—40 korona, a visszaesőket 100—150 korona erejéig, akkor, mikor már azok vagyont szereztek a hamis ital és élelmiszer forgalombahozatalából. Hát ez nem jól van igy. Az ital- és élelmiszer hamisitást ki kellene már venni a vétségek sorából és büntetté minősiteni s fogházzal, börtönnel, a sulyosabb kimenetelü és következményü esetekben fegyházzal kellene büntetni. Akkor majd nem lenne itt ital- és élelmiszer hamisitás s kisebb lenne a halandóság s kevesebb a hamis bortól meghülyült, megvakult ember is Magyarországon.

A Haverda-szálló Szabadkán.

A szabadkai gyilkosság hősnője, Haverda Mariska tudvalevőleg ezidő szerint büntársaival együtt a budapesti kir. törvényszék fogházában várja ügyében az uj esküdtszéki itéletet.

A Haverda-ügy részletei ismeretesek. Nem is erről akarunk most itt megemlékezni, hanem arról, hogy Haverda Mariska anyai öregapja beszálló vendéglős-korcsmáros volt valamikor Szabadkán. Szukupnak hivták ezt a nagy, vörös embert s nem tanult korcsmáros, hanem hentes segédből csapott fel annak. Földszintes szállókorcsmája ott volt, ahol most a szabadkai Népbank palotája van s ebben volt hentes és mészáros üzlete is.

Ekkor még nem igen volt vasuti összeköttetés Szabadka felé, de a szabadkai vásárok hiresek voltak. Eljöttek arra nem csak a Délvidékről, Erdélyből, hanem még Szerbiából, Bulgáriából, sőt Törökországból is a gazdag ló- és marhakereskedők. Ezek rendesen a Haverda Mariska öregapjának, Szukupnak vendéglőjében szállottak meg. De ott adtak egymásnak találkát az akkori idők összes vásári sipistái, félkézkalmárjai s lókötői is. S akkoriban bizony megesett, hogy ekkor is, akkor is, eltünt egy-egy gazdag ló- vagy marhakereskedő, akinek eltünésére az akkori utazási viszonyok közt, távollakó családtagjai csak nagy későn, hónapok multán jöttek rá. Akkor azután már hiába keresték. A szabadkaiak a fejüket csóválva suttogtak, mert Szukopnak hatalmas arányu meggazdagodását ezekkel az eltünésekkel hozták kapcsolatba, de bizonyosat senki sem tudott. Közben meghalt Szukup is, meg a felesége is, hát két leányukra több százezer korona vagyont hagytak. A korcsmát Haverda ügyvédné, Mariska immár meggyilkolt édesanyja örökölte s tovább fentartotta, de később eladta annak épületét a Szabadkai Népbanknak. Hát mikor ezt a korcsmát lebontották, hogy modern palotát emeljenek helyére, megdöbbentő dolgoknak jöttek nyomára. A pincében elásva, negyven hatalmas testü embernek csontvázára találtak. A vizsgálat megállapitotta, hogy ezek a szerencsétlenek egykor gyilkosságnak estek áldozatul. A gyilkosokat már akkor nem lehetett kinyomozni s megbüntetni, mert ott álltak azok már akkor az örök büntető biró előtt.

Ez a nagy Haverda-vagyon első alapjának története. Azért nem lehet azon Istennek áldása. Most már más korszakot, más időket élünk. Ilyen Szukup-féle vendéglők, rém-szállodák még a legsötétebb Délvidéken sincsenek már többé.

Törleyék vendégszeretete.

A világhirü Törley-pezsgőgyárban legutóbb a kinaiak részesültek igaz magyar vendégszeretetben. Ugyanis a budafoki Törley-pezsgőgyárban, ahonnan már eddig is oly sok ittjárt külföldi vitte el a szélrózsa minden irányában a magyar ipar hirét és dicsőségét. Az érdekes vendégek ezuttal az Európát járó kinai katonai küldöttség tagjai voltak, akik a kormány által összeállitott programm alapján látogatták meg a magyar pezsgőgyártás e világhirü telepét. A bizottság tagjait és a melléjük kirendelt polgári és katonai küldöttséget a gyárban Pfender Emil és Szente Imre igazgatók fogadták. Az exotikus vendégek első sorban az óriási pinczét nézték meg, ahol több millionyi telt palaczk van elhelyezve; ez láthatólag meglepte a kinaiakat. Ezután a palaczkok töltési módját tekintették meg, majd a parkon át a kastélyba mentek, ahol a hallban özvegy csantavéri Törley Józsefné fogadta őket. Megtekintették a kastélyt, majd a márványterembe vonultak ozsonnára. Szente Imre igazgató angol nyelven a következő köszöntőt mondta a herczegre:

Császári Fenség!
Igen tisztelt Uraim!

E kastély urnőjének nevében és megbizásából engem ért azon kitüntető szerencse, hogy régi magyar szokásunkhoz hiven — midőn mély tisztelettel üdvözlöm Önöket e kastély falai között — egyben őszinte köszönetet is tolmácsoljak azon kitüntető figyelemért, hogy gyártelepünket megtekinteni kegyeskedtek. És ha tanulmányutjukat befejezve, szép hazájukba visszatérnek, emlékezzenek meg e lelkes nemzetről, melynek bölcsője ott ringott az Önöké mellett, ott szivta magába a szabadság szeretetét és vendégszeretetével is az ott divó szokásnak hódol. E nemzet nem felejti el sohasem, hogy a müveltség és kultura ősforrása — melynek az emberiség mindenét köszöni — az Önök hazája, Kina vala. Poharamat emelem a kinai birodalom hatalmas császárjára, császári fenségedre, Kina további fejlődésére és a jelenlevő tisztelt vendégekre!

A nagy tetszéssel fogadott beszéd után Tsai Tao herczeg elragadtatásának adott kifejezést a pezsgő jósága felett és azt a kivánságát fejezte ki, hogy udvartartása számára kuldjenek ezer üveggel. Uzsonna után a herczeg a játékszobában egy párti billiárdot játszott el és nagy tehetséget árult el a játékban.

Budafokról a kinai herczeg és kisérete visszatért a Hungária-szállóba, ahol átöltöztek, a déli vaspályára hajtattak és elutaztak Milánóba.

A fényesen sikerült uzsonna alkalmából, már csak szakipari szempontból is külön kell megemlékeznünk a Bokros Károly által felszolgált fényes és fejedelmi pazarsággal összeállitott bufettről, melynek étel sora a következő volt:

Langouste à la Parisienne-Caviar Malosol-Fogas du Balaton glacée-Sauce remoulade, tartar-Jambon du York aux aspic-Oisons roti froid-Poularde pique froid-Galantin de Volailles à la Lucullus-Bombe de Ecrevises à la Carem-Salade Champignons-Filets de Boeuf à la Jardinierge-Selle de chevreilles à la Grand-veneur-Sardines de Nantaise-Petit Bouche purée de foies gras-Fromage et Beure-Tortes-Mignons-Gerbeaud.

A látogatás alkalmából, mint lapunk zártakor értesülünk, a kormány nevében Hieronymi Károly kereskedelemügyi miniszter meleg szavakban mondott köszönetet özv. csantavéri Törley Józsefné urnőnek abból az alkalomból, hogy az itt időzött kinai katonai bizottságot budafoki kastélyában fogadta és megvendégelte.

Erzsébet királyné emléktornya.

Mint kitünő laptársunk a »Világ« értesül az első emlékmü, melyet Budapesten Erzsébet királyné tiszteletére emeltek, az már csaknem teljesen kész Erzsébet kilátótorony, a budai hegyvidék legkimagaslóbb pontján: a János-hegy csucsán. Teljesen elkészül a felavató ünnepélyre, melyet a királyné halálának évforduló napján, szeptember tizedikén, valószinüleg a király jelenlétében, tartanak meg. A köznyelven János-hegy, hivatalosan Pozsony-hegy legmagasabb részén, az Adriai-tenger fölszinétől 529, a Dunától kb. 433 méternyire, 226 négyszögméter területén épült a 24 méter magas torony. Alsó helyiségében meteorológiai állomás lesz, (ezt azonban csak jövő évben nyitják meg) és ennek munkaterme fölött van a magas földszinten a köralaku pihenőterem, padokkal, haraszti kőből csiszolt oszlopokkal, hármas szárnyablakokkal. Egyik fülkéjében márványtalapzaton Erzsébet királyné márványmellszobra, mely mögött sugárszerüen elterülő aranymozaik stilszerü háttért ad.

A pihenőterem fölött nagy tágas terrasz van, 53 méter külső területtel. Itt száz ember fér el. Az alsó földszintről ide és egészen föl a torony végéig a tornyon belül védett fölmenő lépcső vezet, viszont egy másik lemenő lépcső a toronyvégtől egészen le. A lépcsőzeten az ablakok mellett egymással szemben levő kis kőpadok szolgálnak pihenőül.

A toronyépület közepe hat méter magas és az első terrasztól a másodikig terjed, a mely már kisebb, itt csak ötven ember fér el. Ezen belől ablakos kupolaterem van, melyet felül a harmadik nyilt terrasz kerit, ahonnan csigalépcső vezet a két méter átmérőjü negyedik terraszra, s ez már maga a toronytető.

Az államnak és a fővárosnak kőből faragott czimerét viseli a torony, melynek egész épületében összesen kétezer ember fér el. Az első kapavágás 1908. junius 14-én történt, azóta a torony tervezője és épitésze Klunzinger Pál mindmáig egy kis munkásházban lakik a torony közelében (a téli idő kivételével), hogy folytonos közvetlen felügyelete mellett készüljön az emlékmü.

Régebben fatorony állt e helyen, az Erzsébet királyné látogatásait megörökitő emlékkővel. A fejedelemasszony megdöbbentően váratlan halála az országos mély gyász keretében Glück Frigyesből azt a kegyeletes gondolatot váltotta ki, hogy ugyanezt a helyet, ahol természetbolyongásai közben Erzsébet királyné oly nagy előszeretettel időzött, méltóbb, maradandóbb emlékkel jelöljék meg. Ezért mint a budapesti vendéglősök vezérembere, ezek körében gyüjtést inditott, melynek végeredménye 53.000 korona lett. A székesfőváros az épitkezés helyét ingyen engedte át, Glück gyüjtését 180.000 koronára kiegészitette, melyhez később még — költségtöbbletek fölmerülése folytán — közgyülésileg 60.000 koronát szavazott meg. Megbizásából Schulek Frigyes egyetemi tanár, a Halász-bástya épitője, Klunzinger épitésznek a kivitelnél tanácsaival segédkezett, de a mü nagyrészt az előbbinek alkotása, aki mellett Stadtmüller Gyula főpallér és Mikula Ferencz szobrász dolgoztak a kitünően sikerült Erzsébet-emléktornyon, melyről gyönyörü festői kilátás nyilik Budára, Pestre, messze egész környékükre. A tornyot szeptember tizedikén avatják fel és a nagyközönség részére is megnyitják; belépési dija hétköznap 10 fillér, vasár- és ünnepnap 20 fillér lesz.

Társas reggelik.

Julius 22-ikén *Waltz* György vendéglőjében. VII. Aréna-ut 106.

Julius 29-ikén *Gebauer* Ferencz vendéglőjében. VIII. József-utcza 46.

Augusztus 5-ikén *Fürst* Tivadar vendéglőjében Ujpesten (ozsonna).

Augusztus 12-ikén ozsonna *Schaffhauser* Endre „Szabadság Harang“ vendéglőjében. I. Fehérvári-ut. Közlekedés a Budafoki villanyossal, leszállás a Kábel-gyárnál.

Löwenstein M. -utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

Julius 20-án: Fernengel Márton vendéglőjében, IX., Ferencz-körut 3.

Julius 27-én: Mohos Ferencz vendéglőjében, IX., Hungária-ut 289.

Előfizetési felhivás. Tisztelettel kérjük előfizetőinket, hogy előfizetéseiket mielőbb megujitani sziveskedjenek. Hátralékosainkat pedig arra kérjük, hogy ha bizalommal voltunk irányukban, ne éljenek azzal vissza. Utóvégre is, ha lapunkat járatni nem óhajtják, küldjék azt vissza, de ne fogadják azt el évről-évre. Mi nem küldünk senkit a nyakukra s nem utaztatunk, de elvárjuk, hogy ha lapunkat huzamosabb ideig elfogadják, gondoljanak arra is, hogy nem vagyunk Krőzusok. Mi lelkesen képviseljük iparunk érdekeit és a kiben hasonló jó szándék vagyon, ugy szivlelje meg jelen sorainkat. Tisztelettel a »Vendéglősök Lapja« kiadóhivatala Budapest, VII., Akáczfa-utcza 7.

KÜLÖNFÉLÉK.

Eljegyzés. Bársony Gyula, a Zwack-féle likőrgyár budapesti osztályfőnöke eljegyezte Weisz Elza kisasszonyt Balassagyarmatról.

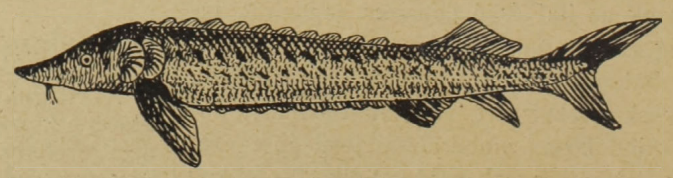
Uj nyugdijegyesületi tagok: Lozsmicza János pinczér Déva 1000 kor., Baumgarten Gyula főpinczér Szászváros 1000 kor., Bancz Vilmos pinczér Gyulafehérvár 600 kor., Stefan Vilmos vendéglős Gyulafehérvár 3000 kor., Papp János pinczér Brassó 1000 kor., Danner Viktor pinczér Brassó 1000 kor., Bräutigam Károly szakács Brassó 2000 kor., Scherer Gyula főpinczér Gyergyószentmiklós 2000 kor., Kovács Lajos főpinczér Gyergyószentmiklós 2000 kor., Forrai József szakács Kolozsvár 1000 kor., Bürger R. Vilmos szakács Kolozsvár 1000 kor., Fábián Emil portás Kolozsvár 600 kor., Peintler Gyula pinczér Kolozsvár 2000 kor., Repity István főpinczér Székelykocsárd 2000 kor., Imrédy Lajos szakács Deés 2000 kor., Bózsa Dániel Jenő főpinczér Deés 1000 korona.

Pályázat alapitványi kamatokra. A „Székesfővárosi vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata« ezennel pályázatot hirdet a csantavéri Törley József nevére és emlékére a nevezett ipartársulatnál, keresetre és munkára képtelen tagjai segélyezésére tett 1000 koronás alapitvány esedékes kamataira. A pályázati kérvények f. évi julius hó 25-ig nyujtandók be az ipartársulatnál. (VIII. Rákóczi-ut 13. I. 20.) Csak az ipartársulat tagjai pályázhatnak. Az elnökség.

Pezsgőbehozatal Elszászból Magyarországba. Elszász-Lotharingiában az 1909. évben 34 pezsgőgyár állott müködésben. Ezek összesen összesen 1,675.624 üveg pezsgőt állitottak elő. Pezsgőkészités tekintetében Elszász-Lotharingia harmadik helyen áll Németországban Poroszország és Hessen után. Meg lett adóztatva 1,658.670 üveg pezsgő 1,328.048 márka erejéig. Külföldre ment, leginkább Magyarországba Elszász-Lotharingiából 7292 üveg pezsgő. Még nagyobb mennyiséget importáltak hozzánk Poroszországból és Hessenből, hát még Franciaországból. Pedig ahol oly kiviteli gyárak vannak egy országban, mint nálunk a Törleyék és Francoisék pezsgőgyárai, ott ilyen hatalmas pezsgőbehozatalra igazán nincs szükség.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



Hymen. Diósi Ágoston, a Budapesti váczi-köruti »Boulevard«-kávéház tulajdonosa, eljegyezte Wusztinger Erzsébet urnőt. — Dr. Sajó Géza folyó hó 10-ikén tartotta esküvőjét a dohány-utczai izr. templomban Strausz Sárika kisasszonynyal, Strausz Adolf fővárosi nagyvállalkozó barátunk és kedves neje bájos szép leányával. Az esküvőt a »Royal« szállodában fényes lakoma követte.

Társas ozsonna. Ipartársulatunk pénteki társaságának tagjai legutóbb Budafokon a Frohner J. bornagykereskedő czég magyaros vendégszeretét élvezték. Ugyanis Takács Ödön és Schindele József czégtulajdonosok szivélyes meghivására tömegesen rándultak Budafokra, hol az óriási kiterjedésü pinczészet és az ott állandóan raktáron tartott legjobb minőségü borok nagy meglepetéssel voltak rájuk. Ipartársulatunk részéről Gundel János elnökünk, a »Jóbarátok« társasága részéről pedig Sághy József köszönték meg a derék czég vendégszeretét.

Uj vendéglő. Élő József fővárosi nagyvendéglős-barátunk a Teréz-körut és Podmaniczky-utcza sarkán diszesen berendezett pinczevendéglőt létesitett. Élő József uj vendéglőjét, valamint a szomszédságában levő régi hirneves vendéglőjét a közönség nagyon felkarolta. A közönség pártolását jó konyhája és kitünő italai által méltán ki is érdemelte.

Üzletátadás. Budapesten a Nagymező-utcza 44. szám alatt levő vendéglőt ifj. Schlotter Antal barátunk Kreneisz Andrásnak adta át. Jövel kisvendéglősök áhitata a szakképzettség irányában. Jövel Isten! ki az elméket meggyőződtetheted, hogy a Kaszás-féle ügyszeretet diadalt arasson!

Gebauer Ferencz vendéglője. Budapesten, a József-utcza 42. szám alatt a Vig-utcza sarkán van Gebauer Ferencz kartársunk kényelmes nyári udvari helyiséggel ellátott jóhirü vendéglője. Aki jó bort és izletes ételeket akar fogyasztani, az menjen Gebauer Ferenczhez. Vendéglőhelyiségét, mely a józsefvárosi előkelő polgárok legkedveltebb találkozó helye, őszintén ajánljuk a fővárosi és vidéki közönség figyelmébe.

Vendéglő átvétel. Illenz Károly bátyánk a Tásztviselő-telepen levő vendéglőjét vejének, Hartmann Jánosnak, adta át. Az örökké vigkedélyü Illenz bácsi méltó utódnak adta át jóhirü vendéglőjét, mert Hartmann János kartársunk több évet töltött Amerikában, mint világlátott ember, bő tapasztalatait vendégei javára érvényesiti. Üdvözöljük!

Ananászkajszinbaraczk elsőrendü szép példányok befőzés és lekvár czéljának megfelelő, ötkilós postakosaranként 4 korona, métermázsánként 70 korona. Őszibaraczk, válogatott szép nagy példányok ötkilós postakosárral 6 korona; másodrendü középnagy őszibaraczk 4 korona; nagyszemü ringló 3 kor. 50 f.; muskatálykörte 3 kor. 50 fillér. Aranyalma 4 korona. Turkesztán és Ananász kiváló finom faju czukordinyék 4 korona, ötkilós postakosaranként. Sárga vajbab métermázsánként 18 korona, paradicsom 22 korona. Savanyitandó ugorka száza 1 kor. 40 fillér. Óriásnagy zöldpaprika 4 korona. Gyenge kukoricza 3 kor. 50 fillérért százát szállitja utánvétellel Mihálik Gábor főkertész Budakalász (Pestmegye).

Félszázadig pinczér. Igazán rendkivüli esemény az, amiről most értesülünk. Van itt valaki Budapesten, aki nemcsak hogy ötven évig szakadatlanul dolgozott, ami már maga is megemliteni való kitartás és szivósság, hanem ez idő alatt szakadatlanul pinczér volt. Petz Ferencz ez a nevezetes ember, ez idő szerint a Baross-utczai Gerstner kávéház aktiv alkalmazottja, aki 1860. junius havában lépett a pinczéri pályára s azóta egyebet sem tett, mint másokat szolgált ki, azon iparkodott, hogy másoknak készséggel, fürgén, perczekre vagy órákra kellemessé és kényelmessé tegye az életet. Ötven évig, öt évtizedig, egy egész félszázadig tette ezt s hogy ez milyen nagy dolog, arról eléggé tanuskodik, hogy a budapesti kávéházi pinczérek nagy ünnepet csinálnak a dologból, Petz Ferenczneк, aki ötven évig hordta tarsolyában a kávéháztulajdonosi marsallbotot, de pinczér maradt mindvégig. Hej, mi mindent látott és tapasztalt ennyi idő alatt ez az öreg kávéházi kiszolgáló!

Kiváncsi állatok. A kiváncsiság nem az emberek privilégiuma: az állatok is kiváncsiak. Egyike a legkiváncsibb állatoknak a kecske és a zerge. A vadászok ki is használják a zergének ezt a tulajdonságát és ha tőrbe akarják csalni, egyszerüen valami szokatlan tárgyat tesznek valamilyen feltünő helyre. A zergék akkor nem tudják megállni, hogy a dolgot közelebbről meg ne nézzék és a vadászok lesből könnyen lelőhetik. A majmok és kutyák is élénken érdeklődnek minden uj dolog iránt. Egy természettudós irja, hogy Afrikában egyszer vázlatot készitett és, akkor több majom közeledett, a melyek kiváncsian szemlélték, hogy mit rajzol a tudós. Sőt a tudós többször elkergette őket, de mindig visszatértek. Laborde párisi fiziológus egy mókusról tesz emlitést, a mely olyan hü volt hozzá, mint egy kutya és mindig a vállára ugrott, hogy a mikroszkópba tekinthessen. Ha az állatok kiváncsiságát fel akarjuk kelteni, legegyszerübb, ha tükör elé állitjuk őket. A tükörképben rendesen valamilyen társukat vélik felismerni és ezért szinte őrjöngve ugrálnak ide-oda a tükör előtt. Csupán a majmok ismerik fel a tükörben önmaguknak a képét. Nem ritka eset azonban, hogy a kutyák a tükörképben felismerik az urukat. A bádeni nagyherczegség egyik kisebb városkájában egy liba tett szert nagy hirre a kiváncsisága által. Valahányszor ugyanis a kisbiró dobszóval bejárta a városkát és közhirré tette a hatósági hireket, a liba mindig elvált társaitól, az egész városon át követte a kisbirót és nyitott csőrrel hallgatta mindig végig a kisbiró kihirdetését.

Igyunk vagy ne igyunk. Az Egyesült Államok sörgyárosainak konvenciója előtt Henry Sherman kongresszusi képviselő érdekes beszédben mutatott rá az antialkoholista mozgalmak teljes sikertelenségére. Maguknak az antialkoholistáknak ujságjaiból és jelentéseiből, valamint az egyes ügyészségek statisztikájából bebizonyitotta, hogy az italmérési engedelem megvonása sehol sem szüntette meg a szeszes ital mérését, továbbá, hogy mindazokban az államokban, ahol a nyilvános szeszelárusitás tiltva van, az egészségre ártalmatlan sör és bor élvezete helyébe a sokszorosan megnagyobbodott pálinkafogyasztás lépett s végül, hogy az antialkoholista területeken patent gyógyszerek alakjában mindenféle mérgekkel elegyitve árusitják az alkoholt és sokszorosan nagyobb azoknak a száma, akik a morfium, ópium, kokain és egyéb narkótikus szerek élvezőivé válnak, mint ahol a szeszmérés meg van engedve. A sörgyárosok nagygyülésükön határozati javaslatot fogadtak el, amelyben kimondották, hogy amily hevesen küzdenek az egyéni jogok megszoritására és az italmérések megszüntetésére irányuló törekvés ellen, épp ugy hajlandók minden igazi, tisztességes mértékletességi mozgalmat elősegiteni.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szénsavat* ajánl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak“ Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos
GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**
Húgyhajtó hatásu!
Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

CZENCZ FERENCZ
czipész-mester
Budapest, II., Fő-utcza 72.
Készit pinczér czipőket.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes
égvényes
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ
BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ
BAKTERIUMMENTES természetes ásványviz
ÜDIT-GYÓGYIT. ——— KAPHATÓ MINDENÜTT.
Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.

SZULTÁN FORRÁS
A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.
Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.

Vendéglősök figyelmébe.

700 hektó fehérmegyei Vaál és Szegszárd vidéki tiszta rizling bor eladó kissebb mennyiségben is.

Értekezni lehet **Liszt Ferencz-tér II. sz. Szimandl Józsefnél.** A borok Budafokon fekszenek.

Bérbeadó szálloda.

Megyei székhelyen legforgalmasabb helyen emeletes. Külön istállóépületekkel.

Czim a kiadóhivatalban.

572. ki. 910.

Hirdetmény.

Levél község előljárósága közhirré teszi, miszerint a község tulajdonát képező, Levél községben 11. szám alatt fekvő emeletes uj

korcsmaépület és mészárszék

1911. január hó 1-étől három egymásután következő évre **nyilvános árverés** utján a 3 legtöbbet igérő közül megválasztandónak Levél község tanácstermében **f. é. augusztus hó 1-én délelőtt 9 órakor** bérbe fog adatni.

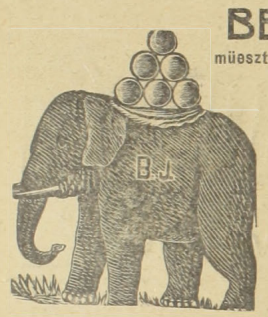
A közelebbi feltételek Levél község jegyzői irodájában megtekinthetők. Kikiáltási ár 1900 korona. Óvadék ezen összegnek 10%-a. — Levél, 1910. julius 1.

Előljáróság.

Boreladás. **Izsák** községben **Kiss** Gyula szőlőtelepén 1500 hektóliter **zöld fehér bor** eladó, 1908 és 1909. évi termés. A legjutányosabb ár 30 korona.

BEITZ JÁNOS

müesztergályos dákó és billiárdgolyó gyár.



Raktáron tartok Carambol és fordító billiárdokat, márvány asztalt, „Thonet" széket, csillárokat és mindenféle ksréházi berendezéseket.

BUDAPEST,
VI. Akáczfa-u. 55.
TELEFON 81—90.

„Modern **vendéglőhelyiség** a (árnyaskert) piaczon szinháznál **Debreczenben**, (esetleg más üzletnek) kiadó. **Benkőnél Capónt 19.**"

Pinczegazdászati czikkek nagyraktára

WATTERICH A.

droguristánál

Budapest,

VII., Dohány-utcza 5. szám.

Hordók. Ászok, transport és mindennemü kisebb-nagyobb **hordókat** eredeti slavóniai száraz tölgyfából **megrendelesre készitek** és **állandóan raktáron tartok.** Készitek bor, pálinka és **pinczészeti berendezést.** Javitások pontosan teljesittetnek.

Winkler Ferencz kádármester

Budapest, VIII. ker., Losonczi-utcza 2—4. sz.

Az orsz. ipartestületi ezüst éremmel kitüntetve.

Császárfürdő **BUDAPESTEN.** **Nyári és téli gyógyhely,** a magyar **irgalmasrend tulajdona.** Elsőrangu **kénes hévvizü gyógyfürdő;** modern berendezésü **gőzfürdő,** kényelmes **iszapfürdők, iszapborogatások, uszodák** külön hölgyek és urak részére. **Török-, kő- és márványfürdők, hőlég.. szénsavas- és villamos vizfürdők.** A fürdők kitünő eredménynyel használtatnak, főleg **csuzos bántalmaknál és idegbajok** ellen. **Ivó-kúra** a légzőszervek hurutos eseteiben és altesti pangásoknál — 200 kényelmel lakószoba. Szolid kezelés, jutányos árak. Gyógy- és zenedij dij nincs. Prospetust ingyen és bérmentve küld **az igazgatóság.**

Jég **szekrényeimen** eddig az irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezért ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.

GINDERT ISTVÁN

Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Élő vagy leölt szárnyast továbbá gyümölcsöt és főzeléket olcsó áron szállit

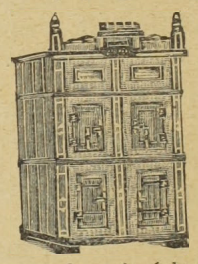
RADÓ RÓBERT, UJVIDÉK.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vas-utca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak,** a **„Hungária", „Royal", „Continental", „Metropolle"** stb. szállodáknak, **Wampetlesnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstény fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

DAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók

:: **KOLOZSVÁROTT.** ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert **tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám

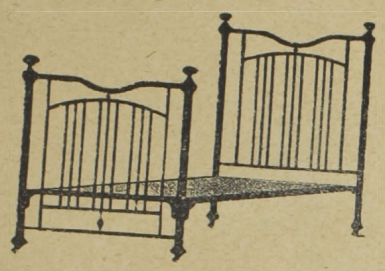
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.





Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

„Sanct Peter"

világszerte elismert **legfinomabb növénylikőr-különlegesség**

Reininghaus Testvérek

részvény-társaság gyárából

:: Grácz. ::

Kizárólag egyedüli főraktár és elárusitóhely:

Radó és Társa czég,

Budapest, V., Mérleg-utcza 2.

(Gresham-palota)

hova a megrendelések intézendők.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: **Kőbánya**

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: **VIII., Eszterházy-utcza 6.**

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: **X. kerület Kőbánya.**

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

Rosinger Sándor

Budapest, Népszinház-utcza 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Szálloda és vendéglő

az ország egyik leglátogatottabb **fürdőhelyén**, nagy népes községben, hol 4—5000 fürdővendég tartózkodik, nagy étterem s gyönyörü kerthelyiséggel, **14 szoba, sok melléképület,** mészárszék és saját vágóhid, téli, nyári nagy konyha és **czukrászda** stb., családi okok miatt azonnal eladó. 15-20 ezer frttal átvehető. Bővebbet **Páli Lajos** vendéglősnél **Balatonberényben.**

Legjobban **hüti** és frisiti

Little Wonder

viznyomásugép a sört.

Kelemen Adolf

Budapest, Mária-utcza 12.

Telefon.

LITTKE L.

PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::

Grósz Ödönnek

1909. évben közvetitett üzletek:

Klein Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad,

Ruff János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

Beneth Károly eladta, megvette Szüsz Miksa Losonczon.

Csontos János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

Almási Károly Magyar Szalon kávékázát meg-Horváth Ilona Budapest.

Neumann Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

Nemcsák Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körut.

Weisz Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrássy-ut.

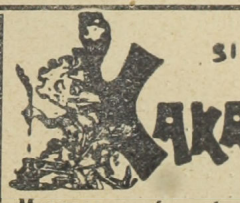
Hébe ling Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarossziget.

Kmetykó Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

Fábri Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

Rimanóczy Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wewer Józzef.

Kass Gusztáv Zenélő Órához czimzett vendéglőjét megvette Verbőczy Budapest.



SIPULUSZ LAPJA

KAKASMÁRTON

Magyarország legkedveltebb élclapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a le finomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44/a.

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz. Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825. Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy. Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0.0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm^3	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak** és **kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hómérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C-on 1.00074

A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., elekIromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr.
Natrium (Na)	0 0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta,** ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Telefon 57—22.

Károly István főherczeg, Angol porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részvény-tarsaság főelárusitója.
Az „Első Magyar Részvény Sörfőzde" főelárusrtója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikában nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 és 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség. valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megreneeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörngykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47.

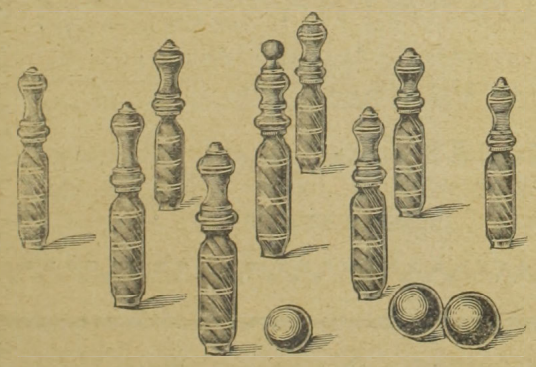
KERTÉSZ TÓDOR MÜIPARÁRU RAKTÁRA

BUDAPEST, IV KER., KRISTÓF-TÉR.

Kuglibábuk száraz gyertyánfából készitVe, szokásos vastagságban 36—38 cm. nagyságban, ca 6½ cm. vastag készlet **4.50 K**

Lignum Sanctum kuglizó golyók

Átm. cm.	9	9½	10	10½	11	11½	12	12½	13	13½	14	14½	15
korona	1.40	1.70	2.10	2.20	2.40	2.80	3.—	3.20	3.40	3.70	4.80	5.50	6.—



Kugli-golyók

gyertyánfából nagys. szerint

átm. cm.	11½	12½	13½
korona	1.25	1.50	1.75

kuglikereszt-alapfa a bábuk ráhelyezésére **korona** 4.—

Orosz kuglizó

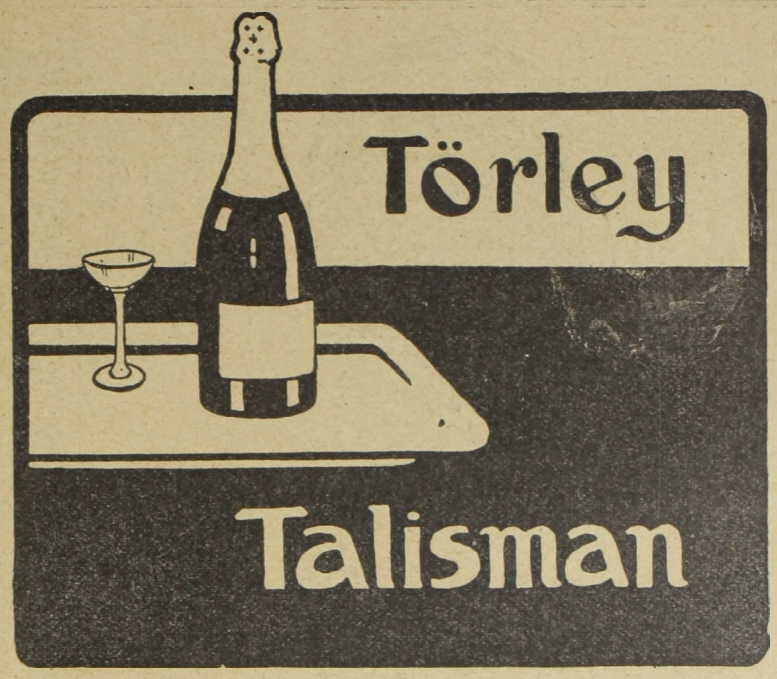
egész szük udvaron felállitható, egy készlet 9 drb báb, 1 drb golyó szabályozható erős zsinór és csiga sróffal, oszlop nélkül K 8.— **Karika dobójáték** az orosz kuglizó állványra alkalmazható, egy készlet kötél, 1 vaskarika s vaskampó ára kor. 2.—

Kuglizó nagy plehpersely lakatra kor. 2.—, nagyobb kor. 2.40. **Kuglizóba nagy lámpa** petroleumra kor. 12.—. **Kerti lámpa** petroloumra kor. 5.—. **Kerti gyertyatartó** szél ellen, üveg boritóval kor. 2. **Lampion** kertek kivilágitására és feldiszitésére 30, 40, 60, és 160 fillér. **Magnesinm-fáklya** 30 perczig meglepő világosságot ad, piros, fehér és zöld szinben kor. 2.80. **Ábroszmegerősitő** szél ellen, 100 drb K 10. **Dugaszhuzó** 40, 60, 120 fillér. **Dugaszkiemelő készülék** falra vagy ajtóra felerősithető K 5. Kézi dugaszoló kalapácscsal K 1.80. **Hydraulikus hordó szádszelep,** csapraütött bor, sör, pálinka, borszesz stb. egyéb szeszes ital megavanyosodása ellen, K 2. **Üvegmosó kefe** K 1.70. **Amerikai husvágó** K 7, 12.. **Mandula-, dió-, zsemle stb. reszelő** K 3.60. **Bors-őrlő** 80 fil. **Habverő** félliteres K 1.60., egy literes 2.40, két literes K 4. Vajküpölő czédrus fa vederrel 5 liter 20.—, 7. l. 26.—. 9 l. 32.— korona. **Amerikai fagylalt-gép,** erős keményfa, jégtartó vederrel és forgatható vasszerkezettel 1-literes 13, 2-literes 15, 3-literes 18, 4-literes 21 korona. — **Ikerfagylaltgép** egyszerre 2-féle fagylalt készitésére 2-literes 18.—, 3-literes 22.—, 4-literes 26.—, 6-literes 30.—, 8-lit kor. **Késtisztitó-készülék,** 1 K, Egy adag késtisztitó-por 1 K. **Ujságtartó** minden nagyságban 1 kor. Franczia dákóbőr keverve, 100 drb 3.20 kor. **Domino-játék** 1.80 K-tól 4.30 K-ig Kávéházi domino, átszegezett 12—18K. **Roulette-játék** 14 kor.-tól. 40 koronáig. **Tivoli** társasjáték a vendégek részére 100 cm. 15.—, 130 cm. 22 K. **Pinczértáska** derékra csatolható, szarvasbőrből egyes 2.40, két osztálylyal 3.60, három osztálylyal 7.— K. **Szivar- és czigaretta-tartó szekrény** pinczéreknek, elzárható 4 osztálylyal 6—, 6 osztálylyal 8 kor. **Papir-támyérok** nyári mulatságok- és kirándulásokhoz 100 drb 1.80 K-tól 2.50 K-ig. **Papir szalvéta** 100 drb 1—1.60 K. **Sonkaprés** 10 K, márványlappal 14 K. **Konyhamérleg** 7.— K. **Gyorsforraló** 1.40 K. **Sörmelegitő-készülék** 2.— K. Bor vagy más szeszes italokhoz szivattyu 3.60 kor

Ellenőrző bárczák:

1-es sárgarézből	100 drb	K. 1.30	20-as sárgarézből	100 drb	K. 5.—
5-ös vörösrézből	100 „	„ 2.40	50-es vörösrézből	100 „	„ 8.—
10-es nikkelből	100 „	„ 2.80	100-as sárgarézből	100 „	„ 10.—

Képes árjegyzék kivánatra bérmentve küldetik.



SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:

BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12. SZ.

Telefon 29—60.

Fiók:

Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni.

Tessék speciális kávé ár-ajánlatot kérni.

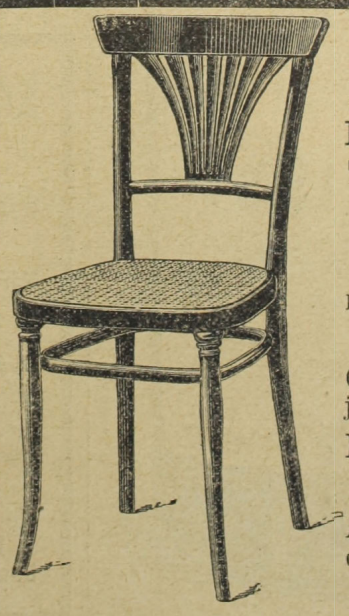
DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

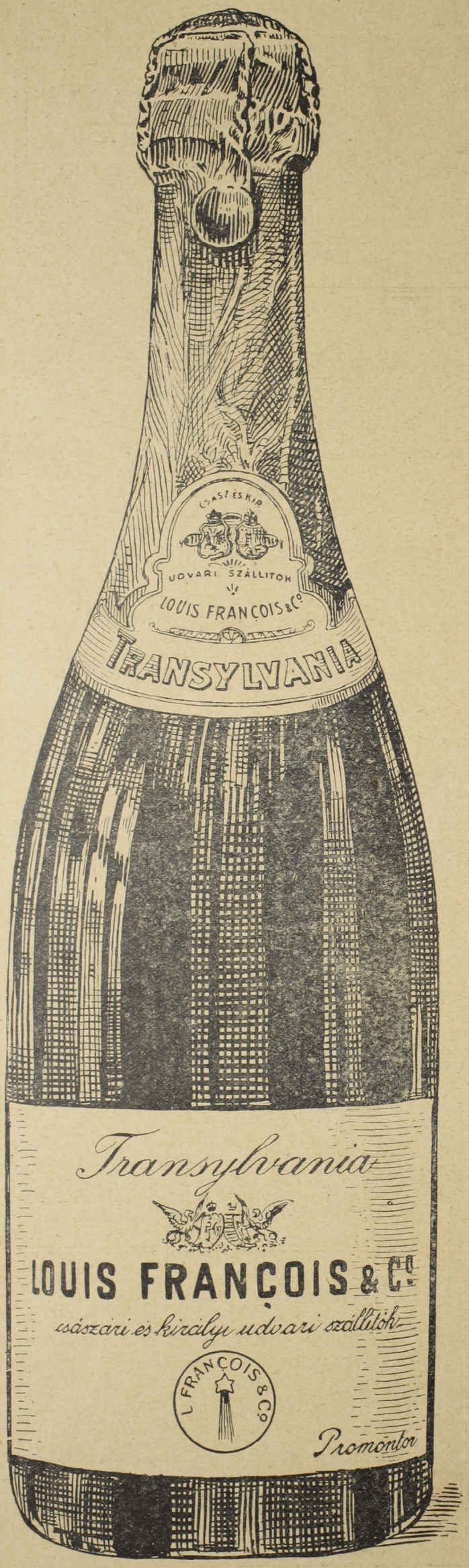
Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJUS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.



Szálloda-bérlet.

A „Zentai Takarékpénztár“ Zentán a főtéren levő **„Magyar Király“ szálloda lebontásával** egy teljesen uj, modern kényelemmel ellátandó

szállodát épit,

amely elegáns **kávéház, ebédlő s nagy teremmel, kert-helyiség, 14 vendégszobával és vendéglős lakással, jég-verem és pinczékkel stb. helyiségből álló kiskorcs-mával lesz ellátva.** A terv a **Zentai Takarékpénztárnál megszemlélhető** ahol is a többi **feltételek is elfekszenek.**

Az épitkezés 1911. julius 1-éig befejezést nyerend s azon időtől kezdődőleg **5, esetleg 10 évre az összes helyiségek bérbe adatnak** egy megfelelő vendéglősnek. Ajánlatok **2000 korona bánatpénzzel együtt a Zentai Takarékpénztárhoz** czimezve **1910. évi augusztus hó végéig nyujtandók be.**

Zenta, 1910. julius hó 14.

Zentai Takarékpénztár
igazgatósága.

HERCZEG
WINDISCH-GRAETZ LAJOS
tokaj-hegyaljai borpincészete
SÁROSPATAK, TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33 b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkok-ban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ■■ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ■■ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes velünk egykoru sörfőzdék között egész Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 15. szám. Budapest, 1910. augusztus 5.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Meghivó.

A „Magyar vendéglősök országos szövetsége“ *1910. évi szeptember hó 14-én, délelőtt 9 órakor Budapesten* tartja

X-ik évi rendes közgyülését,

miről a szövetség t. tagjait az alapszabályok értelmében ezennel értesitjük.

Budapest, 1910. év augusztus havában.

F. Kiss Lajos titkár. **Gundel János** elnök.

NAPIREND:

1. A közgyülés megnyitása. (*Gundel* János elnök.)
2. Az évi jelentés (*F. Kiss* Lajos titkár.)
3. Szakosztályok jelentései:
   a) a nyugdijegyesület jelentése. (*Bokros* Károly elnök);
   b) a tanonczügyi szakosztály jelentése. *Glück* E. János elnök, *Walter* Károly előadó):
4. Számadás az 1910/1911. szövetségi évről. (*Wilburger* Károly pénztáros.)
5. A felmentvény feletti határozat.
6. A központi igazgatóság előterjesztései.
7. Inditványok tárgyalása.
8. Az 1911. évi közgyülés helyének meghatározása.

Meghivó.

A „**Szállodások, vendéglősök, kávések, pinczérek és kávéssegédek országos nyugdijegyesülete**“ alantirott elnöke tisztelettel meghivja az egyesület tiszteletbeli, alapitó, rendes- és pártolótag urait az *1910. évi szeptember hó 13-án délután 4 órakor Budapesten. Bokros Károly egyesületi elnök (VI. ker. Andrássy-ut 25. sz. a.)* vendéglőjének félemeleti helyiségében tartandó

XIII-ik évi rendes közgyülésére.

Budapest 1910. augusztus havában.

Dr. Solti Ödön jogtanácsos. **Bokros Károly** elnök.

NAPIREND:

1. Közgyülés megnyitása, (*Bokros* Károly elnök.) 2. Határozatképesség megállapitása és a szavazójegyek beszedése. 3. Évi jelentés előterjesztése. (Dr. *Solti* Ödön jogtanácsos.) 4. Felügyelő-bizottság jelentése és a felmentvény megadása. (*Francois* Lajos felügyelő-bizottsági elnök.) 5. 1909. évi záró-számadások és 6. 1910. évi költségelőirányzat tárgyában határozathozatal. 7. Felebbezések tárgyalása. 8. Alapszabályok módositása. 9. Elnzkválasztás. 10. 2 alelnök választása. 11. 12 igazgatósági tag választása. 12. Felügyelő-bizottság elnökének és 6 tagjának megválasztása. 13. Inditványok tárgyalása. (A közgyülésen csupán azok az inditványok tárgyalhatók melyek, melyek legkésőbb 8 nappal a közgyülés határnapja előtt a központi irodába beküldettek.) 14. Közgyülés berekesztése.

Jelentkezéseket. a fogadó bizottság irodája (Budapest, IX., Lónyay-utcza 22. folyó évi szept. hó 18 ig fogad el.

Az ünnepségek, valamint a diszebéd költségeihez a jelentkezők 20 (husz) koronával járulnak.

A kedvezményes áru vasuti jegy váltására jogositó igazolványok a fogadó-bizottságtól kérendők.

Vidéki tagok szállodai árkedvezményben részesülnek.

A „Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége“ közgyülésével kapcsolatos ünnepségeken résztvenni jogosultak:

a) a „Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége“ tagjai;
b) a nyugdijegyesület önálló üzlettel biró tagjai;
c) a közgyülésen résztvevő egyesületek és választmanyok igazolt kiküldöttei;
d) az *a—c* alattiak családtagjai;
e) akik a rendező-bizottság által meghivatnak.

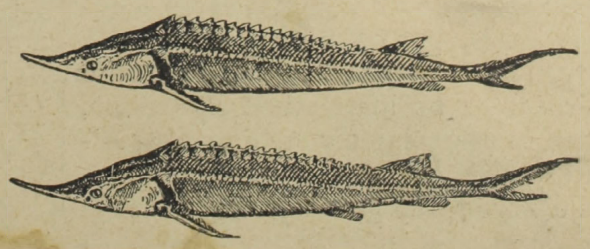
A *d*) és *e*) alattiaknak a vonatkozó házszabályok szerint a gyülésen tanácskozási joguk nincs.

Budapest, 1910. év augusztus havában.

Egyesülés, összetartás.

— A kongresszus előtt. —

A természet nagy birodalmának minden részét az Alkotó összetartásra, egymás segitésére teremtette. Lám, hogy a föld az embernek táplálékára kenyeret adó kalászt, gyönyörüségére virágot neveljen, szövetkezik magának a földnek benső ereje a napsugár melegével, a hajnali harmattal, a langyos esőt hullajtó fellegekkel s kivirulnak a mi életünk világának tájai. Még az állatokban is megvan az összetartásnak segitő tudata, Nézzük csak a kis méheket, minő összetartó, együttes, munkás társadalmi életet élnek, hogy annál könnyebben megszerezzék, lakásukat, élelmüket, szóval létfentartásuk összes eszközeit. Csak az emberi társadalomban, a teremtés koronáinál tapasztaljuk igen gyakran a szétvonás szomoru és káros következményü tüneteit, pedig tudjuk, a népek összetartása teremti meg az országokat. Az összetartás az alapja a családi, a községi és állami életnek. Igaz az a mondás, hogy az összetartásban van az erő, hiszen láthatjuk, hogy csak az az állam erős és hatalmas, amelynek társadalmában erős az összetartás, az egymáson való segités kötelességének tudata is. A közel történelmi multban az olasz nép összetartása megteremtette az egységes Olaszországot, a németek összetartása a hatalmas német birodalmat, mely nemcsak hogy legyőzte az eddig világhatalom Franciaországot, hanem ma már közgazdaságilag is egyik legelső a nemzetek sorozatában. A historiából is tudjuk, hogy mindig akkor volt nagy, hatalmas ereje teljében való Magyarország, ha a magyarok összetartottak, mikor azonban meg-

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az elökelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.
ALAPITTATOTT 1820.


fogant a magyar átok s viszálykodó pártokra szakadtunk, mindig valami rettenetes katasztrófa roppantotta meg nemzeti létünket.

Ami összetartás tekintetében áll a nemzetekre nézve, ugyan ez áll a nemzetek egyes társadalmi és foglalkozási osztályaira nézve is. *Magyarország vendéglősei, korcsmárosai* most szeptemberi országos kongresszusukkal kapcsolatban egy hazafias, kegyeletes szép ünnepség előtt állanak. A kongresszuson olyan törekvések kelnek szárnyra, melyek ha megvalósulnak jobb jövendőt biztositanak az egész magyar vendéglős és korcsmáros iparosságnak. Az a hazafias ünnep, melynek keretében avatják fel a budapesti vendéglősök áldozatkészségéből emelt *Jánoshegyi Erzsékirályné emléket*, reánk, vendéglősökre irányozza a kormánynak, az országgyülésnek, általán közéletünk minden tényező faktorának figyelmét. És e ránk nézve nagyjelentőségü *országos összejövetel előtt* körülnézünk és keresük, hogy bennünk magyar vendéglősökben, korcsmárosokban megvan-e az az összetartás, az egymás támogatásának ama tudata, mely *iparágunkat erőssé, magunkat vendéglősöket, korcsmárosokat pedig az élet küzdelmeiben edzettebbekké teremtene.* — Keressük ezt az összetartást, de — sajnos — nem találjuk.

Nézzük csak a *budapesti* vendéglős és korcsmáros iparosságot. Ahelyett, hogy közös érdekeinek megvédelmezésére és jogos igényeinek kivivására *együttes, tömör egészet alkotna, három*, egymással szembenéző ipartársulatra is van tagozódva. Itt van a régi anyaipartársulat: a „Budapest-Szállodások, Vendéglősök és Korcsi márosok Ipartársulata", azután itt van a kiskorcsmárosok ipartársulata: a „Székesfővárosi Vendéglősök és korcsmárosok Ipartársulata" s végül ott van a „Budai Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulata". Nincsen emberfia, aki el tudná gondolni, hogy mire jó ez a hármas széttagoltság? És nincs a székesfővárosban egyetlen egy, bármely sok tagu iparág sem, melynek mivelői csak két ipartársulatba is volnának oszolva. Megférnek egyben, hogy közös érdekeiket együttes erővel megvédelmezzék, kivivják. Csak a korcsmárosok és vendéglősök excellálunk itt három ipartársulatunkkal hogy bizonyitsuk összeférhetetlenségünket s hogy gyakran *magunk veszélyeztessük közös, jogos érdekeink megvalósulását.* Hiszen megesik az is, hogy a hatóságnál egy és ugyanazon mindnyájunkat érdeklő kérdést ez az ipartársulat ily módon, azaz ipartársulat oly módon akar elintéztetni. A hatóság nagyot néz, s valószinüleg azt gondolja, hogy valami nincs rendben a vendéglősöknél és korcsmárosoknál és ad acta teszi a kérvényt.

Önkénytelenül az a gondolat merül fel. hogy nem volna-e szép, felemelő és gyakorlatilag is üdvös, ha most, mikor egy nagyfontosságu kongresszus előtt állunk s midőn a magyar vendéglősség egy általa teremtett alkalomból hazafias *kegyelettel ünnepli nagy királynéjának emlékezetét*, mind a három ipartársulat egyesülne az *anyatársulatba*, a „Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulatá"-ba olvadna be. Micsoda erőt fejthetnénk ki akkor közös czéljaink elérésére, közös jogaink megvédelmezésére s minő erkölcsi és anyagi előny származna ebből mindnyájunkra nézve!

Gondolják meg ezt igen tisztelt *budai szállodás, vendéglős és korcsmáros* társaink. Hisz ők tudják, hogy minő csodás fellendülés következett abból, hogy annak idején Pest Budával egyesült. Ebből az egyesülésből is csak erkölcsi és anyagi előny származhatik. Gondolják meg s még a kondresszus előtt a „Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulatá"-ba való együttes, testületi belépésük tárgyában tartsanak *rendkivüli közgyülést*, melyen *mondják ki az egyesülést.* Soha szebb, fenségesebb alkalom nem kinálkozik erre többé s ezen elhatározásukkal ők tegyék ezen alkalmat még nagy időkre is emlékezetesebbé.

Az összetartásban van az erő, a boldogulás. És ha van egyéni hiuság, van szereplési vágy, el kell annak némulni, félre kell annak vonulni ott, ahol a közérdekről s ma ebben a tekintetben a vendéglős és korcsmáros iparosság érdekeiről van szó.

Killer János.
vendéglős.

Készüljünk!

Tavaly elég bőséges bortermésünk volt s kilátásunk van rá, hogy az idén is az lesz; sőt, ha az Isten jó idővel áld meg bennünket, minőségre is kielégitőbb lesz a mult évinél.

Termelőink panaszkodnak, hogy olcsóbb áron is nehezen tudnak boraikon tuladni, mert a vendéglősök zöme még mindig a kereskedőktől vásárol, ezeknél pedig nagy a készlet az olasz borokból.

Az olasz borok, amellett, hogy szénsav- és tannintartalom tekintetében a mieink mögött maradnak s emiatt közönségünknek nem izlenek, belőlük csak a selejtesebb kerül piaczainkra.

Éppen ezért vendéglőseinknek már eleve kellene gondoskodniok, hogy boraikat közvetlenül termelőinktől szerezhessék be.

Ez első sorban szaktársaink érdeke; mert
1. olcsóbban vásárolhatnának be,
2. a közönségnek jobban izlő borral szolgálhatnának; tehát nagyobb haszonnal, olcsóbb áron jobb bort mérhetnének.

Jónak látjuk tehát, hogy ujból fölvessük azt a két év előtt több izben megpenditett eszménket, amely borvásárló szövetkezetek alakitására vonatkozott.

Akkoriban alaposan kifejtettük ezeknek a szövetkezeteknek a hasznát, miként való szervezését.

Hangsulyoztuk, hogy a mi vásárló szövetkezeteink szerves összeköttetésbe lépjenek a termelők szövetkezeteivel; mert igy biztosithatjuk magunkat, hogy pinczénket mindig a kiválasztott, vendégeinktől megszokott borral láthatjuk el; azután garanczián lesz arra, hogy mindenkor tiszta, szakszerüen kezelt bort kapunk s végül biztositjuk magunkat arról, hogy a termelők egyoldaluan, a mi terhünkre nem állapithatják meg áraikat.

Szövetkezésünknek legnagyobb fontosságot azonban az adna, hogy a szegény vendéglősök kisebb mennyiségben is vásárolhatnának, sőt a szövetkezet garanczijából szükség esetén részjegyeikre arányos hitelben is részesülnek.

Vásárló-szövetkezeteink megalakitására most igen kedvező az idő, mert eszménk a termelők helyeslésével találkozott s igy számithatunk arra, hogy az »Országos Központi szövetkezet bennünket is támogatna anyagilag.

Javaslatunkat tehát ujból szaktársaink figyelmébe ajánljuk.

A szervezkedésre most elég idő van rendelkezésünkre s szüretkor szövetkezetünk, karöltve a termelőkkel, üzembe is léphetne.

Sok szegény kartársunknak csökkennének anyagi terhei, emelkednék iparunk jó hire és forgalma.

Cselekedjünk, amig nem késő!

Borértékesitési ankét a földmivelésügyi miniszteriumban. Junius hó második felében több napon át tartott szükebbkörü értekezlet volt gróf Serényi Béla földmivelésügyi miniszter elnöklete alatt a földmivelésügyi minisztériumban, melyen a miniszter által kidolgozott borértékesitési tervezet került beható megvitatás alá. Erre az értekezletre a gazdasági egyesületek kiküldöttjein kivül több kiváló vendéglős és borkereskedő is kapott meghivót. A miniszter a szakértekezlet által kidolgozott anyagot mérlegelni fogja és a részletek megállapitása czéljából uj nagy tanácskozást fog összehivni, melyen való részvételre felkéri a Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulatának elnökségét is.

Az ez évi népszámlálás. A folyó év végén általános népszámlálás lesz az országban. Ennek adatai fognak ujabb tiz esztendeig minden szocziális kérdés elbirálásánál alapul szolgálni. A szállodás, vendéglős és korcsmáros iparra is fontos megtudni, hogy hány szállodás, vendéglős és korcsmáros iparos van az országban, mennyi az iparban a növekedés, a haladás tiz esztendő óta. Épp azért szükséges, hogy mindenki töltse ki hüen a népszámlálási évek rovatait, amit annál aggálytalanabbul megtehet, mert hisz annak adatai nem szolgálhatnak a megadóztatás czéljaira. Fontos a szállodákra nézve, hogy a népszámlálás napján a bennük tartózkodó vendégekről is pontos adatok nyujtassanak, amiből megállapitható lesz, hogy mennyiben növekedett idegenforgalmunk s általán szükség van-e arra a lázas szállodaépitkezésre, mely most Budapesten van folyamatban.

Iparpangás és a vendéglős ipar.

Ha nagyobb pangás áll be az iparban, kereskedelemben, az illető szakiparágakon kivül leginkább és legelsősorban megérzi azt a vendéglősipar. Minél kevesebbet dolgozik a munkás, annál kisebb a fogyasztóképessége s annál kevesebbet adhat ki otthon, vagy a vendéglőkben a maga és családja élelmezésére.

Az utóbbi években a főváros iparának, kereskedelmének, vendéglőinek, korcsmáinak nagy károkat okoztak az épitő-, vas- és fémiparban előfordult sztrájkok. Különösen a vas- és fémmunkások szakszervezete rendez évek óta gyakori részleges sztrájkokat, ugy, hogy például csak egy gyárban csak egy év alatt 207 napon át nem dolgoztak vagy a vasöntők, vagy az esztergályosok, vagy a kovácsok. Egy évben mindössze 158 napot dolgoztak tehát e gyárban. S körülbelül ilyen volt a munkaarány még igen sok más gyárban is, melynek munkásai kevés kereset mellett nem vehették igénybe a tisztességes vendéglői étkezést.

De az oknélküli sztrájkok minden téren annyira éreztetik már romboló hatásukat, hogy a kormány elhatározta ezen a dolgon törvényhozásilag segiteni. Mint értesülünk, a sztrájktörvénytervezeten dolgoznak már a kereskedelmi minisztériumban s azt a parlamenti tárgyalás előtt véleményezés végett megküldik az ipar- és kereskedelmi kamaráknak is.

„Vendéglő a világ legnagyobb szőlőtőkéjéhez."

Ilyen is van, nem ugyan nálunk, hanem Délolaszország Santa-Barbara nevü városában. És a czim nem humbug, mert az a szőlőtőke, mely teljesen befedi ágaival, lombjaival ezt a vendéglőt, sőt előtte egy hatalmas lombsátor területet képez, csakugyan a legnagyobbnak ismert szőlőtőke a föld kerekségén.

A fanövények közül az amerikai Mammutfenyőfa 140 méter magasra is megnő, de megnőnek ilyen hosszura néha a liános, kapaszkodó és kuszó növények és ezek közé a szőlő is tartozik. A nagy növekedésnek főkelléke természetesen a bő táplálkozást nyujtó talaj és a kedvező éghajlati viszonyok.

Ázsiában a Tigris és Eufrát folyamok táján embervastagságu szőlőtörzsek vannak, melyeknek szertekuszó venyigéin sok ezre terem a nemes nedüt tartalmazó fürtöknek. Ezek az őskorból származó szőlők rendesen erdei fákra kapaszkodnak fel, hogy leveleik napfényhez és üde leevgőhöz juthassanak. Mig azonban ötven vagy száz méter hosszuságura megnőnek, az több száz esztendő időtartamba is kerül. Angolországban meleg üvegházakban tenyésztenek karvastagságu szőlőtörzseket, melyek némelyikén ezer fürt is terem. Vannak itt is vendéglők, melyeknek üvegház-kertjeiben növesztenek ilyen szőlőtőkéket, melyeknek termését azután a vendégek jelenlétében szüretelik le, préselik s mindjárt ki is mérik. Hát reklámnak ez is valami. Nálunk Magyarországon nem növekedhetnek ilyen hatalmas szőlőtörzsek, mert növekedésüket megakadályozza az évszakok változandósága.

Mégis akad néha-néha nálunk karvastagságu lugasszőlő, melyen terem néhány száz fürt. Ilyen volt az öreg Tüdős Józsefnek a Kölcsey-utczában volt vendéglője udvarán is. Most már ezt is kivágták, mert a földszintes ház helyére négyemeletes bérpalotát épitettek.

Délolaszország az a hely, ahol a szőlő eléri növekedésének netovábbját. Az általunk emlitett Santa-Barbara város vendéglője udvarán lévő szőlőtőke valóságos szőlőfa, melynek két méter magasságu törzse egy méter átmérőju. Czombvastagságu ágait negyven oszlop tartja vastag gerendákon. Lombozata alatt 36 teritett vendéglői asztal fér el, természetesen székekkel és tágas közökkel körülvéve. Itt méri a vendéglőtulajdonos az óriástőke aranyszinü borát, mely vagy valamely csoda, vagy valamiféle ravaszság következtében sohasem akar kifogyni pinczéjéből. A szőlő a kalábriai szőlőfajtákhoz tartozik, nagy, sárga bogyókkal. Hogy hány esztendős lehet, azt még a tulajdonosa sem tudja, de annyit büszkén megállapit, hogy már a nagyapja is 8—10 hektoliter bort szüretelt le róla. Annyi tény, hogy nagyobb szőlőtőkét nem ismernek a világon, mint a santabarbarai vendéglősé, aki ezzel a tőkecsodával nagyon jó üzletet is csinál, mert nincs az az idegen, aki e tájra kerül és meg ne tekintse a szőlőóriást, mely természetesen néhány liter kalábriai bor elfogyasztása mellett történik meg. Aki ott járt, az azután elmondhatja:

— Ittam a földkerekség legnagyobb szőlőtőkéjének borterméséből.

Az amerikai korcsmai viszonyok.

Az amerikai Egyesült-Államok területén tudvalevőleg be van hozva egy idő óta a korcsmák és vendéglők vasárnapi munkaszünete. Ezt leginkább közbiztonsági és közegészségügyi érvekkel indokolják meg, de erkölcsi haszon egyáltalán nincs belőle. Az amerikai munkás ugyanis a bor- és sörmérések vasárnapi kényszermunkaszünete következtében már szombaton megissza, a mit akar, szombaton követi el kihágásait, vasárnapra pálinkát, rumot, whyskit visz haza s igy lassankint családja is, gyermekei is hozzászoknak az alkohol nem kismérvü élvezéséhez. A nagyobb gyárvárosokban vannak ugynevezett hordós házak, melyeknek munkáslakói vasárnapra egész hordószámra viszik haza a pálinkát, amelynek élvezete következtében azután olyan patáliákat, véres verekedéseket rögtönöznek, hogy annak csak a legerélyesebb rendőri erőszak vethet véget. Odaát a tengeren tul ez az eredménye annak, hogy a tisztességes vendéglőkre és korcsmákra nézve is elrendelték a vasárnapi kényszerüzletzárást.

Mint azonban nálunk is megvan az ugynevezett Good-Templar nevü egyesület, mely a vendéglők, bor- és sörmérések mindenkori bezzárását követeli, ugy Amerikában, az emberi szélsőségek hazájában is vannak fanatikus hivei annak, hogy a korcsmákat egyszer s mindenkorra el kell pusztitani a föld szinéről. Viszont azonban vannak a korcsmáknak is hivei s az ellennézetüek közt néha nagyon sulyos kimenetelü véleményeltérések támadnak, mint támadt most Ohio állam Newark nevü városában, ahol a felbőszült nép a korcsmaellenes ligának egy detektivjét felakasztotta. Az eset előzményei a következők:

Ohio állam Lieking megyéjében, ahol Newark is fekszik, erős korteskedés után 700 szavazattöbbséggel elhatározták ezelőtt másfél esztendővel, hogy a korcsmákat egyáltalán lezárják; maga Newark város lakóinak nagy többsége azonban az italmérések fentartása mellett szavazott. A szavazás következtében sok italmérést zártak be, de ismerve a közhangulatot, a korcsmaellenesek vezérei nem tartották időszerünek, hogy a newarki korcsmák mindegyikét is bezárják. Igy történt, hogy itt néhány italmérés tovább is folytatta üzemét.

Az utóbbi időben az italmérések ellenségei a hatóság segitségével azonban erélyesebben kezdtek fellépni. Mind több korcsmát bezártak, sőt több vendéglős-korcsmárost le is tartóztattak. Mindez természetesen nem történt meg zavar nélkül. Az ohioi korcsmaellenes szövetség Clevelandból több detektivet bizott meg azzal, hogy szerezzenek bizonyitékot azok ellen a newarki vendéglősök ellen, akik a tilalom daczára tovább is folytatják italmérési üzletüket. A detektivek házkutatási és elfogatási parancsokkal ellátva Louis Dolton korcsmárosnak helyiségét akarták kikutatni, de erős ellenállásra találtak. A newarki nép egy része megtámadta a detektiveket s revolverekkel lövöldözött rájuk. Az egyik detektivet, aki a korcsmáros elleni elfogatási parancsot akarta felolvasni, egy pinczér söröspalaczkkal fejbe vágta, mire a többi detektiv a pinczérre rohant s fejét revolveragygyal bezuzták. Ekkor történt, hogy William Howard pinczért, Ehrington detektiv revolverrel hasbalőtte.

Ekorra már az utcza tele lett közönséggel, mely a korcsmáros és a pinczérek pártjára kelt s bekeritette a titkosrendőröket, akik most már nem tudtak menekülni s igy sulyos testi sértés miatt börtönbe szállitották őket. Ekkor már egész Newark lakossága fellázadt. Arra a hirre, hogy Howard pinczér belehalt sebeibe, a nép haragja teljes erővel kitört. Megostromolták a fogházat, ahol a detektivek voltak bezárva. Betörték az ajtókat s felkutatták a zárkákat és benyitottak Ehrington detektiv zárkájába, akit kidobtak a tömeg közé az utczára. A feldühödt nép a detektivet a város főterére vitte s aki csak tehette, ütöttrugott egyet rajta, majd össze-vissza vert véres testét felakasztották egy táviró-póznára, amelyről tiz percz mulva holtan zuhant a földre. A rendet nagyszámu katonaság tudta csak helyreállitani. Igy akadályozták meg a newarkiak korcsmáik bezárását.

Ilyen nem nagyon kivánatosak a korcsmai és vendéglői viszonyok Amerika egyes államaiban, ahol különben több magyar vendéglős és korcsmáros is van már, különösen Ohioban, Clevelandban és Newyorkban, általában a magyar kivándorlók által sürübben lakott vidékeken. Clevelandban a zentai születésü Mészáros György, amellett, hogy

művezetője egy nagy vasgyárnak, szabadkai születésü feleségével nagy munkáskorcsmát tart fönn, melyből már meggazdagodott. Newyorkban legismertebb magyar korcsmák a Petőfi- és Rákóczi-vendéglők, hol mindig találkozunk néhány honfitársainkkal, akik közül egyik-másik bizony nem a legkellemesebb emlékeket hagyta itthon maga után. A Petőfi-vendéglőnek rendes látogatói például Nessi Pál volt országgyülési képviselő, aki most odaát egy csokoládégyárban dolgozik; Udvardy Ferencz szintén volt orsz .képviselő és bankdirektor, aki készpénzéből él; Érdujheelyi Menyhért volt zentai plébános. Mindnyájan a §-okba ütköző pénzügyi müveletek miatt hagyták el hazájukat s most a newyorki Petőfi-vendéglő fehér asztala mellett — ahol egy volt magyar főhadnagy az egyik pinczér — beszélgetnek el azokról a boldog időkről, mikor még ők itthon nagyságos urak voltak.

Készülődés a kongresszusra.

A magyar vendéglős és korcsmáros iparosság rendes évi kongresszusát — mint már ismételten jeleztük — ez esztendőben szeptember 14-ikén Budapesten tartja meg. Mint az ország minden részéből értesitenek bennünket, ezen a kongresszuson a magyar szállodások, vendéglősök és korcsmárosok olyan impozáns számmal jelennek meg, mint még egyetlen kongresszusukon sem. És ez nemcsak helyes és kivánatos, hanem szükséges dolog is.

Hogy vendéglős, korcsmáros iparostársaink ezen a kongresszuson minél nagyobb számmal jelenjenek meg, szükségessé teszi az a körülmény is, hogy ezzel a kongresszussal kapcsolatban egy éppen a budapesti vendéglősök s azok élén Glück Frigyes szállodatulajdonos kezdeményezése s szivós áldozatkészsége folytán egy nagyon kegyeletes s hazafiasan szép ünnepély fog megtartatni. Nevezetesen a budai Jánoshegy legmagasabb pontján ekkor leplezik le a budapesti vendéglősök áldozatkészségével néhai Erzsébet magyar királynénk emlékére létesitett »Erzsébet-kilátó« tornyot. Kivánatos, hogy ez alkalommal minden magyar vendéglős és korcsmáros, vagy azoknak nagy többsége, ha lehet, családtagjainak bevonásával is, jelenlétével tanuságot tegyen arról az igaz hazafiságról, mely a magyar vendéglős és korcsmáros iparosságot mindenkor, még a nehéz időkben is jellemezte.

De más tekintetben is szükséges, hogy a magyar szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ezen az országos tanácskozáson minél tömegesebben jelenjenek meg, hogy ezzel is dokumentálják összetartásuknak erejét, mely megnyilatkozik ime akkor, mikor közös, nagy életérdekeikről van szó. Mert ezen a kongresszuson kell, hogy fontos, mindnyájunkat érintő kérdések megvitassanak s azokra nézve határozat hozassék. Ezeknek a kérdéseknek legfontosabbika szerintünk — amit ismételten hangoztatunk — a szállodás, vendéglős és korcsmáros iparnak a képesitéshez kötött iparágak közé való sorolása. Ennek a kérdésnek nem szabad most a kongresszus napirendjéről lemaradnia, sőt kivánatos, hogy minél többen szóljanak hozzá tapasztalati tudásukkal. A kereskedelmi minisztériumban most folynak a szaktanácskozások az uj ipartörvény tervezetének elkészitése tárgyában, amely tervezet a mostani országgyülés első felében minden bizonynyal törvénynyé válik. Ha ebből az uj ipartörvényből is kimarad a szállodás, vendéglős és korcsmáros iparnak a képesitéshez kötött iparágakhoz való sorolása, akkor ujabb ötven vagy száz esztendőre ki vagyunk szolgáltatva a magyar vendéglős, korcsmáros ipart alapjaiban megrontó mindenféle jött-ment, a saját tisztes iparágát megunt, a kasza-kapát odahagyott konkurrenczia veszedelmének. A magunk, a jövő vendéglős, korcsmáros generáció, tehát a saját gyermekeinknek érdeke, boldogulása követeli azt, hogy ez be ne következzék. Mindent el kell követnünk, hogy ez a legjogosabb kivánalmunk teljesülésbe menjen. Nem tudjuk, hogy a kongresszus bölcsessége mit fog határozni, de csak helyeselni tudnánk, hogy ha egy igen tekintélyes számu előkelő küldöttség szóval és memorandumban tudatná a kormánynyal és az országgyüléssel, hogy miért kérik, sőt követelik jogosan a magyar szállodások, vendéglősök és korcsmárosok iparáguknak a képesitéshez kötött iparágakhoz való sorolását. Akkor legalább észrevennének bennünket, hogy élünk, hogy vagyunk és hogy élni akarunk! Mert aki nem ad életjelt magáról a megélhetésünkért folytatott küzdelmek annyi izgalma után sem, azt tetszhalottként eltemetik.

A vidéki szállodásoknak, vendéglősöknek és korcsmárosoknak a budapesti kongresszusra való tömeges készülődését pedig üdvözöljük. A szép szeptemberi kellemes időszakban szeretettel várja őket a kék Duna két partján elterülő, ragyogó magyar székesfőváros. És a vendégszeretet melegével várják őket budapesti szállodás, vendéglős és korcsmáros iparostársaik is!

Razzia az ital- és élelmiszer hamisitók ellen.

Mióta a tifusz ismét járványszerüleg lépett fel Budapesten, a főváros közegészségügyi hatósága egy egészséges intézményt kezd meghonositani. Valóságos razziákat rendez az élelmiszer- és italhamisitók ellen s bizony egy-egy ilyen razzia alkalmával tömméntelen hamisitott tejet, romlott hust, romlott gyümölcsöt foglaltak már le és semmisitettek meg. Mostanában néhány borhamisitó is hurokra került, akiknek nevét azonban tulzott kiméletességből nem árulják el.

A hamisitott bor, tej, a romlott hus és gyümölcs az igazi terjesztői minden járványos betegségnek s nálunk, ahol mindent hamisitanak, bizony nagyon kell vigyázni a vendéglősnek, korcsmárosnak is, hogy az egészségre hasznos ital- és ételnemü kerüljön az asztalára.

Helyes dolog volna, ha rendszeresitenék ezeket a közegészségügyi razziákat s kiterjesztenék azokat a járványtápláló intézetekre: a pálinkásbutikokra, söntésekre és zugkorcsmákra is. Ámde hamisitók mindig lesznek, mig a hamisitást csak kihágásnak minősitik és csekély pénzbüntetéssel sujtják. Vétségnek, büntettnek kell azt minősiteni s elzárással, börtönbüntetéssel és nyilvános megbélyegzéssel sujtani. Aki kapzsi haszonlesésből a mások testi egészségére, sőt életére tör, az megérdemli a legsulyosabb büntetést is.

Franciaországban Meléne földmüvelésügyi miniszter inditványára törvényt hoztak, mely börtönbüntetéssel sujtja az ital- és élelmiszer-hamisitókat s azóta csökken is ott a hamisitások számaránya. Nálunk is hasonló törvényre volna szükség, akkor megszünne az az abszurditás is, hogy hamis zsirral főző és hamisitott bort mérő kontárok versenyt csinálhatnának a tisztességes magyar vendéglős és korcsmáros iparosoknak.

Fürdőink állami támogatása.

A Magyar Balneológiai Egyesület most kiadott évkönyvében statisztikai adatokkal számol be a magyarországi fürdőhelyek és fürdővendéglők legutóbbi tiz évi fejlődéséről. Az évkönyv felveti azt a kérdést is, hogy minő nagyarányu támogatásban részesülhetnének az állam részéről fürdőink a hozzájuk tartozó szállodai és vendéglői iparral, és forrásaink, ha olyan arányu támogatást kapnának az országgyülés, illetve a kormány részéről, mint amennyiben az ipar, kereskedelem és mezőgazdaság részesül. A tanulmány a következő kilencz pontban foglalja össze, hogy miként lehetne az állami támogatást a magyar fürdőknek s ezekkel kapcsolatos szállodai és vendéglői iparnak biztositani:

1. Ismerje el a kormány a fürdőket is iparvállalatoknak és adja meg nekik azokat a kedvezményeket, melyeket az iparfejlesztést czélzó törvények a gyáraknak biztositanak.

2. A hitelkérdés szabályozása, akár kamatmentes kölcsön, akár a szőlőfelujitási kölcsönök mintájára, vagy ha megvalósulnak a hosszulejáratu ipari kötvények, a fürdőkre is kiterjesztessenek.

3. Harmincz éves adómentesség az ujonnan emelt épületek után és pedig nemcsak az állami, de a községi pótadóktól is. Fürdőházak, kurszalon, gépházak, szolgai lakások teljesen adómentes objektumok legyenek.

4. A házbéradó leszállitása maximálisan hét százalékra.

5. A fürdőkre vonatkozó kisajátitó törvény szabályozása.

6. Szállitási kedvezmény az uj épületekhez való anyag és berendezési tárgyakra.

7. A személyszállitási dijak lehető olcsóvá tétele igen mérsékelt menettérti jegyeket.

8. Vasuti és hajózási közlekedés oly irányu szabályozása és módositása, hogy az a fürdőhelyekre épp a legkedvezőbb.

9. A fürdőkben létesitendő kaszinók belső életére vonatkozóan, különösen ami a kártyajátékot illeti, azt a közigazgatási ellenőrzést kell gyakorolni, mint a fővárosi előkelőbb klubbokban.

Valóban állami érdeknek tartjuk mi is a magyar fürdőipar fellendités. Hazai fürdőink, ezekkel kapcsolatos szállodáink, vendéglőink ma is sok ezer embernek nyujtanak megélhetést, de ha az állam kiterjesztené rájuk is pártfogó kezét, növekedne idegenforgalmunk, több ma idegenbe vándorló pénz maradna itthon s még több ember kereshetné meg nyári üdülőhelyeinken kenyerét.

Szent áhitat.

A „Családi Kör"-ből.

A hit:

Én vagyok az égi szent Hit,
Nem hagyok én veszni senkit,
Aki engem hün követ;
Enyhülést a szenvedőnek
Én adok csak és a földnek
Tiszta, igaz örömet.

A remény:

Én vagyok a szép Remény,
Édesanyám: az Erény.
Az erényes, jámbor ember,
Akit üdvösségre rendel
Boldogságos végzete:
Érez engem — biztatóját —
Kedvét szép reményi óvják;
Mennybe néz az ő szeme!...

A szeretet:

Én vagyok a Szeretet,
Aki csak tür és feled...
Tür bántalmat, ezer sértést,
Aki szeret igazán;
Felséges a származásom:
Az Ur szive a — Hazám!...

Földes Zoltán.

Társas reggelik.

Augusztus 5-ikén *Fürst* Tivadar vendéglőjében Ujpesten (ozsonna).

Augusztus 12-ikén ozsonna *Schatfhauser* Endre „Szabadság Harang" vendéglőjében. I. Fehérvári-ut. Közlekedés a Budafoki villanyossal, leszállás a Kábel-gyárnál. Hölgyek is szivesen láttatnak.

Augusztus 19 én *Teller* Vilmos vendéglőjében, VIII., Tavaszmező-utcza 7.

Augusztus 26-án délután *ozsonna Doktor* László vendéglőjében, I., Albert-utcza 5. Hölgyek is szivesen láttatnak.

Szeptember 2-ikán *Deutsch* Pál vendéglőjében, VII., Dohány-utcza 54.

Szeptember 9-én *Ehm* János vendéglőjében, VIII., Rákóczi-ut 1.

Szeptember 16-ikán *Boros* Gyula vendéglőjében, I., Márvány-utcza 6.

Szeptember 23-ikán *Hruska* János vendéglőjében, III., Lajos-utcza 81.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállító (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok" összejövetelei:

Augusztus 10-ikén *Podoletz* Ferencz vendéglőjében, VIII., Szerdahelyi-utcza 2.

Augusztus 17-ikén *Korl* István vendéglőjében, VIII., Sárkány-utsza 12. (saját ház.)

Augusztus 24-ikén *Palády* László vendéglőjében, VII., Tököly-ut 53.

Augusztus 31-ikén *Winkler* Antal vendéglőjében, X., Tisztviselő-telep, Delej-utcza 27.

Szeptember 7-ikén *Horváth* József vendéglőjében, I., Hadnagy-utcza (a Ráczfürdővel szemben.)

Szeptember 14-én országos kongresszus miatt nem tartatik ozsonna.

Szeptember 21-én *Markhardt* András vendéglőjében, IX., Liliom-utcza 38.

Szeptember 28-án *Schnell* József vendéglőjében, IX., Bokréta-utcza 20.

Október 4-én *Tomayer* Tamás vendéglőjében, VIII., Magdolna-utcza 47.

KÜLÖNFÉLÉK.

Törekvés ujabb jótékonysága. Az aradi pinczéregylet kebelében mozgalom indult meg egy menház létesitése érdekében; alig küldték szét a gyüjtőiveket, az áldozatkész Törley Józs. és Tsa pezsgőgyár lelkes vezetősége már is ott termett jótékonyságával, melyet a következő levél kiséretében küldtek meg: »Nagyságos Braun Gusztáv urnak szállodás, az »Aradi Vendéglősök és Kávések Ipartársulata« elnökének, Arad, Fehérkereszt-szálloda. Weinberger Lajos egyleti elnök urnak f. évi julius hó 24-én kelt és az aradi pinczéregylet menházbizottsága nevében hozzánk intézett levelét vettük és az abban foglalt kérelem alapján a legnagyobb örömmel és készséggel a mai postán 200, azaz Kettőszáz koronát küldöttünk Nagyságod, mint a menházbizottság diszelnökének cimére, azon kéréssel, hogy ezen összeget a menház alapja javára a bizottsághoz eljuttatni sziveskednék. Mindig szivesen mozditva elő a vendéglős- és pinczérérdekek megvalósulását, ez alkalommal is örömmel járulunk szép és humánus tervük megvalósitásához, azzal az óhajtással, vajha sikerülne az önök emberszerető vállalkozását becsületes törekvésükkel minél előbb tető alá hozni. A nagyságos elnök Ur és a t. bizottság iránti tiszteletünk kifejezésével maradunk hazafias üdvözlettel Budapesten, 1910. julius 29-én. Törley Józs. és Tsa. Pfender Emil igazgató s. k. Szente Imre igazgató s. k.«

Eljegyzés. Samu Lukács fővárosi vendéglős kartársunk eljegyezte Kucsera Irmuska kisasszonyt.

Esküvő. Diósi Ágoston fővárosi kávéháztulajdonos mult hónap 28-ikán esküdött örök hüséget a lipótvárosi Bazilika templomban Wustinger Erzsébet kisasszonynak, özv. Wustinger Istvánné bájos, szép leányának. Násznagyok voltak Demeter Sándor Károly a Haggenmacher sörgyárak képviselője és Lohr József.

Személyi hirek. Gundel János ipartársulatunk nagyérdemü elnöke, kedves nejével Keszthely-Hévizre utazott. Ugyanitt időzik Karikás Mihály barátunk, a régi »Kis pipa« volt tulajdonosa is. Itt időznek a főváros előkelő társadalmának tagjai közül Rakita Árpád iskolaigazgató, Pelargusz János és Hatala József, German A. stb. — Schárhánn Jánosné, Malosik Antal ipartársulatunk alelnökének nővére Karlsbadba utazott.

Az országházi buffett. Kelló Vilmos, a képviselőházi buffett eddigi bérlője, megkapta a képviselőház vendéglőjének bérletét. Téves tehát egyes lapok ama hiradása, mintha azt az arra nagyon vágyakozó Deli kapta volna meg. Kelló Vilmos ezideig is fényesen megfelelt feladatának, a kormány, valamint a képviselőház tagjai elismeréssel és teljes megelégedéssel voltak tehát irányában, midőn ujból neki adták a bérletet. Kelló Vilmos barátunknak a fehérvári-uti vám mellett a mohai-ut 8. szám alatti saját házában levő »Fészek halászcsárdá«-ját is melegen felkarolta az előkelő közönség, naponként tömegesen látogatja őt a legszebb publikum. Üdvözöljük!

Halálozás. Lukácsek Ferenczet, Frenreisz István nagyvendéglőjének főpinczérét és kedves nejét nagy családi veszteség érte 6 hónapos kis Irénke leányuk elhunytával. Angyal kellett az Égnek!

Uj vendéglősök. Malosik Róbert és Malosik Nándor, a Malosik-család két ifju tagjai magukat önállósitván, a Dob-utcza és Csengery-utcza sarkán levő vendéglőt diszesen átalakitva a saját kezelésükbe veszik át.

Vendéglőátvétel. Schvarzenberger Márton fővárosi vendéglős kartársunk átvette az Akáczfa-utcza 56. szám alatt levő vendéglőhelyiséget.

A vendéglős utazó pulykája. A svábhegyi vendéglős és korcsmáros körökben sokat nevetnek most a következő jóizü történeten. Egy svábhegyi derék vendéglős kiválóan kedveli a hizott pulyka pecsenyéjét. Mivel pedig, hogy a szép leánya neve Ninuska, a kedves feleségeé pedig Anna — bár ő következetesen Náncsikámnak, lelkemnek nevezi — a kettős névnapra, julius 26-ára természetesen szintén pulykát hizlalt, még pedig, hogy a husa izletesebb legyen, mandolával és tejes zsemlyével. A derék pulyka ott az udvari ketreczben gyönyörüen meg is hizott. Hanem az történt, hogy két nappal a névünnep előtt a pulyka a ketreczből elveszett. Ellopta valaki. Hiába tettek jelentést a rendőrségnek, nem került elő. A névünnep előtti reggelen vendéglősünk fölkelvén, csodálkozva látja, hogy egy pulyka van az udvari ketreczben. Csakugyan az ő pulykája volna? Éppen olyan fehér, csakhogy csunyául lesovánkodva. Amint tovább nézi, hát észre veszi, hogy egy papirostábla van a pulyka nyakára akasztva, melyen a következő sorok voltak olvashatók:

Sokat utaztam,
Megsovánkodtam,
De megjövék.

A pulyka csodájára kiszaladt a vendéglős neje is:

— No, Jancsikám, megvan a pulyka?

— Meg ám, Náncsikám, lelkem, csakhogy utazott. Karlsbadban volt soványitó kurára. Üssön bele, ami a fákat hasogatja!

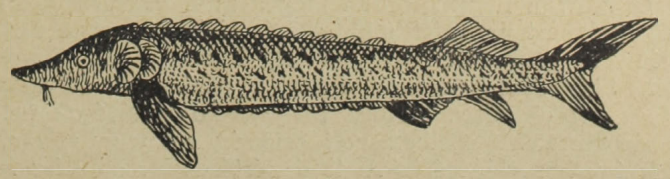
Mondják, hogy egy vidám társaság junius 26-ika előestéjén vidáman falatozott egy kövér pulyka pecsenyéjéből s éltették a Ninákat és az Annákat. Hanem valaki nehogy megkérdezze a mi vendéglősünktől:

— Mikor küldi megint a pulykáját Karlsbadba? — mert annak nem az asztalára, hanem máshová helyezi a söröspoharat.

A borértékesités szervezése. Pár esztendővel ezelőtt Kossuth Ferencz volt kereskedelmi miniszter rendezni akarta borértéke-

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



sitésünk rég vajudó kérdését s megfelelő szolgáltatások, valamint messzemenő állami ellenőrzés kikötése ellenében, nagyobb támogatást akart adni egy borkereskedelmi részvénytársaságnak. Az érdekképviseletek valósággal felhördültek a készülő akció hirére s az ellen oly vehemens támadásokat intéztek, hogy a kormány kénytelen volt az egész tervet elejteni, mert az agrárius körök által követelt szövetkezeti megoldást nem tartották czélravezetőnek. Gróf Serényi Béla földmivelési miniszter azonban annyira égetőnek tartja a borértékesités megoldását, hogy a megfelelő szervezet létesitését egyik első feladatának tartja. Aighanem erre vezethető vissza az OMGE. hivatalos lapjának közlése, hogy a miniszternek már meg is vannak a konkrét tervei. Nevezetesen mindenekelőtt a nehezebben értékesithető hegyi boroknak a vámkülföldön való értékesitését óhajtja szervezni. Ebből a célból 4 millió koronával részvénytársaságot kiván létesiteni, amely az ország különböző vidékein 10 borközraktárat szervezne, amelyek a termelők hegyi borait részben bizományi elárusitásra előlegek nyujtásával befogadnák, részben a termelőktől megvett hegyi borokat értékesitenék és amennyiben hely volna, kereskedőknek is lehetővé tennék a hegyi borok beraktározását. A borok állami közegek felügyelete és ellenőrzése mellett kezeltetnének és egy, a külföldi országokban biztositandó védjegygyel hozatnának forgalomba. A vállalat köteles volna a vámkülföldön a fontosabb fogyasztási piacokon borkóstolókat és elárusitó helyeket szervezni és köteles volna évenként egész 6 millió koronáig emelkedő értékü hegyi bort a vámkülföldön értékesiteni. Mindezen tevékenységéért a vállalat, mely szoros és állandó kormányfelügyelet alatt müködnék, jelentékenyebb összegü állami segitségben részesülne. (»A. Sz.«)

Taxaméter-kölcsönzők Budapesten. A fővárosi törvényhatósági bizottság legutóbb tartott közgyülésén kötelezővé tette a bérkocsikon való taxaméter-használatot. A külföldi taxamétergyárosok sietnek az uj piaczot kiaknázni és már eddig is két vállalat jegyeztette be czégét Budapesten és létesitett elárusitó helyet. Az egyik az Áron-féle magyar taksamérő rt., melynek alaptőkéje 200.000 K (1000 drb 200 koronás részvény) (VI., Teréz-körut 39.). Igazgatóság: Áron Hermann, Bachrach Dániel dr., Einstein Jakab, Fodor István, Földiák Emil dr. és Komlós Leó. Felügyelőbizottság: Kertész Lajos, Molnár Artur, Keresztes Gyula és Földiák István. A másik a Magyar taxaméter rt., melynek alaptőkéje 150.000 K (300 drb 500 koronás részvény). Igazgatóság: Frey Kálmán, Jónás Bertalan, Braun Arnold, Weidinger Miksa és dr. Wirkmann József.

A rendőrség a pálinkásboltok és zugkorcsmák ellen. A budapesti m. kir. államrendőrség kék könyvben számol most be mult évi müködéséről. Ebből megtudjuk, hogy ma Budapest lakosságának száma 840 ezer ember, de a már szintén idetartozó Ujpest, Rákospalota és Erzsébetfalva lakóival együtt meghaladja az egy milliót. A népszaporodással arányban nagyon szaporodnak a főváros szállodái, vendéglői, korcsmái és kávéházai is. Háromszázegyezer vidéki és külföldi idegen fordult meg a mult évben Budapesten s ezek mind a szállodákban és vendéglőkben találtak ellátást, kiszolgálást. Szaporodott a mult évben a testi sértések, verekedések száma, melyek következtében 2174 esetben volt szükség a rendőrség közbelépésére. A testi sértések legnagyobb részét pálinkamérésekben, söntésekben, zugkorcsmákban követték el, melyek számának apasztását a főkapitányság kivánatosnak tartja.

Járványos betegségek. Tapasztalás szerint oly időben, mikor typhus, skarlát vagy más hasonló betegségek uralkodnak legtöbb esetben a rossz ivó- vagy kutviz a szülőoka a betegségnek; felhivjuk a közönséget, hogy ilyenkor csakis a legtisztább bakteriummentes természetes Krondorfi savanyuvizet állandóan használja mert ez a legjobb óvszernek (präservativumnak) bizonyult, ezt a nyaraló közönség is megszivlelheti főkép a balaton-somogyi részen, ahol az idén a kutviz élvezhetetlen.

A király főtáblateritője meghalt. Meghalt Budapesten, a Szent István kórházban, egy sulyos mütét következtében egy öreg uri ember, aki ezt a büszke czimet viselte: »Császári és királyi udvari főtáblateritő« Till Gusztávnak hivták a főtáblateritőt, aki somogyszili születésü magyar ember volt s valamikor egyszerü pinczér volt s mint ilyen ő teritette fel mindenkor Budapesten és Bécsben a király asztalát. Még azt is megengedték neki, hogy a sok borotvált képü lakáj között megtarthatta fekete kaczkiás magyar bajuszát. A bécsi udvar körében is jó magyar maradt s hazajött meghalni, hogy honi hant alatt álmodja örök álmát.

Színészből — korcsmáros. A nagy magyar ipari szabadság, vagy jobban mondva szabadosság mellett, lett már minálunk suszterből, szabóból, tobakosból, sőt még öregbéresből és bérkocsisból is korcsmáros. Most a változatosság okáért egy színész csapott fel korcsmárosnak. Mint ugyanis Szegedről irják, Iványi Antal színész, ki először a budapesti Magyar Szinházban játszott, majd Kolozsvárott játszott hosszabb ideig, átvette Szegeden az Alföldi-szállodát és halászcsárdává alakitotta át. A szegedi vendéglősök, korcsmárosok meg vannak rökönyödve az uj kollégától, mert az azzal is erős konkurrenciát csinál nekik, mert halászcsárdájában magánjeleneteket is ad elő és operette áriákat is énekel, zengedezvén vendégeinek:

Ha már enyém a szived
Hüségre még ki vágy...

Különben sem Iványi Antal az első színészből lett magyar korcsmáros. Néhány év előtt egyik kiválóbb budapesti színész a Vigszinház mögött nyitott vendéglőt, mely még most is fönnáll, de már nem szinmüvészi kezelés alatt.

Gyufamonopolium és a vendéglős ipar. Most már bizonyos, hogy a kormány és többsége meghonositják nálunk is a nép széles rétegeit s igy különösen a vendéglős és korcsmárosokat érdeklő gyufamonopóliumot. Ugy Magyarországon, mint Ausztriában serényen folynak már az erre vonatkozó előkészületek. Drágább lesz a gyufa; a mostani egy fillér helyett két fillér, amit leginkább a vendéglősök, korcsmárosok, kávésok éreznek meg, mert az ő üzleteikben fogy a legtöbb gyufa, amit még hozzá ingyen kell a vendégeknek kiszolgáltatni. Az államnak szüksége van sok pénzre, azért most a gyufát drágitja meg, mint annak idején, Hegedüs Sándor kereskedelmi minisztersége alatt, megdrágitották a levelezőlapot is. Az egyes pipás ember majd ugy segit a gyufadrágaság ellen, hogy ismét előveszi a tüzkövet, taplót, hanem a vendéglősök, korcsmárosok igy nem segithetnek, hanem valószinüleg a franczia vendéglősök, kávésok példájára, apró égő lángocskákat, vagy szivargyujtásra alkalmas izzó kis villamos készülékeket alkalmaznak üzleteikben.

Hány vendéglő és korcsma van Berlinben? Egy hivatalos kimutatás szerint a német birodalom fővárosában van összesen 181.633 üzem s ebből vendéglő és korcsma 9009, élelmezési ipar pedig 5528. A vendéglős és korcsmáros ipar évente 51.193 egyént foglalkoztat, férfiakat és nőket vegyest, de a férfialkalmazottak a vendéglői és korcsmai személyzetnek kilencztized százalékát teszik. A többi élelmezési vállalatok személyzeti létszáma 47.070 személy. Mindenesetre hatalmas forgalom lehet az, melyet naponként 9009 vendéglőben 51.193 kiszolgáló bonyolit le.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajanl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak" Budapest, IX, Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos
GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**
Húgyhajtó hatásu!
Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

CZENCZ FERENCZ
czipész-mester
Budapest, II., Fő-utcza 72.
Készit pinczér czipőket.

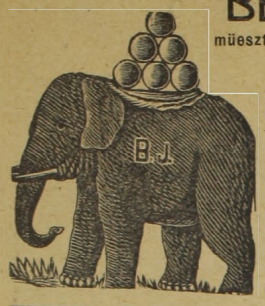
MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes égvényes
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ
BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ
BAKTERIUMMENTES természetes ásványviz
ÜDIT-GYÓGYIT. KAPHATÓ MINDENÜTT.
Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.

Szálloda. 10 vendégszoba, kávéház és kerthelyiséggel, csinosan berendezve betegség miatt eladó. Bővebbet: **„Gyártelep" sörfőzde r.-t.** főraktáránál, Szegeden (Mérey-u. 3.)

Vendéglősök és bortermelők figyelmébe!
Szakképzett **pinczemester**, ki szakmájának minden ágában jártas elvállal mindenféle borok rendbehozását, tisztitását, valamint a penészes borok biztos erndménnyel való megjavitását. Czim: **Kauffer Sándor, Budapest, VI. ker., Bajnok-utcza 27. sz. ajtó 4.**



BEITZ JÁNOS

müesztergályos dákó és billiárdgolyó gyár.

Raktáron tartok Carambol és fordító billiárdokat, márvány asztalt, „Thonet“ széket, csillárokat és mindenféle ksréházi berendezéseket.

BUDAPEST,
VI. Akáczfa-u. 55.
TELEFON 81—90.

A kiskunhalasi ipartestület nagy termében levő **fa választó-fal**, mely 5 m. magas, 10 m. 12 cm. széles, 5 cm. vastag, 2 szárnyu átjáró ajtóval ellátva és széjjel szedhetős. Jutányos árban szabad kézből **eladó**. Értekezhetni **Tallér** Antal ipartestületi elnökkel.

Érmelléki bor.

50 Hl. (benne 6 Hl. rizling és 6 Hl. Chasselas) **1909.** kiskágyai **első rendü szőlő termése**, kapható

Dr. Hajós Emil ügyvédnél Székelyhidon.

Hordók.

Ászok, transport és mindennemü kisebb-nagyobb **hordókat** eredeti slavóniai száraz tölgyfából **megrendelesre készitek** és **állandóan raktáron tartok.** Készitek bor, pálinka és **pinczészeti berendezést.** Javitások pontosan teljesittetnek.

Winkler Ferencz kádármester
Budapest, VIII. ker., Losonczi-utcza 2—4. sz.
Az orsz. ipartestületi ezüst éremmel kitüntetve.

Császárfürdő BUDAPESTEN. Nyári és téli gyógyhely, a magyar **irgalmasrend tulajdona.** Elsőrangu **kénes hévvizü gyógyfürdő**; modern berendezésü **gőzfürdő**, kényelmes **iszapfürdők, iszapborogatások, uszodák** külön hölgyek és urak részére. **Török-, kő- és márványfürdők, hőlég.. szénsavas- és villamos vizfürdők.** A fürdők kitűnő eredménynyel használtatnak, főleg **csuzos bántalmaknál és idegbajok** ellen. **Ivó-kúra** a légzőszervek hurutos eseteiben és altesti pangásoknál. — 200 kényelmes lakószoba. Szolid kezelés, jutányos árak. Gyógy- és zenedij dij nincs. Prospetust ingyen és bérmentve küld **az igazgatóság.**

Jég szekrényeimen eddig az irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezért ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek czért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.

GINDERT ISTVÁN
Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapító.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Boreladás. **Izsák** községben **Kiss** Gyula szőlőtelepén 1500 hektóliter **zöld fehér bor** eladó, 1908 és 1909. évi termés. A legjutányosabb ár 30 korona.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége
BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Modern **vendéglőhelyiség** a (árnyaskert) piaczon szinháznál **Debreczenben**, (esetleg más üzletnek) kiadó. **Benkónél Csapó-u. 19.**

Pinczegazdászati czikkek

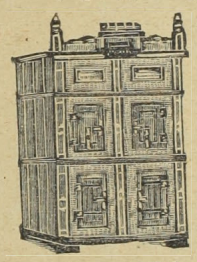
legolcsóbb bevásárlási forrása
és legnagyobb raktára

WATTERICH A.

Budapest,

VII., Dohány-utcza 5. szám.

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vasutca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban. Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak**, a **„Hungária“, „Royal“, „Continental“, „Metropolle“** stb. szállodáknak, **Wampetlcsnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstény fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő
DAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET“

császári és királyi udvari szállitók
:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert **tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

50 év óta

Tapolczán, a főtéren (a városházzal szemben) fennálló

szálloda, vendéglő, kávéház, étterem,

nagyterem, casino 1911. január hó 1-től kezdődőleg 3, esetleg 6 évre **bérbe fog adatni,** azon megjegyzéssel, hogy ezen épület az 1911. év folyamán **emeletre lesz épitve és 20—25 szobával kibővitve, modern szállodává átalakitva.**

A megépitendő nagy szálloda tervei alulirott háztulajdonosnál megtekinthetők, hol a bérletre vonatkozó bővebb értesités is nyerhető.

Csakis szakmabeliek pályázhatnak.

Frisch László

háztulajdonos, szőlőbirtokos.

4071/ki. 1910. sz. **Turkeve város polgármesterétől.**

Hirdetmény.

Turkeve város képviselőtestületének 155—1910. számu határozata folytán közhirré teszem, hogy a város tulajdonát képező **Nagyvendéglő, Csillagos, Morgó, Czédulaház, Kabai csárda** és **Népkerti pavillon korcsma épületek** 1911. évi január hó 1-től kezdődő 3 egymást követő évre nyilvános szóbeli árverésen **bérbe fognak kiadatni.**

Az árverés **1910. augusztus hó 22-én délelőtt 9 órakor** a városháza tanácstermében fog megtartatni. **Kikiáltási árak:** a **Nagyvendéglőre 2670 korona, Csillagos korcsmára 1205 korona, Morgó korcsmára 725 korona, Czédulaházra 486 korona, Kabai csárdára 161 korona, Népkerti Pavillon épület korcsma helyiségére 1361 koronában állapittatnak meg;** az árverezni szándékozók tartoznak ez összegek 10%-át, az árverés megkezdése előtt a kiküldött bizottság kezeihez letenni. Utóajánlatok el nem fogadtatnak.

A haszonbér negyedévenként előre fizetendő. A bérlő biztositékul, a haszonbér félévi összegének megfelelő készpénzt vagy óvadékképes értékpapirt tartozik a szerződés jóváhagyása után 8 nap alatt, a városi közpénztárba beadni.

Egyéb árverési feltételek hivatalos órák alatt a városi számvevői hivatalban tekinthetők meg.

Turkeve, 1910. julius hó 19. napján.

Czihat Károly s. k.
polgármester.

Nagyrőcze r. t. város polgármesteri hivataltól.

999/1910.

Hirdetmény.

Nagyrőcze rendezett tanácsu város tulajdonát képező s a várostól 1½ kilométer távolságban fekvő **fürdő,** az ahhoz tartozó **melléképületekkel,** 5 katasztrális holdat kitevő **park** és **fenyvesekkel** együtt, továbbá az

alsó és felső korcsmák

a hozzájok tartozó melléképületekkel és jogokkal együtt **1911. január hó 1-től** kezdődően **három egymásután következő** évre a folyó évi **augusztus hó 29-én délelőtt 10 órakor** (hétfőn) a városháza tanácstermében megtartandó **nyilvános árverés** utján

haszonbérbe

fognak adatni.

Az árverés megkezdése előtt 10% bánatpénzzel ellátott zárt ajánlatok is elfogadtatnak.

A bérleti feltételek a városi irodában a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Kelt Nagyrőcze, 1910. julius hó 22-én.

Dr. Mihalik Dezső
polgármester.

2894/1910. Szeghalom község előljáróságától.

Árverési Hirdetmény.

Alulirott előljáróság közhirré teszi, hogy **Szeghalom község tulajdonát képező**

„Községi Szálloda"

az 1910. évi augusztus hó 22-én d. e. 10. órakor Szeghalom község közházánál nyilvános árverés utján a legtöbbet igérőnek az 1911. évi október 1-től az 1921. évi szeptember 30-ig terjedő 10 évre

haszonbérbe fog adatni.

Kikiáltási ár 2400 korona.

Bánatpénz 1200 korona, melyet készpénzben vagy takarék betétben, — esetleg bármiféle óvadékképes papirokban árverelni szándékozók az árverés megkezdése előtt az előljáróság kezeihez letenni tartoznak.

Az italmérési jog gyakorlása megkivánja, hogy árverelni szándékozók erkölcsi bizonyitványukat bemutassák.

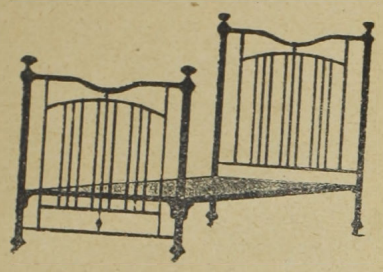
Utóajánlatok nem fogadtatnak el.

A részletes feltételek az előljáróságnál a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Szeghalom, 1910. julius 20.

Az Előljáróság.





Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve

„Sanct Peter"

világszerte elismert **legfinomabb növénylikőr-különlegesség**

Reininghaus Testvérek

részvény-társaság gyárából

:: **Grácz.** ::

Kizárólag egyedüli főraktár és elárusitóhely:

Radó és Társa czég,

Budapest, V., Mérleg-utcza 2.

(Gresham-palota)

hova a megrendelések intézendők.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Kőbánya.

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

Rosinger Sándor

Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Szálloda és vendéglő

az ország egyik leglátogatottabb **fürdőhelyén**, nagy népes községben, hol 4—5000 fürdővendég tartózkodik, nagy étterem s gyönyörü kerthelyiséggel, **14 szoba, sok melléképület**, mészárszék és saját vágóhid, téli, nyári nagy konyha és **czukrászda** stb., családi okok miatt azonnal eladó. 15-20 ezer frttal átvehető. Bővebbet **Páli Lajos** vendéglősnél **Balatonberényben.**

Legjobban **hüti** és frisiti

Little Wonder

viznyomásugép a sört.

Kelemen Adolf

Budapest, Mária-utcza 12.

Telefon.

LITTKE L.

PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::



Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44/a.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.

Vendéglősök figyelmébe.

700 hektó fehérmegyei Vaál és Szegszárd vidéki tiszta rizling bor eladó kissebb mennyiségben is.

Értekezni lehet **Liszt Ferencz-tér II. sz. Szimandl Józsefnél.** A borok Budafokon fekszenek.

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Németutcza 21. sz. Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

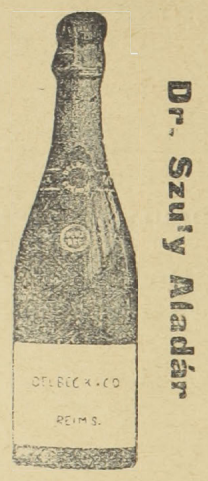
élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825. Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy. Különlegességi jegy.



„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0.0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm^3	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak** és **kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hőmérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C-on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., eleklromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr.
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0 0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadémia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány általl közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Telefon 57—22.

Károly István főherczeg, Angol porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részvény-társaság főelárusitója.
Az „Első Magyar Részvény Sörfőzde" főelárusrtója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikában nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

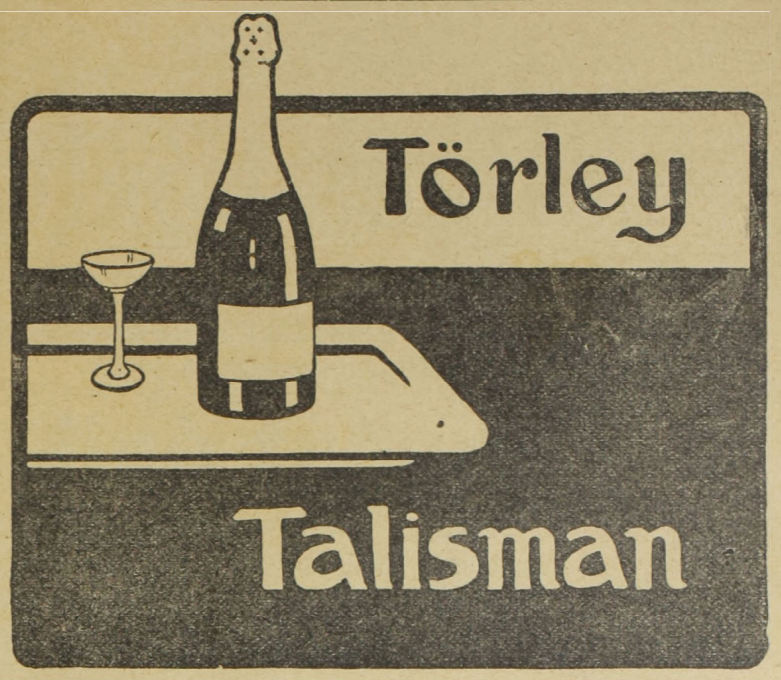
müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy $^1/_4$, $^1/_2$ **és** $^1/_1$ **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség. valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megreneeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörngykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47.



SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likör, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.

Ő császári és királyi Apostoli Felségének gazd. hivatala által különlegesen igazolt

„SOUVERAIN CHAMPAGNER HENRIOT"

HENRIOT & Co., REIMSI

csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállitó, kamarai szállitó, szőlőbirtokos czég. * (Alapitatott 1908-ban.)

HORTZ VALÉR KÁROLY

RÁKOSPALOTA.

Szétküldési raktár
A Magy. Kir. Fővámházban, Budapest.

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.

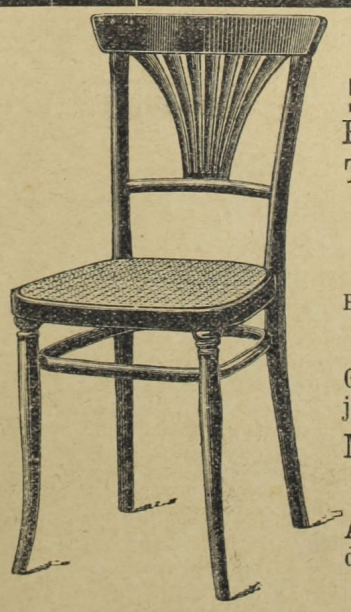
Hirdetmény.

Borosznó gyógyfürdő

teljesen felszerelt vendéglője a jövő évadtól kezdve **bérbeadó.** Érdeklődők forduljanak a tulajdonoshoz

Id. Rosenauer Lajoshoz, Beszterczebányára.

Az üzlet augusztus hó végéig marad nyitva, addig megtekinthető.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJUS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

Szálloda-bérlet.

A „Zentai Takarékpénztár“ Zentán a főtéren levő **„Magyar Király“ szálloda lebontásával** egy teljesen uj, modern kényelemmel ellátandó

szállodát épit,

amely elegáns **kávéház, ebédlő s nagy teremmel, kert** helyiség, **14 vendégszobával és vendéglős lakással, jég**verem és pinczékkel **stb. helyiségből álló kiskorcs**mával lesz eilátva. A terv a **Zentai Takarékpénztárnál** megszemlélhető ahol is a többi **feltételek is elfekszenek.**

Az épitkezés 1911. julius 1-éig befejezést nyerend s azon időtől kezdődőleg **5, esetleg 10 évre az összes helyiségek bérbe adatnak** egy megfelelő vendéglősnek. Ajánlatok **2000 korona bánatpénzzel együtt a Zentai Takarékpénztárhoz** czimezve **1910. évi augusztus hó végéig nyujtandók be.**

Zenta, 1910. julius hó 14.

Zentai Takarékpénztár
igazgatósága.



HERCZEG

WINDISCH-GRAETZ LAJOS

tokaj-hegyaljai borpincészete **SÁROSPATAK,** TOKAJ-HEGYALJA (Zemplén vármegye)

Vezérképviselő Magyarország-Ausztria részére:

Deutsch Mór Budapest, VII., Fasor 33|b. Telefon 157—76

Szállit: **TOKAJI BOROKAT** eredeti töltésü palaczkokban és 20—140 literes hordókban. ■■■ Árjegyzék és minták kivánatra ingyen küldetnek.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ■■ Telefon 56-43

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ■■ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mind enütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között egész Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 16. szám. Budapest, 1910. augusztus 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Pályaválasztás.

Augusztus hónapban már sárgulni kezdenek a levelek s vége felé jár a vakáczió. Megnyilnak nemsokára az iskolák ajtai s tódul az ifjuság az iskolába, hogy majdan szaporitva a kevéskeresetü s valamiféle kis állás-hoz is nehezen jutó uri proletáriátust. Mert bizony nehéz ma az élet, különösen a tudományos pályán; hiszen csak ugy hemzseg a mi társadalmunk a sok diplomás, végzett emberektől, akik bármily kitünő eredménynyel végezték iskoláikat, csak erős protekziókkal boldogulhatnak. Az a fiatal ember pedig, aki az érettségi vizsga előtt letörik, annak nehéz megpróbáltatások sorozata lesz az élete utja. Lesz belőle, ha jó irása van, dijnok, azután, ha a katonaságnál az altisztségig felviszi, tizenöt évi dijnokoskodás után lehet belőle irnok is, ám az irodatisztségig csak minden századik viszi. Vagy igen sok esetben az érettségin megbukott diák elmegy pénzügyőrnek, itt legalább van reménye rá, hogy évek mulva lehet belőle pénzügyőri szemlész vagy biztos is. Bizony, bizony, igy őszi időtájban nagy gondot okoz különösen azoknak az uri, középosztályu családoknak, akiknek serdültebb gyermekeik vannak, hogy hát mit is neveljenek fiukból, milyen pályára adják. A kereskedelmi és ipari pályán nálunk csak az boldogulhat, akinek meg van az ahhoz való tőkéje. De ugyan hány szülő van abban a helyzetben, hogy még tőkét is gyüjthet gyermekeinek? Bizony elenyészően csekély százalék. A kereskedelmi pálya ma már különben is annyira tul van zsufolva, hogy a legtöbb keresetnélküli existenczia a faczér kereskedő segéd, aki ügynökösködéssel tengeti életét. De még ha kondiczióban van is a kereskedő segéd, fizetése csekély s ezért reggel hat-hét órától este tizig télen-nyáron ott kell állnia a pult mellett, ugy hogy a téli hónapokban a hideg üzletekben az ujjai is megfagynak a szegény fiatal embernek. Általában nagyon nehéz a szülőnek olyan életpályát találni, melyen anyagi befektetés nélkül boldogulni lehetne. Kisiparunk tönkre van téve, nagyiparos, gyáros pedig csak sok pénzü ember lehet Magyarországon.

Van azonban egy pálya, melyen még boldogulhat, sőt vagyont szerezhet a szolid, komoly s törekvő fiatal ember s mely pályára felhivjuk a fiaik jövőjéért aggódó s a közép uriosztályhoz tartozó szülők figyelmét. S ez a pálya a vendéglősi pálya. Valamikor ugyan a szemünkbe nevetett volna az az uri magyar szülő, akinek azt mondtuk volna, hogy a fiát adja „kelnernek“. Mert hisz még a mult század közepén is a „kelnerség“ nagyon lekicsinyelt foglalkozás volt. Ma már azonban megváltozott e tekintetben is a világ felfogása. A tisztességes, tanult pinczért megbecsüli nemcsak a munkaadója, hanem a vendég is. Tessék csak betekinteni egy előkelő budapesti vendéglőbe, minő uri bánásmódba részesül a vendégek részéről a feketefrakkos pinczér. Azután ma már nagyon anyagias világot élünk. Azt is tekintetbe kell vennünk, hogy senki nálunk semmiféle ipari pályán annyi pénzt nem kereshet, mint aki ha megbecsüli magát s józan életet folytat, vagyont szerezhet s leghamarabb önállósághoz juthat. Neveket nem akarunk emliteni, de ismerünk mi itt Budapesten olyan fizető és főpinczéreket, akik többszörös háziurak, három, négy emeletes bérházak boldog tulajdonosai s ezt mind pinczéri jövedelmükből szerezték. És ismerünk olyan vendéglősöket ugyancsak itt Budapesten, akik mint egyszerü, szegény kis borfiuk kezdték pályájukat s ma már szállópaloták tulajdonosai s százezer vagy millió koronák urai s legmegbecsültebb polgárai a székesfőváros társadalmának.

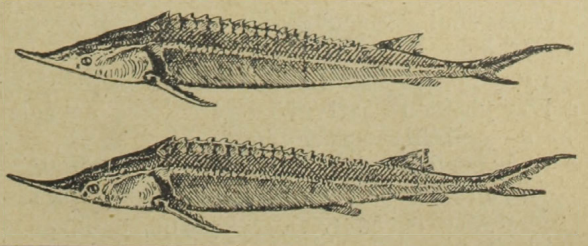
Olyan példák mindezek, melyek elég hivogatók arra, hogy a középosztály gyermekei a vendéglősi pályára siessenek. Annyit már megtanulhattunk Amerikától is, hogy az előitéletek kora lejárt. Minden pálya tisztességes, melyen becsületes munkával lehet az élet és a család szükségleteit megkeresni. És inkább leszek én jómódu vendéglős, ha az lehetek, mint az egész életen át nélkülöző uri szegény, aki nélkülözésének nyomait a czifranyomoruság köpönyegével takargatja.

Az italmérési jog kiterjesztése.

Ma ugy áll a dolog nálunk Magyarországon, hogy itt mindenki nyerhet italmérési jogot a felekezetek lelkészein, a tanitókon, megyei, állami és községi tisztviselőkön kivül. Az állami italmérési jövedékről szóló 1890. évi XXV. t.-cz. 10. szakasza ugyanis igy rendelkezik:

> Italmérési engedély nem adható állami, törvényhatósági és községi alkalmazottaknak, továbbá lelkészeknek és tanitóknak sem korlátlan, sem korlátolt kimérésre, sem kis mértékben való elárusitásra.

Borbérő, sörmérő, korcsmáros tehát a fenticken kivül mindenki lehet Magyarországon és lesz is igen sok hivatatlan egyén. A parasztember, ha a szántást-vetést, az iparos, ha a kaptafát, gyalut megunta, a hivatalnok, ha állásából elbocsájtották, felcsap korcsmárosnak. Annyi már nálunk az ilyen hivatatlan kontár-korcsmáros, borbérő, hogy a gyakorlatilag és elméletileg képzett korcsmárosoknak, vendéglősöknek megélhetését is válságossá teszik.

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester, Budapest.
ALAPITTATOTT 1820.


És mégis, mi történik?

Mig mi és velünk együtt Magyarország összes képzett vendéglősei és korcsmárosai évek óta arra törekszünk, azt hangoztatjuk, azért agitálunk, hogy a vendéglős és korcsmáros ipar is a képesitéshez kötött iparágakhoz soroztassék, s igy csak elméleti és gyakorlati kvalifikáczióval biró férfiak kaphassanak vendéglői, korcsmanyitási és italmérési engedélyt; addig most a bortermelők tisztelt orgánumában olyanféle törekvésről olvasunk, hogy az italmérési törvény ugy változtattassék meg, hogy még a lelkészek, tanitók, köztisztviselők is kaphassanak bormérési engedélyt, nem is szólva arról, hogy a bortermelők is kapjanak bor- és pálinkamérési engedélyt.

Hát tisztelettel legyen mondva, ezt a törekvést nem tartjuk sem helyesnek, sem czélravezetőnek. Mi a legtisztességesebb iparágnak tartjuk természetesen a korcsmárosságot, a bormérést, de az még sem volna talán helyén, ha a tanitó az iskolaépületben, a pap pedig a plébánián mérné a bort. Ilyen dolog talán még a különlegességek hazájában, odaát Amerikában sem történhetik meg.

De czélravezető sem volna ennek a törekvésnek megvalósitása. Mindig azok közé tartoztunk, akik helyeseltünk minden tisztességes eszközt, mely a hazai bortermelés forgalmat növeli, de a borforgalmat egynem fogja gyarapitani az, ha a tanitók, lelkészek is borkimérők lesznek s egyáltalán, ha minden második ember borkimérési engedélyt kap, mert a borfogyasztó közönség akkor is csak annyi marad, mint ma. Ám ha a borforgalmat emelni akarjuk, vállvetve inditsunk hadat a pálinkaivás szenvedelmének, szigorubban ellenőriztessük, hogy a zugkorcsmákban, söntésekben mü- és hamis borokat ne árusithassanak és küszöböljük ki a borértékesités teréről a sokféle közvetitőt, mely a bort drágává s igy a szegényebb néposztálynak hozzáférhetlenné teszi. Ezáltal emelkedni fog a borforgalom, de azáltal semmiesetre sem, ha gyarapitjuk a borkimérések számát. Ezzel csak az adóval ugy is tulterhelt magyar vendéglős és korcsmáros iparnak csinálnának fölösleges konkurrenciát.

Meghivó.

A **„Magyar vendéglősök országos szövetsége“** *1910. évi szeptember hó 14-én, délelőtt 9 órakor Budapesten* tartja

X-ik évi rendes közgyülését,

miről a szövetség t. tagjait az alapszabályok értelmében ezennel értesitjük.

Budapest, 1910. év augusztus havában.

F. Kiss Lajos titkár. **Gundel János** elnök.

NAPIREND:

1. A közgyülés megnyitása. (*Gundel* János elnök.)
2. Az évi jelentés (*F. Kiss* Lajos titkár.)
3. Szakosztályok jelentései:
   a) a nyugdijegyesület jelentése. (*Bokros* Károly elnök);
   b) a tanonczügyi szakosztály jelentése. *Glück* E. János elnök, *Walter* Károly előadó):
4. Számadás az 1910/1911. szövetségi évről. (*Wilburger* Károly pénztáros.)
5. A felmentvény feletti határozat.
6. A központi igazgatóság előterjesztései.
7. Inditványok tárgyalása.
8. Az 1911. évi közgyülés helyének meghatározása.

Meghivó.

A **„Szállodások, vendéglősök, kávések, pinczérek és kávéssegédek országos nyugdijegyesülete“** alantirott elnöke tisztelettel meghivja az egyesület tiszteletbeli, alapitó, rendes- és pártolótag urait az *1910. évi szeptember hó 13-án délután 4 órakor Budapesten. Bokros Károly egyesületi elnök (VI. ker. Andrássy-ut 25. sz. a.)* vendéglőjének félemeleti helyiségében tartandó

XIII-ik évi rendes közgyülésére.

Budapest 1910. augusztus havában.

Dr. Solti Ödön jogtanácsos. **Bokros Károly** elnök.

NAPIREND:

1. Közgyülés megnyitása, (*Bokros* Károly elnök.) 2. Határozatképesség megállapitása és a szavazójegyek beszedése. 3. Évi jelentés előterjesztése. (Dr. *Solti* Ödön jogtanácsos.) 4. Felügyelő-bizottság jelentése és a felmentvény megadása. (*Francois* Lajos felügyelő-bizottsági elnök.) 5. 1909. évi zárószámadások és 6. 1910. évi költségelőirányzat tárgyában határozathozatal. 7. Felebbezések tárgyalása. 8. Alapszabályok módositása. 9. Elnökválasztás. 10. 2 alelnök választása. 11. 12 igazgatósági tag választása. 12. Felügyelő-bizottság elnökének és 6 tagjának megválasztása. 13. Inditványok tárgyalása. (A közgyülésen csupán azok az inditványok tárgyalhatók melyek, melyek legkésőbb 8 nappal a közgyülés határnapja előtt a központi irodába beküldettek.) 14. Közgyülés berekesztése.

Jelentkezéseket. a fogadó bizottság irodája (Budapest, IX., Lónyay-utcza 22. folyó évi szept. hó 18-ig fogad el.

Az ünnepségek, valamint a diszebéd költségeihez a jelentkezők 20 (husz) koronával járulnak.

A kedvezményes áru vasuti jegy váltására jogositó igazolványok a fogadó-bizottságtól kérendők.

Vidéki tagok szállodai árkedvezményben részesülnek.

A „Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége“ közgyülésével kapcsolatos ünnepségeken résztvenni jogosultak:

a) a „Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége“ tagjai;
b) a nyugdijegyesület önálló üzlettel biró tagjai;
c) a közgyülésen résztvevő egyesületek és választmányok igazolt kiküldöttei;
d) az *a—c* alattiak családtagjai;
e) akik a rendező-bizottság által meghivatnak.

A *d*) és *e*) alattiaknak a vonatkozó házszabályok szerint a gyülésen tanácskozási joguk nincs.

Budapest, 1910. év augusztus havában.

A svájczi korcsmárosok a szesz ellen

A svájci vendéglősök és korcsmárosok, mint ismeretes, egy hatalmas, közös érdekeiket védő szövetségbe vannak tömörülve, amilyennel a magyar vendéglősök és korcsmárosok — sajnos — nem dicsekedhetnek. Általában a német talajban nagyobb az összetartási, szövetkezeti hajlandóság, azért erősödnek meg ugy gazdaságilag, mint politikailag kivált az utóbbi évtizedekben a többi nemzetek rovására. Aki ismeri a svájci vendéglősök szövetkezetét, az méltányolni is tudja annak áldásos voltát. E szövetkezet főcélja az összes svájci vendéglősök anyagi és erkölcsi érdekeinek istápolása s annak keretében az erősebbeknek a gyengébbek támogatása.

A svájci vendéglősök szövetsége a napokban legalább is különösnek látszó tartalmu röpiratot adott ki. E röpirat a teljes antialkoholizmus, tehát az abstinencia álláspontjára helyezkedik s felszólitja a kötelékébe tartozó vendéglősöket, korcsmárosokat, hogy lassankint hagyjanak fel a különféle szeszesitalok, még a bornak is kimérésével s helyezzenek inkább sulyt az alkoholmentes italokra. »Hiba — hirdeti a röpirat, — azt hinni, hogy az alkoholmentes italokon nem lehet keresni, hogy a dolog éppen ellenkezőleg áll, azt mutatja az alkoholmentes éttermek virágzása, melyekkel némely szeszes italt árusitó vendéglő üresen áll s olyan, mint aki egy meghaladott álláspontot képvisel.«

Hát, amint látjuk, a svájci vendéglősök szövetkezetét e röpirat közzétételében nem éppen az ideális eszmei cél, hanem az anyagi érdek vezeti. Svájcnak ugyanis — kivált az utóbbi időkben — ami volt is, rossz minőségü volt a bortermelése. Ezt a svájci vinkót a nyaranta odasereglő külföldi vendégek sok ezrei bizony nem igen tartották kivánatosnak s igy jobb minőségü külföldi, kivált magyar borokat követeltek. Ezek azonban nagyon drága áron kerülnek Svájczba, kivált a magas hegyi vendéglőkbe, szállókba s igy ezek kimérésével a svájczi vendéglősök nem sokat, vagy éppen semmit sem nyertek, ezért helyezkednek most az antialkoholizmus álláspontjára s hirdetik egyedüli üdvözitő voltát az alkoholmentes italoknak. Svájcnak ugyanis nagy az olyanfajta gyümölcstermése, melyből alkoholmentes italokat lehet előállitani.

A magyar vendéglősök, korcsmárosok előkelőbb része már a szeszes italok közül az égetett szeszeknek, a pálinkák fogyasztása ellen foglalt állást. Ám a borfogyasztást nem csak azért, mert Magyarország bortermelő állam, hanem azért is, mert a jó bor orvosvosság, az elfáradt testnek egészséget és uj erőt, kellő mértékben szükségesnek tartotta. Nálunk még az orvosok nagy része is erre az álláspontra helyezkedik. Éppen ezért nem virágoznak fel Budapesten az alkoholmentes vendéglők, bár itt is vannak a teljes abstinenciát hirdető Good Templár-lovagok.

Nem tudjuk, hogy a svájci vendéglősök miként fogadják szövetségünk felhivását, de ha elfogadják, megcsappan az ottani magyar nyaraló vendégek száma, akiknek többsége ott is azt tartja:

Bort megissza magyar ember
Jól teszi,
Okkal, móddal meg nem árthat
A szeszi.

Osztrák ipar magyar vendéglőkben.

Régi jelszó, még a hatvanas magyar világból való, hogy »pártoljuk a hazai ipart«. Kossuth Lajos és gróf Széchényi István hirdették egykoron hatalmas szóval és nem muló irásban a hazai ipar pártolásának szükségességét. Az az ország ugyanis az igazán boldog ország, melynek van elégséges nyers és feldolgozott otthoni terméke a saját szükségletének fedezésére s e tekintetben nem szorul a külföldre. Nagyon kevés van ilyen állam, de Magyarország lehetne ilyen. Megterem elég buzánk, borunk, incselkedik elég husnak való állatállományunk a hazai föld rónáin és erdőkoszoruzta hegyoldalain. Nincs olyan iparág, melyhez a szükséges nyersterményt meg nem teremné a hazai rög a föld felett és a föld alatt. És mégis ipari tekintetben ki vagyunk szolgáltatva a külföldnek, különösen a szomszédos Ausztria kiszipolyozásának. Oda viszik ki potom áron a mi nyersterményeinket, melyeket azután iparilag feldolgozva, méregdrága áron sóznak a magyarra. Boltjaink, kereskedőházaink, raktáraink tele vannak az osztrák ipar selejtes áruival és mi ezeket vásároljuk s ezzel akadályozzuk meg még mindig a hazai ipar fejlődését, terjeszkedését. Pedig ami iparunk van, az kiállja a versenyt a külföld bármely államának iparával. És mégis veszünk és viselünk Bécsben készült czipőt, ott varrott inget, brünni posztóból varrott ruhát s ennek daczára nem átaljuk magunkat magyaroknak nevezni.

Igaz, nyelvben megmagyarosodtunk a legutóbbi félszázad alatt s hogy a budapesti vendéglős iparosság is nyelvben és érzésben majdnem teljes egészében magyarrá lett, abban elvitázhatlan érdeme van a legrégibb magyar vendéglős szaklapnak, a »Vendéglősök Lapjá«-nak. Igaz, hogy előkelőbb vendéglőinkben az alkalmazottak beszélnek minden európai kulturnyelven, ugy hogy minden nemzetiségü vendég kiszolgálására képesek, de a társalgás alapja csak magyar, magyar emberrel csak magyarul beszélnek s ha ez például szórakozottan »spritzert« kér, a legkisebb borfiu is siet udvariasan magyarra kijavitani:

— Igenis, kérem alássan, fröcscsöt.

Sajnos, azonban annyira nem vagyunk magyarok, hogy a magyar ipar pártolásában annyira megerősödtünk volna, hogy szükségleteinket magyar iparosokkal készittetnénk, magyar iparosoktól szereznénk be. És itt szóljunk a budapesti vendéglők és szállodák egy részének magyar iparpártolásáról. Sajnos, mikor e tárgygyal foglalkozunk, bizonyos keserüség fog el bennünket. Bemegyünk akárhány előkelő vendéglőbe s ott megnézzük az asztali készletet, hát az majdnem mind osztrák, bécsi gyártmány. A tányérok osztrák porczellán, kőedény gyárakból, az üvegek osztrák hutákból valók. Holott itt van Hüttl Tivadar legelőkelőbb porczellángyárosunk. A konyhaedények, kivált az érczből készültek is osztrák ipari termékek s többnyire oly fölületesen s oly anyagból készitve, hogy a közegészségre is veszedelmesek, mert ha savas ételek készülnek bennük, mérget oldanak ki magukból. Nézzük az érczsótartót, gyufatartót, az evőeszközöket. Bécsi, osztrák gyártmány. Az ezüst asztali készletek is mind bécsi gyártmányok. Eredetüket mutatja gyári jelzésük. A legtöbb a Hacker-féle vagy a Hermann-féle bécsi gyárakból került ki. Tehát oly gyárakból, melyek tulajdonosai, vezetői magyarfalásukról nevezetesek. Ezek ugyan sohasem csinálnak hasznot a budapesti vendéglőknek, mégis ezeknek a gyáraknak termékeivel vannak elárasztva vendéglőink, szállodáink.

Hát tisztelettel kérdjük, hogy nincs nekünk például elég érczedény- és evőeszközgyárunk, mühelyünk, amely bármely külföldi, különösen osztrák gyár készitményeivel kiállja a versenyt? Hogy többet ne emlitsünk, itt van a magyar »Szandrik« ezüstgyár, mely olyan magas müvészi szinvonalon áll, hogy iparmüvészet, anyag dolgában felülemelkedik a szakmabeli külföldi, különösen osztrák gyárak termékein, másrészről pedig árai is mérsékelten tisztességesek. Hát miért nem ezekben a gyárakban szerzik be magyar vendéglőseink, szállodásaink szükségleteiket? Ezt valóban nem lehet megérteni.

Budapesten most uj szállodák épülnek és sajnos egyikben-másikban még az asztalos munkát is bécsi asztalosmunkások végzik, holott van nekünk olyan asztalosiparunk, mely bizony müvészi izlés, tartósság tekintetében is az osztrákoké fölé emelkedik.

Hát bizony-bizony ugy érezzük, hogy nem jól van ez igy. A magyar vendéglők, szállodák mégis csak első sorban a magyar közönségtől élnek s igy azok tulajdonosainak nemcsak nemzeti érzésbeli, hanem anyagi kötelessége is a magyar ipar támogatása. Nemzeti védelmünknek és önállóságunknak egyik hatalmas eszköze ez s bizalmunk abban, hogy ez eszköz felhasználásával a nemzeti önállóság támogatói között a jövőben ott találjuk a magyar szállodásokat és vendéglősöket is. Akik, midőn valamely megrendelést tesznek, nem fogják elfelejteni a jelszót:

Pártoljuk a hazai ipart!

A borvám könyitése.

A magyar kormányban egyáltalán nincs meg a jóindulat, hogy a borfogyasztási adók leszállitásával, vagy egyáltalán eltörlésével — mint ezek egyike-másika már a legtöbb európai kulturállamban megtörtént — az egészséges boritalt, a testet megrontó lelket megmételyező pálinkafogyasztás rovására a szegényebb néposztály részére is hozzáférhetővé tegye. Az ország összes bortermelői vendéglősei, korcsmárosai ezen törekvése ellenére itt még azon gondolkodnak, hogy az uj szesztörvényjavaslat tárgyalásánál, ha az ugyan tárgyalásra kerül, a szesz s igy a nemes szesz, a borital adóját is emeljék.

A nagy és hatalmas Németbirodalomból már kedvezőbb hirek érkeznek arról, hogy a kormány miként igyekszik levenni az állami terheket a borfogyasztásról s igy jobblétet teremteni a németbirodalmi vendéglősöknek és korcsmárosoknak is. Most arról jön hir, hogy a német szövetségi tanács elhatározta, hogy ezentul a nyilvántartott bormintákat nem fogják vámkezelés alá venni, sem azokat a borküldeményeket, melyek csomagolással együtt nem nyomnak többet tiz kilogrammnál. (Budapesten már az egy liter = egy kilogramm bort is megvámolják.) Sőt ha nagyobb is a küldemény, akkor sem fogják az egyes fajtákat vizsgálni, feltéve, ha nincs több egy-egy fajból $2^1/_2$ liternél.

Sok kellemetlenséget okozott az is, hogy a buzgó német finánczok — mint a mi finánczaink — vegyi vizsgálat czimén minden hordó bort megmintáztak. Ezentul csak minden vaggonból lehet csak egy mintát venni, ha meg palaczkokban szállitják, akkor 2400 palaczk közül csak egyből lehet mintát venni.

A mi vendéglőseinknek és korcsmárosainknak is némileg jólesne, hogy legalább a hozzájuk érkező borminták után ne kellene vámot fizetniök s már a literes bormintánál ne lennének pénzügyőri zaklatásnak kitéve. Erre azonban a mi finánczviszonyaink közt — sajnos — nincs kilátás.

Lesz-e tokaji és szekszárdi borunk?

Megemlékeztünk már azokról az elemi veszedelmekről, melyek a hires tokajhegyaljai és dunántuli szőlőket ez évben pusztitották és a bő szüretben bizó reményeinket alaposan lelohasztotta.

Most a földmivelésügyi miniszter előterjesztéséből megtudjuk, hogy a tokajhegyaljai jégverés pusztitása még sem volt olyan nagy, mint eleinte hitték. A Hegyalja körülbelül 8700 katasztrális hold szőlőterületén körülbelül 2000 katasztrális hold szőlő teljesen elpusztult, s másik 2000 holdban 50—70 százalék kár esett, kisebb kár esett 1500 holdban és érintetlenül maradt 3500 hold.

Mindazáltal lesz idei tokaji borunk. A Hegyalján ugyanis az idén igen fényes termés mutatkozott, olyan, mely az eddigi terméseket messze felülmulta volna. Ennek következtében az érintetlen, vagy kisebb kárt szenvedett tokaji vidékek termése, — ha ujabb elemi csapás nem éri — a tokaji termés normális évi átlagát, 90.000 hektolitert el fogja érni.

Hegyalján Tarczalon tudvalevőleg a királynak is nagy szőlője van, amiből ugyan vendéglői asztalokra nem kerül, mert elfogyasztják azt a budai kir. várpalotában, a bécsi Burgban, sőt a német császárnak és az orosz czárnak is jut belőle. A király szőlőjét majdnem teljesen megkimélte a jégverés, amennyiben abba alig egy százalék kár esett. Szállitják is már nemsokára az üres hordókat Tarczalra, hogy onnét a jó tokaji magyar bort azokban elvigyék — Bécsbe.

Hanem a hires szekszárdi bort ezidén valószinüleg nélkülözni fogják vendéglőseink és korcsmárosaink. Mint ugyanis Szekszárdról jelentik, a vidék szőlőterületét majdnem teljesen elpusztitotta ez évben a jégverés és a peronoszpora, ugy, hogy ez évben kétszázezer hektoliterrel keve-

MODERN és izléses ÉTLAPOK, papirszalvéták, menukártyák, telirókönyvek, szelvénykönyvek, rendelhetők, illetve kaphatók:
PAUKER MÓR nyomdai vállalata- és papiráruházában Budapest, V., Váczi-körut 60. sz.
Telefon 47-37 és 86-73. Telefon 47—37 és 86—73.

sebb bor lesz, mint amennyi a mult esztendőben volt. Az idén tehát hiába parancsol vagy kér a vendég:

Piros, piros, piros,
Piros, piros, piros
Szekszárdit az üvegbe!

a korcsmáros alig lesz abban a helyzetben, hogy ezt a kivánságot teljesithesse.

Franczia vendéglősök Magyarországon.

Az idei rossz időjárás egész Európában éreztette káros hatását. Mindenütt jégverés, zivatar pusztitott, mely különösen a szőlő- és gyümölcstermést tette tönkre, ugy, hogy a kár csupán ebben több száz millió koronára rug. Nálunk, ha valami ujabb természeti csapás nem jön, lesz még valamilyen szüret. Mert, ha egyes vidékek szőlőtermelését el is pusztitotta a jég, a peronoszpora, más vidékek bőséges termése pótolja ezt a hiányt.

De nem ugy van ez külföldön. Ausztria bortermése ez évben rendkivül silánynak igérkezik. A hires olaszországi szőlőket is elpusztitották ez évben a zivatarok. És most jön a hir Franciaországból, hogy a szüreti kilátások ott is nagyon szomoruak. Franciaországban ugyanis a szőlőtermelést teljesen tönkretették ebben az esztendőben a zivatarok — s mint irják — harminc esztendő óta nem volt ott olyan rossz szüret, mint most lesz.

Pedig Franciaország volt az a boldog ország, melynek egyes vidékein a tiszta bort ingyen mérték. Aki ugyanis bement a vendéglőbe s ételnemüt, ebédet, ozsonnát, vagy vacsorát rendelt, az ingyen kapott bort hozzá. Tehették ezt az ottani vendéglősök és korcsmárosok annál is inkább, mert rendkivül olcsón szerezték be a termelőktől borkészletüket, azonkivül Franciaországban a boritaladó is el van törölve.

Ennek a gyöngy állapotnak, az ingyen bormérésnek azonban most már vége van legalább egyelőre, mert száz millió koronára becsülik azt a kárt, mely ez évben a francia bortermelőket érte. Vége van ebben az évben a hires champagnei termésnek is, melyből pedig a francia pezsgőt gyártották.

Mindezek a szomoru körülmények arra késztették a francia, különösen a párisi vendéglősöket, hogy más országból szerezzék be borszükségleteiket. Mint a Balaton mellékéről és Somlyó vidékéről irják, ott már több francia vendéglős, ügynök, borkereskedő megjelent borvásárlás végett. Ugyancsak a francia vendéglősök fölkeresték Tokaj-Hegyalja vidékét is, amelynek borával akarják pótolni a champagnei termést. Mindezek a körülmények természetesen odavezetnek, hogy a borárak, különösen az elsőrendü borárak nálunk is emelkedni fognak.

Hova menjünk bort vásárolni?

Ebben az esztendőben nem számithatunk bőséges bortermésre. Tavaly is rossz szüretünk volt, de a borhiányt akkor pótolni tudtuk a harmadévi kitünő szüret eredményével. Az idén ezt már nem tehetjük. Tudják ezt a borkereskedők is és tömegesen lepik el a bortermő vidékeket, hol a várható termést megveszik 15, 30, sőt 50 százalékkal drágábban, mint ahogy tavaly vásároltak. Mikor azután a borok a kereskedők pinczéiben lesznek, azoktól majd csak 100 százalékkal drágábban lehet vásárolni az akkor már össze-vissza vegyitett italt.

A vendéglősöket, korcsmárosokat a jelzett állapotokat tekintve, most az érdekelheti leginkább, bogy hát tulajdonképen hol lehet a termelőktől most bort vásárolni. A napokban egy tiz tagból álló budapesti korcsmároscsoport elindult a magyar alvidékre, hogy majd homoki bort vásárol. Mentek városról-városra, faluról-falura, határról-határra, de csak vagy elpusztult, jégvert, peronoszpora által letarolt szőlőket találtak, vagy pedig olyan helyekre jutottak, ahol az élelmes borkereskedők már minden várható bortermést összevásároltak.

Hát amint a hivatalos jelentések is tudatták, a dunántul a szőlőkben még a legkevesebb kárt tett aránylag ebben az esztendőben a jég és a peronoszpora veszedelem. Fehérvármegyében még lehet bort vásárolni. De lehet a Balaton veszprémi és zalai oldalán is. A kenesei, vörösberényi, almádi, alsó- és felső-eörsi, csopaki, arácsi, füredi bortermelők pinczéiben még harmadévi, sőt még régebbi borok is találhatók elég nagy mennyiségben. A Somlóvidéken is van még elég borkészlet, valamint a Pápa vidékén levő szőlőkben is. Ezeken a tájakon még közvetlen a termelőktől beszerezhetik bor szükségletüket vendéglőseink és korcsmárosaink.

Természetesen a balatonmelléki és somlóvidéki borok drágábbak, mint az alföldi homoki borok. De hát a hegyi szőlőmivelés is drágább, mint a homoki s a dunántuli hegyi borok minősége is hasonlithatatlanul kitünőbb, mint a homoki boré. Régi igazság az, hogy amely vendéglős kitünő jó bort mér, ha drágábban is adja, mégis több és válogatottabb vendége van, mint annak, akinél homoki ecet van a pohárban, eczet ég a lámpában.

Vigyázzunk a méregkeverőkre!

Ha valakinek, ugy a vendéglősnek és korcsmárosnak kell rendkivül figyelnie arra, hogy tiszta, meg nem hamisitott, romlatlan élelmi cikkek kerüljenek konyhájára, mert a vendéglős az általa kiszolgáltatott étel- és italnemüek tekintetében nem csak a saját családja, hanem vendégei egészségi állapotáért is felelős. Kiváló szakembernek kell azonban lennie annak a vendéglősnek, korcsmárosnak, aki a mai haszonleső világban meg tudja konyháját védelmezni mindennemü hamisitott és romlott élelmicikk ellen. Valóságos vegytudósnak kell e tekintetben lennie. A hamis bort a valóditól még csak meg lehet különböztetni, hanem vannak élelmicikkek, melyeket oly ügyesen hamisitanak, hogy azokat a természetestől megkülönböztetni vajmi nehéz. Hiszen ma már mindent hamisitanak. A tejnek legnagyobb részét vizzel, a tejfölt liszttel, krétával hamisitják, vannak lelkiismeretlen hentesek, a kik romlott husból készitik a kolbászt, melynek büzét azután foghagymával, borssal, salétrommal leplezik el. A zöldség, a főzelék, a gyümölcs, amit a piacon mint élvezhető táplálékul adnak el, nagy részben rothadt, vagy romlásnak indult. Mint most kiderült, a bolgár kertészek olyan csatornaömledék, szennyvizzel öntözik zöldségtelepeiket, hogy az már maga fertőzővé, mérgező hatásuvá teszi az általuk vásárcsarnokba, piacra hozott zöldséget, főzeléket. Ma már a füszereknek fele része sem az, aminek eladják. Sőt a kávét is hamisitják, hogy ha azt őrlött állapotban vásároljuk. Nagyon nagy elővigyázat kell tehát, hogy ennyi eladásra került romlott és hamisitott élelmicikk ellen védekezzünk.

Mióta a tifuszjárvány tömegesen szedte itt a fővárosban áldozatait, a budapesti piaci rendőrség kissé komolyabban teljesiti kötelességét. És láthatjuk, hogy mi ennek az eredménye. Csupán csak egy hónap alatt és csupán csak a vásárcsarnokban, a következő mennyiségü hamisitott és romlott élelmiszert koboztak el:

Marhahust 859 kilogrammot, borjuhust 1651 kilogrammot, birka- és bárányhust 1655 kilogrammot, sertéshust 248 kilogrammot, libamájat 391 darabot, rákot 4357 darabot, tojást 2460 darabot, halat 145 kilogrammot, zöldségfélét 1121 kilogrammot, gyümölcsöt 9400 kilogrammot. Hát még mennyi hamisitott és romlott cikket lehetett volna elkobozni a nyilt piacokon, melyek azonban — sajnos — mind a budapesti emberiség gyomrába kerültek.

A fönt felsorolt elkobzások közé a hamisitott tej és hamisitott bor elkobzások nincsenek felvéve. Különben a hatóság — ugy látszik — a borhamisitásokkal már nem is igen törődik. A Grünfeld-féle hamis borokat néhányszor az utcára eresztették, de azért azóta is vigan mérik a söntésekben a Grünfeld-féle müborokat. Pedig ezekkel is megmérgeznek legalább is annyi embert, mint a hamisitott vagy romlott tejjel.

Az uj polgári törvény és a vendéglősök.

A vendéglősnek, korcsmárosnak, szállodatulajdonosnak annyi az üzleti összeköttetése, mint akármelyik kereskedőnek s igy őt is elsősorban érdekelheti az a reform, melyen most polgári biráskodásunk módszere keresztül megy s amelyre vonatkozó törvényjavaslatot dr. Székely Ferencz igazságügyminiszter már az országgyülés elé is terjesztette.

Az uj polgári törvénykönyv kibőviti mindjárt az alsóbb biróságok hatáskörét. Nevezetesen ezentul a községi birósághál nem negyven, hanem ötven, a kir. járásbiróságoknál pedig nem ezer, hanem ötezer korona erejéig lehet perelni. A javaslat szerint a kereskedelmi és váltótörvényszék eltöröltetnék s ezután a váltókereseteket is a polgári törvényszékhez kell benyujtani. A tár-

NAGY IGNÁCZ
■ pinczefelszerelési czikkek üzlete ■
Budapest, VII., Károly-körut 9.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát mindennemü **pinczefelszerelési czikkekben** ugymint: **borszivattyuk, gummicsövek, rézcsapok, palaczkdugaszolok** és **kupakolók** kisebb és nagyobb hollandi és asbest **szütőkészülékek, boros palaczkok, parafagudaszok**, továbbá különféle rendszerü **borsajtók, szőlőzuzók, erjesztő tölcsérek, faedények, permetezők raffiában** stb., stb.

Saját palaczkkupak gyár
Nagy és Watzke
Pinggau.

gyalás az összes bíróságoknál a jövendőben a hosszas irásbeli helyett szóbeli lesz, mely nemcsak sok költségkimélést jelent, hanem a perek gyorsabb elintézését is lehetővé teszi.

Van egy ujabb intézkedése a polgári biráskodásról szóló javaslatnak, mely különösen vidéki vendéglős, szállodás és korcsmáros iparostársainkat érdekelheti. Ők voltak ugyanis a multban leginkább kitéve annak, hogy fővárosi kereskedőházak ügynökei fölkeresték őket s mindennemü árumegrendelést rájuk tukmálni igyekeztek, természetes, holmi aranyhegyek igérgetésével is. Hát nem egy vidéki szállodás, vendéglős, korcsmáros bele is ment a megrendelésbe s kapott rendszerint oly silány árut, — lett légyen az asztalteriték, evőeszköz, edény, butor stb. — amit nem használhatott. Ha már most a silány áruért nem fizetett s azt vissza is küldte, a fővárosi kereskedő azzal mit sem törődött, hanem könyvkivonata alapján itt Budapesten perelte a vidéki jóhiszemü, de becsapott megrendelőt. Az illető vagy sajnálta az ideutazás költséges fáradalmait, vagy a vidékről nem tudta itt bemutatni a küldött selejtes árut, hát bizony a budapesti bíróságnál elverték a port rajta, a tőkében és busás perköltségekben elmarasztalták. Nagyon sok vidéki ember s ezek között számos vendéglős és korcsmáros károsodott meg eképen.

Hát ennek az állapotnak immáron — az uj javaslat szerint — vége lesz. A törvénytervezet kimondja ugyanis, hogy a kereskedelmi könyvkivonatok illetékességét leszállitja. Vagyis a budapesti kereskedő vidéki megrendelőjét most már csak az annak lakhelyére illetékes bíróságnál perelheti, hol az alperes jobban védheti magát s könnyebben előterjesztheti bizonyitékait. Tömérdek kereskedelmi visszaélést szüntet meg ezzel a javaslat, ha törvényerőre emelkedik, ami mielőbb kivánatos is.

Magyar terméynek osztrák vendéglőkben.

Az osztrák nagyobb városok, különösen Bécs vendéglőit tudvalevőleg elsősorban Magyarország látja el élelmiszerekkel és borral. A vonatok naponként csordaszámra szállitják az első minőségü vágómarhákat Bécsbe, mert az osztrák németnek csak a prima hus kell, a silány minőségüt itt hagyja a magyarnak. Ugyanugy vagyunk a sertéshus dolgában is. A legjobb magyarországi sertésekből származó szeleteket a bécsi vendéklőkben tálalják fel. A Tisza, a Duna, a Balaton kitünő minőségü halai szintén a bécsi korcsmák inyenczeinek jutnak.

És Bécsben a magyar vágómarha és sértés husa mégis olcsóbb, mint Budapesten. Az egyik főoka ennek az, hogy ott sokkal kevesebb a fogyasztási adó. Mig ott a 400 kilogrammon aluli vágómarha után 8 korona fogyasztási adót fizetnek, addig Budapesten az ugyanilyen vágómarha után 17 koronát. A másik ok az, hogy a bécsi mészárosok, vendéglősök a sokféle közvetitő kizárásával vásárolják be terményszükségleteiket Magyarországon. Legfölebb egy közvetitő kereskedőt vesznek igénybe, nem ugy mint Magyarországon, hol ötféle közvetitő kezén megy át a marha, a sertés husa, mig az a vendéglőshöz kerül.

Legjobb boraink nagy része is az osztrák vendéglőkben, korcsmákban kerül kimérésre. Bizonyitja ezt a következő kis statisztika is.

Borkivitelünk volt a folyó 1910-ik év első felében a külföldre hordókban 402.810 hektoliter, 10,964.488 korona értékben s ebből Ausztriában elfogyasztottak 382.798 hektolitert 10,144.147 korona értékben. Palaczkborban kivitelünk volt 3387 hektoliter 379.344 korona értékben s ebből Ausztriában elfogyasztottak 2946 hektolitert 324.000 korona értékben.

Ne mondja senki, hogy nem boldog ország Ausztria. Ellátjuk liszttel, hussal, borral s amit ezért fizet nekünk, az a pénz visszavándorol hozzájuk ipari termékekért, sőt még a magyar király udvartartásának magyar czivillistája nagy részét is Bécsben költik el. Azért van jó dolguk a bécsi vendéglősöknek és korcsmárosoknak is.

A budai szüret.

Valamikor hiresek voltak a budai szőlők, valamint ismeretesek voltak a budai kapások is, akik tavaszszal, nyáron a szőlőt müvelték, őszszel szüreteltek, télen meg a saját boraikat mérték apró, budai és óbudai házaikban, ahol a saját maguk által vágott sertésből való kolbászszal, bőrsajttal, szalonnával és sonkával is kiszolgáltak. A budai kapások is, mint egyáltalán a magyarországi svábok nagyrésze, a tatárpusztitás után IV. Béla király által telepittettek le hazánkban. A szőlőmüvelés iránti szeretetet régi német hazájukból hozták magukkal. Olcsó volt akkor a föld, ingyen is foglalhatta, aki müvelni akarta s a mi derék svábjaink csakhamar le is foglalták maguknak a gyönyörü budai hegyoldalakat. Az őserdőket, vadon cserjéket kiirtották s szőlővenyigéket ültettek helyükbe, melyek kitünő bort termettek.

Hajdan ők látták el az összes pesti és budai korcsmákat borokkal s még a király asztalára is jutott szikrázó, tüzes italukból.

A budai szüretek is hiresek voltak valamikor. Ilyenkor egész Pest és Buda népe kivándorolt a venyige lombkoszoruzta hegyek közé, ahol magyar nótát is huzta ugyan a cigány, de a budai kapás, meg szüretelő sváb leányzó, menyecske csak még német nótára gyujtott:

O, du lieber Augustin
Alles ist hin...

Budának Pesttel történt egyesitése után a fővárosi uri társaság tagjai is vásároltak szőlőterületeket a budai hegyek közt s akkor kezdték épiteni a gyönyörü svábhegyi villákat is. Tudvalevőleg Jókai Mórnak, a koszorus irónak s Szigeti Imrének, a Nemzeti szinház kitünő müvészének is a Svábhegyen volt szőlője és villája. Különösen Jókai szőlője volt hires. Igaz ugyan, hogy annak minden tőkéje nem is egy, hanem tiz aranyba is került. Ekkor voltak csak igazi, vidámságos magyar szüretek Budán. Jókai Mór ilyenkor vendégül látta az egész előkelő irói és müvészi világot. Szigeti Imrének is megvoltak a maga müvész vendégei. Ezeknek ugy szüret táján egy szürke szamáron szállitották fel a hegyre a jóféle elemózsiát. A Szigeti Imre bácsi szamara nevezetes állat volt, ismerte minden budai gyerek. Ez a szamár különben a bejelentő tisztét is teljesitette, mert, ha vendéget látott közeledni a borház felé, olyan iá-zást csapott, — hogy ha esetleg éjszaka volt — a fél Svábhegy is ijedten riadt fel rája. Ezt a szamarat néhai jó Tamássy József is nagyon kedvelte s ha néha széles jó kedve támadt, — ami gyakran támadt — hatalmas, a hegyeket visszhangoztató hangján a fülébe énekelte:

Mikor a szinész bort iszik,
Szölke szamár szomorkodik.

A hatvanas évek elején olyan bő bortermés volt Budán, hogy nem volt elegendő hordó a must befogadására. Akit a derék kapások megfoghattak, azt félholtra itatták. De aztán a budai hegyre is bekövetkezett a veszedelem. Jött a filloxera. És az a kis feketepöttyü, parányi sárgabogár kopárrá marta a budai hegyoldalakat. Becsukódtak a kis budai korcsmák s a budai sváb kapások egyideig nagyon szomoru emberek levének.

Az emberi szorgalom, kitartás azonban ismét a lombos, termő venyigék erdejével boritotta be a budai hegyoldalakat. És ha valami veszedelem nem jő még közbe, az idén nagyon jó termése lesz a budaiaknak, mert az ő szőlőjüket nem verte el a jég és nem pusztitotta el a filloxera. És ez a jó szüret most annyival többet jelent, mert a budai bor ez évi termésének hektoliterjeértmáris igérnek 40—50 koronát. Ha tehát a Gondviselés kedvez a budaiaknak, az idei szüretkor is vidáman szól ott a nóta:

Hajlik a venyige,
Nehéz a fürt rajta;
Jaj de csókos ennek a kis
Kapáslánynak ajka.

Társas reggelik.

Augusztus 26-án délután *ozsonna Doktor* László vendéglőjében, I., Albert-utcza 5. Hölgyek is szivesen láttatnak.

Szeptember 2-ikán *Deutsch* Pál vendéglőjében, VII., Dohány-utcza 54.

Szeptember 9-én *Ehm* János vendéglőjében, VIII., Rákóczi-ut 1.

Szeptember 16-ikán *Boros* Gyula vendéglőjében, I., Márvány-utcza 6.

Szeptember 23-ikán *Hruska* János vendéglőjében, III., Lajos-utcza 81.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

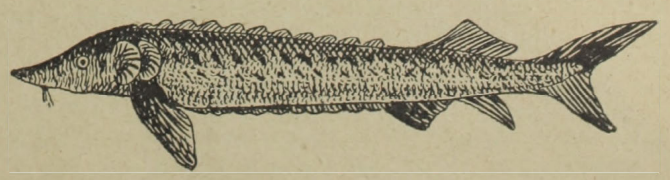
„Jó barátok" összejövetelei:

Augusztus 24-ikén *Palády* László vendéglőjében, VII., Tököly-ut 53.

Augusztus 31-ikén *Winkler* Antal vendéglőjében, X., Tisztviselő-telep, Delej-utcza 27.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



September 7-ikén *Horváth* József vendéglőjében, I., Hadnagy-utcza (a Ráczfürdővel szemben.)

Szeptember 14-én országos kongresszus miatt nem tartatik ozsonna.

Szeptember 21-én *Markhardt* András vendéglőjében, IX., Liliom-utcza 38.

Szeptember 28-án *Schnell* József vendéglőjében, IX., Bokréta-utcza 20.

Október 4-én *Tomayer* Tamás vendéglőjében, VIII., Magdolna-utcza 47.

KÜLÖNFÉLÉK.

Kongresszusunk programja. A „*Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége*“ által 1910. évi szeptember hó 14-én Budapesten tartandó X-ik rendes évi közgyülése alkalmából rendezendő ünnepélyek programja. *1., 1910. szeptember hó 13-án* (*kedden*). Délután 4 órakor: A „Szállodások, Vendéglősök, Kávések, Pinczérek és Kávéssegédek Orsz. Nyugdijegyesülete“ *XIII. évi rendes közgyülése*, Bokros Károly vendéglőjének félemeleti helyiségében, (VI. ker., Andrássy-ut 25.) Este 8 órakor: Ismerkedési estély Katona Géza vendéglőjében, (IV. ker., Váczi-utcza 38.) *2., 1910. szeptember hó 14-én* (*szerdán*). Délelőtt 9 órakor: A „Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége“ *X. évi rendes közgyülése* Budapest székesfőváros törvényhatóságának közgyülési termében, (Uj-városház.) Délután 3 órakor diszebéd a „Royal“ szállodában. Este 8 órakor a margitszigeti felső vendéglőben buffet és táncz. *3., 1910. szeptemler 15-én* (*csütörtökön*). Délelőtt: A Jánoshegyi Erzsébet királyné kilátó-torony megtekintése. Délután 1 órakor: Ebéd a „Svábhegy-szállodában“, honnan kirándulás Budafokra *François Lajos* pezsgőgyárába.

A rendező-bizottság.

Ezüst lakodalom. *Zöldhelyi* Lajos fővárosi vendéglős kartársunk folyó hó 25-ikén csütörtökön tartja ezüst lakodalmát kedves nejével, született *Haupt* Katalin urasszonynyal.

Vendéglő átvételek. *Gonda* H. Sándor kartársunk Valkánról Tiszapolgárra költözött, hol az ujonnan épült „Korona“ szállodát vette bérbe. Üdvözöljük! — Pancsován a „Korzó“ szálloda kávéházat *Kassai* Adolf vette át. — *Szily* István megvette Budapesten a Nádor-utcza 13. szám alatt levő volt Szintay-féle vendéglőt. — Pancsován a sörház vendéglőt *Wittlinger* Béla vette át. — Orsován a „Magyar Király“ szállodát *Millin* János volt balatonlellei vendéglős vette át. — Aradon a Szabadság-tér 11. szám alatt levő vendéglőt *Bajcs* Imre vette át. — Ungváron a „Korona“ szállodát *Komlósi* Ármin vette át Miskolczról.

Az Első Magyar Részvény-Serfőzde f. évi augusztus hó 4-én rendkivüli közgyülést tartott, mely a társaság kétmillió korona összegü kötvénykölcsönének felvétele tárgyában határozott. A kölcsön felvételét a vállalat azért határozta el, mert gyártelepét évi négyszázezer hektoliter sörtermelésre akarja berendezni. Az átépitési költségek négymillió koronába kerülnek s a költségek felerészét sajátjából kivánja fizetni, mig a másik felét három éven belül visszafizetendő kétmilliós kölcsönkötvény-kibocsátás által szerzi be. A társaság a most kibocsátott kötvényeket teljes összegben az Országos Központi Takarékpénztárnak adta el.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajanl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak“ Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos
GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknál, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és légzési szervek hurutjainál.**
Húgyhajtó hatású!
Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes
égvényes
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

Szalacs (Bihar vm.) község elöljáróságától.

821/1910. sz.

HIRDETMÉNY.

Szalacs község elöljárósága a képviselő testülettől nyert felhatalmazás alapján ezennel közhirré teszi, hogy a **község tulajdonát képező**

s ujonnan épült vendéglő

s 4 (négy) üzlethelyiségből álló bérházát folyó **évi szeptember hó 17-én délelőtt 9 órakor** a község házánál **nyilvános árverés utján**

haszonbérbe fogja adni.

Kikiáltási árak: 1. **A vendéglő helyiség** (mely áll a vendéglős lakásául szolgáló 2 szobából, 1 konyhából, 1 kamrából, továbbá az üzlethelyiségül szolgáló 3 teremből, 2 pinczéből, 2 vendégszobából, valamint az épület fele padlásából) 1250 korona.

2. Egy teremből álló **mészárszék helyiség**: 200 korona.

3. Két szobából álló **üzlethelyiség**: 300 korona.

4. Egy teremből, egy szobából s az épület fele padlásából álló **üzlethelyiség**: 550 korona.

5. Egy kisebb teremből álló **üzlethelyiség**: 100 korona.

Egyébb árverési feltételek a községjegyzői irodában megtekinthetők.

Szalacs, (Bihar megye) 1910. évi augusztus hó 18-án.

Elöljáróság.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ
BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ
BAKTERIUMMENTES természetes ásványviz
ÜDIT-GYÓGYIT. KAPHATÓ MINDENÜTT.
Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.

Paradicsom gyönyörü métermázsánként 12.— Magbaváló szilva nagyszemü, 18 gyönyörü Kálmán körte, 40 szép nyári édes alma, 28 rétesalma 32 fillér kilónként, legkevesebb 15—20 kilógram vételnél. — Savanyitandó ugorka avagy óriás nagyságu zöldpaprika százát 1.60 koronáért szállitja előleg beküldésével **Niemetz Malvina, Nagymaroson, Hont megye.**

Abrudbánya város Tanácsától.

Szám 3580/1910. kig.

Árverési hirdetmény.

Abrudbánya város tanácsa közhirré teszi' hogy:

a) A piaczi vásárvám 16.164 kor., 44 fill, kikiáltási árral.

b) A **„Detonata“ szálloda** és a **„Csetátya“ vendéglő butorozva** 4230 korona kikiáltási árral.

c) A „Detonata“ **szálloda melletti üzlethelyiség** 200 korona kikiáltási árral.

d) A „Csetatye“ **vendéglővel** kapcsolatban levő 2 szoba és 1 kamarából álló **lakrész 100 korona kikiáltási árral.**

e) A „Detonata“ **és** „Csetatye“ vendéglő udvarán felgyülemlő szemét és trágya 200 korona 50 fill. kikiáltási árral.

f) Az állami I. sz. óvoda mellett levő **városi bérház 240 korona kikiáltási árral.**

g) A vadászati jog 7 kor., 11 fill. kikiáltási árral, **1911. január 1-től, 1913. deczember hó 31-ig haszonbérbe kiadatnak.**

A nyilvános árverés Abrudbányán a városi tanács nagytermében **1910. szeptember hó 6-án d. e. 10 órakor** miről vállalkozni kivánok azon megjegyzéssel értesitetnek, hogy árverési feltételek a polgármesteri irodában a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Árverezni kivánók a **kikiáltási ár 10 százalékát bánat pénz** gyanánt kötelesek az árverés megkezdése előtt letenni.

Irásbelí ajánlatok bánatpénzzel ellátva a város polgármesteréhez az árverés megkezdése előtt beadhatók, melyekben határozottan kiemelendő, hogy ajánlattevő az árverési feltételeket ismeri és azoknak magát feltétlenül aláveti.

Utóájánlatok nem fogadtatnak el.

Abrudbányán, augusztus 13-án.

Városi tanács.



BEITZ JÁNOS

müesztergályos dáko és billiárdgolyó gyár.

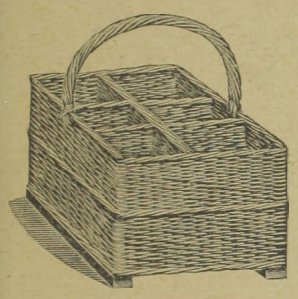
Raktáron tartok Carambol és fordító billiárdokat, márvány asztalt, „Thonet" széket, csillárokat és mindenféle ksréházi berendezéseket.

BUDAPEST,
VI. Akáczfa-u. 55.
TELEFON 81—90.

Csengődi bor

1000 hectó 1908-iki kitünő minőségü termésem. Nagyobb fele **olasz rizling,** többi nagyon erős halvány piros **kadarka, hordóval együtt eladó. Budafoki** bórpinczOmben megmutatja Kispesten lakó **Gulner Béla** ur. Telefon száma 39.

Gauser János földbirtokos, Kalocsa.



Wáhl József

kosárfonó

Nagy-Tétény.

Készitek a legtartósabbspanyolnádból **mindennemü kosarakat** stb. a legjutányosabb áron. Megrendeléseket naponként gyorsan teljesitek.

Javitásokat elvállalok. Kocsim mindennap Pesten van. Vidékre árjegyzék ingyen.

Hordók.

Aszok, transport és mindennemü kisebb-nagyobb **hordókat** eredeti slavóniai száraz tölgyfából **megrendelesre készitek** és **állandóan raktáron tartok.** Készitek bor, pálinka és **pinczészeti berendezést.** Javitások pontosan teljesittetnek.

Winkler Ferencz kádármester

Budapest, VIII. ker., Losonczi-utcza 2—4. sz.

Az orsz. ipartestületi ezüst éremmel kitüntetve.

Jég

szekrényeimen eddig az irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezért ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.

GINDERT ISTVÁN

Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.

Csemegeszőlő

kiválószép nagyszemü piros és fehér schaszla, ötkilós fehér postakosarakban gondosan csomagolva kosárral együtt kilónként 60 fillérért, legkevesebb 5 kosár vételénél. Őszibaraczk válogatott nagy példányok ötkilóssal 6 középnagyságu őszibaraczk 4 korona, ötkilós postakosárral szállitja utánvéttellel **Kiss János, Inárcs-Kakucson.**

Hirdetések felvétetnek a kiadóban.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Boreladás. Izsák községben Kiss Gyula szőlőtelepén 1500 hektóliter **zöld fehér bor** eladó, 1908 és 1909. évi termés. A legjutányosabb ár 30 korona.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Pinczegazdászati czikkek

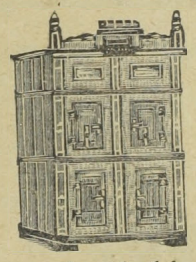
legolcsóbb bevásárlási forrása és legnagyobb raktára

WATTERICH A.

Budapest,

VII., Dohány-utcza 5. szám.

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vasutca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és ában. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak,** a **„Hungária", „Royal", „Continental", „Metropolle"** stb. szállodáknak, **Wampetlosnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstény fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

DAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Az „ERDÉLYI PINCZE-EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók

:: **KOLOZSVÁROTT.** ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert **tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér 1. szám

Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

50 év óta

Tapolczán, a főtéren (a városházzal szemben) fennálló

szálloda, vendéglő, kávéház, étterem,

nagyterem, casino 1911. január hó 1-től kezdődőleg 3, **esetleg 6 évre bérbe fog adatni,** azon megjegyzéssel, hogy ezen épület az 1911. év folyamán **emeletre lesz épitve és 20—25 szobával kibővitve, modern szállodává átalakitva.**

A megépitendő nagy szálloda tervei alulirott háztulajdonosnál megtekinthetők, hol a bérletre vonatkozó bővebb értesités is nyerhető.

Csakis szakmabeliek pályázhatnak.

Frisch László

háztulajdonos, szőlőbirtokos.

Ujbánya sz. kir. r. t. város Tanácsától.

1993. sz, kig. 1910.

Árverési hirdetmény.

Ujbánya szab. kir. r. t. város képviselőtestületének az idei 61. számu határozata értelmében ezennel közhirré teszem, hogy **1910. évi augusztus hó 27. napján d. e. 10 órakor** a városháza tanácstermében a következő bértárgyak fognak

haszonbérbe adatni:

1. **Városi felső fogadó;**
2. **Városi alsó fogadó;**
3. **Városi sörkocsma.**

A bérlet tartama **1911. évi január hó 1-től 1916. évi deczember hó 31-ig terjedő 6 év.**

A kikiáltási árak:

a) **A felső fogadónál 1200 kor.**
b) **Az alsó fogadónál 1200 kor.**
c) **A sörkorcsmánál 100 kor.**

Az árverési és szerződési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt a város polgármesterénél megtekinthetők.

Ujbányán, 1910. évi augusztus hó 6-án.

Polgármesteri hivatal.

Nagyrőcze r. t. város polgármesteri hivataltól.

999/1910.

Hirdetmény.

Nagyrőcze rendezett tanácsu város tulajdonát képező s a várostól $1^1/_2$ kilométer távolságban fekvő **fürdő,** az ahhoz tartozó **melléképületekkel**, 5 katasztrális holdat kitevő **park** és **fenyvesekkel** együtt, továbbá az

alsó és felső korcsmák

a hozzájok tartozó melléképületekkel és jogokkal együtt **1911. január hó 1-től** kezdődően **három egymásután következő** évre a folyó évi **augusztus hó 29-én délelőtt 10 órakor** (hétfőn) a városháza tanácstermében megtartandó **nyilvános árverés** utján

haszonbérbe

fognak adatni.

Az árverés megkezdése előtt 10% bánatpénzzel ellátott zárt ajánlatok is elfogadtatnak.

A bérleti feltételek a városi irodában a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Kelt Nagyrőcze, 1910. julius hó 22-én.

Dr. Mihaik Dezső
polgármester.

M. kir. Földmivelésügyi Minister.

64546/IV.

Hirdetmény.

A gödöllői m. kir. koronauradalom igazgatóságánál az alant felsorolt **1908. évi termésü borkészletek eladók,** u. m.:

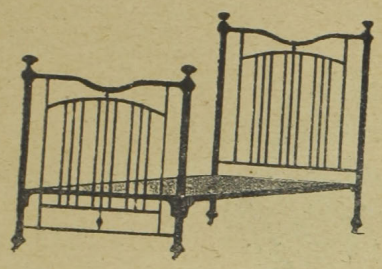
ezerjó, mintegy . . . . 100 hl.,
zöld sylváni, mintegy 100 hl.,
kövidinka, mintegy . 60 hl.,
mézes fehér, mintegy 40 hl.,
rizling, mintegy . . . . 50 hl.

A borok — előzetes értesités mellett — a **korona uradalom gödöllői pinczéjében megizlelhetők,** azok ára és az eladási feltételek pedig az igazgatóságnál megtudhatók.

Gödöllő, 1910. augusztus 3.

A m. kir. koronauradalom igazgatósága.





Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve

„Sanct Peter"

világszerte elismert **legfinomabb növénylikőr-különlegesség**

Reininghaus Testvérek

részvény-társaság gyárából

:: **Grácz.** ::

Kizárólag egyedüli főraktár és elárusitóhely:

Radó és Társa czég,

Budapest, V., Mérleg-utcza 2.

(Gresham-palota)

hova a megrendelések intézendők.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: **Köbánya**

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: **VIII., Eszterházy-utcza 6.**

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: **X. kerület Köbánya.**

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

Rosinger Sándor

Budapest, Népszinház-utcza 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Vendéglő üzletet

melyért évenként 1655 korona haszonbért fizetnek, összes épületekkel együtt **Kötcse község** (Somogy) 1910 aug. 25-én dél után 3 órakor nyilvános árverésen **örökáron eladja**. Kikiáltási ár huszezer korona, bánatpénz 2000 kor. **Elöljáróság.**

Legjobban **hüti** és frisiti

Little Wonder

viznyomásugép a sört.

Kelemen Adolf

Budapest, Mária-utcza 12.

Telefon.

LITTKE L.

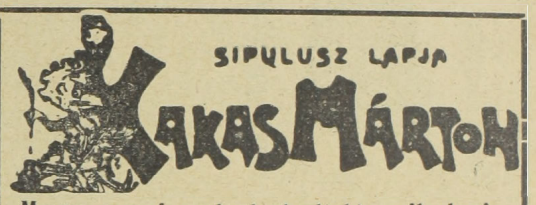
PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FŐRAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

:: TELEFON 10—85. ::



Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.

SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványviz.

Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.

Bérbe vagy kezelésbe

nagyobb modern **szállodát átvennék** butorzattal felszerelve. Csakis nagyobb és inteligensebb városban. Czim a kiadóhivatalban.

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz. Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer
nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825. Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy. Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának eredménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0.0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm^3	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak** és **kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hómérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C-on 1.00074

A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., eleklromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0 0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Telefon 57—22.

Károly István főherczeg, Angol porter sörének főraktára. Dreher Antal sörfőzdéi részvény-társaság főelárusitója. Az „Első Magyar Részvény Sörfőzde" főelárusitója.

Ujabban, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégithesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikában nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

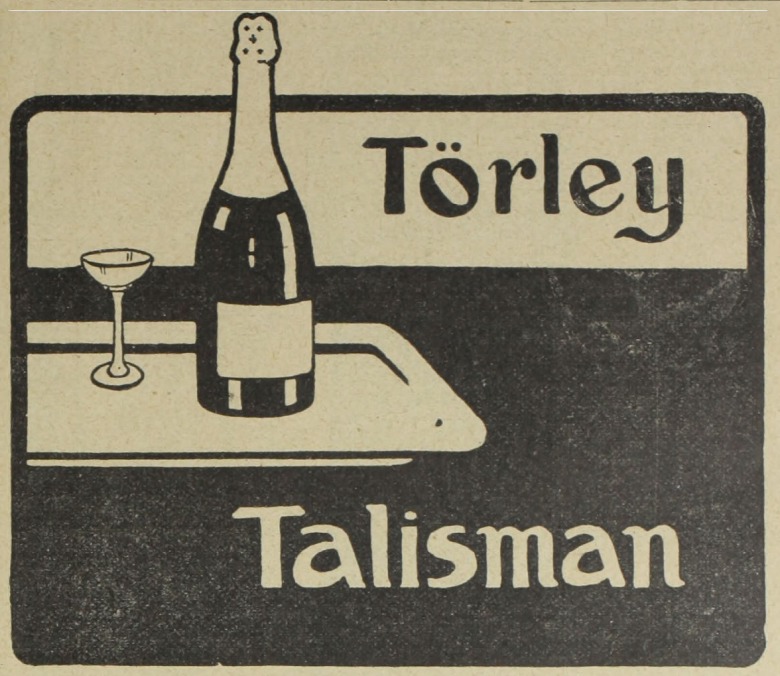
müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy $^1/_4$, $^1/_2$ **és** $^1/_1$ **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség. valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megreneeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47.





SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:

BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.

Telefon 29—60.

Fiók:

Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. **Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.**

Balaton-Szárszó község tulajdonát képező

nagyvendéglő

és ezzel együtt a balatonparti

nyári vendéglő

1910. szeptember 1-én délután 2 órakor három évre

haszonbérbe adatik.

Bánatpénz 300 kor. Ovadék 1000 korona.

Kikiáltási ár és egyéb feltételek az árveréskor közöltetnek.

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. **Saját palaczk-töltés.**

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban. Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.

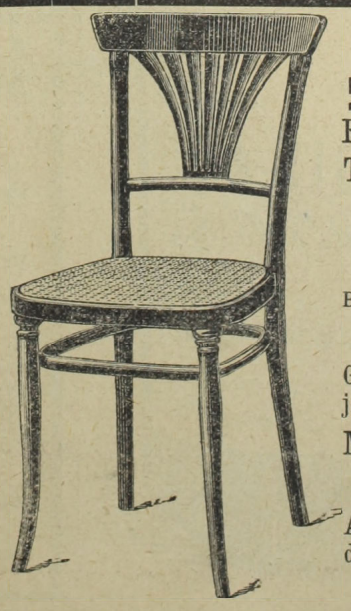
Hirdetmény.

Borosznó gyógyfürdő

teljesen felszerelt vendéglője a jövő évadtól kezdve bérbeadó. Érdeklődők forduljanak a tulajdonoshoz

Id. Rosenauer Lajoshoz, Beszterczebányára.

Az üzlet augusztus hó végéig marad nyitva, addig megtekinthető.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

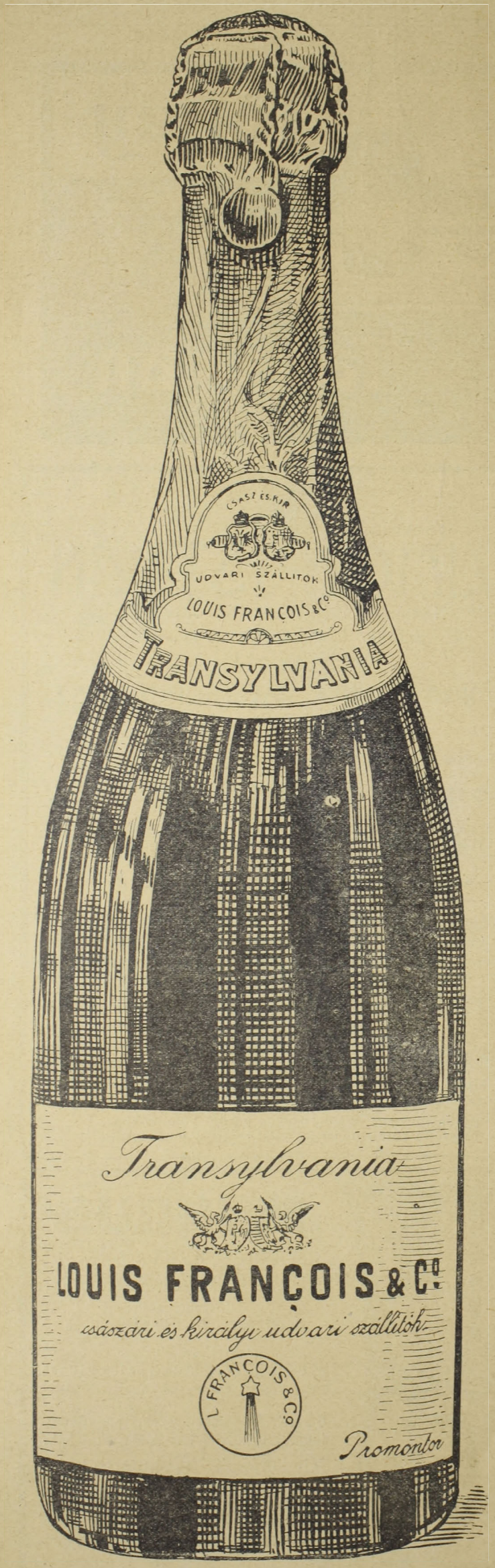
Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.



Szálloda-bérlet.

A „Zentai Takarékpénztár“ Zentán a főtéren levő **„Magyar Király“ szálloda lebontásával** egy teljesen uj, modern kényelemmel ellátandó

szállodát épit,

amely elegáns **kávéház, ebédlő s nagy teremmel, kert-helyiség, 14 vendégszobával és vendéglős lakással, jég-verem és pinczékkel stb. helyiségből álló kiskorcs-mával lesz ellátva.** A terv a **Zentai Takarékpénztárnál megszemlélhető** ahol is a többi **feltételek is fekszenek.**

Az épitkezés 1911. julius 1-éig befejezést nyerend s azon időtől kezdődőleg **5, esetleg 10 évre az összes helyiségek bérbe adatnak** egy megfelelő vendéglősnek. Ajánlatok **2000 korona bánatpénzzel együtt a Zentai Takarékpénztárhoz** czimezve **1910. évi augusztus hó végéig nyujtandók be.**

Zenta, 1910. julius hó 14.

Zentai Takarékpénztár
igazgatósága.

551/910. szám.

Árverési hirdetmény.

Mezőkövesd község képviselőtestületének 6/910. kgy. számu határozata folytán a község tulajdonát képező

„Korona“ nagyvendéglő

a hozzá tartozó melléképületekkel együtt az 1911. év január hó 1. napjától az 1913. évi december hó 31 napjáig terjedő időre a folyó **1910 évi augusztus hó 25-én** d. e. 9 órakor a községháza tanácstermében nyilvános árverés utján **haszonbérbe fog adatni.**

A kikiáltási ár az elmult évben fizetett haszonbéri összeg, azaz **4250 korona.**

Zárt ajánlatok a kikiáltási ár 10%-ának melléklésével az árverés megkezdéséig elfogadtatnak. Zárt ajánlatok azonban akár irásban adatnak be, akár szóval jelentetnek be, semmi körülmények között el nem fogadtatnak.

Az árverési feltételek a főjegyzői irodában a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Kelt **Mezőkövesden**, 1910. augusztus hó 5-én.

Morvay János, főjegyző. **Gáspár György**, biró.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ▪▪ Telefon 56-43

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ▪▪ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, nem kevesebb, mint 7 **Grand Prix** tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is,h ogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

XXVI-ik évfolyam. Budapest, 1910. szeptember 14. 17. (ünnepi) szám.



KŐBÁNYAI
POLGÁRI SERFŐZŐ
RÉSZVÉNY-TÁRSASÁG
BUDAPEST—KŐBÁNYA.

Gyártelep és központi iroda:
IX. ker., Maglódi-út 17. szám
(a köztemetői villamos mentén).
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda:
VIII., Népszinház-utcza 22. sz.
Telefon: 56—43.

Kiviteli telep:
Fiume, Máv. III/A sz. raktárházában.
Telefon: 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségben és szállitja hordókban és palaczkokban

minden világrészbe.

A mely kiállitáson résztvettünk, mindenütt a legmagasabb díjjal lettünk kitüntetve; 7 GRAND PRIX tanuskodik söreink páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is, hogy az összes **velünk egykoru sörfőzdék között egész Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.**

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres, Alexandria, Kairó, Smyrna, Tunis** stb.

Borhegyi F. borkereskedés

Budapesten, V., Gizella-tér 1. (Vigadó-u. sarok)

Borpinczék: V., Dorottya-utcza 8. sz.

Transitó-borpinczék: Budafok (Promontor).

Iroda és raktárak: V., Gizella-tér 1. szám.

BORHEGYI BOR

A Pommery & Greno reimsi pezsgőbor főraktárosa.

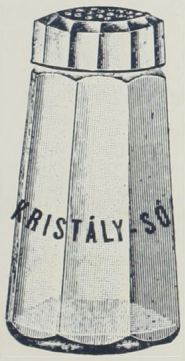
Raktár: G. H. Mumm & Co., Louis Roederer, Cliquot, Moët, Heidsick, Perrier, Irroy, Aubertin & Co., Epernay stb. stb. ■ ■ Legfinomabb hollandi likőrök, (Wynand Fockink) franczia likőrök, franczia és magyar cognacok, rum és tea nagy raktár. ■ ■ Depôt: rajnai és mosel-borok, bordeauxi és burgundi borok, valódi spanyol, portugál és olasz borok stb.

François & Comp. magyar pezsgőborok magyarországi főraktárosa.

Fiók-üzlet: IV. kerület, Egyetem-utca 2. szám.

EGÉSZSÉG-ÁPOLÓ! TÁPLÁLÓ EREJÜ!

NEM ÁLL ÖSSZE! NEM CSOMÓSODIK!



ÉTVÁGY-GERJESZTŐ! EMÉSZTÉST SEGITŐ!

ANTIHIGROSZKOPIKUS! :: HIGIENIKUS! ::

KRISTÁLY-SÓ

a legfinomabb és legtisztább asztali só!

Vendéglőknek, szállodáknak, éttermeknek, kávéházaknak nélkülözhetetlen, mert a kristály-üvegből készült

KRISTÁLY-SÓ-SZÓRÓBAN

tartott KRISTÁLY-SÓ a higienia legszigorubb követelményeinek is megfelel és amellett olcsóbb, mint a nyilt sótartóban tartott közönséges asztali só, :: mert nem áll össze és igy naponkénti kicserélése felesleges! ::

Kapható: minden jobb füszer- és csemege- :: üzletben és drogeriában. ::

Magyar ásványvíz forgalmi és kiviteli részvénytársaság

Budapest, VIII. kerület, Baross-utcza 43. szám.

Kizárólag természetes

magyar ásványvizet hoz forgalomba.

Borszéki gyógy- és üditőviz, a szénsavas ásványvizek királya.

Borhegyi borviz, sziklából fakadó természetes ásványviz.

Répáti forrás az ásványvizek gyöngye, hurutos bántalmaknál kiváló gyógyviz.

Bodoki **Matild** forrás a legtisztább és legértékesebb lugos savanyuviz.

Előpataki gyógyviz biztos hatásu, gyomor-, vese-, máj- és epebetegségeknél.

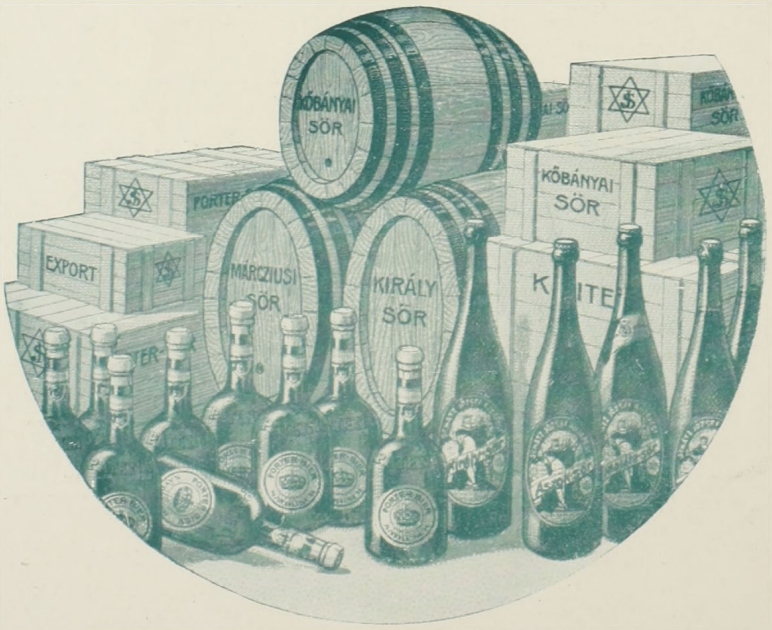
Szultán forrás a húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya.

Székely Selters forrásviz az emésztést elősegiti, az étvágyat fokozza.

Sztojkai sósviz czukorbetegségeknél speciális gyógyszer.

Vendéglősöknek nagy árengedmény.

SCHÄTZ JÓZSEF SÖRNAGYKERESKEDŐ BUDAPEST, VIII., PRÁTER-U. 47.



Károly István főherczeg őfensége saybuschi sörfőzdéjének magyarországi képviselete

KŐBÁNYAI üveges és hordósörök

Eredeti töltésü **„PORTER-SÖR"** a saybuschi főh. sörfőzdéből.

Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárusitója.

Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárusitója.

Ujabban, számolva a nagyközönségnek a müncheni sörök iránt egyre növekedő előszeretetével, elhatározta, hogy tisztelt vevői részére ezentul **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a jók közül a legjobbat — legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta.

Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy 1/4, 1/2 **és** 1/1 **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség, valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel **Schätz József** sörnagykereskedő

Budapest, VIII., Práter-uteza 47. szám.

XXVI-ik évfolyam. 17. (ünnepi) szám. Budapest, 1910. szeptember 14.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGEDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

ERZSÉBET
KIRÁLYNÉNK EMLÉKEZETÉRE
1910

Itt állunk megihletetten,
S rád emlékszünk, dicső szellem!
Ki a mi királynénk voltál
S minden rossztól védtél, óvtál.

Itt állunk és lelkünk lelkét
Fejezze ki ez az emlék,
Melyet mi Neked szenteltünk,
Mert tiszteltünk, mert szerettünk.

Legyen is emléked áldva,
Mig magyar él e hazába'
Hol a neved mily szentté lett,
Elmondja a nagy történet!

Mondja is el minél szebben
Mily nagy voltál szeretetben,
Hazánk iránt gondosságban,
Részvétben és igazságban!

S itt ajkunk imára rezdül
S egész szivünkön keresztül
Üdv, áldás és hála ébred
Érted, hozzád, nagy Erzsébet!
Felséges királynénk!

Üdvözöljük a kongresszust!

Magyar lélekből fakadó őszinte érzéssel üdvözöljük az ország szállodás, vendéglős és korcsmáros iparosainak országos gyülését. Üdvözöljük, különösen azokat, akik messze vidékekről jöttek ide, hogy részeseí legyenek annak az előkelő gyülekezetnek, mely mig egy részről a hazafias kegyeletnek egy magasztos ünnepség keretében történelmi jelentőségü áldozatát mutatja be, más részről tanácskozásai során hivatva van, hogy a magyar vendéglős és korcsmáros ipar jobb jövendőjének utjait kialapozza.

A Dunapartján elterülő, hatalmassá fejlődött ragyogó szép magyar székesfővárosunk Budapest a magyar vendégszeretet melegével fogadja palotasorainak falai közé, az ország különböző tájairól érkezett szállodás, vendéglős és korcsmáros iparostársakat. És ez alkalommal nemcsak budapesti szaktársaik köszöntik őket lelkük bensejéből, hanem köszöntéssel fogadja ennek a székesfővárosnak polgársága, sőt szivesen üdvözli őket annak hatósága is. Hisz olyan alkalomra jött össze a magyar vendéglősök, korcsmárosok országos kongresszusa, melyen nemcsak a maga fontos ügyeit intézi, hanem, amelynek ötletéből igazán nagy nemzeti jelentőségü ünnep keretében áldott, feledhetetlen királynéja, Erzsébet emlékezetének is hódol s ezzel részt vesz abban a nagy jelentőségü munkában, mely hivatva van, hogy mind közelébb hozza a magyar nép és királya szivét, lelki érzéseit egymáshoz, mert ebből a nemzet egyetemére csak jó, csak áldás származhat, mint áldás származik abból, ha hideg telek elmultával a napsugár melege egyesül a föld méhének melegével.

Erzsébet királyné egyik legnagyobb fejedelem asszonya volt nemzetünknek, akit méltán neveztünk el a magyarok nagyasszonyának. Mindig velünk érzett jóságos női szivének dobogása. Az elnyomatás napjaiban őrangyalunk volt s mikor szép idők virradatának napsugaras ege ragyogott fölénk, együtt örvendett örvendő magyar nemzetével. Nincs magyar gondolat, mely a kegyelet szeretet-érzetével ne idézné a nagy fejedelmi nő emlékezetét a lelkeknek melegébe. És magasztos szép gondolat volt, hogy Erzsébet királynénak ott a budai hegyek legnagyobb, legmagasabb ormán, ahova egy fa kereszt tövéhez imádkozni járt a magyar haza boldogságáért, s ahonnét elmerenghetett a kék Dunának, a Margitsziget lombos, virágos partjait csokoló rohanásán. Budapest fejlődő pompáján, ragyogá-

sán, a hegyeken, a messze sikságokon, melyekről, magyar falvak templomainak csillogó tornyai fénylettek feléje, hogy itt a magyarban maradandó emléket állitsunk Erzsébet magyar királynénknak. Magyar szállodás, vendéglős lelkében született meg ez a gondolat s a budapesti magyar szállodások, vendéglősök, korcsmárosok áldozatkészségéből áll is már ott közel az Istenhez, a budai Jánoshegy ormán az imponzáns, maradandó emlék, az *Erzsébet-kilátó,* melyet a veedéglősök kongresszusa avat fel ünnepélyesen, s mely hirdetni fogja ide látó magyar vidéknek s a távol jövendőnek, következő nemzedékeknek a magyar vendéglősök, korcsmárosok igaz hazafiságát, mely megnyilatkozott akkor is, mikor a harczi veszedelmek véres tüzei lobogtak, mikor az elnyomatás rabbilincsei csörögtek s megtudott nyilatkozni im most a nemzeti kegyeletnek ily gyengéd, de mégis magasztos kifejezésével.

Amily szép lélekemelő lesz a magyar vendéglősök, korcsmárosok országos összejövetelének ez ünnepi része; épp olyan nagyfontosságu tárgyak kerülnek annak tárgyalási sorozatára. Az idők mostoha járása borong felettünk. A nemzet nagy rétegei csak nagy küzdelmekkel tarthatják fent magukat. A természeti csapások is megdrágitják az anyagi létfentartást. És az idők minden viszontagságának nehézségeit a korcsmárosok és vendéglősök érzik meg legsulyosabban. Nekik kell küzdeni a legádázabb versenynyel is — mivel, hogy nálunk minden képesités nélkül — sajnos — mindenki lehet vendéglős, korcsmáros — mely a régi magyar vendéglős, korcsmáros iparnak nem csak jóhirnevét, hanem anyagi létét is tönkre teszi. Más társadalmi alkotások, iparágak az összetartás, a szövetkezés erejével küzdenek meg és pedig sikeresen, az ilyen nagy létüket fenyegető veszedelmek ellen, amely összetartás azonban, sajnos, nincs még egész a mai napig a magyar, különösen vezérszerepre hivatott budapesti vendéglősök és korcsmárosok között. Amiért a magyar szállodás, vendéglős és korcsmáros iparosságnak az országban legrégibb szaklapja a „*Vendéglősök Lapja*“ már negyedszázadnál hosszabb idő óta küzd, amiért fáradtságot nem ismerve agitál, kivánjuk; hogy ez a kongresszus teremtse meg a magyar vendéglősök és korcsmárosok közt azt az együttérzést, azt az összetartást, azt a szövetkezést, amelynek a vége szét fogja robbantani a reánk nehezedő s anyagi megélhetésünket fenyegető fellegeket s megteremti számunkra is egy jobb jövendőnek nem muló évszakait.

Hogy igy legyen és abban a reményben, hogy igy lesz, nemes munkálkodásában, törekvéseiben üdvözöljük a magyar szállodások vendéglősök és korcsmárosok országos gyülését. És üdvözöljük a kongresszusnak minden tagját. A magyarok istene hozza körünkbe s éltesse őket!

„Erzsébet-kilátó.“

A jánoshegyi „Erzsébet-kilátó“ torony felavatása alkalmából irta: **Bessenyei Magyar Gyula.**

Közel az Istenhez, budai hegy ormán,
Állott egy keresztfa, melyet körülfonván
Élő koszoruként a nyiló virágok;
A madár is ide zsolozsmára szállott.
Ugy alkonyat időn, vagy hajnalra kelve,
Közel az Istenhez, hajdan eme helyre,
Imádkozni járt el egykor egy királynénk,
Imádkozni értünk s a magyar hazánkért.
Erzsébet királynénk.

Onnét a magasból, hol nagyobb fény árad,
Tekintette végig e hazai tájat;
Hol a nagy Dunával szép Margitszigetnek
Lombban dus partjai összeölelkeznek;
Hol büszke paloták állnak nagy sorjába',
De legszebb közöttük király palotája.
Magyar turul-madár őrködik mellette,
Nemzeti lobogónk lobog ott felette,
Nagy multunk hirdetve.

Innét nézett alá merengő szemével
S átölelte honunk szerető lelkével,
A hazát, e rögöt és a magyar népet,
Melynek anyja voltál, üdvözült Erzsébet!
Mióta magasbra, mennybe emelkedtél,
Áhitattal állunk itt meg emlékednél
És im fohászkodunk s esdve kérünk Téged:
Az egekből is óvd, szeressed e népet,
Mely zokog még Érted!

Közel az Istenhez, fönséges magasba',
Legyen ez a hely itt oltárrá avatva;
Ime, kik mindenkor rajongva tiszteltek,
Oszlopot emeltek itt most emlékednek!
Hatalmas alkotás! »Erzsébet kilátó!
Büszkébben leng rajta már a magyar zászló
És akik alkották, im, most körülállják,
Királynénk, nevedet lelkükben is áldják.
Nemzetünk jó anyját.

És itt a magasban szárnyaljon most ének,
Szent és méltó az ő dicső emlékének!
A magyar imádság, az ő imádsága:
Hogy legyen ez a föld s minden tája áldva!
A föld, mely a haza, melyhez szünetlenül
Légy hü magyar és légy,ó, »rendületlenül!«
Mint Te voltál hozzá, nagyasszony, Erzsébet,
Kinek az emlék is hirdeti szépséged,
Dicsőült felséged!

Szövetkezeti bormérések.

A Magyarországon immár közgazdasági hatalommá növekedett Magyar Gazdaszövetség hivatalos lapja egyik legutóbbi számában foglalkozik a »Hangya« fogyasztási szövetkezet által létesitett vidéki szövetkezeti bormérések kérdésével is. Azt állitja tisztelt laptársunk, hogy azért határozta el magát erre az áldozatra a »Hangya« igazgatósága, mert »közegészségi, táplálkozási és erkölcsi szempontból egyaránt sulyt vetett arra, hogy a nem bortermelő határu szövetkezetek is hamisitatlan, jutányos és minőséges borokhoz juthassanak.«

Mi a magunk részéről a szövetkezeti eszmének rendületlen hivei vagyunk annyira, hogy ezt az eszmét propagáljuk — és mondhatjuk, nem minden eredmény nélkül — már évek hosszu sorozata óta a magyar vendéglősök és korcsmárosok közt is. Azok között a magyar vendéglősök és korcsmárosok között, akik ez iparágat apáról fiura örökölvén, szintén erkölcsi sulyt vetnek arra, hogy vendégközönségük, »hamisitatlan, jutányos és minősitett borokhoz jusson.« Bármily hivei is vagyunk tehát a szövetkezeti eszmének, azt semmi körülmények közt sem helyeselhetnők, hogy ott, ahol tisztes magyar vendéglősök, korcsmárosok vannak, ezek életexisztenciájának megrontására szövetkezeti bormérések szerveztessnek. Hiszen a »Magyar Gazdaszövetség« nemes feladatai közé első sorban sorozza a kisemberek védelmét, már pedig az a vidéki, különösen falusi jó magyar korcsmáros többnyire a »kisemberek«, de azért az igaz magyar emberek kategóriájába tartozik s nagyon különös volna, hogy a »Magyar Gazdaszövetség« fogyasztási szövetkezete, a »Hangya«, ezeknek megélhetését tenné kétessé, vagy éppen lehetetlenné.

Igenis vannak községek Magyarországon, ahol többnyire idegenből bevándorolt, pálinkásboltosból átalakult egyének kaparintották magukhoz az italmérési jogot, akik vigan mérve a hamisitott borokat, »gyenge emberek mámoros perceit csakugyan önzően kihasználva, uzsoráskodnak.« Ha az ilyen, a tisztességes magyar vendéglősök és korcsmárosok jó hirnevét veszélyeztető vállalkozók ellensulyozására állittatnak fel szövetkezeti borkimérések, az ellen már kifogásunk nem lehet és nincsen. Egy azonban feltétlenül szükséges és ez az, hogy ezeknek a szövetkezeti borkiméréseknek, korcsmáknak vezetésére elméleti tudást és a pincéri, korcsmárosi pályán gyakorlatot szerzett egyének alkalmaztassanak, igy azután a dolognak meglesz az az üdvös oldala is, hogy a vendéglősi pályára készült, elméleti és gyakorlati tudással biró, de annyi okból magukat nem önállósitható tisztes egyének is, bár felelősségteljes, de mégis önállóbb álláshoz juthatnak.

Hiszen ennek szükségességét bizonyitja a »Magyar Gazdaszövetség« t. lapjának cikkirója is, midőn felsorolja a már létező szövetkezeti bormérések, korcsmák hiányosságait, melyek rendesen a szakszerütlen kezelés következményei. Először is egyes szövetkezetekben mérnek ugyan bort, sőt szövetkezeti korcsmák is vannak, de ezeknek nincs hordójuk. Megszorult termelőtől kérnek és kapnak ugyan kölcsönhordót jó pénzért, de rendesen rosszat és rosszul kezeltet, melyben a jó bor is megromlik. Ez az oka azután, hogy a szövetkezeteknél soha sem olyan a szállitott bor, mint volt az eladó pinczéjében.

A kölcsön vett hordók rendesen toldozottak, foltozottak, melyekből szállitás közben igen sok liter bor elfolyik. Ezeket a hordókat a hitelesitő hivatalok el nem fo-

gadják uj czimentezésre s azok rendszerint régi hitelesitésüek s igy jelentékenyebben kisebbek, mint a reájuk ütött bélyeg mutatja. És ezeken a hordókon a meglazult abroncsokat mindenféle rozsdás szögekkel erősitik meg, melyek végeiről a borral való érintkezés folytán mérgező sav válik ki, mely a bort megmételyezi és élvezhetetlenné teszi. Van még számos és sulyos, a közönségre is káros hatásu hiányosság a szövetkezeti bormérésekben és korcsmákban, melyek megszünnének azonnal, ha azok vezetésére nem kontárok, hanem a korcsmáros iparban, s igy a borkezelésben is szakképzett egyének alkalmaztatnának.

Egyebekben összegezhetjük: A szövetkezeti bormérőseknek, korcsmáknak nem szabad tönkretevő versenyt csinálni a tisztes, erkölcsös, magyar korcsmáros és vendéglős iparnak. Ahol azonban uzsörahitellel dolgozó, »nem tudjuk, honnét jött« lelkiismeretlen egyének kezébe került a bormérési engedély és a korcsmai ipar gyakorlása, ott, ha a szövetkezet létesit is bormérést, korcsmát, annak vezetését a saját és a közönség érdekében csak a korcsmárosi pályán kellő elméleti és gyakorlati képzettséget szerzett egyénre bizza.«

A fogyasztási adóból való részesedés. A sör, bor és szeszfogyasztási adózás terén a vendéglősök és a korcsmárosok révén jut a legnagyobb haszon az állam és a városok pénztárába. A fogyasztási állami adóból — törvény szerint tudvalevőleg — Budapest főváros is részesedik. Mint most jelentik, a sör községi, fogyasztási adópótlékának megtéritése fejében a főváros erre az esztendőre megillető részesedést a pénzügyminiszter az ex-lexre való tekintettel, eddig nem utalványozta ki. Az ex-lexes állapot megszünvén, a pénzügyminiszter most értesitette a főváros hatóságát, hogy a folyó év első negyedére e czimen 304.671 koronát utalványozott ki.

A budapesti vendéglősipar multja és jövője.

Amit e sorok élére irtunk, azt nem lehetne egy cikk, de még egy kötet keretében sem letárgyalnunk. Itt csak arra akarunk rámutatni, hogy a budai és pesti szállodás, vendéglős, korcsmáros iparnak a multban volt már olyan igazán ragyogóan forgalmas életfolyama, mint lenni kell és lesz a jövendőben.

Volt egy idő, mikor az akkori Pest és Buda kereskedelmi góczpontja volt földrészünk nyugati és keleti kereskedelmének. Még a mult század közepe táján a pesti vásárra jöttek össze a szerb, a török, görög kereskedők a magyarral, az osztrákkal és a némettel. A Dunántulról a hegyek termékeit, az ottani porczellángyárak alkotásait nagy szekerekből raktározták ki az öreg Gellért-hegy alatt. A lóval vontatott hajók százai kötöttek ki a pesti Dunaparton, a szekerek ezrei hozták a gabonát, gyapjut, a szőrt, a bőrt, a gubacsot, a borral telt hordókat és egyéb terményeket. Egy 1820-ban megjelent német könyv, melynek szerzője Weczak Vilmos Ágost Pest város tanácsához ajánlva, kiemeli, hogy kevés város van, kivéve a tengermellékieket, amely a természettől annyira alkalmas volna a kereskedelem minden ágának üzésére, mint Pest, melynek fekvése arra teremtetett, hogy a Nyugat és Kelet áruinak közvetitő góczpontja legyen. És ebben az időben Pest és Buda csakugyan az is volt. Hogy akkor minő forgalma lehetett a még kezdetleges budapesti szállodáknak, vendéglőknek, korcsmáknak, jellemzi az idézett német irónak az a följegyzése, hogy a nagy látogatottság következtében azokban ezrek és ezrek még drága pénzért sem kaphattak szállást, élelmet és italt s kénytelenek valának a Duna hüvös partján megpihenni s az ottlevő férfi és asszonynemü kofáktól beszerezni élelmiszükségleteiket.

Budapest — a saját mulasztásunk folytán — elveszitette ezt a kereskedelmi emporiumi forgalmát. Most azonban ujabb terv van rá, hogy Budapestet kereskedelmi kikötővé alakitják át. Ez a nagyszabásu kikötő pedig a soroksári Dunaágban lesz, körülötte hatalmas szállitási és üzemhelyiségekkel. Ennek a czélnak keresztülvitelére már a kormány rendelkezik negyven millió koronával, melyhez a székesfőváros is tetemes összeggel fog hozzájárulni.

A vidéki élelmiszerek Budapestre való olcsóbb szállitása tekintetében néhány év alatt kétszáz millió forint költséggel megcsinálják a Duna—Tisza közti csatornát, mely Ujpesttől kezdődőleg a Hungária-uti körvonaton át, egész Erzsébetfalváig Budapestet fogja átölelni s amely csatorna mellett az üzleti áruházaknak ismét egész sorozata fog a most még homokos sivárságból kiemelkedni. Hogy már ez az óriási épitkezés, de az ezután bekövetkező forgalom is minő óriási mérvben fogja emelni az erre eső vendéglők, szállodák, korcsmák forgalmasságát, az előre elképzelhető.

Midőn a jövő szállodás, vendéglős, korcsmáros iparosság érdekében felhivjuk erre a figyelmet, kivánjuk, hogy szakképzettség tekintetében is az az iparosság olyan legyen, mely méltó lesz Közép-Európa legnagyobb belföldi kikötővárosa, Budapest hatalmasan fejlődő mérveihez.

A boritaladó eltörlése mellett. Az ország egyes vidékein ugy a bortermelők egyesületei, mint a fogyasztó közönség s ennek sorában a vendéglősök és korcsmárosok egymás után foglalnak állást a boritaladó eltörlése mellett. Legutóbb Versecz város törvényhatósága irt fel a földmivelésügyi miniszterhez a bornyilvántartás eltörlése s a magyar királyi államvasutak szállitási tételeinek a borszállitásra való korlátozása tárgyában a kereskedelmi, illetve a pénzügyminiszterhez s a boritaladó eltörlése tárgyában az összkormányzathoz. A feliratokat csatlakozás czéljából megküldte a többi városok és vármegyék törvényhatósági bizottságaihoz.

Népszállodák Budapesten.

Abból az alkalomból, hogy a Szent István napjára Budapestre érkező idegenek nagy része az ország székesfővárosában nem talált alkalmas szállásra, még arra az egyket napra sem, amit idefönt töltött, az Országos Magyar Gazdasági Egyesület hivatalos lapja felveti az eszmét, hogy Budapesten népszállodákat kellene épiteni, melyek mig közszükségletet pótolnának, másrészről üzleti szempontból is kifizetnék magukat.

Tisztelt laptársunk cikkirója rámutat arra a sajnálatos körülményre, hogy az ország szivébe felránduló magyar nép, melynek verejtékes filléreiből ez a főváros nagyranőtt, a szó szoros értelmében »nem lel honjára« idefönt, mert a szerényebb igényü falusi nép elhelyezésére, elszállásolására, ellátására alkalmas megszállóink nincsenek és valahányszor nagyobb kisgazdatömegek keresik fel Budapestet, a legnagyobb nehézséget okozza elhelyezésük. Kétes zugszállók és tömegkorcsmák igénybevételére van szorulva az az ezernyi sokaság, amelynek pedig lehetőleg igyekeznünk kellene kellemessé, de legalább lehetővé tenni az időnkénti budapesti tartózkodást, hogy itthon érezze itt magát a puszták fia és hogy szeretettel jöjjön fel időnként a maga fővárosába, okulást meriteni ama kulturintézményeinkből, amelyet a nemzet egészének adófillérein nemcsak a városi népesség, hanem az egész magyar nép számára tartunk fenn. Magyarország agrárjellege megkivánja, hogy olyan népszállókat létesitsünk Budapesten, melyekben olcsó pénzért szerény, de tiszta és tisztességes otthont találjon a fővárosba felrándult föld népe. És ugy hisszük, hogy a főváros lakásügyi politikájában e jogos kivánságnak mulhatlanul helyet kell foglalnia s a népszállók eszméjének mielőbb meg kellene valósulnia, mert az ilyen intézménynyel lehet csak szorosabbra füzni azt a kapcsot, amely a falut közelebb hozza nemzeti müvelődésünk góczpontjához, az erdőn s mezőn fáradozó milliók szeretetteljes iparkodásának eredményeként pompázóvá fejlett Budapesthez.«

Ezt a véleményt többé-kevésbbé mi is osztjuk. Hiszen érdeke az minden budapesti üzletembernek, tehát a vendéglősnek és korcsmárosnak is, hogy a vidék nagy tömegei minél gyakrabban vonzassanak fel Budapestre. Helyes tehát, ha oly intézmények létesülnek itt, melyek csakugyan vonzó hatással vannak a vidék magyarságára. Kétségtelenül ezek közé tartoznának a népszállodák is. Mert az is igaz, hogy a mi fényes szállodáink drágák a mi falusi népünknek, de a zugszállodák sem igen olcsók s emellett nagyon is kifogásolhatók köztisztaság tekintetében, minden hatósági ellenőrzés daczára.

Ugy tudjuk, hogy Budapest székesfőváros a most folyó nagy lakásépités keretében szándékozik népszállókat épittetni, ezek felépültével azonban a szükségmenházak beszüntetnének. Ezekben a fővárosi népszállókban egy-egy heti lakbér egy korona és ötven fillér lenne. Ezek a népszállók azonban nem szolgálnák a Budapestre felrándult vidék érdekeit. Hiszen ezek, amint felállittatnak, nyomban zsufolva lesznek budapesti szegényebb sorsu emberekkel. Ezeknek a népszállóknak felállitásával tehát nem lenne segitve a bajon s a főváros aligha lesz mostanában abban a helyzetben, hogy a vidék tömegeinek befogadására hatalmas arányu bérszállót épittessen.

Pedig az olcsóbb népszállók kifizetnék magukat. Van erre példa is. Egy élelmes szabóiparos kivett a Knezits-utczában egy kivül földszintes, az udvarban emeletes bér-

házat s azt deszkával, téglával egyes szobákra osztva — még a konyhákat és pinczehelyiségeket is — kezdte először harmincz krajczárjával, később ötven krajczárjával bérbeadni. Nem telt bele sok idő, az élelmes szabó tulajdona lett a Knezits-utczai ház, sőt egy hasonló házat vásárolt a Bem-utczában is, melyet szintén egyes szobákra osztott fel s melyek — daczára, hogy most már a szobaárak 50 krtól 1 frt 50 kr.-ig emelkednek — kivált őszi, tavaszi és téli időben zsufolva vannak. Ime, egy népszállodaszerü garnival igy lett az élelmes szabóból kétszeres háziur és ezenkivül tőkepénzes ember.

Nagy, hatalmas arányu népszállodát Budapesten tehát lehetne épiteni s ki is fizetné az magát, anélkül, hogy kárt tenne versenyével többi tisztességes szállodáinknak. Ama jelzett czél érdekét tekintve, talán a főváros sem, az állam sem tagadná meg attól támogatását, de azt csak részvénytársulati alapon lehetne megteremteni. Ám tegyék meg erre nézve a Köztelek urai az első irányitást, az első határozó lépést, fel fog épülni a budapesti nagy népszálló, sőt részvényese lesz annak a budapesti vendéglősök és korcsmárosok egy nagyon tekintélyes része is.

Az élelmiszerhamisitás.

Az élelmiszerhamisitási törvény szigoritása.

Budapest székesfőváros hatóságának élelmiszervizsgáló bizottsága hivatalosan megállapitja, hogy a Budaepsten eladott — akár piacon, akár az üzletekben eladott — élelmiszereknek harmincz százaléka hamisitott, elkobozni, megsemmisiteni való. A közönség halomra betegszik és segitségért kiált a tömeges élelmiszerhamisitás miatt. A koleraveszedelemnek kellett fenyegető halálkaszájával közelednie, hogy a kormány ezt a segélykiáltást meghallja s végre elhatározza magát az élelmiszerhamisitási törvény revizióját, illetve szigoritására. Erre vonatkozólag az első lépés már megtörtént. A földmivelésügyi miniszter ugyanis felhivta a fővárost, hogy az év végéig tegyen jelentést, hogy a tapasztalat minő irányban követeli a törvény revizióját. A legfőbb az, hogy a törvény olyan irányban revideáltassék, hogy az élelmiszerhamisitók is oly szigoruan büntettessenek, mint akár a pénz, vagy váltóhamisitók.

Tehát a főváros az élelmiszerhamisitás terén szerzett tapasztalatairól ez év végéig tegyen csak jelentést. Miért nem előbb? Hiszen, ha a kormánynak nem, a hamisitott élelmiszerekkel minden nap halálra mérgezhető közönségnek rettenetesen sürgős ez a dolog. Ha a főváros csak az év végén tesz jelentést, a kormány egy év mulva bizonyára elkészül javaslatával s akkor ebből a javaslatból — csakugyan mérget lehet rá venni — három-négy esztendő mulva törvény is lehet. Addig pedig a hamisitók jóvoltából a hamis élelmiszerekkel megmérgezett emberek földi maradványaival szépen megtelnek a külső rákosi temető parczellái.

Tehát addig legyen szabad a vásár az élelmiszerhamisitóknak? Nem, ez nem lehet. Ezt ugy hisszük, maguk a közigazgatási hatóságok is belátják. Van nekünk elég tisztességes törvényünk addig is az élelmiszer hamisitások meggátlására. Ott van az 1895:XL. törvényczikk, amelynek egyik büntető határozata igy szól:

»Kihágást követ el s amennyiben cselekménye sulyosabb beszámitás alá nem esik, 2 hónapig terjedhető elzárással és 600 koronáig terjedhető pénzbirsággal büntetendő az, aki mezőgazdasági terményeket és czikkeket hamisit, hamisitott anyagokat, vagy hamisitott terményeket forgalomba hoz.«

Ime, tessék a törvénynek legszigorubb intézkedéseit alkalmazni a tömeges hamisitások esetén és ne csak 5—10—20 koronás birságolásokkal futni hagyni az élelmiszerhamisitókat. És ugyane törvény értelme szerint a büntető itéletnek ne csak egy lapban, hanem terhükre 8—10 lapban való közzétételével megbélyegezni őket, akkor majd nem lesz itt élelmiszerhamisitás addig sem, mig az idevonatkozó törvény szigorubbá tétetik s a büntető eljárás is statáriálisabb lesz.

Vendéglőink és a bécsi zsir.

Vannak tudvalevőleg előkelő budapesti vendéglők, melyek marhahus-szükségletüket egyenesen Bécsből fedezik. És ennek a különös körülménynek nem az az oka, hogy talán a hazai hustermést nem becsülnék meg vendéglőseink, hanem az, hogy Budapesten nem igen lehet kiváló minőségü hust kapni. A legelsőrendü magyar vágómarha a bécsi mészárosokhoz kerül, mert ott kisebb lévén a fogyasztási adó, kevesebb a közvetitési költség, a bécsi vágó jobban fizeti a magyarországi vágómarha árát, mint a budapesti. Ezért kénytelenek budapesti vendéglőseink sok esetben Bécsből hozatni a marhahust.

A bécsi nagyvágók, különösen sertésnagyvágók, most már gondoltak merészet és nagyot. Azt ugyanis, hogy ha a magyar vendéglősök már Bécsből hozatják magukknak a marhahust, hát mért ne hozathatnák akkor onnét a disznózsirt is. És elárasztották erre vonatkozólag felhivásaikkal a magyarországi vendéglősöket és korcsmárosokat, melyekkel kiváló minőségü, olcsó sertészsirt ajánlanak. Az a vendéglős azután, aki rendelt ebből a bécsi zsirból, szomoruan csalódott. A bécsi nagyvágóról kikerült sertészsirok ugyanis növényi zsirral vannak hamisitva. A császárvárosi nagyvágók ugyanis ugy gondolkodnak, hogy a hamisitott disznózsir is jó a magyar gyomornak. A bécsi nagy sertésvágók e zsirhamisitását az ottani élelmiszervizsgáló bizottság még a mult év deczember havában állapitotta meg, mégis olyan véleményt adott róla, hogy »a zsir garantáltan valódi, tiszta és az élelmiszertörvénynek megfelelő.« Ezzel a véleménynyel a bécsi hamis zsir azután tovább is vigan szállitódott a forgalomba. Most azonban némi fordulat történt a dologban. Följelentés folytán a bécsi fünfhausi járásbiróság az ottani sertésnagyvágók technikai vezetőjét, Klobalunget, zsir, illetve élelmiszerhamisitásért nagyobb pénzbirságra itélte s ezt az itéletet nyilvánosságra is hozta. Igy tehát bécsi hatóság állapitotta meg a bécsi nagyvágók zsirhamisitását. Érdekes dolog ez, mert a hamis zsir nagy részét ügynökök utján, Magyarországon helyezik el. Ezen leleplezés után tisztes magyar vendéglős alig fog Bécsből sertészsirt hozatni. Utóvégre amit hamisit az osztrák-német üzleti élelmesség, hát fogyaszsza el csak maga.

A balatoni halászat és vendéglőink.

Valamikor az ugynevezett r-es hónapokban szeptembertől április végéig lehetett kitünő balatoni halételeket kapni a budapesti korcsmákban és vendéglőkben is, még abban az időben is, mikor a fővárosnak nem volt meg a vasuti összeköttetése a Balatonvidékkel. Ma már a közlekedésnek e világrekord korszakában megváltozott e tekintetben is a világ rendje. Ma már csak nagyon ritka eset az, hogy budapesti vendéglőkben izletes balatoni lazacot, harcsát, gardát és kecsegét tálalnának.

Nem csak azért, mert ezek a mégis csak magyarországi haltermények Budapesten nagyon drágán kaphatók, de mert néha egyáltalán nem is kaphatók. De nem csak Budapesten, de még a balatonparti fürdővendéglőkben sem lehet balatoni halat kapni. Elmultak azok a régi jó idők, mikor balatoni magyar halászok a Balaton partján nagy bográcsokban főzték a fürdővendégeknek a kitünő, mindenféle fajta halból összeválogatott halpaprikást. Most már koppanik ettől az élvezettől ugy a budapestiek, mint a balatoni fürdővendégek álla. És ez azóta van, mióta a Balatont köritő három vármegye, Veszprém, Zala, Somogy és az állam támogatásával megalakult a »Balatonhalászati Részvénytársaság« és az összes balatoni halászati jogokat bérbevette.

Ez a társaság müködését azzal kezdte, hogy a balatoni magyar halászokat, akiknek még az ősapjuk is halászmesterséggel foglalkozott, — azzal az ürügygyel, hogy sok halat ellophatnak — eltávolitotta üzeme kö-

IRROY
kedvelt franczia pezsgő
Alapittatott 1820-ban.
Grand Marnier
kedvelt franczia likőr.
Black & Withe Wihsky
Vezérképviselő Magyarország részére:
Fechner Maximilian
Kutassy Vincze
Budapest, V., Bálvány-utcza 26.

réből s igy a Balatonról s dalmát, olasz halászokat telepitett le és alkalmazott helyettük. A második intézkedése az volt e részvénytársaságnak, hogy a Balaton óriási haltermelését — mely naponként 4—5 nagy hajót terhel meg, — Bécs felé, a külföldnek irányozta, ugy, hogy balatoni hal ma már a magyar vendéglőknek, korcsmáknak s általán a magyar közönségnek még kóstolóul is alig jut. A nagy halászhajókat ott várják már a siófoki parton a halszállitásra berendezett vasuti hütőwaggonok s viszik a magyar halat Bécsbe, a németnek.

Mindezeknek az állapotoknak megteremtője és intézője a Balatonhalászati Részvénytársaság most tartotta meg őszi közgyülését, melyen az elnök dicsekedve jelentette be, hogy a társaság ez évi tiszta haszna 81.804 korona 25 fillér, melyből részvényenként 50 korona osztalékot fizetnek. Megjegyzendő, hogy ez a halászati társaság kevés részvényes tagból áll s igy egyénenként és évenként egész szép hasznot vág zsebre.

Mikor pedig az avatatlan közönség örvendezve olvas a halállomány szaporodásáról, nekünk eszünkbe jut, hogy de hiszen nem eszel abból magyarom. Balatonparti kitünő magyar borainkat megveszi a bécsi ügynök s megissza a német. A balatoni halat már ugy szállitják a magyarok a német asztalára. Bizony, mi itthon rekedt magyarok, asztalára. Bizony, mi itthon rekedt magyarok, kivált budapestiek, már el is felejtenénk egészen, hogy van Balaton is, ha néha esténkint rá nem huzná a pusztuló cigány:

Hullámzó Balaton tetején,
Csónakján ül a halász legény,
Hejh annak is:
Hálóját a szerencse,
Őt magát kedvese
Elhagyta, el a szegényt.

Borravaló.

Budapesten — mint már jelenztük — a közelmultban alakult meg a szállodások és vendéglősök, valamint alkalmazottaik nemzetközi genfi szövetségének budapesti egyesülete. Mint tudjuk, az a czélja az egyesületnek, hogy a munkaadó és alkalmazott munkás érdekeit összeegyeztesse és az esetleg fölmerülő érdekellentéteket megszüntesse. Majd minden országban van fiókintézménye a nemzetközi genfi szövetségnek s most Magyarországon is szükség mutatkozott erre, mert bár ezidőszerint szállodás, vendéglős és alkalmazottja közt, hála Isten, békesség uralkodik, volt elég idő, mikor különösen a vendéglősök és pinczérek között a békétlenség lángja lobogott, melyet leginkább munkakerülő agitátorok gyujtogattak fel.

A nemzetközi genfi szövetséget — mint a vendéglői szakkörökben ismeretes — a borravaló kérdésében fölmerült nézetkülönbségek teremtették meg. A svájczi vendéglősök és szállodások ugyanis 1876-ban mozgalmat inditottak a borravaló rendszer ellen, de a pinczérek nem elégedtek meg a borravaló nélküli 150 koronás havi fizetéssel, mire azután 1877-ben minden nagyobb európai városban megalakult a nemzetközi genfi szövetség helyi egyesülete, nem éppen a borravalók, hanem általában a szállodások, vendéglősök érdekeinek kiegyenlitése és munkaadó és munkás közötti békés viszony állandósitása czéljából.

A szövetség budapesti egyesületének alakuló közgyülése alkalmából is szóbakerült a borravalónak sokat vitatott kérdése. A magyar szállodás- és vendéglős iparnak két oly tapasztalatokban gazdag, kiváló vezérférfia, mint Glück Frigyes és Gundel János tette azt szóvá, még pedig ellentétes irányban. Glück Frigyes a borravaló eltörlését követelte, kimutatván annak a vendégközönségre kellemetlen s a szállodai és vendéglői alkalmazottra lealázó voltát. Gundel János, ipartestületünk elnöke, azt vitatta, hogy a mi viszonyaink közt a borravaló rendszert kiküszöbölni nem lehet. Ma egy jó helyen alkalmazott pinczérnek naponként 16—20 korona jövedelme is van a borravalóból, mig egy borfiu ugyane czimen összeszed hetenkint 10—20 koronát is. A tisztességes, takarékos pinczérnek a borravaló rendszer ad leginkább módot a gyors önállósodásra, a vagyonszerzésre.

Régi harcz ez a borravaló kérdés körül, melyben azonban végleges döntés nem történt és — ugy látszik — Glück és Gundel urak felszólalásából is — hogy egyhamar nem is történik. Tény az ugyanis, hogy a borravaló eltörlését nálunk csak a pinczérek egy része akarja és ez nem is csoda. Igen sok pinczér előtt csábitó példák mutatják a borravaló-rendszer fentartásának hasznos voltát. Hiszen nem egy fizető, főpinczér van, aki itt a fővárosban, a borravaló révén lett háziur, szálloda, vagy bérpalota tulajdonos. Hát az ilyen példák hogy ne vonzanának. A borravaló rendszert a magyar ember már meg is szokta s szinte — egyik kisebb, vagy nagyobb összegben — hozzá is számitja azt vacsorája, ebédje árához. Igy vélekednek a borravaló helyeslői.

A pinczérek közül a borravaló ellen leginkább azok foglalnak állást, akik alkalmaztatásuk minőségéhez képest nem juthatnak borravalóhoz. Ezeknek jövedelmi többletet jelentene, ha a szállodás, vendéglős a borravaló eltörlésével — természetesen a vendégnek való beszámitás mellett — nagyobb heti fizetést adna.

Egyebekben a magyar ember nem, csak a külföldiek panaszkodnak a borravaló ellen. A magyar ember ugyanis annyi borravalót ád, amennyit akar, de a Budapestre vetődött külföldi, aki otthon megszokta a borravalónélküli szállodai és vendéglői életet, az sokalja a kiszolgáló személyzetnek járó borravalókat.

A londoni nagy szállodákban, vendéglőkben a pinczérek rendes és tekintélyes fizetést kapván, eltiltatott a borravaló szedéstől, elfogadásától s a fizető pinczér mellőzésével a vendég egy kiállitott számla segélyével a vendéglői pénztárnál egyenliti ki tartozását. Ez az eljárás a londoni szállodásoknak és nagyvendéglősöknek nem szolgál kárára, mert busásan beveszik a többletet, mint amennyivel többet a borravaló eltörlése után pinczéreiknek fizetnek.

Meg kell azonban jegyeznünk, hogy Budapest nem London. Itt nehéz lesz egyszerüen a borravaló kérdést megoldani. Itt fizetünk borravalót a levélhordónak, a borbélynak, hogy simábban borotváljon, a bérkocsisnak, hogy gyorsabban vigyen, szóval mindenkinek, aki nekünk szolgálatot tesz, hogy jobb kedvvel tegye, igy a szállodai, vendéglői pinczéreknek is. Mert mi magyarok nem csak pipázó, gulyáshus és töltött káposzta fogyasztó, borivó; hanem borravaló fizető nemzet is vagyunk.

A szállodák szaporodása.

Az utóbbi esztendőben a szállodák, különösen a kisebb szállodák, egyre-másra szaporodnak Budapesten. Most is van épülőben néhány kisebb és nagyobb szálloda, melyeket nem csak hazai, hanem külföldi vállalkozók is épittetnek.

A szállodák szaporodása nálunk a legutóbbi ezredéves kiállitás idejétől kezdődik s azt bizonyitja, hogy azóta folyton emelkedik a magyar főváros idegenforgalma, mert hiszen szállodáinkat csak a vidéki, vagy külföldi vendégek veszik leginkább igénybe, ámbár vannak nálunk is, mint más nagy városokban, állandó szálloda-lakók is. A szállodák szaporodása ellen mindaddig nem lehet kifogás, mig az arányban áll az idegenforgalom emelkedésével s mig azok olyan versengést nem teremtenek egymás között, mely azután a tisztes fentartási költség bevételét is veszélyezteti. Ez a veszedelem még nálunk fenn nem forog, mert hiszen látjuk, hogy különösen a téli időkben, szállodáink zsufolásig vannak vendégekkel, ugy, hogy azokban hely alig kapható. Szállodáink tulajdonosai — különösen nagyobb szállodáinké — szakférfiak, akik a szállodaipar terén elméleti és gyakorlati tapasztalatokat szereztek, de ahol nem is szakember a tulajdonos, mint például a részvénytőkére alakitott szállodáknál, a szállodavezetés, igazgatás ott is szakember kezében van, e tekintetben kifogás alig emelhető, csak a kis- és zugszállodáknál, melyek vezetése nem lévén szakember kezében, sok gondot okoznak a fővárosi rendőrség közbiztonsági és közerkölcsészeti osztályának.

Most ismét tervbe van véve a Dunaparton, a Mária Valéria-tér és az Eötvös-tér sarkán, — tehát azon a részen, hol legtöbb nagy fővárosi szálloda van összehalmozva — a Magyar Folyam- és Tengerhajózási Társaság volt palotájának helyén egy nagy szálloda épitése. Gróf Szapáry Pállal élén egy

MODERN és izléses ÉTLAPOK, papirszalvéták, menukártyák, felirókönyvek, szelvénykönyvek, rendelhetők, illetve kaphatók:
PAUKER MÓR nyomdai vállalata- és papiráruházában Budapest, V., Váczi=körut 60. sz.
Telefon 47—37 és 86—73. Telefon 47—37 és 86—73.

pénzcsoport a szálloda telkét egy millió koronáért meg is vették. Most már részvénytársulati alapon csak a többi épitkezésre szükséges pénzt kell összehozni s akkor a párisi, világhirü Platz-czég bevonásával meg is kezdik az uj modern szálloda épitését, mely azután fejedelmi vendégeknek is szolgálhat szállodával tehát ismét szaporodik a Dunaparti fényes palotasorok száma.

De mint emlitettük, nem csak a nagyobb, hanem a kisebb szállodák is egymás után épülnek. Ma már alig lesz utca a fővárosban, amelyben nem akadna egy ilyen kisebb szálloóhelyiség. Ezekben az árak valamivel olcsóbbak ugyan, de ezek a szállodák — tudvalevőleg — nem egészen a vidéki vendégek befogadására készülnek s nagyon helyes, hogy szigoru hatósági ellenőrzés alatt állanak.

Ismételjük, a szállodaalapitások, épitések szaporodása ellen addig nem lehet kifogás, mig az arányban áll az idegenforgalom emelkedéssel, de ha ez a szállodaépitési verseny tultengésbe megy, beüthet Budapesten olyan szálloda-Krach, mint aminőre csak Bécsben volt annak idején példa.

Derült perczek a vendéglőben.

— Ebéd után a fehér teritéknél. —

Ebéd után a vendéglő fehérasztalánál, a törzsvendégei közé rendesen a vendéglős is letelepedik, általán vidám dolgok járják. Csipkelődések, melyek rendesen a vendéglőst is, de gyakran a vendéget is találják. Különösen a vidéki falusi korcsmárosokról esik sok szó, akiknek körében, már helyzetüknél fogva is, sok mosolygásra késztető dolog esik meg. Ime, ideiktatunk néhányat:

*

V szinhely a falusi korcsma belső szobája.

— Mivel tartozom, Jakab? — kérdi a tiszttartó ur a korcsmárostól.

— Mindössze négy liter bor árával, tekintetes uram.

— Hohó, Jakab, az nem lehet! Mert ha én négy liter bort megiszom, torkig vagyok.

— Pedig lehet, tekintetes uram! Mert most négy liter borból kettő lefelé ment, kettő pedig a fejébe ment tekintetességednek.

*

A városi vendéglő korcsmaszobájában letelepül nyári időben subában egy jóképü falusi ember. A másik asztalnál egy kereskedősegéd ül, aki meg nem állhatja szó nélkül.

— Mondja, sógor, hogy járhat nyáron ilyen kabátban? Nincs legalább überczihere?

— Jó nekem ez is.

— De hiszen látom, hogy elolvad alatta!

— Dehogy látja. L a i k u s maga ahhoz.

— Hát tudja maga, — kérdi csodálkozva a kereskedősegéd, — hogy mi az a laikus?

— Tudom hát! — mond a sógor. — Hát azt teszi, hogy — m a r h a!

*

A kisvárosi kóservendéglős elkeseredetten panaszkodik:

— Hát ez a világon a legnagyobb szemtelenség! Schlavrock Moriczot, aki különben egy senki, hónapokon át kosztoltam vacsorával, ebéddel, früstökkel, itattam fain borokkal s főzettem neki, amit parancsolt, mert azt gondoltam, hogy elveszi egyik leányomat, hát a komisz fráter elveszi most a — szakácsnőmet.

*

A vendég, aki egyáltalán fizetés nélkül szokott távozni, ezzel állit be a vendéglőshöz:

— Szörnyü augusztusi meleg van! Vendéglős ur, gondoskodjék részemre valami frissitő hüsitőről!

— Pista, — szól a vendéglős a borfiuhoz, — nyisd ki csak az ablakot!

*

A szomszéd fia beállit a falusi korcsmároshoz:

— Kérek az apámnak öt liter bort!

— Hogy van az apád?

— Nagyon rosszul.

— Beteg?

— Annál is rosszabbul.

— Hát mi baja?

— Megbolondult.

— Szegény! De a pénzt, amivel tartozik s ami az öt liter borért jár elküldte?

— No biz azt nem tette. Annyira még nem bolondult meg.

*

A dunaszerdahelyi korcsmáros, akit Feigelstocknak neveznek, szeret vicczeket mondani. Egy ur az asztalához hivja:

— Fizetek!

— Mi volt?

— Egy borjufej.

— Mi közöm nekem — mondja Feigelstock — az uraságod fejéhez?

— Akkor ahhoz sem legyen közöd, a mit inni adtam neki, — szólt a vendég és fizetés nélkül távozott.

*

A szállodában ki van irva, hogy a szobapinczérnek ennyiszer, a szobalánynak anyszor, a háziszolgának ennyiszer »Tessék csengetni!« Vidéki ember, aki most van először szállodában, csenget a pinczérnek, szobalánynak, háziszolgának. Azok a szobájába rohannak:

— Mit tetszik parancsolni?

— Semmit.

— Hát akkor miért csengetett?

— Mert ide ki van irva: T e s s é k c s e n g e t n i!

*

— Hallja, főpinczér ur! Maga tegnap este nem adott nekem vissza.

— Persze, hogy nem. Hiszen el tetszett felejteni fizetni.

— Elfelejtettem? Maga tudja? Hát biz ez lehetséges lehet s valószinüleg ugy is van, hanem — hanem maga azért mégis csak elfelejtett nekem visszaadni.

Mit iszik a német?

Tudjuk, hogy a német, ha osztrák-német, ha nagynémet, leginkább sört iszik s ebben nem igen különbözik a muzsikális, leginkább trombitás nemzettől, a csehtől sem. A németek közül leginkább a müncheniek valának nevezetesek sörfogyasztási képességükről. Egy-egy müncheni bürgernek meg sem kottyant naponként tizenöt-husz liter söröcske az ottani világhirü sörkorcsmákban. Meg is hiztak tőle ugy, mint a mi Dréher-gyárunk sörrel táplálkozó igavonói, ugy, hogy ha messziről látott az ember egy a sörházból kiballagó polgárt, azt kellett gondolnia, hogy egy bajorsorezred nagy dobját cipeli magával elől. A bajor asszonykák szintén nem vetették meg a söröcskét, azért örvendének minden időben telt gömbölyödöttségnek. Azonban azt mondja a magyar népdal:

Semmi babám, semmi,
Mindenféle szerelemnek
Vége szokott lenni.

S ugy látszik, egész Bajorországban is, de az egész nagy Németbirodalomban az utóbbi időben megcsappant a sörnek s általában a szeszes italnak fogyasztása, nagy bánatára a német korcsmárosoknak és sörmérőknek, akiknek egyrésze már kivándorlással fenyegetődzik, ha ez a józan irányzat tovább is igy terjed.

Hivatalos statisztikai adatok szerint ugyanis a német birodalom szeszfogyasztása — az utóbbi öt esztendő alatt — csökkent, aminek oka azonban nem a németeknek a szesz iránt való ellenszenve, hanem az általános drágaság s az ezzel kapcsolatos fogyasztáscsökkenés volt az oka.

Pálinkából 1904-ben például bekupicáztak német sógoraink fejenkint 4 litert, 1908-ban már csak 3·8 litert, a legutóbbi öt év átlaga már csak 3·8 liter pálinka volt. A sörfogyasztás átlaga még eléggé hatalmas. Bekorsóztak fejenkint 1904-ben 117 litert, 1908-ban 111 litert, ami átlagban öt év alatt 116 liter volt. Ugyanezen idő alatt a fejenkénti átlagos borfogyasztás csak 5·8 liter volt, ami azt bizonyitja, hogy igaza van a régi rigmusnak:

Német sógor a sört igyad,
A bort hagyjad a magyarnak:
A magyar a bortól éled,
Sörtől hizik szegény német.

A német birodalomban az évenként elfogyasztott pálinka, sör és bor ára megközeliti évenkint a negyedfél milliárd koronát, vagyis éppen kétszerese annak, amit a német birodalom évenkint hadseregére és hajóhadára fordit, mig népiskolai és köz-

MARSCHALL FRIGYES vad- és baromfi-kereskedő
Budapest, Központi vásárcsarnok.
Szállodák és vendéglők részére a legolcsóbb napi árban szállitja elsőrendü vágott vad és szárnyasait. Ugy a helyi, mint a vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

oktatási célokra csak ötödrész annyit ád ki a birodalmi kincstár, mint amennyi szesz a német sógorék torkán lecsordogál. Ez meg azt bizonyitja, hogy a német vendéglősöknek, korcsmárosoknak még egyáltalán korai a kivándorlásra gondolniok.

Drágább a bor.

A rossznak hirdetett terméskilátások, a nagy szőlővidékeket elpusztitott jégveszedelmek, járványszerüleg fellépett peronoszpora és egyéb szőlőveszedelmek következtében a borkereskedők egyszerre fölemelték borkészleteik árát, minek következtében azok a kis és közép vendéglősök, akik reájuk vannak utalva, szintén fölemelték a bor árát, még pedig egyszerre literenként tiz, husz fillérjével. Azoknál a vendéglősöknél, akik közvetlenül a termelőnél tesznek évenkint nagyobb bevásárlásokat, tehát nagyobb borkészletük van, a kicsinyben való kimérésnél a literenkénti bor áremelkedése még nem tapasztalható.

A »Vendéglősök Lapja« a tavasz óta több izben figyelmeztette, kivált egy-egy jégkatasztrófa után a vendéglősöket, korcsmárosokat, hogy előre biztositsák maguknak az idei borszükségleteiket, mert a boráremelkedés be fog következni. És az be is következett, nem ugyan egészen a szőlőket ért természeti csapások következtében. A tavaszszal és a nyár elején ugyanis olyan bő szőlőtermés mutatkozott, hogy bizva bizhattunk abban, miszerint háromszor akkora musttermésünk lesz, mint a jövő esztendőben. Ezt a reményeinket azonban a közbejött jég- és peronoszpora-veszedelmek alaposan leszállitották. Ám akármekkora volt ez a természeti veszedelem, még sem pusztult el minden szőlőtermés. Sőt lesz az idén is — az országos általányt véve — olyan fizető szüretünk, mint más normálisan termő esztendőben. Kivált a homoki szőlőkben lesz meg ez a normális termés, egyes vidékeken még a normálisnál magasabb is. Nem is a várható musthiány okozza tehát a borárak hirtelen emelkedését. Más ennek az oka.

A jégverések hirére a borügynökök, borkereskedők siettek maguknak biztositani az egyes gazdáknál az idei termést. Többet nem fizettek a gazdáknak, mint más esztendőkben, a termelő tehát nem nyert. Mikor már a kereskedők biztositották maguknak az ez évi terméskilátások nagy részét, akkora egyszerre felemelték a bor árát és fel fogják emelni méregdrágára az uj bor árát is, ugy hogy a szegény néposztály nem juthatván borhoz, ismét oda lesz szoritva a pálinkásbutikok méregpoharához. De még más is járult a dologhoz. Ausztriában ez évben csakugyan rossz szüretre van kilátás, a magyar szőlőhegyeket, völgyeket tehát ellepték a bécsi borkereskedők ügynökei is s amit a magyar borkereskedők meghagytak, azt a várható termést ők foglalták le. Mire kisebb korcsmárosaink kimentek a maguk részére a jövő termésből bort biztositani, már csak a budapesti és bécsi borügynökök által letarolt szőlőket találtak. Ez a baj természetesen nem érhette azokat a nagyobb vendéglőseinket, korcsmárosainkat, akiknek megvan az állandó összeköttetésük a nagyobb termelőkkel, akiktől évi borszükségleteiket bevásárolják. Ezek most nem is lesznek kényszeritve arra, hogy a literek árát fölemeljék, daczára annak, hogy jobb minőségü bort mérnek.

A tanulság pedig ebből a dologból csak a régi marad. Kis és középvendéglőseinknek is arra kell törekedniök, hogy még idejekorán közvetlenül a termelőnél biztositsák borszükségleteiket. Ha egyenként nem tehetik, álljanak többen össze, szövetkezzenek erre a célra, mint erre nézve van már a fővárosi vendéglősök, korcsmárosok kisebb köreiben példa, mikor nyolcan, tizen együtt indulnak vidéki borbevásárlásra. Legjobb volna ugyan a vendéglősök és korcsmárosok borbeszerzési szövetkezetét megteremteni, de ki tudja, az a köztünk dulakodó felebaráti egyetértés meddig állja még ennek utját?

Egy öreg vendéglős gondolatai.

Csalódik az a gazda, aki azt hiszi, hogy gazdálkodik akkor, ha elvonja bármily kicsinyben is, az ételekből azt, ami azok izletességét adja meg. A vendég hamar észreveszi a fukarság e biztos jelét és szó nélkül — kimarad.

*

Mint a földet trágyával teszik termékenyebbé, ugy a vendégek kedvét kell kutatni mindenben, hogy az jól és otthonosan érezze magát, akár édes anyjánál.

*

Az is boszantó a vendég legtöbbjére, ha mindenféle házalók és elárusitók kinálgatják legtöbbször haszontalan portékáikat. Előkelőbb helyeken legjobb e házalókat végkép kitiltani.

*

Ami a pinczéreket illeti, azoknak egyáltalán minden legkisebb nevetés, vagy mosolygástól szigoruan tartózkodniok kell, mert a vendég gunyoskodást találhat abban és azt sértésnek veszi, mi miatt elkerüli az ily helyeket. Jó hatást tesz ellenben a komoly fontoskodás és kiváncsi tárgyalgatás az ételek miként való készitése és tálalása iránt.

*

Jobb jellegü helyeken a lármás beszédet, fütyölést, vagy éppen nem szabad megengedni és csak a gazdának kell kérő szavakkal figyelmeztetni az ilyeneket a többi vendég zugolódására és kényelmetlen helyzetére, ami igen nagy károkat okozhat neki.

*

Fölötte nagy vigyázatot igényel a téli, tavaszi és őszi időben a felsőkabát gyors feladása. Ezt minden vendég jó néven veszi, sőt el is várja és várhatja is. Igy a kalappal s bottal.

*

A tréfálkodás, élczelődés teljesen kerülendő, még akkor is, ha a vendég kezd ahhoz.

*

A kis adagok nyujtása rendkivül fontos és vonzerővel bir még a jómódu vendégekre is, mert sokan nem szeretnek, egy ételből csak néhány falatot enni és azonkivül sok uri ember nem is oly nagyétkü, hogy egész adagokat tudna elfogyasztani. Amit pedig nem fogyaszt el valaki, azt nem is szivesen fizeti, még a legpazarabb ember sem.

*

Hogy mi minden és különben csekélynek látszó körülmény okozza néha a vendégek vonzalmát valamely hely iránt, mutatja például egy tapasztalásom. Egy alkalommal oly gyufatartókat vettem, melyek ólommal voltak a fenekükön telitve, ugy, hogy ha a gyufát odadörzsölte a vendég, az alig mozdult meg. Ez annyira megtetszett vendégeimnek, hogy társakat is hozott később magával és nagy reklámot csapott az én tapintatos s a vendég kényelmét kereső ötletemnek és igy — üzletemnek.

Törökországi korcsmák.

Az ismert világcsavargó rajzoló müvész, Csörgey Zoltán Achmed, aki keresztény emberből mozlimmé, magyar polgárból törökké lett s aki volt Üszkülben akadémiai rajztanár, majd a török határőrségben kapitány, majd bandavezér, akit Abdul Hamid dicsőséges uralkodása alatt — in contumátum — kétszer is elitéltek kötél általi halálra, de aki mind a kétszeri felmagasztaltatás elől sikeresen megugrott, nemrégiben itthon járt Magyarországon. Csodálatosan tapasztaltam róla, hogy igazhivő izlám daczára — bár én a renegátok igazhivőségében egyáltalában nem hiszek — a bort, a sört éppen ugy megissza, mint ifju éveiben, igazhitü keresztény korában. Erre a boritalozási hajlandóságára való tekintettel kérdést intéztem hozzá aziránt, hogy mikép vannak mostanában a vendéglői és korcsmai viszonyok Törökországban, különös tekintettel Konstantinápolyra, a hajdani Istambulra, melynek falai közt hajdan bort tartani nem lehetett s ahol a bepityizálást halállal büntették s ahol tehát korcsmát nyitni egyáltalán nem lehetett. Magyarból lett törökköm erre a következő felvilágositást adta:

— Akár mint tiltotta el Mohamed próféta s az italos embereket akárhogy büntették, a török a bort mindenkor megitta. Megitták már akkor is, mikor Magyarországon jártak. Eger például törökül azt jelenti, hogy görbe. S Egert azért nevezték el törökül görbének, mert ott néha a török pasák is csaptak a kitünő egri borok mellett egy-egy görbe napot, vagy hetet. Hanem, ha a török bort ivott is, hajdan, üvegből sohasem ivott, hanem mindig cserépvagy kőcsészékből. Ezt azért tette, mert azt tanitotta, hogy Allah ekkor nem látja meg, hogy mit iszik s nem éri bántódás a másik világon, a Paradicsomnak kertjében, hol a hurik gyönyörüsége vár reá ölelő karokkal s a mennyei ambra.

A török azonban azt sohsem akadályozta meg, hogy más vallásu keresztény ember ne igya meg nyilvánosan is a bort, vagy a sört. Vannak is már századok óta korcsmák Konstantinápolyban, melyekben kitünő kisázsiai és egyiptomi borokat mérnek. Hanem a részeg emberen, ha keresztény is, megbotránkozik most is nagyon a török. Ha török ember italozik a tántorodásig, azt ma is becsukják, sőt nádpálczával alaposan még el is talpalják.

Törökországban s fővárosában, Konstantinápolyban, amint mindenki nyithat oklevél nélkül patikát, ugy nyithat korcsmát is mindenki, mert e tekintetben ott a legnagyobb iparszabadság van. A kisebb korcsmák azért szaporodtak el a legutóbbi időben. Van itt több magyar korcsmáros is, különösen Galatában, akinél azután kintlevő honfitársaink összejönnek s bizony a konstantinápolyi csárdákban is felhangzik néha a magyar nóta:

Piros, piros, piros,
Piros bort az üvegbe...

Itt is akadnak szép magyar korcsmárosnék, akik szivesen elhallgatják:

Bogárszemü szép csárdásné
Angyalom,
Hozzon ide egy üveg bort,
Hadd iszom!

Biz, ha mindezt Mohamed próféta hallaná, hát megfordulna már hosszu századok óta az ég és a föld közt a légürben lebegő koporsójában. De hát messze van az ide, nem hallatszik oda a magyar nóta.

Azt mondja különben Achmed, hogy minél inkább terjed a müveltség, annál inkább terjed a bor- és sörfogyasztás Törökországban. Kezdik belátni, hogy az egészséges bor élvezete sokkal előnyösebb a testi és lelki épségre, mint az ópiumfogyasztás, mely gyöngévé teszi a kart, elhomályositja az agyat s korán elhervasztja a háremek legszebb virágait. Ma már igen szép, fényes, előkelő szállodák, vendéglők vannak Konstantinápolyban, melyekben már kapható jófajta magyar bor is, de melyek legnagyobb részében budapesti sört mérnek. Nem kell tehát immár attól félni, hogy ha a magyar ember odakerül, hát borhiányosságnál fogva szomjan hal nagy Törökországban.

Az öreg korcsmárosról.

Faluhelyen most temettek
Egy öreg korcsmárost;
Ki méri ott az igazi,
Jó magyar bort már most?...
Koporsóját körülállják
S zokogva siratják
Falu népi, még a haló
Porában is áldják.

Nem volt neki soha hamis,
Csak igaz a lelke,
Tiszta bort és nem hamisat
Öntött az üvegbe;
Káromló szó nem hagyta el
Soha sem ajakát,
Fiatalság ugy becsülte,
Mint az édes atyját.

Egyenes volt, nem hibázott
Soha a mértéke,
Éppen olyan, mint őszinte,
Egyenes beszéde;
Jó tanácsért hozzá fordult
Egész falu népe.
S ő a hasznos, jó tanácsnak
Soh' sem volt szükébe.

Szerette a szelid, vidám
Magyar mulatságot,
De a duhaj hetykeségnek
A nyakára hágott;
Az italt a legénynek is
Csakis addig mérte,
Amig tudta, hogy az nem megy
Annak a fejébe.

Nála csak a magyar szó és
Magyar nóta járta,
Erre perdült legény és lány
Ugy vasárnap táncba;
A németet nem szerette,
Szörnyen lesajnálta,
Hogy az anyja nem magyarnak
Hozta a világra.

Ott minálunk most temették
Az öreg korcsmárost,
Hazatérve, ki mér nékem
Jó, magyar bort már most?...
Koporsóját körülállták
S őszintén siratták,
Velem együtt még a haló
Porában is áldták.

B. Magyar Gyula.

Társas reggelik.

Szeptember 16-ikán *Boros* Gyula vendéglőjében, I., Márvány-utcza 6.

Szeptember 23-ikán *Hruska* János vendéglőjében, III., Lajos-utcza 81.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fiókuzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok" összejövetelei:

Szeptember 14-én országos kongresszus miatt nem tartatik ozsonna.

Szeptember 21-én *Markhardt* András vendéglőjében, IX., Liliom-utcza 38.

Szeptember 28-án *Schnell* József vendéglőjében, IX., Bokréta-utcza 20.

Október 4-én *Tomayer* Tamás vendéglőjében, VIII., Magdolna-utcza 47.

KÜLÖNFÉLÉK.

Lakodalom és ezüstlakodalom. Egy családapa és édesanya életében a legmeghatóbb pillanat, midőn felnőtt gyermekét az élet utjára bocsáthatja, mikor felserdült szép leánya elhagyva a családi otthont, hogy azután egy szeretet férj oldalán éljen, akinek kellemessé varázsolja otthonát. Ilyenkor a fájdalmas és örömteljes érzések mellett a visszaemlékezések egész özöne foglalja el az örömapa és anya lelkivilágát; mikor ők is még ily ifjak voltak, mikor ők mondották el az oltár előtt egymásnak a »holtomiglan-holtodiglan«-t, de szép, varázsosan kedves, de immár letünt idők voltak azok. Az örömben és ilyen kellemes visszaemlékezésben lesz bőséges része folyó évi szeptember 11-én Deutsch Mór érdemes polgártársunk, a Törley-pezsgőgyár kiváló vezérképviselője és kedves neje, akiknek bájos és kedves leányát, Adikát, ezen a napon vezette oltárhoz Freund Károly, a közismert Kanitz Ignácz és fia czég képviselője. Jelentősebbé teszi e napot, hogy a boldog örömszülék, Deutsch Mór és neje is e napon érték meg házasságuk huszonötéves fordulóját s tartják meg ezüstlakodalmukat. Mig az ifju párnak el sem muló, mindig derüs boldogságot kivánunk, addig az örömszüléknek azt kivánjuk igaz szivvel, hogy minél tovább gyönyörködhessenek gyermekeik boldogságában s ujabb negyedszázad multán ismét együtt legyen két lakodalom: a mai ifju pár ezüst- és az ő aranylakodalmuk. Ad multis annois!

Ezüst menyegző. Egy negyedszázad, huszonöt esztendő nagy idő az ember életében. Ha a katona azt háboruban töltené el, ötven esztendőt számitanók be neki. Aki azonban boldogságban, egymás iránti szeretetben tölt el e földön huszonöt esztendőt, annak az az elmult idő, az a kölcsönös vonzalom s az egymást megértés zománczával beragyogott idő, visszatekintve az elmultakra, olyan rövidnek tünik fel, mint hogyha csak ugyanannyi hónap morzsolódott volna le az örömmindenség homokóráján. Az elmult időknek ilyen boldog huszonöt esztendejét töltötte most be kedves s mindnyájunk által tisztelt hitves társával együtt Zöldhelyi Lajos vendéglős köztiszteletben s nagy ismeretségi körében becsült vendéglős-társunk, midőn élete küzdelmei megosztójával, vigasztalójával, Haupt Katalin urnővel házasságuk negyedszázados évfordulóját, ezüstmenyegzőjüket ünnepelik. A családi, rokoni meleg érzelmeknek a szivek mélyében s a szemek tükrében való sugárzása és ismerőseiknek, barátaiknak, vendégeiknek tisztelete s igaz, őszinte szerencsekivánata veszi ez alkalommal őket körül. Ehhez az őszinte szerencsekivánathoz mi a magunk részéről is hozzájárulunk azzal, hogy azt az ezüstmenyegzős pár aranylakodalma alkalmából is megismételhessük!

Uj szálloda Budapesten. Örömmel vettük a hirt, hogy kitünő kartársunk, *Pallai* Miksa a Podmaniczky-utcza 8. szám alatt egy négyemeletes, 80 szobás, minden lehető kényelemmel ellátott szállodát épittet, s az uj szálloda, mely látványossága lesz a fővárosnak, már maholnap teljesen elkészül. *Pallai* Miksa ez ujabb vállalkozásához sok szerencsét kivánunk, bár az ő szaktudása, üzleti tehetsége, mely a négy évvel előbb megnyitott Deák Ferencz szállodánál oly fényesen kitünt, ez esetben is már előre biztositják a sikert. Az uj szállodának Isván király szálloda lesz a neve.

Vendéglősök és szállodások nemzetközi egyesülése. A német szállodások és vendéglősök Nemzetközi Egyesülete Baden-Badenben folyó évi szeptember 27., 28. és 20. napjain tartja meg nagygyülését, melyen azokat a dolgokat beszélik meg, melyek a szállodásokat és vendéglősöket közösen érdeklik s egy ugynevezett hitelházat — hitelszövetkezet-félét alakitanak, a szövetséghez tartozó tagok hiteligényeinek kielégitésére. A kongresszus után nagy társasmulatság lesz, majd megtekintik Baden-Baden költői szép vidékének nevezetességeit.

A török közélelmezési tanács és a fővárosi vendéglők. A budapesti török főkonzul értesitette a székesfőváros tanácsát, hogy Konstantinápoly élelmezési tanácsosa, Nasi bég a főváros közélelmezési intézményeinek tanulmányozása czéljából Budapestre érkezett. A főváros készséggel bocsájtotta a bég rendelkezésére az általa kért adatokat s intézkedett, hogy a közélelmezési és közegészségügyi intézményeinket kényelmesen tanulmányozhassa. Nasi bég nemcsak a vásárcsarnokokat tanulmányozta eddig, hanem megfordult néhány előkelőbb, sőt polgári vendéglőnkben is, s mindenütt örömmel adott kifejezést a tapasztalt, tisztaság, rend és gyors kiszolgálás felett. Kiváncsi volt a pinczér szakiskola megtekintésére is, de az most zárva volt.

Emléktábla az ischli-i szállodán. Azt az ischli-i szállodát, melyben az uralkodó család Ferencz József király nyolczvanadik születésnapját ünnepelte, márvány emléktáblával fogják e nap emlékezetére megjelölni. Valóban nincs is a föld kerekségén szálloda, melyen hasonló uralkodói ünnepség valaha megesett volna. Érdekesnek tartjuk itt följegyezni, hogy nyolczvanadik születése napján a király mivel vendégelte meg családját. Az ebéd a következő fogásokból állott: Tulokhus leves. Hideg hal. Főtt gyümölcsök, ahogy Viktória királyné szokta. Marhasült és bornyupecsenye. Kappan. Rántott bárány. Saláta, kompótok, ugorka. Articsóka Szicziliából. Borsó krém félig fagyasztva. Saj-

tok. Vegyes fagylalt. Apró sütemények. Imperiál-pezsgő. Tokaji bor. Schönbrun kutviz. Néhai királynénk kedvencz ételei közül csak a rántott bárányt tálalták fel, de már a jóféle magyaros turóscsuszát nem. Az ischli-i krónikás följegyzi, hogy a fenséges vendégek az eledelt kitünő étvágygyal fogyasztották el. Hát ha még valami jó magyar szakácsné főzte halpaprikás és töltött káposzta is lett volna az asztalrenden? De hát, hogy is irta meg Mikszáth Kálmán? A töltött káposzta magyar embernek orvosság, a németnek méreg. Ott pedig kevés magyar ember volt jelen.

Glück Márton és fia. Kartársaink körében ösmeretes e czég, mely évek óta kedvelt szállitója a kávésoknak, vendéglősöknek és korcsmárosoknak, nemcsak a fővárosban, hanem a vidéken is. Szolid árai, jó árui s főleg, hogy nem csak uj, hanem régi, de azért teljesen jókarban lévő modern üzleti berendezései nagyban hozzájárulnak jó üzleti hirnevük emeléséhez. A czéget *Glück* Márton alapitotta 1862-ben s személyesen vezette egész az utolsó évekig. Ekkor a vezetést átvette a fia *Glück* N., aki az üzletet atyja szellemében, de több hasznos ujitás létesülésével vezeti tovább. Ugyancsak ő honositotta meg az eddig nálunk ösmeretlen intézményt, a kávéházi, vendéglői és korcsmai üzletek berendezésének kölcsönbe adását. E hasznos intézménynyel nagyot segitett különösen azokon a szegényebb szaktársainkon, kiknek nem áll módjukban, hogy üzletüket berendezhessék. De nemcsak üzleti berendezések kölcsönbe adását, hanem ünnepélyek, bankettek, lakodalmak alkalmával csekély dij mellett kölcsönöz ezüstnemüt, fehérnemüt, asztalokat, székeket stb. E jeles czég mai számunkban közölt hirdetésére felhivjuk olvasóink figyelmét.

A német császár antialkoholista. Vilmos német császár mindig mond, vagy cselekszik olyasmit, amivel a világ figyelmét magára irányitja. Legutóbbi rendelkezésével azonban némileg elvesztette a népszerüségét a német bortermelők, sörgyárosok és vendéglősök előtt. A felséges ur ugyanis hadgyakorlatra utazván, meghagyta udvari népének, hogy neki sem bort, sem sört, sem semmiféle szeszesitalt ne csomagoljanak be, csak ásványvizeket s ezek közt a budai Kristályvizet, mert ő a hadgyakorlatok alatt semmiféle szeszesitalt nem iszik, szóval záros határidőig antialkoholista lesz, lévén az a meggyőződése, hogy a gyakorlatok terheinek, fáradtságainak elviseléséhez csak a viz adja meg az igazi frissitő erőt. Ezzel még nem elégedett meg a németek császára, hanem példájának követésére hivta fel vitéz hadseregét is, mondván, hogy a közlegénytől a generálisokig, a hadgyakorlatok tartama alatt tartózkodjanak a bor és sör italozásától. Nem bizonyos, hogy a német hadsereg megfogadja a legfőbb haditanácsot, hanem annyi bizonyos, hogy azok a német korcsmárosok, akik a hadgyakorlatok szinhelyének környékén laknak s akik a német hadfiak ellátására nagymennyiségü sör- és borkészletet halmoztak össze, egyáltalán nincsenek elragadtatva a császár intézkedése által, sőt hangos szóval s nyomtatott betükkel hirdették egyes német lapokban, hogy a felséges ur most az egyszer nagyon tévedett, mert nem a viz az, ami a hadgyakorlatok elviseléséhez erőt ád, rugalmassá teszi az ember idegét, hanem a sör, legfőképpen pedig a bor, a bor.

Hauer Rezső. Ez a derék polgár Budapest székesfőváros legkiválóbb czukrászmestere. Felhivjuk lapunk tisztelt olvasóit *Hauer* Rezsőnek mai számunkban közzétett hirdetésére, felkérvén t. kartársainkat, hogy villanyüzemre és gőzsütésre berendezett nagy czukrászatát minél gyakrabban és állandóan felkeresni sziveskedjenek. A legelőkelőbb szállodák, vendéglők és kávéházak tulajdonosai is teljes megelégedéssel és elismeréssel nyilatkoznak *Hauer* Rezső czukrászatáról. Különösen lakodalmak és ünnepélyek alkalmából nélkülözhetetlenek *Hauer* Rezső remekelései, melyeket megrendelésre vidékre is a legpontosabban teljesit. *Hauer* Rezső különben is jó magyar hazafi, előzékeny, müvelt polgára a hazának, megérdemli mindnyájunk támogatását. Az Isten éltesse őt soká!

Herczeg a szállodában. A mostani őszi, kerületi hadgyakorlatok alkalmából tudvalevőleg főherczegjárás van Magyarországon. Miután az idei nagy hadgyakorlat elmaradt s miután a király aggkorára való tekintettel nem teheti, az országrészenként megtartott gyakorlatokat egy-egy főherczeg tábornok vizsgálta felül, hogy azok eredményéről majdan jelentést tegyen a legfőbb hadurnak. A Dunántul egyik fejlődő szép városában, amely egy nagy katonai telep mellett fekszik, szintén lázasan várták a gyakorlatok alkalmából a herczegeket és főherczegeket. Különösen a nagyvendéglőben és szállodában, melynek tulajdonosa tapasztalatból tudta már, hogy anyagilag is mit jelent egy főherczegi látogatás, természetesen a kiséretteł együtt. Egyszer azután a szomszéd községből, ahol a gyakorlatok voltak, megszólalt a telefon. A szállodatulajdonost hivták:

— Halló! Ki beszél?

— A szálló tulajdonosa.

— Lesz holnapra a herczeg urak részére lakosztály?

— Igenis kérem alássan. A kiséret számára is?

— Természetesen. De legyen jó magyar vacsora is.

— Igenis kérem alássan.

A szálloda lakosztályait pedig elkezdték lázasan rendbe hozni. Másnap a konyhában lőn sok csirkének kimulása. Délután a főnök, a pinczérek frakkba vágták magukat és vártak. Végre berobogott két kocsi. Kissé jókedvü társaság ült benne. Az egyik megkérdezte a bejáratnál álló szállodástól:

— Rendben van minden?

Az nagyot nézett.

— Nos, rendben van minden, mert én vagyok a Herczeg, ez meg az öcsém és szintén Herczeg.

— Tehát nem főherczeg? — álmélkodék a szállodás.

— Nem hát. Herczeg Fridolin borbély meg az öcscse Károly. A hadgyakorlatok alatt minden tisztet mi beretváltunk. Dolgoztunk, sokat is kerestünk, s most kiakarjuk egy kissé mulatni magunkat. Mindenki álmélkodott. De egy borfiu elnevette magát, mire azután kapott a főnöktől olyan barackot a fejére, hogy fizető korában sem felejti el. Egyéb baj azonban nem történt. Herczegék reggelig mulattak s ami fő, fizettek.

Oroszy Sándor. Ő cs. és kir. fensége József főherczeg udvari czukrásza, Pécsről került hozzánk s daczára, hogy alig $1^1/_2$ éve időzik körünkben, már is mindenütt tért hóditott készitményeinek kitünősége, ma már számos kávéház és étterem előszeretettel tartja Oroszy készitményeit, Különben is szivesen támogatjuk, mert ő is egy régi szakmabeli társunk fia, a mennyiben atyja 40 éven át volt Győrött tekintélyes kávés. Oroszy készitményei különösen czukorkái, nem csak az egész országban, hanem a külföld nagyobb városaiban állandóan szállittatnak. Őszinte örömmel támogatunk oly törekvő iparost és kérjük is igen tisztelt kartársainkat támogassuk Oroszyt, kinek készitményei vetekedhetnek a legelsőbb czégekkel. Lapunk mai diszpéldányában találják t. kartársunk Oroszy hirdetését.

Beoltás a részegség ellen. A német és a francia orvosok egymást liczitálják tul a különféle betegségeket gyógyitó oltóanyagok, szérumok feltalálásában. Azt már régen fölfedezték, hogy a részegség, iszákosság betegség, melyet gyógyitani kell. Eddig ezt a nyavalyát alkoholellenes szanatóriumokba zárattuk, hol a betegtől elvonták teljesen a bort s egy az, csakugyan nem is lett italos, mig a szanatórium vendége volt. De ha onnét azután kikerült, ha megivott egy pohár bort, megivott utána ötöt, tizet, sőt huszat is és ismét csak olyan italos természetüvé vált, mint gyógyintézeti kezelés előtt volt. A szanatóriumi kezelés tehát nem vált be, csakis erőslelkü embereknél, akik meg is tudják tartani fogadásukat, hogy tartózkodnak a szeszesital fogyasztásától. Most egy furfangos német orvosprofesszor arra a gondolatra jutott, hogy ha a részegség, italozás, iszákosság betegség, bizonyára megvan annak a maga baczillusa is. Hosszasan kutatott, kisérletezett, mig végre állitólag megtalálta az iszákosság baczillusát. Csak sokszázszorosan nagyitó üvegen át látható, izgómozgó, ficzánkoló, nagyon vidámkedvü kis féreg ez, melylyel csakhamar beoltott egy afrikai majmot, amelytől az egyszerre olyan részegségi, iszákossági betegségbe esett, hogy minden keze ügyébe eső dolgot tört, zuzott s vért akart ontani, akár csak a budapesti söntések italától berugott tót napszámos. A tudós német professzor most már ennek az oltás utján berugatott majomnak véréből készitett olyan csodás hatásu szérumot, hogy ha azzal egy embert beoltanak, az soha nem lesz részeg és igy iszákos. Megihatja a sört, bort, jó kedve is lesz tőle, de részegitő hatással nem lesz reá semminémü szeszesital. Ha igaz ez a dolog, óriási jelentősége lesz. Az államok, mint a himlő elleni, ugy az iszákosság elleni beoltást is sietnek kötelezővé tenni. Nem lesz többé részeg ember s ha egy-egy mégis akad, azt a ligeti mutatványos bódék különlegességei közt fogják mutogatni. A korcsmárosokra, vendéglősökre is áldás lesz a dolog, mert nem kell vesződniök többé a részeg vendégekkel. Igen ám, de mi lesz a szegény czigánymuzsikusokkal? Mert ha nem lesz részeg ember, bizonyos, hogy elpusztul a szegény czigány muzsikus is.

Szegő Lothár. Alig két éve, hogy a József-körut egyszerü üzletei közül egy elegáns, belvárosba illő fénynyel és eleganciával berendezett üzlet tünt fel áruinak finomsága, szépsége s amellett rendkivül szolid

áraival. Ugy, hogy alig néhány hónap alatt az előkelő vásárló közönség állandó beszerzési forrása lett. De nemcsak a kitünő áruk, hanem az üzlettulajdonos lebilincselő udvariassága, a legmesszebb menő jóakarata biztositja a vásárló közönség pártolását. De nem csak ő, hanem az egész személyzet, élén Fejér üzletvezetővel, ki szakképzettségével és jó izlésével karöltve dolgozik az üzlet jó hirnevének és felvirágozásának érdekében és a vevőközönség igényeinek kielégitésén. Felhivjuk tehát mélyen tisztelt szaktársainkat, hogy szükségleteit e jeles cégnél szerezze be, mely máris több előkelő vendéglős család kedvelt szállitója.

Uj tagok. Orsz. Nyugdijegyesületünkbe ujabban a következő tagok léptek: Hajcskó Sándor főpinczér, Debrecen 2000 kor. Szalai Béla Ede szakács, Budapest 2000 kor. Marton Albert főpinczér, Budapest 1000 kor. Benedek Mihály pinczér, Debreczen 1000 kor. Czimmer György portás, Szeged 2000 kor. Wessel Manó kávés, Nagy-Károly 4000 kor. Demjén István pincér, Pancsova 1000 kor. Stimmler Károly vendéglős, Pancsova 3000 kor. Gregorics József vendéglős, Pancsova 3000 kor. Széger Mihály vendéglős, Pancsova 1000 kor. Molvai Vincze főpinczér, Zenta 600 kor Varga Géza pinczér, Baja 1600 kor. Szigeti Pál pincér, Czegléd 600 kor. Remsing Mátyás főpinczér, Nagy-Becsserek 2000 kor.

A halak készitési módja.

Miután igen tisztelt vevőim számtalan esetekben hozzám fordultak és a halételek elkészitési módja felől kérdéseket intéztek, ez uton vagyok bátor a tisztelt érdeklődőknek egypár kipróbált készitési módot szives tudomásukra adni.

Kiváló tisztelettel

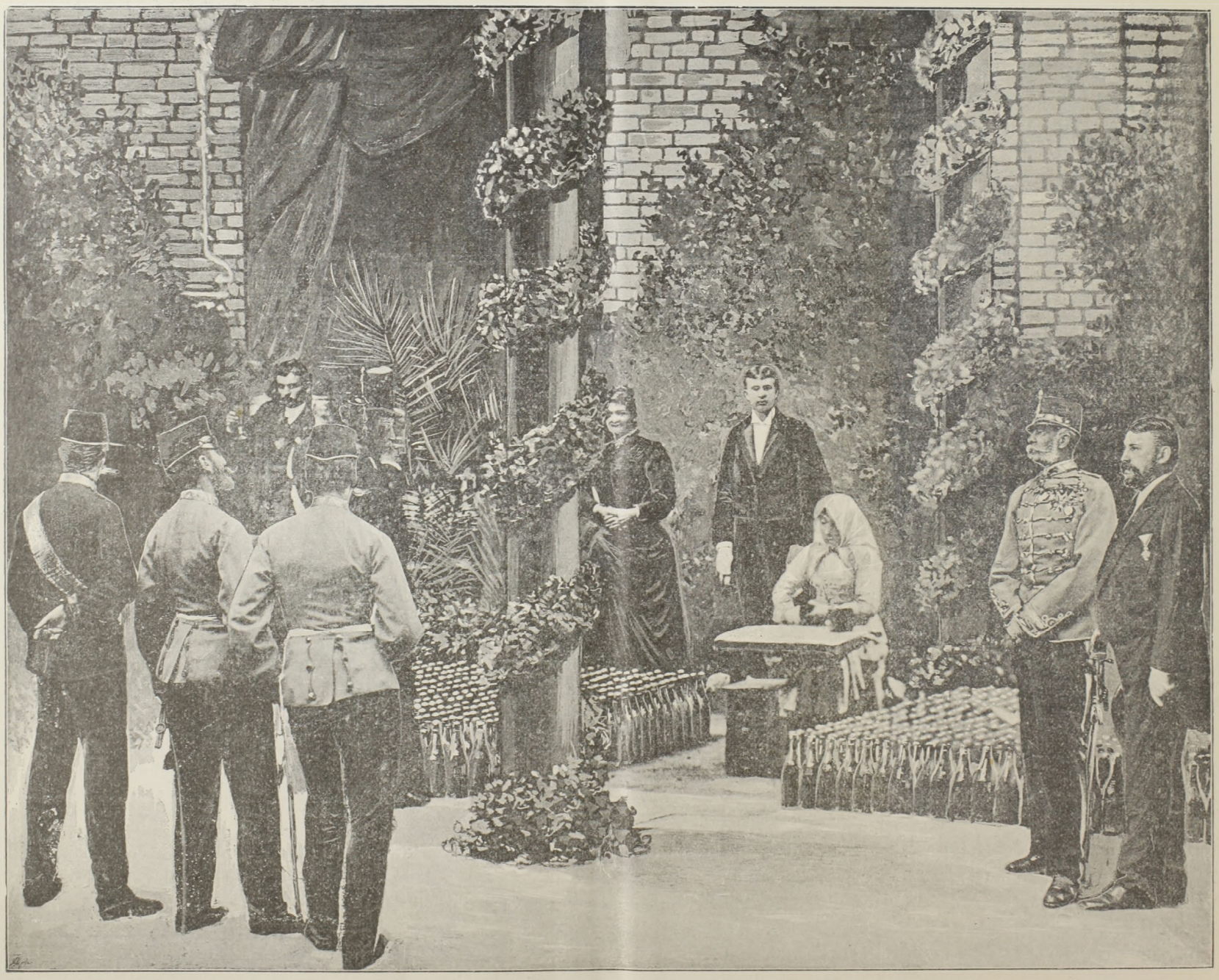
Singhoffer M. József
halászmester.

Halászlé. Alkalmas halfajok: harcsa, ponty, csuka, kecsege, tok és czompo. Készitési módszer: A fenti halak összevágva vagy bográcsban, vagy pedig lábasban olyképpen lesznek elhelyezve, hogy a fejek részei a fenekére lesznek fektetve, a közép- és farkrészek pedig annak tetejére, minden egy kiló halmennyiséghez lesz egy hagyma karikára vágva, közben elhelyezve és midőn a tüzre lesz állitva, annyi viz lesz ráöntve, hogy a halat elboritsa, ekkor lesz sózva a hal és egy kevés paradicsom reá téve, hirtelen tüznél felforralva. Amikor a hal felforrt, akkor tegyük reá a paprikát, (melynek azonban jónak kell, hogy legyen) és tegyük a halat oly részére a tüzhelynek, hol azt lassan az a leve elfőli, amelyet a sebes forrás által nyert, végül öntsünk csekély eczetet reá, mely azon hatást idézi elő, hogy a hal ismét megkeményedjék és széjjel ne omoljon, főzése körülbelül háromnegyed órát igényel. A halat megkavarni nem szabad, hanem csak riszálni.

Pörkölt hal. Alkalmas halfajok: ponty, kecsege, tok, csuka, söreg és a harcsa farkrésze. Összevágott hagymát piritsunk meg zsirban, ha eléggé világosbarna szinü, eresszük fel egy kis vizzel és pedig annyival, amennyi a halat a hozzáégéstől megóvja, ekkor tegyük a darabokban vágott halat a lábasba és hagyjuk azt párologni, ha a hal félig kész, tegyünk reá csekély paprikát; a hal minden egyes darabját még nyers állapotban sózzuk, ugy hogy a só jól átjárja a hal husát.

Paprikás hal más módon. A jól megtisztitott és izletes, darabokra vágott és megsózott halakat edénybe rakjuk, megelőzőleg 10 deka szalonnát apróra vágva, pirosra megsütünk, ezután egy jó csomó karikára vágott hagymát hozzá teszünk és ezt barnára piritjuk, végül 2 késhegy paprikát mellékelünk, felöntjük vizzel és 2 óra hosszáig főzzük.

Kecsege czitrommal. A kecsegét felvágva, egy óráig vizben megfőzzük, továbbá 1 kanál lisztet háromtized liter tejfelben elkeverünk, egy-két czitrom levét belenyomunk és egy pár vékonyan lehámozott czitrom héját is adunk bele. Azután tejfellel föleresztjük és fölforraljuk.



Ő felsége I. Ferencz József megtekinti Littke pezsgőgyárát.

:::: Elsőrendü gyógyviz és diätetikus ital. ::::

Vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmaknál,
:::: köszvénynél, czukorbetegségnél, ::::
emésztési és lélegzési szervek hurutjainál

a BÓR és LITHIUM tartalmu gyógyforrás

SALVATOR

a continens legelső orvosi szaktekintélyei által kitünő sikerrel használtatik.

-- Hugyhajtó hatásu. --
----- Kellemes izü. -----
------- Vasmentes. -------
Könnyen emészthető.
----- Teljesen tiszta. -----
- Állandó összetételü. -



-- Kiváló óvszer a --
vörhenynél
(skarlatina) fellépő
vesebántalmaknál.

Különösen oly egyéneknek ajánlatos, akik ülő életmódjuk folytán **aranyeres bántalmakban, hasi vérbőségben, máj- és veseizgalomban** vagy **húgysavas lerakodásokban, vesehomok és vesekövek** képződésében szenvednek.

Dr. Szontagh Tamás, bányatanácsos, m. kir. főgeologus a **„Hydrogeologiai megfigyelések“** czimü most megjelent és a szinyelipóczi „Salvator“-forrás-csoportról szóló közleményében többek között a következőket is mondja:

„Utoljára az 1908-ik év őszén néztem meg a forrást, amelynek aránylagos vizbősége a vizet apasztó aszályos évek után meglepett, mert az utolsó időben beállott vizapadást az ország területén, ugy a forrásoknál, mint a vizet szolgáló furásoknál is mindjobban tapasztalni. Igáz, hogy a viz mostanában nem emelkedik olyan magasra, mint azelőtt, de azért a legszorgosabb szakadatlan töltögctés mellett is mindig bőven áll rendelkezésre a kristálytiszta v á l t o z a t l a n és bakterologiai vizsgálatok szerint kifogástalan minőségü ásványos gyógyviz.

A „Salvator“ forrásviz chemiai állandóságát bizonyitja Balló Mátyásnak, Budapest székesfőváros vegyészeti és élelemvizsgáló intézete nagyérdemü igazgatójának legujabb 1907. évbeni ellenőrző elemzése, amely szerint a viz 26 év óta, sónemü alkatrészeiben számbavehető eltérést nem mutat. Az ásványos gyógyviz hőfoka 15·2 C° levegőnél és 733·00 mm. légnyomásnál 12·7 C°.

Nagy vizmennyiséget az aszályos évek után is főképpen szerencsés hydrogeologiai körülményeknek köszönheti.“

..... Forrásleirások és orvosi bizonyitványok, valamint elismerő .....
nyilatkozatok betegek részéről dijmentesen állanak rendelkezésre.

„SALVATOR“ kapható minden ásványvizkereskedőnél.

Főraktár Budapesten:
ÉDESKUTY LAJOS
ásványviz s forrástermékek nagykereskед. cs. és k. udv. szállító
BUDAPEST, V., ERZSÉBET-TÉR 8.

TULAJDONOS:
SCHULTES ÁGOST
Szinye-Lipóczi Salvator-forrás vállalat
BUDAPEST, V., RUDOLF-RAKPART 8.

SZEGŐ LOTHÁR

BUDAPEST,

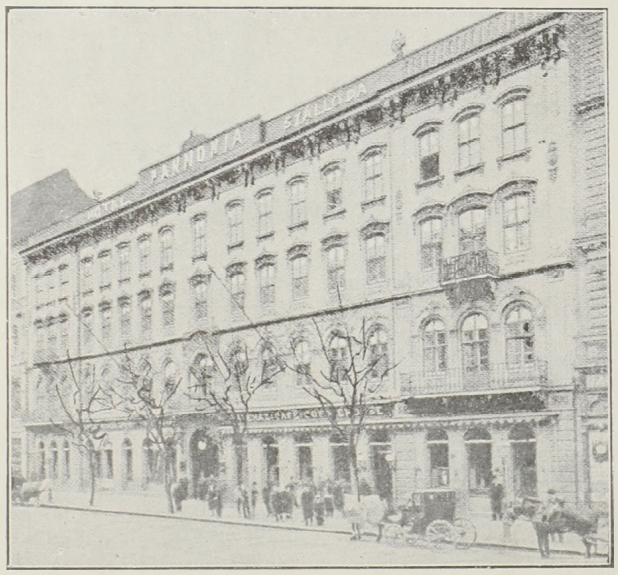
VIII., JÓZSEF-KÖRUT 21.

Szállodások és vendéglősök kedvelt beszerzési forrása.

Finom uri-divat áruk, fehérnemü különlegességek és angol kalapok gyári raktára. Kelengye rendeléshez szivesen küldök árajánlatot, minőség, szin és mintákkal felszerelve. Minden fehérnemü saját mühelyemben készül a legpontosabban. :::

Vidéki megrendeléseket legpontosabban szállitok és meg nem felelő árut ..... készséggel visszaveszek. .....

Szállodai, vendéglői, valamint kávéházi alkalmazottak 10 százalék engedményt kapnak.



Pelzmann Ferencz

éttermei „PANNONIA“ szálloda

BUDAPEST,

VIII. kerület, Rákóczi-ut 5. szám.

Magyar és franczia konyha.
:: Esténként czigányzene ::



Mattoni-féle

Giesshübler

Természetes égvényes savanyuviz

Legjobb asztali- és üditő- ital!

Kitünő hatásunak bizonyul: köhögésnél, gégehurutnál, gyomor- és hólyaghurutnál.

MATTONI HENRIK

Karlsbad—Budapest

VI. kerület, Teréz-körut 37.

A legmagasabb udvar és József főherczeg :: udvari szállitója. ::
Alapittatott 1820.

:: Sürgönyczim: ::
Zimmer halászmester
:: Budapest. ::
Alapittatott 1820.

FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER utóda

ZIMMER FERENCZ

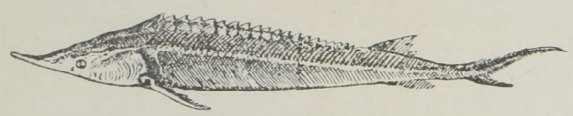
HALÁSZMESTER BUDAPESTEN.

Főüzlet: Központi vásárcsarnok. Telefon 61-24.

Fióküzlet: V., József-tér 4. Telefon 62-39.

Interurban telefon 61-24.

a „Balaton Halászat r.-t." kizárólagos képviselője.



Az **egyedüli** halkereskedő czég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.

Mindennemü tengeri és édesvizi halak.

Szállit: **A legmagasabb királyi udvar és József főherczeg őfensége udvara számára.**

T. vendéglős urak!
Tisztelettel tudatom, hogy nálam naponta

frissen sajtolt must

a legjobb, válogatott szőllőből jutányos árban kapható

LUKÁCS I. IX., Lónyai-utcza 5. TELEFON 67—02.

ALAPITTATOTT 1878.

KNEFFEL-szálloda

KISKUNFÉLEGYHAZA

‚SZIKRA GYÖNGYE'

saját termésü, exportképes boraiból szállit bel- és külföldre.

GEGRÜNDET 1878.

Hôtel KNEFFEL

KISKUNFÉLEGYHÁZA
(UNGARN)

‚SZIKRA GYÖNGYE'
(SZIKRA GYÖNGYE)

Versendet exportfähige Eigenbau-Weine nach fernsten :: Gegenden. ::

Wágner Vilmos nagyvendéglője

BUDAPEST, VI., ANDRÁSRY-UT 44.

:: PILSENI ÉS SZALONSÖR ::

Az előkelő polgárok és művészek találkozó helye.

FÉMBUTOR

a világhirü Mannesmann aczélcsövekből, réz vagy nickel áthuzattal.

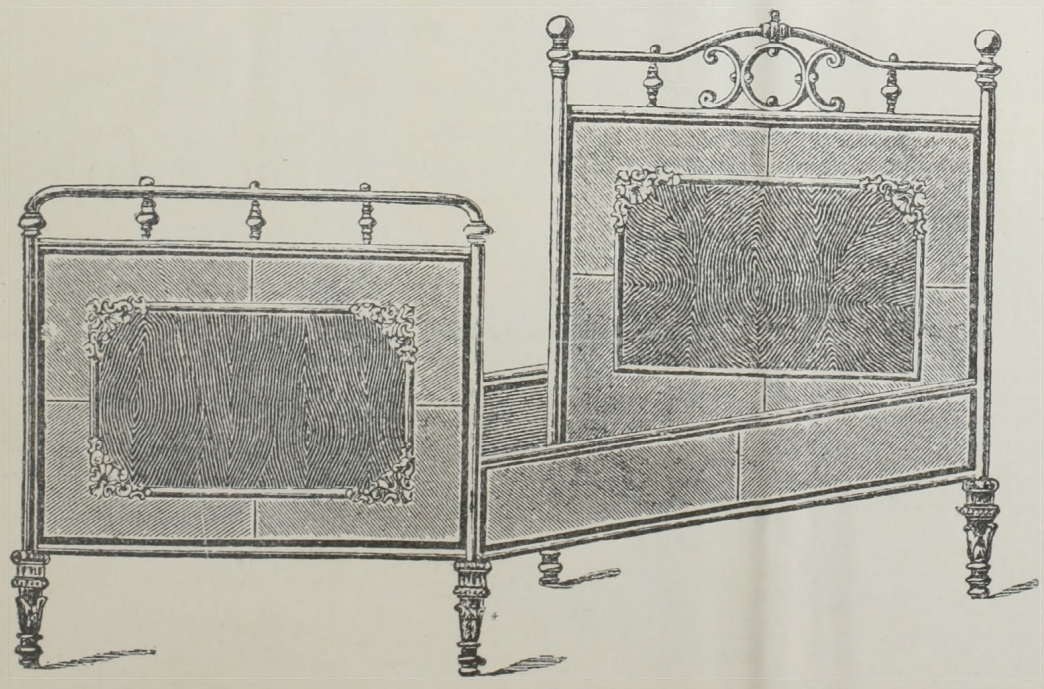
Minden szinben lágyan zománcolva s diszitve, rendkivül tartós, izléses kivitelben.

▪▪▪ Kedvező fizetési feltételek mellett szállit ▪▪▪

URBÁN S. L., BUDAPEST
V. KER., NÁDOR-UTCZA 17. SZÁM.

Árjegyzék és költségvetések dijmentesen

Szállodák és szanatoriumok berendezéséhez legalkalmasabb



ÁLLANDÓ NAGY BUTORVÁSÁR

a

városligeti iparcsarnokban,

ahol a nagyérdemü közönségnek alkalma van jutányos áron a

legjobb és legszebb asztalos és kárpitos butorokat beszerezni.

A butorok jóságáért a vezetőség a legmesszebb menő biz- :: tositékot nyujtja. ::

NYITVA:
reggel 9-től délután 6-ig.

Telefon 60—50. Telefon 60—50.



Csúti Gyula vendéglős.

CSÚTI GYULA VENDÉGLŐJE

BUDAPEST, VI. KERÜLET, LEHEL-UTCZA 7/B.

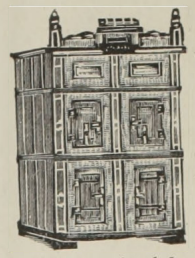
Kitünő dunántuli vasmegyei konyha, természetes italok, barátságos kiszolgálás.

Állandó egyleti helyiség

kerestetik, legalább egy nagy és egy kisebb szoba. Előnyben részesül az, mely mellett kisebb estélyek rendezésére alkalmas terem állana rendelkezésre.

Ajánlatok: **RUPPELDT F., VIII. ker., Rákóczi-ut 57/a. I.** czimre küldendők.

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vasutca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban. Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak**, a **„Hungária“**, **„Royal“**, **„Continental“**, **„Metropolle“** stb. szállodáknak, **Wampetlcsnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstyén fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

FIEDLER GUSZTÁV

VENDÉGLŐS

BUDAPEST, I., GELLÉRT-TÉR 3.

Ajánlja a nagyérdemü közönség :: figyelmébe kiváló minőségü ::

soproni és budaörsi

borait, ugyszintén jó magyar konyháját. — Az Első Magyar Részvény Serfőződe világhirü söreiből minden időben friss csapolás.

Vendéglősök figyelmébe!

Királyhelmecz főutczáján fekvő, nagyon jó forgalmu **„Tulipán“** nevü **vendéglő** italmérési joggal, **teljes, jó berendezéssel és házzal együtt** szabadkézből és kedvező feltételek mellett

örökáron eladó.

Venni szándékozók f. évi szeptember hó 25-éig a **Bodrogközi Takarékpénztárnál Királyhelmeczen** jelentkezhetnek, hol a vételt véglegesithetik.

Királyhelmecz, 1910. szeptember 2.

SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:

BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.

Telefon 29—60.

Fiók:

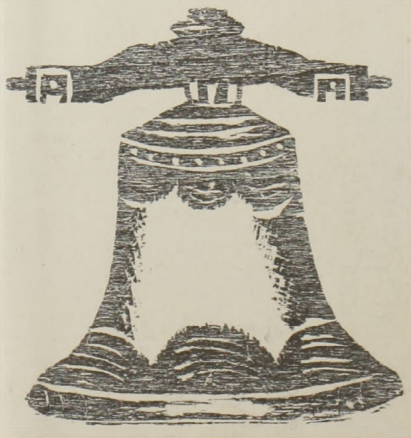
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. Tessék speciális kávé ár-ajánlatot kérni.

SCHAFFHAUSER ENDRE

vendéglője



a „Szabadság harang“-hoz

BUDAPEST, I., a „Kábelgyár“ átellenében, közlekedés a :: Fehérvári-uti villamossal. ::

Jó konyha, kitünő borok. A fővárosi előkelő polgárság :: kiránduló helye. ::

Pályázati hirdetmény.

A 180 taggal biró **Kecskeméti Kereskedői Casino** választmánya, saját helyiségében alkalmazandó

vendéglősi állásra

pályazatot hirdet. Beadási határidő: **folyó évi szeptember hó 30.**

Bővebb felvilágositást ad

Kecskeméti Adolf

a Casino elnöke. Ugyanott adandók be a pályázatok is.

Irodai telefonszám 18—68. Lakás-telefonszám 19—73 (Interurban)

Grosz Ödön törv. bej. szálloda, kávéház és vendéglők adás-vevést közvetitő irodája

GROSZ ALBERT vezetése alatt

BUDAPEST, IV., Semmelweis-(Ujvilág)-utcza 4.

Táviratok czime: KÖZVETITÉS BUDAPEST Cheque az Erzsébetvárosi Takpénztárnál.

Aczél **GAMBRINUS** nagyvendéglő

Budapest, VII., Erzsébet-kőrut 27.

Az ország legnagyobb étkező terme. Esténként katonazenb

MEGNYILIK

Budapest, VI., Podmaniczky-utcza 8.

szám alatt pazar fénynyel berendezett 4 emeletes

„István Király" szálloda

80 SZOBÁVAL.

Amerikai önmüködő mosdó asztalok, központi fütés, gyönyörü berendezés.

TULAJDONOS: PALLAI MIKSA.

Pinczehelyiség bérbeadás.

Kistétényben

a villamos vasut megálló helyétől 5 percznyi járásra

két pincehelyiség kiadó.

Bővebbet: **Budapest, IX., Mester-utcza 40. sz. alatt a háztulajdonosnál.**

Singhoffer M. József

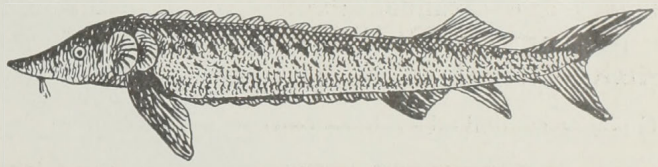
halászmester

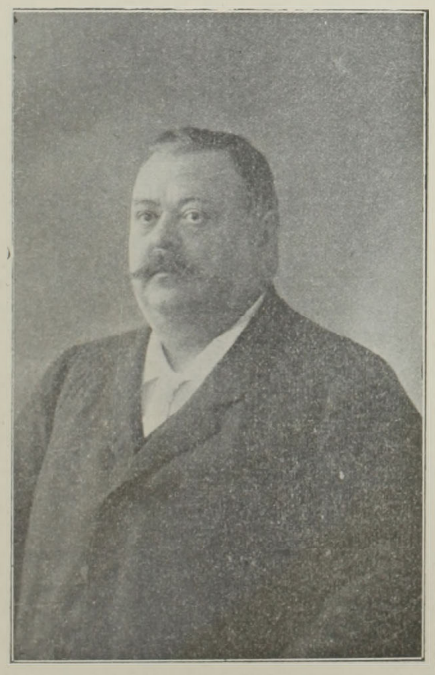
Budapest, Központi vásárcsarnok,

Lakás: Fővámtér 10. szám.

Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére





Bernhardt Ferencz.

Bernhart Testvérek

nagyvendéglője

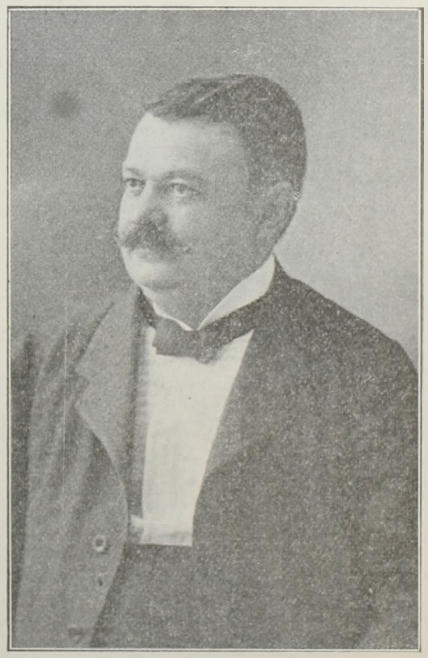
Budapest, Rákóczi-ut 55. sz.

Aggteleki-utcza sarok.

A fővárosi és a vidéki polgári közönség kedvelt találkozó helye, valódi magyar konyha, izletes ételek, melyeket a vendégek annál is inkább kedvelnek, mivel azok a vendéglősné gondos tisztaságával és szakácsmüvészi ügyességével kerülnek az asztalra. Saját szüretelésü urasági fajborok; minden időben frissen csapolt hazai sörök.

Minden este czigányzene.

Előzékeny kiszolgálás.



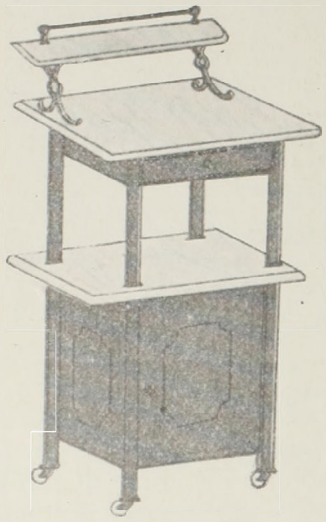
Bernhardt Gyula.

HERZKA, HALÁSZ ÉS BERGER

ALAPITTATOTT 1886. VAS- ÉS RÉZBUTORGYÁR TELEFON SZ. 34—98.

▪ GYÁR, IRODA ÉS ELADÁSI HELY: ▪

BUDAPEST, V., LIPÓT-KÖRUT 8—10. SZÁM.



HERZKA, HALÁSZ ÉS BERGER — „R·E·F·O·R·M“

VÉDJEGYÜ, MODERN, FELTÉTLENÜL TISZTA, (FÉREGMENTES) RÉZÁGYAI, TELJES BERENDEZÉS.

Szállodák, kávéházak, sanatoriumok berendezése, kerti butorok

oly czikkek, melyek modern, izléses kivitel mellett oly solid munkát igényelnek, hogy évek hosszu sorára jól használható inventárt képezzenek. A legmodernebb berendezéssel felszerelt gyárunkban cca 250 munkással, évtizedek óta berendezések készitésével foglalkozván és ezen elvet szem előtt tartva, szinte megszámlálhatatlan már az általunk a fővárosban és vidéken berendezett üzletek száma, melyek mindegyike különkülön is egy-egy reklámot képez. Mint csupán az utóbbi időben berendezett, ismertebb üzleteket, a következőket soroljuk:

Sanatoriumok, fürdők:

Ligetsanatorium r.-t., Dr. Pajor-féle sanatorium Budapesten, Héviz fürdő, Pöstyén fürdő.

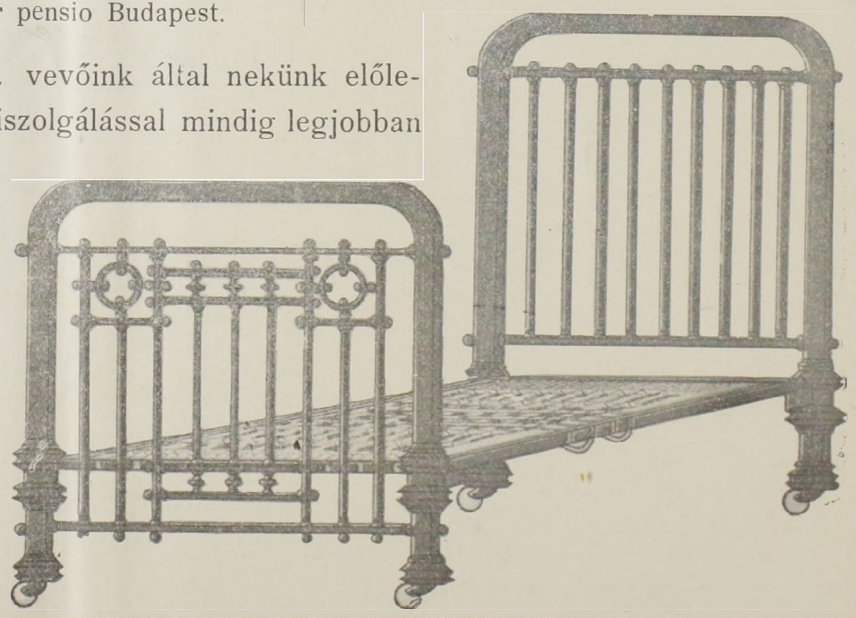
Szállodák:

Pallai Miksa Deák Ferencz szálló és István Király szálloda Budapest, Récsei Gusztáv szálloda Ujvidék, Korona szálloda Kaposvár, Erzsébet szálloda Kaposvár, Royal szálloda Eszék, Központi szálloda, Pannonia szálloda M.-Sziget, Berger szálloda Eger és Eperjes, Dénes szálloda Tapolcza, Royal szálloda Debreczen, Korona szálloda Temesvár, Amazon szálloda Keszthely, Bristol szálloda Fiume és Sacher pensio Budapest.

Budapesti kávéházak terrassai:

Simplon, Miramar, Octogon, Weingruber, Edison, Opera, Japán, Weingruber, főv. Pavillon, Schäfer, Margitsziget, Club kávéház, Belvárosi kávéház, Splendid, Meteor, Nippon, Otthon és Páris kávéház.

Ezen rövid kivonat is eléggé bizonyitja, hogy a t. vevőink által nekünk előlegezett bizalmat kizárólag jó munkával és solid kiszolgálással mindig legjobban igazoljuk és hogy e réven szerzett legjobb hirnevünket csorbitatlanul fenntartani legfőbb törekvésünk, arról uj megbizóink is teljesen meggyőződve lehetnek.



Rendelések állandóan munkában vannak, minták bármely időben megtekinthetők.

Költségvetéssel kivánatra dijmentesen szolgálunk.

1864 óta az ország
□ legelőkelőbb □
szállodások és
vendéglősök
állandó szállitója.

Lőwenstein M. utóda HORVÁTH NÁNDOR

cs. és kir. udv. száll., füszer-, csemege- stb. nagykereskedő

Főüzlet: Vámház-körut 4. ▪▪▪ (Telefon 11—24.)

Fióküzlet:
Türr István u. 7.
Telefon 11-48.



Czégem küldeménye a legmagasabb udvartartás részére a Veszprémi és Hajmáskéri nagy hadgyakorlatok alkalmából 1908. szeptember hó.

O" Felsége cs. és Kir. gazdasági hivatala bizonyitja, Horváth Nándor (Löwenstein M. utóda) cs. és kir. udv. szállitónak miszerint O" Felsége Magyarországi legmagasabb tartózkodása alkalmával nevezett cég szállitja az összes füszer, csemege, conserv stb. konyha szükségletet és hogy e szállitásokat mindenkor a legnagyobb megelégedésünkre teljesitu.

Kelt Bécsben 1907 év, április 2 án

O" Felsége cs. és kir. gazdasági hivatala

Bizonyitvány

Sajátkezü aláirasunkkal bizonyitjuk, hogy szükségletünket a LÖWENSTEIN M. utóda HORVÁTH NÁNDOR czégnél fedezzük s hogy a s allitott áruval minden tekintetben meg vagyunk elégedve.

Gr. Andrássy Aladárné s. k.
Gr. Apponyi Lajosné s. k.
Gr. Hadik-Barkoczy Endréné s. k.
Gr. Esterházy Miklós s. k.
Gr. Zichy Bela s. k.
Gr Esterházy Ferencné s. k.
Louis Prinz Lichtenstein s. k.
Für das k. u. k Hofwirtschaftsamt: Franz von Worlitzky s. k, Hofwirtschafts-Direktor
Gr. Andrássy Gyuláné s. k
Gr. Batthyány s. k.
Karátsonyi-Andrássy grófné s. k.
Gr. Batthyány Elemér s. k.
Gr. Károlyi Gyula s. k.
Herczeg Lobkowitz Rudolf s. k.
Gr. Károlyi István s. k.
Gr. Batthyány Miklós s. k.
Gr. Károlyi Sándorné s. k.
Gr. Szápáry Geza s. k.
Gr. Esterházy Moricz s. k.
Gr. Batthyány Lajos s. k.
Gr. Széchenyi Gyula s. k.
Gr. Wenkheim Frigyesné s. k.
Gr. Zay Miklósné, szül. gr. Károlyi Margit s. k.
Gr. Mailáth László s k.
Gr. Hoyos-Wenckheim Fülöpne s. k
Gr. Széchenyi Sándorné s. k.
Gr. Csekonics Endre s. k.
Cristian Kraft Fürst zu Hohenlohe s. k.
Gr. Szapáry Pál s. k.
Gr. Andrassy Géza s. k.
Gr. Andrássy Tivadarné s. k.
Gr. Csáky Lászlóné s. k.
Gr. Kinsky Zdenkó s. k.
Herczeg Odescalchi Gézáné s k
Gr. Andrássy Sándorné s. k.
Gr. Schönborn Károly s. k.
Gr. Nákó Sandor s. k.
Gr. Bethlen Sándorne s. k.

HAZAI IPAR!

Wein Károly és Társai

vászon- és asztalnemü - gyárosok

Szepességről

ajánljuk hirneves gyártmányainkat ugymint:

vászon, asztalnemü, törülköző
stb. stb., továbbá szállit kórházi,
intézeti és szállodai fehérnemü-
berendezéseket.

Költségvetéssel kivánatra szolgál

Wein Károly és Társai

Főraktár:

Budapest, IV., Korona-u. 3.

Védjegyünkre figyelni
sziveskedjenek!

VALÓDI SZEPESSÉGI JEGY ECHT ZIPSER

BEITZ JÁNOS

müesztergályos, dákó és billiárdgolyó gyár

AZ ORSZÁGOS IPAREGYESÜLETTŐL

Raktáron tartok carambol és fordító billiárdokat, márvány asztalt, „THONET“ széket, csillárokat és mindenféle kávéházi berendezéseket.



Kávéházi eszközök raktára és javitó müheiye.

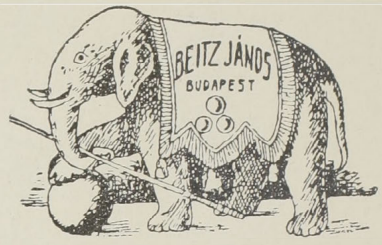
Nagy választék China
és alpacca kávéházi és
vendéglői czikkekben.

BUDAPEST

VII. KER., AKÁCZFA-UTCZA 55. SZ.

DOB-UTCZA SAROK.

TELEFON
81—30.



TELEFON
81—30.

NAGY IGNÁCZ

PINCZEFELSZERELÉSI CZIKKEK ÜZLETE

BUDAPEST, VII., KÁROLY-KÖRUT 9

Ajánlja dusan felszerelt raktárát mindennemü

pinczefelszerelési czikkekben

ugymint: **borszivattyuk, gummicsövek, rézcsapok, palaczkdugaszolók és kupakolók**, kisebb és nagyobb hollandi és asbest **szürőkészülékek, boros palaczkok, parafa-dugaszok**, továbbá különféle rendszerü

borsajtók, szőlőzuzók

erjesztő tölcsérek, faedények, permetezők, raffiákban stb. slb.

Saját palaczkkupak-gyár

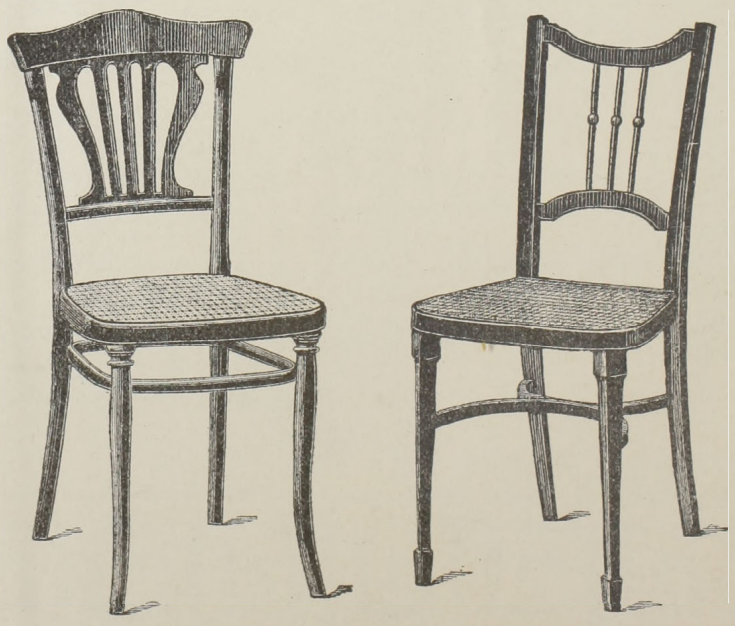
Nagy és Watzke, Pinggau

Thonet Testvérek

tömören hajlitott fabutorgyárainak főelárusitó telepe

Budapest, IV., Váczi-u. 11.

TELEFON 11—68.



VÉDJEGY

Dreher Antal

sörfőzdéje Kőbánya

Dreher Antal

sörfőző részvénytársaság

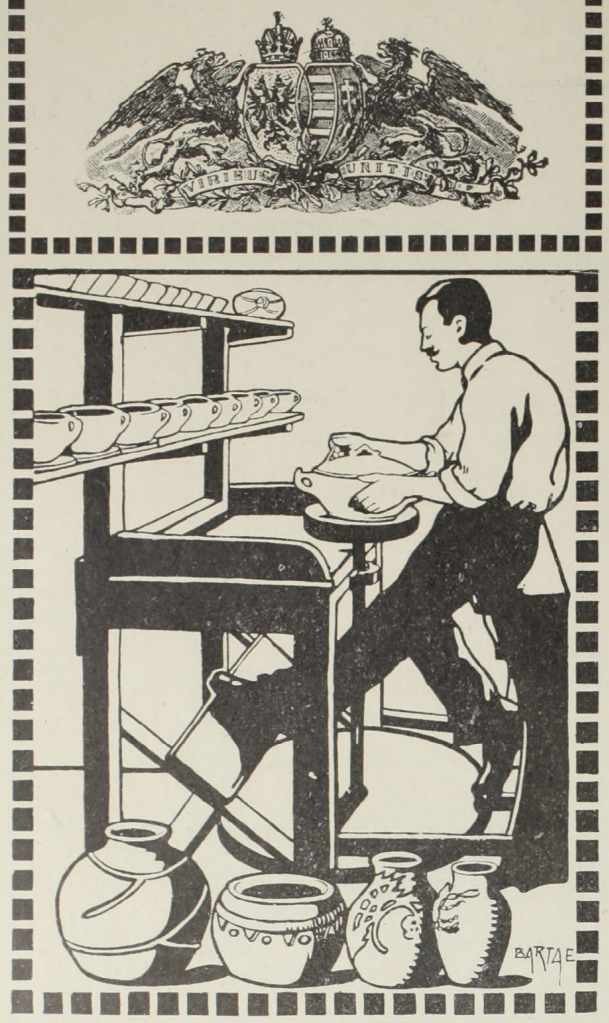
Budapest—Kőbánya

Városi iroda:

VIII. kerület, József-utcza 36. szám

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona (à la pilseni-), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és baksörét. Saját palaczktöltés.

Különlegesség: dupla maláta kősör kőkorsóban	Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit



Hüttl Tivadar

császári és királyi udvari szállitó,
porczellángyáros és nagykereskedő

BUDAPEST, IV., DOROTTYA-UTCZA 14. SZ.

(Porczellángyár Ó-BUDÁN.)

Alapittatott 1854. Alapittatott 1854.

Teljes edény berendezések szállodák,
:: kávéházak és vendéglők részére. ::

Állandó nagy raktár bel- és külföldi valamint eredeti angol gránit-porczellánban.

Kivánatra költségvetés és mintadarabok
(esetleg külön tervezés alapján) küldetnek.

Alapittatott 1884 ben. Alapittatott 1884-ben.

COGNAC

CZUBA-DUROZIER ÉS TSA

cs. és kir. udvari szállitók **BUDAFOK** cs. és kir. udvari szállitók

Vezérképviselő: **Ruda és Blochmann, Budapest.**

Hubert Ezsgő

HUBERT J.E. cs. és kir. udv. szállitó POZSONY

IPARSÓ

Fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózásához valamint **hütőkészülékekhez.**

Minden felvilágositást és értesitést, szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt a

M. Kir. Sójövedék Vezérügynöksége

Budapest, V., Váczi körut 32.

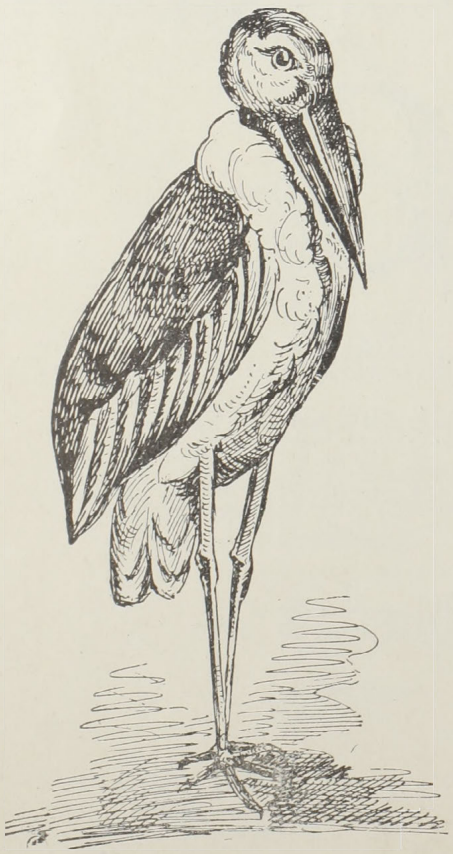
„Haggenmacher“

Kőbányai és Budafoki

Sörgyárak

Részvény-Társaság

ALAPITVA: 1843.
TELEFON: 71—25.



A „Marabúhoz“

BLOCH MÓR cég 5062. sz. alatt szab.

sterylizált hygienikus ágytollak gyára és ágytollgőzmosó- és sterylizáló vállalata

IRODA: **Budapest, VII., Károly-körut 7.** I. EMELET

Utóbbi időben szállitásokkal ellátott honi **szállodák lajstroma**, melyek egyuttal referenciákul is szolgálnak, a következők:

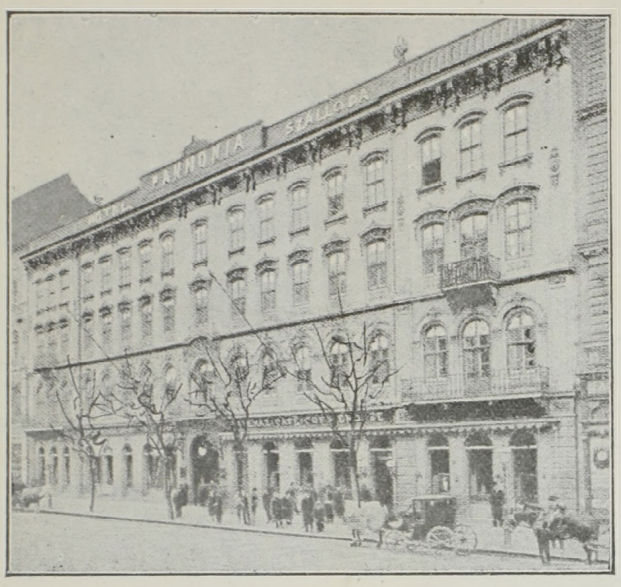
Adria szálloda, Budapest,
Angol királynő szálloda, Budapest,
Balatonföldvári fürdő r.-t. összes szállodái, Balatonföldvár,
Continental szálloda, Budapest,
Deák Ferencz szálloda, Budapest,
Fehérló szálloda, Budapest,
Főherczeg Szt. Margitszigeti felügyelőség, Budapest,
Gentry Casino, Budapest,
Gizella fürdő-telep, Visegrád,
Gizella udvar szálloda, Siófok,
Hungária szálloda r.-t., Budapest,
Korona szálloda, Nagy-Maros,
London szálloda, Budapest,
Meteor szálloda, Budapest,
Metropole szálloda, Budapest,
Nádor szálloda, Budapest,
New-York szálloda, Kolozsvár,
Nemzeti szálloda, Budapest,
Országos Casino, Budapest,
Pannonia szálloda, Budapest,
Rémi szálloda, Budapest,
Royal szálloda, Budapest,
Siófoki fürdő r.-t. összes szállodái Siófok,
Tigris szálloda, Budapest,
Vadászkürt szálloda, Budapest.

Pannonia szálloda

Budapest, VIII., Rákóczi-ut 5.

Elsőrangu szálloda a város közepén, a régi Nemzeti szinház mellett közel a keleti pályaudvarhoz, valamint a hajóállomásokhoz. Villamos közlekedés minden irányba. A modern kor legkényesebb igényeit is kielégitő, a legnagyobb kényelemmel berendezett 130 szoba, fürdőszoba, fényes olvasóterem, nagyszerü üvegtetővel fedett télikert, elegáns éttermek és külön szobák, (Chambrés separées) kávéház, villanyos személyfelvonó (lift) telefon s minden helyiségben kizárólag villanyos világitás. Folyósok, lépcsőházak, előcsarnok és télikert, mind légfütéses. Kiváló konyha és pincze. ▪▪ Mérsékelt árak.

GLÜCK FRIGYES
tulajdonos.



Kittner Mihály nagyvendéglője

::: (Pilseni sörcsarnok) :::

Budapest, VII. kerület, Erzsébet-körut 13. szám.

Telefon 166-73.

PAULANER BRÄU MÜNCHEN.

Pilseni ősforrás. Uradalmi :: fajborok. :: Izletes ételek, minden időben frissen csapolt :: sör. :: Előzékeny kiszolgálás.

Ulrik A. Géza

::: mészáros :::

Budapest, Erzsébet-körut 2.

Minden időben hizott fiatal marhahust szállit.

Az elsőrendü vendéglők ::: szállitója. :::

ALAPITTATOTT 1869. ÉVBEN.

KIVONATOK

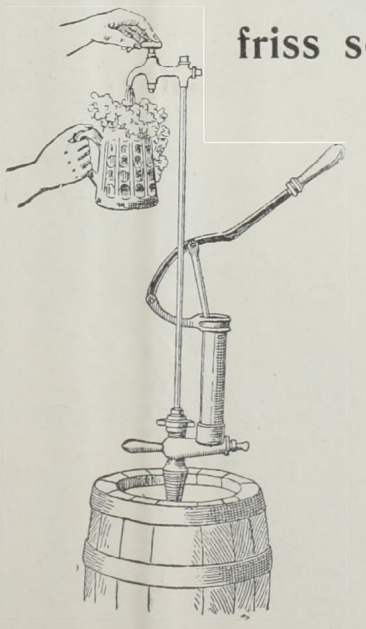
ALAPITTATOTT 1869. ÉVBEN.

legfinomabb rum, törköly, szilvorium, eczet és likör készitéséhez hideg uton, minden készülék nélkül.

Árjegyzék és kezelési könyv ingyen

Mindenkor friss sör!

Árjegyzék és kezelési könyv ingyen



Legujabb, **kitünőnek** bizonyult

sörmérő- készülék

szénsav- és légnyomással.

Nagy raktár borkezelési czikkekben, ugy mint borderitő-por, savtalanitó, szintelenitő, bortisztitó szerek, nyulósborok javitásához szükséges szerek és ▪▪ borbetegségek elleni szerekben. ▪▪

Törvényesen megengedett anyagokból álló leg- :: jobb borderitő szer a ::

„RAPID“

::: borderitő por. :::

Magyarország legnagyobb raktára sörpezsgőcsapok, sörszivatytyukban, sörhütő készülékekben, sör- és borpalaczk-töltőkben, dugaszoló- és ▪▪▪▪▪▪▪▪ kupakoló-gépekben. ▪▪▪▪▪▪▪▪

WATTERICH A.-nál, BUDAPEST,

▪▪▪▪▪▪▪▪▪▪▪▪▪▪ VII. KERÜLET DOHÁNY-UTCZA 5. SZÁM. ▪▪▪▪▪▪▪▪▪▪▪▪▪▪

Hölle „Pannónia Sec"



Hölle J. Márton

cs. és kir. udvari szállító

Budaörs.

Alapittatott 1852.



Metropole szálloda.

Petánovits József

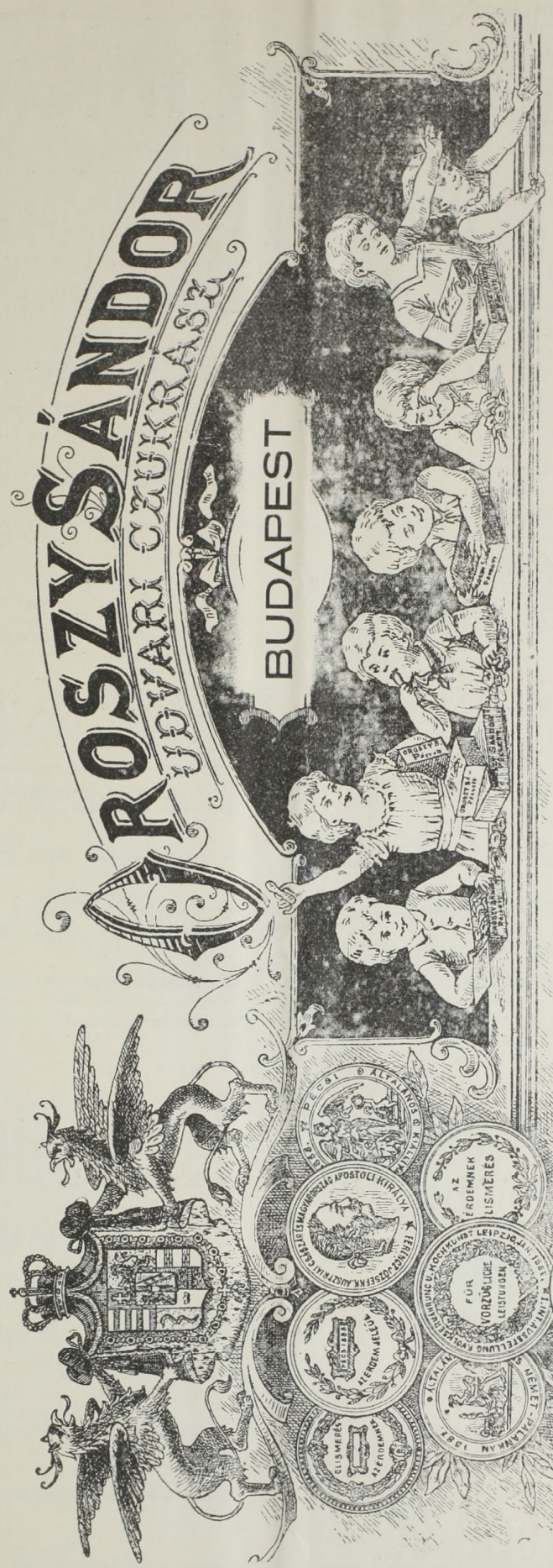
METROPOLE SZÁLLODA

I-ső rendü szálloda és étterem. I-ső rangu villamvilágitás, központi fütés, lift.

TELEFON 55—19.

Ebédek és vacsorák személyenként 3 kor.-tól följebb pontosan szolgáltatnak. — Külön éttermek 20—150 személy részére, ebédek és vacsorákra becses rendelkezésére állanak. — Minden kedden, csütörtökön és szombaton este 7 órától ROAST-BEEF az angol kocsiról. :::

Esténkint BANDA MARCZI zenekara hangversenyez.





TERÉZ-KÖRUT 3. Telefon 170-46.

Ajánlja vendéglős és kávés uraknak

kiváló finom torták és Mignon sütemény, Dessert sütemény

készitményeit. Diszebédek részére művésziesen előállitott **Parfait és különböző forma fagylaltokat.**

Gardinett felrakáshoz ajánlja világhirü Oroszy czukorkáit.

Jutányos ár és előzékeny pontos kiszolgálás.

A „FEHÉR LÓ” szállodát

BUDAPEST, VIII. kerület, Rákóczi-ut 15. szám.

Kényelménél, fekvésénél, főkép rendkivüli tisztaságánál fogva ajánlja a t. utazó közönség szives figyelmébe

Glück E. J. szálloda-tulajdonos

MIKSZÁTH KÁVÉHÁZ

BUDAPEST

VIII. KER., JÓZSEF-KÖRUT 55.

(BAROSS-UTCZA SAROK.)

Az előkelő fővárosi és vidéki közönség legkedveltebb találkozási helye.

Minden este elsőrangu czigányzene.

Kanczler Gyula kávés.

CIFKA JÓZSEF

PINCZEGAZDÁSZATI CZIKKEK SZAKÜZLETE

BUDAPEST, V., VÁCZI-KÖRUT 48.

Nagy gyári raktár palaczkokban és parafadugókban.

Dus választék borszivattyukban gummi tömlőkben, sörcsapokban és mindennemü e szakmába vágó czikkekben.

KÖZPONTI SZÁLLODA

BUDAPEST, VII., BAROSS-TÉR 23

TULAJDONOS:

IFJ. SPRUNG JÁNOS

Frenreisz István

(a Bristol szálloda volt igazgatójának)

éttermei

Budapest, József-körut 56.

Kitünő konyha, jó borok, müncheni és udvari sör.

Külön termek. Telefon 113-07.

Hirschler és Török

BUDAPEST

Iroda és raktár: — Comptoir und niederlage:

V. ker., Lipót-körut 18. sz.

Gyár: — Fabrik:

V. ker., Kádár-utcza 8. sz.

üvegcsiszoló-, rézfoglaló- és üvegfoncsorozógyár

Spiegelfacettirung, Messingfassung u. Spiegelbelegfabrik.

Telefon 77—68.

ÉLŐ JÓZSEF

NAGYVENDÉGLŐJE

BUDAPEST, VI.,

~~ TERÉZ-KÖRUT ÉS ~~

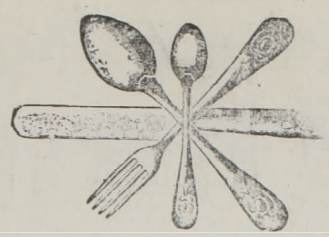
PODMANICZKY-U. SAROK.

(A nyugati pályaudvar közvetlen kőzelében.)

Diszesen berendezett éttermek. Izletes ételek, valódi és tisztán kezelt borok. Minden időben frissen csapolt sör. Előzékeny és pontos kiszolgálás. A vidékekről érkezők kedvelt találkozó helye.

A nagyérdemü közönség tömeges látogatását kéri kiváló tisztelettel

ÉLŐ JÓZSEF
vendéglős.



China
és alpaccaezüst

szálloda-, kávéház- és vendéglő-felszerelések

legolcsóbban és legjobb minőségben

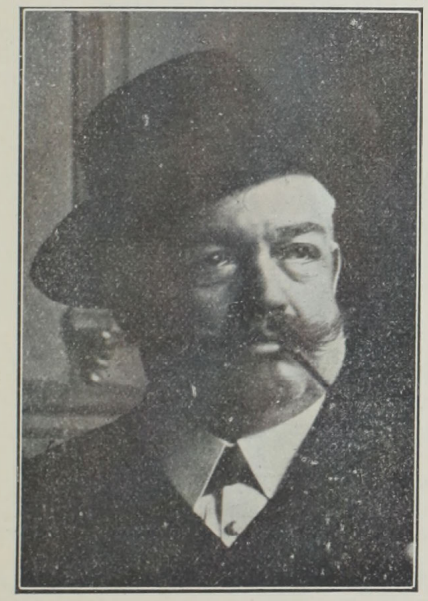
jótállás mellett

„SZANDRIK“

magyar ezüst- és fémárugyár r-t. központi főraktáránál

Budapest, IV., Semmelweisz-utca 9.

Gyártelep: Alsó-Hámor (Barsmegye).



SCHLEISZ GYÖRGY BÉLA

épitési vállalkozó

Budapest, VIII., Gólya-utcza 36|a.

Telefon 60—38. Saját ház. Telefon 60—38.

Elvállal asphaltirozást minden alakban és faczement tetőzéseket, **minden időszakban** eszközli a nedves falak szárazzá tételét, ezen vállalatával rövid **időn belül több mint 3000 lakást mentett meg a nedvességtől és penésztől.**
Eszközöl talajviz elleni elszigeteléseket vizhatlan **asphaltlemez** és asphaltirozással, készit uj épületekhez való **kautschuk asphalt lemezeket mérték szerint,** elvállalja avult zsindely tetők átvetését minden szinü asphalt-fedél lemezzel, ugyszintén bármily anyagu tetőknek kátrány vagy más festékkel való mázolását és jókarban tartását: vállal végül e szakmába való bármily munkálatokat jutányos árért, pontos kivitelben, határidőhöz kötött **rövid idő alatt.**

Raktáron tart és szállit következő anyagokat:

Asphalt, Kátrány, Kátrány-lemez tekercseket, Asphalt-lemezt és ezekhez való czimezett szegeket és faléczeket, Carbolineum-festékeket minden szinben, kátrány-festékeket, Bien olajat, Kautschukot asphalt burkoláshoz, Bitomeni, Carbolt és kék uszó kocsikenőcsöt.

Állattartóknak különösen figyelmébe ajánlja saját találmányu patazsirját, a melylyel a körömfájás és azok megrepedése meggátolható, mert azokat mindig **puhán tartja és ápolja.**

Kertészeknek, gyümölcsfa és disznövény kedvelőknek ajánlja kitünő faóvszerét, melynek használatával a törzsek megkiméltetnek a féregrágás, gyantaképződés és **rothadástól.**

Zsindely, fatető és fakerités tulajdonosoknak ajánl **LIGNOSOL-t** és **CARBOLINEUMOT,** melynek bekenésével és bemázolásával emberöltőn át épségben lehet tartani a faanyagokat ugy hogy elgombásodás, rothadás és átszivárgás kizártnak tekinthető, ugyszólván a fának **örök életet ad.**

Vendéglősök, kávések és magánintézettulajdonosok figyelmébe!

Budapesten még a viz is drága! Sikerült egy vizelde szagtalanitó olajat feltalálnom, a melylyel bárki bármily nagyságu és forgalmu vizeldét potom áron fertőtlenithet és szagtalanithat ugy, hogy a drága vizöblitésre egyáltalán szüksége nincs, ezen anyag használata vidékeken is méltánylandó, amennyiben távol tartja az **árnyékszékeknél** és pöczegödröknél a patkányokat és undok férgeket, egy 25 kilogrammos kanna ára 18 korona kannástól. Ezen anyagból kevesebbet, mint 5 kilogrammot nem szállit.

Végül raktáron tart saját szabadalmát képező sertés tätováló eszközöket és ezekhez való méregmentes tintákat minden szinben.

MINDEN MAGYAR IPAR! TELEFON 60—38. MINDEN MAGYAR IPAR!

Ébenhő Károly

(az Országos Casino volt főpinczére, legutóbb fenyőházi kincstári bérlő)

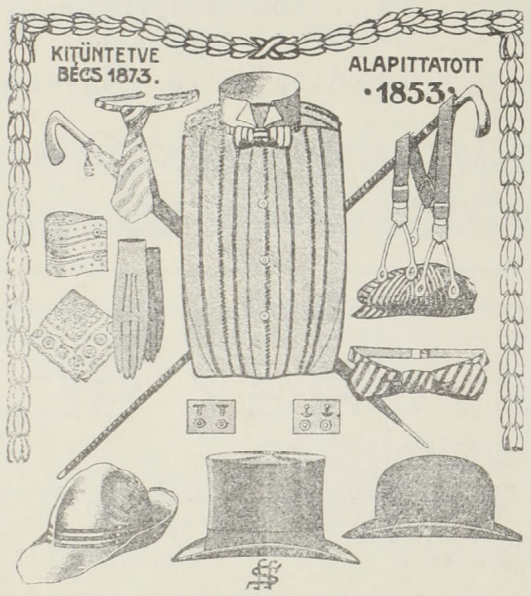
bor- és sörcsarnoka

diszesen átalakitva József-körut 50. szám. ▪▪▪ Kitünő magyar konyha, kiváló minőségü borok, kőbányai Szent István-sör, polgári árak, figyelmes kiszolgálás, százalék-szelvényfüzetek.
Szives pártfogást kér, kiváló tisztelettel ▪▪▪ ÉBENHŐ KÁROLY.

KASCH ADOLF

kalapgyáros

József-körut 50. **BUDAPEST** Baross-utcza 61.



Nagy választék saját, valamint Pelikán és Gyukits-féle magyar gyártmányu, angol, olasz kalapokban. Elsőrendü angol és amerikai uri divatcikkekben.

▪▪▪ Mérsékelt árak! ▪▪▪

CONSUM KERESKEDELMI ▪▪▪ RÉSZV.-TÁRSASÁG

□□ Igazgatóság: □□
VI.. TERÉZ-KÖRUT 4.
□□ Telefon 10-13. □□

□□ Raktárak: □□
VII., KERTÉSZ-UTCA 20.
□□ Telefon 80-14. □□

Kávé, tea, rum, cognac közvetlen behozatala

Állandó raktár mindenféle szeszes italok, likőrök, málna szörp, csokoládé, kakaó és minden egyéb kávéházi s vendéglői fogyasztási czikkekben. □□ Azonkivül állandó dus raktár mindennemü kávéház felszerelésekből.

Legelőnyösebb beszerzési forrás kávések, vendéglősök részére. ▪▪▪▪▪▪ Játékkártya gyári raktár.

VITA FORRÁS

▪▪▪ SÓSKUT (Vasmegye) ▪▪▪

Biztos gyógyszer: gyomor- és cukorbetegeknek, köszvény-, hólyag- és vesebetegeknek. Félpohár VITA-forrás a gyomorégést azonnal megszünteti.

A vállalat tulajdonosa: CONSUM Kereskedelmi R.-T. Budapest, VI., Teréz-körut 4. — Főraktárak: Édeskuty L. cégnél Budapest, Mezei és Társa előbb Wahlkampf és Görög, Budapest.

FŐPINCZÉREK ÓVADÉK SZÖVETKEZETE

▪▪▪▪▪▪▪▪ BUDAPEST, VI. KER., PODMANICZKY-UTCZA 19. SZ. ▪▪▪▪▪▪▪▪

A magyar pinczérség első és egyetlen önálló pénzintézete. Óvadékot azonnal folyósit. Nincs heti üzletrész! Leszámolás azonnal. Beiratáshoz 30 korona szükséges.

Hivatalos órák délután 4—7-ig. ▪▪▪ Telefon szám: 34—97.

SPERL NÁNDORNÉ

vad- és baromfikereskedése

BUDAPEST, (Központi vásárcsarnok.)

Ajánlja a tisztelt vendéglős és szállodás uraknak elsőrendü

vágott, vad és szárnyasait.

melyet minden időben a legolcsób **napi árban** szállit.

Az Erdélyi Pince-Egylet

császári és királyi udvari szállitók

Kolozsvárott

Ajánlja egyenesen a szövetkezet termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.

:: Megkeresésre készséggel küld árlapot az igazgatóság.

Sürgönyczim: Bortermelők Szövetkezete Kolozsvárott

Muschong Buziás fürdő



BUZIÁSI PHŐNIX ASVÁNYVIZ

ÜDIT GYÓGYIT

Vese- és hólyagbajoknál a vesemedencze idült hurutjainál, hugykő- és fővényképződésnél a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál

kitünő hatásunak bizonyult

Orvosilag ajánlva. Kapható mindenütt.

KILLER JÁNOS

borháza

az „Ó-Budai Szőllőtőké"-hez

BUDAPEST

VIII. KER., FUTÓ-UTCZA 4. SZ. (Saját ház.)

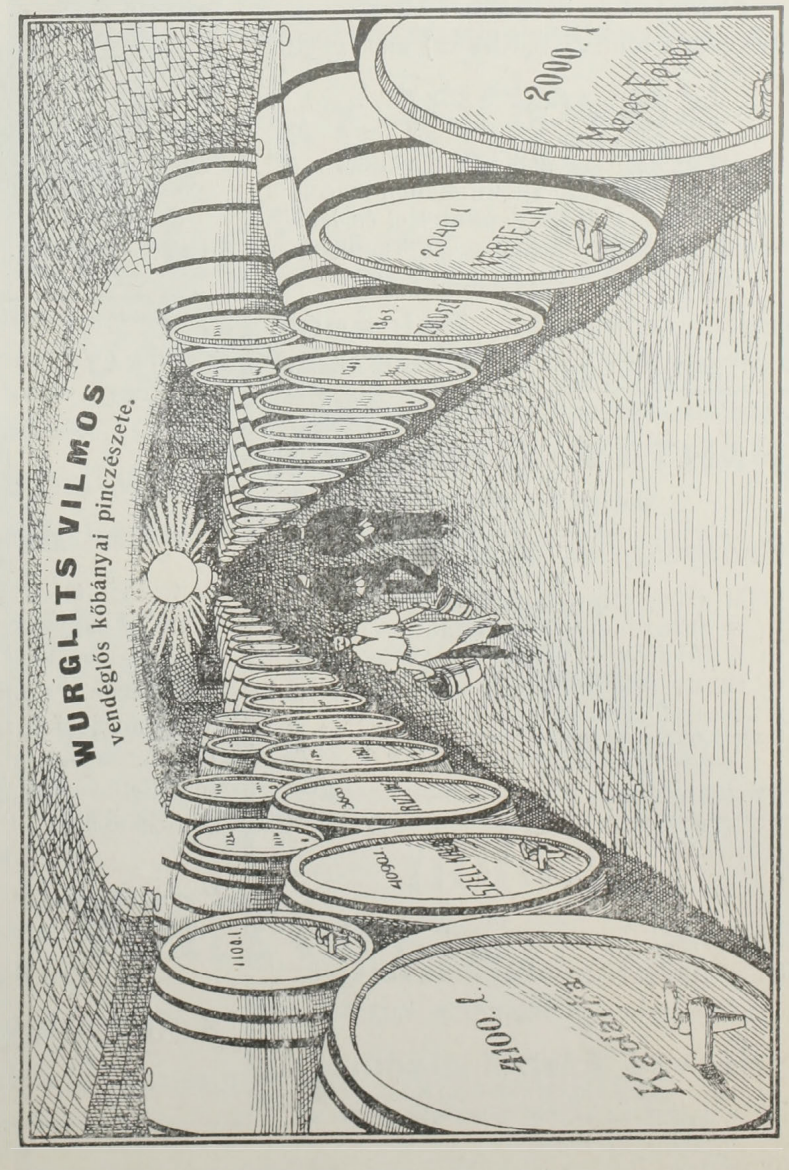
A fővárosi és vidéki polgárok kedvelt találkozási helye, ajánlja

saját termésü, tisztán kezelt Ó-Budai borait

▪▪ 10 literen felüli rendelések ▪▪ dijtalanul házhoz szállittatnak.

::: Nagy menyiségü ::: megrendelésnél árengedmény.

KILLER JÁNOS vendéglős.



Szentgál község

az

ujonan épülő nagyvendéglő kávéház és szálloda

tulajdonát kivánja óvadékképes szakembernek **bérbe adni.** Bérlet megegyezés szerint. Tervek áttekintésére és egyébb felvilágositással **Gyökeres János** épitész Veszprém, szolgál.

MUST!

Van szerencsém a tisztelt vendéglős urak szives tudomására hozni, hogy nálam **VIII. ker., Vig-utcza 3. sz. a.** házamban szeptember 10-től fogva a legjobb faj szőllőből minden nap

friss mustot sajtolok.

A sajtoláshoz a vendéglős urakat tisztelettel meghivom, hogy a must minőségéről meggyőződni méltóztassanak. Tisztelettel

RUMPA FERENCZ vendéglős és borkereskedő

A mustot dijtalanul házhoz szállitom.

Gödöllőn

40 év óta fennálló, igen jó forgalmu

korcsma- és szatócs-üzletemet

kedvező feltételek mellett sürgősen átadnám.

özv. **Vásárhelyi Sándorné**

Gödöllő.

Kiadó kávéház.

Szolnokon a főuton (Baross-ut) most épült

kávéház

lakással együtt azonnal bérbe vehető. A kávéház a vasutállomás közelében saroképületben van, megfelelő parkettel és lamberinekkel ellátott termekkel berendezve.

Értekezhetni a tulajdonosnál:

Özv. Marksejd Pálnénál

Szolnokon, Tündér-utcza 522.

HARTAY GYÖRGY

vendéglője

Budapest, V., Vadász-u. 20.

Saját szüretelésü borok. Jó konyha.

□ **Előzékeny kiszolgálás.** □

A főváros és vidéki polgárok

□□□□ **találkozó helye.** □□□□

A kőbányai „Első Magyar Részvény Sörfőzde" márcziusi söre minden időben frissen csapolva.

Tökölön

(Csepelsziget) öt magyar hold **szőllő** a rajtalévő **szép függőterméssel** együtt részletekben is elköltözés miatt

szabad kézből eladó.

Felvilágositást az ottani postamesternő ad.

Jégszekrényeimen eddig az irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezért ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.

GINDERT ISTVÁN

Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.

Hordók.

Aszok, transport és mindennemü kisebb-nagyobb **hordókat** eredeti slavóniai száraz tölgyfából **megrendelesre készitek** és **állandóan raktáron tartok.** Készitek bor, pálinka és **pinczészeti berendezést.** Javitások pontosan teljesittetnek.

Winkler Ferencz kádármester

Budapest, VIII. ker., Losonczi-utcza 2—4. sz.

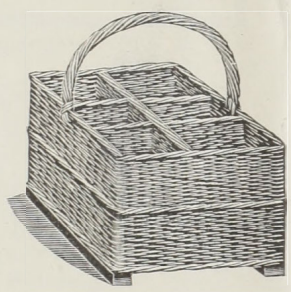
Az orsz. ipartestületi ezüst éremmel kitüntetve.

Rosinger Sándor

Budapest, Népszinház-utca 25.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.



Wáhl József

kosárfonó

Nagy-Tétény.

Készitek a legtartósabbspanyolnádból **mindennemü kosarakat** stb. a legjutányosabb áron. Megrendeléseket naponként gyorsan teljesitek.

Javitásokat elvállalok. Kocsim mindennap Pesten van. **Vidékre árjegyzék ingyen.**

Zalatna (Alsófehér vármegye) községben egy **vendéglői helyiség október 1-re**

kiadó, vagy örök áron eladó.

Belterület élénk forgalmu helyen. A helyiség nagykiterjedésü helyen épült, 5 szoba, vaskarzattal ellátott diszes nagy táncteremmel és boltozatos kitünő pinczékkel; a kertnek a hossza 125 m. és 40 m. széles gyümölcsös és konyhakerttel; külön nyári konyha, két tekepálya. Italmérési jog a házhoz van kötve.

Ezenkivül nagy 200 □ m. nyári mulatóterem és melléképületekből áll.

Értekezni lehet:

Kolozsváry Nándorral,

Zalatnán.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ

BAKTERIUMMENTES természetes ásványviz

ÜDIT-GYÓGYIT. —— KAPHATÓ MINDENÜTT.

Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. —— Telefon 86—35.

„Sanct Peter"

világszerte elismert **legfinomabb növénylikőr-különlegesség**

Reininghaus Testvérek

részvény-társaság gyárából

Grácz.

Kizárólag egyedüli főraktár és elárusitóhely:

Radó és Társa czég,

Budapest, V., Mérleg-utcza 2.

(Gresham-palota)

hova a megrendelések intézendők.



SIPULUSZ LAPJA

KAKAS MÁRTON

Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Csengődi bor

1000 hectó 1908-iki kitünő minőségü termésem. Nagyobb fele **olasz rizling,** többi nagyon erős halvány piros **kadarka, hordóval együtt eladó. Budafoki** borpinczémben megmutatja Kispesten lakó **Gulner Béla** ur. Telefon száma 39.

Gauser János földbirtokos, Kalocsa.

Ad. 821./1810.

(Biharm.) Szalacs község elöljáróságától.

Hirdetmény.

Szalacs község elöljárósága ezennel közhirré teszi hogy a község tulajdonát képező vendéglő 4 (négy) üzlethelyiségből álló bérházára kitüzött **nyilvános árverés közbe jött akadály miatt nem szeptember hó 17-én,** hanem folyó évi **szeptember 19-én délelőtt 9 órakor fog a községházánál megtartatni.**

Szalacs, 1910. szeptember hó 1-én.

Elöljáróság.

645./1910.

Kánya község elöljáróságától.

Arverési hirdetmény.

Kánya község képviselő testületének 37/1910. számu határozata alapján közhirré tétetik, hogy **Kánya község tulajdonát képező**

korcsmaépületet,

mely 3 szoba, 1 konyha, 1 kamra 2 istálló, 1 padlás, 1 félszer, 1 jégverem és 1 mészárszékből áll a hozzá tartozó **321□-öl területü házi kerttel,** 1911. évi január 1-től kezdődő 3 egymás utánni évekre **Kánya községházánál folyó évi szepember 25-én d. u. 2 órakor** tartandó nyilvános árverésen

haszonbérbe fog adatni.

Bérlő részére az italmérési engedély biztositva van. **Kikiáltási ár 300 korona.** A képviselő testület fenntartja magának azon jogot, hogy tekintet nélkül a beigért összegre, az árverezők közül szabadon választ és határoz a fölött, hogy a korcsma bérletet kinek adja.

Egyébb feltételek a hivatalos órák alatt a jegyzői hivatalban megtudhatók.

Kányán, 1910 szeptember 3-án.

Keszler Károly jegyző. **Szaasznek János** biró.

Hirdetmény.

Borosznó gyógyfürdő

teljesen felszerelt vendéglője a jövő évadtól kezdve **bérbeadó.** Érdeklődők forduljanak a tulajdonoshoz

Id. Rosenauer Lajoshoz, Beszterczebányára.

Az üzlet augusztus hó végéig marad nyitva, addig megtekinthető.

A Kunhegyesi ipartestülettől.

197/1910.

Hirdetmény.

A **Kunhegyesi Ipartestület**

vendéglő helyisége

1911. január 1-től, 1913. deczember 31-ig terjedő **három évre** a kunhegyesi Ipartestület hivatalos helyiségében **1910. év szeptember hó 29-ik napján** délelőtt 10 órakor megtartaneó nyilvános

árverésen haszonbérbe adatik.

Kikiálltási ár: **1200 korona évi bér összeg,** melynek 10%-a árverelni óhajtók által **bánatpénzül előre leteendő.** Egyébb feltételek az elnökségtől megtudhatók.

Kunhegyes, 1910. augusztus 24.

Cziriák Gyula mk ipt. jegyző. **Mosáth Ferencz** ipt. elnök.

Védekezzünk a kollera ellen!

Vendéglős urak figyelmébe!

Összes fertőtlenitő szerek ugy mint

Lisoform, Carbolsav, Carbolpor, Sublimátoldat,

eredeti gyári árak mellett kaphatók

Watterich A.

drogurista czégnél

Budapest, VII., Dohány-utcza 5.

Telefon 58—59.

Hauer Rezső

villanyüzemre és gőzsütésre berendezett

nagy czukrászata

BUDAPEST

VIII. ker., Rákóczi-ut 49. sz.

A legelőkelőbb hazai szállodák, vendéglők és kávéházak állandó szállitója

Lakodalmakra és ünnepélyekre megrendeléseket, ugy a fővárosban mint vidékre elfogad és pontosan szállit.



DÖKKER FERENCZ

„LONDON“ SZÁLLODÁJA

BUDAPEST, VÁCZI-KÖRUT 65. SZ.

KÉNYELMES NAGY ÉTTER-
:: MEK, DISZES KÁVÉHÁZ ::

A „NYUGATI PÁLYAUDAR“
KÖZVETLEN SZOMSZÉDSÁ-
:: GÁBAN ::

A LEGMODERNEBB IZLÉS-
NEK MEGFELELŐ SZOBÁK

GLÜCK MÁRTON ÉS FIA

BUDAPEST, VI., HAJÓS-UTCZA 17. SZÁM

TELEFON 80—61. (SAJÁT HÁZÁBAN) TELEFON 80—61.

Vendéglői, kávéházi berendezések,

karambol- és forditó billiárdasztalok, alpacca- és chinai ezüstáruk, márvány-asztalok, székek tömören hajlitott fából, tükrök és kávéházi kasszák,

JÉGSZEKRÉNYEK,

borkimérő-asztalok és sörki-mérő-készülékek uj és hasz-nált állapotban a legolcsóbb ∴ ∴ ∴ ∴ árakon ∴ ∴ ∴ ∴

Kölcsönző-osztály vidékre is.

Bankettek, ünnepélyek, lakodalmak, valamint tánczmulatságok alkalmából kölcsön ad: asztalokat, székeket, evő-eszközöket, porczellánokat a legjutá-∴ nyosabb dijak mellett. ∴

Különösen figyelmébe ajánlom nagy raktáromat minden-féle vendéglői, kávéházi és szállodai fehérnemüekben.

ÁRJEGYZÉK INGYEN ÉS BÉMENTVE.

DISZOKMÁNY 1885
JURY-TAG 1896
FENNÁLL 1854 ÓTA

Az 1900. évi párisi világkiállításon collective a legnagyobb éremmel (GRAND PRIX) kitüntetést nyert ::: Állami nagy aranyérem 1906 :::

ELSŐ MAGYAR
RÉSZVÉNYSERFŐZŐDE
BUDAPEST-KŐBÁNYA

VÁROSI IRODA: VII., ESTERHÁZY-UTCA 6.

Ajánlja: ászok, király, világos márcziusi, sötét márcziusi („bajor mód"), udvari („pilseni mód"), világos és sötét kétszeres márcziusi, valamint bak-sörét, továbbá a tavaszi részvény-sört. Saját töltésü palaczksörök.

Az ország minden részében sörraktárosok által van képviselve. Nagyobb raktárak: Arad-, Szeged-, Miskolcz-, Nagyvárad-, Kolozsvár-, Nyiregyháza-, Temesvár- és Debreczenben

Ezen a legujabb technikai berendezésekkel felszerelt sörfőzdénknek évi gyártási képessége 400.000 hektoliter

Hordósör megrendelés Budapest részére:

VIII., Esterházy-utczai jégveremről a telefonszám 52-59
VI., Lehel-utczai jégveremről a telefonszám 115-85
II., Fő-utczai jégveremről a telefonszám 43-40

Palaczksör megrendelés:
telefonszám 55-58

Hordósör megrendelés vidékre
telefonszám 52-60 és 52-58

A Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLYFORRÁS vegyelemezései

Országos Magy. kir. Chemiai Intézet

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály“ forrásból származó vizminta vizsgálatának eredménye:

A viz hőmérséke .. .. 25.3 C⁰
A viz fajsulya 18.C-on 1.0008

Chémiai vizsgálat:

1000 gramm vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093	gr.
Natrium (Na)..	0.0334	„
Calcium (Ca)	0.1268	„
Magnesium (Mg)	0.0465	„
Vas (Fe)	0.0004	„
Chlor (Cl)..	0.0331	„
Sulfat (SO4)	0.1188	„
Hydrocarbonat (HCO3)	0.5002	„
Siliciumdioxid (Si02) ..	0.0169	„
Szénsav (CO2) 44.66 cm³	0.0880	„

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniakot a viz nem tartalmaz és igy a „Kristályforrás“ vizet **igen tiszta** calcium és magnesium-hidrocarbonatos **ásványviznek** minősitjük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **bakteriologiai intézet** ezen vizet **tisztának és kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17.

ORSZ. MAGYAR KIRÁLYI CHEMIAI INTÉZET BUDAPESTEN

Dr. HANKÓ VILMOS
A CHEMIA TANÁRA,
A MAGYAR TUDOMÁNYOS AKADÉMIA TAGJA



M. kir. Egyetem I. Chemiai Intézete

A forrás hőmérséke .. .. 25.75 C⁰
A viz fajsulya 17.5 C-on 1.00074

A viz fagyáspontja 0·035 C, osmosisnyomás 0.421 atm., elektromos vezetőképessége .. 0.0008661 ohm cm.

Chémiai vizsgálat:

1000 gramm vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070	gr.
Natrium (Na)	0.0328	„
Calcium (Ca)	0.1277	„
Magnesium (Mg)	0.0452	„
Vas (Fe)	0.0004	„
Chlor (Cl)	0.0338	„
Sulfat (SO4)	0.1113	„
Hydrocarbonat (HCO3)	0.5194	„
Siliciumdioxid (Si02) ..	0.0170	„
Szénsav (CN2)	0.0878	„
Összes szénsav (B02)	4.6245	„

E nagy mélységből fakadó állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a Kristályforrás igen tiszta calcium és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapest, 1900. április 12-én.

A MAGYAR KIRÁLYI TUDOMÁNYOS EGYETEM I. CHEMIAI INTÉZETE

A „Kristály“ forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évián és St. Calmier** forrásokat. **Évián-Cachat forrás:** 1000 gr. vizben o. 3172 gramm ásványalkatrész, o. 2732 gramm szénsav, összesen o. 5904. gr. **St. Calmier-Badott forrás:** 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásvány alkatrész, o. 3319 gramm szénsav, összesen o. 5723 gr. **Szt. Lukácsfürdői Kristály-Forrás:** 1000 gr. vizben o. 5208 gr. ásványalkatrész, o. 4624 gr. szénsav, összesen o. 9832 gr. **A Kristály-Forrás több ásványalkatrészt és több természetes szénsavat** is tartalmaz, mint e két világhirü és a franczia kormány által közérdekü jelleggel felruházott gyógyviz.

A Szt.-Lukácsfürdői Kristályforrás vize tiszta calcium és magnesium-hidrocarbonatos **ásványviznek** tekinthető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta,** ideálja a tiszta ásványvizeknek.

Budapest, 1904. julius 20.

Dr. HANKÓ VILMOS s. k.
a chemia tanára,
a magyar tud. akadémia tagja.

Dr SZULY ALADÁR

FÜSZER- ÉS CSEMEGEÁRU

:: NAGYKERESKEDÉSE ::

BUDAPEST, IV., MUZEUM-KÖRUT 23–25. SZ.



Dr. Szuly Aladár füszer- és csemege-áruháza.

TELEFON-SZÁMAI:

KÖZP. IRODA . . 76—39.	SVÁBHEGYI FIÓK 40—70.
FÜSZER-OSZTÁLY 6—12.	ZUGLIGETI „ 45—06.
CSEMEGE- „ 171—53.	MAGÁNLAKÁS 115—16.

Ezen 8 oldalas 3 szinben nyomott boriték a „Jókai“ könyvnyomdai müintézetben készült.

XXVI-ik évfolyam. 18. szám. Budapest, 1910. szeptember 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

A kongresszus után.

Szép, derüs szeptember havában ünnepnapjaink voltak. Glück Frigyes ur és a budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulatának kezdeményezése és áldozatkészsége folytán létesitett jánoshegyi »Erzsébet kilátót«, megdicsőült királynénknak ezt a hatalmas, müvészi emlékét akkor leplezték le hazafias beszédek s a lelkeket fölemelő ünnepség keretében. Szállodás és vendéglős iparosaink kiválóságain kivül képviseltették magukat a felavatáson a király, a kormány és budapest székesfőváros hatósága. Ezzel kapcsolatban zajlott le a Vendéglősök Országos Szövetségének ez évi kongresszusa, melyen tömegesen jelentek meg nemcsak Budapest, hanem az ország szállodásai, vendéglősei és korcsmárosai is. Elmondhatjuk, hogy jelen volt ezen az országos gyülésen majd minden kiváló magyar szállodás és vendéglős, de a kongresszusnak jelentőségét emelte az a körülmény is, hogy azon szintén képviseltette magát a kormány és Budapest törvényhatósága is s ott olyan beszédek hangzottak el, melyből azt a következtetést vonhatjuk le, hogy nincs messze az az idő, mikor jobb napok virradnak majd Magyarország szállodás, vendéglős és korcsmáros iparosságára.

Ha összefoglaljuk a kongresszus utáni benyomásokat, annak a tudatnak adhatunk örömteljes kifejezést, hogy annak a harmincz évi, kitartó, nehéz és szivós munkának, melyet a budapesti szállodások és vendéglősök anyagi és erkölcsi fáradságot nem kimélve kifejtettek, meg lesz végre az eredménye. Nem sok idő multán, az uj ipartörvény megalkotásával a szállodás, vendéglős és korcsmáros iparosság is a képesitéshez kötött iparágakhoz fog soroztatni, hiszen erre a kormány illusztris képviselőjének szavai is szinte biztositékot nyujtottak. Nem lesz tehát a jövőben a szállodás, korcsmáros és vendéglős ipar az a szabados foglalkozási ág, melyet minden, kaszát, kapát vagy kaptafát megunt kontár gyakorolhat. Az ország jövő képzett, tanult, tisztes vendéglősei és korcsmárosai meg lesznek óva a közibük tolakodó kétes elemek versenyétől s igy mig egyrészt jobb megélhetésük is biztositva lesz, másrészt a vendéglős és korcsmáros ipar szinvonala és országos tekintélye is emelkedni fog. Ha másért nem, már ezért is érdemes volt küzdenünk hosszu huszonöt esztendőn keresztül. Kifejtett nagy fáradsága legjobbjainknak, az eredmény koronájával lesz megkoszoruzva.

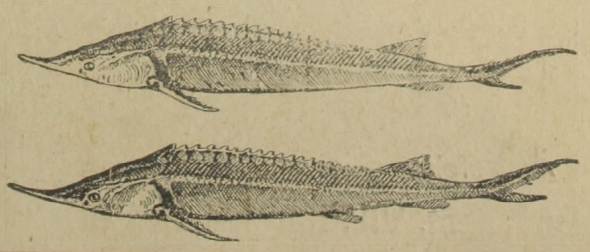
És midőn mindezek felett igazi lelki örömünknek adunk kifejezést, mikor elismerésünket fejezzük ki az országos gyülés rendező bizottsága minden tagjának, névszerint *Gundel* János, *Glück* Frigyes, *Glück* Erős János, *Kommer* Ferencz, *Bokros* Károly, *Malosik* Antal, *Wilburger* Károly, *Petánovics* József, *Dökker* Ferencz, *Baár* József, *Jajczay* János, *Frenreisz* István, *Putnoki* István, dr. *Solti* Ödön, *F. Kiss* Lajos, *Katona* Géza, *Müller* Antal, *Pelzmann* Ferencz, *Ehm* János stb. uraknak, akik nagyérdemü elnökünkkel, Gundel Jánossal élükön mindent elkövettek, hogy ez a kongresszus komolyságban, belső tartalomban és külső fényben méltó legyen — amint lett is — Magyarország összes szállodásai és vendéglőseihez. Egy kellemetlen inczidensről mégis meg kell emlékeznünk, melynek nyilvánvaló czélja az volt, hogy a magyar szállodások, vendéglősök és korcsmárosok összetartását, együttérzését megzavarja s mintegy gáncsot vessen huszonöt esztendő fáradságos és becsületes küzdelmeinek sikere elé, nagyon rossz és gonosz szolgálatot tevén ezzel az ország összes vendéglősei és korcsmárosai érdekeinek. Ezt hangoztatta Bokros Károly.

Ezt a lapot, a »Vendéglősök Lapját«, hosszu fennállása óta mindenkor a közérdek vezette s az vezeti ma is, mikor nagyon elitélőleg kell nyilatkoznia a budapesti kiskorcsmárosok — akik magukat gyüjtőnéven »székesfővárosi vendéglősök és korcsmárosok ipartársulatának« nevezik — azon manővereiről, melylyel az országos vendéglős szövetség nagy gyülését megzavarni s annak eredményes tanácskozásait meggátolni igyekeztek.

Többször rámutattunk már arra a körülményre, hogy a kiskorcsmárosok külön ipartársulatoskodásának semmiféle létjogosultsága nincs. Ezt a társulatot néhány embernek egyéni hiusága, szereplési viszketegsége, másnak talán anyagi érdeke tartja fent. Mert nem szebb, magasztosabb volna-e az, hogy ha Budapest összes szállodásai, vendéglősei és korcsmárosai a mostani három helyett egy ipartársulatba volnának tömörülve, hiszen az igazi érdem, képzettség ebben is megtalálná a maga méltó helyét és tiszteletét. Ezt az egyesülést azonban néhány »akarnok« évek óta megakadályozza s igy utját állja. De nem csak ezt teszi.

A székesfővárosi kiskorcsmárosok vezetősége nagyon jól tudta, hogy az »Országos Vendéglős Szövetség« ez évi szeptember közepén tartja meg Budapesten nagygyülését. Nos hát, hogy ennek a gyülésnek összhangját megzavarják és különösen a vidéki vendéglősöket, korcsmárosokat szánt szándékosan megtéveszszék, szeptember első napjaira egy külön vendéglős és korcsmáros kongresszust hivtak össze, melyen letárgyaltak egy, a vendéglős szövetség programmjából kisajátitott részletet és elfogadtak több olyan határozatot, melyek nyilvánvalóan kivihetetlenek s igy kompromittálják nagyon komoly és nagyon igazságos ügyét. Nos hát, ez eljárásnak nem volt szép eljárás s méltán rótta meg egy határozati javaslatban az Országos Vendéglős Szövetség kongresszusa.

No, de hagyjuk ezt a dolgot s vigasztaljon meg bennünket az a tudat, hogy a vakondok munkák nem mindig sikerülnek. Mi pedig s velünk együtt az ország szállodásainak, vendéglőseinek és korcsmárosainak tisztelt és tekintélyes része tovább is

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja.
Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.
ALAPITTATOTT 1820.


rendületlenül küzdeni fogunk mindnyájunk összetartásáért, melynek csak egy következménye lehet: közös törekvéseink, közös érdekeink diadala. Erre és országos gyülésünk munkálatainak eredményeire kérjük a kormány, az országgyülés jóindulatát és a Gondviselés áldását.

A kongresszus lefolyásáról s azt keretező ünnepségekről a következő, részletes tudósitásokkal számolunk be:

*

Vendéglősök kongresszusa.

A Vendéglősök Országos Szövetségének 10-ik közgyülése folyt le e hó 13. és 15-ike között Budapesten. Az első nap a nyugdijintézet tartott ülést Bokros Károly elnöklete alatt; ezuttal is konstatálták ez intézmény örvendetes fejlődését.

Az alapszabályok letárgyalása után a közgyülés *Kommer* Ferencz inditványára *Bokros* Károly egyhangulag, szavazás mellőzésével, nagy lelkesedéssel ujra elnökké választotta s egyben az egyesület körül tiz éven szerzett érdemeiért, lelkes ügybuzgóságáért és odaadó munkásságáért jegyzőkönyvi köszönetét fejezte ki. Alelnökökké választattak: *Petánovits* József, *Sztanoj* Miklós. Igazgatósági tagok: *Malosik* Antal, *Müller* Antal, *Kommer* Ferencz, *Wilburger* Károly, *Dökker* Ferencz, *Hámor* József, *Katona* Géza, *Harsányi* Adolf, *Gundel* Károly, *Ébenhő* Károly, *Mitrovátz* Adolf, *Smiedthoffer* Vilmos. Felügyelő bizottság: *François* Lajos elnök, *Hack* István, *Mayer* K. József, *Páris* Vilmos, *Szuly* Aladár dr., *Borhegyi* Ferencz ifj., *Hajdu* Imre. Póttagok: *F. Kiss* Lajos, *Szántó* Ferencz, *Frenreisz* István. A közgyülés ezek után az igazgatóság inditványára *Glück* Frigyest örökös tiszteletbeli tagnak választotta és *Jurányovits* Ferencz és *Kőváry* Jenő inditványára ugy az elnöknek mint a tisztikarnak jegyzőkönyvi köszönetet szavazott.

A szövetség közgyülése e hó 14-ikén kezdődött. Ott volt a kereskedelemügyi miniszter képviseletében Stetina államtitkár, a pénzügyminiszter képviseletében Hangl Vilmos, min. oszt. tanácsos, továbbá Gelléri Mór, az Országos Iparegyesület igazgatója, Goreczky Zsigmond ker. előljáró, az iparhatóság képviseletében Boross Soma, a munkaadók szövetségének elnöke.

Gundel János elnök nyitotta meg a közgyülést, üdvözölte a két minisztérium megjelent képviselőit és a vendégeket. Megemlékezett azután a néhány nappal ezelőtt megtartott vendéglős-kongresszusról, mely azonban távol állt a szövetségtől. Nem látja értelmét annak, hogy két táborra oszoljanak a vendéglősök, amikor egy czél felé törekszenek arra, hogy iparukat emeljék, nemesitsék. Beszéde végén sajnálattal mentette ki a közgyülésről Glück Frigyest, akit az Erzsébet-kilátó-torony létesitése által elért ujabb nagy sikere alkalmából, inditványára táviratilag üdvözöltek.

A lelkes éljenzéssel fogadott megnyitó beszéd után Stetina József államtitkár üdvözölte a közgyülést, sikert kivánt müködéséhez és kijelentette, hogy az uj törvény alkotásánál mindkét minisztérium figyelembe fogja venni a most elhangzott kivánságokat. Mert nem a törvény szerint alakulnak az életviszonyok, hanem a létező üzletviszonyokra kell szabni a törvényt. Különösen melegen üdvözölte a vendéglősipar emelésére irányuló törekvést, mint amely a közlekedési eszközök tökéletes volta mellett, főtényezője az idegenforgalom emelésének. Kérte a közgyülést, hogy a tanácskozásai során erre is legyen figyelemmel.

A napirend előtt Bokros Károly szólalt fel. Néhány nappal ezelőtt — ugymond — az ugynevezett »Kis vendéglősök ipartársulata« egyesek hiusága és szereplési viszketegsége által vezérelve, közvetlenül a szövetség közgyülése előtt minden arra szóló mandátum nélkül és félrevezetve az ország vendéglőseinek tájékozatlan részét, országos vendéglőskongresszust hivott egybe. Minthogy pedig a kongresszus, eltekintve azoktól, amiket a szövetség programmjából hasitott ki, csupa oly követelményeket hangoztatott, amelyek törvénybe és szabályrendeletekbe ütköznek, a Szövetség legerélyesebben tiltakozik a vendéglős-közvélemény e szándékos megtévesztése ellen, valamint az ellen is, hogy e teljesithetetlen követelmények illetékes helyen, mint a vendéglősök összességének óhajai juttassanak kifejezésre. A közgyülés megbizza a szövetség elnökségét, hogy e határozat alapján nyomban a közgyülés után a pénzügyi és kereskedelemügyi minisztériumokhoz fölterjesztendő emlékiratokban precizirozza a vendéglősök sérelmét, óhajait és törekvéseit, nehogy ezek orvoslása, teljesitése és megvalósitása illetéktelen tényezők beavatkozása által veszélyeztetve legyen.«

A határozati javaslatot egyhangulag elfogadták.

Ezután áttértek a napirendre. F. Kiss Lajos titkár előterjesztette a szövetség évi jelentését, amely részletesen megemlékezik a szövetség törekvéseiről, az elért eredményekről, de megemliti azt is, hogy munkásságukat nagyban hátráltató körülmény az, hogy a vendéglősök a legnagyobb közönyt tanusitják az intenziv országos szervezkedés iránt. Örömmel emlékezik a jelentés Gelléri Mórnak a vendéglősipar képesitéshez kötése érdekében folytatott müködéséről. A jelentés végül a vidéki ipartársulatok szaporodásáról emlékezik meg. A fölmentvények megadása után az inditványok tárgyalására tértek át. Egyhangulag elfogadta a közgyülés Bokros Károlynak a vendéglősipar képesitéshez kötésére vonatkozó inditványát, Katona Gézának a szövetség átszervezésére és a közvetitésügyi szakosztály ujból való életbeléptetésére vonatkozó inditványát. Több inditvány letárgyalása után a jövő évi közgyülés helyének megállapitását az igazgatóságra bizták. Miután még Bokros Károly köszönetet mondott F. Kiss Lajos titkárnak, Wilburger Károly pénztárosnak és a szövetség tisztikarának áldozatkész és fáradságos munkájukért, Gundel János elnök a közgyülést lelkes éljenzés közben berekesztette.

Délután fél 4 órakor diszebéd volt a »Royal« szállodában, melyen a következő pohárköszöntők hangzottak el: Gundel János Ő Felségére, a királyra, Bokros Károly Gundel Jánosra, Kommer Ferencz a vendégekre, Jurányovits Ferencz az Ipartársulatra és Katona Géza a sajtóra.

Másnap a kilátótoronyt tekintették meg. Itt Gundel János ipartársulati elnök nagyhatásu beszédben vázolta az Erzsébet kilátótorony létrejöttének történetét. Különösen kiemelte az érdemeket, amelyeket Glück szerzett magának a torony létesitése körül. Glück Frigyes válaszában lelkes beszéddel buzditotta a vendéglősöket a hazaszeretet és az ipar szeretetének ápolására. Utána pedig Juranovics Ferencz, a szegedi ipartársulat elnöke, a vidék vendéglőseinek nevében fejezte ki köszönetét a budapesti vendéglősöknek azért a nagy áldozatkészségért, hogy nagylelkü adományokkal a torony épitését a székesfőváros segitségével lehetővé tették.

A János-hegyről az egész társaság a Margit-szigetre vonult, amelynek alsó vendéglőjében reggelihez ültek. Itt is számos beszéd hangzott el, fölszólaltak: Glück Frigyes, Benedek János orsz. képviselő, Gundel János s végül Bokros Károly magas szárnyalásu beszédben méltatta Gundel János érdemeit s azokat az eredményeket, melyeket hosszu elnökösködése alatt az ipartársulat elért. S végül éles hangon elitélte a »Kisvendéglősök« által rendezett országos vendéglős-gyülést.

Délután három órakor a társaság külön hajón, a Hattyun, Budafokra ment az ujonnan kibővitett és átalakitott Francois gyár meglátogatására. A gyár bejáratánál Francois Lajos és Francois Caesar fogadta a társaságot.

A husháboru.

A fogyasztó közönség köréből a vendéglősöket és korcsmárosokat érdekelheti leginkább, hogy van-e valami reménység a mostani, szinte horribilis husdrágaság megszüntetésére? Ugy látjuk, alig van erre kilátás. A »Magyar Gazdaszövetség« hivatalos lapja ugyanezt állitja, kifejtvén az okokat, hogy a husdrágaság ma nem csak Magyarországra, sőt nem is csak Európára, hanem még Amerikára is kiterjed s igy azt egy csapásra megszüntetni még kormányrendeletekkel sem lehet. A szerb vágómarha behozatalának megengedése nem segit nálunk Magyarországon. Hiszen vágott és vágatlan állapotban régebben is hoztak be hozzánk szerb marhákat s ezek akkor sem befolyásolták a magyarországi husárakat s most sem fogják befolyásolni. Ez — sajnos — igy is van.

Most a magyarországi hus veszedelmes drágaságát még egy ujabb körülmény segiti majd elő. Az osztrákok ugyanis kieszközölték, hogy összes vasuti vonalaikon, sőt a csász. kir. szabadalmazott Déli vasut magyarországi vonalain is Ausztriába és Bécsbe a vágómarhát és hust 50 százalékos tarifakedvezménynyel szállitsák, sőt ugyanazt a tarifakedvezményt akarják kieröszakolni a magyar királyi államvasutak igazgatóságától is. Félő, hogy ez meg is történik, aminek következtében a magyarországi vágómarha, sőt a szerb marha is még tömegesebben kerül fel a bécsi piacra, mert ott a kedvezőbb fogyasztási adófizetési viszonyok következtében is — nagyobb árakat fizetnek érte. Ha ez igy lesz, akkor nekünk magyaroknak egyszerüen le kell mon-

NAGY IGNÁCZ

■ pinczefelszerelési czikkek üzlete ■

Budapest, VII., Károly-körut 9.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát mindennemü **pinczefelszerelési czikkekben** ugymint: **borszivattyuk, gummicsövek, rézcsapok, palaczkdugaszolok** és **kupakolók** kisebb és nagyobb hollandi és asbest **szütőkészülékek, boros palaczkok, parafagudaszok**, továbbá különféle rendszerü **borsajtók, szőlőzuzók, erjesztő tölcsérek, faedények, permetezők raffiában** stb., stb.

Saját palaczkkupak gyár

Nagy és Watzke

Pinggau.

danunk a husevésről, vendéglőseink és korcsmárosaink pedig kénytelenek lesznek vegetáriánus éttermekké átalakitani üzleteiket.

Erre a hirre különben megmozdult végre a husdrágaság ellen a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara is és a kormányhoz nagyon kemény pontozatban tiltakozik az ellen, hogy az osztrák furfang ravasz tarifális kedvezmények kieszközlésével még drágábbá tegye a magyarországi hust s igy Wien javára kaparintsa el annak legjobb falatait. Különösen tiltakozik az ellen, hogy a magyar királyi államvasutak vonalain is megadják az Ausztriába való husszállitás javára az ötvenszázalékos tarifakedvezményt, de követeli ezt a kedvezményt a Budapestre szállitandó vágómarha és hus részére. Kéri továbbá, hogy a Magyar Folyam és Tengerhajózási Társaságnál eszközölje ki a kormány, hogy az egy nagyobb hajóját kütőkészülékkel rendezze be husberaktározásra, hogy azon a szerbiai hus olcsóbban szállittassék Budapestre. Persze, a nagy husuzsorások, nagyvágók, bizományosok üzelmei ellen nincs a mi kamaránknak tiltakozó szava.

A magyar királyi államvasutak igazgatósága részéről minderre azt felelik, hogy nincs szándék arra, hogy az Ausztriába szállitandó husra megadják az ötvenszázalékos tarifakedvezményt, de ha ezt mégis kierőszakolnák Bécsből, ugy az Igazgatóság ugyanezt a kedvezményt meg fogja adni a Budapesti piacz részére szállitandó hus részére is. Ez azonban — mindenki beláthatja — nem fog segiteni a magyarországi nagy husdrágaságon. Már csak azért sem, mert a Déli vasut nagy tarifális kedvezményével Bécs majdnem az egész Dunántulnak vágómarhaállományát a saját részére biztositotta.

Nem kell félni a borszükségtől. A »Közlekedés«, az Országos Magyar Gazdasági Egyesület« hivatalos lapjában olvassuk a következő, a vendéglősök és korcsmárosok figyelmére is méltó sorokat: »A hegyi bortermelés ősidők óta létezett. A nemzeti vagyonnak tehát évszázadokon át jelentős tényezője volt. Homoki szőlők voltak ugyan már a filoxera előtti időben is, azonban csak az általa okozott invázió óta lendültek fel és foglaltak egyre tért, ugy, hogy ma már domináló állásba jutottak. Jelentőségük tehát alig terjed ki 20—30 évre. A homokon könnyü szerrel termesztenek 40—50 hl. bort, mig a hegyi szőlősgazda örül, ha 15—20 hl.-t kap. Az igaz, hogy a homoki szőlősgazda tömegre dolgozik, mig a hegyi szőlősgazda kvalitásos bort igyekszik előállitani. A homokon fele olyan költséggel lehet bort és szőlőt termeszteni, mint a hegyen és mégis egyformák az árak. Ez a homoki szőlősgazdák által elért nagy anyagi siker az összes siki, sőt buzaföldek gazdáit is arra buzditotta, hogy szőlőt telepitsenek. Ez a tulhajtott telepités visz bennünket válságba, tultermelés felé. 1908. évben a hivatalos jelentések szerint már 8 millió hektoliteren felül szüreteltünk. A valóságban 10 milliót is tett ki bortermésünk. Ha tavaly és az idén nem pusztit a jég, a peronospora és a fagy, akkor bizonyára rekordterméseink lettek volna ezekben az években is. Az utolsó tiz év átlaga pedig 4 millió hektoliter sem volt. Tegyük hozzá még: Borfogyasztásunk roppant csekély. Oly kicsi, mint semmilyen bortermelő államban. Továbbá a borértékesitési viszonyok a képzelhető legrosszabbak. Több jeles hegyi borvidék máris termelői csődbe került. A borfogyasztás elterjesztése elé az állam görditi a legnagyobb akadályt a horribilis és igazságtalan boritaladóval, továbbá azzal, hogy a sörnek és szesznek mindenféle kedvezményt biztosit, mig a borral egyáltalában nem törődik.

A korcsmák megrendszabályozása.

A fenti czim alatt a »Magyar Gazdaszövetség« kitünően szerkesztett folyóirata, a »Szövetkezés«, mely tudvalevőleg a magyar bortermelők érdekeit is védelmezi, a következő nagyon komoly sorokat közli, mely a magyar gazdatársadalom egy magát hivatásos képviseletének tartó magánhivatalnoki kar véleményét tükrözteti vissza. Az antrefilé ez:

»Az Országos magyar Gazdasági Egyesület fölterjesztést intézett a belügyminiszterhez, melyben a ma divó korcsmarendtartási szabályrendeletek revizióját sürgetve, kivánatosnak jelzi, hogy a nép számára kinálkozó s rá veszedelmes ivási alkalmakat szociális és népjóléti szempontból különböző óvintézkedésekkel lehetőleg gyéritsük s az itt mutatkozó veszedelmeket enyhitsük. Leggyökeresebb orvosságnak jelzi itt az OMGE. a vasárnapi munkaszünetről szóló törvény végrehajtását minden italmérő helyen. Annyi bizonyos, hogy ez a vasárnapi korcsmatilalom a legradikálisabb mód volna a dologtalan csoportosulások, alkalmi ivások megakadályozására egyrészt, a nép megmételyezésének meggátlására másrészt. A nép ugyanis a pihenésre szánt vasárnapot ma átkorcsmázza s igy fáradt testét felüdülés helyett a mértéktelenül élvezett alkohol gyilkos hatásának dobja oda. Az államnak önvédelmi és népvédelmi kötelessége, hogy az OMGE. megszivlelésre méltó fölterjesztését magáévá tegye, annyival is inkább, mert a gazdák kivánalmai sem az állam financiális érdekeit, sem a nagyközönség anyagi helyzetét kárositóan nem érintik.«

*

Utólagos jóváhagyás biztos reményében lenyomattuk ezt a bölcs antrefilét s magunk is abban a véleményben vagyunk, hogy az italozási alkalmakat korlátozni kell. Különösen a pálinkaitalozási alkalmakat. De már engedtessék meg nekünk még az Országos Magyar Gazdasági Egyesület, sőt a radnai sörgyáros, gróf Zselinszky Róbert részéről is, hogy a vendéglők, korcsmák vasárnapi kényszermunkaszünete ellen foglaljunk némi állást. E tekintetben hivatkozunk a »Szövetkezés« egy kitünő tárczájára, melyet Sz. Szigethy Vilmos szegedi levéltáros irt s amelyben elmondja egy szegény földmives ember álmodozásait. Ez az ember sorsjegyet vett s mindjárt elmondta a feleségének, hogy ha nyer, mit is fog cselekedni. Többek közt azt mondotta, hogy minden vasárnap ellátogat a korcsmába. Az asszony rászólt:

— Akkor én a korcsmát vasárnapra becsukatom!

— Ma is? — kérdi az ember. — Hiszen ma is vasárnap van.

— Ma még nem — mondá az asszony, mert ma még az egész heti nagy munka után szeretnék ott egy jó pohár bor mellett eldiskurálni.

Nos hát ebből a kis epizódból is kitünik, hogy Magyarországon a korcsmák és vendéglők vasárnapi bezárásának kérdése nem éppen olyan kisszerü probléma, melyet az Országos Magyar Gazdasági Egyesület kitünő eszü igazgatójának, Rulinek Gyulának is sikerülne ezidőszerint megoldania. Az a szegény munkás, iparos nép, hogy megélhessen, egész héten át dolgozik. Joga van tehát neki is arra, hogy vasárnap valami lelket, testet élesztő szórakozást keressen magának. Ha ebből az alkalomból tisztességes korcsmát, vendéglőt keres fel, az ellen igazán senkinek sem lehet kifogása, hiszen ott vagyonpocsékolásra, — mint például a nagy urak kaszinóiban — ugy sem engedtetik néki az alkalom. Ám tessék velünk együtt arra törekedni, hogy a pálinkamérések, söntések vasárnapra legalább bezárassanak, de a tisztességes bormérések, vendéglők és korcsmák ellen ne tessék éppen annak a gazdatársadalomnak nevében merénylő manővereket intézni, amely gazdatársadalom nagyrésze ugy is szőlőtenyésztő és bortermelő Magyarországon.

Különben is csak egyszerüen frázis az, hogy Magyarországon a korcsmák és vendéglők vasárnapi bezárását követelik. Ezt a nagyközönség egyszerüen nem óhajtja. És ezt keresztül vinni nagyvárosokban, különösen Budapesten, lehetetlenség is. De ha már az Országos Magyar Gazdasági Egyesület bölcs észbeli tehetsége óhajt valami nagy és uj dolgot, akkor egyenesen azzal a kéréssel forduljon a kormányhoz, hogy vasárnapra szüntessen be minden étkezést és italozást. Ez igazán nagy gazdasági eredmény volna.

A boritaladó.

A magyar bortermelőknek, szőlősgazdáknak ahhoz a mozgalmához, melynek az országgyülésen is immáron jelentékeny számu támogatója van — hogy a boritaladó teljesen eltöröltessék, vagy jelentékenyen — lehetőleg a minimumig csökkentsék, a magyar vendéglős és korcsmáros iparosoknak is teljes erejükből hozzá kell járulniok. A nagy boritaladó az oka, hogy vendéglőseink silányabb minőségü bort is drága pénzen kénytelenek mérni, hogy a söntésekben bár olcsóbb, de mérgező hatásu, pinczékben szüretelt, hamisitott bort mérnek s hogy továbbá a testi, lelki szervezetet megrontó pálinkaivás még mindig növekedőben van nálunk a borfogyasztás rovására. Anyagi, erkölcsi és állami érdek megköveteli tehát nálunk is a boritaladó eltörlését, vagy leg-

MODERN és izléses ÉTLAPOK, papirszalvéták, menukártyák, felirókönyvek, szelvénykönyvek, rendelhetők, illetve kaphatók: PAUKER MÓR nyomdai vállalata- és papiráruházában **Budapest, V., Váczi-körut 60. sz.**
Telefon 47-37 és 86—73. Telefon 47—37 és 86—73.

alább minél nagyobb arányban való csökkentését.

A bortermelők, a nyilvánosság előtt, szaklapjukban is panaszkodnak, hogy Magyarországon évről-évre nagyobb a bortermelés s igy mig boraikat alig képesek értékesiteni, addig a vendéglőkben, korcsmákban magasak a borárak. Igazuk van. De a vendéglői és korcsmai borárak emelkedését nem a vendéglősök és korcsmárosok nyerészkedési vágya, hanem a boritaladó nagysága és itt Budapesten a külön fővárosi és kövezetvám és a még ehhez járuló, nagyon drága vasuti szállitási költség is okozza. Máshol a közélelmezési cikkek, melyekhez a bor is tartozik, olcsóbb szállitási tarifájára állami intézkedések is történnek, de nálunk erre senki sem gondol.

A boritaladó eltörlésének szükségességét indokolják a következő körülmények is. Magyarországon 1908-ig körülbelül négy millió hektoliter volt az évi átlagtermés, amely ma már nyolcz millió hektoliterre rugott fel. Most két esztendőn át rossz termésünk volt, de ha bő szüretjeink lesznek is, ugy, hogy a bortermelők tiz millió hektolitert is szüretelnek, a vendéglői, korcsmai bor ára a boritaladó miatt akkor sem lehet kevesebb a boritaladó miatt akkor sem lehet kevesebb a mainál. Nagy kára ez a bortermelőnek és fogyasztónak egyaránt. Mert mig amaz a boritaladó miatt olcsóbban kénytelen eladni borkészletét, emez ugyanezen ok miatt drágábban kénytelen a mindennapi pohár borát megfizetni. Hiszen előfordult már nálunk az az abszurd eset is, hogy sok helyütt szüretkor olcsóbb volt a bor literje, mint amennyi volt egy liter borra az adó. A francziák, akik fel tudták fogni a borfogyasztás szükségességének fontosságát, különösen az ottani generácziót megrontó pálinkaivás rovására, ugy segitettek ezen a dolgon, hogy egyszerüen eltörölték törvényhozási uton a boritaladót. Ezzel az intézkedéssel elérték azt, hogy a franczia bortermelő méltányos áron eladhatta borát, a franczia vendéglős és korcsmáros pedig olcsóbban mérheti ki azt, sőt vannak Párisban és a nagyobb franczia városokban olyan vendéglők, ahol meghatározott adagu ételekhez meghatározott mennyiségü bort ingyen szolgálnak ki. Ott még a katonák és tentengerészek is bort kapnak, hogy megóvják őket a pálinkafogyasztástól, ami legtöbb katonai kihágásnak oka.

Nálunk? Nálunk sajnos, ilyen gyökeres eljárásra még egyáltalán nincs kilátás. Sőt osztrák ármánykodás folytán szó van arról is, hogy behozzák az általános nagyobb foku boritaladót. Ez ellen kell a legerélyesebben állást foglalnunk, hiszen még boldogult Baross Károly megirta, hogy az állam ugy teheti legkönnyebben tönkre Magyarország bortermelőit, vendéglőseit, korcsmárosait s ugy terelheti az átkos pálinkafogyasztásra, különösen a munkás és a szegényebb néposztályt, ha fokozatosan növeli a boritaladót.

Egyebekben a boritaladó kérdése foglalkoztatja pénzügyi kormányzatunkat is és erre vonatkozólag egyik tisztelt szaklaptársunk szerkesztője a következő felvilágositást nyerte:

»A boritaladó leszállitásának kérdése csak a söradó leszállitásával kapcsolatban oldható meg. A szeszre nem lehet átháritani a boritaladót. A szesz adóját ugy is fölemelte most a kormány, további emelésről egyáltalán szó nem lehet. Azonban abban az arányban, amint az általános jövedelmi adó növekedni fog, komolyan meg lehet és meg kell fontolni azt, hogy a boritaladó leszállittassék, esetleg töröltessék. Ez azonban nem vonatkozik a boritaladó pótlékra, amit a városok szednek, mert ez egyrészt a törvényhatóságok autonom joga, másrészt a városok mai rendezetlen pénzügyi viszonyai miatt keresztülvihetlen is. Végül az a meggyőződés uralkodik pénzügyi körökben, hogy a boritaladó kérdését eredményesen és véglegesen mogoldani csak akkor lehet, ha önálló vámterületünk lesz.«

Nos, hát ebből nem sok vigaszt meritheinek sem korcsmárosaink, sem vendéglőseink., de még bortermelőink sem. Mert önálló vámterületünk még nagyon sokáig nem lesz. S addig az osztrák sógor kedvéért lesz boritaladónk, mig a termelő olcsóbb árt kap boraiért, örömében, vagy bujában drágábban ihat meg egy-egy pohár bort a magyar.

A szüret.

Hejh, bizugy, kongatják már a hordókat a megsárgult venyigelomb takarta hegyoldalakon, pinczeszereken. Kinyilnak a borházak ajtai, kimosatik a taposó kád és megolajoztatnak a borprésnek csapjai. Mert szüret lesz most ismét szép Magyarországon. Nem jó szüret ugyan, semmi tekintetben. Ami gyönyörüséges termés mutatkozott a tavaszszal, a nyár elején, azt mind elvette a nagy Gondviselés akarata. Tomboló viharok érkezének, melyek kitépték a venyigét a földből, szinte tövestül. Aztán jöttek nagy felhőszakadások, vizáradások, melyek a hegyoldalról lesodorták a venyigeerdőket, talajostól a völgyi iszapba alá. Majd jövének nagy jégzivatarok, melyek leverték, ami még maradt, a már fejlődő fürtöket. Ha a peronospora már nem pusztitott volna, ez is elég nagy istencsapása volt. Hanem azért még itt-ott épségben maradt a szőlőhatár, amely még igér egy kis kóstolni való mustot. Itt még szüretelünk, — akik szüretelünk — és visszaidézzük a régi jó magyar szüretek emlékeit. Erre emlékeztet a hegyi pinczebéli üres hordóknak kongatása.

Akkor még más világ járta. Vigyáztak az emberek arra is, hogy csak jó borokat szüreteljenek, mert nem volt még ismeretes az a tenger sok miskulanczia a gyenge, vizenyős, savanyu borok meggyógyitására. Amig a hegyközség előljárósága meg nem engedte és ki nem hirdette, addig senki emberfiának nem volt szabad szüretelni, legföllebb csak valami kóstolni való kis szőlőt vihetett haza a familiájának. Ez az engedelem pedig rendesen október elejére, vagy közepére — már amilyen volt az időjárás — adódott meg, mikorra mézédessé érett meg a szőlő s olyan lett a mustja, hogy attól bizony összeragadt a csepp kis Pistika, meg Annuska kóstolgató szájacskája. A szüret megkezdésének idejét harmatos hajnalhasadáskor mozsárlövések jelezték, a hegybiró uraméknál. Erre felelt a hegypásztoroknak ősi puskáiból a vaktöltésropogás. Ekkor már ott álltak a tőkesorok szélén kosarakkal a szüretelő lányok, menyecskék, ott a csöbörhordó izmoskaru legények is. Boldog idők voltak ezek. A szüretelő asszonynak, leánynak nem kellett napszámot fizetni. Szivességből jöttek azok, hiszen az egész szüret mulatság volt a számukra. Ma már bizony e tekintetben is megváltozott a világ sora.

Azt mondja a magyar példabeszéd, hogy nyomtató lónak nem lehet bekötni a száját, hogy bele ne harapjon a kalászos buzába. Hát bizony nem lehet a szüretelő lánynak, menyecskének, legénynek sem, hogy meg ne kóstolják a legédesebb szőlőfürtöket. Hát hiszen a jóravaló szőlősgazda nem is haragszik ezért, inkább biztatja a szüretelőit:

— Csak egyetek, kóstolgassatok cseléd-jeim!

És van ebben némi okosság is. Tudja azt a gazda, hogy ha délelőtt jóllakik a szüretelő leány, menyecske-féle a szőlővel, hát ugy eltellik véle, hogy délután vagy másnap már akárhogy kinálják is, csak nem kér belőle. Inkább áhitozik arra a jó birkapaprikásra, mely ott föl a présház előtt, az Isten szabad ege alatt a nagy üstben, megmegkavarva a gazdaasszony által s melynek pompás illatát a szellő fuvalma elelcsapja hozzá.

Akkor még nem volt a szőlőnek musttá való átalakitásához kitalálva annyiféle okos masina, mint manapság van. Akkor ott volt a tipró-kád, melyben a nagy zsákba tett szőlőt kitaposta egy-egy tánczos legény, a kitaposott szőlőhéjban még bentmaradt mustot pedig kiszoritotta azon az ős, rudas, gerendaprésen, három-négy izmoskaru legény, vagy ember. Mikor már megtellett a taposókád alatti nagy kád édes musttal, akkor ugy délután felé vendégek érkeztek. A rektor, tanitó, a csobolyos embereivel. Mert akkoriban a közmüvelődés ezen szegény apostolainak szerződésileg kidukált a szüreti istenadományból s bizony sok helyen kétszer is megtöltötték a rektram, a mesteruram akós csobolyóját, ugy, hogy végezetül annyi boruk lett, vagy legalább is több, mint soknak, aki a saját szőlőjéből szüretelt. Közben a korcsmárosék, vendéglősék is kijöttek a városból, hogy megkóstolják, hogy milyen édes a must s néhány hordóval magukkal vigyenek. Természetesen szivesen látott vendégek voltak, mert abban a kedves, patriarchális időben a szőlősgazda dehogy adta volna másnak el a borát, mint az ő ismerős korcsmárosának, vendéglősének, aki őt évről-évre fölkereste.

Szelid napsugár és leány, asszonynóta beszőtte délután után, következett az est, a szüreti vacsora. Hosszu asztalokra s a szabadban fölkerült a pompás ürüpaprikás s néhol bizony libapecsenye is. Az emberek, kivált az öregje, jóféle óbort, a leányok, asszonyok, gyermekek mustot, jó forralt mustot szürcsölgettek hozzá. És hangzott itt is, ott is egy puska, vagy mozsárlövés, hirdetője a szüreti időnek. Egy-egy uri soron megzendült az ilyenkor vándoroló muzsikus

MARSCHALL FRIGYES vad- és baromfi-kereskedő
Budapest, Központi vásárcsarnok.
Szállodák és vendéglők részére a legolcsóbb napi árban szállitja elsőrendü vágott vad és szárnyasait. Ugy a helyi, mint a vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

czigány hegedüje is, mire a szüretelő lányok, legények uj jókedvre kapva, tánczra perdültek. Az öregek is elméláztak a régmult időkön, mikor még ők is igy járták. És eszükbe jutott, mit el is daloltak szép lassan — egy-egy régi nóta:

Fáradozva emlegettük
A szüret nevét,
Nosza pajtás, vigadozva
Igyuk a levét.

*

Ma már a régi szüreti szokások lassan kimennek a divatból. Ma már sok helyen nem is a szőlőtulajdonos gazda szüretel, hanem fürtökben eladja termését a városi korcsmárosoknak, vendéglősöknek, akik igy tőről hamisitatlan bort kapván, tiszta bort önthetnek a vendég poharába. Különben meg kell adnunk, hogy ha magyar vendéglőseink, korcsmárosaink szüretelnek is ott kint a szőlőkön, hát bizony csapnak olyan vidámságos szüreteket, mint aminőket ősapáink cselekedtek.

Törleyék vendégszeretete.

Mint laptársunk, a »M. V. és K. I.« irja, a világhirü Törley pezsgőgyár a magyar vendégszeretetnek ujabban ismét fényes tanujelét adta. Ugyanis »az elmult hó folyamán ugyancsak kijutott a része a vendéglátásból, a vendégszeretetéről oly hires-neves budafoki Törley-kastélynak. Lassanként — ugy látszik — nem eshet meg a székesfővárosban kongresszus, közgyülés stb. ipari, kereskedelmi és tudományos sokadalom anélkül, hogy annak fény- és végpontja ne a Törley-pezsgőgyár meglátogatása legyen. És ami minde látogatásnak különös bájt és kedvességet kölcsönöz, az a ház nagyasszonyának szeretetreméltó egyénisége, amelyben az »urnő« és »gyárosnő« összes vonzó tulajdonságai oly szép harmóniában jutnak érvényre. A látogatások sorát a »Bécsi hentesek ipartestülete« kezdte meg, amely a budapesti husiparosok Köre és a budapesti hentesipartársulat meghivására jött Budapestre. A pezsgőgyár hatalmas telepén a vállalat igazgatója, Pfender Emil fogadta a társaságot és kalauzolta őket végig a pinczéken, raktárakon és egyéb helyiségeken keresztül. Ennek végeztével a kastélyt tekintették meg, utána pedig a hegytetőre mentek, ahol száz teritékes asztal várta őket, megrakva hideg ennivalóval, amihez természetesen megfelelő mennyiségü pezsgőt is szolgáltak fel. A vendégek nevében előbb Bittner János, majd egyik bécsi vendég mondott a gyár vezetőségének köszönetet, végezetül pedig Leszlauer Gyula mondott talpraesett beszédet. Szives bucsuzás után a társaság jó kedvvel és igen lelkes hangulatban távozott a telepről. Szeptember közepén a német vasutigazgatók kongresszusa látogatta meg a Törley-gyárat. A gyárban Pfender Emil igazgató és több tisztviselő kalauzolta a vendégeket. Elébb a külső helyiségeket és raktárakat mutatták, azután levitték az egész társaságot a pinczékbe, melyek óriás területen, akár a katakombák, terülnek el a föld alatt. Itt számos tágas sikátoron, ezer és ezer töltött pezsgőpalaczkot tartalmazó állványok közt haladt végig a társaság, számtalan villamos körte világitása mellett és csak félórai bandukolás után ért föl ismét a felszinre. Itt, az appretirozó helyiségben, megmutatták a degorgirozást, a dugaszolást és csomagolást — azután az egész társaság felvonult a kerten át a kastélyba, hol özv. Törley Józsefné, továbbá dr. Varró Indár és neje fogadták az érkezőket. A kastély előkelő izlésü berendezése, különösen a szindus japán szoba, a sárgaréz diszitvényü játékszoba és a márványterem nagyon tetszett a vendégeknek. Majd még föllebb vezették őket, a felső kert tetején levő pálmaházhoz és itt, a Dunára nyiló terraszon, bemutatták nekik a gyár kész produktumait. Apró asztaloknál foglaltak helyet a tanulmányozók; kedélyes össze-visszaságban, külföldiek és benszülöttek vegyesen. (Egy vállalkozó szellemü fotografus meg is örökitette az egyes csoportokat.) A pezsgő, melyet kosárszámra hordtak fel a szolgák, csakhamar vidám hangulatot teremtett, a zenekar német bursnótákat játszott, — hamarosan olyan dinom-dánom keletkezett, hogy a rendezők csak nehezen tudtak véget vetni a mulatságnak.«

Riasztás a bortól.

Egyik legelterjedtebb napilapunk az emberi halandóságról elmélkedvén, azt a tanácsot adja olvasóinak, hogy tartózkodjanak a boritaltól s általán a szeszes italtól, s igy természetesen a vendéglők és korcsmák látogatásától. A bor helyett ajánlja a tejivást, mert ha attól nem is gyorsan, de később nagyon derüs jó kedvet kap az ember. Lám, a kis bárányka és a kis gida milyen jókedvüen ugrál, mikor az édes mamája még édesebb anyatejjel megszoptatta.

A mindenesetre az antialkoholista Good Templán-rendhez tartozó czikkiró azt is bizonyitja, hogy nem csak a pálinkának, abszintnek, hanem a sörnek is minden cseppje méreg, mert például ez utóbbi tette tönkre Noé apánk egészségét és erkölcsi tekintélyét is. Jobb ügyhöz való buzgósággal legkésőbbi kortól kezdve napjainkig embereket nevez meg elrettentő példa gyanánt, akik azért haltak meg, mert bort ittak, holott szerintünk akkor is meghaltak volna, ha bivalytejet isznak. Lám Mathuzsálem is borozás miatt halt meg, élete háromszázhatvanadik esztendejében, sőt Attila is a borivás áldozata lett, mert ha az isten ostora a menynyegzői vacsoráján bort nem iszik, nem eredt volna el az orra vére s valószinüleg még most is élne és rettegtetné a világot.

Hát, ami a pálinka és égetett szeszesitalféléket illeti, arra vonatkozólag egyetértünk a komor lelkületü czikk irójával. A pálinkának csakugyan minden cseppje méreg, melyet az orosz néprege szerint is az ördög vegyitett össze az emberi nem megrontására. Hanem ami a bort illeti, arra nézve nem értünk egyet tudós elmélkedőnkkel. A világ legnevezetesebb s tudósabb orvosai megállapitották azt már régen, hogy a bor természetesen a jó bor és mértéletesen használva, a legjobb egészségi ital. Hiszen, hogy mást ne mondjunk, az orvosok most is rendelnek erősitő borokat az elgyengült, nehéz betegeknek. De hogy a mérsékelt borivás nincs rossz hatással az emberi egészségre, bizonyitja az, hogy bortermelő vidéken lakó, tehát borfogyasztó emberek élnek hazánkban is a leghosszabb életkorig. Tessék csak ellátogatni Tokaj, Somló s a Balatonpart vidékeire, mennyi szép, egészségtől piros arczu magyar öregembert lehet ott találni, pedig ezek naponként fölkeresik a borospinczéket, még pedig nem azért, hogy ott kedvderitő aludttejet igyanak. A bácskai nép mindenkor hires volt borivásáról s mégis Bácskában élnek leghosszabb kort mind maiglan is az emberek. Járványok idején a tiszta magyar bor, különösen a vörösbor, gyógy- és óvszerül is szolgál, amint azt régi s orvosok által is helyeselt tapasztalat bizonyitja.

Ne tessék tehát a kolerára való hivatkozással minket, magyarokat végképpen elrettenteni a borivástól, vendéglőink és korcsmáink mérsékelt látogatásától, mert mi lesz akkor Magyarország bortermelőivel, korcsmárosaival és vendéglőseivel, akik tiszta bort öntenek poharainkba, azt a gyöngyöző nedüt, melyről egykor Vörösmarty Mihály is — bizonyosan sejtvén előre látó lelke, hogy a czikkiróban a szőlő levének egykor ily ádáz ellensége akad — már régen megirta:

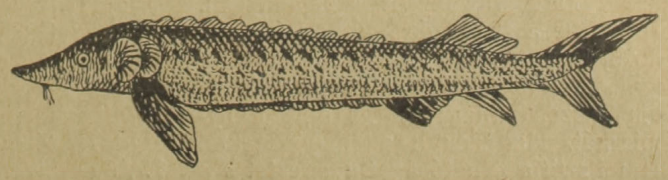
Bort megissza magyar ember
Jól teszi,
Okkal-móddal meg nem árthat
A szeszi.

Korcsmák és vendéglők egészségügyi ellenőrzése.

A téli kiütéses tifusz és a nyári hastifusz után itt van e kettőnél százszorta nagyobb veszedelem, a — kolera. A tifuszfélék még csak olyan — amellett, hogy szintén elég eredményesen müködnek — még csak afféle inasok és segédek az emberpusztitás földi mühelyében. Hanem a kolera már mester, a pestissel együtt nagy mester a Halál őfelségének birodalmában s ha szolgálatba küldetik, esztendőnként milliókkal szaporitja meg a még nálunk eléggé ismeretlen tulvilágot. Nem csoda, ha a földi halandók tulnyomó részén nagy rettegés vesz erőt a kolera közeledtének hirére s hogy a kormányok, hatóságok és minden egészségügyi és rendőri intézkedést megtesznek a veszedelmes vendég fogyasztására. Csatasorba állitják az orvosokat, hogy azok közegészségügyi és köztisztasági szempontból vizsgálják meg azokat a területeket, melyeket a legveszélyesebb járvány elfoglalni szándékozik, s ha olyan telepeket találnak, melyek a maguk közegészségtelen s tisztaságmentes viszonyaiknál fogva, kolerafészkekül alkalmasaknak mutatkoznak, kérlelhetetlenül pusztitsák el azokat s a törvény szigorával is sujtsák irgalmatlanul azok bünös fentartóit.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



A koleraveszedelem behurcolásának és elterjedésének meggátlására a magyar kir. belügyminiszter és a főváros hatósága is adtak ki most szigoru rendeleteket. A belügyminiszter rendeletének intézkedéséből bennünket, mely meghagyja, hogy a városok, illetve községek területén az 1876. évi XIV. törvényczikk 141. §-ának a köztisztaság megőrzésére vonatkozó intézkedése a lehető legnagyobb szigorusággal és pontossággal eszközöltessék. E végből a rendőri hatóság a hatósági orvos közbenjöttével, minél gyakrabban, de legalább hetenkint egyszer helyszinvizsgálatokat tartson az utczák, továbbá a vendéglők, szállodák, korcsmák, kávéházak, czukrászdák, iskolák, óvodák stb. egyéb köz- és magánépületek udvaraiban, helyiségeiben a tisztaság és egészségügyi rendszabályok betartásának ellenőrzése czéljából s a tapasztalt hiányok pótlásáról, valamint az elkövetett mulasztások megtorlásáról gondoskodjék.

Bekövetkezik tehát nálunk is — legalább egyelőre — a szállodák, vendéglők, korcsmák szigoru közegészségügyi és köztisztasági vizsgálata. Ettől a vizsgálattól nem fél, sőt azt kivánatosnak tartja nemcsak Budapest, hanem az egész ország szállodás, vendéglős és korcsmáros iparossága. Erre vonatkozólag érdekes nyilatkozatokat hallottunk egy budapesti öreg, érdemes korcsmárostól:

— Huszonnégy esztendeje vagyok — mondotta — Budapesten egy üzletben korcsmáros, de ez alatt az idő alatt sem nálam, sem a környékbeli korcsmákban semmiféle sem köztisztasági, sem közegészségi hatósági vizsgálat nem volt. Pedig ugy én, mint — azt hiszem, velem együtt — minden tisztességes vendéglős, korcsmáros, az ilyen vizsgálatokat nem csak hogy nem ellenezzük, hanem kivánatosnak is találjuk. Hiszen a vizsgálatok kideritenék, hogy mennyi itt a zugkorcsma, söntés, pálinkásbutik, ahol szinte undoritó a köztisztaság hiánya s ahol romlott, hamisitott ételekkel, italokkal mérgezik meg a közönség nagy részét. És ezek az »üzletek« csinálnak nagy versenyt a budapesti tisztes vendéglős és korcsmáros iparnak, mely a tisztaságra ügyelve, tiszta, hamisitatlan, egészséges étel- és italnemüeket szolgálva fel, nagyobb kiadással is dolgozik. Ha volna rendes köztisztasági és hatósági ellenőrzés, akkor bizonyára e járványfészkek bezárásával, vége lenne ennek a lehetetlen konkurrenciának is.

Igaza van az öreg korcsmárosnak. Budapesten az előkelőbb szállodákban, vendéglőkben és tisztes polgári korcsmákban mintaszerü tisztaság és közegészségügyi rend az uralkodó. De temérdek itt a zugkorcsmák száma, melyekbe ha beletekintünk, meg kell döbbennünk az ottani köztisztasági és közegészségügyi állapotoktól. Az asztalokon szennyes, talán hónapok óta váltatlan teritő. E teritőkön sótartók, paprikatartók, melyekbe minden piszkos ujj belemarkolhat amelyeknek tartalma kenyérmorzsákkal és apró zsir, husdarabkákkal van keverve. A meleg ételekhez tisztátalan evőeszközöket szolgálnak fel. A kimérő pultokon ott van eltakaratlan állapotban a sült, főtt hus, sajt, kenyér, melyeket szabadon lepnek el a legyek. És ilyenek az állapotok, sőt még rosszabbak a »kifőzésekben«, melyek legnagyobb részében a nagyvendéglők asztaláról lekerült, sokszor már napokig állott husmaradékait melegitik fel és szolgálják ki. Hát szóljunk-e a söntésekről és a pálinkásbutikokról, hol a legalsóbb néposztály — csavargók, koldusok, alkalmi tolvajnép — sodródik össze, otthagyván minden szennyét, piszkát. Ha ezektől a helyiségektől meg nem tisztitja a hatóság Budapestet s a vidék nagyobb városait, hát ezek lesznek a kolerafészkek, melyekből megfertőztetik nem csak a székesfővárost, hanem az egész országot.

A tisztességes magyar szállodás, vendéglős iparosság pedig nem fél a közegészségi és köztisztasági hatósági vizsgálattól, sőt a nagyközönség és a saját érdekében, sürgősen követeli azt.

Társas reggelik.

Szeptember 23-ikán *Hruska* János vendéglőjében, III., Lajos-utcza 81.

Szeptember 30 ikán: *Dökker Ferencz* éttermében „London“ szálloda, VI, Váczi-körut 65.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

Szeptember 28-án *Schnell* József vendéglőjében, IX., Bokréta-utcza 20.

Október 4-én *Tomayer* Tamás vendéglőjében, VIII., Magdolna-utcza 47.

KÜLÖNFÉLÉK.

Eljegyzés. *Keszely* Vincze, a fővárosi józsefkörúti Waschata-nagyvendéglő derék főpinczére, folyó hó 12-én eljegyezte *Nauer* Berta kisasszonyt, *Várady* József Andrássy-uti nagyvendéglős kartársunk és kedves nejének bájos, szép nevelt leányát. A tiszta szerelemből kötendő frigyen Isten áldása legyen!

Családi örömök. *Dökker* Ferencz a „London szálloda“ érdemes tulajdonosa a napokban ünnepelte nagy reményü kedves fiacskájának, Pistikának második születésnapi évfordulóját. E gyönyörü családi ünnepélyen a boldog apával együtt éltették a jelenlevő rokonok az édesanyjával Abbáziában üdülő kicsi ünnepeltet. Mi is szivből csatlakozunk eme jó kivánságokhoz, s kérjük a Mindenhatót, hogy engedje megérni azt az időt az édes apának, midőn ezen gyenge hajtás erős hatalmas törzszsé fejlődik, melyről aztán elmondhassa: „Ez az én szeretett fiam, kiben nekem kedvem telik“. Itt emlékezünk *Dökker* Ferencznek a kongresszus érdekében kifejtett fáradhatatlan munkásságáról, mely nagyban előmozditotta a kongresszés sikerét. Mig ilyen agilis, derék tagjai lesznek ipartársulatunknak, addig iparunk jövője biztositva van.

Családi öröm. *Killer* János fővárosi vendéglős kartársunkat kedves neje egy egészséges leánygyermekkel örvendeztette meg. Az ujszülött Erzsébet nevet nyert a szent keresztségben.

Meghivó. A „Budapesti Éttermi-Segédek Dalkara“ 1910. évi szeptember hó 26. napján, hétfőn este 10 órakor, egy éves fennállásának emlékére, saját alapja javára, az Épitőmunkás Otthon palotájának összes termeiben, (VII. kerület, Aréna-ut 68. sz. alatt, Dembinszky-utcza sarok) cabaréval egybekötött *tánczestélyt* rendez, mely alkalommal közremüködnek *Harmath* Ilonka kisasszony, a főv. Városligeti szinház tagja, *Tihanyi* Géza ur, a Royal Orfeum tagja, *Sajó* Géza ur, a Nagy Endre-Cabaret tagja, *Hauczinger* Miczike k. a., *Löwy* Renée k. a., *Wilder* Margitka k. a., *Juhász* Tusika k. a., *Bodrogi* Zsiga saját müsorával, *Neumann* Ernő és a *dalkar*. Szinre kerül: A *Czirkusz*. Komikus szatira. Irta: Szép Ernő. Conferencier: *Tüdős* Béla. Cigánybiró: *Horváth* Ferencz. A dalkart vezényli és a zongoránál *Novák* Károly tanár ur ül. A zenét *ifj. Banda Marczi* teljes zenekara szolgáltatja. Müsor ára 1 kor., a helyszinen 1·20 kor. Felülfizetések, tekintettel ezen kultulis czélra, Haas Imre ur czimére, „Royal“ nagy szálloda, Erzsébet-körut 47. sz. czimzendők és hirlapilag nyugtáztatnak.

Diszebédünk. A kongresszus alkalmával a Royal-szállodában rendezett diszebéd étrendje a következő volt: Erőleves Mireille — Fogasszeletkék Erzsébet királyné módon. — Gastronom bélszin. — Styriai jércze nyárson sülve. — Saláta. — Befőtt. — Bomba Duqueslin. — Gyümölcs. — Sajt. — Fekete kávé. — Sör. — Chateu Palugyai fehér. — Chateu Palugyai vörös. — Pezsgők: Törlei, François, Hubert. — Likőrök: Curacaó triple sec Unikum Zwacktól.

Halálozás. *Winter* Márton, a Törley József és Tsa pezsgőgyár budapesti képviselője f. hó 10-én hirtelen elhunyt. Temetése nagy részvét mellett ment végbe. Ott voltak a *Törley* gyár összes tisztviselői élükön *Szente* és *Pfender* igazgatókkal.

A kolera járvány. Tapasztalás szerint a járványos betegségeknek, mint a kolera és más hasonló járványoknak szülőoka az ivóviz, a közönséget figyelmeztetjük, hogy a közönséges ivóviz vagy kutviz helyett csakis a legtisztább természetes Krondorfi savanyuvizet állandóan használja, ez a legjobb óvszer, továbbá a miskolczi orvosi vándorgyülésen azon kijelentés történt, hogy elmeszesedésben szenvedő betegek állandó mesterséges szénsavas vizek vagy szódaviz ivását kifogásolják, tehát mindenütt és mindenkor csak Krondorfit igyunk.

Greibich Mihály körlevele. Mély tisztelettel bátorkodom az igen tisztelt szálloda-, vendéglő- és kávéház-tulajdonos urakat értesiteni, hogy a *sok év óta fennálló elhelyező irodámban* a személyzet elhelyezését mindenkor magam eszközöltem. Egyuttal bátorkodom megemliteni, hogy a *kizárólag vidéki üzletek részére* fennálló helyeszközlő irodámban helyetkereső *szakmabeli személyzet állandóan tartózkodik* s ennélfogva szükség esetén olyannal bármikor rendelkezésre állhatok. Azáltal, hogy az *elhelyezést magam eszközlöm* s a személyzet helyes kiválasztására fősulyt fektetek, módomban áll, ugy a *tisztelt főnök urakat, mint a t. helykereső személyzetet teljes megelégedésre kiszolgálni*, amit azon körülmény igazol, hogy az első rangu üzletek tulejdonosainak nagyrabecsült megelégedését kiérdemeltem. Teljes tisztelettel **Greibich Mihály** *Budapest, IV., Borz-utcza 3.* Telefon: 720.

Must eladás. Kiskunmajsán a „Gazda-Kör“ tagjainak kisebb-nagyobb mennyiségben fajszőlőkből elő álló musttermésük volna eladó. Vevők forduljanak a „*Gazda-Kör*“ elnökségéhez *Kiskunmajsára*.

Védekezzünk a kolera ellen! Lapunk tisztelt olvasóit tisztelettel értesitjük, hogy az összes fertőtlenitő szerek, ugy mint *Lisoform*, *Carbolsav*, *Carbolport*, *Sublimátoldat*, eredeti gyári árak mellett *Watterich A.* droguista czégnél, *Budapest, VII., Dohány-utcza 5 szám* alatt kaphatók. E kiválóan jeles czég hirdetésére szintén felhivjuk t. olvasóink becses figyelmét.

Uj vendéglő. Rákoskereszturon a vasuti állomás mellett *Arenberger* Nándor régi kartársunk uj vendéglőt épittetett s azt a napokban megnyitotta. Ajánljuk a t. közönség figyelmébe.

Vendéglő átvétel. Tisza-Polgáron az ujonnan épitett „Korona“ szállodát *Gonda* H. Sándor kartásunk bérelte ki Vulkánból. Üdvözöljük!

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajánl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak“ Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos
GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**

Húgyhajtó hatásu!

Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye-Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE GIESSHÜBLER
természetes égvényes SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

Vendéglősök figyelmébe!

Vidéki forgalmu beszálló vendéglő elszámolásra azovnal átvehető. Óvadék szükséges. Csakis keresztény ajánlatok **Székely Testvérek** czéghez **Esztergom** intézendők“.

T. vendéglős urak!
Tisztelettel tudatom, hogy nálam naponta
frissen sajtolt must
a legjobb, válogatott szőlőből jutányos árban kapható.
LUKÁCS I. IX., Lónyay-u. 5. TELEFON 67—02.

MUST! MUST!
Van szerencsém a tisztelt vendéglős urak szives tudomására hozni, hogy nálam **VIII., Vig-u. 3. sz. a.** házamban szeptember 10-től fogva a legjobb faj szőlőből minden nap
friss mustot sajtolok.
A sajtoláshoz a vendéglős urakat tisztelettel meghivom, hogy a must minőségéről meggyőződni méltóztassanak. Tisztelettel
RUMPA FERENCZ Vendéglős és borkereskedő
A mustot dijtalanul házhoz szállitom.

Óborok eladók!

Üzletem felhagyása miat 50 hekto **24 éves Magyarodi Erdélyi és Vilányi fehér ó borok** eladók. Magkeresések **Klein János vendéglős** czimére. Nagybecskerekre intézendők.

Jégszekrényeimen eddig az irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezért ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.
GINDERT ISTVÁN
Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.



Wáhl József
kosárfonó
Nagy-Tétény.
Készitek a legtartósabbspanyolnádból **mindennemü kosarakat** stb. a legjutányosabb áron. Megrendeléseket naponként gyorsan teljesitek.
Javitásokat elvállalok. Kocsim mindennap Pesten van. Vidékre árjegyzék ingyen.

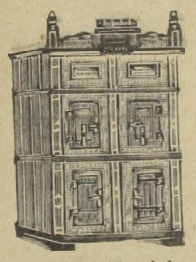
Hirdetések felvétetnek a kiadóban.

Pinczegazdászati czikkek

legolcsóbb bevásárlási forrása
és legnagyobb raktára
WATTERICH A.
Budapest,
VII., Dohány-utcza 5. szám.

Törvényesen megengedett anyagokból álló legjobb borderitő szer a **„RAPID“ borderitő por, mely áll tiszta gelatinból.**

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!

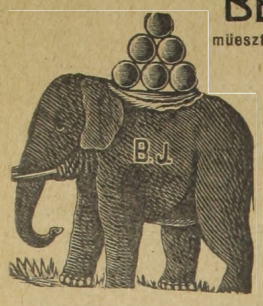


érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vasutca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és áran. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak**, a **„Hungária“, „Royal“, „Continental“, „Metropolle“** stb. szállodáknak, **Wampetlcsnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstyén fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő
BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Az „ERDÉLYI PINCZE-EGYLET“
császári és királyi udvari szállitók
:: KOLOZSVÁROTT. ::
Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**
Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert **tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**
Megkeresésére készséggel küld árlapot az igazgatóság.

BORHEGYI F. borkereskedő.
Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.
Ajánlja a legjobb:
franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.
Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.



BEITZ JÁNOS

müesztergályos dáko és billiárdgolyó gyár.

Raktáron tartok Carambol és fordító billiárdokat, márvány asztalt, „Thonet“ széket, csillárokat és mindenféle ksréházi berendezéseket.

BUDAPEST,
VI. Akáczfa-u. 55.
TELEFON 81—90.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége
BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ
BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ
BAKTERIUMMENTES természetes ásványvíz
ÜDIT-GYÓGYIT. KAPHATÓ MINDENÜTT.
Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.

Andrényi Kálmán utódai Sec
Hagyományos franczia módszer.
Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Hordók. Aszok, transport és mindennemü kisebb-nagyobb **hordókat** eredeti slavóniai száraz tölgyfából **megrendelesre készitek** és **állandóan raktáron tartok.** Készitek bor, pálinka és **pinczészeti berendezést.** Javitások pontosan teljesittetnek.

Winkler Ferencz kádármester
Budapest, VIII. ker., Losonczi-utcza 2—4. sz.
Az orsz. ipartestületi ezüst éremmel kitüntetve.

Rosinger Sándor
Budapest, VIII., Dobozy-utca 15.
Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.
Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket

Pályázati hirdetmény.

A 180 taggal biró **„Kecskeméti Kereskedői Casino“ választmánya** az **ingyen lakással egybekötött**

vendéglősi állásra

pályázatot hirdet.

Az állás f. é. november 1-én foglalandó el.

Bővebb felvilágositást ad **Kecskeméti Adolf** a casino elnöke, kihez a pályázatot e hó végéig adandók be.

Ő császári és királyi Apostoli Felségének gazd. hivatala által különiegesen igazolt



„SOUVERAIN CHAMPAGNER HENRIOT“

HENRIOT & Go., REIMSI
csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállitó, kamarai szállitó, szölöbirtokos czég. * (Alapitatott 1908-ban.)

HORTZ VALÉR KÁROLY
RÁKOSPALOTA.
Szétküldési raktár
A Magy. Kir. Fővámházban, Budapest.

Ujbánya sz. kir. r. t. város Tanácsától.

2350. sz, kig. 1910.

Árverési hirdetmény.

Ujbánya szab. kir. r. t. város képviselőtestületének ez idei 75—78. számu határozata értelmében ezennel közhirré teszem, hogy **1910. évi október hó 14. napján d. e. 10 órakor** a városháza tanácstermében a következő bértárgyak fognak

haszonbérbe adatni:

1. Városi felső fogadó;
2. Városi alsó fogadó;
3. Városi sörkocsma.

A bérlet tartama **1911. évi január hó 1-től 1916. évi deczember hó 31-ig terjedő 6 év.**

A kikiáltási árak:

a) **A felső fogadónál 1008 kor.**
b) **Az alsó fogadónál 1110 kor.**
c) **A sörkorcsmánál 60 kor.**

Az árverési és szerződési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt a város polgármesterénél megtekinthetők.

Ujbányán, 1910. évi szeptember hó 15-én.

Polgármesteri hivatal.

Hőgyész község előljárósága.

1439/1910.

Szálloda, üzlethelyiségek (boltok) és magánlakások bérbeadása.

Tolna vármegyében, az elismert nagy ipari és kereskedelmi góczpontot képező **Högyész nagyközségben** — a hol évente 4 országos állatvásár, havonként 1 tehénvásár, és minden pénteki napon tartott hetivásár is emeli a forgalmat — a piacztéren fekvő

ujjá épitett egy emeletes szálloda

9 esetleg 12 vendégszobával, vendéglős lakással, **kávéház, nagy étterem, 2 korcsmahelyiség, nagy táncterem,** fedett nyári helyiség, **nagy kocsiszin,** 28 lóra való istálló és a szükséges mellékhelyiségekkel **1910. október 11-én d. e. 9 órakor** Hőgyész nagy község tanácstermében megtartandó **zárt ajánlati versenytárgyaláson** és ha ez kellő eredményre nem vezetne, a folytatólag megtartandó szóbeli árverésen 1911. január 1-től kezdődő **6 évi időtartamra haszonbérbe fog adatni.**

Ugyanezen alkalommal haszonbérbe fog adatni a piactérre néző oldalon teljesen ujból épült 9 modern üzlethelyiség (bolt) valamint az emeleten 3 estetleg 4 modern magánlakás.

Bérbeadási feltételek Hőgyész község főjegyzői irodájában a hivatalos órák alatt betekinthetők.

Hőgyész, 1910. szeptember 12.

Klimes Antal
főjegyző

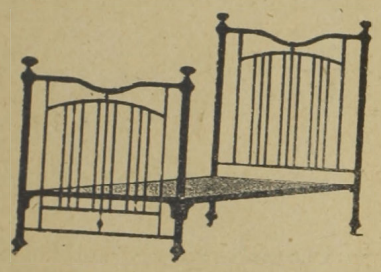
Theisz Ferencz
biró.



SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Köbánya

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Köbánya.

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

LITTKE L.

PEZSGŐGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

:: TELEFON 10—85. ::



Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

„Sanct Peter"

világszerte elismert **legfinomabb növénylikőr-különlegesség**

Reininghaus Testvérek

részvény-társaság gyárából

:: Grácz. ::

Kizárólag egyedüli főraktár és elárusitóhely:

Radó és Társa czég,

Budapest, V., Mérleg-utcza 2.

(Gresham-palota)

hova a megrendelések intézendők.

Nősülni óhajt

egy 56 éves róm. kath. gyermektelen özvegy **szállodás,** ki egy korához illő gyermektelen, özvegy vagyonos szállodásnéval, vagy árva hajadonnal házasság miatt levelezésbe kiván lépni. Levelek Johann **Tóth** „Pliva Hotel" **Jajce,** (Bosznia) czim alatt küldendők.

Badacsony-vidéki

saját termésü fajborokat kölcsön hordókban szállit **Balogh** Gyula szőlőgazdasága **Balaton-Berény.** Árjegyzék ingyen.

Közforgalmi utban levő nagyvendéglő, kimutatás szerint 100 hektó bort 4000 üveg sört ehez sok ételnemüt 2000 lakosu falunkban mér ki, egyedül álló kóser mészárszékkel 1911. január 1-ére kiadó. **Halász Sándor, Kötse.** (Somogy megye.)

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét,** azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor,** bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Csengődi bor

1000 hectó 1908-iki kitünő minőségü termésem. Nagyobb fele **olasz rizling,** többi nagyon erős halvány piros **kadarka, hordóval együtt eladó. Budafoki** borpinczémben megmutatja Kispesten lakó **Gulner Béla** ur. Telefon száma 39.

Gauser János földbirtokos, Kalocsa.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz. Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy.

Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0.0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm³	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak** és **kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hómérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C-on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., eleklromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Telefon 57—22.

Károly István főherczeg, Angol porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részvény-társaság főelárusitója.
Az „Első Magyar Részvény Sörfőzde" főelárusitója.

Ujabban, számolva a nagyközönségnek a **müncheni sörök iránt egyre növekedő előszeretetével** elhatározta, hogy tisztelt vevői részére ezentul **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikában nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

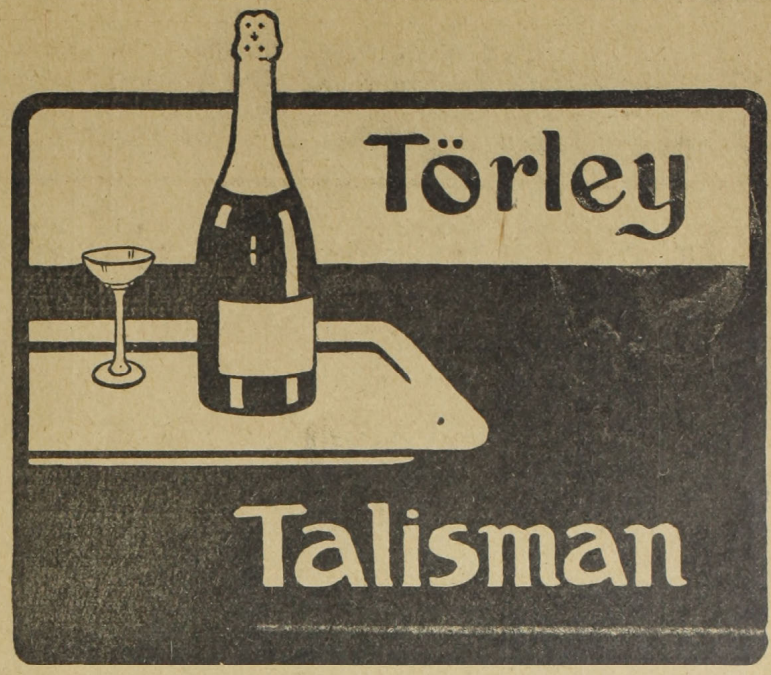
müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy $^1/_4$, $^1/_2$ **és** $^1/_1$ **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség. valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47.





SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. **Tessék speciális kávé ár-ajánlatot kérni.**

Beszálló vendéglő eladás.

Lajosfalván, Torontál megyében a főtéren 50 év óta fennálló vendéglő épület, melyben egy elsőrendü **mészárszék** és bolthelyiség is van, teljes berendezésével betegség miatt **10,000 forintért eladó.** Az épületen 2500 forint teher van. Bővebbet **Kostyák** András tulajdonosnál **Lajosfalva** (Torontál megye.)

Szentgál község

az ujonan épülő nagy-vendéglő, kávéház és szálloda

tulajdonát kivánja óvadékképes szakembernek bérbeadni. Tervek áttekintésére és egyéb felvilágositással szolgál:

Gyökeres János
épitész
Veszprém.

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. **Saját palaczk-töltés.**

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), **maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.**

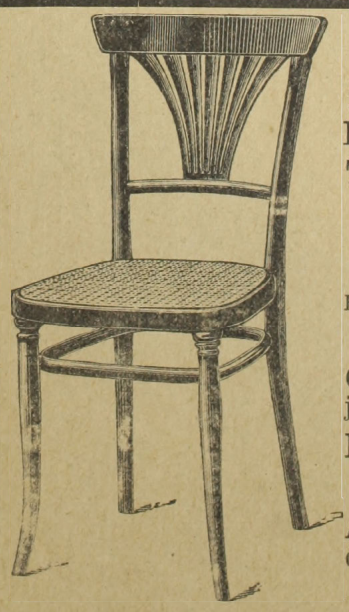
Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.

Hirdetmény.

Borosznó gyógyfürdő

teljesen felszerelt vendéglője a jövő évadtól kezdve **bérbeadó.** Érdeklődők forduljanak a tulajdonoshoz

Id. Rosenauer Lajoshoz, Beszterczebányára.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

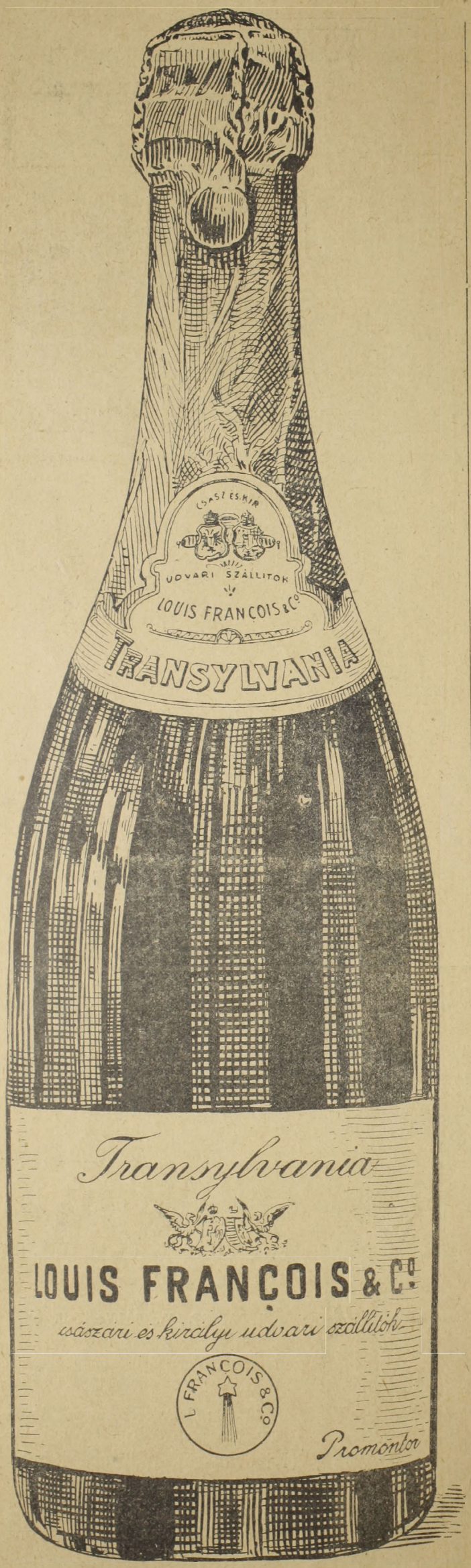
Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJUS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.



Főpinczérek Óvadék-Szövetkezete

Budapest, VI., Podmaniczky-utcza 19. szám.

A magyar pinczérség első és egyetlen önálló pénzintézete. Óvadékot azonnal folyósit. Nincs heti üzletrész! Leszámolás azonnal. **Beiratáshoz 30 korona szükséges.**

Hivatalos órák délután 4 órától 7-ig.

Telefon-szám 24—94.

Budapesti és Budapest környéki szövetkezeti asztalosmesterek

Központi Butoráruháza

az Anker-palotában, Budapest, Anker-köz 3. sz.

megnyilt.

Butorok minden társadalmi osztály részére a legegyszerübbtől a legdiszesebb kivitelig.

Figyelmes kiszolgálás! **Fix árak!**

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén

Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ▪▪ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ▪▪ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, 7 **Grand Prix** tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is, hogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 19. szám. Budapest, 1910. október 5.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.

Előfizetési ár:

Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Mit akarnak a borkereskedők?

A soproni borkereskedők nagy küldöttsége járt a kereskedelmi minisztériumban s ott Kálmán Gusztáv államtitkárnál a bortörvény revizióját sürgették, más részről pedig azt kérték, hogy tekintettel az idei minőségileg és mennyiségileg is silány szüreti eredményre, engedtessék meg nekik a must és a bor szeszezése és cukrozása. Az államtitkár állitólag azt a választ adta, hogy a bortörvény — ami a vendéglősöket is érinti — revizióját meglesz, a bor szeszezése és cukrozása dolgában pedig a kereskedelmi miniszter átirt a földmivelésügyi miniszterhez.

Hát nem olyan egyszerü dolog, mint a minőnek látszik. A borkereskedők ugyanis azt akarják, hogy ők félannyi valódi borból szeszezéssel és cukrozással két-háromszor annyi mübort csináljanak és azt a csinált bort sózzák drága pénzen a vendéglősökre és korcsmárosokra s igy általában a fogyasztó közönségre. A szeszezés, cukrozás ilyen abnormális szüret idejére, mint aminő a mostani, meg van ugyan engedve, de csak bizonyos fokig, a termelőnek. No most, ha még a borkereskedőknek is megengedik, akkor felvirrad Magyarországon ujra a nevezetes pécsi Engelék dicső korszaka, a mü- és hamis bor világa. Mert ne tessék hinni, hogy bizonyos borkereskedők megállanak majd a törvény által meghatározott cukrozásig és szeszezésig. Nem, ők azt nem teszik, mert az ő elsőrendü érdekük, minél több hasznot szerezni. Ezekkel a cukrozott és szeszezett borokkal el fogják majd árasztani azokat a korcsmákat és vendéglőket, melyek az ő hiteladásukra szorulnak s igy szépen tökre lesz téve igen sok tisztes vendéglőnknek és korcsmánknak jó hirneve is, ahol sem nem cukrozott, sem nem szeszezett, hanem tiszta bort öntenek a pohárba.

És mig a borkereskedőknek ez a kis mesterkedés jutott az eszükbe, addig néhány bortermelő ugyanilyen hamis kéréssel fordul a miniszterhez. Eddig ugyanis minden bortermelőnek szabad volt szőlőbirtoka arányában bizonyos mennyiségü csigerét — vizet eresztenek át a törkölyön s ebből lesz ez a lőre — a saját s házi cselédsége számára csinálni s most azt szeretnék, hogy — tekintettel természetesen a szomoru szüretre — ilyen csigerét eladásra is készithessenek, bor gyanánt árusitva azt, elsősorban természetesen a korcsmárosoknak. Ilyen körülmények közt nem csoda hát, hogy megáll valamely embertársunknak az esze, hogy hol vásároljon bort? A borkereskedőnél-e, vagy a bortermelőnél. Remélünk különben a földmivelésügyi miniszter urtól annyit, hogy egyik kérés teljesitéséből sem lesz semmi.

A már megadózott italok ujra való megadózása. Egyes városok tudvalevőleg bérbevették bizonyos időre az államtól a bor-, sör- és husfogyasztási adó-szedési jogát. Ezeknek a bérleteknek egy része most lejár s egyes városok nem hajlandók azokat megujitani s igy azok most uj magánbérlők kezébe kerülnek. Most már az a kérdés merült fel, hogy az a korcsmáros, vagy vendéglős, aki akár általányban, akár a meglévő mennyiség szerint a régi bérlőnek már szeszesital készlete után már megfizette, a fogyasztási adót, tartozik-e azt az uj fogyasztási adóbérlőnek is megfizetni? Erre vonatkozólag illetékes helyről a következő felvilágositást adják: Aki kimért itala után évi átalányt fizetett a régi bérlőnek, annál ez az általányozás december 31-ikén megmaradt szeszes italok után meg kell fizetni a fogyasztási adót, ha az kiegyez általányban, akkor ugy, ha nem egyez, a meglévő mennyiség után. Aki a régi bérlőnek nem általányban, hanem a létező mennyiség után fizette meg a fogyasztási adót s ha ebből a már megadózott borkészletből még ujév utánra is maradt készlete, akkor erről tegyen azonnal jelentést az uj bérlőnek s akkor ennek nem lesz joga behajtani ujból a fogyasztási adót a vendéglőstől, vagy korcsmárostól, hanem visszsza követeli a fél által már befizetett adót a régi bérlőtől.

Általános drágaság és a vendéglős ipar.

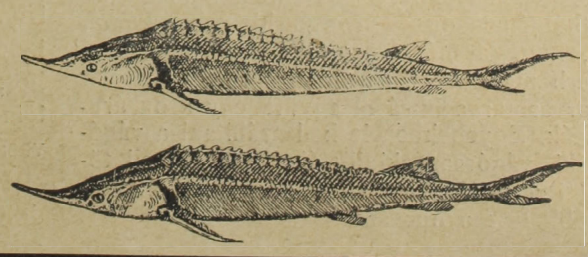
Szomoru télre és az élet nehéz küzdelmeire van kilátás a közel jövőben. Minden vonalon drágább lett a megélhetés. A külföldi rossz buzatermés már elnyelte a magyar buza feleslegét s igy drágább lesz a liszt s igy a kenyér. A sóbányák fölemelték a só árát. A husdrágaság köztudomásu, mely ellen hiába küzd a magyar fogyasztó társadalom, annak árát még folyton emelik a mészárosok. Megdrágult a baromfi, a zöldség, — sőt a koleraveszedelem miatt, a mint intenek a gyümölcsevéstől való óvatosságra, — drágább lett a gyümölcs is. A lakásbérek emelésével leginkább emelik az üzlethelyiségek árát a nyájas háziurak s ezek között leginkább a vendéglői és korcsmai üzlethelyiségekét.

Az általános drágaság folytán ma már nem csak Európa, hanem az egész világ legdrágább városa lett Budapest. Aki szegény embert — legyen az üzletember, tisztviselő, iparos vagy munkás, — annak keserves már ma is, de még keservesebb lesz ezután a megélhetése. De a nagy drágaság mégis leginkább érinti a vendéglős, és korcsmáros iparosságot.

Ők a vendéglői bor, ételnemüek árát nem emelhetik olyan magas arányban, mint ahogyan azt a piac megdrágitotta. Kétségtelen, hogy a közel jövőben erősen rá fognak fizetni üzleteikre, aminek az lesz a következménye, hogy az a vendéglős, korcsmáros, akinek nincs nagyobb tartaléktőkéje, az beadja a kulcsot, tönkre fog menni. S ezt a várható üzleti krachot elő fogja mozditani a képzett vendéglős iparosságot létfeltételeiben megtámadó kontárkonkurrenczia is. Szóval — megismételhetjük, — hogy szomoru, küzdelmes hónapokra van a közel jövőben kilátás.

*

A husdrágaság foglalkoztatja leginkább ma a fogyasztó közönséget, ugy, hogy a budapesti közönség immár elkeseredésében husbojkottra készül. Inkább lemond a husevésről, semminthogy létegzisztenciáját megtámadó, horribilis árakat fizessen azért. A kisebb iparosoknak, szerényebb hivatalnokoknak a husevés ellen már nem is kell sztrájkolni. Ők már a vendéglőkben sem

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.
ALAPITTATOTT 1820.


kérnek hust, mert arra nem telik nekik, hanem csak husnélküli főzeléket. Ma-holnap a zsirdrágaság miatt, majd ugyanezt a főzeléket zsir nélkül kérik. Mig a közönség, a vendéglősök, korcsmárosok rettenetesen érzik a husdrágaság sulyát, addig a mészárosok és termelők egymásra igyekeznek háritani ennek okait. A mészárosok tudvalevőleg először jajdultak fel a husdrágaság ellen, de azért tovább is vigan, valóban elszörnyüködésre méltóan emelik a hus árát. Azt mondják, kénytelenek ezt tenni, mert a termelők kevés szarvasmarhát és sertést hajtanak fel a piaczra, merő spekulációból, hogy jobb árakat érjenek el s hogy az elsőrendü husnak való szarvasmarhát, sertést a bécsi nagyságok megbizottai már a termelő istállójában lekötik maguknak s velük a budapesti mészárosok nem tudnak versenyezni. Nos, erre a termelők azt mondják, hogy nem igaz, mintha ők volnának okai a husdrágaságnak, hiszen ők most is alig kapnak többet a vágómarháikért, mint a hajdani állatbőség idején kaptak.

Oka a magyar husdrágaságnak az, hogy mire a fogyasztóhoz, vendéglőshöz, korcsmároshoz kerül, már öt közvetitő kézen megy keresztül, melyek mindegyike tiz-husz perczentet akar nyerni, ami aztán megkétszerezi a hus árát. De okaik maguk a mészárosok is, akik, mig tönkremenésről kiabálnak, házakat szereznek maguknak a mesterséges husdrágitással. Hiszen egy-egy kisebb zárt területen fellép a marha-, vagy sertésvész, ami őket nem érinti, már ürügy nekik a husárak emelésére. Ha rossz idők folytán egy héten elvétve kevesebb vágómarha kerül a piaczra, már azért is emelik a hus árát. És hogy ezen okok megszüntével valamikor le is szállitanák, arról soha, de soha szó nincsen. Mindenáron gyanussá teszi a mészárosok állásfoglalását, hogy mikor a főváros a hus olcsóbbá tételére városi nagyvágó felállitásáról beszél, akkor a mészáros ipartársulat elnöke szalad ez ellen a városházára — tiltakozni.

A vendéglősöknek, korcsmárosoknak — mint legjobban érdekelteknek — részt kell venni a nagy közönségnek abban a küzdelmében, mely a husdrágaság megszüntetését követeli. Helyes dolog, hogy végre Budapest székesfőváros tanácsa is állást foglalt s felirt ebben a dologban a kormányhoz s kéri, hogy mint Ausztriában megadták, itt is adják meg az ötvenperczenttel olcsóbb husszállitási kedvezményt a vasutakon és hajókon.

A »Magyar Folyam- és Tengerhajózási Társulat« rendezzen be egy hajót hütőkészülékkel, mely a szerb marha husát Zimonyból tömegesen szállithassa Budapestre. Helyes dolog, hogy a székesfőváros maga is hajlandó nagyvágó állitására s a vásárpénztár által nagymérvü szarvasmarha szállitására, melyet a kismészárosoknak a beszerzési áron enged át. Ezenkivül megenyhitené a husdrágaságot, ha a kormány a vasutakon is hütőkocsikat rendezne be s megengedné olcsó fuvardij mellett, a vidéki vágókról a husnak 25 kilogrammonként való szállitását, amely 25 kilogramm husból azután két-három család is részesedhetnék. Ugyancsak czélszerü volna, ha a szerb szarvasmarha felhajtás megkezdődik, — ezt a silányabb fajta hust külön piaczon árulni, ahol szegényebb igényü emberek is hozzájuthatnának olcsó áron s ki volna zárva, az, hogy a mészárosok a silány minőségü szerb marhahust, a jobb minőségü magyar szarvasmarha husával együtt, egy áron árusitsák. Egyebekben le kell szállitani a vágószéki, vágócsarnoki illetékeket s el kell törölni a husfogyasztási adót s mindjárt olcsóbb lesz a hus ára.

*

A bordrágaság az, mely szintén első sorban a vendéglős és korcsmáros iparosságot sujtja. Ezt az idei, sok vihar, jégeső, peronoszpéra pusztitás, szóval a természeti Gondviselés és az idézte elő, hogy a mi borunk termett is, a külföldre azt is siettek előre lefoglalni. Hogy tájékozódhassunk a bordrágaságról, ide irunk néhány adatot:

Kecskemétről irják, hogy a nagy kereslet következtében az ujborért már ma 30—36 koronát fizetnek. Pakson máris 24—25 koronát kinálnak a czefréért és 30—34 koronát a borért. Sopronban nagyon élénk a kereslet. Osztrák vendéglősök 40—60, sőt 80 koronát is kinálnak uj borért, a termelők azonban még ezért sem hajlandók eladni boriakat. A hegyvidékeken még drágábbak a borárak. Tessék ilyen körülmények között vásárolni!

Az italmérési engedély. Fölmerült esetben a m. kir. pénzügyminisztérium kimondotta, hogy három ezer lakosnál kisebb népességü községben még korlátolt italmérési engedélyt is csak akkor adhat a már meglévő egy vendéglősön kivül a pénzügyigazgatóság, ha az a község például fürdőhely is egyszersmind, vagy nagy idegen forgalom központja. Más esetben sem korlátlan, sem korlátolt italmérési engedély ki nem adható.

A szilágymegyei határozat.

— A vasárnapi munkaszünet kérdése. —

Annak idején megemlékeztünk Szilágyvármegye törvényhatóságának azon belügyminiszteri jóváhagyással is ellátott határozatáról, melylyel egész Szilágyvármegye korcsmáira és vendéglőire a vasárnapi kényszermunkaszünetet elrendelte. Egyideig be is voltak zárva minden vasárnap az összes szilágymegyei éttermek és vendéglők és korcsmák, de ennek semmiféle erkölcsi haszna nem mutatkozott, sőt inkább sokaknak lett a dologból anyagi károsodása. Most — mint jelentik — maga a belügyminiszter, a korcsmák vasárnapi kényszermunkaszünetére vonatkozó jóváhagyását, mint tévedésen alapulót, visszavonta, kifejtvén azt, hogy a törvényhatóságoknak csak ahhoz van joguk, hogy egyes esetekben a korcsmák és vendéglők estéli záróráját meghatározzák, de ahhoz nincs, hogy a korcsmákat és vendéglőket vasárnapra egyszerüen bezárassák. Ezt csak a törvényhozás, az országgyülés teheti ily irányu törvényalkotással. A szilágymegyei vendéglők és korcsmák tehát vasárnapra is ujra megnyilottak, nagy megelégedésére a megye osztálykülönbség nélküli társadalmának.

Ezzel azonban a korcsmák és vendéglők vasárnapi munkaszünetének kérdése nincs levéve a napirendről, sőt még most kerül igazi megvitatás alá. Az Országos Magyar Gazdasági Egyesület ugyanis, mint megirtuk, fölterjesztést intézett, még pedig bő indokolással kisért fölterjesztést, a kormányhoz, melyben kéri az ország összes vendéglőinek, korcsmáinak és pálinkaméréseinek vasárnapi bezárását.

Erről a kérdésről már ismételten elmondottuk véleményünket, kifejtve, hogy magunk is helyeseljük a pálinkamérések vasárnapi bezárását. Nincs is semmi szükség arra, hogy ezek a méregfolyadékot kimérő butikok még vasárnapokon is erkölcsileg, szellemileg és közegészségi tekintetben is mételyezzék különösen a szegényebb néposztályt.

A vendéglők és korcsmák vasárnapi bezárása azonban más dolog. Ez Budapesten, ahol annyi ezer ember vendéglőkben, korcsmákban étkezik és ahol annyira áhitják az idegenforgalmat, egyszerüen kivihetetlen. Ugyanez áll a nagyobb vidéki városokra nézve is. Avagy csak nem akarja az Országos Magyar Gazdasági Egyesület büntetésül koplalásra itélni azokat, akik hétköznapokon vendéglőkben, korcsmákban kénytelenek étkezni.

A mi társadalmi életünk különben sem ugy van berendezve, hogy az megszakadás nélkül, egyszerüen bemenjen a vendéglők és korcsmák vasárnapi munkaszünetébe. A munkásembernek — legyen az ipari, gyári vagy földmives munkás — csak vasárnap van ideje pihenésre, szórakozásra. Igy van a hivatalnok is. Nos hát, csak nem volna helyes ezektől megvonni a hetedik napi tisztességes korcsmai és vendéglői szórakozást.

Az egész dolognak nem volna nálunk semmi haszna, mint ahogy Amerika egyes államaiban sem lett az összes korcsmák és vendéglők bezárásának. Mert a korhely, alkoholista embernek lesz annyi esze akkor is, hogy megszerezze magának már szombaton a vasárnapi innivalót s mivel tudja, hogy vasárnap nem mehet a korcsmába, hát otthon szombat este kétszeresen kimulatja magát. Ha az országgyülés elé kerül a dolog, bizonyosan tekintetbe veszik azt, hogy ebből a dologból jelentős erkölcsi haszon nélkül mindenkinek csak kára lehet. Először magának az államnak, a bortermelőnek, a sok jó magyar tisztességes vendéglősnek és korcsmárosnak is egyaránt. Nem is hisszük, hogy a vendéglők és korcsmák vasárnapi kényszermunkaszünetéből a magyar parlamentben törvény legyen valaha.

Egyebekben a hatóságoknak most is megvan a joguk a korcsmák bezárására, az italmérési jogositvány elvételére, abban az esetben, ha az illető korcsmákban botrányos részegségek, duhajkodások, rendőri kihágások és veszekedések történnek. Tessék ezzel a joggal az adott esetekben élni s akkor bátran le lehet venni a korcsmák és vendéglők vasárnapi kényszermunkaszünetét a napirendről.

A korcsmák és pálinkamérések nyitásának ideje. Sajnos, a hatóságok, kezdve az előljáróságtól és a rendezőségtől fölfelé, a vendéglőket, korcsmákat egy kalap alá veszik a pálnikamérésekkel. Igy volt ez akkor, mikor a korcsmák és pálinkamérések megnyitási és zárórájának megállapitásáról volt szó. A tanács a pálinkamérések megnyitását még korábbra véleményezte engedélyezni, mint a vendéglőkét és korcsmákét. A főváros közgyülése azonban nem hagyta jóvá a tanács határozatát s ugy rendelkezett, hogy

ugy a vendéglők, korcsmák, mint a pálinkamérések a téli hónapokban reggeli öt órakor lesznek az üzleti forgalomnak kinyithatók. Erről most értesitették a kerületi előljáróságokat és a rendőrséget. Ez az elhatározás nem érinti az ugynevezett éjjeli vendéglőket, korcsmákat, melyek éjjeli munkatelepek, nyomdák, éjjeli szerkesztőségek mellett vannak s melyek folytonosan éjjel és nappal nyitva tarthatók.

Amerikai husbehozatal és vendéglőink.

Odaát Ausztriában egyre azon erősködnek osztrák szomszédaink, hogy az argentiniai fagyasztott marha- és sertéshus behozatala megengedtessék Magyarországon és Ausztriában, ezzel akarván a husdrágaságot megszüntetni. Osztrák sógorék ugyanis ugy okoskodnak, hogy ők ezután is csak majd fogyasztják, de most már olcsóbban, a magyarországi jóféle sertés- és marhahust, mi magyarok pedig vendéglőkben, korcsmákban elégedjünk meg az amerikai fagyasztott hussal. Hát ebből a jóakaratból egyáltalán nem kérünk.

Az amerikai vendéglőkben, korcsmákban egyáltalán olcsóbb a marha- és sertéshus, mint ideát Európában, de azért magyar vendéglős és korcsmáros be nem ereszthetí üzletébe, konyhájába az amerikai konzervált, fagyasztott hust, ha megtudja, hogy micsoda szennyet, piszkot, fertőzést etetnek meg az amerikai nagyvágók s ezekkel összeköttetésben lévő vendéglősök, korcsmárosok az ottani nép millióival.

Egy kiváló amerikai iró, Alpton Sialair néhány esztendő előtt leleplezte az amerikai nagymészárosok üzelmeit s ebből megtudjuk, hogy e mészárosok által miféle rettenetességeket eszik meg az ő vendéglőiben, korcsmáiban az amerikai ember. A jeles amerikai iró után ismertetjük mi is röviden az amerikai husáruk minéműségét elrettentő például azoknak, akiknek tengerentuli fagyasztott husra volna étvágyuk.

Egy amerikai munkásnak sorsát irja le Upton, aki a Durhám és társa nagy huskikészitő gyárában talált alkalmazást. Elmondja, hogy Parkintowban, a huskikészitő gyárhoz közeledve, már távolról hallani sok ezer szarvasmarha bőgését. A marhaudvarok egy negyedmértföld területen fekszenek s a marhaállások között 25 ezer kis utca vezet. A marhaállásokból vasutak szállitják az óriási mennyiségü marhaállományt a vágóhidakra. A gyártelepen a lerakott sinek hossza 250 mértföld; naponkint 10.000 marha szállittatik ide. Évenkint 8—10 millió állatot dolgoznak itt fel emberi táplálékul.

Azoknak, akik a gyárat meglátogatják, itt csak azt mutogatják meg, ami az üzletet előnyösen tünteti fel. A látogatóknak azonban sejtelmük sincs arról, hogyan folyik a munka. Azt csak a gyárban dolgozó emberek tudják. Elmondta az egyik munkás, hogy ott dolgozott, ahol a hust előkészitik mindenféle beraktározásra. A hus hordókba van rakva, vegyi szerek közé, honnét a munkások villákkal szedik ki és rakják targoncákra. Ha már villákkal nem érik el, egyszerüen kiöntik a hordó tartalmát a szennyes földre s onnét lapátolják fel a targonczákra. A padló csupa mocsok, piszok, de a munkás köteles az utolsó maradékot is törlőruhájával egy sülyesztőbe tolni, mely a szennyes husdarabokat a további kikészités helyére juttatja. Ez a munkás, mikor első nap a beleket lapátolta, undoritó esetre jött rá.

Ismeretes dolog, hogy a terhes tehénnek a husa levágásra nem alkalmas. Itt azonban a terhes teheneket is levágják és a még meg nem született borju husával együtt feldolgozzák. De ez még nem minden. Egy napon négyezer tehenet vágtak le, melyeket messze országokból szállitottak. Egyesek meg voltak sebezve, volt köztük sok törött lábu és férgektől genyesedő sebü. Azonban az elhult és sebzett marhákat egész csendben épp ugy feldolgozták, mint az egészségeseket s néhány óra mulva a fagyasztó kamrába kerültek a többi hussal együtt. A gümőkóros, tehát ragályos husu marhákat szintén feldolgozzák a fogyasztóknak. A felügyelő állatorvosok nem igen gondolnak az ellenőrzéssel, mert ezeket évi kétezer dollárral hallgatásra birják. A kolerában elpusztult sertésekből zsiradékot gyártanak. Konzervhusnak dolgozzák fel azokat az állatokat is, melyeket ugynevezett whyskimoslékkal hizlalnak, melytől tele lesz a testük mérges daganattal,, ugy hogy a levágásukkal foglalkozó munkásoknak tele lesz a szemük, szájuk, kezük undoritó genynyel. A használhatatlan husokból kolbászt készitenek. Megtörtént az a rettenetes eset is, hogy egy munkás belezuhant a husapritó-gépbe. Nem törődtek vele. Ennek husát is feldolgozták kolbásznak s szétküldték a fagyasztóknak. A sózókamrából kikerült husokat szódával lemossák s eladják kisebb korcsmárosoknak, vendéglősöknek. A megszagosodott sonkákat is vegyiszerekkel szagtalanitják s hangzatos nevek alatt árusitják. A huskészletek a padlón hevernek, hol ezer és ezer ember, köztük több tüdővészes, szennyezésének vannak kitéve. A helyiségek tele vannak patkányokkal s ezeket mérgezett kenyérdarabokkal pusztitják s a hustölcsérekben összekerül a mérgezett patkány, a mérges kenyér a hussal s kolbászt készitenek belőle. Leirhatatlan, hogy mennyi förtelmes piszok kerül a kolbászokba, mert minden szemetet a hustölcsérekbe kevernek. Vérben, büzben, piszokban dolgoznak itt a szerencsétlen munkások is s ha egy-egy közülük a büztől elkábul, elszédül, a kolbászok forró tartalmába esik s egy-egy eltünt emberrel itt senki sem törődik. Hát ily módon látják el az amerikai husgyárak a tömérdek korcsmát, vendéglőt, kereskedőt husszükségleteikkel. Maga az az egy gyár, melyről itt szó van, évenkint nem kevesebb, mint harminczmillió embert lát el az ottani vendéglők, korcsmák s husüzletek utján borzalmas huskészletével.

Nem mese ez, amit itt elmondottunk, hanem elszörnyüködni való valóság, melyet saját tapasztalataik alapján szavahihető, kiváló társadalmi állásu férfiak s a legtekintélyesebb amerikai lapok erősitenek meg. Ezek után — azt hisszük — minden magyar ember, első sorban pedig a tisztes magyar korcsmáros és vendéglős iparos felháborodással utasitja vissza azt a merénylettervet, mely az amerikai fagyasztott hust akarja Magyarország népének fogyasztására, jobban mondva megmérgezésére becsempészni.

Az idegenforgalom és a kolera.

Most már hivatalosan is beismerik, hogy itt a kolerajárvány Magyarországon. Naponta ujabb kolerabetegségekről és halálozásokról adnak a belügyminisztériumnak hivatalos tudósitást. Ahonnét minden teher és rossz származik hosszu évszázadok óta erre az országra, a Duna vizének közvetitésével Bécsből származtatták át hozzánk ezt a rettenetes betegséget. A Dunamenti községek egy része már meg van fertőztetve s most már csak azért kell fohászkodnunk, hogy Budapestre be ne férkőzzön ez a rettenetes járvány, mert itt olyan pusztitást vihet végbez, aminőt nem okoztak emberéletben még a hatvanas esztendők nagy koleraveszedelmei sem.

Minden embernek és minden tényezőnek résen kell állnia a nagy veszedelem elháritására, mert ha az idejut közénk, akkor hosszu időre vége a magyar székesfőváros nehezen megszerzett idegenforgalmának. A magyarországi koleraveszedelem hirére máris annyira megcsappant ez az idegenforgalom, hogy annak hiányát szomoruan konstatálhatják immár szállodásaink és vendéglőseink. Ha ez igy megy tovább, akkor hiába épülnek uj szállodák, még a régieknek is veszélyeztetve lesz költséges fentartásuk.

A hatóságok, ugy az állami, mint közigazgatási, közegészségügyi hatóságok hirlapi cikkekben hirdetik naponként, hogy mi minden okos dolgot, rendelkezést nem cselekszenek a koleraveszedelem elháritására. Megvonták a közegészségügyi határvonalakat, szigorubb felügyelet alá veszik a piacokat, vásárcsarnokokat, betiltják a sokadalmakat, vásárokat és bucsukat. Helyes dolog, de itt Budapesten nem látjuk mindenütt szigorát ennek a közegészségügyi és köztisztasági intézményeknek. Ugy látszik, hogy itt a pálinkamérések, butikok, ugynevezett söntések és zugkorcsmák köztisztaságával senki sem törődik. Ezek most is oly fertőzöttek a tisztátalanságtól, mint voltak en-

MODERN és izléses ÉTLAPOK, papirszalvéták, menukártyák, felirókönyvek, szelvénykönyvek, rendelhetők, illetve kaphatók:
PAUKER MÓR nyomdai vállalata- és papiráruházában **Budapest, V., Váczi=körut 60. sz.**
Telefon 47—37 és 86—73. Telefon 47—37 és 86—73.

nek előtte. És hogy ha jönni talál a veszedelem, ki tagadhatná, hogy ezek a helyiségek lesznek a koleraveszedelem fészkei, bacillustenyésztő telepei. Mert hiába őrködik minden tisztességes vendéglős, korcsmáros a maga helyiségének tisztántartására, jó, tiszta, egészséges étel és italnemüek kiszolgálására, ha egyszer a pálinkásboltok és söntések fertőzött talaja, levegője s egészséget rontó italnemüje megrontja ennek a nagy városnak legszegényebb néposztályát, akkor egyszerre csak betoppan közibénk a veszedelem, a maga legrettentőbb nagyságában.

Nem cselekszünk fölösleges dolgot, ha ismételten ugyis a tisztességes korcsmáros és vendéglősiparosság rovására fentálló, ezen szeszmérő helyiségek köztisztasági, illetve köztisztátalansági viszonyaira felhivjuk az illetékes hatóságok figyelmét. Hisz azok a szegény emberek, akik ezekben a helyiségekben tanyáznak, a piaczokról, vásárcsarnokokból, kivált igy ősz táján, azok hordják el az élelmiszerárukat, a paradicsomot, szilvát, gyümölcsféléket az egyes családokhoz, sőt kisebb korcsmákba is. Nos, hogyha ezek magukba szivják a butikok kipárolgásaival a nagy ázsiai járvány csiráját, akkor meg lesz fertőzve egyszerre egész Budapest. Akkor becsukhatjuk nem csak fényes szállodáinkat, vendéglőinket, kávéházainkat, hanem iskoláinkat és templomainkat is. Akkor az emberi életbiztonság csődjével itt lesz ennek a nagy és szép városnak anyagi csődje is.

Osztrák vendéglősök, magyar vendéglősök.

Angolországban, különösen Londonban, több ausztriai, leginkább bécsi származásu szállodás és vendéglős van, akik megalakitották a közös érdekek védelmére és az összetartozandóság ápolására az »Osztrák vendéglősök egyesülete Angliában« czimü egyletüket. Ez az egylet a közelmultban Londonban közgyülést tartott, melyen éles birálat kapcsán szóba kerültek azok a panaszok, melyeket a nagyszámu angol utazók emelnek sürüen az otthoni ausztriai szállodások és vendéglősök ellen s e mellett csodálatosképpen elismeréssel nyilatkoztak meg a magyarországi szállodai és vendéglői viszonyokról.

Az angol utazók, akik nyaranta sok ezrével lepik el Közép-Európa természeti szépségekben gazdag országait, azzal vádolják az osztrák szállodásokat és vendéglősöket, hogy a turistáktól tulmagas, zsarolásig menő árakat szednek s a kiszolgálás sem kifogástalan. Például a szállodákban meg van ugyan állapitva és hatóságilag ellenőrizve van a szobák naponkénti ára, de ezt ugy játszszák ki, hogy e mellé minden egyéb szolgálatot külön dijazással felszámitanak. Például a világitást, a fütést, a törülközőt, a ruhatisztitást, sőt még az ivó és mosdóvizet is. Emellett az osztrák szállodai alkalmazottak mindegyike olyan, mintha legalább is rendőri detektiv szolgálatban állana, érkezésekor nem csak szigoruan kivallatják származási és személyi viszonyairól a vendéget, hanem folytonosan, még pedig tapintatlan módon megfigyelik. Nem különbek az állapotok az ausztriai vendéglőkben sem. Itt, ha megtudják, hogy a vendég idegen, mindjárt utaznak az erszényére. Dupla árakat számitanak fel s emellett minden mellékes dolgot is megfizettetnek, mint például az ital behütésére szolgáló jeget is. Egy beteges vendég egy ausztriai vendéglőben kérte langyosra melegittetni ivóvizét. Megtették, de ezért a szolgálatért öt koronát számitottak fel neki. Hát ilyen dolgok miatt vannak elkeseredve az ausztriai szállodások és vendéglősök ellen az angol utazók sok ezrei.

Magyarországot a sok ezer angol világjáróból kevés keresi fel, de ezek elismerőleg nyilatkoznak a magyar szállodák és vendéglők tisztaságáról, áraik méltányos voltáról s a személyzet udvarias kiszolgálási modoráról. Különösen kiemelik e tekintetben a budapesti, a nagyobb vidéki városi s látogatottabb fürdőhelyi vendéglőinket és szállodáinkat. Természetesen jól esik ezt nekünk is konstatálnunk.

A vendéglős kongresszus alkalmával mondotta a kereskedelmi minisztérium képviselője, hogy a közlekedési eszközök tökéletes volta mellett a szállodások és vendéglősök segithetik elő leginkább az idegenforgalmat. Nos hát, akkor az ausztriai vendéglősök és szállodások ugyan nem tesznek jó szolgálatot az idegenforgalom ügyének, sőt nagyon sokat ártanak a magyarországi idegenforgalomnak is. Hozzánk tudvalevőleg a legtöbb idegen Ausztrián, különösen Bécsen át érkeznék. Ha már ezeket borsos számlájukkal elkedvetlenitik az osztrák szállodások és vendéglősök, akkor természetesen visszafordulnak ahelyett, hogy Magyarországot is fölkeresték volna. Igy van nekünk kárunkra még e tekintetben is az osztrák szomszédság.

Eddig csak ugy gondoltuk, hogy csak nekünk magyaroknak van különös kiváltságunk arra, hogy ha Bécsbe rándulunk, duplán fog a számunkra a bécsi szállodás és vendéglős krétája. Most már tudjuk, hogy más, nem osztrák vendéggel is igy történik. Ez még valamennyire vigasztaló.

A husuzsora megszüntetése.

A vendéglősök, korcsmárosok leginkább kivannak téve a husdrágaság okozta károsodásnak. Ezek nem emelhetik a husdrágasággal arányban az ételadagok árát s lóhusból sem készittethetnek, mint a kifőzők; tehát mostanában — még a közbejött bordrágaság miatt is — minden körülmények között ráfizetnek az üzletre. Épp azért — különösen itt Budapesten — elsősorban a vendéglősök és korcsmárosok érdeklődnek leginkább az iránt, hogy a kormány és a főváros hatósága miként vet véget a husdrágaságnak és az azt fokozó husuzsorának. Pedig erre meg volna minden város közigazgatásának s igy a székesfővárosnak is a módja.

A budapesti mészárosok, akik a husdrágaság miatt feljajdulva, először a termelőket, azután a bizományosokat, vágóhidat okolták, mindenként ellenzik és mindenféleként meghiusitani szándékoznak a székesfőváros hatóságának azt a szándékát, hogy a husdrágaság csökkentésére városi mészárszékeket állit fel. Nos, hát a hatóság nem csak ezt teheti meg, hanem a vágómarha árával arányban nem álló mészárszéki drága husnak egyszerüen megszabhatja maga is az árát. Meghatározhatja, hogy minő minőségü marhahus kilónként mennyiért mérhető, árusitható ki. Erre nézve van tételes törvényünk.

Az 1884:XVII. törvényczikkbe ugyanis az van foglalva, hogy ha egyes községekben a szabadon gyakorolt husmérések mellett a marhahussal való ellátás biztositható nem volna, a hatóság az idézett törvény 50. §-ának rendelkezése szerint a marhahus kimérésének szabad gyakorlatát megszüntetheti s a marhahus árát maga szabályozza, állapitja meg. Ez az ugynevezett limitáczió, mely hajdanában mindenütt szokásban volt.

Tessék a hatóságnak ezzel a jogával élni s egyszeriben vége lesz a mai nagy husdrágaságnak s nyaka törik a husuzsorának. Ebben az esetben természetesen ugy kell eljárni, hogy nemcsak a termelők, mészárosok s leginkább a fogyasztók érdekeit kell figyelembe venni, de mindenáron meg kell szüntetni ezzel az erőszakos kizsákmányolást. A husdrágaság már ugy is oly nagy, különösen itt Budapesten, hogy néhány korcsmában, vendéglőben megszüntették a főzést, néhányat pedig egyszerüen bezárt a tulajdonosuk.

A pálinkatilalom Svájczban.

Amire más, müvelt államokban hiába törekednek, a kis Svájcz köztársasági államban irtó hadjáratot inditottak a pálinkaivás és a pálinkamérés ellen. Két évvel ezelőtt a népszavazás nagy többséggel kimondta a tilalmat az abszintgyártásra s most következik sorra a többi pálinkanemüek gyártásának eltiltása is, sőt a svájci szövetségi államokban a külföldi pálinkák forgalomba ho-

MARSCHALL FRIGYES vad- és baromfi-kereskedő
Budapest, Központi vásárcsarnok.
Szállodák és vendéglők részére a legolcsóbb napi árban szállitja elsőrendü vágott vad és szárnyasait. Ugy a helyi, mint a vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

zatala is el lesz tiltva. A tilalom ez év őszén lesz érvényes és az életbeléptetés módozataival most foglalkoznak a svájczi törvényhozó testületek, névszerint a nemzeti tanács és a rendi tanács, mert a kérdés megoldása bizonyos kárpótlási igények kielégitésével is jár, mert ott most nagyon sok gyárnak egyedüli üzeme az abszint és a pálinkanemüek előállitása, igy sok vagyon existenciájáról, a gyárak üzemében alkalmazott munkások megélhetéséről van szó. Hanem azért a megoldás most már elmaradhatatlan. Az ősztől, októbertól kezdve az abszintnak s ezzel rokon pálinkanemüeknek tehát Svájczban levő gyártása, mindennemü előállitása, behozatala, szállitása, eladása el lesz tiltva. Az átmeneti forgalom megengedtetik ugyan, de a szövetségi tanács gondoskodni tartozik, hogy a külföldről átküldött áruk az országban forgalomba ne hozassanak. A törvény kijátszása ellen büntető határozatok is hozattak s nem csak az élelmiszerekről szóló szövetségi törvény intézkedései vétettek át, nem csak az mondatott ki, hogy a tiltott italok elkobzandók és megsemmisitendők, hanem a szigoru büntetések részletesen is felsoroltatnak.

Az abszint- és pálinkatilalommal szemben érdekes volt megfigyelni a svájci korcsmárosok és vendéglősök állásfoglalását. Ezek attól tartottak, hogy a tilalmi rendszabályt később más szeszesitalokra is kiterjesztik s a vége teljes prohibitio lesz, amint történt az egyes amerikai államokban. De ilyen akciót nem terveznek s akik a tilalmat inditványozták, nagyobbára nem is az alkoholellenes társaságok hivei, hanem olyan egyének voltak, akik a mérsékelt szesz, különösen a borfogyasztást nem ellenzik ugyan, de a szesz legveszedelmesebb formájának kivántak csak hadat üzenni. A svájczi antialkoholisták is belátták, hogy a társadalom s annak szokásai egyszerre és rohamosan meg nem változtathatók.

Egyelőre Svájczban e tekintetben egyéb intézkedésekről nincsen szó, de nagyon sok más intézkedést terveznek az iszákosság terjedése és visszaélései ellen, mint a zugkorcsmák korlátozását, a nem tanult, képzett vendéglősöknek, korcsmárosoknak az iparág gyakorlatától való eltiltását, az iszákosok megbüntetését és a többi, melyek mind hozzájárulnak ahhoz, hogy a védekezés e társadalmi veszedelmet képező alkoholizmus ellen, sikerre vezessen.

Képzeljük csak el, hogy nálunk Magyarországon is eltiltanák a pálinka gyártását, forgalomba hozatalát és árusitását. Micsoda erkölcsi haszna lenne ennek. Sok emberélet megmentetnék az erkölcsi és anyagi zülléstől. A verekedések és trágárságok gyülhelyét képező pálinkás butikok eltünnének a magyar föld szinéről. A tisztes korcsmák és vendéglők forgalma meghatványozódnék s a magyar bortermelő is — a megnövekedett borfogyasztás következtében — magasabb árakat kapna boraiért. De még milyen törvényhozási intézkedésekre várhatunk. Nagyon sokáig várhatunk!

A szállodák tüzbiztonsága.

A brüsszeli világkiállitás leégése hozta legutóbb izgalomba az egész müvelt világot. A kiállitás területén tudvalevőleg leégtek az összes vendéglők is, melyek azonban minden külső diszességük dacára fából való alkotmányok voltak. Csak egy vendéglő, a »Royal« maradt a tüztengerben nagyrészben épségben, ami annak köszönhető, hogy ez betonból volt épitve, sőt faalkatrészei is betonnal voltak bevonva. A brüsszeli kiállitás égése után a legnagyobb tüzkatasztrófa volt a boseni nagy szálloda és vendéglő leégése. Ez a szálloda volt egész Ausztria legnagyobb szállodája. A tüzveszedelem éjjelén is négyszáz vendég volt benne, akik élve menekültek ugyan, de a rajtuk lévő éjjeli pongyolán kivül semmit meg nem menthettek. Ez a bázeli szálloda amolyan magában álló turista szálló volt, aminők Svájczban és Tirolban vannak a nyaranta ide érkező turisták ezreinek befogadására. Többnyire a hegyek közé épült, csinos és nagy épületek ezek, de nagyrészben faalkatrészekből összeállitva. Ezeknek mintájára épültek nálunk is Erdélyben és a Tátrában a nyaraló szállodák, vendéglők, melyek tüzbiztonsága azonban épp olyan kifogásolható, mint a svájciaké és a tiroliaké. Minden hegyvidéken ugyanis időszakonként hatalmas, néha hetekig tartó szélviharok szoktak végig száguldani. Ilyenek délen a »bora«, a svájci hegyek közt a »flörn«, Erdélyben a »nemere«. Ezek a szelek visszaszoritják a kéményekben a levegőt ugy, hogy a befütött kályhákból is kiszoritják a tüzet. Igy keletkezett a bázeli nagy szálló égése is, mely, hogy emberáldozatot nem követelt, annak köszönhető, hogy a szálloda személyzetének nagyrésze a tüzoltásba bele volt gyakorolva, képzett tüzoltó volt.

Ez a szállodaégés arra inditotta a bécsi épitészeti szakköröket, hogy komolyan foglalkozzanak a szállodák tüzbiztonságának kérdésével. A szinházakon kivül tudvalevőleg a szállodák azok a helyek, hol tüzi veszedelem esetében tömegesen van veszélyeztetve az emberi élet. Eddig az volt a felfogás, hogy ha egy szállodát a faanyag lehető kiküszöbölésével, csupán kőből, téglából és vasalkatrészekből készitenek, az a legnagyobb mértékben nyujt tüzbiztonságot. A lépcsőket, emeleti folyosókat például nálunk is rendesen gránitból készitik, azt hive, hogy a gránit tüzvész esetén sem pusztul el. Nos hát, ez a felfogás téves. Tüz esetében ugyanis az épület vasalkatrészei izzásba jönnek; s mig egyrészről nagy hővezető képességüknél fogva tovább terjesztik a veszedelmet, másrészről elveszitik ellenálló képességüket, elhajlanak a rájuk nehezedő suly alatt s elősegitik az épület összeomlását. A gránit a tüzben összeesik és lezuhan. Mindezek még nagyobbitják a tüzkatasztrófák veszedelmeit. És ki hinné el, hogy a jó száraz, kemény tölgyfa, az ebből készült gerendák, oszlopzatok nagyobb tüzbiztonságot nyujtanak, mint a vas. A kemény tölgy nagy ellentálló képességü és rossz hővezető, ezért alkalmazzák már most is nagyobb városokabn bérházak, szállodák épitésénél. A gránit, márvány helyett pedig a betont használják fel, mert ennek az anyagnak tüzbiztonsága a legnagyobb. Ha a tölgyfa gerendákat, lépcsőket, oszlopokat betonnal vonják be, ez nyujtja a legteljesebb tüzbiztonságot, mely még a villamos rövidzárlat gyujtogatásainak is utját állja. Uj szállodáink épitésénél jó volna tekintetbe venni ezeket a körülményeket s azt, — ami például Párisban kötelező — hogy az ajtók ugy alkalmaztassanak, hogy azok a tüz élesztésére alkalmas légvonatot elő ne idézzék. Ha már Párisról szólunk, meg kell emlitenünk, hogy az ottani szállodák személyzete egytől-egyig tanult, képzett tüzoltó. Valóban, egy szállodának az nyujtja a legnagyobb tüzbiztonságot, hogy ha azok, akik hivatásuknál fogva benne foglalatoskodnak, értenek a szakszerü tüzoltás mesterségéhez, sőt az életmentés terén is annyi ismeretre tesznek szert, hogy az orvos megérkezéséig az első segélyt nyujthatják. Igy van ez a külföld nagy világvárosaiban s miért ne lehetne Budapesten is igy, mely most lép a világvárosok sorába.

Muzsikáló gépek a korcsmákban.

Ma-holnap kiszorul a czigányzene a korcsmákból, vendéglőkből. Ma is csak a legelőkelőbbvendéglőkben, kávéházakban hallani jó magyar, igazi nemzeti kedvre derítő czigánymuzsikát, a polgári és kisebb korcsmákból kiszoritja ezeket a zenélő automata. A fonográf, gramofon, villamos zongora s más mindenféle agyafurt német csodaszerszám. Ezeket a zenélőgépeket, kivált kisebb korcsmárosaink, részletfizetésre kapják rendszerint bécsi osztrák gyárosoktól. Részletfizetésre, de méregdrágán. Igaz, először nem kér a gyáros, vagy ügynöke érte előlegül semmit, sőt örül, ha behelyezheti egy magyar vendéglő, korcsma ivójába, vagy éttermébe. Hanem azután ez a masina esztendőkig, egész elkopásáig csak annak az osztrák gyárosnak jövedelmez. Amit a magyar vendég beledob a zenélő automata pénzszedő nyilásába, az az osztrák gyárosé, kereskedőé lesz, részlettörlesztésre. Sőt a megrendelő korcsmáros állandó üzleti viszonyra kötelezi magát a bécsi muzsikagyárossal, mert az ujabb hangjegylemezeket ismét csak ennél kell megrendelnie.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



És talán magyar népdalok áriáit, szövegeit tartalmazzák ezek a zenélő gépek? Igaz, akad bennük ilyen is, de rendesen elrontott szöveggel és hibás melódiával. Leginkább a frivol kabarék, orfeumok zenés müsorát, a maguk erkölcsrontó tartalmával recsegtetik vissza ezek az automaták, ugy, hogy ha néha tisztes család téved egy ilyen muzsikás korcsmába, hát a bedobott tiz, vagy husz fillérjéért olyan nótát hallgathat, hogy belepirul a családapa is, a felesége is, meg a felnőtt leánya is. A legtöbb zenélő óra azonban német nótát játszik. A bécsi Wurstli jodlirozó darabjait, melyekkel már meg van rontva a budapesti Város- és Népliget is.

Hát ha már éppen muszáj kisebb vendéglőseinknek és korcsmárosainknak ilyen zenélő gépeket tartaniok, hát megrendelhetnék azt magyar zenegyárosainktól is. Azután arra is figyelhetnének, hogy ezeknek az automatáknak zeneszámai magyar nóták, magyar költők és zeneszerzők müvei legyenek. Hiszen nincs a világon szebb a magyar költeményre irt magyar muzsikánál, a mit bizonyit az is, hogy a mi csárdás nótáink, kesergőink s indulóink s ezek királya, a Rákóczi-induló, meghóditotta az egész müvelt világot.

Három könyv a drágaságról.

Az »Országos Iparegyesület« tudvalevően báró Kornfeld Móricz adományából kétezer koronás irodalmi pályadijat tüzött ki a drágaság okairól és elháritásának módjairól szóló tanulmányra. A pályadijat három munka között osztották föl s ezeket most az egyesület kiadta, mint az általa meginditott báró Kornfeld Zsigmond-könyvtár első három füzetét.

Az első kötet cime: A drágaság. Szerzője Komáromi Sándor. Matlekovits Sándor v. b. t. t. az Országos Iparegyesület elnöke irt hozzá a báró Kornfeld Zsigmond nevéről elnevezett sorozatos kiadványt méltató előszót, mely után a drágaságról szóló pályakérdésre érkezett 15 pályamunka biráló bizottságának (Matlekovits Sándor, dr. Gaal Jenő főrendiházi tag, dr. báró Kornfeld Móricz, dr. Melly Béla és Gelléri Mór) jelentése következik. Komáromi Sándornak a drágaságról szóló pályamunkáját a biráló bizottság »az összes munkák között az aránylag legjobbnak és legegyenletesebbnek« mondja. E munka nagy szempontokból tárgyalja a kérdést. Először a világkonjunktúrákat vizsgálja, azután a hazai viszonyokat mérlegeli, végül a főváros helyi viszonyai szempontjából itéli meg, mindig eredeti forrástanulmányok alapján.

Az első rész mindenekelőtt arra mutat rá, hogy a drágaság viszonylagos fogalom. Voltak a régi időkben élelmiszerek, melyek ma olcsóbbak (cukor, kávé, rizs) és viszont a régi időben még olcsó élelmiszerek ma drágák (hus, gabona). A drágaság főoka az, hogy a fogyasztással a termelés lépést tartani nem tud. Az industrializálódás folytán a fogyasztás igényei emelkednek, ellenben a mezőgazdasági termelésnek munkaerő is kevesebb áll rendelkezésére. A nemzetközi forgalom akadályai elhatározó befolyással vannak a drágaságra, épp ugy a kulturával és a militarizmussal emelkedő közterhek. A drágaságnak e ható tényezői ezidőszerint meg nem szüntethetők. Nagy, szinte kiszámithatatlan változások tudják majd ezt előidézni. De vannak a drágaságnak lokális tényezői is, ezeknek közömbösitése vagy kikapcsolása, amennyiben ez lehetséges, — mégis mérséklőleg hathat. A drágaság leküzdésére irányuló tevékenységnek tehát a legközvetlenebbül ezt a célt kell követnie.

A szempontoknak e megjelölése után a munka széleskörü adatgyüjtéssel igazolja tételeit. A husfogyasztó lakosság a világon 1880. óta 39.3%-kal, ellenben a hustermelés csak 31.5%-kal emelkedett. A kenyérmagtermelés 1892. óta Európában 6.7%-kal növekedett, de a lakosság szaporodása 13.2%. A vámvédelem csaknem az egész világon emelkedett, de az utolsó cziklusban sehol sem oly nagy mértékben, mint a közös vámterületen. Itt a buza vámja 256%-kal, az ököré 497%-kal lett nagyobb, holott a Német birodalomban a buzavám emelkedése 57%, az ököré 88.2%. Kimutatja, hogy 18 európai állam szükséglete néhány év alatt együttvéve 5170 millió koronával nagyobbodott. A vám és a közvetett adóbevételek az egyes országokban 1.3—26.4 K közt váltakoznak fejenkint. Az európai nagy városokban a közszükségletekből 49—140 K teher esik az illető városok lakosaira fejenkint. Bizonyitja, hogy a munkabérek, ipariak és mezőgazdaságiak, valamint a személyes szolgálatok dijai rendkivül nagy mértékben megnövekedtek, még pedig nem csak Magyarországon, hanem az egész világon.

Magyarország élelmiszer termelésére térve, azt az érdekes tételt vonja le adataiból, hogy mikor a gabonabehozatal nagyobb volt, akkor az árak is rendszerint magasabban állottak. Kimutatja, hogy Magyarországon a fejenkénti kenyérmag és burgonyafogyasztás kisebb, mint más európai államokban, ami annál feltünőbb, mert a husfogyasztás dolgában is egészen hátul kullogunk, tehát a legrosszabban élő népek közé tartozunk. Az természetes is, mert a törpebirtokosok nem képesek annyit termelni, hogy akár csak a saját szükségletüket is fedezhetnék. Már pedig a törpe gazdaságok száma 1,279.718. A drágaság a mezőgazdasággal foglalkozó kis embereket is erősen sujtja. Állattenyésztésünk visszafejlődését riasztó adatokkal igazolja a könyv. Az export forszirozásából, az import elvágásából, a lefejő gazdaságok szaporodásából, a törzsállomány megtámadásából vezeti le az állat- és husdrágaságot. Egyes élelmiszerek (baromfi, vaj, tej, főzelék stb.) drágaságát a termelés elégtelenségével és rendszertelenségével okolja meg. Magyarország közterheinek ismertetésére térve, rámutat arra, hogy a közvetett adók azok, melyek a legnagyobb mértékben emelkedtek. Az egyes adók közül is 1892—1907 közt legkevésbbé emelkedett. (6.5%, de annál nagyobb mértékben emelkedtek a városi lakosságot terhelő adók (házadó 67.5, keresetadó 60.5, szállitási adó 116.2, ált. jöv. pótadó 47.1, tőkekamat adó 70.3%.).

(Folyt. köv.)

Társas reggelik.

Október 7-ikén: *Hettlinger* János vendéglőjében (Mádai utódánál) VII. Rákócyi-ut 30.

Október 14-ikén: *Schmidt* Konrád vendéglőjében VII., Aréna-ut 5.

Október 21-ikén: *Berta* Gyulánál V. Lipót-körut 21.

Október 29-ikán: *Katona* Gézánál IV. Váczi-utcza 38.

November 4-én: *Hack* István éttermében VII. Baros-tér 13.

November 11-én. *Müller* Antal éttermében IV. (Országos Kaszinó.)

November 18-án. *Petánovits* József étteremében VII. Rákóczi-ut 58. Metropole-szálloda.

November 25-én. Özv. *Jahn* Edéné vendéglőjében VII. Király-utcza és Valeró-u sarok.

Deczember 2-án. *Bokros* Károly nagyvendéglőjében VI. Andrássy-ut **este** *8 órakor vacsora*,

Deczember 7-én. ifj. *Schuller* Ferencznél VI. Váczi-körut 68.

Deczember 16-án. *Gundel* Károly nagyvendéglőjében VI. Városliget, (volt Wampetits).

Deczember 23-án, *Pelzmann* Ferencz éttermében VIII. Rákóczi-ut 5. (Pannónia szálloda.)

Deczember 30-án. *Kommer* Ferencz „Vadász-kürt“ szállodájában IV. Türr István-utcza 5.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

KÜLÖNFÉLÉK.

Glück Frigyes üdvözlése. A „Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége“ f. évi szeptember hó 14-én tartott közgyülésének egyik legkiemelkedőbb mozzanata tudvalevően Gundel János elnöknek azon inditványa volt, amelyben a napirendi tárgyalások megkezdése előtt azt inditványozta, hogy a közgyülés az Erzsébet királyné kilátó-torony felavatása alkalmából Glück Frigyest táviratilag üdvözölje. A közgyülés ezen inditványt egyhangu lelkesedéssel, szünni nem akaró tapssal és éljenzéssel fogadta el, s az előterjesztett javaslatot, mely a következőleg hangzik, egyhangulag határozattá emelte Az inditvány szövege a következő volt: „Mondja ki a közgyülés, hogy Glück Frigyest a jánoshegyi Erzsébet királyné kilátó-torony elkészülte és mult hó 8-án tartott ünnepélyes felavatása alkalmával szeretete, bizalma és ragaszkodása egész melegével üdvözli és háláját és elismerését fejezi ki azért a lelkes és áldozatkész munkásságáért. melylyel az örök időkre szóló gyönyörü emlékmüvet megalkotta és megalkotta ugy, hogy annak fényéből és ragyogásából rész jut iparunkra és iparostársainkra. A magyar szállodás és vendéglősiparnak évezredekre szóló dicsősége lesz a nagy müvészi alkotás, s az a históriai tény, hogy az eszme egyik legjobb fiának minden szépért, jóért és nemesért lelkesedő szivében született meg és annak ernyedetlen munkássága révén vált valósággá, Budapesten, 1910. évi szeptember hó 14-én, a Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége tizedik rendes évi közgyüléséből.“

Uj ipartársulati tagok. A budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulatába ujabban a következő kartársaink léptek be. *Németh* János IX, Erkel-u 4. *Táncsics* Antal IX., Ferencz-körut 45 *Dakovátz* Ignácz IX., Soroksári-ut 32. *Hatalovits* Gyula VIII., Várna-utcza 9. Mind a négyen Farkas István bátyánk buzditására léptek be anyaipartársulatunk kötelékébe: Isten hozta őket körünkbe.

Mártonffy Márton üdvözlése. A „Magyar Vendéglősök Országos Szövetsége“ folyó évi szeptember hó 14-én tartott rendes évi közgyülésén a tanonczügyi szakosztály javaslatára *Mártonffy* Márton orsz. képviselőt orsz. iparoktatási főigazgatót a következő tartalmu táviratt al üdvözölte: Méltóságos Mártonffy Márton urnak, Budapest, Rottenbiller-utca 15. A magyar vendéglősök országos szövetségének közgyülése őszinte szivből üdvözli Méltóságodat országgyülési képviselővé történt megválasztásához, másrészt a legmélyebb fájdalommal értesült arról, hogy főigazgatói állásából távozni méltóztatik. Óriási és pótol-

hatatlan a veszteség, mely szakoktatásunkat Méltóságod távozásával érte s csak az a tudat nyujt némi vigaszt, hogy a kapocs, mely bennünket összefüzött, remélhetőleg uj állásában sem szakad meg s kérjük a Mindenhatót, éltesse Méltóságodat igen-igen soká. *Gundel* János elnök, *Kommer* Ferencz alelnök. F. *Kiss* Lajos titkár.

Nyugdijegyesületünk uj tagjai Az elmult hó folyamán a „Sz. V. K. P. és K. Orsz. Nyugdijegyesülete“ a következő uj tagokkal gyarapodott: Budapesten: Tischler Pál (1600), Einöder György (1000), Veres János (1000), Kiss János (1000), Lunczer Pál (1000), Nemes János (600). Balikó Ferencz (600), Perkovácz Félix (1000), Schmeiszer Lajos (600), Riedl József (1600), Hock József (1600), Franck János (1000), Konrád József (1000), Aschpáng János (600), pinczérek; továbbá Weisz Márkus kávés (4000), Saruga Rezső vendéglős (3000) és ifj. Riedel Ágoston üzletvezető (2000). A vidékiek közül Unhő Lajos esztergomi főpinczér (2000), Meidlinger József galgóczi főpinczér (3000), Ernszt Ferencz szállodás ugyanott (2000), Lencz Ernő trencséni vendéglős (2400), Huba János hőlaki pinczér (600) és végül Udvorka István pozsonyi vendéglős (4000) korona nyugdijigénnyel.

Üzlet áthelyezés. *Pucher* Alajos kartársunk vendéglői üzletét a Hársfa-utczából a Nefelejts-utcza 47. számu házba helyezte át. Üdvözöljük!

Családi öröm. *Szemeshegyi* Lajos fővárosi kartársunkat kedves neje egy egészséges leány gyermekkel örvendeztette meg. Az uj szülött Emilia nevet nyert a szent keresztségben.

Must sajtolások. A fővárosi vendéglősök részére naponkint friss mustot sajtol *Rumpa* Ferencz vendéglős és borkereskedő. A VIII-ik kerület, Vig-utcza 3. szám alatt levő saját házában történő sajtoláshoz vendéglős kartársainkat szivesen látja s ezuton tisztelettel meghivja. — Ugyancsak a IX. ker. Lónyay-utcza 3. szám alatt *Lukács* Ignácz vendéglős kartársunk is szivesen látja az érdeklődőket, mustot válogatott szőlőből jutányos árban szállit.

Jó kézből, jó kézbe került nagyvendéglő. Budapesten a városligeti hirneves *Wampetits* nagyvendéglőt *Gundel* Károly a tátralomniczi szállodák igazgatója, *Gundel* János ipartársulatunk és országos szövetségünk illusztris elnökének derék fia vette át folyó hónap elsején. *Wampetits* Ferencz nagy érdemeket szerzett a hazai vendéglős ipar felvirágoztatása körül, mert ha nem is vett részt az érintkezések lánczolatában s azok csoportjaiban, annál jobban fejlesztette iparunk jóhirnevét becsületes törekvéseivel. Jó konyháját, valódi természetes italait minden előkelő polgár ismerte Budapesten. Vigasztal bennünket, hogy utódában *Gundel* Károlyban méltó utódott nyert a főváros.

Vendéglő-átvétel. *Versendy* Gyula, volt szabadkai kávéháztulajdonos átvette Budapesten a József-utca és Rökk Szilárd-utcza sarkán levő jó menejelü vendéglőt *Rezső* Mihály barátunktól.

Kávéház átvétel Budapesten a Rákóczi-ut 9. szám alatt levő jóhirnevü Otthon kávéházat, megvette *Dávid* Pál a szegedi Kossuth-kávéház volt tulajdonosa. *Dávid* Pál barátunk, ki iparunk egyik legtevékenyebb munkása, több évig a józsefkörüti Bodó-féle kávéház főpinczére volt, hol a vendégközönség osztatlan bizalmát megnyerve, nagy népszerüségre tett szert. Teljesen számithat a közönség pártolására.

Vendéglő átvétel. Budapesten a Csarnoktéren levő *Balog* Simon-féle vendéglőt *Balika* György kartársunk a Szücs és Balika vendéglős czég egyik társfőnöke vette át. Sok szerencsét kivánunk uj vállalkozásához!

Ébenhő Károly étterme. Budapesten a József-körut és a Baross-utcza sarkán van *Ébenhő* Károly jómenetü nagyvendéglője. Ez a vendéglő a józsefvárosi előkelő polgárok legkedveltebb gyülhelye. Országos képviselők, irók, müvészek, vadász-társaságok itt szoktak összejönni minden nap, de különösen ünnepélyes alkalmakkor. *Ébenhő* Károly maga a megtestesült becsületes ember, kiváló szakismerete, józan gondolkozása, előzékeny modora, magas müveltsége, mindmind arról tesznek tanubizonyságot, hogy akiben az elősorolt nemes tulajdonságok megvannak, az a vendéglős ipar müvelésére kiváló szakember. Mint ilyen, jó konyhájával s természetes italaival meghóditotta a főváros előkelő közönségét. Diszes vendéglőjét legutóbb ujonnan átalakitotta. Üdvözöljük!

Mennyi sört iszunk? A magyar mióta a szőlőtenyésztéssel megbarátkozott, mindig borivó nemzet volt. Népdalaink az italok közül a borról szólnak, mint például:

Vörös bort ittam az este
Ragyogó csillagom, galambom.

Költőink is, a legkiválóbbaktól kezdve, csak a bort énekelték meg, mint a költőkirály, Vörösmarty:

Fölfelé megy borban a gyöngy,
Jól teszi,
Tőle senki e jogát el
Nem veszi.

Hogy azonban nálunk Magyarországon valaki a sört megénekelte volna, arról nincs tudomásunk sem nekünk, sem a tudós Akadémiának, sem a Petőfi-társaságnak. Mi magyarok azonban évről-évre mindjobabn rákapunk a sörivásra. Egy hivatalos statisztika tünteti fel, hogy például 1908-ban mennyi sört ittunk meg Magyarországon. E szerint Magyarországban és Ausztriában 19088-ban összesen 1394 serfőzde volt. A sörtermelés 1908-ban 22,524.680 hektoliter volt. Ebből a termelésből Ausztriára 20 millió 281.720, Magyarországra 2,154.060, Boszniára és Herczegovinára pedig 88.900 hektoliter jutott. Ilyenformán mig Ausztriában és Boszniában a sörtermelés az előző évihez képest csökkent, Magyarországon 217.675 hektoliterrel emelkedett. A söradó jövedelme Magyarországon 1908-ban 8,118.811 korona volt. Ebből kiszámithatjuk, hogy az ivás terén mennyire belezökkentünk a germán erkölcsökbe s mily rengeteg mennyiségü sört iszunk meg egy esztendő alatt. Ez a kimutatás azonban csak az itthon termelt sörökre vonatkozik, bár tudnivaló, hogy kiváló, hazai sörgyáraink daczára évenkin igen nagy mennyiségü sört importálnak be Magyarországba, különösen Bajorországból s azt is mind megisszuk, természetesen hazai borfogyasztásunk rovására.

Virslit eszik, sört iszik rá
A német
S ugy meghizik, hizott bögöly
Ugy véled;
Alig mozog, csak ugy szuszog
Magába'
Felesége bánatára,
Bujára.

Vendéglő átvételek. Budapesten a Rákóczi-ut 30 szám alatt levő régi vendéglőt *Hettlinger* Ferencz kartársunk vette meg *Mádai* Lajos barátunktól. A Baross-utcza 100 szám alatt levő vendéglőt *Herkner* Ferencz vette át.

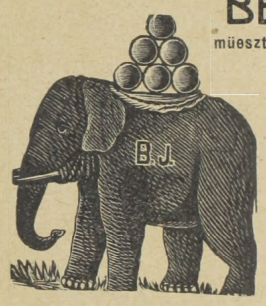
Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajánl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak“ Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos
GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**
Húgyhajtó hatásu!
Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes
égvényes
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.



BEITZ JÁNOS
müesztergályos dákó és billiárdgolyó gyár.
Raktáron tartok Carambol és fordító billiárdokat, márvány asztalt, „Thonet“ széket, csillárokat és mindenféle ksréházi berendezéseket.
BUDAPEST,
VI. Akáczfa-u. 55.
TELEFON 81—90.

Pályázati hirdetmény.

A **Tátrafüredi Grandhotel** részére a

portási állás

deczember hó eljén betöltendő. A Grandhotel 120 szobával bir s a **téli és nyári idény alatt van nyitva.** Csak teljesen megbizható, tapasztalt és egészséges pályázok, kik hasonló minőségben már müködtek és nyelvismeretekkel birnak, nyujtsák be pontos és részletes ajánlatukat bizonyitvány másolatokkal a **fürdőigazgatósághoz Ótátrafüreden.**

Must eladás.

Körülbelül 150—160 hektó **must** a mely közül hozzávehetőleg **100 hektó olasz rizling,** 30 hektó **ezerjó** és erdélyi fehér, 30 hektó **kadarka** és más vegyes lesz **eladó** Ajánlatok **Németh László** czimére **Kecskemét,** III. ker., Tompa Mihály-utcza 4. szám alá küldendők.

Rosinger Sándor

Budapest, VIII., Dobozy-utca 15.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége
BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Hordók. Aszok, transport és mindennemü kisebb-nagyobb **hordókat** eredeti slavóniai száraz tölgyfából **megrendelesre készitek** és **állandóan raktáron tartok.** Készitek bor, pálinka és **pinczészeti berendezést.** Javitások pontosan teljesittetnek.

Winkler Ferencz kádármester

Budapest, VIII. ker., Losonczi-utcza 2—4. sz.
Az orsz. ipartestületi ezüst éremmel kitüntetve.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Vendéglősök figyelmébe!

Vidéki forgalmu beszálló vendéglő elszámolásra azovnal átvehető. Óvadék szükséges. Csakis keresztény ajánlatok **Székely Testvérek** czéghez **Esztergom** intézendők".

T. vendéglős urak!

Tisztelettel tudatom, hogy nálam naponta

frissen sajtolt must

a legjobb, válogatott szőlőből jutányos árban kapható.

LUKACS I. IX., Lónyay-u. 5. TELEFON 67—02.

MUST! MUST!

Van szerencsém a tisztelt vendéglős urak szives tudomására hozni, hogy nálam VIII., Vig-u. 3. sz. a. házamban szeptember 10-től fogva a legjobb faj szőlőből minden nap

friss mustot sajtolok.

A sajtoláshoz a vendéglős urakat tisztelettel meghivom, hogy a must minőségéről meggyőződni méltóztassanak. Tisztelettel

RUMPA FERENCZ Vendéglős és borkereskedő

A mustot diljtalanul házhoz szállitom.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ

BAKTERIUMMENTES természetes ásványviz

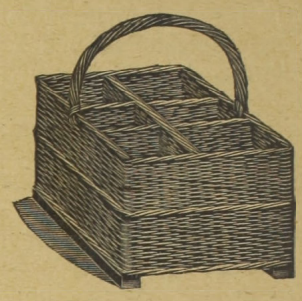
ÜDIT-GYÓGYIT. — KAPHATÓ MINDENÜTT.

Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.

Jégszekrényeimen eddig az irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezért ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.

GINDERT ISTVÁN

Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.



Wáhl József

kosárfonó

Nagy-Tétény.

Készitek a legtartósabbspanyolnádból mindennemü kosarakat stb. a legjutányosabb áron. Megrendeléseket naponként gyorsan teljesitek.

Javitásokat elvállalok. Kocsim mindennap Pesten van. Vidékre árjegyzék ingyen.

Hirdetések felvétetnek a kiadóban.

Pinczegazdászati czikkek

legolcsóbb bevásárlási forrása

és legnagyobb raktára

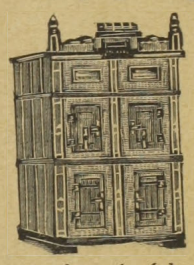
WATTERICH A.

Budapest,

VII., Dohány-utcza 5. szám.

Törvényesen megengedett anyagokból álló legjobb borderitő szer a **„RAPID" borderitő por, mely áll tiszta gelatinból.**

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vasutca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak**, a **„Hungária"**, **„Royal"**, **„Continental"**, **„Metropolle"** stb. szállodáknak, **Wampetlcsnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstyén fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Az „ERDÉLYI PINCZE-EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók

:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert **tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám

Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

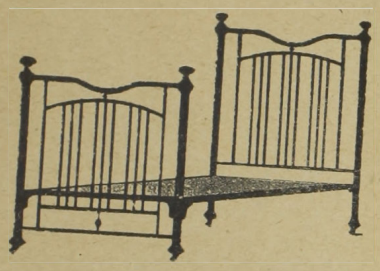
Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.



SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.



Szá loda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Kőbánya.

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

LITTKE L.

PEZSGŐGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

:: TELEFON 10—85. ::



Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

„Sanct Peter"

világszerte elismert **legfinomabb növénylikőr-különlegesség**

Reininghaus Testvérek

részvény-társaság gyárából

Grácz.

Kizárólag egyedüli főraktár és elárusitóhely:

Radó és Társa czég,

Budapest, V., Mérleg-utcza 2.

(Gresham-palota)

hova a megrendelések intézendők.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tiszteletteljel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.

1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

SZÁLLODA-BÉRBEADÁS.

A **„Központi szálloda r.-t." Sikloson** teljesen ujonnan épitett szállodájának bérbeadására **pályázatot** hirdet. A szálloda a város piacterén a modern követelményeknek minden tekintetben megfelelően van épitve és magában foglalja:

a 14 szobás — külön szobával ellátott — szállodát, nagyobb szabásu kávéházat, étermet, különszobát, az előcsarnokos, épitett szinpaddal és karzattal ellátott szinházi vigadótermet, polgári vendéglőt, 200 négyszögöl területü terrasse-t, s az összes mellék és gazdasági helyiséget.

Az összes helyiségek elsőrangu butorzattal és berendezésekkel, villanyvilágitással, — a hozzávaló égőtestekkel, — ugyszintén a szükséges ágy, asztal, üveg, edény és ezüstnemükkel **1910. november hó 1-re** 3, esetleg 6 évre bérbebeadandó.

Pályázni szándékozók referenciákkal ellátott zárt ajánlatukat legkésőbb **1910. október 10-ig** a „Központi szálloda r.-t." igazgatósághoz czimezve és 1200 korona bánatpénzzel vagy értékpapirral ellátva, — mely bánatpénz a „Siklósi takarék- és hitelegylet"-hez küldendő, — adhatják be. Esetleges felvilágositásokkal a részvénytársaság alulirt igazgatósága szolgál.

Az igazgatóság fentartja magának a jogot szükebb — szóbeli — árverés tartására, valamint a bérlet odaitélése tekintetében is.

Vasutállomás: a Kiskőszeg—Siklós h. é. v.: Siklós, Budapest—Brádi fővonal, Siklós—Vokány.

Siklós, 1910. szeptember 20-án.

Schwarz Ottó s. k. igazgató. **Klein Béla** s. k. elnök

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Németutcza 21. sz. Szállit vendéglősök, kávésok, korcsmárosok stb. részére a legjobb minőségü virstliket, kolbászokat napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer
nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy.

Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0.0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm^3	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak** és **kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hómérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C-on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., eleklromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47

Telefon 57—22.

Károly István főherczeg, Angol porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részvény-tarsaság főelárusitója.
Az „Első Magyar Részvény Sörfőzde" főelárusitója.

Ujabban, számolva a nagyközönségnek a **müncheni sörök iránt egyre növekedő előszeretetével** elhatározta, hogy tisztelt vevői részére ezentul **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikában nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

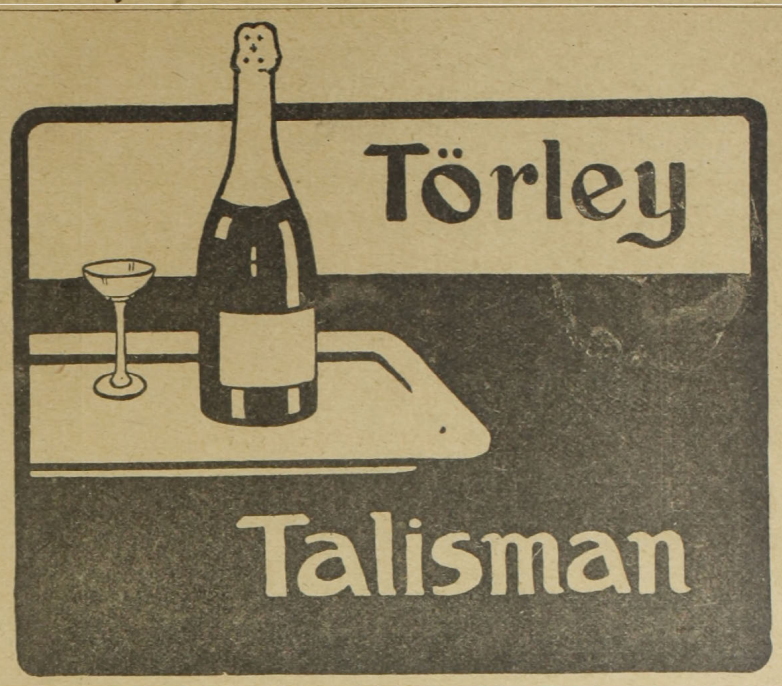
müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy $^1/_4$, $^1/_2$ **és** $^1/_1$ **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség. valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47.



SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.

Beszálló vendéglő eladás.

Lajosfalván, Torontál megyében a főtéren 50 év óta fennálló vendéglő épület, melyben egy elsőrendü **mészárszék** és bolthelyiség is van, teljes berendezésével betegség miatt **10,000 forintért eladó.** Az épületen 2500 forint teher van. Bővebbet **Kostyák** András tulajdonosnál **Lajosfalva** (Torontál megye.)

Szentgál község

az ujonan épülő nagy-vendéglő, kávéház és szálloda

tulajdonát kivánja óvadékképes szakembernek bérbeadni. Tervek áttekintésére és egyéb felvilágositással szolgál:

Gyökeres János
épitész
Veszprém.

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

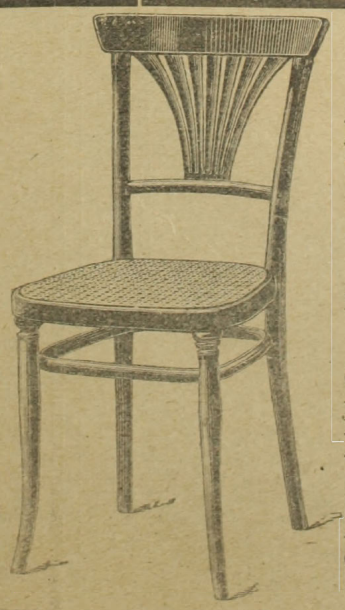
Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.

Hirdetmény.

Borosznó gyógyfürdő

teljesen felszerelt vendéglője a jövő évadtól kezdve **bérbeadó.** Érdeklődők forduljanak a tulajdonoshoz

Id. Rosenauer Lajoshoz, Beszterczebányára.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

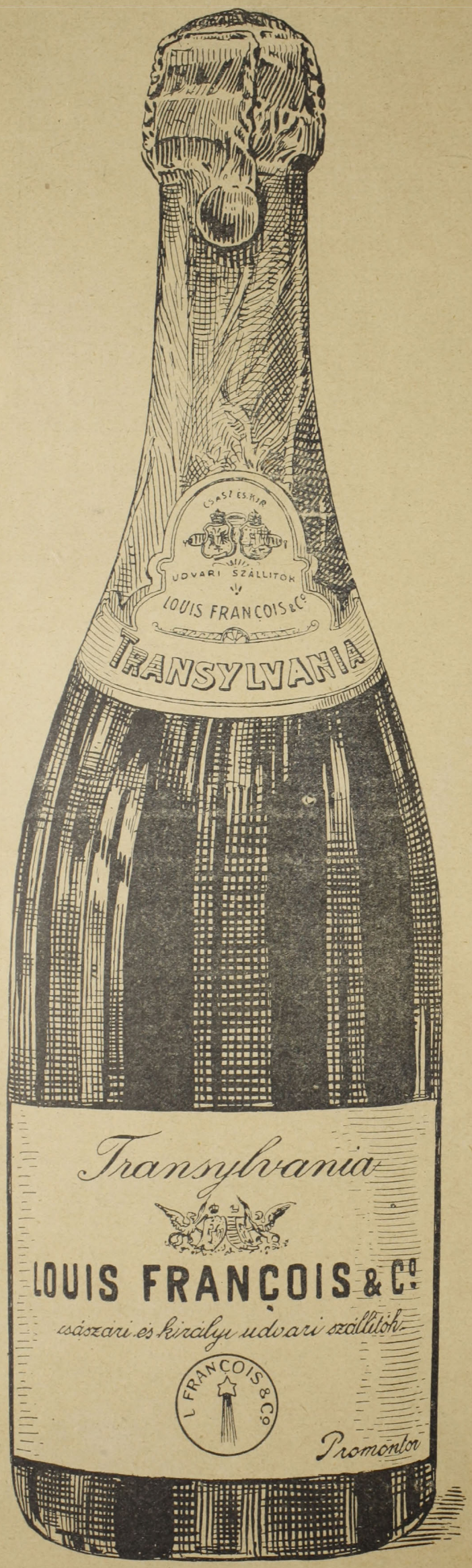
Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.



Lippa nagyközség előljáróságától.

Sz. 4728/910.

Árverési hirdetmény.

Lippa község előljárósága ezennel közhirré teszi, hogy Lippa nagyközség tulajdonát képező

„Magyar Király“ szálloda

1910. évi **október hó 10-én d. e. 9 órakor** Lippa községháza tanácstermébe 1911. évi január hó 1-től kezdődő s egymásután következő **(6) hat évi időtartamra,** évi (2550) **kettőezerötszázötven korona kikiáltási ár mellett** nyilvános **szóbeli árverés utján bérbe fogadatni.**

Irásbeli, vagy utóajánlatok el nem fogadtatnak és figyelembe nem vétetnek.

Az árverési feltételek a hivatalos órák alatt Lippa község jegyzői hivatalában az érdeklődők által betekinthetők.

Lippa, 1910. évi szeptember hó 23-án.

Szávits György s. k. jegyző. **Mindl József s. k.** biró.

(Utánnyomás nem dijaztatik.)

Budapesti és Budapest környéki szövetkezeti asztalosmesterek

Központi Butoráruháza

az Anker-palotában, Budapest, Anker-köz 3. sz.

megnyilt.

Butorok minden társadalmi osztály részére a legegyszerübbtől a legdiszesebb kivitelig.

Figyelmes kiszolgálás! **Fix árak!**

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén

Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ▪▪ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ▪▪ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, 7 **Grand Prix** tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is, hogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 20. szám. Budapest, 1910. október 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Ipar-e a vendéglősség?

Most, midőn leginkább szőnyegen van és minden valószinüség szerint kedvező megoldásra jut az a kérdés, hogy az uj ipartörvény keretében a vendéglős és korcsmáros ipar is a képesitéshez, kötöttséghez tartozó iparágakhoz soroztassék, szükséges ezzel a kérdéssel bővebben foglalkozni.

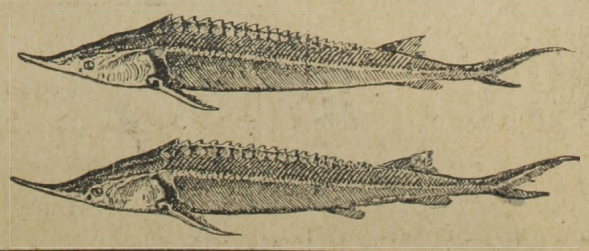
Először is nézzük mi az a képesitéshez kötöttség? Az, hogyha valaki önálló iparfolytatására engedélyt akar nyerni, annak ezt az iparágat, annak mesterségét, mint tanoncznak bizonyos meghatározott esztendőkig el kell sajátitania s ha ennek bizonyságát adta, hát felszabadul segéddé, s ha e minőségében is nehány évi gyakorlatot szerez. Hát mi azt akarjuk s azért küzdünk már jó negyedszázad óta, hogy ez a vendéglősségnél, korcsmárosságnál s ezzel kapcsolatosan a szállodásságnál is igy legyen.

A vendéglős és korcsmáros iparág ugyanis mai napság már megkövetel annyi szakképzettséget, sőt sok tekintetben többet, mint bármely más iparág. A vendéglősnek, korcsmárosnak elsősorban érteni kell a bor és pincze kezeléshez, a bor minőségének megállapitásához, az igazi bornak a czukrozottól, vaseczettől, hamis bortól való megkülönböztetéséhez, szóval szakképzett korcsmárosnak is kell lennie, amely tanulmány megszerzése magára is szükséges. Másodszor az igazi vendéglősnek, korcsmárosnak képzett szakácsnak is kell lennie, hogy vendégei érdekében konyhaszemélyzetének müködését ellenőrizhesse. Ezenkivül részben a czukrász, részben a mészáros, részben a pék mesterséghez is értenie kell valamit. Most következik a kiszolgálás, mert ahhoz is tudás és gyakorlat kell. Meg kell tanulni a helyes és izléses teritést a bornak, a sörnek, a pezsgőnek, a különböző ételnemüeknek különféle felszolgálását s végül társadalmi rutint kell szerezni a vendégekkel való bánásmódra. De ez még nem minden. Az igazi vendéglősnek érteni kell a könyvkezeléshez is, hogy üzletét helyes anyagi irányban vezesse és nyelvismeretekkel is kell birnia, hogy különösen a nagyobb városokban, ahol nagy az idegen forgalom a különféle nemzetiségü vendégekkel érintkezhessék. Hát ha már ennyi mindenféléhez kell érteni a jó vendéglősnek, korcsmárosnak, akkor ebből szinte természetszerüleg folyik, hogy ez az iparág is a képesitéshez kötött iparágak közzé soroztassék, s hogy ezt maguk is előmozditsák, a budapesti és a szegedi vendéglősök nagy áldozattal tanonczaik számát nagyobb mérvben való kiképzésére még pinczér-szakiskolát is tartanak fent.

Hogy valaki ennyi ismeretet elsajátithasson, természetesen annak arra évekre van szükség. Törvényesen meg kell tehát állapitani, hogy a vendéglői, korcsmárosi pályára készülő ifjunak, mint tanoncznak, illetve mint borfiunak, azután mint segédnek, illetve pinczérnek hány esztendei gyakorlati tanulmányt kell folytatnia, hogy önálló vendéglős, vagy korcsmáros iparos lehessen. Eddig is voltak, ma is vannak szép számmal vendéglőseink és korcsmárosaink, akik ezt a gyakorlatot megszerezték, sőt szükséges szakismereteik tökéletesitésére külföldi tanulmányokat is végeztek. Tömérdek azonban azok száma. akik ugy gondolkodtak, hogy a bolt ajtó fölé csak ki kell tüzni a czégért s egyszerre vendéglős, korcsmáros lesz az ember, lett légyen azelőtt borbély, czipész, vagy tabakos, utczaseprő, fiakkeres, vagy házaló. Ezek az emberek egy kis pénzt összeszereztek, azután vendéglősök, korcsmárosok lettek s kontár mivoltukban versenyükkel tömérdek kárt okoztak a régi jó magyar tisztes és képzett vendéglős és korcsmáros iparosságnak. Ennek a lehetetlen állapotnak immár meg kell szünni, mert a vendéglős és korcsmáros ipar a jövendőben nem lehet már olyan bitang préda, melyet minden jött, ment mesterségét megunt egyén bitorolhat.

Az uj ipartörvénynek nem lesz visszahatása, akiket a korcsmáros és vendéglős ipari gyakorlatában talál azok tovább gyakorolhatják az iparágat. Éppen ezért minden mai vendéglősnek és korcsmárosnak közös erkölcsi és anyagi érdeke az, hogy a mi iparunk is a képesitéshez kötött iparágakhoz soroztassék. Ismételve az anyagiakon, a vendéglős iparosság értelmi és társadalmi szinvonalának emelése czéljából is követeljük ezt. Mert a vendéglős és korcsmáros ipar is épen olyan ipar, mint más szakképzettséghez kötött iparág.

Tömeges italmérési és korcsmányitási kérvények. Bizonyos, de nem a vendéglős és korcsmáros iparághoz tartozó körök már jó előre megérzik azt a nagy változást, melyet az a körülmény fog előidézni, hogy ha a vendéglős és korcsmáros ipar gyakorlását is a képesitettségekhez kötik. Ezek a körök s ezekből való egyének, akik a vendéglős és korcsmáros iparhoz eddig olyan távol voltak, mint Makó Jeruzsálemhez, az ország minden részén most tömegesen kérnek a pénzügyigazgatóságoktól és közigazgatási hatóságoktól italmérési, illetve korcsmanyitási engedélyt, tehát a már meglévő vendéglőknek és korcsmáknak ujabb ver-

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
ALAPITTATOTT 1820.
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.


senytársai akadnak, pedig a meglévőkben sem kél el egyharmad annyi bor sem, a mennyi egy nagyon rossz szüret alkalmával is Magyarországon terem. Az országban lévő vendéglős és korcsmáros ipartársulatok, már tagjaik érdekében is nagyon helyesen tennék, ha felvilágositanák az illető hatóságokat, hogy már az állam érdekében sem helyeselhető, ha a régi adófizetési kötelezettségüket mindenkor pontosan teljesitő vendéglősök és korcsmárosok rovására és megrontására, tömegesen adnak ki italmérési és korcsmanyitási engedélyeket s ezzel szaporitják azt az adóalanyt, mely mindenféle s igy adófizetésképtelenségbe is kerül. Különben országos és törvényhatósági rendeletek szabályozzák azt a kérdést, hogy hány lélekszámra adható ki ujabb és ujabb italmérési és korcsmanyitási engedély. Tessék ezeket a szabályokat az illető tisztelt hatóságoknak is szigoruan szem előtt tartani.

Bevándorolt korcsmárosok.

Magyarországba már hosszu évszázadok előtt vándoroltak be idegen nemzetbeliek, akik itt a korcsmárosság gyakorlására adták magukat. Leginkább németek és csehek voltak, akik belátták, hogy a magyar vidám, mulatozni szerető nép, aki még bubánatában is mulat, azért itt a korcsmáros mesterség jól jövedelmező állapot. És nem is rosszul számitottak, hiszen nem egynek közülük már a gyermeke és az unokája dusgazdag ember lett. Ez a bevándorlás magyarázza meg igen sok derék magyar korcsmárosnak német vagy cseh hangzásu nevét. Hiszen alig van nagyobb városunk, melynek még a mult században is korcsmárosai, vendéglősei neve nem idegen hangzásu lett volna. Hanem ezek az akkor bevándorolt vendéglősök, korcsmárosok szivben és érzésben már maguk, gyermekeik és unokáik pedig már nyelvben is jó fiai lettek a magyar hazának s nem egyszer zászlóhordozói a magyar nemzeti eszméknek is. Hogy ez igy történt, kétségtelenül nagy érdeme van a mult század második felében föllendült magyar vendéglős szakirodalomnak s közte elsősorban a legrégibbnek, a »Vendéglősök Lapjá«-nak.

Az ember most már azt hinné, hogy immár annyi tisztességes vendéglős és korcsmáros iparosunk van, hogy további betelepitésre immáron nincsen szükség. Ez egy volna, hanem az országos statisztikai hivatal mást mond. Azt, hogy azok a nem nagyon kivánatos bevándorlók, akik Galiczia felől özönlenek az országba, azok többnyire itt először a pálinkamérési s a korcsmárosi ipar gyakorlására adják magukat. Szegényen jönnek, de honnét, honnét sem, csakhamar szereznek annyi pénzt, hogy a legszegényebb felvidéki faluban nyithatnak egy kis boltot s abban pálinkának nevezett spirituszt s bornak nevezett zagyvalékot mérnek. Egy esztendő mulva tartozik már nekik a fél falu s öt-hat esztendő multán a fél határ az övék. Mikor ezek a galicziai korcsmárosok már az egész vidéket kiszipolyozták s mikor ennélfogva már veszedelmes lesz rájuk nézve az ott tartózkodás, hát Budapestre teszik át a főhadi szállásukat. Itt már nagy pálinkaméréseket és söntéseket nyitanak s vagyonosodnak tovább a régi magyar, tisztes korcsmárosság rovására.

És ez a galicziai bevándorlás és magyarországi korcsmárossá való átvedlés még egyre tart s nem akar annak vége szakadni. A ravasz bevándorló tudja a módját, hogy hogyan szerezze meg az italmérési, korcsmanyitási engedélyt nem magyar léte daczára, mert tudja, hogy az ő pálinka- és bormérése hasznot hajt a pénzügyi kormánynak. Pedig ennek a népmérgezésnek a tisztességes korcsmárosság rovására való tulélelmeskedésnek immár végének kell szakadnia. És vége szakad, ha a korcsmárosipar is a képesitéshez kötött iparágakhoz soroztatik, aminek immár elérkezett tizenkettedik órája. Akkor majd lerázhatjuk a tisztes magyar vendéglős és korcsmáros ipar testén rágódó eme parazitákat!

Őszi korcsmák. Egyes vidéki városokban és községekben — a vendéglős és korcsmáros iparosság ismételt tiltakozása daczára — még ma is megvan az a szokás, hogy szőlőbirtokos bortermelőknek saját bortermésük kimérésére, italmérési engedélyt adnak bizonyos számu hónapokra. Ezekben az ideiglenes korcsmákban tömérdek visszaélés történik. Olyanok is kapnak ugyanis ideiglenes italmérési engedélyt, akiknek nincs is szőlőbirtokuk. Másodszor a szőlőbirtokos italmérők — a törvény határozott tilalma daczára — a mások bortermését is kimérik, sőt óborokat is mérnek. Harmadszor, ami szintén nem volna szabad nékik, vendéglői ételeket is kiszolgálnak. Mindezen visszaélések ellen már tömeges felszólalás történt, de mind hasztalan. Most azonban néhány törvényhatóság területén szigorubb ellenőrzés alá veszik ezeket az ideiglenes italmérőket s mielőtt a korlátolt, vagy korlátlan mértékben való mérési engedélyt megadnák, megvizsgálják, hogy az illető kérelmezőnek van-e tulajdonképpen szőlője és hogy mennyi bora termett. Nagyon helyesen van, bár egyszerüen még helyesebb volna, ha ezeket a fölösleges és csak a tulságos italozás előidézésére alkalmas őszi korcsmákat nem engedélyeznék.

A bortörvény szigoritása. Mig nálunk a borkereskedők mindent elkövetnek, hogy a bortörvény szigoru intézkedésein enyhitsenek, sőt még a bor czukrozását és szeszezését is megengedtetni szeretnék maguknak, addig odaát Ausztriában vendéglősök és bortermelők részéről erős mozgalom indult meg a bortörvény szigoritására. A Bécsben most megtartott borászati kongresszus ugyanis elhatározta, hogy oly irányu fölterjesztést intéz az osztrák kormányhoz, melyben kéri, hogy az osztrák bortörvényt oly irányban módositsák, hogy a boroknak származás szerinti elnevezése is tekintetbe vétessék, továbbá, hogy a bornyilvántartás vezetését, ugy, amint az Magyarországban és Németországban is megvan, kötelezővé tegyék.

Gyógybor a patikában.

Még eddig nem tudtuk, de egy nagyon tragikus esetből megtudtuk, hogy egynémely budapesti gyógyszertárban bort gyártanak, amit nem mübornak, hanem »gyógybornak« keresztelnek el s amit zárt palackokban árusitanak és amitől az emberek meghalnak.

Miután Magyarországon mindennemü borgyártás tiltva van, szigoruan és törvényesen tiltva van, szeretnők tudni, hogy adatott-e egyáltalán s ha adatott, ki által adatott engedély egynémely budapesti gyógyszerész urnak mübor — bocsánat — gyógybor gyártására, mely némely körülmények között halált hozó hatásu is lehet.

Egyébként mást is szeretnők tudni. Azt tudjuk ugyan, hogy az amerikai patikákban — akár a mi söntéseinkben — bort, sört, pálinkát is mérnek, fügét és czipőfüzőt is árulnak, de azt még nem tudtuk, hogy vannak hazánk székesfővárosában gyógyszertárak, melyekben korlátolt, vagy korlátlan mérvben — de bort is árusitanak, természetesen a hivatásos bormérők rovására. De ha már igy van a dolog, szeretnők tulajdonképpen azt is tudni, melyik közigazgatási hatóság és melyik pénzügyigazgatóság adta meg ebben a kismértékben való borelárusitásra az engedélyt, vagy egyáltalán be volt-e az jelentve a mindenre szemfüles pénzügyőrségnek?

Mi tudjuk, hogy a budapesti gyógyszertár-tulajdonos urak anyagi bajokkal küzdenek. Egyiknek-másiknak csak csekély harmincz, ötven, százezer forint csak az évi tiszta jövedelme, amit bár pótolnak sósborszeszek és szépitőszerek eladásával, de még sem lehet abból egészen megélni, tehát vállalkozni kénytelenek kismértékbeni borelaadásra. De ha már ezt teszik, miért nem tesznek ki a gyógyszertár Aesculap czimere mellé egy másik czégért is: »Söntés, Bor, Sör és Pálinkamérés«. De akkor aztán a gyógyszertár-korcsmában ne müggyógybort, hanem somlyói, badacsonyi, tokaji bort mérjenek. Mert ezek a magyar embernek az igazi gyógyborok, amitől nem hal meg, de minden más patikaszer nélkül is százesztendeig is elél az adófizető polgár.

A borhamisitók figyelemmel kisérése. Az idei rossz szüret következtében, mely mennyiségileg és minőségileg is silányul eredményezett, valószinünek látszik, hogy a borhamisitások esete szaporodni fog, mert hiszen van elég lelkiismeretlen borkereskedő, aki hamisitott borokkal igyekszik pótolni borszükségletét. Hogy a borhamisitások egyáltalán nem szünetelnek, bizonyság erre az, hogy a mult és a jelen esztendőben igen nagy mennyiségü hamis, gyártott bort kobozott el, illetve eresztett ki, különösen Budapesten az utczára a hatóság s hogy a rossz termés következtében a hamisitási arány növekedni fog, arra alapos a kilátás, hiszen a soproni borkereskedők elég bátrak voltak nyilvánosan kérelmezni a kereskedelmi minisztertől, hogy ők az ő kegyelmes patensével szeszezhessenek és czukrozhassanak. Hogy azonban a nagyobb mérvü, a

NAGY IGNÁCZ
■ pinczefelszerelési czikkek üzlete ■
Budapest, VII., Károly-körut 9.
Ajánlja dusan felszerelt raktárát mindennemü **pinczefelszerelési czikkekben** ugymint: **borszivattyuk, gummicsövek, rézcsapok, palaczkdugaszolok** és **kupakolók** kisebb és nagyobb hollandi és asbest **szütőkészülékek, boros palaczkok, parafagudaszok**, továbbá különféle rendszerü **borsajtók, szőlőzuzók, erjesztő tölcsérek, faedények, permetezők raffiában** stb., stb.
Saját palaczkkupak gyár
Nagy és Watzke
Pinggau.

termelőt és fogyasztót, tehát a korcsmáros és vendéglős ipart is sulyosan megkárositó hamisitásoknak eleje vétessék, a földmivelésügyi minisztérium köréből kiindulva, a többi illetékes miniszterekkel együtt rendelkezés történt, hogy az idén a borkereskedőket, borméréseket fokozottabb mértékben ellenőrizzék s ha valahol borhamisitásnak jönnének nyomára, arról haladéktalanul tegyenek jelentést az illetékes büntető hatóságnak.

Pusztulnak a régi korcsmák.

Minden nap egy-egy kedves, régi ismerősünkkel lesz kevesebb. Mikor itt Budapesten egy-egy régi házat lebontanak, ugy érezzük, hogy ezzel a fővárosnak egy-egy kedves emlékjelét is eltüntetik a föld szinéről. Azok a régi, kedélyes pesti és budai korcsmák, melyek otthonos vendégszobáiban a jó borok, kitünő élelmiszerek mellett, oly kedvesen patriárkális volt egykoron a tartózkodás, szintén igy pusztulnak el egymás után. A most virágjában élő nemzedék közül ki emlékeznék például a szervita-téri »Kispipára«, melyet a Debreczenből felszármazott Karikás vendéglős család virágoztatott fel s melynek kitünő főztjét egykor a királyné is megizlelte. Eltünt a »Kispipa« barátságos földszintes épülete s amint a régi, jó tanyát a tót napszámosok lecsákányolták, hogy modern, szép bérház épüljön helyébe, éreztük, hogy a régi, vidám bohém életből temetnek most el valamit. Mind erre a sorsra jutottak a »Csiga«, a »Makkhetes«, a »Prés«, a »Két oroszlán«, »Aranysas«, egykori régi, hires fővárosi korcsmák. Elfelejtjük lassankint emlékezetüket is, csak ha arra járunk, ahol most palotasorok állanak helyükön, jut eszünkbe, hogy mégis jobb világ volt az valaha, mikor a »Makkhetes« jó bora mellett huzta nekünk a czigány a kesergő, vidámitó nótákat.

Most egy régi budai korcsma, a hires »Trombitás-vendéglő« lebontására került ismét a sor. Ezzel is megszünik egy régi emléke a budai oldalnak, mely kivált a mult században, találkozó helye volt a főváros sok kiváló, szereplő férfiának. Erről a korcsmáról nyerte elnevezését a mai Trombitás-ut is. A Trombitás-vendéglőt a legöregebb emberek emlékezete szerint egy kiszolgált katonatrombitás alapitotta. Ez csak a budai hegyek legjobb borát mérte, de sem hideg, sem meleg ételeket nem szolgált fel, legföllebb annyit tett meg, hogy ha vendégei elemózsiát hoztak magukkal, hát ahhoz sót, paprikát meg kenyeret adott. Ez a korcsmáros megőrizte nagy katonatrombitáját s ha látogatói a jó bor hatása alatt már nagyon lármáztak, elővette trombitáját s elfujta rajta a Rákóczi-indulót ugy, hogy az egész vidék recsegett a visszhangjától. Igy hallgattatta el vendégeit s ez az eredeti ötlete tette népszerüvé korcsmáját. Este zárórakor a baka-takarodót fujta el és a budai kapások gyakran erről tudták meg, hogy hány óra.

A mult században a már akkor jónevü Hanzély vendéglős család vette át a »Trombitás vendéglőt« s akkor kezdődött annak igazi fénykora. Hanzélyék amellett, hogy kitünő borokat mértek, már a legpompásabb magyar konyhát is tartották, melynek csakhamar hire ment a fővárosban. Ekkortájban sok nemes emberünk gyakori vendége volt a »Trombitás«-nak. Leggyakoribb az akkor hatalma teljében lévő Jekkelfalussy Lajos, a Tisza Kálmán kormányának országos rendőrfőnöke, aki vendégtársai kedvéért gyakran meghosszabbitotta a »Trombitás« záróráját. Ide járt Beniczky Lajos, Pest vármegyének később jeles alispánja, a vármegye előkelőbb tisztviselőivel. Az irók közül Lauka Guszti, Balás Sándor, a szinmüvészek közül Feleki Miklós, a Szigetiek, Tamássy József, aki mikor gyönyörü hangján rákezdte:

Én vagyok a falu rossza egyedül...

szinte áhitattal hallgatták holdvilágos, szép nyári estéken. Gyakori vendége volt a »Trombitás«-nak még Salamon Ferencz történetiró, Berecz Károly, Nagy István, Huszár Adolf a szobrász, Kecskeméty Aurél, Komocsy József, aki néhanapján maga főzte meg a pompás birkapaprikást, mely mellé Feleki Miklós készitett nagy szakértelemmel puliszkát. Erre izlett ám csak a budai vörös, amelynek hatása alatt, hegedüsirás, czimbalompengés közt fölengedtek a lelkek is, hiszen mindig biztatott, még borongós időkben is a remény:

Megvirrad még valaha,
Nem lesz mindig a magyarnak
Éjszaka.

A Trombitás vendéglőt is lebontották. Volt, nincs. Szebb házat épitenek helyébe, abban is lesz vendéglő, de az a régi, kedélyes, magyaros élet, ami a régi »Trombitást« jellemezte, alig költözik abba többé. Hiszen a régi »Trombitás« régi, jó kedvü vendégei is nagyon csendes emberek immár, majdnem mindnyájan — a temetőben.

Az ipartörvény réviziója és a vendéglősipar. A kereskedelemügyi miniszteriumban, — mint értesülünk — sürgősen dolgoznak az uj ipartörvény megalkotásán, mert az a czél, hogy ez a törvényjavaslat még ujév előtt beterjesztessék az országgyüléshez, mely azután azt a költségvetés megszavazása után hamarosan letárgyalná. Az uj ipartörvény letárgyalása előtt a javaslat a kereskedelmi miniszter az iparkamarák kiküldötteinek birálata alá bocsájtja, akik között ott lesznek a »Budapesti szállodás, vendéglős és korcsmáros ipartársulat vezető tagjai is. Az uj ipartörvény javaslatnak már eredeti szövegébe valószinüleg föl lesz véve az a határozat, mely szerint a vendéglős, szállodás és korcsmáros ipar gyakorolhatása a törvényes képesitéstől tétessék függővé, de minden esetben résen kell lenni a magyar vendéglős iparosságnak, nehogy ezen régi, jogos és létérdekünket képező óhajunktól és követelésünktől az utolsó órában valahogy elüttessünk, mert akkor a magyar szállodás, vendéglős és korcsmáros ipar fejlődésének ügye ismét vissza van vetve ötven, vagy százesztendőre.

Elhagyott fürdők.

Ahogy elmult szeptember és sürübben hullik a megsárgult falevél, teljesen megszünt a fürdői és fürdővendéglői élet Magyarország összes fürdőtelepein, kivéve egy-két budapesti gyógyfürdőnket, ahol még télen is akad elég fürdővendég. A balatonparti fürdőkön szeptember végéig még csak akad néhány fürdővendég, hogy a szőlőkurát használja. Több szerényebb fizetésü tisztviselők ezek, kik most olcsóbbért kapnak lakást és ellátást s ha egy-egy fürdővendéglő nyitva marad, annak ugyan haszna nem marad a nyárutói vendégtől, hanem inkább ráfizet annak számlájára. De azután van-e miből ráfizetni? Hisz különösen ebben az évben olyan rosszul jövedelmeztek a fürdők és vendéglőik, hogy bizony néhány vállalkozó fürdővendéglős ráfizette még megtakaritott pénzét is, ha ugyan teljesen tönkre nem ment. Ez az oka, hogy nálunk évről-évre változnak a fürdőbérlők és fürdővendéglősök s velük együtt személyzetük is. Magyarországon évről-évre épülnek gyönyörü fürdőparkok közepette pompás fürdőházak, szállodák és mégis éppen az a magyar társadalmi osztály kerüli el hazai fürdőinket, akiktől a fürdőtulajdonos, bérlő, szállodás tisztességes jövedelmet remélhetne. Hiszen, ha olvassuk a nyári külföldi fürdői tudósitásokat, azokból meggyőződhetünk, hogy miniszstereink, államférfiaink, dusgazdag főuraink, mind-mind külföldi fürdőkben nyaralnak, akiknek példáját követi azután az ugynevezett pénzarisztokráczia is. Mennyi tenger magyar pénz származik ezáltal ki az országból, amelyből fürdőink felvirulhatnának, sőt nemzeti kulturális czélra is juttathatnának abból. Nálunk azonban — ugy látszik — még nagy nevü s nemzeti jelszavakat hirdető politikusok is csak szóval hangoztatják, hogy pártoljuk mindenben a hazai ipart, de tettben azután ellenkezőleg cselekszenek.

A mi fürdőhelyeinknek azonban még télen sem kellene olyan elhagyottaknak lenniök, mint ama regebeli elátkozott kastélyoknak, melyekben csak néhány elszánt ember vállalkozik a kisértetek garázdálkodásának elháritására. Külföldi példákon okulva, meg kellene nekünk is teremteni legalább jelentősebb fürdőhelyeinkre nézve a téli fürdőidényt, mely a téli sport gyakorlásával volna egybekötve. Milyen gyönyörü téli fürdőidényre volnának alkalmasak például a balatonparti fürdők. Mikor egészen befagy a Balaton, található-e az egész világon ennél szebb korcsolyázó telep? Más országban már a parti fürdőtulajdonosok gondoskodnának arról, hogy apró mótoros szánkók százaival legyen benépesitve a Balaton s tündérfényben ragyogó téli jégünnepélyek rendeztessenek. Hasonló czélra alkalmas volna több hazai fürdőnk is, mint például a palicsi. S ha egyszer meg lenne teremtve a téli fürdő évad, a maga egészségre is hatásos, edző eszközeivel, a közönség is csakhamar megszokná azt s nem lenne többé Magyarországon olyan ideiglenes, bizonytalan a fürdőbérlői, szállodai és vendéglősi foglalkozás sem, hanem az esztendő legnagyobb részében jövedelmet s ezzel több száz fürdői és vendéglői alkalmazottnak is keresetnyujtó életfoglalkozás.

MODERN és izléses ÉTLAPOK, papirszalvéták, menukártyák, felirókönyvek, szelvénykönyvek, rendelhetők, illetve kaphatók: PAUKER MÓR nyomdai vállalata- és papiráruházában Budapest, V., Váczi=körut 60. sz.
Telefon 47-37 és 86—73. Telefon 47—37 és 86—73.

Utazás a drágaság körül.

Ma már termelő, közvetitő kereskedő, a vásárcsarnoki kofa, a mészáros, hentes s szóval mindenki a nagy, általános drágaság körül utazik s egymás nyakába igyekeznek sózni annak az okát. Még a budapesti polgármester is Bécsbe, a bécsi polgármester is Budapestre ebben a nagy bajban utazott és még sem tudták azt megszüntetni, sőt még enyhitésére sem voltak képesek olajcseppet találni.

Bizony mindannyiunknak, fogyasztóknak, családapáknak és nem azoknak, de különösen a vendéglősöknek és korcsmárosoknak, föl a fejünk attól, hogy miként fogunk megélni, üzleti létünkben eviczkélni ebben a rettenetes drágaságban. Mert drágább lett minden, amihez csak hozzányulnunk kell. A kenyér, a hus, a bor, a kávé, a tej, sőt még a só is, sőt drágább lesz a gyufa is. És a termelők azt hirdetik, hogy az emberiség fogyasztó része ne is remélje, hogy évtizedek mulva is csökkenni fog ez a drágaság, sőt még növekedik és nem lehet azon sem argentiniai, sem ló, sem házinyul hussal, sem szeszezett és cukrozott borral segiteni. Mivel segitenek tehát a vendéglősön, korcsmároson, aki vendégeire való tekintetből még sem emelheti a piaczi árakhoz arányban az étel- és italnemüinek árát, hiszen akkor, vendég hiányában becsukhatná az üzletét, valamint hogy az is igaz, hogy ha ez a dolog tovább is igy megy; akkor üzleti veszteség miatt csukhatja be.

Igaz az, hogy a rossz takarmánytermés a hus, a rossz aratás a liszt és a kenyér, a rossz szüret a bor árát drágitja meg. Ezért senkit sem okozhatunk, ha csak az anyatermészetet nem, az meg nem sokat ád jajkiáltásainkra. Hanem mi az általános, nagy drágaság okát nem is ebben keressük és találjuk meg, hanem a közvetitő kereskedelem tuldrágaságában. Nálunk legtöbb esetben, akár a hus, akár a bor, akár a liszt, mig a fogyasztóhoz, tehát a vendéglőshöz és korcsmároshoz is eljut, az öt közvetitő kézen megy keresztül. Minden közvetitő nyer a továbbadásért legalább tiz százalékot — ötször tiz ötven — ez már ötven percenttel megdrágitja élelmezésünk árát. Az a kérdés, hogyan lehetne ezen segiteni?

Európa többi nagy városaiban is van drágaság, de ott az még sem veszélyezteti a vendéglősök és korcsmárosok existenciáját. Nem, mert a szövetkezeti eszme megvalósitásával segitenek a bajon. A más nagyobb városok vendéglőseinek, korcsmárosainak például van szövetkezeti mészárszékük, mely közvetlenül a termelőtől szerzi be a vágómarhát, sertést, van szövetkezeti sütődéjük, szövetkezeti borbeszerző vállalatuk, mely szintén a közvetitő mellőzésével, egyenesen a termelőtől vásárol. Ezeknek a városoknak vendéglősei igy mindent ötven perczenttel olcsóbban vásárolnak be s igy természetesen boldogulnak is. Hát nem lehetne ezt a budapesti vendéglősöknek és korcsmárosoknak is utána csinálni, hiszen ma még megvan ehhez az anyagi erejük, csak az összetartásra együttesen kellene ébrednie. Ma már erkölcsi és anyagi téren a szövetkezeti eszme uralja a világot s a vendéglősöknek és korcsmárosoknak is saját érdeke és a jövő nemzedék iránt való kötelezettsége, hogy ennek a nagy eszmének egymás érdekeit oltalmazó védpajzsa alá tömörüljenek.

A boritaladó eltörlése. Az idei rossz bortermés is előmozditja azon törekvést, hogy Francziaország példájára Magyarországban is eltöröltessék a boritaladó, mely a legközönségesebb bornak az árát is literenként tizennégy fillérrel emeli. Versecz törvényhatósága után most a »Nógrádmegyei Gazdasági Egyesület« Hanzélyi Gyula elnöklésével tartott ülésén elhatározta, hogy feliratot intéz az országgyüléshez a boritaladó eltörlése czéljából. Hasonló feliratokat intéznek a kormányhoz és országgyüléshez a többi gazdasági egyesületek is. Ettől a mozgalomtól nem volna szabad elmaradni a magyar vendéglős és korcsmáros iparosságnak, vendéglős ipartársulatoknak sem, hiszen nekik épp olyan elsőrendü érdekük a boritaladó eltörlése, mint amily érdeke az a bortermelőknek. A mostani országgyülésnek különben igen jelentékeny számu tagja szőlőbirtokos s igy remény van a pénzügyi kormány ellenzése daczára is a boritaladó eltörlésére.

Kórházi és rabélelmezési korcsmák.

Budapest főváros utczáin, vendéglőiben és kávéházaiban gyakran fölkeresnek bennünket nagy alázatossággal perselyes emberek, hogy néhány fillérrel áldozzunk a közjótékonyság oltárára. Ezek a budapesti izraelita hitközség, a világ legnagyobb hitközségének könyöradomány gyüjtői. Amit összeszednek, abból hatvan százalék az övék, negyven százalék a dusgazdag hitközség jótékony alapjára jut. A könyöradományokat nem az izraeliták, hanem tulnyomó részben — amint ezt a gyüjtők bevallják — a keresztény társadalom tagjai szolgáltatják. Egyik ilyen könyöradomány-gyüjtő keservesen panaszolta el e sorok irójának, hogy hiába jár el kerületébe, különösen a Király-utczába, ott a gazdag zsidóboltosok egyszerüen kiutasitják s még gorombáskodnak is vele. Ugyanigy vannak ezek a szabadalmazott koldulók a székesfőváros banknegyedében, a Lipót-városban is. A gazdag bankárok kiutasitják egyszerüen őket. Jó nap, mikor ott három koronányi összeget tudnak összekoldulni.

A belügyminisztérium által a budapesti izraelita hitközség részére — a világ leggazdagabb hitközsége részére — engedélyezett ezen koldulásnak alapjában pedig nemes czélja van. Ennek a kerek földnek semmi vallásfelekezi népe sem gondol arra, hogy rabságba jutott, vagy kórházba került embertársaik jobb élelmezéshez, sőt egy kis szeszes italhoz is jussanak. A budapesti izraelita hitközség gondol erre is. Nyolcz koldulót tart Budapest területén, hogy ezek az emberek összegyüjtsék azt az összeget, ami a szegény rab és kórházi zsidók élelemjavitására szükséges. És ezek a könyöradomány-gyüjtők — saját bevallásuk szerint, különösen a keresztény társadalom körében — igen szép eredménynyel müködnek. Maguk is megélnek és szép summát juttatnak a hitközség rendelkezésére is.

Már most nézzük, hogy mit cselekszik ezzel az összeggel az izraelita hitközség? Hát javitja a börtönbe és kórházba került hitsorsosai élelmezését. Erre a müveletre összeköttetésben van Budapest minden kerületében egy-egy rabbinátusi felügyelet alatt álló zsidó korcsmárossal, aki a körzetében tartozó kórházakba és a börtönökben sinylődő, szegénysorsu vizsgálati zsidó vallásu raboknak a jobb élelmezést szállitja. Erre a czélra a mult esztendőben a budapesti izraelita hitközség nem kevesebb, mint közel huszonnyolczezer koronát fizetett ki az élelmiszert közvetitő zsidó korcsmárosoknak, akiken ezáltal szintén segitve lett. Ez a pénz pedig valláskülönbség nélküli adakozásokból folyt be az izraelita hitközség jótékonysági pénztárába.

Nekünk eszünk ágában sincs ezen eljárás ellen óvást emelni, hiszen már Tisza Kálmán belügyminiszter nyomta rá erre a koldulásra a szabadalmi bélyeget. Csak dicsérendő példaként állitjuk ide a budapesti zsidó hitközség eljárását, mely élelmiszer javitásban segit kórházba, vagy börtönbe jutott hittársain, de segit nagyobb arányu s erre a czélra szolgálatkész rituális vendéglősökön és korcsmárosokon is. Ha a keresztény társadalom is követné ezt a példát, jobb falathoz juthatna sok kórházi beteg. De mi már ugy vagyunk berendezkedve erkölcsi életünkben, hogy a váltóhamisitóknak és hamisan bukottaknak jobb ellátást, mint aminőt az állam juttat mindnyájunk adófilléreiből — nem akarunk adni.

Három könyv a drágaságról.

(Folytatás.)

Ezek után magát a fővárosi drágaságot veszi Komáromi Sándor szemügyre. Az ország összes fogyasztási adóinak 16%-át, egyenes adóinak 10%-át fizeti a főváros. Emellett az egyenes adókból, mint adatokkal igazolja, a tulnyomó nagyrészt a kiskeresetüek (15—100 K adót fizetők) viselik. A fogyasztási adó is ezeket sujtja, mert ezek is annyit fizetnek a fogyasztott élelmi czikkért adót, mint a leggazdagabbak. Az élelmiszerkinálat részletezése során megtudjuk a könyvből, hogy a főváros huspiacai exportra vannak berendezve, ez dirigálja a kinálatot, a vásárcsarnokok kinálata pedig elégtelen. Más európai városokban ennek ellenkezője a helyzet. Ennek nem kis mértékben az oka az is, hogy ott a közélelmezési intézmények mellett rendszeres kereskedelem fejlődhetett és fejlődött is, mert a hatáskörök összezavarására a rendszabályok alkalmat nem adtak. A budapesti vásárcsarnokok átalakulásának ismertetése

MARSCHALL FRIGYES vad- és baromfi-kereskedő
Budapest, Központi vásárcsarnok.
Szállodák és vendéglők részére a legolcsóbb napi árban szállitja elsőrendü vágott vad és szárnyasait. Ugy a helyi, mint a vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

nagy részét foglalja le a munkának, és azt igazolja, hogy nagy általánosságban a kis elárusitás a nagybani elárusitás áremelkedésének arányait követni nem tudta. Tehát nem áremelő tényező. Sőt a kis termelő, aki maga közvetlenül áll a fogyasztóval szemben, sok esetben nagyobb áremelkedést idézett elő, mint ugyanazon áru nagybani árusitói. Más európai nagyvárosok árainak ismertetéséből azt deriti ki a munka, hogy Budapest nem a legdrágább város, bár néhány éven belül a marha és sertés a budapesti piaczokon drágult a legnagyobb mértékben. Ezt követően, egészen speciális, helyi drágitótényezőkre mutat rá a munka. Ilyenek a kiviteli vasuti kedvezmények, a közélelmezési intézmények haszonszerzésre épitett kolosszális terhei, a husfogyasztási adó igazságtalansága, a jövedelmi adó beszedésének visszásságai, a hus katonai és közszállitásainak konczentrálása, a vásári közvetités fölös szervei, az adásvétel terhei, az állatforgalom nehézségei és korlátozásai, a huselkobzások nagy aránya, az állattenyésztés rendszertelensége.

A rengeteg adathalmazzal dolgozó, 12 ives munka, mely a fősulyt a legfőbb élelmiszer, a hus drágasági okainak kifürkészésére forditotta, igen értékes és tanulságos monografia. Hozzá hasonlót a külföldön sem ismerünk. Mint forrásmunka is figyelemre méltó.

A második füzet czime: Az élelmiszerek drágasága, szerzője dr. Bihari Károly tanár. A munka kizárólag az élelmiszerek drágaságának kérdésével foglalkozik és pedig elsősorban a budapesti drágaságéval. Ismerteti, alapos forrástanulmányokból meritett adatokkal a drágaság fejlődését és ennek a fejlődésnek nyomán igyekszik annak okait megállapitani.

A szerző megkülönböztetést tesz a helyi, az alkalmi és az általános drágaság között. A helyi drágaság okát a szük termésben és a közvetités fejletlenségében, a tavaszi drágaságét az apadásban, az alkalmi drágaságét a kereslet hirtelen megnövekedésében látja. Az általános drágaság okai a kinálatban és a keresletben beálló zavarok. Részletezve kutatja ezeknek a zavaroknak az okait a termelésben, a forgalomban, a kormányzásban, közigazgatásban és a fogyasztásban.

A termelés főbb bajaiként a halállomány csökkenését, a legelők felszántása folytán beállott depekorációt, a sertésvészt, az okszerü baromfitenyésztés lassu terjedését, az 1904. évi gyenge terméseredményt, az erdőirtások miatt gyakoribb nyári szárazságot, a földbirtoknak az általános fejlődéstől való elmaradását, Budapest környékének elégtelen tejtermelését, iparunk fejletlenségét és ennek következtében való gazdasági függésünket, élelmiszer iparunk tőkeszegénységét s az élelmiszeriparban alakult árszabályozó kartelleket emliti. A forgalom terén a főváros rohamos fejlődését, az élelmiszerkereskedők tőkeszegénységét, az üzleti hitel drágaságát, a vizi és vasuti közlekedés hibáit és hiányait, a pénz értékének a bővebb aranytermelés következtében való csökkenését, marha és sertésvásárunk hanyatlását, a fedezetlen határidőüzletet az élelmiszerhamisitást, a vásárcsarnok bajait, raktárak, hütőházak hiányát mondja a szerző a drágaság főbb okainak. A kormányzásban és közigazgatásban a fogyasztási adókat, a magas vámokat — kivált agrárvámokat — és a behozatal egyéb korlátozásait, a kiviteli jutalmakat, a városi polgárságnak a kormányra és törvényhozásra való csekély befolyását; a fogyasztásban a fogyasztók számának és fogyasztóképességének emelkedését, tájékozatlanságát, közömbösségét, pazarlását, előitéleteit s az ingyenélőket szaporitó jótékonyságot okolja a drágaságért. Ezekhez a megállapitásokhoz képest foglalja össze végül a szerző a drágaság megszüntetésére vonatkozó javaslatait, amelyek közül fölemlitjük az állattenyésztés és általában a mezőgazdaság, valamint az élelmezési ipar rendszeres fejlesztését; élelmiszernagyüzemek létesitését, az élelmiszer-kartellek szigoru büntetését, közélelmezési képviselők választását a főváros élelmiszertermelő vidékének nagyobb községeiben, az állatbehozatal előmozditását, az élelmiszerszállitás és az élelmiszerpiacz fejlesztését (uj vasuti vonalak, áru-zónatarifa, collis agricoles, hütőházak, raktárak stb.), a fedezetlen határidőüzlettel való spekulácziő büntetését, az őrlési forgalom visszaállitását, a városi tanácsban külön közélelmezési ügyosztály szervezését, élelmiszer törvény alkotását, a fogyasztási adók, vámok mérséklését, utóbb teljes eltörlését, a munkásoknak a törvényhozásban és a főváros adminisztrácziójában való résztvételét, a jótékonyság központositását.

A nagy gonddal, tiszteletreméltó alapossággal és tárgyilagossággal, világos, élvezetes stilusban megirt munka is hozzá fog járulni a drágaság most annyira aktuális kérdésének tisztázásához. A hozzácsatolt grafikonok különösen figyelemre méltók.

(Vége köv.)

A vérben levő mérges anyagok és a vértisztitás módjai.

A tisztátalan vér nemcsak a különböző bőrbetegségek kórokozója, hanem általában minden betegség csirája.

Ha a vér mérges anyagokkal van telitve, ugy az feltétlenül megnyilatkozik valamely betegségben. Ez esetben nem elegendő magát a betegséget gyógyitani, hanem a vért kell gyökeresen megtisztitani alapos vértisztitó kura alkalmazásával.

Különösen tavaszszal eszközlik az ilyen vértisztitó kurákat nagy előszeretettel és ez nagyon helyes is, mert a tél folyamán különböző mérges anyagok halmozódnak fel különösen a vérben s ezért nagy fontossággal bir, hogy azon emberek, akik bármely néven nevezendő betegségben szenvednek, alapos vértisztitó kurának vessék alá magukat.

Csakhogy előbb-utóbb meg kell szünnie azon elévült és tudományos szempontból teljesen tarthatatlan felfogásnak, mintha a különböző hashajtó szerek ugyancsak vértisztitó szerek volnának. Ezek legfeljebb valamely makacs székrekedésnél segithetnek, de a vér vegyi összetételének javitására képtelenek.

Tényként kell elfogadni, hogy ugy az anyagcsere betegségei, mint a belső szervek gyuladásos tünetei, valamint a vértolódás folytán keletkezett betegségek kilencztizedrésze a vér helytelen összetételének következményei, vagyis a vér méregtartalmainak folyományai. Ezen betegségek: csuz, reuma, cukorbetegség, elhájasodás, vérszegénység, a legtöbb bőrbetegség, epe és májbetegség, szivbaj, vizibetegség, vesebaj, csontszu, aranyér, asztma, fejfájás, fagyos lábak, a meghülésre való hajlam, a légző és emésztő szervek gyuladásos állapota és még sok más.

Aki azt állitaná, hogy ily különböző betegségek nem származhatnak egy okból, az tartsa szem előtt a következőket: ha a vérnek nincs meg a rendes vegyi összetétele, ha hiányzik belőle a feltétlenül szükséges vérsav, az nem képes a tüdőben elegendő oxygént magához venni s igy nem képes a szervezetet a szükséges oxygénnel ellátni, ebből keletkeznek az anyagcserebetegségek. Ugyanezen okból nem képes a káros anyagokat, mindenekelőtt a mérges hugysavat a testből eltávolitani, ez átszivárog a vérbe, miáltal akadályozza a vérkeringést. Ebből származnak a vértorlódásból eredő betegségek, a gyuladások és a szív különféle bajai. Ezt minden orvos tudja.

Ha a vér összetételét megjavitjuk, a vért megtisztitjuk, ugy ezen nehézségek eltünnek.

Hogy mily csodás hatása van az ilyen vértisztitó kurának, azt egyes esetekkel akarjuk illusztrálni. A legjobb és legelterjedtebb vértisztitó szer és vértápsó dr. Schröder »Renascinja«. Igazolják ezt a hálairatok ezrei, de meg az is, hogy az orvosok mindenütt ajánlják. A sok ezer hálairat közül kettő a következőket mondja:

Eperjes, 1910. április 24.

Körülbelül egy hónapja, hogy tudomást szereztem az Ön világhirü »Renascin« szeréről. Ön küldeményének 2 és fél doboza elhasználása után nagy örömmel értesithetem arról, hogy gonoszul zaklató idegességemből teljesen kigyógyultam. Fejfájásom, mely szünni nem akart, már reggel kezdődött s oly mértékben fokozódott, hogy a betük tánczoltak a szemem előtt s nem tudtam gondolkodni. Mindezen jelenségeket az Ön kiváló praeparatuma segitségével leküzdöttem és most ujult erővel látok munkám után. Fogadja mélyen tisztelt Orvos Ur, a füzet megküldéséért, továbbá a pasztillákért hálás köszönetemet. Soha sem fogom elmulasztani, hogy az Ön hires csillapitószerét, a »Renascint« szenvedőknek ajánljam.

Gottl M.

Porrog, 1910. április 26.

A »Renascin« pirulákból egy próba dobozt és két eredeti dobozt elfogyasztottam és az étvágyhiányom és az álmatlanságom egészen megjavult, hogy ehetem és nyughatom, mint fiatal koromban, amiért is Önöknek a legnagyobb köszönetem nyilvánitom.

Fiusz István.

Ugyanazon szer használt tehát fejfájás, étvágytalanság, álmatlanság ellen; ez is igazolja, hogy ezen betegségeknek egy a forrása: a tisztátalan vér.

Ez a szer annál inkább ajánlható nyugodt lelkiismerettel, miután a kisérlet semmibe sem kerül és jó eredményért kezesség vállaltatik. Ezen közleményre való hivatkozással közölje cimét Dr. med. Schröder H. K. f. b. t. Berlin W. 35 Postafiók P. 127. czéggel s nemcsak egy próbadobozt kap ingyen, hanem egyidejüleg

COGNAC CUBA-DUROZIER & Cie
FRACZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

ugyancsak ingyen egy rendkivül érdekes és tanulságos könyvet is, mely a különböző betegségek keletkezését és terjedését tárgyalja. Ajánlatos azonban ezen kedvezményt minél előbb igénybe venni, mert az érdeklődés természetesen igen nagy lesz. Csak megér egy levelező-lapot az a szer, mely már ezreknek segitett!

A pontos czim: Dr. med. Schröder K. f. b. t., Berlin 35 Postafiók P. 127.

Társas reggelik.

Október 21-ikén: *Berta* Gyulánál V. Lipót-körut 21.

Október 29-ikán: *Katona* Gézánál IV. Váczi-utcza 38.

November 4-én: *Hack* István éttermében VII. Baros-tér 13.

November 11-én. *Müller* Antal éttermében IV. (Országos Kaszinó.)

November 18-án. *Petánovits* József éttermében VII. Rákóczi-ut 58. Metropole-szálloda.

November 25-én. Özv. *Jahn* Edéné vendéglőjében VII. Király-utcza és Valeró-u sarok.

Deczember 2-án. *Bokros* Károly nagyvendéglőjében VI. Andrássy-ut, **este** *8 órakor vacsora*,

Deczember 7-én. ifj. *Schuller* Ferencznél VI. Váczi-körut 68.

Deczember 16-án. *Gundel* Károly nagyvendéglőjében VI. Városliget, (volt Wampetits).

Deczember 23-án, *Pelzmann* Ferencz éttermében VIII. Rákóczi-ut 5. (Pannónia szálloda.)

Deczember 30-án. *Kommer* Ferencz „Vadász-kürt“ szállodájában IV. Türr István-utcza 5.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

Október 26-án *Kamarás Mihály* vendéglőjében, VIII., Teleky-tér (Köztemető-ut sarok).

November 2-án *Kerekes* Pál vendéglőjében, IX., Mester-utca 61.

November 9-én *Schmied Konrád* vendéglőjében, VII., Aréna-ut 5.

November 16-án *Csuti Gyula* vendéglőjében, VI., Váczi-ut 32.

November 23-án *Sági József* vendéglőjében, IX., Gát-utca 8.

KÜLÖNFÉLÉK.

EsKüvök. *Rábolt* Lajos folyó hó 9-én délután 5 órakor esküdött örök hüséget az Erzsébetvárosi plébánia templomban *Potzman* Mária kisasszonynak, *Potzman* Mátyás fővárosi vendéglős kartársunk szelidlelkü növérének. — *Keszey* Vincze, Keszey Péter és neje *Pethő* Emerencz fia folyó hó 24-ikén délután 4 órakor tartja esküvőjét a Terézvárosi plébánia templomban *Nauer* Berta kisasszonynyal *Várady* József Andrássy-uti nagyvendéglős kartársunk és neje szül. *Beer* Krisztina bájos és kellemdus nevelt leányukkal. A tiszta szerelemből kötendő frigyen, legyen Isten áldása.

Nyugdij-intézetünkbe ujabban a következők léptek be: Merisch I. Elemér pinczér, Budapest 1000 kor., Erath János pinczér, Budapest 600 kor., Bognár Oszkár pinczér, Budapest 600 kor., Gabler Mihály pinczér, Budapest 1000 kor., Ulrich János pinczér, Budapest 1000 kor., Hodán László pinczér, Budapest 1000 kor., Schmiedelberger Lajos pinczér, Budapest 1600 kor., ifj. Huszár János szakács, Budapest 1000 kor, Perényi György főpinczér, Budapest 2000 kor., Truxa Frigyes szakács, Budapest 1000 kor., Palásthy Rezső szakács, Budapest 1000 kor., Páhr József vendéglős, Pozsony 3000 kor., Paul Henrik szakács, Pozsony 1000 kor., Grátz Vilmos főpinczér, Pozsony 2000 kor., Padasiczky Lajos vendéglős, Pozsony 2000 korona, Horváth Ágoston főpinczér, Pozsony 2000 kor., Reznyák István főpinczér, Pozsony 1000 kor., Erdelits Lajos főpinczér, Pozsony 1000 kor., Tanzler György főpinczér, Pozsony 1000 kor., Simmeister Ferencz főpinczér, Pozsony 1000 kor., Watzlawik Ervin pinczér, Pozsony 600 kor., Watzlawik Károly szakács, Pozsony 600 kor., Schiszler Mihály pinczér, Pozsony 600 kor., Ecker Endre főpinczér, Pozsony 2000 korona, Krank József főpinczér, Pozsony 1000 kor., Koczián József főpinczér, Pozsony 2000 kor., Fanzler János pinczér, Pozsony 1000 kor., Friedl Rezső főpinczér, Pozsony 1000 korona, Ammer Mátyás vendéglős, Pozsony 4000 kor., Viola Nándor vendéglős, Pozsony 4000 kor., Friedrich Károly vendéglős, Pozsony 2000 kor., Riener József vendéglős, Pozsony 2000 korona, Haller János vendéglős, Pozsony 1000 kor.

Alakuló közgyülés. A rákospalotai vendéglősök ipartársulata megvette a Fischer és Társa szikvizgyárát és azt 15.000 korona alaptőkével részvénytársasággá alakitotta a *„Rákospalotai Vendéglősök Szikvizgyára r.-t“* czég alatt. A részvények jegyzése rövid egy hó alatt befejeztetvén szeptember hó 29-én megtartották alakuló közgyülésüket, melyen a szép számmal egybegyült részvényesek a gyülés vezetésére megválasztott Ofner Gyula elnöklete alatt az előterjesztett alapszabályok elfogadása és részvénytársaság megalakulása után egyhangulag igazgatóknak: *Fischer* Dezső, Eaudstoff György, Mészáros József, Novák József és Ofner Gyula, s felügyelő bizottsági tagoknak: Herczog József, Horváth Vilmos, Szekeres József, Kardos József, P. Molnár Ferencz, Szuhánszky Pál, Szupper József, Vrnik János és Zsarnoviczky Dániel választattak meg. A közgyülés köszönetet mondott 1. Rákospalota község előljáróságának, hivatalos helyiségének a közgyülés czéljára történt átengedéseért, 2. Fischer Dezső, gyárának a részvénytársaság részére történt átadása körül tanusitott önzetlen előzékenységeért, 3. Dr. *Cserba* Elemér ügyvédnek az ügyészi teendők dijtalan ellátásáért, 4. *Ofner* Gyula, Novák József, Mészáros József és Landstoff Györgynek az alapitás körül kifejtett odaadó, önzetlen munkásságuk és fáradozásaikért, 5. Zeley Kálmánnak az alapitási munkálatok odaadó és szakszerü szellemi vezetéséért.

Vendéglő átvétel. Budapesten, a IX. ker. Erkel-utcza 4. szám házban levő jómenetelü vendéglőt *Németh* János kartársunk vette át. *Németh* János előbb a Thököly-ut 147. szám alatt birt vendéglőjében igen jó hirnevet szerzett magának, a Vásárcsarnok környékén pedig régen köztiszteletben részesitet polgár. Jó borai és konyhája megérdemli a pártolást. Uj vállalkozásához sok szerencsét kivánunk.

Killer János vendéglője. Budapesten, a Futó-utcza 4. számu saját házában van *Killer* János vendéglős kartársunk barátságosan berendezett vendéglője. Jó boraira a főváros minden részéből tömegesen sereglenek az előkelő polgárok. Mi is őszintén ajánljuk t. olvasóink becses figyelmébe.

Vendéglő átvételek. Budapesten Adametz Ferencz ismert nevü adás-vételi ügynök közremüködésével a következő vendéglői üzletek vétettek meg: Baranyi Móritz vendéglőjét IX., Csarnok-tér 5. megvette Leheti József Borait Balika György méri. — Kerécz Ferencz vendéglőjét megvette Jäger Ignácz kartársunk VII., Károly-körut 3. — Lázár Antal vendéglőjét VII., Dob-utcza 38. szám, megvette Tóth József vendéglős. — A régi Szibert-féle vendéglőt VII., Rózsa-utcza 44. szám Sebald József kartársunk vette meg, ugyancsak a Rózsa-utcza 71. szám alatt lévő vendéglőt Steinbock Károlytól Panda Béla vette meg. — Schóber Vilmos vendéglőjét VIII., Sándor-utcza 21. sz. pedig Szelkay Róbert vette meg. Adametz Ferencz találkozó helye Váczi-körut 24. »Bouleward« kávéház.

Üzleti hirek. Szentendrén Beheim Pál Imre jónevü vendéglőjét *Rába* József a losonczi vigadó volt bérlője vette át. — *Paál* János Budapesten, az Aréna-ut 58. szám alatt levő vendéglőt vette át Lengyel Lajostól. — Kőbányán a Belsőjászberényi-uton levő vendéglőt *Fekete* Lajos kartársunk vette at Ujpestről. — Körmenden a „Zöldfa“ vendéglőt *Németh* István volt szombathelyi vendéglős kartársunk vette át. — Hátszegen az „Arany-Bárány“ vendéglőt *Földy* Antal volt czirkveniczai kávés vette meg. — Budapesten az Akáczfa-utcza 56. szám alatti vendéglőt *Eisenberger* Márton kartársunk vette át.

Harmincz millió üveg pezsgö. A franczia-országi Champagne negyven pezsgőgyárában az elmult esztendőben harmincz millió üveg pezsgőt gyártottak és hoztak forgalomba. Hogy ez az óriási készlet mennyi szőlősgazdának adott jövedelmet s hány munkásnak kenyeret, az elképzelhető. A franczia ember büszkén is hirdeti:

Singhoffer M. József

halászmester

Budapest, Központi vásárcsarnok,

Lakás: Fővámtér 10. szám.

Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



— A franczia pezsgőé a mult s azé a jövő.

Ez a mondás ma már azért sem állhat meg, mert ma már más országokban s igy hazánkban is gyártanak olyan pezsgőt, mint a francziák. Továbbá a pezsgő már drágaságával sem fogja leszoritani Európa legkiválóbb vendéglőinek asztalairól a kitünő magyar borokat, azért mi jogosan mondhatjuk el:

— A magyar boré a mult s azé a jövő!

Egy német vendéglős találmánya. Tudvalevőleg kivált a vidéki városi, faluhelyi vendéglőkben milyen kellemetlen állapotokat idéznek tavasztól kezdve őszig, kivált nyaranta, a legyek. Ezer mindenféle szert ajánlanak kipusztitásukra, de ezek a szemtelen kis szárnyasok szinte kiirthatatlanok, kivált ott, ahol a mezei vagy ipari foglalkozást üző lakosságnak nagyobb állatállománya van. Most azonban egy németországi város vendéglőse rájött a legyek biztos eltávolitásának módjára. Azt a fölfedezést tette ugyanis, hogy a legyek az élénk világoskék szineket ki nem állhatják, sőt az ilyen helyeket elkerülik. Fogta magát, világoskék szinüre festtette be korcsmaszobáját, konyháját és az ablakokra is átlátszó, világoskék szinü függönyöket aggatott. És az történt, hogy már másnap összes, nagyszámu légyállománya az utolsóig megszökött. Akik példáját követték, szintén megszabadultak a legyek kellemetlenségeitől.

Európa legnagyobb konyhája. A portugáliai eseményekkel kapcsolatban most fölemlitik a franczia lapok, hogy Európa legnagyobb konyhája Lisszabon mellett egy barátkolostorban volt. Ebben a kolostorban kétezer szerzetes lakott, akik az általuk összehordott, koldult élelmiszereket külön raktárakban, az élő állatokat óllakban, istállókban helyezték el. Az igy összegyüjtött élelmiszereknek fölöslegét a quárdián eladta, a többit a szerzetesek elfogyasztották. Az óriási konyhában a gyümölcs, zöldségnemüek, levágott s koppasztott baromfiak, juhok, vadak külön halmokban hevertek. Minden szerzetesnek volt külön konyhai asztala, külön edényállványa, külön tüzhelye s azon főzte meg a maga reggelijét, ebédjét és vacsoráját, természetesen az edénymosogatást is maguk végezték a szerzetesek, a kik ezután a czelláikba vonultak vissza elmélkedni a külvilági élet hivságos voltáról. Ebből a kolostorból később kaszárnya lett s a nagy konyhát pedig átalakitották katonai étkező korcsmává, tiszti vendéglővé, melyben kitünő spanyol és portugál borokat mértek, melyek azután a legközelebbi multban nagyon alkalmasak voltak forradalmi hangulatba hozni a derék portugál vitézeket is, ugy, hogy egy őszi hajnalra megtudta szegény ifju Don Emánuel király is, hogy mit dudál az ő kedves portugál katonasága. Ennek az utolsó felvonását pedig állitólag abban a katonai vendéglőben főzték volna ki, mely egykor Európa legnagyobb konyhája volt.

Must sajtolások. Mint már emlitettük, *Rumpa* Ferencs fővárosi vendéglős és borkereskedő a Vig-utcza 3. szám alatt levő saját házában a must sajtolást f. évi november 1-ig eszközli. Telefon száma: 71—70. — A Lónyay-utcza 5. szám alatti házban pedig *Lukács* Ignácz kartársunk végzi a must sajtolást, mindennap friss mustot szállit mindkét kartársunk s a rendeléseket házhoz is szállitják. Ajánljuk őket tisztelt olvasóink becses figyelmébe.

Mai számunkhoz mellékelve veszik tisztelt olvasóink *Propper* J. Jenő tolcsvai borbizományi-üzlet tulajdonos körlevelét Ajánljuk t. olvasóink becses figyelmébe

Kunágota község elöljáróságától.

2477/1910.

Hirdetmény.

Kunágota község elöljárósága közhirré teszi, hogy a község tulajdonát képező, a **piacztéren** 962 □ öles telken levő, **2 ivó-termet, 1 depót, 1 mészárszéket, 4 szobát, 2 konyhát, 1 kamrát, 1 jégvermet, 2 istállót, 1 száraz állást** magában foglaló

nagyvendéglőt

1911. január 1-től 1913. deczember 31-ig terjedő **három egymásutáni három évre**

haszonbérbe adja

1910. évi **november 1-én nyilvános szóbeli árverésen.**

Kikiáltási ár **660 korona**, évenkint mint legkisebb összeg, melynél az árverelőnek magasabb ajánlatott kell tennie.

A részletes feltételek a községházánál a hivatalos órák alatt megtekinthetők

Kunágota, 1910. okt. 17.

Szarka Sándor jegyző. **Tóth János** biró.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajanl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak" Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bor- és Lithiumos GYÓGYFORRÁS

SALVATOR

kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**

Húgyhajtó hatásu!

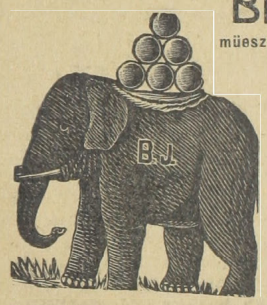
Vasmentes! Könnyen emeszthető! Teljesen tiszta!

Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.

SCHULTES ÁGOST Szinye Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE GIESSHÜBLER természetes égvényes SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi **KRONDORFI** savanyuviz-fröcscs.



BEITZ JÁNOS

müesztergályos dákó és billiárdgolyó gyár.

Raktáron tartok Carambol és forditó billiárdokat, márvány asztalt, „Thonet" széket, csillárokat és mindenféle ksréházi berendezéseket.

BUDAPEST, VI. Ak czfa-u. 55.

TELEFON 81—90.

Jégszekrényeimen eddig az irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezért ajanlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.

GINDERT ISTVÁN

Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.

Egészség ápolò! — Tápláló erejü!

Étvágy gerjesztő. Emésztést segitő.





Étvágy gerjesztő. Emésztést segitő.

Antihigroszkopopikus! — Higienikus!

KRISTÁLY-SÓ

a legfinomabb és legtisztább **asztali só.**

Vendéglőknek, szállodáknak, **éttermeknek,** kávéházaknak nélkülözhetetlen, mert a **Kristály** üvegből készült **Kristály-só-szóróban** tartott **Kristály-só** a higienia legszigorubb követelményeinek megfelel és e mellett **olcsóbb** mint a nyilt sótartóban tartott közönséges asztali só, **mert nem áll össze** és igy naponkénti kicserélése felesleges!

Kapható minden jobb füszer- és csemege üzletben és drogeriában.

MUST! MUST!

Van szerencsém a tisztelt vendéglős urak szives tudomására hozni, hogy nálam VIII., Vig-u. 3. sz. a. házamban november 1-ig a legjobb faj szőlőből minden nap

friss mustot sajtolok.

A sajtoláshoz a vendéglős urakat tisztelettel meghivom, hogy a must minőségéről meggyőződni méltóztassanak. Tisztelettel

RUMPA FERENCZ Vendéglős és borkereskedő

Telefon 71—70.

A mustot díjtalanul házhoz szállitom.

Vendéglősök figyelmébe!

Vidéki forgalmu beszálló vendéglő elszámolásra azonnal átvehető. Óvadék szükséges. Csakis keresztény ajánlatok **Székely Testvérek** czéghez **Esztergom** intézendők".

Balatoni bor.

Több évjárat (2—4 éves) kiváló minőségü 52 K. átlagárban eladó. Egész menynyiség 32 hl. A bor **Balatonfüreden** vehető át, érdeklődök forduljanak **dr. Drucker Viktorhoz, Budapest, IV., Veres Pálné-utcza 7.**

T. vendéglős urak!

Tisztelettel tudatom, hogy nálam naponta

frissen sajtolt must

a legjobb, válogatott szőlőből jutányos árban kapható.

LUKÁCS I. IX., Lónyay-u. 5. TELEFON 67—02.

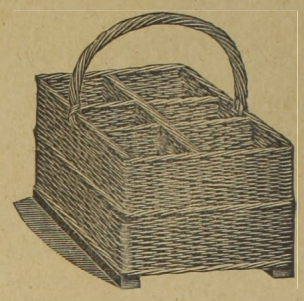
MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ

BAKTERIUMMENTES természetes ásványvíz.

ÜDIT-GYÓGYIT. KAPHATÓ MINDENUTT

Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.



Wáhl József

kosárfonó

Nagy-Tétény.

Készitek a legtartósabbspanyolnádból **mindennemü kosarakat** stb. a legjutányosabb áron. Megrendeléseket naponként gyorsan teljesitek.

Javitásokat elvállalok. Kocsim mindennap Pesten van. **Vidékre árjegyzék ingyen.**

Ő császári és királyi Apostoli Felségének gazd. hivatala által különlegesen igazolt

„SOUVERAIN CHAMPAGNER HENRIOT"

HENRIOT & Co., REIMSI

csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállitó, kamarai szállitó, szölöbirtokos czég. * (Alapitatott 1908-ban.)

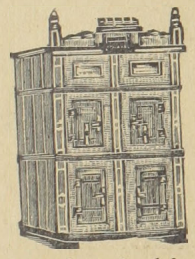
HORTZ VALÉR KÁROLY

RÁKOSPALOTA.

Szétküldési raktár

A Magy. Kir. Fővámházban, Budapest.

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vas-utca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak**, a **„Hungaria"**, **„Royal"**, **„Continental"**, **„Metropolle"** stb. szállodáknak, **Wampetlcsnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szu.y, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstyén fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók

:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü **fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám

Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

Bérbe adandó,

esetleg csaposnak, aki megfelelő óvadékkal rendelkezik átadandó, bérletemhez tartozó, herczeg Eszterházy tulajdonát képező

GYULAKESZI-I

korcsma-

épület. istállók, vágóhid, jégveremmel és alulirott által megszerzendő italmérési joggal, folyó évi november hó 1-től kezdődőleg 8 évre, 1918. év október 31-ig. A községben öt vásár van évenkint. Értekezni lehet bármikor alulirottal Gyulakesziben.

FORSTER ELEK

hercegi uradalmi főbérlő.

Pinczegazdászati czikkek

legolcsóbb bevásárlási forrása

és legnagyobb raktára

WATTERICH A.

Budapest,

VII., Dohány-utcza 5. szám.

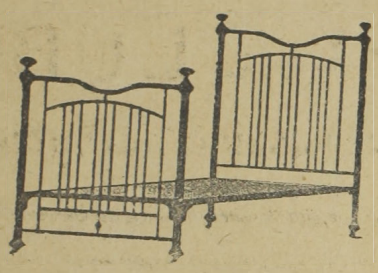
Törvényesen megengedett anyagokból álló legjobbb borderitő szer a **„RAPID" borderitő por, mely áll tiszta gelatinból.**



SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kntkezelőség Eperjes. Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8.** szám. (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rezbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: **Kőbánya**

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: **VIII., Eszterházy-utcza 6.**

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: **X. kerület Kőbánya.**

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

LITTKE L.

PEZSGŐGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

:: TELEFON 10—85. ::



Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

Pinczemesteri alkalmazást keres vendéglőben több évet gyakorlott szakképzett egyén, a palaczkozásban és borkezelésben teljes jártassággal bir. Szives megkereséseket e lap kiadóhivatalába „Pinczemester" jeligére kér.

MUSTÁR

(Eredeti franczia-mód)

valamint kitünő minőségü

paradicsom

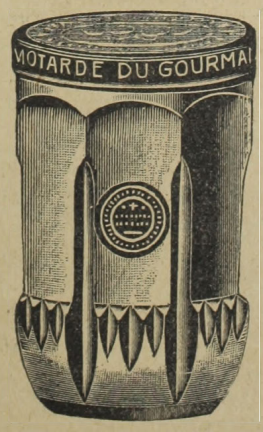
1 és 5 literes üvegekben

vendéglős urak részére

kapható:

MOCZNIK L.

conservgyarában



Budapest, VIII., Alföldi-utcza 10. szám.

A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44/a.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs több külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja. 1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásványvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél**. A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó**. — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Rosinger Sándor

Budapest, VIII., Dobozy-utca 15.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Hordók.

Aszok, transport és mindennemü kisebb-nagyobb **hordókat** eredeti slavóniai száraz tölgyfából **megrendelesre készitek** és **állandóan raktáron tartok**. Készitek bor, pálinka és **pinczészeti berendezést**. Javitások pontosan teljesittetnek.

Winkler Ferencz kádármester

Budapest, VIII. ker., Losonczi-utcza 2—4. sz.

Az orsz. ipartestületi ezüst éremmel kitüntetve.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Najman József hentes-mester Budapest. VIII., Németutcza 21. sz. Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, saj:, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak. gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy.

Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0.0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0 0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm^3	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak és kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hómérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C-on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., elektromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0 0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben **0.2404** gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0,9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Telefon 57—22.

Károly István főherczeg, Angol porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részvény-tarsaság főelárusitója.
Az „Első Magyar Részvény Sörfőzde" főelárusitója.

Ujabban, számolva a nagyközönségnek a **müncheni sörök iránt egyre növekedő elöszeretetével** elhatározta, hogy tisztelt vevői részére ezentul **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikában nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

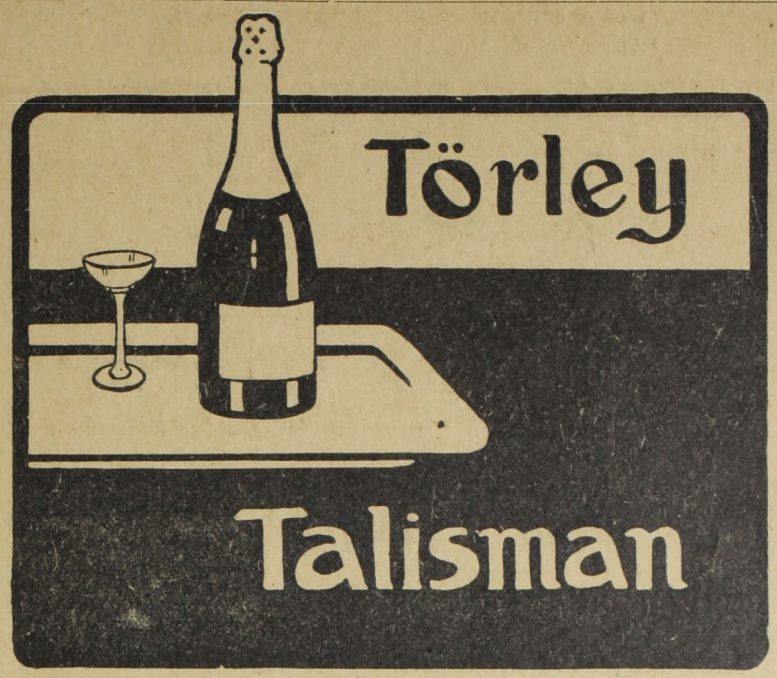
müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy $^1/_4$, $^1/_2$ **és** $^1/_1$ **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség. valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47.



SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12. SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.

Beszálló vendéglő eladás.

Lajosfalván, Torontál megyében a főtéren 50 év óta fennálló vendéglő épület, melyben egy elsőrendü **mészárszék** és bolthelyiség is van, teljes berendezésével betegség miatt **10,000 forintért eladó.** Az épületen 2500 forint teher van. Bővebbet **Kostyák** András tulajdonosnál **Lajosfalva** (Torontál megye.)

Szentgál község

az ujonan épülő nagy-vendéglő, kávéház és szálloda

tulajdonát kivánja óvadékképes szakembernek bérbeadni. Tervek áttekintésére és egyéb felvilágositással szolgál:

Gyökeres János
épitész
Veszprém.

DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.

LUKÁCS JÁNOS adás-vételi irodája ...

Budapest, VIII., Aggteleki-utcza 5. sz.

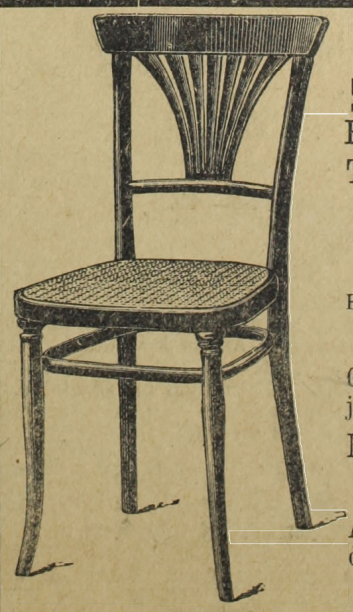


Üzlet eladóknak

és vevőknek becses figyelmtartásban saját érdekükben felajánlom a legjobb hirnévnek örvendő **adás-vételi irodámat,** hol a legszolidabb alapon lesz ugy eladás, mint vétel közvetitve. — **Felelmet semmi néven felmerült előleges kiadások nem terhelik, kizárólag az ügylet végleges lebonyolitása után közösen megegyezett tiszteletdij fizetendő.**

Továbbá közvetitek: **szállodákat, kávéházat, éttermeket, vendéglőket,**

ugy helyben, mint vidéken és külországokban.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

Vácz város tanácsának 1910. évi szeptember hó 28-án tartott ülésében.

7785/910. sz.

Árverési hirdetmény.

Vácz város tanácsa közhirré teszi, hogy a város tulajdonát képező

Pokol csárda

a városházi tanácsteremben **1910, évi október hó 25-én d. e. 10 órakor**

nyilvános árverésen bérbeadni fog

2911 évi május hó 1-től kezdődő **3, esetleg 6 egymás után következő esztendőre.** Erről az árverezni szándékozók oly figyelmeztetés mellett értesitettnek, hogy utóajánlat figyelembe nem vétetik.

Az árverési föltételek **Bajkó** Vilmos városgazda urnál a rendes hivatalos órák tartama alatt megtekinthetők.

A **bérbeadandó csárda Vácz városval szemben a Duna jobb partján a vácz—tahitótfalusi dunarév kikötő állomása mellett fekszik s egy 6 holdas gondozott erdőcskével van körülvéve.** A vendéglő előtt gesztenyefákkal árnyalt széles, magas terrasz van a Duna partján kőfallal keritve, honnan festői látványban van a szemlélőnek része. **A csárda keresett kiránduló helye ugy a vácziaknak, mint a környékbelieknek s a fővárosiaknak.**

Vácz, 1910 október 15-én.

Kiadta:

Récsey
főjegyző.

Budapesti és Budapest környéki szövetkezeti asztalosmesterek

Központi Butoráruháza

az Anker-palotában, Budapest, Anker-köz 3. sz.

megnyilt.

Butorok minden társadalmi osztály részére a legegyszerübbtől a legdiszesebb kivitelig.

Figyelmes kiszolgálás! **Fix árak!**

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén

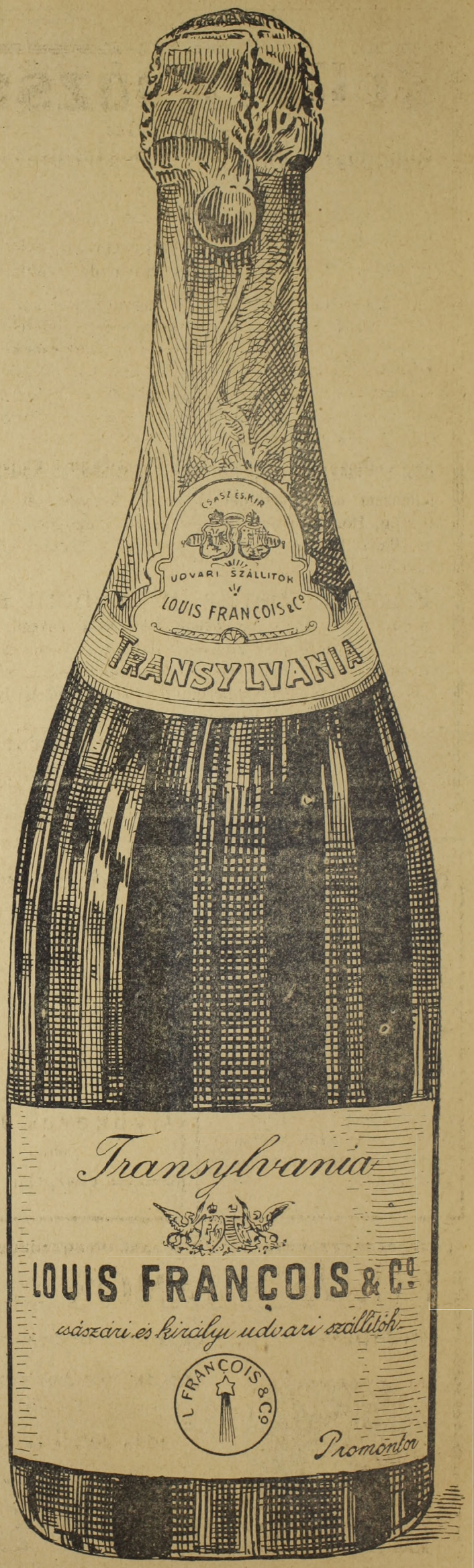
Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ▪▪ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ▪▪ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is, hogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.



„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 21. szám. Budapest, 1910. november 5.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

A tápszertörvény szigoritása.

Ugylátszik az élelmiszer hamisitókra lassan-lassan mégis csak reájár a rud. Hirdettük és hirdetjük ma is, hogy a tömeges élelmiszerhamisitás mindaddig meg nem szünik, mig az ugynevezett tápszertörvényt meg nem szigoritják, mig az élelmiszerhamisitókat elzárással, börtönnel is nem büntetik a megbirságoláson kivül. Mig azonban ez megtörténik, addig is szükséges a közigazgatási hatóságnak kezében lévő minden módot felhasználni az élelmiszerhamisitás meggátlására. Hogy a hamisitások felfedeztessenek, a hamis élelmiczikkel üzérkedők fülöncsipessenek, arra nézve a fővárosi hatóságnak nincs meg — sajnos — a kellő számu ellenőrző közege, hanem akit mégis megcsipnek, különösen, ha az illető szánt-szándékosan üzi az élelmiszerhamisitást és a hamisitott élelmiczikkeket forgalomba hozza, azzal könyörtelenül kell elbánni és nevét a nyilvánosság pellengérezésére állitani.

Most ugy áll a dolog, hogy egyes élelmiszer nagy hamisitók, különösen kereskedők nem is törődnek már azzal, hogy őket megbirságolják, hisz a kirótt birság-pénzt hamisitott áruikkal már ötvenszeresen bezsebelték, hanem csak azt igyekeznek elérni, hogy nevük a nyilvánosságra ne kerüljön s erre nézve ravasz módszert eszeltek ki. Megnyugodtak ugyanis az elsőfoku hatóság, az elöljáróság itéletében és igy a nevük nem került a nyilvánosságra. Mert eddig az volt a helytelen szokás, hogy csak azoknak a hamisitóknak nevei hozattak nyilvánosságra, akiknek az ügye felebbezés folytán a közigazgatási bizottság elé került, most már ez másként lesz.

Bárczy István polgármester rendeletileg felhivta ugyanis a kerületi elöljáróságokat, hogy *az élelmiszerhamisitások ügyében meginditott eljárást sürgősen folytassák le* s azokról az itéletekről, melyek a fél megnyugvása következtében jogerősek, minden hónap utolján tegyen a tanács közélelmezési ügyosztálya jelentést. A visszaélések számának megállapitása czéljából pedig felhivja a tanács az elöljáróságokat, hogy a kihágásokról vezetett nyilvántartást pontosan vezessék és amennyiben a nyilvántartási könyvek netán hiányosak volnának, a hiányok a tárgyalási adatokból haladéktalanul pótoltassanak. Mindezen intézkedés azt czélozza, hogy azoknak nevei is nyilvánosságra hozassanak, akik már elsőfokulag elitéltettek élelmiszer hamisitásért, de nem fellebeztek. Mi fontosnak tartanók, hogyha vidéki az az élelmiszerhamisitó, hát illetékes ottani hatóságával is közöltetnék a marasztaló itélet, hogy azután otthon, esetleg a csendőrség utján figyelemmel kisérhetnék manipulácziói t.

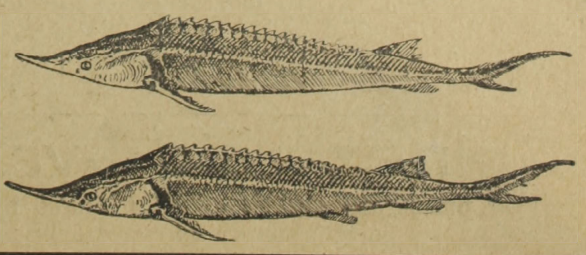
Egy második helyes rendelkezése is van a tanácsnak s ez a következő:

Egy budapesti élelmiszer kereskedő czég — nagyon sajnos, hogy a nevét elhallgatják — *kátrányfestékkel készit* tarhonyát, ugy okoskodván, hogy mivel a kátrány nem sztrichnin — ettől nem hal meg, hanem bátran hizhatik a budapesti magyar. A kilenczedik kerületi elöljáróság ezt a kátránynyal hamisitó czéget pénzbirsággal sujtotta. A czég felebbezett és appellátiójában azt hangoztatta, hogy a belügyminisztérium egyik végzésében azt mondta ki, hogy az ártalmatlan vegyiszerekkel való élelmiszer festés nem tilalmas dolog. A földmivelésügyi miniszter azonban az elöljáróság itéletét most azzal a megokolással hagyta helyben, hogy az idézett rendelet szerint a *nem ártalmas festés is tilos, ha az megtévesztést okozhat*, vagy ha az áru silányabb értékét leplezi. Tehát *csalni*, még kátránynyal sem szabad. Ha majd nyilvánosságra hozzák ennek a kátrányfestékes czégnek nevét, óvakodjanak tőle vendéglőseink és korcsmárosaink is és világért se vásároljanak a tarhonyájából.

A tanonczok (borfiuk) nyilvántartása. A budapesti kerületi elöljárók a tanonczok (vendéglői borfiuk) ki és bejelentéséről a tanoncznyilvántartó irodák részére küldendő értesitések tekintetében a következő egyöntetü eljárásban állapodott meg:

Az uj szerződésekről havonta egyszer küldenek kimutatást a nyilvántartási irodák vezetőinek. Ezeket a kimutatásokat minden hónap első napján kell összeállitani és pedig külön a kereskedő tanonczokról egy kimutatást és külön egyet a fiu iparos tanonczokról (ezek közé tartoznak a vendéglői tanonczok is) és külön egyet a női iparos tanonczokról. A szerződések bárminő módon való megszünése esetén (felmondás, felszabadulás) pedig határozattal kell értesiteni ugy az illetékes tanoncznyilvántartó irodát, mint a munkaadót, valamint a tanoncz szüleit is. A tanonczokat a szerződés megkötésekor figyelmeztetni kell, hogy korára és előképzettségére való tekintet nélkül (tehát, ha a középiskola IV. osztályát elvégezte és köteles az ipariskolába, szállodás, vendéglős és korcsmárosoknál a pinczérszakiskolába — mely náluk az ipariskolát helyettesiti — beiratkozni s az előadásokat pontosan hallgatni.

Énekes gyerekek a korcsmákban. Gyakran megtörténik, hogy különösen a külvárosi és polgári korcsmákban beállit egy-egy serdületlen, de csengő hangu gyermek s ott elkezd énekelni nem épen erkölcsös, de a ligeti szenyvers-irodalomnak is a salakjából kiválasztott, jodlirozó nótákat,

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
ALAPITTATOTT 1820.
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.


ugy hogy jóizlésü ember végig nem hallgathatja azokat. A belügyminiszter — mint értesülünk — most elrendelte, hogy amint engedély nélkül pénzért ének- és dalelőadásokat korcsmákban és vendéglőkben előadni egyáltalán nem szabad, különösen tilos serdületlen gyermekeknek korcsmai és vendéglői énekelőadása, részint erkölcsi szempontból is, mert a dalelőadásból szerzett pénzt az ilyen gyermek rendesen erkölcstelen czélra pocsékolja el, részint pedig elszokik a tiszta, hasznos foglalkozástól. Ahol ilyen gyermekénekest a rendőrközegek a korcsmákban érnek, nemcsak azt, de a neki helyet adó korcsmárost is szigoruan megbüntetik.

A husdrágaság és a vendéglős ipar.

A budapesti mészárosok ismét felemelték és valószinüleg emelni is fogják még a husnemüek árát, ami legelsősorban sulyosan érinti a vendéglős és korcsmárosiparosokat, mert ők vendégközönségeikre való tekintettel, de még a nagy versenynél fogva is, nem emelhetik a husdrágasággal még aránylagosan sem az ételadagok árát. A budapesti husiparosok most falragaszokon és népgyüléseken magyarázzák meg, hogy ők miért voltak kényszerülve, a husárak emelésére. Elsősorban is nem teljesült az a remény, hogy a romániai és szerbiai vágómarha állomány bebocsátásával a vágó marha ára olcsóbbá vált volna, hiszen maga gróf Serényi Béla földmivelésügyi miniszter is kijelentette, hogy az nem fog bekövetkezni. Továbbá felpanaszolják, hogy a nagy marhabizományosok, akiknek ők kivannak szolgáltatva, mesterséges uton szintén felemelik a vágni való állatok árát. Még egy sereg okot sorolnak fel s módozatokat jelölnek meg, amelyek mellett olcsóbbá lehetne tenni a hustermékek árát a fővárosban is, az országban is és ehhez a küzdelmükhöz kérik a nagy közönség első sorban természetesen a leginkább érdekelt vendéglősök és korcsmárosok támogatását.

Ezeknek a módozatoknak több pontjai a következők.

Arra való tekintettel, hogy Ausztriában a husvizsgálat egységesen rendezve nincs s ott az állatok elkobzása, illetőleg az állattulajdonos koczkázata nem olyan nagy, mint Budapesten, tehát a kinálat természetszerüen Ausztria felé huzódik: hasson oda kormányunk, hogy a husvizsgálat tekintetében az egyöntetüség az egész közös vám területen helyreállittassék, vagy megteremtessék.

Figyelemmel arra, hogy a vágómarha-állományban előforduló sokféle betegség miatt (gümőkór 19 százalék, borsóka 0.15 százalék) nemcsak egész állatokat, hanem azoknak egyes husrészeiből és belső szerveiből is sokat vonnak el, illetőleg megsemmisitenek, az igy előálló veszteségek könnyebb elviselésére létesitsen a főváros, vagy a kormány — maga, vagy erre alkalmas vállalat igénybevételével — legalább a főváros területén kötelező vágóállatbiztositást, mely minden kárt megtéritene.

Tekintetbe véve azt, hogy az élő állatoknak a vágás idejéig való eltartása nagy költséggel és koczkázattal jár, de számot vetve azzal a körülménynyel is, hogy a piaczi konjunkturák a keresletet meghaladó esetleges kinálatok esetén is a főváros fogyasztói számára legyenek értékesithetők végül, hogy a hus érési folyamatának lehetővé tételével javitható, egészségügyi és romlási koczkázata kisebbithető legyen, épitesse meg a főváros a marhaközvágóhidi mesterséges hütőt

Számot vetve azzal a ténnyel, hogy Németországban az idén szüntették meg a husfogyasztási adót, melyet Angolországban és az amerikai Egyesült-Államokban sem ismernek, mérlegelve továbbá azt, hogy a főváros az ország egész husfogyasztó adójának 35 százalékát, évente 4 millió koronát fizet, még pedig a kültelki fogyasztási adó külön szedése folytán sokszor kétszer hetenként is, a *husfogyasztási adó eltörlendő*, mert ez a főváros évi 40 millió kilogrammnyi husfogyasztását kilogrammonként 10 fillérrel drágitja.

A budapesti mészárosok most beadványt intéztek a fővároshoz, a kormányhoz, az országgyüléshez, hogy tegyék lehetővé, az itt idézett s még több hasonló kérelmük teljesitését, mely nem csak a husiparosok, hanem a nagy közönség érdeke is. A tekintetben követelésük támogatása érdekében megkeresik a többi ipartársulatokat és testületeket is.

Kétségtelen, hogy a budapeti vendéglősök és korcsmárosok mint szintén legelső sorban érdekeltek támogatni fogják e törekvésben a mészáros iparosokat, nemcsak azért, mert a sajat üzleti hirüket is nagyon közelről érintő dologról van szó, hanem azért is, mert tudatában vannak annak, hogy nagy nemzeti érdek az, ha a népesség minden rétege minél olcsóbb áron egészséges hus élvezetéhez jusson.

Itt az argentiniai hus.

A magyar kormány hozzájárulásával megengedték az argentiniai fagyasztott husnak Bécsbe s egész Ausztriába való behozatalát. Egyelőre csak nagyobb próbamennyiséget szállitanak a császárvárosba, de bizonyos, hogy ebből is jut hozzánk szépen, mert a bécsiek ugy okoskodnak, hogy mig ők megszerzik a jó magyarországi vágómarha elsőrendü husát, addig a magyarok megehetik az ő közvetitésökkel az argentiniai fagyasztottat is.

Már egyik előző számunkban rámutattunk arra, hiteles adatok alapján, hogy miként készül az az argentiniai fagyasztott hus s hogy annak beszerzésétől akármint kinálják is azt a német sógorok, a magyar vendéglősök és korcsmárosok óvakodjanak, mert ez a husnemü már készitési és előállitási módjánál fogva is egészségtelen, sőt undoritó.

Most olyan helyről, ahol már megkiserelték az argentiniai hus fagyasztását, veszszük azt a figyelmeztetést, hogy az argentiniai hus közfogyasztásra, tehát különösen *vendéglői és korcsmai fogyasztásra egyáltalán nem alkalmas*, mert amiben olcsósága is leli magyarázatát *nem jó*, ize határozottan rossz. Valami különös, sajátságos, sőt, hogy kimondjuk, szerfelett kellemetlen büzös ize és szaga van, s tápláló erő dolgában a magyarországi marha husához még csak hasonlitani sem lehet.

Erre a husra Magyarországon még a szegényebbek sem fanyalodnának rá, inkább a lóhus evésre, a módosabbak pedig óvakodni fognak tőle.

Hiába adják majd olcsóbban, mert, ha nem izletes és nem tápláló, sőt izénél fogva undort kelt, akkor minden olcsósága daczára drágább a mi marháink husánál.

Az argentiniai husra különben sem éppen azért volt szükség, hogy azzal a husdrágaságon enyhitsenek. — Szükség volt azért egyrészről, hogy annak az osztrák hajós-vállalatnak, mely Argentiniába embereket, többnyire magyar embereket szállit, visszafelé is legyen mit szállitania. Innét visz eleven emberhust, onnét hoz fagyasztott marhahust. Szükséges volt másodsorban azért, hogy a bécsi huskereskedőknek legyen mivel üzérkedniök. Ezeknek ügynökei elfogják majd elleni Magyarországot, különösen Budapestet is az argentiniai hus kinálásával.

Vendéglőseink és korcsmárosaink óvakodjanak az argentiniai hus megrendelésétől, nehogy elriasszák már annak a kevésnek és jó, egészséges ételhez szokott magyar vendégközönségüket.

Mit eszünk Budapesten?

Az élelmiszer-hamisitók.

Előttünk fekszik Budapest székesfőváros közigazgatási bizottságának a mult heti üléseiről szóló jelentése, melyből megtudjuk, hogy csupán ezen az egy gyülésen százötvennél több élelmiszerhamisitót itéltek el. A legtöbb a tejhamisitó, mert ebben a müveletben a tejkereskedőkön kivül a soroksári és czinkotai milimárinak is egyaránt nagy gyakorlata van. De hamisitottak mást is. Tarhonyát kátránnyal, disznózsirt kókuszzsirral, vajat fagygyuval és margarinnal, tejfelt liszttel ésatöbbi, ki tudná azt mind felsorolni. A hamisitott és elkobzott élelmiszerek több hektoliterre és métermázsára rugnak. És ezt mind mi ettük volna meg, ha el nem kobozzák, bár tizszer, huszszor annyi hamisitott élelmiszert el nem koboztak s azt mind elfogyasztottuk járványos étvágygyal. A megbüntetett hamisitók közt van legtöbb tejeskofa, tejkereskedő, egy pék, sőt ott van a ferihegyi tehenészet is. A büntetések most már aránylag nagyobbak az eddigiekhez képest, bár egyáltalán nem akkorák, hogy annak alkalmazásával a hamisitókat elriasszák. Mire egy hamisitót rajtacsipnek, hamisitott élelmiszer hamisitásából csinál az már ötvenszeresen annyi tiszta hasznot magának, mint amennyi pénzbirságra elitélték.

Bár megvagyunk győződve, hogy a mi vendéglőinkbe, tisztes polgári korcsmáinkba — a vendéglős és neje ellenőrzése folytán — hamisitott élelmiszer nem kerül az asztalra, mégis megragadunk minden alkalmat, hogy az élelmiszerhamisitókra, ezekre a mérgezőkre, akik a tömegek életére törnek, minél sulyosabb büntetést mérjenek. Nem elég a pénzbüntetés, elzárással, fogházzal kell őket büntetni. Ha a pénzhamisitót, a váltóhamisitót börtönbe, fogházba juttatják,

Főpinczérek Óvadék-Szövetkezete Budapest, VI. kerület, Podmaniczky-utca 19.
A magyar pinczérség első és egyetlen önálló pénzintézete. Óvadékot azonnal folyósit. Nincs heti üzletrész! Leszámolás azonnal.
Beiratáshoz 30 korona szükséges. — Hivatalos órák délután 4 órától 7-ig. — Telefon-szám 24—94.

miért kimélik azt, aki csakhogy magának meg nem engedett uzsora hasznot kaparintson hamisitott élelmiszereivel, gyanutlan embereket, ártatlan embereket tesz betegekké, küld a halálba. Ugy értesülünk különben, hogy a kereskedelmi és földmivelési miniszteriumokban készül már az uj törvényjavaslat az élelmiszerhamisitások szigorubb megbüntetésére s az nemsokára az országgyülés elé kerül, ahol bizonyára nem akad egyetlen szó sem ellene.

A kültelki uj korcsmák.

Budapest külső részeiben nagyobb arányban megkezdődtek az épitkezések. A Lágymányos az ott elhelyezett uj müegyetemnél fogva egészen uj, szép, modern városrész immár. A Hungária-uttól kifelé, — arra való tekintettel, hogy az uj Duna-Tisza közti csatorna erre öleli körül majd Budapestet szintén épülnek több emeletes uj bérházak, melyekben épp olyan drága a lakás, mint Budapestnek belső városrészeiben. És ahány uj korcsma, vendéglő nyilik, pedig a kisebb földszintes házakban is van elegendő ugynevezett hármonikás korcsma. Már az épitész ugy tervezi az uj bérházat, hogy annak egyik földszinti utczai helyisége vendéglői vagy kávéházi célra legyen alkalmas. Tényleg azért a Hungária-ut felé lesz is létjogosultságuk az uj vendéglőknek, korcsmáknak, mert hiszen erre lesz egykor Budapest igazi gyárvárosa, erre épül ki a nagy központi állomás s erre lesz a Duna-Tisza közötti csatorna kereskedelmi sarkpontja és kikötője.

Nézzük azonban, kik lesznek ezekben a most épülő külvárosi helyiségekben az uj korcsmárosok és vendéglősök. Ugy kellene lenni, hogy derék, szakképzett, az üzleti élet gyakorlati iskoláján átment pinczérek aránylag csekély tőkével önállósitsák magukat ezekben az uj helyiségekben. Ámde nem ugy van. A kültelki bérházak vendéglői, korcsmai helyiségeit a legnagyobb részben budapesti józsef- és erzsébetvárosi söntéstulajdonosok bérlik ki s azt berendezve, főként pálinka, azután bor- és sör kimérésére, azokba volt korcsmárosokat és hasonló foglalkozásu egyéneket állitanak csaposokul, az illetékes hatóság nagyszerü és jóakaratu hozzájárulásával. Ezekből lesznek Budapest külváros jövendő vendéglősei és korcsmárosai és elképzelhető, hogy ahol ily kezekben van a korcsmai ipar gyakorlása, — különösen a kültelkeken, ahol ugy is nagyon sok a kétes existenczia — minő lehet ott az erkölcsrendészeti élet.

Azok az igazi szakképzett emberek pedig, akik komoly akarattal léptek egykor a vendéglősi, korcsmárosi pályára s hosszu évek sorát töltötték el pinczéri gyakorlatban, igy szorittattak le még a legszerényebb önállóságról is. Örvendetesen tapasztaljuk, hogy ahol a vidéken megüresedik egy-egy városi, községi, vagy uradalmi korcsma, ott ma már a pályázati hirdetményben kikötik, hogy azt csak szakképzett vendéglős, korcsmáros bérelheti ki. Igy járnak el ma már a vasuti vendéglők bérbeadásánál is. Csak Budapest székesfővárosban nem törődik senki sem a pénzügyi, sem a közigazgatási hatóság a vendéglősi, korcsmárosi szakképzettséggel. És — ugy látszik — nem is fog törődni mindaddig, mig el nem jő a korcsmáros és vendéglős iparra is a törvényes szakképzettséghez kötöttség világa.

Milyen foglalkozás a korcsmárosság?

A kereskedelmi körök s azokból is a tulzó merkantilisták irtó háborut inditottak a szövetkezetek, különösen a magyar fogyasztási szövetkezetek ellen. Ahol ugyanis faluhelyen egy fogyasztási szövetkezet teljes és becsületes vezetés mellett megindul, ott nyakatörik a pálinkamérő szatócs-uzsorának. Nekünk ehhez a háboruhoz ugyan nem sok közünk volna, de most mégis bele kell szólanunk.

A fogyasztási szövetkezetek ugyanis oly helyeken, ahol a bormérés és a korcsma nincs megbizható, képzett magyar korcsmáros kezében, hanem hirtelen meggazdagodni vágyó nyakig lábok kezében, akik még egyrészről a korcsmáros mesterséget soha nem tanulták, másrészről italukkal ártanak a közegészségnek és közbiztonságnak — mondjuk — oly helyeken a fogyasztási szövetkezetek bormérési és korcsma nyitási engedélyt kérnek és kapnak az illetékes hatóságoktól.

Ezek a szövetkezeti korcsmák nagy ártalmára vannak a falusi pálinkás butikoknak, melyeknek rendesen valamely Galicziából ide vándorolt egyén a tulajdonosa. Ez fáj bizonyos kereskedelmi köröknek, pálinkagyárosoknak és pálinka nagykereskedőknek s a *Magyar Kereskedők Lapja* czimü ujság egyik legutóbbi számában megtámadja a *Hangya* szövetkezeti központot, a többek közt azt a kifejezést használván, hogy az *korcsmákká aljasitja le* szövetkezeteit. Ez a kifejezés az, amihez közünk van. A „Magyar Kereskedők Lapjá“-val s az azt szorgalmazó kereskedelmi körökkel szemben visszautasitjuk azt, hogy a magyar korcsmáros iparosság „aljas“ foglalkozás volna.

A korcsmáros, vendéglős ipar, különösen a magyar korcsmárosság és vendéglősség, mindig volt, van és lesz olyan tisztességes foglalkozás, mint a kereskedelem, mely nagy részben ut a vendéglősöktől és a korcsmárosoktól. Ami pedig az egyedeket illeti, azt nem igen halljuk, hogy egy magyar vendéglős, vagy korcsmáros hamis bukással, csalással, üzleti szédelgéssel igyekezett volna vagyonát szaporitani, amig ellenben a kereskedelmi foglalkozás körében igen gyakran, mint azt a törvényszéki tudositások tanusitják, napról-napra találkozunk ilyen esetekkel.

A „Magyar Kereskedők Lapja“ tehát, ha „atyai“ foglalkozást keres, nézzen körül először maga közelében, vagy a pálinkás putikok körül, de ne kalandozzon oda, ahol tisztességes magyar vendéglős, korcsmáros iparosok az egész magyar közvélemény előtt ugy a multban, mint ma, csak tisztességes és becsülést szereztek a vendéglős és korcsmáros ipari foglalkozásnak.

Hogy mulatnak az olasz és hogy a magyar kocsmákban.

Olaszországban járván, természetes, hogy a fényes szállodákon, nagy vendéglőkön kivül betekint az ember azokba a polgári korcsmákba is, ahol a polgári s előkelőbb ipari munkás emberek adnak egymásnak találkozót. Különösen Nápolyban, Velenczében, Milanóban, no meg természetesen Rómában vannak nagyobb számmal ilyen korcsmák, Biazzák, amelyekben elég vidám az élet. Nemcsak a polgári elem, ipari munkások, hanem katona és tengerésztisztek, kereskedelmi tengerészek, vasutasok fordulnak meg nagy számmal ezeken a helyeken, melyek azonban tisztaság dolgában bizony nem állják ki a versenyt a mi polgári vendéglőinkkel. Hanem ezekben a vendéglőkben minden olcsó. A kecskehussal készült bab, ami hasonlit az izraeliták »sóletjéhez«, a tejes puliszka, a juh- és kecskesült szelet. Legolcsóbbak azonban a borok, különösen a pompás szicziliai bor Nápolyban. A mi pénzünk szerint husz, negyven fillérért annyit ihatik a talián embertársunk, amennyi csak belefér. A borforgalma még sem olyan nagy ezeknek a korcsmáknak, hiszen, ha a vándorember elfáradva betér Dél-Olaszországban egy olasz paraszt tanyájára, hát viz helyett ott is borral kinálják meg, jó szüret idején meg szinte beléerőszakolják s ha valami üvegedény van nála, azt is teletöltik, hogy utközben meg ne szomjazzon a szegény. Ha magyar vándor vetődik szép itália verőfényes égboltozata alá, különösen szivesen fogadják, mert még az olasz paraszt sem felejtette el mai napig sem, hogy magyar vitézség is mozditotta egykor előre a mai Olaszország egységének s az olasz szabadságnak megszerzését.

Az olasz korcsmákban, különösen középkorcsmákban, ugy az estéli, leginkább szombat estéli órákban, kedves és megkapó jelenetek játszódnak le. Az olasz nép tudvalevőleg müvészi tulajdonságu, különösen dalos, zenés nemzet. Künt a mezőkön, venyigelomb koszoruzta tájakon olasz legények és szép olasz leányok ajkáról olyan dalos hangokat hallunk, melyek bizony beillenének bármely operaházba, nemhiába, hogy Olaszország adja a világnak a legtöbb operaénekest. Nos már most, ha ugy ünnepelőtti este egy nagyobb olasz polgári vendéglőben vagyunk, hát megjelenik ott egy hivatásos népénekes csoport és a hárfa mélabus, kedves, majd vidámságba csapó kisérete mellett elkezd énekelni. Amit énekel, azok szép szerelmi dalok, románczok, de leginkább olasz nemzeti dalok, melyek hallatára felcsillan a hazafias érzések tüze az olasz férfiak szemeiben. És ez utóbbi dalokat a közönség, férfiak és nők együtt dalolják a

MODERN és izléses ÉTLAPOK, papirszalvéták, menukártyák,
felirókönyvek, szelvénykönyvek, rendelhetők, illetve kaphatók:
PAUKER MÓR nyomdai vállalata- és papiráruházában Budapest, V., Váczi=körut 60. sz.
Telefon 47—37 és 86—73. Telefon 47—37 és 86—73.

népénekesekkel. S összecsendül a pezsgő sziciliaival telt pohár:

— Eviva Itália!

Valami szomoruság fogott el, mikor ott azokra a budapesti vendéglőkre polgári korcsmákra gondoltam, melyekben szombat este s vasárnap délutánonkint a mi iparos munkásságunk s általán a polgári társadalom egy tekintélyes része szokott szórakozni. Ezek nagy részéből kiszorult már a magyar czigánynak nemzeti nótáinkat előadó muzsikája s csak néhol, ha hallhatunk egy-egy régi, jó magyar nótát, azt is csak a kávéházakban. A polgári korcsmákból kiszoritotta már nagyrészt a czigányt a zenélő masina. Nyáron a nyilvános mulató helyeken cseh és sváb trombitások játszanak s a katonabandák is többnyire nemzetközi nótákat adnak elő. A közép- és kiskorcsmákban, különösen a gyárak, munkástelepek környékén a nemzetközi szocziálisták a munkás marsellaiset és a hazafiasságot gunyoló nótákat fujnak, a magyar czigány menekül a külföldre, a kisebb banda tagjai pedig szétszélednek és más megélhetési mód után néznek. Nemzeti érzéssel telten mulat az olasz, a franczia, a német, nemzetközi tartalommal és keretben a magyar székesfőváros népe. És mégis azt bizonyitják a statisztikával, hogy magyarosodunk.

Komédiások a korcsmákban.

A külvárosi korcsmákban különösen gyárak és nagy ipartelepek közelében lévő italmérésekben ugy szombaton este, vagy vasárnap délután, mikor a munkásoknak van pénzük és nagyobb számmal jelennek meg: rendesen megjelenik egy-egy komédiás pár.

Erőművész, kardnyelő, szemfényvesztő, junglőr s alig egy pár mutatvány után tányéroz az arany, tányéron a férfi s egy fél óra alatt összeszednek ezek a „müvészek“ anynyit, amennyi egy derék munkásnak nehéz munkával szerzett egy egész heti keresete. Ám ha tekintjük, a korcsmárosnak, aki üzletében azt a komédiázást megengedi abbol nincsen semmi haszna. Mig a jounglőr játszik, a vendég oda figyel és sem ételt, sem italt nem fogyaszt, sőt a „müvész“ viszi el igen gyakran azt a pénzt, aminek a korcsmáros erszényébe kellene jutni.

De mást is tekintetbe kellene venni. Azt, hogy ezek a komédiások, akik már a czirkuszokban sem kapnak alkalmazást, sőt legtöbbjük azokból ki is van tiltva, a legveszedelmesebb elemek. Gyakran veszélyeztetik az élet és vagyonbiztonságot. Félni, sem igen félnek, mert mint a kóbor czigányoknak ma itt van, holnap amott a hazájuk, világcsavargók s annál veszedelmesebbek, mert rendesen nagy testi erejüek, veszekedő természetüek és rendkivül ügyesek.

Nem egyszer megtörtént, hogy holmi korcsmákban megjelent, beszállásolta magát és játszott néhány ilyen komédiás és ott részint nagy verekedést okozott, amiből megint csak a korcsmárosnak lett baja, részint a korcsmáros csak napok mulva, a szemfényvesztők eltávozása után vette észre, hogy ez és az az értékes tárgya eltünt.

Volt rá eset, hogy az ilyen vándorkomédiások még a gyermekrabolástól sem rettentek vissza, hogy azután ebből a gyermekből a saját hasznukra szintén komédiást képezzenek.

Egy zalai korcsmáros még most is siratja a komédiások által ellopott szép leánygyermekét.

Ami fődolog azonban, ezek a korcsmai szemfényvesztők többnyire nem magyar emberek, de még nem is magyarországiak. És bár daczára, hogy évek hosszu során át itt vannak, daczára, hogy magyar kenyeret esznek, gyülölik a magyart. E sorok irója tanuja volt annak a közelmultban, hogy nehány ilyen korcsmai beborozott, bepálinkázott komédiás, ökleiket emelve, minden ok nélkül e szavakkal támadt rá egy mellettük elhaladó társaságra, két magyar nőre s azok férjeire:

— Ungarische rauber!
— Ungarische betyar!
— Ungárische Hund!

Hát kérdjük, hogy ilyen alakoknak adjon helyet tisztes magyar korcsmáros helyiségében. Minden esetre jó lesz mielőtt helyet adnak nékik, tisztába jönni engedélyükkel és nemzetiségükkel, ha ugyan egyáltalán szükségük van a vendégeknek mulattatásukra.

Gyermekek a korcsmában.

Nálunk Magyarországon, különösen itt Budapesten, de leginkább a külvarosi kis korcsmákban megtörténik, hogy 13—15 éves gyermekemberek mulatnak, dorbézolnak. Honnét veszik a pénzt, senki sem keresi. Jó uton aligha s éppen azért jóravaló korcsmáros nem is szivesen látja vendégkörében, hanem siet kitessékelni őket.

Igaza van az orvosoknak és jogászoknak abban egyaránt, hogy a nagyszámu s gyermekemberek által elkövetett büneseteket a gyermekek alkoholizmusa idézi elé. A külváros gyermeke már az apjától, anyjától eltanulja a mértéktelen szeszfogyasztást, s hogy erre pénzt szerezhessen, lop, sipistáskodik, betöréseket követ el, sőt sokszor nem riad vissza a rablástól sem.

Olaszországban hasonlók voltak az állapotok s ott most a gyermekek korcsmai látogatásainak, alkoholizmusának meggátlására a kormány kezdeményezésére egy idevonatkozó törvény alkotására parlamenti bizottságot küldöttek ki.

A törvénytervezet már készen van s e szerint minden elemi és középiskolában, valamint a továbbképző tanfolyamokon havonként legalább egy órán át kell foglalkozni az alkohol káros hatásának megismertetésére. Iskolákban nevelő-intézetekben, kirándulásokon s iskolai ünnepélyeken nem szabad sem a tanitótestület tagjainak, sem a tanulóifjuságnak sem bort, sem semmiféle más szeszesz italt kiszolgáltatni. Érdekesek azok a rendszabályok, melyek e tekintetben a korcsmárosokra, vendéglősökre s általában a szeszesitalt kimérő helyekre vonatkoznak. *Korcsmában tizenötéven aluli gyermek csak szülői társaságában jelenhetik meg. Huszonegyéven aluli fiatalembernek nem szabad a korcsmárosnak, vagy vendéglősnek semmiféle szeszes italt sem eladni.* Korcsmáknak, szeszkiméréseknek legalább ötszáz méternyi távolságra kell az iskoláktól, nevelő-intézetektől s vasárnap délelőtt egy óra hosszat, délután két óra hosszat lehetnek csak nyitva. A községi és országos választások napján egész napon át zárva kell tartani a korcsmákat, vendéglőket és pálinkaméréseket. A városi hatóság időnkint megadhatja a városi üzem meghosszabbitását Korcsmáros és vendéglős felelős mindazokért a károkért, melyeket azok a részegek követtek el, akik az ő helyiségében itták le magukat. Adósságok, melyeket kiskoruak borért csinálnak, bíróilag be nem hajthatók. E rendszabály ellen vétő iskolaigazgatók, tanitók, korcsmárosok ötven liráig terjedhető pénzbüntetéssel, visszaesés esetén ötszáz lira pénzbüntetéssel s egy hónapig terjedhető fogházzal büntettetnek. Ismételt viszszaesés esetén az iskolai igazgató elveszti állását, a korcsmárostól, italmérőtől pedig megvonják a korcsmai engedélyt. Ugyanigy büntettetnek azok is, akik tizenkét éven aluli idegen gyermeknek bort adnak inni, vagy tizenhat éven aluli gyermeket lerészegitenek, vagy egy már részeg embernek szeszes italt adnak.

Hát ezek eléggé szigoru rendszabályok, de hogy lesz-e eredményük, az majd végrehajtásuktól fog függeni.

Mint értesülünk a kormány nálunk is készül valamelyes intézkedésre a gyermekek alkoholizmusa, korcsmázása ellen s nem lehetetlen, hogy az olasz törvényhozás példáját veszi majd mintának.

Czigányok pusztulása.

— Czigány keserüségei. —

Hej, jaj. Ama hires, nevezetes Czinka Panna édesanyánk megfordulna sirjában, és elhegedülné a busuló kurucz nótát, hogy

Hideg szél fuj Kézsmárk felől;
Édes hazám isten veled!

ha látná, hogy pusztulunk, veszünk, mint az oldott kéve: szét hull czigány nemzetünk.

Hol vannak azok a régi jó idők, mikor a vendéglőkben, korcsmákban egyedül csak a czigány muzsikája volt a vendégcsalogató, nemcsak Budapesten, hanem a vidéken is. Mikor, ha a falusi nemes uri ember egyszer életében jól akart mulatni, hát nem sajnált néhány ezres bankót a csizmaszárába dugni s néhány hétig esőben, sárban, napfényben, kocsis, paripa kimulásig utazni Pestre, hogy itt meghallgassa a Komlóban az öreg Bunkó, meg az öreg Rácz Pali hegedüjátékát, mellette flótakesergőit, tárogató lelkesitését, no meg a czimbalom pengését. Hejh, ezek voltak csak a jó napok, melyek fénykorukat érték el akkor, mikor ott a budai királyi palotában — aminthogy meg is vagyon pin-

MARSCHALL FRIGYES vad- és baromfi-kereskedő
Budapest, Központi vásárcsarnok.
Szállodák és vendéglők részére a legolcsóbb napi árban szállitja elsőrendü vágott vad és szárnyasait. Ugy a helyi, mint a vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

gálva — Patikárius Ferkó huzta el felséges, boldogult Erzsébet királynénknak azt a könyfakasztó nótát:

Lehullott a rezgő nyárfa
Ezüst szinü levele,
Hogy lehullott, elsodorta
Azt az ősz hideg szele...

Akkor még urnak, kisebb urnak, még a parasztnak is kellett a czigány. Akkor még külföldre is, különösen Franczia, meg Angolországba, meg odaát a vizentulra, Amerikába még arany pogácsával is csalogattak bennünket. Mikor a franczia köztársaság elnöke elvette feleségül az angol császár leányát, az indiai herczegkisasszonyt, hát Londonban is, meg Párisban is, a királyok, elnökök, herczegek, grófok, bárók, tábornokok és generálisok feleségeikkel, meg leányaikkal a mi magyar czigány hegedüjátékunkra járták azt a kiskunhalasi csárdást:

Utczu bizony megérett a
Meggy,
Utczu bizony rajta maradt
Egy.
Mennél jobban kérik a lányt:
Annál jobban megy, megy, megy,
Annál jobban megy.

Hát perdült is erre a római nunczius piros szoknyája, aki a daliás portugál hadügyminiszterrel járta.

Hejh, azóta csunyául megváltozott a világ. Mióta az a ragyavert Rigó Jancsi a Chimay herczegnővel azt az extravagancziát csinálta, az egész külországokban kezdtünk veszíteni a czigánybecsületünkből. Nem igen hullott már a rugott aranycsikó, de még az ezüst se. Nem igen kellett már a magyar czigány hegedüjének szólania, pedig hejh, de szépen elhuztuk a boldogult Carnot elnök fölséges köztársasági fülébe:

Fegyverre honfiak,
Polgárok, nők ifjak,
Fegyverre hát!

A külországokból egymásután lesujtva vergődtünk haza, ki vasuton, ki gyalog, mint tavasszal a viharvert szárnyu darumadarak. Aztán itthon mit találtunk. A szinházakban, mulatókban idegen náczióju, hosszu haju muzsikusok, meg a katona, meg a cseh trombitások játszanak, a kisebb korcsmákból pedig — verje meg a devla a kifundálóját — kiszoritott bennünket a masina-muzsika, a fonográf, gramofon. Alig van egy-két nagyvendéglő, meg kávéház, a hol még tisztességesen keres, megél a szegény magyar muzsikus czigány, a többi meg pusztul, elvész, mint ősszel a megsárgult hulló levél, sőt — isten bocsássa meg nekik — néhány malaczbanda már beállt a kőmivesek mellé tót napszámosnak. Ha ja, jaj! Mire is nem vetemedik a czigány!

Ilyen most a mi társadalmi helyzetünk. És azért iródik e becses lapba e keserüség, hogy rajtunk immár senki sem segit, ha csak a tisztelt nagyságos, tekintetes, nemzetes és tisztelt vendéglős és korcsmáros urak nem segitenek. Zavarják ki helyiségeikből azokat a hosszu haju cseh és isten tudja miféle náczióju muzsikusokat és trombitásokat, akiknek játéka csak kutyavonitás a mi hegedü nótánkhoz. A fonográfokat, gramofonokat meg vagy vessék tüzre, vagy küldjék vissza Amerikába Edison uraságnak s igy csináljanak nekünk helyet, hiszen a nagyságos vendéglős és korcsmáros urakban is magyar szív dobog. Hejh, azt a devláját, ha igy les, de jó is les. Megint lesz puha kenyér malaczpecsenyével s vendéglősre, korcsmárosra, muzsikus czigányainkra egyaránt bekövetkezik, amint szól a nóta:

Megvirrad még valaha,
Nem lesz mindig a magyarnak
Éjszaka.

Magyar szállodák idegen neve.

Budapest magyar székesfőváros idegenforgalma örvendetesen növekedik. Ma már kétszeres, háromszoros az idegenlátogatás nálunk, mint például tizenöt esztendő előtt volt. Igaz, hogy a kiállitásokra ráfizettünk annak idején, de kétségtelenül azok idézték elő szép fővárosunk idegenforgalmát. Amit tehát áldoztunk a réven, az megtérül a vámon. Az idegenforgalom emelkedésével szaporodnak szállodáink is, mert a meglévők egyes alkalmakkor nem képesek a hozzánk érkező vidékiek és külföldiek befogadására. Magánosok és részvény-társulatok egymásután épitenek itt uj szállodákat, a biztosan várható jó üzemmenet reményében. És ezek az uj szállodák épitési technikájuknál, külső diszességüknél fogva, valóban ékességére is szolgálnak a magyar fővárosnak.

Ez kétségtelenül szép és hasznos dolog. De nem helyes dolog az, hogy ahány uj szálló épül Budapesten, az egytől-egyig valami idegen, más nyelven hangzó nevet vesz fel. Valamikor azért indult itt meg a névmagyarositási mozgalom, hogy akik itt élnek ebben az országban, azok nevükben is hirdessék magyar voltukat. Ugy kellene lenni, hogy legalább is Budapesten minden épület, különösen az idegenek látogatására szolgáló paloták, már elnevezésükkel is azt jelezzék, hogy aki falaik közé szállt, az magyarok között, magyar földön, Magyarország fővárosában van. Hát az nem igy történik. Van nekünk »Orient«, »Royal«, »Meteor« stb. nevü szállodánk, melyek elnevezésüknél fogva egyáltalán nem szolgálják a fönt jelzett czélt.

Ugy látszik, hogy különösen az ujabb időben, itt különös járványszerüség az, hogy szállodáinknak minél furfangosabb idegen nevet adjanak. A szállóépitők ebben egymást igyekeznek tulliczitálni, épp ugy, mint abban, hogy még a szállodáikat is idegenből importált munkásokkal épittetik. Hát kérdjük, nincs nekünk még elég történelmi nagy nevünk, melyet oda lehetne aranybetüvel ragyogtatni egy-egy uj szálloda homlokfalazatára? És nincsenek még jelentékenyebb vidéki városaink is, melyek nevéről szintén el lehetne nevezni egy-egy uj szállodát? Hiszen a tapasztalat mutatja, hogy ha egy-egy szálloda egy-egy nagyobb vidéki város nevéről van elnevezve, az előszeretettel keresik fel az illető városnak Budapestre érkező polgárai. Ez tehát már üzleti szempontból is előnyös volna. Ma azonban — sajnos — ez nincsen igy. Ma azonban, ha egy idegen végigolvassa Budapest szállodáinak névfeliratait, nem azt képzeli el, hogy Magyarország fővárosában, hanem inkább azt, hogy a sok nyelvü Babylonban van. Nagyon helyes volna, hogy mikor egy-egy uj szállodára az épitési engedélyt megadják, hát a hatóság érdeklődnék aziránt is, hogy mi lesz annak a szállodának a neve. Mert még megeshetik az is, hogy jön ide egy német, épittet egy hatemeletes házat és azt elnevezi »Haynau«-szállodának. Azután mit tegyünk? Nekünk ebbe is bele kell nyugodnunk.

Három könyv a drágaságról.

(Folytatás.)

A drágaság okai Budapesten és elhárításának módjai a czime a harmadik füzetnek, amelyet Zachár Gyula és dr. Bálint Béla irtak. Az érdekes tanulmány, mely foglalkozik ugy a lakás, mint az élelmiszer drágaság kérdésével és kiterjeszkedik az összes kapcsolatos jelenségekre is, abból indul ki, hogy a drágaság internaczionális jelenség, amelyet egyoldaluan orvosolni nem lehet. Éppen azért bőven ismerteti Európa három legnagyobb városának, Londonnak, Párisnak és Berlinnek a drágaság enyhitésére tett intézkedéseit, a létesitett intézményeket és az ottani tapasztalatokat részben javaslatok formájában applikálja a mi viszonyainkra. Mióta Budapesten a nagyvárosi fejlődés megindult, egymásután kezdték létesiteni nálunk is ezeket az intézményeket, de a legtöbbnél azt a hibát követték el, hogy nem közélelmezési intézmény gyanánt kezelték őket, hanem municipális jövedelmi forrásnak tekintették. A drágaság elháritásának a módja tehát csak az lehet, hogy a hatóság egyrészt e rendszerrel szakitson, másrészt lépjen ott közbe, ahol a magántevékenység az igényeket nem elégiti ki. Szerzők a hatósági épitkezésektől, hatósági mészárszékektől, a közélelmezési intézmények megreformálásától sok eredményt várnak, ezenfelül javaslatba hozzák egy társadalmi alapon álló közgazdasági védőegyesület létesitését, amelynek czélja volna a drágasággal kapcsolatos jelenségek kutatása, pozitiv javaslatok megtétele és a közönségnek minden irányban való felvilágositása. A könyv értékét nagyon emeli az összegyüjtött értékes statisztikai anyag is, az összehasonlitó táblázatok, melyek egy-

COGNAC CUBA-DUROZIER & Cie
FRACZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

részt a drágulás mértékétől, a hazai élelmiszerüzlet szervezetlenségéről és rendszertelenségéről és a közélelmezési intézmények müködésének ki nem elégitő voltáról tesznek tanubizonyságot, másrészt azonban önmagukban is utalnak arra, hogy hol kell a drágaság ügyét megfogni, ha eredményeket akarunk elérni leküzdése tekintetében.

A könyvek Ranschburg Gusztáv bizományaként jelentek meg és minden könyvkereskedésben kaphatók. Ára a háromnak együtt, csinos vászonkötésben 5 korona, füzve az első füzeté 1 korona 50 fillér, a másodiké 1 korona 50 fillér, a harmadik füzeté 1 korona, a három együtt 4 korona.

(Vége.)

Társas reggelik.

November 11-én. *Müller* Antal éttermében VI. (Országos Kaszinó.)

November 18-án. *Petánovits* József éttermében VII. Rákóczi-ut 58. Metropole-szálloda.

November 25-én. Özv. *Jahn* Edéné vendéglőjében VII. Király-utcza és Valeró-u sarok.

Deczember 2-án. *Bokros* Károly nagyvendéglőjében VI. Andrássy-ut, **este** *8 órakor vacsora*,

Deczember 7-én. ifj. *Schuller* Ferencznél VI. Váczi-körut 68.

Deczember 16-án. *Gundel* Károly nagyvendéglőjében VI. Városliget, (volt Wampetits).

Deczember 23-án, *Pelzmann* Ferencz éttermében VIII. Rákóczi-ut 5. (Pannónia szálloda.)

Deczember 30-án. *Kommer* Ferencz „Vadászkürt" szállodájában IV. Türr István-utcza 5.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok" összejövetelei:

November 9-én *Schmied Konrád* vendéglőjében, VII., Aréna-ut 5.

November 16-án *Csuti Gyula* vendéglőjében, VI., Váczi-ut 32.

November 23-án *Sági József* vendéglőjében, IX., Gát-utca 8.

KÜLÖNFÉLÉK.

Határozat. A Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata választmánya 1910. évi október hó 28-án tartott ülésén — *Katona* Géza inditványára — a következő határozatot hozta: A „Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulata" október 28-án tartott választmányi ülésén foglalkozott ama illetéktelen helyről jövő igazságtalan és nemtelen czélu támadásokkal, melyek a „A *fogadó*" czimü állitólagos vendéglős szaklapban évek óta a „Magyar Vendéglősök Országos *Szövetsége*" és a Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok *Ipartársulata*" érdemdus elnöke, *Gundel* János, valamint legujabban az orsz. *nyugdijegyesület elnöke*, az orsz. szövetségi *igazgatóság* és az *ipartársulati választmány* egyik legérdemesebb, ügybuzgó és általános köztiszteletnek örvendő tagja, *Bokros* Károly ellen megjelentek. A választmány a *durva* és minden alapot nélkülöző támadások felett a legmélyebb *erkölcsi felháborodását fejezi ki*, ellenben legmélyebb tiszteletét, őszinte ragaszkodását és igaz szeretetét fejezvén ki *Gundel* János és *Bokros* Károlynak országszerte osztatlan becsülésnek örvendő személyeik iránt, kérve-kéri őket, hogy az ily *megvetést érdemlő, nemtelen és jogtalan támadások által ne engedjék magukat páratlan sikerü közérdekü, mindig nemes és az emberszeretet czéljait szolgáló müködésükben megakadályozni*, hanem bizva a jók és igazak méltányló elismerésében, — ugy mint eddig, — lankadatlan erővel kitartással és munkakedvvel folytassák a vendőglősipar és az országos nyugdijegyesület érdekében kifejtett lelkes, ügybuzgó és áldozatkész ipari és emberbaráti tevékenységüket, melyet a sajtószabadság szent eszméjével rutul visszaélő ilyen támadások meg nem akaszthatnak, sem a teljes képesitésben meg nem akadályozhatnak. Elhatározta egyuttal a választmány, hogy ezen határozatát az ország *összes ipartársulataival átiratban közli* és tudomásulvétel czéljából a vendéglősipari *szaklapoknak is megküldi.*

Esküvők. *Keszey* Vincze ismert nevü volt főpinczér esküvője *Várady* József Andrássy-uti nagyvendéglős leányával a főváros előkelő közönsége jelenlétében történt meg a Terézvárosi plébánia templomban, hol *Stiber* Vincze apátplébános szép beszédet intézett az uj párhoz, a m. kir. opera énekkara pedig alkalmi dallamokat adott elő.

Potzman Mária kisasszonynak *Rábolt* Lajos urral történt esküvőjük alkalmával násznagyok voltak *Szabó* János és *Potzman* Mátyás vendéglős.

Családi öröm. *Potzman* Mátyás fővárosi vendéglős kartársunk kellemes családi örömben részesült, kedves neje egy egészséges fiu gyermekkel örvendeztette meg. Az ujszülött édes apjának és *Spalt* Mátyás nagyatyjának keresztnevére: Mátyásra lesz keresztelve. Adja az Isten, hogy az ujszülött sok örömöt és dicsőséget hozzon a tiszteletreméltó *Potzman* és *Spalt* nevekre.

Halálozás. *Kaczer* Antal fővárosi vendéglős életének 70-ik évében mult hó 27-ikén elhunyt. A megboldogultban *Malosik* Antal ipartársulatunk alelnöke apósát gyászolja. Béke poraira!

Boreladás. Kiskunmajsán (Pest megye) több mennyiségü *ó és uj borom* van eladó. Saját termésü *rizling* és *kövidinka.* Értekezni lehet *Patyi Vincze* szőllőbirtokosnál. *Kiskunmajsán.* (A borok ára 24 és 25 krajczár.)

Uj vendéglő. Csuti Gyula fővárosi vendéglős szaktársunk a Váczi-ut 32. számu házban diszesen berendezett vendéglőt nyitott. Legközelebb a „Jó barátok" társasága itt tartja összejövetelét. Üdvözöljük.

Meghivás. A Budapesti Kávés-Ipartársulat 1910. évi *november hó 7-én*, hétfőn, délután 6 órakor a *Royal* nagyszálloda földszinti termében (VII. ker. Erzsébet-körut 45. sz. a.) rendkivüli közgyülést tart. Erre a társulat t. tagjait ezennel meghivja az elnökség. A napirend tárgyai: 1. A választmány előterjesztése az ipartársulat és a munkaközvetitő alap 1911. évi költségelőirányzatának a megállapitása ügyében. 2. Az üresedésben lévő elnöki állásnak választás utján való betöltése. 3. Esetleges inditványok. Közgyülés után ugyanott társasvacsora. Egy teriték ára 6 korona.

Jóváhagyott alapszabályok. A kereskedelmi m. kir. miniszter a „Hunyad-vármegyei fogadósok, vendéglősök, kávések és korcsmárosok ipartestületé"-nek alapszabályait folyó évi 62.596 VI. A. 1910. szám alatt kelt rendeletével az 1884. évi XVII. törvényczikk 150-ik szakaszának rendelkezései alapján jóváhagyta.

Magyar szakácsok kiállitása. A „Magyar Szakácsok Köre" értesitette a „Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartestületének" elnökségét, hogy f. évi deczember havában *országos szakácsmüvészeti kiállitást rendez*, melyre már most felhivja ipartársulatunk elnökségének jóakaró figyelmét s kéri az ipartársulati tagok tömeges látogatását.

A korcsmák számának apadása Észak-Amerikában. Az Északamerikai Egyesült-Államokban a mult esztendőben a korcsmák száma 12.504-el apadt. Az antialkoholisták bizonyára örömmel veszik tudomásul ezt a tényt, de nincs okuk örvendeni, mert amily arányban apadt az Egyesült-Államok területén a bor- és sörmérések száma, kétszeres arányban nőtt meg a pálinkaméréseké, ami igazán elszomoritó körülmény, kivált, ha azt is tekintetbe veszszük, hogy Amerikában a gyógyszertárakban is mérnek pálinkát és mindenféle szeszes italokat.

A szesz a hadseregnél. Dániában a hadügyminiszter betiltotta a kaszárnya-kantinokban az égetett szeszes italok s igy különösen a pálinka árusitását. Bort és sört kimérni is a legénységnek csak nagyon mérsékelt mennyiségben szabad.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



Az Erzsébet-kilátó és vendéglő. A budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulatának hozzájárulásával és áldozatkészségével létesitett jánoshegyi impozáns Erzsébet-kilátót és hozzácsatolt vendéglőt Budapest székesfőváros hatósága a télre bezáratta és csak a késő tavaszszal nyitják meg ismét. Ilyen elhatározások csak nálunk születhetnek meg, ahol a téli sport gyakorlása ugyszólván csak a város belterületére szorul. Pedig, ha szép a Svábhegy nyáron, szép az hóboritotta ormaival, völgyeivel, jégvirágos fáival télen is. És ha szép szemlélni Budapestet az Erzsébet-kilátónál nyáron, szép, sőt nagyon szép télen is, mikor a napsugár fénye ott tánczol a havas, jéggé fagyott palotatetők oromzatain. Másutt az ilyen kirándulókelyeket télen is ezrével keresnék fel az emberek, mert alig van annál kellemesebb, mint egy téli kirándulás után megpihenni egy barátságosan meleg vendéglő asztala mellett. Nálunk azonban télire egyszerüen bezárják az Erzsébet-kilátót vendéglőjével együtt, azért, mert akkor a villamos nem közlekedik arrafelé. A villamosnak különben igaza van, ha aludni akar; hiszen a medve is aránylag szelid állat és mégis alszik télen.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajánl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak“ Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos
GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknái, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**
Húgyhajtó hatásu!
Vasmentes! Könnyen emeszthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes
égvényes
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

Lébény község elöljáróságától.

1291/1910. szám.

Árverési hirdetmény.

Lébény nagyközség elöljárósága közhirré teszi, miszerint a község tulajdonát képező, Lébény községben 243. hsz. alatt fekvő **mészárszékkel** is ellátott uj, a kor igényeinek mindenben megfelelően megépitett nagyobb forgalmu

beszálló vendéglő épületét

mely áll: 1 a nézőközönségnek is szolgáló emelvényes nagy **tánczteremből** és üvegfallal ellátott tágas előtornáczból, 3 **étkezőteremből**, ivóból, mészárszék és amerikai jégveremből, ugy efeletti hütőkamrából, 2 istálló és vendégszobákból, azonkivül a vendéglős részére szolgáló 2 lakószoba, mosókonyha, éléskamra és 1 cseléd-szobából álló magánlakrészekből, végül 1 csinosan bekeritett árnyas mulatókertből, amelyben verenda és fedett kuglizó is áll és a hátsó udvaron 1 fedett szin áll s amelyhez egy e bérlő használatára bocsátandó különálló veteményes kert is tartozik.

1910 évi november hó 19-én d. u. 3 órakor, a község tanácstermében

1910. évi november hó 1-től **6 egymásután következő évre** nyilvános árverés utján a három legtőbbet igérő közül megválasztandónak

bérbe fog adatni.

Kikiáltási ár 3000 korona.

Bánatpénz 10 %.

A közelebbi feltételek a község főjegyzői irodájában a hivatalos órák alatt betekinthetők.

Lébény, 1910. október hó 1-én.

Az elöljáróság:

Boldini Rezső főjegyző. **Susovits Márton** biró.

Közgyülés.

Az Első Magyar Részvénysörfőzde

t. c. részvényesei ezennel tisztelettelesen meghivatnak a **folyó évi november hó 17-én délelőtt 10 órakor a társaság VIII., Esterházy-utcza 6. számu saját háza I. emeleti irodahelyiségében** tartandó

XLIII. rendes közgyülésére

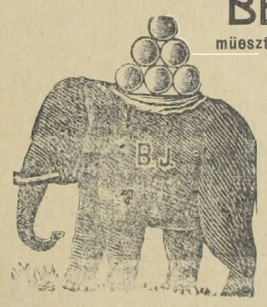
NAPIREND:

1. Az igazgatóság évi jelentése, a felügyelő-bizottság által megvizsgált mérleg előterjesztése, a kifizetendő osztalék megállapitása és a felmentvény feletti határozathozatal.
2. Három igazgatósági tag választása.
3. Öt felügyelő-bizottsági tag választása és illetményeik megállapitása.

☛ Azon t. c. részvényesek, kik szavazójogukat gyakorolni akarják, sziveskedjenek részvényeiket, azok szelvényeivel együtt, az alapszabályok 15. §-a értelmében legalább **három nappal** a közgyülés előtt a társaság pénztáránál (VIII., Esterházy-utcza 6. szám I. em.) téritvény ellenében letenni, hol a felügyelő-bizottság által megvizsgált és helybenhagyott mérleg, valamint az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentéseinyolcz nappal a közgyülés előtt a részvénytulaj, donosok rendelkezésére állanak.

Budapest, 1910. október 31.

Az igazgatóság.



BEITZ JÁNOS
müesztergályos dáko és billiárdgolyó gyár.
Raktáron tartok Carambol és forditó billiárdokat, márvány asztalt, „Thonet“ széket, csillárokat és mindenféle ksréházi berendezéseket.
BUDAPEST,
VI. Akáczfa-u 55.
TELEFON 81—90.

Jégszekrényeimen eddig az irigység sem talált kifogást, kitünőségük már a megtekintéskor is felismerhető, ezért ajánlom ezeket raktárombban **Teréz-körut 8. szám** megtekinteni. Összes gyártmányaim személyes vezetésem és felügyeletem alatt készülnek ezért értük szolidság tekintetében teljes kezességet vállalok. Számtalan vevőim ugy országunk minden irányában, mint a külföldön is, kiknél hosszu évek óta hütőkészülékeim használatban vanak, elismerésükkel eléggé igazolják ezen állitásomat.
GINDERT ISTVÁN
Gyár: Budapest, Klapka-u. 5.

Hirdetmény.

Ezennel közhirré tétetik, hogy miután a **Magyar Kir. Pénzügyminisztérium** ellenőrző közegei a Magy. Kir. Szab. Osztálysorsjáték **(XXVII. sorsjáték)** I. osztályára szóló sorsjegyeket felülvizsgálták, azok a főárusitóknak árusitás végett kiadattak.

Az I. osztály huzása **1910 november hó 17.** és **18-án** tartatik meg. A huzások a **Magyar királyi állami ellenőrző hatóság**, és királyi köz jegyző jelenlétében, nyilvánosan történnek, a huzási teremben. Sorsjegyek a Magy. Kir. Szab. Osztálysorsjáték valmennyi árusitóinál kaphatók.

Budapest, 1910. október hó 23-án.

Magyar Királyi Szabadalmazott Osztálysorsjáték igazgatósága.

Tolnay. **Hazay.**

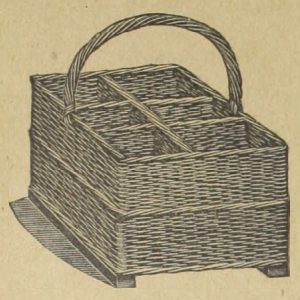
MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ

BUZIÁSI PHÖNIX ásványvíz

BAKTERIUMMENTES természetes ásványvíz

ÜDIT-GYÓGYIT. — KAPHATÓ MINDENUTT.

Budapesti főraktár: Eötvös-utcza 44. — Telefon 86—35.



Wáhl József

kosárfonó

Nagy-Tétény.

Készitek a legtartósabbspanyolnádból mindennemü kosarakat stb. a legjutányosabb áron. Megrendeléseket naponként gyorsan teljesitek.

Javitásokat elvállalok. Kocsim mindennap Pesten van. Vidékre árjegyzék ingyen.

Vendéglősök figyelmébe!

Vidéki forgalmu beszálló vendéglő elszámolásra azonnal átvehető. Óvadék szükséges. Csakis keresztény ajánlatok **Székely Testvérek** czéghez **Esztergom** intézendők".

Bérbeadó szálloda.

Balatonfüreden a vasuti állomás mellett egy teljesen uj **restauráczió és szálloda** több évre **azonnal bérbeadó.** Értekezhetni

Róka Lajos

biróval lehet

Balatonfüreden.

Kiadó nagyvendéglő.

Izsák nagy községben (Pestvárm.) a központban egy rég fennálló és jóhirnévnek örvendő **„Pannónia" czimü vendéglő,** elöregedés miatt eladó, vagy haszonbérbe kiadó.

1. A vendéglő áll: **Az uri Casinó 2 helyisége, étterem, korcsma, vendéglős, 3 vendégszoba, 2 konyha, éléskamra,** nagy dupla pincze, jégverem, istálló és nagy lábas kocsi szinből, mely gazdálkodásra is igen alkalmas.

2. Ugyancsak ezen vendéglőhoz tartozik 2 üzlethelyiség lakásokkal, pincze és egyébb szükséges mellékhelyiségekkel, de ezen épületek a haszonbérletbe nem foglaltatnak bent.

Az összes felsorolt vendéglő és épületek vételára 40.000 korona.

Az 1. pont alatt felsorolt vendéglő és épületek **évi haszonbére 3000 korona,** s ebből az **Uri Casinótól megtérül 550 korona. Azonnal átvehető.**

Komoly vevőknek vagy haszonbérlőknek ad csak felvilágositást **Takaró Imre,** vendéglős, **Izsák.** (Pestmegye.)

Beszálló vendéglő eladás.

Lajosfalván, Torontál megyében a főtéren 50 év óta fennálló vendéglő épület, melyben egy elsőrendü **mészárszék** és bolthelyiség is van, teljes berendezésével betegség miatt **10,000 forintért eladó.** Az épületen 2500 forint teher van. Bővebbet **Kostyák** András tulajdonosnál **Lajosfalva** (Torontál megye.)

Szentgál község

az ujonan épülő nagyvendéglő, kávéház és szálloda

tulajdonát kivánja óvadékképes szakembernek bérbeadni. Tervek áttekintésére és egyéb felvilágositással szolgál:

Gyökeres János

épitész

Veszprém.

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET"

császári és királyi udvari szállitók

:: **KOLOZSVÁROTT.** ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti **termelő tagjaitól** beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert **tisztán kezelt és kitünő minőségü fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám

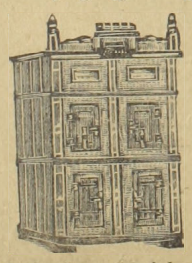
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vas-utca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak,** a **„Hungaria", „Royal", „Continental", „Metropolle"** stb. szállodáknak, **Wampetlesnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstyén fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Pinczegazdászati czikkek

legolcsóbb bevásárlási forrása

és legnagyobb raktára

WATTERICH A.

Budapest,

VII., Dohány-utcza 5. szám.

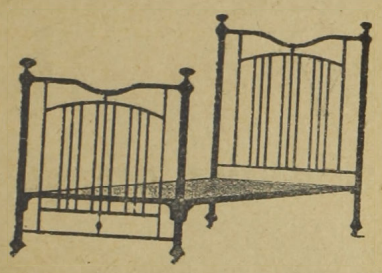
Törvényesen megengedett anyagokból álló legjobb borderitő szer a **„RAPID" borderitő por,** mely áll tiszta gelatinból.



SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Kőbánya.

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

LITTKE L.

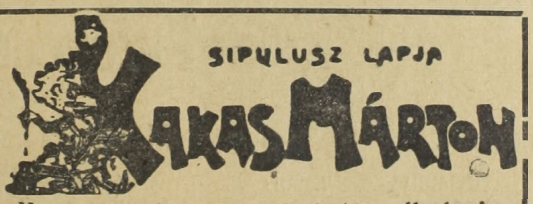
PEZSGŐGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

:: TELEFON 10—85. ::



Magyarország legkedveltebb élclapja.

Megjelen minden vasarnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

Pinczemesteri alkalmazást keres vendéglőben több évet gyakorlott szakképzett egyén, a palaczkozásban és borkezelésben teljes jártassággal bir. Szives megkereséseket e lap kiadóhivatalába „Pinczemester" jeligére kér.

MUSTÁR

(Eredeti franczia-mód)

valamint kitünő minőségü

paradicsom

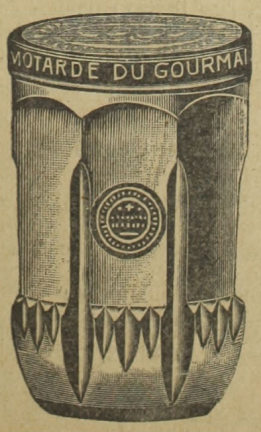
1 és 5 literes üvegekben

vendéglős urak részére

kapható:

MOCZNIK L.

conservgyarában



Budapest, VIII., Alföldi-utcza 10. szám.

A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárcza** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

Rosinger Sándor

Budapest, VIII., Dobozy-utca 15.

Állandó dus raktár használt és uj vendéglői és kávéházi berendezésekből, kerti székek és asztalok, chinaezüst és alpacca evőeszközök. Telefon: 118—67.

Veszek teljes vendéglői és kávéházi berendezéseket.

Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására, valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

Eladó vendéglő.

Tisza-Szent-Imre 3400 lakosu jómódu magyar községben a piacz mellett egy jóforgalmu **vendéglő és lakház** elhalálozás miatt olcsón **eladó.** — Czim: **Özv. Brüll Bernátné, Tisza-Szent-Imre.**

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz. Szállit vendéglősök, kávésok, korcsmárosok stb. részére a legjobb minőségü virstliket, kolbászokat napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

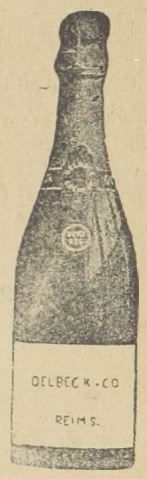
élelmiczikkek és füszer
nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp.
reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak. gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E.
POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy.

Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0.0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm^3	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak** és **kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hómérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C-on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., eleklromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0 0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos ásványviznek tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta,** ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Telefon 57—22.

Károly István főherczeg, Angol porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részvény-tarsaság főelárusitója.
Az „Első Magyar Részvény Sörfőzde" főelárusitója.

Ujabban, számolva a nagyközönségnek a münchni sörök iránt egyre növekedő előszeretetével elhatározta, hogy tisztelt vevői részére ezentul **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikában nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

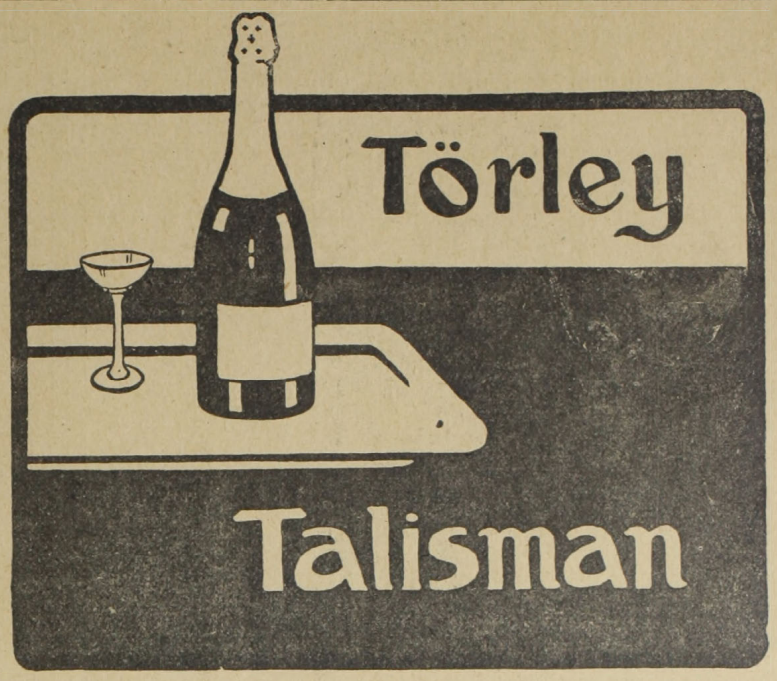
müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy $^1/_4$, $^1/_2$ **és** $^1/_1$ **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség. valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47.



SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12. SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. **Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.**

Hont megye Szobi közjegyzőségétől.

1844/1910.

Árverési hirdetmény.

Melynél fogva közhiré tétetik, hogy **Zebegény község ujonnan átalakitandó**

vendéglője

f. évi **november 12-én d. e. 11 órakor** a zebegényi biró házánál megtartandó nyilvános árverésen **1911. évi julius 1-től kezdődőleg 6, esetleg 10 évre**

haszonbérbe adatni fog.

Az árverési feltételek Zebegényben a községi biró házánál bármikor megtekinthetők.

Zebegény, 1910. évi október 26-án.

Polakovics János, jegyző.

Fiezl Károly, biró.

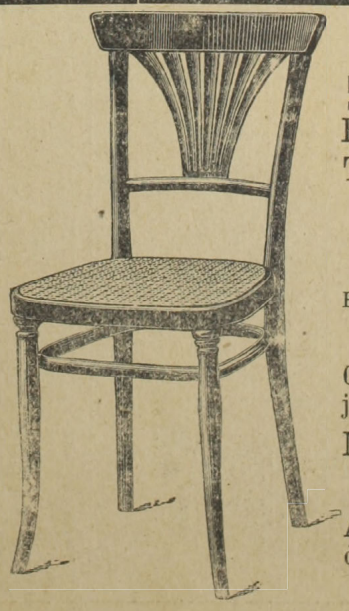
DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. **Saját palaczk-töltés.**

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

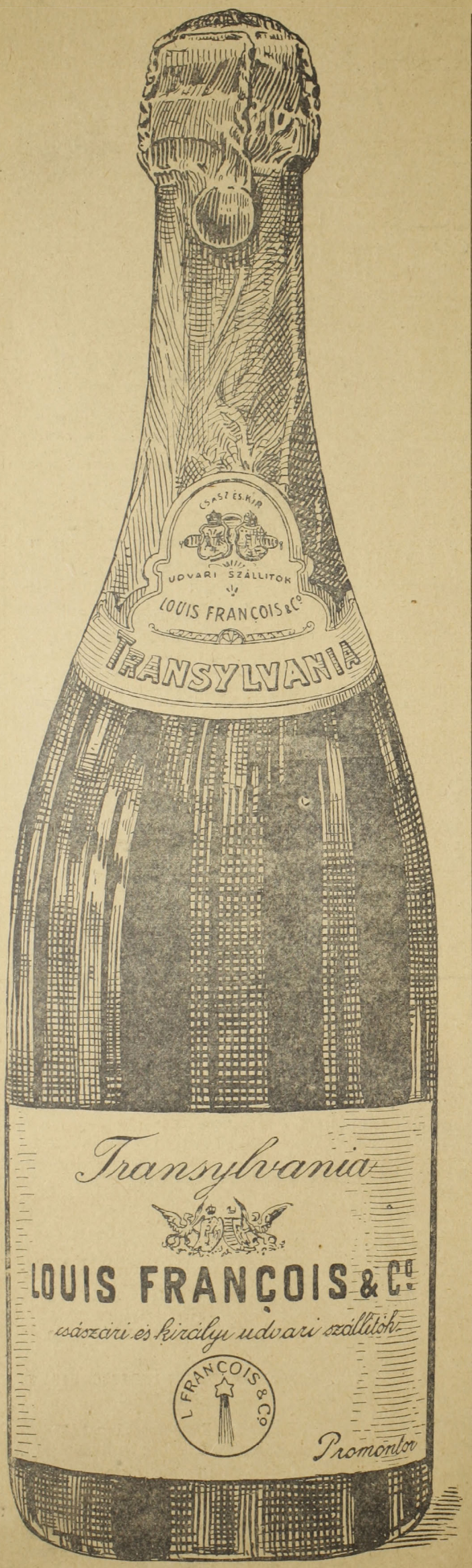
Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.



Szabadka szab. kir. város tanácsa.

13438. sz. 1910.

HIRDETMÉNY.

Szabadka szab. kir. város tanácsa ezennel közhirré teszi, hogy

Palics fürdői vigadó épületben lévő vendéglő a hozzá tartozó kávéház és czukrászdával,

továbbá ugyancsak a vigadó épületben az 1., 2., 3. és 4. számmal jelzett bolthelyiségek és pedig:

az 1. **számu bolthelyiség borbély üzlet** czéljaira;

a 2. **számu bolthelyiség játék, diszmü és rövidáruk** eladása czéljaira;

a 3. számu bolthelyiség ugyancsak a mellette lévő egy raktárral **könyv, papir, irószerek és tözsde áruk** eladása czéljaira;

a 4. számu bolthelyiség ugyancsak a mellette lévő raktárral **füszer és hentes áruk** eladása céljaira, továbbá a **palicsi kisvendéglő, a palicsi péksütemény** elárusitási jog, továbbá a városban a vasuti állomás melletti **parkban lévő czukrászda** helyiség az alább kitüntetett napon a gazdasági ügyosztályban nyilvános árverésen bérbe fog adatni.

Az árverés napjául **1910. évi november hó 7-ik napjának d. e. 10 órája** tüzetik ki.

Feltételek:

1. **Bérleti idő a vigadói vendéglőre nézve 1911. évi január hó 1-től számitott 6 év,** a többi bérletekre nézve ugyanazon időponttól számitott 3 év.

2. Kikiáltási ár **a vigadói vendéglőre nézve 8000 korona, a kisvendéglőre 3000 korona, a pék elárusitási jog bérletére nézve 500 korona,** az 1. és 2. számu bolthelyiségekre **300—300 korona,** a 3. és 4. számu **bolthelyiségre 500—500 korona.**

3. Bánatpénzképen az árverés alkalmával a **vigadói vendéglő bérletére nézve 2000 korona, a kisvendéglő bérletére 1000 korona,** a a péksütemény elárusitó jog bérletére nézve 250 korona, az 1. és 2. számu bolthelyiségekre nézve 150—150 korona és a 3. és 4. számu bolthelyiségekre nézve 250—250 korona, a Terézia parkban levő **czukrászda helyiségre 250 korona** teendő le készpénzben vagy elfogadható értékpapirokban.

Az árverés a két vendéglői helyiségek bérletére nézve nyilvános szóbeli és zárt irásbeli, a zárt ajánlatok a szóbeli árverés megejtése után fognak felbontatni.

A zárt ajánlatok a fentebb kitüntetett árverés napján d. e. 10 óráig nyujtandók be a város iktató hivatalába.

A többi bérletekre nézve az árverés nyilvános szóbeli.

Egyébb árverési feltételek a hivatalos órák alatt a gazdasági ügyosztályben tudhatók meg.

Kelt Szabadkán, 1910. évi október hó 20. napján.

A városi tanács.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén

Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ▪▪ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ▪▪ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, 7 **Grand Prix** tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is, hogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 22. szám. Budapest, 1910. november 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Uj ipartársulati tagok.

„A Budapesti Szállodások, vendéglősök és korcsmárosok ipartársulata“ tagjai közé *Farkas* István bátyánk buzditására ujabban a következő kartársaink léptek be:

Zsoldos János vendéglős I., Attila-körut 16.

Halász Mihály vendéglős VII., Rózsa-utcza 45.

Suhajda Mihály vendéglős X., Sörgyár-utcza 39.

Szalay László vendéglős X., Noszlopy-utcza 20.

Isten hozta őket körünkbe!

Szüreti eredmény és a vendéglősipar.

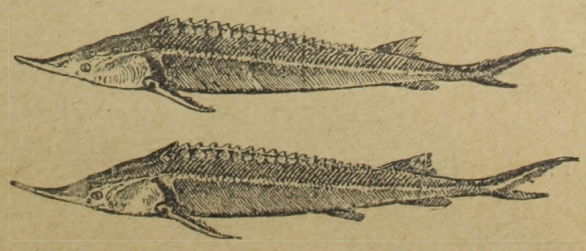
Magyarország egész területén, — még Tokajhegyalját sem véve ki, — október multával teljesen befejezték a szüreti munkálatokat. Az eredmény, most már hivatalosan is megállapitva, igen gyenge, közepes. Csak néhány vármegye területén volt olyan szüret, melynek az eredménye kielégitő. Igy Tokajhegyalján is ugy mennyiség, mint minőség tekintetében jó szüret volt, de ez nem sokat lendit a borszükségen és a drága tokaji bor sem mérsékelheti átalán boraink drágaságát, a minek sulyát első sorban természetesen vendéglőseink és korcsmárosaink érzik meg a legalaposabban. A szüreti eredmény előidézte bordrágoságot emeli az a körülmény, hogy Európa többi államaiban és a lehető legrosszabb volt a bortermelés. Ausztria dus szőlőtermő hegyoldalain a sok esőzéstől már szeptemberben majdnem teljesen elrothadt az a szőlőtermés, a mit peronoszpora pusztitása még meghagyott. Olaszországban, Németországban és Francziaországban pedig alig volt negyedrész annyi termés, mint az előző esztendőben. Ezeknek az országoknak mai borkereskedői, vendéglősei, korcsmárosai mind magyarországi borral akarnák most fedezni borszükségletüket. Természetesen, hogy ilyen körülmények között a borárak a belföldön és a külföldön emelkedtek. Francziaországban például négyszeresen nagyobbak a tavalyiaknál. Majdnem igy áll a dolog Olasz- és Németországban is.

Nálunk a bortermelők még most is arról panaszkodnak, hogy a silány szüreti eredmény daczára nem emelkednek az ő kedvük szerint a magyar borárak. Már pedig eléggé, sőt tulságosan eléggé emelkednek. A bevásárolni szánt vendéglősök és korcsmárosok tudják ezt a legjobban. Az Alföldön például a könnyü homoki borok árai a tavalyi 24—26 koronás árakkal szemben ötven százalékkal 36—40 koronára emelkedtek. De a jobb minőségü hegyi boroknál is, — melyek nem jönnek nagy mértékben a kis korcsmai forgalomba, — nagyon jelentékeny az árak emelkedése 25—30 százalék. A mely hegyibor a mult esztendőben 30—32 korona volt, azt az idén 40—46 koronával is alig lehet megvásárolni. Tessék most már ehhez hozzá számitani a fogyasztási adót, az italmérési illetéket, a szállitási, kezelési költséget, a korcsmáros, vendéglős sehogy sem mérheti ebben az esztendőben oly áron borát, hogy még megélhetési haszna is legyen mellette, hacsak pancsolt italt nem mér, a mi azonban ellenkezik a tiszta, magyar vendéglős erkölcsi érzetével.

A mi a minőség dolgát illeti, megállapitható, hogy az jó, sőt külömb a tavalyinál, nincs tehát semmi szükség a borkereskedők azon kérelmének teljesitésére, hogy ők most már czukrozhassák, szeszezhessék boraikat.

A mostani bordrágaság hamaros megszünésére nincs is egyhamar kilátásunk, annak daczára, hogy némely hegyvidék pinczéiben még most is vannak felhalmozva régebbi borkészletek, ezek azonban olyan drágák, hogy közönséges, mindennapi korcsmai és vendéglői használatra nem igényelhetők. A bordrágaságon ugy enyhithetünk még valamelyest, ha kikerüljük a drága közvetitő kereskedelmet s közvetlenül a termelőtől vásárolunk addig is, mig a termelők megszervezik pincze — a szállodások, vendéglősök, korcsmárosok pedig borbevásárló hitelszövetkezeteiket.

Küzdelem a drágaság ellen. Egyre tart az eredménynélküli küzdelem a hus s általán az élelmiszer drágaság ellen. November hó utolsó napjain Budapest székesfőváros hivatalos szakértői gyülnek össze tanácskozásra s megállapitják azt, amit ugyis mindenki nemcsak tud, de azt is, hogy a táplálékanyagok ára rendkivül fölemelkedett. Deczember első napjaira az ország kereskedelmi és ipari érdekeltségét, köztük a budapesti vendéglős és korcsmáros ipartársulatok hivatalos vezetőségét is egy nagyobb gyülésre hivják össze, melyen megfog jelenni az osztrák ipari és kereskedelmi érdekeltség képviselete is és szintén a drágaságról, különösen a hus-drágaságról tanácskoznak s mint előre követelik, követelni fogják ismételten a magyar kormánytól a szerb élő vágómarha behozatalását, amiből előreláthatólag nem lesz semmi s a kormány ragaszkodni fog a miniszterelnök által már a főváros küldöttsége előtt kifejtett állás-

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.
ALAPITTATOTT 1820.


NAGY IGNÁCZ
■ pinczefelszerelési czikkek üzlete ■
Budapest, VII., Károly-körut 9.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát mindennemü **pinczefelszerelési czikkekben** ugymint: **borszivattyuk, gummicsövek, rézcsapok, palaczkdugaszolok** és **kupakolók** kisebb és nagyobb hollandi és asbest **szütőkészülékek, boros palaczkok, parafagudaszok**, továbbá különféle rendszerü **borsajtók, szőlőzuzók, erjesztő tölcsérek, faedények, permetezők raffiában** stb., stb.

Saját palaczkkupak gyár
Nagy és Watzke
Pinggau.

pontjához. A sok ankettezés tehát nem fog segiteni az általános drágaságon, de még az sem, hogyha a vendéglősök és korcsmárosok bevezették éttermeikbe a tabl d'hot rendszert, mert az ehhez szükséges nyers táplálékanyagok is éppen olyan drágák, mint a személyenkénti adagoláshoz szükségesek. A sokféle tanácskozás után tehát ott leszünk ismét, ahol eddig voltunk. A vendéglősök és korcsmárosok, ha tönkremenni nem ákarnak, egymásután szintén emelni lesznek kénytelenek különösen a husételek árát, mig be nem következik egy jobb kor, mikor megerősödik ismét az ország állattenyésztése s az a sok élelmiszer közvetitő kupecz, mely ma a termelő és vásárló elől is zsebre vágja a hasznot s legnagyobb mérvben hozzájárul az élelmiszer drágitásához, ki nem záratik a fogyasztó és termelő közti adásvételi forgalomból.

Két nagyvendéglős ünneplése.

A kiket saját szorgalmuk, erős akaratuk, a gyakorlati életben szerzett tudásuk nehéz küzdelmek után emel ki a hétköznapiasság sorából, azok megérdemlik embertársaik tiszteletét, megbecsülését. A kikben pedig mindezek mellett még a nemeslelküség és mindnyájunk közügyei iránt való önzetlen lelkesedés is párosul; azok iránt, ha ezen tiszteletteljes elismerésnek nyilvánosan is kifejezést adunk, csak a legnemesebb emberi törekvés és munkálkodás iránt rójuk le hódolatunknak adóját.

Nehéz ugyanis manapság az élet küzdelme s kevesen vannak közöttönk, akik igaz törekvések daczára is a maguk és kartársaik javára sikereket tudnak elérni. Egy kiváló franczia iró irja meg, hogy egy nyári estén nyitott szobája ablakán két fehérszárnyu lepke röppent be s elkezdtek sebes röpülésben keringeni az izzó villamos lámpa fényözönében. Az egyik a lámpa fénysugarából fehéren, sértetlenül röppent ki a szabadba, a másik azonban megperzselt szárnyakkal hullott alá. Vajon hányan vagyunk itt az életben, akiknek a küzdelmek hevében megpörzsölődik előretörő akarata s tehetetlenül, vergődve hull alá és hányan, akik tovább haladnak s elérik küzdelmeiknek jutalmát, a boldog, nyugodt, családi otthont, az anyagi függetlenséget és embertársaik becsülését?

Az a két férfiu, akiről e sorokban megemlékezünk, az utóbbiakhoz tartozik.

Az egyik *Müller* Antal, Magyarország egyik legelső társasköre, az *Országos Kaszinó* fényes éttermeinek vendéglőstulajdonosa, aki férfikora delén, életerejének teljes birtokában a folyó évi november 24-ikén éri meg a vendéglősipari pályára lépésének negyvenedik évfordulóját. Negyven esztendő sok idő, még egy nemzet történetében is, hát még mennyivel több egy küzdelemben töltött emberi életben. És *Müller* Antal élete pályája valóban a küzdelemnek, de a nemes irányu küzdelemnek sorozata volt. Mint egészen gyermekifju lépett Budapest egyik legelsőrendü szálloda-vendéglőjében, a Hungáriában a vendéglősipari pályályára s ott kitartott mindvégiglen. Az egykori kis borfiu önmagát képezve, csüggedést nem ismerő akarattal, természetadta képességét ismeretekkel gyarapitva, fokról-fokra emelkedett. Megismerte azt is — ami kevés embernek adatott meg — a nehéz munkával szerzett anyagi eszközökkel való bánásmódot s e mellett a már egyéniségében rejlő társadalmi modor fejlesztésével mindama előkelő társaságok kedveltjévé avatta magát, melyben hivatásánál fogva megfordult. Mikor az Országos Kaszinó *Wekerle* Sándor akkori miniszterelnök kezdeményezésére és elnöksége alatt megindult, számos pályázó közül *Müller* Antal nyerte el annak vendéglői bérletét s azóta e minőségében is kiérdemelte az ország ott megforduló előkelő közönségének elismerését és rokonszenvét. A budapesti vendéglős-társadalomban is előkelő helyet foglalván el, közreműködésével, áldozatkészségével részt vesz annak minden közérdekü és nemes irányu mozgalmában. A Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulatának választmáoyi tagja és nyugdijintézetünk tevékeny alelnöke.

Midőn *Müller* Antal most vendéglősi pályájának negyvenedik évfordulójához jutott, ezen jubileuma alkalmából üdvözölni fogja őt ipartársulatunk s nemcsak a venpéglős társadalom, hanem annak előkelő társasága is, melynek szolgálatában töltötte munkás élete eddigi esztendeit. Ő pedig kedves nejétől és kedves családja tagjaitól körülvéve, megelégedéssel tekinthet vissza erre a betöltött életszakra azzal a fölemelő öntudattal, hogy teljesitett mindent, a mit önmaga, családja, vendéglősszaktársai és a magyar társadalom iránt való kötelessége parancsolt.

*

A másik érdemes férfiu, a kiről e sorok keretében meg kell most emlékeznünk, *Petánovits* József, a Rákóczy-uti „Metropol" szálloda és nagyvendéglő tulajdonosa. *Petánovits* József! Van-e ki e nevet nemcsak Budapest, hanem az egész ország vendéglős társadalmában nem ismerné, hisz a mi nemes irányu mozgalom e társadalom kebeléből kiindul, annak Petánovits József nemcsak lelkes, fáradhatatlan, hanem nagy áldozatra kész tényezője is. A „Budapesti szállodások, vendéglősök és korcsmárosok" ipartársulatánál reá ruházott tiszteket, mindenkor a leglelkiismeretesebb odaadással tölti be, a budapesti vendéglős báloknak mindenkor ő az intéző lelke s hogy a legutóbbi országos vendéglős kongresszus oly fényesen sikerült, abban is oroszlán része van az ő agilis egyéniségének.

Most, november hó 10-én, mikor *Petánovits* József kedves nejével, élete párjával, a legkiválóbb magyar vendéglősnék mintaképével boldog házasságuk huszonöt éves évfordulóját ünnepelte, e kedves családi jubileum alkalmával felkereste őt ipartársulatunk, nyugdijintézetünk, s általán a székesfőváros vendéglős társadalmának rokonszenves üdvözlete, velünk együtt kivánva, hogy *Petánovits* József kedves hitvestársával együtt mindnyájunk örömére, a vendéglőstársadalom s általán a magyar közélet javára teljes egészségben megünnepelhesse még boldog házasságának ötvenedik évi fordulóját, aranylakodalmát is.

Főpinczérek Óvadék-Szövetkezete
Budapest, VI. kerület, Podmaniczky-utcza 19. szám.
A magyar pinczérség első és egyetlen önálló pénzintézete. Óvadékot azonnal folyósit. Nincs heti üzletrész! Leszámolás azonnal.
Beiratkozáshoz 30 korona szükséges. — Hivatalos órák délután 4 órától 7-ig. — Telefon-szám 24—94.

A korcsmai hitel alkonya.

Vendéglősnek, korcsmárosnak nagy gondot okoz és okozott mindenkor a hitel kérdése. Nem az a mit csinál, a mit utóvégre is visszafizetni kötelessége, de az, a mit nála csinálnak sokszor olyan egyének, a kikről már előre tudja, hogy ezek tartozását majdan csak a debreczeni nagy harang kongása fizeti meg. Törvény, törvényhatósági szabályzatok igyekeznek gátat vetni a korcsmai hitelnek, vagy korlátozni azt, a ami polgári és kis korcsmák falaira öles betükkel van kipingálva: „Hitel nincs!" — mindennek daczára mégis van hitel. A vendéglős, korcsmáros ugy gondolkodik, kénytelen azt adni még pénze vesztesége árán is, mert máskülönben vendégei elmaradnak. És ugyanez okból hitelez a korcsmárosné, főpinczér, fizetőpinczér, sőt még a csapos is egyaránt. Szóval a korcsmai hitel nálunk olyan polyp-fajta állat volt, melynek szoritásától vendéglős, korcsmáros és pinczér nem voltak képesek megszabadulni.

E tekintetben ugylátszik most alapos változást hoznak be az ugynevezett szövetkezeti korcsmák, melyek a mellett, hogy a községekben, faluhelyeken a korcsmai erkölcsök megjavitására vállalkoznak, a hitelt, mint a vendégközönségre és a korcsmárosra egyaránt káros szokást egyszerüen és mindenütt egyöntetüen kizárják üzemkörükből. És igazuk van. Mennyi kellemetlensége is van a korcsmárosnak az adott hitelből. Arra el kell készülnie, hogy adós vendége hosszu ideig, vagy egyáltalán nem fizet. De ez a vendége azután el is marad tőle, sőt kerüli messzire korcsmája tájékát. Igy van ez a legtöbb esetben s az már az utolsó dolog, hogy a korcsmáros a bíróságnál keresse adósán a pénzét. Ezeket a kellemetlenségeket akarják kikerülni a szövetkezeti korcsmák, kik e tekintetben most példaadással járnak elől. De még más tekintetben is igyekeznek — különösen falusi korcsmáinknak — példát nyujtani. Ahány szövetkezeti korcsma van ugyanis az országban, mostantól kezdve, mindegyik czimtermének oldalfalára a következő tartalmu tábla van kifüggesztve:

Itt az igazság:

Részeg embernek italt adni tiltja a törvény és a szövetkezeti becsület!

Rendes ember szeszes italt hitelbe nem iszik!

Inkább bort, mint sört!

Olyan három igazság ez, melyet tisztes városi és vidéki korcsmárosaink a multban is követtek, de a melynek általános követése már a vendéglős és korcsmáros ipar erkölcsi szinvonalának emelése szempontjából is szükséges.

Mert igaz ugyan, hogy a korcsma mindig csak korcsma. Az is igaz, hogy a korcsmában rendesen isznak az emberek. Korcsma és korcsma között azonban mégis van különbség. Van tisztességes korcsma és van rossz korcsma. Ez utóbbihoz tartoznak azok a korcsmák, melyeknek kezelése kontár, lelkiismeretlen, még a visszaélések árán is vagyonosodni igyekvő, többnyire bevándorolt egyének kezében van. Ezekben a korcsmákban mérik a hamis bort, méregpálinkát, ezekben a korcsmákban nem a békés mulatozás, hanem a hangos dáridó járja. Ezekből a korcsmákból nemhogy tapintatosan eltávolitanák a pityókos vendéget, hanem még odacsalják azt, ameddig van neki miből korhelykednie. Ez a korcsma a rossz korcsma, melynek ellenkezője a tisztességes korcsma, hol tiszta, hamisitatlan bort mérnek, részeg embernek bort nem adnak, hitelnyujtással az iszákosságot nem segitik elő s a pálinkamérést a legszükebb korlátok közé szoritják.

Állami, közegészségi és közbiztonsági érdek is az, hogy minél inkább csökkenjen a rossz korcsmák száma s azok ellenében biztos talajra, exisztencziára jussanak a tisztességes magyar vendéglők és korcsmák. S ez ugy lesz, ha a szövetkezeteken kivüli vidéki, falusi korcsmákban is ragaszkodnak a hármas szabályhoz:

Részeg embernek csak vizet, de szeszes italt nem adunk!

Hitelnyujtással az iszákosságot elő nem mozditjuk!

Inkább bort, mint pálinkát. A bor mérsékletesen az élet üditője, a pálinka a test senyvesztő halála.

—*r.*

A korlátolt italmérők borkimérése. Mint felmerült esetben a közigazgatási hatóságok megállapitották az italmérési jövedékről szóló 1899. évi XXV. törvényesitett 1. §-ának *c)* pontja határozottan kimondja, hogy korlátolt italmérési üzletekben csak egy deczilitéres poharakban mérhető ki szeszital, de nagyobb, nyilt száju üvegekben sem. Egyes korlátolt italmérési joggal biró szatocsüzletekben ennek daczára mégis egészen nyiltan folyik a vendéglők és korcsmák rovására a nyilt üvegekben való bor, sör kimérés, aminek megakadályozására csak ritkán van ideje a pénzügyőrségnek.

Szakácsmüvészeti kiállitás.

A magyar szakácsmüvészet, a mely csak néhány nappal ezelőtt Londonban nemzetközi szakácsmüvészeti kiállitáson aratott diadalt, ahol egy *Görög* Rezső nevü magyar főszakács nyerte az első dijat, néhány hét mulva Budapesten is be fogja mutatni fejlődését. *A Magyar Szakácsok Köre* ugyanis december 28-án a Vigadó összes termeiben nagyszabásu szakácsmüvészeti kiállitást rendez, a melyen részt vesznek a rokonszakmák is, tehát a vendéglősökön, czukrászokon, mészárosokon, henteseken és pékeken kivül a borkereskedők, ezüstmüvesek, porcellán- és fémárugyárosok, müasztalosok és kárpitosok is.

A kiállitás védőjéül *Auguszta* királyi hercegnőt szándékoznak fölkérni. Elnöke *Palkovics* Ede, az Angol királynő-szálló tulajdonosa, a Magyar Szakácsok Köre diszelnöke. A kiállitás igazgatója *Gelléri* Mór királyi tanácsos, az Országos Iparegyesület igazgatója. A szervező-bizottság tagjai a következők: *Bauer* Károly főszakács. Alelnök: *Oláh Gyárfás* Mihály és *Vrabec* Gusztáv főszakácsok. Titkár: *Beer* József. Rendes tag: *Holocher* Zsigmond, *Prokl* Gyula, *Habel* Albin, *Patát* Pál, *Lőrinczy* Jenő, *Márk* Károly, *Desten* Gildon, *Taraba* Mihály és *Schmiedhoffer* Vilmos főszakácsok. A kiállitáson részt vehet a finom polgári és beteg konyha minden készitménye. Különös figyelmet forditanak oly ételekre, melyeket eddig elhanyagoltak, tehát a magyaros ételekre, továbbá olyanokra, melynek meghonositása czélszerü. A kiállitás gondoskodik arról, hogy tárgyai állandóan kifogástalan állapotban legyenek. A kiállitás ideje deczember 28-tól január 2-ig.

A magyar szakácsmesterségnek több százados multja van és munkájával most keresi az első nagyobb nyilvánosságot. A kiállitással a magyar szakácsok be akarják mutatni versenyképességüket a külföldiekkel szemben. A szervező-bizottság a vállalkozástól biztos sikert remél. *Gundel* János, mint elnök, a Szállódások és vendéglősök ipartársulata és a „Vendéglősök országos szövetsége" a legmesszebbmenő támogatást igérte a szakácsoknak. A szállósok és vendéglősök ipartársulata egy háromszáz, egy százötven és egy százkoronás dijat tüzött ki a kiállitók részére.

Szüretelőtti korcsmárosok és vendéglősök. Csak néhány évtizede van szokásben nálunk, hogy már hetekkel a szüret előtt borkereskedők ügynökei, de most korcsmárosok, vendéglősök is bejárják az ország özszes bortermő videkeit s ott a tőkén veszik meg a szőllőt. Annyira növekedett már az előre való bortermés vásárlás, hogy az ország fele termését az idén már igy vásárolták össze. Most éppen a borkereskedők részéről kapunk figyelmeztetést, hogy ez az előre való borvásár ugy a termelőnek, mint a vevőnek csak kárára szolgál. A termelő sokszor nem tudja, hogy minő minőségü lesz a később bekövetkező termelés boreredménye s gyakran a legnagyobb minőségü borát olcsó áron vesztegeti el. Viszont a vevő, a korcsmáros, vendéglős nem tudhatja előre, hogy minő minőségü bort vásárol, s legtöbbször savanyu, rossz borért dobja ki drága pénzét, amint az különösen az idén nagymértékben megtörtént. Helyén való dolog arra a körülményre figyelmeztetei vendéglőseinket, korcsmárosainkat, akikben minden esetben kellene annyi kollégiálitásnak lenni, hogy már a szüret előtt ne liczitálnák, vinnék föl egymásra a még ismeretlen uj boroknak árát.

MODERN és izléses ÉTLAPOK, papirszalvéták, menukártyák, felirókönyvek, szelvénykönyvek, rendelhetők, illetve kaphatók: PAUKER MÓR nyomdai vállalata- és papiráruházában Budapest, V., Váczi=körut 60. sz.

Telefon 47—37 és 86—73. **Telefon 47—37 és 86—73.**

HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállitó porczellángyáros
BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.
Bel- és külföldi porczellán, üveg és angol fayence-ok. ——— Legnagyobb választék étkező, kávés, teás és mosdókészletekben. ——— Teljes kelengyék.
Dus választék karácsonyi és ujévi ajándékokban. Saját porczellángyár Budapesten.
Legujabb árjegyzék ingyen és bérmentve.
ALAPITTATOTT 1854. ::: TELEFON 31—53

Konyhaszemélyzet a vendéglőkben.

Nálunk Magyarországon, különösen Budapesten csak a legnagyobb, legelőkelőbb szálloda-vendéglőkben alkalmaznak férfiszakácsokat, no meg nyaranta néhány nagyobb fürdő vendéglőjében. A vendéglők, korcsmák tulnyomó részében a konyhai szolgálatot szakácsnők, kézi lányok, mosogatónők végzik el. A ki ismeri a mai élelmiszer drágaságot, az tudja, hogy a főzésen, étkezésen ma nagyon kevés haszna van a vendéglősnek, a korcsmárosnak s nem ritka az eset, hogy a mit a boron, sörön, szóval italkimérésen nyer, azt az ételkiszolgálásra ráfizeti. De hiába, a vendégek érdekében a konyhával felhagyni nem lehet, bár vendéglősnek, vendéglősnének, korcsmárosnak, korcsárosnénak nagyobb nehézsége alig van, mint megfelelő konyhai személyzet összeállitása és alkalmas, a főzéshez értő szakácsnő szerzése. És gyakorlati tény az is, hogy vendéglősnek, korcsmárosnak és nejeiknek soha a férfi személyzettel annyi bajuk és kellemetlenségük nincs, mint van a konyhai női személyzettel. Mikor arról volt szó egy alkalommal, hogy a pinczéri kiszolgálást általában női személyzettel végeztessék, ezt a tervet nem annyira a rendőrség hiusitotta meg, mint megijedtek attól inkább komoly vendéglőseink és korcsmárosaink és méltán.

Ha ugyanis akad egy a főzés mesterségéhez jól értő szakácsnő, annak olyan igényei vannak, hogy azt alig lehet kieléteni, bár ma már egy-egy jó szakácsnő fizetése a teljes és válogatása szerinti jó ellátáson kivül száz—százhatvan koronára is rámegy havonkint. Melyik polgári felsőkereskedelmi iskolát, vagy tanitónőképzőt végzett kisasszony és mennyi idő alatt juthat ilyen jövedelemhez ? És ennek daczára a legtöbb szakácsnő olyan viseletet tanusit a vendéglős és vendéglősné, tehát kereset és kenyéradói ellen, hogy az szinte türhetetlen. A konyhában mindegyik kizárólagos, parancsoló urnő akar lenni, minden esetre nagyobb urnő, mint az asszonya, akinek intézkedéseit, ha teljesiti is, csak zugolódva teljesiti. Ne adja a gondviselés, hogy valami hibájára figyelmeztessék, mert akkor azonnal készen van a felmondással. És a szakácsnő példája ragadós. Követik azt a kézi leányok és mosogató szolgálók is. Nem volna csoda, ha nálunk minden vendéglősné és korcsmárosné már fiatal korában megőrülne a konyhai kellemetlenségek miatt.

Es ha keressük ennek az okát, megtaláljuk abban, hogy nálunk nagyon kevés a képzett, gyakorlott, jól főző szakácsnő És ki hinné el, még ezek egy része is kivándorol Amerikába, a hová kicsalják őket. Newyorkban például nagyon sok a nagyon jól fizetett magyar szakácsnő, mert immár a yankeek is erősen megkedvelték a magyar ételeket. Ott nemcsak egyes vendéglők, hanem uri házak is versenyeznek egymással magyar szakácsnő tartásában A kivándorlók megfigyelő szigetének New-Islandnak vendéglőjében is egy budapesti magyar szakácsnő van. Szóval ismételjük, nálunk minden vendéglős konyhai kellemetlenségének a szakácsnőhiány az oka, pedig hány jól főző nőt nevel a Dunántul, az Alföld, Szeged, Szabadka, Debreczen vidéke ?

Ez a kellemetlenség azonban más országokban is meg van, nemcsak Magyarországon és más nagy városokban is, nemcsak Budapesten. Németország egyes nagyobb városaiban azonban segiteni igyekeznek ezen a bajon. Maguk a szállodások, vendéglősök, korcsmárosok szakácsnőképző főzőiskolákat tartanak fönn, a hol aránylag fiatal nők elég korán megtanulják a főzés, a jól főzés mesterségét és ha jól megfizetik is őket, bennük megbizható, udvarias, mesterségét értő konyhai személyzetet nyer a vendéglős. Vajon nem lehetne nálunk is ekképen a szakácsnő hiányon segiteni, akkor talán kikerülhető volna az is, ami ma tény, hogy igen sok vendéglősnénk életének háromnegyed részét — szakácsnő hiánya miatt — a konyhában kénytelen eltölteni.

A jégkérdés.

A közelgő télen előreláthatólag ismét nagy gondot fog okozni a jégellátás kérdése még akkor is, ha erős és hosszantartó fagyások állnak be.

A kolerajárvány miatt ugyanis a Duna, Tisza és több más nagy folyó jegének hordását a közigazgatási hatóságok megtiltják és e tilalomnak szigoru rendszabályokkal szereznek érvényt azért, mert a jelek szerint a kolerajárványt az egyes folyók vizei továbbitották s bár valószinünek látszik, hogy a járvány most szünőfélben van, lehetséges, hogy bizonyos lappangó időszak után ujból kiujul.

Minthogy pedig a jeget nagymennyiségben legkönnyebben a folyókból lehetett szerezni, olyan helyeken, ahol müjéggyárak nincsenek, nagy nehézséggel fog járni a jégnek máshonnan (tavakból stb.) való beszerzése.

A nagyobb költséggel s esetleg csak korlátolt mértékben rendelkezésre álló jéggel célszerü lesz tehát minél gazdaságosabban bánni s különösen a jégveremberakás alkalmával kellő módon *besózni*.

A sózott jég a jégverem falához jóerősen odafagy, mivel a sózás következtében a jég hőmérséklete különösen a sózási felületen legalább 5—6 fokkal alábbszáll és igy ha a jeget sózzuk, egészen bátran lehet enyhébb időben is jeget hordani a gyors elolvadás veszélye nélkül.

Mint ismeretes, a jégsózási célra való sót, mint *iparsót* igen olcsón lehet kapni. A ki az iparsó beszerzési forrását még nem ismeri, az a *Magyar királyi Sójövedék Vezérügynökségénél*, Budapesten, V. Váczi-körut 32. minden irányban felvilágositást kaphat.

A vendéglősök és korcsmárosok czukorbejelentési kötelezettsége. Több felmerült esetben a pénzügyminiszterium kimondotta, hogy a czukoradóról szóló 1899. évi XVIII. törvényczikk 27. §-ban és az 1903. évi 73579. szám alatt kiadott végrehajtási utasitás 15. §-ban kétséget kizáró módon lentfoglaltatik, hogy aki olyan ipart akar folytatni, illetve kezdeni, melynél czukor használtatik fel — s ilyen a vendéglős és korcsmáros ipar is — ezt legkésőbb 14 nappal az üzletmegnyitás előtt tartozik a pénzügyi hatóságnál bejelenteni, aki ezen kötelezettséget nem teljesiti, az az idézett törvény 48. §-a alaqján 4 koronától 400 koronáig terjedhető pénzbirsággal büntethető.

A boritaladó mellett és ellen.

Néhány nap előtt illetékes szakkörökben az a hir terjedt el, hogy *Lukács* László pénzügyminiszter abból a czélból, hogy a szeszadótörvény életbeléptetésével várható többletjövedelem elérhető legyen, a szeszadót az eddigi husz korona helyett negyven koronára emeli fel. Ezt a hirt később félhivatalosan megcáfolták, de csak ugy, hogy a szeszadóemelés csak akkor következhetik be, ha az osztrák parlament is elintézi a nyáron a maga szeszadótörvényét. Már pedig ebből alig lesz valami, mert mint Bécsből jelentik, valószinüleg az osztrák szőlősgazdák erélyes föllépése következtében az osztrák parlament pénzügyi bizottsága a boradó javaslatot, valamint az ásvány és szódavizek megadóztatására vonatkozó javaslatot el fogja vetni, ugy hogy az még nem is kerül parlamenti tárgyalásra. Boldog osztrákok, sóhajthatunk fel mi magyarok.

MRSCHALL FRIGYES vad- és baromfi-kereskedő
Budapest, Központi vásárcsarnok.
Szállodák és vendéglők részére a legolcsóbb napi árban szállitja elsőrendü vágott vad és szárnyasait. Ugy a helyi, mint a vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

Ami különben nálunk speciálisan a boritaladót illeti, az uj magyar képviselőházban igen sok hive van a boritaladó eltörlésének, illetve tetemes módon való leszállitásának, mert mindinkább tért hódit az a felfogás, hogy a lelket és testet romboló pálinka kiküszöbölésével a magyar bort kell a magyar nép italává tenni, ez pedig csak olcsóbbá tételével érhető el. Ámde mikor lehet a bor olcsó? Csak akkor, ha az állam eltörli, vagy tetemesen leszállitja a boritaladót. Hiszen — szégyen, gyalázat — sehol a világon nincs a bor oly sulyosan megadóztatva, mint nálunk Magyarországon, aminek a következménye azután az, hogy pálinkafogyasztás tekintetében a második helyen álló ország vagyunk Európában.

A mai nagy boritaladót még az abszolitizmus korszakában hadisarcz gyanánt rótták ránk a derék osztrákok és az azóta uralkodó magyar kormányok dehogy szállitották volna le, sőt egyik fő állami jövedelmi haszonnak tekintették. A mostani képviselőház nagy szolgálatot tenne nemcsak a szőlősgazdáknak és fogyasztóknak, vendéglősöknek és korcsmárosoknak, hanem általában az ország összes lakosságának, ha a boritaladót megszüntetné s e helyett fölemelné a pálinka adóját, ugy hogy ez a méregital teljesen kiszorittatnék különösen a munkás és szegényebb társadalmi osztály köréből.

A képesitéshez kötöttség mellett. A „Vasvármegyei Vendéglősök Ipartestülete“ azon kérelemmel fordult az „Országos Iparegyesület“ elnökségéhez, hogy hasson oda, hogy a jövőben a képesitéshez kötött iparosok sorába a vendéglős és korcsmáros ipar is fölvétessék. Ugyancsak a vasvármegyei vendéglősök ipartestülete megkereste a vármegyebeli összes országgyülési képviselőit is, a magyar vendéglős iparosságnak ezt a régi és jogos kérését az uj ipartörvény javaslat tárgyalása alkalmával felszólalásaikkal és szavazataikkal is támogassák. A vasvármegyei vendéglősök ezen nagyon helyén való és szükséges állásfoglalásnál követhessék az ország többi vendéglős és korcsmáros ipartestületei is.

Az Országos Iparegyesület a vendéglősökhöz.

Az „Országos Iparegyesület“ tudvalevőleg mozgalmat inditott meg az általános drágaság megszüntetése tárgyában. Feliratban fordult a kereskedelmi miniszterhez, kérve, hogy a husinség enyhitésére hasson oda, hogy az állatoknak azt a mennyiségét, a mit a balkáni szerződések tartamára kontingált tiz esztendő három első évében, mint friss hust hoztunk be, lehetőleg a Balkánról élő állat formájában szerezhessenek be, igy megtakaritván a husnak nagyobb vámját is. Atiratban fordult az Iparegyesület a kávés és vendéglős ipartársulatokhoz, megemlitvén, hogy az egyesület szakosztályának ülése a drágaságnak további okát látja ennek a két iparágnak szigoru elkülönitésében és a nálunk divó tulgazdag étlaprendszerben, s rátér a külföldön a rövid és a teljesen bevált menü-rendszerre. Az átirat kiemeli, hogy ezek speciálisan magyarországi szokások, érdemes volna tehát velük bővebben, esetleg együttes ülésben foglalkozni, miután nyilvánvalóan hozzájárulnak a drágaság növeléséhez.

Az Iparegyesületnek a Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok ipartársulatához intézett átirata a következő :

Igen tisztelt Elnökség !

Az Országos Iparegyesület a drágaság kérdésével foglalkozván, arra az eredményre jutott, hogy az élelmezés drágaságának, nevezetesen a nyilvános étkezőhelyek drágaságának oka nálunk egyrészt a vendéglői és kávéházi ipar teljes elválasztása, másrészt az a körülmény, hogy a mi vendéglőinkben a menü-rendszer szerint való étkezés csak kivételesen fordul elő. A külföldön ez a kettő jóformán egy iparágat alkot. Elfér egy helységben. Az óriási teremben, igaz, hogy ember ember hátán ül, de azért a modern követelményeknek megfelel. Hiszen ezt nem kell a tek. Elnökségnek külön elmagyaráznunk.

Ez és még egy más körülmény a magyarázata annak, hogy noha az élelmiszerek és különösen a hús nyers állapotban a külföldön drágábbak, mint nálunk, a külföldön az ember nyilvános helyeken olcsóbban étkezik, mint itthon. Az a másik körülmény, a mire czélzunk, a menü. Nálunk ezt az intézményt csak bankettekből s egy-két halvány kisérletből ismerjük, de azokból is a borsos árakról. A nyugoti ember ellenben betér a mindennapos vendéglőjébe és másfél, vagy két márkáért s két, vagy harmadfél frankért olyan fényesen ebédel, vagy vacsorál, mint nálunk legföljebb ünnepi alkalomkor. A magyarázat egyszerü. A menük mellett — betudva a helyiség tökéletes kihasználását is — alig van rizikó. A restaurant tulajdonosa tudja, hogy körülbelül mennyi kisebb és mennyi nagyobb igényü vendégre számithat, tehát minden ételből csak annak megfelelő mennyiséget kell készittetnie. Nálunk 2—3 oldalas ételsor kell a vendégnek, hogy utoljára is ne tudja a sok franczia és angol ételnévből kihalászni, hogy mit egyék. Ellenben fizeti a vendéglősnek a sokféle ételtartással járó nagy rizikóját.

Mindezekből kifolyólag, kérjük a tisztelt ipartársulatot, hogy ezt a két dolgot tegye megfontolás tárgyává s ha szükségét látja, velünk ebben a tárgyban, esetleg a másik rokonipartársulat bevonásával, közös értekezletre összegyülni sziveskedjék.

Table d'hote Budapesten.

A Sipos Sándor ismert hirlapiró által kitünően szerkesztett „*Fővárosi Hirmondó*“ felveti azt az érdekes eszmét, hogy Budapesten meg kellene honositani a table d'hote rendszert, az ugynevezett családias jellegü, társas, közös étkezést a vendéglőkben. Ahány külföldi utas érkezik Budapestre — irja laptársunk — mind elcsodálkozik azon, hogy a mi vendéglőinkben nincs table d'hote, vagyis olyan közös asztal, a hová az étkezni kivánó vendégek bizonyos meghatározott órában összegyülekeznek s bizonyos meghatározott dijért, az étlapkártyán feltüntetett valamennyi ételből tetszésszerinti mennyiségben vehetnek.

Ez nagyon kellemes, jó és olcsó étkezés.

Kellemes azért, mert a vendégek a szépen fölteritett hosszu asztaloknál egymás mellett ülvén, a közelebbi szomszédokkal bemutatkozva, mintegy családi körben érzik magukat. Ez az étkezés ideje alatt kötött ismeretség — természetesen — egyáltalában semmire sem kötelezi az illetőket, és mégis nagyon sokszor kiinduló pontja lehet szorosabb barátságnak, jövedelmező üzlet-kötéseknek, vagy éppen házasságnak.

Jó és olcsó a table d'hote-rendszer azért, mert a vendéglős átlagban számitja ki az ételek mennyiségét és nem kénytelen minden egyes vendegnek külön-külön adagot kiméreni. Igy sokkal kevesebbe kerül neki a vendégeknek jobb ételekkel való kielégitése, mint külön adagolással, kevésbbé jó ételekkel. Már a kiszolgáló személyzet tekintetében is nagy megtakaritása van a vendéglősnek a table d'hote-nál. Mert ha a vendégek nagy tálakban, körülhordva kapják az ételeket, akkor husz-huszonöt vendéget két pinczér könnyen kiszolgálhat, mig ha minden egyes vendég (ahogy nálunk szokás) külön asztalhoz igyekszik ülni, akkor ugyancsak ügyes pinczér legyen az, aki öt-hat vendég ételét, folytonos ide-oda ugrálás közben ki tudja szolgáltatni. Hát még a konyhában milyen fölfordulást okoz, ha a rendes számu látogatókon kivül csak néhánynyal több érkezik !

Nagyon helyeselhetjük az Országos Iparegyesület végrehajtó-bizottságának a budapesti vendéglősökhöz intézett azt a javaslatát, hogy tegyenek kisérletet a menürendszer (table d'hote) behozatalával, a mely az üzem egyszerüsitése révén az étkezést is olcsóbbá teszi.

Maga inditványozó laptársunk is kételyét fejezi ki az iránt, hogy a felmerült eszme egyáltalán sikerülni fog-e. Szerinte egyik oka ennek az, hogy Magyarországon nem egységes az étkezési idő. Ahány ház, annyi a szokás. Ennek megint az az oka, hogy a hivatalokban, gyárakban, iskolákban nincs meg a teljes és végleges megállapodás a reggeli egy folytában tartó, vagy a déli órákban megszakitott s délután ujra folytatandó munkaidő tekintetében. És igy ebből az következik, hogy az egyik ember déli 12 órakor, a másik délután három órakor, a harmadik öt, hat órakor este ebédel, tehát nagyon nehéz lesz a vendéglősöknek egy fix időpontot találni, mikor a közönség nagy része ebédel.

Társadalmi, sőt politikai aggályai is vannak a gondolat fölvetőjének a table d'hote rendszer létesitését illetőleg. Mi a családias, társas, közös vendéglői étkezés eszméjét elég érdekesnek tartjuk. Elhisszük azt is, hogy a table d'hote étkezés kellemes is, olcsóbb is, de minket főként az érdekel, mit szólnak hozzá vendéglőseink. A table d'hote rendszer egyáltalán kifizeti-e magát s a legtöbb esetben nem kell-e arra a korcsmárosnak, vendéglősnek reáfizetnie s általán nem jár-e több fáradt-

COGNAC CUBA-DUROZIER & Cie
FRACZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

sággal, kellemetlenséggel, mint a közönséges ételadagolás?

Nálunk a table d'hote étkezés nem rendszeres ugyan, de itt a fővárosban nincs nagyobb vendéglő, vagy korcsma, melyben ilyen közös ebédeket, vacsorákat évenként többször meg nem rendelnének. Épp azért azoknak a vendéglős uraknak véleményét szeretnők tudni, akiknek e tekintetben gyakorlati tapasztalataik vannak. Tisztelettel felkérjük tehát őket, hogy ezen tapasztalataikról — tekintve a kérdés közérdekü voltát, — bennünket értesiteni kegyeskedjenek. A beérkezett válaszokat lapunk, a „Vendéglősök Lapja“ következő számában fogjuk közölni.

A szerb husbehozatal és a vendéglősipar.

Ugylátszik már az illetékes fővárosi körök is letettek az argentiniai husnak a husdrágaságot egyedüli megváltó voltáról. Budapest székesfőváros tanácsa, közgyülése a társtörvényhatóságokhoz intézett átiratában, a kormánynak küldöttségileg átadott memorandumban most már szerb élő és vágott husnak szabad behozatalát találja a husdrágaság ellen az egyedüli mentőeszköznek, mert ma már ott vagyunk, hogy a mészárosok már a közel jövőben nemcsak hogy még tetemesebben fogják emelni a hus árát, hanem még drága pénzért sem lesznek képesek a nagy közönség s igy elsősorban a vendéglők és korcsmák husigényeit kielégiteni.

Hát bizonnyára szomoru, sőt szégyenletes állapot, hogy a földmivelő Magyarországnak annyira kipusztult az állatállománya, hogy itt husinségben pusztulhatnak el az emberek s mehetnek tönkre az élelmiszer közvetitő üzletek, ezek között egyes vendéglők a korcsmák is. És szégyenletes állapot, hogy husinséges állapotunkban most ahhoz a velünk ellenséges érzületü, általunk lekicsinyelt Szerbiához kell szorulnunk, mely előtt még a közelmultban bezártuk vámsorompóinkat.

Nagy kérdés, kemény dió azonban az, hogy egyáltalában lehető lesz-e az élő, vagy vágott szerb marha- és sertéshusnak behozatala Magyarországba. Tiltakozik ez ellen a magyar földbirtokosok, földmivelők, állattenyésztők hatalmas tábora, mely az ország lakosságának hetven százalékát teszi ki s melynek akaratával a mindenkori kormányoknak is számolniok kell. Az élő szerb marhának és sertésnek nagy tömegekben való behozatalához semmi esetre sem egyeznek bele, mert félő és elő is állhat akkor azaz eset, hogy Szerbiában állandóan meglévő ragályos állatbetegségek, a mi még meglevő állatállományunkra is olyan katasztrófát zuditana, hogy az irmagostul kipusztul. Akkor azután unokáink és dédunokáink sem elégithetik ki étvágyukat magyarországi vágómarha és sertés husával.

Feltéve azonban, hogy a szerbiai marha- és serteshus teljesen szabad lesz Magyarországba, abban sem lesz sok köszönet. A szerb vágómarha husa oly silány, oly kevés tápértékü, hogy annál a lóhus sokkal értékesebb s igy azt nemcsak előkelőbb, de közönségesebb polgári vendéglőkben, korcsmákban sem lehet a jobbizlésü vendég elé feltálalni. A mi vendéglőseink tehát ezután is kénytelenek lesznek a drága magyarországi marha- és sertéshust bevásárolni. Azuán meg ha azok a szerb állattenyésztők, sertés- és marhakereskedők látják, hogy milyen kapós az ő portékájuk, hát hamar ők is felsrófolják marha és sertéshusaik árát. A husdrágaságon tehát nem segit sem a nagyközönséget, sem a vendéglős és korcsmáros iparosságot illetőleg a silány minőségü szerb hus behozatala. Vissza kell adni az állattenyésztő népnek felosztott és felszántott legelőit, a nyájaknak, gulyáknak, csordáknak tápláló mezőit, akkor majd nem lesz többé husinség Magyarországon. Addig pedig a bajon semmiféle kapkodással és nagyképü, hangzatos filiszterkedéssel nem segithetünk.

Társas reggelik.

November 25-én. Özv. *Jahn* Edéné vendéglőjében VII. Király-utcza és Valeró-u sarok.

Deczember 2-án. *Bokros* Károly nagyvendéglőjében VI. Andrássy-ut, **este** *8 órakor vacsora*,

Deczember 7-én. ifj. *Schuller* Ferencznél VI. Váczi-körut 68.

Deczember 16-án. *Gundel* Károly nagyvendéglőjében VI. Városliget, (volt Wampetits).

Deczember 23-án, *Pelzmann* Ferencz étteremben VIII. Rákóczi-ut 5. (Pannónia szálloda.)

Deczember 30-án. *Kommer* Ferencz „Vadász-kürt“ szállodájában IV. Türr István-utcza 5.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállító (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

November 23-án *Sági József* vendéglőjében, IX., Gát-utca 8.

Sörgyáraink.

Az Első magyar részvényserfőzöde nov. 17-én tartott közgyülése tudomásul vette az igazgatóság jelentését, amely szerint a nyereség, a mult évről áthozott 52.742 K-val együtt 1,016 630 K, amelyből osztalékul összesen 750.000, részvényenként 250 K = 41²/₃%-ot fizetnek a mult évi 200 K =33¹/₃%-kal szemben. A segélyalapot 80.000, a nyugdijalapot 20.000 K-val emelik, mint tavaly, az igazgatóság, felügyelő bizottság dotációjára 173.500 K-t forditanak és fenmaradó 43.130 (52,742) K-t uj számlára viszik át. A közgyülés tudomásul vette Gomperz Károly elnök lemondását és helyébe igazgatósági tagul Wölfner Józsefet választották meg. Az igazgatóságba ujból beválasztattak: Gundel János és Schmidt József. A felügyelőbizottság uj tagjai lettek: Surányi Miklós dr. és Szitányi Géza.

A Kőbányai polgári serfőző rt. 1009—10-ben 5,888.500 K bruttó bevétellel dolgozott, az előző évi 5,397.769 K-val szemben. Ebből nyereségáthozatt 30.315 (10.415) kamat 12.726 (19.742), ingatlanjövedelem 69.132 (59.267) és árubevétel 5,776.325 (5,308 345) K. — Az általános költségek 970.683 (925.815), az anyagok 387.706 (352.889), a jég 53.639 (28 298), a fuvarozás 173,525 (166.413), a söradó 3,359.753 (3,127.827), a biztositás 13.717 (8396), az adó 88.335 (86 001) és a leirás 183.798 (179.642) K-t emésztettek fel, ugy hogy a tiszta nyereség 557.340 K, a megelőző évi 522.498 K ellenében. Az osztalékot az igazgatóság 17 K= 8¹/₂%-ban (tavaly 16 K =8%) állapitotta meg. A mérleg a gyári telkeket s épületeket az előző évi 2,934.147 K-val szembee 3,171.157 K-ra, a gépeket és berendezéseket 1,683.668 (1,629.411), a hordókat 752.772 (755,773), a nyersanyagokat 212.895 (281.021), az igatlanokat 465,357 (445.260), a kőbányai malátagyári részesedést 140.400 (156 000), a pénzintézeteknél levő követeléseket 1,072.565 (1,245.263) s az adósokat 2,335,468 (2,037,812 K-ra értékeli. — A tehertételek közt az 5,000 000 K alaptőkén felül a hitelezők tétele 848.246 (895.891), a kincstári hátralékos söradó követelése 1,597.070 (1,460,213), az értékleirás 2,332.792 (2,148.994), a tartalékalap 389.360 (374.058), a kétes követelések tartaléka 350.000 és a tavaly létesitett Freund Vilmos-segélyalap 100.00 K-ra rug.

A Haggenmacher kőbányai és budafoki sörgyárak rt. 1909/10-ben összesen 4,027.667 K-t vett be, az előző évi 4,349.153 K-val szemben, amiből nyereségáthozat 32.252 (32.238) K, kamat 98.844 (70.103), házbér 24.015 (15.321) és árubevétel 4,772.555 (4,230.990) K. A kiadások között az általános költségek 1,233 221 (1,246.493), a jég 52.249(0), a söradó és söradópótlék 3,162.456 (2.429.138), a biztositás 8135 (5896), az adó 138.140 (13.236) és a leirás 1467 (350.000) K-val szerepelnek, ugy hogy a tiszta nyefeség az előző évről áthozott 32.252 (32.238) K betudásával 391.996 (295.198) K. Az osztalék 40 K = 5%, mint tavaly. A mérlegben az ingatlan értéke 619.410 (583.410), a gépeké és berendezésé 909.977 (909.977), a hordóké 428 689 (878.690), a nyersanyagoké 133.765 (381.168) K-val van feltüntetve, az adósok 6,26.484 (4,560.455) és a váltók és értékpapirok 95.339 (247.980) K-val szerepelnek. A terhek közt a 4.880,000 K alaptőke mellett 650.000 (650.000) K értékcsökkenési alap, 17 963 (7564) K tartalékalap van a hitelezők tétele 982·241 (415.584), a hátralékos söradó pedig 1,540.705 (1.394.114) K.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



A pécsi mezőgazdasági sörgyár és gőzmalom r.-t. 1909/10-ben 154.039 K bruttó bevétellel dolgozott, amiből a gazdaság jövedelme 2384 K, a kamat 9351 K; söreladásból 135.406 K, tejeladásból 3832 K és jégből 3064 K folyt be. Üzleti költségekre 42.058 K, fizetésekre 24.322 K, adóra 318 K, biztositásra 1455 K és leirásokra 31.600 K-t forditottak, ugy hogy a tavalyról áthozott 29.640 K veszteség, az idei 25.886 K nyereség levonása után 3754 K-ra apadt.

A Nagymihályi sör- és malátagyár r.-t. 1909/10-ben 191.106 K brutto bevétellel dolgozott, a megelőző évi 164.990 koronával szemben, amiből árubevétel 185.121 (164.852) K. A tiszta nyereség a tavalyi 29.653 K-ról 17 K-ra apadt le, a mit az igazgatóság az üzletmenetet kedvezőtlenül befolyásoló hüvös időjárással és a müjég drágasága miatt fogyasztóinak kényszerüségből tett engedményekkel okol meg.

A temesvári sörgyár tervét, szakkörökben nagy szkepsissel fogadják, mert a Temesvárott és a délvidék több helyén létesült sörfőzdék sikere főkép azon mulik, hogy a sörgyártáshoz szükséges nyers anyagokat távolból, nagy fuvaráldozatokkal kell beszerezniök és igy versenyképes terméket nem képesek előállitani. Szakkörökben éppen azért nem hiszik, hogy az Első temesvári szeszégető- és finomitó r.-t. terve megvalósuljon. M. K. L.

A Zágrábbi serfőző r.-t. mely a Horvát leszámitolóbank érdekkörébe tartozik, serfőzőjét már legközelebb teljesen átalakitják és modernizálják.

KÜLÖNFÉLÉK.

Eljegyzések. *Sommerer* Károly, *Sommerer* György, fővárosi kartársunknak a „Fehér ló“ vendéglősének derék fia eljegyezte *Pénzes* Ilonka kisasszonyt. A tiszta szerelemből kötendő frigyen, legyen Isten áldása! — *Kerbolt* Béla a Gazdák Biztositó Szövetkezeti tisztviselője eljegyezte *Doktor* Etelka kisasszonyt, *Doktor* László fővárosi vendéglős szép, müveltségü, bájos leányát. — *Harkai* Gyula a budapesti „Korona“ kávéház tulajdonosa eljegyezte *Csillag* Margit kisasszonyt, özv. *Csillag* Józsefné kellemdús leányát.

Uj vendéglő. *Nagy* István, fővárosi vendéglős kartársunk, kinek eddig a Mária Valéria-utcza 17. szám alatt volt jómenetü vendéglőüzlete, ugyancsak a *Mária Valéria-utcza 5. számu* házban diszesen berendezett uj vendéglőt nyitott. A megnyitási ünnepély folyó hó 12-én előkelő vendégközönség jelenlétében zajlott le. *Nagy* István kartársunk kitünő magyar konyhát tart, jó borokat mér. Ajánljuk őt a t. közönség pártolásába, uj üzletéhez pedig sok szerencsét kivánunk.

Eljegyzés. *Hecker* György, kelenföldi vendéglős kartársunk eljegyezte özv. *Suli* Károlyné vendéglősnét Kelenföldről.

A Vigadó éttermei. *Mucsnyák* Károly kartársunk a „Fővárosi Vigadó“ vendéglőjét kibérelte és a diszes éttermeket nagyszerü uj berendezéssel megnyitotta. Üdvözöljük!

Egy magyar szakácsmüvész diadala. A londoni szállodás-szövetség a „Horticultur Hall“ összes termeiben nemzetközi szakácsmüvészeti és élelmezési kiállitást rendezett. A szakácsmüvészeti kiállitás zsürije, a melynek elnökei a szakma világhirü emberei: *Prüger* és *Kerpen* voltak, legutóbb döntött a dijakról. Az első dijat magyar ember: *Görög* Rezső nyerte el, a ki *Jurkovics* Emilnek, a Hungária-szálló főszakácsának tanitványa és jelenleg a londoni „New Gallery“-szállodában van alkalmazva. A kitüntetés annál nagyobb sullyal bir, mert oly elismert szaktekintélyek is pályáztak, mint a Savoy, Cecil, Carlton, Ritz szállodák főszakácsai. Az első dijjal, öt aranyérmen és a nagy érdemrenden kivül a bajnoki czim is jár. A második és harmadik dijat a zsüri nem adta ki s ez a körülmény még inkább növeli a magyar szakácsmüvész diadalát.

Vendéglőátvételek. *Schnell* József fővárosi vendéglős kartársunk a IX. ker. Bokréta-utcza 20. szám alatt levő házát vendéglői üzletével együtt *Keresztesy* Kálmánnak eladta, ki is a Mester-utcza 77. szám alatt volt vendéglőjét ide helyezi át. — *Kátai* Vilmos fővárosi kartársunk a Sörgyár-utcza 8330. szám alatt 10 év óta birt vendéglő üzletét Kőbányán a Maglódi-ut 53. szám alá helyezte át s uj üzlethelyiségét e hónap 12-dikén nyitotta meg. *Kátai* Vilmos barátunk pinczéi borkóstolásra mindenkor nyitva vannak, a borok szállitását pedig ezentul Maglódi-ut 53. szám alól teljesiti. Ajánljuk a nagyközönség becses pártfogásába, uj üzletéhez pedig sok szerencsét kivánunk.

Családi öröm. *Sipos* Ferencz fővárosi vendéglős kartársunk kellemes családi örömben részesült. Kedves neje egy egészséges fiugyermekkel örvendeztett meg. Az ujszülött Ferencz nevet nyert a szent keresztségben.

Pinczeszövetkezetek és a borértékesités. A magyar bortermelők legnagyobb baja az, hogy teljesen szervezetlen a borpiacz. A gazdák szervei, amelyek oly sikeresen drágitják meg az összes élelmi czikkeket, nem képesek normális árakat biztositani a magyar boroknak. Az 1904. évi XIV. t.-cz. ugyan *két millió koronát megszavazott* a borértékesités előmozditására, de eddig semmi eredménye sincs ennek, jóllehet a kormány eddig 210.000 korona kamatmentes kölcsönt adott e czélra. Mégis megtörtént az idén is például az a hallatlan eset, hogy a jól szervezett bécsi s pozsonyi német borügynökök és kereskedők mülármájukkal ugy félrevezették az érmelléki kisgazdákat, — a kiknek az idén pompás szüretük volt, — hogy *20—25 fillérés* áron több mint 30.000 hl. mustot harácsoltak össze, holott az uj bor ára már most 50—70 fillér. Mindazonáltal a földmivelésügyi miniszter tovább kisérletezik és e czélra 1911-ben 500.000 koronát óhajt forditani.

Vendéglő-átvételek. *Panda* Béla vendéglős átvette Budapesten a Wesselényi-utcza 18. szám alatt levő Bulányi-féle vendéglőt. — *Szimtay* Bálint átvette Budapesten a Hold-utcza 11. szám alatt levő vendéglőt *Tingl* Lajos barátunktól. Mindkét üzlet *Adametz* Ferencz közvetitésével adatott el, ki található a váczi-köruti „Boulevard“ kávéházban. Lakása Dessewffy-utcza 27.

A franczia vendéglősök és korcsmárosok válsága. A párisi magyar és osztrák kereskedelmi kamara jelentése szerint a franczia vendéglősök és korcsmárosok válságos helyzetbe kerültek, mert az idei rossz szüret eredményei következtében nem képesek fedezni vendégeik borszükségletét. Két esztendővel ezelőtt a franczia borok árában nagy csökkenés állott ugyan be, de ennek daczára a franczia vendéglősök nem siettek a jövőre való gondolással borkészletüket felhalmozni. Ma már erősen megdrágult a bor Franciaországban. Az ország nagy borfogyasztását — mely évenkint és fejenként körülbelül 1·25 litert tesz ki — sem a korábbi évekből maradt készlet, sem az idei szüret nem fedezheti és minthogy a mübor készitése ott is szigoruan tilos, a franciaországi vendéglősök kénytelenek borszükségletüket külföldön beszerezni, azért árasztották el az idén nálunk is bevásárló ügynökeikkel borkereskedő vidékeinket. Ámde amint Magyarországon, ugy Európa többi államaiban is rossz volt a szüret eredménye, s hogy a franczia vendéglősök mégis kikerüljék a rájuk nehezedő borválságot, most megkisérlik az afrikai borok bevitelét, melyek kiváló minőségét, kivált az egyptomi borokét dicsérik ugyan, de amelyek a tengeren való szállitásra semmiként sem alkalmasak ugy, mint például a magyar hegyi borok.

A két galiczial a vendéglőben. Izraelita vallásu polgártársainknál meg van az a dicséretes szokás, hogy nagy ünnepnapok alkalmával nemcsak a börtönben, kórházban sinylődő hitrokonaikat, hanem szegény sorsu hittársaikat is megvendégelik. Egy budapesti bankárnak, — aki különben agglegény, — is megvolt ez a jó szokása. Mivel háztartást nem vezetett, egy előkelőbb kóser vendéglőbe hivta meg szegény sorsu hittársait, köztük két Galiciából ideszármazottat. Salamont és Dávidot. Mivel azonban a meghivás alkalmával látta, hogy a két galicziai hitrokonnak a fehérnemüje egyáltalán nem tiszta, sőt ellenkezőleg, jóakaratulag figyelmeztette őket:

— Mielőtt az ebédre eljöttök, — megmondom, — inget cseréljetek.

— Igenis, nagyságos ur.

Egészség ápoló! — Tápláló erejü!

Étvágy gerjesztő. Emésztést segitő.





Étvágy gerjesztő. Emésztést segitő.

Antihigroszkopopikus! — Higienikus!

KRISTÁLY-SÓ a legfinomabb és legtisztább asztali só.

Vendéglőknek, szállodáknak, éttermeknek, kávéházaknak nélkülözhetetlen, mert a Kristály üvegből készült Kristály-só-szóróban tartott Kristály-só a higienia legszigorubb követelményeinek megfelel és e mellett olcsóbb mint a nyilt sótartóban tartott közönséges asztali só, mert nem áll össze és igy naponkénti kicserélése felesleges!

Kapható minden jobb füszer- és csemege üzletben és drogeriában.

Az ebédre azután eljött a két galicziai s a bankár megdöbbenve látta, hogy a főpinczér nem akar nekik az asztalnál helyet adni. Megharagudott s rájuk rivalt:

— Hát ti nem cseréltetek inget?

— De igenis, nagyságos uram, — felelt Dávid. — Salamon vette rá az én ingemet, én meg a Salamonét.

Utoljára igazuk volt. Ők szószerint engedelmeskedtek az utasításnak.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szénsavat* ajánl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak“ Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos
GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknál, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**
Húgyhajtó hatású!
Vasmentes! Könnyen emeszthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf rakpart 8.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes
égvényes
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

Nagytapolcsány nagyközség Elöljáróságától.
1918/1910. sz.

Hirdetmény.

Alulirott nagyközségi elöljáróság által közhirré tétetik, hogy **Nagytapolcsányban** (Nyitramegye) egy ujonnan épült, a község tulajdonát képező, **a korlátlan italmérési engedélylyel egybekötött polgári vendégló és korcsma** a hozzátartozó kocsiszin, istálló, vendéglői lakás és **mellékhelyiségek**, valamint kert bérletére vonatkozólag 1911. évi január 1-től kezdve zárt ajánlati versenytárgyalást tüz ki, az ajánlatok benyujtási határideje: **1910. évi december hó 5-ike**, amely ideig az irásbeli ajánlatok alulirott községi elöljáróság czimére küldendők be.

A vonatkozó feltételek a község elöljáróságától megszerezhetők.

Nagytapolcsány, 1910. évi november hó 7-én.

Elöljáróság.

Bérbeadó szálloda.

Megyeszékhelylyel és az összes államhivatalokkal, főgimnázium és polgári leányiskolával biró városban egy régi jómenetelü **szálloda és jóhirü vendéglő** helyén **ujonnan épült emeletes, modern szálloda, 22 vendégszobával**, fürdőszobával, továbbá egy nagy és egy kisebb **étterem, kávéház, korcsma**, az emeleten két nagyterem, **szinháznak és báloknak** használható, három külön lépcsőlejárattal, lakással és a szükséges mellékhelyiségekkel, melyek **központi fütéssel és villanyvilágitással vannak ellátva**, betegség miatt hosszabb időre bérbeadó. **A szálloda, étterem, kávéház** és a többi helyiségek 1911. április 1-től berendezve készpénzfizetés mellett megegyezés szerint vehetük át. **Az átvételhez szükséges 30—40 ezer korona.** Csak keresztény és szakavatett (jó konyhát vezető) vendéglős pályázzon. Bővebb felvilágositással szolgál

TÓTH ISTVÁN szállodás, Balassagyarmat.

Bérbeadó szálloda.

Balatonfüreden a vasuti állomás mellett egy teljesen uj **restauráczió és szálloda** több évre **azonnal bérbeadó.** Értekezhetni

Róka Lajos

biróval lehet

Balatonfüreden.

Balatoni bor.

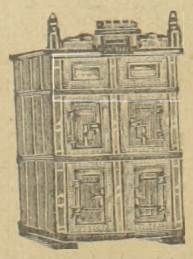
Több évjárat (2—4 éves) kiváló minőségü 52 K átlagárban eladó. Egész mennyiség 32 hl. A bor **Baiatonfüreden** vehető át, érdeklődök forduljanak **dr. Drucker Viktorhoz, Budapest. IV., Veres Pálné-utcaz 7.**

Vendéglősök figyelmébe.
Természetes jeget
bármely mennyiséget szállitok wagononként, bármely állomásra, koleramentes fertőzetlen vidékről. Szives megkeresésre ajánlatot teszek. Levelek **„Jégszállitó“** jeligén e lap kiadóhivatalába kérek.

BORHEGYI F. borkereskedő.
Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.
Ajánlja a legjobb:
franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.
Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

Az „ERDÉLYI PINCZE-EGYLET“
császári és királyi udvari szállitók
:: KOLOZSVÁROTT. ::
Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**
Ajánlja egyenesen a szövétkezeti termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü **fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**
Megkeresésére készséggel küld árlapot az igazgatóság.

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vasutca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban Készitek pincze hütő-készülékeket sör reszére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti és Lipótvárosi kaszinóknak**, a **„Hungaria“, „Royal“, „Continental“, „Metropolle“** stb. szállodáknak, **Wampetlcsnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstyén fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő
BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Ő császári és királyi Apostoli Felségének gazd. hivatala által különlegesen igazolt

„SOUVERAIN CHAMPAGNER HENRIOT“

HENRIOT & Co., REIMSI
csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállitó, kamarai szállitó, szőlőbirtokos czég. * (Alapitatott 1908-ban.)

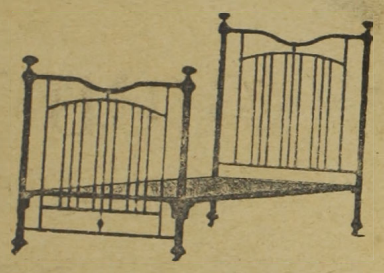
HORTZ VALÉR KÁROLY
RÁKOSPALOTA.
Szétküldési raktár
A Magy. Kir. Fővámházban, Budapest.



SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványviz.

Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya
Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.
Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Kőbánya.
Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban — Az 1896. ezredéves orsz. kiállításon az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

LITTKE L.

PEZSGŐGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

:: TELEFON 10—85. ::



Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

MUSTÁR

(Eredeti franczia-mód)

valamint kitünő minőségü

paradicsom

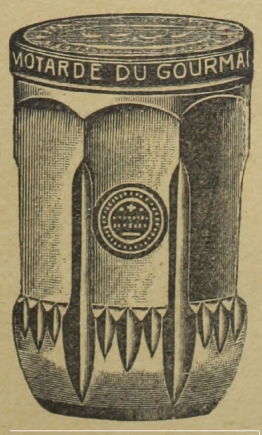
1 és 5 literes üvegekben

vendéglős urak részére

kapható:

MOCZNIK L.

conservgyarában



Budapest, VIII., Alföldi-utcza 10. szám.

A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tiszteletteljel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti főraktár: VIII., Práter-utcza 44/a.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárcza** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs tovább külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

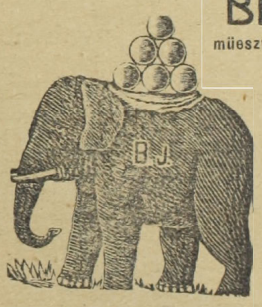
A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél**. A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó**. — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

BEITZ JÁNOS

müesztergályos dákó és billiárdgolyó gyár.



Raktáron tartok Carambol és forditó billiárdokat, márvány asztalt, „Thonet" széket, csillárokat és mindenféle ksréházi berendezéseket.

BUDAPEST,
VI. Akáczfa-u. 55.
TELEFON 81—90.

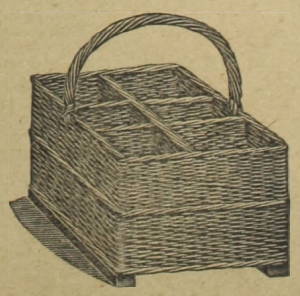
Iparsó fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége
BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.

Wáhl József

kosárfonó

Nagy-Tétény.



Készitek a legtartósabbspanyolnádból **mindennemü kosarakat** stb. a legjutányosabb áron. Megrendeléseket naponként gyorsan teljesitek.

Javitásokat elvállalok. Koc im mindennap Pesten van. **Vidékre árjegyzék ingyen.**

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz. Szállit **vendéglősök, kávésok, korcsmárosok** stb. részére a legjobb minőségü **virstliket, kolbászokat** napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak. gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy.

Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0 0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0 0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm^3	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak és kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hőmérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., eleklromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0 0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsay, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint ejkét világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Telefon 57—22.

Károly István főherczeg, Angol porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részvény-tarsaság főelárusitója.
Az „Első Magyar Részvény Sörfőzde" főelárusitója.

Ujabban, számolva a nagyközönségnek a **müncheni sörök iránt egyre növekedő elöszeretetével** elhatározta, hogy tisztelt vevői részére ezentul **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikában nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

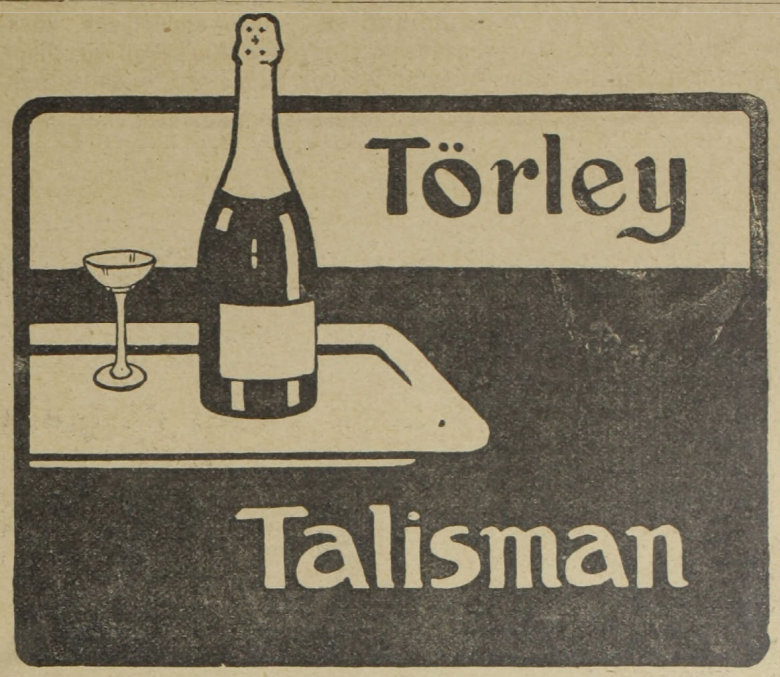
müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy $^1/_4$, $^1/_2$ **és** $^1/_1$ **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség. valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47.



SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likör, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. — Tessék speciális kávé ár-ajánlatot kérni.

Pinczegazdászati czikkek

legolcsóbb bevásárlási forrása
és legnagyobb raktára

WATTERICH A.

Budapest,

VII., Dohány-utcza 5. szám.

Törvényesen megengedett anyagokból álló legjobbb borderitő szer a **„RAPID" borderitő por, mely áll tiszta gelatinból.**

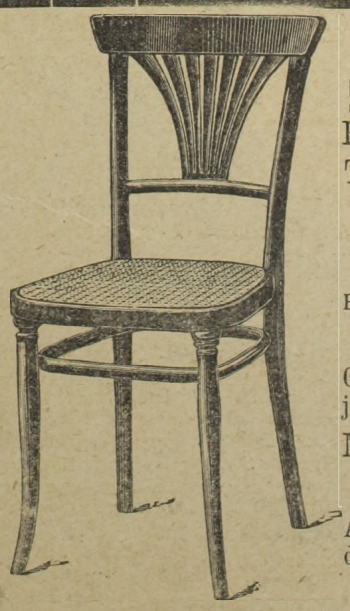
DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. — Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

Zólyom szab. kir. város tanácsától.

3077. sz. ikt. 1910.

Bérbeadási hirdetmény.

Zólyom sz. kir. r, t. város tanácsa közhirré teszi, hogy a város tulajdonához tartozó

„Csillag" nevü vendégfogadót

mely a város egyik legélénkebb forgalmi helyén, a vasut felé vezető Kossuth Lajos-utcában fekszik, továbbá **„Zólyomfüred"** (Borovaharac) **nevü fürdőt 1911. évi január hó 1-ejétől** kezdődő s egymás után következő **három,** esetleg **hat évre**

nyilvános árverés utján

külön-külön

haszonbérbe adja

és az árverés határidejéül **folyó évi november hó 15-ik napjának délelőtti 10 óráját** tüzi ki mely a városházán tartatik meg.

Az árverési feltételek a kitüzött határideig a városházán a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthetők.

Irásbeli ajánlatokat is elfogad a város tanácsa s ezek csak a szóbeli árverés után fognak felbontani.

Kikiáltási ár: a „Csillag" vendégfogadónál 3540 korona, „Zólyomfürednél" pedig **200 korona.**

Zólyom, 1910. évi november hó 4-én.

A polgármesteri hivatal.



Tokaji Bortermelők Társasága R. T. TOKAI

Elnök: Herczeg Windisch-Graetz Lajos.

Ajánlja kiváló minőségü **valódi**

TOKAJI BORAIT

Ezen felséges ital adja meg a kellő kedvet az igazi mulatságra.

Elökelőbb és olcsóbb ital, mint a pezsgö.

Próbarendelésre alkalmas hordócskák:

60 liter 1908. évi asztali bor	K 56·10
60 litet 1907. évi pecsenye bor	K 66.—
60 liter 1904. évi szamorodni	K 82·50

Próbarendelésre alkalmas ládaküldemények:

20 palaczk 0·7 liter 1904. évi szamorodni bor	K 31.—
12 palaczk 0·5 liter 1904. évi 2 puttonos édes aszubor	K 33.—
10 palaczk 0·7 liter 1904. évi szomorodni és 10 palaczk 0·5 liter 1904. évi 2 puttonos édes aszubor	K 43.—

Hordóért, ládáért, csomagolásért semmit sem számitunk fel. A megrendelő vasuti állomásáig **teherárukénl bérmentve** szállitunk minden küldeményt.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén

Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ▪▪ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ▪▪ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, 7 **Grand Prix** tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is, hogy az összes **velünk egykoru** sörfőzdék között **egész Európában** mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia" könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 23. szám. Budapest, 1910. december 5.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:
IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Az ipari szaksajtó és részvétlenség.

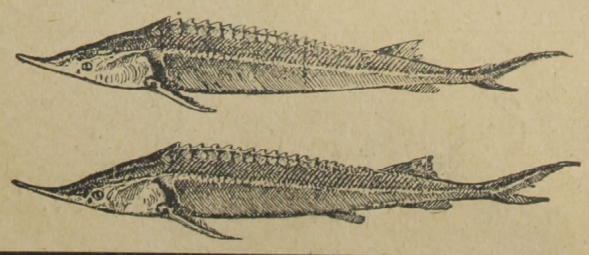
Magyarországon az ipari szakhirlapirodalom még nem régi keletü. Ezelőtt huszonöt esztendővel nagy bátorság kellett ahhoz, hogy valaki ipari szaklapot inditson, ha még Budapesten is. Sokan kinevették volna vállalkozását s kevesen támogatták volna azt. És a haladó kornak mintegy hiányt pótoló szükségszerüsége gyanánt mégis egymásután jelentek meg az ipari szaklapok, ugyhogy ma már nincs is iparág az országban, melynek sajtóbeli organuma ne volna, sőt egyik-másik iparágnak több is van, mint amennyi érdekei képviseletére, megvédelmezésére szükséges. A sok hasznos ipari szaklap mellett ugyanis keletkeztek olyan szaklapok is, melyeket egyes, sem a hirlapiráshoz, sem az illető ipari szakmához nem értő vállalkozók csak azért „szerkesztenek“, hogy maguknak hirdetésekből, általányokból s néha sajtóbeli szelid, vagy erőteljesebb nyomásokból illetéktelen hasznot szerezzenek.

Ezelőtt egy negyed századdal a magyarországi vendéglősök és korcsmárosok részére, érdekeik védelmére, jogos kivánságaik nyilvántartására és megvalósitására szaklapot inditani, akkor igazán nemcsak bátorság, hanem merészség is kellett. Nem azért, minthogyha akkor már nem lett volna elég tekintélyes müvelt vendéglős, korcsmáros iparosságunk; hanem azért, mert ennek a szakmánkbeli iparosságnak egy tekintélyes része, ha érzelemben, lélekben az volt is, de nyelvében még nem volt magyar és aki még nyelvében magyar volt is, az nem fogta fel és nem volt képes méltányolni annak nagy jelentőségét, hogy egy, az ügy iránti lelkesedéssel szerkesztett szaklapnak minő hatása lehet egy iparág helyes és hasznos irányu átalakitásában s annak jobb jövendője megalapozásában. És mi ennek daczára negyedszázaddal ezelőtt — az akkori vendéglős és korcsmáros iparosság legjobbjainak buzditására — mégis meginditották a „*Vendéglősök Lapját*“. Meginditottuk, mert tudtuk, hogy ez a lap a vendéglős és korcsmáros társadalom körében missziót lesz hivatva teljesiteni. És azt teljesitett. Hogy ma Magyarország vendéglőseinek, korcsmárosainak kilenczvenkilencz századrésze nemcsak érzelmeiben, hanem nyelvében is magyar, abban része van e szaklap fennállásának is, mely köré létezésének már rövid fennáilása után is támogatásával odasorakozott a magyar vendéglősök és korcsmárosok legelőkelőbbjeinek szine, java. És hivalkodás nélkül mondhatjuk, hogy ami ezen elmult negyedszázad alatt a budapesti s általán a magyarországi vendéglős és korcsmáros iparban nemes irányu, közérdekü, hasznos mozgalom, alkotás csak történt, az arra való inditvány mindenkor e lap hasábjain vettetett fel s az — győzelemre juttatásáig — lapunkban mindenkor az önzetlen lelkesedés, az ügy, az eszme iránt való igaz ragaszkodás támogatásában részesült.

És amint igy volt ez a multban, igy kell lenni a jövendőben is, mert ne higyjük, hogy a küzdelmek korszaka a magyar vendéglős és korcsmáros iparban véget ért, sőt annak erősebb időszakai csak most következnek reánk. Hogy többet ne mondjunk, most közeledik annak a kérdésnek eldöntése, amiért szintén már huszonöt esztendő óta küzdünk, hogy a vendéglős és korcsmáros ipar is vétessék fel a törvényes képesitéshez kötött iparágak sorozatába. Ennek a kérdésnek megoldására most jön el a döntő pillanat s annak győzelemre juttatásáért minden erőnket harczba kell vinnünk, nehogy anyagi és erkölcsi létünkben, jövőnkben, fejlődésünkben ujból ötven, vagy száz esztendőre visszavettessünk.

Ebben a küzdelemben, ebben a harczban s általán a vendéglősség és korcsmárosság minden igaz érdekeiért való küzdelemben mint részünket kivettük a multban, kivesszük a jövendőben is. Ehhez a küzdelemhez azonban nekünk is támogatásra van szükségünk. És nem elég támogatás az, hogy a „*Vendéglősök Lapját*“ megrendelik, olvassák ennek az országnak minden valamire való szállodájában, vendéglőjében és korcsmájában, hanem szükséges ehhez az is, hogy akik olvassák ezt a lapot, — melynek előállitása a növekedő munkabérek állandó fokozása következtében nekünk is mindig jelentékenyebb kiadásunkba kerül — azok vegyenek maguknak annyi fáradtságot, hogy *a rendes időre küldjék be az azért járó előfizetési dijakat is.* Ezt megrendelőinknek, olvasóinknak csak egy része teljesiti és sajnos, leginkább azok nem — bizonyosan feledékenységből — akik erre anyagi helyzetüknél fogva leginkább hivatva és kötelezve volnának.

Mi nem tesszük azt, amit egyes szaklaptársaink megtesznek, hogy még vidékre is állandóan pénzbeszedő ügynököket küldenek olvasóik, előfizetőik zaklatására. Mi legfeljebb egy-egy tiszteletteljes levélbeli felszólitást küldünk, de azt is csak akkor, ha valaki több évnegyedi

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.
ALAPITTATOTT 1820.


vagy esztendei előfizetési dijával hátralékban maradt. Sajnos, még erre nézve is olyan válaszokat kapunk néha, mint kaptunk a közelmultban egy vagyonos vidéki szálloda- és vendéglőtulaidonostól, hogy miért nem figyelmeztettük hátralékjaira minden évnegyed végén külön levélben, most már nem fizet. Hát engedelmet kérünk, ilyen eljárás hatása mellett sem lelkesedést meriteni, sem egy szaklap költségeit fedezni nem lehet.

Az esztendő vége következik, midőn minden iparos, kereskedő, üzletember és vállalat lezárja évi számadásait, hogy tisztába jöjjön helyzetével s maga is kiegyenlithesse kötelezettségeit. Ebből az alkalomból mi is azon tiszteletteljes kéréssel fordulunk olvasóinkhoz, hogy esetleges hátralékaikat beküldeni s az ujesztendővel előfizetéseiket megujitani kegyeskedjenek. Minden tisztességes emberi munka megérdemli a maga dijazását s a mienk talán annál inkább, mert ma már negyedszázada mult, hogy egy nagy, előkelő társadalmi osztály, a magyar szállodás, vendéglős és korcsmáros iparosság legigazabb érdekeiért van folyamatban önzetlenül, csüggedést nem ismerőleg.

Az iparkamarák és a vendéglős ipar. Az ipar és kereskedelmi kamarák különösen a vidéken egymás után tartják most teljes ülésüket, melyek lefolyását figyelemmel kisérjük. A vendéglősök és korcsmárosok országos kongresszusa és egyes ipartársulatai ugyanis annak idején hivatalosan és megkeresték a kereskedelmi és iparkamarákat, hogy pártolják azon jogos törekvésüket, hogy az uj ipartörvény keretében a szállodás, vendéglős és korcsmáros ipar is vétessék fel a törvényes képesitéshez kötött iparágak sorába s ezzel vége vettessék a vendéglős és korcsmáros ipar erkölcsi és anyagi kárára eddig dulakodó kontárversenynek. Ezideig alig egy-két kamara foglalkozott ezzel a kérdéssel s több egyszerüen átsiklott rajta s ad acta tette. Felhivjuk erre a kérdésre szállodásaink és vendéglőseink figyelmét — hiszen az ő soraikból is akad elég kamarai tag — hogy egyes ipar és kereskedelmi kamarákban hozassák tárgyalásra ezt a kérdést és sürgessék meg annak kedvező elintézését. Az uj ipartörvény nemsokára szőnyegre kerül s itt az ideje, hogy ezen legszorgosabb s életérdekünket érintő kérdést a feledés és nemtörödömség homályában elveszni ne engedjük.

Bortermelő és bormérő szerzetesek letelepitése.

Egyes lapok rémhireket közölnek arról, hogy a jelenlegi spanyol kormány által üldözött spanyol és a portugál köztársasági kormány által kiüzött portugál szerzetesek Magyarországon telepednek meg. Ugyanezen lapok közlik ezeket a rémhireket, melyeknek egy szavuk sincs a Galicziából bevándorló szegény és munkakerülő, itt a magyar munkás szép rovására élni és fogyasztani törekvő tömegek folyton tartó beözönlése ellen. A magunk részéről egyáltalán nem lelkesedünk sem a spanyol, sem a portugál szerzetesek magyarországi letelepedése mellett, már csak azért sem, mert van nekünk elég nagyszámu hazafias magyar papságunk, mely ez ország magyar katholikusainak valláserkölcsi szükségleteit kielégiteni elegendő. Miután azonban a portugál szerzeteseknek magyarországi letelepitése a vendéglős- és korcsmárosipart is érdekli, röviden bár, de mi is foglalkozunk ezzel a kérdéssel.

A portugál szerzetesek nagy része ugyanis otthon hazájukban — mely most kiüzte őket — szőlőmüveléssel, bortermeléssel és ezzel kapcsolatban borkereskedéssel, sőt borméréssel is foglalkozott, tehát voltak ott szerzetes korcsmák is, a mi nálunk Magyarországon legalább is nagyon feltünő volna. Ezek a szerzetesek Portugáliában lassankint az egész szőlőtermelést a maguk részére biztositották, a mi által — s mert szerény igényeiknél fogva nagyon olcsón müvelték a földet — a portugál szőlőtermelő népet tönkre tették, sőt erős versenyre keltek az ottani borkereskedőkkel és korcsmárosokkal is. Ha már most ezek a szerzetesek Magyarországon nyernének letelepedési engedélyt, kétségtelenül itt is régi foglalkozásukat folytatnák, a szőlőmüvelést, bortermelést, kereskedést és bormérést, sőt állitólag az egyik gróf Esterházy egyik dunántuli uradalmát már fel is ajánlotta volna a portugál szerzeteseknek szőlőmüvelési célokra. Kétségtelen, hogy ezen müködésükben a portugál szerzetesek nem válnának hasznára sem a magyar bortermelőknek, sem a borkereskedelemnek. A mi a magyar korcsmáros és vendéglős iparrosságot illeti, hát annak a portugál szerzetes szaktársak egyáltalán nem válnának előnyére. Van és akad ennek a tisztes magyar korcsmárosságnak elég kontár versenyháza, akik megnehezitik megélhetését, nemhogy szükség volna ez még szerzetes korcsmáros kollégákra is. Lehet, hogy ezek alázatosabban szolgálnának ki, az is lehet, hogy tiszta bort öntenének olcsó pénzért a pohárba, de mi magyarok már ugy vagyunk, hogy a tisztes reverendát jobb szeretjük csak vendégként látni a vendéglőben, korcsmában, mint kiszolgáló korcsmáros és vendéglős gyanánt.

Egy alkalommal már a franczia szeszgyártó karthauziak is le akartak telepedni Magyarországon, pedig ezek nem csináltak volna itt versenyt már meglevő szeszgyáraink miatt, mert csak a drága és finom schatreausi szeszt gyártják, de ezek sem kaptak letelepülési engedélyt, hiszen letelepülésüket a magyar katholikus papság sem látta volna szivesen. Igy lesz ez majd a portugál bortermelő és borkereskedő szerzetesekkel is, akik bizonyára nem Európában, hanem más világrészben keresnek majd uj hazát maguknak s teret müködési körünknek. Mi magyarok pedig megleszünk tovább is nagy elégedettséggel a mi nagy szőlőtermelőinkkel, derék, képzett magyar vendéglőseinkkel és korcsmárosainkkal. A portugál bortermelő, borkereskedő és bormérő szerzetesekből pedig, — bár nálunk különlegesség számba mennének, — nem kérünk.

Bor- és husadók beszedési jogának tömeges bérbeadása. Az ország háromszáznál több községében kerül most a bor- és husadók beszedési joga bérbeadása. Ezt a jogot eddig leginkább az egyes községek bérelték az államtól, de a hivatalos kezelés költséges voltánál fogva lemondottak a bérletekről, illetve nem ujitják meg azokat. Az egyes magyar királyi pénzügyigazgatóságok hirdetményeikben most leginkább a vendéglősöket és korcsmárosokat hivják fel az adóbérletek igénybevételére, annál is inkább, mert hasonló bérlettel az államkincstár megelégedésére eddig is több vendéglős és korcsmáros foglalkozott az országban.

A vendéglők szegényei.

Még alig köszöntött be a tél, még az első hóvihar alig száguldott végig a mezőkön, országutakon, Budapest székesfőváros utczáin, már itt van az inség a magyar székesfővárosban az ő ijesztő nagy arányaival. És ez az inséges nyomoruság nagyobb lesz ebben az esztendőben, mint volt valaha hosszu évtizedek óta. Budapest legszegényebb néposztályának megszünt az utczai, vásárcsarnoki, keresete s ezeket a szerencsétleneket, a nagyvárosi élet rongyokba is alig burkolt nyomorultjait éjjel alig képesek befogadni a menedékházak, a kora hajnali órákban a pálinkásbutikok, délben a népkonyhák.

A kerületi előljáróságok már most panaszkodnak, hogy soha sem volt akkora az ingyen népkonyhai jegykéregetők száma, mint éppen most a tél elején: Mi lesz még ezután, mikor majd a deczemberi, januári, februári hidegek fagyasztják meg az éhezők sápadt arczán a könnyeket?

Ugy téli időben a budapesti vendéglősök és korcsmárosok mindenkor kivették a részüket az éhező szegény nép iránti jótékonyság gyakorlásából. Ujságczikkek nem irtak ezekről a jótékonyságokról csak száz és ezer élet nyomorultja érezte annak inséget enyhitő hatásait. És most, mikor a vendéglősök, korcsmárosok maguk is nagyon érzik az általános drágaság nyomasztó sulyát, most ugy ebédutáni órákban a szegények, koldusok még tömegesebben lepik el a vedéglők, korcsmák udvarait, hogy egy-egy adag ételmaradékért esedezzenek. És a legtöbb helyen kapnak

Főpinczérek Óvadék-Szövetkezete

Budapest, VI. kerület, Podmaniczky-utcza 19. szám.

A magyar pinczérség első és egyetlen önálló pénzintézete. Óvadékot azonnal folyósit. Nincs heti üzletrész! Leszámolás azonnal.
Beiratkozáshoz 30 korona szükséges. — Hivatalos órák délután 4 órától 7-ig. — Telefon-szám 24—94.

is néhány fillérért, vagy teljesen ingyen, egy-egy fazék levest, főzeléket, papirba csomagolt husnemüt, ugy hogy abból jut az otthon éhező betegeknek s gyermekeknek is. Bizony-bizony paloták, uradalmak, milliomosok urai igy inséges tél idején nem gyakorolnak a szegény éhező emberi társadalommal ugy közvetlen jótékonyságot mint éppen a budapesti vendéglősök és korcsmárosok. És ez a jótékonyság annyival elismerésre méltóbb, mert nem követik azt hirlapi nyilvános nyugtázások és aki adja még hálát sem követelhet attól a szegény embertől, akinek adja.

Némely külföldi nagyobb városban perselyeket raknak ki a vendéglői és korcsmai asztalokra, hogy azokba a vendégek az éhezők számára fölös filléreiket beledobják, melynek ellenében a vendéglős, korcsmáros azután bizonyos számu szegényt ellát ebéddel, vagy vacsorával. Ami magyar vendéglőseink még ezt sem veszik igénybe. Adnak a maguk emberségéből és a saját zsebüknek terhére. Pedig ezek között a vendéglősök és korcsmárosok között is van elég nagy családi gondokkal küzködő ember.

Adnak a maguk emberségéből és a saját erszényük terhére. Adnak, de kérdés, hogy a mai általános drágaság s nagyon sivár üzleti viszonyok között meddig adhatnak. Hiszen különösen a kiskorcsmárosok soraiból önhibájukon kivül, de éppen ezen üzleti viszonyoknál fogva többen jutottak odáig, hogy maguk is rászorulnak a mások anyagi támogatására. Bizony ezzel a téllel szomoru, inséges idők bontogatják dermesztő szárnyaikat felettünk. Ki tudja megérjük-e ezeknek jobbrafordultát, mikor majd több fizető vendég lesz vendéglőink és korcsmáink éttermeiben, mint amennyi kéregető, ingyenebédre váró szegény a vendéglők konyhabejáratai előtt.

Iparfelügyelők a korcsmák ellen.

A kereskedelmi miniszterium hatalmas kötetben számol be az iparfelügyelőknek 1909. évi müködéséről, melyben az ország 41 iparfelügyelője közül néhány foglalkozik az ipari munkások alkoholizmusával, korcsmába járásával, s megállapitja azt, hogy némely gyáripari vidékeken leginkább a tulságos pálinkafogyasztás érezteti romboló hatását a munkásság között.

Egyes iparfelügyelők határozottan kárhoztatják, hogy vannak gyártulajdonosok, a kik ipartelepeiken a saját hasznukra kantinokat tartanak fent, melyekben nem annyira ételnemüeket árusitanak, mint bort, sört, de legnagyobb mértékben pálinkát mérnek. Ezek a kantinok mig egyrészről ártalmára vannak a tisztességes vendéglőknek, hol szelid, barátságos szórakozást is föltalálhatna a fáradt ember, másrészről fölemésztik a munkás heti keresetének nagy részét, ugy hogy néha még családjának sem marad táplálkozásra valója. — Sajnos azonban ezeknek a többnyire kontárkezekben levő kantinok beszüntetésére még eddig nem tett sem javaslatot, sem intézkedést egyetlen egy iparfelügyelő sem. Kivétel e tekintetben a pozsonyi kerületben lévő ligetfalusi zománczedénygyár, melynek tulajdonosa nemcsak hogy kantint nem tart fönn, hanem hogy a tüznél foglalatoskodó munkásainak szomjuságát enyhitse, a gyártelepen szódavizgyárat állitott fel, hol a munkások két fillérért kapnak egy liter szódavizet, a munkások azonban a szódaitalozással egyáltalán nincsenek megelégedve.

Hogy a gyári munkásokat a szombat esti és vasárnapi korcsmába járástól elvonják, némely iparfelügyelő ugy vélekedik, hogy követni kellene a bérfizetések tekintetében Németország és Schweitz némely ipari vidékének példáját, ahol az lett az általános gyakorlat, hogy a munkabéreket nem szombat este, hanem a hét közepén, hetivásár előtti napon fizetik ki. „Ezzel a fizetési rendszerrel — irja a győri iparfelügyelő — a szombati és vasárnapi éjszakák besoroztattak a többi hétköznapi éjszakák sorába. A vendéglők, korcsmák forgalma ezeken a napokon csökkent s ezzel arányosan a rendőri beavatkozások száma, csökkent az iszákosság. Ilyen munkabérkifizetési rendszer volt 1909-ben a győri waggon- és gépgyárban, Győr város müveinél és a szegedi kenderfonóban.“ Ez a bérfizetési rendszer azonban nálunk Magyarországon nem vált be, sőt az ellen sztrájkba is léptek a szegedi fonógyár munkásai, ugy hogy a régi fizetési rendszert vissza kellett állitani. Utóvégre az ember társaséletre van teremtve s az a munkás ember hol találja meg heti dolga után a társas szórakozást, mint egy s két pohár bor mellett megszokott tisztességes vendéglőjében, korcsmájában, ahol iszákosságra, dorbézolásra ugy sem adnak neki alkalmat, kivéve a kontár korcsmákban s a pálinkásbutik söntésekben.

A losonczi iparfelügyel a többek között azzal számol be, hogy a korláti bazalt- és kőszénbánya belga részvénytársulat igazgatósága azzal igyekezett a munkásokat a korcsmábajárástól elszoktatni, hogy munkaszünetes napok délutánjain mozgófényképes előadásokat rendeztetett számukra. Ez a törekvés azonban csak félig sikerült, mert a munkások megtekintették ugyan a mozgófényképeket, de előadás után még is csak elnéztek a korcsmába. A trencséni és beszterczebányai iparfelügyelők azt tapasztalják, hogy kerületükben a pálinkafogyasztás és annak megdöbbentően káros hatása nagyon elszaporodott. Ez utóbbi helyesnek tartaná, hogy nagyobb ipartelepek környékén szombat estétől hétfő reggelig minden italmérés zárassék be. A mi véleményünk a középuton halad. Az erős dolgot végző ipari munkásságot a teljes abstinenciának, a mindennemü szesztől való tartózkodásnak megnyerni ugy sem lehet, hiszen a végzett nehéz munka miatt is testi szervezetük megkivánja a mérsékelt mennyiségü bor vagy sörfogyasztást. Ám meg kell menteni az ipari munkásságot a pálinkaivástói, mely annyi romlásnak, rossznak okozója s ezt csak ugy érhetjük el, hogy a bort, még pedig a hamisitatlan tiszta bort, még a boritaladó eltörlésével vagy csökkentésével is — mint az Franczia, illetve Németországban történt — hozzáférhetőbbé tesszük számára.

Mikor lesz meg az uj ipartörvény? Az ipartestületek országos szövetségének küldöttsége a napokban tisztelgett *Hieronymi* Károly kereskelemügyi miniszternél, a ki ez alkalommal az uj ipartörvény megalkotásáról is nyilatkozott. A miniszter előadta, hogy az előző kormány nagy szorgalommal készitett ipartörvényjavaslatát nem találja egészen gyakorlatinak már terjedelménél fogva sem, ő tehát a miniszteriumban egy szükebbkörü bizottságot alakitott, mely azt a javaslatot átnézi és átrevidiálja. Kijelentette a miniszter azt is, hogy mielőtt a javaslatot a képviselőház elé terjeszit, véleményadás czéljából kiadja azt az ipartestületeknek, illetve iparkamaráknak. Mindenesetre résen kell lennünk, hogy már az uj ipartörvény kamarai tárgyalása alkalmából bevétessék annak szövegébe, amiért már három hosszu évtized óta lankadatlanul küzdünk, hogy a szállodás, vendéglős és korcsmáros ipar is fölvétessék a képesitéshez kötött iparágak sorozatába.

Kutyák a vendéglőben.

Nem azokról a hatalmas testü, jóravaló szelindekekről beszélünk itt, melyek különösen a vidéki beszálló vendéglőkben vigyáznak, hogy tolvaj, rabló ne károsithassa sem a vendéglős, sem személyzete sem a vendégek élet-, vagy vagyonbiztonságát; hanem szó lészen itt Budapest székesfővárosi finom uri kutyáiról, melyek paloták hálószobáiban a kereveteken találnak nappali és éjjeli nyugodalmat, az emeleti ablakokból nézik le a földön járó emberiséget, ők maguk pedig urnőjükkel s gazdájukkal délutánonkent sétakocsizálnak a ragyogó Andrássy-uton és a lombdus Stefánia-korzón.

Ám semmi kifogásunk az ellen nem lehet, hogy valaki kedveli az állatokat. Van aki a tyukot, galambot, a kanárit szereti, van aki a lovat, elefántot, vagy rinoczerust. Az ellen nem lehet tehát kifogást emelnük, ha utóvégre valaki jobban vonzódik a kutyához, mint más állatokhoz, mert hiszen az okos, hüséges és a gazdájához, vagy urnőjéhez rendkivül ragaszkodó állat. Az ősember valamikor együtt lakott háziállatjaival, még a megszeliditett párducczal és oroszlánnal is. De nem kell az őskorba visszaszáguldanunk, hiszen a mi horvát, bosnyák szegényebb földmivelő erdőkben lakó népünk most is egy helyiségben és együtt lakik kecskéjével és sertésállományával s nincs aki megbotránkoznék rajta. Kinek lehetne tehát megbotránkozni valója azon, hogy némely öleb, vagy nagyobbacska, mopszli, vagy szibéria rókafajta gazdáival együtt tanyáz, a nagy bérpaloták uri szalonjaiban és félhomályos

MODERN és izléses ÉTLAPOK, papirszalvéták, menukártyák, felirókönyvek, szelvénykönyvek, rendelhetők, illetve kaphatók: PAUKER MÓR nyomdai vállalata- és papiráruházában **Budapest, V., Váczi=körut 60. sz.**
Telefon 47—37 és 86—73. Telefon 47—37 és 86—73.

hálófülkéiben. Azt is tudjuk, hogy Caligurtá kinevezte az egyik lovát Róma város szenátorának, igy tévén csuffá az örök város többi emberi szenátorait, hát ki botránkozhatnék meg azon, hogy némely urak és urnők fényes fogatjaikra, emberszámba maguk mellé ültetik kedvencz, okosszemü ebeiket. Ez mind budapesti szokás.

Ugy van azonban a dolog, hogy a szép Magyarországon azért, ami az embernek szabad, még nem szabad minden a kutyának.

Vannak például nyilvános közkertjeink, sétányaink, ahová a kutyákat még szájkosárral, még pórázon sem szabad bekalauzolni. A nyilvános könyv- és képtárakba, muzeumokba szintén tilos az ebeknek a bemenet. A vasuti kocsikban sem utazhatik az ember együtt a kopójával, vizslájával, a hölgy ölebecskéjével s e kedvencz állatokat kénytelen a többi négylábuak egyszerübb szakaszaiban elhelyezni. Szóval, még vannak helyek, ahol más elbánás alá esik az ember és más elbánás alá a kutyája.

Kormány- és városhatósági szabályrendelet tiltja, hogy a kutyákat — legyenek azok nagy bernáthegyiek, vagy parányi mopszlik — vendéglőkbe, nyilvános és közös éttermekbn az uraknak és hölgyeknek magukkal vinniök nem szabad. És ez a kutyatilalom az, amiről itt szólni akarunk annál is inkább, mert ezt a kutyátlan emberiség nagy bosszoságára egyáltalán nem respektálják. Nem egy előkelő vendéglő van Budapesten, hová étkezés idején az urak és hölgyek — különösen a hölgyek — kutyáikat magukkal hozzák. És ezek a kutyák és kutyuskák odaülnek az embermódra a vendéglői asztalok mellé a székekre. Vagy ha nem ülteti is épen boldog tulajdonosuk őket maguk mellé hát enni ád neki ott nyilvánosan a vendéglői tányérokból. Azokból a tányérokból, melyből ma én eszem, holnap te eszel felebarátom. Hát ez kissé az emberi érzést és gyomrot is felháboritó, sokunknak undoritó és kellemetlen állapot. Kellemetlen, sőt néha botránykeltésre is alkalmas. Csak a napokban történt meg ugyanis egyik előkelő vendéglőben, hogy egy urhölgy a zöld főzelék adagját megosztotta a kutyájával. A felét felaprózott hussal együtt kimeritette neki egy porczellán tányérra s maga mellé helyezte egy székre, hol a válogatós pincsi kényeskedve falatozott. Csak a hus kellett neki, a főzeléket ott hagyta. A hölgy azután befejezvén ebédjét, fizetett s kutyájával együtt tavozott, a zöldfőzelékkel félig telt tányér azonban ott maradt a széken. Jött egy katonatiszt s miután kardját és sapkáját letette, ugyancsak a hölgy által elhagyott asztalhoz lépett s fehéres nadrágjával beleült a pincsi által ott hagyott zöld főzelékbe. Ebből keletkezett a botrány, kaczagás káromkodás, bocsánatkérés s mig végre is a tisztnek a vendéglős költségére annak lakásán — a körülmények kényszeritő hatásánál fogva — ruhát kellett váltania. Ilyen kellemetlenséget okozhat csak egyetlen-egy kutyavendég is.

Nem annyira mosolyogni való, mint inkább nagyon kellemetlenül komoly az emberi jóizlésbe, a köztisztasági és közegészségi érdekeinkbe ütköző dolgok ezek, melyek arra intenek, hogy maguk a vendéglősök szerezzenek hatályt annak a szabályrendeletnek, hogy kutyát vendéglőkbe, nyilvános, közös éttermekbe vinni egyáltalában nem szabad. Ez a saját érdekük is vendéglőseinknek, mert ha tisztességes izlésü vendég látja, hogy egy vendéglőben egy, vagy több kutya ugyanabból a tányérból eszik, melylyel másnap esetleg néki terithetnek fel, ezt az éttermet többször ugyan fel nem keresi Egyszerüen segithetnek ezen a dolgon. Kifüggesztenek az étterem falára egy nyomtatott figyelmeztetést:

Kutyákat behozni tilos!!

Uri hölgy és férfi megérti ezt s gondoskodik kedvencz kutyájának otthon való kosztolásáról és kiszolgálásáról.

Ha pedig oly sok a hölgy és ur Budapesten, aki kutyájával együtt akar ebédelni, vacsorálni, hát akad itt élelmes vállalkozó ember, nyittassanak azzal ebeik számára egy külön vendéglőt, ahová azokat elkisérketik például

Kutya-vendéglö

czim alatt. Ide azután esetleg egyéb ember is elviheti másfajta kedvencz négylábu állátját. A lókedvelő lovát, a medvésember medvéjét, az állatszeliditő tigrisét és oroszlánját, a czirkuszos elefántját, az állatkertes rinóczerusát. Ilyen vendéglő még ugy sincsen a világon. Ebben az egyben uttörők és speczialisták leszünk itt Budapesten. S hogy ennek a kutyavendéglőnek és étteremnek nem lenne forgalma, attól nem kell félni. Ami meglepően uj és különleges, az az emberek ezreit vonhatja magához.

Egy püspök prédikációja a boritalozásról.

A német nagy költők közül *Schiller* még kedvelte a bort, de *Goethe* már nem nagyon lelkesedett a szőlőnek kedvderitő, aranynedvijéért. A XIX. század elején, tehát közel száz esztendeje megirta a Rajna bortermő vidékén tett utazását s megdöbbent azon, hogy ezen a vidéken virágzanak a korcsmák s a szép — osztály különbség nélkül — nagyon kedveli a boritalt.

A többek között azt irja, hogy a Rajna vidékén senki sem szégyenli, hogy a bort szereti, sőt inkább dicsekszik ezzel a tulajdonságával. A szép asszonyok bevallják, hogy gyermekeik már az anyatejjel szivják magukba a bort. Goethe megkérdezte, hogy igaz-e az, hogy némely papnak, sőt egyházfejedelemnek sikerült nyolcz pint erős rajnai bort egy nap alatt meginnia ? Erre azt a választ kapta, hogy kérdésére csak egy felszentelt püspök beszédének idézése adhatja meg a legalaposabb választ, aki hivei előtt az iszakosság rettenetes bünét ostorozná, beszédét a következőkben fejezte be :

„Mindezekből meggyőződhettek, hogy a legnagyobb bünt az követi el, a ki Isten pompás adományával visszaél. A visszaélés azonban nem zárja ki az élvezést. Az irás azt mondja : „A bor megörvendezteti az ember szivét !“ amiből kitetszik, hogy a *magunk és a mások megörvendeztetésére a bort élvezni szabad és kell is.* az Ám az én férfi hallgatóim között talán egy sincs, aki két pint bort meg ne ihatnék anélkül, hogy ezáltal érzékei megzavartatnának. Aki azonban a harmadik, vagy a negyedik pintnél már oly sulyosan megfeledkezik magáról, hogy feleségét gyermekeit fel nem ismeri, azokat szidja, veri, rugdossa és szereteteivel ugy bánik, mintha azok a legnagyobb ellenségei volnának, az szálljon magába és hagyja abba a mértéktelenséget, mert Isten előtt nem tetsző cselekedetet végez, az emberek előtt pedig utálatos lesz.

Aki azonban négy, öt, sőt hat pintet is megiszik és azért annyira ura magának, hogy keresztény embertársainak szeretettel segitségére van, házi dolgát elvégezni kész, *az élvezze szerény osztályát és fogadja azt hálával,* óvakodjék azonban attól, hogy *különös kisértés nélkül* ennél tovább menjen, mert itt már a gyenge halandó birásának a hatása meg van szabva. *Mert az az eset felette ritka, hogy a jóságos Isten valakit azzal a kiváló kegygyel ajándékozzon meg hogy nyolcz pint bort is meztudjon inni, amint ahogy Ő engem, alázatos szolgáját, erre a képességre méltatott.* Minthogy pedig rólam senki sem állithatja, hogy igaztalan haraggal illettem volna valakit, hogy a házam népét, rokonomat fel nem ismertem, vagy a lelkipásztori kötelességemet elmulasztottam volna, minthogy éppen ellenkezőleg mindnyájan arról tanuskodhattak, hogy Isten dicséretében és becsülésében felebarátaimnak csak javára és hasznára voltam, azért nyugodt lélekkel és hálával örülhetek tovább is ennek a rám ruházott ajándéknak.“

A magyarországi antialkoholista egyesületek hivatalos lapja nagyon megütközik ezen a százesztendő előtti püspöki predikáción. Hát hiszen nem is mindennapi dolog egy püspök, aki napokint nyolcz pint bort megiszik és ezt a szószéken is bevallja. Ámde ha tisztelt alkoholista laptársunk tudós czikkirója olvasná a száz, vagy félszáz év előtti bácskai följegyzéseket, még jobban megütközne. A bácskai, szabadkai magyar akkor bir el hát napi husz pint bort is és még sem keveredett meg tőle. És csodálatos, az akkori bácskai magyarok mégis egészséges és hosszu életü emberek valának. Igaz, hogy nem pálinkát és nem mü, vagy hamisitott bort mérnek, hanem tiszta szabadkai, bácskait, vagy pedig báttaszéki fehéret és szekszárdi vöröset, de azt is a javából.

MARSCHALL FRIGYES vad- és baromfi-kereskedő
Budapest, Központi vásárcsarnok.
Szállodák és vendéglők részére a legolcsóbb napi árban szállitja elsőrendü vágott vad és szárnyasait. Ugy a helyi, mint a vidéki megrendelések gyorsa n és pontosan teljesittetnek.

Müller Antal ünneplése.

A magyar vendéglősök ma *Müller* Antalt, az Országos Kaszinó és a Park-klub vendéglősét ünnepelték abból az alkalomból, hogy negyven éve áll a vendéglősipar szolgálatában. A Budapesti Szállodások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulata a jubiláns tiszteletére rendkivüli közgyülést tartott a Hungária-szálló dísztermében és a közgyülés keretében leleplezték az arczképét. A terem egészen megtelt. Ott voltak az ipartársulat tagjai teljes számban, élükön *Gundel* János elnök és *Malosik* Antal alelnökkel, a nyugdijegyesület vezetősége *Bokros* Károly elnökkel az élén, a vendéglős-munkaadó egyesületének választmánya *Palkovics* Ede vezetésével, a kávésipartársulat *Harsányi* Adolf elnök vezetésével, a budapesti kávések szövetségének kiküldöttei *Mészáros* Győző elnökkel élükön, a vendéglősök szakirányu tanonczískolájának tanári kara és növendékei. *Jekelfalussy* Zoltán, a Park-klub igazgatója, *Gelléri* Mór, *Vajda* Zsigmond festőművész, *Goretzky* Zsigmond ker. előljáró, *Szente* Imre gyárigazgató, és mások.

Az ünnepeltet *Gundel* elnök üdvözölte, aztán *Glück* Frigyes mondott rendkivül szép ünnepi beszédet. A beszéd végeztével lehullott a lepel az arczképről, amely Vajda Zsigmond alkotása. Az ezt követő szünni nem akaró éljenzés lecsillapultával *Gundel* Janos köszöntötte az ünnepeltet az ipartár ulat nevében. Utána *Bokros* Károly üdvözölte a jubilánst. A Budapesti Kávésipartársulat nevében *Harsányi* Adolf, a Magyar Szállodás és Vendéglős Munkaadók Egyesülete nevében *Palkovics* Ede, a tanoncziskola növendéken *Zidarics* József köszöntötte az ünnepeltet. *Petanovics* József is lelkes beszédet mondott. *Müller* Antal meghatott szavakban mondott köszönetet kartársainak jóleső szeretetéért és igérte, hogy a jövőben is a vendéglősiparnak szenteli egész erejét. Lelkes éljenzéssel és tapssal fogadták az ünnepelt szavait, mire az elnök a közgyülést berekesztette.

Müller Antal jubileuma alkalmából *Wekerle* Sándor volt miniszterelnök, mint az Országos Kaszinó egyik igazgatója, hosszabb levélben üdvözölte. Üdvözlő iratokat kültek még: Márkus József főrendiházi tag, Lisznyai Tihamér miniszteri osztálytanácsos, Thék Endre udvari tanácsos és mások. Este a Hungária-szállóban diszvacsora volt, amelyen Gundel János, Glück Frigyes, Bokros Károly, Palkovics Ede, Harsányi Adolf, dr. ifj. Nagy Sándor és mások felköszöntőkben ünnepelték a jubilánst.

A munka nem szégyen.

Lejártak már Magyarországon is azok az idők, mikor volt itt egy igen nagy társadalmi osztály, mely lenézte, lekicsinyelte azokat, akik akár ipari, akár kereskedelmi, akár földmivelési munkával kereste meg magának kenyerét. Ez az elfogultság különben nálunk még a magyar őskorból származott, mikor a nemzet egyetemét és annak vagyonát védelmező nemes harczosok különbeknek tartották magukat a nemzet munkálkodó osztályainál. Ez a felfogás azután áthuzódott századokon át s csak 1848-ban kezdett megtörni, mikor a jobbágyság felszabadult s mikor iparos, kereskedő, földmivelő egyformán részt vett a magyar szabadság, ősi alkotmányunk védelmében. De még ezután is akadtak családok, sőt társadalmi rétegek is, melyek bizonyos kicsinylő mosolylyal beszéltek, ha az ipari foglalkozásról volt szó s gyermekeiket dehogy is hagyták volna ipari pályára menni. Ha elfogyott is az ősi vagyon s ha a gyerek nem is tudott végezni felsőbb iskolákat, hát valahogy mégis csak bedugták valami megyei irodába, hol silány fizetés mellett végig kuczorogta életét, de azért az iparost ő is csak lenézte. Ma már azonban nagyot fordult a világ kereke, nagyot lenditett rajta a haladó idők rohanása. Ma már az a jelszó, hogy mindenkinek dolgozni kell, mert a ki nem dolgozik, az ne is egyék. Az ősi magyarok nagyrészben elpusztultak, a tudományos pályák tele lettek a kenyérért egymást öklöző diplomás emberekkel, a vármegye, a város s az állam sem képes befogadni a hivatalt kereső lateiner ifjuság nagy számát, ilyen körülmények között azután bekövetkezett az a nagy fordulat, hogy ősi uri családaink gyermekei is kezdenek az ipari pályára tódulni s most már ők a hirdetői annak, hogy a munka nemesit, mert aki valamely ipari foglalkozás terén kiképezi magát, ha dolgozni akar, sokat kereshet, nagy pénzü ember lehet, sőt iparának szimbolumai mellett bearanyozhatja őseinek nemesi czimerét is.

E nagy változást előidézte nálunk a külföld példája is. Angliában, a német birodalomban legelőkelőbb főuri családok sarjai választanak maguknak ipari pályákat, melyeken előre törve, meghatványozzák ősi, örökölt vagyonukat. Amerikának nemességét az az osztály képezi, mely leginkább ipari munkával kereste meg miliárdjait. Egyes fejedelmek, uralkodók — mint például a német császár — azzal tesznek tanuságot az ipari foglalkozás iránti nagyrabecsülésükről, hogy gyermekeiket kiképeztetik egy-egy ipari szakmára.

Csak Magyarországon mutatkozott ez irányban némi csökönyösség, melynek tüneteieit esetenkint még most is észlelhetjük. Különösen a vendéglősi, korcsmárosi s hasonló pályával foglalkozók iránt voltak sokáig elfogultsággal az egyes társadalmi osztályoknak tagjai. Tudunk egy esetet, midőn egy vagyonos vendéglős fia, a ki tartalékos tiszt volt, midőn átvette atyja vendéglői és korcsmai üzletének vezetését, hát arra kényszeritették, hogy tiszti minőségéről lemondjon. Egy tanitó ellen fegyelmi vizsgálatot inditottak, mert a nyári szünidő alatt atyja vendéglőjében kiszolgálni segitett. Egy százados feleségül vette itt egy gazdag ház- és kávéháztulajdonos szép fiatal özvegyét s miután ez utóbbi a kávéházi üzletet tovább is vezette, a férjnek le kellett mondani századosi rangjáról. Most egy lovagias ügy keretében olvasunk hasonló tünetről, mely azonban a tisztes, uri gondolkodás elfogulatlanságának erejénél fogva egészen másképen végződött.

A mezőhegyesi állami birtokon történt egy állami gazdatiszt és egy jogszigorló közt valami lovagias ügy támadt, melynek elintézését azonban becsületügyi eljárás előzte meg. A gazdatiszt segédei ugyanis becsületbiróságra bizták annak a kérdésnek kimondását, hogy párbajképes-e azért a jogszigorló, mert szabad idejében vendéglős édes atyja éttermében pinczérként kiszolgál. És a becsületbirák — előkelő uri emberek — egyhangulag kimondották a jogszigorló párbajképességét, mert a *tisztességes munka meg nem szégyenit.* S ilyen a vendéglős és pinczér foglalkozása is.

Odáig jutottunk tehát már Magyarországon, hogy becsületbirósági határozattal is kimondották, hogy a munka, az ipari s ebben az esetben a vendéglősség ipari munka, nem szégyen. Igenis nem! Hiszen látjuk, hogy nemcsak előkelő családok sarjai mennek ipari pályára, hanem tényleges katonatisztek is önként leteszik aranyzsinóros egyenruhájukat s ipari pályára lépnek, mert azon is tisztességesen, de jobban meg lehet élni. És a munka nemcsak hogy nem szégyen, hanem nemesit is. Gyakorlatilag is belátja ezt a kormányzat is, melynek előterjesztésére a király az iparos társadalomban nemcsak nemességeket, hanem udvari tanácsosságokat, méltóságos czimeket is adományoz.

A nemességet különben minden adományozás nélkül minden tisztességes ember a saját lelki világában hordozza. És ott hordozzák ez ország tisztes vendéglősiparosai is, a kikre bár jólesően hathat a fentebbi határozat, de akik e nélkül is tudatában vannak annak, hogy a vendéglősi foglalkozás van olyan tisztességes, kifogástalan foglalkozás, mint bármelyik foglalkozási ág, még Magyarországon is!

Küzdelem a husért.

Az ember már az ősidőktől kezdve a hus- és növényevő teremtmények közé soroztatott. A bibliában meg vagyon irva, hogy Ádám apánknak már harmad, negyediziglen való leszármazottjai vadásztak, halásztak, hogy husételre tegyenek szert. Az ősember harczba szállt a vadászzsákmányért a rengetegek oroszlánjaival, az ősidők szörnymastadonjaival, bár fegyvere csak a kő és bot vala, de az előbbivel rövid idő mulva még a repülő madarat is leütötte a levegőből. Később az ember már megszeliditette a hozzáhuzódó állatokat, részint, hogy igájába, szolgálatába vonja azokat, részint, hogy termékeikhez s husukhoz jusson. Ez az időszak már Noé után kezdődik, akinek, ha nagyobb érdeme nem volna, már az is elegendő volna, hogy megismertette az emberiséggel a szőlőtermelés és a bortermelés titkát. Kétségtelenül Noé korszaka után keletkeztek a világon az első korcsmák, melyekben nemcsak bort mértek, de puhitott hust is adtak. A levesszerüekre, sült és főt husra csak később kapott rá az emberiség, hiszen még sokkal később az ősmagyarok is a nyeregkapa alá szoritva a saját testük sulyával és a paripa melegével puhitották meg a jóféle lószeletet.

COGNAC CUBA-DUROZIER & C^IE
RFACZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

Az emberiség legősibb eledele tehát a hus. És nem megdöbbentő-e korunkban, hogy egyszerre csak át fut Európán a vészkiáltás, hogy nincs a köztáplálkozásra elegendő állati husféle, ami még van ahhoz is csak pénzbeli kiváltságuak juthatnak hozzá. Mit jelent ez ? Tudjuk, hogy leginkább a hus adja meg az emberi természetnek, testnek az erőt, ha tehát megfosztottunk a hustáplálléktól, elsatnyulunk, és elsatnyul velünk a jövö generáció, gyermekeink. Értjük tehát annak a harcznak okát, mely különösen nálunk megindult a husnak birhatásáért.

Magyarországon most minden ember a minisztertől kezdve a vendéglősökig, korcsmárosokig és Bárczy István polgármestertől kezdve a kórházi biztosokig azon töri a fejét, hogy miként lehetne a hus árát leszállitani. Azt már belátták, hogy a hatósági lómészárszékek nem sokat enyhitettek a husdrágaságon, pedig már huszonkilencz lómészárszékünk van, amelyből a kisebb kifőzések is fedezik husszükségleteiket. Az élvezhetlen, büzös izü argentiniai besózott hus sem magyar gyomornak való, s ez sem ránt ki bennünket a husbajból. A székesfőváros tanácsa most a szerbiai marhahus tömeges beeresztését követeli, amit viszont a magyar állattenyésztők érthető okból elleneznek.

Tény az, hogy a szerb marha husa nagyon gyenge táperejü s a szerb marhák, sertések közt állandó a ragályos állati betegség, ami szintén lehetetlenné teszi állandó behozatalukat. A mi husbajunkon tehát a ráczországi vágomarhák és hizott mangaliczák sem segitenek.

De egyet különösnek tartunk. Mikor mindenki husinségről panaszkodik, senkinek sem jut az eszébe, hogy erdeink, mezőink még tele vannak élvezhető husu vadakkal, különösen nyulakkal. A vendéglőkben, korcsmákban kellene most a vadhustálalást, fogyasztást jobban felkarolni s ezzel is bizonyára segitve lenne, habár átmenetileg is a nagy magyar husnyomoruságon. A nagy vadászterületeket a közszükségletre való tekintettel könnyebben hozzáférhetőbbekké kellene tenni s a vadászati törvény szigoru tilalmán némileg enyhiteni kellene, hogy tömegesebben piaczra kerüljön s megolcsóbbuljon az élvezhető vad husának ára. Attól nem kell félni, hogy egy-két évi nagyobb vadászzsákmányolás után kifogyna a szarvas, őz, vaddisznó, nyul erdeinkből, mezeinkről. Maradna ott mégis ezer számra tenyészteni való állat.

Most különben itt a vadászévad, s talán a vadas ételeknek nagyobb mértékben való kiszolgálásával, ha nem is gyökeresen, de némileg mégis segitünk a nagy husszükségen.

A jászsági határozat.

Jásznagykun-Szolnok vármegye törvényhatósági bizottsága kimondotta nagy szótöbbséggel hozott határozatát, hogy elrendeli a jövőre nézve a *korcsmák és vendéglők vasárnapi munkaszünetét* az egész vármegyére, annak minden városára és községére nézve. A derék jászmagyarok legalább egyelőre nem sokat érnek el eme elhatározásukkal. Annak idején — mint megirták — Szilágy vármegye is hozott hasonló határozatot, sőt ott egy időre a korcsmákat, vendéglőket vasárnapokon be is záratták, de ezt a határozatot végeredményében a belügyminiszter még sem hagyata jóvá. Nem, mert nem hagyhatta. A törvény intézkedései szerint ugyanis a törvényhatóságoknak joguk van meghatározni a korcsmák, vendéglők reggeli nyitási idejét és esteli záróráját, de hogy általában elrendeljék a korcsmákra nézve a vasárnapi munkaszünetét ehhez már nincs joguk. Ehhez már országgyülési határozat szükséges. Bizonyos tehát, hogy a belügyminiszterium Jászkun-Szolnok vármegyének e tárgyban hozott határozatát sem fogja jóvá hagyni.

Már több izben rámutattunk arra, hogy sem egyes törvényhatóságok területének, sem az egész országnak nem sok erkölcsi haszna lesz a korcsmák, vendéglők vasárnapi munkaszünetétől, sőt, hogy egy ez nagyobb városokban, különösen Budapesten, keresztül sem vihető. Utóvégre itt az idegenforgalom igényei is parancsolnak, azután meg az egész héten át dolgozó munkásembernek, iparosnak, hivatalnoknak is kell egy kis vasárnapi szórakozás, amit ő a kávéházakban, kaszinókban fel nem találhat. No már most, ha az ország egynéhány korcsmájában duhajkodnak, dorbézolnak az emberek, hát osztó igazság volna az, ha ezért az ország valamennyi korcsmáját becsuknák vasárnapra ? Tessék csak azokat a botrányfészek kontárkorcsmákat bezáratni, a többi tisztes korcsmáknak pedig a békés megélhetést meghagyni — és akkor rendben lesz minden.

Mint már több izben megirtuk, Amerika egyes államaiban sem vált be a korcsmák vasárnapi kényszermunkaszünete. Azóta ott a pálinkaiszákosság fokozódik s az eddig korcsmai botrányok szinhelye a munkásosztály körében a családi otthon lett, ami megrenditően romboló hatással van a gyermeknemzedékre.

Azonban mégis gondolkodóba ejt bennünket, hogy nálunk miért nyomul mostanában mindjobban előtérbe a korcsmák vasárnapi kényszermunkaszünetének kérdése. Mindjárt megértjük, ha betekintünk azoknak a vármegyéknek területére, melyek törvényhatósága leginkább sürgeti a vasárnapi korcsmai bezárást. Látjuk, hogy a törvényhatóság területén, kivált a faluhelyeken a korcsmatartási és italmérési jogosultság kicsuszott a hivatásos jó és becsületes, a maguk és mások tisztességére is ügyelő magyar vendéglősség és korcsmárosság kezéből s ezt a jogosultságot olyan bevádorolt, jött-ment, semmi erkölcsi biztositékot nyujtani nem tudó kontárok kaparitották meg, akik egyáltalában nem válogatósak az eszközökben, hogy minél több haszonra tegyenek szert. Akik nem riadnak vissza egy kis korcsmai uzsorától s attól, hogy üzleti helyiségeik a könnyelmüségek állandó botránytanyája legyen. Elhiszszük, hogy az ilyen kontár korcsmárosok — kik a tiszfes vendéglős és korcsmáros iparnak is nagy kárára vannak — veszélyeztetik egyes köségek, sőt vármegyék közbiztonságát, közerkölcsiségét s éppen a szegény néposztály vagyoni létét is. Elhisszük, hogy az ilyen elemektől szabadulni igyekeznek a vármegyék is. Ám tessék ezektől a legcsekélyebb kihágás esetén is elvonni az italmérési engedélyeket, akkor majd megtisztul a levegő, de sajnálatos volna azt a hivatásos, tisztességes magyar korcsmárosságot, mely maga is őre a tisztességnek, a mértékletességnek és kár volna sujtani a magyar bortermelőket is azzal, ha valahogy a törvényhozás forumán keresztül erőszakolnák mégis azt a vasárnapi korcsmai és vendéglői kényszermunkaszünetet !

Társas reggelik.

Deczember 9-én. ifj. *Schuller* Ferencznél VI. Váczi-körut 68.

Deczember 16-án. *Gundel* Károly nagyvendéglőjében VI. Városliget, (volt Wampetits).

Deczember 23-án, *Pelzmann* Ferencz éttermében VIII. Rákóczi-ut 5. (Pannónia szálloda.)

Deczember 30-án. *Kommer* Ferencz „Vadász-kürt“ szállodájában IV. Türr István-utcza 5.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállító (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

Deczember 7-én, *Petrákovits* Józsefnél IV., Ferencz József rakpart 1.

Deczember 14-én, *Tompa* Lukácsnál IX., Márton-utcza 18.

Deczember 21-én, *Verbőczi* Lajosnál, IV., Városház-utcza 3.

Deczember 28-án, *Almási* Józsefnél, VIII., Baross-utcza 92.

KÜLÖNFÉLÉK.

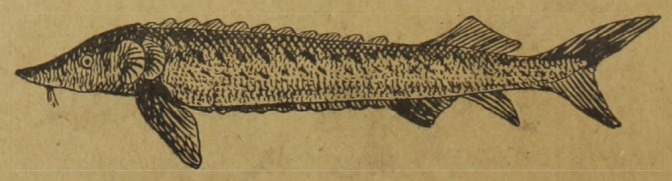
Esküvő. *Gerstl* Ferencz budai ismert vendéglős kartársunk nőül vette özv. *Wimmerné* vendéglősnőt.

Családi öröm. *Frenreisz* István fővárosi előkelő nagyvendéglős kartársunk ismét kellemes családi örömben részesült. Kedves neje folyó hó 2-ikán egy egészséges fiu gyermekkel ajándékozta meg. Az uj szülött István nevet nyer a szent keresztségben

Uj vendéglők. Budapesten a Veres Pálné-utcza 3. számu uj palotában *Prohászka* Ferencz kartársunk uj vendéglőt nyitott. — Ugyancsak a Veres Pálné-utcza és Papnövelpe-utcza sarkán épült uj házben *Kerész* Ferencz fővárosi kartársunk uj vendéglőt rendezett be. Mindkét kartársunknak sok szerencsét kivánunk uj vállalkozásukhoz.

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás: Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



A szállodák és az idegenforgalom. Az osztrák szállodások az angol szállodások meghivására Londonba rándultak, ahol azután a „Hydepark-szálloda“ nagy termében értekezletre gyültek. Az értekezleten a főkonzul, *Sizzo-Novis* gróf elnökölt, aki megnyitó beszédjében sok figyelemreméltó dolgot mondott: A szállodák — ugymond — nagy szolgálatot tehetnek az idegen forgalomnak. A vendégnek a szállodában kényelmesen kell magát éreznie. Ez csak ugy érhető el, ha felkeresik a külföldet, ahol a viszonyok már fejlettebbek és amit ott látnak, azt hasznukra forditják. A külföldi tartózkodásnak meg van az az előnye is, hogy idegenben sokkal jobban kitapasztalhatók a hazai viszonyok. Az átalakulásra, a fejlődésre természetesen idő kell miért is különösen az *ifjuságnak kell minél többet külföldön tartózkodni,* mert nincsen olyan ország, ahol valamit ne lehetne tanulni. — Nagyon érdekes volt, amit egy *Osten* nevü angol szállodás mondott. Azt tapasztalta ugyanis, hogy Angliába nagyon sokan érkeznek, hogy az ottani viszonyokat tanulmányozzák. Hetekig, hónapokig élnek az angol fővárosban, vagy pedig valamelyik nagy angol városban, sokat látnak, hallanak, tapasztalnak, azonban mindennek a gyümölcsét nem az az ország élvezi, amelyikből jöttek. A fiatal emberek ugyanis, amikor az angol nyelvet megtanulták, amikor már kissé körülnéztek, akkor elmennek Svajczba, Amerikába, Olaszországba, sőt akadnak olyanok is, akik a Kanári-szigetekre mennek, mert azt hiszik, hogy ott jobb üzleteket csinálnak, ott több az idegen. Igen érdekes volt az egyik felszólaló, *Hesz* Ferdinand bécsi szállodás ajánlata, aki azt javasolta, hogy a szállodások, vendéglősök ajánlják egymásnak az utazókat, a vendégeket, kirándulókat; hogy azokat a nagyhangu reklamok által félre ne vezessék. Bizonyára igen szép és üdvös dolgok ezek mind, hanem azért arra kiváncsiak volnánk, hogy melyik osztrák szállodás ajánlaná a nála lakó vendégnek, hogy látogasson el Magyarországba, mert itt gyönyörü dolgokat fog látni.

Egy fürdő-részvénytársaság felszámolása. Rajec fürdő eddig egy részvénytársaság tulajdona volt. Most ez a részvénytársaság felszámol. Már a felszámolást kimondó rendkivüli közgyülést is összehivták e hónap 11-ére.

A Kőbányai Polgári Serfőző Részvénytársaság november 30-án tartotta XVIII. évi rendes közgyülését. Pósch Gyula alelnök kegyeletes szavakkal méltatta a társaság elhunyt megalapitójának és vezérigazgatójának, tószegi Freund Vilmosnak érdemeit és inditványára a közgyülés mély részvétének jegyzőkönyvben adott kifejezést. Elhatározta továbbá a közgyülés, hogy „Tószegi Freund Vilmos segélyalap“ elnevezéssel a vállalat alkalmazottainak özvegyei és árvái támogatására 100.000 koronával segélyalapot létesit. Ezután a közgyülés az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentéseit tudomásul vette és elhatározta, hogy a 17. számu részvényszelvényeket deczember 1-től kezdve 17 koronával váltja be. A szelvényeket beváltja a társaság pénztárán kivül a Magyar leszámitoló- és pénzváltóban, az Angol osztrák bank budapesti fióktelepe, továbbá az Angol-osztrák bank Bécsben. Az igazgatóságba Bischitz Artur dr. tószegi Freund Antal és Thausing E. Gyula ujból beválasztattak, ugyszintén a felügyelő-bizottság eddigi tagjai ismét megválasztattak.

Árkedvezmény Kartársainknak. A főváros egyik nagyobb drogeria tulajdonosa, mint lapunk utolsó oldalán közölt hirdetésében is olvasható, arról értesit bennünket, hogy készséggel hajlandó t. Kartársainknak a szigoruan megszabott árakból megfelelő százalék engedményt nyujtani tehát igen helyesen teszik ugy t. Kartársaink, mint családtagjaik, ha drogeriaszükségleteiket nála fedezik és a bevásárlás alkalmával szakmájukra hivatkoznak. A fenti czég kartársaink által minden irányból rendkivüli könnyen megközelithető, amennyiben a központi vásárcsarnok közelében, *Herkules drogeria*, Budapest, Kálvin-tér 5., a református templommal szemben létezik.

Szimon István árjegyzéke. Van-e vendéglős, a ki ezt a kipróbált. hazai kereskedelmünk büszkeségének mondható czéget ne ismerné? — A czég legujabb árjegyzékét mai számunkhoz mellékelten kapják olvasóink. Talán fölösleges ezt az árjegyzéket kölön figyelembe ajánlanunk, hiszen mindeh, amire vendéglősnek szüksége van, ennél a czégnél a legfinomabb minőségben s gazdag választékban jutányos áron kapható.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajánl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak“ Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

NYILT-TÉR.

A kivalo Bór- es Lithiumos GYÓGYFORRÁS

SALVATOR

kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**

Húgyhajtó hatású!

Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!

Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.

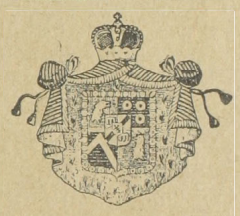
SCHULTES ÁGOST Szinye-Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE GIESSHÜBLER természetes égvényes SAVANYÚVIZ.

ANIMO



MURAKÖZI PEZSGŐGYÁR RÉSZV.-TÁRS. CSÁKTORNYA.





Tokaji Bortermelők Társasága R. T. TOKAI

Elnök: Herczeg Windisch-Graetz Lajos.

Ajánlja kiváló minőségü valódi

TOKAJI BORAIT

Ezen felséges ital adja meg a kellő kedvet az igazi mulatságra.

Előkelőbb és olcsóbb ital, mint a pezsgő.

Próbarendelésre alkalmas hordócskák:

60 liter 1908. évi asztali bor	K 56·10
60 litet 1907. évi pecsenye bor . . .	K 66.—
60 liter 1904. évi szamorodni	K 82·50

Próbarendelésre alkalmas ládaküldemények:

20 palaczk 0·7 liter 1904. évi szamorodni bor	K 31.—
12 palaczk 0·5 liter 1904. évi 2 puttonos édes aszubor	K 33.—
10 palaczk 0·7 liter 1904. évi szomorodni és	
10 palaczk 0·5 liter 1904 évi 2 puttonos édes aszubor	K 43.—

Hordóért, ládáért, csomagolásért semmit sem számitunk fel. A megrendelő vasuti állomásáig **teherárukéntbérmentve** szállitunk minden küldeményt.

Egészség ápoló! — Tápláló erejü!

Étvágy gerjesztő. Emésztést segitő.





Étvágy gerjesztő. Emésztést segitő.

Antihigroszkopopikus! — Higienikus!

KRISTÁLY-SÓ

a legfinomabb és legtisztább **asztali só.**

Vendéglőknek, szállodáknak, **éttermeknek,** kávéházaknak nélkülözhetetlen, mert a **Kristály** üvegből készült **Kristály-só-szóróban** tartott **Kristály-só** a higienia legszigorubb követelményeinek megfelel és e mellett **olcsóbb** mint a nyilt sótartóban tartott közönséges asztali só, **mert nem áll össze** és igy naponkénti kicserélése felesleges!

Kapható minden jobb füszer- és csemege üzletben és drogeriában.

Felhivás.

A **Weisz Salamon** balassagyarmati lakos tulajdonát képező balassagyarmati **„Központi kávéház“** üzletet **megvettem.**

Felhivom a nevezettnek **összes hitelezőit**, hogy esetleges **követeléseiket nálam 8 nap alatt jelentsék be.**

Balassagyarmat, 1910. deczember 1.

Pollatsek Sándor.

Borral legjobb a valódi

KRONDORFI

savanyuviz-fröcscs.

Borvásár Zilahon.

Van szerencsénk az érdeklődő borkereskedő urak szives tudomására hozni, hogy **1911. évi hó 11-én és 12-én délelőtt 9 órától este 6 óráig Zilahon.** a **Tigris-szállodában** a Szilágyvármegyei Gazdasági Egyesület

borvásárt rendez.

Eladásra eddig **6300 hl. bor van bejelentve, uj borok** 38—44 fillér, ó borok 56—90 fill. áron.

Megjegyezzük, hogy a vásár alkalmával az eladásra bejelentett összes borokból **minták lesznek kiállitva megtekintés és megizlelés végett.**

A vételár a Szilágy-vármegyei Gazdasági Egyesület pénztarába fizetendő be, ahonnan az eladónak, ha egyleti tag, hektoliterenként 20 fillér, ha nem egyleti tag 40 fillér levonás után ki fog fizettetni. A **vásárlók a vásárolt áru után közvetitési dijat nem fizetnek.**

Czifka József

pinczegazdászati czikkek szaküzlete

Budapest,

V., Váczi-körut 48/a.

Nagy gyári raktár palaczkokban és parafadugokban.

Dus választék

borszivattyukban

gummi tömlőkben, sörcsapok- és mindennemü e szakmába vágó czikkekben.

Eladó vendéglő.

Kápolnásnyék községhen (Fejér m.) a Szénásy-féle jó forgalmu

nagyvendéglő

a tulajdonos előrehaladott kora miatt berendezéssel együtt szabad kézből **eladó.**

Boreladás.

Kiskunmajsán (Pest megye) több mennyiségü **ó és uj borom** van eladó. Saját termésü **rizling és kövidinka.** Értekezni lehet **Patyi Vincze** szőlőbirtokosnál, **Kiskunmajsán.** (A borok ára 24 és 25 krajczár.)

Bérbeadó szálloda.

Balatonfüreden a vasuti állomás mellett egy teljesen uj **restauráczió és szálloda** több évre **azonnal bérbeadó.** Értekezhetni

Róka Lajos

biróval lehet

Balatonfüreden.

Bérbeadó szálloda.

Megyeszékhelylyel és az összes államhivatalokkal, főgimnázium és polgári leányiskolával biró városban egy régi jómenetelü **szálloda és jóhirü vendéglő** helyén **ujonnan épült emeletes, modern szálloda, 22 ve dégszobával**, fürdőszobával, továbbá egy nagy és egy kisebb **étterem, kávéház. korcsma**, az emeleten két nagyterem, **szinháznak és báloknak** használható, három külön lépcsőlejárattal, lakással és a szükséges mellékhelyiségekkel, melyek **központi fütéssel és villanyvilágitással vannak ellátva**, betegség miatt hosszabb időre bérbeadó. **A szálloda, étterem, kávéház** és a többi helyiségek 1911. április 1-től berendezve készpénzfizetés mellett megegyezés szerint vehetük át. **Az átvételhez szükséges 30—40 ezer korona.** Csak keresztény és szakavatott (jó konyhát vezető) vendéglős pályázzon. Bővebb felvilágositással szolgál

TÓTH ISTVÁN szállodás, Balassagyarmat.

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér 1. szám

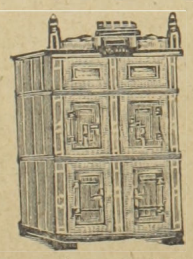
Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vasutca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban. Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak**, a **„Hungaria“**, **„Royal“**, **„Continental“**, **„Metropolle“** stb. szállodáknak, **Wampetlcsnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuy, Horváth Nándor, Szimon István, Pöstyén fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az ország minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Az „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET“

császári és királyi udvari szállitók

:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü **fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot **az igazgatóság.**

Vácz város tanácsának 1910. november 30-án tartott üléséből.

7866/910.

Árverési hirdetmény.

Vácz város tanácsa küzhirré teszi, hogy a város tulajdonát képező

„Buki csárda“ és a „kőhidi sziget“

bérlete a városháza kisebb tanácstermében (I. emelet 3. ajtó) **1910. évi december hó 31-ikén** d. e. 10 órakor **nyilvános árverésen 1911. évi május hó 1-én kezdődő 3, esetleg 6 egymásután következő esztendőre**

bérbe adatni fog.

Erről az árverezni szándékozókat oly figyelmeztetéssel értesitjük, hogy utóajánlatokat figyelembe nem vesszünk.

Az árverési föltételeket **Bajko** Vilmos városgazda urnál a rendes hivatalos órák tartama alatt megtekinthetők.

Vácz, 1910. november 30-án. Kiadta:

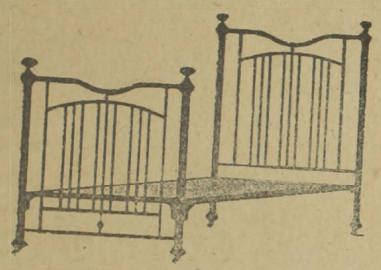
Göndör, főjegyző.



SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek Királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rézbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utcza 6.

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: X. kerület Kőbánya.

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállitáson az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

LITTKE L.

PEZSGŐGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

:: TELEFON 10—85. ::



SIPULUSZ LAPJA

KAKAS MÁRTON

Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

MUSTÁR

(Eredeti franczia-mód)

valamint kitünő minőségü

paradicsom

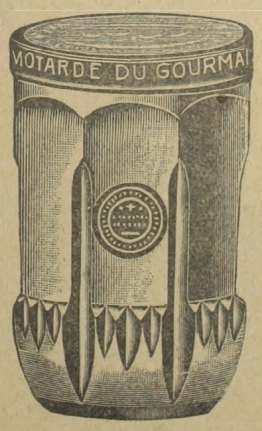
1 és 5 literes üvegekben

vendéglős urak részére

kapható:

MOCZNIK L.

conservgyarában



Budapest, VIII., Alföldi-utcza 10. szám.

A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti föraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.

1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

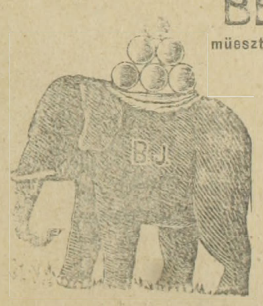
A KRISTÁLY forrás

szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és emésztési **nehézségeknél**. A legtisztább és legegészségesebb asztali és borviz. — Hathatós szomjcsillapitó. — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

BEITZ JÁNOS

müesztergályos dáko és billiárdgolyó gyár.



Raktáron tartok Carambol és forditó billiárdokat, márvány asztalt, „Thonet" széket, csillárokat és mindenféle ksréházi berendezéseket.

BUDAPEST,

VI. Akáczfa-u. 55.

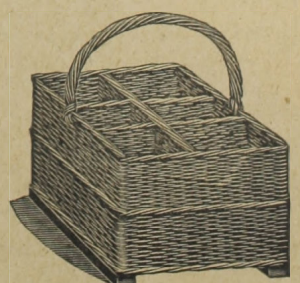
TELEFON 81—90.

Iparsó

fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására, valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.



Wáhl József

kosárfonó

Nagy-Tétény.

Készitek a legtartósabbspanyolnádból **mindennemü kosarakat** stb. a legjutányosabb áron. Megrendeléseket naponként gyorsan teljesitek.

Javitásokat elvállalok. Kocsim mindennap Pesten van. **Vidékre árjegyzék ingyen.**

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Németutcza 21. sz. Szállit vendéglősök, kávésok, korcsmárosok stb. részére a legjobb minőségü virstliket, kolbászokat napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer
nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp.
reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegék, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, sajt, vaj, kassai, prágai sonka felvágottak. gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825.

Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy.

Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0.0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm^3	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak** és **kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hőmérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C-on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., elekIromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0 0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben **0.2404** gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Telefon 57—22.

Károly István főherczeg, Angol porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részvény-társaság főelárusitója.
Az „Első Magyar Részvény Sörfőzde" főelárusitója.

Ujabban, számolva a nagyközönségnek a **müncheni sörök iránt egyre növekedő előszeretetével** elhatározta, hogy tisztelt vevői részére ezentul **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikában nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy $^1/_4$, $^1/_2$ és $^1/_1$ **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség. valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47.

Pinczegazdászati czikkek

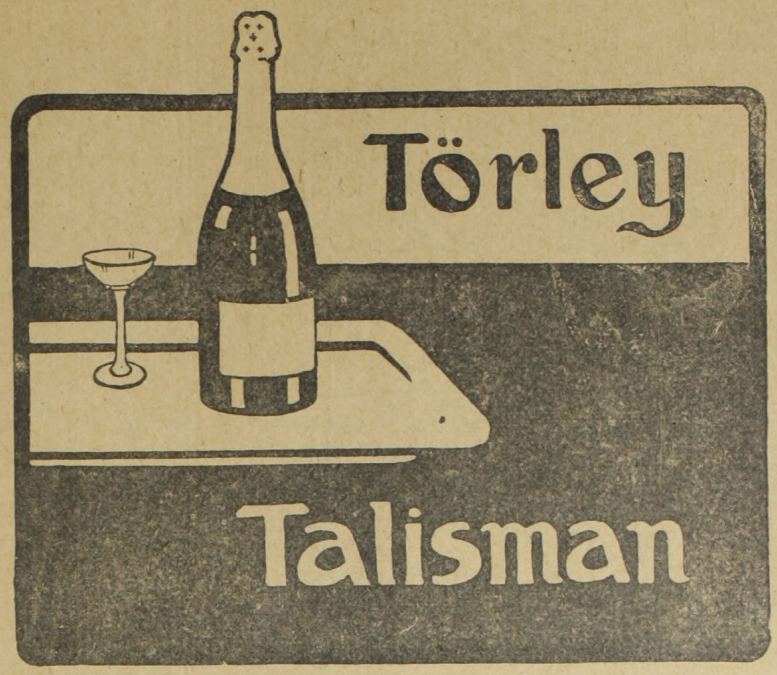
legolcsóbb bevásárlási forrása
és legnagyobb raktára

WATTERICH A.

Budapest,

VII., Dohány-utcza 5. szám.

Törvényesen megengedett anyagokból álló legjobbb borderitő szer a **„RAPID" borderitő por, mely áll tiszta gelatinból.**



SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni. Tessék speciális kávé árajánlatot kérni.

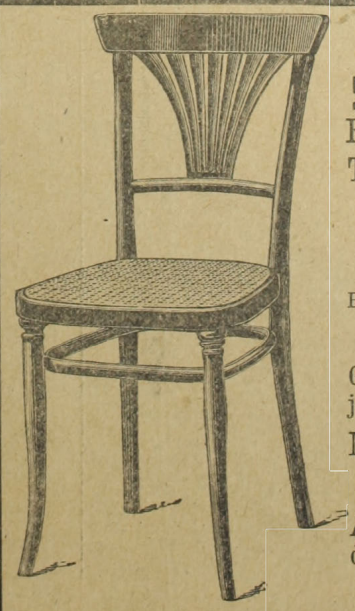
DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

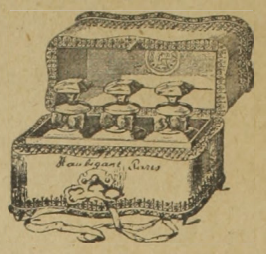
GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

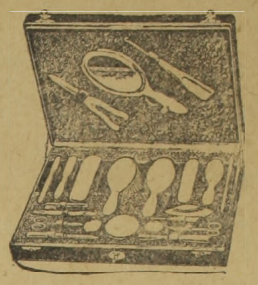


Karácsonyi és ujévi ajándékoknak



rendkivül alkalmas

remek ujdonságok



Illatszer-kasetták ❁ Fésü- és kefe-kasetták

Manicur körömápoló-kasetták

A legujabb franczia és angol illatszerek

és minden egyéb a drogeria szakmába vágó czikkek igen jutányosan szerezhetők be.

..... A szigoruan szabott árainkból ugy a .....
vendéglői mint rokonszakbeliek
kereskedői engedményben részesülnek.

HERKULES DROGERIA

BUDAPEST, IV. KER., KALVIN-TÉR 5. SZ.

Hirdetmény.

Boroszno gyógyfürdő

teljesen felszerelt vendéglője a jövő évadtól kezdve **bérbeadó.** Érdeklődők forduljanak a tulajdonoshoz

Id. Rosenauer Lajoshoz, Beszterczebánya.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén

Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ▪▪ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ▪▪ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is, hogy az összes velünk egykoru sörfőzdék között egész Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.

XXVI-ik évfolyam. 24. szám. Budapest, 1910. december 20.

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHÁZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.
Előfizetési ár:
Egész évre . . . 12 kor. | Félévre . . . . 6 kor.
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő: IHÁSZ GYÖRGY.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: VII., kerület Akáczfa-utcza 7-ik szám.
Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

Előfizetési felhivás

a „Vendéglősök Lapja“ XXVII. évfolyamára.

Az 1911-ik esztendővel az ország egyik legrégibb ipari közlönye, a „*Vendéglősök Lapja*“ fennállásának huszonhetedik évfolyamába lép. Huszonhét esztendő nagy idő nemcsak egy ember, hanem egy ujság vállalat életében is. Ha vissza tekintünk az elmult időnek erre a méretére, önkénytelenül emlékünkbe találnak azok a nehéz küzdelmek, melyeket az első magyar vendéglős ujság a szállodás, vendéglős és korcsmárosipar érdekeiért, magyarságáért, annak erkölcsi és anyagi fejlődéséért jobb jövendőjéért folytatott. És hivalkodás nélkül mondhatjuk, hogy nem küzdött hiába. Minden esztendőnek befejezése egy-egy határköve volt az elért sikereknek. Ma már a magyar szállodás- vendéglős- és korcsmáros-iparosság érzésében és nyelvében majdnem kivétel nélkül magyarrá lett. Ezt az iparosságot, annak legelőkelőbb többségét országos szövetség köti össze az erkölcsi érzésnek tekintélyt parancsoló erejével. Van hatalmas arányu nyugdij intézményünk, mely kiérdemesült vendéglős korcsmáros iparosainknak, a munkában megöregedett, vagy keresetképtelenné lett pinczéreinknek s azok özvegyeinek a megélhetést biztositja s árváikról gondoskodik. Vannak tanoncz iskoláink, melyekben a gyakorlatiakon kivül olyan elméleti ismeretekre tehet szert a jövő pinczér és vendéglős nemzedéke, hogy felveheti a versenyt a külföld bármely országával. És amint világvárossá fejlődik a magyar székesfőváros, Budapest, éppen ugy fejlődtek immár világvárosi fogadó helyiségekké a mi szállodáink és a legmodernebb, de magyarságukat mégis vissza tükröző éttermekké a mi vendéglőink. S hogy ez igy történt, annak eléréséből része van a legrégibb magyar vendéglős orgánumnak, a „*Vendéglősök Lapjá*“-nak is, mely fennállása óta soha meg nem szünt az iparunk jobb jövendőjéért felmerült eszméket önzetlenül, lelkesedéssel támogatni, a közönyösöket közös érdekeinkért harczra buzditani s az elismerés adóját leróni azok iránt, akik a mindnyájunk érdekeiért folyó küzdelemben méltán töltötték be a vezéri hivatást.

Ez volt a mult, de a magyar vendéglős és korcsmáros iparosság még mindezideig nem érte el mindazt, ami az ország iparos társadalmában nagy számáról, mint képzettségénél fogva joggal megilleti. Mégma is ki van téve ez az iparág védtelenül minden kontár versengésnek. Nincsenek társadalmi, közgazdasági szervei, melyek a szövetkezés nagy erejével könyebben juttatnák a mostani nehéz viszonyok közt is az anyagi jobblét révébe. Az ellen és azokért még nehéz küzdelmek várnak a magyar vendéglősiparosságra, s annak legrégibb ujságjára a „*Vendéglősök Lapjára.*“

Hogy ebben a küzdelemben megállhassuk helyünket, a mai sulyos viszonyok között kétszeresen szükség van olvasóink támogatására. Minden téren megdrágult az ipari munka, az ehhez szükséges anyag, ugyhogy ma már a „*Vendéglősök Lapjá*“-nak nyomdai kiállitása is négyszer annyiba kerül, mint negyed századdal ezelőtt. És mi ennek daczára sem emeltük fel előfizetési dijainkat, sőt szellemi tartalomban és terjedelemben az esztendők fokozodó kivánalmai szerint mindig többet adunk. *És ezzel szemben nem kérünk mást, mint, hogy most az uj évforduló kezdetén olvasóink, megrendelőink előfizetési dijaikat megujitani sziveskedjenek. Különösen hátralékos előfizetőinket, megrendelőinket kérjük, hogy hátralékaikat beküldeni kegyeskedjenek, akik ha netán évnegyedek, vagy esztendők multán elfeledkeztek volna ezen kötelezettségük teljesitéséről, készséggel megtesszük részükre azt a szivességét, hogy lapunk hasábjain becses nevükkel együtt kimutatjuk hátralékaik összegét is, hogy azt czimünkre beküldhessék.*

A „*Vendéglősök Lapja*“ a jövőben is az lesz, ami a multban volt. A magyar szállodás, vendéglős és korcsmáros iparosságnak érdekeiért küzdő, teljesen független organum, s mint ilyen az uj esztendő alkalmából ismételten tisztelettel kéri olvasóinak, a magyar szállodás, vendéglős és korcsmáros társadalomnak szives támogatását.

Előfizetési dijaink:

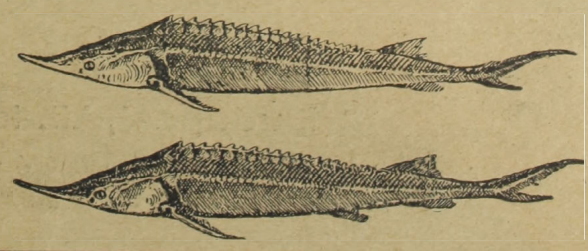
Egész évre:	12	kororona
Háromnegyed évre:	9	„
Fél évre:	6	„
Negyed évre:	3	„

Hazafias üdvözlettel
a „*Vendéglősök Lapja*“ szerkesztősége és kiadóhivatala
Budapest, VII. ker. Akáczfa-utcza 7.

Karácsony.

A legszebb, legvarázsosabb, misticizmussal teljes ünnepe a keresztény világnak ismét elérkezett. Leszált a nap az égről s a csillagok fényétől lesz ragyogóvá a hóval boritott földnek hegye, szikla oromzata és termő siksága. Az erdők fehérbe öltözött ágain a szelid fuvalomtól a kis jégcsapocskák összecsilingelnek ezüst hangokon, minthogy láthatatlan szellemek csengetnének imádságot a közeledő nagy éjszakára. A rengeteg, a sivatag vadja megszelidülve, lehajtja fejét s egymást nem bántja. A tengerek nagy vizei lecsillapulnak s szeliden ringatják a rajtuk uszó hajóknak ezreit. A patakok, folyók csendes csobogással futnak alá, tükrözve a parti füzeknek rájuk boruló jégvirágos ágazatát. A nagy városok palotáiban villamözönben, a faluk, tanyáknak szalmafödeles kunyhóiban kis mécseslobogásban kigyull ez estén az örömnek lángja. S föl kél a csillaga a nagy Napkeletnek, az *Ő* jövetelét hirdetendő. A szeretetnek, gyermekörömnek a boldogságos kisded mosolynak ünnepe van, karácsony este.

Ott Betlehemben, kis istállójában ébredt a földi életre emberi testben a világmegváltás isteni nagy apostola, az Isten fia. Szelid állatok lehelték fölé a melegséget — s amelyre később töviskoronát tettek — angyalok vontak kis homloka köré gloriaszálas fénykoszorut. Mosolygott arcza, a melyről később a Golgothának kinverejtéke hullott alá. Szegény pásztorok s gazdag királyok borultak földre ottan elébe, minthogyha sejtő lelkük érezte volna, hogy most született meg a szeretetnek, az egyenlőségnek s az igazságoknak legna-

A legmagasabb udvar és József főherceg udvari szállitója.
FANDA ÁGOSTON és ZIMMER PÉTER UTÓDA
ZIMMER FERENCZ halnagykereskedő
A Balaton Halászati R.-T. kizárólagos képviselője.
Telefon 61-24. BUDAPEST, Központi vásárcsarnok Telefon 61-24
ALAPITTATOTT 1820.
Mindennemü tengeri és édesvizihalak. Egyedüli halszállitó cég, mely az előkelő házak és éttermekben szükségelt összes halfajokat friss állapotban állandóan raktáron tartja. Sürgönyök: Zimmer halászmester. Budapest.


gyobb égi és földi apostola. Sok-sok idő mult, századok tüntek s kihalt nemzetek jutottak a feledésbe, de a nagy földi világon, ahol csak kereszt ragyog a templomok tornyán, most is ugy érezünk, mint érezének ők egykoron.

Ki ott született a jászolbölcsőben és nem biboron, csak szalma fölött, a királyoknak a királya lőn örök időkre. Nem fegyverekkel, nem véres karddal, de a szeretetnek szivekbe ható, igaz szavával ledöntötte a pogány gyülöletnek sziklavárait s a szeretetnek templomait emelte helyükbe. Az állati ösztönt kiveti az emberi testből s a szeretetnek dobogó szivét plántálta helyébe. Aki ma születik ott Betlehem mellett, azt megkorbácsolhatta a gyülölet, keresztre huzhatta a koponyák hegyén s testét átszurhatta a katona dárda, de meg nem ölhették. Feltámadott és él időtlen időkig. Akik kételkedtek, menjetek csak most el ezen a szent estén akár a paloták, akár külvárosi házak, utszéli kunyhócskák szobáiba s ott megtaláljátok a názáretinek isteni nagy lelkét igaz szeretetben, mely közelebb vonzza egymáshoz az embert és megtaláljátok a karácsonyfa mellett a gyermekörömben, a gyermekkaczajban és a szeretetben, mely érző szálaival átszövi most este a nagy mindenséget.

Karácsony este, ünnepe mindenkinek. Elcsendesül a zaj, a köznapi lárma s nemcsak templomokban, de mindegyik házban, még a vendéglőkben, még a korcsmákban is és a fenyőgallyon csillogó viaszgyertyák mellett áldozatot mutatnak be annak, aki ma született, a nagy *Szeretetnek*. Annak az Igének, annak az Eszmének, mely összetartásra, gyöngének, erősnek szövetkezésére, a testvériségre tanitotta meg az emberi világot.

Ha eljön az éjjel és közeleg a hajnal, városokat, erdőket, mezőket boritó nagy csendben, ezen a szent napon lecsendül majd hozzánk csillagok honából, égbeli magasból most is ugy, mint akkor a mennyei dallam, az angyali ének:

Gloria, glória!
Dicsőség, dicsőség
Menyben az Istennek.
Békesség, békesség
Földön az embernek!

Tisztelt előfizetőinknek és olvasóinknak boldog karácsonyi ünnepeket kivánunk!

Vendéglősök és termelők együtt müködése. A „Magyar Szőlősgazdák Egyesületének“ legutóbbi igazgató-választmányi ülésén *Drucker* Jenő egyesületi igazgató jelentette, hogy *Liptai* Albert egyleti tag inditványt terjesztett a választmányhoz, melyben utal a „Magyar Szőlősgazdák Egyesületének“ egy régebbi határozatára, hogy a bortermelési kérdést lehetőleg a vendéglősökkel és korcsmárosokkal karöltve akarja megoldani. Egyuttal azt a javaslatot teszi, hogy a vasuti államásokon a termelők és vendéglősök állitsanak föl egyenlő hozzájárulással czementbortartányokat. *Drucker* Jenő előadó szerint ez gyakorlatilag alig lesz kivihető. A termelők egyenkint ehhez alig járulnak hozzá, legfölebb raktárszövetkezetek létesitése utján volna ez keresztülvihető. A vendéglősök pedig szanaszét vásárolnak az országban s nem köthetik meg magukat arra, hogy itt, vagy ott czementartányokba fektessék pénzüket, azért a vendéglősök is csak bizonyos vidékeken vásárló szövetkezeteik utján mehetnének bele abba a dologba.

Hammersberg Jenő, *Reich* Sándor és *Kasinszky* Viktor hozzászólásai után az *elnök* határozatilag kimondotta, hogy a tárgy felett napirendre térnek. Ezzel a vendéglősöknek és a termelőknek a bor forgalomba hozatalánál való kivánatos együtt müködése — sajnos — egyelőre le van véve a napirendről s megvalósitása egyáltalán a távol jövő kérdése lesz.

A vendéglői zárt palackok hiteles megjelölése.

A kereskedelemügyi miniszternek 107,202/907. számu rendelete következtében 1911. január elsején érvénybe lép a vendéglői és üzleti szeszes italok kisebb mértékben való elárusitására szolgáló zárt palackok mértéktartalmának kötelező megjelölése. Ez ügyben a debreceni kereskedelmi és iparkamara most felterjesztést intézett a kereskedelmi miniszterhez, melyben feltárja, hogy a vendéglősökre, szeszesitalkereskedőkre milyen kellemetlen hatással lesz gyors, szinte átmenetnélküli végrehajtása.

A kamara szerint minden esetre tiszteletreméltó a rendelet alapgondolata, mely a zárt palackok tartalommenyiségének megjelölésével a közönség jogos érdekeinek megkárositását akarja megelőzni. Ez ellen egy tisztességes vendéglősnek és kereskedőnek sem lehet kifogása, de ezt a célt kevesebb zaklatással is el lehetne érni. Kéri tehát a kamara a rendelet életbeléptetésének egyidőre való felfüggesztését s egy uj rendelet kibocsátását a következők figyelembe vételével:

1. Az utolsó eladó cégének, lakhelyének és a palack mennyiségtartalmának megjelölésére felragasztott papircédula is elegendő legyen. Mert ha bevésett vagy kinyomott jelzés kivántatnék, ez a forgalmat e cikkekben rendkivül megdrágitaná és meg is nehezitené azok kereskedelmi kezelését;

2. rendeltessék el a Magyar Sörkereskedők Országos Egyesülete javaslata értelmében, hogy bizonyos átmeneti idő után a palacksör csakis megszabott normálméretü palackokban lesz forgalomba hozható; ily normálméretek volnának kis üveg 40 centiliter, nagy üveg 60 centiliter. Minthogy nem mértékhitelesitett üvegekről van szó, itt külön megjelölendő volna az eltérési határ.

Hasonlóképpen lehetne a boros palackoknál is normálméreteket előirni, itt azonban az egyes borvidékek és borfajok szerinti többféle méretezésekkel.

E normál méretezések, melyeknek megtartásáért az üveggyárosok is felelősekké volnának vehetők, fölöslegessé tenné az ürméret esetenkénti megjelölését, normálméretekben való gyártás pedig az üvegek árát is olcsóbbá tenné a mainál.

Mindenesetre kizárt lenne az a — kivált palacksörnél lábrakapott — tisztességtelen verseny mely a változatlan maradó, külformájához képest folytonosan csökkenő beltartalmu üvegek használatával, a látszólagos olcsó árak mellett, sérti a fogyasztónak, de a szolidan dolgozó egyéb cégeknek érdekeit is.

4. Végül a mai rendelet 2. §-ának mentesitési lehetőségét kivánja a kamara biztositattni oly esetekre, mikor az amugy is nem annyira mennyiség, mint inkább közismert külsőformák után vásárolt specialitást képező egyes likőr-, rum-, konyak-, pezsgőfajoknál, a tartály anyaga vagy burkolása olyan, hogy a beltartalom pontos megállapitása csakis utánméréssel volna lehetséges, ez pedig drágább ily áruknál érzékeny veszteséget okozna, mert a felbontott ily árukat eredeti gyanánt a közönség nem fogadná el. Minthogy ezek többnyire külföldiek, a tartalom előre megjelölésére a gyártó sem volna kötelezhető, a felelősség sem volna áthárithatő s igy hibáján kivül mindig a detailista sujtatnék.

A fölterjesztés helyes volna, de a debrebeni kereskedelmi kamara valószinüleg kissé elkésett vele, azért a kereskedelemügyi ministeriumban már alig fogják figyelembe venni, azért vendéglőseink és korcsmárosaink 1911. évi január elsejétől kezdve, ha magánházakhoz zárt palackokban szállitanak bort, azt csak a tartalommennyiséget feltüntető hitelesitéssel hatóságilag ellátott palackokban tehetik.

Kötelező koronaszámitás. Eddig az egyik üzletben koromákban, a másikban forintokban számitották fel az eladott czikkek árát, igy volt ez a vendéglőkben és korcsmákban is, ami gyakran zavarokra adott alkalmat. Most a kormány törvényjavaslatot terjeszt az országgyülés elé a koronaszámitás kötelező volta tárgyában. Nyilvános üzletekben, számlákon, üzleti könyvekben s igy a korcsmákban és vendéglőkben is a jövőben tehát csak korona értékben lehet számitani és számolni s aki az ellen vét, büntetendő cselekményt követ el.

Főpinczérek Óvadék-Szövetkezete

Budapest, VI. kerület, Podmaniczky-utcza 19. szám.

A magyar pinczérség első és egyetlen önálló pénzintézete. Óvadékot azonnal folyósit. Nincs heti üzletrész! Leszámolás azonnal.

Beiratkozáshoz 30 korona szükséges. — Hivatalos órák délután 4 órától 7-ig. — Telefon-szám 24—94.

Az örök drágaság.

Nincs vége, se hossza a magyarországi, különösen a budapesti élelmiszerdrágaságról szóló éneknek. Jeremiás próféta siralma semmi ahhoz képest, ahogy a főváros polgármestere által összehivott nagy értekezleten a szakférfiak megállapitották, hogy elviselhetetlen immár az élelmiszer, különösen a husdrágaság, de olcsóbb világ már nem is lesz többé. Ebbe a kijelentésbe azután bele is kell nyugodnunk, mert a nagy drágaság elleni orvosszert még eddig nem találta fel sem a termesztő, sem a fogyasztó koponyája. Legfeljebb a drágaság okait kutatják, anélkül, hogy ezt az okot megtudnák szüntetni. A termelők a napnál fényesebben bebizonyitják, hogy Budapesten *elsősorban* maga az állam drágitja meg a hus árát a fogyasztási adóval; *másodsorban* maga a főváros a vágóhidi és vásárcsarnoki kezelési dijakkal, hiszen ezen a czimen négy waggon sertés után nem kevesebb mint 10.074 koronát kell fizetni, a mely összeg mind a fogyasztóknak, különösen a legnagyobb fogyasztó vendéglősöknek és korcsmárosoknak zsebéből emelődik ki és *harmadsorban* a termelők szerint a nagy husbizományosok is okai a székesfővárosi husdrágaságnak, mert mig a termelőket becsapják azzal, hogy a husért sokat igérnek, keveset fizetnek, addig a fogyasztóktól szinte uzsoraszerü, jogosulatlan hasznot biztositanak maguknak, mint ez számlaszerüleg is bizonyitva van. És meg kell adnunk, hogy a termelőknek mind a három pontozatban igazságuk vagyon.

Budapest székesfőváros hatósága egész vaskos kötetet adott ki a husdrágaság okairól, melyben szintén napnál fényesebben bebizonyitja, hogy ennek előidézője az a körülmény, hogy a magyarországi vágómarha nagy részét tőlünk Bécsbe, Ausztriába szállitják s a mit nekünk kellene elfogyasztani, azt megeszi a német. Erre vonatkozólag rendkivül érdekes statisztikai adatokkal is szolgál a székesfőváros közélelmezési hivatala: Eszerint *ökröt* például 189.658 darabot vágtak le a magyarországi közvágóhidakon, külföldre ellenben kivittek 232.902 darabot, tehát 43.224 darabbal vittek ki többet, mint a mennyit itthon fogyasztottak. *Sertést* kivittek 1,379.720 darabot, az itthoni fogyasztás alig volt kétanyi. *Bikát* fogyasztottunk 32.950 darabot, külföldi piaczokra szállitottak 34.203 darabot. Hát ezek a hivatalos számok meg azt bizonyitják, hogy a magyar mezőgazdák még mindig termelnek ugyan elég husnak való állatot, de azt az élelmes kupeczek, közvetitő-kereskedők külföldre szállitják a magyar fogyasztók szája elől.

Nagyon okos, oknyomozó dolgok ezek, de a mi nagy bajunkon, az általános élelmiszer drágaságon nem segitenek. A vendéglősöknek, korcsmárosoknak ez ellen pedig most már szintén védekezniök kell, mert senki sem követelheti, hogy kivülük felmerült okok miatt tétlenül várják be tönkremenésüket. A franczia, a német, az osztrák vendéglősök és korcsmárosok már ráléptek a védekezés terére és fö emelték az ételadagok árát s ha a magyarországi, különösen a budapesti vendéglősök ugyanezt teszik, senki sem okolhatja őket, mert nem az önző hasonlesés, hanem a helyzet kényszerüsége hajtja őket bele az ételárak emelésébe. S utóvégre, ha az ipari munkás minden szakmában felemelte munkájn diját s igy a feldolgozott ipari anyagi szükségleteink árát, hát jogos dolog, hogy ő is jobban fizesse meg a táplálkozására szükséges korcsmai és vendéglői élelmiszereket.

Husvizsgálat a vendéglőkben és korcsmákban. Egyes vendéglőkben és korcsmákban — kivált a vidéki városokban — a vendéglősök élő állapotban szerzik be hus-szükségletüket s a szarvasmarhát, sertést házi vágóhidon vágják le és dolgozzák fel A földmivelésügyi m. kir. miniszter most 104800/III—1. számu körrendeletében kimutatta, hogy az ily módon levágott állatok is hatósági állatorvosi vizsgálatnak vannak alá vetve. Az a vendéglős, korcsmáros tehát, aki a levágandó sertés, burju, vagy szarvasmarha levágási idejét az illető közigazgatási egészségügyi hatóságnál be nem jelenti, kihágást követ el és sulyos megbirságolásnak teszi ki magát.

A királyok konyhái és szakácsai.

I. Ferencz József magyar király konyháiáról már többször volt alkalmunk megemlékezni. Egy egész sereg szakács, kukta, czukrász stbbi képezi ott a személyzetet. A király főszakácsa egy *Persky* nevü magyar ember, aki különös módon jutott az udvari konyhamüvészet élére. A király ugyanis egy alkalommal *Rheingann* grófnál ebédelt s különösen a vaddisznófej izlett kitünően neki. Érdeklődött is az elkészitője iránt, mire Rheingann azt válaszolta:

— Ha megengedi felség, elfogom küldeni a Burgba.

A király kegyesen intett, mire néhány nap mulva egy ládát kapott a póstán a gróftól. Mikor az udvari személyzet a ládát felbontotta, abból a kistermetü Persky szakács mászott ki. A tréfa jól sikerült. Azóta Persky az uralkodó legkedvesebb szakácsa.

A világ összes uralkodói közt az angol királynak van a legnevezetesebb konyhája, mely nem kevesebb, mint hatszáz esztendő óta a windsori kastély földalatti helyiségeiben van elhelyezve. E helyiségeket tizezer font sterling költséggel még III. György angol király fekete tölgyfával borittatta be. Ebben az óriás konyhában minden étekkülönleggességet más-más csoport szakács készit el. Az egész szakácssereg fölött a felügyeletet a királyi főszakács gyakorolja, az egyes szakácsosztályok fölött pedig négy királyi szakács rendelkezik. Két külön főczukrász ellenőrzi a czukrászok müködését. Az egyszerü udvari ebédeket harmincz szakács készíti el. A konyhaedény áll nyolcszáz fazékból, rézüstből és ugyanennyi mellékeszközökből, melyek tisztántartásáról — nem is olyan sok — mindössze öt ember gondoskodik. A konyhaedények értéke negyvenezer korona. A főszakács fizetése évi negyvenezer márka.

Nagy bástyaszerü helyiségekben éjjel-nappal titkosrendőrök őrzik az ezüstneműeket. Ezek az ötvösmüvészetnek remekei s köztük százszámra vannak olyanok, melyeket a Tudorok czimere ékesit, másokon hindu diszitések vannak. — Ezek Tijjen Sinhub hindu uralkodó kincsei közül valók. Az angol király asztali készletét harminc millió értékre becsülik. A királyi család ebédje mindössze negyvenötven perczig tart, melyet külön személyzet tálal fel. Minden fogásból kétféle ételt szolgálnak fel s minden tál étel mellett külön kartonlapra fel van irva annak a szakácsnak a neve, a ki készitette.

A német császár konyhája talán legegyszerübb az uralkodók konyhái közt, melyben egyszerü német nemzeti ételeket főznek.

Az orosz czárok konyhái is századok óta nevezetesek, de nem mindig volt ott jó dolguk a szakácsoknak. Megesett gyakran, hogy ha az ideges czárnak nem izlett jól az ebéd, hát a főszakácsot ott a konyhában nyársra huzatta. A mostani czárnak franczia ember, Perre Cubat a főszakácsa, ki háromszáz szakácsnak, kuktának parancsol, de a kinek évi kilenczvenezer korona fizetése van. Nagy felelősség is terheli azonban, hogy az udvari konyhából kikerült ételek valahogy meg ne rontsák a czári család valamelyik tagjának a gyomrát. Az ételek készitésénél különben egy sereg titkosrendőr is jelen van, a ki arra ügyel, hogy gyanus ember ne kerüljön a konyhába, nehogy mérgezés történjék.

A jelenlegi török szultán igen egyszerü konyhát tart. Nem ugy volt elődje Abdul Hamid alatt. Hatalmas konyhája a Yildiz-Kioszk udvarában egy magas falakkal körülvett, vasrácsos épületben volt, melyet még állandó katonai kordon is körülvett. Ötszáznál több szakember készitette az ételeket a szultán, udvartartása és háreme számára. A tálalásra a főszakács és a főintendáns vigyázott, akiknek minden ételt meg kellett izlelniök, hogy nincs-e azokban méreg. Negyven millió koronába került évenként a szultán konyhatartása a szegény padisah hatalma fénykorában is, mégis csak tejet és tojást evett. Félt az emberei által készitett ételektől.

Ami az uralkodókat illeti, azok ételdolgában többnyire mértékletesek. Királyunk naponként három, négy fogást eszik, abból is keveset, de egy-egy ó tokajit fogyaszt el rá. Az orosz czár valami olajos-hal-féle főzeléket kedvel, a szép hollandiai királynő, Vilma, a csokoládés krémet kedveli. Boldogult Erzsébet királynénk a magyaros ételeket kedvelte leginkább. Az apróbb fejedelmek konyháiról, nem igen szól a krónika, bár azt mondják, hogy Péter szerb király a paradicsomból való pörkölt félét, Miklós montenegrói király pedig a kecsketejben főtt kukoricza-puliszkát szereti leginkább. Mindegy. Válljék egészségükre. De gustibus non est disputandum.

MODERN és izléses ÉTLAPOK, papirszalvéták, menukártyák, felirókönyvek, szelvénykönyvek, rendelhetők, illetve kaphatók:

PAUKER MÓR nyomdai vállalata- és papiráruházában **Budapest, V., Váczi-körut 60. sz.**

Telefon 47-37 és 86-73. Telefon 47—37 és 86—73.

NAGY IGNÁCZ
▪ pinczefelszerelési czikkek üzlete ▪
Budapest, VII., Károly-körut 9.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát mindennemü **pinczefelszerelési czikkekben** ugymint: **borszivattyuk, gummicsövek, rézcsapok, palaczkdugaszolok** és **kupakolók** kisebb és nagyobb hollandi és asbest **szütőkészülékek, boros palaczkok, parafagudaszok**, továbbá különféle rendszerü **borsajtók, szőlőzuzók, erjesztő tölcsérek, faedények, permetezők raffiában** stb., stb.

Saját palaczkkupak gyár
Nagy és Watzke
Pinggau.

Szállodák és vendéglők zárszámadása. Az esztendő végén minden ipari üzlet, vállalat, részvénytársaság, pénzintézet elkésziti a maga zároszámadását. A szállodások, vendéglősök és korcsmárosok is összevetik ez alkalommal üzleti könyveik bevételi és kiadási rovatát és az igy nyert mérleg-egyenleg nem valami kedvező, örömteljes eredményt mutat, sőt inkább ellenkezőleg. A szállodás és vendéglős iparra nem volt kedvező eredményü az elmult 1910-ik esztendő. Minden ipari czikk, élelmiczikk és szeszital, általán minden, amire a szállodásnak, vendéglősnek üzleti szempontból szüksége van, hatványozottan megdrágult, a vendéglői, szállodai alkalmazottak munkadija is emelkedett s ezzel szemben a bevétel erősen csökkent az előző esztendők átlag bevételeivel szemben. Azok a nagyszállodáink is, melyek részvénytársulati alapon vannak szervezve, veszteséggel zárják az 1910-iki üzletévet. Általán csak a bankoknak, pénzintézeteknek volt jó üzleti időszak az elmult esztendő, mert nincs pénzintézet az országban, mely nagyobb osztalékkal ne örvendeztetné meg a tavalyinál részvényeseit. Ez annak a magyarázata, hogy Magyarországban a földbirtokosok, kereskedők, iparosok a rossz termés és kedvezőtlen üzleti eredmények következtében több adósságot csináltak s ezután több kamatot is fizettek a pénzintézeteknek. Hogy milyen lesz üzleti szempontból a vendéglősökre és korcsmárosokra az ujesztendő, azt egyelőre alig lehet megmondani. Valami sok reménységgel már azért sem biztat, mert a nagy élelmi és ipari drágaságot egyhamar nem ehet megszüntetni, ahol pedig nagy a drágaság, ott kevés a forgalom, aminek kedvezőtlen hatását elsősorban is legsulyosabban a szállodák, vendéglők és korcsmák szokták megérezni.

CSARNOK.

Az év végén.

Vissza mi sem hozza az elmuló időket,
Csak az emlékezet szövögeti őket
Csendes éjszakákon
Ami szép volt bennök, összeszedegeti,
Ami meg fájdalmas, azt behegeszgeti
A ringató álom.

Egy esztendő röppent el ismét felettünk,
Sokat vártunk tőle s miben reménykedtünk
Nem vállott valóra,
Csak a sok keservünk lett terebélyessé.
Szivet vigasztaló, barna korcsmárosné,
Jó bort a kancsóba!

Mióta éjszaka s nappali világ van
Mindig csak ugy volt ez, a földi világban:
Reményre-csalódás!
A multat feledjük, hogy szebb jövő jöjjön
S ne tövis, de virág teremjen a földön!
Arra koczczints pajtás!

S ha mégis jövőnk is lesz, mi volt a multunk.
Ne átkozzuk azért az eltünő sorsunk,
Inkább igyunk rája!
S vigaszunkra szóljon ennek a világnak
Mindegyik korcsmában, mindegyik czigány-
Minden száraz fája! *[nak*

Muzsikaszó, jó bor s eloszlik a bánat!...
Bus esztendő jő majd ugy is teutánad
Egykor, valahára!
Ha előbb nem akkor, majd mikor feltesznek
Czimbalompergés közt, magyar nóta mellett
Szent Mihály lóvára.

B. Magyar Gyula.

Karácsony este a vendéglőben.

Ezen estén, ezen az éjen kigyult a csillag ott fent az égen. Reszkető fénye a mint szétáradt, hirdeté: ünnepe van az egész világnak. Ünnepe mindenkinek. A kirakatokban még egyszer-kétszer fellobban a villamos körték izzó fénye; még egy-egy bérkocsi, vagy csengős szán robog a kis Jézus ajándékával, azután méla, szinte varázsos csend lesz az utczákon mindenfelé, csak a lefüggönyözött ablakok mögül hangzik ki itt-ott a gyermekkaczagás, gyermeköröm.

A városok vendéglőiben, korcsmáiban is csendesebb most az élet zaja, mint más ünnepi estén. Mindenki otthonába siet. Még a nőtlen fiatalemberek, agglegények — a máskülönben törzsvendégek — is hivatalosak ezen az estén ismerőseikhez, hogy részesei legyenek egyszer a családi élet boldogság tiszta örömeinek. A vendéglőben csak egy pár vendég, ha megjelenik, aki elválaszthatatlanul oda van szokva és szinte tagja immár a vendéglős családnak, amelynek gyermeksarjai most körülfogják, találgatva, hogy mit hoz ma nékik, ki ott születik meg Betlehemben, a kisded Jézu ka? A pinczérek is elgondolják, hogy mint volt akkor, amikoron ők is részesei valának a gyermeköröméknek s akinek van, ma korábban vágyik családi körbe. A kis borfiu is elmerengve, gondolkodik. Félárva szegény, meghalt az apja most másfél éve. Otthon az özvegy, a beteg anyja és kis testvéri, akik között — bár ő is gyermek — a legnagyobb. Ki vinné el nekik a kis Jézusnak most ajándékát, aranyos diót, ezüstös almát, ha ő nem vinné? És viszi is, hisz már beszerezte s valami büszke önérzet dobogtatja meg kicsi szivét. Hogy ő már ember, aki másokról gondoskodik.

Tiz óra elmul s még egy-két negyed s az utolsó vendég is elhagyva az éttermeket. Most már — ezen az egyetlen estén egy évben — a vendéglős és vendéglősné is egészen a családjáé. Az otthonukban áll már a fenyőfa az asztalon. Szines csillagok, édes gyümölcsök, arany, ezüst és üvegkristály fényben csillogó ékességek nagy ragyogásban fonódnak rajta. Alatta játék, fiunak, leánynak mindenféle, hajh sok drágaság. S mikor kigyullad száz lángocskája a fenyőgalynak a gyermekek benyitanak.

Az öröm elfojtja mindegyik hangját csak a boldogság tündöklő fénye reszket szemükben. Ők nem tudják még, hogy gyermekévük multán soha nem lesznek oly boldogok többé, miként valának ezen az estén. Osztoznak szépen, — most már kaczagva — szent karácsonynak az ajándékán, de nincs ott senki, kinek ne volna ma örvendeni valója. Nincs a ház népéből senki, ki ne részesülne a nagy ünnepnek ajándékában. A hitvestársat a vendéglős gazda s ez a férje urát lepi meg valami kedves dologgal, ami szép emléke lesz mindenkoron a muló időknek, még akkor is, ha majd fekete hajuk fehérré őszül s unokáik játszanak a térdeiken.

Ott kint csengetnek. Püspöksüveges, bárányborsapkás, papirkoronás gyermekek jönnek, hogy előadják a mi Urunk születésének történetét s csendül ajkukon régi szép ének:

Csordapásztorok
Midőn Bethlehemben
Csordát őriztek
Éjjel a mezőben . . .

*

Mikor a fenyőfaerdők megindulnak a nagy város piaczai felé, a szegény külvárosi házak sapadt arczu gyermekei a hideg szobákban odahuzódnak az édesanyjuk mellé s kétkedően kérdik:

— Anyám hoz-e ugyan nekünk is valamit az a jó kis Jézus?

A fehér arczu asszony még fehérebb lészen s felelet helyett csak könycsepp fut az arczán s fájdalmas sóhajtás szakad ki lelkéből. Az árvagyermeknek kérdése-e, vagy az özvegyi sóhajtás-e, de mégis meghallották. Még pedig azok a dolgozó emberek, akik ugy esténkint a tisztes polgárt vendéglők asztalai körül sorokozva ülnek. Egyiknek-másiknak talán éppen az jutot.

MARSCHALL FRIGYES vad- és baromfi-kereskedő
Budapest, Központi vásárcsarnok.
Szállodák és vendéglők részére a legolcsóbb napi árban szállitja elsőrendü vágott vad és szárnyasait. Ugy a helyi, mint a vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

eszébe, hogy ő is volt árva, s hogy mily jól esett volna, ha valaki azon a szent estén reája is gondol. A más, meg mást gondolt, de csak ilyen félét. És hulltanak, hulltak a huszfilléresek, a fényes koronások a nagy perselyekbe. A pénzből ruha lőn szegény gyermekeknek. Bárányborös sapka, jó meleg ruhácska, ujdonat kis csizma a fiuknak. Bolyhos téli kendő, kabát, szoknyácska, és czipellő a kis leányoknak. S karácsony estére, a nagy szent estére mind meghivták őket s felruházták s vendégelték őket ottan a korcsmában s telerakták zsebük, kicsiny kötőcskéjük aranyos almákkal, édes czukrocskákkal, ezüstö diókkal Nem volt boldogabb most ezen a világon, mint az a sok szegény külvárosi gyermek, külvárosi árva.

Az özvegy anyáknak köny sugárzott szeméből s imát rebegett el a reszkető ajkuk:

— Áldja meg az Isten, kik ezt cselekedték!

Az anyák, özvegy édes anyák imádságát a fellegek felett ott fent az Istennél meghallgatják mindig.

— — — — — — — — — — — — — —

Ti, kik irtó ellenségei vagytok minden helynek, ahol nehéz munka után egy pohár bor mellett lelkiszórakozást, testének üdülést talál a dolgozó ember, ezen a szent estén jöjjetek el ti is oda valamennyien s lássátok, miként lesz a korcsma a könyörületnek, az emberszeretetnek, az Istennek háza!

— — — — — — — — — — — — — —

Ezen az estén, ezen az éjen kigyullt a csillag ott fent az égen. Reszkető fénye, amint szétáradt, hirdeté: Ünnepe van az egész világnak. . .

Egy falusi korcsmáros karriérje.

Nemrégiben egy falusi korcsmárost temettek a Dunántul egyik, most már nagyon szépen fejlődő községében. Nem volt tanult, gyakorlott korcsmáros, sőt pinczér sem soha. Gyermekkorában czipőfüzőt, pántlikát árult kis városok hetivásárain, s mint ifju zsidó legény pálinkamérést nyitott az emlitett Dunántuli községben. A pálinkamérés egy év alatt már korcsmává bővült ki, s ekkor történt, hogy az egyszerü kis falu mellett hatalmas katonai gyakorlótelep létesült, melyen kora tavasztól késő őszig 800—1000 katonatiszt s 30—40 ezer katona tartózkodott.

Rendkivül fellendült a szerény kis község forgalma, melybe most már tanult, képzett, iparukban gyakorolt vendéglős iparosok kértek korcsmanyitási engedélyt, ámde minden igyekezetük megtörött az ottani közigazgatást képviselő jegyző akaratán, aki a pántlikaárusitóból lett korcsmárossal szemben megakadályozta, hogy bárki más tanult vendéglős, iparos ott kaphasson bormérési, korcsmanyitási engedélyt, holott ott négy vendéglős is tisztességesen existálhatott volna, sőt maga a katonai parancsnokság is kérelmezte uj vendéglők engedélyezését.

Közben a községi jegyző is ügyes gazdálkodás folytán megvagyonosodott, a pántlikás korcsmáros pedig élete delén meghalt, de immár nem szegényül, mert kétszázezer koronánál nagyobb vagyont s modern vendéglőt hagyott hátra családjának örökségül. Most már azután adhat más korcsmárosnak is italmérési engedélyt a faluban, mely ma már vasuti gócpont és maholnap várossá fejlődik.

Bizony, bizony sokszor kifürkészhetetlenek a magyar vidéki közigazgatás intézkedésének okai.

Társas reggelik.

Deczember 23-án, *Pelzmann* Ferencz étteremben VIII. Rákóczi-ut 5. (Pannónia szálloda.)

Deczember 30-án. *Kommer* Ferencz „Vadász-kürt“ szállodájában IV. Türr István-utcza 5.

Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállitó (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállitója.* Fióküzlet: IV., Türr István-utcza 7. Telefon 11—48.).

„Jó barátok“ összejövetelei:

Deczember 21-én, *Verbőczi* Lajosnál, IV., Városház-utcza 3.

Deczember 28-án, *Almási* Józsefnél, VIII., Baross-utcza 92.

KÜLÖNFÉLÉK.

Szilveszterest. Még alig másfélhét s lehullik az idők homokóráján ennek az esztendőnek utolsó perczenete. Meghal az 1910-ik ó-esztendő, de életének utolsó pillanatában életet ád még a kétes arczu jövendőnek, az 1911-ik esztendőnek, a melylyel megkezdődik a XX. századnak második évtizede. Hogy mi történt a multban, azt tudjuk, de hogy mit hoz ránk a következő uj esztendő, azt nem is sejthetjük, mert emberi szemünk a jövő ködébe nem tekinthet. Remélni, mindig jobbat remélni, a végnélküli, bölcs gondviselés ajándéka, hiszen remény nélkül, vagy a jövendő sivár valóságába tekintve, sokan eldobnák közülünk azt, ami nékünk az örök időből adatott : az életet. Az elmult esztendő nem váltotta be hozzá füzött reményeinket, sőt évszakai, napjai a keserü csalódások sorozatai valának, azért nincs okunk, hogy fájdalommal válljunk meg tőle. Növelte a drágaságot s ezzel a nyomoruságot, melynek rongyaival a tél inséges hidegében sok szegény embertársunk alig képes takargatni az éhségtől kiaszott, didergő tagjait. A vendéglős, korcsmáros iparra is szomoru volt az 1910-ik esztendő. Szőlőink nem termettek, megdrágult a bor ára. Kora volt az aratás, drágább lett az élelmiszer. A még meglévő állatállomány közt járványos betegségek pusztitottak és szinte a hozzáférhetetlenségig felszökött a hus ára. A földet mivelő embernek nem lévén elég bevétele, pangott az ipar és kereskedelem, a vendéglők, korcsmák forgalma megcsappant és sok régi, jó magyar korcsmárosunk bezárta üzletét. Ilyen volt az elmult esztendő, régi hagyomány azonban, hogy a vendéglős és korcsmáros iparban az ó-esztendő utolsó napja, Szilveszter változást idéz elő. Az emberek ezen az estén bucsuznak a multtól s áldomást isznak a jobb jövendőért. Ha az ó és uj esztendőt elválasztó éjszaka bő jövedelmező, jó kedvtől, muzsikaszótól vidámságos lészen, azt tartják, hogy ilyen lesz az egész uj esztendő is. Hadd szóljon tehát a zene, a dal, a multat kesergő, jobb jövőt köszöntő s hadd dobogjon szép reményünk hajnalcsillagánál hegedü hurján, czimbalompengében a költőnek a letünt idők keserve, vigasztadó szava : „Megvirad még valaha, nem lesz mindig a magyarnak éjszaka.“

Halálozás. *Höllrügl György* a Központi Szálló volt bérlője, életének 61. évében elhunyt Budapesten. Nagy magyarfaló volt. Béke vele !

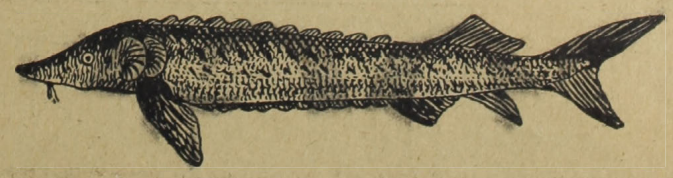
Ujévi üdvözletek közlése. Lapunk legközelebbi száma január 1-én ujévkor jelenik meg. Mindazokat, kik ujévi számunkban ujévi üdvöleteiket közöltetni óhajtják, kérjük, hogy megrendeléseiket e hónap 27-ig beküldeni sziveskedjenek. Közlési dij 2 Korona. Nagyobb terjedelmi közlést árszabály szerint számitunk.

Boulevard-vendéglő. Budapesten a Váczi-körut 19. szám alatt van *Kovács* Jóska barátunk „Boulevard“ czimü vendéglője. Ezt a vendéglőt olyan magas polczra emelte a mi barátunk, hogy megérdemli a vidékről Budapestre sereglő előkelő közönség pártfogását. A legmagyarosabb, izletes ételek és italok olcsó áron kaphatók itt. Az ujonnan berendezett helyiséget pedig t. szaktársainknak tanulmányozás szempontjából becses figyelmébe ajánljuk. *Kovács* Jóska megérdemli, hogy minél többen meglátogassuk. Isten éltesse kedves nejével együtt !

A Törley pezsgőgyár kitüntetése. Mint a hivatalos lap egyik legutóbbi számában olvassuk, Ő felsége özv. csantavéri *Törley Józsefné* urnőt, a *Törley József és Társa budafoki pezsgőgyár* tulajdonosnőjét a cs. és kir. udv. szállitói czimmel tüntette ki. E kitüntetés, mint laptársunk a „M. K. V. J.“ irja, mely az ország kereskedelmi és ipari körein kivül a szállodások, vendéglősök és kávések körében is bizonyára kedvező benyomást fog kelteni, beavatottak előtt egy régen várt esemény bekövetkezését jelenti, amennyiben a *Törley-pezsgő* a legutóbbi években az *udvarnál már régen polgárjogot nyert.* Aminő őszinte és általános elismerésre talál köreinkben magának a czégnek e magas kitüntetése, épp oly őszinte üdvözlésekhez juttatja a gyár két brilláns kvalitásu igazgatóját, *Pfender* Emilt és *Szente* Imrét, akik a gondjaikra bizott elsőrangu hazai iparvállalatot napról-napra friss és modern szellemben fejlesztik, és képességeiknek, értékes egyéniségüknek, gyáripari és kereskedelmi tudásuknak napról-napra fé-

Singhoffer M. József
halászmester
Budapest, Központi vásárcsarnok,
Lakás : Fővámtér 10. szám.
Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vizi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbizhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



nyes bizonyitékait adják. A gyárnak juttatott kitüntetésből jó rész jut az ő személyeiknek is, amelyet személyes ismerőseik és üzletfeleik bizonyára kész örömmel honorálni is fognak.

Itt emlitjük meg, hogy ugyancsak cs. és kir. udvari szállitói czimmel lettek kitüntetve: *Zimmer* Ferencz halászmester és *Hüttl* Frigyes porczellán-gyáros, *Hüttl* Tivadar utóda. Isten éltesse őket!

Szegény gyermekek felruházása. Budapesten a Főherczeg Sándor-utcza 44 szám alatt levő *Ecker* Károly vendéglőjében lélekemelő, szép ünnepély játszódott le a mult vasárnap délutánján. Ugyanis a jó hirü vendéglő derék törzsvendégei mint minden évben az idén is 20 szegény gyermeket öltöztettek fel meleg téli ruhákkal. A jószivü polgárok társaságának majdnem minden tagja részt vett a szép ünnepélyen élükön *Pessi* Giovanó vállalkozó és *Najman* József kolbászgyáros, a vendéglősök kedvelt szállitójával, ott volt *Neiser* Ferencz alagi szállodás kedves nejével *Ecker* Károly, *Ecker* János, Ifju *Illés* Antal, pékmester, ki süteményeket ajándékozott a szegény gyermekeknek. Firtos Andor pedig szépbeszédet tartott, melyet 3 árva gyermek köszönt meg társaik nevében.

Zimmer Ferencz kitüntetése. Zimmer Ferencz, a Fanda Ágoston és Zimmer Péter czég tulajdonosa, mint laptársunk a „M. V. K. J." irja, mint azt a hivatalos lap egyik legutóbbi száma közölte, cs. és kir. udvari szállitónak lett kinevezve. E kitüntetést annál is inkább megérdemli, mert nagy fáradsággal és óriási költséggel Európa minden részében piaczot szerzett a magyar halnak. Zimmer Ferencz a monarchia legnagyobb halkereskedője, aki nemcsak a székesfőváros, hanem az egész ország szállodásai és vendéglősei körében osztatlan népszerüségnek örvend, sőt a külföldön is reálitásánál, megbizhatóságánál és ama rendkivüli lelkiismeretességnél fogva, mellyel nagy vevőkörét kiszolgálja, általános kedveltségnek örvend, mint halnagykereskedő.

Vendéglőátvételek. Budapesten a Dohány-utcza 4. szám alatt levő hirneves vendéglőt *Leheti* Istvántól *Gördits* N. temesvári vendéglős vette meg 52.000 koronáért. *Leheti* István egyidőre nyugalomba vonul, később ismét visszatér körünkbe. Hozza Isten! — *Szintay* Bálint a Bank-utcza 5. szám alatt lévő vendéglőt vette át *Tingl* Lajostól.

Uj vendéglő. *Horváth* Lajos Gyula fővárosi vendéglős kartársunk a Kölcsey-utcza 4 számu a volt Tüdős-féle vendéglő helyén uj vendéglőt nyitott. Borai igen közkedveltek. Konyhája magyaros, Horváth kartársunk pedig igen előzékeny inteligens üzletember. Sok szerencsét kivánunk uj vállalkozásához!

A bécsi iszákosok. A bécsi bürgerek tudvalevőleg nem megvetői a szeszitaloknak s e tekintetben néhai Lueger Károly volt polgármesterük szolgált nekik jó példával, aki minden este derült kedélyállapotban hagyta el a Bécs városi borpincze korcsmáját. Az alsó-ausztriai helytartóság most hivatalosan megállapitja, hogy 1909-ben a notarius iszákosok száma Bécsben 2494 volt, ezek közül 2224 férfi, 270 nő. Ezek közül szegényházban élt 152, korházbon 721, elmegyógyintézetben 208. Egy vagy több izben 1127 volt elmegyógyintézeti ápolás alatt, csendháborító volt 1311, megbüntetett 878. A bécsi korcsmárosok egybehangzó véleménye az, hogy notarius iszákosok a korcsmákból eltávolitandók, mert azok látogatása haszonnal nem, csak kellemetlenséggel jár. Megjegyzendő, hogy a helyhatósági statisztika csak a Bécs szegényebb osztályához tartozó iszákosokat mutatja ki, de azokat nem, akik finom borok és pezsgők bő élvezete következtében nézik a bécsi István-templom tornyát mennyei létrájának, melyen csak jó érzelmü osztrák juthat az egek országába.

Kisérletek uj ételanyogokkal. Ez a század — ugy látszik — minden téren — a drágaságok százada. Megdrágult minden ipartermék, de fölötte megdrágult világszerte a hus, s általán minden az ember táplálkozására szolgáló élelmiszer. Egyes külföldi államok kormányát most ez a körülmény arra inditotta, hogy kisérletet tegyenek uj emberi tápanyagok feltalálásával. Igy nemrég a német kórmány pályadijat tüzött ki annak a kérdésnek az eldöntésére, hogy az élesztőt nem lehetne-e vegyi uton közönséges emberi tápanyaggá átalakitani. A sör- és pálinkagyártásban ugyanis nagyon sok élesztőt termelnek, aminek csak csekély részét lehet a háztartás használatában elhelyezni. Most a német vegyészek, szakácsok, vendéglősök azon törik a fejüket, hogy miként lehetne az élesztőt más anyagokkal való keveréssel kellemes izü sült, vagy főtt étellé átalakitani, de eddig ennek módját még nem tudták feltalálni s valószinüleg az élesztő még hosszu időkig csak a tészta kelésére fog használatba vétetni. A franczia kormány más irányban óhajtja megoldani az olcsó táplálkozás kérdését. Ugyanis Japánból hozatott növényi sajtot akar meghonositani. Tudvalevőleg igen sok hüvelyes magva növényi sajt anyagot tartalmaz, mely a tejből készült sajthoz hasonlit. Mindenki tudja, hogy a bab, borsó, lencse, ha megfőzik főzelékké, ha kihül megkocsonyásodik péppé, a benne lévő sajtanyag következtében. De bőséges, mert anyaga is van a hüvelyeseknek, melyek épen azért, mint táplalékok rendkivül elősegitik az emberi csontszervezet fejlődését. Az egyiptomiak ma is kenyeret sütnek a bablisztből, sőt, ha összekeverik a rizslisztel, igen egészséges táplálékot nyernek belőle. A japánok is ősidők óta a sajababot megtörik, tésztává gyurják és sajtszerüvé préselik össze, hogy pedig tartós legyen, rizs-szalmával körrülfonják s kemenczében rizs-szalmatüz mellett konserválják. Ilyen babsajtot nagyobb mennyiséggel hozatott a franczia kormány Japánból és szétosztotta azt a kisebb vendéglőkben és étkezőhelyeken, de a francziáknak nem izlet a füstös japáni babsajt, még ingyen sem. Most kisérletet tesznek vele, hogy más anyagok hozzáadásával izletesebbé tegyék. Kétségtelen, hogy a magyar gyomor sem egy hamar fogja bevenni, sem az élesztősültet, sem pedig a babsajtot s igy ez nem is kerül mostanában vendéglőink étlapjaira.

Szakácsművészeti kiállitás Budapesten. A Magyar Szakácsok Köre a legelőkelőbb gyárosok és kereskedők közremüködésével e hó 28-ától január 2-ig szakácsművészeti kiállitást rendez a fővárosi Vigadó összes termeiben. A kiállitás fővédőségét *Hieronymi* Károlyné, védnöki tisztét pedig *Bárczy* István dr. polgármester és *Glück* Frigyes vállalták el. A kiállitás sikere érdekében *Gelléri* Mór kir. tanácsos, az Országos Iparegyesület igazgatója, *Palkovits* Ede és *Petanovits* József szállodások és *Kováts* E. M. vendéglős vezetősége alatt müködő nagybizottság már hónapok óta serény munkásságot fejt ki. Hamburgi, sollingeni, bécsi, frankfurti és berlini czégek is sietnek maguknak helyet biztositani a kiállitáson, a mely a magyar szakácsmüvészet és vendéglősipar magas nivójáról lesz hivatva ismét tanuságot tenni. A „Szakácsok Köre" a a versenybizottság (jury) tagjai közzé lapunk szerkesztőjét *Ihász* Györgyöt is beválasztotta.

Vendéglő átvételek. *Jakab* József volt pécsi szállodás átvette a IX., Lónyai-utcza 23. szám alatti vendéglőt. — *Takáts* Mihály átvette a VII., Szövetség-utcza 30/b. szám alatt levő vendéglőt. — Budapesten a zuglói hirneves *Schwendtner*-féle vendéglőt a házzal együtt *Schrettner* Márton fővárosi vendéglős kartársunk vette meg. Uj üzletét *Stetina* Rezső vezetése és *Schnábel* zongoramüvész közremüködésével f. hó 21-ikén nyitja meg. Uj üzlete a Gyarmat-utcza 28. szám alatt van, ajánljuk a t. közönség becses pártfogásába.

Korcsmák alkoholfokozatok szerint. Ezt a különlegességet sem nálunk találták ki, hanem Norvégia ködös égalja alatt. A norvég országgyüléshez ugyanis dr. *Mjön* képviselő inditványt nyujtott be, melyben miután előre bocsájtja, hogy az iszákosságot, részegséget nem annyira a bor, sör, s általán szeszesital elfogyasztott mennyisége, mint inkább annak magasfoku alkoholtartalma idézi elő. Inditványozza tehát, hogy minden korcsma üvegén hatósági bélyeggel legyen kitüntetve, hogy az minő foku szeszesitalt tartalmaz, s az a korcsmáros, aki ebbe az üvegbe magasabb foku sört, vagy bort mér ki, megbüntettessék. Két fokos szeszesitalt — minő a legkönnyebb sör — mindenütt lehet árulni, magasabb foku szeszesitalokat csak meghatározott számu vendéglőkben és korcsmákban, hogy ezekhez a népesség nagyobb rétege ne juthasson hozzá. A magasabb fogyasztási adó és a magasabb alkoholtartalmu szesz fokaránya szerint vettetik ki. A norvég miniszteri tanács elvileg hozzájárult már az inditványhoz s most még csak az van hátra, hogy a norvég országgyülés is hozzájáruljon ahhoz. Bizony, bizony sokféle csodabogara terem meg az Istennek ezen a földi világán.

Honi gyártmány. Elsőrendü folyékony száraz *szén savat* ajánl könnyü 10, 15, 20 klgrammos aczéltartányokban az „Egyesült Magyar Szénsavgyárak" Budapest, IX., Soroksári-ut 30. Pontos kiszolgálás.

COGNAC CUBA-DUROZIER & C^IE
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.
ALAPITTATOTT 1884.

NYILT-TÉR.

A kiváló Bór- és Lithiumos
GYÓGYFORRÁS
SALVATOR
kitünő sikerrel használtatik **vesebajoknál, húgyhólyag-bántalmknáal, köszvénynél, czukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.**

Húgyhajtó hatású!

Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tiszta!
Kapható ásványvizkereskedésekben és gyógyszertárakban.
SCHULTES ÁGOST Szinye-Lipóczi Salvatorforrás-Vállalat, Budapest, V., Rudolf-rakpart 8.

MATTONI-FÉLE
GIESSHÜBLER
természetes
égvényes
SAVANYÚVIZ.

Vendéglősök figyelmébe.

Természetes jeget
bármely mennyiséget szállitok wagononként, bármely állomásra, koleramentes fertőzetlen vidékről. Szives megkeresésre ajánlatot teszek. Levelek „**Jégszállitó**“ jeligén e lap kiadóhivatalába kérek.

Bérbeadandó
Resiczabányán
közvetlen a vasutállomás mellett épült
„Korona“
nevü uj szálloda.

Tiz ujonnan berendezett vendégszoba, diszes étterem, télikert és kávéház, külön ujonnan épült csapszékkel és depóval.

Minden helyiség **berendezve, a jól felszerelt konyha**, az összes szükségelt **ezüstnemüek, az ágynemüek azonnal bérbevehetők évi 7000 koronáért.**

Egész éjjel nyitva, nagy forgalom.

A nagy gyárak bemenő és kimenő kapui előtt.

Ezen nagyszállodát átadni felügyeletem alatt egy **óvadékképes nős pinczérnek, mint üzletvezetőnek, kinek neje a főzést jól érti, szintén hajlandó vagyok.**

Ebbeli ajánlatok az óvadék megnevezésével együtt beküldendők a tulajdonosnak:

Juracsek Sándor
szesznagykereskedőnek, **Resiczabányán.**

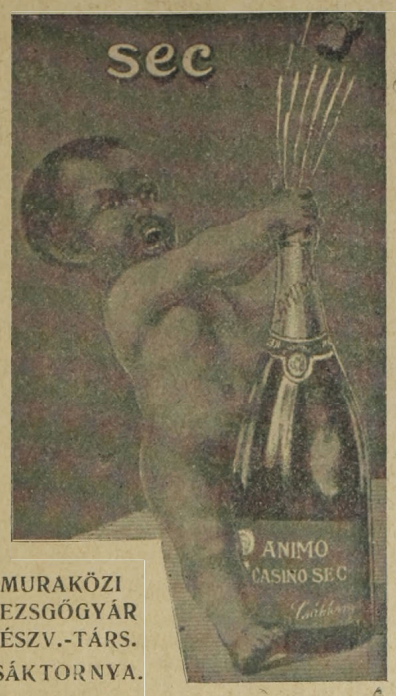
A resiczai „**Pannonia**“ nagyvendéglő és kávéházra szintén egy modern vendéglős kerestetik.

Eladó. Pest környékén vasut mellett 1000 öles telken **szállodá-vendáglőnek épült emeletesház**, mi jelenleg bérház, 3000 koronát jövedelmez, ugyanott gépekkel felszerelt asztalos mühelyel külön is **eladó.** Bővebbet **Szomor Mihály** asztalosnál, **Budapest, VII., Kertész-utcza 4.**

Gyógyvendéglő és kávéházi helyiség

ujonnan épitve, Tarcsafürdőn bérbeadó. Megfelelő tőkével rendelkezőknek bővebb felvilágositást ad **10—11-ig: Dr. Barta Kornél Nagy János-utcza 3.**

ANIMO



MURAKÖZI
PEZSGŐGYÁR
RÉSZV.-TÁRS.
CSÁKTORNYA.

Tokaji Bortermelők Társasága R. T. TOKAJ
Elnök: Herczeg Windisch-Graetz Lajos.

Ajánlja kiváló minőségü valódi
TOKAJI BORAIT
Ezen felséges ital adja meg a kellő kedvet az igazi mulatságra.

Előkelőbb és olcsóbb ital, mint a pezsgő.

Próbarendelésre alkalmas hordócskák:

60 liter 1908. évi asztali bor	K	56·10
60 litet 1907. évi pecsenye bor	K	66.—
60 liter 1904. évi szamorodni	K	82·50

Próbarendelésre alkalmas ládaküldemények:

20 palaczk 0·7 liter 1904. évi szamorodni bor	K	31.—
12 palaczk 0·5 liter 1904. évi 2 puttonos édes aszubor	K	33.—
10 palaczk 0·7 liter 1904. évi szomorodni és 10 palaczk 0·5 liter 1904. évi 2 puttonos édes aszubor	K	43.—

Hordóért, ládáért, csomagolásért semmit sem számitunk fel. A megrendelő vasuti állomásáig **teherárukéut bérmentve** szállitunk minden küldeményt.

Eladó

kitünő minőségü 60 hektó **olasz rizling** és és 40 hektó **kövidinka bor 1910. évi termés.** Továbbá 250 liter 1807. évi sárga **baraczk** és 150 liter **törkölypálinka.**

Hermán Dénes
földbirtokosnál
Kiskunhalas.

Ezennel bátorkodom a tisztelt **vendéglősök, mészárosok. kávésok és hentesek** emlékébe hozni, hogy én az Amerikában szerzett gyakorlatom révén az elismert legjobb **amerikai jégpincéket, jégvermeket és a legjobban izolált hüsitő-házakat épitem** és Magyarországban is évek óta a bizalmat kiérdemelten. **Löw Ignacz, Budapest, VI., Ó-utcza 45. szám.**

Borral legjobb a valódi
KRONDORFI
savanyuviz-fröcscs.

16.628/1910. szám.

Hirdetmény.

Szolnok rendezett tanácsu város képviselőtestületének 16.628/1910. szám alatt véghatározata alapján közhirré teszem, hogy a képviselőtestület a város közönsége tulajdonát képező, a város legforgalmasabb helyén, a vasut állomásaihoz vezető Baross-utcában a város központján a városban elhelyezett közintézmények közelében fekvő **512 négyszögöl területü beltelkét szálloda és azzal kapcsolatos vendéglő és kávéház felépitésére** a vállalkozó által felépitendő ezen épitményeknek kölcsönös egyezmény utján megállapitandó időtartamra leendő kihasználásával együtt az általánosságban itt elősorolandó kikötmények mellett átengedni hajlandó, u. m':

Vállalkozni szándékozók tartoznak mintegy ötven vendégszobát magában foglaló **szállodát** és ezzel kapcsolatban a **szállodának megfelelő vendéglő és kávéházi helyiségeket** a szükséges melléképületekkel és esetleg egyéb helyiségeket (tánc, hangversenyterem) felépiteni.

Vállalkozók tartoznak az épitési terveket és költségvetést jövő évi **április hó 30-ig** 1 koronás bélyeggel **és 5000 korona bánatpénzzel** ellátandó ajánlatuk mellett a városi iktató hivatalba benyujtani.

Az ajánlatok a következőleg szerelendők fel:

Csatolandók az épület alaprajza 1:100, a metszetek rajza 1:80 arányban, továbbá mivel a telek négy utcára néz, minden utca felől a teljesen kiképzett homlokzatrajz.

A szálloda mintegy ötven vendégszoba elhelyezésére tervezendő.

Az épitkezés szilárd és tüzbiztos anyagból teljesitendő s az épitkezésnél a városi épitkezési szabályrendelet intézkedései szigoruan betartandók.

Az ajánlatban kiteendő azon időtartam, amely alatt vállalkozó a telket és azon saját költségén emelendő épitményeket használni kivánja, s amelynek letelte után az összes épitmények és azok tartozékai dijtalanul, a város közönségének közvetlen tulajdonába mennek át.

Ezen határidő különben egyezség utján lesz megállapitandó.

Megjegyzem, hogy a város saját tulajdonát képező vizvezeték és villanyvilágitási iparteleppel bir, az épület tervezésénél tehát ez is figyelembe vehető.

A használatra átengedendő s bejelentendő telek pontos helyszinrajza, a városi mérnöki hivatalnál megszerezhető.

Egyéb feltételek kölcsönös megállapodás tárgyát képezik.

Szolnok, 1910. november 10.

Kludik Gyula
polgármester.

Vendéglősök figyelmébe.

Rendszerető takarékos 25 éves ref. vallásu nyomdász fiatal ember, ki ez ideig is takarékossága által kis vagyont és 2000 korona készpénzt takaritott meg benősülne **jobb vendéglős családhoz,** ahol független életet biztositathatna magának. Levelet e lap kiadójába kér. „Vagyonszerzésnek élő“ jeligére.

Czífka József

pinczegazdászati czikkek szaküzlete

Budapest,
V., Váczi-körut 48/a.

Nagy gyári raktár palaczkokban és parafadugokban.

Dus választék

borszivattyukban

gummi tömlőkben, sörcsapok- és mindennemü e szakmába vágó czikkekben.

Szállodák eladók vagy 1911. évi márczius hó 1-étől bérbeadók.

Badacsonyban a „Hableány“ és „Neptun“ szállodák teljes felszereléssel, egy hold termő szőlővel egy negyed hold konyhakerttel.

A Balaton legszebb pontján. Élénk forgalmi hely. Gyorsvonatok megállóhelye. Gőzhajókikötő, posta, távirda, telefon. Modern berendezés 24 szobával, csárda, fürdőház 36 kabinnal, ős régi park, tenis és tekepálya, csolnak.

Bővebbet: **Ibos Nándornál,** Budapest, I., Gellért-tér 3. sz. III. emelet 2 ajtó.

Bérbeadó szálloda.

Megyeszékhelylyel és az összes államhivatalokkal, főgimnázium és polgári leányiskolával biró városban egy régi jómenetelü **szálloda és jóhirü vendéglő** helyén **ujonnan épült emeletes, modern szálloda, 22 vendégszobával,** fürdőszobával, továbbá egy nagy és egy kisebb **étterem, kávéház, korcsma,** az emeleten két nagyterem, **szinháznak és báloknak** használható, három külön lépcsőlejárattal, lakással és a szükséges mellékhelyiségekkel, melyek **központi fütéssel és villanyvilágitással vannak ellátva,** betegség miatt hosszabb időre bérbeadó. **A szálloda, étterem, kávéház** és a többi helyiségek 1911. április 1-től berendezve készpénzfizetés mellett megegyezés szerint vehetük át. **Az átvételhez szükséges 30—40 ezer korona.** Csak keresztény és szakavatett (jó konyhát vezető) vendéglős pályázzon. Bővebb felvilágositással szolgál

TÓTH ISTVÁN szállodás, Balassagyarmat.

BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér 1. szám

Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utcza 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

franczia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári árakon.

Belföldi borait az első hirneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesittetnek.

Az „ERDÉLYI PINCZE-EGYLET“

császári és királyi udvari szállitók

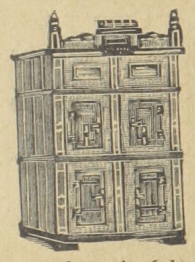
:: KOLOZSVÁROTT. ::

Sürgönyczim: **Bortermelők szövetkezete Kolozsvár.**

Ajánlja egyenesen a szövétkezeti termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállitáson elsőrendü érmeket nyert tisztán kezelt és kitünő minőségü **fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.**

Megkeresésére készséggel küld árlapot az igazgatóság.

50% jégmegtakaritás! 40% ármegtakaritás!



érhető el az általam feltalált, készitett és szabadalmazott szétszedhető amerikai jégszekrényekkel, parafakő-szigetelés mellett. — Czégem eddig Vasutca 11. alatt 9 évig létezett, a melyet most VII., Rákóczi-ut 64. (Hársfa-u. sarok) helyeztem át, tetemesen megnagyobbitott üzem mellett. Állandóan raktáromon tartok amerikai és jégszekrényeket, különböző válfajokban. Készitek pincze hütő-készülékeket sör részére. Jégszekrényeim a legszükebb helyre is beszállithatók. Versenyképes vagyok minden hasonló gyártmányu czégekkel anyagban és árban. E szekrényekből készitettem a **Nemzeti** és **Lipótvárosi kaszinóknak,** a **„Hungária“, „Royal“, „Continental“, „Metropolle“** stb. szállodáknak, **Wampetlcsnek Ferencz, Prindl Nándor, Kaszás Lajos** vendéglősöknek, **Gerbeaudnak, Dr. Szuly, Horváth Nándor, Szimon István, Pösteyén fürdő** igazgatóság és a m. kir. földmivelésügyi minisztérium vezetése alatt álló **Vizakna** fürdőknek s egyáltalában az orszag minden részébe. Mindezen helyeken munkámmal minden tekintetben a legjobban voltak megelégedve, s kivánatra ezen czégek elismerő leveleivel is szolgálhatok. Rendeléseket fogad és költségelőirányzati rajzokat bérmentve küld

MENDELOVITS FARKAS jégszekrénykészitő

BUDAPEST, VII., Rákóczi-ut 64.

Boreladás.

Kiskunmajsán (Pest megye) több mennyiségü **ó és uj borom** van eladó. Saját termésü **rizling és kövidinka.** Értekezni lehet **Patyi Vincze** szőlőbirtokosnál, **Kiskunmajsán.** (A borok ára 24 és 25 krajczár.)

Vácz város tanácsának 1910. november 30-án tartott üléséből.

7866/910.

Árverési hirdetmény.

Vácz város tanácsa küzhirré teszi, hogy a város tulajdonát képező

„Buki csárda“ és a „kőhidi sziget“

bérlete a városháza kisebb tanácstermében (I. emelet 3. ajtó) **1910. évi december hó 21-ikén** d. e. 10 órakor **nyilvános árverésen 1911. évi május hó 1-én kezdődő 3, esetleg 6 egymásután következő esztendőre**

bérbe adatni fog.

Erről az árverezni szándékozókat oly figyelmeztetéssel értesitjük, hogy utóajánlatokat figyelembe nem vesszünk.

Az árverési föltételeket **Bajko** Vilmos városgazda urnál a rendes hivatalos órák tartama alatt megtekinthetők.

Vácz, 1910. november 30-án. Kiadta:

Göndör, főjegyző.

Magyarország legnagyobb és legelterjedtebb szőlészeti szaklapja a

BORÁSZATI LAPOK

mely ujévtől kezdve 43-ik évfolyamban hetenként jelenik meg igen bő és változatos tartalommal.

Ezen szaklap, mely nemcsak a **magyar** szőlészeti és borászati viszonyokat ismerteti, hanem legélénkebb figyelemmel kiséri a **külföldi tapasztalatokat** is, minden kétséget kizárólag a **legsokoldalubb** és **legtartalmasabb szőlészeti ujság,** mely minden más **szőlészeti szaklap olvasását fölöslegessé tesz.**

A „BORÁSZATI LAPOK“

a „Magyar Szőlősgazgák Országos Egyesületé“-nek hivatalos közlönye.

A **Borászati Lapoknak a közgazdaság** és a gyakorlati **szőlőmivelésnek** és **borászatnak** szentelt rovatai igen kimeritők, de különös sulyt helyez a **tudósitásokra** is, a miben több mint száz tudósitó dolgozik a lap szerkesztőségének kezére.

Minden előfizető évenkint legalább **két nagy szines műmellékletet kap,** valamely magyar szőlőfaj hü képét. A lap két hetes ingyen melléklete a **„Gazdasági Tanácsadó“.**

Laptulajdonos: **Baross Károly örököse.** ‖ Felelős szerkesztő és kiadó: **Dr. DRUCKER JENŐ.**

A lap előfizetési ára:

1 évre 12 kor. 1/2 évre 6 kor. 1/4 évre 3 kor.

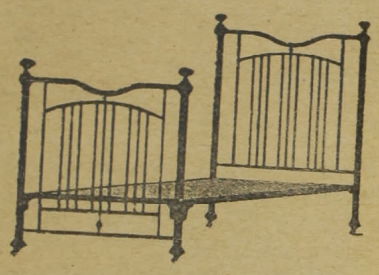
Mutatványszámot 3 héten át szivesen küld a **BORÁSZATI LAPOK kiadóhivatala (Budapest, IX. ker., Üllői-ut 25. sz.)**



SZULTÁN FORRÁS

A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.

Kntkezelőség **Eperjes.** Megrendelhető a Magyar Ásványviz forgalmi és kiviteli társaságnál, Budapest, Baross-u. 43. Telefon 162-84.



Szálloda berendezések

Bruck J. Henrik

vas- és rézbutorgyára

Budapest.

Gyár: **IX., Liliom-utcza 8. szám.** (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: **VI., Andrássy-ut 32.**

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat **vas- és rezbutorban**, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari tekeasztalgyár.

Császári és királyi szabad. jégszekrénygyár.

Budapest, VII., Dob-utcza 90. sz.

Arjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.

Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: **Kőbánya**

Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: **VIII., Eszterházy-utcza 6.**

Telefon szám: 52—59.

Palaczksör osztálya: **X. kerület Kőbánya.**

Telefon szám: 56—58.

HIRMANN FERENCZ

rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utcza 7. sz.

Készit gőz-, viz- és légszeszvezetékhez szükséges rézárukat. **Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimérő-készülékeket légnyomással, valamint mindennemü rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsulyokat.** — Alapitott 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállításon az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.

LITTKE L.

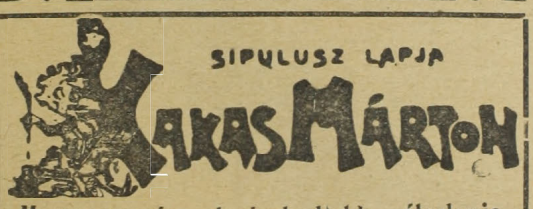
PEZSGŐGYÁRTELEPE

PÉCSETT

BUDAPESTI FORAKTÁR:

IV., SZÉP-UTCZA 3.

:: TELEFON 10—85. ::



Magyarország legkedveltebb élczlapja.

Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.

Előfizetési ár: Egész évre . . . 6 frt
Fél évre . . . . 3 frt
Negyed évre . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utcza 4.

MUSTÁR

(Eredeti franczia-mód)

valamint kitünő minőségü

paradicsom

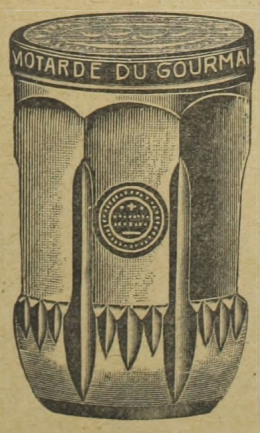
1 és 5 literes üvegekben

vendéglős urak részére

kapható:

MOCZNIK L.

conservgyarában



Budapest, VIII., Alföldi-utcza 10. szám.

A budapesti elsőrendü vendéglősök szállitója.

Andrényi Kálmán utódai Sec

Hagyományos franczia módszer.

Kapható minden füszerkereskedésben, kávéházban, vendéglőben.

„Gyártelep"

Sörfőzde Részv.-Társaság

Temesvárott.

Hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdéje tisztelettel ajánlja a legfinomabb világos söröket pótló **dupla korona sörét**, azonkivül kitünő minőségü márcziusi, udvari, dupla márcziusi **bajor**, bak, stb. sörét.

Árjegyzékkel szivesen szolgál a vállalat.

Budapesti föraktár: VIII., Práter-utcza 44|a.

Pinczérek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczérek, kiknek **oldalzsebtárca** (papirospénz) vagy **pinczértáska** (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darabból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

Molnár Vilmos

kesztyü- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körut 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tuczatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányu görcsér, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási czikkekben.

Ezernél több kiváló orvos és tanár ajánlja.

1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.

Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

A KRISTÁLY

forrás szénsavval telitett ásvanyvize hasznos ital **étvágyzavaroknál** és **emésztési nehézségeknél.** A legtisztább és **legegészségesebb** asztali és borviz. — Hathatós **szomjcsillapitó.** — Vidékre és külföldre **fuvardijmentes** szállitás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelités nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló **enyhesége** folytán pótolja a franczia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kutvállalat Budán.

BEITZ JÁNOS

müesztergályos dáko és billiárdgolyó gyár



Raktáron tartok Carambol és forditó billiárdokat, márvány asztalt, „Thonet" széket, csillárokat és mindenféle ksréházi berendezéseket.

BUDAPEST,

VI. Akáczfa-u. 55.

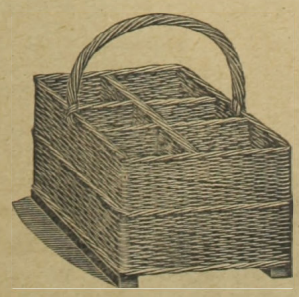
TELEFON 81—90.

Iparsó

fagylalt, jegeskávé, hidegkészitmények előállitásánál a jég sózására valamint hütőkészülékekhez. Minden felvilágositást és értesitést szóbeli vagy irásbeli kérdezősködésre dijmentesen nyujt

A Magyar Királyi Sojövedék Vezérügynöksége

BUDAPEST, V., Váczi-körut 32. sz.



Wáhl József

kosárfonó

Nagy-Tétény.

Készitek a legtartósabbspanyolnádból **mindennemü kosarakat** stb. a legjutányosabb áron. Megrendeléseket naponként gyorsan teljesitek.

Javitásokat elvállalok. Kocsim mindennap Pesten van. **Vidékre árjegyzék ingyen.**

Najman József hentes-mester Budapest, VIII., Német-utcza 21. sz. Szállit vendéglősök, kávésok, korcsmárosok stb. részére a legjobb minőségü virstliket, kolbászokat napi árakon. Megrendelések pontosan teljesittetnek.

Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczikkek és füszer
nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Muzeum-körut 23.

A világhirü franczia DELBECK & Comp. reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata.



Válogatott füszeráruk, mindennemü bel- és külföldi csemegek, magyar és franczia pezsgőborok, rum és tea, liqueurök, saj., vaj, kassai, prágai sonka felvágottak, gyümölcsök stb. stb. raktára.

Alapittatott 1825. Alapittatott 1825.

HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállitó.

Különlegességi jegy. Különlegességi jegy.

„GENTRY CLUB"

a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vegyielemzése.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet.

Az intézet kiküldöttje által személyesen vett „Kristály" forrásból származó vizminta vizsgálatának erendménye:

A viz hőmérséke . . . . . 25.3 C°
A viz fajsulya 18 C-on 1.0008

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0093 gr.
Natrium (Na)	0.0334 „
Calcium (Ca)	0.1268 „
Magnesium (Mg)	0 0465 „
Aas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0 0331 „
Sulfat (SO_4)	0.1181 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0 5002 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0.0169 „
Szénsav (CO_2) 44·66 cm³	0.0880 „

Organikus anyagot, ugyszintén salétromsavat és ammoniákat a viz nem tartalmaz és igy a „Krisztály" forrásvizet **igen tiszta** calcium- és magnesium-hydrocatbonatos **ásványviznek** minősiijük. Bakteriologiai szempontból pedig az állami **Bakteriologiai Intézet** ezen vizet **tisztanak** és **kifogástalannak minősitette.**

Budapest, 1908. márczius 17-én.

Orsz. m. kir. Chemiai Intézet Budapesten.

M. kir. Tud. Egyetem I. Chemiai Intézete.

A forrás hőmérséke . . . . . 25.75 C°
A viz fajsulya 17·5 C-on 1.00074
A viz fagyáspontja 0.035 C, osmosis-nyomás 0·421 atm., eleklromos vezetőképessége 0.0008661 ohm. cm.

Chemiai vizsgálat.

1000 gr. vizben találtatott:

Kalium (K)	0.0070 gr
Natrium (Na)	0.0328 „
Calcium (Ca)	0.1267 „
Magnesium (Mg)	0.0252 „
Vas (Fe)	0.0004 „
Chlor (Cl)	0.0338 „
Sulfat (SO_4)	0.1118 „
Hydrocarbonat (HCO_3)	0.5194 „
Siliciumdioxid (SiO^2)	0 0170 „
Szénsav (CO_2)	0.0878 „
összes szénsav (CO_2)	0.6425 „

E nagy mélységből fakadó, állandó összetételü ásványviz se ammoniát, se salétromsavat, sem salétromossavat nem tartalmaz, organikus anyag ugyszólván nincs benne s igy a chemiai analysis alapján a „Kristály" forrás igen tiszta calcium- és magnesium-hydrocarbonatos **ásványviznek** minősitendő.

Budapesten, 1900. április 12-én.

A m. kir. Tud. Egyetem. I. Chemiai Intézete.

Dr. Hankó Vilmos a chemia tanára; a m. tud. akadémia tagja: A Szt. Lukács-fürdői Kristályforrás vize tiszta calcium- és magnesium hydrocarbonatos **ásványviznek** tekinihető. A nagy mélységből fakadó forrás vize a szó szoros értelmében **kristálytiszta**, ideálja a tiszta ásványvizeknek. — Budapest, 1904. julius 20. **Dr. Hankó Vilmos** s. k., a cemia tanára a magy. tud. akadámia tagja.

A „Kristály"-forrás szénsavtelités nélküli állapotban hasonló enyhesége folytán pótolja a franczia **Évian és St. Calmier** forrásokat.

Évian-Cachat forrás: 1000 gr. vizber 0.3172 gr. ásványi alkatrész, 0.2732 gr. szénsav, összesen 0.5904 gr.

St. Calmier-Badoit forrás: 1000 gr. vizben 0.2404 gr. ásványi àlkatrész, 0.3319 gr. azénsav, összesen 0.5723 gr.

Sat. Lukácsfürdői „Kristály"-forrás: 1000 gr. vizben 0.5208 gr. ásványi alkatrész, 0.4524 gr. szérsav, összesen 0.9832 gr.

A Kristály-forrás több ásvány-alkatrészt és több természetes szénsavat is tartalmaz, mint e két világhirü és a frarczia kormány által közérdeki jelleggel felruházott gyógyviz.

SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utcza 47.

Telefon 57—22.

Károly István főherczeg, Angol porter sörének főraktára.
Dreher Antal sörfőzdéi részvény-társaság főelárusitója.
Az „Első Magyar Részvény Sörfőzde" főelárusitója.

Ujabban, számolva a nagyközönségnek a **müncheni sörök iránt egyre növekedő előszeretetével** elhatározta, hogy tisztelt vevői részére ezentul **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a sok közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikában nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G.

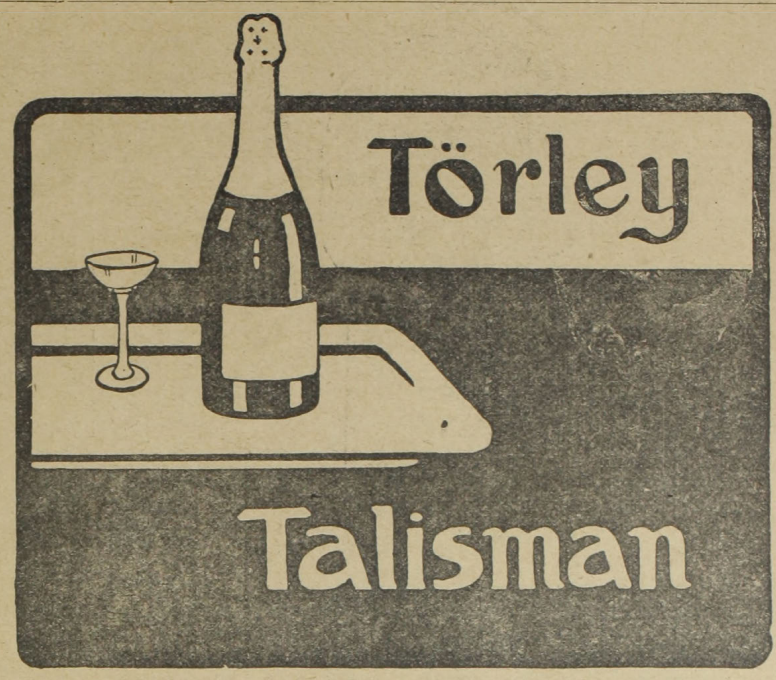
müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviseletét Magyarország, Horvátország, Bosznia és Herczegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kivül tehát ezután állandóan raktáron tartok

Kiviteli barna müncheni sört

is ugy $^1/_4$, $^1/_2$ **és** $^1/_1$ **hordókban mint palaczkokban** és kérem a nagyérdemü közönség. valamint az ismételárusitók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséltessenek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást igérvén.

Kiváló tisztelettel

SCHÄTZ JÓZSEF
sörnagykereskedő
Budapest, VIII., Práter-utcza 47.



SZIMON ISTVÁN

füszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:
BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12 SZ.
Telefon 29—60.

Fiók:
Budapest, V., Váczi-körut 60. Telefon 26-22.

A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállitója.

Méltóztassék előny árjegyzéket kérni.

Tessék speciális kávé ár-ajánlatot kérni.

Pinczegazdászati czikkek

legolcsóbb bevásárlási forrása
és legnagyobb raktára

WATTERICH A.

Budapest,

VII., Dohány-utcza 5. szám.

Törvényesen megengedett anyagokból álló legjobbb borderitő szer a **„RAPID" borderitő por, mely áll tiszta gelatinból.**

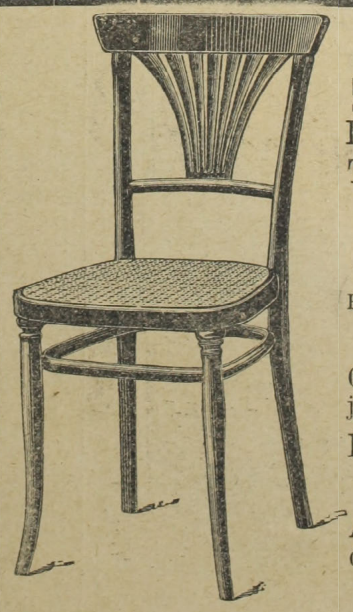
DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.-T.

BUDAPEST-KŐBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utcza 36. Saját palaczk-töltés.

Ajánlja kitünő minőségü ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.

Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.



„MUNDUS"

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R.-T.

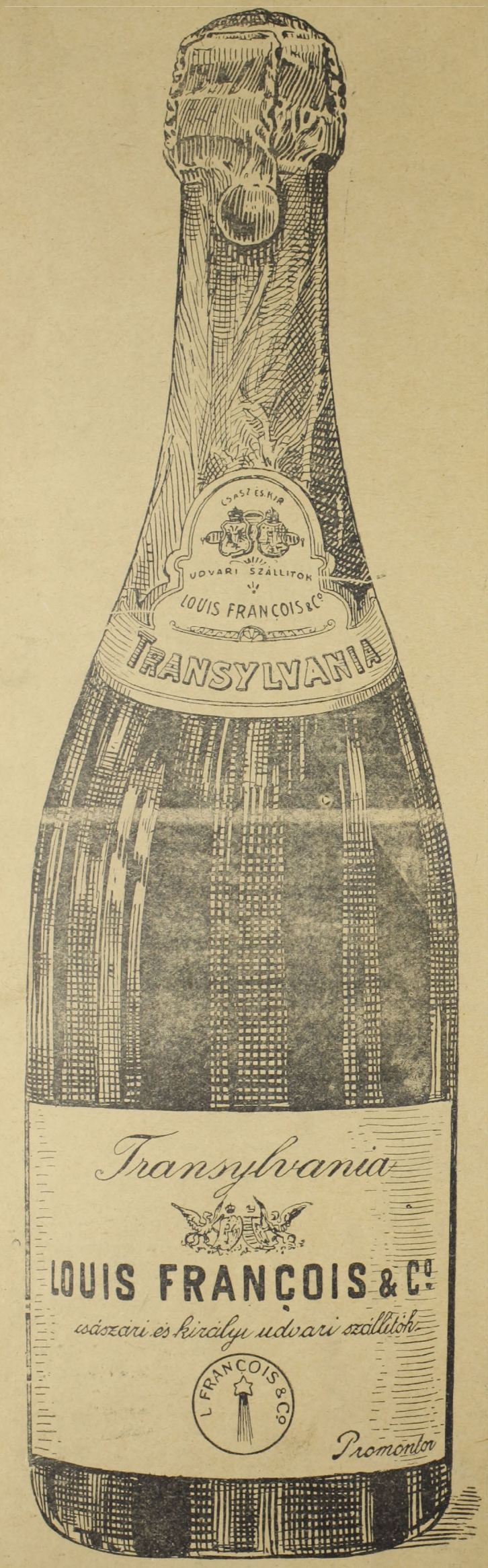
Központi iroda:
BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:
BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJOS-UTCA 15.
Telefon 89—51.

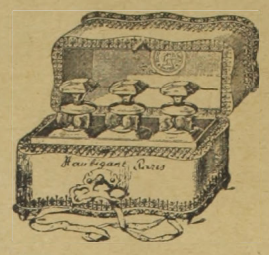
GYÁRAK: Beszterczebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata.

Mindennemü hajlitott fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre csinosan kiállitott gyártmányait.

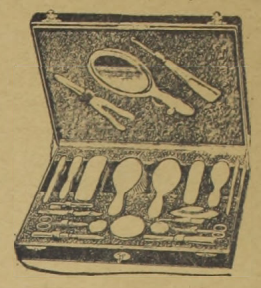


Karácsonyi és ujévi ajándékoknak



rendkivül alkalmas

remek ujdonságok



Illatszer-kasetták ❁ Fésü- és kefe-kasetták

Manicur körömápoló-kasetták

A legujabb franczia és angol illatszerek

és minden egyéb a drogeria szakmába vágó czikkek igen jutányosan szerezhetők be.

▪▪▪▪▪▪ A szigoruan szabott árainkból ugy a ▪▪▪▪▪▪
vendéglői mint rokonszakbeliek
kereskedői engedményben részesülnek.

HERKULES DROGERIA

BUDAPEST, IV. KER., KALVIN-TÉR 5. SZ.

Hirdetmény.

Boroszno gyógyfürdő

teljesen felszerelt vendéglője a jövő évadtól kezdve **bérbeadó.** Érdeklődők forduljanak a tulajdonoshoz

Id. Rosenauer Lajoshoz, Beszterczebánya.

Kőbányai Polgári Sörfőző Részvény-Társaság.

Budapest-Kőbánya.

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. SZÁM, a köztemetői villamos mentén

Telefon: 55—03 és 56—46.

Városi raktár és iroda: VIII., NÉPSZINHÁZ-UTCZA 22. ▪▪ Telefon 56-43.

Kiviteli telep: FIUME via Ciotta 18. ▪▪ Telefon 484 és 681.

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállitja hordóban és palaczkokban **minden világrészbe.** Amely kiállitáson részt vettünk, mindenütt a legmagasabb dijjal lettünk kitüntetve, 7 Grand Prix tanuskodik sörünk páratlan minősége mellett. Nem kisebb sulylyal bir söreink megitélésénél azon kimagasló tény is, hogy az összes velünk egykoru sörfőzdék között egész Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviseleteink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és a külföld főbb piaczain, mint: **Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly, London, New-York, Buenos-Ayres Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis** stb.

„Uránia“ könyvnyomda Budapest, VII., Rottenbiller-utcza 19.